

# جہانگیر نامہ

یا

توزک جہانگیری

نویسنده:

نورالدین محمد جہانگیر گورکانی

بنیست آغاز پانویس  
هجرت پیما را سلام و تحیات  
سالمو پیروز از نقد ب  
اسلام رای



# جهانگیرنامه

توزک جهانگیری

اثر  
نورالدین محمد جهانگیرگورکانی

به کوشش  
محمد هاشم



انتشارات بنیاد فرهنگ ایران



بنیاد فرهنگ ایران  
دایره  
وزارت فرهنگ و آموزش عالی

از این کتاب  
۱۲۰۰ نسخه در سال ۱۳۵۹ در چاپخانه زر  
چاپ شد

تقدیم به :

روح پای پدرم



# فهرست مطالب

مقدمه	۱ - ۵۱۶	نه - شصت
متن کتاب		
دیبیاچه مولف	۱ - ۲۹	
نوروز اول	۲۹ - ۵۰	
نوروز دوم	۵۰ - ۷۹	
نوروز سوم	۷۹ - ۸۸	
نوروز چهارم	۸۸ - ۹۵	
نوروز پنجم	۹۵ - ۱۰۹	
نوروز ششم	۱۰۹ - ۱۱۷	
نوروز هفتم	۱۱۷ - ۱۲۳	
نوروز هشتم	۱۲۳ - ۱۴۷	
نوروز نهم	۱۴۷ - ۱۵۸	
نوروز دهم	۱۵۸ - ۱۷۹	
نوروز یازدهم	۱۷۹ - ۲۱۱	
نوروز دوازدهم	۲۱۱ - ۲۵۴	
نوروز سیزدهم	۲۵۴ - ۲۹۹	
نوروز چهاردهم	۲۹۹ - ۳۳۱	
نوروز پانزدهم	۳۳۱ - ۳۷۱	

جهانگیر نامه	هشت
۳۷۱ - ۳۹۰	نوروز شانزدهم
۳۹۰ - ۴۰۲	نوروز هفدهم

### دنباله جهانگیر نامه - نگارش : معتمد خان

۴۰۶ - ۴۳۴	آغاز سال هجدهم از جلوس
۴۳۴ - ۴۳۸	آغاز سال نوزدهم از جلوس

### ضمیمه جهانگیر نامه تالیف : محمد هادی

۴۴۱ - ۴۷۷	مقدمه
۴۷۷ - ۴۸۵	وقایع سال بیستم
۴۸۵ - ۵۰۶	وقایع سال بیست و یکم
۵۰۶ - ۵۱۶	وقایع سال بیست و دوم
۵۱۷ - ۵۹۲	حواشی و تعلیقات

### پیشگفتار

ابو عثمان جاحظ علامه و ادیب قرن سوم هجری (وفات ۲۵۵) در تعریف ادب گفته است: "الادب هو الاخذ من کل علم بطرف" ادب چیدن از هر خرمنی خوشه ای و از هریستانی عنجهایست"

ادبیات هرملتی همچون آئینه‌ایست صافی و روشن که درجه ذوق و هوش و کمال معنوی و چگونگی حالات افراد آن ملت در آن نمایان است، میان ذوق و ادبیات همیشه رابطه مستقیم وجود داشته است.

در هر جا و هر زمان که از ذوق و زیبایی نمونه وجود داشته باشد، ناگزیر از ادبیات نیز اثری بوده است، پس هرگفتار منظوم یا مشور یا کرداری که دارای بهره ای از ذوق و زیبایی، طرافت و موزونی، لطافت و نازک‌کاری باشد و بدین زیور خدادادی آراسته داخل در مقوله ادب خواهد بود.

ادبیات فارسی با سابقه دوهزار ساله خود بی‌شبهه یکی از غنی‌ترین منابع ادبی جهان را دربردارد. شعرا و نویسندگان فارسی زبان اعم از ایرانی و غیرایرانی با کلامی سحرآمیز جنبه‌های آفرینش و هستی را مورد تدقیق و تحقیق قرار داده‌اند. اگر چه عامل اصلی در تکامل ادبیات فارسی قدرت خلاقه این زبان و علاقه و ذوق فارسی‌زبانان بوده است ولی بدون شک نمی‌توان تاثیر تشویق و ترغیب امرا و پادشاهان را در این امر نادیده گرفت. بسیاری از آثار فارسی مستقیماً به اشارت سلاطین نوشته و نگاشته شده است. باری هندوستان از جمله ممالکی است که مدت‌ها مهد گسترش زبان فارسی بوده است و در طی دوران سلسله گورکانی فارسی زبان رسمی دربار بشمار می‌رفته و بسیاری

از نالیغات مهم به فارسی تدوین شده است و نیز بسیاری از امرا و سلاطین هندوستان در گسترش و توسعه زبان فارسی کوشیده اند.

امروز نیز اگرچه از سلاطین و صلات خبری نیست ولی مردم به هدایت ذوق سلیم خود فارسی می آموزند و سعی دارند خود را از خرمن بی دریغ فارسی نصیبی ببخشند. کشش و جاذبه ای که گویا خداوند در زبان فارسی به ودیعت نهاده خیلی زود مرا نیز به مانند هزاران هزار افراد دیگر بخود کشیده در دبیرستان و کالج از میان دو زبان فارسی و عربی به عنوان زبان خارجی کلاسیک فارسی را برگزیدم و سپس در دوره فوق لیسانس مستقلا به مطالعه فارسی پرداختم و به اخذ درجه فوق لیسانس و مدال طلائی به عنوان ساگرد ممتاز از دانشگاه کلکته در سال ۱۹۶۲ نایل آمدم. در سه ۱۹۶۸ م وارد دانشگاه تهران شدم و دوره سه ساله دکترا مخصوص خارجیان را گذرانده "تصحیح انتقادی جهانگیرنامه" نوشته نورالدین محمد جهانگیر را به عنوان رساله دکترا انتخاب نمودم و تهیه میکروفیلم از کتابخانه های خارج از ایران به وسیله کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران انجام گرفت و پس از آن کار استنساخ و مقایسه آغاز شد.

تحریر وقایع سلطنت تا سال هفدهم جلوس وسیله خود جهانگیرنامه بعمل آمده و این تحریر بصورت شرح وقایع روزانه، روزنامه بود. پس از آنکه جهانگیر خود تحریر وقایع را متوقف ساخت معتمدخان بخشی را مامور انجام این مهم ساخت ولی خود در تصحیح آنچه معتمدخان می نوشت را عهده دار گشت. جهانگیر نوشته های معتمدخان را پس از تصحیح وارد در مسودات خود ساخت.

جهانگیر خود در این مورد در جهانگیرنامه چنین اشاره می کند:

" چون از عمرضعفی که دو سال پیش ازین عارض شده بود وهیوز هست دل و دماغ همراهی ننمود که به مسودات سوانح و وقایع توانم پرداخت درین ولا که معتمدخان از خدمت دکن آمده سعادت آستانبوس دریافت، چون از بنده های مزاجدان و شاگردان سخن فهم بود و سابق نیز سر رشته این خدمت و ضبط وقایع به عهده او بود، حکم فرمودم که از تاریخی که نوشته شده (آینده) مشارالیه به خط خود بنویسد و در ذیل مسودات من داخل سازد و آنچه بعد از این سانح شود به طریق روزنامه مسوده نموده و به تصحیح من رسانیده و به بیاض می سپرده باشد " ۱

سپس معتمدخان نوشتن وقایع را ادامه می‌دهد ولی بعد از چند مدت یعنی در وسط جلوس نوزدهم بدون علت معلوم وقایع نویسی جهانگیرنامه قطع می‌شود.

جهانگیرنامه اولین کتابی نیست که خاطرات و شرح وقایع سلطنت یکی از پادشاهان گورکانی را دربر دارد. قبل از جهانگیرنامه کتابهایی نظیر توزک تیموری از امیر تیمور گورکان، بابرنامه یا توزک بابری از ظهیرالدین محمد بابر به زبان ترکی نوشته شده بودند اما با این وجود جهانگیرنامه مهمترین و اولین کتابی است که به زبان فارسی در ذکر وقایع حکومت یک پادشاه گورکانی تحریر یافته است.

این کتاب حاوی بسیاری مطالب تاریخی درباره پادشاهان سلف جهانگیر می‌باشد. این مطالب بعدها منبعی شده برای بسیاری از نویسندگان که دست اندرکار تحریر تاریخ هندوستان بودند. من جمله کتاب معروف "تاریخ هند بروایت مورخان هندی" ۱ در ضمن وقایع دوره جهانگیری ترجمه کاملی از کتاب جهانگیرنامه است.

می‌دانیم که خاندان تیموریان هندوستان در اصل ترک و ترک زبان بودند. جهانگیرشاه نیز به زبان ترکی تسلط کامل داشت. چنانکه خود می‌نویسد "با وجود آنکه در هندوستان کلان شده ام در گفتن و نوشتن ترکی عاری نیستم" ۲

باتوجه به تسلطی که بر زبان ترکی داشت، جهانگیرشاه نیز می‌توانست شرح واقعیات خود را به روش نیاکانش در تحریر کتبی چون توزک تیموری و توزک بابری به زبان ترکی بنویسد اما به خاطر علاقه شدیدی که به زبان و ادب فارسی داشت این زبان شیوا را برای ادای مطالب خود برگزید. شاید یکی از عللی که جهانگیر را واداشت واقعیات خود را به زبان فارسی بنویسد این بوده باشد که او می‌دید ترجمه‌هایی که از کتب مشاهیرات او به زبان فارسی شده است ناقص و نازیباست زبانی که جهانگیر در نوشتن جهانگیرنامه بکار برده است زبانی محکم و مطابق با معیارهای آن عصر است، نثری دلچسب که خواننده را مطلقاً خسته نمی‌کند.

اینک در آغاز هفتمین سال اقامت در ایران بی‌غایت مرورم که با توشه‌ای غنی تر و اندیشه‌ای پربارتر به کار دیدار پایان می‌دهم. آرزوی من این است که کار کوچکی که در تصحیح و تحقیق این کتاب به انجام رسانیده ام مورد قبول اساتید و ملت دانش‌دوست ایران قرار گیرد.





## مقدمه

### آشنائی مختصری با سلسله تیموریان هندوستان

مهمترین و بزرگترین سلسله ای که در هندوستان به حکومت رسیدند تیموریان یا معولان بودند. اگرچه نفوذ تیموریان به هندوستان از زمان حملات امیر تیمور به هندوستان آغاز شد، لیکن بابر شاه با برانداختن خاندان لودی افغانی خود را در این سرزمین مستقر ساخت.

ظهیرالدین محمد بابر مؤسس سلسله تیموریان هندوستان از ترکان جغتائی بود. او از جانب پدر پنج پشت با تیمور فاصله داشت و از جانب مادر نسبش به چنگیز خان می‌رسید. پدرش عمر شیخ بن ابوسعید در یک امیر نشین کوچک تیموری در آسیای مرکزی یعنی فرغانه حکومت می‌کرد.

بابر بعد از درگذشت پدر خود در ماه رمضان سنه هشتصد و نود و نه در ولایت فرغانه به سن دوازده سالگی به پادشاهی رسید. او بسیار کوشید که فتوحاتی در ماوراءالنهر بدست آورد اما بزودی دریافت که قدرت روزافزون ازبکان شیانی استقرار وی را در آنجا غیرممکن ساخته است. ازین رو در سال ۹۱۵/۱۵۰۴ کابل را گرفت و تقریباً بلافاصله هند را تا کناره رود سند مورد تاخت و تاز قرار داد.

دسته ای از درباریان ناراضی سلاطین لودی دهلی وی را به مداخله در امور مملکت خویش خواندند. بابر نیز چنین کرد و پس از نبردی با سلطان ابراهیم دوم او را در

پای پیت در سال ۹۳۲/۱۵۲۶ شکست داد.

گویند بابر در این نبرد تنها ده یا بیست قولی دوازده هزار سرباز همراه داشت و حال آنکه افراد لشکر سلطان ابراهیم به صدهزار نفر بالغ می شد. بابر در این جنگ با استفاده از توپ که صدائی مهیب تولید می کرد، فیل هائی را که در لشکر مخاصم بود ترساند و در نتیجه قدرت این فیل ها علیه لشکر سلطان ابراهیم بکار رفت و سرانجام شکست در لشکر او افتاده و خود او نیز در جنگ کشته شد و بدین ترتیب بابر پادشاه هندوستان گردید.

بابر سال بعد مقاومت امرای راجپوت را نیز در کانوا، در نزدیکی آگره درهم شکست. مع هذا این پیروزیها هنوز مقدمه کار بود و قدرت مغولان هنوز شالوده و پایه محکمی در خاک هند نداشت که بابر در ۹۳۷ ه. ق وفات یافت و همایون شاه جانشین او گشت. ولی بر اثر شورش امرای افغانی به سرکردگی شیر شاه سوری همایون پسر بابر مجبور شد از هند شمالی به سند، و از آنجا به افغانستان و ایران بگریزد و مدت پانزده سال در آن دیار بماند. بعدها ضعف جانشینان شیر شاه باعث شد که همایون دوباره در ۹۶۲/۱۵۵۵ به هند بازگردد و حکومت خویش را در دهلی و آگره مستقر سازد.

همایون حدود پانزده سال در حال در بدری بسر برده و سپس با کمک ارتش شاه ظهیر ماسب قندهار را در سنه ۹۵۸ و کابل را در سنه ۹۶۲ فتح کرد. سپس در سنه ۹۶۲ ه. ق هندوستان را دوباره تسخیر نمود و آب رفته را به جوی باز آورد. اما حکومت مجددش بین از یک سال دوام نیافت و سرانجام در سال ۹۶۳ دفتر وجود او بسته شد.

تاریخ وفات همایون را ازین مصرع جسته اند:

همایون پادشاه از بام اومناد ۹۶۳ ه. ق ۱

جلال الدین محمد اکبر شاه: پس از درگذشت همایون شاه پسر او اکبر که در سال ۹۴۹ در امرکوت از همسر ایرانی او حمیده بانو بیگم به دنیا آمده بود، به سن چهارده سالگی بر تخت سلطنت جلوس نمود و تا پنجاه سال در نهایت قدرت و نفوذ بر هندوستان حکومت کرد.

اکبر شاه بدون تردید سردار و سیاستمداری بزرگ و جالب تر از آن یک متفکر و

مصلحتی مذهبی بود او با آوردن مذهبی بنام دین الهی پژوهش و کنحاوی عمیق خود را درباره ادیان بطورکلی نشان داد: دین الهی آورده اکبر تلفیقی از اصول کلی و مورد قبول سایر ادیان بزرگ بود.

اکبر افراد مختلف از نژادهای مختلف را که مرکب از ترک و افغان و ایرانی و عرب و هندوستانی بود، باهم جوش داد و از آنها یک طبقه حاکمه بوجود آورد. اینان منصبداران مملکت را تشکیل می دادند و هر یک ناچار به تدارک تعدادی سپاهی بودند تا به هنگام جنگ در اختیار اکبرشاه قرار دهند. حقوق و مواجب اینان به وسیله جاگیر یا تیول تامین می گشت. اما جاگیر مانند اعطاع که در سرزمینهای غربی اسلامی معمول بود موروثی نبود<sup>۱</sup>

هنگامی که اکبرشاه فوت کرد مرزهای قلمرو او از شهر قندهار در مغرب تا شهر داکا پاینخت بنگلادش در مشرق و از سری نگر (کشمیر) در شمال تا حد شهر احمد نگر در جنوب امتداد داشت.

اکبر شاه بزرگ بعد از پنجاه و یک سال حکومت در تاریخ ۱۳ جمادی الثانی در سنه ۱۰۱۴هـ. ق/ ۱۶۰۵م از جهان فانی به جهان باقی شتافت.

اکبرشاه قبل از مرگ امرا و درباریان خود را جمع کرده و پسر یگانه خویش جهانگیر را که در آن زمان شاهزاده سلیم خوانده می شد جانشین خود قرار داد.

جهانگیر شاه پس از بیست و دو سال حکومت در ۱۰۳۷هـ. ق درگذشت و پسرش شاه جهان تخت تیموریان هندوستان را تصاحب کرد. شاه جهان نیز مانند پدر خود در حفظ و حراست ملک و ملت سعی بلیغ و جد وافر نمود و قلمرو خویش را در دکن توسعه داد.

شاه جهان چهار پسر داشت: دارا شکوه، شاه شجاع، اورنگ زیب و شاه مراد. شاه جهان دارا شکوه پسر ارشد خویش را به عنوان ولیعهد اعلام کرده بود، اما اورنگ زیب علیه این تصمیم وی قیام کرد و بعد از زندانی کردن شاه جهان در ۱۰۶۹هـ. ق و کشتن برادران خود تخت تیموری را به تصرف درآورد.

اورنگ زیب که دوره پادشاهی وی پنجاه و یک سال طول کشید آخرین امپراطور بزرگ تیموری است. مرگ وی که در ۱۱۱۸هـ. ق روی داد عظمت و شکوه تیموریان

هندوستان را پایان بخشید. پس از او سلاله تیموریان بکلی دچار هرج و مرج گردید. دولت مرکزی اندک اندک نفوذ و قدرت خود را از دست داد و دهها فرمانروایی مستقل در حدود قلمرو تیموری بوجود آمد تا آنکه بهادرشاه ظفر آخرین فرمانروای تیموریان در سال ۱۸۵۷م (۱۲۷۴ه.ق) وسیله انگلیس از سلطنت خلع و به رنگون (برمه) تبعید شد و بدین ترتیب سلسله بزرگ تیموریان هندوستان که در ۹۳۷ه.ق بابر آن را تاسیس کرده بود بدست انگلیسها منقرض گردید.

### شرح احوال نورالدین محمد جهانگیر مؤلف جهانگیر نامه یا تزوک جهانگیری

جهانگیرشاه در روز چهارشنبه هفدهم ماه ربیع الاول سنه هفتاد و هفت هجری تولد یافت<sup>۱</sup>. و نام اصلی او سلطان سلیم بود.

مادر سلیم که در هندوستان به "مریم زمانی" ملقب است دختر راجه بهارامل حاکم جی پور بود. سلیم پسر ارشد اکبر شاه نیز بود.

تحصیلات: مطابق رسم معهود تیموری چون عمر شاهزاده سلیم چهار سال و چهار ماه و چهار روز شد، اکبر او را به تحصیل علم و دانش و هنر نزد بزرگان گذاشت. بدین منظور اکبر شاه جشن بزرگی برپا کرد و در یکی از ایام مسعود یعنی روز چهارشنبه بیست و دوم رجب سال نهصد و هشتاد و یک شاهزاده را به مکتب فرستاد<sup>۲</sup>. او تحت نظر استادان بزرگ آن دوره مانند مولانا میرکلان هروی، ملک الشعرا فیضی، عبدالرحیم خانان، مولانا احمد علی و صدرجهان تعلیم یافت. سلیم تحت توجهات بزرگان و نوابغ عصر خود در علم و ادب مهارتی بسزا بدست آورد و خصوصا هیئت و طبیعیات و فن انشاء و خطاطی را بخوبی فرا گرفت.

جهانگیر زبان ترکی را که زبان نیاکان او بود، از خانخانان آموخت چنانکه خود میگوید: "باوجود اینکه من در خطه هندوستان تربیت یافته ام می توانم بخوبی تمام

۱- جهانگیر. جهانگیرنامه، ص ۱

۲- ابوالقاسم حالت، شاهان شاعر، ص ۲۸۹

در زبان ترکی حرف بزnm و چیز بنویسم " ۱

جهانگیر گذشته از زبان عربی، فارسی، ترکی، زبان محلی را نیز بخوبی می‌دانست. او در اوقات فراغت با پاندیتان و مرتاضان هندو مباحثه می‌کرد و از معاحبت ایشان استفاده می‌برد.

ازدواج: جهانگیر نیز مانند سایر شاهزادگان و فرمانروایان آن دوره چندین بار ازدواج کرد. مهمترین ازدواج جهانگیر با نورجهان بیگم، دختر غیاث بیگ تهرانی بود که در سال ۱۵۲۵ ه. ق. اتفاق افتاد.

### اوضاع واحوال سیاسی در دوران نورالدین محمد جهانگیر پادشاه

در مسئله جانشینی اکبرشاه دو گروه بزرگ و زبردست به وجود آمده بودند: یکی به سرداری راجه مانسنگه (دائی خسرو پسر ارشد جهانگیرشاه) و خان اعظم (پدر زن خسرو) که سلطان خسرو پسر جهانگیر را حمایت می‌کردند و دیگر گروهی مشتمل بر اغلب سرداران و امیران اکبرشاه که خواهان جهانگیر بودند. ولی اکبرشاه خود در روزهای بیماری همواره از جهانگیر به عنوان جانشین خود سخن می‌گفت که فرزند من سلیم (جهانگیر) جانشین من است و بنگال از آن خسرو است. اکثر بزرگان دربار نیز صلاح خود را در پشتیبانی از جهانگیر دیده و چنین کردند. اکبرشاه قبل از وفات خود در حضور کلیه سرداران بزرگ، جهانگیر را جانشین خود معرفی کرد.

شاهزاده سلیم بعد از درگذشت پدر خود، جلال‌الدین محمد اکبر، در روزیستم جمادی‌الثانی در سنه ۱۵۱۴ ه. ق. / ۱۶۰۵ م در آگره بر تخت سلطنت جلوس کرد و لقب نورالدین محمد جهانگیر پادشاه بر خود نهاد و بدین ترتیب دوران پادشاهی را آغاز کرد.

اگرچه در مقابل زحماتی که پدر او اکبرشاه و نیاکان وی بابرشاه و همایون برای برقراری سلطنت و قدرت و جلال در هندوستان کشیده بودند، زحمات او برای توسعه دادن سلطنت خویش و فتوحاتی که در شمال و جنوب هندوستان انجام داد، چندان

قابل توجه نیست ولی استعداد و آمادگی‌ای که در محارست و محافظت کشور پهناوری مانند هندوستان نشان داد قابل تقدیر و ستایش فراوان است.

همانگونه که مذکور افتاد قبل از درگذشت اکبر شاه برای جانشینی او دو گروه بوجود آمده بودند، جهانگیر شاه برای بدست آوردن دلهای رمیده در بدو پادشاهی خود همه امیران و سرداران پدر خود را به مناصب مناسب و جایز و انعامات سرافراز کرد. مخصوصاً میرزا غیاث بیگ تهرانی را لقب اعتمادالدوله داد و منصب او را اضافه نمود و مناصب شیخ فرید بخاری، مقیم وزیرخان، عبدالرزاق معموری، شریف خان امیرالامرا، راجه مانسنگه، مهابت خان و عبدالرحیم خانخانان و غیره را علاوه بر آنچه از عهد پدرش داشتند، افزونی بخشید و به تدریج آنان را مددکار خود ساخت و هر یک را جاکیری داده برای نظم و نسق مملکت روانه جا و مقام خویش گردانید.

جهانگیر بعد از جلوس برای محافظت و محارست و اداره کردن امور سلطنت وسیع خود احکامی به عنوان دستورالعمل حکام ممالک محروسه تدوین و به اجرا درآورد.

جهانگیر نیز مانند پدر با پیروان هر مذهب و دین و طایفه با مسالمت و دوستی رفتار می‌کرد. با راجپوتان که طایفه‌ای قوی و پر قدرت و جنگجو بودند روابط حسنه داشته و برای تقویت این رابطه با دخترهای حکمرانان راجپوتان مختلف ازدواج کرد و برای شاهزادگان نیز از دختران آنها خواستگاری نمود و در اندک مدتی پیوند راجپوتان با سلسله تیموریان محکم گردید و میانشان پیوند خویشی برقرار شد.

### تصورات جاه طلبانه و توسعه طلبانه جهانگیر

عزم تسخیر ولایت رانا امرسنگه حاکم اودی پور. بعد از جلوس چون تمام امرا با افواج خودشان در دربار حاضر شدند جهانگیر آنان را تحت فرماندهی پسر خود سلطان پرویز درآورد و روانه ملک رانا که سر به شورش برداشته بود، ساخت تا او را مطیع و فرمانبردار کند. ولی تسخیر ملک رانا بزودی میسر نشد و سرانجام در ۱۵۲۳ ه. ق سلطان خرم پسر جهانگیر شاه که بعدها به شاه جهان شهرت پیدا کرد، آن ملک را تسخیر کرد و رانا به متابعت سلطان خرم گردن نهاد.

جهانگیر مانند پدر خود عزم تسخیر ولایت موروثی خویش ماوراءالنهر را داشت و می‌خواست که اگر هندوستان از فتنه و فساد بطور کلی پاک شود یکی از فرزندان خویش را در هندوستان گذاشته به میامن توفیقات الهی روانه ولایت موروثی گردد<sup>۱</sup> ولی او نیز مانند پدر موفق نشد و در هندوستان ماند.

بعد از فتح ملک رانا شورش و طغیان عثمان افغان در بنگاله بدست اسلام خان فرونشست و عثمان بدست او به قتل رسید و بنگاله بطور کامل مفتوح شد و از فتنه و فساد پاک گردید.

جهانگیر سپس فرزند خود سلطان خرم را بر سر دکنیان یعنی حکمرانان جنوب هندوستان فرستاد. کار تسخیر آن خطه نیز بخوبی انجام رسید و سلطان خرم تمام حکمرانان دکن را مجبور به اطاعت کرد و از آنها پیشکش‌های گرانقدر و بی‌شمار گرفته نزد پدر بازگشت و بخاطر این فتح خطاب شاه جهان گرفت.

شاه جهان بزرگترین فتحی که مایه افتخار تاریخ تیموریان است، برای جهانگیر عملی ساخت و آن فتح قلعه کانگره بود که در سال ۱۰۳۱ هـ.ق بعمل آمد. جهانگیر همواره بدین امر بس افتخار می‌کرد<sup>۲</sup>

جهانگیر در اواخر سلطنت همواره مریض بوده، هوای گرم هندوستان به طبع او نمی‌ساخت و لهذا او بیشتر اوقات خود را در منطقه بهشت گونه کشمیر می‌گذراند، و از مرکز دور بود و درین زمان نور جهان بیگم همسر او اداره امور مملکت را در دست داشت. جهانگیر در کلیه مسائل مهمه مملکت با او مشورت می‌نمود. البته لازم به تذکر است که امرای ایرانی نژاد نیز که در دربار جهانگیر بودند، در کلیه امور دولت نفوذ عمیقی داشتند، در همین احوال بود که شاه عباس اول سیر و لشکار را بهانه ساخته برقعه قندهار حمله ور می‌شود و آنجا را تسخیر می‌کند. جهانگیر ازین خبر بسیار تاسف خورده و آن را در شان شاه عباس که دارای مملکت بزرگی چون ایران است نمی‌شمارد. خصوصاً با وجود دوستی و محبتی که در میان دو سلطان استوار بود، جهانگیر می‌گفت که برای بدست آوردن قلعه قندهار شاه عباس او را فریب داده و سیر را بهانه ساخته است.

۱- جهانگیرنامه، ص ۱۶

۲- جهانگیرنامه، ص ۲۶۲ تا ۲۶۳



باری پس از فتح قندهار ایلچی ایران به دربار جهانگیر می‌آید و عذرخواهی شاه عباس را بصورت نامه ای به حضور جهانگیر می‌آورد. مضمون آنکه ما برای سیر آمده بودیم و می‌خواستیم قلعه را هم سیر کنیم ولی گماشتگان شما حاضر نبودند که از ما پذیرائی کنند. ماهم ناچار شده قلعه را تسخیر کردیم. اما حاضر هستیم که دوباره این قلعه را به گماشتگان شما بسپاریم<sup>۱</sup>

جهانگیر درباره این واقعه در نامه ای که به شاه عباس نوشته است اظهار تاسف کرده و او را ملامت می‌کند<sup>۲</sup>

بعد از رخصت نمودن سفیر ایران و فرستادن نامه در جواب شاه عباس جهانگیر مصمم می‌شود. که با لشکر بزرگ بر ایران حمله کند و برای انجام این مهم به شاه جهان که در آن زمان در دکن بود، نامه می‌نویسد که هرچه زودتر ملازمت نماید و خود را آماده پیکار با شاه ایران کند. شاه جهان جهت امتثال فرمان پدر عازم جنگ می‌شود ولی وقتی که به مندو می‌رسد به تصور اینکه این امر بهانه ای بیش نیست و در واقع نورجهان بیگم می‌خواهد او را از هندوستان دور کرده شهریار پسر دیگر جهانگیر و داماد خود را جانشین وی کند، مصمم می‌شود در این امر تردد کند و امروز را به فردا موکول سازد. این تعویق بدانجا می‌رسد که جهانگیر در می‌یابد شاه جهان فی الواقع نمی‌خواهد دستور او را اجرا سازد، لاجرم شهریار و دیگران را برای این مهم نامزد می‌کند، اما به علت جنگ داخلی لشکر پادشاهی با شاه جهان که درین هنگام شورش کرده بود کاری از پیش نمی‌رود و قندهار تا چند سال در دست ایرانیان می‌ماند.

سالهای آخر زندگی جهانگیرشاه در ناراحتی می‌گذرد. در همین زمان است که بنابراینر اثر ناعاقبت اندیشی و بی احتیاطی نورجهان و دشمنی وی با برادر خود آصف خان، جهانگیر و نورجهان به اسارت مهابت خان درمی‌آیند و مهابت خان آن دو را قریب یک سال در اسارت خود می‌گیرد. ولی بعد از یک سال بواسطه کشته شدن بسیاری از سپاه مهابت خان بدست احدیان قوای او ضعیف گشته و نورجهان با حيله، خود و همسرش را از قید اسارت رها می‌سازد. مهابت خان پس از رهایی جهانگیر و همسرش فرار کرده

۱- جهانگیر نامه، ص ۳۹۷

۲- ایضا، ص ۴۰۰

به شاه جهان که در آن زمان به لقب بی دولت شهرت داشت و در واقع علیه پدر شورش کرده بود، می پیوندد<sup>۱</sup>

پسران جهانگیر سلطان خسرو در سال ۱۰۳۰ ه. ق. و سلطان پرویز در سال ۱۰۳۶ ه. ق. در زمان حیات پدر خود فوت کرده بودند.

مرض جهانگیر شاه در سال هزار و سی و هفت هنگام مراجعت از سیرگلزار کشمیر در راه نزدیک به راجور شدت پیدا کرد و "هنگام چاشت روز یکشنبه بیست و هفتم شهر صفر هزار و سی و هفت هجری مطابق پانزدهم آبان ماه الهی و بیست و دوم از جلوس اشرف همای روح آن حضرت از آشیانه خاک پرواز نموده سایه برفرق ساکنان خطه افلاک افکند و در سن شصت سالگی جان به جان آفرین سپردند"<sup>۲</sup>

نورجهان بعد از درگذشت شوهر خود جهانگیر شاه و کشته شدن شهریار دامادش ناچار گوشه گیری اختیار کرد و در سن ۱۰۵۵ ه. ق. / ۱۶۴۵ میلادی درگذشت.

مقبره جهانگیر در شاهدره در نزدیکی لاهور از جمله ساختمانهای بسیار زیبا و پر عظمت کنار رودخانه راوی است و در نزدیکی آن نیز مقبره نورجهان است که خود در زمان حیات این هردو بنا را ساخته بود. این شعر را نیز نورجهان برای لوح مزار خویش ساخته است:

بر مزار ما غریبان نی چراغی نی گلی      نی پر پروانه سوزد، نی سراید بلبل<sup>۳</sup>

### اخلاق و عادات جهانگیر

جهت پی بردن به اخلاق و عادات جهانگیر قبل از هر چیز مطالعه کامل و دقیق جهانگیرنامه که نوشته خود اوست، لازم می باشد. این تدقیق و بررسی قضاوت در باب اخلاق و عادات جهانگیرشاه را ممکن خواهد ساخت درغیر این صورت آنچه گفته شود بیشتر حدس خواهد بود تا تحقیق. هر حرف و لفظی از کتاب جهانگیرنامه چون آئینه ای صفات مصنف آن را بازتاب می کند.

از آنجا که جهانگیر خود شاه بود و همگان را تحت تسلط و قدرت خود داشت از

۱- جهانگیرنامه، ص ۴۸۴ تا ۴۸۶

۲- جهانگیرنامه، ص ۵۰۷

۳- ابوالقاسم حالت، شاهان شاعر، ص ۲۹۹

هیچ کس ابا نمی نمود و هرآنچه از نیک و بد لازم می دید با صراحت و رک گوئی باز می کرد. حتی در مورد شخص خودش نیز از این صراحت صرافت حاصل نکرده و هرآنچه از اعمال نیک و بد داشته و کرده صریحا متذکر گردیده است. اگر شراب می خورد به بانگ کوس می خورد و مانند جدش بابر به این نکته معترف بود.

جهانگیر برای پدر، فرزندی فرمانبردار و خلف بود. اگرچه در عهد شباب به اقتضای جوانی و فساد چاپلوسان مدتی کوتاه علیه پدر شورید اما پس از آن که عذر تقصیر به درگاه پدر آورد دیگر هرگز سر از اطاعت او نیپچید و هرگاه ازو یاد می کرد مراتب احترام و سپاس را بجای می آورد تا آنجا که به گفته خود پدر را خدای مجازی می شمارد<sup>۱</sup>

جهانگیر در مورد فرزندان خود اگرچه طاعی و یاغی می شدند باز به رفق و مجاملت رفتار می کرد. او هرگز دست به خون فرزندان نیاورد و حال آنکه در همان زمان شاهان صفوی به اندک خشمی اولاد خود را به عقاب مرگ گرفتار می ساختند<sup>۲</sup>. اگرچه خسرو پسر جهانگیرشاه بر او شورید و طعانی بپا ساخت اما چون مغلوب جهانگیر شد تنها مجازاتی که در حق او اعمال گردید حبس و تحت نظر گرفتن او بود<sup>۳</sup>. جهانگیر با نوادگان و برادرزادگان خود نیز با شفقت و مهربانی خارق العاده رفتار می کرد<sup>۴</sup>.

جهانگیر به پسران و دختران سلطان خرم خود بسیار علاقه مند بود تا آنجا که برای رفع خطر از وجود شاه شجاع نواده خود و پسر سلطان خرم از شکار حیوانات و آزار آنان توبه می کند و دست می کشد<sup>۵</sup>.

باری من حیث المجموع جهانگیر پادشاهی سلیم الطبع و مردم دوست و مهربان بود. ستم بی دلیل برکس روا نمی داشت و البته گناه بزرگ را نیز بی عقاب نمی گذاشت. از حیث رسیدگی به حال رعیت فقیر و نادار در میان تمامی پادشاهان این سلسله و حتی سایر سلاله هندی بی نظیر و عدیل بود. او همواره از بی نوایان دستگیری کرده و

۱- جهانگیرنامه، ص ۵۹۷

۲- رک: جهانگیرنامه، ص ۳۴۰ و ۳۰۰

۳- ایضا، ص ۱۳۴ - ۱۳۳

۴- جهانگیرنامه، ص ۴۴

۵- ایضا، ص ۲۸۱

چون به شهری وارد می‌شد قبلاً فرستادگان بدانجا اعزام می‌داشت تا حتی‌المقدور به بیوه زنان واز یافتادگان کمک و مساعدت کنند<sup>۱</sup>.

**عدالت جهانگیر:** جهانگیرشاه به عنوان شاهی عادل و دادگر شهرت داشت تا آنجا که در همه اکناف مملکتش از (عدل جهانگیری) سخن در میان بود در مورد عدل جهانگیر داستانها و کتب فراوان نوشته شده است. جهانگیر در رعایت عدل حتی از همسر حرم خود نیز نگذشت و او را بدست قضات سپرد تا محاکمه شود<sup>۲</sup>. او هرگز ظلم شاهزادگان و یا امرا را در هر نقطه از مملکت که بودند نمی‌بخشید و داد مظلوم را می‌داد<sup>۳</sup>.

**اعتقادات مذهبی آن دوره و جهانگیر:** در دربار اکبرشاه گورکانی همواره جمعی از علماء فرق مختلف و ادیان متفاوت چون مسلمان، هندو، مسیحی، کلیمی و زردشتی گرد بودند. این دانشمندان اغلب برسر مسائل دینی و ارجحیت عقیده خود بادیگران در ستیز می‌شدند. اکبر به فکر افتاد که مسلک واحدی را پی‌ریزی کند که مورد قبول تمامی این افراد و هم مسلکان آنان باشد. پس مشورت و نظر خواهی این فقها و دانشمندان ایجاد کرد که خود آنرا دین الهی می‌خواند. بسیاری از علماء درباری و اطرافیان اکبر مذهب جدید را پذیرفته و یا لااقل تظاهر به ایمان بدان می‌کردند، لیکن عامه مردم و آن دسته از علمای راستین که به مذهب اصل خود اعتقاد و ایمان داشتند بدعت او را نپذیرفتند و به دین سابق خود به قیمت زندان و شکنجه باقی ماندند. نارضایتی مردم از عمل اکبر در تمامی دوران حکومت او دوام یافت و دامنه آن به حکومت جهانگیر و پسر و جانشین او نیز کشیده شد لیکن جهانگیر خود در زمره افرادی بود که بر عمل پدر خود اکبرشاه صحنه نمی‌گذاشت و با آن مخالفت داشت<sup>۴</sup>.

۱- جهانگیرنامه، ص ۱۴۴

۲- شبلی نعمانی، مقالات شبلی (اردو) جلد چهارم، ص ۱۰۹

۳- رک: جهانگیرنامه، ص ۹۹

۴- می‌گویند که شورش و طعنان شاهزاده سلیم (جهانگیر) در زمان حکومت اکبرشاه موجب همین اختلاف نظر مذهبی بود و علما و بزرگان هر مذهب و ملت درین مورد جهانگیر را کمک کرده بودند. م.

جهانگیر اگرچه خود از نظر مذهبی بسیار آزاد اندیش بود لیکن نمی خواست که تمام مذاهب یکی شود و وحدت مذهبی بوجود آید بلکه ترجیح می داد پیروان هر مذهب در مذهب خود بمانند و به آنچه اعتقاد دارند پایرجا باشند و خود در جهانگیرنامه می آورد که در عهد حکومت من مذهب آزاد است و هرکس می تواند به هر چه که می خواهد معتقد باشد<sup>۱</sup>.

جهانگیر به پیروان تمام مذاهب احترام می گذاشت و اگرچه خود مسلمان بود ساعتها در خدمت علمای هندو و پاندیت هائی چون جدروپ بسر می برد و از محضر آنان کسب فیض و دانش می نمود<sup>۲</sup>. و گاه در مراسم مذهبی هندوان شرکت می جست<sup>۳</sup>. با وجود این آزاداندیشی جهانگیر در اواخر عمر بیشتر صبغه مسلمانی به خود می گیرد و این بیشتر تحت تاثیر تبلیغات و تلقینات علمای مسلمان درباری بود تا آنجا که پس از فتح قلعه گانگه که تا آن زمان به دست هیچ حاکم مسلمان نیفتاده بود جهانگیر به فتح آن مباحثات می کند و می گوید تا همه جا مسجد بسازند و گاو بکشند تا در تاریخ تسخیر قلعه بدست یک مسلمان ثبت شود<sup>۴</sup>.

اگرچه ازدواج با دختران هندو از زمان اکبر میان سلسله گورکانی تداول یافته بود و جهانگیر خود چند زن هندو در حرم داشت اما نسبت به تزویج دختر مسلمان به پسر هندو سخت تعصب می ورزید و آنرا ناروا می دانست و از این عمل به خدا پناه می جست<sup>۵</sup>.

عقیدت مذهبی جهانگیر و روابط او با علمای مذاهب: جهانگیر از دوران حکومت پدر خویش ناظر بر تشتت و آشفتگی بازار مذاهب در هند بود. مذهب برای جمعی شیاد و فرصت طلب آویزه ای شده بود تا بوسیله مرید و مراد بازی به مقاصد خود برسند. اگرچه در این بازار آشفته متاع سالم و عاری از غش نیز وجود داشت و آن عالمان وارسته و راستین بوده که مورد احترام جهانگیر بودند لذا جهانگیر در عهد حکومت خود نظر به وحشتی که از این اوضاع درهم برهم مذهب داشت کمر به تشییت آن بریست و او کسانی را که شیاد و متقلب می دید می کشت ولی نسبت به عرفا و علمای واقعی چون جدروپ

۱- جهانگیرنامه، ص ۲۳ و ۳۶

۲- جهانگیرنامه، ص ۷، ۲۸۲ و ۳۱۶

۳- ایضا، ص ۲۵۵ و ۲۵۶

۴- ایضا، ص ۳۸۷ و ۳۸۸

۵- ایضا، ص ۳۶۰

مرتاض و شیخ میر نهایت احترام را مبذول می‌داشت و در هر فرصتی به مجالست با آنها می‌پرداخت. جهانگیر چون شیخ نظام تهناسیری و شیخ احمد سرهندی را که ادعای مصلحتی داشت مزور شناخت و زندانی کرد و حال آنکه این دو در نزد مسلمانان احترامی خاص دارند خصوصاً شیخ احمد سرهندی دارای تالیفاتی نیز هست که مورد رجوع و مطالعه مسلمانان می‌باشد.

جهانگیر خود دارای علائق مذهبی بود و هرگاه به مزار شریفی می‌رسید دست به زیارت می‌برد او سرمایه و درآمد خاصی را همواره به تعمیر و تجدید بقعات متبرکه که رو به خرابی بودند اختصاص داده بود.

اصلاحات اجتماعی و رفاهی: جهانگیر به پیشبرد رفاه مردم علاقمند بود و همواره در تأسیس پل و مدارس و بنگاه‌های خیریه نظیر دارالایتام که در سی‌شهر حدوداً موجود بود می‌کوشید.

از جمله اموری که جهانگیر به پایان دادن به آن مباحثات می‌کند مسأله مقطوع‌النسل کردن پسران برای خدمت در حرم بود توضیح آنکه در بنگاله رسم بود که مردم پسران خود را مقطوع‌النسل می‌کردند تا امر خواجگی حرم‌سرا به آنان تفویض شود و از این راه پولی عاید آنان گردد. جهانگیر که این کار را کاری قبیح و غیرانسانی می‌دانست در پایان بخشیدن و برجیدن این رسم کوشش فراوان نمود و سرانجام موفق شد مردم را از آن وا دارد.

دیگر برجیدن رسم جوهر بود که جهانگیر در پایان دادن به آن بسیار کوشید. می‌دانیم که هندوان مطابق رسوم خود همسر مردی را که بمیرد با او زنده می‌سوزانیدند و زنان به زنده سوختن لاجرم بودند و حتی بعضی از قبایل مسلمانان نیز بدین امر هندوان تاسی کرده بودند، جهانگیر سوزانیدن زنان را که رسم جوهر خوانده می‌شد متوقف و ممنوع ساخت.

همچنین جهانگیر فروش بنگ و بوزه را نیز ممنوع قرار داد.

## روابط جهانگیر با پادشاهان و حکمرانان معاصر

### روابط داخلی

جهانگیر بدوا سعی زیاد نمود تا کلیه ممالک متفرق در خاک هند را که در واقع صورتی از ملوک الطوائفی بود تحت سلطه خویش آورد و در این امر تا حد بسیار زیادی توفیق یافت ولی در مواردی هم که نتوانست مستقیماً بخشی تسخیر نماید با حاکم آنها نوعی روابط خراجگزارى برقرار نمود و بدین ترتیب کلیه حکمرانیهای جزء در خاک هند تابع و خراجگزار حکومت مرکزی یعنی دربار جهانگیر بودند. از میان این حکمرانی ها می توان حکومت نظام شاهی حکمرانی قطب شاهی گلکنده و سه دیگر حکومت بی جاپور را نام برد.

### روابط خارجی

روابط سیاسی بین صفویان ایران و تیموریان هندوستان: پادشاهان صفوی همواره به سلاطین گورکانی کمک و معاضدت می کردند. شاه اسمعیل صفوی به بابر شاه در گرفتن هرات و قندهار از دست ازبکها مساعدت فراوان نمود و چون شاه اسمعیل عبدالله خان شیانی سردار ازبک را که دشمن بابر و ایران هردو بود بشکست و کشت، خواهر بابر را که به اجبار در ید او بود به عزت و احترام به نزد بابر فرستاد و این نیز به استحکام دوستی دو سلطان نیرو بخشید. در واقع از همین اوقات بود که پادشاهان گورکانی همواره در هنگام نیاز دست کمک به سوی ایران دراز می کردند کما اینکه همایون شاه نیز پس از شکست از شیر شاه سوری به دربار شاه طهماسب اول پناه برد و باکمک اودوباره تاج از دست رفته بازگرفت. بدین خاطر وجهت بازگرفتن کابل و حکومت هندوستان طهماسب شاه حدود دوازده هزار سرباز ایرانی در اختیار همایون شاه قرار داد در وقایع جلوس جهانگیری نیز سالی نمی گذرد الا اینکه نفراتی چند به عنوان سفیر یا عناوین دیگر میان دو دربار هند و ایران مبادله می شود. و هر یک از دو پادشاه که بر دشمنی پیروز می شد پادشاه دیگر به او تبریک می گفت و متقابلاً شاه پیروز بخشی از غنائم جنگ

را به هدیه نزد شاه دیگر می‌فرستاد، تنها مورد اختلاف دو دربار بر سر قندهار بود که زمانی در حیطه حکومت هند و دیگر زمان در تحت تسلط سلطنت ایران بوده است.<sup>۱</sup>

### روابط اجتماعی ایران و هندوستان

گورکانیان بیشتر مراسم و سنن خود را با شیوه ایرانیان باستان انجام می‌دادند و علیرغم آنکه در آن عصر در ایران بیشتر مراسم ملی بصورت مذهبی و مستخرج از سنن مذهبی بود، در دربار هند سال نو را در نوروز به تقویم ایرانی جشن می‌گرفتند و به سایر آداب و رسوم مربوط به آن شدیداً پای‌بند بودند و خصوصاً در میان زنان حرم آداب و رسوم ایرانی سخت رواج داشت. جهانگیر نیز سنوات جلوس خود را بر مبنای نوروز گذاشته است و روز اول فروردین را جشن می‌گرفته. و چندان به جشن‌های مذهبی اسلامی یا هندو در مقام مقایسه با جشن نوروز واقعی نمی‌نهاده است.

دربار جهانگیر در نوروز شکوه و جلالتی خاص می‌یافت و سرایا آذین‌بندی می‌شد و آواره خوانان و خنیاگران همه‌جا در ترم و پایکوبی می‌شدند و این سرور تا ۱۹ فروردین ادامه می‌یافت.<sup>۲</sup> حتی اگر در ایام نوروز جهانگیر در سفر بود مراسم را در خیمه‌گاه و یا حلال و شکوه برگزار می‌نمود. از اول فروردین تا ۱۹ این ماه که روز شرف خوانده می‌شد امرا و حکام هدایای گرانبها به خدمت جهانگیر می‌آوردند و در این مهم بایکدیگر رقابت می‌نمودند. متقابلاً جهانگیر نیز به آنها هدایائی می‌داد و یا مناصب آنها را ترقی می‌بخشید.<sup>۳</sup>

صرفنظر از اعیاد ایرانی جهانگیر هر هفته شب جمعه را جشن می‌گرفت و هیچ چیز نه سفر و نه حضر مانع از این جشن نمی‌توانست شد. در این جشن با امرا و بزرگان دربار به پیاله گردانی می‌پرداخت.

### روابط سیاسی و تجاری با کشورهای اروپائی و آسیائی: علاوه بر روابط حسنه میان

- ۱- برای اطلاعات بیشتر درباره قضیه قندهار لطفاً رجوع کنید به نامه‌های شاه عباس و جهانگیر، کتاب حاضر، ص ۳۹۷ تا ۴۰۱
- ۲- جهانگیر نامه، ص ۲۹
- ۳- ایضا، ص ۲۹ - ۵۰



دربار جهانگیر و صفویان ایران میان این دو دربار ممالک توران، ماوراءالنهر، تبت، مکه (عربستان) و ترکیه (استانبول) از طریق مکاتبه و ارسال هدایا و استخدام اتباع این کشورها در سپاه و نیز اعزاز و تکریم دانش پژوهان و دانشمندان این سرزمین‌ها که به هند می‌آمدند همواره ارتباط برقرار بود.

در این زمان مهمترین مساله، مساله روابط و بهتر که گفته شود نفوذ اروپائیان چون انگلیسی‌ها و پرتغالیها به دربار جهانگیر است.

انگلیسی‌ها در نزدیکی بندر "سورت" کشتی‌های خود را مستقر نموده و به تجارت می‌پرداخته و پرتغالیها نواحی (گوآ) را محل تردد خود قرار داده بودند، جهانگیر خود متمایل به جانب انگلیسیان بود و حتی یکبار که میان پرتغال و انگلیس بر سر برقراری روابط و نفوذ در هند برخوردی پیش آمد جهانگیر به انگلیسیها کمک و مساعدت نظامی نمود. بعلاوه پادشاه انگلیس جهت تحکیم روابط سیاسی و تجاری انگلیس و هند همیشه سفیری در هند داشت.

سیاحان خارجی در هند (ویاکستان) در زمان سلطنت جهانگیر: دوران سلطنت جهانگیر از لحاظ دیدار اروپائیه‌ها از دربار او مورد توجه می‌باشد. اولین فرد انگلیسی که به هند رفت ویلیام هاوکنز نام داشت او سفر خود را در ۱۶۰۸ آغاز کرد و تا سال ۱۶۱۳ در شبه قاره هند و پاکستان ماند. او می‌خواست اجازه افتتاح باب تجارت باشه قاره را کسب کرده و در سورت کارخانه‌ای بنا کند. جهانگیر با نهایت مهمان نوازی از او پذیرائی نمود و به او منصب چهارصدی با مقرری ۳۰ هزار بخشید. متقابلاً هاوکنز نیز در تجارت تخفیفاتی برای جهانگیر قائل شد. اما این وضع دوامی نیاورد و پرتغالیها که بر روی جهانگیر نفوذ فوق‌العاده داشتند بساط ویلیام را برچیدند.

در سال ۱۶۱۲ کاپیتان بست انگلیسی در یک جنگ دریائی نیروی پرتغالیها را در محلی بنام سوالی نزدیک سورت شکست داد. در نتیجه این پیروزی نفوذ پرتغالیها را بسیار کاهش داد و لذا انگلیسی‌ها توانستند مجدداً اجازه فعالیت تجارتي در هند را بیابند و کارخانه‌ای در سورت تاسیس کنند.

سرنامس رو، در سال ۱۶۱۷ جیمز اول پادشاه بریتانیا سرتوماس رو را به عنوان سفیر کبیر خود به دربار جهانگیر اعزام داشت. این شخص از جهانگیر خواست تا اجازه دهد تجار انگلیس در حوزه امپراطوری او به تجارت بپردازند، جهانگیر با

سرتامس رو در نهایت مهربانی و توجه رفتار کرد و اجازه داد که تحار انگلیسی آزادانه در سرزمین او تجارت کنند. سرتوماس رو سه سال یعنی تا سال ۱۶۱۹ در هند ماند. او همواره به شکوه و قدرت درگاه معولی اقرار داشت.

ادوارد تری این شخص کشیش سفارت در عهد سرتوماس بود و با او سه سال در شبه قاره ماند و مشاهدات و شنیده های خود را در این مدت بصورت دفتری تنظیم و تحریر کرد<sup>۱</sup>.

### ادب پروری و فرهنگ دوستی تیموریان هندوستان

زبان فارسی بافتوحات مسلمانان در هندوستان و مهاجرت پارسیان در قرون اولیه اسلام و فتوحات سلطان محمود شروع و با سلطنت غزنویان و غوریان در آن دبار انتشار یافت و بعدا با تاسیس سلطنت تیموری در آن مملکت به اوج ترقی رسید.

شاهان تیموری هندوستان از بنیان گزاران سلسله بابر تا واپسین حکمران حملگی نه تنها شعر و ادب فارسی را ترویج کردند بلکه خود در آن رشته درس و هنر آموختند و به تشویق گویندگان و نویسندگان فارسی پرداختند.

هرچند که بابر از خاندان تیمور و جنگیزخان بود ولی اخلاقی ملایم داشت و شباهتی به روش و رفتار خانهای سنگدل تیموری و معول نداشت و با آنکه پس از مرگ پدر از دوازده سالگی جهانگیری را پیش گرفت باز پیوسته دنبال کسب ادب و دانش بخصوص ادبیات ترکی و فارسی بود و در اغلب علوم مهارت پیدا کرد او به زبان ترکی و گاه به زبان فارسی شعر می سرائید و به تالیف و تصنیف می پرداخت چنانکه رساله ای در عروض و رساله ای دیگر در فقه تالیف نمود<sup>۲</sup> و تاریخ احوال دوران خویش را در واقعات بابری (بابرنامه) به زبان ترکی ضبط کرد.

دیوان شعری که از بابر بجا مانده است در کتابخانه رام پور (هندوستان) موجود است<sup>۳</sup> و دارای شصت و یک بیت فارسی و بقیه ابیات ترکی است.

۱- M.A.Hanifi: A Short Histiry Of Muslim Rule

In India; p 196-97

۲- نظام الدین، احمد: طبقات اکبری، ج ۲، ص ۲۷

۳- وحید مازندرانی: هند، ص ۴۹

در واقعات بابری (بابرنامه) نیز چهارده بیت فارسی موجود است .  
 بابر علاوه بر تمایل شخصی به سرانیدن شعر و اشتغال به تصنیف و تالیف از شعرا و نویسندگان ، ادبا و فضلا ، مصوران و منجمان و موسیقی دانان معاصر خود نیز تشویق بعمل می آورد . علمای بزرگ دربار بابری عبارت بودند از : شیخ زین الدین ، مولانا شهاب الدین بقائی ، ابوالوجد فارغی و شیخ جمال الدین<sup>۱</sup> .  
 همایون شاه پسر بابر شاه نیز ذوق شعر و ادب را از پدر خود به ارث برده بود و دیوان شعری از او مانده است .  
 دیوان همایون توسط آقای هادی حسن استاد دانشگاه علیگر تصحیح و به چاپ رسیده است .

همایون علاوه بر شعر و ادب کنجکاوای مخصوص نسبت به علوم طبیعی ابراز می داشت و داستانهایی که درباره علاقه شدید او به هیئت و نجوم و اصطراب و مشاهده اوضاع احرام فلکی نقل کرده اند از شدت علاقه او به تحقیق این علوم حکایت دارد .  
 همایون نیز مانند پدر خود از شعرا و نویسندگان و علما و نقاشان تحلیل و تشویق می کرد و به آنان احترام می گذاشت .  
 علما و فضلا و شعرا دربار همایون عبارت بودند از : میر عبدالحی بخاری ، مولانا بزمی ، دلا محمد صالح ، شیخ گدائی دهلوی ، مولانا قاسم گاهی ، میروسی ، مولانا جلال هندی ، سید علی تبریزی ، خواجه عبدالصمد مصور ، یوسف بن محمد هروی ، مولانا محمد فاضل سمرقندی .

#### تصنیفات مهم دوران همایون شاه

جواهر العلوم . از مولانا محمد فاضل سمرقندی  
 ریاض الانشاء . جامع الفوائد یوسفی (علم الادویه) و بدایع الانشاء . از یوسف بن محمد هروی .  
 اکبر شاه نخستین پادشاهی است که به رسم و تقلید از سلاطین ایران و دیگر کشور های اسلامی منصبی خاص به نام ملک الشعرا و منصب مورخ درباری برقرار ساخت اولین

ملک‌الشعرا دربار وی غزالی مشهدی بود و اولین مورخ درباری شیخ ابوالفضل .  
اکبرشاه بیشتر از سایر پادشاهان خاندان تیموری هندوستان حامی فضل و ادب  
بود و خود کتابخانه بزرگی در فتح پور سیکری داشت که نوشته اند بیست و چهار هزار  
نسخه خطی در آن وجود داشته است .

جهانگیر دربارۀ ذوق شعری و ادبی و میل وافر اکبرشاه به علوم و فنون مختلف با  
تصریح بر امی بودن او مطالبی آورده است .<sup>۱</sup>  
ابوالفضل تخیلات شعری اکبر شاه را ستوده است .<sup>۲</sup>

تذکره روز روشن اکبرشاه را به عنوان یک شاعر معرفی و دو بیت از او نقل کرده  
است .<sup>۳</sup>

اکبر دیوان شعری ترتیب نداده اما ابیات متفرقه در کتب مختلف از او دیده  
می‌شود .

در دربار اکبر بزرگترین مجمع از شعرا و نویسندگان و فضلا و دانشمندان فراهم  
آمده بود و بدل و عنایتی که اکبر در حق ایشان می‌کرد چنان در جهان اسلام و مخصوصا  
در کشورهای مجاور پیچیده بود که شعرا و نویسندگان از ایران و آسیای مرکزی به سوی  
دربار اکبر به هند روی می‌آوردند و مورد تشویق و تحلیل قرار می‌گرفتند از جمله شعرا  
عرفی شیرازی، غزالی مشهدی، نظیرنیشابوری، ملک قمی، بابا طالب اصفهانی مشهورند .  
نکته دیگر که تذکر آن لازم است آن که علاوه بر شعرا و نویسندگان ایران و آسیای مرکزی  
فارسی سرایان و نویسندگان هندوستانی هم چون فیضی و ابوالفضل در دربار اکبر حضور  
داشتند و به علت استادی کامل و مهارت تامه در شعر و ادب فارسی مورد احترام و تشویق  
سرایندگان و دانشمندان ایران بودند .

اکبر شاه به موسیقی هم علاقه وافر داشت، تان سین کلاونت که در موسیقی نظیر  
وعدیلی نداشت در دربار او بود .<sup>۴</sup>

۱- جهانگیرنامه، ص ۱۹

۲- ابوالفضل، اکبرنامه، دفتر اول، ص ۳۷۱، چاپ گلکته، ۱۸۷۷ م .

۳- نواب صدیق خان . تذکره روز روشن، ص ۶۳

۴- ابوالفضل، آئین اکبری، ج ۱، ص ۲۶۳

در میان نقاشان دربار اکبر دو استاد ایرانی میرسیدعلی تبریزی که شاعر نیز بود و خواجه عبدالصمد شیرازی معروف به شیرین قلم مقامی بس ارجمند داشتند .  
تاریخ نویسی نیز در زمان اکبرشاه پیشرفت شایان کرده بود و مورخان همواره تحت تشویق و حمایت قرار می گرفتند . تاریخ نویسان دوره اکبری بدین قرارند :

شیخ ابوالفضل . اکبرنامه ، آئین اکبری .

نظام الدین احمد . طبقات اکبری .

عباس سروان . تحفه اکبرشاهی .

بایزید سلطان . تاریخ همایون .

مولانا عبدالحق محدث دهلوی . تاریخ حقی .

نورالحق بن عبدالحق . زبده التواریخ .

نقیب خان ، ملا محمد تهتوی ، جعفر بیگ ، تاریخ الفی .

عبدالباقی نهاوندی ، مآثر رحیمی .

شاه جهان نیز به شعر و ادب تمایل نشان می داد و اما تالیف یا دیوان شعری از او بجا نمانده است لیکن نامه هائی که او به پسران خویش مخصوصا اورنگ زیب ترقیم نموده است نشانه بارز از علاقه او به شعر و ادب و انشای فارسی می باشد .

شعراى ایرانی که در دربار شاه جهان شعر فارسی را به نور افکار و تخیلات خویش تجلی می دادند عبارتند از : حکیم رکن الدین مسیح کاشانی ، قدسی مشهدی ، کلیم کاشانی ، میر مهدی تهرانی ، سعیدای گیلانی زرگر باشی ، صائب تبریزی ، ملاشاه بدخشی .

شعراى هندوستان عبارتند از : مولانا ابوالبرکات منیرلاهوری ، ملاشیدا ، چندر بهان برهمن و سلطان شادمان وغيره . . .

در زمان شاه جهان نیز مانند عهد جد بزرگش اکبر در باب تاریخ کتب فراوانی نوشته شد که عبارتند از : عمل صالح از محمد صالح .

پادشاه نامه از محمد وارث ، شاه جهان نامه از میرزا جلال طباطبائی ، پادشاه نامه از محمد امین قزوینی ، تاریخ طبقات شاه جهان از محمد صادق ، تاریخ شاه جهان از منشی صادق .

شاه جهان در تاریخ فرهنگی هندوستان (پاکستان و هند) یکی از بزرگترین هواخواهان

هنرهای زیبا محسوب می‌شود و ساختمان تاج محل که وی به یادگاری همسر ایرانی خویش ممتاز محل ساخته یکی از زیباترین ساختمانهای جهان می‌باشد، ساختمانهای دیگری نیز از شاه جهان در هر شهر مانده است. شاهکار دیگری که از او باقی مانده تخت طاوس است که در تمام دنیا شهرت دارد.

دارا شکوه پسر ارشد شاه جهان صوفی، عالم و شاعر بود و در ادب پروری و سخاوت نزد شعرا و نویسندگان اشتهار داشت. خود هم شعر می‌سرایید و دیوانی نیز از او باقی است.

شعرائی که تحت سرپرستی وی به راحتی زندگی می‌کردند و شعر می‌سرودند عبارتند از: محمد حسین خانی، چندربهان برهن، بهویت رای، بیغم بیراکی و غیره. تصنیفات داراشکوه:

۱- سفینه الاولیاء (احوال مشایخ و علماء)

۲- سکینه الاولیاء (شرح احوال ملاشاه بدخشی)

۳- حق نما، رساله در تصوف

۴- سر اکبر. ترجمه از سانسکریت اویه نشد.

۵- بهگوت گیتا. ترجمه از سانسکریت.

اورنگ زیب که بعد از زندانی کردن پدر خویش شاه جهان تخت تیموری را متصرف گشت علاوه زیادی به شعر مخصوصا قصیده و مدیحه سرایی نداشت، وی شعرا و موسیقی دانان را از دربار خویش اخراج نمود و منصب ملک الشعرائی را لغو کرد و همچنین منصب تاریخ نویسی رسمی را که از زمان اکبر شروع شده بود موقوف ساخت.

اورنگ زیب شخصا نثر بسیار شیوا می‌نوشت، چنانکه از نامه های فارسی او پیدا است. وی از علما و دانشمندان مخصوصا از فقها تشویق می‌کرد. فتاوی عالمگیری که بوسیله هیئتی از فقها تحت حمایت او تدوین یافته یکی از جامع ترین کتب فقه حنفیه محسوب می‌گردد.

اورنگ زیب قرآن را از حفظ داشت و از این لحاظ در میان پادشاهان معول تیموری بی‌همتا بود.

اورنگ زیب در خطاطی مهارت تمام داشت و دو نسخه از کلام الله مجید به خط خود استنساخ نمود و به مدینه منوره فرستاد تا تلاوت کنند.

هرچند تشویق دربار از شعرا و مدیحه سرایان در زمان اورنگ زیب سلب گردید اما از زیبایی و جذابیت شعر فارسی کاسته نگردید. بلکه برخی از شعرای بزرگ مانند میرزا عبدالقادر بیدل و غنی کشمیری و ناصرعلی سرهندی درین زمان زندگی کردند و شعر فارسی را به فکر خویش رونق بخشیدند.

ناگفته نماند که نه فقط پادشاهان تیموری از ادب و فرهنگ حمایت می نمودند و خود شعر می سرودند بلکه زنان آن خاندان نیز بسیار با ذوق و هنرمند بودند. گلبدن بیگم دختر بابر نخستین زن شاعره و نویسنده تیموریان هندوستان و پیش آهنگ زنان خوش زبان بود. همایون نامه (در شرح احوال بابر و همایون و اکبر شاه) یادگار قریحه ادبی اوست دراین باب از دیگر زنانی. چون نورجهان بیگم زن جهانگیرشاه، جهان آرا بیگم و روشن آرا بیگم دختر شاه جهان و معروفتر از همه زیب النساء دختر اورنگ زیب را می توان نام برد.

گذشته از پادشاهانی که ذکر شد امرا و سرداران نیز در ترویج ادب و فرهنگ ایران و اسلامی سهمی بزرگ داشتند مهمترین آنها بیرام خان در زمان همایون و اکبر شاه، عبدالرحیم خان خانان در زمان اکبرشاه و جهانگیرشاه و حکیم ابوالفتح گیلانی می باشند. صیت فیاضی و دریادلی و بخشش بی شمار عبدالرحیم خان خانان غیر از هندوستان در کشورهای مانند ایران، توران و ماوراءالنهر و شهرهایی چون مکه و مدینه نیز رسیده بود شعرا و ادبا و دانشمندان این کشورها همواره از وطن مهاجرت کرده به خدمت وی می پیوستند و جوایز و صلوات بزرگی می گرفتند.

خانخانان از اشعار شعرای معاصر خود چون نظیری و عوفی که شاعران برجسته و قادر الکلام بودند انتقاد هم می کرد. شعرائی که سرپرستی آنها به عهده خانخانان بوده بدین قرار است: نظیری، عوفی، شکییی، خیالی ظهوری، ملک قمی، رسمی، نوعی، شیرازی، شائی خراسانی.

غیر از شعرائی که در هندوستان زندگی می کردند شعرائی بودند که در دربار شاهان صفوی بودند ولی قصائد برای خانخانان می نوشتند و به هندوستان می فرستادند و جوایز و صلوات می گرفتند. کوثری شاعر دربار شاه عباس اول یکی از آنها بود.

علاوه بر خانخانان حکیم ابوالفتح گیلانی، اعتمادالدوله، میرزا غازی خان حاکم قندهار، امیرمهابت خان و آصف خان نیز شعرا و فضلا را تشویق می کردند و درین کار با یکدیگر رقابت می ورزیدند.

پادشاهان تیموری هندوستان علاوه بر حمایت و تشویق ادبیات فارسی و فرهنگ اسلامی و ایرانی و علوم و فنون مختلف زبان هندی و سانسکریت را نیز تشویق می‌کردند. در دوره آنها کتب زیادی از سانسکریت به زبان فارسی برگردانده شد.

ابوالفضل درآئین اکبری می‌گوید: "زیچ جدید را از هندی به پارسی آوردند و کتاب مهابهارت" از کتب قدیم هندوستان به اهتمام نقیب خان و مولانا عبدالقادر به دایونی و شیخ سلطان تهنائیسری از هندی به فارسی آمد. قریب یک لک (صد هزار) بیت است. آن حضرت (اکبرشاه) نام این داستان باستانی را "رزمنامه" نهادند و گروه کتاب "راماین" که از تالیفات قدیم هند است به فارسی آوردند و کتاب "اتهرین" را که به زعم این طایفه یکی از کتب چهارگانه الهی است حاجی ابراهیم سرهندی فارسی نمود و لیلایوتی که در حساب گزیده اثر است از حکمای هندوستان شیخ ابوالفضل فیضی از هندی به فارسی آورد. کتاب تاجیم در علم تنجیم مکمل خان گجراتی فارسی ساخت" ۱

گذشته از شاهان تیموری، اما نیز به زبان و ادبیات هندی توجه خاص مبذول داشته و از آن حمایت می‌کردند. بزرگترین شعرای زبان هندی عبارت اند از: تلسی داس، سورداس، بیریل<sup>۲</sup>، عبدالرحیم خانخانا و غیره...

پس از درگذشت اورنگ زیب امپراطور گورکانی عظمت و شکوه پیشین خود را از دست داد. دولت مرکزی کم‌کم ضعیف شد و حکمرانی‌های کوچک در گوشه و کنار هندوستان بوجود آمد.

رابطه مستقیم بین ایران و هندوستان نیز به گاهش گرائید و مهاجرت دانشمندان و نویسندگان ایران به هندوستان کمتر شد.

از اواخر قرن دوازدهم زبان اردو که ترکیبی از زبانهای فارسی هندی و عربی بود، جای زبان خالص پارسی را گرفت.

۱- ابوالفضل، آئین اکبری، ص ۷۲

۲- Birbal, Surdas, Tulsidas.



## اوضاع ادبی و فرهنگی در دوران جهانگیر

عهد جهانگیر از لحاظ فرهنگی بسیار غنی است و این امر تاحدی مدیون توجهی است که جهانگیر شخصا در حق هنرمندان و فضلا و شعرا و نویسندگان مذل می داشت.

در همان زمان که دربار جهانگیر مهد علم و هنر و ملجاء دانشمندان و هنرمندان بود، در ایران بعلت وضع سیاسی خاص که صفویان بوجود آورده بودند اوضاع فرهنگی چندان رضایت بخش نبود. نظر به تعصب و طرفداری که صفویان از ملیت و دین می نمودند بسیاری از هنرمندان و دانشمندان مجبور به ترک محیط ایران گشته و از هندوستان و دربار جهانگیر سر در آوردند. درگیری صفویان با مسائل سیاسی و جنگی کمتر فرصت ادب پروری و ادب خواهی بآنان می داد. چنانکه ملک الشعراء بهار چنین می نویسد:

"در دوره صفویه به دوسبب جمعی بسیار از ارباب ذوق و کمال و شوق و حال مهاجرت را بر ماندن در ایران رجحان نهادند و بیشتر از آنها به هندوستان رحمت کشیدند".

"یکی سختگیری های متعصبانه دولت و فقها که با دولت همدست شده سیاست و روحانیت را یک کاسه کرده بودند موجب شد تا گروهی که برای تحمل آزار و اضرار و بازپرس و تقیه آماده نبودند بدر رفتند".

"دیگر طمع و انتجاع چه در ایران به سبب فترات دیرین و اشتغال دولت به جنگهای پی در پی و تقریب یکدسته از علما یعنی فقها و محدثان به دربار، سایرین نمی توانستند بخوبی معیشت کنند، بنابراین از شاعر گرفته تا واعظ و نویسندگان و یکه سوار و هر هنرمندی که توانست از ایران بگریزد خاصه در اوایل حال - به سوی هند روانه شد، زیرا پادشاهان خاندان تیموری هند، ایران را وطن خود و ایرانیان را همشهری و همزبان خود میدانستند و از هوش و ذوق اینان لذت می بردند و ثروت

بی پایان هند و انتصای آب و هوا که به استراحت و صحبت می‌کشد سیر درباریان را به پذیرفس مهمانان بدل‌گوی و خوش‌زمان و هوشمند وادار می‌ساخت. معذالک همین که ثروسی سراندار می‌کردند به ایران برمی‌گشتند و بیشتری در هندوستان می‌ماندند.

ساراین در دهلی دربار بزرگبری شد که بعد آن را دربار ثانی ایران نامید بلکه دربار اصلی ایران. حد رواج فارسی و ادب و علوم در دربار دهلی زیاده از دربار اصفهان بوده است و ظاهراً که در دربار اصفهان پادشاه و خاصان درگاه به زبان ترکی صحبت می‌فرموده‌اند. ولی در دربار دهلی شاه و دربار و حرم سرانسان همه به فارسی گفتگو می‌کردند و در آن عهد زبان فارسی در هند زبان علمی و زبان مرفعی و دلیل سراف و فصل و عرب محسوب می‌شد و در دربار اصفهان هرگز زبان فارسی این اهمیت را ندا نکرد.

"کتبی که خود پادشاهان نوشده‌اند مانند یادداشت‌های جهانگیر نورالدین سر اکثر که همه به فارسی است اعتبار آن زبان را در هند مدلل می‌دارد". (۱)

ذوق و قریحه ادبی جهانگیر: جهانگیر به علم و ادب عشق می‌ورزید و خود دارای قریحه‌ای سرشار و دوقی سلیم و طبعی سالم بود. او ارزش شعر و نثر را درک می‌کرد و خود به سلاست می‌نوشت و به روانی می‌سرود جهانگیرنامه شاهی بر طبع روان اوست و به خاطر علاقه شدید به زبان ادبیات فارسی جهانگیرنامه را به زبان فارسی نوشته است.

جهانگیر از شعرا و فضلا سررستی کرده و همواره آنان را تشویق و ترغیب نموده و مورد حمایت خود قرار می‌داد و بارها به شعرا و ادبا طلا و جواهر و زرو زمین می‌بخشید.

صاحب کلمات الشعرا یعنی تذکره سرخوش درباره ذوق و قریحه ادبی جهانگیر چنین می‌نویسد: باوجود مستی و بی‌پروائی و شغل جهاننابانی و فرمانروائی گاه‌گاه بحسب اتفاق و تکلیف وقت زبان الهام بیان را بیگفتن رباعی و بیت و مصرعی گلفشایی می‌کرد. طبع عالی دشوار پسند خورده گیر و دقت آفرین داشت. خانخانیان غزل ملاجانی را طرح کرده بود که این مصرع از آنست.

سهر یک گل مت صد خار می‌باید کشید

بندگان حضرت عالی در رباعی تشنه بودند هوایی ابر و وقت باده نوشی بود

بدیده این مطلع فرمودید :

حام می را (۱) سرخ گلزار می باید کشید      اثر بسیار است ، می بسیار می باید کشید  
این دوری را از زادهای طبع مارک است :

ای آنکه غم زمانه پاک خورده      اندوه دل و وسوسه ناکت خورده  
مانند فطردهای تاران بر زمین      جا گرم نکرده که خاک خورده

\* \* \* \*

هرکس صمیر خود صفا خواهد داشت      آئینه خویش را حلا خواهد داد  
هرجا که شکسته بود دستان گیر      بشنو که همس گاسد صدا خواهد داد

\* \* \* \*

شعر دلی هم نمونه‌ای از کلام اوست :

من چون کم که نیر غمت بر حگر رسد      تا چشم نارسده دگر بر دگر رسد  
در وصل دوست مستم و در هجر بیقرار      داد از حس عمی که مرا سرسور رسد  
وقتی تار و عجز جهانگیر هر سحر      امید آنکه شعله نور و اثر رسد  
جهانگیر در انتقاد نیر بد طولانی داشت و محاسن و معایب شعر خیلی رود  
بی می برد . راجع به یک رباعی که پیش او خوانده‌اند در ساص خود چنین نوشته  
است : " معتمد خان این رباعی را خواند مرا بغایت خوش آمد و در ساص خود نوشتم :  
زهرم بعراق خود جسانی که چه شد ؟      خون ربری و آسین فسانی که چه شد ؟  
ای عاقل از آن که تع هجر تو چه کرد      خاکم بفشار تا بدانی که چه شد ؟  
رن جهانگیر نور جهان بیگم از جهت عقل و تدبیر و کاردانی بدرجه‌ای بود که  
جهانگیر تقریباً در کلیه مسائل مهمه مملکت با او مشورت می کرد . وقتی که از امور سیاسی  
فراغت می یافت کتاب و شعر و ادب می برداخت لطف قریحه او نیز از حسن سیاستش  
کمتر نبود . جهانگیر نادرشاه هم گاهی شعر می گفت و مشاعراتی که سن این دو نفر رخ  
داده حاضر حواری فوق العاده نور جهان را بخوبی محسوس می سازد .

گویند وقتی جهانگیر و نور جهان از پشت پنجره قصر خود بیرون را تماشا  
می کردند سرمردی ناهد خمیده عصا زان از کوچه می گذشت جهانگیر پرسید :

چرا خم گشته می گردند پیران جهان دیده ؟

نور جهان جواب داد :

بر بر خاک می‌جویند ایام جوانی را

در آن موقع معمول بود که همیشه اول ماه رمضان در میخانه‌ها را نگل می‌گرفتند و آخر ماه یعنی صبح عید فطر آنرا باز می‌کردند. در شب عید بادشاه و ملکه برام قصر آمده بودند که هلال را ببینند همینکه چشم جهانگیر بماه اماد گفت:

هلال عید بر اوج فلک هویدا شد

نورجهان فی البدیهه جواب داد:

کلید مکده گم گشته بود پیدا شد

نورجهان علاوه بر ذوق و فرحه ادبی و علاقه به امور عادی دربار و دولت سلیقه خاصی در اسکار و طراحی مد لباس و زیور برای زنان نیز نشان داده است. لباس غراره و ساری را که امروز در سراسر هندوستان و پاکستان مالاخص میان طبقات بالا متداول می‌باشد او رایج ساخته است.

شعراى بزرگ دربار جهانگیر عبارتند از:

عرفی شیرازی، سعدای گیلانی زرگرشاهی، عبدالرحیم خانناتان، میرا رستم صفوی، باباطالب اصفهانی، طالب آملی، میزانیات‌الدین تهرانی، حکیم رکنا کاشی، آصف‌خان قزوینی، ففغوری گیلانی، ملاصفوی مازندرانی، فسوی بردی، صیاءالدین کاشانی، شاپور نهرانی، ملامرشد بروجردی، آقاصفی اصفهانی، حسن‌بیگ خاکی شراری، اسد قزوینی.

دوره جهانگیری از لحاظ کمال علم تاریخ و برآمدن مورخان ایرانی در میان سایر ادوار تاریخ تیموریان هند امتاز خاصی دارد. مورخان دوره اکبرشاه بیشتر هندی‌الاصل بودند مانند ابوالفضل مولف المکیرنامه، عبدالقادر بدایونی مولف منتخب‌التواریخ، ملا احمد نئوی مولف تاریخ‌الغی و غیره... ولی دوره جهانگیری را بدون شک دوره مورخان ایرانی باید نامید.

کتابهایی که در رسته تاریخ نوشته شده عبارت‌اند از:

از مورخان ایرانی:

۱- معتمدخان، مولف اخبارنامه جهانگیری.

۲- خواجه طاهر سزواری، مولف روضه‌الظاهرین.

۳- اسد قزوینی، مولف حالات اسدبیگ.

۴- خاکی سزازی، مولف مسحبات‌التواریخ.

- ۵- نعمت الله هروی ، مولف تاریخ حان جهان .
  - ۶- عبدالباقی سهاودی . مولف مآثر رحیمی .
  - ۷- غازی اصفهانی ، مولف بهارستان غازی ( تاریخ بنگال )
  - ۸- امین بلخی ، مولف انفع الاخبار .
  - ۹- تاریخ جهانگیری ، درباره احوال و آثار شعرا .
  - ۱۰- مجمع الشعرا جهانگیری ، درباره احوال و آثار شعرا .
- از مورخان هندی :

- ۱- ارراکی تنوی ، مولف سیگلرنامه ( تاریخ سد ) .
  - ۲- اسکندر گجرانی ، مولف مراگ اسکدری .
  - ۳- احمد خان کنبو ، مولف معدن اخبار جهانگیری .
  - ۴- ولی سرهندی ، مولف تواریخ جهانشاهی .
  - ۵- حیدر ملک کشمیری ، مولف تواریخ جهانشاهی .
  - ۶- طاهر محمد تنوی ، مولف تاریخ طاهری ( تاریخ سند ) .
- لغت نامه هائی که در عهد جهانگیر نوشته شده عبارتند از :

- ۱- فرهنگ جهانگیری ، از میرجمال الدین حسن انجو شیرازی .
  - ۲- چهار عصر دانش ، از امان الله حسینی ملقب به خانزاد فیروز جنگ
- تالیف ۱۰۱۹ ه.ق تا ۱۰۳۷ ه.ق .
- انشاء در عهد جهانگیر :

- ۱- انشاء طرب الصبان ، از نورالدین محمد حواهرزاده شیخ ابوالفضل . سال
- تالیف ۱۰۳۷ ه.ق
- ۲- مرآت الوجود ، از نورالدین محمد سال تالیف ۱۰۳۸ ه.ق .
  - ۳- زبده الانشاء ، مولفش نامعلوم ، سال تالیف ۱۰۲۷ ه.ق
  - ۴- سیت الاشراف ، مولف نصرای همدانی ، سال تالیف ۱۰۳۰ ه.ق .
- هیئت و نجوم در عهد جهانگیر ترقی نمایی کرده بود .
- مهمترین مجم دوره جهانگیری جوتک رای بود .
- ریاضی و هندسه :
- در عهد جهانگیر شاه میرزا غیاث بیگ در ادب و علم الحساب خلی مشهور بود .
- اطبای عهد جهانگیر :

جواب امان فرورز جنگ، حسن بن بسا، ابوالقاسم بن شمس‌الدین گیلانی، محمدحسن لاهیجانی، محمدصادق کشمیری، قاسم بن عبدالرحیم، عبدالشکوه، خطاطی درعهد جهانگیر:

خطاطی هم در زمان جهانگیر مورد حمایت و تشویق قرار می‌گرفت.

خطاطان مشهور:

حواجه شریف‌امیرالامراء بن حواجه عبدالحمید شیرین قلم، محمد حسین زرین قلم، عبدالله مشکین قلم، عبدالرحیم عسکری قلم، عبداللّه حسینی (الاهوری)، عباسی در آن عهد ترقی نمائی کرد و نقاشانی چون ابوالحسن مادرالزمان و سی‌سن داس و بسیاری دیگر آثار ارزنده‌ای بوجود آوردند.

موسیقی:

در رمبه موسیقی پیسره‌های فراوان شده و موسیقی دانانی مانند استاد محمد سائی و تنبوره نواز شومی که خطاب آندخان داشت درس راه سهمی عظیم دادند. جهانگیر خود درباره آندخان مطالبی نوشته است که حاکی از علاقه و توجه او به آندخان می‌باشد چنانکه در جهانگیرنامه می‌نویسد:

"شومی تنبوره نواز را که از نادره‌های روزگار است و نعمات هندی و فارسی را به روشی می‌نوازد که رنگ از دلها می‌زداید. به خطاب آندخان دل خوش و مسرور ساختم. آندخان به زبان هندی خوشی و راحت را می‌گوید." (۱)

سبک نویسندگی آن دوره و جهانگیرنامه:

تأثیر از تحریر جهانگیرنامه نویسندگان آن عصر در نوشته‌های خود سبکی مطلق و سی‌چیده که دور از درک عامه بود بکار می‌بردند و حتی گاهی این امر به افراط و زیاده‌روی می‌کشید. چنانکه ملک‌الشعراء بهار می‌نویسد.

... حالت نشر در هندوستان بعینه ایران بود جز اینکه فضلا و علمای هندی در اظهار فضیلت زیادتر از منشیان و نویسندگان ایرانی می‌کوشیده‌اند. در ماشین و مکاتبی که رجال ایران نوشته‌اند و در سفینه‌ها یافت می‌شود معلوم است که نویسندگان مقیم هند بیشتر می‌خواهد اظهار فضل کند و کمتر مطلب بیان کردی دارد، یا اگر دارد بجای اینکه حرف خود را بنویسد از درو دیوار صحت داشته و کلماتی مناسب

فضل فروشی خود بدست آورده‌است نه مناسب مطالبی که باید بنویسد. (۲) حاتم در نامه‌ای که بین ایران و دهلی ردوبدل می‌گردید غالباً مطلب مهمی نداشته. لذا دیده می‌شود که تمام عبارت است از تشبیه بدون مطلب، یعنی عبارت پردازی صرف و تعارف و مدح و اغراء و اطراء و الفاظ لاطایل و اطانیهای ممل و افعالیین شیوه کاری سحایی کشید که در هندوستان مخصوصاً غالب باسواده‌ها می‌توانستند دو صفحه مطلبی مطابق واقع مرقوم دارند ولی همانها می‌توانستند پنجاه صفحه تشبیه و مقدمه در هر موضوعی از بهاریه یا خزانیه یا شرح فراق یا بئالشکوری یا بیان فصلت مآبی و امثال آنها را بنویسند زیرا طرز آموزش و پرورش و نتیجه خواندن چنین تفسیها در مکاتب و از سرکردن الفاظ و عبارات مخصوص، طوری ذهن و فکر آنان را پرورش داده بود که جز به همان الفاظ و جمله‌ها و با ماننده آنها قلمشان بوشن چیزی دیگر قدرت داشت. (۳)، "همین حالت را در شعر هندی می‌بینیم" (۴).

لیکن جهانگیر از روش عصر خود سرگرداسد و کتاب خویش را تا سرحد امکان به نثری ساده و روان که درخور فهم همگان باشد تحریر نمود. جهانگیر از استعمال لغات عربی و ترکی که فهم آن برای طبقه خاصی مقدور بود اغلب احتراز کرده و بجای آنها از لغات و مصطلحات محلی استفاده نمود و نتیجتاً کتاب را برای عامه بیشتر درخور درک گردانید. لغاتی نظیر زیر در جهانگیرنامه مراوان بکار رفته:

جهروکه = بالکن	برسات = فصل باران
گهری = ساعت	درش = دیدار
پهر = سه ساعت	جهروکه درش = دیدار از بالکن
سندوق = تفنگ	تسلیم جوکی = سلام رسی دربار
گولی = فشنگ	

این روش او مورد تقلید نویسندگان معاصر و بعدی قرار گرفته و اندک اندک باعث تغییر مسیر سبک از پیچیدگی به سادگی گردید.

در اسم‌گذاری و شهرت جهانگیرنامه

همانگونه که در پیش گفتار اشارت رفت جهانگیر خود بر تحریرات خویش نام

جهانگیرنامه داده است و در این مورد چنین می‌نویسد :

" چون وقایع دوازده سال از جهانگیرنامه بریاض پرده شده بود به متصدیان کتابخانه خاصه خود حکم فرموده بودم که این دوازده ساله احوال را یک جلد ساخته نسخه‌های متعدد ترتیب نمایند که به بنده‌های خاص عنایت فرمایند و به سایر بلاد فرستاده شود و ارباب دولت و اصحاب سعادت دستورالعمل روزگار خود سازند (۱) "

ولی جهانگیر نامه بحاضر شهرت کتاب تورک تیموری و تورک بابری به تورک جهانگیری اشتباه دارد، و بارها تحت عناوین مختلف مورد تقلید و تلخیص واقع شده است - کتابهایی چون اقبال‌نامه جهانگیری، واقعات جهانگیری، و تاریخ جهانگیری، انتخاب جهانگیری، اخلاق جهانگیری، تاریخ سلیم شاهی و بسیاری دیگر حاصل این تقلید و تلخیص است.

اقبال‌نامه جهانگیری که از سایر کتب تقلیدی معتبرتر و به متن اصلی جهانگیرنامه نزدیکتر است درواقع خلاصه جهانگیرنامه می‌باشد که توسط معتمدخان تالیف شده است و این فرد همان کسی است که به دستور جهانگردرهنگام مریشی او به ادامه جهانگیرنامه کمر بست و وقایع دوسال و خرده‌ای از جلوس هفدهم تا نوزدهم (یعنی وقایع آخر جلوس هفدهم و جلوس هژدهم و قسمتی از جلوس نوزدهم) را به رشته تحریر درآورد.

### ترجمه‌های جهانگیر نامه

ترجمه‌های انگلیسی: نقل عبارات جهانگیرنامه بعنوان شاهد در کتابهای مختلف تاریخی انگلیسی بکرات دیده شده است، گذشته از این ترجمه‌های کاملی نیز از این کتاب بعمل آمده که از آن میان دو ترجمه از نظر اینجانب گذشته است :

ترجمه اول از راجرز به عنوان تورک جهانگیری است که بعداً آقای بیوریچ آن را بعد از تصحیح در سنه ۱۹۵۹ بچاپ رسانید و مطالبی که دربردارد همان قدر است که نسخه اصل که متن حاضر بر اساس آن است یعنی نوشته جهانگیر شاه و معتمدخان که زیر نظر وی وقایع دوسال را نوشته است : این ترجمه دوجلد در یک مجلد است. جلد اول تا جلوس دوازده سلطنت و دوم تا جلوس نوزدهم سلطنت.



ترجمه دوم توسط آقای ه.م. ایلوت (۱) زیر عنوان " تاریخ هندوستان سایر روایت مورخان هندی " به عمل آمده است که خبر از وقایع نوزده ساله جهانگیرنامه مطالبی از سنده جهانگیرنامه توسط محمد هادی را هم دربر دارد ولی این ترجمه تقریباً تلخیص جهانگیرنامه است. چون از وسط واقعات مطالبی افتاده است تا این وجود این ترجمه مورد قبول دانشمندان است زیرا که اصل وقایع جهانگیرنامه را دربردارد. اما یک ترجمه دیگر از داوید براین است براساس نسخه‌ای تمام واقعات جهانگیری. این نسخه را نیز می‌توان تلخیص جهانگیرنامه دانست ولی مطالبی هم اضافه دارد که با واقعات جهانگیرنامه جهانگیرشاه و افعال نامه جهانگیرمعتد خان مطابقت نمی‌یابد و بیشتر مطالب آن ساختگی بنظر می‌رسد و در هیچ جای دیگر نیامده است.

این ترجمه در سال ۱۸۲۹ در لندن بچاپ رسیده است و از این نظر قدیمی‌ترین ترجمه انگلیسی واقعات جهانگیری می‌باشد.

ترجمه‌های اردو: از ترجمه‌های اردو دو ترجمه تا حال از نظر بنده گذشته است: یکی از مولوی احمد علی رام پوری که در سال ۱۹۶۷م در لاهور بچاپ رسیده است ولی این ترجمه کاملی نیست. نامه‌های شاه عباس که معمولاً عباراتی مشکل و شری مسجع و مقفع داشته است به ترجمه ننموده و حذف گردیده است و نیز جملات مشکل جهانگیرنامه سرگوبا که عمداً از آن افتاده.

اما ترجمه دوم جهانگیرنامه در دو جلد توسط انجمن الحق فدوسی عمل آمده و این ترجمه کاملاً است و در سال ۱۹۶۸م در لاهور چاپ شده است. این ترجمه اشتباهاتی در اسامی رجال و اماکن دارد ولی تا به امروز مورد استفاده اسحان قرار گرفته است.

ترجمه‌های انگلیسی و اردو هر دو دارای اشتباهاتی می‌باشد این اشتباهات بیشتر ناشی از عدم آشنایی مترجمین با اصطلاحات متداول آن عصر تا عدم قرائت صحیح یک لفظ یا لغات ترکی یا معنوی می‌باشد مثلاً در ترجمه انگلیسی " صاحب خانه " که معنای مسراج می‌دهد به بیمارستان ترجمه شده است و نیز همین اشتباه در ترجمه اردو تکرار گردیده است و با گاهی مثلاً لفظی چون تا مرا بجای به امرا، تا مرا خوانده

نده و ترجمه گردیده است و سر در عبارت " او در این امر ملکه بهم رسانست " لفظ ملکه به شهبانو ترجمه شده است و حال آنکه معنای عبارت اینست که آن امر برای او در حکم امری ذاتی و آسان گردید.

البته شک نیست که انجام این ترجمه‌ها با وجود اغلاطی نظیر آنچه ذکر است، کاری بزرگ بوده و اساس تحف‌الامیر به شمار می‌رود و منظور ما از استفاد و ذکر اشباهات آبان به خاطر تصحیح است نه عسحوئی، شاید این اشتباهات بشتر ناسی از عدم دسترسی مولف به منابع اصل و عالمان لغت و فارسی زبانان آن عصر بوده باشد. و ما سایر قولی الفضل للمتقدمین رعایت احترام کار آبان و ادای حقشان بر ما فرض است.

### اهمیت جهانگیرنامه و مفاسد آن با کتب دیگر بطر آن

همانگونه که بدو اشارت رفت جهانگیرنامه اولین کتابی است که خاطرات و شرح وقایع سلطنت یکی از پادشاهان گورکان را در بردارد قبل از جهانگیرنامه کتابهایی نظیر آن مانند توزک تیموری و بابر نامه یا تورک نامری و همایون نامه (از گلبدن بیگم دختر بابر شاه) نوشته شده بودند. دو کتاب اول به زبان ترکی جغتایی نوشته شد و بعدا به زبان فارسی ترجمه گردیده اما همایون نامه مستقیما به زبان فارسی تحریر گشته است.

باری جهانگیرنامه مهمترین و اولین کتابی است که از یک پادشاه دی‌قدرت و ادب دوست بصورت شرح وقایع روزانه به زبان فارسی بجا مانده است. این کتاب علاوه بر شرح وقایع سلطنت جهانگیرشاه و توصیف سر و تفریح و سکارهای او حاوی بسیاری مطالب تاریخی درباره پادشاهان قبل از جهانگیر و اطلاعات جغرافیائی و ادبی و فرهنگی و اجتماعی می‌باشد که بعدها برای نویسندگان تاریخ هندوستان منبع و مرجع قرار گرفت.

توزک تیموری و جهانگیرنامه: در باب اصالت توزک تیموری و اینکه واقعا نوشته امیر تیمور باشد دانشمندان و محققین دچار تردیدند و اکثر محققین این کتاب را نوشته امیر تیمور ندانند و لهذا فاقد ارزش تاریخی می‌شمارند.

" از مقدمه کتاب دیگر بنام ملفوظات صاحبقرانی تالیف افضل بخاری بر می‌آید

که در ۱۰۴۷ ه.ق وقتی که این کتاب ابوطالب حسینی تقدیم شاه جهان ( پسر جهانگیرشاه ) گردید و بر وی خوانده شد آن پادشاه متوجه خطاهای تاریخی آن و اختلافاتی که بین مندرجات این کتاب و مضامین ظفرنامه یزدی موجود است ، گردید و به محمد افضل پسر تربیت خان بخاری امر کرد که آن را با کتب تاریخ مقایسه کرده اغلاط آن را مرتفع سازد و عباراتی را که ابوطالب حسینی از خود افزوده است حذف کند و کتاب را از نو بصورتی مفصلتر انشاء و تحریر نماید . و او این کار را کرد .

باوجود این نسبت کتاب ابوطالب حسینی به امیر تیمور امروز مورد قبول محققین نیست و اگرچه متن ترکی وجود داشته است او آن را در دست نداشته و بهر حال آن هم انشای خود تیمور نبوده است . . . .

" مع هذا کتاب به خواندن می ارزد " . (۱)

باقبول اینکه در اصالت توزک تیموری حقا تردید شده است مقایسه این کتاب با جهانگیرنامه که کتابی اصیل و دارای ارزش فوق العاده تاریخی است کار درستی می باشد .

**جهانگیرنامه و بابر نامه :** جهانگیر در وقایع خود درباره بابر نامه چنین

می نویسد :

" از جمله جانوری چند آورده بود بسیار غریب و عجیب . چنانچه تا حال ندیده بودم بلکه نام او را کسی نمی دانست . حضرت فردوس مکانی (بابرشاه) اگرچه در واقعات خود صورت و اشکال بعضی جانوران را نوشته اند ، غالبا به مصوران فرمودند که صورت آنها تصویر نمایند . چون این جانوران در نظر من بغایت غریب آمد هم نوشتم و هم در جهانگیرنامه فرمودم که مصوران شبیه آن را کشیدند تا حیرتی که از شنیدن دست دهد از دیدن زیاده گردد "

کتاب بابر نامه قبلا بزبان ترکی جغائی نوشته شده است (۲) باوجود آنکه بابر زبان فارسی را می دانست و بزبان فارسی شعر هم می سرانید با این همه وقایع زندگی و سلطنت خود را به زبان ترکی نوشته است مسلما این کتاب در آن زبان شاهکاری عظم

۱- استاد مجتبی میوی ، دیباچه بر نزوگات تیموری ، چاپ افست ، تهران ، ص ۳ ناع

۲- متن ترکی با تصحیح و مقدمه و تعلیقات ، توسط خاتم سورج در لندن بار اول در سال ۱۹۰۵ و بار دوم در سال ۱۹۷۱ چاپ رسید .

است لیکن درک آن تنها برای کسانی که با این زبان آشنائی داشته باشند و سوانید آن را بخواند و بفهمد ممکن است. متأسفانه ترجمه آن دارای ظرایف و ریزه‌کاریهای زبان اصلی نیست بعلاوه مترجم در آن از سبکی بیگانه و نامتداول و کسل‌کننده بکار برده است و بسیاری لغات ترکی را عیناً در ترجمه فارسی تکرار نموده است حال آنکه جهانگیر اصولاً از استعمال لغات نامتداول اهتراز کرد و درجائی که احباراً لفظی محلی که برای فارسی زبانان نامأنوس بوده است بکار برده معنای آنرا نیز درج کرده است. اما بهر حال جهت اینکه در صورت لزوم مقایسه این دو کتاب با حدی برای خوانندگان محترم مقدور باشد بعنوان نمونه قطعاتی از ترجمه فارسی سایر نامه نقل می‌شود:

" پدرش (پدر عمر شیح) ولایت فرغانه را داده بود و چندگاه تاشکند و سیرام که برادر کلانش، سلطان احمد میرزا داده، در تصرف میرزا بود. شاهرخیده را به قرب گرفته چندگاه مصرف بود و در اواخر تاشکند و شاهرخیده از دست برآمده بود و همین ولایت فرغانه بود" (۱).

**جهانگیرنامه و همایون نامه:** از کتبی که قبلاً ذکر شد فقط همایون نامه گلبدن بیگم دختر بابرشاه است که به زبان فارسی نوشته شده است، اما بیشتر مطالب آن منحصر به روایت و احتمالاً ساختگی است. زیرا وقتی که بابرشاه از این دنیا رخت مهر برپست گلبدن بیگم فقط هشت ساله بود و احتمالاً واقعات بابرشاه را از دیگران شنیده نوشته لذا احتمال تحریف در آن زیاد می‌بود. گلبدن بیگم به حکم اکبرشاه همایون نامه را شروع کرد یعنی بعد از وفات بابرشاه همایون شاه به فاصله شصت سال. طبیعی است که بسیاری از واقعات را فراموش کرده باشد.

گلبدن بیگم درباره این موضوع خود می‌نویسد:

" وقتی که حضرت فردوس مکانی (بابرشاه) از دارالفنا به دارالبقا خرامیدند این حقیر هشت ساله بود و بیان واقع شاید کمتر که به خاطر مانده بود بنابر حکم پادشاه آنچه شنیده و به خاطر بود نوشته می‌شود" (۲).

باوجود اینکه همایون نامه گلبدن بیگم به زبان فارسی روان و ساده نوشته شده است مورد تقلید و مرجع تاریخ نویسان قرار نگرفته چون بیشتر وقایع آن حاوی مطالب

۱- بابر نامه. بتصحیح روشن آرا بیگم، ص ۱۹.

۲- گلبدن بیگم، همایون نامه، چاپ لاهور، ص ۱۵۱.

جنگ و جدال برادران همایون است و وقایعی که قابل توجه نویسندگان و مورخان باشد، ندارد.

جهانگیرنامه و اقبال نامه جهانگیری بوسیله معتمدخان: سبب تالیف اقبال نامه جهانگیری: شاه جهان چون سر پدر خود جهانگیرشاه شورید وی او را خطاب "سیدولت" داد و در کتاب جهانگیرنامه در وقایع سالهای آخر جلوس شاه جهان را با همین خطاب سیدولت می خواند.

شایع است که بعد از چون شاه جهان به حکومت رسید دستور داد که در کتاب جهانگیرنامه هر کجا از او خطاب سیدولت یا سیاه بخت نام برده شده یا دعای بد درجش شده است آن را به شاه جهان یا سلطان حرم یا حرم شاه یا شاهزاده نامدار و اقبالند و عیبه برگردانند. این امر باعث شد که وقایع نویسان به تلخیص و تقلید جهانگیرنامه پرداختند و برای اخذ صلات و کسب شهرت به عناوین مختلف جهانگیرنامه را تلخیص و تحریف کردند و به دربارشاه جهان ارائه دادند و مورد تحسین و تشویق قرار گرفتند. این امر باعث ایجاد نسخ متعدد و گاه برار دروغ و غلط کردند و در نتیجه نسخه اصل جهانگیرنامه اندک اندک در میان حیل سار نسخ کم شد. معتمدخان که یکی از معتمدان شاه جهان از زمان شاهزادگی بود به کاری بررک پرداخت و رحمانی فراوان کشید و حاصل کوششهای او کتاب اقبال نامه جهانگیری شد که بیشتر مورد علاقه شاه و مردم قرار گرفت. معتمدخان وقایع اقبال نامه جهانگیری را مثل جهانگیرنامه از جلوس خود جهانگیرشاه بر تخت سلطنت شروع کرده و در اوایل چند سال وقایع را به قلم و روایت خود نقل کرده و سپس از آن صرفاً به نقل و تلخیص از جهانگیرنامه پرداخته حتی عن جملات و کلیات را در اقبال نامه تکرار می نماید و بجای فرسودم و کردم و نوشتم، فرمودند، کردند و نوشتم می آورد.

## آرای نویسندگان درباره جهانگیر و جهانگیرنامه

از مقالات سلی عمامی، اردو، ص ۱۱۴-۸۴، جلد چهارم:

جهانگیر و تورک جهانگیری: برگزین حسن کتاب تورک جهانگیری آنست که واقعات به صحت تمام در آن مدرج گردیده‌است. هر لفظ از الفاظ کتاب شاهد است گویا بر صدق و درستی گفتار نویسنده‌ای که از فحوای کلامش پیداست حکمت عملی سیاسی یعنی متناقص گوئی و دروغ پراکنی را نمی‌داند و لذا عیوب و نقائص را به همان وضوح و درستی نقل می‌کند که هر چیز دیگر را. و آنگاه که عملی نیکو و هنرمندانه به مصه طهور می‌رساند بدان می‌بالد و بدیگران عرضه می‌نماید. من باب مثال اگرچه بسیاری از مورخین سعی کرده‌اند برای قتل ابوالفضل علل و اسبابی بیابند و تآجید یافته‌اند مفتخرند، لیکن جهانگیر در تورک می‌نویسد:

"راجه برسگنه دیو... شیخ ابوالفضل را... در حبینی که از حوالی ولایت او می‌گذشت... به قتل آورد و سر او را در الله‌آباد نزد من فرستاد" ص ۲۹.

و زمانی که شاه جهان را وادار به نوشیدن شراب می‌نمود از ضبط و شت این مسئله در کتاب خود ابا نمی‌کرد.

امثله دیگری که تعداد آن بسیار زیاد است در تورک یافت می‌شود که دلالت بر صحت تمامی گفتار جهانگیر دارد.

سلط بر زبان: یکی از خصوصیات جهانگیرنامه که لازم است بدوا بیان گردد سلاست و روانی نثر آنست و نشان دهنده قدرت و تسلط جهانگیر بر زبان می‌باشد که هر واقعه‌ای را به سادگی و نیکوئی و بی‌تکلفی به گونه‌ای که مفهوم همگان باشد نقل می‌نماید و این خصوصیت کمتر در انشای فارسی نگاران به چشم می‌خورد. اینک مختصر مثالهایی مدکور می‌افتد:

جهانگیر در علم الحيوانات ذوق و دستی داشت و لذا مامورانش را در اقصا نقاط دور ارکشور خود گماشته بود تا از هر قسم جانور عجیب و غریب برای او نمونه‌ای به هر قیمت شود خریداری کند و او این حیوانات را درجائی که (عجایب‌خانه) اش می‌نامید گرد می‌کرد.

تورک جهانگیری شرح وقایع روزانه و تفصیل کارهای یومیه جهانگیرشاه است. اراکین کتاب چنین معلوم می‌شود که قسمت عمده زندگی جهانگیرشاه در مسافرت و سیر

و گشت در کشورش گذشته است و او بدینوسیله از حال ملک خود آگاهی و دانش واقعی کسب می نمود. و از این لحاظ بر تمام پیشینیان و جانشینان خود پیشی دارد. در این مسافرتها آنگاه که عیش و عشرتی دست داده جهانگیر به شرح آن پرداخته و از بیان آن فروگذار ننموده است. شب را در عیش بسر بردن و شراب خوردن و در مجالس نغمه و سرود شرکت جستند از جمله وقایعی است که در توزک ناشوق و ذوق بیان گردیده است. با معایسه رفتار جهانگیر مذکور در توزک بدین نتیجه می رسیم که او سیر مانند اروپائیان تحصیل کرده امروز ضمن رسیدن به امور جدی مملکتی خود صرف وقت به عیش و عشرت را سیر لازم می دانسته است.

تحقیقات محققانه در باب جغرافیا: در باب هندوستان و شرح فتوحات پادشاهان مختلف صدها کتاب به تحریر رسیده لیکن درباره جغرافیای هندوستان بندرت چیزی نوان یافت. در این مورد اولین کتاب آئس اکبری است که در آن به احوال ارجحرافیای هند سخن رفته است. لیکن در تورک جهانگیری نام هر ایالت که آمده مختصات جغرافیایی آن از مساحت و جهت و آب و هوا و نوع تولیدات کشاورزی. اثمار و اشجار و آداب و رسوم نثر به تفصیل بیان شده است.

سپس درباره انواع میوه و حیوانات، حیوانات و مردم و طرز زندگی آنان سخن رانده است که ذکر تمامی آنها از حوصله این مقال خارج است. انصاف باید داد که یک مورخ با جغرافی دان در کتاب خود شش از آنکه جهانگیر آورده است نتوانست آورد. جهانگیر از آگره تا پنجاب و کشمیر و از مالوه تا گجرات را به زیر قدم کشیده و در باب تمامی این نقاط از سر تحقیق به تحریر پرداخته و بروشته های او تا امروز کلامی افزوده شده است.

علم الحيوانات: تا قبل از جهانگیر کسی در این باب چیزی نمی دانست ولی نورک در این باره مطالب بسیار و نیکو چنان عالمانه انگاشته که می توان مجموعه آنرا کتاب مقدمانی علم الحيوانات دانست.

در علم الحيوانات تا تحقیق در ماهیت جنس و سل حیوانات عجیب و غریب از راه مطالعه اقسام گوناگون آن به نتایج مهمی می رسد که گاه تا پیدایش حیوانی بررگیر و قوی تر از حیوان قبلی که در مورد آن چیزی نگاشته شده بسیاری از نوشته ها در این مورد تغییر می باید و نظرات جدیدی جای آن می بشید - مثلا اگر چه سحر بلنگ که نوع سفید رنگ آن بندرت دیده می شود توسط نرسنگه دبو در سند سوم جلوس برای

جهانگیر آورده شد که باعث خوشحالی وی گردیده و از آن در تورک نام می برد می افزاید که جانورانی چون شاهین، شکر، گنجشک، زاع، تیهو و دراج و پودنه و طاووس و بار نیز که نوع سفید آن نادر است در عجایب خانه او موجود است، عجایب خانه جهانگیر واقعا هم که خانه عجائب بوده است و در آن جانورانی یافت می شد که از لحاظ خلقت بس خارق العاده بودند منجمله بز نری بود که فنجانی سر می داد.

در نهمین سنه خلوص برنده ای از ریر آباد آوردند که مانند طوطی بود و عادت آن برنده این بود که شب هنگام واژگونه برفس خود می آویخت و تا صبح ججه می زد. در علم الحيوانات مهمترین مسئله خصوصیات و صفات طبیعی حیوان می باشد. شناخت صفات و خصائص قابل تغییر وسیله تعلیم و تربیت بسیار مهم است. و درک این مسئله در عمل ممکن می شود.

نقاشی: از آنجا که مسلمانان معتقدند نقاشی حرام است این فن در میان آنان رونقی نیافته و بلکه متداول نبوده است لیکن صرف نظر از لحاظ مذهب، در تاریخ آمده است که مسلمانان نیز در این فن ترقیاتی کرده اند و بعضی از امرا و سلاطین مسلمان به ترویج آن می پرداختند. و جهانگیر بدین فن عاشق بود و در آن مهارتی بسیار داشت تا آنجا که خود می گوید:

"مرا ذوق تصویر و مهارت در سیر آن بجایی رسیده که از استادان گذشته و حال کار هر کس بنظر در آید که بی آنکه نامش مذکور شود بدیهه دریابم که کار فلانیست بلکه اگر مجلس باشد مشتمل بر چند تصویر و چهره و هر چهره کار یکی از استادان باشد می توانم بابت که هر چهره کار کیست و اگر در یک صورت چشم و ابرو را دیگری کشیده باشد در آن صورت می فهمم که اصل چهره کار کیست و چشم و ابرو را که ساخته." (ص ۴۶۲-۴۶۳)

**صنعت و صنعتگری:** جهانگیر به مسئله صنعت و صنعتگری بسیار اهمیت می داد و لذا همین امر باعث ترقی صنعت در زمان او گردید. ارباب مثال در سوزک می خوانیم که باری یکی از خاتم کاران خاصه بر روی پوست پسته ای با استفاده از عاج فیل چهار مجلس ترسیم کرده بود بغایت طرافت و نیکوئی که عقل را به حیرت می انداخت. (ص ۸۷)

**تحقیقات در باب اشیاء:** جهانگیر به تحقیق درباره همه چیز شوق داشت. و چون به محلی می رفت در مورد اشیاء خاص آنجا کنجکاوی می نمود و بوسه دگانی را مقرر کرده بود تا در هر نقطه کشور راجع به نوادر اشیاء عجیب و دندنی گزارش حضور او



پسوسند . هرچیز که شهرت عمومی داشت و بسجوی درباب آن مردمان جبری می گفتند مورد تحقیق جهانگیر واقع می شد و او اکثر مواقع فساد عقاید عمومی را ثابت می نمود . مثلاً در مورد مومنائی که مردم را عقیده بر آن بود که چون بر زخم بپند مورا شفا یابد تجربه کرد و خلاف آن ثابت شد . (ص ۱۳۶)

در ذخیره خوارزمشاهی که کتاب معتبری در علم طب است نوشته شده که زعفران خنده آور و خنده زاست و چون کسی بخورد آنقدر به خندد تا بمرد جهانگیر یک زندانی محکوم به مرگ را وادار کرد تا مقدار مناسبی زعفران بخورد بدین نحو که در روز اول تحریر ۲۵۰ گرم و در روز دوم نیم کبلو زعفران بدو خوراندند . لیکن هیچ اثری ظاهر نشد . (ص ۴۷۸)

در مورد هما که سایه آن مشهور است که چون کسی درطل هما فرار می گرد پادشاه شود . می گویند این پرنده استخوان می خورد . جهانگیر دستور داد تا به کسی که از این پرنده شکار کند هزار روپیه انعام دهند و جمال خان درکوه پیر پبحال پرنده را شکار کرد جهانگیر سیه پرنده بدرید و درجینه دان آن آثار استخوان پیدا دید در این باب شاعر می گوید :

همای سرس مرغان از آن شرف دارد که استخوان خورد و هیچکس نیازارد  
در باب عدالت جهانگیر تمام مورخین اتفاق نظر دارند و معتقدند که در نظر او غنی و فقیر مساوی بودند و در زمان پیری و ضعف او که نورجهان به امور می رسید هرچه می کرد جهانگیر روا می دانست ولی کار دادرسی بحقوق مردم را پیوسته حق خود نگهداشته و کسی را در آن دخالت نمی داد .

باری بیرزنی از مقربان یکی از خاصگان دربار او شکایت کرد که مالش را برده است . جهانگیر درکمال سخت گیری هیچگونه رعایتی در حق او نکرد و چون امر به اثبات رسید منصب مقربان را کاهش داد و سوگراوراکه مباشر جرم بود به قتل رسانید .

روایت کرده اند که باری نورجهان بیگم سرمهائی قصر خود گردش می کرد کسی از بانش او را نظاره نمود نورجهان بیگم به جرم بی حرمتی او را به تبر بکشت . کسان شخص مقتول شکایت به نزد جهانگیر بردند حکم به تحقیق صادر کرد . اطرافیان دیدند که کماکان است که دستور قتل نورجهان بیگم صادر شود . اولیاء دم را بفول خون بها خواندند و جهانگیر خود سختی به این امر رضا داد و دویست هزار روپیه بعنوان خون بها اولیاء دم پرداخت شد . ولی باز جهانگیر راضی نشد و از آنان پرسید که به

پدرش خون‌سپاه خود رضایت داده‌اید یا نه نهدید و ارباب کسان نورجهان . و آنان گفتند که خود رضا داده‌اند . و چون قائله حم شد بد پیش نورجهان رفتند و های‌های گریه‌کنان گفت (اگر ترا می‌کشند من چه می‌کردم) اگرچه عصبی‌ها این حکایت را سوار ندارند لیکن والہ داغستانی در ریاض‌الشعرا به تفصیل سخن رانده است .

**خط مشی جهانگیر:** جهانگیر نیز راه پدر خود یعنی اکبرشاه را می‌پیمود و اگرچه با او متحد المقصد بود ولی در یک نکته اختلاف داشت و آن اسکه: اکبر را عقیده بر آن بود که پیروان کلمه ادیان و مذاهب مساویند و لذا خود به رؤس همه ادیان پرستش می‌کرد . صیحاگان به سباق هندوان و شامگاهان به نهج ترسایان و دیگرگاه به راه زرتشتیان و قس علی‌هذا لیکن جهانگیر در اسلام تعصبی خاص داشت و مانند پدر نبود و اعتقاد داشت که با صرف مسلمانی و همیشه مسلمان بودن نیز می‌توان حقوق سایر ادیان را حفظ کرد و بدین سبب گاه با پادیت‌های هندو به مباحثه می‌نشت و خلاف عقایدشان را به ثبوت می‌رسانید . در یکی از این مباحثات راجه روزافرون را به وسیله بحث و ادله عقلی به اسلام هدایت و مشرف گردانید . جهانگیر چون قلعه کانگره را فتح کرد شعائر اسلامی را در آنجا جاری نمود و این امر را از افتخارات خود می‌شمارد که دیگر کس قبل از وی چنین نتوانست کرد . با این همه بسیاری از هندوان چون راجه مانسینگ و راجه جگناته و راناشنکر در دربار وی به مناصب عالی رسیدند . جهانگیر همان احترامی را که در حق شیخ‌عبدالحق دهلوی می‌نمود در حق بزرگ هندوان جدروب گسائین نیز مرعی می‌داشت . در تاریخ مذکور نیست که جهانگیر بواسطه اختلاف مذهب در حقوق کسان تبعیضی قائل شده باشد . سیاست پدر را که خود پیرو آن بود بدین ترتیب می‌ساید .

"از باب ملل مختلف در وسعت آباد دولت بی بدیش جا داشتند ، به خلاف سایر ولایات عالم که شیعی را بغیر از ایران و سنی را در روم و توران و هندوستان جا نیست" . (ص ۲۲)

**احترام و دستگیری از علما و فقرا:** از خصوصیات حکومت‌های آسیائی یکی اینست که رواج علم و دانش تا حدود زیادی بستگی به تشویق و ترغیب حکمرانان عصر دارد در این باب سلاطین اسلامی بر سایر پادشاهان پیشی داشتند . جهانگیر نیز بحاطر تشویق و پشتیبانی‌ای که از علما و دانشمندان به عمل می‌آورد عمده مثال اسلاف خود بوده است .

او با علما و پرهیزگاران هر فرقه و مذهبی به گفتگو و مراوده می‌نشست و در آن لحظات مقام شاهی خود را فراموش می‌کرد و در نهایت سادگی با ایشان رفتار می‌نمود. از آنجا که در نکته سنجی مهارتی تمام داشت چون دربابی اظهار نظر می‌نمود، نظرش محققانه و عالمانه جلوه می‌کرد.

درباب فرهنگ جهانگیری که توسط میرعبدالدوله گرد شده بود بدیگوه نظر می‌دهد:

میرعبدالدوله از آگره آمده ملازمت نمود. فرهنگی که در لغت ترتیب داده بنظر در آورد. الحق محنت بسیار کشیده و خوب پیروی نموده و جمیع لغات را از اشعار قدما مستشهد آورده. درین فن کتابی مثل این نمی‌باشد (ص ۴۵۹).  
حتی یک محقق و متخصص زبان فارسی نمی‌تواند نظر دقیق‌تر از آنچه جهانگیر بیان داشته ایراد کند.

تا آنزمان از اشعار شعرا بعنوان شاهد لغات در فرهنگ‌ها استفاده نمی‌شد ولی در فرهنگ جهانگیری این امر منظور گردیده و این امتیاز خاص این فرهنگ است.  
استادی خان‌خانان و فیضی بر جهانگیر سز ناپیدی بر علم و فضل او می‌باشد.  
جهانگیر نه فقط از محضر علمای مسلمان بهره می‌برد بلکه با خلوص تمام درمدرس علمای هندو و پاندویت‌ها تلمذ می‌کرد. از جمله علمای هند که جهانگیر محضرشان را دوست داشت یکی جدروب بود که درکوهی صعب‌العبور می‌زیست و جهانگیر برای درک محضر او بیش از سه میل راه را پیاده می‌پیمود و این کار را به کرات انجام می‌داد و ساعتها در حضور جدروب به بحث می‌نشست و خود درین باره می‌گوید:

"روز شنبه دوم بازبه صحبت جدروب خاطر را شوق افزود. بعداز فراغ عبادت نیم‌روز برگشتی نشسته به قصد ملاقات او شتافتم و در آخر روز درگوشه آنزوای او دویده بدو صحبت داشتم. بسا سخنان بلند از حقایق و معارف استماع افتاده بی اغراق مقدمات تصوف مقتع بیان می‌کند و از صحبت او محظوظ می‌توان شد" (ص ۲۸۶).

### مقدمه بیوریچ به زبان انگلیسی به ترجمه انگلیسی جهانگیرنامه

آقای راجرز چندین سال پیش "خاطرات جهانگیر" (جهانگیرنامه) را از روی نسخه‌ای که وسیله سیداحمد بسال ۱۸۶۳ در غازی‌پور و بسال ۱۸۶۴ در علی‌گر بچاپ رسانیده بود ترجمه نمود. شرق شناسان بی‌شبهه از بابت زحمات بی‌غرضانه و بدون طمع سیداحمد در این باب بدو مدیونند لیکن واقع امر این است که نسخه‌ای که او بچاپ رسانیده اعتماد تنها مبتنی بریک نسخه خطی ناقص بوده است که اغلب باعث بروز اشتباهاتی خصوصا درباب اسامی خاص درآن شده است. من نسخه او را با مقداری نسخ معتبر موجود در ایندیا آفیس و موزه بریتانیا مقایسه کرده و بسیاری از اشتباهات او را اصلاح کرده‌ام. من نسخه خطی موجود در کتابخانه انجمن سلطنتی آسیایی را نیز مورد استفاده قرار دادم که البته نسخه خوبی نیست. با اجازه آقای راجرز من نسخه ترجمه ایشان را به تجدید چاپ کرده و مقداری زیاد حاشیه و یادداشت بدان افزوده‌ام. در موزه بریتانیا Add, 26, 611 است و ترجمه شیوائی دارد و از متن خوبی برگردان شده است.

جهانگیر بیست و دو سال سلطنت کرد لیکن بر اثر مزاج علیل و افسردگی خاطر تدوین خاطرات خود را تا پایان سال هفدهم جلوس بیشتر ادامه نداد (ر. ک به الیوت جلد ۶ - ص ۲۸۰) پس از آن این وظیفه را بعهدۀ معتمدخان نویسنده اقبال‌نامه نهاد و این شخص ادامه خاطرات را تا پایان سال نوزدهم جلوس بنگاشت. پس از آن از نوشتن خاطرات بنام سلطان دست کشید اما کار خود بعنوان راوی وقایع سلطنت در کتابش اقبال‌نامه دنبال نمود.

محمد هادی پس از معتمدخان کار تحریر خاطرات جهانگیر را از آنجائی که معتمدخان رها کرده بود تا زمان مرگ جهانگیر ادامه داد. لیکن کار او در واقع چیزی کمی بیشتر از خلاصه اقبال‌نامه است. چاپ سیداحمد از "خاطرات جهانگیری" شامل

ادامه خاطرات وسیله معتمدخان و محمدهادی نیز می‌باشد لیکن آقای راجرز این مقدمه و پیش‌گفتار را در کتاب خود ترجمه نکرده و من شخصا معتقدم باین ترجمه نیازی نیست. محمدهادی از متقدمین نویسندگان است که تاریخ حیات او به ربع اول قرن هجدهم بار می‌گردد. مقدمه‌ای که او بر خاطرات جهانگیر نوشته بنظر می‌رسد که کلاً از کتاب مآثر جهانگیر نوشته کامگار حسینی اقتباس شده باشد. (البوت جلد ششم ص ۲۵۷) مطلب عمده این مقدمه شرح حالی از زندگانی جهانگیر از تولد تا حلوس اوست.

به نظر نمی‌رسد لازم باشد در باب اهمیت "خاطرات جهانگیری" چیزی بگویم. این خاطرات تصویر زنده‌ای از هندوستان در دهه‌های اولیه قرن هفدهم بدست می‌دهد علاوه این کتاب مکمل ارزشمندی برای کتاب اکبرنامه است. از آسای مرکزی خاطرات تیمور، بابر و حیدر و روزنامه‌چه ابولغازی را داریم. ایران خاطرات شاه‌طهماسب را بما عرضه داشته است و هندوستان خاطرات شاهزاده خام گلبدن و شاه‌جهانگیر در عصر جدید نیز تمایل به این سنت قدیمی شرق را مشاهده می‌کنم که شرح حال امیر سابق افغانستان و "خاطرات شاه ایران" ناشی از آن است.

خاطرات بابر، حیدر و گلبدن به انگلیسی ترجمه شده‌است و خاطرات شاه‌طهماسب به آلمانی برگردان یافته اما متأسفانه خاطرات جهانگیر هیچگاه بطور کامل ترجمه شده‌است. (۱) اگرچه گزیده از آنها در کتاب تاریخ الیوب و داونس آمده‌است و محرر براین نیز سالها پیش ازین روی نسخه ناقصی شرح چندسال از خاطرات را برای ما ترجمه کرد. بی‌شبهه خاطرات جهانگیر از لحاظ ارزش کمتر از خاطرات بابر نیست، درواقع می‌توان خلوتر رفت و گفت در خاطرات جهانگیر دوجندان بیشتر از خاطرات بابر مطلب وجود دارد و از کتاب او بسیار سرگرم کننده‌تر است.

متاهده می‌گردد که جهانگیرشاه کتاب مذکور را به توصیف از شخصیت خود محدود ننموده بلکه از پدرش اکبرشاه بزرگ تصویری ترسیم کرده که مشابه آن را حتی در خاطرات بابر نیز نمی‌توان یافت.

تا آن‌همه آنچه او درباره خود نیز می‌گوید خالی از گیرائی نیست. زیرا گفتار

---

۱- در پاکستان به زبان اردو بوسیله آقای قدوسی کاملاً ترجمه شده و چاپ رسیده است.

او شخصیت واقعی‌اش را نشان می‌دهد. او خاطرات خود برای ما زندگی می‌کند همانگونه که جیمز تشم<sup>(۱)</sup> در گنج‌های Nigel<sup>(۲)</sup> می‌زیست یا امپراطوری کلادیوس<sup>(۳)</sup> در Tacitus و Suetonius و باعث شگفتی است که میان جهانگیر و این دو شباهتی خنده‌آور و عجیب وجود دارد.

درواقع جهانگیر موجود عجیبی بود از طبایع آمیخته. او مردی بود که می‌توانست بایستد و پوست کندن زنده انسانی را تماشا کند یا همانطور که خود می‌گوید یکی را بکشد و پای دونفر را قطع سازد تنها بخاطر اینکه بی‌موقع سرازیناهگاه بیرون آورده و شکار او را رمانده‌اند. (۴) با این وجود او هنوز می‌توانست دوستدار عدالت باشد و نیز می‌توانست پنج‌شنبه شب هر هفته را به مباحثات عالمانه و عارفانه بنشیند و شعر فردوسی را در منع‌آزار حیوانات زمزمه کند.

مبازار موری که دانه‌کش است که جان دارد و جان شیرین‌خوشت است (۵) یکی از جنبه‌های خوب شخصیت جهانگیر لذت عمیقی بود که از طبیعت می‌برد عشقی که به گل می‌ورزید. بابر نیز از اینگونه احساسات داشت لیکن او دیگر پیر شده با لااقل زمانی که به هند رسید عمری گذرانده بود. بعلاوه پس از آن درهند کوششهای برای مسموم ساختن و قتل او شد و نفرتی در او ایجاد کرد که درنتیجه دید او را از طبیعت هند ناقص و نظر او را دگرگون ساخت. اما جهانگیر، بالعکس، فرزند برحق هند است. او با شعفی تمام به گیرائی گل‌های دیار هند تن می‌دهد و خصوصا پلاس و بکول و چمپارا سخت دوست می‌دارد و آشکارا می‌گوید که درسراسر افغانستان و آسیای مرکزی میوه‌ای نیست که با آن به برابری کند. او همچنین سخت شایق بود که در محاببت پاندیت‌ها و مرتاضان هندی بنشیند اگرچه به خدایان آنها بایی اعتنائی و غرور رفتار می‌کرد و یکبار دستور داد تصویر ویشو که بشکل خوک تر کشیده شده به رودخانه پشکر انداخته شود.

هالم می‌گوید شاهزاده‌های مسلمان بیشترین سعی خود را برای حفظ عدالت در تنبیه جرایم دیگران بکار می‌بردند. درین مورد جهانگیر علی‌رغم تمام نقاط ضعفش

FORTUNES OF NIGEL

-۲

JAMES VI

-۱

CLAUDIUS

-۳

۲۳۴ هـ ایضا

۴- جهانگیرنامه ص ۲۷۶

سهمی سرا دارد و به همین خاطر با دامن‌رو زامش بعنوان حامی و دوستدار عدالت با احترام یاد می‌شود.

## مقدمه بیوریج بر قسمت دوم ترجمه جهانگیرنامه

پس از یک وقفه تقریباً پنج ساله، جلد دوم خاطرات جهانگیر ترجمه آقای آلکساندر راجرز از طرف انجمن سلطنتی آسیای منتشر شده است. این جلد ملحاط اینکه شش سال از وقایع جلوس را دربر دارد نسبت به جلد اول که دوازده سال از وقایع را شامل بود، کوچکتر و کم حجم تر است. به هر حال این دو جلد کلیه مطالبی که جهانگیر نوشته یا در نوشتن آن نظارت داشته، می باشد. بنظر من این جلد نیز ماسد جلد قبلی جالب باشد. شرح مسکوکاتی که نقش بروج دوازده گانه را دارند. (۱) و شرح ستاره دنباله دار (۲) و شرح شیوع ویا در شهر آگره (۳) و توصیف مفصل کشمیر در شرح سنه ۱۵ جلوس دارای ارزش فراوان است. داستان پادشاه و دختر باغبانی و اشاراتی درباره نقاشان و تصاویر نیز در خور تذکر است.

اگر بابر مؤسس سلسله مغولان هندوستان را سزار (۴) شرق بحوانیم و اگر اکبر جامع الصفار و اعصاره همه امپراطوران بزرگ چون اگوستین، تراجان، هادریان، مارکوس اورلیوس، زولیان و ژوسنی نی (۵) بدانیم بی شبهه جهانگیر نیز امپراطوری بود که با کلادیوس (۶) برابری می نمود و شایسته بسیار با جمیز اول داشت. این هرسه مردانی ضعیف بودند که هوای نفس غالب برایشان بود و هرسه دارای ذوق ادبی بوده و لاقلاً دوتن از آنها از راه تفرج گاه گاه به دین و مذهب می پرداختند. و هیچ یک به عنوان حاکم یا محیط خود مجالستی نداشتند. اگر جمیز اول (و نیز جمیز ششم

۱- جهانگیر نامه ص ۲۵۰

۲- ایضا ص ۲۸۳

۳- ایضا ص ۲۹۳

۴- CAESAR

۵- Augustus, Trajan, Hadrian, Marcus Aurelius, Julian, Justinian

۶- Claudius



اسکانند) آن طور که خود می خواست کتابدار با دلیان می شد و جهانگیر رئیس موره تاریخ طبیعی می گردید هر دو خوشبخت تر بودند.

بهترین صفات جهانگیر، عشق او به طبیعت و قدرتش در مشاهده آن و آرزویش برای عدالت و مساوات بود. متأسفانه آخرین این صفات به واسطه خشونت شدید او در اعمال مجازاتهای سخت، کاهش یافت. او نیز مانند آبا و اجداد خود به مخدرات و مسکرات معتاد بود و این امر عمر او را کاست. او قلمرو حکومت خود را وسعتی نبخشید بلکه بالعکس با از دست دادن قندهار به ایرانیان تاحدی از مساحت دور حکومت خود کاست. اما محتملاً این مزاج صلح جویانه او یا شاید تنبلی برایش حسنی محسوب می شود. زیرا به این امر از بسیاری خونریزی مانع شد. بزرگترین خطای او بعنوان یک امپراطور عبودیت شدیدش در مقابل زنش نورجهان بود که سرانجام باعث اختلاف جهانگیر و پسرش شاهجهان که لایق ترین و ارشدترین فرزندان ذکور او بود، گردید.

جهانگیر سالهای اخیر حکومت را به دشواری و سختی می گذرانید و از مرضهای چون تنگی نفس رنج می برد. جهانگیر این بدنامی را نیز بدامن داشت که مدتی در اسارت یکی از خدمتگاران خویش مهابت خان بوده است.

## روش تصحیح متن حاضر

معرفی - نسخه‌های خطی که در تصحیح متن جهانگیرنامه مورد استفاده قرار گرفته است :

**نسخه الف :** نسخه الف که اساس متن قرار گرفته عبارت است از : نسخه خطی جهانگیرنامه که تحت شماره ۳۵۵ در کتابخانه ایندیا آفیس لندن نگهداری می‌شود . این نسخه قبل از اتمام شرح احوال سده نوزدهم جلوس جهانگیری به پایان می‌رسد . اسم کاتب و تاریخ استنساخ آن هیچ‌جا دیده نمی‌شود و چنان بنظر می‌رسد که کاتب قصد ادامه استنساخ را داشته اما مجال نیافته است اگرچه مطابق گفته راس و براون نسخه شماره ۹ احتمالا این نسخه دو یا سه سال بعد از فوت جهانگیر یعنی حوالی سده ۱۵۴۰ هجری تحریر یافته است (۱)

این نسخه از آنجهت اساس متن قرار گرفته که به‌طریق قریب به حتم قدیمی‌ترین نسخه موجود از کتاب جهانگیرنامه مضبوط در کتابخانه‌های جهان است و شاید به‌همین علت بیوربح هنگام تصحیح و ترجمه انگلیسی راجرز همین نسخه را اساس کار خویشتن قرار داده است . باری درهرجا که نسخه الف اشتباه به نظر می‌رسید و یا افتادگی داشت با استفاده از سایر نسخ تکمیل و تصحیح گردید .

**نسخه ب :** نسخه ب که تحت شماره ۲۲۱ در کتابخانه بادلیان مضبوط است بوسیله سیداحمدخان دانشمند معروف قرن نوزدهم میلادی تصحیح و استنساخ گردیده است . تاریخ استنساخ این نسخه بیستم سپتامبر ۱۸۴۶ است . مصحح در خاتمه چنان می‌نویسد که وی نسخه حاضر را با مقایسه با ده نسخه خطی تصحیح نموده است .

**نسخه ج :** عبارت است از نسخه خطی جهانگیرنامه با توزک جهانگیری که تحت شماره ایندیا آفیس ۳۱۱۲ نگهداری می‌شود این نسخه از نظر تاریخ استنساخ بر نسخه

فلی تقدّم دارد به وسیله محمدخان برادر ارشد سیداحمدخان تصحیح و با نسخی چند مقاله گردیده است. تاریخ استنساخ این نسخه یکم ماه اکتبر ۱۸۴۳ و اسم کاتب آن فخرالدین محمدخان است.

عبارت ترقیم این نسخه شرح زیر است: از کاتب صحیح نگار فخرالدین محمدخان که درین روزگار یگانه روزگار است نویسانیده باز دیگر به مقابله پرداختم هر جا که غلط برآمد ورق مذکور را ترک داده ورق دیگر را بر جای آن زیب تسطیر دادم الحمدلله و المنته که کتابی صحت تمام بتاریخ یکم ماه اکتبر ۱۸۴۳ و یکپهراو هشتصد و چهل و سه با تمام رسد و گلدسته بزم شایقین گردید.

اگرچه نسخه ج از نظر تاریخ بر نسخه ب تقدّم دارد و حق بود که بعد از نسخه الف نسخه ج را بجای ب قرار می دادیم لیکن از آن که نسخه ب وسیله دانشمند بزرگ سر سیداحمدخان بچاپ رسیده است و استفاده از مقدورتر و بیشتر مقرون به صحت بوده آنرا نسخه برگزیده پس از نسخه الف قرار دادیم.

نسخه دال: نسخه دال که فقط احوال شش سال اول جلوس جهانگیری را دربر دارد تحت شماره ۴۵۱۵ در کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران مضبوط است. این نسخه دارای تاریخ استنساخ نیست و اسم کاتب نیز در آن بد چشم نمی خورد اما روش خط و استنساخ شان می دهد که نسخه مزبور بسیار قدیمی است و بنا به گفتهٔ مرب فهرست کتب خطی موزه ملی دهلی نسخه مزبور محتملاً دستنویس خود جهانگیرشاه است.

وجود حاشیه بغاشی شده در این نسخه آنچنان که از میکرو فیلم آن بر می آید به این ادعا را تأیید می کند. اما از آنجا که این نسخه کامل نیست و فقط تا سه ششم جلوس را دربر دارد لهذا نسخه اساس قرار نگرفت.

علاوه این نسخه با نسخه الف که اساس کار است جز در چند مورد کوچک اختلافی ندارد و این خود صحت نسخه الف را تأیید توان کرد.

از آنجا که جهانگیرنامه حاوی بسیاری اعلام اشخاص و امکنه می باشد و در بعضی موارد خط فارسی و متن مورد استفاده صورت صحیح این اسامی را بدست نمی داد بدین جهت لاجرم ترجمه اردو انگلیسی نیز مورد استفاده قرار گرفته است.

در پایان از مساعی اولیاء کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران که اقدام به تهیه میکرو فیلم هرحهار نسخه جهت اینجانب نموده است نهایت سپاسگزاری و تشکر را دارد.

محمد - هاشم

شهریور ماه ۱۳۵۳

درست نامه

ص	س	اشتباه	درست
۸۹	۱	والد	والده
۹۰	۲۱	جولای	جوی
۹۵	۱۶	خرجی سال	فرجی شال
۱۰۳	۲۷	بیغایتی	بیعنایتی
۱۱۶	۱۹	به غایت	به عنایت
۱۲۴	۲۸	کناره	کناره
۱۲۵	۱۳	فرضها	غرضها
۱۲۶	۲۴	ترایلها	تلایرها
۱۳۴	۹	خاصه	خانه
۱۳۷	۲۰	بس تعلقان	بی تعلقان
۱۴۰	۲۷	جواهر	چون
۱۵۲	۱۱	شمیمی	شمسی
۱۵۶	۲۵	یراق	میراق
۱۵۹	۲	نوزدهم	نوروز دهم
۱۶۰	۸	ساکنین	مساکن
۱۷۳	۷	بدلید	بدیهه
۱۸۰	۲	تعلیمات	تسلیمات
۲۰۴	۶	کقرت	کثرت
۲۰۸	۱۴	اروپا برجاست	دروپا برجاست
۲۱۳	۷	نام و نشان	بی نام ...
۲۲۰	۲۳	پابوده	پالوده
۲۲۱	۱۲	فرامین مطالعد	فرامین مطاعه
۲۳۰	۲۱	ترتیب	تربیت
۲۴۹	۱۹	آن حوف	آن خرف
۲۷۵	۵	بانجات	بانجابت
۲۷۸	۱۹-۲۰	قدیم ... ازدگام	قدم ... دوگام
۲۸۷	۲۰	انتقام	انتظام
۲۹۶	۱۰	ننھا	تنھا
۳۰۰	۶	تحت	تحف
۳۱۷	۱۰	ارلد	راه
۳۵۸	۳	دربالای	دربالاپور
۳۶۱	۱۶-۱۷	سکنه رمئین	سکندر مئین
۳۷۳	۲۵	جینا بندی	حنا بندی
۳۸۷	۹	فیلک	خیلک
۴۶۴	۲۲	نانکبور	مانکپور

درست نامه

ص	س	اشتباه	درست
۲	۱۴	موضوع	موضع
۱۳	۷	خلقها	خلعتها
۲۰	۱۸	برابر	برار
۲۱	۱۷	بدل	بد
۲۳	۱۷	که داند	که داند که
۲۴	۹	گشتیهای	گشتنیهای
۲۵	۲۴	برانفار و جرانفار	برانفار و جرانغار
۲۶	۱۸	مرکتخان	فرحتخان
۲۷	۱۳	والدین	والد
۲۷	۱۹	مشرقی	مشرقی
۳۰	۱۴	اجیر	اجمیر
۳۰	۲۲	یعنی	بغی
۳۱	۱۷	دوست به صلاح	دست به سلاح
۳۲	۱۴	آزادی . . . عمر	آزاری . . . ممر
۳۳	۲۸	دلوت	دولت
۳۵	۱	به کردار	بد کردار
۳۷	۱۰	سوارهای عظیم	سوادهای عظیم
۳۷	۲۸	ازین نمی باشد	حذف شود
۳۸	۱	بلندتر	بلندتر ازین نمی باشد
۳۸	۲۶-۲۷	خبریت و دوست	حیریت و دولب
۳۹	۶	راهیهای مردم	رایهای مردم
۴۰	۲۲	پرونده	بهرمانده
۴۱	۱۱	میم	مهم
۴۱	۲۱	فراق	فراه
۴۲	۱۳	دوست و محل	دولت . . .
۴۶	۱۱	ترتیب	تریت
۴۷	۲	پسندیده	نایسندیده
۴۷	۹	شیردان	شیردادن
۴۷	۱۰	بیاسارانم	بیاسارنام
۴۹	۱۳	شنیده ایم	نشنیده ام
۵۴	۱۹	حریم حرکت	حریم حرمت
۵۶	۱۰	ماخلف	نا خلف
۵۸	۱۶	مار زون	مار زدن
۶۲	۲۴	درصمن	درصحن
۷۶	۲۷	کاروانی	کاردانی
۸۶	۲۷	مردم را با	مردم را نا

## بسم الله الرحمن الرحيم (دیباچه)

### تاریخ جلوس [۱ب]:

از عنایات بیغایات الهی يك ساعت نجومی از روز پنجشنبه بیستم جمادی الثانی هزار و چهارده هجری گذشته در دار الخلافه آگره درس می و هشت سال بر تخت سلطنت جلوس نمودم. پدرم را تا بیست و هشت سالگی فرزند نمی‌زیست و همیشه بجهت بقای فرزند به‌درویشان و گوشه‌نشینان که ایشان را قرب روحانی به‌درگاه الهی حاصل است، التجا می‌بردند. چون خواجه بزرگوار خواجه معین‌الدین چشتی سرچشمه اکثر اولیاء هند بودند، به خاطر گذرانیدن که بجهت حصول این مطلب رجوع به آستانه متبر که ایشان نمایند. با خود قرار دادند که اگر الله تعالی پسری کرامت فرماید و او را به‌من ارزانی دارد از آگره تا به درگاه روضه منوره ایشان که یکصد و چهل کروه است پیاده از روی نیاز تمام متوجه‌گردم.

### تاریخ تولد:

در سنه نهصد و هفتاد و هفت در روز چهارشنبه هفدهم ماه ربیع الاول هفت‌گه‌ری (ساعت) از روز مذکور گذشته به‌طالع بیست و چهارم درجه میزان الله تعالی مرا از کتم عدم به وجود آورد.

### حضرت شیخ سلیم:

و در آن ایام که والد بزرگوارم جوای فرزند بودند، شیخ سلیم نام درویشی صاحب حالت، که طی [۲ الف] بسیاری از مراحل عمر نموده بود و در کوهی متصل به‌موضع سیکری، که از مواضع آگره است، بسر می‌برد و مردم آن نواحی به‌شیخ اعتقاد تمام داشتند، چون پدرم

به درویشان نیازمند بودند صحبت ایشان را نیز دریافتند. روزی در آئینای توجه و بیخودی از ایشان پرسیدند که مرا چند پسر خواهد شد؟ فرمودند که بخشنده بی منت سه پسر به شما ارزانی خواهد داشت. پدرم می فرماید که نذر نمودم که فرزند اول را به دامن تربیت و توجه شما انداخته شفت و مهربانی شما را حامی و حافظ اوسازم. شیخ ابن معنی را قبول می فرمایند و به زبان می گذرانند که مبارک باشد، ماهم ایشان را هنام خود ساختیم.

#### مکان تولد:

چون والدۀ مرا هنگام وضع حمل نزدیک می رسد به خانه شیخ می فرستند تا ولادت من در آنجا واقع گردد بعد از تولد مرا سلطان سلیم نام نهادند. اما من از زبان مبارک پدر خود نه درمستی و نه در هشیاری هرگز نشنیدم که مرا سلطان سلیم یا محمد سلیم مخاطب ساخته باشد همه وقت شیخو با با گفته سخن می کردند.

#### فتحپور سیکری:

والد بزرگوارم موضع سیکری را که محل ولادت من بود بر خود مبارک دانسته پایتخت ساختند. در عرض چهارده پانزده سال این کوه و جنگل پر دد و دام شهری شد مشتمل بر انواع اعمارات و باغات و منازل متزه و جاهای خوش دلکش. بعد از فتح گجرات این موضوع به فتحپور موسوم گشت.

#### در تعیین اسم و لقب:

چون پادشاه شدم به خاطر رسید که نام خود را تغییر یابد داد که این اسم محل اشتباه است به نام قیصره روم، ملهم غیب در خاطر انداخت که کار پادشاهان جهانگیر است خود را جهانگیر نام نهاده و لقب خود را چون جلوس در وقت طلوع حضرت نبر اعظم و نورانی گشتن عالم واقع شده نورالدین سازم. و در ایام شاهزادگی نیز از دانایان هند شنیده بودم که بعد از گذشتن عهد سلطنت و زمان دولت جلال الدین محمد اکبر پادشاه نورالدین نامی متقلد امر سلطنت نخواهد گشت، این معنی نیز در خاطر بود. بنابراین مقدمات، نورالدین محمد جهانگیر اسم و لقب خود ساختم.

#### مجمعی از خصوصیات آگره:

[۲ ب] چون این امر عظیم در شهر آگره واقع گشت، ضرور است که مجمعی از خصوصیات

آنجا مرقوم گردد. آگره از شهرهای قدیم کلان هندوستان است بر کنار دریای جمنه قلعه کهنه داشت؛ (که) پدرم پیش از تولد من آن را انداخته قلعه‌ای از سنگ سرخ تراشیده بنا نهادند که رونده‌های عالم مثل این قلعه نشان نمیدهند. در عرض پانزده شانزده سال به تمام رسید مشتمل بر چهار دروازه و دو دریچه، سی و پنج لك روپیه که یکصد و پانزده هزار تومان رایج ایران و يك کروور پنج لك خانی به حساب توران خرج این قلعه شده آبادانی این معموره بر هر دو طرف دریای مذکور واقع شده.

### طول و عرض معموره:

جانب غروب رویه آن که کثرت و آبادانی بیشتر دارد، دور آن هفت کروه است طول آن دو کروه و عرض يك کروه و دور آبادی آن طرف آب که بر جانب شرقی واقع است دو و نیم کروه. طول يك کروه و عرض نیم کروه. اما کثرت عمارات به نوعی است که مثل شهرهای عراق و خراسان و ماوراءالنهر چند شهر آباد تواند شد. اکثر مردم سه طبقه و چهار طبقه عمارت کرده اند و انبوهی خلق بحدیست که در کوچه و بازار به دشواری تردد توان نمود. از اواخر اقلیم ثانیست. شرقی آن ولایت قنوج و غربی ناگور و شمالی سنبل و جنوبی چندیری است. در کتب هند مسطور است که منبع دریای جمنه کوهی است کلند نام که مردم را از شدت سردی عبور بر آنجا ممکن نیست جایی که ظاهر میشود کوهی است قریب به پرگنه خضر آباد.

### کیفیت هوای آگره:

هوای آگره گرم و خشک است سخن اطبا اینست که روح را به تحلیل میرد و ضعف می‌آورد و با اکثر طبایع نامازگار است مگر بلغمی و سودایی مزاجان را که از ضرر آن ایمنند، و ازین جهت است که حیواناتی که این مزاج و طبیعت دارند مثل فیل و گاومیش و غیر آن درین آب و هوا خوب میشوند.

پیش از حکومت افغانان لودی آگره معموره کلان بود و قلعه داشت چنانکه مسعود سعد سلمان در قصیده‌ای که به مدح محمود پسر سلطان ابراهیم بن مسعودین سلطان محمود غزنوی در فتح قلعه مذکور املا نموده مذکور ساخته است. بیت.

[۳ الف] حصار آگره پیدا شد از میانه گرد      بسان کوه برو بارهای چون کهسار



### تاریخ قراردادن قلعه آگره پایه تخت سلاطین:

چون سکندر لودی اراده گرفتن گوالیار داشت از دهلی که پایه تخت سلاطین هندست به آگره آمد و جای بودن خود آنجا قرار داد. از آن تاریخ آبادانی و معموری آگره روی در ترقی نهاد و پایه تخت سلاطین دهلی گشت.

چون حضرت حق سبحانه و تعالی پادشاهی هندباین سلسله والا کرامت فرمود حضرت فردوس مکانی بابر پادشاه بعد از شکست دادن ابراهیم ولد سکندر لودی و کشته شدن او و فتح شدن راناسانگا، که کلاترین راجه‌ها و زمینداران ولایت هندوستان بود، بر طرف شرقی آب جمته زمینی خوش انتخاب کرده چهار باغی احداث فرمودند که در کم جایی به آن لطافت باغی بسوده باشد نام آن گل افشان فرمودند. عمارت مختصری از سنگ سرخ تراشیده ساخته اند و مسجدی بربک جانب آن باغ به اتمام رسیده در خاطر داشتند که عمارت عالی بسازند چون عمر وفا نکرد از قوت بفعل نیامد.

### القباب بعد از ممات سلاطین سلف که آباء و اجداد این خلف بوده اند:

در این واقعات هرجا صاحب قرانی نوشته شود مراد امیر تیمور گورکان است، و هرجا که فردوس مکانی به قلم در آید حضرت بابر پادشاه است، و چون جنت آشیانی مرقوم گردد همایون پادشاه، و چون عرش آشیانی مذکور گردد حضرت والد بزرگوارم جلال الدین محمد اکبر پادشاه غازی است.

### توصیف میوه هندی:

خریزه و انبه و دیگر میوه‌ها در آگره و نواحی آن خوب میشود غایتا از میوه‌ها مرا به انبه میل تمام است. در ایام دولت حضرت عرش آشیانی اکثر میوه‌های ولایت که در هند نبود بهم رسید.

اقسام انگور از صاحبی و حبشی و کشمش در شهرهای مقرر شایع گشت. چنانکه در بازارهای لاهور در موسم انگور آنقدر که از هر قسم و هر جنس بهم میرسد، از جمله میوه‌ها میوه ایست که آن را اتناس مینامند و در بنادر فرنگ می شود و در غایت خوشبویی و راست مزگی است در باغ گل افشان آگره هر سال چندین هزار برمی آید.

### وصف انواع گل که مخصوص هندوستان است:

از حیثت ریاحین و گل‌های خوشبوی، هند را برگل‌های معموره عالم ترجیح میتوان داد، چندین گل است که در هیچ جای عالم نام و نشان آن نیست. اول گل چنپه که گلیست در

نهایت خوشبویی [۳ب] و لطافت، به‌هیأت گل زعفران، لیکن رنگ چنپه زرد مایل بصندلیست. درخت اودرغایت موزونی است و کلان و پربزرگ و شاخ و سایه دار میشود. درایام گل يك درخت باغی را معطر دارد و از آن گذشته گل کپوره است به‌هیأت و اندام غیر مکرر بسوی آن در تیزی و تندى به‌درجه‌ایست که از بوی مشک هیچ کمی ندارد. دیگر رای بیل که در بسوی از عالم یاسمین سفیدست. غایتا برگهایش دوسه طبقه بر روی هم واقع شده، و دیگر گل مولسری که درخت آن نیز بسیار خوش اندام و موزون و سایه دار است و بوی گل آن در نهایت ملایمست، و دیگر گل سیوتی که از عالم گل کپوره است، غایتا کپوره خار دار است و سیوتی خا ندارد. و رنگ آن به‌زردی مایل است. کپوره سفید رنگ است و از این‌گلها و گل چنیلی که یاسمین این ولایت است دوغنه‌ای خوشبوی می‌سازند و دیگر گلها است که ذکر آن طولی دارد.

#### صفت اشجار:

و از درختان سرو و صنوبر و چنار و سفیدار و ید موله، که هرگز در هندوستان خیال نکرده بودند، به‌مرسیده و بسیار شده و درخت صندل که خاصه جزایر بود، در باغات نشو و نما یافته.

#### صفت سکان آن بلده:

ساکنان آگره در کسب هنر و طلب علم سعی بلیغ دارند و طوایف مختلف از هر دین و هر مذهب سکونت درین بلده اختیار نموده‌اند.

#### بستن زنجیر عدل:

بعد از جلوس، اولین حکمی که از من صادر گشت بستن زنجیر عدل بود که اگر متصدیان مهمات دارالعدالت در دادخواهی و غوررسی ستم‌سیدگان و مظلومان اهمال و مداهنه‌ورزند، آن مظلومان خود را بدین زنجیر رسانیده سلسله جنان‌گردند تا صدای آن باعث آگاهی گردد و وضع آن برین نهج است که از طلای ناب فرمودم زنجیری ساختند. طولش سی‌گز مشتمل بر شصت زنگ. وزن آن چهارده من هندوستان که سی و دومن عراق بوده باشد و يك سرش برکنگره شاه برج قلعه آگره استوار ساخته و سر دیگر را تا کنار دریا برده بر میلی از سنگ که نصب شده بود، محکم ساختند.

### احکام دوازده گانه:

و دوازده حکم فرمودم که در جمیع ممالک محروسه معمول داشته این احکام را دستور العمل سازند. اول منع زکوه از تمنا و میربحری و سایر تکالیفی که جاگیرداران هر صوبه و هر سرکار بجهت نفع خود وضع نموده بودند.

دیگر در راهها [۴ الف] که دزدی و راهزنی واقع شود و آن راه پاره از آبادانی دور باشد جاگیر داران آن نواحی سرای و مسجدی بنا نهند و چاهی احداث کنند تا باعث آبادانی گشته جمعی در آن سرا آباد شوند و اگر به محال خالصه نزدیک باشد، مقصدی آنجا سرانجام نماید. دیگر هیچکس در راهها بار سوداگران را بی اذن و رضای ایشان نگشاید.

دیگر در مملکت محروسه از کافر و مسلمان هر کس (که) فوت شود مال و منال او را به ورثه او بازگذارند و هیچکس در آن مدخل نسازد و اگر وارث نداشته باشد بجهت ضبط آن اموال مشرف و تحویلدار علی حده تعیین نمایند تا آن وجه به مصارف شرعی که ساختن مساجد و سراها و مرمت پلهای شکسته و احداث تالابها و چاهها باشد، صرف شود.

دیگر شراب و دلیهره و آنچه از اقسام مسکرات و منهیه باشد، نسازند و نفروشدند. با آنکه خود به خوردن شراب ارتکاب مینمایم و از هیجده سالگی تا حال که عمر من به سی و هشت رسیده همیشه مداومت به آن کرده ام.

در اوایل چون به خوردن آن حریص بودم گاهی تا بیست پیاله عرق دو آتش تناول میشد. چون رفته رفته درمن اثر تمام کرد در مقام کم کردن آن شدم و در عرض هفت سال از پانزده پیاله به پنج شش رسانیدم. و اوقات نوشیدن نیز مختلف بود. بعضی اوقات سه چهار ساعت نجومی از روز باقی مانده آغاز خوردن میکردم و بعضی اوقات در شب و برخی در روز. تا سی سالگی برین نهج بود. بعد از آن وقت خوردن در شب قرار دادم. درین ایام خود محض بجهت گوارش طعام میخورم.

دیگر خانه هیچکس را نزول نسازند دیگر منع نمودم که هیچکس گوش و بینی شخصی را به هیچ گناهی نبرد و خود نیز به درگاه الهی نذر نمودم که هیچکس را بدین سیاست معیوب نسازم. دیگر حکم کردم که متصدیان خالصه و جاگیر داران زمین رعایا را به تعدی نگیرند و خود کاشته خود نسازند.

دیگر عامل خالصه و جاگیردار در پرگنه که باشند به مردم آن (پرگنه) بیحکم من خویشی نکنند.

دیگر در شهرهای کلان دارالشفاء ساخته اطبا بجهت معالجه بیماران تعیین نمایند و

آنچه صرف و خرج شده باشد از سرکار خالصه شریفه میداده باشند.

### منع ذبح:

دیگر به سنت والد بزرگوار خود، فرمودم که هر سال از هژدهم ربیع الاول که روز تولد من است بعد [۴ب] هر سالی یکروز اعتبار نموده در ممالک محروسه درین روزها ذبح نکنند و در هر هفته دو روز نیز منع ذبح شد، یکی پنجشنبه که روز جلوس منست و دیگر یکشنبه که روز تولد پدر منست، و ایشان این روز را یدین جهت به نسبت آنکه منسوب بحضرت نیر اعظم و روز ابتدای آفرینش عالم است، مبارک دانسته تعظیم بسیار میکردند. از روزهایی که در ممالک محروسه ذبح نمیشد یکی این روز بود.

دیگر بطریق عموم حکم کردم که مناصب و جاگیرهای نوکران پدر من برقرار باشد و بعد از این مقدمات بقدر حالت هر کس بر منصبها افزوده از ده دوازده کم نه و تا ده سی و ده چهل اضافه مقرر گشت و علوفه جمیع احدیان از قرار ده پانزده و ماهیانه کل شاگرد پیشه را ده دوازده زیاده فرمودم و بر راتبه مقرر ی پروردگاران سرا پرده عصمت والد بزرگوار خود بقدر حالت و نسبتی که داشتند، از ده دوازده تا ده بیست افزودم و مدد معاش اهالی وایمه ممالک محروسه را که لشکر دعایند، یک قلم موافق فرامینی که در دست داشتند، برقرار و مسلم گذاشتم، و به میران صدر جهان که از سادات صحیح النسب هندوستانست و مدتها منصب جلیل القدر صدارت پدر من باو متعلق بود، امر نمودم که همه روزه از باب استحقاق را بنظر بگذرانند. جمیع گناهکاران که از دیر باز در قلعه‌ها و زندانها مقید و محبوس بودند آزاد نموده خلاص ساختم.

### اوضاع سکه زدن و اوزان زر مسكوك و اسامی سکه‌ها:

و به ساعت سعد فرمودم که سکه بر زر زده از طلا و نقره به وزنهای مختلف زرهای مسكوك ساختند و هر يك را جداگانه نامی نهادم. چنانچه مهر صد توله را نورشاهی، و پنجاه توله را نور سلطانی و بیست توله را نور دولت، و ده توله را نور کرم و پنج توله را نور مهر، و یک توله را نور جهانی و نصف آن را نورانی، و ربع آن را رواجی نام کردم و آنچه از جنس نقره سکه شد صد توله را کوکب طالع، و پنجاه توله را کوکب اقبال، و بیست توله را کوکب مراد و ده توله را کوکب بخت، و پنج توله را کوکب سعد و یک توله را جها نگیری و نصفش را سلطانی و ربع را نثاری و دهم حصه را خیر قبول نامزد گردانیدم و همچنین از مس نیز تنکجات سکه

کرده هر يك را بنامی معروف کردند و بر مهرهای صدتوله و پنجاه توله و بیست توله و دد توله، این ایات آصف خان را فرمودم که نقش نمودند و بر يك روی آن این بیت سکه شد. بیت:  
 به خط نور بزرگلك [۵الف] تقدیر  
 رقم زد شاه نورالدین جهانگیر  
 و در فاصله مصراعها کلمه طیه و برطرف دیگر این بیت که مشعر بر تاریخ سکه است  
 منقوش گشت بیت:

شد چو خور، زین سکه نورانی جهان  
 آفتاب مملکت تاریخ آن  
 و در میان هر دو مصراع ضرب مقام و سنه هجری و سنه جلوس و سکه نورجهانی که به عوض  
 مهر معمول است و در وزن ده دوازده زیاده بر آن این بیت امیرالامرا قرار گرفت. بیت:  
 روی زر را ساخت نورانی به رنگ مهر و ماه

شاه نورالدین جهانگیر ابن اکبر پادشاه  
 چنانچه بر هر روی يك مصراع نقش گشت و قید ضرب و مقام و سنه هجری و سنه جلوس شد.  
 سکه جهانگیری نیز که در وزن ده دوازده زیاده است و در برابر رویه اعتبار شده به دستور  
 نورجهانی مقرر گشت. و وزن توله مطابق دوونیم مثقال معمول ایران و توران است.  
 تاریخها بجهت جلوس من گفته بودند. همه را نوشتن خوش نیامد. بهمین تاریخی که  
 مکتوب خان داروغه کتابخانه و نقاشخانه که از بندهای قدیم پدر منست، گفته بود اکفا نمود.  
 قطعه:

صاحب قران ثانی، شاهنشاه جهانگیر  
 با عدل و داد بنشست بر تخت کامرانی  
 اقبال بخت و دولت فتح و شکوه و نصرت  
 پیشش کمر به خدمت بسته به شادمانی  
 سال جلوس شاهی تاریخ شد چو بنهاد  
 اقبال سر به پای صاحبقران ثانی  
 به فرزند خسرو يك لك رویه مرحمت شد که در بیرون قلعه خانه منعم خان خانناران را  
 بجهت خود عمارت نماید.

تفویض ایالت پنجاب به سعید خان و ذکر قدم بندگی او:

و ایالت و حکومت پنجاب به سعید خان که از امرای معتبر صاحب نسبت پدر من بود عنایت  
 نمودم. اصل او از طایفه مغل است پدران او در پیش پدران من خدمت کرده اند و در وقت

پنجهزاری ساخته اتالیق پرویز گردانیدم، و به خلعت و کمر شمشیر مرصع و اسب و فیل اورا سربلند نموده حکم کردم که جمیع منصبداران خرد و بزرگ از صلاح و صوابدید او بیرون نروند. عبدالرزاق معموری را بخشی و ممتاز یك عموی آصف خان را دیوان پرویز ساختم دیگر به راجه جگناته پسر راجه بهارامل که منصب پنجهزاری داشت خلعت و کمر شمشیر مرصع لطف نمودم. دیگر رانا شنکر که عمو زاده رانا است و پدرم او را خطاب رانائی داده می خواستند که به همراهی خسرو بر سر رانا فرستند و در همان ایام شنقا شدند، خلعت و کمر شمشیر مرصع داده همراه نمودم.

دیگر به ماد هوسنگه برادر راجه مانسنگه و رای سال درباری باین اعتبار که در درگاه ما حاضر می بود و از راجپوتان سیکهاوت از بنده های معتمد پدرم بود علم عنایت شد و این هردو به منصب سه هزاری سرافراز بودند. دیگر شیخ رکن الدین افغان که او را در ایام شاهزادگی شیرخان خطاب داده بودم از پله هزار و پانصدی به منصب سه هزار و پانصدی ممتاز ساختم. شیرخان صاحب قبیله و به غایت مردانه است و در نوکری اسرا یکدستش به شمشیر افتاده بود.

دیگر شیخ عبدالرحمن پسر شیخ ابوالفضل و مهاسنگه نیره راجه مانسنگه و زاهد خان پسر صادق خان و وزیر جمیل و قراخان ترکمان که هر کدام به منصب دوهزاری امتیاز دارند خلعتها و اسبها یافته سرخص گشتند. دیگر رای منوهر که از قوم کچهواهای سیکهاوت است و پدرم در عهد خردسالی به او عنایت بسیار میکردند، و فارسی زبان بود و با آنکه تا به آدم اطلاق فهم به هیچ يك از قبیله او نمیتوان کرد خالی [۷ الف] از فهم نیست و شعر فارسی میگوید. این بیت ازوست. بیت:

غرض ز خلقت سایه همین بود که کسی

به نور حضرت خورشید پای خود ننهد

اگر تفصیل جمیع منصبداران و بندهایی که در خدمت تعیین یافته اند و حالت و نسبت منصب هریک مذکور گردد سخن به دور و دراز خواهد کشید. بسیاری از نزدیکان و خدمتکاران نزدیک و امرا زاده ها و خان زاده ها و خانه زادان و راجپوتان کارطلب درین خدمت بخواهشها و التماس همراهی نمودند و يك هزار احدی که عبارت از یکهاست نیز تعیین گشت. مجملًا فوجی ترتیب یافت که اگر توفیق رفیق شان گردد، با هریک از سلاطین صاحب اقتدار مخاصمت و منازعت تواند نمود.

### مهر شاهي:

چون در ایام شاهزادگي بنابر کمال اعتقاد مهر اوزك خود را به امیرالامرا سپرده بودم و بعد از رخصت نمودن او به صوبه بهار به پرویز سپردم. الحال كه او بخدمت رانامرخص شد به دستور قدیم به امیرالامرا حواله شد.

### زنان و اولاد جها نگیر:

پرویز از صاحب جمال خویش زینخان كو كه در نسبت همسك میرزا عزیز كو كه بود، در سال سی و چهارم از جلوس حضرت عرش آشیانی در بلده کابل بعد از دو سال و دو ماه از ولادت خسرو، تولد یافت. و بعد از آنكه بعضی فرزندان متولد شدند و رحمت ایزدی ایشان را دریافت از کرمسی كه از دودمان راتهور است دختری به وجود آمد بهار بانو. بیگم نام.

### تولد خرم:

و از جگت گساین دختر موده راجه سلطان خرم در سنه سی و شش از جلوس همایون والد بزرگوارم مطابق سنه ۹۹۹ هجری در بلده لاهور عالم را به [۷ب] وجود خود خرم ساخت، رفته رفته بحسب سن در احوال او ترقیات ظاهر گشت. خدمت والد بزرگوارم را از همه فرزندان بیشتر و بهتر میکرد و ایشان از او و از خدمت او بسیار راضی و شاکر بودند. همیشه سفارش او به من میکردند بارها می فرمودند كه او را به فرزندان دیگر تو هیچگونه نسبتی نیست، و این را من فرزند حقیقی خود میدانم بعد از آنكه بعضی فرزندان تولد یافته در او ان صبی بر حمت ایزدی پیوستند. در عرض يك ماه دو پسر از خواصان (کنیزان) تولد یافتند یکی را جهاندار و دیگری را شهریار نام نهادم.

در همین حال عرض داشت سعید خان مینی بر رخصت میرزا غازی كه از حاكم زادهای ولایت تته بود رسید. فرمودم كه چون پدر من همشیره او را به فرزند خسرو نامزد نموده اند، ان شاء الله تعالی چون این نسبت به وقوع آید او را رخصت خواهم نمود.

پیش از پادشاه شدن يك سال بخود قرار داده بودم كه در شب جمعه مرتكب خوردن شراب نشوم. از درگاه الهی امیدوارم كه تا حیات باقی باشد مرا بدین قرارداد استقامت بخشد. هشت هزار رویه به میرزا محمد رضائی سبزواری دده شده كه به فقرا و ادبای احتیاج دهلی تقسیم نماید

### تفویض وزارت نصف ممالك محروسه به وزیر الممالك:

وزارت ممالك محروسه از قرار مناصف به خان يك كه او را در ایام شاهزادگی به خطاب وزیر المملکی سرافراز ساخته بودم و به وزیر خان تفویض فرمودم و شیخ فرید بخاری را كه چهار هزاری بود پنجهزاری کردم. دامداس كچهوايه را كه از رعایت یافتهای پدر من بود و دوهزاری منصب داشت به سه هزاری سرافراز ساختم و به میرزا رستم پسر میرزا سلطان حسین پسر زاده شاه اسمعیل حاکم قندهار و عبدالرحیم خانخانان ولد یرم خان و ایرج و داراب پسران او و دیگر امرای تعینات دکن خلقها فرستادم. بر خوردار [۸ الف] پسر عبدالرحمن مؤید بیگ را را چون بیطلب بدرگاه آمده بود حاکم نمودم كه بجای و جاگیر خود معاودت نماید. بیت:

از ادب دورست رفتن بیطلب در بزم شاه

ورنه پای شوق را مانع در و دیوار نیست

يك ماه از جلوس همایونی گذشته لاله بیگ كه در اوان شاهزادگی خطاب باز بهادری یافته بود سعادت ملازمت دریافت منصب او را كه هزار و پانصدی بود چهار هزاری و به صاحب صوبگی صوبه بهار سرافراز گردید، و بیست هزار روپیه باو عنایت نمودم باز بهادراز خاصه خیلان سلسله ماست. پدرش نظام نام داشت و كتابدار حضرت جنت آشنایی بود. كیشوداس مارو كه از راجپوتان ولایت میرت است و در اخلاص از اقربان خود پیشی دارد به منصب هزار و پانصدی از اصل و اضافه سرافراز ساختم.

به علما و دانایان اسلامیة فرمودم كه مفردات اسمای الهی را كه در یاد گرفتن آسان باشد، جمع نمایند تا آنرا ورد خود سازم، و در شبهای جمعه با علما و درویشان و گوشه نشینان صحبت میدادم.

### صوبه داری گجرات به قلیچ خان:

چون قلیچ خان كه از بنده های قدیم دولت والد بزرگوارم بوده دارای و حکومت صوبه گجرات تعین یافت يك لك روپیه مدد خرج گویان با و مرحمت نمودم و میران صدر جهان را كه از اوان طفولیت در وقتی كه درس چهل حدیث در خدمت شیخ عبدالبی كه ذكر احوال او در اكبرنامه به تفصیل مسطور است میخواندم و او را به منزله خلیفه خود میدانستم تا امروز در مقام اخلاص و یكجهتی بود، از [۸ ب] منصب دوهزاری به منصب چهارهزاری رساندم. در ایام شاهزادگی قبل از وقوع بیماری والد بزرگوارم و در ایام بیماری ایشان كه آرای ارکان دولت و امرای ذی شوكت متزلزل گشته هر يك را سودای در خاطر قرار گرفته بود و میخواستند كه باعث امری



گردند که بجز خرابی دولت نتیجه نداشته باشد، در تردد خدمتگاری و جان سپاری تقصیری نکرد.

**تفویض وزارت نصف ممالك محروسه به اعتماد الدوله و دیوانی بنگاله به وزیر خان :**

غیاث بیگ را که در دولت پدر من مدتها دیوان بیوتات بود و منصب هفتصدی داشت بجای وزیر خان و وزیر نصف ممالك محروسه ساخته به خطاب والای اعتماد الدوله و منصب هزار و پانصدی سر بلند ساختم و وزیر خان را به دیوانی صوبه بنگاله و قرار جمع آنجامعین گردانیدم .  
پیرداس که در دولت پدرم خطاب رای رایان یافته بود به راجه بکرماجین که از راجهای معتبر هندوستان بود و رصد نجوم هند در عهد او بسته شده است خطاب داده میر آتش خود ساختم و حکم کردم که همیشه در توپخانه رکاب پنجاه هزار توپچی و سه هزار ارباب توپخانه مستعد و آماده سرانجام نماید . بکرماچت مذکور از طایفه کهتریست در خدمت پدر من از مشرفی فیلخانه به دیوانی و مرتبه امرایی رسید . خالی از گوشه سپاهیگری و تدبیری نیست . خرم پسر خان اعظم را که دوهزاری بود و دوهزار و پانصدی ساختم .

چون اراده خاطر آن بود که اکثر بنده های اکبری و جهانگیری به منتهای مطالب خود کامیاب گردند به بخشیان حکم نمودم که هر کس وطن را به جاگیر خود میخواست باشد به من بعرض رسانند تا [الف] مطابق توره و قانون چنگیزی آن محل به موجب آلتمغا به جاگیر او مقرر گردد از تغییر و تبدیل ایمن باشد .

**صفت مهر آلتمغا :**

آبا و اجداد ما به هر کس جاگیری به طریق ملکیت عنایت میکردند فرمان آن را به مهر آلتمغا که عبارت از مهریست که به شجر ف میزده اند و مزین ساخته اند . من فرمودم که جای مهر را طلا پوش ساخته مهر مذکور را بر آن نهند و آلتون تمغا نام نهادم .

میرزا سلطان پسر میرزا شاهرخ که نواسه میرزا سلیمان که از فرزندان میرزا سلطان ابوسعید است و مدت ها حاکم بدخشان بود ، از دیگر پسران از برگزیده و از پدر بزرگوار التماس کرده گرفته در خدمت خود کلان ساخته او را در جگر فرزندان خود می شمارم به منصب هزاری سرافراز ساختم بپا و سنگه پسر راجه مانسنگه را که قابلترین اولاد اوست به منصب هزار و پانصدی از اصل و اضافه ممتاز گردانیدم .

زمانه بیگ پسر غوری بیگ کابلی را که از خردی بار خدمت من میکرد و در ایام شاهزادگی از پله ا حدی به منصب پانصدی رسیده بود خطاب مها بتخانی داده به منصب هزار و پانصدی امتیاز بخشیدم

و خدمت بخشیکری شاگردپیشه بدو مقرر گشت .

### سبب قتل ابوالفضل :

راجه نرسنگه دیو از راجپوتان بندیله که ریاضت یافته من است و در شجاعت و نیکذاتی و ساده لوحی از امثال و اقربان خود امتیاز تمام دارد، به منصب سه هزاری سرافرازی یافت و باعث ترقی و رعایت او آن شد که در اواخر عهد پدر بزرگوارم شیخ ابوالفضل را که از شیخ زاده های هندوستان به مرتبه فضل و دانائی امتیاز تمام داشت و ظاهر خود را به زیور اخلاص آراسته به قیمت گران سنگ به پدرم فروخته بود. از صوبه دکن طلب داشتند و چون خاطر او به من صاف نبود و همیشه در ظاهر و باطن سخنان مذکور می ساخت و درین ایام که بنا بر افساد فتنه انگیزان خاطر مبارک والد بزرگوارم فی الجمله از من آزردگی داشت یقین بود که اگر دولت ملازمت دریا بد باعث زیادتى آن اغیار خواهد گشت و مانع دولت موصلت گردیده کار بجایی خواهد رسانید که بضرورت از سعادت خدمت محروم باید گردید. چون ولایت نرسنگدیو بر سر راه او واقع بود و در آن ایام در جرگه متمردان جا داشت [ب ۹] باو پیغام فرستادم که سر راه بر آن مفسد و فتنه انگیز گرفته اورا نیست و نابود سازد رعایت های کلی از من خواهد یافت. توفیق رفیق او گشته در حینی که از حوالی ولایت او می گذشت راه بروست و به اندک ترددی مردم را پریشان و متفرق ساخته، اورا به قتل آورد و سر اورا در الله آباد نزد من فرستاد. اگر چه این معنی باعث پریشانی خاطر حضرت عرش آشیانی گردید، غایتا این کار کرد که من بی ملاحظه و دغدغه خاطر عزیمت استانبول درگاه پدر بزرگوار خود نمودم و رفته رفته آن کدورتها بصفامبدل گردید. میرضیاء الدین قزوینی را که در ایام شاهزادگی از خدمات و دولتمخواهیها به وقوع آمده بود هزاری ساخت و به مشرف طوبیله حکم شد که هر روز سی اسب بجهت بخشش حاضر می ساخته باشد و میرزا علی اکبر شاهی را که از جوانان قرا داده این الوس است به منصب چهار هزاری ممتاز ساخته سرکار سنهبل راجاگیر او مقرر داشتم .

روزی به تقریبی امیر الامر این سخن بعرض رسانید و مرا بغایت خوش آمد چنین گفت که دیانت و بی دیانتی مخصوص نقد و جنس نیست بلکه از نمودن حالتی که در آشنایان نباشد و پنهان داشتن استعدادی که دریگانگان باشد، نیز بیدیانتی است. الحق سخن درستی است میباید که مقربان را آشنایگانه منظور نباشد و حالت هر کس را چنانچه باشد بعرض می رسانیده باشند .

### آندرز به پرویز :

دروقت رخصت به پرویز گفته بودم که اگر رانا باپسر کلان او که کرن نام دارد به ملازمت

آن فرزند آید و در مقام اطاعت و بندگی باشد، تعریض به ولایت او نرساند و غرض از این سفارش دوم مقدمه بود. یکی آنکه چون همیشه تسخیر ولایت ماوراءالنهر پیش نهاد خاطر اقدس والد بزرگوارم بود، و در هر مرتبه که عزیمت نمودند موانع روی داد. اگر این مهم يك گونه صورتی برکنند و این خدشه از خاطر دور گردد پرویز را در هندوستان گذاشته به میامن توفیقات الهی روانه ولایت موروثی گردم. خصوصاً در این ایام که حاکم مستقلی در این دیار نیست. باقی خان نیز که بعد از عبدالله خان و عبدالمومن خان پسرافی الجمله استقلالی یافته بود فوت شده و کارولیکان برادر [۱۰۵ الف] او که الحال حاکم آن دیار است، هنوز نظامی یافته است.

دیگر سرانجام مهم نیمکاره دکن که چون در عهد والد بزرگوارم پاره ای از آن ولایت به حیز تسخیر درآمده آن ملک را به عنایت ایزد سبحانه یکباره در تحت تصرف درآورده داخل ممالک محروسه سازم. امید به کرم الله تعالی آنکه این هر دو عزیمت روزی گردد. بیت :

ملك اقليمى بگیرد پادشاه      همچنان در بند اقليم دگر

میرزا شاهرخ نیره میرزا سلیمان حاکم بدخشان را که قربت قریبه باین سلسله دارد و در ملازمت پدرم پنجهزاری بود، به منصب هفت هزارى امتیاز بخشیدم، میرزا بسیار ترك طبیعت و ساده لوحیست پدرم او را بسیار عزت میداشتند و هرگاه فرزندان خود را حکم نشستن میفرمودند او را هم بدین عنایت سر بلند میساختند و با وجود فساد طلبیهای بدخشیان درین قریبها میرزا به دمدمه و وسوسه ایشان از راه نرفته اصلاً مرتکب امری که باعث غبار خاطر باشد نشده. صوبه مالوه به دستوری که پدرم باو مرحمت کرده بودند برقرار داشتم.

#### خواجه عبدالله :

که از سلسله نقشبندیه است در ابتدای ملازمت احدی بود رفته رفته منصب او به پله هزاری رسید. بيمو جیبی به خدمت پدرم رفت. اگرچه سعادت خود میدانستم که ملازم و مردم من به خدمت ایشان روند غایتاً چون بیرخصت از و این عمل سرزده خاطر گران بود و با وجود چنان بیحقیقتی منصب و جاگیری که پدرم باو ارزانی داشته بودند برقرار گذاشتم. اما نفس الامر آنست که از جوانان مردانه کار طلبیست. اگر این تقصیر از و به وقوع نمی آمد جوان بیعیبی بود.

ابولبی اوزبك که از مردم قرار داده ماوراءالنهر است و در زمان عبدالمومن خان حاکم مشهد بوده به منصب هزار و پانصدی سرافراز گشت.

شیخ حسین پسر شیخ بهاء که از اوان طفولیت تا امروز همیشه در ملازمت و خدمت من بود و در ایام شاهزادگی به خطاب مقرب خانى سر بلندی داشت و در خدمت بسیار چست و چالاک است و

درشکارها پیاده در جلوی من راههای دور را قطع می کرد، تیر و تفنگ را خوب می اندازد و در جراحیها سر آمد عهد خود است. پدران او هم این علم را خوب ورزیده بوده اند بعد از جلوس بنا بر کمال اعتمادی که باو داشتیم به خدمت آوردن فرزندان و متعلقان برادر من دانیال به برهانپور فرستادم و به خانخانان پست و بلند و نصایح سودمند پیغام دادم. [۱۵ ب] مقرب خان این خدمت را چنانچه بایست در اندک مدت به تقدیم رسانید و رفع دغدغه هایی که در خاطر خانخانان و امرای آنجا گرفته بودند نموده بازماندهای برادر من را به صحت و سلامت با کارخانجات و اموال و اسباب در لاهور آورده به نظر گذرانید.

نقیب خان را که از سادات صحیح النسب قزوینی است و غیاث الدین علی نام دارد به منصب هزار و پانصدی سرافراز ساختم. پدر من او را به خطاب نقیب خانی امتیاز بخشیده بودند در خدمت پدر من قرب و منزلت تمام داشت. در ابتدای جلوس پیش او بعضی مقدمات خوانده بودند و بدین تقریب او را آخوند مخاطب ساخته میفرمودند در علم تاریخ و تصحیح اسامی رجال نظیر و عدیل خود ندارد. امروز مثل او مورخی در معموره عالم نیست. از ابتدای آفرینش تا امروز احوال ربیع مسکون را بر ذکر دارد این قسم حافظه مگر الله تعالی به کسی کرامت کند.

شیخ کبیر را که از سلسله حضرت شیخ سلیم است بنا بر شجاعت و مردانگی در ایام شهزادگی به خطاب شجاعت خانی سرافراز ساخته بودم؛ درینولا به منصب هزاری ممتاز گردید.

دریست و هفتم شعبان از پسران اکهی راج ولد بهگوانداس عموی داجه مانسنگه امری غریب روی داد. این بی سعادتان که ابهی رام و بجی رام و سیام رام نام داشتند در نهایت بی اعتدالی بودند با وجودی که از ابهی رام مذکور بی اندامیها روی داده بود اغماض از تقصیرات او نمودم. چون درین تاریخ به عرض رسید که این بی سعادت می خواهد که نسائی و فرزندان خود را بی رخصت به وطن روانه سازد و بعد از آن خود نیز فرار نموده به رانا، که از نادولخواهان این دولت بوده پناه میبرد. ره را مداس و دیگر امرای راجپوت گفتم که اگر از شما یان کسی ضامن شود منصب و جاگیر این بدبخت بر قرار داشته گناهان گذشته را در گذرانم از غایت شوره پستی و بد طبیعتی آنها هیچکس ضامن نشد. به امیرالامرا فرمودم که چون کس متضمن سلوک و معاش این تیره بختان نمی شود تا بهم رسیدن ضامنی حواله یکی از بندهای درگاه باشند.

امیرالامرا اینهارا به ابراهیم خان کاکر که در ثانی الحال به خطاب دلاور خانی سرافراز گشت و حاجتم پسر با بوی منگلی که خطاب شهنواز خانی داشت سپرد. [۱۱ الف] چون اینها خواستند که یراق از آن جاهلان دور سازند در مقام ممانعت در آمده پاس مراتب ادب نگاهنداشتند و به اتفاق نوکران خود در مقام عربده و جنگ شدند، و این معنی را امیرالامرا بمن اظهار نمود. فرمودم که آن سیاه.

بختان را به جزای عمل خود باید رسانید .

امیرالامرا به قصد دفع آنها متوجه گشت و شیخ فرید را نیز از عقب فرستاد، از آن جماعت دوراچپوت که یکی شمشیر داشت و دیگر جمدهر با امیرالامرا روبرو شدند یکی از ملازمان او که قطب نام داشت به جمدهر دار در آویخت و به زخم جمدهر کشته شد و او را نیز پاره پاره ساختند و به دیگری که شمشیر داشت یکی از افغانان ملازم امیرالامرا در آویخت و او را نابود گردانید . دلاورخان جمدهر کشیده برابهی رام، که دوپسر دیگر پا قایم ساخته بودند، متوجه گشت و به یکی زخم جمدهر رسانیده از دست آن سه کس نه زخم برداشته همانجا افتاد. چندی از احدیان و مردم امیرالامرا مقابل شده آن خون گرفته ها را به قتل آوردند . یکی از راجپوتان شمشیر کشیده به شیخ فرید متوجه گشت غلام حبشی او روبرو شده آن راجپوت را از پا درآورد .

این شورش در صحن خاص و عام واقع شد و آن سیاست باعث تنبیه بسیاری از عاقبت نااندیشان گردید. ابولبی اوزبک به عرض رسانید که اگر این قسم امری در اوزبکیه رو دهد سلسله و قبیله آن جماعت برمی اندازد، گفتم چون این طایفه رعایت کرده و تربیت یافته والد بزرگوارم اند مراعات همان نواختگی مینمایم و مقتضای عدالت نیز آنست که به تقصیر و جریمه يك کس خلق کثیر مواخذہ نباشد .

شیخ حسین جامی که امروز برمسند درویشی جادادد و از مریدان درویش سیرت است پیش از جلوس به شش ماه از لاهور به من نوشته بود که در خواب دیدم که اولیاء بزرگان، امر سلطنت را بدان برگزیده الهی تفویض فرمودند بدین نوید منتشر بوده منتظر وقوع این امر باشند. امیدوارم که بعد از وقوع این امر تقصیرات خواجه بزرگوار زکریا که از سلسله احرار به است به عفو مقرون گردد .

[ ۱۱ ب ] تاش یك قورجی که از قدیمان این دولت است پدر من او را به خطاب تاج خان سرافراز ساخته بودند و منصب دوهزاری داشت سه هزار ساختم تخته بیگ کابلی را که هزار و پانصدی منصب دوهزاری داشت سه هزار ساختم تخته بیگ کابلی را که هزار و پانصدی منصب داشت، سه هزاری عنایت نمودم بسیار جوان مردانه کار طلب است در خدمت عم بزرگوارم میرزا محمد حکیم قرب و محرمیت تمام داشت . ابوالقاسم نمکین را که از بنده های قدیم پدرم بوده به منصب هزار و پانصدی از اصل و اضافه سرافراز ساختم. در کثرت اولاد و بسیاری فرزندان کم کس مثل او بوده باشد. سی پسر دارد و دختراگر برابر نباشد از نصف کم نخواهد بود .

شیخ علاء الدین نبیره شیخ سلیم را که بمن نسبت های قوی داشت به خطاب اسلام خانی سر بلند گردانیدم و به منصب دوهزاری ممتاز شد . او در خرد سالی با من کلان شده بود از يك سال

خردتر بوده باشد بسیار جوان مردانه نیکذاتی است از قوم و قبیله خود به جمیع وجوه امتیاز تمام دارد. تا امروز از مکلفات هیچ چیزی نخورده و اخلاص او بمن به درجه ایست که او را به خطاب والای فرزندی سرافراز ساخته ام.

علی اصغر یار همه را که در مردانگی و کارطلبی نظیر و عدیل خود ندارد و پرسید محمود خان باره است که از امرای کلان پدر من بود، به خطاب سیف خانی در امثال و اقران امتیاز بخشیدم بسیار جوان مردانه نمایان است. همیشه در شکازها و جاهایی که چندی از معتمدان همراهی بودند، یکی از آنها او بود. هرگز در عمر خود از مکلفات چیزی نخورده این معنی را در ایام جوانی ملزم بود. عنقریب به مراتب بلند سرافرازی خواهد یافت.

فریدون پسر محمد قلی خان برلاس را که هزاری بود به منصب دوهزاری سر بلند ساختم. فریدون از اصیل زادهای الوس چغتایی است. خالی از جرأت و مردانگی نیست. شیخ با یزید نبیره شیخ سلیم را که دوهزاری بود منصب به سهزاری عنایت نمودم. اول مرتبه کسی که بمن شیر داده والده شیخ با یزید است اما زیاده از يك روز نیست.

#### مباحثه با پندتان:

روزی از پندتان که عبارت از دانایان هندست پرسیدم که اگر مبنای دین شما برفرود آمدن ذات مقدس تعالی است درده [۱۲ الف] پیکر مختلف به طریق حلول، آن خود نزد ارباب عقل مردود است و این مفسده لازم دارد که واجب تعالی که مجرد از جمیع تعینات است صاحب طول و عرض و عمیق بوده باشد و اگر مراد ظهور نور الهی است درین اجسام، او خود در همه موجودات مساوی است و باین ده پیکر مخصوص نیست. و اگر مراد اثبات صفتی از صفات الهی است درین صورت تخصیص درست نیست. زیرا که در هر دین و آئین صاحبان معجزات و کرامات هستند که از دیگر مردم زمان خود به دانش و قدرت ممتاز بوده اند.

بعد از گفت و شنید بسیار ورد و بدل بیشمار معترف گشتند به خدای خدایان منزّه از جسم و چون و چگونه و گفتند که چون اندیشه ما در ادراک ذات مجرد ناقصی است و بسی وسیله صورت راه به معرفت آن نمی بریم. این ده پیکر را وسیله شناخت و معرفت خود ساخته ایم. پس گفتیم این پیکرها شما را وسیله مقصود توانند بود به معبود؟

#### ذکر حضرت عرش آشیانی:

پدر من در اکثر اوقات با دانایان هر دین و مذهب صحبت می داشتند. خصوصاً با پندتان و

دانشوران هند. با آنکه امی بودند از کثرت مجالست با دانایان و افاضل در گفتگوها چنان ظاهر می شدند که هیچکس پی به امی بودن ایشان نمی برد، به دقایق نظم و نثر چنان می رسیدند که مافوق بر آن متصور نبود.

#### حلیه مبارک ایشان:

در قد حد وسط بلند بالای داشتند و گندم گون و چشم و ابرو سیاه بودند. ملاحظت ایشان بر صباحت زیادی داشت و شیر اندام و گشاده سینه دست و بازوها دراز و بر پره بینی چپ خالی گوشتین داشتند به غایت خوشنما. برابر نیم نخود. میانه جمعی که در علم قیافه صاحب مهارت بودند این خال را علامت دولت های عظیم و اقبالیهای جسیم می دانستند. آواز مبارک ایشان غایت بلند بود و در تکلم و بیان نمکی خاص داشتند و در اوضاع و اطوار مناسبتی به اهل عالم نداشتند. فرایزدی از ایشان هویدا بود. بیت

هم بزرگی در حسب هم پادشاهی در نسب

کوسلیمان تا در انگشتش کند انگشتی

بعد از سه ماه از تولد من همشیره ام [۱۲ ب] شاهزاده خانم از شکم یکی از خواصان (کنیزان) و خدمتگاران متولد گردید و او را به والده خود مریم مکانی سپردند. بعد از وی پسر هم از خواصان و خدمتگاران تولد یافت و او را شاه سراد نام کردند چون تولد او در کوهستان فتحپور روی داده او را پهایری مخاطب می یافتند و در وقتی که والد بزرگوارم او را به تسخیر دکن فرستاده بودند به واسطه مصاحبت با ناجنسان افراط شراب را به حدی رسانید که در سن سی سالگی در نواحی جالناپور از ولایت برابر به رحمت حق پیوست.

حلیه او سبز رنگ لاغر اندام قدش به درازی مایل تمکین و وقار از اوضاعش ظاهر شجاعت و مردانگی از سلوک و اطوارش باهر بود.

#### ذکر شاهزاده دانیال:

در شب چهارشنبه دوم جمادی الاول سنه نهصد و هفتاد و نه از خواص دیگر پسر به وجود آمد اورا، دانیال نام نهادند. چون تولد او در اجمیر در خانه یکی از مجاوران آستانه متبرکه که خواجه بزرگوار خواجه معین الدین چشتی که شیخ دانیال نام داشت وقوع یافت به همان مناسبت به دانیال موسوم گردید. بعد از فوت برادرش شاه سراد در اواخر عهد او را به تسخیر دکن فرستادند و خود هم از عقب متوجه گشتند. در ایامی که والد بزرگوارم قلعه اسیر را محاصره داشتند او با جمعی کثیر از امرایان مثل خانخانان و اولاد میرزا یوسف خان و دیگر سرداران قلعه احمد نگر در قبل داشت مقارن آنکه قلعه اسیر مفتوح گشت،

احمد نگر نیز به تصرف اولیای دولت قاهره درآمد. بعد از آنکه حضرت عرش آشیانی به دولت نصرت از برهانپور به صوب دارالخلافه نهضت فرمودند آن ولایت را به دانیال داده او را به ضبط و ربط آن محال گذاشتند به سنت ناپسندیده برادر خود شاه مراد عمل نموده در اندک مدت در سن سی و سه سالگی به همین افراط شراب درگذشت.

سبب مردنش: به تفنگ و شکاری که به تفنگ کند میل تمام داشت یکی از تفنگهای خود را یکی و جنازه نام نهاده بود و این بیت را خود گفته فرموده که بر آن نقش کردند بیت:

از شوق شکار تو شود جان تر و تازه      بر هر که خورد تیر تو یکی و جنازه  
بعد از آنکه شراب خوردنش به حد افراط کشید و این معنی به خدمت پدرم معروض گشت، فرامین عتاب آمیز به اسم خانخانان صادر [۱۳ الف] گردید. او را با الضرورت در صدمت منع شد و خبرداران گذاشته که به واجبی از احوال او باخبر باشند. چون راه شراب بردن با لکلیه سدود شد، به بعضی خدمتکاران نزدیک ابرام بلکه زاری کردن آغاز نهاد و گفت که بجهت من به هر روشی که ممکن باشد شراب می آورده باشند. به مرشد قلی تفنگچی که راه خدمت نزدیک داشت، فرمود که در همین تفنگ نکی و جنازه شراب انداخته یار. آن بی سعادت به امید رعایت مرتکب این امر شده عرق دو آتش را در آن تفنگ که مدتها به باروت و بوی آن پرورش یافته بود انداخته آورد و زنگ آهن نیز که از تیزی عرق تحلیل پذیرفته بود یار و معین گشت مجملا خوردن همان بود و افتادن همان. بیت:

کسی باید که فال بدل نگیرد      و گرنه گیرد برای خود نگیرد.

دانیال جوان خوش قدی بود به غایت خوش ترکیب و نمایان. به قیل واسب میل تمام داشت محال بود که بیش کسی اسب و قیل خوب بشنود که دارد او را از او نگیرد. به نغمه هندی مایل بود گاهی به زبان اهل هند و به اصطلاح ایشان شعر میگرفت، بد نبود.

بعد از تولد دانیال از بی بی دولت شاد دختری متولد گشت شکر النساء بیگم نام نهادند چون در دامن تربیت والد بزرگوارم پرورش یافت بسیار خوب به بار آمد نیک ذاتی و رحم به عموم خلائق فطری و جبلی اوست. از ایام خردی و طفل سالی تا حال در محبت من بی اختیار است این علاقه میان کم خواهری و برادری خواهد بود. در طفلی اول مرتبه چنانچه عادت است که سینه اطفال را می فشارند و قطره شیری از آن ظاهر میگردد سینه خواهرم را افشردند. قطره شیری از آن برآمد. حضرت والد بزرگوارم به من فرمودند که با این شیر را بخورد تا در حقیقت این خواهر تو بجای مادر توهم باشد عالم السرایر داناست که از آن روز باز که آن قطره شیر را نوشیده ام با علاقه خواهری و دختری مهری که از فرزندان را به مسادران



می باشد آن مهر را در خود ادراك می نمایم.

بعد از چندی دختری دیگر هم از بی بی دولتشاد مذکور [۱۳ ب] به عالم وجود آمد به آرام بانو بیگم مسمی گردید مزاجش فی الجمله به گرمی و تندى مایل است. پدرم او را بسیار دوست می داشتند چنانچه اکثر بی ادیبهای او را به شرح ادب بر می داشتند در نظر مبارك ایشان از غایت محبت بدنی نمود مکرر مرا سرافراز ساخته می فرمودند که با با بجهت خاطر من به این خواهر خود که به عرف هندوان لادله منست یعنی عزیز پرورده بعد از من می باید که به روشی سلوك کنی که من به اومی کنم. ناز او را برداشته بی ادیبه و شوخیهای او را بگذرانی.

### اوصاف جمیله و اخلاق پسندیده حضرت عرش آشیانی:

اوصاف جمیله والدی زرگوارم از حد توصیف و اندازه تعریف افزون است اگر کتابها در اخلاق پسندیده ایشان تألیف یابد بی شائبه تکلف و قطع نظر از مراتب پدر و فرزندی اندکی از بسیار آن گفته نباید. با وجود سلطنت و چنین خزاین و دقایق بیرون از اندازه حساب و قیاس و فیلان جنگی و اسبان تازی يك سر مو در درگاه الهی از پایه فروتنی قدم بر ترنهاد خود را کمترین مخلوق از مخلوقات می دانستند و از یاد حق لحظه ای غافل نبودند. بیت:

دایم همه جا با همه کس در همه حال      میدار نهفته چشم دل جانب یار  
ارباب ملل مختلفه در وسعت آباد دولت می بدیش جا داشتند به خلاف سایر ولایات عالم که شیعی را بغیر ایران و سنی را در روم و توران و هندوستان جا نیست چنانچه در دایره وسیع الفضای رحمت ایزدی جمیع طوایف و ارباب ملل را جاست به مقتضای آنکه سایه می باید که پیرو ذات باشد. در ممالك محروسه اش که سرحدی به کنار دریای شور منتهی گشته ارباب ملت های مختلف و عقیده های صحیح و ناقص را جا بود راه تعرض بسته گشته. سنی با شیعی در يك مسجد و فرنگی با یهودی در يك کلیسه طریق عبادت می سپردند. صلح کل شیوه مقرر ایشان بود. بانیکان و خوبان هر طایفه و هردین و آئین صحبت می داشتند و بقدر حالت و فهمیدگی به هر کدام التفاتها می فرمودند. شبهای ایشان به بیداری می گذشت. در روزها بسیار کم خواب بودند. چنانچه مدت خواب ایشان در شبانروزی از يك و نیم پهر زیاده نبود و بیداری شبها را بازیافتی از عمر می دانستند. شجاعت و دلیری و دلاوری ایشان به غایتی بود که بر فیلان مست سرکش سواری می فرمودند و بعضی فیلان خونی را که ماده [۱۴ الف] خود را به نزدیک خود نمی گذاشتند با آنکه هر چند قیل بدخو باشد تعرض به ماده قیل و فیلان و فیلبان او نمی رساند در حالتی که فیلبان و ماده قیل را کشته باشد و او را نزد خود نگذارد در قید اطاعت در می آوردند و بردیواری یا درختی که آن

فیل مهاوت را کشته از قید اطاعت برآمده از پهلوی آن دیوار با درخت می گذشت، تکیه بر لطف ایزدی نموده خود را بر پشت او می انداختند و به مجرد سوار شدن او را به قید ضبط درآورده رام می نمودند مگر این مشاهده شد در سن چهارده سالگی بر تخت سلطنت جلوس فرمودند.

### ذکر جلوس ایشان و فتح دهلی و کشتن هیمو یقال:

هیمو ی کافر که حکام افغان منسوب ساخته او بودند بعد از آنکه حضرت جنت آشیانی در دار الخلافه دهلی سقار شدند، جمعیت شگرف فراهم آورده با فیلخانه که در آن ایام هیچیک از حکام عرصه هندوستان را نبود متوجه دهلی گشت. قبل از وقوع این قضیه حضرت جنت آشیانی ایشان را بجهت دفع بعضی از افغانان به دامن کوه پنجاب تعیین فرموده بودند چون مصداق این مصراع که هم بیان حال و هم تاریخ احلت و انتقال است که مصراع

دما یون پادشاه از بام افتاد

قرین حال ایشان گشت و این خبر به وسیله نظر جوئی به پدرم رسید، بیرام خان که اتالیق بود امرائی که در آن صوبه بخدمت حاضر بودند جمع ساخته در ساعت سعید ایشان را در بر گنه کلانور از مضافات لاهور بر تخت سلطنت نشاندند. هیمو چون به حوالی دهلی رسید تردی بیگ خان و جمعی کثیر که در دهلی حاضر بودند جمعیت نموده در مقابل و صف آرای گشتند. چون اسباب مقابله و مجادله دست فراهم داده لشکرها درهم آویختند و بعد از کشش و کوشش بسیار شکست بر تردی بیگ خان و مغلان افتاده فوج ظلمت بر افواج نور غلبه کردند.

همه کار و پیکار رزم ایزد یست      که داند فرجام فیروز کیست  
ز خون دلبران و گسرد سپاه      زمین لعل گون شد هوا شد سیاه

تردی بیگ خان با شکست یافته ها راه اردوی والد بزرگوارم پیش گرفتند چون بیرام خان باو سوء مزاجی داشت او را بیپناه شکست و تقصیر در جنگ مخاطب ساخته کارش را به آخر رسانید دیگر باره بنابر غروری که از وقوع فتح در دماغ آن کافر ملعون جا کرده بود با جمعیت و فیلان [۱۴ ب] خود از دهلی برآمده متوجه پیش گشت و رایات جلال حضرت عرش آشیانی از کلانور به قصد دفع او توجه فرمودند. در حوالی پانی پت اجتماع فوج نور و ظلمت دست داد در روز پنجشنبه دوم محرم نهصد و شصت و چهار مقابله و مقاتله روی داد فوج هیمو سی هزار سوار دلاور جنگی بود و غازیان لشکر منصور زیاده از چهار پنجهزار نبودند. در آن روز هیمو بر فیلی هوایی نام سوار بود ناگاه تیری بر چشم آن کافر رسید از پس سر او بدر کرد.

لشکر او این حالت را مشاهده نموده هزیمت یافتند. اتفاقاً شاه قلیخان محرم با چندی از

دلاوران به فیلی که هیمور بر بالای او زخمی بود رسیدند. میخواستند که فیلبان او را به تیر بزنند فریاد بر آورد که مرا نکشید که هیمور بر بالای این فیل است، در حال او را به همان هیئات مجموعی نزد حضرت عرش آشیانی می آوردند. بیرام خان عرض می کند که مناسب آنست که حضرت بدست خود تیغی بر کافر رانند تا ثواب غزا یافته در طغرای فرامین غازی جزو اسم مبارک گردد فرمودند که من او را قبل از این پاره پاره کرده ام و بیان می کنند که در کابل روزی پیش عبدالصمد شیرین قلم مشق تصویر می کردم صورتی به قلم در آمد که اجزای آن از یکدیگر متفرق بودند یکی از نزدیکان پرسید که صورت کیست در زبان من رفت که صورت هیموست. دست خود را آلوده به خون او ساخته به یکی از خدمتکاران فرمودند که گردن او را بزنند. کشتیهای لشکر مغلوب پنجهزار به شمار درآمد. سوای آنکه در اطراف و جوانب افتاده باشند. دیگر از کارهای نمایان آن حضرت فتح گجرات و ایلغار یست که در آن راه فرموده اند.

در وقتیکه میرزا ایراهیم حسین و محمد حسین میرزا از این دولت روگردان شده بطرف گجرات رفته بودند و تمام امرای گجرات و فتنه طلبان آن حدود متفق شده قلعه احمد آباد را که میرزا عزیز کو که با افواج قاهره در آنجا بود در قبال داشتند. حضرت عرش آشیانی بنا بر اضطراب جیحی آنکه و الله میرزای [۱۵ الف] مشارالیه با جمعیت پادشاهانه بی توقف از دار الخلافه فتحپور متوجه گجرات می گردند. این نوع راه دور و دراز را که به دوماه قطع توان نمود در عرض نه روز گاه به سواری اسب و گاه به سواری شتر و گهر بهل طی فرموده خود را به سر بله میرسانند چون به تاریخ پنجم جمادی الاول سنه ۹۸۰ نهصد و هشتاد به حوالی لشکر غنیم میرسند از دولتخواهان کنکاش می پرسند. بعضی می گویند که شبیخون به لشکر غنیم میاید برد حضرت می فرمایند که شبیخون کار بیدلان و شیوه فریب کارانست در حال به نواختن نغاره و انداختن سوزن حکم می فرمایند و چون به دریای سا برمتی رسیدند فرمودند که مردم از آب به ترتیب بگذرند. محمد حسین میرزا از غلغله گذشتن افواج قاهره مضطرب گردیده خود به قراولی برمی آید سبحان قلی ترك هم از این جانب با چندی از دلاوران به کنار دریا تفحص حال غنیم مینمودند میرزا آن جماعت را که می بیند، می پرسد که این چه فوجی است سبحان قلی ترك می گوید که جلال الدین اکبر شاه و فوج اوست. آن بخت برگشته این معنی را قبول نمی کند و می گوید که جاسوسان من چهارده روز پیش از این پادشاه را در فتحپور دیده آمده اند ظاهر آنودروغ می گوئی. سبحان قلی گفت. امروز نه روز است که حضرت از فتحپور به ایلغار رسیدند میرزا گفت که فیلان چطور رسیده باشند؟ سبحان قلی جواب داد که چه احتیاج به فیلان بود این چنین جوانان و بهادران سنگ شکاف بهتر از فیلان نامی مست رسیده اند که حالا حقیقت دعوی گری و سرکشی معلوم خواهد شد

میرزا غایتاً از شنیدن این سخن پاره از جا در رفته متوجه ترتیب افواج میگردد و حضرت آن مقدار توقف می فرماید که غنیم در سلاح پوشی است بعد از آن متوجه می گردند که هر چند کس می فرستند که خان کلان را از پهن بر آید او ایستادگی [۱۵ ب] می نماید و می گوید که غنیم دور است تا رسیدن لشکر گجرات از درون قلعه درین طرف آب باید بود. حضرت فرمودند که ما همیشه خصوصاً درین یورش اعتماد بر تأیید ایزدی نموده ایم اگر نظر بر سلسله ظاهر می بود، این جریده ایلغار نمی آمدیم اکنون که غنیم متوجه جنگ است تن زدن ما لایق نیست. این سخن گفته توکل فطری را سپر خود ساخته با مخصوصی چند که در طرح به هم رکابی مقرر شده بودند در آن دریا اسب انداختند با آنکه گمان پایاب نبود سلامت عبور فرمودند، حضرت دوبلغه خود را می طلبند قور دار در اضطراب آوردن دوبلغه، پیش بینی دوبلغه را می اندازد مخصوصاً این معنی را به شگون خوب نمی گیرند. حضرت در حال می فرمایند که شگون ما بسیار خوب شد. چرا که پیش روی ما گشاده گشت. درین اثنا میرزای بخت برگشته صفها را آراسته به جنگ ولی نعمت خود بر می آید.

با ولی نعمت اربرون آئی      گر سپهری که سرنگون آئی

خان اعظم را مطلق گمان آن نبود که به این تیزی و جلدی آن حضرت سایه رحمت باین حدود خواهند انداخت هر کس خبر از آمدن آن حضرت میداد او اصلاً قبول نمی کرد تا آنکه به فرائین و دلایل آمدن آن حضرت خاطر نشان او شد، لشکر گجرات را آراسته مستعد بر آمدن گردید و مقارن این آصف خان نیز خبری باو می رساند پیش از بر آمدن فوج از قلعه لشکر غنیم از میان درختان نمودار شد. حضرت تأیید ایزدی را دست آور همت خود ساخته روان شدند. محمد قلیخان توقنائی تردی بیگ دیوانه با جمعی از بهادران پیشتر رفته باندک تردی جلو گردانیدند، حضرت [۱۶ الف] به راجه بهگوان داس می فرمایند که غنیم بیشمار است و مردم ما اندک باید همه یکسر و یک دل گشته بر غنیم حمله آور گردیم که مشمت بسته کارگر تر از پنجه گشاده است، این سخن گفته و تیغها آخته با فدائیان خود غلغله الله اکبر و یامعین را بلند آوازه ساخته می تازند. بیت

بپرید هوش زمانه ز جوش      بدیدد گوش سپهر از خروش

برانغار و جراتقار باد شاهی مه مقابل و جمعی از بهادران قول رسیده داد دلاوری دادند. کوبانی که از قسم آتشبازی است هم از لشکر غنیم در گرفته در فریم زاری می بیچد و آن چنان شوری می اندازد که فیل نامی غنیم در حرکت آمده باعث برهم خوردگی جمعیت غنیم می گردد، در این اثناء فوج قول رسیده محمد حسین میرزا و جمعی را که با او در زد و خورد بودند برداشتند و دلاوران لشکر فیروزی اثر ترددات مردانه به تقدیم رسانیدند. مان سنگه در بساری در نظر آن

حضرت بر غنیم خود غالب آمده، را گه داس کچوا به جان سپاری کرد. و محمد وفا که از خانه زادان این دولت بود داد مردانگی داده زخمی از اسب افتاد، به عنایت خالق بنده نسوا و به محض همت و اقبال شهنشاه سرافراز جمعیت غنیم از هم متفرق گشته شکست بر احوال آنها راه یافت، به شکرانه این فتح عظیم روی نیاز به درگاه کرایم کار ساز نهاده لوازم شکر گزاری قیام و اقدام می نمایند. در این اثنا یکی از کلاوتها بعرض میرساند که سیف خسان کو کلناش نقد حیات را نثار راه دولتخواهی نمود. بعد از تحقیق ظاهر شد که در حالتی که محمد حسین میرزا با چندی از او باش برفوج قول می تازد سیفخان بحسب اتفاق باو برمی خورد و دادرمانگی داده شهید می شود. و میرزا نیز از دست دلاوران قول زخمی می گردد کو کلناش مذکور برادر کلان زینخان کو که است از غرایب احوال آنکه يك روز پیش از این جنك حضرت آشیانی [۱۶ب] طعام میل می فرمودند از هزاره که دانای علم شانه بینی بوده می پرسند که فتح از کدام طرف است می گوید که جانب شما است. اما یکی از امرای این لشکر شهید خواهد شد در همان اثناء سیفخان کو که عرض می کند که کاشکی این سعادت نصیب من شود.

بسا فالی که از بازیچه برخاست چون اختر می گذشت آن فال شدر است  
الفصه میرزا محمد حسین عثمان گردانیده پای اسبش در زفوم زاری بنده شده از اسب می افتد.  
گدا علی نامی از یکه های پادشاهی باو برمی خورد و او را در پیش اسب خود سوار کرده به ملازمت حضرت می آورد. چون دو سه کس دعوی شرکت گسرفتن اومی کنند حضرت از او می پرسند که ترا که گرفت می گوید که نمک پادشاه و دست او را که از عقب بسته بودند می فرمایند که از پیش ببنند. در این اثنا آب می طلبد مرکتخان که از غلامان معتمد بود هر دو دست خود بر سر اومی زند حضرت باو اعتراض فرموده خاص می طلبند و او را سیراب عنایت می سازند تا این زمان هنوز میرزا عزیز کو که و لشکر از درون قلعه بر نیامده بودند حضرت بعد از گسرفتاری میرزا محمد حسین آهسته آهسته متوجه شهر احمد آباد می شوند. میرزا را به رای رایسنگه که از عهدۀ را جیوتان بود می سپارند که برفیل انداخته همراه آورد. در این اثنا اختیارالملک که یکی از سرداران معتبر گجراتیان بود با فوجی قریب به پنجهزار کس نمایان می گردد از نمودار گشتن این فوج اضطراب تمام در مردم پادشاهی بهم می رسد. حضرت به مقتضای شجاعت جبلی و فطرات اصلی حکم به نواختن نقره می فرمایند و شجاعت نخان و راجه بهگوان داس و چندی از بندها پیشتر تاخته به فوج مذکور تیر می اندازند. بملاحظه آنکه مبادا فوج غنیم محمد حسین میرزا را بدست در آورند مردم رای را یسنگه به صلاح و تجویز راجه مذکور سر میرزا را [۱۷الف] از تن جدا می سازد. پدرم اصلا به کشتن او راضی نبوده و فوج اختیارالملک نیز از هم پاشیده

و اسب او را در ذقوم زاری می‌اندازد. سهراب بیگ تر کمان سر او را بریده می‌آورد. به محض کرم و عنایت ایزدی این نوع فتحی به‌اندک مسایه مردم روی داد. همچنین فتح ولایت بنگاله و گرفتن قلاع مشهور و معروف هندوستان مثل قلعه چتور و تهنور و تسخیر ولایات خاندیس و گرفتن قلعه اسیر و دیگر ولایاتی که به‌سعی افواج قاهره به‌تصرف اولیای دولت درآمده است از حساب و شمار بیرون است. اگر به‌تفصیل مذکور گردد سخن دراز می‌شود.

#### صفت تفنگ اندازی ایشان:

در محاربه به‌چتور جمل را که سردار مردم قلعه بود بدست خود به‌تفنگ زده‌اند. در تفنگ اندازی نظیر و عدیل خود نداشتند به‌همین تفنگ که جمل را زده‌اند سنگرام نام دارد و از تفنگهای نادر روزگار است. قریب سه چهار هزار جانور پرند و چرنده زده باشند. من هم در انداختن تفنگ شاگرد رشید ایشان می‌توانم بود. از جمیع شکارها که به‌شکاری که از تفنگ زده شود طبیعت راغب است و در یک روز هژده آهو را به‌تفنگ زده‌ام.

#### صفت ریاضت ایشان:

از ریاضتی که والدین بزرگوارم می‌کشیدند یکی ترك غذای حیوانی بود که در تمام سال سه ماه به‌گوشت میل می‌فرمودند و نه ماه دیگر به‌طعام صوفیانه قناعت می‌کردند و مطلق به قتل و ذبح حیوانات راضی نبودند و در ایام فرخنده فرجام ایشان در بسیاری از روزها و ماهها کشتن حیوانات منع عام بود. تفصیل ایام و شهوری که مرتکب خوردن گوشت نمی‌شدند در اکبرنامه داخل است.

در همان تاریخ که اعتمادالدوله را دیوان ساختم، خدمت دیوانی بیوتات را به معز الملک فرمودم، معز الملک از سادات باختر است در ایام والد بزرگوارم به‌مشرقی کر کرا قخانه قیام و اقدام می‌نمود. [۱۷ب] در یک روز از روزهای ایام جلوس صد کس از بنده‌های کبری و جهانگیری به‌زیادتی منصب و جهانگیری به‌زیادتی منصب و جاگیر سرافراز گشتند. در عید رمضان چون اول عیدی بود از جلوس همایونی به‌عیدگاه برآمدم. کثرت عظیمی شده بود به‌نماز عید قیام نموده لوازم شکر و سپاس ایزدی بجای آورده متوجه دولت سرا شدم به‌مقتضای آنکه. مصراع:

از خوان پادشاهان راحت رسد گذارا

فرمودم که پاره زر صرف تصدقات و خیرات نمایند. از آن جمله چند لك دام حواله دوست محمد شد که به‌فقر و ارباب احتیاج قسمت کند و به‌میر جمال الدین حسین انجو و میران صدر جهان و میر محمد رضا سبزواری، هر يك يك لك دام داده شد که در اطراف شهر خیرات کنند و

پنجهزار روپيه به درویشان شیخ محمد حسین جامی فرستادم و حکم فرمودم که هر روز یکی از منصبداران یا تش پنجاه هزار دام به فقرا می‌داده باشند. قبضه شمشیر مرصع به خانانان فرستاده شد. میر جمال الدین حسین انجو را به منصب سه هزار سر بلند ساختم. صدارت به دستور سابق به میران صدر جهان مفوض گردید و به حاجی کو که، که از کوکهای حضرت پدر من است فرمودم که در محل عورات مستحقه را بجهت دادن زمین و زر نقد به نظرمی گذرانیده باشد.

زاهد خان ولد محمد صادق خان را که هزار و پانصدی بود دوهزاری ساختم. به هر کس فیلی یا اسبی مرحمت می‌شد. رسم شده بود که نقیبان و میرخوانان از آنکس جلوانه گویان مبلغی می‌گرفتند. فرمودم که این زر را از سرکار بدهند تا مردم از طلب و خواست این گروه خلاص باشند. در همین روز سالیان از برهانپور رسید و اسبان و فیلان برادر من مرحوم دانیال را به نظر در آورد. از جمله فیلان که آورده بود یکی مستالست نام داشت. [۱۸ الف] در نظر من خوش درآمد و او را تورگنج نام نهادم عجب چیزی درین فیل مشاهده شد. هر دو طرف گوشهایش برابر هندوانه کوچکی درآمده است و از آنجا که آب در ایام مستی از فیلان می‌چکد بر می‌آید و همچنین بر بالای پیشانی بیشتر برآمدگی دارد که باین کلانی در فیلان دیگر دیده نشده، خیلی خوشنما و مهیب بنظر در می‌آید. تسبیحی از جواهر به فرزند خرم عنایت کردم به نیت آنکه به منتهای مطالب صوری و معنوی برسد.

#### منع اخذ زکوت از سایر جهات کابل و قندهار:

چون زکوت ممالک محروسه را که حاصل از کسورهای می‌گذشت معاف نموده بودم سایر جهات کابل را نیز که از بنادر مقرر راه هندوستان است و یک کرور و بیست و سه لک دام جمع آن میشد، بخشیدم. از این دو ولایت که یکی کابل و دیگری قندهار باشد هر سال مبلغهای کلی به علت زکوت بود. این رسم قدیم را از این دو محل برداشتم و ازین معافیت تمام و نفع کلی به اهل ایران و توران عاید گشت.

جاگیر آصف خان که در صوبه بهار بود به باز بهادر خان مرحمت شد و آصف خان را فرمودم که در صوبه پنجاب جاگیر تنخواه دهند. چون بعرض رسید که مبلغی در محل جاگیر آصف خان باقی مانده و حالاً که حکم تغییر شده وصول آن متعذر است فرمودم که يك لک روپيه از خسرانها بدو بدهند و آن زر باقی را باز بهادر به خالصه شریفه باز یافت نماید.

#### صفت شریف آملی:

شریف آملی را به منصب دوهزاری پانصد از اصل و اضافه مقرر داشتم بسیار

پاکیزه نهاد و خوش نفس است باز آنکه از علم رسمی بهره ندارد اکثر اوقات از اوسخان بلند و معارف ارجمند سر بر میزند در لباس فقر و تجرید مسافرت بسیار نموده با بسیاری از بزرگان صحبتها داشته. مقدمات از باب تصوف در ذکر دارد و این معنی قالی [۱۸ ب] اوست نه خالی. در زمان والد بزرگوارم از لباس فقر و درویشی بر آمده مرتبه امارت و سرداری یافت. نفسش به غایت قوی است روزمره و تکلمش با آنکه از مقدمات عربیت عاری محض است در غایت فصاحت و پاکیزگی است و انشای عباراتش نیز خالی از نمکی نیست، از شاه قلی خان محرم در آگره باغی مانده بود چون وارث نداشت به دختر هندال میرزا رقیه سلطان بیگم که حرم محترم والد بزرگوارم بود، تکلف کردم فرزند خرم را پدرم به ایشان سپرده بودند. هزار مرتبه از فرزند زائیده دوستر میدارند.

### نوروز اول از جلوس مبارک

شب سه شنبه یازدهم ذی القعدة سنه هزار و چهارده وقت صبح که محل فیضان نور است، حضرت نیر اعظم از برج حوت به خانه شرف و خوشحالی خود که برج حمل باشد، انتقال فرمودند. چون اولین نوروز از جلوس همایون بود، فرمودم که دیوارهای دولخانه خاص و عام را به دستور زمان والد بزرگوارم در اقمشه نفیسه گرفته آئینی در غایت زینت و زینت بستند، و از روز اول نوروز تا نوزدهم درجه حمل که روز شرف بود خلاق دادعیش و کامرانی دادند. اهل ساز و نغمه از هر طایفه و هر جماعه جمع بودند. لولیان رقاص و دلبران هند که به کرشمه دل از فرشته می رویوند هنگامه مجلس را گرم داشتند فرمودم که هر کس از مکفیات و مغیرات آنچه می خواسته باشد بخورد، منع و مانعی نباشد. بیت

ساقی به نور باده برافروز جام ما      مطرب بگو که کار جهان شد به کام ما

در ایام پدرم، درین هفده هژده روز مقرر بود که هر روز یکی از امرای کلان مجلس آراسته پیشکشهای نادر از اقسام جواهر و مرصع آلات و اقمشه نفیسه و فیلان و اسپان سان نموده آنحضرت را تکلیف بر آمدن به مجالس خود می فرمودند و ایشان بنا بر سرافرازی بندگان بدان مجلس قدم رنجد داشته حاضر می شدند و پیشکشا را ملاحظه فرموده آنچه خوش آمده برداشته تتمه را به صاحب مجلس می بخشیدند و چون خاطر مایل به رفاهیت و آسودگی [۱۹ الف] سپاهی و رعیت بود. درین سال پیشکش را معاف فرمودم. مگر قلبیلی که از چندی نزدیکان، بنا بر رعایت خاطر اینها درجه قبول یافت. در همین روزها بسیاری از بنده ها بزیادتی منصب سرافرازی یافتند از آن جمله دلاور خان افغان را هزار و پانصدی ساختم. دیگر راجه باسو را که از زمینداران کوهستان پنجاب است و از زمان شاهزادگی تا حال طریقه بندگی و اخلاص بمن دارد



دو هزار و پانصدی منصب داشت سه هزار و پانصدی کرد. شاه بیگ خان حاکم قندهار از اصل و اضافه به منصب پنجهزاری سرافراز گردیده و رای رایسنگه از امرای راجپوت به چنین منصب سرافرازی یافت. دوازده هزار رویه مدد خرج گویان فرمودم که بهرانا شنکر بدهند.

**رفع شورش گجرات به سعی راجه بکرماجیت:** در آغاز جلوس یکی از اولاد مظفر گجراتی که خود را حاکم زاده از آن ولایت می گرفت سرشورش بر آورده، طرف وجوانب شهر احمد آباد را تاخت و تاراج نموده چندی از سرداران مثل یتیم بهادر اوزبک و رای علی بهتی که از جوانان مردانه و قرداداده بودند در آن فته شهادت رسیدند اخرا الامر راجه بکرماجیت و بسیاری از منصبداران با شش هفت هزار سوار آراسته به کومک لشکر گجرات تعیین یافت و مقرر شد که چون خاطر از رفع و دفع مفسدان جمع سازد. راجه مذکور صاحب صوبه گجرات باشد و قلیچ خان که قبل از این بدان خدمت تعیین یافته بود، متوجه ملازمت گسردد. بعد از رسیدن افواج قاهره سلك جمعیت مفسدان از یکدیگر پاشید هر کدام به جنگلی پناه جستند و آن ولایت در قید ضبط درآمد و جز این فتح در احسن ساعات به مسامع جاه و جلال رسیده همه درینولا عرضه داشت فرزند پرویز به نظر درآمد که رانانها نه مندل را که سی و چهار گروهی اجیر واقع است گذاشته فرا نمود و افواج قاهره متعاقب او تعیین یافته اند امید که اقبال جهانگیری او را نیست و نابود سازد در روز شرف بسیاری از بندها به رعایتها و اضافه های منصب سرافرازی یافتند. پیشرو خان را که [۱۹ ب] از خدمتکاران قدیم است و در ملازمت حضرت جنت آشیانی از ولایت آمده بود بلکه از جمله مردمی است که شاه طهماسب همراه ساخته بسودند مهتر سعادت نام داشت. چون داروغه و مهتر فراشخانه والد بزرگوارم بود و در این خدمت نظیر و عدیل خود ندارد، او را به خطاب پیشرو خان سرافراز ساختند. اگر چه ملازم ملایم طبیعت و قلچقی مشرب است، نظر بر حقوق خدمات او نموده به منصب دو هزار از اصل و اضافه ممتاز گردانیدم.

**تمهید مقدمات یعنی سلطان خسرو:** در وسط سال از جلوس همایون خسرو را بنا بر جوانیها و غروری که جوانان را می باشد و کم تجربگی و عاقبت نااندیشی و صاحبان ناجنس خیالات فاسد راه یافته بود به تخصیص در ایام بیماری والد بزرگوارم که بعضی از کوته اندیشان بنا بر کثرت جرایم و تقصیراتی که از ایشان به وقوع آمده بود و از عفو و اغماض ناامید محض بودند، به خاطر گذرانیدند که او را دست آویزی ساخته امور سلطنت را از پیش خود گیرند، از این معنی غافل که امور سلطنت وجهانبانی امری نیست که به سعی ناقص عقلی چند انتظام یزیرد، خالق دادار تا کرا شایسته این امر عظیم القدر رفیع الشان داند و این خلعت

را بر قامت قابلیت چه کس راست آورد.

ز دارنده نتوان ستد بخت را      نشاید خسريد افسر وتخت را  
سری را که حق تاج پرور نمود      نشاید ازو تاج دولت ربود

چون خیالات فاسدان و کوته اندیشان بغیر از ندامت و پشیمانی نتیجه ندارد و امور سلطنت باین نیازمند درگاه الهی قرار گرفت همواره خسرو را گرفته خاطر و متوحش درمی یافتم هر چند در مقام عنایت و شفقت شده خواستم که بعضی تفرقه‌ها و دغدغه‌ها از خاطر او دور سازم فایده بر آن مترتب نگشت تا آنکه به کنکاش جمعی از بخت برگشتگان در شب یکشنبه هشتم ذی الحجه سنه مذکور بعد از گذشتن دو گه‌ری زیارت روضه منوره حضرت عرش آشیانی را مذکور ساخته باصد و پنجاه سواری که باو متعلق بودند، از درون قلعه آگره برآمده متوجه می‌گردد. بعد از روان شدن او به اندک [۲۵ الف] زمانی یکی از چراغچیان که با وزیر الملك آشنا بود، باو خبر می‌رساند که خسرو گریخت و وزیر الملك او را همراه گرفته پیش امیر الامرا می‌آورد. چون این خبر را تحقیق می‌نماید مضطر بانه به دربار محل آمده یکی از خواجه سرایان را می‌گوید که دعای من برسان و بگو که عرض ضروری دارم، حضرت بیرون تشریف آوردند. چون در خیال من این امر در نیامده بود، گمان بردم که از جانب دکن یا گجرات خبری رسیده باشد - بعد از بیرون آمدن ظاهر شد که ماجرا چیست؟ گفتیم چه باید کرد؟ خود سوار شده متوجه گردم یا خرم را بفروسم. امیر الامرا عرض کرد که اگر حکم شود من بروم. فرمودم که چنین باشد. بعد از آن معروض داشت که اگر به نصیحت برنگردد دوست به صلاح بکند چه باید کرد؟ گفته شد که اگر بی‌جنگ به راه راست در نیاید آنچه از دست تو آید تقصیر مکن، سلطنت خویشی و پدر و فرزندی نمی‌تابد که : با شاه خویشی ندارد کسی. چون این سخنان و دیگر مقدمات گفته او را مرخص ساختم به خاطر رسید که خسرو از او آزرده‌گی تمام دارد و بنا بر قرب و منزلتی که داشت محسود امثال و اقران است مبدا اتفاق در حق او اندیشند و او را ضایع سازند معز الملك را فرمودم که رفته او را بازگرداند و شیخ فرید بخشی بیگی را بدین خدمت تعیین نموده حکم کردم که مجموع منصبداران واحدیانی که دریانش اند به همراهی او متوجه شوند و اهتمام هان کو توال به قراولی و خبرگیری مقرر گشت و با خود قرارداد که به مقتضای سبجانی چون روز شود خود نیز متوجه شوم و معز الملك امیر الامرا آورد. چون در همین روزها احمد بیگ خان و دوست محمد پکاؤل مرخص گشته بودند و در حوالی سکندره که بر سر راه خسرو بود منزل داشتند بعد از رسیدن خسرو بدان نواحی با چندی از دایره‌های خود برآمده متوجه ملازمت گردیدند و خبر رسانیدند که خسرو راه پنجاب را در پیش گرفته به ایلغار می‌رود. به خاطر گذشت که مبدا راه چپ زده بجانب دیگر رود چون

راجه مان سنگه خالوی اودر بنگاله بود به خاطر اکثر بنده های درگاه میرسید که به [۲۵ ب] آنجانب متوجه خواهد گشت به هر طرف کسان فرستادم. مشخص شد که به پنجاب می رود. در این اثنا صاحب طالع گشت تکیه بر کرم و عنایت الله تعالی نموده به عزیمت درست سوار شده و مقید به هیچ کس و هیچ چیز نشده متوجه گردیدم.

بلی آن را که اندوهی است در پی      نمی داند که ره چون می کند طی  
همین داند که افتد پیش و راند      نداند با کس آید با که ماند

چون به روضه متبر که والد بزرگوارم که در سه گروهی شهر واقع است رسیدم استمداد همت از روحانیت آن حضرت نمودم مقارن آن حال میرزا حسین پسر میرزا شاه رخ را که اراده همراهی خسرو داشته گرفته آورند چون پرسش نمودم نتوانست منکر شد فرمودم تا دست او را بسته بر- فیل سوار کردند و این اول شگون بود که به برکت و توجه و امداد آن حضرت به ظهور آمد. چون نیمروز شد و هوا گرمی تمام بهمرسانید لحظه در سایه درخت توقف نمود به خان اعظم گفتم که هرگاه ما را با این امنیت خاطر اینحال بوده باشد که میعاد ایون را که در اول روز بایست خورد تا حال نخورده باشم و هیچکس بیاد نداده باشد حال آن بی سعادت را از این قیاس باید کرد آزادی که داشتم از این عمر بود که فرزند بی موجب و سببی غنیم و خصم شد. اگر سعی بدست آوردن او ننمایم مفسدان و فته کینیان را دستگاهی بهم خواهد رسید یا او سر خود گرفته به اوزبک یا قزلباش خواهد رفت و ازین عمر خفتی بدین دولت راه نخواهد یافت. بنابراین مقدمات بدست آوردن او را پیشنهاد همت ساخته بعد از اندک آسایشی که از پرگنه متهره که در بیست گروهی آگره واقع است دوسه گروه گذشته در موضعی از مواضع پرگنه مذکور که تالایی داشت نزول نمودم. خسرو چون به متهرا می رسد به حسن بیگ خان بدخشی که از رعایت یافته های والد بزرگوارم بود و البته به قصد ملازمت من از کابل می آمد بر می خورد و چون طبع بدخشیان به فتنه و آشوب پیراسته است این معنی را از خدا خواسته با [۲۱ الف] دو یست سیصد از او بماقات بدخشان که همراه او بوده انسد راهبر و سپه سالار او میگردد و در راه هر کس که از پیش می آید تاراج نموده اسب و اسباب او را می گیرند. سوداگران و راهگذاران مال اولجه و تاراج این مفسدان بود هر جا که میرسیدند زن و فرزند مردم از آسیب آن فاسقان ایمن نبودند. خسرو به چشم خود می دید که بر ملک موروثی آباء و اجداد او چه قسم ستمی می رود از دین این افعال ناشایسته این بدبختان در ساعتی هزار بار مرگ را آرزو می کرد. غایتا از مداد او مواسا با این سگان چاره نداشت. اگر بخت و اقبال یاوری احوال او نموده ندامت و پشیمانی را دست آویز خود می ساخت و بی دغدغه خاطر به ملازمت من می آمد. عالم السرایر دانا است که از نصیرات او بالکل

در گذشته آن مقدار لطف و شفقت می نمودم که سرموئی تفرقه و دغدغه در خاطر او نمی ماند. چون در واقعه حضرت عرش آشیانی به فساد بعضی بنفدان ارادها از خاطر او سر برزده بود و می دانست که اینها به من رسیده است اعتماد بر مهر و شفقت من نمی کسرد. والدۀ او هم در ایام شاهزادگی از ناخوشی اطوار و اوضاع او و سلوک برادر خودش ماده سنگه تریاک خورده و خود را کشت.

#### صفت نیکذاتی و آئیده خسرو و سبب فوتش:

از خوبینا و نیکذاتی های او چه نویسم: عقلی به کمال داشت و اخلاص او به من بدرجۀای بود که هزار پسر و برادر را فدای یک موی من می کرد. مکرر بدخسرو مقدمات نوشت و او را دلالت به اخلاص و محبت من می کرد و چون دید که هیچ فایده بران مترتب نمی گردد و عاقبت معلوم نیست که به کجا منجر خواهد شد.

از غیرتی که لازمه طبیعت راجه پوتان است، خاطر بر مرگ خود قرار داده و چندین مرتبه گاه گاهی مزاج او درشورش درمی آمد. چنانچه این حدیث میراثی بود که پدر و برادران او همه به یکبارگی در دیوانگی خود را ظاهر می کردند و بعد از مدتی علاج پذیر می شدند. و در ایامی که من بدشکار متوجه گشته بودم روز بیست و ششم ذی حجه سنه هزار و سیزده هجری افیون بسیار در عین شورش دماغ خورده در اندک زمانی درگذشت. گویا که این احوال پسر بی دولت [۲۱ ب] خود را پیشتر می دیده است اول کدخدایی که در آغاز جوانی و خردسالی مرادوی داد نسبت او بود و بعد از تولد خسرو او را شاه بیگم خطاب داده بودم. چون بدسلوکی فرزند و برادر را نسبت به من نتوانست دید از سرجان در وقت دماغ پریشان شدن در گذشته خود را ازین کلفت و اندوه باز رها کنید. از فوت او بنا بر تعلقی که داشتم ایامی بر من گذشت که از حیات و زندگی خود هیچگونه لذتی نداشتم. چهار شبانه روز که سی و دو پهر باشد از غایت کلفت و اندوه چیزی از مأکول و مشروب وارد طبیعت نگشت.

چون این قضیه به والد بزرگوارم رسید دلاسانامه در غایت شفقت و مرحمت بدین مرید فدوی صادر گشت و خلعت و دستار مبارک که از سر برداشته بودند همانطور بسته بجهت من فرستادند. این عنایت آبی بر آتش سوز و گداز من زد، و اضطراب و اضطراب مرا فی الجمله قراری و آرامی بخشید و غرض از ذکر این مقدمات آنکه بی سعادت من ازین در نمی گذرد که فرزندی بنا بر ناخوشی سلوک و اطوار ناپسندیده باعث قتل مسادر خود شود، و به پدر خود بی هیچگونه بساغی و سببی به محض تصورات و خیالات فاسد در مقام بغی و عناد درآمده از دلاوت ملازمش فراد برقرار نماید. چون منتقم جبار هر کرداری را سزای در برابر نهاده لاجرم

مال حاش بشان انجامید که به بدترین احوالی به قید درآمد و از درجه اعتبار افتاده به زندان دائمی گرفتار گردید.

راه چو مستانه رود هوشمند پای بسلام آورد و سر در کمند  
مجملاً روز سه شنبه دهم شهر ذیحجه به منزل هودل فرود آمدم. شیخ فرید بخاری باجمعی  
از شجاعان و بهادران بد تعاقب خسرو و هراول لشکر فیروزی اثر معین و مشخص گشتند.  
دوست محمدر که در رکاب بود بنا بر سبق خدمت و ریش سفیدی به حفاظت قلعه آگره و محلها  
و خزاین فرستادم.

اعتمادالدوله وزیر الملک را در وقت برآمدن از آگره، بد ضبط و حراست شهر گذاشته  
بودم به دوست محمد گفتم که چون به صوبه پنجاب می رویم و آن صوبه در دیوانی اعتمادالدوله  
است او را روانه ملازمت خواهی ساخت و پسران میرزا محمد حکیم را که در آگره اند به  
قید آورده محبوس نگاه خواهی داشت. چون هرگاه که از فرزند صلیب این معامله رونماید از  
برادرزاده و عموزاده چه توقع توان داشت معز الملک بعد از رخصت دوست محمد بخشی شد.  
چهارشنبه به بلول و پنجشنبه به فرید آباد نزول اجلال واقع گشت. روز جمعه سیزدهم به اتفاق  
دهلی دست داد. از گرد راه به زیارت روضه مقدسه حضرت جنت آشیانی شتافته زیارت نمودم  
و استمداد همت کردم و به [۲۲ الف] فقرا و درویشان بدست خود زرها دادم و از انجا به نزهت گاه  
مقام حضرت شیخ نظام الدین اولیا نرجه کردم به لوازم زیارت قیام اقدام نمودم بعد از آن پاره  
زرها به میر جمال الدین حسین انجو و مبلغی دیگر به حکیم مظفر دادم تا به فقرا و درویشان و  
از باب احتیاج قسمت نمایند. روز شنبه چهاردهم مقام سرای نریله منزل شد این سرای را  
خسرو سوزانیده رفته بود. منصب آقاملا برادر آصف خان که به خدمت حضور سرافراز بوده از اصل  
و اضافه هزاردی و سیصد سوار مقرر می کرد در این راه خدمت چنان می کرد جمعی از  
ایماقات در رکاب ظفر انتساب بودند. به ملاحظه آنکه چون بعضی از این مردم با خسرو اتفاق  
دارند مبادا به خاطر ایشان دغدغه و تفرقه راه یابد به کلان تران ایشان دوهزار روپیه داده شد  
که در خرد مردم قسمت نمایند و جماعت خود را به مراجع جهانگیری امیدوار سازند. به شیخ  
فضل الله و راجه دهر در زرها دادم که در راه به فقرا و برهمنان می داده باشند. سی هزار روپیه  
فرمودم که در اجمبر به راناشکر به طریق مدد خرج بدهند. روز دوشنبه شانزدهم ذی حجه به  
برگنه پانی پت رسیدم. این منزل و مقام بر آبای کرام و اجداد ذوی الاحترام ما همیشه مبارک  
و فرخنده آمد و دو فتح عظیم در این سرزمین روی داده. یکی شکست ابراهیم لودی که به صولت  
عسا کر ظفر تأثیر حضرت فردوس مکان دست داده و ذکر آن در تواریخ روزگار مرقوم و مسطور

است دوم فتح‌جموی به‌کردار که در اول دولت والد بزرگوارم به تفصیلی که تحریر یافته از عالم اقبال به‌ظهور آمد. در حینی که خسرو از دهلی گذشته به‌پرگنه مذکور متوجه می‌گردد به‌حسب اتفاق دلاورخان آنجا رسیده بوده است چون این مقدمه می‌شنود فرزندان خود را از آب‌جون [۲۲ب] می‌گذرانند و خود سپاهیان و غرقانه دل بر ایلغار می‌نهد و قصد می‌کند که خود را پیش از رسیدن خسرو به‌قلعه لاهور اندازد. مقارن این حال عبدالرحیم نیز از لاهور به‌این مقام و منزل می‌رسد. دلاورخان دلالت می‌کند که فرزندان خود را همراه فرزندان من از آب بگذران و خود به‌کناره گرفته منتظر رایات جهانگیری می‌باش از بسکه گرانباز و ترسنده بود این معنی را به‌خود قرار نتوانست داد. آن مقدار توقف نمود که خسرو رسید. رفته او را ملازمت کرد. و قرار همراهی از روی اختیار با اضطراب داده خطاب ملک‌الوزرائی یافت و وزیر صاحب اختیار گشت. دلاورخان مردانه متوجه لاهور گردید و در راه به‌هر کس و هر طایفه ملازمان درگاه و کوروریان و سوداگران و غیر سوداگران که می‌رسید آنها را از خروج خسرو آگاه ساخته بعضی را همراه خود می‌گرفت و بعضی را می‌گفت که از راه کناره گیرند.

بعد از آن بنده‌های خدا از تاراج و دست‌نذا آن ظالمان ایمن گشتند. غالب ظن آن بود که اگر سید کمال در دهلی و دلاورخان در پانی‌پت جرات و همت نموده سر راه برخسرو می‌گرفتند آن جماعه پرریخته که با او همراه بودند تاب مقاومت نیاورده بریشان می‌گشتند و خسرو به‌دست می‌افتاد غایتا همتشان یاری نکرد و در ثانی الحال هریک تقصیرات خود را به‌روش تلافی نمودند دلاورخان در ایلغار لاهور پیش از رسیدن خسرو به‌قلعه در آمدن که خدمت نمایانی بود تدارک آن کوتاهی نمود؛ و سید کمال نیز در جنگ خسرو ترددات مردانه به‌تقدیم رسانید، چنانچه در محل خرد نوشته خواهد شد.

هفدهم ذی‌حجه پرگنه کرنال محانزول را بات عالیات گشت درین منزل عابدین خواجه را که پسر خواجه کسلان جویباریست پسرزاده عبدالله‌خان اوزبک و در زمان والد بزرگوارم آمده بود به‌منصب هزاری ذات و سوار سرافراز ساختم. شیخ نظام تها نسیری که از شبدان مقرر [۲۳الف] وقت خود دست خسرو را می‌بندد او را به‌نویدهای خوشدل ساخته پاره‌آزاده می‌برد آمده مرا دید چون این مقدمات برگوش خورده بود خرجی راه به او داده فرمودم که متوجه زیارت خانه مبارک گردد. در نوزدهم پرگنه شاه‌آباد منزل گردید و آب درین مقام بسیار کم بود. به‌حسب اتفاق باران عظیم دست داد چنانچه همگان شاد لب گشتند.

صفت مرید گرفتن شاهنشاهی:

شیخ احمد لاهوری را که از زمان شاهزادگی نسبت خدمتگاری و مریدی داشت، به‌منصب

میر خدائی مقرر داشتیم مریدان و ارباب اخلاص و بوسیله او از نظر می گذرانند و دست و شبیه به هر کس که باید داد، به عرض می رسانیده می دهند در وقت ارادت آوردن مریدان چند کلمه بطریق نصیحت مذکور می گردد - باید که وقت خود را به دشمنی ملتی از ملتها تیره و مکدر نسازند و با جمیع ارباب ملل طریق صلح کل مرعی دارند هیچ جانانداری را بدست نخرند نکشند و سلاح طبیعت نباشند، مگر در جنگها و شکارها. بیت:

مباش در پی بیجان نمودن جاندار مگر به عرصه پیکار یا به وقت شکار  
تعظیم نیرات که مظاهر نور الهی اند. به قدر درجات هریک باید نمود و موثر و موجد  
حقیقی در جمیع اطوار و ادوار الله تعالی را دانست. بلکه فکر باید کرد تا در خلوت و کثرت  
خاطر امعه از فکر و اندیشه او خالی نباشد. بیت:

لنگت و لولک و خفته شکل و بی ادب سوی او می غیر و او را می طلب  
والد بزرگوارم بلکه این معنی رسانیده در کم وقتی از اوقات از فکر خالی بودند در  
منزل آلوده ابولهی اوزبک را با پنجاه و هفت منصبدار دیگر به کرملک شیخ فرید تعیین نموده  
چهل هزار روپیه مدد خرج گویان به آن جماعت مرحمت نمودم. هفت هزار روپیه دیگر به جمیل  
بیک داده شد که به او یماقات تقسیم نماید به شریف آملی نیز دوهزار روپیه شفقت کردم روز سه  
شنبه بیست و چهارم ماه مذکور پنج کس از ملازمان و همراهان خسرو را گرفته آوردند و دو کس  
را که اقرار به نوکری او [۲۳ب] کردند فرمودم که در ته پای قبل انداخته و سه نفر را که انکار  
نمودند سپرده شد تا به حقیقت باز رسیده شود. دوازدهم ماه فروردین سنه اول جلوس میرزا  
حسین و نورالدین قلی کوتوال به شهر لاهور داخل می شوند و در بیست و چهارم ماه مذکور  
فرستاده دلاورخان می رسد و خبر می کند که خسرو خروج نموده قصد لاهور دارد شما خبردار  
باشید در همین تاریخ دروازه های شهر لاهور محفوظ و مضبوط می گردد و دوز بعد از تاریخ  
مذکور به اندک مردم دلاورخان به قلعه داخل می شود و شروع در استحکام برج و بسار کرده  
هرجا شکست و ریختی داشت مرمت نموده توپها و ضربه را به بسالای قلعه بر آورده مستعد  
جنگ می شوند. جمع قلیلی از بنده های درگاه که درون قلعه بودند همگی رجوع آورده به خدمات  
متعین گشتند و مردم شهر نیز به اخلاص تمام مدد و معاونت نمودند بعد از دو روز که فی الجمله  
سرانجامی شده بود.

محاصره نمودن خسرو شهر لاهور را:

خسرو در رسید و در یکی از منازل مقرر منزل اختیار نموده فرمود که شهر را قبل  
کرده جنگ اندازند و یکی از دروازه ها را که از هر جانب که میسر باشد آتش در داده

بسوزانند و به لوت مالان خود گفت که بعد از گرفتن قلعه تا هفت روز حکم خواهم کرد که شهر را تاراج نمایند و زن و فرزند مردم را اسیر کنند. این جماعت خون گرفته یکی از دروازه‌های شهر را آتش دادند. دلاورخان و حسین بیگ دیوان و نورالدین قلی کوتوال از طرف درون دیواری دیگر محاذی دروازه بر آوردند در همین روزها سعیدخان که از تعینات کشمیر بود در کنار آب چناب منزل داشت این خبر را شنیده به ایلغار لاهور برگشت چون به کنار آب راوی رسید به اهل قلعه خبر فرستاد که به قصد دولتخواهی آمده‌ام مرا به درون قلعه در آورید. مردم قلعه شب کسی فرستاده او را با چندی که همراه داشت به درون قلعه درمی آوردند. بعد [۲۴ الف] از نه روز که قلعه در محاصره بود خبر رسیدن افواج قاهره متواتر و متعاقب به خسرو و تابعان اومی رسید. بی‌پاشده به خاطر می‌گذرانند که روبروی لشکر فیروزی اثر باید رفت. چون لاهور از سوارهای عظیم هندوستان است در عرض شش هفت روز کثرت عظیم دست داد چنانچه از مردم خوب شنیده شده که ده دوازده هزار سوار مستعد جمع شده بودند به قصد آنکه بر فوج پیش‌شیخون آورند از حوالی شهر برمی‌خیزند و در سرای قاضی شب پنجشنبه شانزدهم به‌من این خبر رسید. هم در شب با آنکه باران عظیم بود طبل کوچ زده سوار شدم. صباح آن به سلطانپور رسیده شد. تا نیه روز در سلطانپور بودم به حسب اتفاق در همین وقت و ساعت میان افواج قاهره و جماعت مقهوره مقابل و مقاتله دست می‌دهد. معز الملک تحت بریانی آورده بود می‌خواستیم که از روی رغبت میل نمایم که خبر جنگ به‌من رسید به‌مجرد شنیدن با آنکه طبیعت مایل به خوردن بریانی بود یک لقمه به جهت شگون خورده سوار شدم و عقید به رسیدن مردم و کمی افواج قاهره نگشته به شتاب هر چه تمامتر متوجه گشتم چنانچه خاصه خود را هر چند طالبیدم حاضر نساختند از سلاح بجز نیزه و شمشیری حاضر نبود خود را به لطف ایزدی سپرده بی‌ملاحظه روانه شدم در اول سواری زیاده از پنجاه سوار همراه نبودند و هیچکس را هم خبری نبود که امروز جنگ خواهد شد مجبلاً تا به سرپل گوبندوال رسیدن چهارصد پانصد سوار از نیک و بد جمع شده باشند در وقتی که از پل می‌گذشتم خبر فتح رسید. اول کسی که این مؤده رسانید، شمس‌ی توشکچی بود. بدین خوشخبری خوشخبرخان خطاب یافت. میرجمال‌الدین حسین را که پیش ازین بجهت نصیحت خسرو فرستاده بودم در همین وقت رسیده بود از کثرت [۲۴ ب] شوکت مردم خسرو چندان گفت که باعث بیم مردم شد. با آنکه متواتر خبر فتح خرم رسیده این سید ساده لوح به هیچ وجه باور نمی‌کند و تعجب می‌نماید که آن نوع لشکری که من دیده‌ام چگونه از قریح شیخ فرید که در نهایت قلت و بی‌استعدادی اند شکست می‌خورد. وقتی که سنگها سن خسرو باد و خواهه سرای او آوردند میرقبول این معنی نموده از اسپ فرود ازین نمی‌باشد.



آمده سردرهای من نهاد و انواع خضوع و خشوع به تقدیم رسانید و گفت که اقبال بالاتر و بلندتر صفت شیخ فرید و سادات باره درین جنگ:

شیخ فرید درین سرداری مخلصانه و فدائیانہ پیش آمد. سادات باره را که از شجاعان زمان خودند و در هر معرکه که بوده اند کار از ایشان شده هسراولی ساخت، سیف خان ولد سید محمودخان باره سردار قوم به نفس خورد ترددات مردانه نموده هفته زخم برداشت و سید جلال هم از برادران طایفه تیری به شقیقه خود و بعد از چند روز درگذشت. در اثنای که سادات باره که پنجاه و شصتی بیش نبودند زخم و ضرب هزار هزار و پانصد سوار بدخشی را برداشته پاره پاره شده بودند. سید کمال با برادران خود که به کمک هر اول تعیین شده بودند از یک کناره درآمده زد و خوردی کردند که فوق تهور و مردانگی بود. بعد از آن مردم بر انصار پادشاه سلامت گفته ناخند. اهل بغی و فساد از شنیدن این کلمه بیدست و پا شده هریک به گوشه متفرق گشتند قریب به چهارصد نفر از ایماقات میدان پایمال قهر و غلبه لشکر فیروزی اثر گردیدند. صندوق جواهر خسرو و نفایسی که همیشه با خود می داشت بدست افتاده. ابیات:

که دانست کین کسودک خرد سال	شود با بزرگان چنین بدسگال
به اول قلع دردی آرد به پیش	گذارد شکوه من و شرم خویش
بسوزاند اورنگ خورشید را	تمنا کند جای جمشید را

ما هم مردم کوته بین در الله آباد بسیار دلالت به مخالفت [۲۵ الف] بدرمی کردند غایتاً این سخن اصلاً مفهوم و معقول من نمی گشت و می دانستم دولتی که بنای آن بر مخالفت پدر باشد چه مقدار پایداری خواهد نمود، به کنکاش ناقص عقلا از جان رفتم و مقتضای عقل و دانش را کار فرموده به ملازمت پدر و مرشد و قبله و خدای مجازی خود رسیدم و به برکت این نیت درست رسید به من آنچه رسید. در شب همان روزی که خسرو گریخت راجه با سورا که زمیندار معتبر کوهستان لاهور است رخصت نمودم که به آن حدود رفته هرجا که خبری و اثری از او شود در بدست آوردن او آنچه امکان سعی باشد به تقدیم رساند و مهابتخان و میرزا علی اکبر شاهی را با لشکر انبوه تعیین نمودم و مقرر چنان شد که هر طرف که خسرو روانه گردد فوج مذکور تعاقب نمایند و من هم به خود قرار داده بودم که اگر خسرو به کابل رود من سردر پی او نهاده تا او را بدست نیارم برنگردم و اگر در کابل توقف نکرده به بدخشان و انحدود متوجه شود مهابتخان را در کابل گذاشته خود به خیریت و دوست معاودت نمایم و منشاء رفتن بدخشان این بود که آن بی دولت البته با او زبکان درخواهی آید و آن خفت به این دولت لاحق می گردید.

## کیفیت گرفتاری خسرو

در روزی که افواج قاهره به تعاقب خسرو تعیین یافتند یازده هزار رویه به مهابتخان و بیست هزار رویه دیگر به احدیان مرحمت شده و ده هزار رویه دیگر همراه فوج مذکور نموده شد که در راه به هر کس باید داد بدهند. شنبه بیست و هشتم اردوی ظفرقرین در منزل چپال که در هفت کروهی لاهور واقع است نزول اجلال دست داد. در همین روز خسرو با معنودی چند به کنار دریای چناب می‌رسد. خلاصه سخن آنکه بعد از شکست راهبهای مردمی که همراه اوزمیر که جنگ بر آمده بودند، مختلف گشت افغانان و اهل هند که اکثر قدیمیان او بودند می‌خواستند که به هندوستان رویه باز گردد و مصدر بعضی فسادها [۲۵ ب] شود و حسین بیگ که اهل وعیال و خزانه و مردم او بر سمت کابل واقعه بودند، او را دلالت به رفتن کابل می‌نمود آخر الامر چون به کنکاش حسین بیگ عمل نمود یک قلم مردم هندوستان و افغانان از او جدائی اختیار نمودند بعد از رسیدن به دریای چناب اراده می‌کند که از گذر شاهپور که از گذرهای معین است عبور نماید. کشتی بهم نمی‌رسد بگذر سودپره روانه می‌شود در گذر مذکور مردم او یک کشتی بی‌ملاح و کشتی دیگر پرازیمه و که بدست درمی‌آورند. پیش از شکست خسرو به جمیع جاگیرداران و راهداران و گذر بانان صوبه پنجاب حکم صادر گشته بود که این قسم قضیه روی داده خبردار و هشیار باشند بنا بر این تاکیدات گذرها و آنها در بند بود. حسین بیگ خواست که ملاحان هیمه و کاه را به آن کشتی بی‌ملاح آورده خسرو را بگذرانند در این گفتگو داماد کمال چودھری سودهره می‌رسد و می‌بیند که جماعت درین شب در مقام گذشتن از آب‌اند. به ملاحان فریاد می‌کند که حکم جهانگیر پادشاه نیست که در شب مردم از آب نادانسته می‌گذشته باشند هشیار باشید از شور و غوغای این مردمی که در آن نواحی بوده‌اند جمع می‌شوند و داماد کمال چوبی را که کشتی بدان می‌رانند از دست ملاحان کشیده کشتی را سرگردان می‌سازد و هر چند زرها قبول کردند که از ملاحان کس متصدی گذرانیدن آنها شود هیچکس قبول ننمود به ابوالقاسم تمکی که در گجرات حوالی چناب بود خبر رسید که جمعی درین شب می‌خواهند که از آب چناب عبور نمایند او چون برین معنی مطلع بود در شب با فرزدان و جمعیت سوار شده خود را به کنار گذر مذکور رسانید. صحبت بجائی رسید که حسین بیگ ملاحان را به تیر گرفت و از کنار آب داماد کمال نیز به تیر اندازی در آمده ناچار کرده کشتی بطور خود به پایان رویه آب می‌رفت تا آنکه آخر آن شب در ریگ نشست و هر چند خواستند که کشتی [۲۶ الف] را از ریگ جدا سازند میسر نگشت در این اثنا صبح صادق میدن گرفت و ابوالقاسم و خواجه خضر خان که به اهتمام هلال‌خان درین آب جمعیت کرده بودند کنار غری آبرا مستحکم ساختند و جانب شرقی را زمینداران استحکام داده بودند هلال‌خان

را قبل از وقوع این حادثه سزاوولی لشکری که به سردازی سبده خان به کمشیر تعیین یافته بود فرستاده بودم به حساب اتفاق در همین شب بدین نواحی می‌رسد. بسیاریه وقت رسیده بود و اهتمام او در آوردن ابوالقاسم تمکی و جماعه خواجه خضر خان و بدست آوردن خسرو بسیار دخل داشت. صبح روز یکشنبه بیست و نهم ماه مذکور مردم برفیل و کشتی سوار شده خسرو را بدست در آوردند. روز دوشنبه سیوم در باغ میرزا کامران خبر گرفتاری او به من رسید. همان ساعت به امیرالامرا فرمودم که بدگجرات رفته خسرو را به ملازمت آورد. در کنکاش امور سلطنت و ملکداری اکثر آنست که به رای و فهمیدگی خود عمل می‌نمایم. از کنکاش تنهای خود دو کنکاش معتبر می‌دانم اول آنکه به خلاف صلاح و عواید جمیع بندگان مخلص از اللہ آباد ملازمت پدر بزرگوار اختیار نموده دولت خدمات ایشان را دریافتن و صلاح دین و دنیای من در این بوده به همان کنکاش پادشاه شدم، دوم تعقیب خسرو که به هیچ چیز از تعیین ساختن ساعت و غیره مقید نشده تا او را بدست در نیاوردم آرام نگرفتم. از غرایب امور است که بعد از توجه از حکیم علی که دانای فن ریاضی است پرسیدم که ساعت توجه من چگونه بوده است به عرض رسانید که بجیت حصول این مطلب اگر خواهند ساعتی اختیار نمایند در سالها مثل این ساعتی که به دولت سوار شده اند نتوان یافت. آوردن خسرو را دست بسته و زنجیر دریا:

در روز پنجشنبه سیوم محرم سنه هزار و پانزده در باغ میرزا کامران خسرو را دست بسته زنجیر در پا از طرف چپ به رسم و توره [۷۶ب] چنگیز خانی به نظر من در آوردند. حسین بیگ را بر دست راست او و عبدالرحیم را بر دست چپ او ایستاده کرده بودند و خسرو در میان این هر دو ایستاده می‌ارزید و می‌گریست حسین یک بگمان آنکه شاید او را نغنی کند. سخن پریشان گفتن آغاز نمود چون غرض او معلوم شد او را به حرف زدن نگذاشتند خسرو را مسلسل سپردم و آن دو مفتن را فرمودم که در پوست گاو و خسر کشیدند و روز جمع بر دراز گوش و از گونه سوار کردند و بر گرد شهر گردانیدند و چون پوست گاو زودتر از پوست خر قبول خشکی نمود، حسین بیگ تا چهار پرونده مانده و به تنگی نفس در گذشت و عبدالرحیم که در پوست خر بود و از خارج به او رطوبات رسانیدند زنده ماند. از روز دوشنبه آخر ذیحجه تا نهم محرم سنه مذکور به واسطه زبونی ساعت در باغ میرزا کامران توقف واقع شد. بهر والد را که جنگ در آن مقام دست داده بود به شیخ فرید مرحمت نمودم و او را به خطاب و الای مرضی خان سرافراز گردانیدم. و بجهت نظام و انتظام سلطنت از باغ مذکور تا شهر فرمودم که دو رویه چوبها بر پا کرده فتنه انگیزان اویماق و جمعی را که در آن شورش همراهی کرده بودند بردارها و چوبها آویخته هر یک را به سیاستی غیر مکرر به سزا و جزا رسانیدند و زمینداران که در این خدمت

دولتخواهی بجا آورده بودند ریاست وجودهرابی میانه دریای چناب و بهت فرموده زمینها به طریق مدد معاش به هریک مرحمت فرمودم از جمله اموال حسین بیگ که بعد از این هر جا اسم او مذکور گردد گاو و خران خواهد گشت از خانه ملك محمد نامنی قریب به هفتك رویه ظاهر شد سوای آنچه به محل دیگر سپرده و همراه خود داشته وقتیکه به همراهی میرزا شاهرخ بدین درگاه آمده بود يك اسب داشت رفته رفته کارش بدین درجه رسید که صاحب خزینه و دینه [۲۷ الف] گردیده امثال این اراده ها در خاطرش جا کرد. در انای راه که معامله خسرو و هنوز در مشیت حق بود، چون میان ولایت و دار الخلافه آگره که منبع فتنه و فساد است از سرداری صاحب وجود خالی بود به دغدغه آنکه مبدا معامله خسرو به طول انجامد فرمودم که فرزند پرویز بعضی از سرداران را بر سر ران گذاشته خود با آصف خان و جمعی که بدو نسبت خدمت نزدیک داشته باشند متوجه آگره گردد و حفظ و حراست آن حدود را به عهده اهتمام خود مقرر شناسند. به برکت عنایت الاهی پیش از آنکه پرویز به آگره رسد میم خسرو بوجه دلخواه دوستان و مخلصان تشیت پذیرفت بنابراین فرمودم که فرزند مذکور روانه ملازمت گردد.

چهارم شنبه نهم محرم به مبارکی به قلعه لاهور در آمدم جمعی از دولتخواهان معروض داشتند که معاودت به دار الخلافه آگره درین ایام که فی الجمله خللی در صوبه گجرات و دکن و بنگاله واقع است به صلاح دولت اقرب خواهد بود این کنکاش پسند خاطر من نیفتاد چه از عرایض شاه بیگ خان که حاکم قندهار بعضی مقدمات مسموع افتاده بود که دلالت بر آن می کرد که امرای سرحد قزلباش، بنا بر فساد چندی از بقایای لشکر میرزایان آنجا که همیشه محرك سلسله خصومت و نزاع اند و ترغیب نامحبات در گرفتن قندهار به آن طایفه می نویسد که حرکتی خواهند نمود به خاطر رسید که مبدا از شتقار شدن حضرت عرش آشیانی و مخالفت بی هنگام خسرو داعیه آنها را تیز ساخته بر سر قندهار یورش نمایند. به حسب اتفاق آنچه به خاطر اشرف پرتو انداخته بود از قوت به فعل آمده حاکم فراق و ملك سیستان و جاگیرداران آن نواحی به کومک و مدد حسین خان حاکم هرات بر سر قندهار متوجه گشتند. شهابش بر همت و مردانگی شاه بیگ خان که مردانه با قایم کرده قلعه [۲۷ ب] را مضبوط و مستحکم ساخت و خود بر بالای ارگ سیوم از قلعه مذکور چنان نشست که بیرونیان معاینه مجلس او را می دیدند و در مدت محاصره میان نه نسبت و سر و پا برهنه مجلس عیش و عشرت ترتیب می داد و هیچ روزی نبود که فوجی در برابر لشکر غنیم از قلعه بیرون نمی فرستاد و کوششهای مردانه به تقدیم به من رسانیدند تا در قلعه بود چنین بود. لشکر قزلباش سه طرف قلعه را احاطه نموده بودند چون این خبر در لاهور به من رسید ظاهر شد که توقف درین حدود اقرب و اصلح بوده در حال فوجی کلانی به

منصب پنجهزاری ذات و سوار سرافراز ساختم و نقاره عنایت کرده (میرزا غازی ولد میرزا جانی ترخان که پادشاه ملک تنهه بود و به سعی عبدالرحیم خاننایان سپه سالار در عهد حضرت عرش آشیانی آن دیار مفتوح و ملک تنهه درجاگیر او که منصب پنجهزاری ذات و سوار مقرر گشته بود، تفویض یافت و بعد از فوت او میرزا غازی پسرش به منصب و خدمت پدر سرافراز بود. آبا و اجداد اینها از امرای سلطان حسین میرزا بایقرا والی خراسان بودند و در اصل از سلسله امرای صاحب قرانی اند) خواجه عاقل به خدمت بخشیدگی این لشکر مقرر شد. چهل و سه هزار روپیه مدد خرج گویان به قراخان و پانزده هزار روپیه به نقدی بیگ و قلیچ بیگ که از همراهان میرزا غازی بودند مرحمت شد بجهت رفع این خدشه و اراده سیرکابل توقف لاهور را بدخود قرار دادم.

در همین روزها منصب حکیم فتح الله از اصل و اضافه بدزاری ذات و سیصد سوار قرار گرفت چون از شیخ حسین جامی خوابهای نزدیک بوقوع بهمن رسیده بود بیست لك دام که مبلغ سی و پنج چهل هزار روپیه بوده باشد به خرج او و خانقاه و درویشانی که با اومی باشند مقرر نمودم. در بیست و دوم عبدالله خان را نواخته به منصب دوهزار و پانصد ذات و هزار و پانصد سوار از اصل و اضافد سرافراز ساختم. دو لك روپیه به احدیان فرمودم که مساعدت بدهند و به مرور از ماهیانه آنها وضع نمایند شش هزار روپیه به قاسم بیگ خویش شاه بیگ خان و سه هزار روپیه به سید بهادر خان شفقت فرمودم. در کوبندوال که بر کنار دریای بیاه واقع است هندوئی [۲۸ الف] بود از جن نام در لباس پیری و شیخی چنانچه بسیاری از ساده لوحان هنوز بلکه نادان و سفیهان اسلام را مقید اطوار و اوضاع خود ساخته کوس پیری و ولایت را بلند آوازه گردانیده بود او را گرو می گفتند و از اطراف و جوانب کولان بسیار بدو رجوع آورده اعتقاد تمام باو اظهار می کردند سه چهار پشت او این دکان را گرم می داشتند. مدتها به خاطر می گذشت که این دکان باطل را بر طرف می باید ساخت یا او را در جرگه اهل اسلام در باید آورد تا آنکه در این ایام که خسرو از آن راه عبور می نمود این مردك مجهول اراده کرد که ملازمت او را در یابد. در منزلی که جا و مقام او بود خسرو را نزول افتاده آمده او را دید و بعضی مقدمات فرایافته به او رسانیده بر پیشانی او انگشتی از زعفران که به اصطلاح هنداون قشقه گویند و آنرا شگون می دانند کشید. چون این مقدمه به مسامع جاه و جلال رسید بطلان او را که بروجه اکمل می دانستم، امر کردم که او را حاضر ساختند و منازل و مساکن او را و فرزندان او را به مر تضي خان عنایت نمودم سرداری میرزا غازی و همراهی جمعی از منصبداران و بندهای درگاه مثل قرایبگ که به خطاب قراخانی و تخته بیگ که به خطاب سردارخانی سرافراز گردیده تعیین گشتند میرزا غازی را به

و اسباب و اموال او را به قید ضبط درآورده فرمودم که او را به سیاست رسانند و دو کس دیگر را که راجو و انبا نام داشتند در ظل حمایت دولتهان خواهه سرا به ظلم و تعدی زندگانی می کردند و درین چند روزی که خسرو لاهور را قبل داشت دست اندازیها و بی اندامیها نموده بودند. فرمودم که راجو را به دار کشیده و از انبا که به زرداری مشهور بود، جریمه گرفتند. مجملا يك لك و پانزده هزار روپیه ازو به وصول رسید. این مبلغ را فرمودم که به غلخانه ها و مصارف خیرات صرف نمایند. سعدالله پسر سعیدخان به منصب دو هزارى ذات و هزار سوار افتخار یافت.

پرویز از غایت اشتیاق [۲۸ب] به ملازمت و خدمت من مسافتهای دور و دراز در ایام برسات که باران دست از تقاطر بار نمی داشت به اندک مدتی طی نموده روز پنجشنبه بیست و نهم بعد از گذشتن دو پهره سه گهری سعادت ملازمت در مسافت از غایت مهربانی و شفقت او را در کنار عطوفت گرفته پیشانی او را بوسه دادم چون از خسرو این قباحت سرزد به خود قرار داده بودم که تا او را به دست در نیآورم هیچ جا توقف نکنم و احتمال داشت که به جانب هندوستان رویه باز گردد درین حالت خالی گذاشتن دارالخلافت اگره که مرکز دوست و محل سلطنت و مقام نزول سراپردگیان محفل قدس و مدفن گنجهای عالم بود از صلاح ملک داری دور می نمود بنا براین از اگره در حالت توجه به تعاقب خسرو به پرویز نوشته شد که اخلاص و خدمت تو این نتیجه دارد که خسرو از دولت گریخت و سعادت روی بتو آورد و ما به تعاقب او ایلغار نمودیم. مهمات رانا را به مقتضای وقت و صلاح دولت يك نوع صورتی داده خود را به زودی به اگره برسان که پای تخت و خزانه را که سرما به گنج فارون است به تو سپردیم و ترا به خدای حی قادر پیش از آنکه این حکم به پرویز برسد رانا در مقام عجز در آمده کس نزد آصف خان فرستاده بود که چون از کردهای خود خجالت و شرمندگی تمام دارم امیدوارم که شفیع من شده نوعی کن که شاهزاده به فرستادن باگه که از فرزندان من است راضی گردند. پرویز بدین معنی رضا نداده می گفت که یا خود متوجه خدمت گردد یا کزن را بفرستد. در این وقت جز فتنه انگیزی خسرو می رسد بنا بر ملاحظه وقت آصف خان و دیگر دولتمردان به آمدن باگه راضی گشته در نواحی مندل که سعادت خدمت شاهزاده درمی آید. پرویز راجه جگنناهنه و اکثر امرای تعینات آن لشکر را گذاشته خود [۲۹الف] با آصف خان و چندی از نزدیکان و اهل خدمت روانه اگره می گردد و باگه را به همراهی قراینگ روانه درگاه بالاچاه می کردند و چون به حوالی اگره می رسد خبر فتح و گرفتاری خسرو را شنیده بعد از دو روز که مقام می نماید حکم بدو می رسد که چون خاطر از جمیع جوانب و اطراف جمع است خود را به زودی به ما برسان تا آنکه به تارین مسطور سعادت ملازمت

دریافت آفتاب گیر که ازاعلامات سلاطین است به او مرحمت فرمودم و منصب او دهزاری حکم شد و به دیوانیان فرمودم که جاگیر تنخواه بدهند. میرزا علی بیگ را دهمین روزها به حکومت فرستادم. ده هزار روپیه به قاضی عزت اله حواله شد که به فقرا و ارباب احتیاج کابل قسمت نماید. احمد بیگ خان به منصب دوهزاری ذات و هزار و دوست و پنجاه سوار از اصل و اضافه سرافراز گردید. در همدین روز مقرب خان که به آوردن فرزندان دانیال مقرر گشته بود بعد از شش ماه و بیست و دو روز از برهانپور برگشته دولت ملازمت دریافت و وقایع آن حدود را به تفصیل معروض داشت سین خان به منصب دوهزاری ذات و هزار سوار افتخار یافت. شیخ عبدالوهاب از سادات بخاری که در زمان حضرت عرش آشیانی حاکم دهلی بود بنابر بعضی قباایح که از مردم او صادر گردید از آن خدمت تغییر یافته داخل ایسه و از باب سعادت گشت در تمام ممالک محروسه خراہ در محال خالصه و خواه جاگیردار حکم فرمودم که غلور خانها ترتیب داده بجهت فقرا فراخور گنجایش آن محل طعام درویشانه طبخ می نموده باشند که تا معجور و مسافران آن به فیض رسند. انبیا خان کشمیری که از نژاد حکام کشمیر است به منصب هزار ذات و سیصدی سوار ممتاز گردید. در روز دو شنبه هشتم ربیع الآخر شمشیر خاصه به پرویز مرحمت نمودم. به قطب الدین خان کوکه و امیر الامراهم شمشیرهای مرصع عنایت شد.

من الاشفاق: فرزندان دانیال را که مقرب خان آورده بود [۲۹] درین روز دیدم. سه پسر و چهار دختر از او مانده بودند پسران طهمورث و بایسنر و هوشنگ نام دارند. آن مقدار شفقت و مرحمت باین اطفال از من به وقوع آمد که در گمان هیچکس نبود. طهمورث را که از همه کلان تر بود مقرر داشتم که همیشه در ملازمت من باشد و دیگران را به همشیرهای خود سپردم تا بهواجبی از احوال آنها خبردار باشند. خلعت خاصه بجهت راج مانسنگه به پنگاله فرستاده شد. سی لك دام به میرزا غازی انعام فرمودم. شیخ ابراهیم پسر قطب الدین خان کوکه به منتصب هزار ذات و سیصد سوار سرافراز گردید و به خطاب کشورخانی ممتاز گشت.

چون در حین توجه به تعاقب خسرو فرزند خرم را در آگره بر سر محلها و خزاین گذاشته بودم بعد از جمعیت خاطر ازین مهم حکم شد که فرزند مذکور در ملازمت حضرت مریم الزماني و محلها روانه ملازمت گردد. چون به حوالی لاهور رسیدند، روز جمعه دوازدهم ماه مذکور بر کشتی سوار شده به استقبال والده خود در حوالی دهی که دهر نام دارد سعادت ملازمت مبسر گشت بعد از آن ادای کورنش و سجده و تسلیم و مراعات آداب که از خوردن به کلانان موافق توره چنگیزی و قانون تیموری ضابطه و بر بست است، به عبادت شام و طاعت ملک غلام قیام و اقدام نموده چون ازین شغل فارغ گشتم مراجعت یافته به قلعه لاهور در آمدم.

در هفدهم معزالملك را به بخشیدگی لشکر رانا تعیین نموده بدان صوب فرستادم و چون خیر مخالفت رای رایسنگه و دلپ سنگه پسر او در حوالی ناگور و آن حدود رسیده بود فرمودم که راجه جگناتهد با جمعی از بندهای درگاه و معزالملك ایلغار نموده دفع فتنه و فساد آنها نمایند. سردارخان را که بجای شاه بیگ خان به حکومت قندهار مقرر گشته بود به منصب سه هزارى ذات و دوهزار [۳۰ الف] و پانصد سوار ممتاز ساخته پنجاه هزار روپیه به او عنایت نمودم بر خضر خان حاکم سابق خاندیس و برادر او احمد خان سه هزار روپیه مرحمت شد هاشم خان پسر قاسم خان که از خانه زادان این دولت و لایق تربیت است به منصب دوهزار و پانصدى ذات و هزار و پانصدى سوار سرافرازی یافت واسب خاصه نیز به دو عنایت نمودم به هشت نفر از امرای تعینات لشکر امرای مقهور خلعتها فرستادم پنجهزار روپیه به انعام نظام شیرازی قصه خوان مرحمت شد. سه هزار روپیه بجهت خرج غلورخانه کشمیر به وکیل میرزا علی بیگ حاکم آنجا داده شده که به بلده مذکور فرستد. خنجر مرصع که شش هزار روپیه قیمت داشت به قطب الدین خان بخشیدم.

به من خبر رسید که شیخ ابراهیم نام افغانی دکان شیخی و میریدی در یکی از پرکنات حوالی لاهور تربت داده چنانچه طریقه او باش و سفهاست جمع کثیری از افغانان و غیره بروگرد آمده اند. فرمودم که او را حاضر آورده به پرویز سپارند که در قلعه چنار نگاه دارد تا این هنگامه باطل برهم خورد. روز یکشنبه هفتم جمادى الاولی بسیاری از منصبداران و احدیان به رعایت سرافراز گشتند، منصب مهابتخان دو هزارى ذات و هزار و سیصد سوار مقرر گشت دلاورخان به دوهزارى ذات و هزار و چهارصد سوار سرافراز گردید و وزیرالملك به هزار و سیصدى ذات و پانصد و پنجاه سوار امتیاز یافت و قیام خان هزارى ذات و سوار شد و سیام سنگه به هزار و پانصدى ذات و هزار و دوست سوار ممتاز گشت، همچنین چهل و دو نفر از منصبداران به زیادتی منصب سرافرازی یافتند. در اکثر روزها همین شیوه مرعى و منظور است لعلی به قیمت بیست و پنجهزار روپیه به پرویز مرحمت نمودم.

جشن وزن شمسى از آغاز سال سی و هشتم از سن مبارک:

روز چهارشنبه نهم ماه مذکور مطابق بیست و یکم شهریور بعد از گذشتن سه [۳۰ ب] پهرو چهارگهري مجلس وزن شمسى که از ابتدای سل سى و هشتم بود از عمر من منعقد گشت به دستوری که برست و آئین بسود اسباب وزن را با ترازو در خانه حضرت مریم زمانى مرتب و آماده ساخته در ساعت و وقت مقرر به خیریت و مبارکی در ترازو نشسته هر علاقه آن را یکی از کلان سالان در دست گرفته دعا کردند اول مرتبه به طلا وزن شد. سه من



و ده سیر به وزن هندوستان و بعد از آن به بعضی از فلزات و انسواع و اقسام خوشبوئیها و مکینات تا دوازده وزن که تفصیل آن بعد از این مرقوم خواهد گشت. در سال دو مرتبه خود را به طلا و نقره و سایر فلزات و از قسم ابریشم و پارچه و اقسام حبوبات و غیره وزن می‌کنم. یک مرتبه در سراسال شمسی و یک مرتبه در سراسال قمری و در این دو وزن را به تحویلداران علی حده می‌سپارم که به فقرا و ارباب احتیاج برسانند. در همین روز مبارک قطب‌الدین خان کو که را که سالها در آروزی چنین روزی بود به انواع عنایات سرافراز ساخته اول منصب او را پنجهزاری ذات و سوار مقرر داشتیم و بعداً آن به خلعت خاصه و شمشیر مرصع و اسب خاصه با زین مرصع امتیاز بخشیده به صوبه‌داری و حکومت دارالملک بنگاله و او دیسه که جای پنجاه هزار سوار است مرخصی ساختیم و از روی عزت روانه آن صوب گشته و دولت روپیه نیز مدد خرج گویان مرحمت شد. نسبت والده او بمن از آن مقوله است که چون در ایام طفولیت به رعایت ترتیب او پرورش یافته‌ام این مقدار انس که مرا باو است بدر لده حقیقی خود ندادم. والده قطب‌الدین خان بجای [۳۹ الف] والده مهربان منست و خودش را از فرزندان و برادران حقیقی کمتر دوست ندارم از کوکها کسی که قابلیت کوکگی من دارد قطب‌الدین خان است و سدلک روپیه بد کو مکیان قطب‌الدین خان مرحمت شد. و همدرین روز يك لك و سی هزار روپیه به طریق حاجی بجهت دختر بهاری که نامزد پرویز بود فرستادم.

دریست دوم باز بها در قلماق که در بنگاله مدتها عسیان و رزیده بود به دانه منونی بخت درین تاریخ دولت آستانبوس دریافت. خنجر مرصع و بیست هزار روپیه بدو مرحمت نمودم و به منصب هزارى ذات و سوار سرافراز ساختیم. يك لك روپیه نقد و جنس بد پرویز عنایت شد. کیشوداس مارو به منصب هزار و پانصدى ذات و سوار سرافراز گردید. ابوالحسن که دیوان و مدار سرکار برادر دم دانیال بود به همراهی فرزندان او دولت ملازمت دریافت و به منصب هزارى ذات و پانصد سوار سربلند گردید. در اوایل ماه جمادى الثانی شیخ با یزید که از شیخ زاده‌های سیکری بود به فروغ عقل و دانایی و نسبت قدیم خدمت امتیاز تمام دارد به خناب معظم خانى ممتاز گشت و حکومت دهلی باو مقرر فرمودم و دریست و یکم ماه مذکور عقدی مشتمل بر چهار قطعه لعل و صد دانه مروارید به پرویز شفقت کردم و منصب حکیم مظفر سه‌هزاری ذات و هزار سوار اذاصل و اضافه مقرر گشت پنجهزاد روپیه به تنهمل راجه منجهولی مرحمت نمودم. ظاهر شدن کتابت مناقضانه اعظم میرزا کو که و عفو شدن وی:

از سوانحی که تازه روی داد ظاهر شدن کتابت میرزا کو که است که به راجی علی خان ضابط خاندیس نوشته بوده است مرا عقیده آن بود که نفاق او بجهت خاطر خسرو و نسبت

دامادی او به‌خصوص به‌من باشد. از فحواى این نوشته که به‌خط او بود، ظاهر گشت که نفاق جلی خود را در هیچ وقت اذست نداده، این شیوه پسندیده با والد بزرگوارم نیز سلوک [۳۱ب] می‌داشته است. مجمل کتابتی در وقتی از اوقات بدراجی علی‌خان مذکور مرقوم ساخته سراپا مشعر بریدی و بدپسندی و مقدماتی که هیچ دشمن ننویسد و اسناد هیچ کس نتوان کرد. چه جای آنکه به‌مثل حضرت عرش اشبانی پادشاه و صاحب قدردانی که از ابتدای طفولیت بنا بر حقوق خدمت والده او در مقام تربیت و رعایت او شده پله اعتبارش به‌درجه رسانیده که در نسبت خود هم سنگ و هم‌تا نداشت. این کتابت در هر هانپور در میان اموال و اسباب راجی علی‌خان بدست خواجه ابوالحسن می‌افتد و خواجه آورده به‌من گذرانید. از خواندن و دیدن آن مویر اعضاى من راست شد. اگر نه ملاحظه بعضی تصورات مردم و حقوق شیردان مادر او می‌بود گنجایش داشت که او را بدست خود بیاسار انم. بهر تقدیر او را حاضر ساخته این نوشته را بدست او داده فرمودم که به‌آواز بلند در میان مردم بخواند. مظنه آن بود که از دیدن کتابت قالب از روح پرداخته خواهد گشت. از غایت بی‌آزمی و خیرگی او خود بروش خواندن گرفت که گویا این نوشته او نیست و به‌حکم می‌خواند. حاضران مجلس بهشت آئین از بنده‌های اکبری و جهت‌گیری هر کس شنید زبان به‌طعن و لعن او گشوده ملامتها کردند. پرسیده شد که قطع نظر از نفاقهای که به‌دولت من کرده به‌اعتقاد ناقص خود وجود بر آن ترتیب دادی از والد بزرگوارم که از خاک راه ترا و سلسله ترا برداشته باین دولت و مرتبه رسانیده بودند که محسود امثال و اقران خود گذشته بودی چه امر روی داده بود که با دشمنان و مخالفان دولت او چنین مقدمات بایستی نوشت و خود را در جرگه حرامخواران و بی‌معادتان جا دادی بلی با فطرت اصلی و جبلت طبعی چه توان کرد هرگاه طینت تو به‌آب نفاق پرورش یافته باشد ازو بغیر این امور چه سر خواهد زد. آنچه [۳۲الف] با من کرده بودی از سران در گذشته باز بهمان منصب و حائلی که داشتی سرافراز گردانیدم و گمان آن بود که نفاق تو مخصوص به‌من بوده باشد. الحال که این معنی دانسته شد که با خدای مجازی و مری خود هم درین مقام بوده ترا به‌عمل و قبتی که داری و داشتی حواله نمودم. بعد از ذکر این مقدمات لب از جواب بسته در برابر این نوع روسپاهی چه گوید. حکم به‌تغییر جاگیر او کردم آنچه از این ناسپاس به‌عمل آمده بود. اگر چه گنجایش عفو و گذرانیدن نداشت غایتاً بنا بر بعضی ملاحظتها گذرانیدم.

**کدخدائی سلطان پرویز با دختر شاه‌مراد:**

روز یکشنبه بیست و ششم ماه مذکور مجلس کدخدائی پرویز به دختر شاهزاده مراد منعقد گشت. در منزل حضرت مریم زمانی عقد شده و جشن طوی در خانه پرویز ترتیب یافته.

هر کس که در آن انجمن حاضر بود به انواع نوازش و تشریفات سرافراز گردید. نه هزار روپیه بدشريف آملی و چندی دیگر از امرا حواله شد که به فقرا و مساکین صدقه نمایند. روز یکشنبه دهم رجب به عزم شکار کرجاك و نندنه از شهر برآمده و باغ دامداس را منزل گزیدم و چهار روز در انجام مقام شد. روز چهارشنبه سیزدهم وزن شمسی پرویز به عمل آمد او را دوازده مرتبه به اقسام فلزات و دیگر اجناس به وزن درآوردند. هسروزی دومن و هژده سیر شد حکم کردم که مجموع را به فقرا قسمت نمایند، درین روز منصب شجاعت خان هزار و پانصدی ذات و هشتصد سوار از اصل و اضافه مقرر گشت. بعد از آنکه میرزا غازی و لشکری که به همراهی او تعین بودند روانه گشتند به خاطر رسید که جماعه دیگر از عقب ناید فرستاد بهادرخان قوربیگی را به منصب هزار و پانصدی ذات و هشتصد سوار از اصل و اضافه تاخته جماعه ابویماق پوری را که قریب سه هزار نفر بودند به سرداری شاه بیگ و محمدامین باو همراه ساخته روانه نمودم دولت روپیه مدد خرج گویان به جماعه مذکور مرحمت شد و یک هزار برق انداز نیز مقرر گشت. آصف خان را به محافظت خسرو و ضبط لاهور تعیین نموده گذاشتم امیرالامراهم چون بیماری صعب داشت از دولت ملازمت محروم گردیده در شهر ماند. عبدالرزاق معموری که از صوبه رانا طلب شده بود به منصب بخشگیری حضور سرافراز گردید و حکم شد که به اتفاق ابوالحسن بلخ لوازم این خدمت قیام و اقدام مینموده باشد ضابطه پدر من بود و من نیز به همین ضابطه عمل می نمایم که در خدمات عمده دو کس را شریک می ساختند، نه به واسطه بی اعتمادی بلکه بدین جهت که چون بشر است و آدمی از کوفتها و بیماری خالی نمیباشد اگر یکی را تشویشی یا مانعی روی دهد آن دیگر حاضر بوده کار و مهمات بنده های خدا معطل نماند.

همدین ایام خبر رسید که روز سه ره که از روزهای مقرر هندوان است عبدالله خان از کالی که جاگیر اوست ایلغار نموده به ولایت بندبیله درمی آید و ترددات سپاهیان نموده رامچند پسر تندکوار که مدتی در آن جنگل و زمین قلب فتنه انگیزی می کرد دستگیر ساخته به کالی آورد. به واسطه این خدمت پسندیده به عنایت علم و منصب سه هزار ذات و دوهزار سوار سرافراز شد. از عرایض صوبه بهار به عرض رسید که جهانگیر قلی خان به سنگرام که از زمینداران عمده صوبه بهار است اقرب به سه چهار هزار سوار و پیاده بی شمار دارد. بنابر بعضی مخالفتها و نادولتخواهی ها در زمین سویددار جنگ دست می دهد. در این معرکه خان مذکور به نفس خود ترددات مردانه به تقدیم رسانید. آخرالامر سنگرام به زخم تنگ نابود گشت. بسیاری از مردم او در معرکه افتاده بقیة السیف فرار برقرار اختیار می نمایند چون این کار

نمایانی بود که از جهانگیر قلی خان به وقوع آمد او را به منصب چهار هزار و پانصدی ذات و سه هزار و پانصد سوار سرافراز ساختم. مدت سه ماه و شش روز اوقات به مشغولی شکار گذشت پانصد و هشتاد و یک جانور به تفنگ و یوز و دام و قمرغه شکار شد. از این جمله یکصد و پنجاه و هشت جانور خود به تفنگ زده بودم دومرتبه قمرغه واقعه شده. یک مرتبه در کرجه‌ها که پردکیان حرم سرای غت همراه بودند یکصد و پنجاه و پنج جانور کشته شد و مرتبه دیگر در نندنه یکصد و ده تفصیل مجموع جانوران که شکار شده بودند قوج کوهی یکصد و هشتاد و یک کوهی بیست و نه و گور خرده و نیله گاو نه و آهو و غیره سیصد و چهل و هشت.

روز چهارشنبه شانزدهم شوال بخیر و خوبی از شکار معاودت واقع شد و بعد از گذشتن یک پهر و شش گهری از روز مذکور به شهر لاهور در آمدم امر غریبی در شکار مشاهده گشت آهوی سیاهی را در حوالی دید چندانکه میناری در آنجا ساخته شده تفنگ در شکم او زدم چون زخمی گشت آوازی از او ظاهر شد که در غیرمستی این قسمت آواز از آهوی شنیده نشده بود. شکاریان کهن سال و جمعی که در ملازمت بودند تعجبها نموده اظهار کردند که مایان یاد نداریم بلکه از پدران خود شنیده ایم که این قسم آوازی در غیرمستی از آهو سرزده باشد چون خالی از غرابی نبود نوشته شد.

گوشت بز کوهی را از گوشت جمیع حیوانات وحشی لذیذتر یافتم با آنکه پوست بز آن به غایت بدبوست که به دباغت آن بو ازو زایل نمی گردد گوشت آن مطلقاً بوی ناسک نیست یکی از بزهای نر را که از همه کلانتر بود فرمودم که به وزن در آورند. دومن و بیست و چهار سیر که بیست و یک من ولایت بوده باشد ظاهر شد. همچنین یک قوج کلان رانیز فرمودم که کشیدند دومن و سه سیر اکبری مطابق هفده من ولایت [۳۳ب] به وزن در آمد. از گورخرهای شکاری یکی را که به جثه از همه قویتر بود نه من و شانزده سیر مطابق هفتاد و شش من ولایت سنجیده شد. از شکاریان هوسناکان شکر مکرر شنیده بودم که در شاخ قوج کوهی به وقت معین کسرمی بهم رسد که از حرکت آن، خارخار درد پیدا می شود که به انواع خود او را به جنگ درمی آورد و اگر از نوع خود حریفی نیابد شاخ خود را بر درختی یا سنگی زده تسکین آن خارخار می دهد بعد از تفحص آن کرم در شاخ ماده آن جانور ظاهر گشت و حال آنکه ماده جنگ نمی کند پس ظاهر شد که این سخن اصلی نداشته است؛ گوشت گورخر اگر چه حلال است و اکثر مردم به میل خوردند اما به هیچوجه طبع مرا بخوردن آن رغبت نیفتاد.

چون بجهت تادیب و تنبیه دلپ به رای رایسنگه پدر او قبل از این فرمان صادر گشته بود در نیولا خبر رسید که زاهد خان پسر صادق خان و دانا شنکر و مزالملک با جمعی دیگر از

منصبداران و بندهای درگاه خبر دلپ را در نواحی ناگور که از مضافات صوبه جمیهر است می‌شنوند. بر سر او یلغار نموده او را درمی‌یابند. چون مجال گریز نمی‌یابد ناچار با قایم ساخته با افواج قاهره به مجادله و مقاتله درمی‌آید. بعد از اندک زد و خوردی که واقع شد شکست عظیم یافته جمعی کثیر را به کشتن می‌دهد و اسباب خود را گریز آینده.

شکسته صلاح و گسسته کمر نه یارای جنگ و نه پروای سر به وادی ادبار فرار می‌نماید قلیچ‌خان را با وجود پیریه بنابر مراعات رعایت والد بزرگوارم منصب او برقرار داشته در سر کار کالهی جاگیر حکم کردم.

**فوت والده قطب‌الدین کوکه** در ماه ذیقعد قطب‌الدین خان کوکه که مرا شیر داده به جای والده من بلکه از والده مهر بانتر از فردی باز در کنار ترتیب او پرورش یافته بودم [۳۴ الف] به رحمت ایزدی پیوست پایه‌نمش او را بردوش خود برداشته پاره راه بردم. چند روز از کثرت حزن و الم میل بخوردن طعام نشد و تغییر لباس نکردم.

### نوروز دوم از جلوس همایون

روز چهارشنبه بیست و دوم ذی‌قعد سنه ۱۰۱۵ هزار و پانزده، بعد از گذشتن سه ونیم گهری حضرت نیراعظم به‌خانه شرف خود تحویل نمودند، دولت خانه همایون را به رسم معهود آئین بسته بودند. جشن عظیم ترتیب یافت و در ساعت مسعود بر تخت جلوس واقع شد. امر او مقرران را به نوازش‌ها و عنایات سر بلند گردانیدم. در همین روز مبارک از عرایض قندهار به‌موقف عرض رسید که، لشکری که، به سرکردگی میرزاغازی ولد میرزا جانی، به کومک شاه بیک‌خان تعیین یافته بود، در دوازدهم شهر شوال سنه مذکور داخل بلده قندهار می‌شوند و طایفه قزلباشیه، چون خبر رسیدن عساکر گردون‌مآثر را به‌شش منزلی بلده مذکور می‌شنوند، سراسیمه و پشیمان ناچار آب هیرمند که پنجاه شصت گروه بوده باشد، عنان باز نمی‌کشند در ثانی الحال ظاهر شد که حاکم فراه و جمعی از حکام آن نواحی بعد از شتقار شدن حضرت عرش‌آشیانی، به‌خاطر می‌گذرانند که قندهار در این فترت و آشوب آسان بدست خواهد آمد بی‌آنکه از جانب شاه‌عباس (اول) به آنها حکمی برسد، جمعیت نموده ملک سیستان را با خود متفق می‌سازند و کس نزد حسین‌خان حاکم هرات فرستاده از کومک طلب می‌دارند و او هم جمعی می‌فرستد بعد از آن به اتفاق بر سر قندهار متوجه می‌شوند. شاه بیک‌خان حاکم آنجا به ملاحظه آنکه چون جنگ دوسر دارد، اگر عیاذ بالله شکستی روی دهد، قندهار از تصرف بیرون خواهد رفت، قلعه‌گی شدن را بهتر از جنگ دانسته، قرار بر قلعه‌داری می‌دهد، و قاصدان سریع‌السیر به درگاه می‌فرستد، به حسب اتفاق درین [۳۴ ب] ایام رایات جلال که به تعاقب خسرو از دار الخلافه آگره

حرکت نموده بود در لاهور نزول اجلال داشت. به مجرد شنیدن این خبر بلا توقف فوج کلانی از امراء و منصبداران به سرداری میرزاغازی فرستاده شد. پیش از آنکه میرزای مذکور به قندهار رسد، این خبر به شاه می‌رسد که حاکم فراه با بعضی از جاگیرداران آن نواحی قصد ولایت قندهار نموده‌اند. این معنی را لایق نادانسته به قدغن حسین بیگ نامی را از مردم روشناس خود می‌فرستند، و فرمانی به اسم آنها صادر می‌گردد که از کنار قلعه قندهار برخاسته متوجه جا و مقام خود شوند که نسبت محبت و موالات آبای کرام ما و سلسله علیه جهانگیر پادشاه قدیم است. آن جماعت پیش از آنکه حسین بیگ برسد و حکم شاه به ایشان برساند تاب مقاومت عسا کر منصوبه نیاورده مراجعت را غنیمت می‌شمارند. حسین بیگ مذکور آن مردم را ملامت نموده روانه ملازمت می‌شود. در لاهور سعادت دریافت و این معنی را اظهار نمود که این جماعت ییاقبت که بر سر قندهار آمده بودند، بغیر فرموده شاه عباس این حرکت از آنها به وقوع آمده. مبدا که به خاطر ازین ممر گرانی راه یافته باشد. القصه بعد از رسیدن افواج قاهره به قندهار، حسب الحکم قلعه را به سردار خان می‌سپارند و شاه بیگ خان بالشرک کومک عازم درگاه می‌شود.

در بیست و هفتم ذی قعدة عبدالله خان، رامچند بنده را در بند و زنجیر آورده به نظر گذرانید. فرمودم که زنجیر از پای او برداشتن و خلعت درو پوشانیده به راجه بامو حواله نمودم که ضامن گرفته او را با جمعی دیگر از خویشان که به همراهی او گرفتار گشته بودند بگذاردند. آنچه از کرم و مرحمت در حق او به ظهور آمد در خیال او نگذاشته بود.

منصب یافتن سلطان خرم: در دوم ذی حجه به فرزند خرم تومان [۳۵ الف] و طوغ و علم و نقاره مرحمت فرموده به منصب هشت‌هزاری ذات و پنجه‌زاری سوار امتیاز بخشیده حکم جاگیر کردم.

احوال پیرخان ولد دولت خان و حمله کردن بایر هندوستان: در همین روز پیرخان ولد دولت خان لودی را که همراه فرزندان دانیال از خاندیس آمده بود، به خطاب صلابت خانی سرافراز ساخته منصب او سه‌هزاری ذات و یک هزار و پانصد سوار مشخص شد و علم و نقاره داده مرتبه او را به خطاب والای فرزندی از امثال اقران در گذراندیم. پدران و اعمام صلابت خان در میان قوم لودی به غایت بزرگ و معتبر بوده‌اند. چنانچه دولت‌خسان سابق که عموی جد صلابت خان بود، چون بعد از سکندر، ابراهیم پسرش با امرای پدر بدسلوکی آغاز نهاده به اندک تقصیری جمعی را به قتل درمی‌آورد، دولت خان ازو اندیشه‌مند شده پسر خود دلارخان را به ملازمت حضرت فردوسی مکانی در کابل فرستاد و آن حضرت را دلالت به تسخیر هندوستان

نمود. چون ایشان نیز این عزیمت در خاطر داشتند بی توقف متوجه گردیدند و تانوا حلی لاهور عنان باز نکشیدند. دولت خان باتوابع و لواحق خود سعادت ملازمت دریافته لوازم بندگی بجای آورد. چون مرد کهنسال آراسته ظاهر و پیراسته باطن بود و مصدر خدمات و دولتمخواهی ها گردیده اکثر اوقات او را پدر گفته مخاطب می ساختند و حکومت پنجاب را بدستور باو تفویض فرموده سایر امراء و جاگیرداران، صوبه مذکور را به متابعت او مامور ساختند و دلاورخان را همراه گرفته به کابل مراجعت فرمودند، و باردیگر که استعداد یورش هندوستان نموده به پنجاب رسیدند دولت خان به دولت ملازمت سرافراز گردیده در همان روزها وفات [۳۵ب] یافت. دلاورخان به خطاب خانانانی ممتاز گردید و در جنگی که حضرت فردوس مکانسی را با ابراهیم لودی دست داد همراه بود و همچنین در ملازمت حضرت جنت آشیانی هم به لوازم بندگی قیام داشت و در تهانه منگیر به وقت مراجعت آن حضرت از بنگاله با شیرخان افغان جنگ مردانه نموده درین معرکه گرفتار شد. هر چند شیرخان تکلیف نوکری نمود قبول نکرد و گفت پدران تو همیشه نوکری پدران من کرده اند درین صورت چه گنجایش دارد که این امر از من به وقوع آید. شیرخان بر آشفته فرمود که او را در میان دیوار نهادند، و عمرخان جسد فرزند صلابت خان که عمزاده دلاورخان باشد در دولت سلیم خان رعایت خوب یافته بود. بعد از فوت سلیم خان و کشته شدن فیروز پسر او بدست محمدخان، عمرخان و برادران او از محمدخان متوهم شده به گجرات رفتند و عمرخان آنجا درگذشت، و دولت خان پسرش که جوان شجاع و خوش صورت همه چیز خوش بود همراهی، عبدالرحیم ولد بیرم خان را که در دولت حضرت عرش آشیانی به خطاب خانانانی سرافراز گردید، اختیار نموده توفیق ترددات و خدمات خوب یافت. خانانان او را به منزل برادر حقیقی خود می دانست بلکه هزار مرتبه از برادر بهتر و مهربانتر. اکثر فتوحاتی که خانانان را دست داد، بپایمردی و مردانگی او بود و چون والد بزرگوارم ولایت خاندیس و قلعه اسیر را مسخر ساختند دانیال را در آن ولایت و سایر ولایاتی که از تصرفات حکام دکن برآمده بود گذاشته خود [۳۶الف] به دارالخلافه آگره مراجعت فرمودند، درین ایام دانیال دولتخان را از خانانان جدا ساخته در ملازمت خود نگاهداشت و مهمات سرکار خود را باو حواله نموده عنایت و شفقت تمام باو ظاهر می نمود تا آنکه در ملازمت او وفات یافت. دوپسر از او ماند. یکی محمدخان و دیگری پیرخان. محمدخان که برادر کلان بسود بعد از فوت پدر به اندک مدتی درگذشت و دانیال نیز به افراط شراب خود را در باخت. بعد از جلوس پیرخان را به درگاه طلبداشتیم. چون جوهر ذاتی و قابلیت فطری او را ملاحظه نمودم پایه رعایت او را به مرتبه ای که نوشته شد رسانیدم. امروز در

دولت من ازو صاحب نسبت تری نیست. چنانکه گناهان عظیم که به شفاعت هیچیک از بنده‌های درگاه به عفو مقرون نمی‌رود به التماس او می‌گذرانم الحق جوان نیکذات مردانه لایق رعایت است و آنچه در باب او به عمل آورده‌ام بجا واقع شده و به دیگر رعایتها نیز سرافرازی خواهد یافت.

چون پیشنهاد همت والا نهمت فتح ولایت ماوراءالنهرست که ملک موروثی آبا و اجداد منست می‌خواستم که عرصه هندوستان از خش و خاشاک مفسدان و متمردان پاکیزه ساخته یکی از فرزندان را درین ملک بگذارم و خود بالشکر آراسته جرار و فیلان کوه شکوه برق رفتار و خزانة کلی همراه گرفته به استعداد تمام عازم تسخیر ولایت موروث گردم، بنابراین اراده پرویز را بجهت دفع رانسا فرستاده خود عزیمت ملک دکن داشتم که در این اثناء از خسرو آن حرکت ناشایسته به وقوع آمد و ضرور شد که تعاقب نموده دفع فتنه او نمایم، مهمات پرویز به همین جهت صدورن پسندیده پیدا نکرد و نظر بر مصلحت و قتران را مهلت داده و یکی از پسران او را همراه گرفته روانه ملازمت گشت و در [۳۶ب] لاهور سعادت خدمت دریافت.

عزیمت سیر کابل: چون خاطر از فساد خسرو جمع گشت و دفع شورش فزلباشیه که قندهار را در قیل داشتند، با سهل و جوه میسر شد به خاطر رسید که سیرو شکار کابل را که حکم وطنی مادارد دریافتی بعد از آن متوجه هندوستان شوم. و اراده‌های خاطر از قوت به فعل آید. بنابراین به تاریخ هفتم ذی‌حجه به ساعت سعید از قلعه لاهور برآمده باغ دل‌آمیز را که در آن روی آب راوی است منزل گزیدم، و چهارروز توقف واقع شد. روز یکشنبه نوزدهم فروردین که روز شرف حضرت نیر اعظم بود در بین باغ گذرانیدم بعضی از بنده‌های درگاه به منصب و اضافت منصب سرافرازی یافته به رعایتها و شفقتها منازگشتند ده‌هزار روپیه به حسن- بیگ فرستاده دارای ایران مرحمت شد قلیچ‌خان و میران صدر جهان و میرشریف عاملی را در لاهور گذاشته، فرمودم که به اتفاق، مهماتی که روی دهد، به تفصیل رسانند.

روز دوشنبه از باغ مذکور کوچ نموده به موضع هرهر که در سه گروه و نیم شهر واقع است، منزل شد. روز سه‌شنبه جهانگیر پور نزول ربابات جلال گشت. این موضع از شکارگاههای مقرر منست. درحوالی آن میناری به فرموده من بر سر قبر آهوی هنسراج نام که در جنگ آهوان خانگی و صید آهوان صحرائی بی‌نظیر بود، احداث نموده‌اند. در آن مینار ملا محمد حسین کشمیری که سرآمد خوش‌نویسان زمان خود بود، این نثر را نوشته بر سنگی نقش کرده‌اند که: «درین فضای دلکش آهوی به‌دام جهاندار خدا آگاه نورالدین محمد جهانگیر



پادشاه آمده در عرض يك ماه از وحشت صحرائيت درآمده، سردار آهوان خاصه گشت». بنا بر ندرت آهوی مذکور حکم فرمودم که هیچکس قصد آهوان این صحرا نکند و گوشت آنها بر کافر حکم گوشت گاو داشته بر مسلمان از مقوله گوشت خوک باشد [۳۷ الف] و سنگ قبر او را به صورت آهوی مرتب ساخته نصب کنند و به سکندر معین که جاگیردار پرگنه مذکور بود فرمودم که در جهانگیر پور قلعه مستحکم بنا نماید.

پنجشنبه چهاردهم در پرگنه چنداله منزل شد و از آنجا روزشنبه يك منزل در میان به حافظ آباد در منازلی که به اهتمام کروری آنجا میر قوام الدین به اتمام رسیده بود توقف روی داد و بدو کوچ به کنار دریای چناب رسیده روز پنجشنبه بیست و یکم ذی حجه از پلی که بر آب مذکور بسته بودند، عبور اتفاق افتاد و حوالی پرگنه گجرات منزل شد.

**وجه تسمیه گجرات:** در زمانی که حضرت عرش آشیانی متوجه کشمیر بودند، قلعه در آن روی آب احداث فرموده بودند و جماعه گوجران را که در آن نواحی به دزدی و راهزنی می گذرانیدند بدین قلعه درآورده آبادان ساختند. و چون مسکن گوجران شد بدین جهت آن را گجرات نام نهاده پرگنه علی حده مقرر ساختند. گوجر، جماعه را می گویند که کسب و کار کمتری نمایند. اوقات گذر آنها از شیر جفرات می باشد.

روز جمعه خواص پور که از گجرات پنج کروه است و از اراخواص خان افغان آبادان ساخته بود منزل شد. از اینجا دو منزل در میان کنار دریای بهت مقام گردید. درین شب باد عظیم دروزیدن آمده ابر سیاه فضای آسمان را فرو گرفت و باران به شدتی شد که پیران کهنسال یادداشتند. آخر به ژاله منجر شد و هر ژاله برابر به تخم مرغی افتاد. از طغیان آب و شدت باد و باران پل شکست. من با نزدیکان حریم حرکت بکشتی عبور نمودم، چون کشتی کم بسود فرمودم که مردم به کشتی نگذردند و پل را از سر نو بیندند بعد از يك هفته که پل بسته شد تمام لشکر به فراغت گذشتند.

**ذکر منبع دریای بهت و وجه تسمیه ویرناگ:** منبع دریای بهت چشمه ایست در کشمیر ویرناگ نام. ویرناگ به زبان هندی، مادر را می گویند ظاهراً در این مکان ماری بزرگ بوده است. در ایام حیات پدر خود دومرتبه بر سر این چشمه [۳۷ ب] رسیده ام. از شهر کشمیر تا بدانجا بیست کروه بوده باشد. مثنی طور حوضی است تخمیناً بیست گز در بیست گز آثار عبادتگاه ریاضتمندان در نواحی آن از حجره های سنگین و غارهای متعدد بسیار است. آب این چشمه در نهایت صافیست با آنکه عمق آنرا قیاس نمی توان کرد اگر دانه خشخاش در آن اندازند تار سیدن به زمین مشخص دیده می شود. ماهی بسیار در آن جلوه گراست. چون شنیده بودم که

این چشمه پایاب ندارد بنا بر این ریسمانی به سنگ بسته در این چشمه گفتم که انداختند. چون گز نموده شد ظاهر شد که از قدیک ونیم آدم بیشتر نبوده است. بعد از جلوس فرمودم که اطراف چشمه را به سنگ بسته باغچه بر اطراف آن ترتیب داده جوی آن را جد ولی ساختند و ایوانها و خانها بر دور چشمه ساختند جای مرتب گشته که رونده ها مثل آن کم نشان می دهند. چون این آب به موضع بم پور که دره کروهی شهر است می رسد، زیاده می گردد و تمام زعفران کشمیر درین موضع حاصل می شود - معلوم نیست که در هیچ جای عالم این مقدار زعفران می شده باشد. هر سال به وزن هندوستان پانصد من که چهار هزار من ولایت بوده باشد، حاصل زعفران است. در موسم گل زعفران در ملازمت والد بزرگوار خود، درین سرزمین رسیدم، جمیع گل های عالم اول شاخ و بعد از آن برگ و گل برمی آورند، به خلاف گل زعفران که چون از زمین خشک چهار انگشت ساق آن سر برمی زند گل سوسنی رنگ مشتمل بر چهار برگ شگفته می گردد و چهار ریشه نازنجی مثل گل معصفر در میان دارد به درازای یک بند انگشت. زعفران همین است. در زمین شدیار کرده آب نادیده در میان کلوخها برمی آید. بعضی جا یک کروه و بعضی نیم کروه زعفران زار است. از دور بهتر به نظر درمی آید به وقت گل چیدن از تندی بوی آن تمام نزدیکان را در دسر پیداشد [۳۸ الف]. با آنکه کیفیت شراب داشتم و پیاله می خوردم مراهم در دسر بهم رسید. از کشمیریان حیوان صفت که به گل چیدن مشغول بودند، پرسیدم که حال شما یان چیست؟ از جوابشان معلوم شد که درد سر را در مدت عمر تعقل نکرده اند. آب چشمه ویرناگ که در کشمیر بهت می گویند بادیگر ناله ها و آبها که از دست راست و چپ داخل گردیده دریای می شود و از میان حقیقی شهر می گذرد و عرضش در اکثر جاها از یکه اندازی زیاده نخواهد بود. این آب را به واسطه کثافت و ناگوارای هیچکس نمی خورد تمام مردم کشمیر آب از آب گیری که به شهر متصل است و دل تمام دارد می خوردند. و آب بهت بدین تالاب در آمده از راه باره موله و پگلی و دهمتور به پنجاب می رود. در کشمیر آب درودخانه و چشمه بسیار است. غایتا بهترین آنها آب دره لار است بر کناره دریای بهت واقع شده و غریب صد چنار خوش اندام بر یک قطعه زمین سبز و خرم دست به یکدیگر داده چنانکه تمام این سرزمین را سایه آن چنارها فرا گرفته است و سطح زمین تمام سبز و سه بر گه است به نوعی که فرش بر بالای آنها انداختن بیدروی و کم سلیقگی است.

صفت آثار سلطان زین العابدین و بیان کرامت او : این ده آبادان کرده سلطان زین العابدین است که پنجاه و دو سال از روی استقلال حکومت کشمیر نموده بود و او را بدو شاه کلان می گویند و از عادات ازو بسیار نقل می کند. آثار و علامات عمارات، او در کشمیر بسیار

است. از آن جمله در میان آبنگری که اولیر نام دارد و عرض و طول آن از سه چهار گروه بیشتر نیست عمارتی ساخته بهزین لنکا نام، سعی بسیار در بنای این عمارت به تقدیم رسانیده چشمه آن آبنگیر به درجه دریا عمیق است، مرتبه اول به کشتی سنگ بسیاری آورده در جائیکه آن عمارت ساخته شده ریخته اند هیچگونه [۳۸ب] نفعی نکرده آخر چندین هزار کشتی را با سنگ غرق نموده به محنت بسیار يك قطعه زمینی که صدگز در صدگز بوده باشد، از آب بر آورده صفا بسته است و بريك طرف آن صفا عمارتی به اتمام رسانیده و عبادت گدیده بجهت پرستش پروردگار خود ترتیب داده که از آن نفیس تر جایی نمی باشد. اکثر اوقات در کشتی براه آب بدینجا و مقام آمده به عبادت ملك علام قیام و اقدام می نموده است، می گویند که چندین اربعین در آنجا بسر آورده.

روزی یکی از ما خلف زادگان به قصد قتل او در آن عبادتخانه او را تنها یافته شمشیر کشیده درمی آید، چون نظر او بر سلطان می افتد بنا بر صلابت پدری و شکوه صلاح سراسیمه و مضطرب گشته برمی گردد و بعد از لحظه سلطان از عبادتخانه برآمده با همان پسر در کشتی می نشیند و روانه شهر می گردد و در اثنای راه به آن پسر می گوید که: تسبیح خود را در عبادتخانه فراموش کرده ام به زورقی سوار شده تسبیح را خواهی آورد پسر به عبادتخانه درآمده پدر را در آنجا می بیند آن بیسعادت از روی شرمندگی تمام در پای پدر افتاده عذرخواهی تقصیر خود می نماید. ازو امثال این خوارق بسیار نقل کرده اند. می گویند که علم خلع بدن را نیز خوب ورزیده بود. چون از اطوار و اوضاع فرزندان آثار تعجیل در طلب حکومت و ریاست می فهمید می گوید که بر من ترك حکومت، بلکه گذشتن از حیات بسیار آسان است اما بعد از من کاری نخواهید ساخت و مدت دولت شما یان بقایی نخواهد داشت، و به اندك روزی به جزای عمل و نیت خود خواهید رسید. این سخن گفته ترك خوردن و آشامیدن نمود و يك اربعین به همین روش گذرانید و چشم خود را به خواب آشنا نکرده با ارباب سلوك و ریاضت به عبادت حی قدیر مشغول نموده روز چهلم و دیعت حیات را باز سپرده به جوار رحمت ایزدی [۳۹الف] پیوسته سه پسر ازو ماند. آدم خان و حاجی خان و بهرام خان. با همدیگر در مقام مناظرت درآمده هر سه مستاجل شدند و حکومت کشمیر به جماعه چکان که از عوام الناس سپاهیان آن دیار بودند منتقل شد. سه کس از حکام آنجا بر سه ضلع دیگر آن صفا که زین العابدین در تال اولر ساخته بود جاها ساختند اما هیچکدام به استحکام عمارت زین العابدین نیست. خزان و بهار کشمیر از دیدنیهاست. فصل خزان را دریافتم و آنچه شنیده بودم، بهتر از آن به نظر درآمد. غایتا فصل بهار آن ولایت را ندیده ام امید که روزی گردد.

روز شنبه غره محرم سنه ۱۰۱۶ از کنار دریای بهت کوچ فرموده يك روز درمیان به قلعه رهناس که از بناهای شیرخان افغان است رسیدم. این قلعه را در شکستگی زمین بنا نهاده که به آن استحکام جای خیال نتوان کرد. چون این سرزمین به ولایت گهکران متصل است، و آنها جمیع متمرّد و سرکشند، آن قلعه را خاص بجهت تنبیه و سرکوب آنها به خاطر گذرانیده بود که بسازد، چون باره کار کردند شیرخان در گذشت. پسر او سلیم خان توفیق اتمام آن یافت و بریکی از دروازه ها خرج قلعه را بر سنگی کنده نصب نموده اند. شانزده کروور و ده لك وام و کسری صرف عمارت آن شده که بحساب هندوستان چهل لك و بیست و پنج هزار روپیه باشد و موافق دادوستد ابران یکصد و بیست هزار تومان و مطابق معمول توران يك ارب و بیست و يك لك و هفتاد و پنج هزار خانی می شود.

روز سه شنبه چهارم ماه چهار گروه و سه پا و قطع نموده به پله منزل واقعه شد. پله به زبان گهکران پشته رامی گویند. از اینجا به ده بهکرا فرود آمدم و بهکرا به زبان همین جماعت بیشه ایست مشتمل بر بوته های گل سفید می بو. از پله تا بهکرا تمام راه درمیان رودخانه آمده ام که آب روان داشت و گلکهای کبیر که از عالم شکوفه شفت آلود در غایت رنگین و شگفتی است و در زمین هندوستان این گل همیشه شگفته و پر بار است در [۳۹ب] اطراف این رودخانه بسیار بود. به سوار و پیاده که همراه بودند، حکم شد که دسته ها ازین گل بر سرزنند و هر کس که گل بر سر نداشته باشد دستار او را بردارند عجب گلزاری بهم رسید. روز پنجشنبه از شهر گذشته به هتیا منزل شد و در این راه گل پلامی بسیاری شگفته بود این گل هم مخصوص جنگلهای هندوستان است. بوندارد، اما رنگش نارنجی آتشین است، و بیخ آن سیاه بوته آن برابر به بوته گل سرخ می شود و از آن کلانتر هم می باشد به نوعی به نظر درمی آید که چشم از آن بر نمی توان داشت. چون هوا در غایت لطافت بود و پرده ابر حجاب نور و ضیای حضرت نیر اعظم گشته بارش آهسته ترشح می نمود، بخوردن شراب رغبت نمودم. مجمل در غایت شگفتی و خوشحالی این راه طی شد. این محل را هتیا به آن قریب می گویند که آبادان کرده گهکریست هاتی نام و این ملک را از مارکله تاهتیا پونهوهار می گویند. درین حدود زاغ کم می باشد. از رهناس تاهتیا جا و مقام بهوکیالانست که به گهکران خویش و هم جندند.

روز جمعه کوچ نموده چون چهار گروه و سه پا و طی شد به منزل پکه فرود آمدم. پکه بدان سبب می گویند که سرای از خشت پخته دارد. به زبان اهل هند پکه پخته را می گویند. عجب پر گرد و خاک منزلی بود. از اباها بواسطه ناخوشی راه به مشقت تمام به منزل رسیدند.

در همین جا دیواج از کابل آورده بودند اکثر ضایع شده بود. روز شنبه هشتم کوچ نموده بعد از قطع چهارونیم کروه به موضع کور منزل شد. کور به زبان گهکران جروشکستگی را می گویند. این ولایت بسیار کم درختیست. روز یکشنبه از داولپندی گذشته محل نزول گشت. این موضع را داول نامی هندوئی آبادان ساخته است و پندی به همین زبان ده را گویند. قریب به این منزل در میان دره رود آبی جاری بود و در پیش آن حوضی که آب رود آمده در آن حوض [۴۰ الف] جمع می گشت. چون سرمنزل مذکور خالی از صفائی نبود زمانی آنجا فرود آمده از گهکران پرسیدم که عمق این آب چه مقدار باشد؟ جواب مشخص نگفتند و اظهار کردند که از پدران خود شنیده ایم که درین آب نهنگ می باشد جانورانی که به آب درمی رفتند زخمی و مجروح برمی آمدند بدین جهت کس جرأت در آمدن درین آب نمی کند. فرمودم که گوسفندی را در آنجا انداختند تمام حوض را شنا کرده بیرون آمد. بعد از آن فراشی را نیز فرمودم که درآید او هم به همین دستور سالم برآمد. ظاهر شد که آنچه گهکران می گفتند اصلی نداشت غرض این آب يك تکه اندازه بوده باشد. دوشنبه موضع خربزه منزل گردید. گنبدی در زمان سابق گهکران ساخته در آنجا از مترددین بساج می گرفته اند. چون اندام آن گنبد به خربزه مشابهتی دارد بدین اسم اشتها یافته است. سه شنبه یازدهم به کالاپانی فرود آمدم که به زبان هندی مسراد آب سیاه است. درین منزل کوتلیست مار کله نام. به لفظ هندی مارزون راه و کله قافله را می گویند یعنی محل زدن قافله. حدولایت گهکران تا اینجا است. حیوان صفت جماعتی اند. دایم بسایکدیگر در مقام منازهت و مجادله اند. هر چند خواستم که رفع این نزاع بشود فایده نکرد. ع : جان جاهل به سختی ارزانی

روز چهارشنبه منزل با احسن ابدال شد. بر شرق رویه این مقام به يك کروه فاصله آبشاریست که آیش به غایت تند می ریزد در تمام راه کابل مثل این آبشاری نیست. در راه کشمیر دو سه جا ازین قسم آبشارهاست در میان آبگیری که منبع این آب است، راجه مانسنگه عمارت مختصری ساخته است. ماهیا که به درازی نیم گز و ربع گز بوده باشد درین آب بسیار است. سه روز درین مقام دلکش توقف افتاد. بانزدیکان شرابها خورده شد و به شکار ماهی توجه نمودم. تاحال سفره دام که از دامهای مقرست و به زبان هندی به نورجال می گویند، نینداخته بودم. انداختن آن خالی از اشکالی نیست. بدست خود این دام را انداخته ده [۴۰ ب] دوازده ماهی گرفتم و مرواریدها دریننی آنها کشیده به آب سردادند.

از مورخان و متوطنان آنجا احوال با باحسن را استفسار نمودم هیچکس خبر مشخص نگفت. جای به مقام مذکور مشهور است چشمه‌ایست از دامن کوهچه برمی‌آید در غایت صافی و لطافت، چنانچه این بیت امیر خسرو را شامل است:

در ته آبش ز صفاریگ خرد      کور تواند به دل شب شمرد

خواجہ شمس‌الدین خوافی، که مدتی به شغل وزارت والد بزرگوارم مشغول داشت، صفا به بستہ و حوض در میان آن ترتیب داده که آب چشمه آنجا درمی‌آید، و از آنجا به زراعت و باغات صرف می‌شود بر کنار این صفا گنبدی بجهت مدفن خود ساخته بوده است بحسب اتفاق آنجا نصیب او نشد و حکیم ابوالفتح گیلانی و برادرش حکیم همام را، که در خدمت والد بزرگوارم نسبت مصاحبت و قرب محرمیت تمام داشتند، حسب‌الحکم آنحضرت در آن گنبد نهاده‌اند.

در پانزدهم امروہی منزل شد. عجب سبزه زار یکدستی بود که اصلاً پستی و بلندی نداشت، به نظر در آمد درین موضع و حوالی آن هفت‌هشت هزار خانه کھتر و دله‌زاک (ولگردان) متوطن اند و انواع فساد و تعدی و راهزنی از این جماعه به وقوع می‌یابد. حکم فرمودم که سرکار اٹک و این حدود به ظفرخان پسر زین‌خان کو که تعلق داشته باشد و تازمان مراجعت رایات اجلال از کابل تمام دله‌زاکان را کوچانیده به جانب لاهور روانه سازد و کلانتران کھتران را بدست در آورده مقید و محبوس نگاهدارد.

زمان بنای قلعه اٹک: روز دوشنبه هفدهم کوچ شد و یک منزل در میان نزدیک به قلعه اٹک بر کنار دریای نیلاب محل نزول رایات اجلال گشت. درین منزل مهابت‌خان به منصب دوهزار و پانصدی سرافرازی یافت. قلعه مذکور از بناهای حضرت عرش آشیانی است که به سعی و اهتمام خواجہ شمس‌الدین خوافی با تمام رسیده. مستحکم قلعه‌ایست. درین روزها [۴۱ الف] آب نیلاب از طغیان فرود آمده بود چنانچه به هژده کشتی بل بسته شد و مردم به سهولت و آسانی گذشتند.

امیرالامرا را به واسطه ضعف دل و بیماری در اٹک گذاشتم و به بخشیان حکم شد، که چون ولایت کابل برداشت لشکر عظیم ندارد سوای نزدیکان و مقربان دیگری را از آب نگذرانند و اردو تا معاودت رایات جلال در اٹک بوده باشد. روز چهارشنبه نوزدهم باشه‌زاده و چندی از خاصگان بر جاله‌سوار شده از آب نیلاب سلامت گذشته به کنار دریای کسامه فرود آمدند، دریای کسامه آبی است که پیش قصبه جلال آباد می‌گذرد. جاله‌جائست که از بانس و خش ترتیب داده، در ته آن مشکهای پرباد کرده می‌بندند و درین ولایت آنرا شال

می گویند و در دریاها و آبهای که سنگها در میان دارد از کشتی ایمن تر است.

دوازده هزار رویه به میر شریف آملی و جمعی که در لاهور بخدمات تعیین بودند داده شد که به فقرا تقسیم نمایند. به عبدالرزاق معموری و بهاری داس بخشی احدیان حکم شد که سرانجام جمعی که به همراهی ظفرخان تعیین شده اند، نموده و آنها را روانه سازند و از آنجا يك منزل در میان به سرای باره منزل شد. مقابل سرای باره در آن طرف آب کامه قلعه ایست که زینخان کو که در وقتی که باستیصال افغانان یوسف زبشی تعیین شده بود احداث نموده به نوشهره موسوم ساخته است و قریب پنجاه هزار رویه خرج آن شده و می گویند که حضرت جنت آشیانی درین زمین شکار گرگ می نموده اند و از حضرت عرش آشیانی نیز شنیدم که من هم در ملازمت پدر خود دوسه مرتبه تماشای این شکار کرده ام.

روز سه شنبه یست و پنجم به سرای دولت آباد فرود آمدم احمد بیگ کابل جاگیردار پرشاور بسا مملکان یوسف زبشی غوری به خیل آمده ملازمت نمودند. چون خدمت احمد بیگ مستحسن نیفتاد ولایت مذکور ازو تغییر نموده به شیرخان افغان عنایت کردم. چهارشنبه یست و ششم در باغ سردارخان که در حوالی پرشاور ساخته منزل شد. گور کهری را که معبد [۴۱ب] مقرر جوگیان است و درین نواحی واقع بود سیر نمودم - به گمان آنکه شاید فقیری به نظر در آید که از صحبت او فیضی توان یافت آن خود حکم عنقا کیمیا داشت يك گله یگی بی معرفت به نظر در آمدند که از دیدن آنها بجز تیرگی خاطر چیزی حاصل نشد.

روز پنجشنبه به منزل جمرود روز جمعه به کوتل خیبر برآمده در علی مسجد منزل شد و شب از کوتل مارپیچ گذشته به غریب خانه فرود آمدم. درین منزل ابوالقاسم نمکی جاگیردار جلال آباد زردآلوی آورد که در خوبی کم از زردآلوی خوب کشمیر نبود. درین منزل دکه گیلان که والد بزرگوارم آن را شاه آلو نام نهاده اند از کابل آوردند. چون میل بسیار بخوردن آن داشتم با آنکه بمدا نرسیده بود، در گزك شراب به رغبت تمام خورده شد. سه شنبه دوم صفر ظاهر بساول که برکنار دریا واقع بود، منزل شد. آن طرف دریا کوهی است که اصلا درخت و سبزه ندارد و ازین جهت این کوه را کوه بیدولت می نامند. از پدر خود شنیدم که امثال این کوهها معدن طلا می باشد. در کوه اله بوغان در وقتی که والد بزرگوارم متوجه کابل بودند شکار قمرغه نمودم. صد آهوی سرخه شکار شد.

چون خدمات مالی و ملکی خود را بامیرالامرا فرموده بودم و بیماری او امتداد تمام پیدا کرد و نسیان بر طبیعت او بنوعی غالب گشت که آنچه در ساعت مقرر مذکور می گشت در ساعت دیگر به یاد او نمی ماند، و روز بروز این نسیان در زیادتى بود. بنابراین روز چهارشنبه

سوم صفر خدمت وزارت را به آصف خان فرموده خلعت خاصه و دوات و قلم مرصع بدو مرحمت کردم. از اتفاقات حسنه، قبل ازین به بیست و هشت سال، در همین منزل والد بزرگوارم، اورا به منصب میربخشی سرفراز ساخته بودند. لعلی که برادرش ابوالقاسم به چهل هزار رویه خریداری نموده فرستاده بود، آن لعل را بجهت تسلیم وزارت [۴۲ الف] پیشکش نمود. خواجه ابوالحسن را که خدمت بخشبگری داشت به همراهی خود التماس نمود. جلال آباد را از ابوالقاسم تمکین تغییر نموده به عربخان مرحمت فرمودم. در میان رودخانه نیمه سنگ سفید واقع بود فرمودم که آن را بصورت فیلی ترتیب داده در سینه آن فیل این مصراع را که مطابق تاریخ هجری بود نقش کردند. ع: سنک سفید فیل جهانگیر پادشاه (سنه ۱۰۱۶) در همین روز کلیان پسر راجه بکرماجیت از گجرات آمد و مقدمات غیر مکرر ازین حرامزاده مفسد به سمع اشرف رسیده بود از آنجمله لولی زن مسلمانی را در خانه خود نگاهداشته به ملاحظه آنکه مبدا این مقدمه شهرت کند، مادر و پدران اورا کشته در خانه خود گور کرده است. فرمودم که اورا در بند نگاهدارند تا به حقیقت اعمال و افعال او باز رسیده شود. بعد از تحقیق فرمودم که اول زبان اورا بیریدند. بعد از آن فرمودم که در زندان ابدی بوده با سگبانان و حلالخواران طعام می خورده باشد. چهارشنبه سرخساب منزل شد و از آنجا به چکدک نزول نمودم. درین منزل چوب بلوت که برای سوختن بهترین چوبهاست بسیار دیده شد. این منزل اگر چه کوتل و کریوه نداشت اما تمام سنگلاخ بود. جمعه دوازدهم به آب باریک و شنبه به پورت پادشاه مقام شد. یکشنبه چهاردهم به حدود کابل فرود آمدم. صدارت و قضایی بلده مذکور درین منزل به قاضی عارف پسر ملاصادق حلوابی تفویض شد شاه آلوی رسیده از موضع گلپهار درین مقام آوردند قریب به صد عدد به رغبت تمام خورده شد. دولت رئیس ده چکری [۴۲ ب] گلی چند غیر مکرر آورده گذرانید که دمدت العمر ندیده بودم. از آنجا به گرامی نزول اجلال اتفاق افتاد درین منزل جانوری اہلق به شکل موش پیران که به زبان هندی گلہری می گویند آورده به نظر گذرانیدند و چنین گویند که در خانه که این جانور باشد موش پیرامون آن خانه نمی گردد. به این تقریب این جانور را میرموشان می گویند. چون تاحال ندیده بودم، مصوران فرمودم که شبیه آن را بکشند. از راسو کلان تراست غایتا صورت او به گریه مشکین مشابہت تمام دارد.

احمد یگ خان را به تنبیه و تادیب افغانان بنکش تعیین نموده به عبدالرزاق معموری



که در انک بود حکم شد که دولک رویه به تحویل داری موهن داس پسر راجه بکرماجیت همراه سازد که به کومیکان لشکر مذکور تقسیم نمایند و هزار برق انداز نیز به همراهی این لشکر مقرر گشت. شیخ عبدالرحمن ولد شیخ ابوالفضل به منصب دوهزاری ذات و هزارو پانصد سوار سرفراز گشته به خطاب افضلخانی ممتاز گردید. پانزده هزار رویه به عزتخان مرحمت شد و بیست هزار رویه دیگر به جهت مرمت قلعه پیش بلاغ تحویل او مقرر گشت. سرکاد جونپور را به جاگیر دلاورخان افغان مرحمت نمودم.

**ورود به کابل:** روز پنجشنبه هژدهم از پلستان تاباغ شهر آرا که محل نزول رایات جلال بود دورویه رویه و نصف و ربع آن بر فقرا و محتاجان افشاند به باغ مذکور داخل شدم. بسیار به صفا و طراوت به نظر درآمد. چون روز پنجشنبه بود به مقربان و نزدیکان صحبت شراب داشته به جهت گرمی هنگامه از جویی که در وسط این باغ جاریست و تخمینا چهارگز عرض آن بوده باشد به همسالان و همستان فرمودم که ازین جو بهجند. اکثر نتوانستند جست در کنار جوی و میان جوی افتادند. من هم اگر چه جستم اما به آن چستی که درس سی سالگی در خدمت والد بزرگوار خود جسته بودم درین ایام که عمر من به چهل سالگی رسیده بود به آن قدرت و چالاکی نتوانستم جست. [۴۳ الف] در همین روز هفت باغ که از باغات مقرر کابل است پیاده سیر نمودم. تا حال به خاطر نمی رسد که این قدر راه پیاده رفته باشم. اول باغ شهر ارا سیر کردم. بعد از آن به باغ مهتاب و باغی که مادر کلان پدر من بیگم تعمیر کرده رسیدم و از آنجا به اورته باغ و باغی که مریم مکانی که مادر من باشد ساخته، گذر کردم و باغ صورت خانه یک چنار کلان دارد که مثل آن چنار در دیگر باغات کابل نیست، و چهار باغ را که بزرگترین باغات بلده مذکور است، دیده بجا و مقام مقرر مراجعت نمودم. شاه آلاوی بردخت طور نمودی دارد. پروانه از آن چنان بنظر درمی آید که گویا قطعه یاقوت مدور است که بر شاخهای درخت معلق داشته اند. بنای باغ شهر آرا شهر بانو بیگم دختر میرزا ابوسعید که عمه حقیقی حضرت فردوس مکانی است، نهاده اند و مرتبه مرتبه بر آن اضافه ها شده در شهر کابل به این لطافت و صفا باغی نیست. اقسام میوه ها و انگورها دارد و طراوت آن به درجه ایست که به کفش پای در ضمن آن گذاشتن از طبع راست و سلیقه درست دور است. در حوالی این باغ زمینی لایق به نظر درآمد، از مالکان آن زمین را خریداری نموده فرمودم که آبی، که از اطراف گذرگاه می آید، در وسط این زمین گرفته، باغی ترتیب دهند که به آن خوبی و لطافت در معموره عالم نبوده باشد و نام آن را جهان آرا نهادم تا در کابل بودم بعضی اوقات بسا مقربان و نزدیکان و گاهی با اهل محل در باغ شهر آرا صحبت می داشتم، و شبها به علما و طلبه کابل می.

فرمودم که مجلس طبع افزا و تیراندازی ترتیب داده به رقص ارغشتك قیام می نمودند. بهر کدام از جماعه یقرا ثیان خلعتها داده هزارروپیه مرحمت فرمودم که در [۴۳ب] میانه خودها تقسیم نمایند و به دوازده کس از معتمدان درگاه فرمودم که يك هزارروپیه در هر روز که در کابل باشم به فقرا و مساکین و ارباب احتیاج برسانند و حکم کردم که در میان دو چناری که بر کنار جوی وسط باغ واقع است که یکی را فرح بخش و دیگری را سایه بخش نام کرده ام، بر پارچه سنگی سفیدی، که طول آن يك گز و عرض آن سه ربع گز بوده باشد نصب کردند و نام مرا تا به صاحب قرانی به ترتیب بر آنجا نقش نمودند و به طرف دیگر نگاشته شد که زکات و اخراجات کابل را بالتمام بخشیدم. هر کس از اولاد و اعقابها به خلاف این عمل نماید، به غضب و سخط الهی گرفتار آید. تا زمان جلوس من این اخراجات معمول و مستمر بود و هر سال مبلغهای کلی بدین علت از بنده های خدا می گرفتند. رفع این بدعت در زمان سلطنت من شد. درین آمدن به کابل تخفیف و رفاهیت تمام در احوال رعایا و مردم آنجا واقع شد و ملکان و رئیسان غزنی و نواحی آن به خلعتها و نوازشها سرفراز گشته و مطالب و مقاصدی که داشتند با حسن و جوه فیصل پذیرفت. از عجایب اتفاقات آنکه روز پنجشنبه هژدهم صفر که به شهر کابل داخل شدم مطابق تاریخ هجری است. فرمودم که بر آن سنگ نقش کردند و قریب به تختی که در دامنه کوه جنوب رویه کابل واقع است، مشهور به تخت شاه، صغه از سنگ بر آورده اند که حضرت فردوس مکانی در آنجا نشسته شراب نوش جان فرموده اند، يك حوضه مدور بر يك گوشه این صغه بر سنگ کنده اند که قریب به دومن هندوستان شراب می گرفته باشد. نام مبارك خود را با تاریخ به دیوار صغه مذکور که متصل به کوه است، این عبارت نقش نموده اند که «تختگاه بادشاه عالم پناه ظهیرالدین بابر بن عمر شیخ گورکان خلدالله ملکه فی سنه ۹۱۴» — من هم فرمودم که تختی دیگر در برابر این صغه تراشیده بر حوضچه به همان دستور بر کنار آن کنند و نام مرا با نام صاحب قرانی بر آنجا نقش کردند. در روزی که من بران تخت نشستم، هر دو حوضچه را [۴۴الف] فرمودم که از شراب پر ساختند و به بنده هایی که در آنجا حاضر بودند دادند. شاعری از شعرای غزنی در تاریخ آمدن من به کابل یافته بود که: ع: پادشاه بلاد هفت اقلیم او را به خلعت و انعام نوازش نموده، فرمودم که بر دیوار متصل به تخت مذکور این تاریخ را ثبت نمایند.

پنجاه هزار روپیه به پرویز مرحمت شد. وزیر الملك را میر بخشی ساختم. به قلیچ خان

فرمان شد که يك لك و هفتاد هزار روپيه از خزانه لاهور به مدد خرج لشكر قندهار روانه نمايد. سیر خبايان كابل و بی بی ماهر و نموده به حکام آنجا فرمودم که به جای درختانی که حسین بیگ روسپاه بریده بود نهالها نشانندند و اولنگ پورت چالاک را نیز سیر نموده عجب جای باصفایی به ظر در آمد. رئیس چکری، يك رنگی را به تبر زده آورد. تا این وقت رنگ را ندیده بودم به بز کوهی می ماند و تفاوت به بز همین شاخ است، شاخ رنگ، خم دار است و شاخ بز راست مانده است.

صفت ترکی دانی خویش: به تقریب احوال کابل و افعات حضرت فردوس مکانی به نظر میگذاشت. تمام به خط مبارک ایشان بود. مگر چهار جزء آن را به خط خود نوشتم و در آخر اجزای مذکور هم عبارتی به ترکی در قلم آوردم تا ظاهر شود که این چهار جزء به خط من است، و با وجود آنکه در هندوستان کلان شده ام، در گفتن و نوشتن ترکی عاری نیستم. در بیست و پنجم صفر با اهل محل سیر جلگه سفید سنگ که در نهایت صفا و خرمی بود. نموده شد. روز جمعه بیست و هشتم سعادت زیارت حضرت فردوس مکانی دریافتم. زرو طعام و نان و حلوائ فراوان به روج گذشتگان فرمودم که به فقرا تقسیم نمودند. رقیه سلطان بیگم دختر میرزا هندال تا حال زیارت پدر خود نکرده بودند، درین روز به آن شرف رسیدند. روز پنجشنبه سیوم ربیع الاول در خبايان فرمودم که اسبان دوندۀ خاصه و شاهزاده ها و امراء را [۴۴ب] دوانیدند، يك اسب کرنگ عربی که عادل خانی والی دکن به جهت من فرستاده بود، از همه اسبان بهتر دوید.

در همین روزها پسر میرزا سنجر هزاره و پسر میرزا پاشی که کلانتران و سرداران هزاره بودند، آمده ملازمت کردند. هزاره های دهته میرداد دورنگ که به تبر زده بودند آورده گذرانیدند. به کلانی این رنگها دیگر دیده نشد و ده دوازده از تکه مارخور کلان بزرگتر بود. خبر رسیدن شاه بیگ خان حاکم قندهار به پرگنه شور که جاگیر اوست رسید. به خاطر قرارداد که کابل را باو عنایت کرده روانه هندوستان شوم. عرضداشت راجه نرسنگدیو آمد که برادرزاده خود را که فتنه انگیزی می کرد به دست در آورده بسیاری از مردم او را به قتل رسانیده است. فرمودم که به قلعه گوالیا فرستند. تا در آنجا محبوس و مقید باشد پرگنه گجرات سرکار پنجاب به شیرخان افغان مرحمت شد. چین قلیچ ولد قلیچ خان را به منصب هشتصدی ذات و پانصد سوار سرافراز ساختم. دوازدهم خسرو را طلبیده فرمودم که زنجیر از پهای او بجهت سیر باغ شهر آبرداشتند و مهر پدری نگذاشت که او را به سیر باغ مذکور نفرمایم. قلعه اتک و نواحی آن از تغییر احمد بیگ به ظفر خان مرحمت نمودم تا جخان که به دفع افغانان مفسد بنگش تعیین یافته بود، پنجاه هزار روپيه شفقت نمودم در چهاردهم علی خان کرور را که از

ملازمان قدیم والد بزرگوارم بود، و داروغگی نقاره‌خان باو تعلق داشت، بخطاب نوبتخانی سرفراز ساخته به منصب پانصدی ذات و دو بیست سوار ممتاز گردانیدم. مهاسنگه پسرزاده راجه‌مان سنگه‌را هم بجهت دفع مردودان ینگش تعیین نموده رادماس را اتالیق او ساختم. روز جمعه هژدهم وزن قمری سال چهلم واقع شد. دوپهر از روز مذکور گذشته این مجلس منعقد گشت. ده هزار رویه از جمله زرو زن مذکور به ده کس از بنده‌های معتمد خود دادم که به مستحقین و ارباب احتیاج قسمت نمایند. درین روز عرضداشت سردارخان حاکم قندهار از راه هزاره و غزنین رسید، به دوازده روز به مضمون آنکه ایلچی شاه عباس که روانه درگاه است داخل هرات شد. شاه به مردم خود نوشته است که کدام واقعه طلب فتنه‌جو بیحکم من بر سر قندهار [۴۵ الف] رفته است. مگر نمی‌داند که نسبت ما با سلسله علیه حضرت صاحب قرانی بخصوص به حضرت جنت آشیانی اولاد امجاد ایشان درجه مرتبه است. اگر احیاناً آن ملک را در تصرف در آورده باشند به کسان و ملازمان برادریم جهانگیر پادشاه سپرده و بجا و مقام خود مراجعت نمایند. بخاطر رسید که به شاه‌ینگه‌خان فرمایم که راه غزنین به روشی ضبط نماید که مترددین قندهار به فراغت به کابل توانند آمد. قاضی نورالدین را در همین روزها به منصب صدارت سرکار مالوه و اوچین تعیین نمودم. پسر میرزا شادمان هزاره پسرزاده قراچه‌خان که از امرای معتبر عمده حضرت جنت آشیانی بود آمده ملازمت نمود. قراچه‌خان زنی از مردم هزاره خواسته بود. این پسر ازو متولد شده است.

روزشنبه نوزدهم رانا شنکر ولد رانا اودیسنکه را به منصب دوهزار و پانصدی ذات و هزار سوار سرافراز ساختم به رای منوهر منصب هزاردی و ششصد سوار حکم شد. افغانان شنواری قوچی آوردند که هر دو شاخ او یکی شده بود. به شاخ آهوی رنگ شباهت داشت. همین افغانان بزمارخوری کشته آوردند که مثل او ندیده بودم بلکه تخیل هم نکرده بودم به مصوران فرمودم که شبیه او را بکشند. چهارم وزن هندوستان کشیده شد درازای شاخ او یک و نیم گز، نیم پا و کم (نصف یک چهارم) به گز درآمد. روز یکشنبه بیست و هفتم شجاعت‌خان را به منصب هزار و پانصدی ذات و هزار سوار امتیاز بخشیدم. حویلی گوالیار به جاگیر اعتبارخان مرحمت شد. قاضی عزت‌الله را بابرادران به خدمت بنگش تعیین فرمود.

آخرهای همین روز عرضداشت [۴۵ ب] اسلام‌خان از آگره با خطی که جهانگیرقلی - خان از بهار باو نوشته بود رسید. مضمون آنکه به تاریخ سیوم صفر بعد از یک پهر قطب‌الدین - خان را در بردوان از ولایت بنگاله علیقلی استاجلو زخم زد و بعد از دوپهر شب در گذشت. تفصیل این مجمل آنکه علیقلی مذکور که سفره‌چی شاه اسماعیل والی ایران بود بعد

از فوت او بنا بر شرارت و فتنه انگیزی که در طبیعت داشت، گریخته به قندهار آمد درملتان خانخانان را که برسر ولایت تعیین شده بود ملاقات نموده به همراهی او روانه ولایت مذکور شد. خانخانان غایبانه او را داخل بندهای عرش آشیانی ساخت و در آن سفر خدمات به تقدیم رسانده، به منصب فراخور حالت خود سرفراز گردید، ومدتی در خدمت والد بزرگوارم بود، و در ایامی که به دولت متوجه ولایت دکن شدند و مرا برسر رانا تعیین فرمودند آمده نوکرمین شد. او را به خطاب شیرافکن سرفراز ساختم. چون از الله آباد به ملازمت والد بزرگوار خود آمدم و بنا بر بی التفاتی که نسبت به من به ظهور رسید اکثر ملازم و مردم من متفرق شدند، او هم درین وقت از خدمت من جدائی اختیار نمود. بعد از جلوس از روی مروت تقصیرات او را در نظر نیاورده، درصوبه بنگاله حکم جاگیر کردم از آنجا اخبار رسید که امثال این فتنه جویان را درین ولایت گذاشتن لایق نیست. به قطب الدین خان حکم رفت که او را به درگاه فرستد و اگر خیال باطلی کند به سزا رساند. خان مشارالیه او را به واجبی می- شناخت بامردمی که حاضر بودند، به مجرد رسیدن حکم به بردوان کسه جاگیر او بود، ایلغار می نماید و او چون از رسیدن قطب الدین خان خبردار می شود تنها بادو جلودار به استقبال متوجه می گردد و بعد از رسیدن و در آمدن به میان فوج مردم خان مشارالیه مردم او را فرو می گیرند. او چون فی الجمله ازین روش آمدن قطب الدین خان کو که به مظنه شده بسود از روی قریب می گوید [۴۶ الف]، که این چه روش تو زک است؟ خان مذکور مردم خود را مانع کرده تنها به او همراهی می شود که مضمون حکم را خاطر نشان سازد و در این وقت فرصت جسته فی الفور شمشیر کشیده دوسه زخم کاری به او می رساند انبه خان کشمیری از حاکم زاده های آنجا چون به خان مشارالیه نسبت وجهت تمام داشته از روی حلال نمکی و مردانگی خود را رسانیده، زخم کاری برسر علیقلی خان می زند و آن مقنن شمشیر سیخگی به انبه خان زده زخمش کاری می افتد. چون قطب الدین خان را به این حال دیدند مردم هجوم آورده او را پاره پاره کردند و به جهنم فرستادند. امید که همیشه در جهنم جای آن بدبخت روسیاه بوده باشد. انبه خان همان جا شهادت یافت. قطب الدین خان کو که بعد از چهار پهر در منزل خود به رحمت ایزدی پیوست از بن خبر ناخوش چه نویسم که چه مقدار متالم و آزرده گشتم قطب الدین خان کسو که به منزله فرزند عزیز و برادر مهربان و یار یکجهت من بود با تقدیرات الهی چه توان کرد. رضا بر قضا داده صبر را پیش نهاد همت خود ساختم. بعد از رحلت حضرت عرش آشیانی و شتاف شدن ایشان مثل این دوقضیه، که فوت مادر قطب الدین کو که و شهادت یافتن او بوده باشد، بر من نگذشته است.

روز جمعه ششم ربیع الآخر به منزل خرم که در اورته باقی ساخته بسود والحق عمارت است بس موزون، رفتم اگر چه سنت پدرم این بود که در هر سالی دومرنبه مطابق سال شمسی وسال قمری خود را وزن می فرمودند وشاهزاده هارا درهمین روز سال شمسی به وزن درمی آوردند، غایتا درین سال که ابتدای شانزدهم قمری بود از سن فرزند خرم جوتکیان و منجمان به عرض رسانیدند که فی الجمله گرانی طالع در سال مذکور واقع است ومزاجش نیز از حد اعتدال منحرف گشته بود، فرمودم که اورا به طلا ونقره وسایر فلزات به دستور معهود برکشیدند و به ققرا و ارباب احتیاج زر وزن مذکور را تقسیم [۴۶ب] نمودند تمام آنروز در منزل بسا با خرم به خرمی وخوشحالی گذشت واكثر پیشکشهای او پسندیده افتاد.

چون خویبهای کابل را دریافته اکثر میوه هایش خورده شده بود بنا بر بعضی مصلحتا ودوری از پایه تخت، روز یکشنبه چهارم جمادی الاول حکم کردم که پیشخانه به جانب هندوستان بیرون برند. بعد از چند روز از شهر برآمده جلگه سفید سنگ محل رایات جلال گشت. اگر چه هنوز انگور به کمال نرسیده بود اما پیش ازین انگور خوب کابل خورده شده بود. اقسام انگور خوب می شود. خصوصا صاحبی و کشمش. شاه آلو هم میوه خوشخوار خوش چاشنی است. نسبت به دیگر میوه ها بیشتر می توان خورد.

من در یک روز تا صد و پنجاه از آن خورده ام. مراد از شاه آلو گیلاس است که در اکثر جاهای ولایت (= ماوراءالنهر) می شود. چون گیلاس به گیلاسی که از نامهای چلباسه است. مشته می شد، حضرت والد بزرگوارم آن را شاه آلو نام فرمودند. زرد آلوی پیوندی خوب می شود و فراوان است. غایتا در باغ شهر آرا درختیست که آن را میرزا محمد حکیم، عموی من، نشانیده بود و به میرزایی مشهور است. زرد آلوی این درخت نسبتی به دیگر زرد آلوها ندارد. شفتالو هم به غایت نفیس وبالیده می شود. از استالف شفتالوی آورده بودند، در حضور خود وزن نمودم برابر بیست و پنج رویه که شصت و هشت مثقال معمول است، به وزن درآمد، باوجود لطافت میوه های کابل هیچکدام در ذایقه من لذت انبه ندارد. پرگته مهابن به جاگیر مهابت خان مرحمت شد. عبدالرحیم بخشی احدیان به منصب هفتصدی ذات ودویست سوار سرفراز گردید. مبارک خان سروالی به فوجداری سرکار حصار تعیین یافت. فرمودم که میرزا فریدون برلاس را در صوبه الله آباد جاگیر نمایند. در چهاردهم ماه مذکور ارادت خان [۴۷الف] برادر آصف خان را به منصب هزار ذی و پانصد سوار سرفراز ساخته خلعت خاصه واسپ عنایت نموده خدمت بخشیدگی صوبه پتمنه وحاجی پور به امر محنت کردم. چون قوریبگی من بود، بدست اوشمشیر مرصع به جهت فرزند اسلام خان صاحب صوبه ولایت مذکور فرستادم. در وقتی که

می‌رفتم در حوالی علی مسجد و غریب‌خانه عنکبوت کلانی را که در جثه برابر به خرچنگی بود دیدم که گلوی ماری را به درازی يك گز و نیم خفه کرده اورا نیم‌جان ساخته است، بجهت تماشا ساعتی توقف نمودم بعد از لحه‌ای جان داد. در کابل خبر به‌من رسید که در زمان سلطان محمود غزنوی به حوالی ضحاک و بامیان شخصی خواجه تابوت‌نام وفات یافته درغاری مدفون است و جسد او تا حال از یکدیگر نپاشیده، بسیار غریب‌بود. یکی از واقعه‌نویسان معتمد خود را با جراحی فرستادم که به‌غار رفته احوال را چنانچه باشد ملاحظه کرده خبر مشخص بیاورند. آمده چنین به عرض رسانیدند که نصف بدن که به‌زمین متصل است، اکثر از یکدیگر فرو ریخته و نصفی دیگر که به زمین نرسیده، بحال خود است. ناخن دست و پایی و موی سر نریخته موی ریش و پروت تا یکطرف بینی فرو ریخته. از تاریخی که بررد آن غار نقش کرده‌اند، چنین ظاهر می‌شود که وفات او بیشتر از زمان سلطان محمود غزنوی بوده است. کسی این شخص را به‌واقعی نمی‌داند.

روز پنجشنبه پانزدهم ارسلان بی‌حاکم قلعه‌کاه مرو که از نوکران میانه ولیخان‌والی توران بود آمده ملازمت کرد همیشه شنیده می‌شد که میرزا حسین پسر میرزا شاهرخ را اوزبکان کشته‌اند درین ایام شخص آمده عرضداشتی بنام او گذرانید و لعل پیاپی رنگ که به صد روپیه می‌ارزید، به رسم پیشکش آورده بود، اراده واستدعا آنکه فوجی به کمک او تعیین گردد. تابدخشان را از دست اوزبکان برآرد. کمر خنجر مرصع بجهت او فرستاده شد و فرمان [۴۷ب] صادر گشت که چون رایات اجلال درین حدود نزول دارد اگر فی‌الواقع میرزا حسین پسر میرزا شاهرخ تومی، اولی آنکه به خدمت شتایی تا ملتزمات و مدعیات تورا برآورده روانه بدخشان سازیم. دولت روپیه بجهت مدد خرج لشکری که به همراهی مهاستگه و رامداس که بر سر متمردان بنکش تعیین یافته بودند فرستاده شد. روز پنجشنبه بیست‌دوم به بالا حصار رفته تماشای عمارات آنجا نمودم جایی که قابل نشیمن من باشد نبود، فرمودم که آن عمارت را ویران کنند و محل و دیوانخانه پادشاهانه ترتیب دهند. در همین روز از استائف شفتالوی آوردند، برابری به کلانی که تا حال به این کلانی شفتالو دیده نشده بود، فرمودم که به وزن درآوردند به قدر شصت و سه روپیه اکبری که شصت توله بوده باشد، برآمد. چون دو نصف کردم، دانه او نیز دو نصف شد و مغز آن شیرین بود. در کابل به ترازین میوه از اقسام میوه‌های سردرختی خورده نشد. در بیست و پنجم از مالوه خبر رسید که میرزا شاهرخ عالم‌فانی را وداع کرد الله تعالی اورا غریق بحر رحمت گرداناد از آن روز که به خدمت‌والد بزرگوارم آمده تا وقت رحلت از او امری به فعل نیامده که باعث غبار خاطر اشرف گردد. همیشه مخلصانه

خدمت می کرد. میرزای مذکور بحسب ظاهر چهارپسر داشت حسن و حسین که از يك شكم برآمده بودند. حسین از برهانپور گریخته از راه دریا به عراق رفت و از آنجا به بدخشان. می گویند که هنوز هست چنانچه پاره از سخنان او و کس فرستاده او نوشته شد. اما هیچکس به تحقیق نمی داند که این همان میرزا حسین است یا بدخشیان. به دستور دیگر میرزایان جعلی آنرا برانگیخته میرزا حسین نام نهاده اند. از زمانی که میرزا شاهرخ از بدخشان برآمده سعادت ملازمت پدرم دریافت تا حال که قریب بیست و پنج سال بوده باشد، به هر چند وقت بدخشیان بنا بر جفاء و آزادی که [۴۸ الف] از او بیکان دارند بدخشی پسر را که فی الجمله چهره و نمودی داشته باشد و آثار نجابتی درو ظاهر به پسر میرزا شاهرخ و نژاد میرزا سلیمان شهرت داده جمعی کثیر از او بملاقات متفرقه و کوهستانی بدخشان که آنها را غرچه می گویند، بر سر او جمع می شوند و با او بیکان مجادله و مخاصمه نموده بعضی از ولایات بدخشان را از تصرف آنها بر می آورند، و او بیکان هجوم آورده آن میرزایی جعلی را بدست درمی آورند و سر او را بر سر نیزه کرده در تمام ملک بدخشان می گردانند، و باز بدخشیان فتنه انگیز تانگاه کرده میرزای دیگر بهم رسانده اند تا حال چندین میرزا کشته شده باشد، به خاطر می رسد که تا از بدخشانی اثر و خبر خواهد بود این هنگامه را گرم خواهند داشت. پسر سوم میرزا، میرزا سلطان است که صورت او و سیرت او از جمیع اولاد میرزا امتیاز تمام دارد. من او را از والد بزرگوار خود التماس کرده در خدمت خود نگاه داشتم و به تربیت احوال او پرداخته او را از جمله فرزندان می دانم. در جمیع اطوار و اوضاع هیچ نسبتی به برادران خود ندارد. بعد از جلوس او را به منصب دوهزاری ذات و هزار سوار سر فراز ساختم و به صوبه مالوه، که جاگیر پدر او بود، فرستادم. پسر چهارم بدیع الزمان است که میرزا او را همیشه در خدمت خود نگاه می داشت، به منصب هزار ذات و پانصد سوار سر فراز یافت. تا به کابل آمده بودیم شکار قمرغه واقع نشده بود. چون ساعت توجه به هندوستان نزدیک شد و شوق شکار آهوی سرخه بر طبیعت غالب بود، فرمودم که کوه قرق را که از کابل هفت کروزه بوده باشد به تعجیل قبل نمایند. روز سه شنبه چهارم جمادی الاول به شکار متوجه شدم قریب صد آهوی قمرغه درآمده بود. نصف آن شکار شده باشد. به غایت شکار گرمی دست بهم داد. پنجهزار رویه در قمرغه به انعام رعایائی که حاضر گشته بودند، مرحمت نمود.

در همین روز بر [۴۸ ب] منصب شیخ عبدالرحمن پسر شیخ ابوالفضل پانصد سوار اضافه حکم شد که دوهزار ذات و سوار بوده باشد. روز پنجشنبه ششم به تاختگاه حضرت فردوس مکانی رفتیم. چون فردای آن از کابل بر می آمدم امروز را مثل عرفه عید دانسته در آن سر منزل فرمودم



که مجلس شراب ترتیب دهند و آن حوضچه را که در سنگ کنده بودند پراز شراب سازند. مجموع مقربان و بنده‌هایی که در مجلس حاضر بودند، پیاله‌ها داده شد. به آن خوشحالی و شگفتگی کم روزی شده باشد.

روز جمعه هفتم بعد از گذشتن يك پهر به مبارکی و فرخی از شهر برآمده جلگه سفید سنگ محل نزول گشت. از باغ شهر آرا تا جلگه مذکور بر دودست راه از قسم زر درب و چونی که نصف و ربع رویه بوده باشد به فقرا و مساکین می‌پاشیدم درین روز در وقتی که به نیت برآمدن از کابل بر فیل سواری شدم، خبر صحت امیرالامرا و شاه يك خان رسید. خبر تندرستی این دو بنده عمده را بر خود به فال مبارک داشتم، روز سه‌شنبه دوازدهم از جلگه سفید سنگ يك کره کوچ نموده به گرامی منزل شد. تاش‌یگ خان را در کابل گذاشتم که تا آمدن شاه‌یگ خان به واجبی از شهر و نواحی خبردار باشد.

روز دوشنبه هژدهم از منزل پنجاک دو نیم کروه براه دو آب طی نموده در چشمه که بر کنار آن چهار چنار است نزول واقع شد. هیچکس تا غایت در صدد تربیت این سرزمین نشده از حالت وقابلیت آن غافل افتاده‌اند. بسیار به کیفیت جائیست و قابل آن‌هست که در آنجا عمارتی و جایی به سازند. در همین منزل شکار قمرغه دیگر واقع شد. تخمیناً یکصد و دوازده آهسو و غیره شکار شده باشد. بیست و چهار آهوی رنگ و پنجاه آهوی سرخ و شانزده بزکوهی. تا حال من آهوی [۴۹ الف] رنگ را ندیده بودم. الحق که عجب جانور خوش‌شکلیست اگر چه آهوی سیاه هندوستان بسیار خوش‌نسبت به نظر درمی‌آید غایتاً این آهورا نسبت و ترکیب دیگر است. فرمودم که قوج و رنگی را وزن کردند. قوج يك من و سی و سه سیر برآمد و رنگ دوم و ده سیر. رنگی به این کلانی چنان می‌دوید که دوازده سگ دهنده و تیز تگ، بعد از آنکه مانده شده بودند او را به صد هزار محنت گرفتند. از گوشت گوسفند و بزبری گذشته گوشتی به لذت آهوی رنگ نمی‌باشد. در همین موضع شکار کلنگ نیز شد.

خروج خسرو یار دیگر: اگر چه مکرراً از خسرو اعمال ناشایسته به وقوع آمد و قابل هزار گونه عقوبت بود، مهر پدری نگذاشت که قصد جان او نمایم. با آنکه در قانون سلطنت و طریقه جهان‌داری مراعات این امور ناپسندیده است، چشم از تقصیرات او پوشیده او را در نهایت آسودگی و رفاهیت نگاه می‌داشتند ظاهر شد که او کسان نزد بعضی او باش ناعاقبت‌اندیش می‌فرستاد و آنهارا به فساد و قصد من ترغیب نموده به وعده‌ها امیدوار ساخته جمعی از تیره‌روزاران کوتاه‌فکر به یکدیگر اتفاق نموده می‌خواستند که در شکارهای که در کابل و اطراف آن واقع می‌شد، قصد من نمایند. از آنجا که کرم واجب‌تعالی حافظ و پاسبان این طایفه علیه است،

توفیق این معنی نمی یابد. روزی که سرخاب محل نزول گردید یکی از آن جماعت سر باز زده خود را به خواجه ویسی، دیوان فرزند خرم، می رساند و می گوید که قریب به پانصد کس با فساد خسرو با فتح الله پسر حکیم ابو الفتح و نورالدین پسر عنایت الدین علی آصف خان و شریف پسر اعتماد الدوله متفق شده. فرصت طلب و قا بوجویند، که [۴۹۰] قصد دشمنان و بدخواهان پادشاه نمایند. خواجه ویسی این سخن را به خرم می رساند و او یطاعت شده این معنی را در ساعت به من گفت. من خرم را دعای برخورداری نموده در صد آن شدم که مجموع آن کوتاه اندیشان را به دست درآورده به عقوبتهای گوناگون سیاست نمایم. باز به خاطر رسید که چون بر سر سفر واقع ایم، گرفت و گیر آنها باعث شورش و برهم خوردگی اردو خواهد شد. همان سرفتنه هارا فرمودم که گرفتند و فتح الله را مقید و محبوس به معتمدان سپرده، آن دو بی سعادت دیگر را با سه چپاری که عمده آن سیاه رویان بودند به پاسا رسانیدند.

قاسم علی که از ملازمان حضرت عرش آشیانی بود، بعد از جلوس او را به خطاب دیانتخانی سرفراز گردانیدم، دایم فتح الله را تادولتخواه بازمی نمود و در باب او سخنان مذکور می ساخت روزی به فتح الله گفت که در محلی که خسرو گریخته بود و حضرت او را تعاقب می نمودند به من گفتی که پنجاب را به خسرو می باید داد و این بحث را کوتاه کرد فتح الله منکر شد و از طرفین رجوع به سوگند نموده مباحله کردند. از این گفتگو ده پانزده روز زیاده نگذشته بود که آن بدبخت منافق گرفتار گردید و شامت سوگند دروغ کار خود کرد. روز شنبه بیست و دو جمادی الاول خبر فوت جلال الدین مظفر اردستانی که از خانواده حکمت و طبابت بود رسید مدعی این معنی بود که نسب من به جالینوس می رسد. بهر تقدیر معالج بی نظیر بود. تجربه او بر علم او زیادتى داشت. چون به غایت خوش قیافه و خوش ترکیب بود در ایام ساده روئیها به مجلس شاه طهماسب می رسد، شاه این مصرع را برومی خواند. ع: خوش طیبی است بیا تاهمه بیمار شویم.

حکیم نادعلی که معاصر او بود، در فضیلت برو زیادتى دارد در علاج و یمن قدم و صلاح و پاکیزگی [۵۰ الف] اطوار و اخلاق حکیم مذکور زیاده است و دیگر اطباء زمان به او نسبتی نداشتند. و رای طبابت بسیار خویها با او بود. اخلاص خاص به من داشت. در لاهور خانه ساخت درغایت لطافت و صفا، مکرر التماس نمود که او را سرفراز سازم. چون خاطر او به غایت عزیز بود قبول این معنی نمودم. حکیم مذکور قطع نظر از نسبت مصاحبت و طبابت در سرانجام مهمات و معاملات دنیا نیز دستی داشت. چنانچه در الله آباد مدتی دیوان سرکار خود

کردم. بنابر کثرت دیانت در مهمات بسیار سخت گیر بود و از این رهگذر مردم از سلوك او بسیار آزرده بودند. قریب بیست سال قرحه شش داشت و به حکمت يك طوری خود را نگاه می داشت در اثنای سخن کردن اکثر اوقات او را سرفه دست می داد که رخساره و چشمان او سرخ می شد و رفته رفته رنگ او به کبودی منجر می گشت. مکرر به او می گفتم که تو طیب دانی، چرا علاج کوفت خود نمی کنی؟ به عرض رسانید که قرحه شش ازان بابت نیست که علاج آن توان کرد در اثنای این کوفت، یکی از خدمتگاران نزدیک او در میان ادویه که همه روز به خوردن آن معتاد بود، زهر داخل نموده به حکیم می خوراند. چون این معنی ظاهر می گردد، در صدد علاج آن می شود. در خون کم ناکردن بسیار مبالغه داشت، هر چند ضروری بود. بحسب اتفاق شبی به صحت خانه می رود و سرفه برو غلبه نموده آن دیش و جراحت شش اومی گشاید و چندان خون از دهن و دماغ او روان می شود که بی هوشی گشته می افتد و آواز مهیب از او ظاهر می گردد. آفتابچی خبردار شده به صحت خانه درمی آید و او را در خون آغشته دیده فریاد برمی آورد که حکیم را کشته اند. بعد از ملاحظه ظاهر می گردد که در بدن او آثار زخم نیست و همان قرحه شش است که منفجر شده. قلیچ خان [۵۰ ب] را که حاکم لاهور بود خبردار می سازند و این معامله را به تحقیق نمودن او را به خاک می سپارند. فرزند قابلی از او نماند.

در بیست و چهارم میان باغ و فاونیمله شکاری واقع شد، قریب چهل آهوی سرخه کشته شده باشد ماده یوزی درین شکارگاه به دست افتاد. زمینداران آنجا یغمائی و افغان شاستی آمده گفتند که درین صد سال صد و بیست سال نه مایاد داریم نه از پدران خود شنیده ایم که درین سرزمین یوز دیده باشند.

دوم جمادی الاخر در باغ وفا منزل شد و مجلس وزن شمسی منعقد گشت. در همین روز ارسلان بی نام اوزبکی که از سرداران و امرای عبدالموخان بود و درینولا حکومت قلعه کاه مرو به او تعلق داشت قلعه را بر تافته سعادت ملازمت دریافت، چون از روی اخلاص آمده بود او را به خلعت خاصه سرفراز گردانیدم. اوزبک ساده پر کار نیست قابلیت رعایت و تربیت دارد. چهارم ماه حکم شد که عرب خان در جلال آباد شکارگاه دشت ارنه را قمرغه به نماید. قریب به سیصد جانور شکار کرده شد. سی و پنج قوچ و قوشچی بیست و پنج ارغانی نود و توغلی پنجاه و پنج، سفیده نود و پنج چون میان روز بود که به شکارگاه رسیدم و هوا فی الجمله گرمی داشت سگان تازی خوب ضایع شدند، وقت دو اندن سگ صبح یا آخر روز است.

روز شنبه دوازدهم در سرای کوره منزل شد درین منزل شاه ییگ خان با جمعیت خوب آمده ملازمت نمود. از تربیت یافته های پدر بزرگوار من حضرت عرش آشیانی است. به ذات خود بسیار

مردانه و صاحب تردد است. چنانکه مکرر در زمان دولت پدرم شمشیرهای نمایان زده و در زمان جهاننداری من قلعه قندهار را در برابر افواج داری ایران خوب نگاه داشت و تا یک سال قبل بود تا آنکه افواج قاهره به کمک او رسیدند. سلوکش با سپاهی امرایانه و از روی قدرت نیست به محض همین [۵۱ الف] که در جنگها با او موافقت نموده اند تا بمانند ناز بسیاری از نوکر می کشد و این معنی او را به نظرها سبک دارد. مکرر ازین سلوک او را منع کردم. چون جلسی او شده فایده بر آن مترتب نگشت.

روز دوشنبه چهاردهم هاشم خان را که از خانه زادان این دولت است، به منصب سهزاری ذات و دوهزاری سوار سرفراز ساخته صاحب صوبه ولایت اودیسه ساختم. در همین روز خبر رسید که بدیع الزمان ولد میرزا شاهرخ که در ولایت مالوه بود، از روی نادانی و خردسالی با فساد جمعی از فتنه جویان روانه می شود که خود را به ولایت رانارسانیده او را ببینند. عبدالله خان حاکم آنجا ازین معنی آگاهی یافته تعاقب می نماید و در اثنای راه او را گرفته بدبخت چندی را که با او درین امر متفق بودند به قتل می رساند. حکم شد که اهتمام خان از آگره روانه گشته میرزا را به درگاه آورد.

بیست و پنجم ماه مذکور خبر رسید که امام قلی خان برادرزاده ولی خان حاکم ماوراءالنهر میرزا حسن نامی را که به پرسی میرزا شاهرخ شهرت یافته بود می کشد. مجملًا کشتن فرزندان میرزا شاهرخ از عالم کشتن دیوشده است. چنانچه می گویند که از هر قطره او دیو دیگر پیدا می شود.

در مقام دهکه شیرخان افغان، که در وقت رفتن او را به پشاور بجهت محافظت کوتل خیبر گذاشته بودم، آمده ملازمت کرد. در حفظ و حراست راه تقصیر نکرده بوده است ظفرخان ولد زین کوکه که به کوچانیدن افغانان دلهزاک و جماعه کهرتین که در حوالی اتک بیاس و آن نواحی مصدر انواع قبايح بودند، مأمور گشته بود. بعد از انصرام آن خدمت و بر آوردن آن مفسدان که قریب به صد هزار خانه بودند، روان ساختن آنها به جانب لاهور در همین منزل به سعادت ملازمت سرفراز گردید و ظاهر شد که این خدمت را چنانچه باید و شاید به تقدیر رسانیده است. چون ماه رجب که مطابق آبان ماه الهی بوده، در رسید معلوم گشت که از ماههای مقرر وزن قمری والد بزرگوار من است، مقرر داشتم که قیمت مجموع اجناس را که در سال شمسی و قمری خود را بدان وزن می فرمودند، حساب نمایند و آنچه شود آن مبلغ را به شهرهای کلان قلمرو فرستاده بجهت ترویج روح مطروح منور آنحضرت به از باب احتیاج [۵۱ ب] و فقرات تقسیم نمایند. مجموع يك لك رویه که سه هزار تومان ولایت عراق است و سه لك خانی به حساب

اهل ماوراءالنهر باده باشد. این را مردم معتمد در دوازده شهر عمده مثل آگره و دهلی و لاهور و گجرات و غیره قسمت نمودند.

روز پنجم سوم ماه رجب فرزند صلابت خان را که کم از فرزندان حقیقی نمی دانم، به خطاب خان جهانی امتیاز بخشیدم و فرمودم که او را در فرامین و احکام خان جهان می نوشته باشند و خلعت خاصه و شمشیر مرصع نیز عنایت شد. و شاه بیک خان را به خان دوران مخاطب ساخته کمر خنجر مرصع و فیلمست و اسب خاصه مرحمت نمودم و تمام سرکار کابل و تیراه و بنگش و ولایت سواد و وجود و دفع و رفع افغانان آن حدود به جاگیر و فوجداری او مقرر شد، و از بابا حسن ابدال مرخص گشت. رامداس کچهواکه را نیز فرمودم که درین ولایت جاگیر نموده داخل کومکیان این صوبه می سازند. منصب کشن سنگه و لدموته راجه را هزادی ذات و پانصد سواد ساختم.

فرمانی به مرتضی خان حاکم گجرات در قلم آمد که چون از صلاح و فضیلت و پرهیزگاری پسر میان وجیهه الدین به من رسیده است. مبلغی از جانب ما به او گذرانیده از اسمای الهی اسمی چند که مجرب بوده باشد، نویسانیده به فرستند اگر توفیق ایزدی رفیق شود بدان مسداومت می نموده باشم.

قبل از این ظفر خان را به بابا حسن ابدال به جمع کردن شکار رخصت کرده بودم. شاخ بندی کرده بود. بیست و هفت آهوی سرخه و شصت و هشت آهوی سفید در شاخند درآمده بود. بیست و نه آهوار من خود به تیر زدم و پرویز و خرم با هم چندی را به تیر انداختند. دیگر به خاصان و نزدیکان حکم شد که آنها هم تیر اندازی نمایند خان جهان از همه خوبتر تیر انداخت. هر آهو که زد بر سر تیر رفت.

در چهاردهم ماه با ظفر خان در راول پندی قمرغه ترتیب داده بود یک آهوی سرخه را از پله دور به تیر زدم از رسیدن تیر و افتادن آهو بسیار شگفته شدم. سی و چهار آهوی سرخه سی و پنج آهو قراقرور که به زبان هندی او را چکاره می گویند و دو خوک شکار شد. در بیست و یکم قمرغه دیگر به سعی و اهتمام بلال خان، در سه گروهی قلعه رهناس دست بهم داد نزدیکان سراق عزت را دزین شکار همراه برده بودم شکار خوبی شد. به شگفتگی تمام گذشت. دویست آهو از سرخه و سفیده شکار شده بود از رهناس که کوههای آن از این آهو دارد گسشته سوای کرجهاک و نندنه [۵۲ الف] در تمام هندوستان جای دیگر این نوع آهوی سرخه نیست. فرمودم که آهوی سرخه را زنده گرفته نگاهدارند که شاید چندی از آنها به جهت تخم زنده به هندوستان برسند بیست و پنجم در حوالی رهناس شکار دیگر شد. دزین شکار نیز همشیره ها

واهل محل همراه بودند قریب به صد آهوی سرخه شکارشد. مذکور شد که شمس خان عموی جلال خان گهکر که در این نواحی می باشد با وجود کلان سالی به شکار یک گونه رغبتی دارد که جوانان خردسال را آن شوق و شغف نباشد. چون طبعش را برفق و درویشها مایل شنیدم به خانه اورفتم. وضع طورش خوش آمد. دوهزار رویه به او و موازی همین مبلغ را به زنان و فرزندان او داده پنجاه دیگر که حاصل کلی داشت در وجه مدد معاش او مقرر نمودم تا از روی رفاهیت و جمعیت خاطر اوقات می گذرانده باشد.

ششم ماه شعبان درمقان چنداله امیر الامرا آمده ملازمت نمود. از صحت یافتن او خوشحال شدم. جمیع اطبای هندو و مسلمان، قرار مردن او داده بودند. الله تعالی به فضل و کرم خود او را تشریف شفا ارزانی داشت تا اسباب پرستان مشیت ناشناس را معلوم گردد که قادر بر کمال هر درد دشوار را که ظاهرینان اسباب گزین دست از آن باز داشته باشند به محض لطف و مرحمت ذاتی خویش علاج و درمان می تواند کرد. در همین روز رای رایسنگه که از امرای معتبر راجپوت بود به سبب تقصیری که از او در قضیه خسرو به وقوع آمده خجالت زده و شرمسار درجا و مقام خود می گشت، به وسیله امیر الامرا سعادت ملازمت دریافت، و گناه او غفومقرون گردید. در حینی که از آگره به عزم تعاقب خسرو بر آمدم، او را از غایت اعتماد در آگره گذاشته مقرر کردم که چون محلها طلب شود، همراهی نماید. بعد از طلب محلها دوسه منزل آمده در موضع متوره به محض شنیدن سخنان اراجیف از محل جدا شده به وطن خود رفت و بخاطر گذرانید که فتنه و شورش به میان در آمده، بینم که منجر به کجا خواهد شد.

کریم کار ساز بنده نواز آن قضیه را در [۵۲ب] عرض اندک روزی صورت داده ساک جمعیت آن مفسدان را از هم پاشانید و این حرام نمکی بر گردن او ماند. بجهت خاطر امیر الامرا فرمودم که همان منصبی که داشت به حال خود باشد و جاگیر او را مسلم و برقرار دارند. سلیمان بیگ را که از ملازمان ایام شاهزادگی بود به خطاب فدائسی خانی سر بلند ساختم. روز دوشنبه دوازدهم باغ دل آمیز که بر کنار دریای راوی واقع است منزل شد. والده خود را درین باغ ملازمت نمودم. میرزاغازی که در سرداری لشکر قندهار مصدر خدمات پسندیده شده بود ملازمت نمود. عنایت بسیار به او فرمودم.

سلسله شاه نعمت الله ولی کرمانی: روز سه شنبه سیزدهم به مبارکی داخل لاهور شدم. روز دیگرش میرخلیل الله ولد میرغیاث الدین محمد میرمیران که از اولاد شاه نعمت الله ولی بود، ملازمت نمود. در دولت شاه طهماسب در تمام قلمرو او به بزرگی این سلسله، سلسله نبود. چنانچه خواهد شاه خانش بیگم نام در خانه میر نعمت الله پدر میرمیران بود، دختری که از ایشان بهم رسیده، شاه

به پسر رشید خود، اسمعیل میرزا خواستگاری نمود و پسران میرمیران را داماد ساخته دختر خود را به پسر کلان او که همنام پدر کلان خود بود، داده دختر اسمعیل میرزا را که از خواهرزاده شاه بهمرسیده بود، به پسر دیگرش میرخلیل مذکور نسبت کردند. بعد اوفوت شاه رفته رفته خرابیها به این سلسله راه یافت، تا در عهد دولت شاه عباس یکبارگی مستاصل گشتند و املاک و اسبابی که داشتند از دست آنها بیرون رفت. دیگر درجا و مقام خود نتوانستند بود میرخلیل به ملازمت من آمد. چون در راه محتتها کشیده بود و آثار اخلاص از وجنات احوال او ظاهر گشت مشمول عواطف بی دریغ کردم و دوازده هزار روپیه نقد به او مرحمت نمودم و منصب هزاری ذات و دو یست سوار سرفراز گردانیده حکم جاگیر کردم.

به دیوانیان حکم شد که منصب فرزند خرم را موافق هشت هزار و پنجهزار سوار سرفراز گردانیده [۵۳ الف] جاگیر از حویلی اوجین و سرکار حصار فیروزه تنخواه دهند. روز پنجشنبه بیست و دوم حسب التماس آصف خان، باهل محل به خانه اورتم، و شب در آنجا گذرانیده روز دیگر پیشکشهای خود را از نظر گذرانید تاده لك روپیه از جواهرات و مرصع آلات واقمشه و فیلان و اسبان سامان نموده بود. چند قطعه لعل و یاقوت و چند دانه مروارید و پاره اقمشه و چند پارچه چینی فغفوری و خطایی به معرض قبول افتاده تتمه را به او بخشیدم.

مرتضی خان از گجرات انگشتی که از يك قطعه لعل خوش رنگ خوش آب نگین و نگین خانه و حلقه آن را تراشیده بودند به وزن يك و نیم تانك و يك سرخ که يك مثقال و پانزده سرخ بوده باشد، به طریق پیشکش فرستاده بود از نظر گذشت و به غایت پسند خاطر افتاد. تا امروز چنین انگشتی شنیده نشده بود که به دست هیچيك از سلاطین درآمده باشد. يك قطعه لعل و شش پرچه هم که دو تانك پانزده سرخ وزن داشت و بیست و پنج هزار روپیه قیمت نمودند فرستاده بود. انگشتی به همین مبلغ قیمت شد. در همین روزها فرستاده شریف مکه با عرض داشت و پرده در خانه کعبه به ملازمت رسیده، اظهار اخلاص بسیار نموده بود. پنج لك دام که هفت هشت هزار روپیه بوده باشد به فرستاده های مذکور مرحمت شد و مقرر نمودم که موازی يك لك روپیه بجهت شریف از تحف و نفایس هندوستان روانه سازند.

صوبه قندهار به میرزاغازی: روز پنجشنبه دهم ماه میرزاغازی را به منصب پنجهزاری ذات و سوار سرفراز ساخته با آنکه کل ولایت تهته به جاگیر او مقرر بود پاره از صوبه ملتان نیز به جاگیر او مقرر گشت و حکومت قندهار و محافظت آن ملك که سرحد هندوستان است، به عهده کاروانی و حسن سلوك او مقرر گردید و خلعت [۵۳ ب] و شمشیر مرصع عنایت نموده رخصت دادم. (میرزای غازی فی الجمله کمالی داشت. شعر هم خوب می گفت و قاری تخلص

می کرد. این بیت ازوست. بیت:

گریه من گرسبب خنده اوشد چه عجب  
ابر هرچند که گرید رخ گلشن خندد)  
در پانزدهم پیشکش خانانان به نظر درآمد چهل زنجیریل و پاره جواهر و مرصع آلات  
واقمشه ولایتی و پارچه که در دکن و آنحدود به هم می رسد، فرستاده بود. مجموع يك لک و پنجاه  
هزار روپیه قیمت شد. میرزا رستم و اکثر بنده های تعینات صوبه مذکور هم پیشکشها فرستاده  
بودند. چند قیل از آن جمله پسند افتاد. خیر فوت رای درگا که از نواختنهای والد بزرگوارم بود،  
در هژدهم همین ماه رسید. چهل سال زیاده در ملازمت حضرت عرش آشیانی در جرگه امرا منتظم  
بود تارفته رفته پله منصب او به چهارهزاری رسید. پیش از آنکه سعادت ملازمت پدر من  
در یابد، از نوکران معتبر رانا اودی سنگه بود. در شهر بور دهم گذشت کنکاش سپاهیگری خوب  
می رسید. سلطان شه افغانی که طبعش به شر و فساد آمیخته بود در خدمت خسرو برمی برد و نسبت  
محرمیت تمام داشت. چنانچه علت نامه گریختن آن بی سعادت این مفسد بود. چه از شکست و  
به دست افتادن خسرو جانی بتک پایرون یرده خود را به دامن کوه خضر آساده و آن حدود کشید.  
آخر الامر بدست میرمفل کروی آنجا گرفتار شد. چون باعث ضلالت و خرابی این قسم پرسی  
شده بود، حکم کردم که او را در میدان لاهور تبر باران کردند و کسروری مذکور به زیادتی  
منصب و خلعت مفتخر و سرفراز گردید. در یست و نهم شیرخان افغان که از بنده های قدیم من  
بود، فوت شد. توان گفت که خود قصد خود کرد چرا که به شراب مداومت تمام داشت. به  
نوعی که در پیری چهار پیاله لبریز عرق دو آتش می خورد. و روزه رمضان سال گذشته را خورده  
بود. در این سال به خاطرش رسید که ماه شعبان را در عوض قضای رمضان گذشته روزه گرفته  
دوماه متصل روزه دار باشد از ترك عادت که طبیعت ثانی است ضعف معده پیدا کرد و اشتها مطلق  
بر طرف شد و رفته رفته ضعف قوی شده در پنجاه و هفت سالگی درگذشت. فرزند ان [۱۵۴ الف] و  
برادران او را به قدر حالت نواخته پاره از منصب و جاگیر او را به آنها مرحمت نمودم.

در غره شهر شوال به صحبت مولانای محمد امین که از مریدان شیخ محمود کائن کرست  
رسیدم. شیخ محمود مذکور از بزرگان وقت خود بوده است و حضرت جنت آشیانی بدیشان  
عقیده تمام داشتند چنانچه يك مرتبه آب بردست ایشان ریخته اند. و مولانای مشارالیه مردیست  
نیک ذات و باوجود علایق و عوایق وادسته و بروش و شیوه فقر و شکستگی نفس آشنا، صحبت  
ایشان مرا بسیار خوش آمد. بعضی وردها که در خاطره کرده بودند مذکور ساخته نصایح  
ارجمند و سخنان دل پسند از ایشان شنیدم، و خیلی تسلی حاصل گشت هزار بگه زمین به طریق  
مدد معاش و هزار روپیه نقد گذرانیده از ایشان وداع کردم. يك پهر از روز یکشنبه گذشته از



لاهور به قصد توجه دارالخلافه آگره برآمدم. قلیچ خان را حاکم و میر قوام الدین را دیوان و شیخ یوسف را بخشی و جمال الدین را کوتوال ساخته که هر یک فراخور حالت خلعت مرحمت نموده متوجه مقصد گشتم. بیست و پنجم از دریای سلطانپور گذشته در دو کروهی نکودر نزول واقع شد. والد بزرگوارم از زرو زن بیست هزار روپیه به شیخ ابوالفضل داده بودند که در میان این دو پرگنه پلی بسته آبشاری ترتیب دهند. الحق در غایت صفا و طراوت و سرپلی سامان یافته است. به معزالملك جاگیردار نکودر فرمودم که بریک دست این پل عمارتی و باغچه بسازد که آینده و رونده از دیدن آن محفوظ شوند. دوشنبه دهم ذی القعدة وزیرالملك که پیش از از جلوس سعادت خدمت دریافته، دیوان سرکار من بود به مرض اسهال درگذشت در آخر آن عمر پرسی شوم قدم در خانه او متولد گشت که در عرض چهل روز سر مادر و پدر را خورد. در سن [۵۴هـ] دوسه سالگی او هم برطرف شد. ناخانه وزیرالملك یکبارگی خراب نشود، منصور برادرزاده او را نواخته به منصب سرفراز ساختم غایتا :ع: بوی عشق ازو نمی آید

روز دوشنبه چهاردهم در اثنای راه شنیده شد که در میان پانی پت و کسر نال دوشیر هست که آزار بسیار از آنها به مترددین می رسد. فیلان را جمع نموده روانه گشتم چون بجا و مقام آنها رسیدم، خود بر ماده فیلی سوار گشته فرمودم که فیلان را بر دور آنها بطرین قمرغه ایستاده کردند و هر دورا به عنایت الهی به تفنگ زده شر آن دورا که راه بر بنده های خدا بسته بسودند، دور کردم. روز پنجشنبه دهلی محل نزول گردید و در منزل که سلیم خان افغان در ایام حکومت خود در میان آب چون ساخته و سلیم کده نام نهاده والد بزرگوارم اینجا را به مرتضی خان که دهلی وطن اصلی اوست داده بودند، فرود آمدم. خسان مذکور مشرف بر دریا صفه از سنگ ساخته در غایت صفا و لطافت در ته آن عمارت متصل به آب چو گنبدی مربعی کاشی کاری به فرموده حضرت آشیانی ساخته اند که به آن هوا کم جای بوده باشد در زمانی که حضرت جنت آشیانی در دهلی تشریف داشته اند اکثر اوقات آنجا نشسته بامصاحبان و مجلسیان خود صحبت می داشته اند من چهار روز درین سر منزل بسر برده بامقربان و نزدیکان مجلس شراب ترتیب داده داد عیش و کامرانی دادم. معظم خان که حاکم دهلی بود پیشکشها گذرانید دیگر جاگیرداران و اهالی و موالی که بودند به قدر حالت خود پیشکشها و نذرها سامان نموده به نظر در آورند. خواستم که در پرگنه پالم که از مضافات بلده مذکور است و از شکارگاههای مقررست طرح شکار قمرغه انداخته چند روز بدین امر مشغولی نمایم. چون به عرض رسید که ساعت نزدیک شدن آگره نزدیک است و دیگر ساعتی درین نزدیکی بهم نمی رسد فسخ عزیمت نموده به کشتی نشسته براه دریا متوجه گشتم.

رسیدن اولاد میرزا شاه رخ: [۵۵ الف] در بیستم ماه ذی قعدة چهار پسر و سه دختر از اولاد میرزا شاه رخ که به پدرم ظاهر نساخته بود، آوردند. پسران را به بندهای معتبر و دختران را به خدمه محل سپردم که به محافظت آنها قیام و اقدام نمایند.

در بیست و یکم ماه مذکور راجه مان سنگه از قلعه رهناس که در ولایت پتنه و بهار واقع است، بعد از فرستادن شش هفت فرمان آمده ملازمت کرد. او هم به طریق خسان اعظم از منافقان و کهنه گرگان این دولت ابد پیوند است. آنچه اینها بامن کرده اند و آنچه از من نسبت به آنها به وقوع آمده، عالم السرایر به آن داناست. شاید هیچکس نتواند گذرانید. راجه مذکور یکصد زنجیر فیل از نروماده به طریق پیشکش گذرانید غایتی که هم لیاقت آن نداشت که داخل فیلان خاصه شود. چون از رعایت یافته های پدرم بود تقصیرات او بر روی او نیاورده به عنایت پادشاهانه سرفراز ساختم. درین روز جل سخنگوی که مشخص میان طوطی گفته آواز می کرد، آوردند. به غایت غریب و عجیب نمود. در ترکی این جانور را طرغی می گویند.

### ظهور نوروز سوم از جلوس همایون

روز پنجشنبه بتاریخ دوم ذی حجه مطابق غره فروردین ماه آفتاب عالمتاب که جهان را به فروغ خود روشن و تابان دارد، از برج حوت به عشرت سرای حمل، که مقام فرح و شادمانی است، انتقال نموده عالم را رونق دیگر بخشیده و تاراج دیدگان و سرما و ستم رسیدگان خزان را به دستبازی بهار خلعتهای نوری و قباهای سبز فیروزی پوشانیده تلافی و تدارک نمود بیت:

باز فرمان آمد از سالارده      مرعدم را کانچه خوردی بازده

در موضع رنکته که در پنج گروهی آگره واقع است مجلس نوروز منعقد گشت و در ساعت تحویل فیروزی و خرمی بر تخت نشستم، و امر او نزدیکان و سایر بندگان به لوازم مبارکبادی قیام و اقدام نمودند. خان جهان را در همین مجلس منصب پنجهزاری ذات و سوار سرفراز ساختم و خواجه جهان را به خدمت بخشگیری امتیاز دادم. وزیر خان را از وزارت صوبه بنگاله معزول ساخته ابوالحسن شهابخانی را بجای او فرستادم و نورالدین قلی کو توال آگره گشت، چون مقبره منوره حضرت عرش آشیانی بر سر راه واقع بود، بخاطر رسید [۵۵ ب] که اگر در این گذشتن سعادت زیارت ایشان را دریابم، کوه اندیشان را بخاطر خواهد رسید، که چون معمر عبور بر آنجا واقع بود، زیارت نمودند به خود قرا دادم که درین مرتبه به آگره داخل شوم و بعد از آن بدین زیارت چنانچه حضرت ایشان به جهت حصول وجود من از آگره تا جمیر پیاده توجه فرموده بودند من هم از آگره تا مقبره منوره ایشان که دو نیم کوه است پیاده رفته این سعادت

دریابم. و کاشکی میسر می بود که به سر این راه را طی می کردم. دوپهر از روز شنبه پنجم ماه گذشته به ساعت سعید متوجه آگره گشتم و موازی پنجهزار رویه زر ریزگی از دودست راه پاشیده به دولت سرای همایون که در درون قلعه بود، داخل گردیدم. درین روز راجه نوسنگه دیوپوز سفیدی آورده گذرانید. اگرچه از دیگر انواع حیوانات پرنده و چرنده جنس سفید که آنرا طویغول می گویند پیدا می شود، غایتا یوز سفید دیده نشده بود. خطهای او که سیاه می باشند بدرنگ بود و سفیدی بدن او نیز به نیلی میل داشت. از جانوان طویغان آنچه من دیده ام شاهین و پاشه و شکره که در زبان فارسی بیغو می گویند و گنجشک، زاغ و بک و دراج و پودنه و طاوس است. اکثر اوقات در قوشخانه بازطویغون می باشد و موش بران طویغون هم دیده ام از جنس آهوی سیاه نیز که بغیر از هندوستان در جای دیگر نمی باشد و آهوی چهکاره که به زبان فارسی سفید می گویند، طویغون مکرر به نظر در آمده است. درین روزها رتن پسر بهوج هاده که از امرای معتبر را جبوت است آمده ملازمت کرد. سهیل پیشکش آورده بود یکی از آنها به غایت پسند افتاد. در سرکار به پانزده هزار رویه قیمت نموده داخل فیلان خاصه شد و نسام او را رتن گج نهادم. نهایت قیمت فیل پیش راجهای کلان هند از بیست و پنج هزار رویه زیاده نمی باشد. اما حالا بسیار گران شده است. رتن را به خطاب سر [۵۶ الف] بلندی رای سرفراز ساختم. میران صدرجهان را به منصب پنجهزاری ذات ویکهزاروپانصد سوار و معظم خان را چهارهزاری ذات و دوهزار سوار ممتاز گردانیدم. عبدالله خان به منصب سه هزاروپانصدی سرفراز گشت. مظفرخان و بهاوسنگه هر یک به منصب دودهزاری ذات و هزار سوار امتیاز یافتند. ابوالحسن دیوان را هزاروپانصدی و اعتمادالدوله را هزاری ذات و دو بیست و پنجاه سوار ساختم.

در بیست و چهارم راجه سورج سنگه، طغائی فرزند خرم آمده ملازمت کرد. شپام پسر عموی امسرای متهور را آورد فی الجمله شعوری دارد و سواری فیل را خوب می داند. راجه سورج سنگه از شعرای هندی زبان شاعری همراه آورده بود. در مدح من به این مضمون شعری گذرانید: که اگر آفتاب پسر می داشت، همیشه روز می بود هرگز شب نمی شد. چرا که بعد از غروب آن پسر جانشین اومی شد و عالم را روشن می داشت. بحمد الله والملة که پدر شما را خدای این نوع پسر می کرامت کرد، که بعد از شفا شدن مردم ماتم که مانند شب است نداشتند. آفتاب ازین رشک می برد که کاشکی مرا هم پسر می بود که جانشینی من کرده شب را به عالم راه نمی داد. چنانچه از روشنی طالع و نور عدالت شما با وجود چنین واقعه، آفاق چنان منور است که گویا شب را نام و نشان نیست. به این نازکی مضمون از شعرای هند کم به گوش رسیده به جلد وی این مدح فیل به او مرحمت کردم. راجپوتان شاعر را چارن می گویند. یکی از شعرای

وقت این مضمون را چنین به نظم درآورده:

شب نگشتی همیشه بودی روز	گر پسر داشتی جهان افروز
بنمودی کلاه گوشه پسر	زانکه او چون نهفت افسر زر
جانشین گشت این چنین پسر	شکر کز بعد آنچنان پدری
کس به ماتم نکرد جامه سیاه	که ز شفقار گشتن آن شاه

روز پنجمینبه هشتم محرم سنه ۱۰۱۷ جلال الدین مسعود که منصب چهارصدی داشت و خالی از مردانگی نبود و در چند مر که ازو کارها [۵۶ب] به وقوع آمد، غایتاً خالی از خطبی نبود. تخمیناً در سن پنجاه شصت سالگی به مرض اسهال فوت شد. ایونی گذرائی بود. ایون رامثل پیر ریزه ریزه کرده میخورد و مقر بود که اکثر اوقات ایون از دست مادر خود می خورده باشد چون مرض او فوت گرفت و حالت مرگ ظاهر گردید مادرش از نهایت تعلق از همان ایون که به پسر خود می خوراند زیاده بر اندازده خورده بعد از گذشتن پسر به یکدو ساعت او هم در گذشت تا غایت این قدر محبت از مادر به فرزند شنیده نشده است. در میان هندوان رسمی است که زنان بعد از فوت شوهران خواه بجهت محبت و خواه به حفظ ناموس پدران و شرم خویشان خود را میسوزند اما از مادران در میان مسلمانان و هندوان مثل این کاری به ظهور نیامده. در پانزدهم ماه مذکور اسپ که سر آمد اسپان خاصه من بود، از روی عنایت به راجه مان سنگ مرحت نمودم شاه عباس این اسپ را با چند اسپ دیگر و تحفه های لایق مصحوب منوچهر، که از غلامان معتبر شاه است، به حضرت عرش آشیانی ارسال نموده بود. از دادن این اسپ راجه آن مقدار خوشحالی و شمع نمود که اگر مملکتی بدو عنایت می کردم معلوم نبود که آن قدر شادی نماید. وقتی که آوردند سه چهار ساله بود در هندوستان ترقی عظیم نمود. چنانچه جمیع بنده های درگاه از مغول و راجپوت به اتفاق معروض داشتند از عراق مثل این اسپ به هندوستان نیامده است. چون والد بزرگوارم ولایت خاندیس و صوبه دکن را به برادرم دانیال مرحت نموده به آگره مراجعت می فرمودند، از روی مرحت به او حکم شد که يك چیزی که خاطر خواه تو باشد، از من بطلب او وقت یافته این اسپ را التماس نمود. بدین جهت به او عنایت فرمودند. روز سه شنبه بیستم عرض داشت اسلام خان مشعر بر خبر فوت جها نگیر قلی خان صاحب صوبه بنگاله که غلام خاص با اخلاص من بود، رسید. بنا بر [۵۷الف] جوهر ذاتی و استعداد فطری در جرگه امرای کلان انتظام داشت. از فوت او خیلی آزرده خاطر گشتم. حکومت بنگاله و اتالیفی شاهزاده جهاندار را به فرزند اسلام خان مرحت کردم. و افضل خان را به جای او صاحب صوبه ولایت بهار ساختم. پسر حکیم علی را که بجهت بعضی خدمات به برهانپور فرستاده بودم آمده بازیگری

چند کرنا تکی همراه آوردند که نظیر وعدیل خود نداشتند. چنانچه یکی از آنها به ده گوی که هر یک برابر نارنجی بود و یک ترنج و یک سرخ آنچنان بازی می کرد که با وجود بزرگی و خردی یکی خطانمی شد. و همچنین از اقسام بازیها آنچنان می کرد که عقل حیران می گشت. در همین روزها درویشی از سران دیب آمده جانوری غیر مکرری آورد دیونک نام روی پشت یرک کلان مشابه تمام دارد و هیأت مجموعی او به میمون شبیه است. اما دم ندارد و حرکاتش به میمون سیاه بی دم که بنزبان هندی بن مانس گویند می ماند. جثه او برابر میمون بچه دو سه ماهه باشد. پنج سال پیش از این درویش بوده است معلوم شد که از این کلانتر نمی شود. خورش اوشیر است. کبله هم می خورد. چون بغایت عجیب نمود به مصوران نموده فرمودم که شبیه او را با حرکات مختلف کشیدند. خیلی در نظرها کریه می نماید. در این روز میرزا فریدون برلاس به منصب یک هزار و پانصدی ذات و هزار و سیصد سوار سرفراز گردید و حکم شد که پانده خان مغول چون از تردد سپاهیگری به پایه کبر سن افتاده است، موافق دوهزاری ذات جاگیر می یافته باشد. الف خان به منصب هفتصدی ذات و پانصد سوار سرفراز گردید. منصب فرزند اسلام خان صاحب صوبه بنگاله به چهار هزار ذات و سه هزار سوار مقرر گشت و محافظت قلعه رها تاس به کشور خان [۵۷ ب] ولد قطب الدین کو که مفوض گردید و اهتمام خان به منصب هزاری ذات و سیصد سوار ممتاز گشته به خدمت میر بحری و سامان نواره بنگاله تعیین یافت. در غره صفر شمس الدین ولد خان اعظم ده زنجیر فیل پیشکش نموده و به منصب دوهزاری ذات و هزار و پانصد سوار سرفراز گردیده به خطاب جهانگیر قلی خانی ممتاز گشت و ظفر خان به منصب دوهزاری ذات و هزار سوار مفتخر گردید. چون دختر جگت سنگه پسر کلان راجه مان سنگه را خواستگاری نموده بودم، به تاریخ شانزدهم مبلغ هشتاد هزار روپیه ساجق گویان به خانه راجه مذکور بجهت سر- افرازی او فرستادم. مغرب خان از بندر کهمبایت پرده فرنگی ارسال داشت که تا غایت به این خوبی کار مصوران فرنگ دیده نشده بود. در همین روزها عمه ام بخت نسا بیگم در سن شصت و یک سالگی به مرض سل و دق به جوار رحمت ایزدی پیوستند.

میرزا والی پسر او را به منصب هزاری ذات و دویست سوار سرفراز گردانیدم. اقم حاجی نام ماورا، النهری که مدتها در روم بوده و خالی از معقولیت و معرفتی نیست خود را ایلچی خواند کار گفته در آگره ملازمت کرد کتابت مجهولی نیز داشت نظر به احوال و اوضاع کرده هیچکس را از بنده های درگاه تصدیق به ایلچی بودن او نکردند. از زمانی که حضرت صاحب قرانی فتح روم فرمودند و ایلدرم یایزید حاکم آنجا زنده به دست افتاد و بعد از گرفتن پیشکش و تحویل مال یک ساله کل ولایت روم قرار دادند که به دستور ملک مذکور را

به تصرف او باز گردانند. در همین اثنا ایلدرم با یزید وفات یافت. ملک را به پسر او موسی چلبی مرحمت کرده خود معاودت فرمودند. تاحال از جانب قیصره آنجا با وجود چنین احسانی کس نیامده و ایلچی فرستاده اند الحال چگونه باور توان کرد که این شخص ماوراءالنهری فرستاده خوندار باشد. اصلا این سخن [۵۸ الف] معقول نیستاد و هیچکس بر صدق دعوی او گواهی نداد. بنا بر این فرمودم که هر جا می خواسته باشد برود.

**ازدواج با دختر جغت سنگه:** در چهارم ربیع اول دختر جغت سنگه داخل خدمه محل گردید و در منزل حضرت مریم زمانی مجلس عقد و طوی منعقد گشت از جمله جهیزی که راجه مانسنگه همراه نموده، شصت زنجیر فیل بود.

چون دفع و رفع رانا را پیش نهاد خاطر همت داشتم بخواهر گذرانیدم که مهابت خان را باید فرستاد. دوازده هزار سوار مکمل با سرداران کار دیده بهمراهی او تعیین نمودم و سوای آن پانصد نفر احدی و دوهزار برق انداز پیاده با توپخانه مشتمل بر هفتاد هشتاد توپ و گنجال و شترنال و شصت زنجیر فیل خدمت معین کرده بیست لک رویه خزانه حکم شد که همراه این شکر بوده باشد. در شانزدهم ماه مذکور میرخلیل الله پسر شاه نعمت الله یزیدی که مجملی از احوال او و سلسله او پیش از این نوشته شده به مرض اسهال درگذشت، از سیمای او آثار اخلاص مندی و درویش مشربی ظاهر بود. اگر عمرش امان می داد و مدتی در خدمت می گذرانید به مناصب عالی سرافرازی می یافت. بخشی برهانپور انبه ای چند فرستاده بود یکی از آنها را فرمودم که به وزن در آورند. پنجاه و دو نیم توله برآمد. روز چهارشنبه هژدهم در منزل مریم الزمانی مجالس وزن سال چهل از سال های قمری ترتیب یافت و زر وزن را فرمودم که به عورات و مستحقان قسمت نمودند.

روز پنجشنبه چهارم ربیع الآخر ظاهر بیگ بخشی احدیان به خطاب مخلص خانی و ملا نقیبای شبستری که به فضیلت و کمالات آراسته بود و علم تاریخ و انساب را خوب می دانست به خطاب مورخ خانی سرافراز گردید. و دهم همین ماه بر خوردار برادر عبدالله خان را خطاب بهادر خانی داد [۵۸ ب] از اقرا ن ممتاز گردانیدم. مونس پسر مهتر خان کوزه ای از سنگ یشم که در عهد دولت میرزا الف بیگ گورکان بنام نامی ایشان ساخته شده بود گذرانید. بغایت تحفه نفیس و خوش اندام و سنگش در نهایت سفیدی و پاکیزگی بود. در گردن کوزه اسم مبارک میرزا را با سنه هجری به خط رقاعی کنده اند. در حد ذات خود غایت نفاست دارد. من هم فرمودم که اسم مرا و اسم مبارک عرش آشیانی را بر کناره لب کوزه نقش کردند. مهتر خان از غلامان قدیمی این دولت است. سعادت خدمت جنت آشیانی دریافته و در عهد سلطنت والد بزرگوارم به مرتبه امارت

رسیده بود و او را از معتمدان می‌دانستند. در شانزدهم فرمان صادر شد که ولایت سنگرام چنانچه يك سال در وجه انعام فرزند اسلام خان مقرر بود، یکسال دیگر در وجه انعام افضل خان صاحب صوبه بهار مقرر باشد - درین روز مهابت خان را به منصب سه هزارى ذات و دوهزار و پانصد سوار سرافراز گردانیدم و یوسف خان ولد حسین خان تکر به به منصب دوهزارى ذات و هشتصد سوار ممتاز گردید.

در بیست و چهارم مهابت خان را با امراء مردمی که بجهت دفع و رفع رانا مقرر گشته بودند، مرخص ساختم، خان مذکور به خلعت واسپ و قبل خاصه و شمشیر مرصع سر بلند گشت. ظفر خان به عنایت علم سرافراز گردیده به خلعت خاصه و خنجر مرصع امتیاز یافت. به شجاعت خان هم علم مرحمت شده خلعت و قبل خاصه عنایت کردم. راجه نرسنگه دیسو خلعت و اسپ خاصه و منگلی خان اسپ و خنجر مرصع و نراین داس کچھوا هه و علی قلی درمن و هژیر خان بهمین دستور یافتند. به بهادر خان و معزالملك بخشی خنجر مرصع شفقت شد. همین طریق جمیع [۵۹ الف] امرا و سرداران هر يك بقدر حالت و مرتبه خود به عنایت پادشاهانه سرافراز گردیدند.

يك پھر از روز مذکور گذشته خانانان که به مرتبه بلند اتالیفی من ممتاز است، از برهانپور آمده ملازمت کردند آن مقدار شوق و خوشحالی برو غلبه کرده بود که نمی‌دانست که به پا می‌آید یا بسر مضطربانه خود را در پای من انداخت و من نیز سر او را از روی مرحمت و مهربانی برداشته او را در کنار عطوفت و شفقت کشیدم و روی او را بوسیدم. دو تسبیح مروارید و چند قطعه لعل و زمرد پیش گذرانید. قیمت جواهر مذکور سه لك رویه شد و سوای آن از هر جنس و بهر متاع بسیاری به نظر درآورد.

هفدهم جمادی الاول وزیر خان دیوان بنگاله آمده ملازمت کرد. شصت زنجیر فیل نر و ماده و يك قطعه لعل قطبی پیشکش آورده بود. چون از خدمتگاران قدیم بود و ازو همه خدمتی می‌آید فرمودم که در ملازمت باشد. چون قاسم خان با برادر کلان خود اسلام خان اصلا سازگاری نمی‌کرد، او را از بهار به خدمت حضور طلبیده شده بود در این روز آمده ملازمت نمود. در بیست و دوم آصف خان لعلی به وزن هفت تانگه که ابوالقاسم برادر او در بندر کهمبایت به هفتاد و پنج هزار رویه خریده بود، پیشکش نمود به غایت خوش رنگ و خوش اندام است. اما به عقیده من زیاده از شصت هزار رویه نمی‌ارزد. با آنکه از دلپ پسر رانینگه تقصیرات عظیم به وقوع آمده بود، چون پناه به فرزند خان جهان آورد گناهان او به غفور مقرر گشت و دیده و دانسته از جرایم او در گذشتم. در بیست و چهارم فرزندان خانانان که از عقب می‌آمدند، رسیده ملازمت کردند و موازی بیست و پنجهزار رویه پیشکش گذرانیدند. در همین روز خان

مذکور نود زنجیر فیل پیشکش کرد.

روز پنجم غره جمادی الثانی در منزل حضرت مریم الزمانی مجلس [۵۹ ب] وزن سال شمسی سرانجام پذیرفت و پاره از آن زر به عورات قسمت نمودم و تتمه حکم شد که به فقرای ممالک محروسه تقسیم نمایند. چهارم ماه فرمودم که دیوانیان به خان اعظم مطابق منصب هفت هزارى جاگیر تنخواه دهند. درین روز ماده آهوی شیردار آوردند که به فراغت می گذاشت که او را می دوشیدند، و هر روز چهار سیر شیر ازو دوشیده می شد تا غایت دیده و شنیده شده بود مزه شیر آهو و شیر گاو و گاومیش تفاوتی ندارد. می گویند که تنگی نفس رافایده می دهد.

در پانزدهم ماه راجه مان سنگه بجهت سرانجام لشکر دکن که بدان خدمت تعیین یافته بود، التماس رخصت آتیر که وطن اوست نمود. فیل خاصه هشیار مست نام به او عنایت کرده رخصت دادم. روز دوشنبه دوازدهم ماه غرس حضرت عرش آشیانی بود سوای اخراجات مجلس مذکور که علی حده مقرر است، چهار هزار روپیه دیگر فرستادم که به فقرا و درویشان که در روضه منوره حاضر اند تقسیم کنند. درین روز عبدالله و ولد خان اعظم را به خطاب سرافراز خان و عبدالرحیم پسر قاسم خان را به خطاب تربیت خانی سرافراز گردانیدم. روز سه شنبه سیزدهم دختر خسرو را طلبیده دیدم فرزندی که این قدر به پدر ماند کسی یاد ندارد. منجمان می گفتند که قدم او بر پدرش مبارک نیست. اما بر شما مبارك است. آخر ظاهر شد که درست یافته بودند بعد از سه سال گفته بودند که او را باید دید. چو از سن مذکور در گذشت دیده شد.

در بیست و یکم خان خانان متعهد صاف ساختن ولایت نظام الملکیه که در شفقار شدن حضرت عرش آشیانی بعضی فتورها به آن راه یافته بود گردیده نوشته داد که اگر در عرض دو سال این خدمت با نصرام نرسانم، مجرم باشم مشروط با آنکه سوای لشکری که در آن صوبه تعیین اند دوازده هزار دیگر باده لك روپیه خزانة بهمراهی اومعین گردد. فرمودم که به زودی سامان لشکر و خزانه نموده او را روانه سازند. در بیست و ششم مخلص خان بخشی احدیان را به خدمت بخشیدگی صوبه دکن سرافراز ساخته جای [۵۶ الف] او را به ابراهیم حسین پسر بحر عنایت نمودم. در غره رجب پیشرو خان و کمال خان که از بندهای روشناس مقرر بودند وفات یافتند. پیشرو خان را شاه طهماسب به عنوان غلامی به پدر کلان من داده بودند. سعادت نام داشت در خدمت حضرت عرش آشیانی چون به دازوغگی و مهتری فرا سخانه سرافراز گردیده خطاب پیشرو خانی یافت درین خدمت به نوعی ماهر بود که گویا جامه ایست که بر قامت قابلیت او دوخته اند. در سن نود سالگی از جوانان چهارده ساله جلد تر بود. سعادت خدمت پدر کلان من و پدر من و دریافت. تا دم مرگ يك لمحه بی کیفیت شراب نبود.



آلوده شراب فغانی به خاک رفت

آه ارملا یکش کفن تازه بو کنند

(فغانی)

پانزده لك رویه ازوماند. پسری درغایت ناقابلی دارد رعایت نام، بنا بر حقوق خدمت پدرش مهتری نصف فراشخانه به او ونصف دیگر به تخماق خان مرحمت شد. کمال خان که از بنده های فدوی با اخلاص من بود از طایفه کللان دهلی است بنا بر ظهور و دیانت و غایت اعتماد او را پکاول پیگی ساختم. این چنین خدمتگاران بسیار کم بهم می رسند. دوبرداشت بهر دوشفقت بسیار کردم اما مثل او کجا.

در دوم ماه مذکور لعل کلاونت که از خردی باز در خدمت پدر من کلان شده بود و هر نقش و صوتی که به زبان و روش هندی می بستند و به او یاد می دادند در سن شصت و پنج سالگی بلکه هفتاد سالگی فوت کرد. یکی از کنیزان او در این قضیه افیون نخورده خود را هلاک ساخت از مسلمانان کم زنی چنین وفا بیجا آورده باشد.

**خواجه سرایان بنگاله:** در هندوستان خصوصاً در ولایت سلطه که از توابع بنگاله است از قدیم رسم شده بود که رعایا و مردم آنجا بعضی از فرزندان خود را خواجه سرا نموده و در عوض مال واجبی به حکام می دادند. و این رسم رفته رفته به دیگر ولایت نیز سرایت کرده [۵۶ ب] هر سال چندین اطفال ضایع و مقطوع النسل می شدند و این عمل رواج تمام یافته بود. در این ولا حکم کردم که من بعد هیچکس به این امر قبیح قیام و اقدام ننماید و خرید و فروخت خواجه سرایان خرد سال بالکل بر طرف باشد. به اسلام خان و سایر حکام صوبه بنگاله فرمانها صادر گشت که هر کس مرتکب این امر شود تنبیه و سیاست نمایند. خواجه سرای خرد سال نزد هر کس باشد بگیرند تا غایت هیچکس از سلاطین سابق این توفیق نیافتند. ان شاء الله تعالی در اندک فرصتی چنان خواهد شد که این رسم مردود بالکلیه بر طرف شود و هر گاه خرید و فروخت خواجه سرا منع شد، هیچکس به این فعل ناخوش بی فایده اقدام نخواهد نمود.

اسپ سمندی از جمله اسپان فرستاده شاه عباس که سرطویه اسپان خاصه من بود، به خانانان مرحمت کردم، آن قدر خوشحال شد که به شرح راست نیاید. الحق به این کلانی و خوبی اسپي تا غایت به هندوستان نیامده است و قبل فتوحه را که در جنگ بی بدل است با بیست زن و غیره فیل دیگر به او عنایت نمودم. چون کشتن سنگه خالوی خرد خرم که به همراهی مهابت خان تعیین بود، خدمات پسندیده به تقدیم رسانیده در جنگ مردم را با زخم برچه به پای او رسید. تا بیست کس نامی او به قتل آورده بود و قریب سه هزار کس را دستگیر ساخته به منصب دوهزاری

ذات وهزار سوار سرافراز شد. در چهاردهم ماه مذکور حکم کردم که میرزای غازی متوجه قندهار شود از اتفاقات حسنه به مجرد آنکه میرزا مشارالیه از بهکر روانه ولایت مذکور می گردد. خبر فوت سردار خان که از ملازمان مقرر روشناس میرزا محمد حکیم عم من بود و به تخته یک اشتها داشت می رسد نصف منصب او را به فرزندان او مرحمت نمودم.

زیارت روضه منوره عرش آشیانی: روز دوشنبه هفدهم پیاده به قصد زیارت روضه منوره حضرت عرش آشیانی متوجه شدم. اگر میسر می بود این راه به مزه و بسر می پیوسته بودم. حضرت والد بزرگوارم بجهت [ ۱۶ الف ] ولادت من از تحبب به اجمیر که یکصد و بیست کروه است پیاده به زیارت حضرت خواجه بزرگوار خواجه معین الدین چشتی متوجه گشته بودند. اگر من به سر و چشم این راه بیمایم هنوز چه کرده باشم. چون به سعادت زیارت مشرف شدم و عمارتی که بر سر روضه منوره شده بود دیدم به نوعی که خاطر خواه من بود، بنظر در نیامد. چرا که منظور آن بود که رونده های عالم مثل این عمارت در معموره دنیا نشان ندهند. چون در اثنا عمارت مذکور از خسرو بیطالع ابن نوع امری به ظهور آمد و بالضروره روانه لاهور گشتم معماران به سلیقه خود یک طوری ساخته بودند. آخر الامر بعضی تصرفات نموده شد و با آنکه مبلغ کلی صرف نموده سه چهار سال کار کرده بودند، فرمودم که دیگر باره معماران ماهر به اتفاق مردم صاحب وقوف بعضی جاها را به نوعی که قرار باید بیندازند. رفته رفته عمارت عالی سامان پذیر گردید و باغی در غایت صفا بر دور عمارت مقبره منوره ترتیب یافت. دروازه در نهایت رفعت و عظمت مشتمل بر مینارها از سنگ سفید ساخته و پرداخته شد. مجملاً پانزده لک روپیه که موازی پنجاه هزار تومان رایج ایران و پنج لک خانی مطابق زرتوران بوده باشد، خرج این عمارت عالی را به من شتوانیدند.

روزیکشنبه بیست و سیوم به خانه حکیم علی به تماشای حوضی که مثل آن در زمان حضرت عرش آشیانی در لاهور ساخته بود، با جمعی از مقرران که آن حوض را ندیده بودند، رفتم. حوض مذکور شش گز در شش گز است، و در پهلوی حوض خانه ساخته شده در غایت روشنی که راه به آن خانه هم از درون آب است و آب از آن راه به درون در نمی آید، و ده دوازده کس در در آن خانه صحبت می توانستند داشت از نقد و جنس آنچه در وقت او گنجید پیشکش نمود. بعد از ملاحظه خانه و درآمدن جمعی از نزدیکان در آنجا حکیم را به منصب دو هزاری سرفراز ساخته، به دولت خانه معاودت نمودم.

روزیکشنبه چهاردهم شعبان خانخانان به عنایت کمر شمشیر مرصع و خلعت [ ۱۶ ب ] و فیل خاصه سرافراز گردیده بخدمت دکن مرخص گشت و راجه سورجسنگه که از تعینات خدمت

مذکور بود، به منصب چهارهزاری ذات و دوهزار سوار ممتاز شد. چون مکرر به عرض رسید که از برادران و ملازمان مرتضی خان آزاد به رعایا و سکنه احمدآباد گجرات می‌رسد و ضبط خویشان و مردم خود به واجبی نمی‌تواند کرد، صوبه مذکور ازو تغییر نموده به اعظم خان مرحمت فرمود و مقرر شد که خود در ملازمت بوده جهانگیر قلی خان پسر کسلان او به نیابت او روانه گجرات گردد. منصب جهانگیر قلی خان از اصل و اضافه سه هزار ذات و دوهزار پانصد سوار مقرر گردید و حکم شد که به اتفاق موهنداس دیوان و مسعود بیگ همدانی بخشی مهمات صوبه مذکور را فیصل می‌داده باشند. موهنداس به منصب هشتصدی ذات و پانصد سوار مسعود بیگ به سیصدی ذات و یکصد و پنجاه سوار سرافراز گردیدند از بندهای حضور تربیت خان به منصب هفتصدی ذات و چهارصد سوار و نصرالله خان بهمین منصب ممتاز گشتند. مهتر خان که مجملی از احوال او نوشته شده در همین روز وفات نمود و مونس خان پسر او را به منصب پانصدی ذات و یکصد و سی سوار سرافراز ساختم.

روز چهارشنبه چهاردهم ذی حجه خسرو را از دختر خان اعظم پسر متولد شد. نام او را بلند اختر نهادم. در ششم ماه مذکور مقرب خان صورتی فرستاده که عقیده فرنگان این است که [۶۲ الف] این صورت شبیه حضرت صاحب قرانی است. در وقتی که ایلدرم با یزید بدست لشکر فیروزی اثر ایشان گرفتار آمد، نصرانی که در آن وقت حاکم استنبول بود، ایلچی با تحف و هدایا فرستاده اظهار اطاعت و بندگی نمود و مصوری که همراه ایلچی ساخته بودند، صورت آن حضرت را شبیه کشیده برده اگر این دعوی اصلی داشته باشد، هیچ تحفه پیش من بهتر از این نخواهد بود. چون به صورت و حلیه اولاد و فرزندان سلسله علیه آن حضرت مشابهی ندارد، خاطر به راست بودن این تسلی نمی‌شود.

### نوروز چهارم از جلوس همایون

تحويل حضرت نیر اعظم فیض بخش عالم به برج حمل شب شنبه چهاردهم ذی حجه سنه ۱۰۱۷ هجری اتفاق افتاد و نوروزگیتی افروز به مبارکی و فرخی آغاز شد. روز جمعه ۵ محرم سنه ۱۰۱۸ ه. ق حکیم علی وفات یافت. حکیم بی نظیری بود و از علوم عربیه نیز بهره تمام داشت. شرحی بر قانون در عهد خلافت والد بزرگوارم تألیف نموده است. گذش [۶۲ ب] بر فهمش زیادتى داشت چنانچه صورت او بر سیرت و کسبى بر ذاتى. مجملًا بد باطن و شریر- النفس بود. در یستم صفر میرزا برخوردار را به خطاب خاندان عالم سرافراز ساختم. از نواحی فتحپور هندوانه‌ای آوردند که به این کلانی تا حال دیده نشده بود. فرمودم که به وزن در آورند.

سی و سه سیر و نیم کشیده شد. روز دوشنبه نوزدهم ربیع الاول مجلس وزن قمری درخانه والد بزرگوارم ترتیب یافت. پاره ازان زر به عوراتی که دران روز جمع گشته بودند قسمت شد. چون ظاهر شد که بجهت نظام و سرانجام مهمات صوبه دکن ضرور است که یکی از شاهزاده‌ها را روانه سازم بنا براین بخاطر رسید که فرزند پرویز را باید فرستاد. فرمودم که سامان فرستادن او نموده ساعت رخصت تعیین نمایند. مه‌آبت خان را که بخدمت سرداری لشکر رانای مقهور تعیین بود، به مصاحبت بعضی خدمات حضور به درگاه طلبداشته عبدالله خان را بخطاب فیروز جنگی سرافرازی ساخته به عوض او تعیین نمودم و عبدالرزاق بخشی را فرستادم که به جمیع منصبداران آن لشکر حکم برساند که از گفته خان مذکور بیرون نرفته شکر و شکایت او را عظیم مؤثر شناسند. در چهارم جمادی الاول یکی از بسزبانیان که قبیله مقراند بسز خصی بنظر گذرانید که به طریق بز ماده پستان داشت و مقدار يك پياله قهوه خوری هر روز شیر می‌داد. چون شیر از نعمتهای الهی است و ماده پرورش بسیاری از حیوانات است. این امر غریب را شگون خوب دانستم. هشتم ماه مذکور خرم پسرخان اعظم را به منصب دوهزاری ذات و هزار و پانصدی سوار سرافرازی ساخته و دارائی ولایت سورتیه که به چون گده مشهور است فرستادم. حکیم صدرا را به منصب پانصدی ذات و سی سوار ممتاز ساخته به خطاب مسیح الزمان نامور گردانیدم. در شانزدهم کمر شمشیر مرصع به راجه‌مان سنگه فرستاده شد. دویست و دوم بیست لك رویه بجهت مدد خرج لشکر [۶۳ الف] دکن که به همراهی فرزند پرویز تعیین یافته‌اند، از تحویل خزانچی علی حده نموده پنج لك رویه دیگر بجهت مدد خرج پرویز مقرر گشت. روز چهارشنبه بیست و پنجم جهاندار که قبل از این به همراهی قطب الدین خان کوه که به ولایت بنگاله تعیین یافته بود، آمده ملازمت نمود. به واقعی به من معلوم شد که او مجذوب مادر زاد است.

چون خاطر متعلق به سامان دکن بود به تاریخ غره جمادی الاخر امیرالامرا را نیز به خدمت مذکور تعیین نمودم و به عنایت خلعت و اسب سرافراز گردید. کرم چند پسر جگناته را به منصب دوهزاری ذات و هزار و پانصد سوار نواخته به همراهی فرزند پرویز مقرر فرمودم. در چهارم ماه سیصد و هفتاد نفر سوار احدی به کومك لشکر رانا به همراهی عبدالله خان مقرر گشتند. يك صد رأس اسب نیز از طوایل سرکار فرستاده شد که بهر کس از منصبداران واحدی که صلاح داند، بدهد. در هفدهم يك قطعه لعل که قیمت آن شصت هزار رویه بود به فرزند پرویز عنایت کردم و يك قطعه دیگر با دومروارید که تخمیناً چهل هزار رویه می‌ارزید به فرزند خرم مرحمت شد. روز دوشنبه بیست و هشتم جگناته به منصب پنجهزاری ذات و سه هزار سوار سرافراز گردید. در بیستم ماه رجب راجسنگه به منصب چهارهزاری ذات و سه هزار سوار سر بلندی

یافت و بخدمت دکن مرخص گشت. روز پنجشنبه نهم شاهزاده شهریار از گجرات آمده ملازمت نمود. رخصت شدن پرویز به مهم دکن: روز سه شنبه چهاردهم فرزند پرویز را به خدمت تسخیر ملک دکن رخصت نمودم. خلعت و اسب خاصه و کمر شمشیر و خنجر مرصع عنایت شد، و سرداران و امرائی که به همراهی او تعیین یافته بودند به قدر مرتبه و حالت خود هر يك به عنایت خلعت و اسب و فیل و کمر و شمشیر و خنجر مرصع خوشدل و سرافراز گردیدند. هزار نفر احدی در ملازمت پرویز به خدمت دکن تعیین نمودم. در همین روزها عرض داشت عبدالله خان آمد که رانای مقهور را در کوهستان و جاهای قلب تعاقب نموده [۶۳ ب] چند زنجیر فیل و اسباب اوبدست افتاد. چون شب درآمد جانی بتک پا بیرون برده بدر رفت. چون کار را به سر و تنگ ساختم عقرب گرفتار خواهد گشت یا بقتل خواهد رسید. خان مذکور را به منصب پنجهزاری سرافراز ساختم و تسبیح مروارید که به دوهزار روپیه می ارزید به پرویز عنایت شد. چون ولایت خاندیس و برار به فرزند مشارالیه داده شده بود، قلعه اسیر را هم بدو مرحمت کردم و سیصد رأس اسب به همراهی او مقرر گشت که به احدیان و منصبداران و هر کس که لایق عنایت باشد، بدهد. در بیست و ششم سیفخان بارهه به منصب دوهزار و پانصدی ذات و هزار و سیصد و پنجاه سوار سرافراز گردید و به خدمت فوجداری سرکار حصار مقرر گشت.

روز دوشنبه چهارم شعبان يك زنجیر فیل به وزیر خان عنایت شد. در جمعه بیست و دوم حکم فرمودم که بنگ و بوره که منشاء فسادهای کلی است، در بازار نفر و شند و قماز خانهها را بر طرف سازند و دزین باب تأکید تمام نمودم.

در بیست و پنجم شیری از شیر خازا، خاصه آوردند که به گاو جنگ اندازند، مردم بسیار بهجت تماشا ایستاده جماعه از جوگیان هم بودند شیر به یکی از جوگیان که برهنه بود، به طریق بازی نه از روی غضب متوجه شده او را بر زمین انداخت و چنانچه به ماده خود جفت می شود با همان طریق، بالای جولای بر آمده جنیندن گرفت روز دیگر هم همان طور حرکتی نموده چند نوبت این حرکت ازو به وقوع آمده. چون تا غایت چنین امری دیده نشده بود و غرایب تمام داشت نوشته شد. در دوم رمضان غیاثخان حسب الالتماس اسلام خان به منصب هزار و پانصدی و هشتصد سوار سرافراز گردید. فریدون خان برلاس را به منصب دوهزار و پانصدی ذات و دوهزار سوار ممتاز ساختم. هزار تو لچه طلا و نقره و هزار روپیه در روز تحویل حضرت نیر اعظم به برج عقرب که به اصطلاح هندوان سنگرات می گویند تصدق نموده [۶۴ الف] شد. در دهم ماه مذکور فیلی به شاه بیگ خان یوزی مرحمت کردم. و سلام الله عرب که از جوانان قرار داده عرب است، از خویشان مبارک حاکم دزفول بنابر توهمی که از شاه عباس در خاطر او قرار گرفته بود، به

ملازمت من آمد. او را ناوخته به منصب چهارصدی ذات و دوست سوار سرافراز ساختم. مجدداً فوج دیگر که بکصد ونود و سه منصبدار و چهل و شش نفر احدی بودند از عقب پرویز بخدمت دکن فرستاده شد و پنجاه رأس اسب نیز حواله یکی از بندهای درگاه شد که به پرویز رساند. در روز جمعه سیزدهم مضمونی به خاطر رسید و این غزل در سلك نظم درآمد. غزل:

۱ من چون کنم که تیر غمت برجگر رسد

تا چشم نارسیده دگر برد گر رسد

۲ مستانه میخرامی و مست تو عالمی

اسپند میکنم که مبادا نظر رسد

۳ مدهوش گشته‌ام که پیویم ره وصال

فریاد از آن کنم که مبادا خبر رسد

۴ در وصل دوست مستم و در هجر بیقرار

داد از چنین غمی که مرا سر بسر رسد

وقت نیاز و عجز جهانگیر سر به

امید آنکه شعله نور اثر رسد

روزی کتنبه پانزدهم پنجاه هزار رویه ساچی به خانه صبیہ مظفر حسین میرزا پسر سلطان حسین میرزا بن بهرام میرزا بن شاه اسمعیل صفوی که بجهت فرزند خرم خواستگاری شده بود فرستادم، و هفدهم ماه مبارک خان شیروانی به منصب هزاری ذات و سبصد سوار سرافراز گردید و پنجهزار رویه نیز به او مرحمت کردم و چهار هزار رویه به حاجی بن اوزبک عنایت شد. در بیست و دوم یک قطعه لعل و یک دانه مروارید به شهریار شفقت کردم. یک لک رویه مدد خرج گویان به جماعه اوبماقات که به خدمت دکن تعیین یافته بودند داده شد. دو هزار رویه به فروخ بیگ مصور که از بی بدلان عصر است لطف نمودم. چهار هزار رویه بجهت خرج بابا حسن ابدال فرستاده شد و هزار رویه حواله ملا علی احمد مهرکن و ملاروز بهان شیرازی نمودم که در عرش حضرت [۴۶ ب] شیخ سلیم به روضه ایشان صرف نمایند. یک فیل به محمد حسین کاتب و هزار رویه به خواجه عبدالحق انصاری مرحمت شد. به دیوانیان حکم کردم که منصب مرتضی خان را مطابق پنجهزاری ذات و سوار اعتبار نموده جاگیر تنخواه دهند. به برادر زاده باری چند قانونی گوی سرکار آگره حکم کردم که هزار پیاده از زمینداران آگره سامان نموده و ماهیانه قرار داده به دکن نزد پرویز برد و پنج لک رویه دیگر بجهت مدد خرج پرویز مقرر گشت.

روز پنجمشنبه چهارم شوال اسلام خان به منصب پنجهزاری ذات و سوار سرافراز گردید. ابوالبی اوزبك به منصب يك هزار و پانصدی و ظفرخان به منصب دوهزار و پانصدی امتیاز یافتند. دوهزار روپیه به بدیع الزمان میرزا پسر شاهرخ و هزار روپیه به تهیان مصر مرحمت شد و حکم کرد که نقاره به جمعی مرحمت شود که پله منصب آنها سه هزارى و بالاتر از آن رسیده باشد. پنجهزار روپیه دیگر از زر وزن بجهت تعمیر پل بابا حسن ابدال و عماراتی که در آنجا واقع است حواله ابوالوفا پسر حکیم ابوالفتح شد که اهتمام نموده پل و عمارات مذکور را در غایت استحکام به انصرام رساند.

وقوع خسوف ماه: روز دوشنبه سیزدهم چهارگهري از روزمانده ماه آغاز گرفتن نمود به مرتبه که تمامی جرم آن منخسف گشت. و تا پنج گهري شب گرفته بود. بجهت دفع نحوست آن خود را به طلا و نقره و پارچه و غله وزن نموده اقسام حیوانات از قبل و اسب و غیره تصدق کردم. قیمت مجموع پانزده هزار روپیه شد. فرمودم که به مستحقان و فقرا قسمت نمودند. در بیست و پنجم دخرام چند بنديله به التماس پدر او به خدمت گاری خود گرفتیم و به میرفاضل برادر زاده میرشریف که به فوجدارى قبوله و آن نواحی مقرر شده بود يك فیل عنایت فرمودم و عنایت الله به خطاب عنایتخان سرافراز شد.

چهارشنبه غره ذی قعده باری چند به منصب پانصدی ذات و سوار ممتاز گشت و يك قضیه کهبوه [۶۵ الف] مرصع به فرزند بابا خرم مرحمت شد. ملاحتاتی که پیش خانخانان فرستاده بعضی سخنان زبانی که مشعر بر انواع مرحمت و شفقت بود، پیغام داده بودم، آمد و يك قطعه لعل و دومروارید که خانخانان بدست او فرستاده بود و تخمیناً بیست هزار روپیه قیمت داشت آورده گذرانید. میرجمال الدین حسین که در برهانپور بود و به حضور او طلب داشته بودم آمده ملازمت کرد. دوهزار روپیه به شجاعتخان دکئی مرحمت شد. در ششم ماه مذکور پیش از آنکه پرویز به برهانپور برسد، عرض داشت خانخانان و امرا رسید که دکنیان جمعیت نموده در مقام فساداند. چون معلوم شد که با وجود تعیین پرویز و لشکری که در خدمت او رفته و مقرر شده هنوز به مدد و کمک احتیاج دارند، به خاطر گذرانیدم که خود متوجه شوم و به عنایت الهی خاطر از آن مهم جمع نمایم. در این اثنا عرض داشت آصف خان هم آمد، که توجه حضرت بدین جانب لایق اقبال روز افزون است و عرض داشت عادل خان بیجاپوری رسید که اگر یکی از معتمدان درگاه باین طرف مقرر شود که ملتسمات و مستدعیات خود را باو بگویم تا او به عرض اشرف رساند امید هست که باعث صلاح حال این بنده ها گردد. بنابراین مقدمات با امرا و دولتمخواهان کنکاش نمودم تا هر کسی را آنچه بخاطر رسید به عرض رساند. فرزندخان

جهان عرض کرد که با آنکه چندی از امرای معتبر بجهت تسخیر آن ملک مرخص شده باشند، توجه حضرت به نفس نفیس ضرور نیست. اگر حکم شود بنده هم به ملازمت شاهزاده پرویز برود. و این خدمت را در ملازمت ایشان انشاء الله به تقدیم رساند. همه دولتخواهان را این سخن معقول و پسندیده نمود. با آنکه هرگز جدائی او را بخاطر قرارداده بودم، چون مهم کلانی بود، به ضرورت رضا دادم و فرمودم که به مجرد آنکه مهمات آنجا صورت یابد، بیتوقف متوجه ملازمت شود و زیاده از يك سال در آن حدود [۶۵ ب] نباشد.

روز سه شنبه هفتم ذی قعدة اختیار ساعت رخصت او بود، خلعت خاصه زر دوزی و اسپ خاصه با زین مرصع و کمر شمشیر مرصع و فیل خاصه عنایت فرمودم و تومان توغ هم مرحمت شد. و فدائی خان را که از بندهای صاحب اخلاص است خلعت و اسپ و مدد خرج لطف نموده به منصب هزاری ذات و چهار صد سوار از اصل و اضافه سرافراز ساختم، و همراه خان جهان تعیین نمودم که اگر کسی را نزد عادل خان حسب الالتماس او باید فرستاد، او را روانه گرداند و لنگو پندت که در زمان حضرت عرش آشیانی از جانب عادل خان همراه پیشکش او آمده بود، او را هم همراه خان جهان رخصت فرموده اسپ و خلعت و زر عنایت کردم. و از امرا و لشکریان که همراه عبدالله خان به خدمت دفع رانای مقهور تعیین بودند، مثل راجه نرسنگه دیو و شجاع خان و راجه بکر ماجیت و غیره با چهار پنجهزار سوار به کومک فرزند خان جهان تعیین شدند و معتمد خان را به قتل فرستادم که آن مردم را سزا ولی کرده در اجین به خان جهان همراه سازد، و از مردم در خانه شش هزار هفت هزار سوار مثل یوسف خان بارهه و حاجی بی- اوزبك و سلام الله عرب برادرزاده مبارک عرب که ولایت حویزه و دزفول و آن نواحی در تصرف دارد و دیگر نزدیکان و منصبداران همراه او ساختم و در وقت رخصت هر يك را به اضافه منصب و خلعت و مدد خرج سرافراز نمودم و محمد بيك را بخشی لشکر ساخته ده لك روپیه مقرر ساختم که همراه سازند. به پرویز اسپ خاصه و به خانانان و دیگر امرا و بندهای که تعیین یافته آن صوبه بودند، خلعتها مرحمت نموده فرستادم. و بعد از اتمام این امور به قصد شکار از شهر برآمدم و هزار روپیه به میر علی اکبر عنایت شد. چون فصل رسیده بود، به ملاحظه آنکه مبادا از عبور لشکر نقصانی به مزارع رعایا برسد و با وجود آنکه قوریساول را با جمعی از احمادیان [۶۶ الف] بجهت ضبط زراعت تعیین نموده بودم چندی را حکم فرمودم که منزل به منزل ملاحظه پایمالی نموده عرض نقصانی که به زراعتها برسد به رعایا زرمی داده باشند و دوهزار روپیه به دختر خانانان کوچ دانیال و هزار روپیه به عبدالرحیم خر مدد خرج گویان و هزار روپیه به قبا جای دکنی مرحمت نمودم. در دوازدهم خنجر خان برادر عبدالله خان از اصل و



اضافه به منصب هزاری ذات و بانصد سوار و بهادرخان برادر دیگر به منصب ششصدی ذات و سیصد سوار سرافراز گشتند درین روز دو آهوی شاختارویک آهوی ماده شکار شد. درسیزدهم يك اسب خاصه برخان جهان مرحمت نموده فرستادم بدیع الزمان پسر میرزا شاهرخ را به منصب هزاری ذات و بانصد سوار سرافراز ساخته پنجهزار رویه مدد خرج عنایت کردم و همراهی خانجهان به خدمت دکن رخصت شد. در این روز دو آهوی نروسه آهوی ماده شکار شد. چهارشنبه دهم يك نیله گاو ماده و يك چهکاره به بندوق زده شد. در هفدهم قطعه لعل و يك دانه مروارید جهانگیر قلی خان از گجرات و افیون دان مرصع کاری که مقرب خان از بندر کهنایت فرستاده بود به نظر گذشت.

بیستم ماه يك ماده شیر و يك نیله گاو به بندوق زده شد. دویچه همراه ماده شیر بودند بجهت انبوهی جنگل و بسیاری درخت از نظر ناپدید گشتند. حکم شد که تفحص نموده بدست درآورند. چون به منزل رسیدم یکی از شیربچه را فرزندم خرم آورده از نظر گذرانید و روز دوم مهابت خان بچه دیگر گرفته حاضر ساخت بیست و دوم در وقتی که نیله گاوی را به قابوی زدن نزدیک ساخته بودم ناگاه جلوداری و دو کهار ظاهر شدند و نیله گساورم خورده بدر رفت. از غایت اعتراض فرمودم که جلودار را همانجا کشته پاهای کهاران بریده بر سر سوار ساخته گرد اردو بگردانند تا دیگری این جرأت نکند. بعد از آن شکارکنان بر اسب شکار بازو جره کرده به منزل آمدیم. روز دیگر نیله گاو کلانی را به قراولی اسکندربان به بندوق زدیم و او را به منصب ششصدی ذات و بانصد سوار از اصل و اضافه سرافراز ساختم [۶۶ ب]. روز جمعه بیست و چهارم صفدرخان که از صوبه بهار آمده بود به سعادت کورنش سربلندی یافت. یکصد مهر نذر و يك قبضه شمشیر و پنج فیل از پیشکش گذرانید. فیل ترمقبول افتاد. در همین روز یادگارخواجه سمرقندی از بلخ آمده ملازمت نمود و یکجلد مرقع و چند رأس اسب بادیگر تحف پیشکش گذرانید و به خلعت امتیاز یافت.

روز چهارشنبه ششم معز الملك که از خدمت بخشگیری لشکر رانای مقهور تغییر یافته بود بیمار و خراب آمده ملازمت نمود در چهاردهم ماه مذکور عبدالرحیم خر را با وجود تفصیرات کلی گناه های او را عفو فرموده به منصب یوزباشی و بیست سوار سرافراز ساختم و فرمودم که کشمیر رفته به اتفاق آنجا محله مردم قلیچ خان را وسایر جاگیرداران و اویماقات نوکرو غیر نوکر دیده طومار واقعی به درگاه آورد. کشورخان ولد قطب الدین خان از قلعه رهناس آمده سعادت خدمت و کورنش دریافت.

### نوروز پنجم از جلوس همایون

روزی یکشنبه بیست و چهارم بعد از دوپهر و سه گهری حضرت نیر اعظم به برج حمل که خانه شرف و سعادت است، تحویل نمودند. در این ساعت فیض بخش در مقام ناگ تهل که از مواضع پرگه باری بوده باشد، مجلس نوروزی ترتیب داده به سنت پدر بزرگوارم، بر تخت جلوس نمودم. صباح آن روز نوروز عالم افروز بود مطابق غره فروردین ماه سنه پنجم جلوس در همین مقام بارعام داده جمیع بندها و امرای درگاه به سعادت کورنش و تسلیم مبارکباد سرافراز گشتند. پیشکشی بعضی امرا از نظر گذشت، خان اعظم يك دانه مروارید که چهار هزار رویه قیمت شده بود گذرانید. و میران صدر جهان بیست و هشت دست جانور شکاری از بازو و جره با دیگر تحف به نظر گذرانید. مهابت خان دوصندوق چه کار فرنگ که اطراف آن را به تختهای بلور و صدف ترتیب داده بودند هر چه در درون آن نهاده می شد، از بیرون به نوعی می نمود که گویا هیچ جایی نیست پیشکش نمود. کشورخان بیست و دو زنجیر فیل از نر و ماده پیشکش گذرانید. همچنین هر کس از بندهای درگاه [۶۷ الف] تحفه و پیشکش که داشتند گذرانیدند. نصرالله پسر فتح الله شربتچی به تحویل داری پیشکش مقرر گشت. سارنگ.

دیو که به بردن فرامین به اشکر ظفر اثر دکن تعیین یافته بود، بجهت پرویز و هریک از امرا تبرک خاصه سرافراز ساختم. به شیخ حسام الدین ولد غازی خان بدخشی که طریقه درویشی و گوشه نشینی اختیار نموده هزار رویه و خرجی سال شفقت نمودم. روز دیگر نوروز به قصد شکار شیر سوار شدم سه شیر دو نر و يك ماده شکار شد. به احدیانی که آثار جلالت ظاهر نموده به شیر درآمده بودند، انعامها داده به زیادتی ماهانه سرافراز ساختم. به تاریخ بیست و ششم ماه مذکور اکثر روزها به شکار نیله گاوها مشغولی داشتم. چون هوا رو به گرمی نهاد و ساعت داخل شدن آگره نزدیک رسید به جانب روپ پاس توجه نموده چند روز دیگر در آن نواحی شکار آهونمودم.

روزشبه غره محرم سنه هزار و نوزده روپ خاص که روپ باس آبادان کرده است پیشکشی که ترتیب داده بود، به نظر گذرانید. آنچه خوش آمد، درجه قبول یافته تمه به انعام او مقرر گشت. در همین ایام با یزید منگلی و برادران او که از صوبه بنگاله آمده بودند، به سعادت کورنش سرافراز گشتند. سید آدم ولد سید قاسم بارهه نیز از احمد آباد گجرات آمده بود، به دین سعادت امتیاز یافت و يك زنجیر فیل پیشکش گذرانید. فوجداری صوبه ملانخان از تغییر تاجخان به ابولبی او ذبک مرحمت شد. دوشنبه سیوم نزول اجلال در باغ مندا کر که در نزدیکی شهر است واقع [۶۷ ب] شد. صباح آن ساعت دخول شهر بود. بعد از گذشتن يك پیر و دو گهری سوار شدم. تا ابتدای

معموره بر اسب سواری نموده چون سوار شهر ظاهر گشت، بجهت آنکه از خلیق از دور و نزدیک دید سواری فیل اختیار نمودم و از دو طرف راه زرافشانه بعد از دوپهر در وقتی که منجمان اختیار نموده بودند به مبارکی و خرمی به دولخانه همایون داخل گشتم. بنابر رسم مقرر ایام نوروز فرموده بودم که دولخانه را آئین بسته بارگاہی آسمان تمثال ایستاده کرده بودند. بعد از ملاحظه آئین خواجه جهان پیشکشی که ترتیب داده بود، از نظر اشرف گذرانید. آنچه از هر قسم و هر جنس خواه جواهر و خواه اقمشه و ممتعه پسند خاطر به گزین گردید، قبول فرموده تتمه را به انعام او مقرر ساختم، به مشرفان شکار فرموده بودم که مجموع جانورانی که از روز آمدن تا تاریخ دخول شهر شکار شده باشد، معروضدارند. به دین موجب به عرض رسانیدند که در مدن پنجاه و شش روز یک هزار و سیصد و شصت و دو جانور جاندار از پرند و چرند شکار شده بود. هفت عدد شیر، نیکه گاو نر و ماده هفتاد راس آهوی سیاه پنجاه و یک راس، سایر جانوران از ماده آهو و قره قویروغ و غیره هشتاد و دو راس، کلنگ سیاه و طاوس و سرخاب و سایر جانوران پرند یک صد و بیست و نه قطعه شکار ماهی یک هزار و بیست و سه عدد. روز جمعه هفتم مقرب خان از بندر کهمبایت و سورت آمده سعادت ملازمت دریافت. جواهر و موصع آلات و ظرفها و آلات طلا و نقره به کار فرنگ و دیگر نفایس و تحفه های غیر [۸۶۸ الف] مکرر آورد، و غلام حبشی و اسپان عربی و از هر قسم چیزی که به خاطر رسید آورده بود. چنانچه در عرض دو نیم ماه تحفه های او از نظر گذشت و اکثر مرضی خاطر ما گردید. درین روز صفدر خان که به منصب هزاری و پانصد سوار سرافراز بود، زیادتیی منصب که پانصدی ذات و دو بست و سه را باشد ممتاز گشته به عنایت علم سر بلندی یافت و به جاگیر سابق خود مرخص گردید. و به کشور خان و فریدون خان برلاس نیز علم مرحمت شد. و یک زنجیر قبل فوج بجهت افضل خان به حواله پشتون پسر او شد که به پدر خود ببرد. به خواجه حسین که از بنابر خواجه معین الدین چشتی است به میعاد همه ساله هزار و پانصد روپیه عنایت نمودم یوسف و زلیخای به خط ملا میر علی مصور و مذهب جلد طلا به غایت تکلف و صفا که هزار و مهر قیمت دارد، خان خانان پیشکش فرستاده بود، معصوم و کیل او آورده گذرانید. تا روز شرف که انتهای صحبت نوروز است، هر روز پیشکش چندی از امرا و بنده های درگاه به نظر گذشت و از نفایس پیشکش هر کس آنچه پسند خاطر می افتاد، قبول نموده تتمه را باز می دادند. روز پنجم به سیزدهم مطابق نوزدهم فروردین ماه روز شرف که روز خرمی و خوشحالی حضرت نیر اعظم بود فرمودم که مجلس جشن ترتیب داده از اقسام مکیفات حاضر سازند و به امرا و سایر بنده ها حکم شد که هر کس، بخواش طبیعت خود هر چه می خواسته باشد اختیار نماید اکثری شراب و چندی مفرح

و بعضی از افیونیات آنچه خواستند خوردند و مجلس شگفته گشت. دیگر جهانگیر قلی خان از گجرات يك تخت نقره منبت مصور به روش و ساخت تازه پیشکش فرستاده بود، به نظر گذشت به مها سنگه نیز علم شفقت شد. در ابتدای جلوس مکرر [۸۶ب] حکم کرده بودم که من بعد هیچکس خواه سرانکند و خرید و فروخت نشود و هر کس که مرتکب این عمل گردد گناهکار باشد، درینولا افضلخان چندی از آن بدکاران را از صوبه بهار فرستاد، که بدین عمل شنیع قیام می نموده اند آن ییعاقتان را فرمودم که حبس مؤبد نموده نگاهدارند.

در شب پنجشنبه دوازدهم امر عجیب و قضیه غریب روی داد جمعی از قوالان در حضور سرود می گفتند و سید شاه بروش تقلید سماع می نمود. و این بیت امیر خسرو که: بیت هر قوم راست راهی دینی و قبله گاهی

ما قبله راست کردیم بر سمت کج کلاهی

میان خانه این سروده بود. من حقیقت این بیت را تفحص می نمودم. ملاعلی مهرکن در دفن خود از بی نظیران عصر و عهد بود و نسبت خلیفه و خدمتکاری قدیم داشت، و درایام خرد سالی ها که سبق پیش پدرم او می خواندم، بیش آمده چنین نقل کرد، که از پدر خود شنیده ام، که روزی شیخ نظام اولیا کلاهی برگوشه سر نهاده در کنار آب جون بالای پشت بامی تماشای عبادت و پرستش هندوان می نمودند در این اثنا میر خسرو ظاهر می شود شیخ بدیشان متوجه شده می فرمایند که این جماعت رامی بینی؟ و این مصراع را بر زبان جاری می سازند. ع

هر قوم راست راهی دینی و قبله گاهی

میر بی تامل از روی نیازمندی تمام شیخ را مخاطب ساخته مصرع ثانی را که: ع

ما قبله راست کردیم بر سمت کج کلاهی

می خوانند. ملای مشارالیه چون سخن را بدینجا رسانید و کلمه آخر مصرع ثانی را که بر سمت کج کلاهی بر زبانش جاری شد، حال برای متغیر گشته بیخود افتاد و مرا از افتادن او وحشتی عظیم شده بر سر او حاضر شدم اکثری را مظنه شد که مگر صرع حادث گشته است. اطباءئی که در خدمت حاضر بودند، مضطربانه پی تشخیص مرض و دیدن نبض و حاضر ساختن دوا شده هر چند دست و پا زدند بحال نیامد. او خود در مرتبه اول که افتاده بوده است جان بجان آفرین تسلیم نموده. چون بدن فی الجمله حرارتی داشت، گمان می بردند که شاید جانی باقی بوده باشد بعد از اندک زمانی ظاهر شد که کار از کار گذشته و فرو رفته است. او را از مجلس مرده برداشته بمنزل و مقامش بردند. این قسم مردنی تا حال مشاهده نشده بسود. مبلغی بجهت کفن و دفن او به فرزندانش فرستادم و صباح آن او را به دهلی نقل نموده بدگورخانه آبا و جسد ادش

مدفون ساختند.

روز جمعه بیست و یکم کشور خان که به منصب هزار پانصدی سرافراز بود، به دوهزاری ذات و سوار سرافراز گردید و به عنایت اسپ عراقی از طویله خاصه و خلعت و فیل خاصه بنام بخت جیت نوازش یافته به خدمت فوجداری ملک اوده و تنبیه و تأدیب متمردان آن حدود مرخص گشت. بایزید منگلی به خلعت و اسپ ممتاز گردیده با برادران به همراهی کشور حکم شد. فیل از حلقه خاصه عالم کمان نام به حبیب الله حواله نموده جهت راجه مان سنگه عنایت کرده فرستادم. به کیشوداس مارو اسپ خاصه به بنگاله مرحمت کرده شد. به عرب خان جساگیر داد جلال آباد فیل شفقت شد. در این ایام افتخار خان فیل نادری از بنگاله پیشکش فرستاده بود. چون پسند خاطر من گشت داخل فیلان خاصه نمودم. احمد بیگ خان که به سرداری لشکر بنگش معین است بنا بر نیکو خدمت‌ها با فرزندان به اضافهای منصب سرافراز گشتند. منصب خاصه او دوهزار ذات [۹۶ ب] و پانصد سوار بود پانصدی دیگر بر ذات او اضافه مرحمت شد. تختی طلای مرصع کاری بجهت پرویز و سرپیچ که به لعل و مروارید ترتیب یافته بود، به بیست و یک هزار روپیه قیمت شد، بجهت خان جهان به دست حبیب پسر سربراه خان به برهان نور عنایت کرده فرستادم. درین روزها ظاهر شد که کوکب پسر قمرخان به سنیا سی آشنائی پیدا کرده و رفته رفته سخنان او که تمام کفر و زندقه است، در مذاق این جاهل جا کرده. عبداللطیف پسر نقیب خان و شریف عمزاده‌های خود را درین ضلالت با خود شریک ساخته بوده است. چون این معنی شگافته شد به مجرد اندک نرسانیدن مقدمه چند خودها مذکور ساختند که ذکر آن کراهبت تمام داشت. تأدیب و تنبیه آن را لازم دانسته کوکب و شریف را بعد از شلاق به قید مؤبد محبوس ساختم و عبداللطیف را یکصد دره جد فرمودم که در حضور زدند. این تنبیه خاص بجهت حفظ شریعت بود تا دیگر جاهلان امثال این امور هوس نکنند.

روز دوشنبه بیست و چهارم معظم خان به دهلی مرخص شد تا متمردان و مفسدان آن نواحی را گوشمال دهد. به شجاعت خان دکنی دوهزار روپیه مرحمت شد شیخ حسین درمن را که بجهت بردن فرامین به بنگاله و مرحمت‌هایی که به ریک از امرای آن صوبه واقع شده بود، حکم کرده بودم مرخص ساختم. اسلام خان را نظر بر ترددات و خدمات شایسته، به منصب پنجهزاری ذات و سوار و خلعت خاصه سرافراز ساختم و به کشورخان نیز خلعت خاصه و به راجه کلیان [۷۵ الف] اسپ عراقی و همچنین به سایر امرا به بعضی خلعت خاصه و به بعضی اسپ مرحمت نمودم. فریدون برلاس که به منصب هزار و پانصدی ذات و هزار سیصد سوار سرافراز بود، به دوهزاری ذات و پانصد سوار ممتاز گردید.

در شب دوشنبه غره ماه صفر بنا بر غفلت خدمتگاران آتش عظیم در خانه خواجه ابوالحسن افتاد تا خبردار شدن و فرو نشاندن آتش اسباب و اشیای بسیار سوخته شد. بنا بر تسلی خاطر خواجه تدارک زبانی که به او رسیده بود، چهل هزار رویه بدو مرحمت نمود و به سیف خان باره که برداشته و نواخته من بود علم مرحمت نمودم. معزالملك را که به دیوانی کابل تعیین یافته بود، دوصدی ذات و هفتاد و پنج سوار بر منصب سابق او که هزاری ذات و دویست و بیست و پنج سوار بوده افزوده مرخص ساختم. روز دیگر بهول کناره مرصع به جواهر قیمتی به خان جهان مرحمت نموده به برهانپور فرستادم.

شکایت بیوه زنی علیه مقرب خان: چون بیوه زنی از مقرب خان شکوه نمود که دختر مرا در بندر کهمبایت به زور کشیده گرفته بود بعد از مدتی که در منزل خود نگاهداشت چون طلب دختر نمودم، چنین گفت که به اجل موعود مرده، بنا بر این فرمودم که این قضیه را تفحص نمایند. بعد از جستجوی بسیار شخصی را از ملازمان او که باعث و بانی این تعدی او بوده سیاست رسانیدم و نصف منصب مقرب خان کم نموده، به این ضعیفه ستم رسیده مدد معاش و خرجی راه مرحمت کردم. چون در روز یکشنبه هفتم ماه قران نحسین واقع شده بود تصدقات از طلا و نقره و سایر فلزات و اقسام حبوبات به فقرا و ارباب حاجات مقرر نمودم که در اکثر ممالك محروسه تقسیم نمایند. شب دوشنبه هشتم شیخ حسین سرهندی و شیخ مصطفی را که به عنوان درویشی و کیفیت و حالت فقر مشهور و معروف بودند. طلیده [۷۵ ب] صحبت داشته شد. رفته رفته مجلس به سماع و وجد گرمی تمام پیدا کرد. خالی از کیفیت و حالت نبودند... بعد از اتمام صحبت به ریک زرها داده مرخص ساختم... چون مقرر میرزا غازی بیگ ترخان بجهت سامان آذوقه قندهار و ماهیان برفی اندازان قلعه مذکور عرض داشت نموده بود، فرمودم که دو لك رویه از خزانه لاهور روانه قندهار سازند. به تاریخ نوزدهم ماه اردی بهشت سنه پنجم جلوس مطابق چهارم صفر در پته که حاکم نشین صوبه بهار است امری غریب و حادثه عجیب روی داد، و افضل خان حاکم صوبه مذکور به گور کپور که به تازگی بهجا گیر او مقرر گشته بود و از پته تا آنجا شصت کروه مسافت است، متوجه می شود، و قلعه و شهر را به شیخ بنارسی و غیاث زینخانی دیوان آنصوبه و جمعی از دیگر منصبداران می سپارد و به گمان آنکه درین حدود غنیمت نیست خاطر از محافظت قلعه و شهر چنانچه باید جمع نمی سازد و بحسب اتفاق در همین ایام قطب نامی مجهولی از مردم او چه که خلقت سر اورشته فتنه و فساد بود به درویشان لباس به ولایت اجینه که در نواحی پته واقع است در می آید و به مردم آنجا که از مفضان مقررند، آشنایی پیدا کرده اظهار می کند که من خسرو ام که از بند یخانه گریخته خود را بدین حدود رسانیده ام، اگر بهمین

همراهی نموده در مقام امداد و اعانت شوید بعد از آنکه کاری سرانجام یابد مدار دولت من بر شما یان خواهد بود. مجملًا بدین کلمات ابله فریب آن گول طبیعتان را با خود متفق ساخته، مشخص آنهایی سازد که من خسروام و اطراف چشم خود را که در وقتی از اوقات داغ کرده بود و علامت آن به نظر می آمده است بدان گمراهان می نموده و می گفته که در بند یخانه کتوری بر چشم من بسته بودند، این علامت آن است [۷۱ الف] و بدین تزویر و فریب، جمعی از سوار و پیاده بر سر او جمع می شوند و خبر یافته بودند که افضل خان در پشته نیست این معنی را فتوری عظیم دانسته ایلغار می نماید و دوسه ساعت از روز یکشنبه گذشته خود را به شهر می رساند و به هیچ چیز مقید نشده روبرو به قلعه می کند و شیخ بنارسی که در قلعه بود، خبر یافته مضطربانه خود را به در قلعه می رساند و غنیمت که در جلوریز می آمده، فرصت آن نمی دهد که دروازه قلعه را ببندد و به اتفاق غیاث از راه کهر کی خود را به کنار آب می رساند و کشتی به دست آورده قصد آن می کند که خود را به افضل خان رساند. آن مفسدان به خاطر جمع به قلعه درآمده اموال و اسباب افضل خان را با خزانه پادشاهی به تصرف در می آورند. جمعی از یدولنان واقعه طلب که در شهر و نواحی بودند، به سراو جمع می شوند. این خبر در گورکپور به افضل خسان می رسد و شیخ بنارسی و غیاث هم از راه آب خود را می رسانند و کتابات از شهر می آید که این بدبختی که خود را خسرو می گوید، به تحقیق خسرو نیست. افضل خان تکیه به فضل و کرم الهی و بدولت و اقبال مانموده، بیتوقف بر سر آن مفسدان روانه می گردد، و در عرض پنجروز خود را به حوالی پشته می رساند. چون خبر آمدن او به آن حرامزاده و مفسدان می رسد قلعه را به یکی از معتمدان خود می سپارد و سوار و پیاده خود را توزووک نموده چهار گروه از شهر به استقبال بر می آیند، و در کنار آب بن بن جنگ می شود و به اندک زد و خوردی سلك جمعیت آن تیره روزگاران از هم پاشیده متفرق می گردند. و از غایت اضطراب دیگر باره آن بخت برگشته با چندی به قلعه در می آید و افضل خان سردپی او نهاده امان نمی دهد که در قلعه را توانند بست مضطربانه به خانه افضل - خان درآمده آن خانه را قایم می سازد و تساهه پهر در آن خانه بوده زد و خورد می نماید و تخمینا سی کس را به زخم ضایع می سازد و بعد از آنکه همراهان او به جهنم می روند و خود عاجز و زبون می شود به امان برآمده افضل خان را می بیند. به جهت تسکین این ماده فساد افضل خان در همان روز او را به قصاص رسانیده چندی [۷۱ ب] از همراهان او را که زنده به دست درآمده بودند، مقید می سازد. این اخبار متعاقب یکدیگر به مسامع جلال می رسد شیخ بنارسی و غیاث زین خانی و دیگر منصبدارانی که در حفظ و حراست شهر و قلعه تقصیر نموده بودند، به آگره طلب داشتم و فرمودم که همه را سروریش تراشیده و معجز پوشانیده و بر خر سوار کرده برگرد شهر و بازار

گردانیده اند تا باعث تنبیه دیگران گردد.

چون درین ایام عرایض پرویز و امرای نعنات دکن و دولتمخواهان آنجا متعاقب یکدیگر رسید که عادل خان بیجا پوری التماس و استدعا دارد که میر جمال الدین حسین انجور که مجموع دنیا داران دکن بر قول و فعل او اعتماد تمام دارند نزد او فرستند تا به آن جماعت صحبت داشته تفرقه و وحشت را از خاطر آنها دور سازد. و معامله آنجا را حسب الاستصواب عادل خان که طریقه دولتمخواهی و بندگی اختیار نموده صورت پسندیده دهد و به همه جهتی تفرقه و وحشت را از خاطر او دور ساخته و دلای او نموده، از لطاف و عنایت پادشاهی او را امیدوار سازد. بنابر حصول این مدعا میر مومی الیه را به تاریخ شانزدهم ماه مذکور مرخص ساخته ده هزار روپیه انعام مرحمت نمود و بر منصب سابق قاسم خان که هزاری ذات و پانصد سوار بود، به جهت آنکه به کمک برادر خود اسلام خان روانه بنگالہ گردد، پانصدی ذات و سوار افزودم. در همین ایام به جهت تنبیه و تأدیب بکرماجیت زمیندار ولایت ماندهو که قدم از دایره اطاعت و بندگی کشیده است مهاسنگه پسر زاده راجه مان سنگه را تعیین نمودم که هم به دفع متمردان آن سرزمین قیام و اقدام نموده هم محال جاگیر راجه را که در آن نواحی واقع است، عمل نماید. روز هشتم ماه مذکور فیلی را به شجاعت خان دکنی مرحمت نمودم.

چون حاکم جلال آباد از خرابی قلعه آنجا عرض داشت نموده بود، حکم نمودم که از خزانه لاهور آنچه به جهت تعمیر قلعه مذکور در گاه باشد برده صرف نمایند افتخار خان در بنگالہ خدمات [۷۲ الف] پسندیده به تقدیم رسانیده بود، حسب التماس صاحب صوبه آنجا پانصدی بر منصب سابق او که هزار و پانصدی بود اضافه نمودم. به تاریخ بیست و هشتم عرض داشت عبدالله خان فیروز جنگ مشتمل بر سفارش بعضی بنده های کار طلب که به همراهی او به دفع امرای مقهور مردود تعیین بودند، به عرض رسید. چون از همه بیشتر اظهار خدمتگاری و کار طلبی غزنین خان جالوری نموده بود بر منصب سابق او که هزار و پانصدی ذات و سیصد سوار بود پانصدی ذات و چهار صد سوار افزودم و همچنین درخور خدمت هریک از آن بنده ها به زیادتى منصب سرافراز گردیدند. دولت خان که به جهت آوردن تخت سنگ سیاه قبل از این به الله آباد مرخص گشته بود، روز چهارشنبه چهارم ماه مهر آمده ملازمت کرد و آن تخت را صحیح و سالم آورد الحق عجایب نخته سنگیست از غایت سیاهی و براقی بسیار بر آند که از قسم سنگ محک بوده باشد. طول آن چهار ذرع و نیم پا کم و عرض آن دو ذرع و نیم و یک طسو و حجم آن سه طسو بوده باشد. اطراف آن را به سنگتراشان ماهر فرموده ام که ایات مناسب نقش کرده اند و پایها هم از آن قسم سنگ براق نصب نموده اند. اکثر اوقات بر آن تخت می نشینم. عبدالسبحان به جهت



بعضی تقصیرات در بندخانه مقید بود. چون برادر او خان عالم ضامن و متعهد کار او شد، او را از قید برآورده به منصب هزاری ذات و چهار صد سوار سرافراز ساختم و به فوجداری صوبه الله آباد تعیین یافته جاگیر قاسم خان برادر اسلام خان را بدو مرحمت کردم، و تربست خان را به فوجداری سرکار الور فرستادم. به تاریخ دوازدهم ماه مذکور عرضداشت خان جهان به عرض رسید که خانخانان حسب الحکم به رفاقت مهابت خان روانه درگاه گشت و میر جمال الدین حسین که به رفتن بیجاپور از درگاه تعیین یافته بود از برهانپور به همراهی وکلای عادل خان متوجه بیجاپور شد. در تاریخ بیست و یکم ماه مذکور مرتضی خان به صاحب صوبگی پنجاب که از اعظم ممالک محروسه است سرافراز ساخته. شال خاصه مرحمت فرمودم تاجخان [۷۲ب] را که در صوبه ملتان بود، به دارای کابل تعیین فرموده بر منصب سابق او که سه هزار ذات و هزار و پانصد سوار بود، پانصد سوار دیگر افزودم. حسب الالتماس عبداللہ خان فیروز جنگ پسر راناشکر نیز به اضافه منصب سرافراز گشت. مهابت خان که قبل ازین به جهت تحقیق جمعیت امرای تعینات دکن و آوردن خانخانان به برهانپور مرخص گشته بود، چون به نواحی آگره رسید خانخانان را در چند منزل شهر گذاشته خود پیشتر آمد و به سعادت کورنش و آستانبوسی سرافراز گشت و بعد از چند روز به تاریخ دوم آبان خانخانان آمده ملازمت کرد. چون در باب او اکثر دولتخواهان مقدمات واقع و غیر واقع از روی فهمیدگی خود عرضداشت نموده بودند، خاطر از او منحرف گشته بود آن التفات و عنایتی که همیشه درباره او می کردم و از پدر بزرگوارم دیده بودم این بار بدفع نیامده و درین سلوک به حق بودم چرا که قبل از این خط تعهد خدمت صوبه دکن به مدتی معین سپرده در ملازمت سلطان پرویز بادگیر امرا بدان مهم عظیم متوجه گشته بود. بعد از رسیدن به برهانپور ملاحظه وقت نکرده در هنگامی که حرکت لایق نبود، و سرانجام رسد و دیگر ضروریات نشده، سلطان پرویز لشکرها را به بالاگهاتی برآورده رفته رفته به واسطه بی التفاتی سرداران و نفاق ایشان و اختلاف رائیهای ناصواب کاری کشید که غله تعسر تمام پیدا کرده یک من به مبلغها به دست در نمی آمد و کار سپاه مختل و درهم شده هیچگونه کاری از پیش نرفت و اسب و شتر و دیگر چهارپایان ضایع شدند و بنا بر مصلحت وقت صلح گونه با مخالفان تیره بخت نموده سلطان پرویز لشکر را به برهانپور بازگردانید. چون معامله خوب نشست این تفرقه و پریشانی را مجموع دولتخواهان از نفاق و بی سرانجامی خانخانان دانسته، درین باب عرایض به درگاه ارسال داشتند. اگرچه این معنی مطلق باور نمی افتاد غایتا این خدشه بخاطر راه یافت تا آنکه عرضداشت خانجهان رسید که این خلل و پریشانی تمام از نفاق خانخانان دست داد. یا این خدمت را باز باید بدو گذاشت یا او را به درگاه طلبیده این نواخته برداشته [۷۳الف]

خود را بدین خدمت تعیین فرموده سی هزار سوار معین مشخص به کمک این بنده مقرر داشت تا در عرض دو سال تمام ولایت پادشاهی را که در تصرف غنیم است، مستخلص ساخته و قلعه قندهار و دیگر قلعه های سرحد را به تصرف بنده های درگاه در آورده ولایت بیجاپور را نیز ضمیمه ممالک محروسه سازم. و اگر این خدمت را در مدت مذکور به انصرام نرسانم از سعادت کورنش محروم بوده روی خود را به بنده های درگاه نمایم. چون صحبت میان سرداران و خانانان به اینجا رسیده بود بودن او را در آنجا مصلحت ندیده سرداری را به خان جهان تفویض فرمودم و او را به درگاه طلب داشتم بالفعل سبب بیتوجهی و بی التفاتی اینست، بعد از این آنچه ظاهر گردد در خورد آن از مراتب توجه و بی توجهی به عمل خواهد آمد.

سید علی باره که از جوانان مقرر است نواخته پانصدی ذات و دوست سوار بر منصب سابق او که هزاری ذات و پانصد سوار بود، افزودم. داراب ولد خانان را به منصب هزاری ذات و سوار سرافراز ساخته سرکاری غازیپور را به جاگیر او مقرر داشتم. قبل از این صبیہ مظفر حسین ولد سلطان حسین میرزای صفوی حاکم قندهار را به فرزند سلطان خرم نامزد نموده بودم درین تاریخ هفدهم آبان چون مجلس طوی منعقد گشته بود، به خانه بابا خرم رفته، شب نیز در آنجا گذرانیدم و اکثر امرا را به خلعت سرافراز ساختم و چند تن از محبوسان قلعه گوالیار به تخصیص حاجی میرک از بند خلاصی یافتند و یک لک روپیه که اسلام خان از پرگنت خالصه تحصیل نموده بود، چون بر سر لشکر و خدمت بود به انعام او مقرر داشتم. باره طلا و نقره از هر جنس زروغله به معتمدان داده مقرر داشتم که به فقرای آگسره تقسیم نمایند. در همین روز عرض داشت خان جهان به عرض رسید که ایرج ولد خانان را از شاهزاده رخصت حاصل نموده، حسب الحکم روانه درگاه ساخت و آنچه در باب ابوالفتح بیجاپوری حکم شده بود، چون مشار الیه مرد کار آمدنی بود از فرستادن او بالفعل باعث نو میدی دیگر سرداران دکن که قولها به جهت ایشان رفته می شد بنا بر آن او را نگه داشت و حکم شده بود که چون کیشوداس پسر رای کله را که [۷۳ب] در خدمت پرویزی باشد، طلبیده ایم. اگر در فرستادن او اهمالی رود خواهی نخواهی او را روانه خواهی ساخت. چون این معلوم پرویز گشت فی الفور او را رخصت کرد و گفت که این چند کلمه از زبان من عرض داشت خواهی نمود که چون حیات خود را به جهت خدمت آن خدای مجازی می خواهم وجود و عدم کیشوداس چه خواهد بود که در فرستادن او ایستادگی نمایم. غایت خدمتگاران اعتباری مرا که به هر تقریب طلب می دارند باعث نو میدی و شکست خاطر دیگران می گردد و در سرحد مشهور شده حمل بر بیغایتی صاحب و قبله می شود. دیگر امر از حضرت است.

از تاریخی که قلعه احمدنگر به سعی برادر مرحوم دانیال به تصرف اولیای دولت قاهره درآمد، تا تاریخ حال حفظ و حراست آنجا به خواجه بیگ میرزای صفوی که از خویشان غفران پناه شاه طهماسب است، مقرر بوده، بعد از آنکه شورش دکیان مقهور بسیار شد، قلعه را محاصره کردند در لوازم جانشیاری و قلعه داری تقصیر نکرد. تا آنکه خانخانان و امرا و سردارانی که در برهانپور جمع شده بودند در ملازمت پرویز متوجه دفع و رفع مقهوران شدند و از اختلاف رایها و نفاق امرا و بی سرانجامی رسد و غله لشکرگران سنگی را که صلاحیت کارهای کلان داشتند به داهای نامناسب و کوهها و کتلهای صعب در آورده در عرض اندک روز پریشان و بی سامان ساخت. چون کار بدینجا رسید و تعسر غله بجایی انجامید که جانی در عوض نانی می دادند، بی علاج به مقصد نارسیده برگشتند و حشم قلعه که چشم برامداد این لشکر داشتند از شنیدن این خبر بیدل و بی پاشده به یکباره جوشیدند و خواستند که از قلعه برآیند. خواجه بیگ میرزا چون بر این معنی مطلع گشت در مقام تسلی و دلایابی مردم شد و هر چند کوشید نتیجه نداد. آخر الامر به قول و قرار با مردم خود از قلعه برآمده متوجه برهانپور گشت و در تاریخ هشتم شاهراده را ملازمت نموده عرایض که در باب آمدن او رسید چون ظاهر گشت که در تردد و نمک حلالی تقصیر نکرده، فرمودم که منصب او که پنجهزاری ذات و سوار بود برقرار داشته جاگیر [۷۴ الف] تنخواه دهند. به تاریخ نهم عرض داشت بعضی امرای دکن رسید که به تاریخ بیست و دوم شعبان میرجمال الدین حسین به بیجاپور رسید عادلخان و کیل خود را به پیشباز به بیست گروه فرستاده خود دهم تاسه گروه استقبال نمود و از همان راه میرا به منزل خویش برد. چون هوای شکار بر طبیعت غالب بود در ساعت مسعود که منجمان اختیار نموده بودند از شب پنجشنبه پانزدهم رمضان مطابق دهم آذر سنه پنجم یک بهرو شش گهری گذشته متوجه شکار شدم، و در باغ دهره که متصل به شهر است منزل نخستین واقع شد، درین منزل دوهزار و پیه و فرگل برم نرم خاصگی به میرعلی اکبر داده او را رخصت شهر نمودم و از ملاحظه آنکه غلات و مزروعات بی سیر و پامال مردم نشود، حکم فرمودم که غیر از مردم ضروری و بندهای خاص پیش خدمت همه در شهر بوده باشند. و حفظ و حراست شهر به خواجه جهان فرموده او را رخصت دادم. به تاریخ چهاردهم سعدالله ولد سعیدخان را فیل مرحمت کردم. به تاریخ هژدهم مطابق بیست و یکم رمضان چهل و چهار فیل که هاشم خان و لدقاسم خان از او دیسه که در اقصای بنگاله است، پیشکش فرستاده بود، از نظر گذشت، از آن جمله یک فیل بسیار خوب و مطبوع بود، لذا آنرا خاصه ساختم.

به تاریخ بیست و سیوم کسوف واقع شد. از برای دفع نحوست آن خود را به سطلا و نقره

وزن کردم و یک هزار و هشت صد توله طلا و چهار هزار و نه صد روپیه شد. آنرا با دیگر اقسام حیوانات از قبیل واسب و گاو فرمودم که در بلده آگره و دیگر شهرهای حوالی بر مستحقان بیمایه و محتاجان درمانده تقسیم نمودند.

چون مهمات لشکری که به سرداری پرویز و سرکردگی و سربراهی خانخانان و همراهی چندی از امرای کلان منصب مثل راجه مان سنگه و خانجهان و آصف خان و امیرالامرا و دیگر منصبداران و سرداران از هر طایفه و هر دست که به تسخیر دکن تعیین یافته بودند بدان انجامید که از نصف راه برگشته به برهانپور معاودت نمودند و همگی بندهای معتمد واقعه نویسان راست گفتار عرایض به درگاه فرستاده باز نمودند که اگر چه برهم خوردگی و خرابی این لشکر را جهتها و سببها بسیار بود اما عمده اسباب بی اتفاقی امرا به تخصیص نفاق خانخانان شد. بنابراین بخاطر گذراندیم که خان اعظم را بالشکر [۷۴ب] تازه زور باید فرستاد تا تلافی و تدارک بعضی امور نالایق و ناشایستگیها که از نفاق امرا چنانچه مذکور شد، روی داده، نماید. یازدهم ذی قعدة به تسلیم این خدمت سرافرازی یافت و حکم شد که دیوانیان سرانجام نموده او را به زودی روانه سازند و خان عالم و فریدون خان برلاس و یوسف خان و ولد حسین خان تکریمه و علیخان نیازی و باز بهادر قلماق و دیگر منصبداران قریب ده هزار سوار همراه او تعیین نمود. مقرر شد که وای احدیانی که بدین خدمت تعیین اند دوهزار احدی دیگر همراه سازند که همگی دوازده هزار بوده باشد و سی لك روپیه خزانه و چند حلقه فیل همراه ساخته رخصت دادم و خلعت فاخره و کمر شمشیر مرصع و اسب و زین مرصع و فیل خاصه و پنج لك روپیه مدد خرج بدو عنایت نمودم و حکم شد که دیوانیان عظام از محال جاگیر او باز یافت نمایند و امرای تعینات به خلعتها و اسبها و رعایتها سرافراز شدند، و مهابت خان را که چهار هزار و سوهزار سوار بود پانصد سوار دیگر بر منصب او افزودم و حکم کردم که خان اعظم و این لشکر را به برهانپور رساند و به حقیقت برهم خوردگی لشکر پیش باز کرده رسیده حکم سرداری خان اعظم به امرای آن حدود رسانیده و همه را به او متفق و یک جهت ساخته و سامان لشکر آنجا دیده بعد از انتظام و نظام مهمات مرجوعه خانخانان را همراه گرفته به درگاه آورد. روز یکشنبه چهارم شوال قریب به آخرهای روزگار چته مشغول نمودم در این روز و روز پنجشنبه مقرر نمودم که جاندار کشته نشود و گوشت تناول نمی کنم. روز یکشنبه خاصه به جهت تعظیمی که پدربزرگوارم آن روز را می داشتند چنانچه گوشت میل نمی فرمودند و کشتن جاندار منع بود سبب آنکه روز یکشنبه تولد مبارک ایشان واقع شده بود می فرمودند که در این روز بهتر آنست که جانداران از آسیب قصاب طبعیتان خلاص باشند و روز پنجشنبه که روز جلوس من است درین روز هم فرمودم

که جاندار را بیجان نسازند. در ایام شکار درین روز تفنگک به جانوران شکاری نمی اندازم. در حالتی که شکار چیده می شد. انوپ رای که خدمتگزاران نزدیک دست جمعی را که در شکار همراه [۷۵ الف] می باشند پاره راه دورتر از من سیر کرده به درختی می رسد که زغنی چند بر آن نشسته بودند چون نظرش بر آن زغنها می افتد با کمان و تکه چند گرفته بدان طسرف متوجه می شود. اتفاقاً در حوالی آن درخت گاوی نیم خورده می بیند. مقارن آن شیر ی بزرگ قسوی جثه از میان بوته چند که در آن حوالی بود برخاسته روان می شود با آنکه از روز دو گهری بیشتر نمانده بود، چون ذوق مرا به شکار شیر می دانست خود با چندی که همراه او بودند، شیر را قبل نموده کس به من فرستاده خبر کرد. چون خبر به من رسید جاو ریز متوجه گشتم. با باخرم و رامداس و اعتماد رای و حیانتخان و یک دوی دیگر با من همراه بودند به مجرد رسیدن دیدم که شیر در سایه درختی نشسته است، خواستم که سواره تفنگی بیندازم دیدم که اسب بی طاقتی نمود پیاده شدم و تفنگک را سراسر ساخته گشاد دادم چون در بلندی ایستاده بودم و شیر در پستی بود ندانستم که بدورسید یا نرسید تفنگی دیگر انداختم به خاطر رسید که این تفنگک به او رسیده باشد. شیر برخاسته حمله کرد و میر شکاری را که شاهین در دست داشت و به حسب اتفاق در برابر او واقع شده بود، زخمی کرده به جای خود نشست، درین حالت بندوقی دیگر بر سه پایه نهاده مجرای گرفتم. انوپ رای سه پایه را گرفته ایستاده بود شمشیری در کمر و کلتی چوبی در دست و با باخرم در جانب چپ به اندک فاصله و رامداس و دیگر بندها در عقب او و کمال قراول تفنگک پر کرده به دست من می داد و چون خواستم که گشاد نمایم شیر غران بجانب مایان روان شده حمله آور گشت، مقارن آن تفنگک را گشاد دارم از محاذی دهسن و دندان او گذشت صدای تفنگک او را پرتیز کرد، جمعی از خدمتگاران که هجوم آورده بودند تاب حمله او نیاورده همه یکدیگر خوردند، چنانکه من از دکه و آسیب ایشان یک دو قدم از جای خود در پس رفته افتادم. به تحقیق می دانم که دوسه کس پاسبینه من نهاده از بالای من گذشتند. به مدد اعتماد رای و کمال بیگ قراول ایستاده شدم. درین وقت شیر به مردمی که در دست چپ بودند قصد نمود انوپ رای سه پایه از دست گذاشته متوجه شیر شد شیر به همان چستی چالاکی که حمله [۷۵ ب] آور گشته بود، برو برگشت و او مردانه به شیر رو برد و آن چوب را که در دست داشت به هر دو دست دوبار بر سر شیر محکم کوفت شیر دهن باز کرده هر دو دست انوپ رای را در دهن گرفت و چنان خائید که دندان او از آن سر هر دو دست او گذشت اما آن چوب و انگشتری چند که در دست داشت، خیلی مدد شد و نگذاشت که دستهای او از کار برد از حمله و دکه شیر انوپ رای در میان بردودست او به پشت افتاد چنانچه سر و روی

اومحاذی سینه شیر شد در این وقت با باخرم ورامداس متوجه شدند تامدد انوپ رای نمایند. شاهزاده تیغی بر کمر شیر انداخت ورامداس هم دو شمشیر بکار برد. یکی که به شانه شیر می رسد فی الجمله کارگر می افتد و حیاتخان به چوبی که در دست داشت، چندی بر سر اوزد، انوپ رای زور کرده دستهای خود را از دهن شیر بر می آورد و دوسه مثنی بر کله اومی. زند و به پهلوی غلطیده به زور زانو راست می ایستد. در وقت کشیدن دستها از دهن شیر چون دندان اواز جانب دیگر سر بر آورده بود پاره چاک می شود و هر دو پنجه اواز دوش گذشته در حین ایستادن که شیر هم ایستاده می شود سینه او را به آسیب ناخن و چنگال مجروح می سازد، چنانچه زخمهای مذکور روزی چند او را آزرده داشت و به جائی که زمین سرایشی داشت در رنگ دو کشتی گیر بر یکدیگر چسبیده غلظین شدند و در جائی که من ایستاده بودم زمین فی الجمله هوار داشت. انوپ رای می گوید که الله تعالی این مقدار شعور به من داد که شیر را عمداً بدان سو بردم، دیگر از خود خبر ندارم، درین زمان شیر او را گذاشته روان می شود. او در آن بیخبری شمشیر علم کرده از پس او در می آید و بر سر او می زند. شیر چون روی می گرداند تیغی دیگر بر صورت اومی اندازد چنانچه هر دو چشم او بریده می شود و پوست و ابروی او که به شمشیر جدا شده بود بر بالای چشمهای اومی افتد. درین حالت صالح نام چراغچی چون وقت چراغ شده بود، مضطربانه می آمد به حسب اتفاق به شیر کورکی بر می خورد، شیر به یک طپانچه او را برداشته می اندازد و افتادن و جان دادن یکی بود و مردم دیگر رسیده کار شیر را تمام می سازند. چون این قسم خدمت از او به فعل آمد و جان سپاری او مشاهده گشت بعد از آنکه ازالم زخمها خلاصی یافت و به سعادت ملازمت شتافت به خطاب انی رای سنگدلان او را امتیاز بخشیدم. انی رای به زبان هندی سردار [۱۷۶ الف] فوج را می گویند و از سنگدلان شیرمار مراد است، و شمشیر خاصه مرحمت کرده بر منصب او پاره ای افزودم. خرم پسر خان اعظم را که به حکومت ولایت جون گر تعیین یافته بود به خطاب کامل خانی سرافراز ساختم.

روزی کشنبه سیوم ذی قعدة به شکار ماهی مشغول داشتم، هفتصد و شصت و شش ماهی شکار شد و در حضور به امرا و ابجکیان و اکثر بندها تقسیم یافت. من بغیر از ماهی پولکدار نمی خورم اما از این جهت نیست که شیعه مذهبان غیر پولکدار را حرام می دانند بلکه سبب تنفر من از این جهت است که از مردم کهنه شنیده ام و به تجربه نیز معلوم شده که ماهی غیر پولکدار گوشتهای حیوانات مرده می خورد و ماهی پولکدار نمی خورد. از این ممر خوردن آن بر طبیعت من مکروه آمد. شیعه نمی دانند که بچه سبب نمی خورد و از چه سبب حرام می دانند از شیران خانگی که در شکار همراه می باشند یک شیر پنج نبله گاوارا که به وزن چهل و دو من هندوستان بود،

برداشته ایستاده شد.

نظیری نیشابوری که در فن شعر و شاعری از مردم قرارداد بود و در گجرات به عنوان تجارت بسر می برد، قبل ازین طلبیده بودم در پنولا آمده ملازمت کرد، قصیده انوری را که: ع باز این چه جوانی و جمال است جهان را تتبع نموده، قصیده به جهت من گفته بود گذرانید. هزار روپیه واسپ و خلعت به صله این قصیده بدو مرحمت نمودم. حکیم عمید گجراتی را که مرتضی خان تعریف بسیار نموده بود، او را هم طلبیده بودم آمد و ملازمت کرد. نیک نفسها و سادگیهای او بیشتر از طبابت او بود. مدتی در ملازمت بسر برد. چون ظاهر شد که در گجرات سوای او طبیعی نیست و او را هم خواهان رخصت یافتیم هزار روپیه و چند عدد شال به او و فرزندان او داده یکده در بست به مدد معاش او مقرر داشتیم و خوشحال به وطن مألوف مرخص گشت. یوسف ولد حسین خان تکریمه از جاگیر آمده ملازمت کرد روز پنجشنبه دهم ذی حجه عید قربان شد. چون در روز مذکور منع است که جاندار کشته نشود در روز جمعه فرمودم که حیوانات قربانی را قربان ساختند سه گوسفند را به دست خود قربان کرده به شکار سوار شدم و شش گه سری از شب گذشته بود که باز گشتم. درین روز نیله گاوی شکار شد به وزن نه من و سی و پنج سیر چون حکایت این نیله گاوی خالی از غرایبی نبود نوشته شد. در دو سال گذشته که به سیر و شکار به همین منزل آمده بودم این نیله را در هر مرتبه به بند و قندم چون زخم به جای کاری واقع نشده بود، نیفتاد و بدر رفت. در این مرتبه نیز این نیله در شکارگاه به نظر درآمد و قراولان شناختند که در سال پیش زخمی بدر رفته بود، مجملأً سه تنگ دیگر هم درین روز بر وزدم اصلاً کارگر نیفتاد و سردربی او نهاده تا سه کروه مسافت در عقب او پیاده طی کردم. هر چند تردد کردم به دست در نیامد آخر الامر نذر کردم که اگر این نیله به دست بیفتد گوشت او را طعام پخته به روح حضرت خواجه معین الدین به فقرا بخورانم و یک مهر و یک روپیه نذر حضرت والد بزرگوارم نمودم. مقارن این نیت نیله از تردد باز ماند. بر سر و دویده فرمودم که در حال حلال کردند و به اردو آورده به طوری که نذر کرده بودم به جا آوردم. گوشت نیله گاوی را طعام بختند و مهر و روپیه را حلوا و نان سامان نموده درویشان و گرسنه ها را جمع کرده در حضور خود تقسیم نمود بعد از دو سه روزی باز نیله گاوی به نظر درآمد هر چند تردد نموده خواستم که در یک جا قرار گیرد تا تنگ انداخته شود، مطلقاً قابو به دست در نیامد تا قریب شام از عقب او تنگ بردوش می رفتم تا وقتی که آفتاب غروب نمود. مایوس از زدن او شدم یک بار بر زبان من گذشت [۷۶ب] که خواجه این نیله هم نذر شماست، گفتن من و نشستن او مقارن واقع شد، تنگ چاق ساخته انداختم و او را زدم و این هم به دستور نیله سابق فرمودم که طعام پخته به فقرا خورانیدند.

روزی کشته نوزدهم ذی حجه باز شکار ماهی شد. درین روز تخمیناً سیصد و سی ماهی شکار شده باشد. چهارشنبه بیست و هشتم ماه مذکوره در روپ باس نزول واقع شد. چون از شکارگاههای مقرر من است و حکم است که هیچکس در آن حوالی شکار نکنند، آهوی بی نهایتی دران صحراها بهم رسیده چنانچه به آبادیها درمی آیند و از مضرت هرگونه آسیبی ایمن اند. دوزوز دران صحرا شکار نمودم آهوی بسیار به تفنگ و چپته زده شکار کردم. چون ساعت دخول به شهر نزدیک بود دومنزل در میان کرده شب شنبه دوم محرم سنه ۱۰۲۰ به باغ عبدالرزاق معموری که نزدیک بلکه متصل شهر است نزول اجلال واقع شد. درین شب اکثر بنده های درگاه مثل خواجه جهان و دولخان و جمعی که در شهر مانده بودند، آمده ملازمت نمودند. ایرج راهم که از دکن طلبیده بودم به سعادت آستان بوس مشرف گشت. روز یکشنبه هم در باغ مذکور توقف واقع شد و عبدالرزاق درین روز پیشکشهای خود را گذراند. چون آخرین روز ایام شکار بود حکم شد که مدت شکار و عدد جانوران را که شکار شده به عرض رسانند. مدت شکار از نهم ماه آذر لغایت بیست و نهم اسفند ارمز سنه پنج سه ماه و بیست روز و شکار برین موجب: شیر دوازده قلاده، گوزن یک راس، چهلکاره چهل و چهار، کوته پاچه یک راس، آهوی سه دوره، آهوی سیاه شصت و سه راس، آهوی ماده سی و یک راس، روباه چهار قلاده آهوی کوراده هشت راس، پاتل یک راس، خرس پنج قلاده، کفتار سه قلاده، خرگوش شش، نیله گاو یکصد و هشت راس، ماهی یک هزار و نود و شش قطعه، عقاب یک دست، تنعدری یک قطعه، طاوس پنج قطعه و سگ یک قطعه، کاروانک پنج قطعه، دراج پنج قطعه، سرخاب یک قطعه، سارس پنج قطعه، مجموع یک هزار و چهارصد چهارده. روز شنبه بیست و نهم اسفند ارمز مطابق چهارم محرم برقیل سوار شده متوجه شهر شدم. از باغ عبدالرزاق تا به دولت خانه قلعه که یک کروه و بیست طناب مسافت است هزار و پانصد روپیه نثار کردم. و در ساعتی که قرار یافته بود داخل دولتخانه شدم. دربار را به طریق معهود به جهت جشن نوروز در اقصیه گرفته آئین بسته بودند. چون در ایام سیرو شکار خواجه جهان را حکم شده که در محل عمارتی تمام راست نماید که قابلیت نشستن من داشته باشد، خواجه مشارالیه این نوع عمارت عالی شان را در سه ماه تیار و مکمل ساخته بود. به غایت کار نمایانی دست بسته کرد و مصوران نیز کار نمایان و جلد دستی خوب کرده اند از گردها به همان عمارت بهشت مثال داخل شده تماشا می آن منزل نمودم، به غایت الغایت متحسن افتاده به تعریف و تحسین بسیار خواجه جهان سر بلندی یافت. پیشکشی که ترتیب داده بود، در همین عمارت به نظر اشرف گذرانید و بعضی از آن پسند خاطر گردید، تمه را به او بخشیدم.



### نوروز ششم از جلوس هما یون

دو گهری و چهل پل از روز دوشنبه گذشته حضرت نیر اعظم به برج شرف خود، که حمل باشد، تحویل نمود. روز مذکور غره فروردین مطابق ششم محرم سنه ۱۰۲۰ جشن نوروز ترتیب داده بر تخت دولت جلوس نمودم. امرا و سایر بندهای درگاه سعادت کسورنش دریافته تسلیمات مبارکبادی به جای آوردند. پیشکش بندها درگاه مثل میران صدر جهان و عبدالله خان فیروز جنگ و جهانگیر قلی خان از نظر اشرف گذشت. روز هشتم محرم پیشکش راجه کلیان که از بنگاله فرستاده بود، از نظر گذشت. روز پنجشنبه نهم ماه مذکور شجاعت خان و بعضی از منصبداران که به طلب از دکن آمده بودند ملازمت کردند، خنجر مرصع به زرق وردی اوزبک مرحمت شد. در همین ایام پیشکش نوروزی مرتضی خان از نظر اشرف گذشت چیز بسیاری از هر قسم و هر جنس ترتیب داده بود. همه را دیدم و آنچه پسند خاطر گردید، از جواهر گران بها اشمه [۷۷ الف] نفیسه و فیل و اسب گرفته تنمه را باز گردانیدم، و خنجر مرصع به ابوالفتح دکنی و سه هزار روپیه به میر عبدالله و یک اسب عراقی به مقیم خان مرحمت نمودم. شجاعت خان را به همین قصد از دکن طلبیده بودم که او را به بنگاله نزد اسلام خان فرستم که در حقیقت قایم مقام او باشد. منصب او را که هزار و پانصدی ذات و هزار سوار بود، پانصدی ذات و سوار افزوده به خدمت صوبه مذکور تسلیم کنانیدم و خواجه ابوالحسن دوقطعه لعل و یک دانه مروارید و ده انگشتری گذرانید، به ایرج پسر خانانان کمر خنجر مرصع مرحمت نمودم، منصب خرم، هشت هزار ذات و پنجهزار سوار بود، دوهزاری دیگر بر ذات او افزودم و خواجه جهان را که هزار و پانصدی ذات و هزار سوار داشت، پانصدی در ذات و دوپست سوار دیگر اضافه نمودم.

ملازمت نمودن یادگار علی سلطان ایلچی دارای ایران: بیست و چهارم محرم که هژدهم فروردین روز شرف باشد، یادگار علی سلطان ایلچی شاه عباس دارای ایران که به پرسش تعزیت حضرت عرش آشیانی و تهنیت جلوس من آمده بود، سعادت ملازمت دریافت و سوغاتی که برادرم شاه عباس فرستاده بود، از نظر اشرف گذرانید. اسبان خوب و اشمه و ازهر جنسی تحفه های لایق آورده بود، بعد از گذرانیدن سوغات در همین روز خلعت فاخر و سی هزار روپیه که به حساب ولایت هزار تومان بوده باشد به او مرحمت نمودم و کتاباتی که مبنی بر تهنیت و پرسش قضیه والد بزرگوارم بود، گذرانید. چون در کتابت تهنیت اظهار محبت بیش از پیش نموده و در مراعات نسبت ادب و بیگانگی دقیقه ای فرو گذاشت نکرده خوش آمد که

کتابت به جنس داخل گردد.

**نقل کتابت شاه عباس:** «تارشحات سحاب فیض ربانی و قطرات غمام فضل سبحانی طراوت بخش حدائق ابداع و اختراع باشد، همیشه گلشن سلطنت و جهان بینی و چمن زار ابهت و کامرانی اعلیٰ حضرت فلک مرتبت، خورشید منزلت، پادشاه جوان بخت، کیوان وقار، شهریار نامدار، سپهر اقتدار، خدیو جهانگیر کشورگشا، خسرو سکندر شکوه، دارالوفا، مسند نشین بارگاه عظمت و اقبال صاحب سریر اقلیم دولت و جلال، نزهت افزای ریاض کامرانی، چمن آرای گلشن صاحبقرانی، چهره گشای جمال جهان بینی، مبین رموز آسمانی، زیور چهره دانش و بینش [۷۷ ب]، فهرست کتاب آفرینش، مجموعه کمالات انسانی، مرآت تجلیات بزدانی، بلندی بخش همت بلند، سعادت افزای طالع ارجمند، آفتاب فلک اقتدار، سایه عاطفت آفریدگار، جم جاه انجم سپاه، فلک بارگاه، صاحبقران، خورشید کلاه، عالم پناه، از جویبار عنایت الهی و چشمه سار مرحمت نامتناهی سرسبز بوده، ساحت قدس مساحتش از آسیب خشکسالی عین الکمال، محروم باد. حقیقت شوق و محبت و کیفیت خلعت و مودت تحریر پذیر نیست. ع

قلم را آن زبان نبود که راز عشق گوید باز

اگر چه از راه صورت بعد مسانت مانع دریافت کعبه مقصود گردیده اما قبله همت والا نهمت نسبت معنوی و قرب باطنی است. لله الحمد که به حسب وحدت ذاتی این نیازمند درگاه ذوالجلال و آن نهال سلسال ابهت و اجلال این معنی به تحقیق پیوسته بعد مکانی و دوری صوری جسمانی مانع قربت خیالی و وصال روحانی نگشته رو در یکجهتی است و ازین جهت گرد ملال بر آئینه خاطر خورشید مثال نشسته عکس پذیر جمال آن مظهر کمال است و همواره مشام جان به روایح فوایح خلعت و وداد و نسایم عبهر شمایم محبت و اتحاد معطر گشته، به مؤانست روحانی و مواصلت جاودانی زنگ زدای خاطر دوست است. بیت

همشبینم به خیال تو و آسوده دلم این وصالی است که در پی غم هجرانش نیست

المنة لله تعالی و تقدس که نهال آرزوی دوستان حقیقی به ثمره مراد بارور شده شاهد مقصودی که سالها در پرده قضا مستور بود و به تضرع و ابتهال از بارگاه و اهب متعال جلوه گری آن مسالت می شد، با حسن وجهی از حجله غیب به ظهور در آمده پرتو جمال بر ساحت آمال خجسته مآل منتظران انداخته، بر فراز تخت همایون و سریر سلطنت ابد مقرون هم آغوش آن انجمن- آرای پادشاهی و زینت افزای سریر شاهنشاهی گردیده ولوای جهاننگشای خلافت و شهر یاری و چتر فلک فرسای معدلت و جهاننداری آن رفعت بخش افسر و اورنگ و عقده گشای دانش و فرهنگ ظل معدلت و مرحمت بر مفارق عالمیان انداخت - امید که مهیمن مراد [۷۸ الف]

بخش جلوس میمنت مانوس آن خجسته طالع همایون بخت فروزنده تاج و فروزنده تخت بر همگان مبارک و میمون و فرخنده و همایون گردانیده و همیشه اسباب سلطنت و جهانبانی و موجبات حشمت و کامرانی در تزیید و تضاعف باد آمین. طریق و داد و روش اتحاد که بین الالباء و الاجداد انعقاد یافته بتازگی میانه این مخلص محبت گزین و آن معدلت آئین استقرار پذیرفته مقتضی آن بوده که چون مؤده جلوس آن جانشین مسندگورکانی و وارث افسر صاحبقرانی بدین دیار رسد یکی از محرمان حریم عزت برسیل تعجیل تعیین شده به مراسم تهنیت اقدام نماید. لیکن چون بهم آذربایجان و تسخیر ولایت شیروان در میان بود تا خاطر مهم آئین از مهمات ولایات مذکور جمع نمی شد، مراجعت به مستقر سلطنت میسر نبود. در لوازم این امر خطیر تأخیر و تقصیر واقع شد. هر چند رسوم و آداب ظاهری نزد ارباب دانش و بینش چندان اعتباری ندارد اما طی آن بالکلیه بحسب ظاهر در نظر قواصر که مطمح نظر ایشان جز امور ظاهری نیست طی مراتب دوستی ماست لاجرم درین ایام خجسته فرجام به یمن توجه خدام ملایک احترام مهمات ولایت از دست رفته بر حسب مدعای احباب صورت یافت. بالکلیه از آن طرف خاطر جمع گشته بدار السلطنه اصفهان که مقر سلطنت است، نزول واقع شد. امارت شمار کامل الاخلاص، راسخ الاعتقاد کمال الدین یادگار علی را که اباعن جد از ذمه بندگان یکجهت و صوفیان صافی طویت این دودمان است، روانه درگاه معلی و بارگاه اعلی نمود، که بعد از دریافت سعادت کورنش و تسلیم و ادراک شرف ثقل و تلثم بساط عزت و ادای لوازم پرسش و تهنیت رخصت مراجعت یافته اخبار مسرت آثار سلامتی ذات مسلاک صفات و صحت مزاج و حاج خورشید ابتهاج، بهجت افزای خاطر مخلص خبرخواه گردد. مرجو آنکه پیوسته دوحه محبت و وداد موروثی و مکتسبی و حدیقه خلعت و اتحاد صوری و معنوی که باروانی آنها رموزالات و اجرای جداول مضافات غایت نصرت و حضرت پذیرفته از نشو و نما نینداخته به ارسال دسل [۷۸ ب] و رسایل که مجالست روحانی است معرک سلسله یگانگی و رافع غائله بیگانگی بوده باشند و روابط معنوی را به ائتلاف صوری متفق ساخته به ارجاع و انجام مهمات ممنون دارند. حق سبحانه و تعالی آن زبده خاندان جاه و جلال و خلاصه دودمان ابهت و اقبال را به تأیید غیب الغیب مؤید دارد.»

تا اینجا نقل کتابت برادرش شاه عباس تمام شد، برادرش سلطان مراد و دانیال را که در ایام حیات والد بزرگوارم به رحمت خدا رفته بودند مردم به اسامی مختلف نام می بردند. فرمودم که یکی را شاهزاده مغفور دوم را شاهزاده مرحوم می گفته باشند. اعتمادالدوله و عبدالرزاق معموری را که هر یک به منصب هزار و پانصدی سرافراز بودند به منصب هزار و هشتصدی سرافراز ساختم و بر سواران قاسم خان برادر اسلام خان دو بیست و پنجاه سوار افزودم. ایرج پسر کلان

خانخانان را که خانه زاد قابل مستعد بود به خطاب شاهنواز خانی وسعدالله ولد سعید خان را به لقب نواز شخانی سربلندی بخشیدم. درین هنگام بر وزنهای و گزها پاره‌ای افزوده بودم، چنانچه سوای بروزن مهر و رویه اضافه شده بود. درین ایام به عرض رسید که دزدان و ستمها رفاهیت خلق در آن است که مهر و رویه به وزن سابق باشد. چون در جمیع امور رفاهیت و آسایش خلق منظور است، حکم کردم که از تاریخ حال که یازدهم اردی بهشت سنه شش جلوس باشد در دارالضرریهای ممالک محروسه مهر و رویه را به دستور سابق مسکوک و مضرروب می ساخته باشند. چون قبل از این به تاریخ یکشنبه از ماه صفر سنه یکهزار و بیست و دو احداث بد نهاد شنید که کابل از سردار صاحب وجود خالی است و خان دوران در نیکمار است و معز الملک با معدودی چند از ملازمان خود و چندی از ملازمان مومی‌الیه در کابل است فرصت غنیمت دانسته با سوار و پیاده بسیار غافل و بیخبر خود را به کابل رسانیده و معز الملک به اندازه قوت و حالت خود فی الجمله ترددی نموده کابلان و متوطنان و سکنه شهر خصوصاً جماعه فرملیان کوچها را کوچه بندی نموده جاهای خود را مضبوط و مستحکم ساختند. افغانان [۷۹ الف] چند توپ شده از اطراف به کوچها و بازارها در آمدند. مردم از پشت بامها و سراهای خود آن بد بختان را از تیر و تفنگ گرفته جمعی کثیر به قتل رسانیدند. بار کسی که از سرداران معتبر آن مخدول بود کشته شد. از وقوع این مقدمه به ملاحظه آنکه مبادا مردم از اطراف و جوانب جمع شده راه بیرون شدن بر آنها مسدود گردد دل داده ترسان و هراسان باز گشتند. قریب به هشتاد نفر از آن سگان به جهنم رفتند تا دو بیست اسب گیرانده از آن مهلکه جان بنگ پا بیرون برند میدانی که در لوه کر بود آخر همان روز خود را رسانیده پاره راه تعاقب نمود. چون فاصله بسیار شده بود و جمعیت او اندک کاری نساخته برگشت به همان که در زود آمدن نمود و فی الجمله ترددی که از معز الملک واقع شد هر یک به زیادتی منصب سرافرازی یافتند. نادعلی که به منصب هزاری مفتخر بود هزار و پانصدی شده معز الملک که هزار و پانصدی بود به هزار و هشتصدی سرافرازی گشت، چون ظاهر شد که خان داوران و کابلان در مقام روزگزارانیدند و دفع احداث بد نهاد به دور و دراز کشید به خاطر گذرانیدم که خان خانان بر در خانه بیکار ایستاده است او را با پسرانش بدین خدمت تعیین باید کرد. مقارن این اندیشه قلیچ خان که قبل ازین به طلب او فرمان صادر شده بود از پنجاب آمده سعادت خدمت دریافت از ناصیه احوالش ظاهر گشت که بجهت آنکه خدمت دفع احداث نامزد به خان خانان شده آزردن خاطر است تا آنکه صریح تعهد خدمت نمود قرار یافت که صاحب صوبگی پنجاب متعلق به مرتضی خان باشد و خود در خانه بسربرد، و قلیچ خان شش هزاری ذات و پنج هزار سوار سرافرازی یافته خدمت کابل دفع و رفع احداث بد نهاد و

دزدان کوهستان را تعهد نمود. برای خانخانان فرمودم که درصوبه آگسره ازسرکار قنوج و کالپی جاگیر تنخواه دهند تا مفسدان و متمردان آن ولایت را تنبیه بلیغ نموده بیخ و بنیاد آنها را براندازد. در وقت رخصت هریک به خلعتهای خاص و اسب و فیل سرافرازی یافته روانه شدند. درهمین ایام بنا بر حسن اخلاص و قدم خدمت اعتمادالدوله را به منصب دو هزارى ذات و پانصد سوار سربلندی بخشیدم و مبلغ پنجهزار روپیه نقد به طریق انعام مرحمت فرمودم. مهابت خان را که بجهت سامان واجب لشکر ظفر اثر دکن و دلالت نمودن امر را بحسن اتفاق و یکتا دلی فرستاده بودم به تاریخ [۷۹ ب] دوازدهم ماه تیر مطابق بیست و یکم ربیع الثانی در دارالخلافت آگره ملازمت نمود.

از عرض داشت اسلام خان به ظهور پیوست که غیاث خان درصوبه بنگاله مصدر خدمات پسندیده گشته بنابراین پانصدی بر ذات او افزودم که دوهزارى بوده باشد. بر منصب راجه کلیان نیز که از تعینات صوبه مذکور است پانصدی ذات و سیصد سوار اضافه نمودم که مجموع هزار و پانصدی و هشتصد سوار بوده باشد. هاشم خان را که در اودیسه بود غایبانه او را به حکومت کشمیر سرافراز ساخته عم او خواجگی محمد حسین را به کشمیر فرستادم که تا رسیدن او از احوال آنجا با خبر باشد در زمان والد بزرگوارم پدر اوقاشم خان کشمیر را گرفته بود چین قلیچ که ارشد اولاد قلیچ خان است از صوبه کابل آمده سعادت ملازمت دریافت. چون نسبت خانه زادی با جوهر ذاتی جمع داشت به خطاب چین قلیچ خانى سربلند گشت. و صب. الائتماس پدر او به شرط تعهد خدمت تیراه پانصدی ذات و سیصد سوار بر منصب او افزودم. به تاریخ چهاردهم امرداد بنا بر سبق خدمت و وفور اخلاص و کاردانی اعتمادالدوله را به منصب والای وزارت ممالک محروسه سربلندی بخشیدم. و درهمین روزها کمر خنجر مرصع به یادگار علی ایلچی دارای ایران مرحمت فرمودم عبدالله خان که به سرداری لشکر رانای مقهور تعیین بود، چون تعهد نمود که از جانب گجرات به ولایت دکن درآید، او را به صاحب صوبگی و حکومت صوبه مذکور سرافراز ساخته راجه باسورا به عوض او به سرداری لشکر امر را تعیین نمودم و پانصد سوار بر منصب او اضافه نمودم و در عوض گجرات صوبه مالوه به خان اعظم مرحمت کردم و چهار لک روپیه بجهت سامان و سرانجام لشکری که به همراهی عبدالله خان از راه ناسک ترینک به ولایت دکن تعیین یافته بودند فرستاده شد. صفدر خان با برادران از صوبه بهار آمده به سعادت آستان بوس مشرف گشت.

یکی از ملازمان پادشاهی که در خاتم بند خانه کار می کند کارنامه ساخته بنظر گذرانید که تا امروز مثل این کاری دیده نشده بود بلکه نشینده ایم. چون نهایت غریب دارد به تفصیل نوشته میشود

[۸۰ الف]. در پوست فندق‌چی چهار مجلس از استخوان فیل تراشیده ترتیب داده است. اول مجلس گشتی‌گیران است. دو کس با هم در کشتی گرفتن؛ یکی در دست نیزه گرفته ایستاده است و دیگری سنگ درشتی در دشت دارد و دیگری دستها بر زمین نهاده نشسته است در پیش او چوبی و کمائی و ظرفی تعیه نموده است. مجلس دوم تختی ساخته و بر بالای آن شامیان‌ه‌ترتیب داده و صاحب دولتی بر تخت نشسته يك پای خود را بر بالای پای دیگر نهاده و تکیه در پس پشت او نمایان ساخته و پنج نفر از خدمتگاران در گرد و پیش او ایستاده کرده است و شاخ درختی برین تخت سایه انداخته. مجلس سیوم صحبت ریسمان باذیست، چوبی ایستاده کرده و سه طناب برین چوب بسته‌اند و ریسمان بازی بر بالای آن پای راست خود از پس سر بدست چپ گرفته و بر بازی ایستاده بزی را بر سر چوب گرفته و شخصی دهلی در گردن انداخته می‌نوازد و مردی دیگر دستها را بالا کرده ایستاده است و چشم بر ریسمان باز دارد و پنج کس دیگر ایستاده‌اند. از آن پنج کس یکی چوبی در دست دارد. مجلس چهارم درختی است در ته آن درخت صورت حضرت عیسی را نمایان ساخته و شخصی سر بر پای ایشان نهاده و پیرمردی با ایشان درسخن است و چهار کس دیگر ایستاده‌اند. چون چنین کارنامه ساخته بود او را به انعام و زیادتی علفه سرافراز ساختم.

دریستم شهر یور میرزا سلطان را که اذدکن طلبیده بودم، آمده ملازمت کرد صفدرخان به اضافه منصب سرافرازی یافته به کومکی لشکر امرای مقهور تعیین یافت. چون عبدالله خان فیروز جنگ اراده نموده بود که از راه ناسک ترینک به ولایت دکن درآید بخاطر رسانیدم که رامداس کچه‌واکه از بنده‌های با اخلاص والد بزرگوارم بود، بهمراهی او تعیین نمایم که همه‌جا خبردار احوال او بوده نگذارد که ازو تهور و شتاب‌زدگی بیوقت به فعل آید بجهت این قسم خدمت او را به رعایت‌های عالی سرافراز [۸۰ ب] ساخته خطاب راجگی که در گمان او نبود کرامت نمودم. نقاده عنایت نمودم و هم قلعه رتنپور را که از قلعه‌های مشهور هندوستان است بدو شفقت کردم و خلعت فاخر و فیل و اسب داده مرخص ساختم. خواجه ابوالحسن را که از دیوانی کل تغییر یافته بود بخدمت صوبه دکن به مناسبت آنکه در خدمت برادر مرحوم مدتها در آن حدود بوده تعیین نمودم. ابوالحسن پسر اعتمادالدوله را به خطاب اعتقاد خان سرافرازی بخشیدم. پسران معظم خان را به مناصب لایق ممتاز ساخته به بنگاله پیش اسلام خان فرستادم. راجه کلیان به سرداری اودیس به تجویز اسلام خان مقرر گشت و به اضافه دوصدی ذات و سوار سرافراز گردید. چهار هزار رویه به شجاعت خان دکنی مرحمت نمودم. هفتم آبان بدیع الزمان ولد میرزا شاهرخ از دکن آمده ملازمت کرد. درین روزها بجهت شوریدگی و هرج و مرج

که در ولایت ماوراءالنهر واقع شده بسیاری از امرای و سپاهیان او بزرگ مثل حسین بی و پهلوان بابا و نورس بی درمن و بیرم و غیره التجا به درگاه ما آورده ملازمت نمودند. هر یکی به خلعت واسپ و زر نقد و منصب و جاگیر سرافراز گشتند. روز دوم آذر هاشم خان از بنگاله آمده سعادت ملازمت و آستانبوسی دریافت.

پنج لك روپیه بجهت مدد خرج لشکر فیروزی اثر دکن که به سرداری عبدالله خان مقرر بوده است به دست روپ خواص و شیخ انبیاء به احمد آباد گجرات فرستادم. در غره دی به قصد شکار موضع سمو نگره که از شکارگاه مقرر من است، متوجه شدم. بیست و دو آهو شکار شد از آن جمله شانزده آهو را خود شکار کرد. و شش دیگر را خرم شکار نمود. دو روز و دو شب آنجا بوده شب یکشنبه بخیر و خوبی به شهر معاودت نمودم. شبی این بیت در خاطر م پر توانداخت: بیت بود بر آسمان تا مهر را نور مبادا عکس او از چتر شه دور

به چراغچیان و قصه خوانان فرمودم که در وقت سلام [۸۱ الف] و صلوات فرستادن و قصه گذرانیدن در آید باین بیت کنند و حالا شایع است. سیوم دی روز شنبه عرض داشت خان اعظم رسید که عادل خان بیجا پوری از تقصیرات گذشته خود پشیمان گشته در صدد بندگی و دولخواهی بیش از پیش است. چهاردهم دی مطابق سلخ شوال هاشم خان به کشمیر رخصت یافت. به یادگار علی ایلچی ایران فرکل خاصه مرحمت نمودم. به اعتقاد خان شمشیری از شمشیرهای خاصه شیراندام نام شفقت نمودم. شادمان و ولد خان اعظم را به خطاب شادخانی سرافراز ساخته منصب او از اصل و اضافه به یک هزار و هفتصدی ذات و پانصد سوار مشخص شد، و به رعایت علم سر بلندی یافت و سردار خان برادر عبدالله خان فیروز و ارسلان بی او بزرگ که حراست سیوستان به او مقرر است به غایت علم سرافراز گشتند.

پوستهای آهوی شکار خاصه را فرمودم که جای نمازها ترتیب داده در دیوان خانه خاص و عام نگاهدارند که مردم بران نمازی گذارده باشند. میر عدل و قاضی را که مدار امور شرعیه بر ایشان است، خاصه به جهت حرمت شرح فرمودم که زمین بوس که به صورت سجده است نکنند. روز پنجشنبه بیست و دوم ماه دی باز به شکار سمو کره متوجه شدم. چون آهوی بسیاری در آن حوالی جمع شده بود. درین مرتبه خواجه جهان را رخصت کرده بودم که طرح شکار قمر غه انداخته آهوان را از هر طرف رانده در جای وسیعی که دور آن سراپرده ها و کلابارها کشیده باشند در آورده ضبط نمایند. یک ونیم گروه زمین را سراپرده گرفته بودند. چون خبر رسید که شکارگاه ترتیب یافته و شکاری بسیار به قید درآمده است متوجه گشتم. روز جمعه شکار شد و تا پنجشنبه آینده هر روز با مردم محل به قمر غه درآمده آن مقدار که خاطر رغبت می نمود

شکار می کردم پاره زنده گرفتار می گشتند و بعضی به تفنگ و تیر کشته می شدند. روزیکشنبه و پنجشنبه که تفنگ به جانور نمی اندازم به دام زنده گرفتند. درین هفت روز نهصد و هفده آهوی نروماده شکار شده بود از آن جمله ششصد و چهل و یک راس آهوی نروماده که زنده گرفتار شده بودند. چهارصد و چهار راس به فتحپور فرستاده شد که در میان جوگانگاه آنجا سردهند و هشتاد و چهار راس دیگر را فرمودم که حلقه های نقره در بین کسره در همان زمین آزاد کردند و دو یست و هفتاد [۸۱ ب] و شش آهوی که به تفنگ و تیر و چپته کشته شده بودند روز بروز به بیگمان و خادمان محل و امرا و بنده های درگاه قسمت می شد. چون از شکار کردن بسیار دلگیر شدم به امرای فرمودم که به شکارگاه رفته آنچه مانده باشد مجموع را شکار نمایند و خود بخیریت روانه شهر شدم.

در غره بهمن مطابق هفدهم ذی قعدة حکم کردم که در شهرهای کلان ممالك محروسه مثل احمد آباد و الله آباد و لاهور و آگره و دهلی و غیره غلورخانها به جهت فقرا ترتیب دهند. ناسی محل نوشته شد. از این جمله شش محل سابق دایر بود بیست و چهار محل دیگر الحال حکم شد که دایر سازند. در چهارم بهمن هزاری بر ذات راجه نرسنگ دیو اضافه نمودم که ذات چهار هزار و سوار دوهزاری نفر باشد و شمشیر مرصع بدو مرحمت کردم و شمشیر دیگر از شمشیرهای خاصه که شاه بچه نام داشت به شاهنوازخان عنایت شد و در شانزدهم اسفند از مزید بدیع الزمان پسر میرزا شاهرخ به لشکر امرای مقهور تعیین یافت و شمشیری به جهت راجه باسو به دست او فرستاده شد.

چون مکرر به مسامع جلال رسید که امرای سرحد بعضی مقدمات که به ایشان مناسبتی ندارد، از قوت به فعل می آورند و ملاحظه توره و ضوابط آن نمی کنند به بخشیان فرمودم که فرامین مطاعه به امرای سرحد صادر گردانند که من بعد مرتکب این امور که خاصه پادشاهان است، نگردند. اول آنکه در جهرو که نشینند و به امر او سرداران کمکی خود تکلیف چوکی و تسلیم چوکی نکنند و فیل به جنگ نیندازند و در سیاستها کور نکنند و گوش و بینی نبرند و به زور تکلیف مسلمانی بکسی نکنند و خطاب به ملازمان خود ندهند و نوکران پادشاهی را کورنش و تسلیم نفرمایند و اهل نغمه را بروشی که در دربار معمول است تکلیف چوکی دادن نکنند و وقت برآمدن نقاره ننوازند و اسب و فیل که به مردم دهند خواه ملازمان پادشاهی و خواه به نوکران خود جلو و کجک بردوش آنها داده تسلیم نکنند و در سواری ملازمان پادشاهی را در جلو خود پیاده نبرند و اگر چیزی به آنها بنویسند مهر بر او نکنند. این ضوابط که به آئین جهانگیری اشتها ریافته، الحال معمول است.



### نوروز هفتم از جلوس همایونی

غره فروردین سنه هفت جلوس روز سه شنبه شانزدهم شهر محرم سنه یک هزار و بیست و یکم در دارالخلافت آگره مجلس نوروز عالم افروز و جشن مسرت [۸۲ الف] بخش عشرت اندوز سازمان پذیرفت. بعد از گذشتن چهار گهری از شب پنجشنبه سیوم ماه مذکور که ساعت اختیار کرده منجمان بود، بر تخت نشستیم. بدستور همه ساله فرموده بودم که دربار را آئین بسته تا روز شرف این مجلس برقرار باشد. خسرو بی اوزبک که در میان اوزبکیه به خسرو قرقچی اشتها دارد، در همین روزها آمده سعادت ملازمت دریافت. چون از مردم قرار داده ماوراءالنهر بود او را به عنایتها سر بلندی بخشیده خلعت فاخره دادم. یادگار علی ایلچی دارای ایران داپانزده هزار روپیه مدد خرج گویان عنایت نمودم. در همین ایام پیشکش افضل خان که از صوبه بهار فرستاده بود از نظر اشرف گذشت. سی زنجیر فیل و هژده رأس کونت و پاره ای اقمشه بنگاله و چوب صندل و نافه های مشک و چوب عود و از هر جنس چیزها بود. پیشکش خان دوران هم به نظر درآمد. چهل و پنج رأس اسب و دو قطار شتر و چینی خطایی و پوستینهای سمور و دیگر تحف و هدایا که در کابل و آن حدود بهم می رسد فرستاده بود و امرای در خانه تکلیفات در پیشکشهای خود نموده بودند. بضای بطه همه ساله در هر روز از روزهای جشن مذکور پیشکش یکی از بنده های گذشت و به تفصیل ملاحظه نموده آنچه پسند خاطر می افتادمی گرفتم و باقی به او مرحمت می شد و سیزدهم فروردین مطابق بیست و نهم محرم عرض داشت اسلام خان رسید. مشعر بر آنکه به یمین الهی و برکت و توجه اقبال شاهنشاهی بنگاله از فساد عثمان افغان پاك گشت.

پیش از آنکه حقیقت این جنگ مرقوم گردد سطری چند از خصوصیات آنجا در قلم آورد: بنگاله ملکی است در نهایت وسعت و اقلیم دوم. طول آن از بندر چا نگام تا گهری چهار صد و پنجاه کروه و عرض آن از کوههای شمالی تا پایان سرکارمدان دویست و بیست کروه جمع آن تخمیناً شصت کروز دام بوده باشد. حکام سابق همیشه بیست هزار سوار و یک لک پیاده و یک هزار زنجیر فیل چهار پنج هزار منزل کشتی از نواده جنگی و غیره سرانجام می نموده اند.

از زمان شیرخان و سلیم خان پسر او این ولایت در تصرف او و افغانان بود. چون اورنگ سلطنت و فرمان روی دارالملک هندوستان بوجود اشرف اقدس والد بزرگوارم زیب و زینت گرفت افواج [۸۲ ب] قاهره بر سر آن ملک تعیین فرمودند و مدت مدیدی فتح آنجا را پیش نهاد همت داشتند تا آنکه ولایت مذکور بحسن سعی اولیای دولت قاهره از تصرف داود کرانی که آخرین حکام آنجا است برآمد، و آن مخدول العاقبت در جنگ خانجهان کشته گشت و لشکر او پریشان و متفرق گردید. از آن تاریخ باز تا حال این ولایت در تصرف بنده های

درگاه است. غایتاً پاره از بقایای افغانان در گوشه و کنار این ملک مانده بودند بعضی جاهای دور دست را تصرف داشته تا آنکه رفته رفته اکثری ازین جماعه عاجز و زبون گشتند. ولایاتی که متصرف بودند، بدست اولیای دولت قاهره درآمد. چون انتظام امور سلطنت و فرمانروائی به محض فیض و فضل ایزدی به این نیازمند درگاه الهی مفوض گشت، در اول سال جلوس راجه مان سنگه را که به حکومت و دارای آنجا مقرر بود، به درگاه طلب داشته، قطب الدین خان را که به شرف کولتاشی من از سایر بندها امتیاز داشت، بجای او فرستادم. در ابتدای درآمد به آن ولایت به دست یکی از فتنه کیشان که تعینات آن ملک بود، درجه شهادت یافت. و آن عاقبت نااندیشی نیز بجزای عمل خود رسید و کشته گشت.

جهانگیر قلیخان را که صاحب صوبه و جاگیردار ولایت بهار بود، بنا بر قرب و جوار به منصب پنجهزاری ذات و سوار سرافراز ساخته، حکم فرمودم که به بنگاله رفته آن ولایت را متصرف شود و به اسلام خان که در دارالخلافت آگره بود فرمان فرستادم که به صوبه بهار متوجه گشته آن ولایت را به جاگیر خود مقرر شناسد. چون اندک مدتی از حکومت دارای جهانگیر قلیخان گذشت به واسطه زبونی آب و هوای آنجا بیماری صعب بهم رسانید و رفته رفته مرض قوی و قوی ضعیف گشته کار او به هلاک انجامید. چون خبر بیماری و درگذشتن او در لاهور مسموع گردید فرمان به اسم اسلام خان صادر گردید که صوبه بهار را به افضلخان سپرده خود تأکید هر چه تمامتر روانه بنگاله گردد. در تعیین این خدمت بزرگ اکثر بندهای درگاه بنا بر خرد سالی و کم تجربگی اوس سخنان می گفتند. چون جوهر ذاتی و استعداد فطری او منظور نظر حق بین بوده خود او را بجهت این خدمت اختیار نمودم. بحسب اتفاق مهمات این ملک بروشی ازو سرانجام پذیرفت که از ابتدای درآمد این ولایت به تصرف اولیای دولت ابد پیوندد تا امروز هیچکسی از بندهای درگاه را میسر نشده بود.

یکی از کارهای نمایان [۸۳ الف] او دفع عثمان افغان مقهور است که مکرر در زمان حیات حضرت عرش آشیانی او را با افواج قاهره مقابله و مقاتله دست داد و دفع او میسر نگشت. درین و لا که اسلام خان دهاکه را محل نزول ساخته بود و دفع و رفع زمینداران آن نواحی را پیش نهاد همت داشت، بخاطر گذرانید که فوجی بر سر عثمان مقهور و ولایت او باید فرستاد. اگر اختیار دولخواهی و بندگی نماید چه بهتر والا به طریق دیگر متمردان او را سزا داده نیست و نابود سازند. چون شجاعت خان در همان ایام به اسلام خان پیوسته بود، قرعه سرداری این خدمت به اسم او انداخته شد. چندی دیگر از بندهای مثل کشور خان و افتخار خان و سید آدم بارهم و شیخ آچهه برادرزاده مهربان و معتمد خان و پسران معظم خان

واهتمام خان و دیگر بنده‌ها به همراهی او تعیین نمود، و از مردم خود نیز جمعی همراه کرد. در ساعتی که مشتری کسب سعادت ازومی نمود این جماعه را روان ساخت و میر قاسم پسر میر - مراد را بخشی و واقعه نویس نمود و از زمینداران نیز چندی بجهت راه نمونی همراه کرد در ساعتی افواج نصرت قرین روانه گشتند.

چون به حوالی قلعه و زمین او نزدیک شدند چندی از مردم زبان‌دان را به نصیحت او - فرستادند تا او را دلالت به دولتخواهی نموده از طریق بغی و طغیان براه صواب بساز آورند. چون غرور بسیار در کاخ دماغ او جا گرفته بود و همیشه هوای گرفتن ملک بلکه دیگر داعیه‌ها در سرداشت اصلا گوش به سخنان این جماعت ننموده مستعد جدال و قتال گردید و در کنار ناله که زمین آن تمام جهله و دلدل بود، جای جنگ قرار داد. روز یکشنبه نهم محرم شجاع‌خان ساعت جنگ اختیار نموده افواج نامبرده را مقرر ساخت که هر يك بجای و مقام خود رفته آماده جنگ باشند. عثمان دران روز قرار جنگ با خود نداده بود. چون شنید که لشکر پادشاهی مستعد گشته آماده اند تا چار او هم سوار شده به کنار ناله آمد و سوار پیاده خود را برابر افواج منصوره بازداشت. چون هنگامه جنگ گرم گشت، هر فوج به فوج روبرو خود متوجه گردید، در مرتبه اول آن جاهل خیره سر فیل مست جنگی خود را پیش انداخته بر غول هراول میتازد. بعد از زد و خورد بسیار از سرداران هراول سید آدم و شیخ آچه به درجه شهادت می‌رسند. سردار برانغار افتخار - خان هم در ستیز و آویز تقصیر نکرده جان خود را نثار می‌نماید و جمعی که در سر او بوده‌اند آن قدر تلاش می‌کنند که پاره پاره می‌شوند. همچنان سر کرده چرانغار کشور خان داد مردی و مردانگی داده خود را فدای کار صاحب [۸۳ ب] می‌سازد با آنکه از آن تیره بخت نیز بسیاری کشته و زخمی شده بودند آن مدبر حساب لشکریان را از روی دانستگی و فهمیدگی به خطا طر می‌آورد و مشخص خود می‌ساخت که سرداران هراول و برانغار و چرانغار کشته شدند. همین غول مانده از کشته و زخمی خود پروا نکرده در همان گرمی بر غول می‌تازد و درین جانب پسر و برادران و خویشان شجاع‌خان و دیگر بنده‌ها راه بران گمراهان گرفته بر مثال شیران و پلنگان به پنجه و دندان تلاش می‌کردند. چنانچه بعضی درجه شهادت یافته جمعی که زنده ماندند زخمهای منکر برداشتند. در این وقت فیل مستی بخته نام که فیل اول بوده بر شجاع‌خان میدواند شجاع‌خان دست به برچه برده بر فیل می‌زند آن طور فیل مستی را از برچه چه پروا است به شمشیر برده شمشیر پی در پی می‌زند از آن هم چه محابا. بعد از آن جمدهر کشیده دو جمدهر می‌رساند. و آن هم بر نمی‌گردد و شجاع‌خان را با اسب زیر می‌کند به مجرد از اسب جدا شدن جهانگیر شاه گفته بر می‌جهد و جلودار او شمشیری دودستی بردستهای فیل می‌رساند چون فیل به زانو در می‌آید، به اتفاق

جلودار فیلان را از بالای فیل به زیر می کشد و به همان جمدهر که در دست داشت، درین پیادگی به نوعی بر خرطوم و پیشانی فیل می زند که فیل از الم آن فریاد زنان بر می گردد. و چون زخمهای بسیار داشت به فوج خود رسیده می افتد و اسب شجاعخان سالم بر می خیزد و در حینی که سوار می شود، آن مخذولان فلی دیگر بر علمدار او میدوانند و علمدار او را با اسب زیر می کنند که از آنجا شجاعخان نعره مردانه بر کشیده علمدار را خبردار می سازد و می گوید که مردانه باش که من زنده ام، و در پای علم درین وقت تنگ هر کس از بندهای درگاه حاضر بودند، دست به تیر و جمدهر و شمشیر برده بر فیل می دوند و شجاعخان هم خود را رسانیده به علمدار نهیب می دهد که برخیز و اسب دیگر بجهت علمدار حاضر ساخته او را سوار می سازند، و علم را برافراخته بر جای خود می ایستد، و در اثنای این گیر و دار تشنگی بر پیشانی آن مقهور می رسد که هر چند زنده آن را تفحص کردند ظاهر نشد. به مجرد رسیدن این تشنگ از آن گرمی باز آمده می داند که از این زخم جان بر نیست تا دوپهرو نیم با وجود چنین زخمی منکر، مردم خود را به جنگ ترغیب می نمود، و معرکه قتال و جدال گرم بود، بعد از آن غنیم روگردان شده افواج قاهره سردپی آنها می نهند و زده زده آن مخذولان را در محلی که دایره کرده بودند در می آورند. آن مخذولان به تیر و تشنگ مردم را نگاهداشته نمی گذارند که مردم پادشاهی بجا و مقام آنها در آیند. [۸۴ الف] چون ولی برادر عثمان و ممیز پسر او و دیگر خویشان و نزدیکان بر زخم عثمان مطلع می شوند، به خاطر می گذرانند که از این زخم خود او را خلاصی میسر نیست اگر ما همچنین شکسته و ریخته به قلعه خود رویم يك کس زنده نخواهد رسید. صلاح چنین است که امشب در همین جای که دایره کرده ایم بمانیم و شب فرصت جسته خود را به قلعه خود رسانیم.

دوپه از شب گذشته عثمان به جهنم و اصل می گردد و دوپه سوم جسد بیجان او را برداشته و خیمه و اسبانی که همراه داشتند در منزل گذاشته به محکمه خود متوجه می شوند. قراولان لشکر فیروزی اثر از این معنی خبر یافته، شجاعخان را آگاه می سازند صبح دوشنبه دولتخواهان جمع شده صلاح می بینند که تعاقب باید نمود و نگذاشت که این تیره بختان نفس بر آورند. غایتاً به جهت ماندگی سپاهیان و کفن و دفن شهیدان و غمخواری مجروحان و زخمیان در پیش رفتن یا فرود آمدن متردد خاطر بودند. درین اثنا عبدالسلام پسر معظم خان با جمعی از بندهای درگاه که مجموع سبصد سوار و چهار صد توپچی باشند می رسند چون این جماعه تازه زور در رسیدند به همان قرارداد تعاقب عمل نموده، متوجه پیش شدند. این خبر به ولی، که بعد از عثمان سرمایه فتنه و شورش بود، می رسد که شجاعخان با لشکر ظفر آزما با فوج دیگر تازه زور که الحال پیوسته اند

اینک رسیده آمد چاره خود جز این نمی بیند که به وسیله اخلاص درست و بازگشت بطریق مستقیم دولتخواهی به شجاعخان رجوع آورد. آخر الامر در میان داده پیغام میفرستد که آن کسی که باعث فتنه و فساد بود رفت ما جمعی که مانده ایم نسبت بندگی و مسلمانی در میان است. اگر قول بدهند آمده شما را به بینیم و بندگی درگاه اختیار کنیم و فیلان خود را برسم پیشکش بگذرانیم؛ شجاعخان و معتقدخان که روز جنگ رسیده مصدر خدمات پسندیده گشته بودند و سایر دولت خواهان به مقتضای وقت و مصلحت دولت قول داده و به آن جماعه راتسلی ساخته روز دیگر ولی [ب ۸۴] و پسران و برادران و خویشان عثمان همگی آمده شجاعخان و دیگر بنده هارا دیدند و چهل و نه زنجیر فیل پیشکش گویان آورده گذرانیدند. بعد از انصرام این خدمت شجاعخان چندی از بنده های درگاه را در داهار و آنطرف که در تصرف آن تیره روزگار بود گذاشته ولی و افغانان را همراه گرفته به تاریخ ششم شهر صفر روز دوشنبه با فوج قاهره در جهانگیر نگر آمده به اسلام خان پیوستند چون این اخبار مسرت آثار در آگره باین نیازمند درگاه الهی رسید سجده شکر به تقدیم رسانیده دفع و رفع این قسم غنیمی را محض از کرم بی دریغ واجب تعالی دانست، و بنا بر این در برابر این نیکو خدمتی اسلام خان به منصب شش هزار ذی سرافرازی یافت و شجاعخان را به خطاب رستم زمان سربلند کردم و هزار ذی ذات و سوار بر منصب او اضافه فرمودم و دیگر بنده ها هر یک به اندازه خدمتی که از ایشان به فعل آمده بود، به زیادتی منصب و دیگر رعایتها ممتاز گشتند. و در مرتبه اول که این خبر رسید کشته شدن عثمان به طریق اراجیف مذکور می شد. به جهت صدق و کذب این سخن به دیوان لسان الغیب خواجه حافظ شیرازی تفأل نمودم این غزل برآمد. غزل

دیده دریا کنم و صبر به صحرا فکنم      و اندرین کار دل خویش به دریا فکنم  
خورده ام تیر فلک باده بده تا سرمست      عقده در بند کمر ترکش جوڑا فکنم

چون این بیت به غایت مناسب مقام بود تفأل به آن نموده بعد از چندی خبر آمد که عثمان را تیر قضای بل خدای رسیده. هر چند تفحص نمودند زنده آن پیدا نشد. بنا بر غرابی که داشت این معنی مرقوم گردید.

در شانزدهم فروردین ماه مقرب خان که از بنده های عمده و محرم قدیم الخدمت جهانگیری است و به منصب سه هزار ذی ذات و دوهزار سوار سرافرازی یافته، از بندر کهنایت رسید سعادت ملازمت دریافت. به او به جهت بعضی مصلحتها حکم کرده بودم که بندر کووه رفته و زیری را که حاکم کووه است ببیند و نفایسی که در آنجا به دست آید جهت سرکار خاصه خریداری نماید. حسب الحکم به استعداد تمام به کووه رفت و مدتی در آنجا بود. نفایسی که در آنجا

به دست افتاد اصلاروی زرندید به هر قیمتی که فرنگیان خواستند زر داده گرفت چون از بندر مذکور معاودت نمود متوجه درگاه گشت واسباب و نفایسی که آورده بود به دفعات در نظر گذرانید و از هرجنس چیزها و تحفها داشت. از جمله جانوری چند آورده بود بسیار غریب و عجیب چنانچه تاحال ندیده بودم. بلکه نام او را کسی نمیدانست. حضرت فردوس مکانی اگرچه در واقعیات خود صورت و اشکال بعضی جانوران را نوشته اند غایتاً به مصوران فرمودند که صورت آنها تصویر نمایند. چون [۸۵ الف] این جانوران در نظر من به غایت غریب در آمد هم نوشتم و هم در جهانگیر نامه فرمودم که مصوران شبیه آنرا کشیدند تاحیرتی که از شنیدن دست دهد از دیدن زیاده گردد. یکی ازان جانوران درجه از طاوس ماده کلان تر و از نرفی الجملة خردتر، گاهی که درمستی جلوه مینماید دم خود را و دیگر پرها را طاوس آسا پریشان می سازد و به رقص درمی آید. نول و پای اوشیه به نول و پای خروس است. سروگردن و زیر حلقوم او هر ساعتی به رنگی ظاهر می شود وقتی که درمستی است سرخ سرخست. گویا که تمام را به مرجان مرصع ساخته اند و بعد از زمانی همین جاها سفید می شود. و بطریق پنبه به نظر درمی آید و گاهی فیروزه رنگ ظاهر می گردد بوقلمون آسا هر زمان به رنگی دیگر دیده می شود و در پارچه گوشنی که بر سر خود دارد به تاج فردوس مشابهت دارد و غریب اینست که در هنگام مستی پارچه گوشت مذکور به طریق خرطوم از بالای سر او تایل و جوب می آویزد و باز که آن را بالا می کشد چون شاخ کرگدن بر سر او مقدارد و انگشت نمایان می گردد. اطراف چشم او همیشه فیروزه گون است و در آن تغییر و تبدیل نمی رود و پره های به الوان مختلف به نظر می آید به خلاف رنگهای پر طاوس دیگر میمونی آورده بود به هیات عجیب و شکل غریب دست و پا و گوش و سر او بعینه میمون است و روی او به روباه می ماند. رنگ چشمهای او به رنگ چشم باز لیکن چشم او از چشم باز کلان تر است از سر او تا سردم يك ذرع معمول بوده باشد؛ از میمون پست تر و از روباه بلند تر. پشم او به طریق پشم گوسفند و رنگ آن خاکستریست از بنا گوش تازنخ سرخ است میگون، دم او از نیم ذرع و سه انگشت دراز تر. غایتاً به خلاف دیگر میمونها دم این جانور افتاده است به طریق دم گربه. گاهی آوازی از او ظاهر می شود به طریق آواز آهوی بره مجعلا خیلی غرابت [۸۵ ب] داشت.

از مرغ دشتی که او را تذرومی گویند تاحال شنیده نشده که در خانه از او بچه گرفته باشند. در زمان والد بزرگوارم نیز سعی بسیار کردند که تخم بچه بکنند، نشد، من فرمودم که چندی از نروماده او به یکجا نگاه داشته رفته رفته به تخم آمدند آن تخمها را فرمودم که در زیر ماکیان گذاشتند. در عرض دو سال مقدار شصت هفتاد بچه بر آمد و تا پنجاه شصت کلان شدند.

هر کس این معنی شنید تعجب تمام نموده مذکور ساخت که در ولایت هم برادر من سعی بسیار کردند مطلق تخم نداد و بچه از او حاصل نشد.

در همین ایام بر منصب مهابت خان هزاری ذات و پانصد سوار افزودم که چهار هزاری ذات هزار و پانصد سوار بوده باشد، و منصب اعتماد الدوله از اصل اضافه چهار هزاری ذات و سه هزار مقرر گشت. و بر منصب مهاسنگه نیز پانصدی ذات و سوار افزوده شد که از اصل اضافه سه هزاری ذات و دوهزار سوار بوده باشد و بر منصب اعتماد خان پانصدی ذات و دو سوار افزوده هزاری ذات و سیصد سوار کردم. خواجه ابوالحسن درین روزها از دکن آمده سعادت ملازمت دریافت و دولخان که به فوجداری الله آباد و سرکار جونپور تعیین یافته بود آمده ملازمت نمود. بر منصب او که هزاری بود پانصدی افزوده شد. روز شرف که نوزدهم فروردین باشد منصب سلطان خرم را که ده هزار بود، دوازده هزاری سرافرازی ساختم اعتبار خان را که به منصب سه هزاری ذات و هزار سوار بلند بود چهار هزاری کردم. مقر بخان را که منصب او دوهزار ذات و هزار سوار بود، پانصدی ذات و سوار افزودم و بر منصب خواجه جهان که دوهزار ذات و هزار و دو سوار بود، پانصدی دیگر اضافه فرمودم.

چون ایام نوروز بود اکثر بنده ها به اضافه منصب سرافرازی یافتند. در همین تاریخ دلیب از دکن آمده ملازمت نمود. چون پدر او راجه رایسنگه وفات یافته بود، او را به خطاب رای سر بلند ساخته خلعت پوشانیدم. پسر دیگر داشت سورج سنگه نام با وجود که دلیب پسر تیکه او بود، میخواست که سورج سنگه جانشین او باشد به تقریب محبتی که بامادر او داشت در وقتی که احوال او مذکور می شد، سورج سنگه از کم خردی و خورد سالی بعرض رسانید که پدر مرا جانشین خود ساخته و تیکه داده است. این عبارت مرا خوش نیامد. فرمودم که اگر پدر ترا تیکه داده مادلیپ را تیکه داده سرافرازی می کنیم و به دست خود او را تیکه کشیده جاگیر و وطن پدر او را به او مرحمت کردم به اعتماد الدوله دوات و قلم مرصع عنایت شد. لکھمی چند راجه کماون که از راجه های معتبر کوهستان است و پدر او راجه اودرهم در زمان حضرت عرش آشیانی آمده بود در وقت آمدن التماس نمود که پسر راجه نو درمل آمده دست دست مرا گرفته به ملازمت آورد. بنابر التماس او پسر راجه به آوردن او مأمور گشته بود. لکھمی چند هم التماس نمود که پسر اعتماد الدوله آمده مرا به ملازمت آورد. شاپور را فرستادم که او را به ملازمت آورد. از تحفه های کوهستان خود اسبان کونت اعلی و جسانوران شکاری از باز جره و شاهین و طاوس و نافه های مشک و پوستهای آهوی مشک که نافه بران بند بود و شمشیرها که به زبان آنها کناره می گویند و از هر جنس چیزها آورده گذرانید. در میان راجه های کوهستان

این راجه مذکور با آنکه طلای بسیار دارد، معروف و مشهور است. می گویند که کان طلا در ولایت او هست. به جهت طرح عمارت دولنخانه لاهور خواجہ جهان را، که درین کارها مهارت تمام دارد، فرستادم چون مهمات دکن به جهت نفاق سرداری و بی پروائیهای خان اعظم صورت خوبی پیدا نکرد و شکست عبدالله خان دست داد خواجہ ابوالحسن را که به جهت تحقیق این قضایا طلبیده بودم، بعد از تحقیق و تفحص بسیار ظاهر شد که شکست عبدالله خان پاره ای از ممر غرور و تیز جلوبها و سخن نشنوبهای او و پاره ای به سبب نفاق و بی التفاتی امر واقع شده بود. مجعلا قرارداد آن بود که عبدالله خان از جانب ناسک ترینک بالشکر گجرات و امرای که به همراهی او تعیین یافته بودند روانه گردد. این فوج سرداران معتبر و امرای کار طلب مثل [۸۶ب] راجه رامداس و خان عالم و سیف خان و علی مردان بهادر و ظفر خان و دیگر بندهای آراستگی تمام داشت عدد لشکر اذده هزار گذشته و به چهارده هزار رسیده از جانب برادر مقرر بود که راجه مان سنگه و خان جهان و امیر الامرا و بسیاری از سرداران متوجه شوند و این دو فوج از کوچ و مقام خیردار باشند تا در تاریخ معین از دو جانب غنیم را در میان گیرند. اگر این ضابطه منظور می بود و دلها متفق می گشت و فرضها دامنگیر نمی شد غالب ظن آن بود که الله تعالی فتح روزی کردی.

عبدالله خان چون از گها تها گذشت و به ولایت غنیم درآمد، مقید نشد که قاصدان فرستاده از آن فوج خبری بگیرد و به موجب قرارداد حرکت خود را با حرکت آنها موازنه نموده چنان کند که در روز و وقت معین غنیم را در میان گیرند. بلکه تکیه بر قوت و قدرت خود کرده این معنی را در خاطر آورد که اگر به تنهایی این فتح از جانب من شود بهتر خواهد بود، و این داعیه را در خاطر قرارداد هر چند رامداس خواست که به او قرار دهد که به ثانی و آهستگی پیش می رفته باشد، فایده نکرد. غنیم که از او ملاحظه تمام داشت جمعی کثیر از سرداران و برکیان بر سر او فرستاد و روزها با او در زد و خورد بودند و شبها در انداختن بان و اقسام آتش بازی تقصیر نمی کردند. تا آن که غنیم نزدیک شد و اصلا از آن فوج به او خبری نرسید. هر چند به دولت آباد که محل جمعیت دکنیان بود نزدیک می رسد عنبر سیاه رو یکی از اطفال را که نسبت قسارت به سلسله نظام الملکیه به اعتقاد او دارد، به جهت آنکه مردم از شان سرداری او قبول کنند، بسروری برداشته به دست خود گرفته است و خود را پیشوا و سردار قرارداد مرتبه به مرتبه مردم می فرستد و کثرت و ازدحام غنیم زمان، بیشتر می شد تا آنکه هجوم آورده به انداختن به آن و دیگر اقسام آتش بازی کار را برو تنگ تر ساختند. آخر الامر دولنخواهان صلاح دیدند که چون از آن فوج مددی نرسید و دکنیان تمام روبرو به ما نهاده اند، مصلحت دولت در آن است که بالفعل بازگشته



سرانجام دیگر نموده شود همگی یکدل و یک [۸۷ الف] زبان شده پیش از طلوع صبح صادق روانه شدند تا سرحد ولایت خودد کتبان همراه و هرفوجی که بافوجی روبرو گشته درزد و خورد نقصیر نمی نمودند. درین روز چندی از جوانان مردانه کار طلب به کار آمدند. علی مردان بهادر داد بهادری و مردانگی داده زخمهای منکر برداشت و زنده به دست غنیم افتاده معنی حلال نمکی و جانفشانی را بهمهران خود فهمانید و ذوالفقار یگگ هم ترددات مردانه نموده بانسی پای او رسید و بعد از دوروز دیگر در گذشت. چون به ولایت راجه بهرجو که از دولتخواهان درگاه است داخل شدند آن جماعه باز گشتند و عبدالله خان متوجه گجرات گردید. سخن ایسن است که اگر در رفتن عنان کشیده می رفت و می گذاشت که این فوج دیگر به او ملحق می شد کار خاطر خواه اولیای دولت قاهره صورت می ساخت. به مجرد آنکه خبر برگشتن عبدالله خان به سرداران فوجی که از راه برادر متوجه بودند، دیگر توقف را مصلحت ندیده باز گشتند و در عادل آباد که در حوالی برهانپور واقع است به اردوی پرویز ملحق شدند.

چون این اخبار در آگره به من رسید شورش تمام در طبیعت خود یافتم و عزیمت نمودم که خود متوجه شده این غلامان صاحب کش را از بیخ و بنیاد براندازم. امرا و دولتخواهان بدین معنی اصلاً راضی نشدند. خواجه ابوالحسن بعرض رسانید که مهمات آن طرف را بروشی که خانخانان فهمیده دیگری نفهمیده، او را باید فرستاد تا این مهم از نظام افتاده را به نظام آورد و به مصلحت وقت صلحی در میان اندازد تا به مرور ایام سرانجام بر اصل نموده شود. دیگر دولتخواهان درین مقدمه همدستان گشتند. رایهای همه باین قرار گرفت که خانخانان را باید فرستاد و خواجه ابوالحسن نیز همراه برود و به همین قرارداد دیوانیان مهم سازی او و همراهیان او نموده روز یکشنبه هفدهم اردی بهشت سه هفت جلوس مرخص گشت شاهنواز خان و خواجه ابوالحسن و رزاق اوزبک و چندی دیگر از همراهیان در همین تاریخ تسلیم رخصت نمودند. خانخانان به منصب شش هزاری ذات و سوار سرافرازی یافت. شاهنواز خان سه هزاری ذات و سوار تسلیم نموده دارا یخان به اضافه پانصدی ذات و سیصد سوار که مجموع [۸۷ ب] دوهزار و سیصد سوار باشد سر بلند گردید. و به رحمن داد پسر خور داد هم منصب لایق دادم. به خانخانان خلعت فاخره و خنجر مرصع و قیل خاصه با ترایلها و اسبهای عراقی عنایت نمودم. و همچنین به پسران و همراهان او نیز خلعت و اسب مرحمت شد. در همین ماه معز الملک با پسران از کابل آمده به سعادت آستانبوسی سرافراز گشت. شام سنگه و رای مکند بدوریه که از تعینات لشکر بنکش بودند، حسب الائتماس قلیچ خان به زیادتی منصب سر بلندی یافتند. شام سنگه هزارو پانصدی بود دیگر به منصب او اضافه شد و رای مکند نیز به زیادتی منصب مفتخر گردید.

**وفات آصف خان:** مدتی بود که اخبار بیماری آصف خان می‌رسید و چند مرتبه رفع مرض شد و باز عود نمود تا آنکه در برهانپور دسزن شصت و سه سالگی درگذشت. فهم و استعدادش به غایت خوب بود غایتاً خست و سبکی بر طبیعتش غالب بود، شعر هم می‌گفت. خسرو شیرین به نام من نظم کرده نام آن را نورنامه نهاده‌ام در زمان والد بزرگوارم به درجه امارت و وزارت رسیده بود با آنکه در زمان پادشاهزادگی چند مرتبه از وسبکیها به فعل آمد و اکثر مردم بلکه خسرو هم برین مذاق بود که بعد از جلوس از من نسبت به او ناخوشیها به فعل خواهد آمد، به خلاف آنچه در خاطر او و دیگران قرار یافته بود در مقام رعایت شده او را به منصب پنجهزاری ذات و سوار سرافراز ساختم. و بعد از اندک مدتی وزیر صاحب استقلال شد م جملاً در رعایت احوال او دقیقه فرو گذاشت نشد و بعد از فوت او فرزندان او را منصبها داده رعایتها کردم. آخر الامر ظاهر شد که نیت اخلاص او درست نبوده و نظر بر اعمال ناخوش خود کرده همیشه از من توهمی در خاطر داشت. از قضیه و شورشی که در راه کابل واقع شد می‌گویند خبردار بوده، بلکه تقویت آن تیره بختان مینموده باری مرا باور نمی‌افتد که در برابر این رعایت و شفقت مصدر نادولتخواهی و تیره بختی گردد.

**فوت میرزا غای ترخان** به اندک فاصله در یست و پنجم همین ماه که اردی بهشت باشد خبر فوت میرزا غازی خان رسید. میرزا مشارالیه از حاکم زاده‌های تته اذات ترخان است در زمان والد بزرگوارم پدر او میرزا جانی بندگی و دولتخواهی اختیار نموده [۱۸۸ الف] به همراهی خانخانان که بر سر ولایت او تعیین یافته بود در لاهور بشرف ملازمت استعداد یافت و به کرم پادشاهانه ولایت او را بدو ارزانی داشته خود ملازمت در بار اختیار نموده مردم خود را به جهت حفظ و حراست تته رخصت کنانید. و تا بود در ملازمت گذرانید. آخر الامر در برهانپور وفات یافت. میرزا غازی ولد او که در تته بود به موجب فرامین عرت آشیانی به ایالت و حکومت آن ملک سرافرازی یافت به سعیدخان که در بهکر بود حکم شد که او را دلاسانموده به درگاه آورد. خان مشارالیه کسان فرستاده او را به دولتخواهی دلالت نموده، آخر الامر او را به آگره آورده به شرف پای بوسی والد بزرگوارم سرافراز گردانید. در آگره بود که حضرت عرش آشیانی شفقار شدند و من بر تخت دولت جلوس نمودم. بعد از آنکه خسرو را تعاقب نموده و به لاهور داخل شدم خبر رسید که امرای سرحد خراسان جمعیت نموده بر سر سمرقند آمده‌اند، و شاه ییگ خان حاکم آنجا در قلعه قبلی شده منتظر کمک است. بالضروره فوجی به سرداری میرزا غازی و دیگر امر او سرداران به کمک قندهار تعیین شدند این فوج چون به حوالی قندهار می‌رسد لشکر خراسان قوت توقف در خود نادیده معاودت نمودند. میرزا غازی به قندهار در آمده ملک و قلعه

را به سردارخان که به حکومت آنجا مقرر گشته بود سپرده شاه بیگ خان به جا گیر خود متوجه گشت و میرزا غازی از راه بهکر عزیمت لاهور نمود. سردارخان اندک مدتی که در قندهار بود وفات یافت و باز آن ولایت محتاج به سردار صاحب وجود می گشت درین مرتبه قندهار را اضافه تهته نموده به میرزا غازی نمود. از آن تاریخ تا زمان رحلت در آنجا لوازم حفظ و حراست قیام و اقدام می نمود. سلوک او با مترددین به عنوان پسندیده بود.

چون میرزا غازی وفات یافت، سرداری به قندهار بایست فرستاد، ابول بی اوزبک را که در ملتان و آن حدود واقع بود، بدین خدمت مأمور ساختم. منصب او هزاروپانصدی ذات و هزار سوار مقرر نمودم و به خطاب بهادرخان و عالم سر بلندی یافت. حکومت دهلی و حفظ و حراست آن ولایت به مقربخان مقرر گشت. روپ خواص را به خطاب [۸۸ ب] خواص خانی و منصب هزاری ذات و پانصد سوار سرافرازا ساخته فوجداری سرکار قوج را بدو مرحمت نمودم و چون صبیحه اعتقاد خان ولد اعتمادالدوله را جهت خرم خواستگاری نموده بودم و مجالس کتبخدائی او در میان بود روز پنجشنبه هژدهم خورداد به منزل او رفته یک روز و شب آنجا بودم. پیشکشها گذرانید و بیگمان و مادران خود و خادمان محل را توره ها سامان نموده به امرا سر و پاها داده.

عبدالرزاق را که بخشی در خانه بود بجهت سرانجام ولایت تهته فرستادم که تا تعیین سردار صاحب وجود سپاهی و رعیت آنجا را دلالت نموده آن ولایت را به قید و ضبط در آورد. به اضافه منصب فیل و پریم نرم خاصه سرافرازی یافته سرخص گشت. معزالملک را بجای او بخشی ساختم. خواجه جهان که بدین عمارت لاهور و قسرا طرح آن مرخص گشته بود، در اواخر همین ماه آمد ملازمت کرد. میرزا عیسی ترخان از خویشان میرزا غازی که در لشکر دکن تعیین بود بجهت مصلحت تهته او را طلبیده بودم، در همین تاریخ بخدمت استعساد یافت. چون قابل رعایت و تربیت بود او را به منصب هزاری ذات و پانصد سوار ممتاز فرمودم، چون پاره بر مزاج غلبه کرده بود به استصواب اطبا روز چهارشنبه ماه مذکور قریب به یک انبار از دست چپ خون کشیدم. چون خفت و سبکی تمام دست داد بخاطر رسید که اگر در محاورت خون کشیدن را سبک شدن می گفته باشند بهتر خواهد بود. الحال همین عبارت گفته میشود. به مقربخان که فصد کرده بود کهنه مرصع عنایت نمودم. کشنداس مشرف فیلخانه و اسطبل که از زمان حضرت عرش آشیانی تا حال متصدی آن دو خدمت بود، عمرها آرزوی راجگی داشت بخطاب راجگی و به منصب هزاری کامروا گشت. میرزا رستم ولد سلطان حسین میرزا صفوی را که در لشکر دکن تعیین بود، حسب التماس او طلب [۸۹ الف] نموده بودم. روز شنبه نهم (ماه) تیر با فرزندان آمده ملازمت کرد. یک قطعه لعل و چهل و شش دانه مروارید پیشکش گذرانید.

بر منصب تاجخان حاکم بهکر که از امرای قدیم این دولت است پانصدی ذات و سوار افزوده شد.

قصه قوت شجاعخان از امور غریبه است. بعد از آنکه مصدر چنان خدمتی گشت اسلام-خان او را به سرکار رودیسه رخصت می کند. در اثنای راه شبی برآماده فیلی چوکنندی دار سوار می شود و خواجه سرای خرد سالی را به عقب خود جا می دهد. وقتی که از اردوی خود برمی آید فیل مستی بر سر راه بسته بوده اند، آن فیل از آواز سم اسپان و حرکت سواران درصدد آن می شود که زنجیر بگسلاند بدین جهت شور و غوغا بلند می شود. چون شور و غوغا به گوش خواجه سرای رسید مضطربانه شجاعخان را که در خواب یا در بیهوشی شراب بنوده بیدار می سازد و می گوید که فیل مست باز شده و متوجه این طرف است. به مجرد شنیدن این سخن مضطرب شده بی تابانه خود را از بالای فیل می اندازد و بعد از انداختن انگشت پای او به سنگ می خورد و شکافته می شود و به همین زخم بعد از دوسه روز درمی گذرد. مجملات از شنیدن این خبر حیرت تمام دست داد. چون مردانه به مجرد فریادی که به او رسید یا سخنی که از خرد سالی شنید این قسم مضطربانه خود را بیندازد در واقع جای حیرت است. در نوزدهم ماه تیرخبر این حادثه به من رسید پسران او را بنوازشات و منصبها دلجوی کردم. اگر این قضیه او را دست نمی داد چون خدمت نمایانی کرده بود به رعایتها و شفقتها سرافرازی می یافت. ع

یا قضا بر نمی توان آمد

یکصد و شصت زنجیر فیل نو و ماده اسلام خان از بنگاله فرستاده بود در همین روزها از نظر گذشت و داخل فیلیخانه خاصه شریفه گشت. راجه لکھمی چند راجه کماون [۸۹ ب] استدعای رخصت نمود. چون به پدر او در زمان حضرت عرش آشیانی یکصد رأس اسب مرحمت شده بود، به همان دستور به او مرحمت نمودم و فیل نیز داده شد و تا اینجا بود به خلعت سرافرازی یافت و خنجر مرصع هم دادم. به برادران او نیز خلعتها و اسبها داده شد، ولایت او را بدستور به او عنایت فرمودم شادمان و کامروا بجا و مقام بازگشت. به تقریبی این بیت امیر-الامرا خوانده شد. بیت

بگذرد مسیح از سر ما کشتگان عشق

یک زندہ کردن تو به صد خون برابر است

چون طبع من موزون است گاهی به اختیار یا بی اختیار مصراعی یا بیتی از خاطر من سر می-زند این بیت بر زبان گذشت. بیت

از من متاب رخ که نیم بی تو يك نفس  
یکدل شکستن تو به صد خون برابر است  
چون خوانده شد هر که طبع نظمی داشت درین زمینه بیتی گفته گذرانید. ملاعلی احمد  
که احوال او پیش ازین گذشت بدنگفته بود. بیت  
ای محتسب ز گسریه پیر مغان بترس  
يك خم شکستن تو به صد خون برابر است

ابوالفتح دکنی که از امرای معتبر عادلخان بود قبل از این بدوسال دولخواهی اختیار نموده  
خود را داخل اولیای دولت قاهره ساخته بود در دهم امرداد بملازمت آمد و منظور عنایت و  
تریت گشته به شمشیر و خلعت سرافرازی یافت. و بعد از چند روز اسب خاصه نیز بدومرحمت  
نمودم. خواجگی محمد حسین که بنیابت برادر زاده خود به کشمیر رفته چون خاطر ازمهمات  
آنجا جمع ساخت در همین روزها آمده ملازمت نمود. چسبون به حکومت تهته و دارای آنجا  
سرداری بایست فرستاد بخاطر رسانیدم که میرزا رستم را فرستم. منصب او را که پنجهزادی  
ذات و هزار و پانصد سوار بود، پنجهزادی ذات و سوار ساخته به تاریخ بیست و ششم جمادی-  
الثانی مطابق دوم شهریور تسلیم حکومت تهته نموده و قبل خاصه با اسب و زین مرصع و شمشیر  
[۹۵ الف] مرصع و خلعت فاخره داده رخصت نمودم. و پسران او و پسران مظفر حسین میرزای  
برادر او به اضافه های منصب و قبل و خلعت سرافرازی یافته، بهمراهی او مرخص گشتند. رای  
دلپ را به کومکی میرزا رستم تعیین نمودم که چون جا و مقام او نزدیک به این حدود است،  
جمعیت خوب در آنجا حاضر سازد و پانصدی ذات و سوار بر منصب او افزودم که دوهزاری  
ذات و هزار سوار باشد. قبل هم عنایت شد. ابوالفتح دکنی در سرکار مانکیپور و آن حدود  
جاگیر گرفته بود مرخص گشت که هم سرانجام جاگیر خود و هم به حفظ و حراست آن ملک نماید.  
خسرو بی اوزبک که به فوجداری سرکار میوات تعیین شد منصب او هشتصدی ذات و سیصد  
سوار بود الحال هزاری ذات و پانصد سوار حکم شد، و اسب نیز مرحمت نمودم. چون نظر بر  
خدمت قدیم مقربخان نمودم بخاطر رسید که آرزو در دل او نباید گذاشت و منصب او را کلان  
کرده بودم و جاگیرهای خوب یافته بود، آرزوی علم و نقاره داشت به این عنایت هم سرافراز  
و کامروا گشت.

صالح پسر خوانده خواجه بیگ میرزا بسیار جوانک تردد و کار طلب است او را به خطاب  
خنجر خانی سرگرم خدمت ساختم. روز پنجشنبه بیست و دوم شهریور موافق هفدهم رجب سنه  
۱۰۲۱ هزار و بیست و یک در منزل مریم الزمان مجلس وزن شمسی منعقد شد. به این روش خود

را وزن کردن طریق هندو است حضرت عرش آشیانی که مظهر لطف و کرم بودند این روش را پسندیده خود را هر سال دو مرتبه به اقسام فلزات از طلا و نقره و غیره و اکثراً اتمعه نفیسه وزن می فرمودند. یک مرتبه مطابق سال شمسی و دیگر موافق سال قمری، و مجموع آن را که قریب به يك لك روپیه است به فقرا و از باب حاجت تقسیم می کردند. من هم این سنت را مرعی می دارم، و به همان دستور خود را وزن نموده آن اجناس را به فقرامی دهم. معتقد خان دیوان بنگاله چون از آن خدمت معزول گشت، پسر او و برادران و بعضی خدمتگاران عثمان را که اسلام خان بهمراهی او بدرگاه فرستاده بود، بعد از ملازمت بنظر اشرف گذرانید و تعهد احوال هر یکی از آن افغانان به عهده یکی از بنده های معتبر [۹۰ ب] مقرر شد و پیشکش خود را که بیست و پنج زنجیر فیل و دو قطعه لعل و پهل کتاره مرصع و خواجه سرایان معتبر و اقمشه بنگاله غیره ترتیب داده بود بنظر درآورد. میرمیران پسر سلطان خواجه که در لشکر دکن تعیین بود، بطلب آمد سعادت آستانبوس دریافت. يك قطعه لعل پیشکش گذرانید. چون میان قلیچ خان که سردار لشکر بنگش و سرور کابل است و میان امرای آن صوبه که بهمراهی و سرداری او تعیین یافته اند به تخصیص خاندوران نزاع و گفت و شنود بود بجهت تحقیق آنکه ناسازی از جانب کیست خواجه جهان را فرستادم. یازدهم ماه مهر معتقد خان به منصب والای بخشگیری سرافرازی یافت و منصب دوهزاری ذات و سیصد سوار مقرر شد دیگر مرتبه بر منصب مقر بخان پاره افزودم که منصب دو هزار ذات و دوهزار سوار از اصل و اضافه بوده باشد. حسب الاثماس خانخانان فریدون خان برلاس به منصب دوهزار و پانصدی ذات و دوهزار سوار از اصل و اضافه سرافراز گردید. رای منوهر بهزاری ذات و هشتصد سوار سرافراز شد و راجه نرسنگ دیو بمنصب چهار هزار ذات و دویست سوار سرافراز شد. بهارت را که نبیره رام چند بندیله است بعد از گذشتن رام چند به خطاب راجگی سرافراز ساختم. ظفر خان از صوبه گجرات به موجب طلب در بیست و هشتم آبان آمده ملازمت کرد و یک قطعه لعل و سه دانه مروارید پیشکش گذرانید.

ششم آذر مطابق سیوم شوال از برهانپور خبر رسید که امیرالامرا روز یکشنبه بیست و هفتم آبان در پرگنه تها نیر فوت کرد [۹۱ الف] بعد از بیماری که او را در لاهور دست داده بود دیگر بار شعور و هوش از او کمتر ظاهر می شد به حافظه اش نقصان تمام راه یافته بود. اخلاص بسیاری داشت. حیف که ازو فرزندی نماند که قابل تربیت و عنایت باشد.

چین قلیچ خان را که از پیش پدر خود که در پشاور بود آمده بیستم آذر ملازمت کرد یکصد مهر و یکصد روپیه نذر گذرانید و پیشکش خود را از اسب و اقمشه و دیگر اجناس که همراه

داشت، بنظر در آورد. ظفر خان را که از خانه زاده‌ها و وکوک زاده‌های معتبر است نواخته بدصاحب صوبگی بهار سرافراز ساختم، و پانصدی ذات و سوار به منصب او افزوده سه هزارى ذات و دوهزار سوار مقرر داشتم. با برادران به خلعت و اسب سرافرازی یافته رخصت شد. همیشه آرزوى او این بود که بخدمت على حده سرافرازی یابد تا جوهر ذاتی را بفهماند. من هم خواستم که او را بیازمایم این خدمت را محك آزمایش او ساختم.

چون هنگام سیر و شکار بود، روز سه‌شنبه دویم ذی‌قعدة مطابق چهارم ماه دى از دار-  
الخلافة آگره به قصد شکار برآمدم و در باغ دهره منزل شد و چهار روز در آن باغ توقف افتاد.  
روز دهم ماه مذکور خبر فوت سلیمه سلطان بیگم که در شهر بیمار بودند شنیده شد. والده  
ایشان گلرخ بیگم صبیحه حضرت فردوس مکانی بودند و پدر ایشان نورالدین محمد از خواجه  
زاده‌های خواجه نقشبندند. بجمیع صفات حسنه آراستگی داشتند، در زنان این مقداهرنر و قابلیت  
کم جمع می‌شود و حضرت جنت‌آشیانی این خواهر زاده خود را از روی شفقت تمام نامزد  
بیرم خان نموده بودند، بعد از شناسیدن ایشان در آغاز سلطنت حضرت عرش‌آشیانی این کنخدائی  
واقع شد و پس از کشته شدن خان مشارالیه والد بزرگوارم ایشان را به عقد خود در آوردند  
و در سن شصت و سه سالگی برحمت خدا واصل گشتند. همان روز از باغ دهره کوچ شد و  
اعتمادالدوله را بجهت سرانجام برداشتن ایشان [۹۱ ب] فرستادم و در عمارت باغ مذاکر  
که بیگم خود ساخته بودند فرمودم که ایشان را نهادند. در هفدهم ماه دى میرزا على بیگ اکبر  
شاهی از لشکر دکن آمده ملازمت نموده خواجه جهان که در صوبه کابل مرخص شده بود،  
در بیست و یکم ماه مذکور بازگشته سعادت خدمت دریافت و مدت رفتن و آمدن سه ماه و یازده  
روز کشید و دوازده مهر و دوازده روپیه نذرگویان آورد. در همان روز راجه را مسداس نیز از  
لشکر فیروزی دکن آمده ملازمت نمود. یکصد و یک مهر گذرانید. به امرای دکن خلعت زمستانی  
فرستاده شد. چون بندر سورت به جاگیر قلیچ خان مقرر بود، چن قلیچ خان را بجهت ضبط  
و حراست آنجا التماس نمود که مرخص گردد. در بیست و هفتم دى به خلعت و خطاب خان و علم  
سرافرازی یافته مرخص شد. بجهت نصیحت امرای کابل و ناسازی که میان ایشان و قلیچ-  
خان واقع بود، راجه را مسداس را فرستادم و اسب و خلعت و سی هزار روپیه مدد خرج  
عنایت شد.

در ششم بهمن که پرگنه باری محل نزول بود، خبر فوت خواجگی محمد حسین که از  
بنده‌های قدیم خدمت این دولت بود، رسید. برادر کلان او محمد قاسم خان در زمان والسد  
بزرگوارم رعایت کل یافته بود و خواجگی محمد حسین هم بخدمات که از روی اعتماد فرموده

شود، مثل بکاولی و امثال آن سرافرازمی گشت. از وفزندى نماند و کوسه بود که اصیلا ستر محاسن و بروت اویک موی ظاهر نمی شد. در وقت سخن کردن اوهم بسیار فریاد می کرد و مثل خواجه سرایان فهمیده می شد. دیگر شاهنوازخان که خانخانان از برهانپور بجهت عرض بعضی مقدمات روان ساخته بود، در پانزدهم ماه مذکور آمده ملازمت کرد. یکصد مهر و یکصد روپیه نذر گذرانید، چون معاملات دکن بجهت تیز جلویهای عبدالله خان و نفاق امرا صورت خوبی پیدا نکرد و دکنیان راه سخن یافته به امرا و دولتمخواهان آنجا حکایت صلح در میان آوردند و عادلخان طریقه دولتمخواهی اختیار نموده التماس کرد که اگر مهم دکنیان بمن رجوع شود، چنان کنم که بعضی [۹۲ الف] محال که از تصرف اولیای دولت بر آمده باز بتصرف در آید. دولتمخواهان نظر بر مصلحت وقت نموده این معنی را عرضداشت نمودند و به تجویز گونه شد و خانخانان متمدن سرانجام مهمات آنجا گردید و به خان اعظم که همیشه خواهان دفع امرای مقهور بود این خدمت را بجهت کسب ثواب التماس نمود. حکم شد که به مالوه که به جاگیر اومقرر است رفته از سرانجام متوجه این خدمت شود و بر منصب ابول بی اوزبک هزادی ذات و پانصد سوار دیگر افزوده شد که چهارهزاری ذات و سه هزار و پانصد سوار بوده باشد. مدت شکار دوماه و بیست روز کشید. در این ایام همه روز متوجه شکار بودم چون به نوروز عالم افروز پنج شش روز پیش نمانده بود بخیریت معاودت نموده بیست چهارم اسفندار مذ باغ دهره محل نزول گشت. مقر بخان و جمعی از منصبداران که حسب الحکم در شهر مانده بودند درین روز آمده ملازمت کردند. مقر بخان صراحی مرصع و کلاه فرنگی و گنجشک مرصع پیشکش گذرانید سه روز در باغ مذکور توقف واقع شد. روز بیست و هفتم داخل شهر شدم. درین مدت دویست و بیست و سه رأس آهو و غیره ونود و پنج نیله گاو و دو خوک و سی و شش قطعه کاروانک و غیره و یک هزار و چهارصد و هفت ماهی شکار شد.

### نوروز هشتم از جلوس هما یونی

مطابق محرم سنه ۱۰۲۲ شب پنجشنبه بیست و هشتم ماه مذکور و موافق غره فروردین سنه جلوس بعد از گذشتن سه و نیم گهری حضرت نیر اعظم از برج حوت به برج حمل که خانه فرخی و فیروزی اوست نقل نمود و صباح آن روز نوروز عالم افروز بود مجلس جشن به آئین همه ساله ترتیب و تزئین یافت و آخرهای آن روز بر تخت دولت جلوس واقع شد و امرا و اعیان دولت و مقربان درگاه تسلیم مبارکباد بجا آوردند و درین ایام خجسته فرجام همه روز به دیوانخانه خاص و عام بر می آمدم و مطالب و مدعیات بعرض رسید. و پیشکشهای بندهای



درگاه از نظرمی گذشت. ابولی حاکم قندهار اسپان عراقی و سگان شکاری پیشکش فرستاده بود، بنظر درآمد. درنهم ماه مذکور افضل [۹۲ب] خان از صوبه بهار آمده ملازمت نمود و یکصد مهر و یکصد روبه نذر گذرانید و يك زن جبر فیل بنظر در آورد. در دوازدهم پیشکش اعتمادالدوله به نظر در گذشت از جواهر و اقمشه و دیگر نفایس آنچه خوش افتاد به درجه قبول پیوست و از فیلان پیشکش افضل خان ده زن جبر دیگر درین روز دیده شد. در سیزدهم پیشکش تربیت خان به نظر درآمد معتقد خان منزلی در آگره خریداری نموده و چند روزی آنجا به سر شد و مصیبت پی در پی او را روی داد.

شنیده ایم که بر چهار چیز حکم سعادت و نحوست می کنند. اول بر زن و دوم بر بنده و سوم بر منزل و چهارم بر اسب. بجهت دانستن سعادت و نحوست خاصه ضابطه قرایافته بلکه می گویند که به صحت پیوسته است، اندک زمینی را از خاک خالی باید ساخت و باز آن خاکها را در آن زمین می باید ریخت اگر برابر آید میانه است آن خانه را نه سعد می توان گفت و نه نحس و اگر کمی کرد حکم بر نحوست آن می کنند و اگر زیاده بر آید سعد و مبارک است.

در چهاردهم پیشکش اعتبار خان به نظر گذشت و آنچه مقبول افتاد برداشته شد. منصب اعتبار خان که هزاری و سیصد سوار بود دوهزاری ذات و پانصد سوار شد پانصدی ذات و پنجاه سوار بر منصب تربیت خان افزودم که دوهزاری ذات و هشتصد و پنجاه سوار بوده باشد.

هوشنگ پسر اسلام خان که در بنگاله پیش پدر خود بود، درین روزها آمده ملازمت کرد. چندی از مردم مگه را که ملک ایشان متصل به پیگودا در جنگ است بلکه درین ولایات هم در تصرف اینها است همراه آورده بود. از کیش و روشهای آنها مقدمات به تحقیق شد. مجملًا حیوانی چندند بصورت آدمی، از حیوانات بری و بحری همه چیز می خورند و هیچ چیز در کیش ایشان منع نیست و با همه کس می خورند. خواهر خود را که از مادر دیگر باشد می گیرند و تصرف می کنند و صورت های ایشان به قراقلمان شبیه است. اما زبان ایشان تبتی است و اصلاً به ترکی نمی ماند و همین يك کوه است که يك [۹۳ الف] سر آن ولایت به کاشغر متصل است و سر دیگر آن ولایت به پیکو. دینی درست و آئینی که از آن تعبیر به دین توان کرد، ندارند. از دین مسلمانان دور و از کیش هندوئی مهجورند.

دو سه روز به شرف مانده فرزند خرم خواش نمود که به منزل او رفته شود تا همانجا پیشکش نوروز از نظر بگذرد. التماس او درجه قبول یافت. يك روز و يك شب در منزل آن فرزند توقف نموده شد پیشکشهای خود را به نظر آورده آنچه پسند خاطر افتاد گرفته شد و تتمه را به او بخشیدم. روز دیگر مرتضی خان پیشکش خود را گذرانید. از هر جنس چیزها سامان نموده

بود. تا روز شرف هر روز پیشکش یکی از امرا بلکه دو سه از نظر می گذشت. روز دوشنبه نوزدهم فروردین مجلس شرف ترتیب یافت در آن روز سعادت اندوز بر تخت دولت جلوس نمودم حکم شد که اقسام کیفها از شراب و غیره آن حاضر سازند تا هر کس بخواهد خاطر خود آنچه خواهد بخورد. بسیاری از تکاب شراب نمودند. پیشکش مهتاب خان درین روز گذشت. يك مهر هزار توله که به کوبک طالع موسوم است به یادگار علی ایلچی والی ایران دادم. مجلس شگفته گذشت. بعد از برخاستن حکم کردم که اسباب آئین را باز کنند. چون در ایام نوروز پیشکش مقرب خان سامان نیافته بود، از هر قسم نفایس و تحفه های خوب بهم رسانیده بود. از جمله دوازده رأس اسب عربی که به چهار آورده بود و دیگر زین مرصع کارفرنگی از نظر گذشت بر منصب نوازش خان پانصد سوار اضافه شد که دوهزاری ذات و سوار بوده باشد. فیل مهنی بدن نام که اسلام خان از بنگاله فرستاده بود به نظر درآمده و داخل فیلان خاصه شد.

در سیوم اردی بهشت خواجه یادگار برادر عبدالله خان از گجرات آمده ملازمت کرد. یکصد مهر جهانگیری نذر گذرانید. بعد از چند روز که در ملازمت بود به خطاب سردار خانی سرافرازی یافت. چون بخشی صاحب استقلال به لشکر بنگش و آن حدود بایست فرستاد، معتقد خان را به این خدمت اختیار نمودم و بر منصب اوس صیدی ذات و پنجاه سوار اضافه شد که هزار و پانصدی ذات و سیصد [۹۳ ب] و پنجاه سوار بوده باشد، رخصت نمودم مقرر شد که بزودی روانه گردد.

محمد حسین خان چلبی را که در خریدن جواهر و بهم رسانیدن تحفه و قوف تمام داشت پاره ای زر داده رخصت نمودم مقرر شد که از راه عراق به استبول رود و تحفه های خوب و نفایسی که بهم رساند بجهت سرکار ما خریداری نماید. درین صورت ضروری بود که والی ایران را ملازمت کند کتابی به او داده بودم و یاد بودی هم به آن همراه بود. مجمل در حوالی مشهد برادر شاه عباس رامی بیند. شاه ازو تنخص می کند که چه چیز حکم است که بجهت سرکار ایشان خریداری نمائی؟ چون مبالغه می کند چلبی یادداشتی که همراه داشت ظاهر می سازد. در آن یادداشت فیروزه خوب و مومبائی کانی اسپهانی داخل بود. می فرماید که این دو جنس بخیریدن میسر نیست بجهت ایشان می فرستم. او ایسی تسوچی را که از ملازمان روشناس او بود اختیار نموده شش انبانچه فیروزه که تخمیناً سی سیر خاکه داشت و چهارده توله مومبائی و چهار اسب عراقی که یکی از آن ابلق بود حواله اومی کند و کتابی مشعر بر اظهار محبت و دوستی بیش از پیش نوشته در باب زبونی خاکه و کمی مومبائی عذر بسیار خواسته بودند. خاکهای بسیار بنظر آمد هر چند حکاکان و نگین سازان تفحص کردند يك نگینی که قابلیت انگشتری ساختن داشته باشد پیدا نشد غالباً در این ایام که فیروزه بطریقی که در زمان مرحوم شاه طهماسب از معدن

برمی آمده حالا بر نمی آید. همین مقدمه را در کتابت ذکر کرده بود.

در باب اثر مومیائی از حکما سخنان شنیده بودم. چون تجربه شد، ظاهر نگشت. نمی دانم که اطبا در اثر آن مبالغه از حد گذرانیده اند یا بجهت کهنگی اثر آن کم شده باشد. بهر تقدیر به روشی که قرار داد اطبا بود، پای مرغ را شکسته زباده از آنچه می گفتند خورانده پاره ای بر محل شکستگی مالیده شد و تا سه روز محافظت نمودند و حال آنکه مذکور می شد که صباح ناشام کافی است بعد از آنکه ملاحظه نموده شد اثری ظاهر نشد و شکستگی [۹۴ الف] بحال خود بود. در کاغذ علی حده سفارش سلام الله عرب را نوشته بودند، همان لحظه منصب و علوفه و جاگیر او را افزودم.

فیلی از فیلان خاصه باتلایر به عبدالله خان فرستادم و فیلی دیگر هم به قلیچ خان مرحمت شد و دوهزار سوار برادر عبدالله را دواسپه و سه اسپه فرمودم که تنخواه دهند و چون سابقاً به جهت خدمت جونگر پانصدی ذات و سبصد سوار بر منصب برادر او سردار خان افزوده شده بود در ثانی - الحال این خدمت به کامل خان مقرر گشت. حکم کردم که آن اضافه را برقرار گذشته در منصب او اعتبار نمایند و سر فرزند خان را که هزار و پانصدی ذات و پانصد سوار، صد سوار دیگر اضافه فرمودم.

بیست و هشتم اردی بهشت ماه نیز مطابق بیست و ششم ربیع الاول سنه ۱۰۲۲ روز پنجشنبه مجلس وزن قمری در خانه مریم الزمانی ترتیب یافت و پاره ای از روزن مذکور به عورات و مستحقان که در خانه والدهام جمع شده بودند، فرمودم که بخشش کردند و درین روز هزاری بر منصب مرتضی خان افزوده شد که شش هزاری ذات و پنجهزار سوار بوده باشد. خسرو بیگ غلام میرزا - جانی از تهته به همراهی عبدالرزاق معموری آمده ملازمت نمود. سردار خان برادر عبدالله خان به احمد آباد گجرات رخصت یافت. دویز که پازهر داشتند از کرناٹک افغانی آورده بود. همیشه شنیده می شد که هر جانوری که پازهر می دارد، بسیار لاغر و زبون می باشد و حال آنکه این بزها در نهایت فریبی و تازگی بودند. یکی از آنها را که ماده بود، فرمودم که کشتند. چهار پازهر ظاهر می شود این معنی باعث حیرت تمام گشت.

یوز مقرر است که غیر جایی که می باشد، به ماده خود جفت نمی شود چنانچه والدیزر گوارم يك مدت تاه از یوز جمع نموده بسیار خواهان این بودند که اینها بایکدیگر جفت شوند و اصلاً نمی شدند و بارها یوزهای نر و ماده در باغات قلاده بر آورده سردادند. در اینجا هم نشد. درین ایام یوز نری قلاده خود را گسیخته بر سر ماده یوزی می رود و جفت می شود و بعد از دویز ماه سه بچه زائید و کلان شد. چون فی الجمله [۹۴ ب] غرایبی داشت، نوشته شد. ظاهر این معنی یمن

داشت هر گاه یوز با یوز جفت نگردد شیر خود به طریق اولی هرگز نشیده نشده بود که بعد از گرفتاری جفت شده باشد. چون در عهد دولت این نیازمند الهی وحشت از طبیعت جانوران صحرای برداشته شده، چنانچه شیران به نوعی رام گشته اند که بی قید و زنجیر گله گله در میان مردم می گردند، نه ضرر ایشان به مردم می رسد و نه وحشت و رمنذگی دارند. به حسب اتفاق ماده شیری آبستن شد بعد از سه ماه سه بچه زائید و این هرگز نشیده بودیم که شیر جنگلی بعد از گرفتاری به جفت خود جمع شده باشد. از حکما شنیده می شود که شیر شیر به جهت دوشنائی چشم به غایت فایده مند است. هر چند سعی کردیم که نم شیر در پستان و ظاهر شود میسر نگشت به خاطر می رسد که چون جانور غضبناک است و شیر در پستان مادران از روی مهری که به بچه خود دارند، چون در پستان او مقارن خوردن و مکیدن شیر می شده باشد یاد روقت گرفتن او به جهت آوردن شیر غضب او زیاده گشته در پستان خشک می گشته باشد.

در اواخر اردی بهشت خواجه قاسم برادر خواجه عبدالعزیز که از خسواجهای نقشبندیه است از ما و اداء النهر آمده ملازمت نمود. بعد از چند روز دوازده هزار روپیه به طریق انعام به او مرحمت شد. چون خواجه جهان در حوالی شهر، پالیز خرزبه به عمل آورده بود، بعد از گذشتن دوپهر روز پنجشنبه دهم خرداد بر کشتی سوار شده از راه دریا به سیر پالیز روانه شدم. مردم محل همراه بودند. دوسه گهری روزمانده رسیدیم. شب در پالیز گذرانیدم. عجب باد و جکسری شد که خیمه ها و سراپرده به پا نماند. بر کشتی در آمده آن شب را بسر بردم. پاره ای از شب جمعه در سیر پالیز گذرانیده به شهر باز گشت نمودم. افضل خان که مدتی مدیدی به الم دنبل و زخمهای غریب گرفتار بود، در دهم خرداد در گذشت. جاگیر و وطن راجه چمکن را که در خدمت دکن تقصیر کرده بود، تغییر نموده [۹۵ الف] به مهابت خان عنایت نمودم.

شیخ پیر که از وارستگان و بس تعلقان وقت است و خاص به جهت محبت و اخلاص که با من دارد طریقه خدمتکاری و همراهی اختیار نموده است و در پر کنه میر تهه که وطن اوست قبل از این بنای مسجد نهاده بود درینولا به تقریبی مذکور گشت. چون خاطر او را متعلق با تمام این بنای خیر یافتم، چهار هزار روپیه به او دادم که خود رفته به اوصرف نماید و خرجی شال خاصه به او مرحمت نمودم در محبت کردم. در دیوان خانه خاص و عام و محجر از چوب ترتیب می یابد. در محجر اول امرا و ایلچیان و اهل عزت می باشند. در این دایره کس به غیر حکم داخل نمی شود و در محجر دوم که وسیع تر از محجر اول است، جمیع بندگان از منصبداران و ریزه منصب واحدیان و کسانیکه اطلاق نوکری توان کرد، راه می یابند. در بیرون این محجر نوکران و امرا و سایر مردمی که در دیوان خانه مذکور می آیند، می ایستند. چون میان محجر اول و دوم تفرقه

نیود به خاطر رسید که محجر اول را به نقره باید گرفت. فرمودم که محجر مذکور و نردبانی که از این محجر به بالاخانه جهرو که نهاده اند و دوفیل را که بر دودست شیمن جهرو که که هنرمندان از چوب ترتیب داده اند، در نقره گیرند. بعد از اتمام به عرض رسید که یکصد و بیست و پنج من نقره به وزن هندوستان که هشت صد و هشتاد من ولایت باشد، صرف فرموده شد الحق که صفا و نمود دیگر پیدا کرد چنانچه گویا چنین باشد.

سیوم ماه تیر مظفرخان از تهته آمد و ملازمت کرد. دوازده مهر نذر گذرانید مصحف جلد مرصع و دو گل مرصع پیشکش گویان به نظر در آورد. چهارم ماه مذکور صفدرخان از صوبه بهار آمده ملازمت کرد و یکصد عدد مهر به نظر گذرانید بعد از آنکه مظفرخان روزی چند در ملازمت بود، پانصدی ذات بر منصب سابق او افزوده علم عنایت فرمودم و شال خاصه داده رخصت تهته کردم. می دانستم که سگ دیوانه هر جانوری را که می گزد البته می میرد، غایتاً این معنی در فیل به صحت نیوسته بود. در زمان من چنین واقع شد که شبی سگی دیوانه به جای بستن یکی از فیلان خاصه کجی نام در آمده پای ماده فیل را که همراه فیل خاصه می باشد می گزد [۹۵] و ماده فیل به یکبار به فریاد در می آید. فیلانان دویده خود را می رسانند آن سگ روبه گریز نهاده به زقوم زاری که در آن حوالی بود در می آید و بعد از زمانی باز در آمده خود را به فیل خاصه می رساند و دست او را می گزد. فیل او را زیر کرده می کشد چون مدت یک ماه و پنج روز از این مقدمه می گذرد روزی که هوا ایرناک بود، غریدن رعد به گوش ماده فیلی که در عین چرا بود می رسد و به یکبار فریاد می کند و اعضای او به لرزه در آمده خود را می اندازد باز برخاسته تا هفت روز آب از دهان او می رفت و ناگاه فریاد می کرد و بسی آرامی داشت. فیلانان هر چند در صدد علاج شدند، نفع نکرد و روز هفتم افتاده مرد. و بعد از مردن ماده فیل به یکماه فیل کلان را به کناره آب به صحرا می برند به همان طریق ایر و رعد ظاهر شد. فیل مذکور درمستی به لرزه در آمده بر زمین نشست و فیلانان او را به هزار مشقت به جا و مقام خود آورند. بعد از همان مدت و همان حالت که ماده فیل را دست داده بود، این فیل نیز تصدق شد. از وقوع این مقدمه حیرت تمام دست داد. الحق جای حیرت است که جانوری باین کلانی و بزرگی هیکل و ترکیب به اندک جراحتی که از حیوان ضعیفی به او رسد این مقدار متأثر گردد.

چون خانان مکرر استدعای رخصت شاهنواز خان پسر خود نموده بود، به تاریخ چهارم مرداد اسب و خلعت داده رخصت دکن نمودم. یعقوب بدخشی را که منصب او هفتصدی و پنجاهی بود بنابر ترددی که از او به وقوع آمده بود به منصب هزار و پانصدی ذات و هزار سوار سرافراز ساخته به خطاب خانی او را سر بلند گردانیدم و علم نیز کرامت شد.

طوایف هند: طوایف هند بر چهار گروه قرار یافته و هر کدام به آئین و طریق خاص عمل می نمایند، و در هر سال روزی معین دارند. اول طایفه برهمن یعنی شناسنده ایزد بی چون. وظیفه ایشان شش چیز است علم آموختن و دیگران را تعلیم دادن و آتش پرستیدن و مردم را دلالت، پرستش کردن و چیزها به محتاجان دادن و چیزی گرفتن و این طایفه [۹۶ الف] را روزی معین است و آن روز آخر ماه ساون است که ماه دوم از برسات است این روز را مبارک دانسته عابدان ایشان به کنار دریاها و تالابها می روند و افسونها خوانده بر ریسمانها و رشته هایمیدمند و روز دوم که اول سال نواست این رشته ها را بردست راجها و بزرگان عهد می بندند و شگون می دانند و این رشته را را که می گویند یعنی نگاه داشت. این روز در ماه تیر که آفتاب جها نتاب در برج سرطان است واقع می گردد.

دوم چهرتست که به کهنتری معروف و مشهور است و مراد از چهرتري طایفه ایست که مظلومان را از شر ظالمان محفوظ دارند. آئین این طایفه را سه چیز است یکی آنکه خود علم بخواند و دیگری تعلیم ندهد و دوم آنکه خود آتش پرستی نماید و دیگری را به پرستش دعوت نکند. سیوم آنکه به محتاجان چیزی بدهد و خود با وجود احتیاج چیزی نگیرد. روز این طایفه پنجمی رسمی است. درین روز سواری کردن و لشکر بر سر خصم کشیدن پیش ایشان مبارک است و رام چند که اورا به خدای می پرستند در این روز بر خصم ظفر یافته است. این روز را معتبر می دارند و فیلان و اسبان آرایش کرده پرستش می نمایند و این روز در ماه شهریور که آفتاب در برج سنبله است، واقع می شود. به نگاه دارنده های اسبان و فیلان انعامها می دهند.

سیوم طایفه یش است و این جماعه این دو طایفه را که ذکر ایشان گذشت خدمت می کنند و زراعت و خرید و فروخت و سود و سودا و اشغال مقرر ایشان است. این طایفه را هم روزی معین است که آن را دیوالی می گویند، و این روز در ماه مهر که آفتاب در برج میزان است واقع می گردد. در روز بیست و هفتم ماههای قمری می باشد و در شب این روز چراغها می افروزند و دوستان و عزیزان درختهای یکدیگر جمعیت نموده هنگامه قمار بازی گرم می سازند. چون معاش این طایفه بر سود و سودا است بردن و پای دادن را در این روز شگون می گیرند.

طایفه چهارم شودر است این گروه کهنترین طوایف هندوند. همه را خدمت می کنند و ازین چیزها که مخصوص هر طایفه مذکور گشت بهره ندارند و روز [۹۶ ب] اینها هولی است که به اعتقاد ایشان روز آخر سال است. این روز ماه اسفندارمذ که حضرت نیر اعظم در برج حوت منزل دارند واقع می شود. در شب این روز آتشها در هر کوچه ها و گذرها بر می افروزند و

چون روز می شود تا يك پھر خاكسترها بر سر و روی يكديگر می افشانند و شور و غوغای عجیبی بر می انگیزند و بعد از آن خود را شست و شوی می داده رختها می پوشند و به سیر باغات و صحراها می روند. چون ضابطه مقرر هنود است که مردهای خود را می سوزانند. آتش افروختن درین شب که شب آخر سال گذشته است کنایه از آنست که سال گذشته را که به منزله مرده است می سوزانند. در ایام والد بزرگوار امرای هند و دیگر طوایف به تقلید ایشان رسم را کھی به جای رسانیدند که لعلها و مرواریدها و گلهای مرصع به جواهر گران بها در رشته ها کشیده بردست مبارک ایشان می بستند و تا چند سال این رسم معمول بود. چون تکلف را از حد گذرانید، این معنی بر ایشان گران آمده منع فرمودند و بر همان به شگون همان رشته ها و ابریشمها را که ضابطه ایشان است می بستند. من درین سال به سنت پسندیده ایشان عمل نموده فرمودم که امرای هند و اعیان این طایفه را کھی بردست من به بندند. روز را کھی که نهم امرداد بود باز همان معرکه قایم شده دیگر طوایف بران تقلید رفته از این تعصب باز نداشته اند همین سال را قبول نموده فرمودم که به همان ضابطه قدیم بر همان رشته های و ابریشمها بسته باشند.

در این روز به حسب اتفاق عرس حضرت عرش آشیانی واقع شد و عرس قاعده های است که در هندوستان معمول است در هر سال در روز فوت مرد عزیز خود طعامها و حلواها و اقسام خوشبوئها به اندازه حالت و قدرت خود ترتیب داده علما و صلحا و سایر مردم جمع می شوند و این مجلس گاه باشد که به يك هفته بکشد. در این روز با باخرم را فرستادم که به روضه متبر که ایشان رفته این مجلس را منعقد سازد. دوهزار و پویه به دو کس از بنده های معتبر داده شد که به فترا و ارباب احتیاج تقسیم نمایند.

در پانزدهم ماه امرداد پیشکش اسلام خان از نظر گذشت. شصت و هشت زنجیر فیل و چهار رأس اسب آن سرزمین که به تانکی [۹۷ الف] مشهور است و پنجاه نفر خواجه سرا و پانصد پرگاله نفیس سنارگامی فرستاده بود.

چون ضابطه شده که وقایع جمیع صوبها به تخصیص سرحد به عرض می رسیده باشد و واقعه نویسان از درگاه بدین خدمت تعیین می شوند و این ضوابط است که پدر بزرگوارم کرده اند و من هم موافق آن عمل می کنم و فواید کلی و نفع عظیم مشاهده می شود و اطلاع دیگر بر احوال عالم و عالمیان بهم می رسد. اگر فواید کلی آن مرقوم گردد، سخن دراز می شود. و در این ایام واقعه نویس لاهور نوشته بود که در آخر ماه تیرده کس از شهر به امن آباد که در دوازده کروهی واقع است می رفته اند جواهر گرمی بهم می رساند پناه به سایه درختی می برند. مقدار آن باد و چکری می رسد و آن باد چون بر جماعه مذکور می وزد به لرزه درآمده نه کس از آنها در زیر

درخت جان دادند و يك كس زنده ماند و آن زنده مدتها بیماری داشت تا بعد از محنتهای بسیار خلاص شد. جانورانی که بر درخت مذکور نشیمن داشتند، همگی افتاده مردند و در آن نواحی هوا این قسم خرابی پیدا کرد که جانوران صحرایی به کشت زارها آمده خود را می انداختند و بر بالای سبزه غلطان جان می دادند. مجملًا جانوران بسیار هلاک گشتند.

در روز پنجشنبه بیست و یکم مرداد تسبیح نموده به قصد شکار به کشتی سوار شده متوجه موضع سمونگر که از شکارگاههای مقرر من است گشتم. در سیوم شهر یورخان عالم را که از دکن به مصلحت فرستادن عراق و همراهی ایلچی دارای ایران طلب نموده بودم، در اینجا رسیده ملازمت کرد و صدمهر نذر گذرانید. چون سمونگر به جاگیر مهابتخان مقرر بود، منزلی دلگشا در غایت تکلف برکنار دریا ساخته بود، بسیار خیرش افتاد. يك ذنجیر فیل و يك انگشتری نگین زمرد پیشکش نمود. فیل را داخل فیلان خاصه نمودم. تا ششم شهریور مشغول بودم. در این چند روز چهل و هفت راس آهوی نروماده و دیگر جانوران شکار شد. درین روزها دلاورخان يك قطعه لعل پیشکش فرستاده بود. مقبول افتاد، و شمشیر [۹۷ق] خاصه جهت اسلام خان فرستادم. بر منصب حسن علی ترکمان که هزاری ذات و هفتصد سوار بود بانصدی ذات و يك صد سوار افزوده شد. آخرهای روز پنجشنبه بیستم ماه مذکور در منزل مریم الزمانی وزن شمسی به فعل آمد، خود را به فلزات و دیگر چیزها به دستور معمول وزن نمودم. درین سال سن من چهل و چهار سال شمسی بوده باشد.

و در همین روزها یادگار علی ایلچی دارای ایران و خان عالم که از این جانب به همراهی او تعیین شده بود مرخص گشتند به یادگار علی اسپ با زین مرصع و کمر شمشیر مرصع و چارقب طلا دوزی و کلنگی مرصع با پرچم و سی هزار روپیه نقد مرحمت شد که مجموع چهل هزار روپیه بوده باشد به خان عالم کهبوه مرصع با پهلوانکاره که علاقه آن از مروارید بود شفقت نمودم.

در بیست و دوم ماه مذکور به روضه مقدسه منوره والد بزرگوارم بهشت آباد فیل سوار متوجه گشتم. در رفتن پنج هزار روپیه زر ریزگی افشانده شد و پنج هزار روپیه دیگر به خواججه جهان دادم که به درویشان قسمت نماید و تسبیح نماز شام کرده به کشتی متوجه شهر گشتم. چون منزل اعتمادالدوله برکنار آب جمعه واقع بود، آنجا فرود آمدم و شب در منزل او گذرانیده تا آخرهای روز دیگر آنجا بسر بردم و از پیشکشهای او آنچه خوش آمد قبول فرموده متوجه دولتخانه گشتم. منزل اعتمادخان هم درکنار آب جمعا واقع بود، حسب التماس او با مردم محل آنجا فرود آمده منازل او را که تازه ساخته بود سیر کردم. الحق جاهاى مطبوع و دلپسند بود. بسیار خوش



آمد. پیشکشهای لایق از اقمشه و جواهر و دیگر نفایس سرانجام نموده بود. مجموع از نظر اشرف گذشت و اکثر پسندخاطر افتاد و قریب به شام داخل دولخانه همایون شدم.

چون منجمان و اخترشناسان امشب ساعت توجه به جانب اجمیر اختیار نموده بودند هفت گهری از شب دوم شعبان مطابق بیست و چهارم شهریور گذشته به فیروزی و اقبال به قصد آنصوب از دارالخلافه آگره برآمدم. و در این عزیمت دو چیز منظور خاطر بود اول زیارت روضه منوره خواجہ معین الدین چشتی که [۹۸ الف] از برکات روح پرفتوح ایشان گشایشهای بزرگ به این دودمان و الارسیده و بعد از جلوس زیارت مرقد بزرگوار ایشان میسر نگشته بود. دوم دفع و دفع رانا امرسنگه قهپور که از زمینداران و راجهای معتبر هندوستان است و سری و سرداری او و آبا و اجداد او را جمیع راجها و رایان این ولایت قبول دارند. دیربست که دولت ریاست در خانواده اینهاست، مدتی در حدود مشرق که پورب رویه باشد، حکومت داشته اند و در آن ایام به خطاب راجگی معروف و مشهور بوده اند. بعد از آن به زمین دکن افتادند و بیشتر ولایات آنجا به تصرف درآوردند و به جای راجه لقب روپ را جزو اسم خود ساختند. بعد از آن به کوهستان میوات درآمدند و رفته رفته قلعه های چتور را به تصرف درآوردند. از آن تاریخ تا امروز که هشتم سال از جلوس من است، یک هزار و چهارصد و هفتاد و یک سال می شود. بیست و شش از این طایفه که مدت حکومت ایشان یک هزار و سه سال است راول خطاب داشته اند و از راول که اول شخص است که به زایی اشتها یافته تارانا امرسنگه که امروز رانا است، بیست و شش نفرند که در عرض چهارصد و شصت و یک سال ریاست و سرداری داشته در این مدت مدید گردن به اطاعت هیچ یک از سلاطین کشور هند در نیاورده و اکثر اوقات در مقام سرکشی و فتنه انگیزی بوده اند. چنانچه در عهد سلطنت حضرت فردوس مکانی رانا سانگا جمیع راجها و رایان و زمینداران این ولایت را جمع ساخته بایک لک و هشتاد هزار سوار و چندین لک پیاده در حوالی یانه جنگ صف نموده و بتائید باری تعالی و یاری و یاور و بخت لشکر ظفر اثر اسلامیة بر فوج کفر غلبه کردند و شکست عظیم بر احوال او راه یافت. تفصیل این جنگ را در تواریخ معتبر تخصیص در اقیات که از تصنیفات حضرت فردوس مکانی است مذکور و مسطور است. والد بزرگوارم که مرقد منورش محل فیض نامتناهی باد، در دفع این سرکشان سبهای بلیغ [۹۸ ب] به جا آوردند و چندین مرتبه لشکرها بر سر او تعیین نمودند و در سال دوازدهم از جلوس خود به قصد تسخیر قلعه چتور که از محکمهای مقرر معموره عالم است و برهم زدن ملک رانا عزیمت فرمودند و قلعه مذکور را بعد از آنکه چهار ماه و ده روز قبل داشتند از کسان پدر رانا امرسنگه به جنگ و جدال از روی قوت و قدرت تمام گرفتند و قلعه را خراب نموده برگشتند در هر مرتبه

افواج قاهره کار را بر او تنگ ساخته چنان می کردند که به دست درآید یا خراب و آواره گردد مقادیر این امری رو می داد که این مهم انصراف نمی یافت تا در اواخر عهد در یک روز و یک ساعت خود به تسخیر ملک دکن متوجه گشته و مرا بالشکر عظیم و سرداران معتبر بر سر رانا فرستادند به حسب اتفاق این هر دو کار به واسطه اسبابی که ذکر آن طول دارد صورت پذیر نگشت تا آنکه زمان خلافت به من رسید.

چون این مهم نیم کاده من بود، بعد از جلوس اولین لشکری که به حدود ممالک فرستادم این لشکر بود. فرزند پرویز را سردار ساخته عظمای دولت که در پایه تخت حاضر بودند بدین خدمت تعیین گشتند و خزانه معموره و توپخانه موفوره همراه داده روانه ساختم. چون هر کاری موقوف بوقت است درین اثنا قضیه خسرو بد غایت به وقوع آمد ناچار تعاقب او به جانب پنجاب بایستی نمود و میانه ولایت و پایه تخت که دارالخلافه آگره بود خالی می ماند، بالضرورت نوشته شد که پرویز بایضی از امرا برگشته به محافظت آگره و حوالی و حواشی آن قیام نماید، مجملأ درین مرتبه هم مهم رانا چنان که می بایست نشد. چون به عنایت الهی خاطر از فتنه خسرو جمع گردید و دیگر باره آگره محل نزول رایات عالیات گشت، افواج قاهره به سرکردگی مهابت خان و عبدالله خان و دیگر سرداران تعیین نموده شد. از آن تاریخ تا وقت عزیمت رایات جلال به اجمیر پیوسته ولایت او پایمال عساکر فیروزی اثر بود. غایتاً آن مهم صورت پسندیده پیدانمی کرد. به خاطر گذرانیدم که چون در آگره کاری ندارم و یقین من گشت که تا خود متوجه نشوم این کار صورتی [۹۹ الف] پیدا نمی کند. ساعت مقرر از قلعه آگره برآمده منزل درباغ دهره واقع شد. روز دیگر جشن دسهره روی داد و به دستور معمول اسبان و فیلان را آرایش کرده از نظر گذرانیدند.

خسرو: چون مکرر والدها و همشیره ها به عرض رسانیدند که خسرو از کرده خود بسیار نادم و پشیمان است، عرق عطوف و شفقت پدری در حرکت آمده او را طلبیده مقرر کردم که هر روز به کورتش می آمده باشد. درباغ مذکور هشت روز مقام واقع شد بیست و هشتم خبر رسید که راجه را مداس که در بنگش و حدود کابل همراهی صوبه دار خدمت می نمود، وفات یافت.

غره ماه مهر از باغ کوچ شده خواجه جهان را برای نگهبان دارالسلطنه آگره و محافظت خزاین و عملها رخصت فرمودم. و فیل و مرگل خاصه به او مرحمت شد. در روز دوم مهر خبر رسید که راجه باسود در تها نه شاه آباد که سرحد ولایت رانای مقهور است وفات یافت. دهم ماه مذکور روپ باس که الحال به امن آباد موسوم است منزل گشت. سابق این محال به جاگیر روپ خواص

مقرر بود. بعد از آن به پسر مهابت خان که امان الله نام دارد مرحمت نموده فرمودم که بنام او می خوانده باشند. یازده روز در این منزل مقام واقع شد. چون از شکارگاههای مقرر است هر روز به شکار سوار می شدم. چنان که درین چند روز يك صید و پنجاه و هشت آهو، ماده و نر و سایر جانوران شکارند. بیست و پنجم ماه مذکور از امن آباد کوچ فرمودم و درسی و یکم این ماه مطابق هشتم رمضان خواجه ابوالحسن را که از برهانپور طلب نموده بودم آمده ملازمت کرد. پنجاه مهر و پاره مرصع آلات و يك زنجیر فیل که او را داخل فیلان خاصه کردم، بیشکش گذرانید.

دوم آبان موافق دهم رمضان خبر فوت قلیچ خان رسید که از قدیمان ابن دولت بود در هشتاد سالگی به رحمت خدا رفت. در پرشاور به خدمت دفع و رفع افغانان پیر تاریکی قیام داشت منصب او شش هزاری ذات و پنجهزاری سوار بود. مرتضی خان دکنی که در علم پولتیه بازی که به اصطلاح دکنیان پکنکی [۹۹ ب] و مغولان شمشیر بازی می گویند، بی نظیر بود. مدتی پیش او به این ورزش متوجه بودم. در نبولا او را به خطاب و ورزش خانی سرافراز ساختم.

چون ضابطه کرده ام که شبها ارباب استحقاق و درویشان از نظر من گذرانیده باشند تا نظر به حالت هر يك انداخته زمین و زرنقد و پوشش به آنها مرحمت نمایم در میان آن مردم شخصی اسم جهانگیر را با اسم «الله اکبر» به حساب ابجد مطابق یافته بود. به عرض رسانید و این معنی را به تفأل او و شگون به یابنده آن زمین واسپ و خلعت کرامت نمودم.

روز دوشنبه پنجم شوال مطابق بیست و ششم آبان ساعت داخل شدن به اجمیر قرار یافته بود صبح روز مذکور متوجه گشتم. چون قلعه و عمارات روضه حضرت خواجه بزرگوار ظاهر گشت، قریب به يك كروه راه را پیاده طی کردم و از دو جانب معتمدان تعیین کردم که به فقرا و ارباب احتیاج زرداده می رفتند. چون چهارگهري از روز گذشته داخل شهر و معموره شدم و در گهري پنجم شرف زیارت روضه متبر که دست داد بعد از دریافت زیارت به دولخانه همایون متوجه گشتم و روز دیگر فرمودم که همه حاضران این بقعه شریف را از خرد و بزرگ و شهری و دهگذری از نظر بگذرانند تا فراخور استحقاق به عطایای جزیل خشنود گردند.

هفتم آذر به قصد سیر و شکار تالاب بشکر که از معابد مقرر هنود است و در فضیلت آن سخنان می گویند که به هیچ عقلی راست نیاید و در سه گروهی اجمیر واقع است متوجه گشتم، و دوسه روز در آن تالاب شکار مرغابی کردم و به اجمیر معاودت نموده معبد های قدیم و جدید که به اصطلاح هنود دیوهره می گویند، به اطراف این تالاب به نظر درآمد از جمله را ناشکر که عم امرای مقهور است، و در دولت ما از امرای بزرگ است دیوهره ساخته در غایت تکلف. چنانکه يك لك روپیه مذکور شد که صرف نموده به تماشای این عمارت درآمد. صورتی

به نظر آمد از سنگ سیاه تراشیده از گردن بالا به هیأت سرخوك [۱۰۰ الف] و مابقی شبیه به بدن آدمی، عقیده ناقص هندو آنست كه يك وقتی بنا بر مصلحتی كه رای حكیم و علم اقتضا فرموده بدین صورت جلوه ظهور نموده است. این صورت را بدینجهت عزیز داشته پرستش نمایند. فرمودم كه آن صورت كریه را درهم شكسته در تالاب مذکور انداختند. بعد از ملاحظه این عمارت بر قله كوه گنبدی سفید مشاهده گشت كه مردم از هر طرف بدانجا درمی آیند. از حقیقت آن پرسیدم. گفتند جوگی در آنجایی باشد ساده لوحانی كه بدیدن اومی روند كف آرد به دست آنها میدهند كه در دهان انداخته آواز جانوری كه از آن سفیهان در يك وقت ایدایی یافته باشند نمایند تا آن گاه بدین عمل زایل گردد. فرمودم تا آن محل را خراب نموده آن جوگی را از آنجا اخراج نمودند و صورت بنی كه در آن گنبد بود شكستند. دیگر عقیده داشتند كه این تالاب را عمق نیست. بعد از تفحص ظاهر شد كه هیچ جای آن از دوازه گز زیاده عمق ندارد. دور آن را نیز پیمودند. قریب يك ونیم كروه بود.

شانزدهم آذر خبر رسید كه قراولان ماده شیری را قبل نموده اند. در ساعت متوجه شده به مجرد رسیدن به ننگك زده باز گشتم. بعد از چند روز نیله گاوی شكار شد و حضور خود فرمودم تا از پوست بر آورده بجهت فقر اطعام پختند. دوست و چند نفر جمع شده بودند از آن طعام خوردند و به هر يك بدست خود زرها دادم. در همین ماه خبر رسید كه فرنگان گكوه بی قولی نموده چهار جهاز اجنبی را كه از جهازات مقرر بندر سورت بود در حوالی بندر تاراج نمودند و جمعی كثير از مسلمانان اسیر ساخته مال و متاعی كه در آن جهاز بود متصرف گشتند. این معنی بر خاطر گران آمده مقرب خان را كه بندر مذکور حواله او بود، بجهت تلافی و تدارك این امر اسب و فیل و خلعت داده هژدهم آذر مرخص ساختم. بنا بر حسن تردد و خدماتی كه از یوسف خان و بهادر ملك در صوبه دكن به وقوع آمده بود به علم آنها را سرفراز ساخته فرستادم و نوشته شد كه مقصد اصلی از این عزیمت بعد [۱۰۰ ب] از زیارت حضرت خواجه سرانجام رانای مقهور بود بنا برین به خاطر گذرانیدم كه خود در اجمیر توقف نموده فرزند سعادت مند با باخرم راپیش بفرستم و این اندیشه به خاطر صواب بود. بنا برین ششمی كه اختیار ساعت شده بود به فرخی و فیروزی او را مرخص ساختم و قبای طلا دوزی گل مرصع كه مروارید بر اطراف گل های آن كشیده بودند و جیره زرد دوزی ریشه مروارید و فوطه زربفت مسلسل مروارید و فیل فتح گنج نام خاصه مع تلایرو اسب خاصه و شمشیر مرصع و كهپوه مرصع مع پهل كناره بدو مرحمت نمودم. سوای مردمی كه سابق به سر كردگی خان اعظم درین خدمت تعیین بودند، دوازه هزار سوار دیگر به همراهی آن فرزند معین ساختم و سران سپاه را فراخور قدر هر يك اسبان خاصه و فیلان و خلعت های فاخره سرافراز ساخته رخصت

نمودم و فدائیخان به خدمت بخش دیگری این لشکر تعیین یافت. در همین ساعت صفدرخان به حکومت کشمیر از تغییر هاشم خان مرخص شده اسب و خلعت یافت. روز چهارشنبه یازدهم خواجه ابوالحسن را بخشی کل ساخته خلعت مرحمت نمودم.

یک دیگ کلانی فرموده بودم که در آگوه بجبهت روضه متبر که خواجه بسازند، در همین روزها آورده بودند. فرمودم که بجبهت فقر اطعامی در آن دیگ طبخ نمایند. و درویشان اجمیر را جمع سازند تا در حضور به آنها خورانیده شود. پنج هزار کس حاضر شدند و همه ازین طعام سیر خوردند و بعد از خوردن طعام به دست خود به هریک از درویشان زرها داده مرخص ساختم. اسلام خان حاکم بنگاله درین ایام به منصب شش هزاری سرافرازی یافت و به مکرم خان پسر معظم خان علم مرحمت شد.

غره اسفندار مذمباقی دهم محرم سنه ۱۰۲۳ به شکار نیله گاوا از اجمیر برآمدم. [۱۰۱ الف] روز نهم معاودت نموده به چشمه حافظ جمال که در دو کوهی شهر واقع است، منزل نمودم و شب جمعه را در آنجا گذرانیده آخر روز به شهر داخل شدم. درین هشت روزه نیله گاو شکار شد. چون نیکو خدمتی خواجه جهان و کم جمعیتی او بجبهت حفظ و حراست آگوه و آن نواحی به عرض رسید، پانصدی ذات و یک صد سوار بر منصب سابق او افزوده شد. در همین روزها ابوالفتح دکنی که از جاگیر آمده ملازمت دریافت. در سیوم ماه مذکور خبر فوت اسلام خان رسید که در روز پنجشنبه رجب سنه ۱۰۲۳ وفات یافته بود. در یک روزی سابقه یماری و تشویش این امر ناگزیر او را دست داد. از خانه زادان و تربیت یافته این مقدار جوهر کاردانی که از او به ظهور رسید، از دیگر ظاهر نشد. حکومت بنگاله را از روی استقلال کرده و ولایاتی که در عمل هریک از جاگیر داران سابق به تصرف اولیای دولت در نیامده بود، داخل ولایات عملی شد. اگر اجل او را در نمی یافت مصد خدما ت کلی می گشت. خان اعظم با آنکه خود استدعا نموده بود که شاهزاده فیروزمند بدین خدمت مأمور گردد و با وجود به انواع دلاسا و رضا جویی از جانب آن فرزند تن بسازگاری در نداده به شیوه ناستوده خود عمل می نمود. چون این مقدمه مسموع گشت، ابراهیم حسین را که از خدمتگاران معتمد حضور بود، نزد او فرستادم و سخنان لطف انگیز مهر آمیز بدو پیغام کردم، که در وقتی که در برهانپور بودی به آرزوها این خدمت را از من التماس نمودی چون این خدمت را که سعادت دارین خود دران می دانستی در مجالس و محافل مذکور می کردی که درین عزیمت اگر کشته شوم شهید و اگر غالب آیم غازی خواهم بود، به تو تفویض نمودم. آنچه از کومک و مدد و توپخانه خواستی سرانجام یافت. بعد از آن نوشتی که بیحرکت رایات جلال بدین حدود فیصل این مهم خالی از اشکال نیست به کنکاش تو نزول اجلال در اجمیر واقع

شد و این نواحی محل سראقات جاه و جلال گشت، الحال که شاهزاده را به فرایض و جوه معقوله استدعا نمودی و مجموع مقدمات برای کنکاش و صوابدید تو به عمل آمد، باعث چیست گویا از معرکه به کنار می کشی و در مقام ناسازگاری در آمده با باخرم را که درین مدت هرگز از خود جدا نساخته بودم، محض به اعتماد کاردانی تو فرستادم، باید که طریق [۱۰۱ ب] نیک خواهسی و نیک اندیشی منظور و مرعی داشته، شب و روز از خدمت فرزند سعادتمند غافل نباشی، و اگر بخلاف این سخنان عمل نموده از قرارداد خود قدم بیرون بنهی دانسته باش که زیانکار خواهی بود. ابراهیم حسین رفت و این سخنان را به همین تفصیل خاطر نشان اوساخت. اصلاً نتیجه نداد و از جهل و قرار داد خود باز نیامد. با باخرم چون دید که وجود او درین کار مغل است او را نگاهد داشته عرض داشت نمود که بودن او به هیچ وجه لایق نیست و محض بجهت نسبتی که به خسرو دارد، در مقام کار شکست است. به مهابت خان فرمودم که رفته او را از او دیپور بیاورد.

محمد تقی دیوان بیوتات تعیین شد که به مندسور رفته فرزندان و متعلقان او را به اجمیر رساند. در پانزدهم ماه مذکور خبر رسید که دلپ و ولدای رایسنگه که جبلت او سر رشته بغی و فساد بود از برادر کوچک خود سورج سنگه که بر سر او تعیین شده بود، شکست عظیم خورده در یکی از محکمهای سرکار حصار در قبل است، مقارن آن هاشم خوشی فوجدار و جلاگیرداران آن نواحی او را به دست در آورده مقید به درگاه رسانید. چون مکرر ازو وقایع قبایح سر زده بود، بیاسا رسید و کشتن او باعث عبرت بسی از مفسدان شد. و به جلدوی این خدمت بر منصب را و سورج سنگه پانصدی ذات و دو یست سوار افزوده گشت. در چهاردهم عرض داشت با باخرم رسید که فیل عالم کمان که رانار ابدان نازش تمام بود، با هفده زنجیر فیل دیگر به دست بهادران لشکر ظفر اثر افتاد. عنقریب صاحبش نیز گرفتار خواهد شد.

### نوروز نهم از جلوس هما یون

سنه ۱۰۲۳ دوپهر و یک گهری از شب جمعه نهم شهر صفر گذشته آفتاب عالم تاب به برج حمل که خانه قوت و شوکت و شرف اوست پرتوافکن گشت و صباح آن که غره فروردین ماه سته ۹ بوده باشد، مجلس جشن نوروزی در خطه دلپذیر اجمیر دست داد. در وقت تحویل که ساعت سعد بود، جلوس بر تخت سعادت و اقبال واقع شد. به رسم مقرر دولتیخانه را به اقمشه نفیسه و جواهر مرصع آلات آئین بسته بودند. در همین وقت خجسته فیل عالم کمان که لیاقت خاصه شدن داشت با هفده زنجیر فیل دیگر از نروماده که فرزند با باخرم از فیلان را نافرستاده [۱۰۲ الف] بود، از نظر گذشت و باعث انبساط خاطر دولت خواهان گردید. روز دوم نوروز به سواری

آن رایمنای خوب دانسته بران سوارشدم و زر بسیاری نثار شد. در تاریخ سیوم منصب اعتقادخان که دوهزاری ذات و پانصد سوار بود، سهزاری و هزار سوار مقرر فرمودم و به خطاب آصف خانی که دوکس هم از سلسله اینها بدین خطاب سرافرازی یافته بودند سر بلند ساختم، و بر منصب دیانت خان نیز پانصدی ذات و دوست سوار افزوده شد و هم درین ایام اعتمادالدوله را به منصب پنجهزاری ذات و دوهزار سوار از اصل و اضافه سرافراز ساختم. حسب التماس باباخرم منصب سیفخان پانصدی ذات و دوست سوار و بر منصب دلاورخان پانصدی ذات و سوار بر منصب کشن سنگه پانصد سوار افزودم و بر منصب سرفرازخان پانصدی ذات و ششصد سوار افزوده شد. روز یکشنبه دهم پیشکش آصف خان از نظر اشرف گذشت. در چهاردهم اعتمادالدوله پیشکش خود گذرانید. درین دو پیشکش نفایس بنظر درآمد. آنچه پسند خاطر افتاد گرفته تهمه را باز دادم.

چین قلیج خان را با برادران و خویشان و لشکر و جمعیت پدر خود از کابل آمده سعادتملازمت دریافت. ابراهیم خان که منصب هفتصدی ذات و سیصد سوار داشت به منصب هزار و پانصدی ذات و ششصد سوار سرافرازی یافته، به منصب جلیل القدر بخشی گری در خانه به شرکت خواجه ابوالحسن مقرر گشت. در پانزدهم این ماه مهابت خان که به آوردن خان اعظم و پسر او عبدالله مقرر گشته بود، آمده ملازمت کرد. در نوزدهم مجلس شرف ترتیب یافت. درین روز پیشکش مهابت خان از نظر گذشت و فیل روپ سندر نام بجهت فرزند پرویز فرستاده شد. بعد از گذشتن روز مذکور فرمودم که خان اعظم را به آصف خان بپارند که او را در قلعه گویا رنگاه دارد. چون غرض از فرستادن او به قلعه آن بود که مبادا در مهم رانا بنا بر رابطه و جهتی که به خسرو دارد نفاق و فساد ازو به وقوع آید. حکم فرمودم که او را در قلعه بطریق بندیان نگاه ندارند بلکه اسباب فراغت و آسودگی از خوردنی و پوشیدنی جهت او آماده و مهیا دارند.

چین قلیج خان را در همین روزها به منصب دوهزار و پانصدی ذات و هفتصد سوار از اصل و اضافه سرافراز ساختم. بر [۱۰۲ ب] منصب تاجخان که به دارایی ولایت بهکر معین بود، پانصدی ذات و سوار افزوده شد. در هژدهم اردی بهشت خسرو را منع کورنش نمودم و سبب آن بود که بنا بر عطف و شفقت پدری و التماس والدها و همشیره های او مقرر فرموده بودم که همه روزها به کورنش می آمده باشد، چون از سیمای او آثار شکفتگی و خوشحالی ظاهر نمی شد و همیشه ملول و گرفته خاطر به نظر من درآمد، فرمودم که به کورنش در نیاید.

در زمان والد بزرگوارم مظفر حسین میرزا و میرزا رستم پسران سلطان حسین میرزا برادر شاه طهماسب صفوی که قندهار و زمین داور و آن حدود در تحت تصرف داشتند به واسطه قرب

خراسان و آمدن عبدالله خان اوزبك بدان ملك عرايض فرستادند كه ما از عهد شده نگاهداشتن این ولایت بیرون نمی توانیم آمد اگر یکی از بنده های درگاه را بفرستد تا این محال بدو سپرده خودهاروانه ملازمت شویم. چون مکررا این معنی را عرض داشت نمودند شاه يك خان را كه الحال به خطاب خان دورانی سرافرازا است به دارائی و حكومت قندهار و زمین داور و آن حدود فرستادند و فرامین عنایت آمیز به میرزایان نوشته ایشان را به درگاه طلب نمودند بعد از آمدن عنایات شامل حال هر يك نموده ولایاتی كه دوسه برابر قندهار جمع داشتند به آنها مرحمت شد. غایتا سرانجامی كه بایست از آنها نشد. رفته رفته آن ولایات تغییر یافت. مظفر حسین میرزاهم در ایام حیات والد بزرگوارم به رحمت خدا رفت و میرزا رستم را به همراهی خانخانان به صوبه دكن فرستادند. در آنجا اندك مایه جاگیری داشت. چون تخت سلطنت به وجود من آرایش یافت اورا اذ كن به قصد آنكه رعایت ننموده به یکی از سرحدات بفرستم طلب نمودم. مقارن آمدن او میرزاغازی ترخان كه حكومت تتهه و قندهار و آن نواحی متعلق بدو بود، به رحمت خدا رفت. به خاطر رسید كه او را به تتهه بفرستم تا در آنجا جوهر ذاتی خود را خاطر نشان ساخته آن ملك را به عنوان پسندیده محافظت نماید و به منصب پنجهزاری ذات و سوار سرافرازا ساخته دولت روپیه نقد مدد خرج بدو مرحمت فرموده به صوبه داری ملك [۱۰۳ الف] تتهه اورا رخصت نمودم و عقیده آن بود كه از و در آن سرحد خدمتها به وقوع آید به خلاف توقع مصدر هیچگونه خدمتی نشد ظلم و تعدی را بجای رسانید كه خلق بسیاری از سلوك زشت او به شكوه درآمدند و خبری ضد از او شنیده شد كه آوردن اولازم گشت. یکی از بنده های درگاه را به طلب او تعیین نموده اورا به درگاه طلبیدم و در بیست و ششم اردی بهشت اورا آوردند. چون ظلم و تعدی از و بر خلق خدا بسیار رسیده بود بازخواست آن به مقتضای عدالت لازم گشته اورا به انیرای سنگه لن سپردم تا به حقیقت عمل او باز رسیده شود. اوفی الجملة تنبیهی یافته دیگران نیز تنبیه و عبرت پذیر گردند.

هم درین روزها خبر شكست احدات افغان رسید و حقیقتش آنكه معتقد خان در پولم گذر كه در حوالی پرشاور واقع است با افواج قاهره نشسته بود و خان دوران با جمعی دیگر در حدود كابل و آن نواحی سر راه آن روسیاه داشتند. در این اثنا نوشته از پیش بلاغ معتقد خان می رسد كه احدات به كوت تیراه كه در بیست گروهی جلال آباد است با جمعیت بسیار از سوار و پیاده آمده است و از جماعتی كه دولتخواهی و اطاعت اختیار نموده بودند پاره را كشته و چندی را بندی کرده می خواهد كه به تیراه فرستد و اراده تا ختن جلال آباد و پیش بلاغ دارد به مجرد رسیدن این خبر معتقد خان با جماعتی كه با او بودند به سرعت تمام روانه می شود و چون به پیش بلاغ می رسد جاسوسان جهت تفحص غنیم می فرستند. صبح چهارشنبه ششم خبر می یابد كه احدات در همانجا



هست تکیه به عنایت الهی که درباره این نیازمند درگاه است، کرده افواج قاهره را دوفوج می‌سازد و خود را به غنیم می‌رساند. او با چهار هزار پنجهزار سوار و پیاده کار کرده به غرور و غفلت تمام نشسته در گمان او نبود که بغیر از خان دوران درین نواحی فوجی باشد که بروچیره تواند شد. چون خبر رسید افواج بادشاهی بآن بخت برگشته می‌رسد و آثار و علامت لشکر ظاهر می‌گردد. مضطربانه مردم خود را چهار توپ ساخته خود بر بندی که يك بندوق انداز رفعت داشت و بر آمدن برای به دشواری میسر می‌شدن شسته مردم خود را به جنگ می‌اندازد و برق اندازان افواج قاهره آن مقهوران را بسته تفنگ ساخته جمعی کثیر را به جهنم می‌فرستند. معتقد خان بالشکر غول خود را به هراول رسانده غنیم را فرصت زیاده از انداختن دوسه تیر ناداده پاك و پاکیزه بر می‌دارند و سه چهار گروه تعاقب نموده قریب هزار و پانصد نفر سوار و پیاده به قتل می‌رسانند و بقیه السیف اکثری زخمی و مجروح و یراق انداخته فرار برقرار می‌دهند. افواج قاهره شب در جنگ گساده بسر برده صبح آن ششصد سر جدا کرده به پرشاور می‌آورند. کله نارها در آنجا می‌سازند و پانصد سراسپ و مواشی بی‌شمار و مال [۳۰۳ ب] و اسلحه بسیار به دست می‌افتد و بندیان تیراهی خلاص می‌شوند و ازین طرف از مردم روشناس کسی ضایع نمی‌شود.

شب پنجشنبه غره خرداد به عزم شکار شیر متوجه به کرشم، و روز جمعه دوقلاده شیر را به تفنگ زدیم در همین روز معروض گشت که نقیب خان به رحمت خدا پیوست خان مشارالیه از سادات سیفی و قزوینی الاصل است مزار پدر او میر عبداللطیف هم در اجمیر بوده دوماه پیش از آنکه وفات یابد کوچ، او که بایکدیگر انس و الفت تمام داشتند دوازده روزی در بیماری و تب گذرانیده شربت نا گوار مرگ نوشید. فرمودم که او را هم در پهلوی زن که در روضه متبر که خواجه بزرگوار نهاده بودند، نهادند چون از معتقد خان خدمت شایسته در جنگ احداث به وقوع آمد به جلدی این خدمت به خطاب لشکر خانی سرافراز گشت، و دیانت خان که به او دیور به خدمت با با خرم و رسانیدن بعضی احکام مرخص گشته بود، هفتم خرداد آمد و از سر براهیه و تونک با با خرم مقدمات خوب به عرض رسانید. فدائی خان که از نوکران ایام شاهزادگی من بود و بعد از جلوس رعایتها یافته، درین لشکر او را بخشی ساخته بودم. در دوازدهم همین ماه و دیعت حیات باز سپرد. میرزا رستم چون از کردهای ناخوش خود اظهار ندامت و پشیمانی تمام می‌نمود مروت و مردمی مقتضی آن شد که تقصیرات او را به عفو مقرون گردانم. در آخر همین ماه او را به حضور طلبیده تلافی خاطر او نمودم و خلعت پوشانیده حکم کردم که به کورنش و سلام می‌آمده باشد.

در یازدهم ماه تیر شب یکشنبه ماده فلی از فیلخانه خاصه در حضور من زائید. مکرر فرموده بودم که تحقیق مدت حمل فیل نمایند. آخر الامر ظاهر شد که بچه ماده يك سال و شش ماه و بچه

نوزده ماه در شکم مادر می ماند، بخلاف تولد آدمی که اکثر بچه از شکم مادر به سرفرودمی آید و بچه فیل اکثر به پا برمی آید. چون بچه از مادر جدا شد مادر به پا خاک بر بالای او افشاند و آغاز مهر بانی ولانه گری نمود و بچه لمحه افتاده بعد از آن برخاسته متوجه پستان مادر شد. چهاردهم مجلس گلاب پاشی که در زمان قدیم به آب پاشی مشهورست و از رسوم مقرب پیشینیان است منعقد گشت. در پنجم امرداد خبر فوت راجه مان سنگه رسید. راجه مذکور از عمده های دولت و السد بزرگوارم بود. چون اکثر بنده های درگاه را مرتبه مرتبه به خدمت دکن فرستاده بودم او هم تعینات این خدمت بود. بعد از آنکه درین خدمت وفات یافت، میرزا بهاوسنگه را که پسر رشید او بود، به درگاه طلب نمودم. چون در ایام شاهزادگی طریقه خدمتگاری بیش از پیش به من [۱۰۴ الف] داشت تا آنکه ریاست و کلانتری سلسله آنها مطابق ضابطه که در هند معمول است به مهاسنگه پسر جگت سنگه که کلانتر اولاد راجه بود و در ایام حیات او وفات یافت، می رسید، من آنرا منظور نداشته بهاوسنگه را به خطاب میرزا راجه ممتاز ساختم و به منصب چهارهزاری ذات و سه هزار سوار سرافراز گشت و انبیر که وطن آبا و اجداد او بود به او مرحمت کردم و تلافی و تراضی خاطر مهاسنگه نموده پانصدی بر منصب سابق او افزودم. و ولایت کره را به انعام او مقرر داشتم و کمر خنجر مرصع و اسب و خلعت بجهت او فرستادم.

در هشتم این ماه که امرداد باشد تغییری در مزاج خود یافتم رفته رفته به تب و سردرد کشید به ملاحظه آنکه مبادا اختلالی به احوال ملک و بنده های خدایه یابد این معنی را از اکثر مجرمان و نزدیکان پنهان داشته حکماء و اطباء را نیز آگاه نساختم. چند روز چنین گذشت از حریم عصمت بغیر از نورجهان بیگم که از و بخود مهربان تری گمان نداشتم، هیچکس را برین قضیه محرم نساختم و پرهیز از خورده های گران می نمودم و به اندک مایه غذای سبک قناعت کرده، همه روز به قاعده مقرر به دیوان خانه خاص و عام و جهر و که در شن و غسلخانه بد طریق معتاد بر می آمدم، تا آنکه در بصره آثار ضعف ظاهر گشت، بعضی از بزرگان مطلع گشتند. یک دوئی از اطبا که محل اعتماد بودند، مثل مسیح الزمان و حکیم ابوالقاسم و حکیم عبدالشکور اظهار نمودم. چون تب مفارقت نکرد دوسه شب معتاد شراب خورده نشد این معنی باعث زیدتی ضعف و کم قوتی گشت. در اثنای تشویش و غلبه تب شبی به روضه منوره خواهه بزرگوار رفتم و در آن آشیانه متبر که صحت خود را از باری تعالی درخواستم و صدقات و نذورات قبول نمودم. الله تعالی به محض فضل و کرم خود خلعت صحت عطا فرمود، رفته رفته تخفیف یافت و درد سر که شدت عظیم داشت به تصرف و علاج حکیم عبدالشکور فرو نشست و مزاج در عرض بیست و دو روز به حالت اصلی باز آمد. بنده های درگاه بل سایر خلائق به شکرانه این عطیه بزرگ تصدقات گذرانیدند. تصدق هیچیک را قبول نکردم و

فرمودم که هر کس درخانه خود آنچه می‌خواهد به فقرا تقسیم نماید.

در دهم شهر یور خبر رسید که تاجخان حاکم تهنه وفات یافت. از امرای قدیم این دولت بود. در بیماری بدخاطر گذرانیده بودم که چون صحت کامل روزی گسرد، چنانچه در بطن از حلقه بگوشان و معتقدان خواجه بزرگوارم و توجه [۱۰۴ب] ایشان را سبب وجود می‌دانم، ظاهراً نیز گوش خود را سوراخ نموده در جرگه حلقه بگوشان ایشان باشم. شب پنجشنبه دوازدهم شهریور مطابق شهر رجب گوش خود را سوراخ نموده در هر گوش يك دانه مروارید آبدار در کشیدم. چون این معنی مشاهده بنده‌های درگاه و مخلصان هواخواه گشت، چه جمعی که در حضور و برخی که در سرحدات بودند، همگی به تلاش و مبالغه گوشهای خود را سوراخ نموده به دروآلی که در جواهرخانه خاصه بود بدیشان مرحمت می‌شد، زینت بخش حسن اخلاص گشتند تا آنکه رفته رفته سرایت به احدی و سایر مردم نمود.

آخر روز پنجشنبه بیست و دوم ماه مذکور مطابق دهم شهر شعبان مجلس وزن شیمی در دیوانخانه خاص آراسته گشت و به دستور مقرر شرایط بجا آمد. در همین روز میرزا راجه بها و سنگه کامروا و دوستکام به وطن خود رخصت یافت. به وعده آنکه زیاده بر دوسه ماه توقف نکند. در بیست و هفتم ماه مهر خبر رسید که فریدون خان برلاس در اودیور به رحمت خدا واصل گشت. از طبقه برلاس به غیر او سرداری نمانده بود. چون این طایفه را درین دولت حقوق بسیار و نسبت بی‌شمارست مهر علی پسر او را نوازش نموده به منصب هزازی ذات و سوارسرافرازا ساختم. بنا بر خدمات پسندیده که از خان دوران به وقوع آمده هزاری بر ذات او افزودم که از اصل و اضافه شهزادی ذات و پنج هزار سوار بوده باشد.

ششم آبان قراولان خبر آوردند که درشش گروهی سه شیر دریده شد. بعد از تسبیح نیمروز متوجه شده هر سه شیر را به تفنگ شکار کردم. روز هشتم ماه مذکور هنگامه دیوالی آغاز شد. دوسه شب در حضور خود فرمودم که بنده‌های درگاه بایکدیگر بازیها نمودند. بردها و باختها واقع شد. در هژدهم این ماه نعش اسکندر معین قراول را که از خدمتگاران قدیم من بود و در زمان شاهزادگی خدمت بسیار [۱۰۵الف] کرده از اودیور که محل نزول فرزند باباخرم بود، به اجمیر آوردند. به قراولان دهم جرگهای او فرمودم که نعش او را برده در کنسارتال شنکسر بسپارند. خدمتگاری به اخلاص بود. در دوازدهم آذر دودختر که اسلام خان در حیات خود از زمیندار کوچ که ملک او بود و انتهای ولایات شرق واقع است گرفته بود با پسر او و دو چهار زن نجیر فیل از نظر گذشت از فیلان مذکور چندی داخل فیلان خاصه شدند. در همین تاریخ هوشنگ پسر اسلام خان از بنگاله آمده سعادت آستان بوسی دریافت. دوزنجیر فیل پیشکش و یکصد مهر و یکصد

رو پیچه نذر گذرانید.

در شبی از شبهای دی بخواب می‌بینیم که حضرت عرش آشیانی به من می‌گویند که بابا گناه عزیز را که خان اعظم باشد بجهت خاطر من ببخش. بعد ازین خواب بخاطر قرار داد که او را از قلعه بطلبم. در حوالی اجمیره دره واقع است در نهایت صفا و انتهای ایسن دره چشمه ظاهر شد که آب آن در آبگیری دراز پناور جمع می‌شود و بهترین آبهای اجمیر این آب است و این دره و این چشمه به حافظ جمال معروف و مشهور بود. چون عبور درین مقام واقع شد فرمودم که عمارتی در خور اینجا بسازند (چون محل مستعد و قابل تربیت بود) در مدت یک سال جای مقامی ترتیب یافت که رونده‌های عالم مثل این جای نشان نمی‌دهند. حوضی چهل گز در چهل گز ساخته شد و آب چشمه را به فواره در این حوض جاری ساخته‌اند فواره ده دوازده گز می‌جهد و بر کنار این حوض نشیمنهای عمارات یافته همچنین در مرتبه بالای آنکه تالاب و چشمه در آنجا واقع است جاهای موزون و ایوانهای دلکش و آرامگاهی خاطر پسند بعضی ازان مصور و منقش به عمل استادان ماهر و نقاشان چابک دست ساخته و پرداخته‌اند. چون خواستم که نام آن مکان نسبتی بنام مبارک من داشته باشد نام آن را نور چشمه نهادم. مجملای عیبی که دارد اینست که بایستی اینجا و این مقام در شهری عظیم با گذرهایی که خلایق را بران عبور افتادی واقع می‌بود. از آن تاریخی که اتمام یافته اکثر اوقات پنجشنبه‌ها و جمعه‌ها را در آنجا می‌گذرانم و فرمودم که به جهت اتمام آن شعر تاریخی بگویند. سعیدای گیلانی [۱۰۵ ب] زرگر باشی این مصرع را که محل شاه نورالدین جهانگیر تاریخ یافت و خوب گفته است فرمودم که بر بالای ایوان عمارت پایان این قطعه را به سنگ نقش کرده نصب کنند.

در اوایل ماه دی سوداگران از ولایت آمدند و انار بزد و خربزه کادیز که سرآمد خربزه‌های خراسان است، آوردند. چنانچه جمیع بنده‌های درگاه و امرای سرحد از این میوه حصه یافته به لوازم شکرگزاری منعم حقیقی پرداختند. تا غایت گویا فردا علی خربوزه و انار را دریافت نمود. با آنکه همه ساله از بدخشان خربزه و از کابل انار الساد بخراد می‌آوردند غایتا آن خربزه و انار را هیچگونه مناسبی با انار بزد و خربزه کادیز نبود. چون حضرت والد بزرگوارم را انار الله برهانه به میوه میل و رغبت تمام بود، افسوس بسیار خورده شد که این میوه کاشکی در ایام فیروزی بخش آنحضرت از ولایت به هندوستان می‌آمد تا از آن بهره‌ور و محظوظ می‌گشتند.

اختراع عطر جهانگیری: همین تأسف به عطر جهانگیری دارم که مشام شریف‌شان ازین عطر بوی یاب نگشت. این عطر اختراعی است که در زمان دولت ابد پیوندا به سعی

والده نورجهان بیگم به ظهور آمد. در هنگامی که گلاب میگیرند فی الجمله چربی از ظرفهای که گلاب را گرم از کوزه برمی آید در آنجا ظاهر می شود و این چربی را اندک اندک جمع ساخته چون از گل بسیار گرفته شود قدر محسوسی از آن چربی بهم می رسد، در خوشبوئی و عطریت به درجه ایست که اگر يك قطره از آن بر کف مالیده شود، مجلسی را معطر می سازد و چنان ظاهر می شود که چندین غنچه گل سرخ يك بار در شگفتن آمده باین شوخی و ملائمت بوی نمی باشد. دلهای رفته را بجا می آورد و جانهای پژمرده را شگفته می سازد. به جلد وی این اختراع يك عقد مروارید به مخترع آن عطا فرمودم. سلیمه سلطان بیگم نورالله مرقدها حاضر بودند. این روغن را عطر جهانگیری نام نهادند.

در هوای هندوستان اختلاف تمام مشاهده [۱۰۶ الف] میشود. در همین فصل دی در لاهور که واسطه است میان ولایت و هندوستان درخت توت بار آورد به همان شیرینی و لطافتی که در وقت خود میرساند رسانید و مردم چند روز از خوردن آن محظوظ بودند، این معنی را واقع نویسنده نوشته بود.

در همین ایام بخترخان کلاوت که به عادلخان نسبت تمام دارد چنانچه برادرزاده خود را به عقد او درآورده و او را در گویندگی دوربیت گفتن خلیفه خود ساخته است در لباس درویشان و فقیران ظاهر گشت. اورا طلبیدم و استفسار احوال او نموده در رعایت خاطر او کوشیدم. در مجلس اول ده هزار رویه نقد و پنجاه پارچه اذمه قسم و يك تسبیح مروارید بساو بخشیدم و او را مهمان آصف خان ساخته فرمودم که به واجبی از احوال او خبردار باشد. این معنی ظاهر نشده که خود بی اذن و رخصت عادلخان آمده یا آنکه او را به این لباس فرستاده تحقیقت کنکاش اینجا دریافته خبر مشخص جهت او ببرد، وغالب ظن آن است که او با این نسبت بسی تجویز عادلخان نیامده باشد و دلیل بر صحت این معنی عرضداشتی است که میرجمال الدین حسین که درین ایام به عنوان ایلچی گری در بیجاپور است، نوشته بود که عادلخان اظهار نموده که آنچه نسبت به بخترخان از جانب بندگان حضرت به وقوع آید گویا آن شفقت و مرحمت در باره من از قوه به فعل آمده است. بدین جهت در رعایت او افزوده تا اینجا بود هر روز به عنایت تازه سرافرازی می یافت. شبها در ملازمت بسر می برد. و در پتھا که عادلخان بسته و مخترع آن طرز است که آن را نورس نام نهاده میشوند. تمه احوال او در تاریخی که رخصت یافته نوشته خواهد شد.

درین روزها جانوری از ولایت زیرآباد آورده بودند که رنگ اصلی بدن او موافق رنگ طوطی است. لیکن در جثه ازو کوچکتر است. یکی از خصوصیات این جانور آن است

که تمام شب پای خود را بر شاخ درختی و یا چوبی که او را بر آن نشانیده باشند بند کرده خود را سر اشیب می سازد و با خود زمزمه می کند. چون روز شد بر بالای آن شاخ درخت درست می نشیند اگر چه می گویند که جانوران را هم عبادتی [۱۰۶ ب] می باشد، اما غالب ظن آن است که این فعل طبیعی او باشد. آب مطلق نمی خورد در طبیعت او کار زهر می کند با آنکه بقای حیوانات بر آب است.

اخبار خوش: در ماه بهمن اخبار خوش پیامی رسید. اول خبر اختیار کردن رانا امر - سنگه اطاعت و بندگی درگاه را. کیفیت این مقدمه آن است که چون فرزند سعادت مند بلند اقبال سلطان خرم از جهت نشاندن تنهانجات بسیار خصوصاً درجایی که به چند واسطه زبونی آب و هوا و صعوبت مکان گمان اکثر مردم آن بود که در آنجاها نشستن تنهانجات ممکن نباشد و از جهت دوانیدن افواج قاهره متعاقب یکدیگر به ملاحظه شدت گرما و کثرت باران و اسیر شدن و اهل و عیال اکثر سکنه آذربایک کار بر رانا نوعی تنگ ساخته بودند که معلوم اوشد که اگر زمان خیلی دیگر باین روش برو بگذرد یا از آن ملک آواره یا گرفتار خواهد شد، لاعلاج اختیار اطاعت و دولخواهی کرده لوپ کردن خالوی خود را با هر داس چهلاله که از مردم معتبر فهمیده او بود، پیش آن فرزند اقبال مند فرستاده التماس نمود که اگر آن فرزند ارجمند التماس گذشتن از تقصیرات او نموده تسلی خاطر اوشود و نشان پنجه مبارک از برای او بگیرد، او خود آمده ملازمت آن فرزند نماید، و پسر جانشین خود را که کرن است به درگاه والا فرستد تا بطریق سایر راجه ها در سلك پندگان این درگاه منتظم بوده خدمت نماید، و از جهت پیری او را از آمدن به درگاه معاف دارند. بنا برین آن فرزند نیز آنها را همراه ملاشکر الله دیوان خود که او را بعد از اتمام این مهم به خطاب افضل خانی سرافراز فرمود و سندر داس میر سامان خود که بعد از انصرام این کار به خطاب رای رابان ممتاز شد، به درگاه والا فرستاده حقیقت را معروض داشت.

چون پیوسته همت والا نهمت معروف آن است که ناممکن باشد خانواده های قدیم را خراب نسازیم، غرض اصلی آن بود که چون رانا امر سنگه و آبای او مغرور به استحکام کوهستان و مکان خود شده یکی از پادشاهان هندوستان [۱۰۷ الف] را ندیده اند و اطاعت ننموده اند در ایام دولت من این مقدمه از پیش نرود حسب التماس آن فرزند تقصیرات او را مقرون به عفو نموده فرمان عنایت آمیزی که سبب خاطر جمعی او باشد و نشان پنجه مبارک عنایت فرمود و فرمان مرحمت عنوان به آن فرزند نوشتم که اگر نوعی نماید که آن مقدمه به وقوع آید این خدمت عمده را دلخواه کرده خواهد بود. آن فرزند نیز آنها را همراه ملاشکر الله و سندر داس

پیش رانا فرستاد تا تسلی او نموده امیدوار به عنایت و مراحم شاهی ساختند و فرمان عنایت عنوان و نشان پنجه مبارک را باو دادند. و قرار یافت که روز یکشنبه بیست و ششم او با فرزندان آمده آن فرزند اقبال‌مند را ملازمت نماید.

ودوم خبر فوت بهادر که از حاکم زادهای ولایت گجرات و خمیر مایه فتنه و فساد بود رسید که الله تعالی از کرم خود او را نیست و نا بود ساخت و به اجل طبیعی در گذشت.

سیوم خبر شکست ورزی که به قصد گرفتن قلعه و بندرسورت استعداد تمام نموده آمده و در حوالی بندر مذکور میان انگلیزان که پناه بدین بندر آوردند و ورزی جنگ افتاد و اکثر جهازات او از آتش بازی انگلیزان سوخته شد ناچار تاب مقاومت نیاورده گریزان گشت و کس نزد مقر بخان که حاکم بنادر گجرات بود فرستاده و در صلح زده اظهار نمود که ما بجهت صلح آمده بودیم نه به قصد جنگ. انگلیزان این جنگ را برانگیختند. دیگر خبر رسید که چندی از راجپوتان که زدن و کشتن عنبر را بخود قرارداد داده بودند، در همین روزها کمین کرده و فرصت بسته خود را باو می‌رسانند و زخم ناقص از دست یکی از آنها بدو میرسد مردمی که در گرد عنبر بودند، آن راجپوتان را کشته عنبر را به منزل اومی‌رسانند. هیچ نمایند بود که آن مخدول معدوم گردد. آخر این ماه که در بیرونهای اجمیر به شکار مشغول می‌بودم، محمدیگ ملازم فرزند بلند اقبال‌مند سلطان خرم رسید و عرض داشت آن فرزند گذرانیده معروض داشت که رانا با پسران خود آمده شاهزاده را ملازمت نمود. و کیفیت اینحال از عرض داشت او معلوم میشود در حال روی نیاز به درگاه بی‌نیاز آورده سجده شکر نمودم و اسب و قیل و خنجر مرصع به محمدیگ مذکور عنایت کرده او را به خطاب ذوالفقار خانی سرافراز فرمودم. از مضمون عرض داشت چنان معلوم شد که روز یکشنبه بیست و ششم بهمن‌ماه رانا با آداب [۱۰۷ ب] و توده که بنده‌ها ملازمت نمایند فرزند اقبال‌مند را ملازمت کرد. يك لعل کلان مشهوری که در خانه او بود با پاره مرصع آلات و هفت زنجیر فیل که بعضی از آن لایق خاصه بود و از فیلان او که بدست نیامده بود همین مانده بود و نه راس اسب پیشکش گذرانید. آن فرزند هم از روی کمال عنایت نسبت به او پیش آمد چنانچه وقتی که رانا پای آن فرزند را گرفته عذر تقصیرات خود می‌خواست آن فرزند اقبال‌مند سراورا در بر گرفته بنوعی تسلی نمود که خاطرا و جمع شد و خلعت فاخره با شمشیر مرصع و اسب با زین مرصع و قیل خاصه با براق نقره با و عنایت کرد و چون از جمله آن جماعه که با او بودند بیشتر از صد کس نبود که قابل سروپادادن باشد صدو بیست سروپا و پنجاه رأس اسب و دوازده کهنه مرصع به آنها داد. چون روش زمینداران آن است که پسر جانشین باید در به یکجا ملازمت سلاطین نمی‌آید، او هم این شیوه را مرعی داشته

کرن را که پسر صاحب تپکه او بود، همراه خود نیاورده بود. ازین جهت که ساعت روان شدن آن فرزند سعادتمند بلند اقبال از آنجا آخرهای همان روز بود، او را رخصت نموده تارفته کرن را بملازمت فرستد. بعد از رفتن او کرن آمده ملازمت کرد. باو هم خلعت فاخره باشمشیر مرصع واسب بازین مرصع و فیل خاصه عنایت کرد و همان روز کرن را در رکاب خود گرفته روانه درگاه والاشد.

سیوم اسفند ارمند از شکار به اجمیر معاودت واقع شد. از هفدهم بهمن تا غایت تساریخ مذکور که ایام شکار بود، يك ماده شیر با سه بچه و سیزده نیله گاو شکار شده بود. شاهزاده کامکار دوشنبه دهم ماه مذکور در ظاهر موضع دیورانی که در نزدیکی شهر اجمیر واقع است نزول نموده حکم شد که جمیع امرا به استقبال رفته هر يك در خور حالت خود و نسبت خود پیشکش بگذارند و فردا که روز یکشنبه یازدهم باشد به سعادت ملازمت مشرف گردد. روز دیگر شاهزاده بکوکه و شکوه تمام با جمیع عساکر فیروز که همراهی آن فرزند به خدمت تعیین بودند داخل دولتخانه خاص و عام گشت، و دوپهرو دو گهري از روز گذشته که ساعات ملازمت بود دولت کورنش یافت و سجدات و تسلیمات بجا آورده، يك [۱۰۸ الف] هزار اشرفی و هزار رویه بطریق نذر و يك هزارمپرو و يك هزار رویه به عنوان تصدق گذرانید. آن فرزند را پیش طلیده در آغوش گرفتم و سروروی او را بوسیده به مهر بانیه و نوازشهای خاص اختصاص بخشیدم. چون از لوازم خدمت و گذرانیدن نذر و تصدق باز پرداخت معروض داشت که اگر حکم شود کرن به سعادت سجده و کورنش سرافراز گردد. حکم فرمودم که او را بیاورند. بخشیان به آداب مقرر حاضر ساختند. بعد از فراغ کورنش و سجده حسب الالتماس فرزند خرم حکم کردم که او را بر جهر و- که دست چپ مقدم ایستاده کنند. بعد از آن به خرم حکم فرمودم که رفته والدهای خود را ملازمت نماید. و خلعت خاصه که مشتمل بود بر چار قب مرصع و قبای زربفت و يك تسبیح مروارید به آن فرزند عنایت شد. و بعد از تسلیم خلعت خاصه واسب خاصه بازین مرصع و فیل خاصه مرحمت شد و کرن را هم به خلعت فاخره و شمشیر مرصع سرافراز ساختم و امرا و منصبداران جماعه به سعادت کورنش و سجده سربلندی یافته نذر ها گذرانیدند و هر يك در خور خدمت و مرتبه خود به عنایت سرافراز گشتند. چون به دست آوردن دل کرن که وحشی طبیعت و مجلس نادیده و در کوهستان به سر برده ضرور بود، بنا بران هر روز مرحمتی تازه مینمودم. چنانچه در روز دوم ملازمت خنجر مرصع و روز دیگر اسب خاصه عراقی بازین مرصع بدو عنایت شد. و در همین روز به دربار محل رفته از جانب نور جهان بیگم هم به خلعت فاخره و شمشیر مرصع واسب بازین و فیل خاصه با تلایر مرحمت شد. سربلندی یافت و بعد از این عنایات تسبیح مروارید



گرانها مرحمت نمودم. روز دیگر فیل خاصه باتلایر مرحمت شد. چون در خاطر بود که از هر جنس و از هر چیز باو داده شود، سه دست باز و سه دست جره و یک قبضه شمشیر خاصگی و یک بکتر و یک جوشن خاصگی و دو انگشتری یکی نگین لعل و یکی نگین زمرد بدو عنایت نمودم، و در اواخر ماه مذکور فرمودم که از جمیع اقسام اقمشه از قماش گرفته تا بقالی و نمده و تکیه و از هر قسم خوشبوی باظرفهای طلا و دو منزل بهل گجراتی و اقمشه را در صدخوان نهاده و احدیها به دست و دوش گرفته در دیوانخانه خاص و عام حاضر ساختند و مجموع بدو مرحمت نمودم. دیانتخان همیشه در مجلس بهشت آئین سخنان نالایق و کنایتهای صریح به اعتمادالدوله و پسر او آصف خان میگفت یک دو مرتبه اعراض نموده او را اذین گفت شنود ناخوش منع کردم به هیچوجه با [۱۰۸ب] خود پس نیامد. چون خاطر اعتمادالدوله را بسیار عزیز میداشتم و با سلسله ایشان نسبتها و پیوندها شده بود. این معنی بر طبع من گران آمد تا آنکه شبی بی تقریب و بی جهت باز سخنان گفتن آغاز کرد و آن مقدار گفت که آثار رقت و آزر دگی تمام در بشرد اعتمادالدوله ظاهر گشت. صبح آن بدست یکی از خدمتیهای درگاه او را به نزد آصف خان فرستادم که چون شب سخنان بی مزه نسبت به پدرت مذکور ساخته او را بتو سپردم خواه در اینجا خواه در قلعه گوالیار هر جا میخواهی نگاهدار. مادام که تلافی و تدارک خاطر پدرت نکند گناه او را نخواهم بخشید. حسب الحکم آصف خان او را به قلعه گوالیار فرستاد و در همین ماه جهانگیر قلی - خان به اضافه منصب سرافراز گشت دوهزار و پانصدی ذات و دوهزار سوار بود پانصدی ذات و سوار اضافه منصب عنایت شد.

احمد بیگ خان که از بندهای قدیم این دولت است در سفر صوبه کابل ازو بعضی نقصیرات به وقوع آمد و مکرر از نفاق و نارسائیهای او قلیچ خان که سردار لشکر بود، شکوه نمود بالضرورت او را به درگاه طلب نمودم و بجهت تنبیه و تأدیب به مهابت خان سپردم که در قلعه رنتنپور نگاهدارد. و قاسم خان حاکم بنگاله دو قطعه لعل پیشکش فرستاده بود به نظر گذشت چون ضابطه کرده ام که درویشان و ارباب حاجت را که در درگاه والا جمع شده باشد، بعد از دو پهر شب به نظر در آورند. درین سال به همین روش درویشان را بدست و حضور خود پنجاه هزار روپی و یک لک و نود هزار بیگه زمین و چهارده موضع درو بست و بیست شش قله زراعت و یازده هزار خروار شالی مرحمت نمودم و هفتصد و سی و دو دانه مروارید به قیمت سی و شش هزار روپی به جمعی از بندگان که از روی اخلاص گوش خود را سوراخ نموده بودند عنایت کردم و در اواخر ماه مذکور خبر رسید که چهار گهری و نیم از شب یکشنبه یازدهم ماه گذشته در بلده برهانپور الله تعالی از دختر شاهزاده مراد به فرزند سعادتمند سلطان پرویز پسری کرامت فرمود

سلطان دوراندیش اورا نام نهادم۔

### نوزدہم از جلوس ہمایونی

روز شنبہ غرہ فروردین ۱۰ سنہ ۱۰ مطابق بیستم شہر صفر سنہ ۱۰۲۴ پنجاہ و پنج پل گذشتہ حضرت نیر اعظم از برج حوت بہ شرف خانہ حمل نزول اجلال ارزانی [۱۰۹ الف] داشت بعد از گذشتن از سہ گہری از شب یکشنبہ بر تخت دولت جلوس واقع شد۔ جشن نوروزی و آئین۔ بندی بہ ہمہ سالہ ترتیب یافتہ شاہزادہ ہای والا قدر و خوانین عظام و اعیان حضرت و ارکان دولت تسلیم مبارکبادی بجای آوردند۔ روز غرہ بر منصب اعتماد الدولہ کہ پنچہزاری ذات و پنچہزار سوار بود ہزاری ذات افزودہ شد و بہ کنور کرن و جہانگیر قلی خان و راجہ نرسنگہ دیواسبان خاصہ مرحمت نمود و روز دوم پیشکش آصف خان از نظر گذشت پیشکش پسندیدہ از جواہر و مرصع آلات و اقمشہ از ہرقسم و ہرجس ترتیب دادہ بود۔ بہ تفصیل دیدہ شد۔ آنچه پسند خاطر افتاد موازی ہشتاد و پنچہزار روپیہ بود۔ در ہمین روز شمشیر مرصع مع پردلہ و بند و بار بہ کرن و یک زنجیر فیل بہ جہانگیر قلی خان مرحمت شد۔

چون ارادہ توجہ بہ طرف دکن و آن حدود قرار داد خاطر بود بہ عبدالکریسم معموری حکم فرمودم کہ بہ مندو رفتہ عمارات بجهت سرکار خاصہ از سرنو تعمیر نماید و عمارات سلاطین ماضی را مرمت کند۔ روز سوم پیشکش راجہ نرسنگہ دیو بہ نظر درآمد یک لعل و پنج دانہ مروارید و یک زنجیر فیل بہ درجہ قبول افتاد۔ روز چہارم بہ منصب مصطفی خان پانصدی ذات و دوصد سوار افزودہ شد کہ ہزار و پانصدی ذات و دوصد و پنجاہ سوار بودہ باشد۔ روز پنجم علم و نقادہ بہ اعتماد الدولہ مرحمت نمودم و حکم شد کہ نقارہ می نواختہ باشد و بر منصب آصف خان ہزاری ذات و ہزار سوار افزودہ شد، کہ چہار ہزاری ذات و دویست و ہزار سوار بودہ باشد و ہفتصد سوار نیز بر منصب راجہ نرسنگہ دیو افزودہ رخصت وطن یافت کہ بہ موعد مقرر بہ درگاہ حاضر شود۔ در ہمین روز پیشکش ابراہیم خان از نظر گذشت، از ہرقسم چیز ہا پسندیدہ خاطر افتاد و گشن چند از راجہ زادہای ولایت نگر کورت بہ خطاب راجگی سرافراز گردید۔ روز پنجشنبہ ششم پیشکش اعتماد الدولہ در چشمہ نور از نظر اشرف گذشت۔ مجلس عالی ترتیب یافتہ بود۔ از روی شگفتگی تمام پیشکش او دیدہ شد۔ از جواہر مرصع آلات و اقمشہ نفیسہ موازی یک لک روپیہ مقبول افتاد و تتمہ باز گشت شد۔ و روز ہفتم بر منصب گشن سنگہ کہ دویست و ہزار و پانصد سوار بود ہزاری ذات افزودم، درین روز در حوالی چشمہ نور یک شیر شکار شد۔ در ہشتم کرن را بہ منصب پنچہزاری ذات و سوار سرافراز ساختم و یک تسبیح مروارید از مروارید و زمرد کہ لعلی در

میان داشت و به اصطلاح هندوان آن را سمرنی گویند باو عنایت شد. بر منصب ابراهیم خان هزاری ذات و چهار صد سوار افزودم که اصل [۱۰۹ ب] و اضافه دوهزاری ذات و هزار سوار بوده باشد و بر منصب حاجی بی اوز بک سیصد سوار افزودم. و بر منصب راجه سیام سنگه پانصدی ذات افزودم که دوهزاروپانصدی ذات و هزار و چهار صد سوار بوده باشد.

روز یکشنبه کسوف شد. دوازده گری از روز مذکور گذشته از جانب مغرب آغاز گرفتن نمود و از پنج حصه چهار حصه حضرت نیراعظم در عقده ذنب منکسف شد و از آغاز گرفتن خود تاروشن شدن به هشت گهری کشید تصدقات از هر جنس و هر چیز از فلزات و حیوانات و نباتات و حیوانات به فقرا و ساکنین واریساب احتیاج داده شد. درین روز پیشکش راجه سورج سنگه از نظر گذشت. آنچه برداشته شد موازی چهل و سه هزار رویه بود. پیشکش بهادر خان حاکم قندهار درین روز بنظر گذشت مجموع به چهارده هزار رویه رسید.

تولد داراشکوه: دوپهر از شب گذشته مطابق شب دوشنبه بیست و نهم صفر به طالع قوس در خانه باباخرم از دختر آصف خان پسر تولد شد او را داراشکوه نام نهادم. امید که قدم او درین دولت ابد پیوند و بر پسر اقبال مندرش مبارک باشد. بر منصب سیدعلی باره پانصدی ذات و سیصد سوار افزودم که هزاروپانصدی ذات و هزار سوار بوده باشد. در تاریخ دهم پیشکش اعتبارخان به نظر درآمد از جمله پیشکش اموازی چهل هزار رویه مقبول افتاد. درین روز بر منصب خسرو بی اوز بک سیصد سوار و بر منصب منگلی خان پانصدی ذات و دویصد سوار افزودم. یازدهم پیشکش مرتضی خان از نظر گذشت. از جمله جواهر او هفت قطعه لعل و یک تسیح مروارید و دوصد و هفتاد دانه دیگر برداشته آنچه از پیشکش او مقبول افتاد موازی یک لک و چهل و پنجهزار رویه بود. در دوازدهم پیشکش میرزا راجه بها و سنگه و راوت سنگر از نظر گذشت. در سیزدهم از پیشکش خواجه ابوالحسن یک قطعه لعل قطبی و یک الماس و یک عقد مروارید و پنج انگشتری و چهار دانه مروارید کلان و باره اقمشه که مجموع سی و دوهزار رویه باشد مقبول افتاد.

روز چهاردهم بر منصب خواجه ابوالحسن هزاری ذات و پانصد سوار افزودم و بر منصب وفادار خان هفتصد و پنجاهی ذات و دویصد سوار اضافه حکم شد که دوهزاری ذات و هزار و دویصد سوار بوده باشد. در همین روز مصطفی بیگ فرستاده دارای ایران سعادت ملازمت دریافت. بعد از سرانجام مهمان گرجستان برادر [۱۱۰ الف] عالی مقدار او را با کتابت مشتمل بر انواع محبت و اظهار صداقت فرستاده بود. با چند اسب و اشتر و چند اقمشه حلب که از جانب روم بجهت آن برادر کامگار آمده بود و نه قلاده سنگ فرنگی کلان در تنه که به طلب آن

آن ایامی رفته بود به دست اوروانه ساخته بودند، بنظر در آورد.

مرتضی خان به خدمت تسخیر قلعه گانکره که در کوهستان پنجاب بلکه از معموره عالم به استواری و استحکام آن قلعه نشان نمی دهند، درین روز رخصت یافت. از ابتدای که صیت اسلام به دیار هندوستان رسیده تا این زمان خجسته فرجام که اورنگ سلطنت به وجود این نیازمند درگاه الهی آراستگی دارد، هیچ يك از حکام و سلاطین گذشته دست بران نیافته. در ایام والدین بزرگوارم يك مرتبه لشکر پنجاب بر سر این قلعه تعیین شدند. مدتی در قبل و محاصره داشتند. آخر الامر منصوبه بد نشست که قلعه به دست نیامد و آن لشکر به مهمی از آن ضرورتر مقرر گشت. در وقت رخصت فیل خاصه باتلایر به مرتضی خان مرحمت نمودم و راجه سورج مل ولد راجه باسوهم چون ولایت او متصل بدین قلعه بود تعیین یافت و بر منصب سابق او پانصدی ذات و سوار افزوده شد و رای سورج سنگه از جاگیر خود آمده ملازمت کرده یکصد و یک عدد اشرفی نذر گذرانید. در هفدهم پیشکش میرزا رستم به نظر درآمد. دو خنجر مرصع و يك تسبیح مروارید و با چند طاق پارچه و يك زنجیر فیل و چهار اسب به درجه قبول رسید و تتمه باز گردانیدم. پانزده هزار روپیه به قیمت آنها باشد. درین تاریخ پیشکش کشن سنگه که موازی ده هزار روپیه بود و پیشکش اعتقاد خان که هژده هزار روپیه به قیمت درآمد از نظر گذشت. روز هژدهم پیشکش جهانگیر قلی خان دیده شد. از جواهر واقمشه مقدار یازده هزار روپیه قبول افتاد. بر منصب اعتقاد خان که هفتصدی ذات و دو بیست سوار بود، هشتصدی ذات و سیصد سوار افزودم که اصل و اضافه هزار و پانصدی ذات و پانصد سوار باشد خسروی اوزبك که از سپاهیان قرار داده بود به مرض اسهال در گذشت.

روز بیستم که پنجشنبه بود، بعد از گذشتن دو پهر و چهار گهری آغاز شرف شد. درین روز فرخنده بر تخت سعادت و فیروزی جلوس [۱۰ ب] نمودم. مردم تسلیمات مبارک بادی بجای آوردند. چون يك پهر از روز مذکور باقی ماند، متوجه چشمه نور شدم. پیشکش مهابت خان به موجب قرارداد در آنجا به نظر درآمد. از جواهر نفیسی و مرصع آلات واقمشه و آنچه از هر قسم و هر جنس بخاطر رسید ترتیب داده بود؛ از جمله کپوه مرصع حسب الائتماس او زرگران سرکار خاصه ساخته بودند که از روی قیمت مثل آن در سرکار خاصه من نبود. يك لك روپیه قیمت شده سوای آن از جواهر دیگر اجناس يك لك و سی و هشت هزار روپیه برداشته شد. الحق که پیشکش نمایی بود. به مصطفی بیگ فرستاده دارای ایران بیست هزار درب که ده هزار روپیه باشد، عنایت کردم. در بیست و یکم خلعت به دست عبدالغفور به پانزده کسی از امرای دکن فرستادم. راجه بکر ماجیت به جاگیر خود رخصت یافت و پرم نرم خاصه به او مرحمت شد. در

همین روزها کمر مرصع به مصطفی بیگ ایلچی عنایت نمودم. بر منصب هوشنگ پسر اسلام خان که هزاری ذات و پانصد سوار بود، پانصدی ذات و دوصد سوار افزودم. در بیست و سیوم ابراهیم خان به صاحب صوبگی بهار سرافراز شد. ظفرخان را حکم شد که متوجه درگاه شود. بر منصب ابراهیم خان که دوهزاری ذات و هزار سوار بود پانصدی ذات و هزار سوار افزودم. سیف خان در همین روزها به جاگیر مرخص شد.

حاجی بی اوزبك به خطاب اوزبك خانی سربلند گشته رخصت جاگیر یافت. بهادر ملك از تعینات لشکر دکن که منصب دوهزار و پانصدی ذات و دوهزار و یکصد سوار داشت به اضافه پانصدی ذات و دوصد سوار ممتاز گشت. بر منصب خواجه تقی که هشتصدی ذات و یکصد و هفتاد سوار بود، دوصدی دیگر افزوده شد. در بیست و پنجم بر منصب سلام الله عرب دو یست سوار اضافه مقرر گشت که هزار و پانصدی ذات و هزار سوار باشد. از اسپان خاصه سیاه ابلقی که دارای ایران فرستاده بود به مهابت خان عنایت نمودم.

آخر روز پنجشنبه به خانه باباخرم رفتم و تا يك پهر شب آنجا بودم. پیشکش دوم اودر این روز از نظر اشرف گذشت. در روز اول که ملازمت نمود يك قطعه لعل مشهور رانا که در روز ملازمت به آن فرزند گذرانیده بود و جوهریان [۱۱۱ الف] به شصت هزار روپیه قیمت نمودند گذرانید. اما آنقدر که تعریف می کردند نبود. وزن این لعل هشت تانگ است و سابق رای مالديو که سردار قبیله را تهور و از رایان عمده هندوستان بود، در تصرف داشت. ازو به پسر او چندرسین منتقل گشت و او در ایام پریشانی و ناکامی به رانا اودی سنگه فروخت. و ازو به رانا پرتاب سنگه رسید و از رانا پرتاب به این رانا امر سنگه انتقال یافت و چون تحفه ای به از آن در سلسله آنها نبود با تمام فیلان خود که در اصطلاح هندوان کهته چهار می گویند در روز ملازمت به فرزند اقبال مند باباخرم گذرانید و حکم کردم که در آن لعل چنین نقش کنند که به سلطان خرم در حین ملازمت رانا امر سنگه پیشکش نموده چند چیز دیگر هم در آن روز از پیشکش های باباخرم مقبول افتاد. از آن جمله صندوقچه بلوری بود کاروندیک در غایت تکلف ساخته بودند با چند قطعه زرد و سه انگشتی و چهار راس اسب عراقی و دیگر متفرقات که قیمت آنها هشتاد هزار روپیه می شد. درین روز که بخانه او رفتم پیشکش کلانی ترتیب داده بود تقریباً چهار پنج لك روپیه اسباب نفایس به نظر درآمد. از مجموع آنها موازی يك لك روپیه برداشته تمه را به او مرحمت نمودم. در بیست و هشتم بر منصب خواجه جهان که سه هزاری ذات و هزار و هشتصد سوار بود پانصدی ذات و چهارصد سوار افزودم. در آخر ماه به ابراهیم خان اسب و خلعت و خنجر مرصع و علم و نقاره مرحمت نموده رخصت صوبه بهار ارزانی داشتم. خدمت عرض

مکرر را که به خواجگی حاجی محمد تعلق داشت، چون او وفات یافت به مخلص خان که اعتمادی بود، مرحمت فرمودم. سیدسوار بر منصب زور آور خان افزوده شد که هزاری ذات و سوار باشد.

چون ساعت رخصت کنور کرن نزدیک بود میخواستیم که او را پاره بر تنگ اندازیهای خود آگاه سازم. درین اثنا قراولان خبر ماده شیری آوردند. با آنکه قرارداد آن است که بغیر شیر نر شکار نکنم به ملاحظه آنکه مبادا تارفتن او شیری دیگر بهم نرسد به همین شیر ماده متوجه شدم و کرن را همراه برده از او پرسیدم که هر جای او را که بگویی حکمی بزنم بعد از قرارداد بجایی که شیر را در قبل داشتند رسیدم. بر حسب اتفاق باد و شورش در هوا بهم رسید و فیل ماده که بران [۱۱ ب] سوار بودم و همه شیر او را مضطرب داشت، در یکجا قرار نمی گرفت باین مانع قوی تنگ را به جانب او راست ساخته آتش دادم. الله تعالی به کرم خود مرا از آن راجه زاده شرمندة نساخت و چنانچه قرارداد بود، در میان چشم او زده او را انداختم. کرن در همین روز التماس تنگ خاصه نمود. تنگ رومی خاصگی بدو مرحمت نمودم. چون به ابراهیم خان در روز رخصت فیل عنایت نکرده بودم فیل خاصگی مرحمت نمودم یک فیل به بهادر ملک و فیل دیگر به وفادار خان عنایت نموده فرستادم. هشتم اردی بهشت مجلس وزن قمری ترتیب یافت و خود را به نقره و دیگر اجناس وزن کرده به مستحقان و محتاجان تقسیم فرمودم. نوازش خان به جا گیر خود که در صوبه مالوده بود رخصت یافت. در همین روزها فیلی به خواجه ابوالحسن مرحمت کردم. در تاریخ نهم خان اعظم که در آگره او را نگاه می داشتم و حکم طلب شده بود آوردند. با آنکه ازو تقصیرات بسیار به وقوع آمده بود و آنچه در باب او به عملی آورده بودم همگی حق باین بوده در وقتی که او را به حضور من آوردند و چشم برو افتاد آثار خجالت در خود بیشتر ازو یافتم. تمامی تقصیرات او به عفو مقرون ساخته شالی که در کمر داشتم به او مرحمت فرمودم.

به کنور کرن یک لک درب عنایت نمودم و راجه سورج سنگه در همین روز فیل کلانسی رن راوت نام که از فیلان نامی او بود آورده گذرانید. الحق نادر فیلی است. داخل فیلان خاصه کردم در دهم پیشکش خواجه جهان که از آگره بجهت من به دست پسر خود فرستاده بود به نظر اشرف گذشت از هر قسم چیزها بود به چهل هزار روپیه قیمت شد. در دوازدهم پیشکش خان دوران که پنج توقوز اسب و دو قطار شتر و سگان تازی و جانوران شکاری بود به نظر درآمد و در همین روز هفت زنجیر فیل دیگر راجه سورج سنگه پیشکش گذرانید و داخل فیلخانه خاصه شد. بختر خان بعد از آنکه مدت چهار ماه در ملازمت گذرانیده بود، درین روز مرخص گشت. سخنان به عادل خان پیغام داده شد و سود و زیان دوستی و دشمنی را خاطر نشان او نمودم. تعهدات کرد

و چنین قرارداد که مجموع این سخنان را معقول عادل خان ساخته او را به راه دولتی واهی و اطاعت در آورد. در وقت رخصت هم به او چیزها عنایت کردم. مجملاً درین مدت اندک چه [۱۱۲ الف] از سرکار خاصه و چه از شاهزاده‌ها از تکلفات امر که حسب الحکم به او نموده بودند قریب به يك لک روپیه حساب شد که به او رسیده است. در چهاردهم منصب و جلدوی باباخرم مشخص شد. منصب او دوازده هزاری ذات و شش هزار سوار بود به منصب برادرش پانزده هزاری ذات و هفت هزار سوار فرمودم که منصب او را برابر منصب پرویز اعتبار نموده سوای دیگر را به صیفه انعام و جلدوی خدمت به اضافه منظور دارند و فیل خاصه بجی گنج نام مع براق که دوازده هزار روپیه را بود پدر مرحمت نمودم. در شانزدهم فیلی به مهابت خان عنایت شد. در هفدهم بر منصب راجه سورج سنگه که چهار هزاری ذات و سه هزار سوار بود، هزاری افزوده او را به منصب پنجهزاری سر بلند ساختم. حسب الالتماس عبداللہ خان بر منصب خواجہ عبداللطیف که پانصدی ذات و دو بیست سوار بوده دو بیست اضافه نموده که هزاری ذات و چهار صد سوار باشد. عبداللہ پسر خان اعظم که در قلعه رتھنپور محبوس بود به التماس پدرش او را طلبیده بودم به درگاه رسید و بند از پای او برداشته به خانه پدرش فرستادم. در بیست و چهارم راجه سورج سنگه فیل دیگر فوج سنگار نام به طریق پیشکش گذرانید. اگر چه این هم فیل خوب است و داخل فیلان خاصه شد اما به آن فیل او نسبتی ندارد و او از نوادر روزگار است. بیست هزار روپیه قیمت شده.

در بیست و ششم بر منصب بدیع الزمان ولد میرزا شاهرخ که هفتصدی ذات و پانصد سوار بود سبصدی ذات افزوده شد که هزاری ذات و پانصد سوار باشد و بر منصب میر حاج واللہ یار کو که که هر يك هشتصدی ذات و پانصد سوار بودند دوصدی ذات اضافه مقرر گشت. در همین روز خواجہ زین الدین که از خواجہ زاده‌های نقشبندی است از ماوراءالنهر آمده ملازمت نمود. هژده رأس اسب پیشکش گذرانید. قزلباش خان که از کومکیان صوبه گجرات بود، چون بی رخصت صاحب صوبه به درگاه آمده بود، حکم فرمودم که احدی او را مقید ساخته باز نزد حاکم گجرات برده رساند، تادیگری را این هوس نشود. بر منصب مبارک خان شیروانی پانصدی افزوده شد که هزار و پانصدی ذات و هفتصد سوار باشد. در بیست و نهم يك لک روپیه به خان اعظم مرحمت نمودم و حکم شد که برگنه داسنه و برگنه کاسنه که موافق پنجهزاری ذات می شود، به جاگیر او مقرر باشد. و در آخر همین ماه جهانگیر قلی خان را با برادران و خویشان به آلہ آباد که جاگیر آن مقرر شده بود رخصت [۱۱۲ ب] فرمودم. و درین مجلس بیست رأس اسب و قبای پرم نرم خاصگی و دوازده رأس آهو و ده قلابه سنگ تازی به کرن مرحمت شد و روز دیگر که غره خرداد بود چهل

رأس اسب و روز دوم چهل و يك رأس، و روز سوم بیست رأس که در عرض سه روز یکصد و يك رأس بوده باشد به انعام کنون کرن مقرر گشت. و در عوض فیل فوج سنگار فلی از فیلان خاصه که ده هزار روپیه قیمت داشت به راجه سورج سنگه مرحمت نمودم. و در پنجم ماه مذکور جیره و ده قبا و ده کمر بند به کرن عنایت شد. و در بیستم يك زنجیر فیل دیگر مرحمت نمودم.

ملا گدایی: درین روزها واقعه نویس کشمیر نوشته بود که ملا گدایی نام درویشی مرناض که چهل سال در یکی از خانقاهای بلده مذکور منزوی بوده دو سال قبل از آنکه ودیعت حیات باز سپارد ازوارثان آن خانقاه استدعا نموده که اگر رخصت باشد جهت دفن خود گوشه ای درین خانقاه اختیار نمایم. آنها گفتند چنین باشد. القصه جای اختیار نموده چون مدت مذکور سپری می گردد به دوستان و عزیزان خود اظهار می نمایند که به من حکم رسیده که امانتی که نزد من است سپرده متوجه عالم آخرت شوم. چندی که حاضر بودند از گفت و شنود او متعجب شده اظهار می کنند که انبیارا برین سر اطلاع نیست چگونه باور توان نمود؟ می گوید که به من چنین حکم شده. و بعد از آن به یکی از معتقدان خود که از قاضی زاده های آن ملک است متوجه شده می گوید که مصحف مرا که به هفصد تنگه می ارزد هدیه نموده صرف برداشتن من خواهی نمود. چون بانگ نماز جمعه بشنوی از من خبر خواهی گرفت و این گفتگو در روز پنجشنبه واقع می شود و همه اسباب حجره خود را به آشنایان و مریدان قسمت نموده آخر همان روز به حمام رفته غسل مینماید. قاضی زاده مذکور پیش از آنکه بانگ نماز بشنود به خانقاه آمده تفحص احوال می نماید. چون به در حجره می رسد. در حجره را پیش کرده خادمی را بر در نشسته می بیند. از خادم احوال را می پرسد. او می گوید که ملا سفارش نموده که در این خانه تا بخودی خود باز نشود به حجره در نخواهی آمد. ساعتی از این سخن نگذشته که در حجره باز می شود. قاضی زاده با آن خادم در می آیند می بینند که روبه قبله به دوزانو نشسته جان به حق تسلیم نموده است. خوشحال و ارستگان که ازین دامگاه تعلق بدین آسانی پرواز توانند نمود.

بر منصب کرم سین رانهور دوصدی ذات و پنجاه سوار اضافه نموده هزارای ذات و سیصد سوار مقرر فرمودم. در یازدهم این ماه پیشکش لشکر خان که سه قطار شتر ولایتی و بیست پیاله و کبابی خطایی و بیست قلاده سگ تازی بود، از نظر گذشت. در دوازدهم خنجر مرصع [۱۱۳ الف] به اعتبار خان عنایت شد و به کرن کلگی که دوهزار روپیه قیمت داشت مرحمت کردم. در چهاردهم به سر بلند رای خلعت مرحمت نموده رخصت دکن فرمودم.

در شب جمعه پانزدهم امر غریبی روی داد. بحسب اتفاق من درین شب در بهکر بودم. حاصل سخن آنکه کشن سنگه برادر حقیقی راجه سورج سنگه از گوبند داس که وکیل راجه



مذکور بود به واسطه کشتن برادرزاده خود گوپال داس نام جوانی که پیش ازین به مدتی بدست گویند داس مذکور ضایع شده بود و آزار تمام داشت و سبب این نزاع طولی دارد. القصه کشتن سنگه توقع آن داشت که گوپال داس چون درحقیقت برادرزاده راجه هم بود او به انتقام این امر گویند داس را می کشد. راجه به واسطه کاردانی و سربراهی که گویند داس قطع نظر از بازخواست خون برادرزاده خود نموده به تغافل می گذرانید. کشتن سنگه چون این قسم اغماض از راجه دید به خاطر گذرانید که من انتقام برادرزاده خود را می کشم و نمی گذارم که این خون بخسپد. مدتی این معنی را درخاطر داشت تا آنکه درشب مذکور برادران و یاران و ملازمان خود را جمع نموده اظهار این مقدمه می نماید که امشب به قصد کشتن گویند داس می رویم. هرچه شود و درخاطر نداشت که به راجه ضرر و آسیبی رسد راجه خود ازین مقدمه بیخبر، قریب به صبح صادق به اتفاق کرن برادرزاده خود و دیگر همراهان روان می شود چون به دروازه حویلی راجه می رسد چندی از مردم آزموده خود را پیاده ساخته بر سرخانه گویند داس که متصل به خانه راجه بود می فرستد و خود همچنان سواره بر سر دروازه می ایستد. آن پیاده ها به درون خانه گویند داس درآمده چندین را که به طریق محافظت و چوکی بیدار بوده اند درته شمشیر کشیده می کشند دراثاء این زد و خورد گویند داس بیدار می شود و مضطربانه شمشیر خود را برداشته از يك طرف خانه برمی آید تا خود را به چوکیداران بیرون خانه می رساند. آن پیاده ها چون از کشتن آن چند نفر فارغ می شوند از خیمه [۱۳ ب] آمده فحوص و تجسس گویند داس می کنند. به او برمی خورند و کار او را تمام می سازند. پیش از آنکه خبر کشتن گویند داس مشخص شود و به کشتن سنگه رسد بی تابانه از اسب پیاده شده به درون حویلی درمی آید. هر چند مردم او اضطراب می کنند که پیاده شدن لایق نیست اصلا گوش به سخن نمی کند. اگر اندک زمانی دیگر توقف می کرد و خبر کشته شدن غنیم بدو می رسید همچنان سواره ممکن بود که کار او را تمام ساخته سالم و آزاد برمی گردید، اما چون قلم تقدیر به روش دیگر رفته بود، مقارن پیاده شدن و در آمدن او راجه که در درون محل خود بود از شور و غوغای مردم بیدار می شود و به دروازه خانه خود برهنه شمشیری در دست می ایستد. مردم از اطراف و جواناتب خیردار شده رو بروی مردمی که پیاده شده درآمده بودند متوجه می شوند. پیاده شده ها معلوم که چه مقدار کس بودند و مردم راجه از حد و شمار بیرون به هر يك از مردم کشتن سنگه کس رو برو می شدند. مجبلا کشتن سنگه و برادرزاده اش کرن چون برابر خانه راجه می رسند مردم هجوم آورده هر دو را می کشند. کشتن سنگه هفت زخم و کرن نه زخم برمی دارند. همگی درین معرکه شصت و شش نفر از طرفین به قتل در می آیند. از طرف راجه سی نفر و از جانب کشتن سنگه سی و شش نفر. چون آفتاب

عالم‌تاب سرزد و عالم را بنور خود منور ساخت این قضیه بروی کار افتاد. راجه برادر و برادرزاده و چنان‌نوکری که از خود عزیزتر می‌دانست کشته دید و مابقی مردم متفرق هر کس به جای‌بهر رفتند. این خبر در بهکر به‌من رسید حکم کردم که کشته‌ها را بنوعی که رسم آنهاست بسوزند و تحقیق این قضیه را به‌واقعی نمایند. آخر الامر ظاهر شد که حقیقت بنوعی بوده که نوشته‌شد و بازخواست دیگر نداشت.

در هشتم میزان صدر جهان از وطن خود آمده ملازمت نمود و یکصد مهر نذر گذرانید و رای سورج‌سنگه به‌خدمت دکن مرخص گشت. یکجفت مروارید به‌جهت گوش‌او و پرم نرم خاصه مرحمت [۱۱۴ الف] نمودم و به‌جهت خان جهان نیز یکجفت مروارید فرستاده شد.

در بیست و پنجم بر منصب اعتبارخان ششصد سوار اضافه نمودم که پنجه‌زاری ذات و دو هزار سوار باشد. درین روز کرن به‌جاگیر خود رخصت یافت. اسب و فیل خاصه بسا خلعت و عقد مروارید که پنجاه هزار روپیه قیمت داشت و خنجر مرصع که به‌دو هزار روپیه اتمام یافته بود، باو مرحمت نمودم. از روز ملازمت تاهنگام رخصت مجموع آنچه از نقد و جنس و جواهر و مرصع آلات به‌او عنایت کردم دولک روپیه و یکصد و ده راس اسب و پنج زنجیر فیل بود. سوای آنچه فرزند با باخرم به‌دفعات بدو داده است. مبارکخان شیروانی را اسب و فیل عنایت نموده به‌مراهی او مقرر ساختم و بعضی سخنان زبانی به‌رانا پیغام نمودم. راجه سورج‌سنگه نیز به‌وعده دو ماه به‌وطن خود رخصت حاصل نمود در بیست و هفتم پاینده خان مغول که از امرای قدیم این دولت بود و دیعت حیات سپرد.

**گشته شدن صفی میرزا:** در اواخر این ماه خبر رسید که دارای ایران پسر کلان صفی میرزا را به‌قتل رسانید. این معنی باعث حیرانی تمام گشت. چون تحقیق نموده شد، گفتند که در رشت که یکی از شهرهای مقرر گیلان است به‌بهبود نام غلامی را حکم فرمود که صفی میرزا بکشد. غلام مذکور وقت فرصت جسته در صبح محرم سنه هزار و بیست و چهار که میرزا از حمام برآمده متوجه خانه بود به‌دو زخم شمشیر سیخگی کار او را با تمام می‌سازد و بعد از سه روز که جسد او در میان آب و گل بود شیخ بهاء الدین محمد که به‌دانایی و پارسایی معروف و مشهور آن دیار است و شاه را به‌اوه عقیده تمام این سخن را اظهار می‌کند و رخصت برداشتن گرفته نعش او را به‌اردبیل که گورخانه آبا و اجداد ایشان است می‌فرستد. هر چند از مترددین ایران به تحقیق این معنی نمودم هیچکس حرفی نگفت که خاطر را از آن تسلی گردد چه فرزند کشتن را قوی سببی باید تارفع آن بدنامی نماید.

در غره تبر ماه یک زنجیر فیل رنجیت نام باتلایر به میرزا رستم مرحمت نمودم و به‌سید

علی بارهه نیز یك زن جبر فیل عنایت شد. میرك حسین خویش خواجه شمس الدین به بخشبگری و واقعه نویسی صوبه بهار مقرر گشته رخصت یافت. خواجه [۱۴۱ ب] عبداللطیف قوش بیگی را فیل خلعت داده بجایگز خود رخصت نمودم. درنهم ماه مذکور شمشیر مرصع به خاندوران و خنجری بجهت الله داد ولد جلالة افغان که طریقه دولتنخواهی نموده فرستاده شد. سیزدهم مجلس عید آب پاشی منعقد گشت و بنده های درگاه گلابهای بریکدیگر پاشیده شگفتگیها کردند.

هفدهم امانت خان به بندر کهنایت تعیین شد چون مقرب خان اراده آمدن به درگاه داشتن بندر مذکور ازو تغییر شد. درهمین روزها خنجر مرصع به فرزند پرویز فرستادم. در هیجدهم پیشکش خانانان از نظر گذشت. از همه جنس چیزها ترتیب داده بود. جواهر مرصع آلاتش که سه قطعه لعل و یکصد ونه دانه مروارید و یکصد یاقوت و ده خنجر مرصع به یاقوت و مروارید و صراحی مرصع و شمشیر مرصع و ترکش مخمل بند و بار مرصع و یک انگشتری نگین الماس بود. قریب به يك لك روپیه پیمت شده سوای جواهر و مرصع آلات و پارچه دکنی و کرنا-تکی و از هر قسم زر دار و ساده و پانزده زن جبر فیل و يك رأس اسب که یالش به زمین می رسید، نیز به نظر درآمد. پیشکش شاهنواز خان نیز که پنج زن جبر فیل و سیصد عدد پارچه از هر قسم بود به نظر گذشت.

در بیستم هوشنگ را به خطاب اکرام خانی سرافراز ساختم. روزافزون که از راجه زاده های معتبر صوبه بهار بود و از خردی باز به خدمت حضور قیام می نمود، او را به شرف اسلام مشرف ساخته با آنکه پدرش راجه سنگرام در مخالفت به اولیای دولت قاهره کشته گشته بود راجگی ولایت پدرش را به او عنایت نموده و فیل مرحمت نموده رخصت و وطن فرمودم. يك زن جبر فیل به جهانگیر قلی خان عنایت نموده فرستاده شد. بیست و چهارم جگت سنگه ولد کنور کرون که در سن ده دوازده سالگی بود آمده ملازمت کرد و عرض داشت پدر و پدر کسلان خود را امر-سنگه گذرانید. آثار نجابت و بزرگ زادگی از چهره او ظاهر است. به خلعت و دلجوئی خاطر او را خوش ساختم. بر منصب میرزا عیسی ترخان دو [۱۱۵ الف] صدی ذات افزوده شد که هزار دو صدی ذات و ششصد سوار بوده باشد. در اواخر همین ماه شیخ حسین روپله را به خطاب مبارز خانی سرافراز ساخته به موعود مقرر رخصت جا گیر نمودم. به خویشان میرزا اشرف الدین حسین کاشغری که در نیولا آمده سعادت آستانبوسی در یافتند ده هزار درب مرحمت شد.

در پنجم امرداد بر منصب راجه نتهمل که هزار و پانصدی ذات و یک هزار و یکصد سوار بود پانصدی ذات و یکصد سوار افزوده شد. در هفتم کیشو مارو که سرکار اودیسه جاگیر داشت

و به واسطه شکوه صاحب صوبه آنجا به درگاه طلب داشته بودم آمده ملازمت نمود. چهار زن جیر فیل پیشکش گذراندید. چون اشتیاق دیدن فرزندخان جهان بسیار داشتم و بجهت تحقیق مهمات صوبه دکن هم يك مرتبه آمدن او ضروری بود، او را طلبیده بودم، روز شنبه هشتم ماه مذکور ملازمت نمود. يك هزار مهر و يك هزار روپیه نذر و چهار قطعه لعل و بیست دانه مروارید و يك قطعه قمر و بهولکناره مرصع که قیمت آنها پنجاه هزار روپیه باشد بطریق پیشکش گذراندید. یکشنبه چون عرس حضرت خواجه بزرگوار بود بهروضه متبرکه ایشان رفته تا نصف شب در آنجا گذراندم و خدام صوفیان و جدّها و حالها نموده به فقرا و خدام زرها به دست خود دادم همگی شش هزار روپیه نقد و یکصد توپ کرته و هفتاد تسبیح مرجان و کهربا و غیره داده شد. مهاسنگه پسرزاده راجه مان سنگه را به خطاب راجگی سرافراز ساخته نقاره و علم عنایت نمودم.

در شانزدهم يك رأس اسب عراقی از طویله خاصگی و يك اسب دیگر به مهابت خان مرحمت شد. در نوزدهم فیل به خان اعظم عنایت شد. در بیستم بر منصب کیشو مارو که دو هزارى ذات و هزار سوار بود دو بیست سوار اضافه نموده به خلعت سربلندی یافت و بر منصب خواجه عاقل که هزار و دوصدی ذات و ششصد سوار بود دوصد ذات و سوار افزوده شد. در بیست و دوم به میرزا راجه بهاوسنگه رخصت انبیر که وطن قدیم آنهایت یافته جامه بهول کشمیری خاصه عنایت نمودم. در بیست و پنجم احمد بیگ خان که در قلعه رنتبور مجبوس بود ملازمت نمود. تقصیرات او بنا بر سبق خدمت به عفو مقرون گشت. در بیست و هشتم مقرب خان از صوبه گجرات آمده ملازمت نمود و يك کلکی و يك قطعه لعل تختی مرصع گذراندید و بر منصب سلام الله عرب پانصدى ذات و سوار افزوده [۱۵۱۶] شد که دوهزارى ذات و هزار و یکصد سوار باشد.

در اول ماه شهر یور بر منصب های جمعی که به خدمت دکن می رفتند بدین موجب افزوده شد. بر منصب مبارز خان سیصد سوار که هزارى ذات و سوار باشد و ناهر خان نیز هزارى ذات و سوار سرافراز گردید. دلاور خان به اضافه سیصد سوار سرافراز گشت که دوهزار و پانصدى ذات و سوار باشد و منگلی خان را دوصد سوار افزوده هزار و پانصدى ذات و سوار ساختم. گرد هر پسر رای سال به هشتصدى ذات و سوار ممتاز گشت. لفخان قیام خانى به همین منصب از اصل اضافه سربلند گردید. یادگار حسین به هفتصدى ذات و پانصد سوار امتیاز یافت. کمال الدین پسر شیرخان را همین منصب نواخته شد و صد و پنجاه سوار بر منصب سید عبدالله باره افزودم که از اصل اضافه هفتصدى ذات و سیصد سوار باشد. در هشتم ماه مذکور يك عدد مهر نورجهانی که شش هزار و چهارصد روپیه می شد به مصطفی بیگ فرستاده دارای ایران مرحمت نمودم و پنج قلاعه چپته به قاسم خان حاکم بنگاله مرحمت نمودم. میرزا مراد پسر میرزا رستم در دوازدهم

همین ماه به خطاب التفات خانی سرافراز گشت. در شب شانزدهم که شب برات بود فرمودم که کوههای اطراف اناساگر و کنارههای آنرا چراغان نموده خود به تماشای آن رفتم. عکس چراغها در آب افتاده عجب نمودی داشت! بیشتر آنشب را بامردم محل در کنار تال مذکور گذرانیدم. روز هفدهم میر جمال الدین حسین که به ایلچی گری به بیجاپور رفته بود، آمده ملازمت نمود. سه عدد انگشتری نگین که یکی از آنها عقیق یمنی بود، در غایت لطافت و سیرابی که از جنس عقیق به آن خوبی کم دیده شده است به نظر در آورد. عادلخان سید کبیر نام شخصی از جانب خود همراه میر مذکور نموده از فیلان مع یراق طلا و نقره و اسپان عرب و جواهر و مرصع آلات و اقسام اقمشه که در آن ملک به عمل می آمد فرستاده بود. در بیست و چهارم این ماه از نظر گذشت و عرضداشتی که آورده بود از نظر گذرانید. در همین روز مجلس وزن شمسی نیز منعقد گشت. در بیست و ششم مصطفی بیگ ایلچی رخصت یافت. سوای آن چه در مدت خدمت به او مرحمت شده بود، بیست هزار روپیه دیگر نقد و خلعت عنایت نمودم و در جواب [۱۶ الف] کتابتی که آورده بود محبت نامه مشعر بر کمال دوستی نوشته شد.

در چهارم ماه مهر منصب میر جمال الدین حسین که دوهزاری ذات و پانصد سوار بسود؛ چهارهزاری ذات و دوهزار سوار مقرر گشت. در پنجم مهابت خان به همراهی خان جهان به خدمت دکن نامزد شده بود به ملاحظه ساعتی که به جهت او اختیار نموده بودند رخصت یافت به خلعت و خنجر مرصع با پهلوی کناره و شمشیر خاصه و فیل سر بلند گردید. در نهم خان جهان مرخص گشت و خلعت و نادری خاصه و اسب را هوار با زین و فیل خاصه و شمشیر خاصه، مرحمت نمودم. در همین تاریخ هزار و هفتصد سوار از تائینان مهابت خان را حکم شد که دوا سپه و سه اسپه تنخواه دهند مجموع مردمی که درین مرتبه به خدمت دکن تعیین یافتند سیصد و سی نفر متصدار و سه هزار احدی و هفتصد سوار اویماق و سه هزار افغان دله را که بود که همگی سی هزار موجود می- شود باسی لك روپیه خزانه و توپخانه مستعد و فیلان جنگی به خدمت مذکور متوجه شدند. بر منصب سر بلندی رای پانصدی ذات و دویست و شصت نفر سوار افزوده شد که دوهزاری ذات و یک هزار و پانصد سوار بوده باشد. بالجواب برادرزاده قلیچ خان به منصب هزار و هفتصد سوار از اصل و اضافه سرافراز گشت. بر منصب راجه کشن داس هم پانصدی ذات و اضافه نمودم. حسب الائتماس خان جهان منصب شهباز خان لودی که از تعینات دکن است از اصل و اضافه دوهزاری ذات و هزار سوار مقرر شد و دویست سوار بر منصب وزیر خان افزوده شد و منصب سهراب خان پسر میر زارستم هزار و دویست سوار از اصل و اضافه قرار یافت. در چهاردهم همین ماه هزار و دویست سوار بر ذات میر جمال الدین حسین و پانصد سوار افزوده

اورا به منصب والای پنجهزاری ذات ودو هزارو پانصد سوار سرفراز گردانیدم. در نوزدهم راجه سورج سنگه با پسر خود گنج سنگه که به وطن رخصت شده بودند آمده ملازمت کردند یکصد مهر و یک هزار رویه نذر گذرانیدند. به سید کبیر فرستاده عادلخان یک عدد مهر نورجھانی که پانصد تو لچه وزن داشت مرحمت نمودم. در بیست و سیوم نود زنجیر فیل از فیلائی کسه قاسم خان از فتح ولایت کوچ و فتح مگه وزمینداران [۱۶۱ ب] اودیه به دست آورده بود، به نظر گذشت و داخل فیلخانه های خاصه شریفه گردید. در بیست و ششم ارادت خان به منصب میرسامانی و معتمد خان به خدمت بخشبگری احدیان و رضا جابری به بخشبگری صوبه پنجاب و واقعه نویسی آنجا سرفرازی یافت. سید کبیر که از جانب عادلخان بجهت التماس عفو تقصیرات دنیاداران دکن و تعهد بازگذاشتن قلعه احمد نگر و ولایات پادشاهی که به افساد بعضی مفسدان از تصرف اولیای دولت قاهره آمده بود درین تاریخ رخصت شد و خلعت و فیل واسپ یافته روانه گردید. چون راجه راج سنگه که چهل و هوه دردکن وفات یافت رامداس پسر اورا به منصب هزارای ذات و چهارصد سوار سرفراز ساختم.

در چهارم ماه آبان به سیف خان باره نقاره مرحمت شده و بر منصب او سیصد سوار اضافه نمودم که سه هزارای ذات و دو هزار سوار بوده باشد. در همین تاریخ راجه مان را که در گوالپار دربند بود به ضمانت مرتضی خان خلاصی ساخته و منصب اورا برقرار داشته به خدمت قلعه کانکره نزد خان مذکور فرستادم. حسب التماس خان دوران بر منصب صادق خان سیصد سوار اضافه حکم شد که هزارای ذات و سوار باشد. میرزا ترخان از ولایت سنبل که بجایگزیر او مقرر بود آمده ملازمت کرد و یکصد مهر نذر گذرانید. در شانزدهم راجه سورج سنگه به خدمت دکن رخصت شد. سیصد سوار بر منصب او اضافه کردم که پنجهزاری ذات و سه هزار و سیصد سوار بوده باشد. و خلعت و واسپ یافته روانه گردید. در هژدهم منصب میرزا عیسی از اصل و اضافه هزار و پانصدی ذات و هشتصد سوار مقرر ساخته خلعت و فیل مرحمت نمودم و به دکن رخصت یافت.

در همین روزها خبر فوت چچین قلیچ بدبخت از مضمون عرض داشت جها نگیر قلی خان مسموع گشت. بعد از فوت قلیچ خان که از بنده های قدیم این دولت بود من این بی سعادت را عنایت کلی نموده امر ساختن مثل جونپور ولایتی را به جایگزین او مقرر داشتم دیگر برادران و خویشان اورا به او همراه ساخته همه را بتایینی او دادم. لاهوری نام برادری داشت در غایت بی اندامی و شرارت نفس. به من رسید که بنده [۱۷۱ الف] های خدا از سلوك او در عذاب اند احدی فرستادم که اورا از جانپور بیاورند. به رسیدن احدی بی سببی و باعشی و اهماه برچین قلیچ غلبه کرده به خاطر می گذراند که برادر مخبط خود را همراه گرفته می باید گریخت. منصب

و حکومت و جاه و جاگیر و سر سامان و فرزندان و مردم خود را گذاشته پاره زرو طلا و جواهر بر می دارد و با مملودی چند به میان زمینداران می رود. این خبر چند روز پیش از این رسید و تعجب تمام دست داد. مجملًا به هر زمینداری که می رسد مبلغها ازو گرفته اورا از حدود خود می گذرانند تا آنکه خبر رسید که به ولایت جوهر هت در آمد. به حسب تقدیر زمیندار آنجا پیش جهانگیر قلیخان می باشد اورا با چندی از مردم خود می فرستد که آن بی عاقبت را گرفته بیاورند. به مجرد رسیدن اورا به دست آورده اراده می کنند که به جهانگیر قلی خان برسانند، در همین اثنا به جهنم واصل می گردد، و چندی که با او همراه بودند چنین تقریر کردند که پیش از این بیماری بهمرسانیده بود و آن بیماری اورا کشت و این مقدمه نیز مسموع گشت که قصد خود نموده باشد تا بدین حال اورا نزد جهانگیر قلی خان بیاورند. بپهر تقدیر جسد اورا با فرزندان و خدمتکاران که همراه داشت به الله آباد در آوردند. اکثر زرها ضایع ساخته زمینداران ازو گرفته بودند. حاشا که نمک مثل این نوع روسپاهان را به چنین عقوبتها گرفتار بکنند. بیت.

از پس فرضی که بود بر ارم فرض بود حق ولی النعم

در بیست و دوم حسب الائتماس خان دوران بر منصب نادعلی میدانی که تعینات لشکر بنگش بود دویست سوار افزوده شد که هزار و پانصدی ذات و هزار سوار باشد و لشکر خان را که دوهزاری ذات و نهصد سوار بود صد سوار دیگر اضافه مرحمت شد. در بیست و چهارم منصب مقرب خان را که سه هزار ذات و دوهزار سوار بود پنج هزار ذات و دوهزار و پانصد سوار مقرر داشتیم. در همین روزها قیام پسر شاه محمد قندهاری که از امرا زاده ها بود و خدمت فراولی خاصه داشت. به خطاب خان سرفراز شد.

در پنجم ماه آذر خنجر مرصع به دارا بخان عنایت شد و در نهم به دست راجه سارنگ دیو خلعت بجهت امرای دکن عنایت نمودم. چون از صفدر خان حاکم کشمیر بعضی مقدمات مسموع [۱۱۷ ب] گشت، اورا از حکومت آنجا معزول ساخته احمد ییگ خان را بنا بر سابق خدمت نواخته به صاحب صوابگی ولایت کشمیر سرفرازی بخشیدم و منصب اورا که دوهزار و پانصدی ذات و پانصد سوار بود برقرار داشته به عنایت کمر خنجر مرصع و خلعت امتیاز یافت و رخصت شد. و به دست اهتمام خان خلعت زمستانی به قاسم خان حاکم بنگاله و امرای تعینات آنجا فرستادم. پیشکش مکی ولد افتخار خان که یک زن جیر فیل و چهارده راس کونت و پاره اقمشه بود در پانزدهم ماه مذکور از نظر گذشت و به خطاب مروت خانی ممتاز گردید. دیانت خان را که دریافت و اموال او که به قید ضبط در آمده بود بدو مرحمت شد. در نیولا خواجه هاشم ده بندی که در ماوراءالنهر امروز سلسله درویشی گرم دارد و مردم آن ملک را نسبت به ایشان اعتقاد تمام

است به دست یکی از درویشان سلسله خود کتابتی مبنی بر اظهار دعا گوی قدیم و نسبت اخلاص آبا و اجداد به این دودمان ابافرجی و کمان فرستاده ویتی که حضرت فردوس مکانی بجهت خواجهگی نام عزیزی هم از آن سلسله در سلك نظم آورده بودند و مصرع آخرین آن این است که:

خواجگی را بنده ایم و خواجگی را بنده ایم.

در آن کتابت درج بود ماهم در برابر آن کتابت سطری چند به قلم خاص مرقوم ساخته و این رباعی را در بدلیه گفته با هزار مهر جهانگیری به خواجه مذکور فرستادیم. رباعی ای آنکه مرا مهر تو بیش از پیش است از دولت یاد بودت ای درویش است چندان که ز مژده ات دلم شاد شود شادیم از آنکه لطف از حد بیش است چون فرموده بودم که این رباعی را هر کس که طبع نظمی داشته باشد بگوید مسیح- الزمان گفت و بسیار خوب گفت:

داریم اگر چه شغل شاهی در پیش هر لحظه کنیم یاد درویشان یش  
گر شاد شود ز مادل یک درویش آنرا شمریم حاصل شاهی خویش  
هزار مهر دیگر به جایزه وصله این رباعی به حکیم مذکور عنایت کردم.

در هفتم ماهی که از سیر به کربلا گشته متوجه اجمیر [۱۸ الف] بودم در راه چهل و دو خوک شکار شد. در هشتم میر میران آمده ملازمت نمود مجملی از احوال او و سلسله او مرقوم می گردد. از جانب پدر پسرزاده پسر غیاث الدین محمد میر میران ولد شاه نعمت الله است. در دولت سلاطین صفویه عزت تمام یافته بودند چنانکه حضرت شاه طهماسب همشیره خود خانش خانم را به شاه نعمت الله داده از مشیخت و هدایت به نسبت دامادی و خویشاوندی ممتاز گشت و از جانب مادر دخترزاده شاه اسماعیل صفویست. بعد از فوت شاه نعمت الله پسر او میر غیاث الدین محمد میر میران رعایت تمام یافت و شاه غفران پناه دختری از کرام خانواده سلطنت و عظمت را به پسر کلان او عقد بسته دختر شاه اسماعیل مذکور پسر خود را به پسر دیگرش خلیل الله داد که میر میران از او متولد شد. میر خلیل الله مذکور هفت سال قبل ازین از ولایت آمده در لاهور مرا ملازمت نمود. چون از سلسله مردم عزیز بود به احوال او بسیار پرداختم و منصب و جایگزین و عزت او را معمور ساخته در صد تریب و رعایت او بودم. بعد از آنکه اگر مقام خلافت شد به اندک مدتی به سبب افراط در خوردن انبه او را بیماری اسهال کبیدی روی داد حد عرض ده دوازده روز جان را به جان آفرین سپرد. از رفتن او آزرده خاطر شدم. از گذاشتهای او را از نقد و جنس فرمودم به فرزندان او



که در ولایت بودند رسانیدند. در نیولا میرمیران در سن بیست و دو سالگی قلندر و درویش شده به روشی که او را در راه شناختند خود را دراجمیر به ما رسانید، جمیع کلفت‌های خاطر و پریشانیهای باطن و ظاهر او را اصلاح و تدارك نموده به منصب هزاری ذات و چهارصدسوار سرفراز ساختم و سی هزار درب نقد به او انعام کردم. الحال در خدمت و ملازمت است.

در دوازدهم ظفرخان که از صوبه داری بهار تغییر یافته بود آمده ملازمت نمود و یکصد و یکمهر نذر گذرانید و سه قیل پیشکش نمود. در پانزدهم ماه دی بر منصب قاسم خان صاحب صوبه بنگاله هزاری ذات و سوار افزوده شد که چهار هزاری ذات و سوار بوده باشد. چون از دیوان و بخشی بنگاله که حسین بیگ و طاهر باشند خدمت پسندیده به وقوع نیامده مخلص خان را که از بنده‌های [۱۱۸ ب] معتمدان این درگاه بود به خدمت مذکور تعیین نموده شد. منصب او را از اصل و اضافه دوهزار ذات و هفتصدسوار مقرر داشتم و علم نیز عنایت کردم و خدمت عرض مکرر به دیابت خان حکم فرمودم. در بیست و پنجم روز جمعه وزن فرزند خرم واقع شد، تا سال حال که سنش به بیست و چهار سالگی رسیده و کدخدائیها کرده و صاحب فرزندان شده اصلا خود را به خوردن شراب آلوده نساخته بود. درین روز که مجلس وزن او بود گفتم که بابا صاحب فرزندان شده و پادشاهان و پادشاهزادگان شراب خورده‌اند. امروز که روز جشن وزن هست بنو شراب می‌خورانم و رخصت می‌دهم که در روزهای جشن و ایام نوروز و مجلس‌های بزرگ می‌خورده باشی، اما طریقه اعتدال را مرعی داری که خوردن شراب به اندازه که عقل را ذایل کند دانا یان روانداشته اند و می‌باید که از خوردن آن غرض نفع و فایده باشد و بوعلی که بزرگ طبقه حکما و اطبا است این معنی را به نظم در آورده: رباعی

می دشمن مست و دوست هوشیار است اندک تریاق و بیش زهر مار است

در بسیارش مضرت اندک نیست در اندک او منفعتی بسیار است

به میانه بسیار شراب به او داده شد. من تاسن هژده سالگی نخورده بودم مگر در ایام طفولیت که دوسه مرتبه والده و انکهای من به تقریب علاج اطفال دیگر از والد بزرگوارم عرق طلبیده مقدار یک توله آن‌هم به گلاب و آب آمیخته برای دفع سرفه دارو گفته مرا خورانیده باشند و در آن ایام که اردوی والد بزرگوارم بجهت دفع فساد افغانسان یوسف زینی در قلعه اتک که بر کنار آب نبلاب واقع است نزول اجلال داشت. روزی به عزم شکار برنشستم چون تردد بسیار واقع شد و آثار ماندگی ظاهر شد، استاد شاه قلی نام توپچی نادری که سرآمد توپچیهای عم بزرگوارم میرزا محمد حکیم بود، به من گفت که اگر یک پیاله شراب نوش جان

فرمایند دفع مانده گی و کسالت خواهد شد. چون ایام جوانی بود و طبیعت مایل به ارتکاب این امور، به محمود آبدار فرمودم که به خانه حکیم علی رفته شربت کیفیت ناک بیار. حکیم مقدار یک پیاله ونیم شراب زرد رنگ شیرین مزه درشیشه خورد فرستاد. آنرا خوردم کیف آن خوش آمد. بعد از آن شروع [۱۱۹ الف] در شراب خوردن کردم و روز به روز می افزودم تا آنکه شراب انگوری از کیفیت کردن بازمند و عرق خوردن گرفتم. رفته رفته در مدت نه سال به بیست پیاله عرق دو آتشه کشید. چهارده در روز باقی در شب خورده می شد. وزن آنشش سیر هندوستان که یک ونیم من ایران باشد و خورش من درین ایام مقدار یک تغدیری بانان و تراب بود. درین حال هیچکس را قدرت منع نبود. کار بجایی کشید که در خمارها از بسیاری رعشه و لرزیدن دست پیاله خود نمی توانستم خورد بلکه دیگران می خوراندند، تا آنکه حکیم همام برادر حکیم ابوالفتح را که از مقربان والد بزرگوارم بود، طلبیده بر احوال خویش اطلاع دادم او از کمال اخلاص و نهایت دلسوزی بی حجابانه به من گفت که صاحب عالم بدین روش که شما عرق نوش جان می کنید، نمود با الله تاشش ماه دیگر کار بجائی خواهد کشید که علاج پذیر نباشد، چون سخن او از خیر اندیشی بود و جان شیرین عزیز است درمن اثر عظیم کرد. من از آن تاریخ شروع در کم ساختن کرده خود را به خوردن فلونیا انداختم هر چند در شراب می کاستم در فلونیا می افزودم. فرمودم که عرق را به شراب انگوری ممزوج سازند، چنانکه دوحصه انگوری و یک بخش عرق بوده باشد و هر روز آنچه می خوردم چیزی کم نموده در مدت هفت سال به شش پیاله رسانیدم. وزن هر پیاله هژده مثقال و یک پاو. الحال پانزده سال می شود که به همین دستور خورده می شود و از این نه کم می شود و نه زیاده و در شب می خورم مگر در روز پنجمشنبه چون روز جلوس مبارک من است و شب جمعه که از شبهای متبر که ایام هفته است، در پیش دارد به ملاحظه این دو چیز در آخرهای روز می خورم که خوش نمی آید که این شب را به غفلت گذرانیده در ادای شکر منعم حقیقی تقصیر رود. روز پنجمشنبه و روز یکشنبه گوشت هم نمی خورم. در پنجمشنبه چون جلوس مبارک من واقع شده روز یکشنبه که روز ولادت والد بزرگوار من است این روز را بسیار تعظیم می داشتند بعد از چندگاه فلونیا را به افیون بدل ساختم. اکنون که عمر من به چهل و شش سال و چهار ماه شمسی و چهل و هفت سال و نه ماه قمری رسیده هشت سرخ افیون بعد [۱۱۹ ب] از گذشتن پنج گهری روز و شش سرخ بعد از یکپهر شب می خورم.

خبر مرصع به دست مقصود علی به عبدالله خان مرحمت نموده شیخ موسی خویش قاسم خان به خطاب خانی سرفراز گشته به منصب هشتصدی ذات و چهارصد سوار امتیاز یافت و به بنگاله مرخص گشت. بر منصب ظفر خان پانصدی ذات و سوار اضافه مرحمت شد و به خدمت بنگش

تعیین یافت. در همین روز آقا محمد حسین برادرخواجہ جهان بہ خدمت فوجداری سرکار آگرہ سرافراز شدہ مرخص گردید و دوہست سوار بر منصب او اضافہ مرحمت نمودم کہ بانصدی ذات و چہار صد سوار باشد و فیل نیز عنایت کردم.

در پنجم بہمن بہ میران فیل عنایت شد. خواجہ عبدالکریم سوداگر چون از ایران روانہ ہندوستان بودہ بسرادر عالی مقدارم شاہ عباس بہ دست او تسبیح عقیق یمنی و رکابی کاروندیک کہ بسیار تحفہ نادر بود فرستادہ بودند درنہم ماہ مذکور بہ نظر در آمد. در ہزدہم بعضی پیشکشہا از ہر قسم مرصع آلات و غیرہ کہ سلطان پرویز ارسال داشتہ بود بہ نظر در آمد. در ہفتم اسفندارم صادق برادرزادہ اعتمادالدولہ کہ بہ خدمت بخشیگری قیام داشتہ بہ خطاب خانہی سرفراز گشتہ. این خطاب را کہ بہ خواجہ عبدالعزیز مرحمت شدہ بود، مناسبتہا را مرعی داشت. اورا بہ خطاب عبدالعزیز خان و صادق خان را بہ خطاب صادق خان سرافراز ساختم. در دہم جگت سنگہ و لدکنور کرن بہ وطن خود دستوری یافت و در ہنگام رخصت بیست ہزار روپیہ و یک اسب و یک زنجیر فیل و خلعت و شال خاصہ بدو مرحمت نمودم و ہر داس چہالہ کہ از متمدان رانا است و اتالیق پسر کرن بود بہ او ہم پنج ہزار روپیہ واسپ و خلعت عنایت نمودم و بہ دست اوشش پری از طلا بجهت رانا فرستادم.

در بیستم ہمین ماہ راجہ سورج مل ولد راجہ باسو کہ بنا بر نزدیکی جا، و مقام بہمراہی مرتضی خان بہ گرفتن قلعہ کانگرہ تعیین یافتہ بود بہ طلب آمدہ ملازمت کرد. خان مذکور را بعضی مظنہا در خاطر ازو قرار یافتہ بود بدین جہت ہمراہی اورا مخل دانستہ مکرر عرایض بہ درگاہ فرستادہ در باب اوسخان نوشت. تا آنکہ حکم طلب اوصادار گشت. در بیست و ششم نظام الدین خان از ملتان آمدہ ملازمت [۱۲۰ الف] کرد.

در اواخر ہمین سال اخبار فتح و فیروزی و ظفر و بہروزی از اطراف ممالک محروسہ رسید.

اول قضیہ احدات افغان کہ از دیر باز در کوهستان کابل در مقام سرکشی و فتنہ انگیزی است و بسیاری از افغانان سرحد بر سر او جمع شدہ اند و از زمان والد بزرگوارم تاحال کہ سال دہم از جلوس من است افواج ہمیشہ بر سر او تعیین بودہ اند. رفتہ رقتہ شکستہا خورد و و پریشانیا کشیدہ جمعیت او پارہ ای متفرق شد و پارہ ای کشتہ گشت. و در چرخہی کہ محل اعتماد او بود مدتی پناہ برد و اطراف آن را خان دوران قبل نمودہ راہ درآمد را برو بست. چون بجهت حیوانات گاہ و آب و خوراک در محکمہ مذکور نماند. شبہا مواشی خود را از کسوتہ پایان آوردہ در دامنہای کسوتہ چرانید و خود نیز بجهت آنکہ مردم ہمراہی نمایند می آمد

تا آنکه این خبر به خان دوران رسید. جمعی از سرداران و مردم کار کرده را در شبی معین تعیین کرد که به حوالی چرخ ریخته کمین نمایند و آن جماعت رفته هم در شب خود را در پناهگاهها پنهان ساختند. روز روشن خان دوران به همان طرف سواری نمود. چون آن تیره بختان حیوانات خود را بر آورده به چرا سرمی دهند واحداً بدنهاد باجماعه خود را از کمین گاهها گذشته به يك بار گردی در پیش ظاهر می شود. چون خبر می گیرند معلوم می گردد که خان دوران است متلاشی و مضطرب گشته قصد بازگشتن می کنند و قراولان خان مذکور نیز خبر می رسانند که احداً است. خان جلوداده خود را به احداً می رساند و مردمی که در کمین گاهها بودند، آنها نیز سر راهها گرفته حمله آور گشتند و تا دوپهر بجهت قلبی و شکستگی جا و بسیاری جنگل معرکه جنگ قائم بوده. آخر الامر شکست بر آن مخدولان افتاده خود را به کوه و دره می کشند و قریب سیصد کس از مردم کاری به جهنم می روند و یکصد نفر اسیر می گردند. احداً نمی تواند که دیگر باره خود را بدان محکمه رسانیده یا قائم سازد. بالضروره خود را به جانب قندهار روبه می کشد. افواج قاهره به چرخ و جاها و خانهای آن تیره روزگاران در آمده [۱۲۰ ب] همه را می سوزانند و خراب ساخته از بیخ و بنیاد بر می اندازند.

خبر دیگر شکست خوردن عنبر بد اختر و برهمزدگی لشکر نکبت اثر اوست. خلاصه کلام آنکه جمعی از سرداران معتبر و جماعه از برگیان که قومی اند در نهایت سخت جانی و مدار فطره و تردد در آن ملک به آنها است، از عنبر رنجیده اراده دولتخواهی نمودند. از شاهنواز خان که با فوجی از عساکر منصوره در بالاپور بود استدعای قول نموده قرار دادند که خان مذکور را ببینند و خاطر از قول و قرار جمع نموده آدم خان و یاقوت خان و جمعی دیگر از سرداران و برگیان و جادون رای و با باجیو کابینه آمده دیدند. شاهنواز خان بهر يك از آنها اسب و فیل و زر و خلعت فراخور قدر و حالتی که داشتند داده سرگرم خدمت و دولتخواهی ساخت و از بالاپور کوچ نموده به همراهی این مردم بر سر عنبر مقهور روانه شدند. در اثنای راه به فوجی از دکتیان که محلدار و دانش و دلار و تجلی و فیروز و چندی دیگر از سرداران برخوردار آن فوج را تارومار ساختند و آن مقهوران. بیت

شکسته سلاح و گسسته کمر      نه یارای جنگ و نه پروای سر

خود را به اردوی آن بد اختر رسانیدند و او از غایت غرور در آن مقام شد که با فوج قاهره جنگ نماید. مقهورانی که با او بودند و لشکر عادلخانیه و قطب الملکیه جمع ساخته و توپخانه و استعداد از خود سرانجام نموده و روبروی لشکر ظفر اثر روانه شد تا آنکه فاصله پنج شش گروهی بیش نماند. روز یکشنبه بیست و پنجم بهمن افواج نور و ظلمت به هم نزدیک شده فوجها

ونشانها نمایان گشتند. سه پهر از روزمذکور گذشته آغاز بان کاری و توپ اندازی شد. آخر الامر داراب خان که سردار هراول بود، با دیگر سرداران و کارطلبان مثل راجه نرسنگدیو و رایچند و علیخان نیازی و جهانگیر [۱۲۱ الف] قلی بیگک تسرکمان و سایر شیران بیشه دلاوری شمشیرها کشیده بر فوج هراول غنیمت ناخستند و دادمردی و مردانگی داده این فوج را پسرانکنده ساختند و مقید به طرف دیگر نشده خود را به قوج قول رسانیدند. و همچنین هر فوج بر فوج و روبروی خود متوجه شده چاققلشی دست داد که دیده نظارگیان از مشاهده آن خیره ماندند. تا دو گهری تخمینا این زردو خورد در کار بود از کشته ها پشته ها شد؛ و عنبر تیره بخت تاب مقاومت نیاورده رو بگریز نهاد. اگر رسیدن تاریکی و ظلمت به فریاد آن سپاه بختان نرسیدی یکی از آنها راه به وادی سلامت نبردی نهنگان دریای هیجاسر در پی گریختگان نهاده قریب دوسه گروه راه تعاقب نمودند چون در اسب و آدمی هیچ حرکت نماند و شکست یافته ها متفرق گشتند جلسو باز کشیده به جا و مقام خود معاودت نمودند و توپخانه غنیمت به یک قلم و سیصد شتر که به آن بارگران داشت و فیلاز جنگی و اسبان تازی و یراق و اسلحه از اندازه حساب بیرون به دست اولیای دولت افتاده؛ کشته و افتاده را حساب و شمار نبود و جمع کثیری از سرداران زنده به دست افتاده بودند. روز دیگر افواج قاهره از منزل فتحپور کوچ نموده متوجه گهر کی که آشیانه آن بوم صفتان بود گشتند و اثری از آن جماعه ندیده همانجا دایره کردند و خبر یافتند که هر یک از آنها در آن شب و روز ابر بجای افتاده بودند چند روز عسا کر منصوبه در گهر کی توقف نموده عمارات و منازل مخالفان را به خاک تیره برابر ساخته آن معموره را سوختند و به واسطه حدوث بعضی امور که تفصیل آن درین مقام باعث طول کلام است از آنجا بازگشته از گهانی رهون گده فرود آمدند به جلدوی این خدمت بر منصبهای جمعی که ترددات و خدمات نموده بودند اضافه حکم شد.

یکی دیگر فتح ولایت کهو کهره و به دست آمدن کان الماس است که به حسن سعی ابراهیم خان گرفته شد. این ولایت از تسوابع [۱۲۱ ب] صوبه بهار و پشته است و رودخانه در آنجا جاری است که به روش خاص الماس از آنجا برمی آورند و طریقش آن است که در ایام کمی آب گودالها و آب کندها بهم می رسد و جمعی را که به این کار مشغولی دارند، بطریق تجربه معلوم شده که بالای هر گودالی که الماس دارد البته جانور کان ریزه پرنده از عالم پشه که اهل هند آن را جنگر می گویند هجوم آورده در پروازند طول رودخانه را تا بجایی که راه توان یافت بنظر در آورد، اطراف گودالها را سنگچین می سازند، و بعد از آن به بیل و کلنگ گودالها را تا یک گز و یک نیم گز به پایان برده دور آن را می کاوند و تفحص نموده

در سنگریزه که از آنجا برمی آید الماس خرد و کلان برمی آورند گاه. باشد که پارچه ای الماس به دست در آید که به يك لك روپیه قیمت کنند. مجمل این ولایت و این رودخانه هندوی درجن سال نام متصرف بود و هر چند مدت که حکام صوبه بهار بر سر او فوجی می فرستادند و یا خود متوجه می گشتند بنا بر استحکام راهها و جنگل بسیار به گرفتن دوسه الماس قناعت نموده اورا به حال خود می گذاشتند

چون صوبه مذکور از ظفرخان تغییر یافت و ابراهیم خان بجای او مقرر گشت، در وقت رخصت فرمودم که بر سر آن ولایت رفته آن زمین را از تصرف آن مردك مجهول بر آورند. ابراهیم خان به مجرد در آمدن به ولایت بهار جمعیت کرده بر سر آن زمینداران روان می شود. او به دستور سابق کسان فرستاده تعهد دادن چند دانه الماس و چند زنجیر فیل می نماید. خان مذکور بدین معنی راضی نگشته نیز و تند در ولایت او در می آید و پیش از آنکه آن مردك. جمیع جمعیت خود را سازد راه بران بند ساخته ایلغار می نماید و مقارن آنکه خبر بدو رسد کوه و دره را که مسکن مقرر او بود، قبل می کند و کسان به تفحص او پریشان ساخته اورا در غاری با چندی از عورات که یکی مادر حقیقی او و دیگری از زنان پدرش بودند با برادری از برادران او بدست در می آورند و تفحص [۱۲۲ الف] نموده الماسها را که همراه داشته اند از آنها می گیرند. بیست و سه زنجیر فیل و روماده هم بدست می افتد. به جلدوی این خدمت منصب ابراهیم خان را از اصل و اضافه چهار هزار ی ذات و سوار مرحمت شده به خطاب فتح جنگی سرافرازی یافت. همچنین بر منصبهای جمعی که درین خدمت همراهی کرده و ترداد مردانه نموده بودند اضافه حکم شد. الحال آن ولایت در تصرف اولیای دولت قاهره است و در آن رودخانه کار می کند و روز بروز که الماس برمی آید به درگاه می آورند درین نزدیکیها يك الماس کلان که به پنجاه هزار روپیه می ارزد برمی آید. چون پاره کار کنند یحتمل که الماسهای خوب داخل جواهرخانه خاصه می گردد.

### فوزیازدهم از جلوس همایون

روزی کشنبه آخر اسفندارمذ مطابق غره ربیع الاول سنه ۱۰۲۵ هزار و بیست و پنج هجری پانزده گهری گذشته حضرت نیر اعظم از برج حوت به دولت سرای حمل پرتو سعادت افکند و در این ساعت خجسته لوازم بندگی و نیازمندی به درگاه حضرت باری تقدیم رسانیده در دیوانخانه خاص و عام که صحن آنرا به پارچه های و شامیانها و اطراف آنرا به پرده های فرنگی

و زربفتهای مصور واقمشه نادر مرتب و آراسته ساخته بودند بر تخت دولت جلوس نمودم، و شاهزاده‌ها و امرا و اعیان حضرت و ارکان دولت و سایر بنده‌های درگاه تعلیمات مبارک‌بادی بجا آوردند. چون حافظ نادعلی گوینده از بنده‌های قدیم بود فرمودم که آنچه در روز دوشنبه هرکس از نقد و جنس پیشکش کند به انعام او مقرر باشد در روز دوم پیشکش بعضی از بنده‌ها به نظر درآمد و در روز چهارم پیشکش خواجه جهان که از آگره فرستاده بود مشتمل بر چند قطعه الماس و چند دانه مروارید و بعضی مرصع آلات واقمشه از هر قسم و یک زنجیر [۱۲۲ب] فیل که مجموع آن پنجاه هزار رویه می‌شد به نظر درآمد. در پنجم، کنور کرن که بجا و مقام خود رخصت شده بود آمده ملازمت نمود. یک صدمه و یک هزار رویه نذر و یک زنجیر فیل مع یراق و چهار داس اسپ پیشکش گذرانید.

در هفتم بر منصب آصف‌خان که چهار هزاری ذات و دوهزار سوار بود، هزاری ذات و دوهزار سوار اضافه نموده به عنایت تقاره و علم او را سربلند ساختم. درین روز پیشکش میرجمال‌الدین حسین به نظر درآمد آنچه گذرانید همه مستحسن و پسندیده افتاد. از آن جمله خنجر مرصع که خود هنرکاری نموده به اتمام رسانیده بود. بر بالای دسته آن یاقوت زردی نشانیده بودند در رعایت صفا و لطافت و کلانسی از این قسم یاقوت زردی دیده نشده است. بار دیگر یاقوت‌های فرنگک دلپسند بادیگر یاقوت‌های فرنگک دلپسند افتاد و زمردهای کهنه به طرح و اندام خاص صورت اتمام یافته بود. مقیمان به پنجاه هزار رویه قیمت نمودند بر منصب میرمذکور هزار سوار افزودم که پنجهزار ذات و سه هزار و پانصد سوار بوده باشد.

در هشتم بر منصب صادق‌خان سیصدی ذات و سوار بر منصب ارادتمندان سیصدی ذات و دویست سوار اضافه مرحمت نمودم که هر یک به هزاری ذات و دویست سوار ممتاز باشند. در نهم پیشکش خواجه ابوالحسن به نظر گذشت. از جواهر و مرصع آلات واقمشه موازی چهل هزار رویه درجه قبول یافت. تتمه را به او مرحمت نمودم. پیشکش تاتارخان بکاول بیگی یک قطعه لعل و یک قطعه یاقوت و یک عدد تختی مرصع و دو عدد انگشتری و چند پارچه اقمشه قبول افتاد. در دهم سزنجیر فیل که راجه‌های سنگه از دکن و یکصد و چند طاق زربفت و غیره که مرتضی‌خان از لاهور فرستاده بود از نظر گذشت. دیانت‌خان هم پیشکش خود را که دوتسیح مروارید و دو قطعه لعل و شش دانه مروارید کلان و یک خوانچه طلا بود به بیست و هشت هزار رویه قیمت شد، درین تاریخ گذرانید. آخرهای روز پنجشنبه یازدهم به جهت سرفرازی اعتمادالدوله به خانه اورفتم که پیشکش خود [۱۲۳الف] را همانجا به نظر درآورد. اسباب و اشیای پیشکش او را که اگر در کمال نفاست بود به تفصیل دیدم. از جواهر دودانه مروارید که سی هزار رویه

قیمت داشت و يك قطعه لعل قطبی که به بیست و دوهزار روپیه به بیع درآمده بود. با دیگر مرواریدها و لعلها که مجموع قیمت آنها يك لك و ده هزار روپیه می شد، درجه قبول یافت و از اقمشه و غیره نیز موازی پانزده هزار روپیه برداشته شد.

چون از ملاحظه و مشاهده پیشکش باز پرداختن قریب يك پهرشب را به صحبت و خوشی گذرانیده با امرا و بندها فرمودم که پیاله دادند. مردم محل نیز همراه بودند. مجلس خوبی منعقد شد بعد از اتمام صحبت اعتمادالدوله را عذرخواهی نموده متوجه دولتیخانه شدم. در همین روزها فرمودم که نور محل را نورجهان بیگم می گفته باشند.

در دوازدهم پیشکش اعتبارخان به نظر گذشت ظرفی به شکل ماهی مرصع به جواهرنقیسه درغایت تکلف و اندام به اندازه معناد من ساخته بودند. آن را با دیگر جواهر و مرصع آلات و اقمشه که مجموع قیمت آنها پنجاه و شش هزار روپیه می شد قبول نمودم و تتمه را باز دادم. بهادرخان از قندهار هفت رأس اسب عراقی و نه تقوذ اقمشه فرستاده بود با پیشکش ارادتخان و راجه سورج مل ولد راجه باسو در سیزدهم بنظر گذشت. عبدالسبحان که به منصب هزارو دوصدی ذات و ششصد سوار سرافراز بود، به هزار و پانصدی ذات و هفتصد سوار امتیاز یافت. در پانزدهم صاحب صوبگی ولایت تهته و آن حدود از شمشیرخان اوزبک تغییر یافته به مظفرخان مرحمت شد.

در شانزدهم پیشکش اعتقادخان ولد اعتمادالدوله به نظر درآمد. از آن جمله موازی سی و دوهزار روپیه برداشته تتمه را باو عنایت نمودم. در هفدهم پیشکش تربیتخان دیده شد. از جواهر و اقمشه هفده [۲۳ باب] هزار روپیه پسند افتاد. در هژدهم به خانه آصف خان رفتم و پیشکش او همانجا به نظر درآمد. از دولتیخانه تا به منزل او تخمیناً يك گروه مسافت بود. نصف راه مخمل و زربفت و دارائی باف و مخمل ساده پای انداز نموده بود. چنانچه ده هزار روپیه قیمت آن به عرض رسید. آن روز تا نصف شب با اهل محل در منزل او بسر برده پیشکشهایی که سرانجام نموده بود به تفصیل از نظر گذشت. از جواهر و مرصع آلات و طلا آلات و اقمشه نقیسه موازی يك لك و چهارده هزار روپیه و چهار رأس اسب و يك رأس اشتر، پسند خاطر اشرف افتاد.

نوزدهم که روز شرف نبر اعظم بود در دولتیخانه مجلس عالی ترتیب یافت. بنا بر ملاحظه ساعت دو نیم گهری از روز مذکور مانده بر تخت جلوس نمودم. فرزند با باخرم درین ساعت متبر که لعلی درغایت آب و صفا گذرانید که هشتاد هزار روپیه قیمت نمودند. منصب آن فرزندان را که پانزده هزار ذات و هشت هزار سوار بود به بیست هزار ذات و ده هزار سوار مقرر داشتم. هم در این روز وزن قمری به عمل آمد.



اعتمادالدوله را که به منصب شهزادی ذات و سه هزار سوار ممتاز بود به منصب هفت هزار ذات و پنجهزار سوار سرافراز ساخته تومن نوغ نیز به او عنایت نمود و حکم کردم که نقاره او را بعد از نقاره فرزند خرم می نواخته باشند. بر منصب تربیت خان پانصدی ذات و سوار افزوده شد که سه هزار و پانصدی ذات و هزار و پانصد سوار بوده باشد. اعتقاد خان به اضافه هزار ذات و چهارصد سوار سرافراز گشت نظام الدین خان از اصل و اضافه به منصب هفتصدی ذات و سیصد [۱۲۴ الف] سوار ممتاز گردیده به خدمت صوبه بهار تعیین یافت. سلام الله عرب به خطاب شجاعت خان سر بلندی یافت و به حلقه مروارید سرفراز گشته از حلقه بگوشان درگاه شد؛ و میر جمال الدین حسین انجورا به خطاب عضدالدوله سرفراز ساختم. در بیست و یکم الله تعالی از دختر مقیم ولد مهتر فاضل رکابدار پسر بی خسرو داد. الله داد افغان که طریقه بندگی اختیار نموده از روی اخلاص تمام از احداث بدنهاد جدا شده آمده است بیست هزار درج مرحمت شد. در بیست و پنجم خبر فوت رای منوهر که از تعینات لشکر ظفر اثر دکن بود رسید. پسر او را به منصب پانصدی ذات و سیصد سوار سرافراز ساخته جا و مقام پدر او را باو عنایت کردم. در بیست و ششم پیشکش نادعلی میدانی که نه رأس اسب و صد دانه کیش و چهار شتر ولایتی بود از نظر گذشت. در بیست و هفتم يك زنچیر فیل به بهادر خان حاکم قندها رویك زنچیر فیل به میران ولد میر خلیل الله و يك زنچیر به سید بابزید حاکم بهکر مرحمت نمودم.

در غره اردی بهشت حسب الالتماس عبدالله خان به برادر او سردار خان نقاره عنایت نمودم. در سیوم کهپوه مرصع به الله خان افغان مرحمت نمودم. در همین روزها خبر رسید که قدم یگانه یگانه از افغانان آفریدی که دولتخواه و فرمان بردار بود و راهداری کوتل خیبر بدو تعلق داشت به اندك توهمی قدم از دایره اطاعت بیرون نهاده سر به فساد بر آورده بر سر هر تها نه جمعی را فرستاده هرجا [۱۲۴ ب] که او و مردم او رسیدند بنا بر غفلت آن مردم دست به قتل و غارت بر آورده خلقی کثیر را ضایع ساختند. مجملًا از حرکت شنیع این افغان بی عقل شوری مجدد در کوهستان کابل روی داد. چون این خبر رسید هارون برادر قدم و جلال پسر او که در بار بودند فرمودم که گرفته به آصف خان سپارند که در قلعه گوالیار محبوس سازد.

از اشارات رحم و شفقت سبحانی و علامات عنایات یزدانی امری درین روزها مشاهده افتاد که خالی از غرایبی نیست. لعل در غایت لطافت و صفا فرزند خرم بعد از فتح رانادر اجمیر به من گذرانید به شصت هزار رویه قیمت نمودند در خاطر می گذشت که این لعل را در بازوی خود باید بست. غایتا دو مروارید نادر خوشاب يك اندام که هم آغوشی این نوع لعل راسزد می بایست تا آنکه يك دانه مروارید اعلی به قیمت هشت هزار رویه مفریخان به دست آورده در

پیشکش نوروزی خود گذرانید، بخاطر رسید که اگر همتای این بهم رسد بازوبند مکمل خواهد شد. خرم که از خردی باز شرف ملازمت حضرت والد بزرگوارم دریافتی شب و روز در خدمت بود، به عرض رسانید که در مرواریدهای سربند قدیم به همین وزن و اندام مرواریدی به نظر من درآمده است. سربینج کلان قدیمی را حاضر ساختند و بعد از ملاحظه به همان مقدار و وزن و اندام مرواریدی ظاهر شد که در وزن يك ذره تفاوت نداشت چنانچه جوهریان از این معنی تعجبها نمودند و در قیمت و اندام و آب و تاب موافق [۱۲۵ الف] بود. گویا از يك قالب ریخته شده است. مرواریدها را بر اطراف لعل کشیده بر بازوی خود بستم و سر به شکرانه خداوند بنده نواز بر زمین نیاز و فروتنی تهاده زبان به شکر گویا ساختم. بیت

از دست و زبان که بر آید کز عهده شکرش بدر آید (سعدی)  
در پنجم سی رأس اسب عراقی و ترکی که مرتضی خان از لاهور فرستاده بود بنظر گذشت. شصت و سه رأس اسب و پانزده نفر شتر و ماده و يك دسته پر کلکی و نه عدد عاقری و نه چینی خطائی و نه عدد دندان ماهی جواهر دار و سه قبضه بندوق با دیگر پیشکشهای خان دوران که از کابل فرستاده بود منظور نظر گشت. يك زن جبریل خرد از فیلان حبشه که از راه دریا به جهاز آورده بودند، مقرب خان پیشکش گذرانید. نسبت به فیلان هندوستان در خلقت بعضی تفاوتها دارد. از جمله گوشهای او کلانتر از گوشهای فیلان اینجاست، خرطوم و دم او هم درازتر واقع شده.

در زمان والد بزرگوارم يك فیل بجهت اعتماد خان گجراتی پیشکش فرستاده بود، رفته رفته کلان شد بسیار تند و تیز و بد خو بود. در هفتم خنجر مرصع به مظفر خان حاکم تهنه مرحمت شد. در همین روزها خبر رسید که جمعی از افغانان یکانه پگانه بر سر عبدالسبحان برادر خان عالم که در یکی از تهنه های مقرر بود رفته تهنه او را قبل کردند. عبدالسبحان. با چندی دیگر از منصبداران و بنده هایی که به همراهی او تعیین بوده اند داد مردانگی داده در زد و خورد به تقصیر از خود راضی نگشته اند. آخر به مقتضای آنکه، ع پشه چو پر شد به زند [۱۲۵ ب] پیل را آن سگان دست بر آنها یافته عبدالسبحان را با چندی از مردم آن تهنه به درجه شهادت رسانیده اند. بجهت پرسش این قضیه فرمان مرحمت عنوان و خلعت خاصه به خان عالم که به ایلچی گری ایران تعیین شده بود، عنایت نموده فرستادم. در چهاردهم پیشکش مکرّم خان و لدمعظم خان که از بنگالی آمده بود، از اجناس و امته که در آن ولایت به هم می رسد به نظر در آورد بر منصب چندی از جاگیرداران گجرات اضافه حکم نمودم. از جمله سردار خان که هزاری ذات و پانصد سوار بود به منصب هزار و پانصدی ذات و ششصد سوار سرفراز گشت و علم نیز به او مرحمت شد.

سید قاسم ولد سیدلاد بارهه از اصل و اضافه به منصب ششصدی ذات و چهارصد و پنجاه و یاریک برادرزاده احمد قاسم کو که به منصب ششصدی ذات و دویت و پنجاه سوار ممتاز گردیدند. در هفدهم خبر فوت رزاق وردی اوزبک که از تعینات لشکر دکن بود شنیده شد به کنگاش سپاهگری خوب می رسید و از امرای مقرر ماوراءالنهر بود. در یست و یکم الله داد افغان را به خطاب خانی سرفراز ساخته منصب او که هزاری ذات و ششصد سوار بود دوهزاری ذات و هزار سوار ساختم. سه لك رویه از خزانه لاهور به انعام و مدد خرج خان دوران که در شورش افغانان سعی [۱۲۶ الف] بلیغ بجای آورده بود مقرر گشت. در یست و هشتم کنور کرن بجهت کتمخدائی بجا و مقام خود رخصت شد. خلعت و اسب عراقی خاصه مع زین و فیل و کمر خنجر مرصع به او مرحمت نمودم. در سیم این ماه خبر فوت مرتضی خان رسید. از قدیمیان این دولت بود. حضرت والد بزرگوارم او را تربیت نموده به درجه اعتماد و اعتبار رسانیده بودند و در زمان دولت من نیز توفیق نمایانی یافت که آن زیر کردن خسرو بود. بآن منصب او به ششزاری ذات و پنجهزاری سوار رسید. و درین و لاچون صاحب صوبه پنجاب بود تعهد گرفتن قلعه کانگره که در کوهستان آن ولایت بلکه در معموره عالم به استحکام آن قلعه نمی باشد نموده بدان خدمت رخصت یافته مشغول داشت. ازین خبر ناخوش آزر دگسی خاطر تمام بهم رسانید و الحق بجهت فوت این چنین دولتخواهی آزر دگسی گنجایش داشت چون در دولتخواهی روزگار گذرانیده به کار آمد مغفرت او را از الله تعالی مسئلت نمودم.

در چهارم خرداد ماه منصب سید نظام از اصل و اضافه نهصدی ذات و سیصد و پنجاه سوار مقرر گشت خدمت مهمانداری ایلچیان اطراف به نورالدین قلی فرموده. در هفتم خبر فوت سیفخان بارهه رسید. بسیار جوان مردانه کار طلب بود. در جنگ خسرو تردهای نمایان کرد. در صوبه دکن به علت هیضه جهان فانی را وداع نمود. پسران او را رعایتها نمودم و علی محمد که بزرگوار شد [۱۲۶ ب] اولاد او بود به منصب ششصدی ذات و چهارصد سوار و برادر دیگرش بهادر نام چهارصدی و دویت سوار سرفراز گردیدند. سید علی برادرزاده او به اضافه پانصدی ذات و سوار ممتاز گشت. در همین روزها خوب الله پسر شهباز خان کتب به خطاب رنبا زخان امتیاز یافت.

در هژدهم منصب هاشم خان از اصل و اضافه به دوهزار و پانصدی ذات و یک هزار و هشتصد سوار مقرر شد. درین تاریخ یست هزار درب به الله داد افغان مرحمت نمودم. بکرماجیت راجه ولایت ماند هو که آبا و اجداد او از زمینداران معتبر هندوستان اند به وسیله فرزند اقبال مند با باخرم سعادت کورنش دریافت تقصیرات او به عفو مقرون گشت. در یستم کلیان جیسلمیری

که راجه کشنداس به طلب او رفته بود آمده ملازمت نمود. يك صدمهر و هزار رویه به طریق نذر گذرانید. برادر کلان او راول بهیم صاحب جاه و مقام بود. چون در گذشت از و طفلی دوماه ماند و او هم چندروز بیش نزیست. صیه او را درایام شاهزادگی به جهت خود خواستگاری نموده به خطاب ملکه جهان ممتاز گشت (چون آبا و اجداد این طایفه از قدیم دولتخواه آمده اند این پیوند نیز به میان آمده بود. کلیان مذکور را که برادر اول بهیم بود طلب داشته به تکیه راگی و خطاب راول سراقرازی ساختم).

در این تاریخ واقعه ای روی نمود که هر چند خواستم که در سلك تحریر در کشم دست و دلم یاری نداد و هر گاه قلم گرفتم حالم متغیر شد ناگزیر به اعتمادالدوله فرمودم که بنویسد. در تاریخ یازدهم خرداد ماه سنه یازده صیه قدسیه شاهزاده بلند اقبال خرم را که بندگان حضرت بآن نوزاده بوستان سعادت تعلق و نهایت الفت داشتند اثر تبتی به هم رسید و بعد از سه روز نشان آبله ظاهر شد و به تاریخ بیست و ششم ماه مذکور مطابق روز چهارشنبه بیست و نهم شهر جمادی الاول سنه هزار و بیست و پنج طایر روحش از قفس عنصری پرواز نموده به ریاض رضوان خرامید. درین تاریخ حکم شد که روز چهارشنبه را گم شنبه [۲۷ الف] می گفته باشند. چه نویسم که ازین واقعه جانسوز و سانحه غم اندوز بر ذات مقدس حضرت ظل الهی چه گذشته باشد هر گاه جان جهان را جانب برین منوال بوده باشد دیگر بنده ها را که حیات به آن ذات قدسی صفات دانسته احوال چون خواهد بود. دوزخ بنده ها بار نیافتند و خانه که جای نشست و برخاست آن طایر بهشتی بود حکم شد که دیواری از پیش بر آورند تا به نظر در نیامد معزدا در دولتخانه نیاراستند. روز سیوم بی تابانه به منزل شاهزاده والا قدر تشریف فرمودند و بنده ها به سعادت کورنش سرفراز شده حیات تازه یافتند. درین راه آن حضرت هر چند می خواستند که ضبط خود فرمایند بی اختیار اشک از چشم مبارك می ریخت و مدتهای مدید چنین بود که به مجرد شنیدن حرفی که به وی در وی از آن آمدی حال آن حضرت متغیر می شد. چند روز در منزل شاهزاده عالمیان گذرانیده روز دوشنبه ششم تیر ماه الهی به خانه آصف خان تشریف بردند و از آنجا روز مبارك شنبه نهم چشمه نور توجه فرمودند و دو سه روز دیگر خاطر مبارك خود را آنجا مشغول داشتند تا اجمیر معسکر اقبال بود ضبط خود نمی توانستند فرمود. هر گاه سخن آشنایی به گوش می رسید بی اختیار اشک از چشم می چکید. دل مخلصان فدائی شرحه شرحه می شد و چون نهضت موکب اقبال به صوب دکن اتفاق افتاد قدری تسکین و آرام حاصل شد. تولد شاهزاده شاه شجاع: روز شنبه یازدهم از چشمه نور متوجه دولتخانه اجمیر گشتم، یکشنبه دوازدهم بعد از گذشتن سی و هفت پل در وقتی که بیست و هفتم درجه قوس طالع بود

به حساب منجمان هند و پانزدهم درجه جدی به حساب یونانیان از شکم صیبه آصف خان دری گرانمایه به عالم وجود آمد به شادمانی و خوشدلی این عطیه و الانقاره ها بلند آوازه گردیدند و در عیش و خرمی بروی خلائق گشوده شد و بی تأمل و تفکر نام او شاه شجاع به زبان می آمد. امید که قدم او بر مادر و پدر مبارک و فرخنده باشد.

دوازدهم يك قبضه خنجر مرصع و يك زن جیر فیل به راول [۱۲۷ ب] کلیان جیسلمیری مرحمت نمود. در همین روزها خبر فوت خواصخان که جاگیر او در سرکار قنوع بود رسید. فیلسی به رای کنور دیوان گجراتی مرحمت نمود. در بیست و دوم همین ماه پانصدی بسر ذات و سوار راجه مهاسنگه اضافه مرحمت فرمودم که چهارهزاری ذات و سه هزار سوار باشد. منصب عالی-خان نیازی که قبل از این به خطاب نصرتخانی سرافراز گشته بود دوهزاری ذات و هزار و پانصد سوار مقرر گردید علم نیز به او مرحمت شد. به جهت برآمدن بعضی مطالب نذر نموده بودم که مجمری از طلا شبکه دار بر دور مرقد منوره خواجه بزرگوار ترتیب دهند. در بیست و هفتم این ماه اتمام یافت فرمودم که پرده نصب نمایند. به يك لك و ده هزار روپیه تمام شده بود.

چون سرداری و سرکردگی لشکر ظفر اثر دکن چنانکه خاطر من میخواست از فرزند سلطان پرویز سرنشد به خاطر رسید که فرزند مذکور را طلب داشته با باخرم را که آثار رشد و کاردانی از احوال او ظاهر است، هراول لشکر فیروزی اثر ساخته خود به نفس نفیس از عقب او روانه گردیم و این مهم در ضمن همین یورش به اتمام رسد. بنابراین قرارداد قبل ازین فرمان به اسم پرویز صادر گشته بود که روانه صر به الله آباد که در وسط ممالك محروسه واقع است گردد، و در ایامی که ما در آن عزیمت باشیم به حفظ و حراست آن ملك قیام و اقدام نماید. در تاریخ بیست و نهم ماه مذکور عرضداشت بهاری داس واقع نویس برهانپور رسید که شاهزاده در تاریخ بیستم به خیریت و خوبی از شهر برآمده متوجه صوبه مذکور شدند.

در غره خرداد طره مرصع به میرزا بها و سنگه عنایت نمودم. به درگاهی کشتی گیر فیل مرحمت شد. در هژدهم چهار رأس اسب راهوار که لشکر خان ارسال [۱۲۸ الف] داشته بود از نظر گذشت. میرمقل، فوجداری سرکار سنهیل از تغیر سید عبدالوارث که به جای خواصخان به حکومت سرکاقوچ تعیین یافته بود، مقرر گشت و منصب او به شرط خدمت مذکور پانصدی ذات و سوار قرار گرفت. در بیست و یکم پیشکش راول کلیان جیسلمیری از نظر گذشت. سه هزار مهر و نه راس اسب و بیست و پنج نفر شتر و يك زن جیر فیل بود و منصب قزلباشخان را از اصل و اضافه هزار و دویصدی ذات و هزار سوار مقرر گشت. در بیست و سیوم شجاعخان رخصت جاگیر یافت که رفته سرانجام نوکر و ولایت خود نموده و در موعد مقرر حاضر شود. درین سال بلکه در اثنای سال

دهم جلوس وبای عظیم در بعضی از جاهای هندوستان ظاهر گشت و آغاز این بلیه از پرنکات پنجاب ظهور نموده رفته رفته به شهر لاهور سرایت کرد و خلق بسیاری از مسلمانان و هندو بدین علت تلف شدند. وبعد از آن به سرهندو میان دو آب تادهلی و پرنکات اطراف آن رسیده دهها و پرنکهارا خراب ساخت. درین ایام تخفیف تمام دارد. از مردم دراز عمر و از تواریخ پیشینان ظاهر شد که این مرضی درین ولایت هرگز ننموده سبب آن از حکما و دانایان پرسیده شد. چون دوسال پی در پی خشکی روی داد و باران برسانی کمی کرد بعضی گفتند که به واسطه عفونت هوا که از مرخشکی و کمی باران بهمرسیده این حادثه روی داد. بعضی حواله به امور دیگر می کردند. العلم عندالله. تقدیرات الهی را گردن باید نهاد. ع

چکند بنده که گردن نههد فرمان را

چون در پنجم شهریور پنجهزار عدد رویه به صیغه مدد خرج والده مبرمیران که صیه شاه اسماعیل ثانی بود مصحوب به سوداگران به ولایت عراق فرستاده شد. در تاریخ ششم عرض داشت عابدخان بخشی و واقعه نویس احمدآباد آمد مبنی بر آنکه عبدالله خان بهادر فیروز جنگ به جهت آنکه بعضی مقدمات که مرضی خاطر او نبوده در واقعه داخل ساختم بامن در مقام ستیزه درآمده جمعی بر سر راه من فرستاد و مرا بی عزت ساخته به خانه خسود برده چنین و چنان کرد. این معنی به نوعی در خاطر من گران آمد که می خواستم که يك بارگی او را از نظر انداخته ضایع مطلق سازم. آخر الامر به خاطر رسید که دیانت [۱۲۸ ب] را به احمدآباد فرستم تا این قضیه در آنجا از مردم بی غرض تحقیق نموده اگر این امر واقعی باشد، عبدالله خان را همراه گرفته به درگاه آورد و حفظ و حراست احمدآباد به عهده سردار خان که برادر اوست باشد. پیش از روان شدن دیانت خان این خبر به خان فیروز جنگ می رسد. او از غایت اضطراب خود را گناهکار قرار داده پیاده روانه درگاه می گردد. دیانت خان در آشنای راه به خان مذکور می رسد و او را به حالت عجیب مشاهده نموده چون پیادگی پاهای او را مجروح و آزرده ساخته بود تکلیف سواری می کند و همراه گرفته روانه ملازمت می شود. مقر به خان که از خدمتکاران قدیم این درگاه است از زمان شاهزادگی مکرر استدعای صوبه گجرات التماس از من می کرد. چون این نوع حرکتی از عبدالله خان به وقوع آمد به خاطر رسید که آرزوهای خدمتکار قدیم خود را برآورده او را به جای خان مذکور به احمدآباد فرستم. در همین روزها ساعت اختیار نموده به تسلیم حکومت و صاحب صوبگی مذکور او را کامروای صورت و معنی ساختم. در دهم بر منصب بهادر خان حاکم قندهار که چهار هزاری ذات و سه هزار بود پانصدی ذات افزوده شد شوقی. تبوره نواز را که از نادریهای روزگار است و نعمات هندی و فارسی را

بهروشی می نوازده که زنگ از دلها می زداید به خطاب آندرخانی دل خوش و مسرور ساختم آند  
به زبان هندی خوشی و راحت را می گویند.

انبه در ولایت هندوستان تا اواخر تیرماه پیش نیست. مقرب خان از پرگنه کرانه که وطن  
آبا و اجداد اوست و باغات احداث نموده انبه را تا دو ماه دیگر زیاده بر ایام بودن آن به نوعی  
محافظة نموده و سامان کرده بود که همه روزه در اجمیر انبه به میوه خانه می رسانید چون این  
امرفی الجملة غرابی داشت نوشته شد. در یستم اسپ عراقی نادری لعل بی بهانام جهت پرویز  
به دست شریف خدمتکار [۱۲۹ الف] فرستاده شد. صورت رانا و کرن پسر او را به سنگ تراشان  
تیز چنگ فرموده بودم که از سنگ مرمر به قد و ترکیب که دارند تراشند، درین تاریخ صورت  
تمام یافت و به نظر درآمد. فرمودم که به آگره برده در باغ پای جهرو که در شن نصب کنند.

در یستم و ششم مجلس وزن شمسی به طریق مقرر منعقد گشت. وزن اول شه هزار و پانصد و  
چهارده توله طلا بوده و تا دو اوزه وزن هر وزن به یک جنسی می شود چنانچه وزن دوم به سیماب  
و وزن سیوم به ابریشم و وزن چهارم اقسام عطریات از عنبر مشک و تانندل و عود و بان و به  
همین روش تا دو اوزه وزن اتمام یابند از حیوانات به عدد هر سالی که گذشته یک گوسفند ویز  
و یک قطعه مرغ به دست نهاده به فقرا و درویشان می دهند. این ضابطه از زمان والد بزرگوارم  
تا امروز دین دولت ابد پیوند معمول و جاری است و بعد از وزن مجموع آن اجناس را که  
قریب به یک لک رویه می شود به فقرا و ارباب حاجت تقسیم نمایند.

درین روز لعلی که مهابت خان در برهانپور به مبلغ شصت و پنج هزار رویه از عبدالله خان  
بهادر فیروز جنگ خریداری نموده بود از نظر گذشت و مستحسن افتاد. خیلی لعلی خوش اندام  
است. منصب خاصه خان اعظم از قرار هفت هزاری ذات مقرر گشت و حکم شد که دیوانیان  
مطابق آن جاگیر تنخواه دهند و آنچه از منصب دیانت خان به واسطه مقدمات گذشته کم شده  
بود حسب التماس اعتماد الدوله برقرار ماند و عضد الدوله که جاگیر در مالوه یافته بود  
به جاگیر مرخص گشت و به عنایت اسپ و خلعت سرفرازی یافت. منصب راول کلایان جیسلمیری  
به دو هزاری ذات و هزار سوار مقرر گشت و حکم شد که ولایت مذکور را به جاگیر او تنخواه  
دهند و چون ساعت رخصت او در همین تاریخ بود اسپ و فیل و شمشیر مرصع و خلعت و یرم  
نرم خاصه [۱۲۹ ب] یافته به دل خوشی و سرفرازی تمام به ولایت خود رخصت یافت. در  
سی و یکم مقرب خان به احمد آباد مرخص گشت و منصب او که پنج هزاری ذات و دو هزار و پانصد  
سوار بود و به پنج هزاری ذات و سوار قرار گرفت و به خلعت خاصه و کرته و نادری مع تکه  
مروارید سر بلند یافت و دورأس اسپ از طوبله خاصه و یک زنجیر فیل خاصه و یک قبضه شمشیر

مرصع به او مرحمت شد و به خوشحالی و شادکامی متوجه صوبه مذکور گردید. در پانزدهم ماه مهر جنگن سنگه ولسه کنور کرن از وطن خود آمده ملازمت نمود. در شانزدهم میرزا علی بیگ اکبرشاهی از ولایت اوده که بجاگیر او مقرر بود آمده ملازمت نمود و هزارروپیه نذر گذرانید و فیلی که یکی از زمینداران آن نواحی داشت و حکم شده بود که از زمیندار مذکور بگیرد آن فیل به نظر درآورد. در بیست و یکم پیشکش قطب الملک حاکم گلکنده که مشتمل بر بعضی مرصع آلات بود دیده شد. منصب سید قاسم بارهه از اصل و اضافه هزاری ذات و ششصد سوار مقرر گشت. در شب جمعه بیست و دوم میرزا علی بیگ که سن او از هفتاد و پنج در گذشته بود و دیعت حیات سپرد. درین دولت تردفات و خدمات خوب از او به وقوع آمد، پله منصبش رفته رفته چهار هزاری رسید از جوانان قرارداد کرده کریم الطبع مردانه این المونس بود. از او فرزند و نسب نماند. طبع نظمی هم داشت. چون در روزی که به زیارت روضه منوره بزرگوار خواجه معین الدین رفته بود حالت ناگزیر او را دست داد فرمود که او را در همان مقام متبرک مدفون ساختند.

دروقتی که ایلچیان عادلخان بیجاپوری را رخصت می نمودم سفارش [۱۳۰ الف] کرده بودم که اگر در ولایت مذکور کشتی گیری سرآمدی یا شمشیر باز نامی بوده باشد به عادلخان بگویند که بجهت ما بفرستد. بعد از مدتی که ایلچیان باز آمدند شیرعلی نام مغل زاده که در بیجاپور تولد یافته بود و ورزش کشتی گیری نموده درین فن مهارت تمام داشت با چند نفر شمشیر باز آورده بودند. شمشیربازان خود سهل ظاهر شدند اما شیرعلی را با کشتی گیران و پهلوانان که در ملازمت بودند به کشتی انداختم. هیچکدام به او مقاومت نتوانستند کرد خلعت و هزار روپیه و فیل بدو مرحمت شد. بسیار خوش نسبت و خوش ترکیب و زور آور ظاهر گشت او را ملازمت خود نگاهداشته پهلوان پای تخت مخاطب ساختم و منصب جاگیر داده رعایت تمام نمودم.

در بیست و چهارم دیانت خان که به آوردن عبداللہ خان بهادر فیروز جنگ تعیین یافته بود او را آورده ملازمت نمود. يك صد مهر نذر گذرانید. در همین تاریخ رامداس ولد راجه راجسنگه از امرای راجپوت که در خدمت دکن وفات یافته بود منصب هزاری ذات و پانصد سوار سرفراز گردید. چون از عبداللہ خان تقصیرات به وقوع آمده بود باباخرم را شفیع گناهان خود ساخت. در بیست و هشتم بجهت باباخرم حکم کورتش نمودم از روی خجالت و شرمندگی تمام ملازمت کرد. یکصد مهر و یک هزار روپیه نذر گذرانید.

چون قبل از آمدن ایلچیان عادلخان قرار خاطر آن بود که باباخرم را هراول خود ساخته



خود متوجه دکن شوم و این مهم را بجهت بعضی امور در کسال افتاد صورتی دهم بنا بر این حکم کرده بودم که مهم دنیاداران دکن را بغیر از شاهزاده دیگری برض ترسانند. درین روز شاهزاده ایلچیان را به ملازمت آورده عرایضی که داشتند گذرانید. بعد از وفات مرتضی خان و راجه مان و اکثر سرداران کومکی خان مذکور [۱۳۰ ب] به درگاه آمده بودند. درین تاریخ راجه مان را حسب الائتماس اعتمادالدوله به سرداری گرفتن قلمه کانکره تعیین فرمودم و مجموع آن مردم را به همراهی او مقرر داشتم و هر کدام را فراخور حالت و منزلت که داشتند به انعام و اسب و فیل و خلعت و زر دلخوش ساخته رخصت دادم. بعد از چند روز به عبدالله خان که بسیار دل شکسته و آزرده خاطر بود بنا بر الائتماس با باخرم خنجر مرصع عنایت نمودم و حکم شد که منصب او را به دستور سابق برقرار بسوده در ملازمت فرزند مذکور از تعینات خدمت دکن باشد.

در سیوم آبان ماه متصب وزیر خان که در ملازمت بابا پرویزی بود به دوهزاری ذات و هزار سوار از اصل و اضافه حکم نمودم و در چهارم خسرو را که انی رای سنگه لن به محافظت و خبرداری او مقرر بود، بنا بر بعضی ملاحظه های به آصف خان سپرده شال خاصه به او عنایت کردم. در هفتم مطابق هفدهم شوال محمدرضا بیگ نام شخصی را که دارای ایران به طریق حجابت فرستاده بود ملازمت نمود. بعد از ادای مراسم کورنش و سجده و تسلیم کتابتی که داشت گذرانید و مقرر گشت که اسبان و هدیه همراه آورده از نظر بگذرانند آنچه نوشته و گفته فرستاده بودند همگی از روی برادری و صداقت بود. به ایلچی مذکور در همین روز تاج مرصع و خلعت عنایت نمودم. چون در کتابت اظهار دوستی و محبت بسیاری نموده بودند خوش آمد که به جنس آن کتابت داخل جهانگیرنامه شود.

نقل کتابت شاه عباس: نضارت بخش سراستان اخلاص و عقیدت و طراوت بهارستان اعتقاد و عبودیت در نیایش معبودی موجود است که افسردولت و اقبال بر گزیدگان عرضه فرمانروائی و دیهیم سلطنت و اجلال فارسان مضار جهان گشایی را به جواهر توفیقات نامتاهای آراسته به بدرقه توفیق شاهراه [۱۳۱ الف] ترویج دین و دولت و تنسیق ملک و ملک هدایت نمود. چون وسعت آباد خاطر را گنجایش شمه از مراتب ستایش شایسته پرستش نیست، بهتر آن است که پای اندیشه از طی این بیدای حیرت افزا باز دارد و دست استشفاع را درازبال مقدمه حضرت سلطان رسل و هادی سیل و سیدالکمل فی الکمل و حضرت ائمه هدی و شفیعان روز جزا سیما شاه اولیا و سرور اصفیا علیهم من الصلوات از کیا که غواصان بحار مکرمت ربانی و جوهریان دیار مرحمت یزدانی اند استوار نموده از خصایص نسبت معنوی و قرب

باطنی که پیش نهاد همین حقیقت شناسان دورین و آگاه دلان حق گزین است به جلوه گاه ظهور آورده بر مرآت ضمیر انور و آئینه خاطر فیض گستر که مقتبس از انوار ولایت و متجلی از اشعه هدایت است، مخفی و محتجب نیست که درین عالم چیزی بر محنت فایق نیست که درین عالم چیزی بر محبت فایق نیست و امری چون مودت لایق نی، چه مدار نظام کون بر مودت و تألف آمده خوشادلی که پذیرای پرتو آفتاب محبت گشته جهان جان و عالم روح را از ظلمت و وحشت پردازد. لله الحمد که این شوه رضیه و شیمه مرضیه ارثا و اکسابا میانه این دوسلسله علیه استقرار یافته صیت اتحاد و آواز ده و داد چون هبوب صبا و فروغ ذکا در بسط غیر افایح و لایح گشته مسرت افزای خواطر نیک خواهان عاقبت اندیش و حقیقت گزینان و فاکیش گردیده و بنا بر اقتضای وحدت حقیقی و تالیف ازلی که میان این اخلاص شعار و آن برادر نامدار کامگار به مرتبه ای استحکام یافته که. مصرع

اندر غلطم که من توام یا تو منی

توافق صورت و معنی بحدی انجامید که دوئی و جدائی را در دنیا و عقبی گنجائی نماند، از ظهور این معنی گلزار دوستی سرسبزی گرفته غنچه آرزو آن چنان شگفتن آغاز کرد که عندلیب جان مشتاق و مرغ روح کثیر الاشتیاق به هزار دستان از عهده [۳۱ ب] شکر بعضی از آن بیرون تواند آمد. خواهش ضمیر محبت تاثیر آن است که من بعد یکی از طرز دانان بساط عزت پیوسته مجلس مجلس انس باشد و چون رفعت پناه عزت دستگاه محمد حسین چلبی که سبق ارادت و اخلاص آن دودمان را با نسبت خدمت و اختصاص آن آستان ارتباط داده به وفور عقل کامل و کباست متصف و از طرز خدمت سلاطین واقف است و اوضاع او پسندیده خاطر اشرف افتاده از جانب عالی به انجام بعضی مهام که بتاخیر افتاده مامور و به خدمت دیگر مترصد بوده شایسته این امر دانسته چند روزی توقف فرمودیم بنا بر آن که جمیع مملکت و ماتعرف مخلص طفیل ملازمان عالیت و تکلفات رسمی بالکلیه مفقود است مشارالیه را که مرد آگاه و مزاجدان پادشاهان عالیجاه هست مقرر نموده ایم که هر چه در سرکار محب بی ریا باشد با امتعه و اجناس آن ولایت به نظر در آورده که آنچه پسند خاطر اقدس داند فرستاده شود و بعد از آنکه خدمات بر حسب دلخواه به تقدیم رسد اگر توقف او موافق مزاج اقدس باشد مقرر فرمایند که به جهت فیصل مهمات آن حضرت درین ولایت باشد و الاشخصی دیگر که قابل این خدمت باشد تعیین فرمایند. سفارشی که در باب خریداری جواهر نفیسه خصوصا چند قطعه لعل که درین دودمان بود و یکی از آنها به اسم سامی آبا و اجداد آن و الانژاد مزین است و به موجب وقف شرعی به سرکار مقدس نجف اشرف تعلق گرفته به چلبی مذکور فرموده بودند، چشم داشت آن بود که هر خدمتی

که درین دیار داشته باشند از روی بی تکلفی و یگانگی بدین خیرخواه رجوع فرمایند که هرچند ولایت ایران را محقرشمارند و قابل رجوع خدمات ندانند ازعهده این گونه خدمتی بیرون می آید. لعلهای مذکور را به مصلحت علما و صدور از سرکار فیض آثار گرفته صندوقچه ازفرنگ بجهت مخلص آورده [۱۳۲ الف] بودند که لیاقت ظرفیت آنها داشت چون صندوقی را که چلبی مذکور جهت سرکار آنحضرت بهمرسانیده دیده دانستیم که خاطرعاطر به چیزهای که فی الجمله غرابت داشته باشد مائل است به استادان کاردان دادیم که ترتیب نمایند. انشاءالله تعالی بعد از اتمام بالعلها به خدمت سامی می فرستیم. چون خاطر محبت ذخایر به افتتاح ابواب بی تکلفیها متعلق است و از آن جانب استشمام روایح این التفات نمی شد و معتمد قدیمی محمد رضا بیگ را که از اہام صبی الی یومنا هذا در ملازمت من بسر برده بجهت تحقیق این معنی به ملازمت عالی فرستاده بعضی سفارشات زبانی نموده ایم که در وحدت سرای انس بعرض رساند و سعادت آثار اخلاص شعار محمد قاسم بیگ برادر چلبی مذکور را که ملازم خاصه شریعه است به واسطه سرانجام و سامان بعضی مهمات فرستادیم مرجو آنکه برخلاف گذشته بالکلیه رفع حجاب دوئی وجدائی فرموده مرغوبات خاطر خورشید مانند رابی تکلفانه اشاره فرمایند و مشارالیهما را به زودی مرخص نموده به اعلام احوال و مکتوبات ضمیر بسی همال مسرور و خوشحال سازند، همواره تائیدات ربانی و توفیقات سبحانی قرین ایام دولت قاهره و رفیق روزگار خلافت باهره باد.

روزی کشنبه هیژدهم شوال مطابق هشتم آبان پیشخانه باباخرم به عزیمت تسخیر ولایت دکن از اجمیر برآمد و قرار یافت که فرزند مذکور به طریق هراول روان شده رایات جلال نیز از عقب متوجه گردد. روز دوشنبه نوزدهم مطابق نهم سه گهری از روز گذشته دولتخانه همایون بر همان سمت حرکت نمود. دردهم آبانماه منصب راجه سورج مل که به همراهی شاهزاده مقرر شده از اصل و اضافه دوهزاری ذات و سوار مشخص گشت.

در شب نوزدهم به عادت معهود در غسلخانه بودم. بعضی از امرا و خدمتگاران به حسب اتفاق محمدرضا بیگ ایلچی دارای ایران هم حاضر بودند. بومی بعد از گذشتن شش گهری بر بالای یکی از بامهای محل آمده نشست [۱۳۲ ب] و بسیار کم به نظر درمی آمد، چنانچه اکثر مردم از تشخیص آن عاجز بودند. تنگ طلبیده برسمتی که او را می نمودند سراسر ساخته گشاد دادم تنگ چون فضای آسمانی بدان جانور شوم رسیده پاش پاش گردید. فریاد از حاضران برخاسته بی اختیار لب به تحسین و آفرین گشادند. در همین شب از فرستاده برادر شاه عباس سخنان پرسیده شد تا آنکه سخن به کشتن صفی میرزا پسر کلان ایشاق کشید. چون این

عقدہ درخاطر گرہ کرده بود این معنی را ازو پرسیدم، چنین اظهار نمود که اگر در همان روزها کشتن او از قوت به فعل نمی آمد البته او قصد شاه می کرد چون این مقدمه از آثار و علامات زشت و سلوک او ظاهر گشت شاه بیشدستی نموده حکم به کشتن او فرمودند.

منصب میرزا حسن ولد میرزا رستم در همین روزها از اصل و اضافه به هزارای ذات و سیصد سوار مشخص شد و منصب معتمد خان هم که به خدمت بخش دیگری لشکری که به همراهی بابا خرم مقرر بود تعیین یافته بود به هزارای ذات و دو بیست و پنجاه سوار قرار یافت.

عزیمت خرم به طرف دکن: روز جمعه بیستم ساعت رخصت بابا خرم بود. آخرهای این روز در دیوانخانه خاص و عام خلاصه مردم خود را مسلح و مکمل سوار به درون در آورده از نظر گذرانید. از عنایات نمایان که به فرزند مذکور واقع شد خطاب شاهی است که جزو اسم او گردانیده فرمودم که او را من بعد شاه سلطان خرم می گفته باشند و چار قب مرصع که اطراف دامن و گریبان به مروارید ترتیب یافته بود و یک اسپ عراقی بسازین مرصع و یک اسپ ترکی و فیل خاصه مهنی بدن نام ورته از فرنگ انگریزی که بران نشسته متوجه گردد و شمشیر مرصع با پردله اول که در فتح احمد نگر بدست افتاده بود بسیار پردله نامی مشهور است و خنجر مرصع بدو مرحمت نمودم. و به استعداد تمام متوجه گشت امید از کسرم واجب تعالی [۱۳۳ الف] آن است که درین خدمت سرخرو گردد و به هر یک از امرا و منصبداران به قدر حال و منزلت اسپ و خلعت مرحمت شد. شمشیر خاصه از کمر خود باز کرده به عبدالله خان فیروز جنگ مرحمت نمودم. چون دیانت خان به همراهی شاهزاده تعیین یافته بود خدمت عرض مکرر را به خواجده قائم قلیج خانی فرمودم.

پیش از این جمعی از دزدان بر خزانه ای از خزاین پادشاهی که در حوالی چیتوره کوتوالی بود ریخته مبلغی بر آورده بردند. بعد از چند روز هفت نفر از آن جماعت با سردار آنها که نول نام داشت بدست افتادند، و پاره از آن زرها نیز پیدا شد؛ به خاطر رسید که چون مصدر این قسم دلبری شده اند اینهارا به سیاستهای عظیم باید رسانید، هر یک را سیاستی خاص رسانیدند نول را که سردار همه بود فرمودم که به پای فیل اندازند. او به عرض رسانید که اگر حکم شود من به فیل جنگ کنم؟ فرمودم که چنین باشد. فیل بدستی را حاضر ساخته مقرر نمودم که خنجری به دست اوداده به فیل رو برو ساختند. چند مرتبه فیل او را انداخت و در هر مرتبه آن مقهور بپا که با آنکه سیاستهای رفیقان خود را دیده و مشاهده کرده بود پای خود قایم ساخته همان طور قوی دل و مردانه خنجرها به خرطوم فیل رسانیده چنان کرد که فیل از حمله کردن به جانب او باز ایستاد. چون این دلیری و مردانگی از او مشاهده شد فرمودم که از احوال او باخبر باشند.

بعد از اندك مدتی به مقتضای بد ذاتی و دون طبیعتی هوای جاه و مقام نموده گریخت. به خاطر بغایت گران آمده به جاگیر از آن نواحی فرمودم که آن ناسپاس قدر ناسپاس را از خلق برکشیدند. مضمون گفته شیخ مصلح الدین سعدی مطابق حال او آمده. بیت

عاقبت گر گزاده گر گز شود  
گرچه با آدمی بزرگ شود

روزشنبه غره ذیقعد مطابق بیست و یکم آبان بعد از آنکه دوپهر و پنج گھسری از روز مذکور گذشته به خیریت و عزیمت درست از بلده [۳۳ اب] اجمیر به رتبه فرنگی که چهار اسب بسته بودند سوار شده برآمدم و حکم کردم که اکثر امرا به رتبه سوار شده در ملازمت باشند و قریب به غروب نیر اعظم به منزلی که دو کروه پاو کم بود در موضع دیورانی نزول نمودم. قرارداد اهل هند آن است که اگر به سوی شرق پادشاهان و بزرگان را حرکتی به قصد ملک گیری واقع شود بر قبل دندان داد سوار شوند و اگر حرکت به جانب مغرب باشد بر اسب یک رنگ و اگر شمالی بود بر بالکی و سنگها سن و جانب جنوب که دکن رویه است بر رتبه که از عالم عرابه است و بهل سوار نمی کنند و مدت سه سال و پنج روز در اجمیر توقف شد. معموره اجمیر را که محل مرقد متبر که خواجه بزرگوار خواجه معین الدین است از اقلیم دوم دانسته اند. هوایش قریب به اعتدال است شرق آن دارالخلافته آگره واقع شده و شمال قصبات دهلی و جنوب آن صوبه گجرات است و مغرب آن ملتان و دیپال پور بوم آن ولایت همه ریگ است. آب به دشواری از زمین آن برمی آید و مدار کشت و کار این صوبه بر زمین باهر فروریختن باران است. زمستانش اعتدال تمام دارد و تابستانش از آگره ملایم تر است از این صوبه هشتاد و شش هزار و پانصد سوار و سه لک و چهل و هفت هزار پیاده راجپوت هنگام کارزار برمی آیند. درین معموره دو تال کلان واقع است. یکی زانیل تال و دیگر را ناساگر می گویند. نیل تال خراب است و بند آن شکسته درینولا حکم فرمودم که آن را ببندند و ناساگر درین مدت مدید که رایات جلال درین مقام نزول اجلال داشت همیشه پر آب و مواج بود و تال مذکور بکیم کروه و پنج طناب است. در هنگام توقف نه مرتبه به زیارت روضه منوره خواجه بزرگوارم شرف استعمار یافتیم و یازده مرتبه به تماشای تال [۳۴ الف] بهکر متوجه گشتم و سی و هشت مرتبه به چشمه نور حرکت واقع شد و پنجاه مرتبه به قصد شکار شیر و غیره سواری نمودم پانزده قلاده شیر و یک قلاده چیت و یک قلاده سیه گوش و پنجاه و سه رأس نیله گاو و سی و سه رأس گوزن و نود رأس آهو و هشتاد رأس خوک و سیصد و چهل قطعه مرغابی شکار کردم. در منزل دیورانی هفت روز مقام شد درین ایام پنج نیله گاو و دوازده قطعه مرغابی شکار گشت در بیست و نهم از دیورانی کوچ نموده به موضوع داسه والی که از دیورانی تا آنجا دو کروه و یک نیم پاو بود نزول اجلال واقع شد.

فیلی درین روز به معتمدخان مرحمت کردم. سه روز دیگر درین موضع مقام افتاد. درین روزها يك نيله گاو شکار شد و دودوست باز خاصه به جهت فرزند با باخرم فرستادم.

درسوم آذر از مواضع مذکور کوچ واقع شد و به موضع مادهل که دو گروه و يك پاو بود نزول اجلال روی داد. در اثنای راه شش قطعه مرغابی و غیره شکار کرده شد. در چهارم يكیم گروه راه رفته در حوالی رامسر که تعلق به نورجهان بیگم دارد محل نزول جاه و جلال شد و هشت روز درین منزل مقام واقع شد. میرتزی از تغییر خدمتکارخان به هدایت الله فرمودم. روز پنجم از روزهای مذکور هفت آهو و يك قطعه کلنگ و پانزده ماهی شکار شد. روز دیگر جگت سنگه ولد کنور کرن اسپ و خلعت یافته به وطن خود مرخص گشت. به کیشوداس ماروهم اسپ شفقت شد. در همین روز يك گوزن و سه آهو و بیست و هفت ماهی و دو مرغابی شکار کردم خبر فوت راجه سیام-نگه که از تعینات لشکری بنگش بود هم در این روزها شنیده شد. روز هفتم شی آهو و پنج مرغابی و يك قشقلا ع شکار گردید. روز پنجشنبه و شب جمعه چون رامسر جا گیر نورجهان بیگم بود مجلس جشن و مهمانی ترتیب یافت و از جواهر و مرصع آلات و اقامشه نفیسه زرچوب دوخته و هرجنس و هر قسم پیشکشها از نظر گذشت و شب [۱۳۴ب] اطراف و میان تالاب را که بغایت وسیع افتاده چراغان نموده بودند بسیار مجلسی خوب ترتیب یافته بود آخر روز پنجشنبه مذکور امر را نیز طالبداشته حکم پیاله به اکثر بندها نمودم. در سفرهای خشکی همیشه چند منزلی کشتی همراه اردوی ظفر قرین می باشد که ملاحان آنها را به ارایها همراه می گردانند روز دیگر این مجلس به کشتیها نشسته متوجه شکار ماهی شدم. در اندک مدتی دوست و هشت ماهی کلان یکدام درآمد که نصف آن از قسم همین رهوی تنها بود. شب در حضور خود به بندها قسمت نمودم. در سیزدهم آذر از رامسر کوچ واقع شد و چهار گروه راه شکارکنان به موضع بلوده جا و مقام منزل اردوی کبهان پوی گشت و روز دیگر درین منزل مقام فرمودم. شانزدهم سه گروه و يك پاو راه رفته به موضع نهان محل نزول اجلال گردید. هژدهم کوچ شد. دو گروه و يك پاو قطع نموده شد. درین روز فیلی به محمد رضا بیگ ایلچی دارای ایران عنایت شد. موضع چونسه محل سرادقات عظمت و اقبال گشت. روز بیستم کوچ نموده منزل به موضع دیو گام شد. مسافت سه گروه راه شکارکنان قطع شد. در روز درین منزل مقام افتاد و آخرهای هر روز به قصد شکار سوادای دست می داد.

درین منزل امری عجیب مشاهده گشت پیش از آنکه رایات عالیات بدین منزل و مقام رسد خواه سراسر ای به کنار تال عظیمی که درین موضع واقع است می رسد و بچه سارس را که از عالم کلنگ جانور است می گیرد. شب که به منزل مذکور نزول افتاد دوسارس کلان

فریادکنان درحوالی غسلاخانه که براب همین تالذده بودند ظاهر شدند و چنانچه کسی تظلمی داشته باشد به دهشت و وحشت آغاز فریاد کرده پیش [۱۳۵ الف] آمدند، بخاطر رسید که البته به اینها ستم رسیده است و بیشتر آن است که بچه اینها را گرفته باشند بعد از تقحص خواجه سرای که سارس بچه‌ها را گرفته بود آورده بنظر گذرانید. چون سارسها فریاد آواز این بچه‌ها را شنیدند بی تابانه خود را بر سر آنها انداختند و به گمان آنکه شاید طعمه به اینها نرسیده باشد هر يك از این دوسارس طعمه در دهن آن بچه‌ها می‌سپارند و انواع غمخواری می‌کردند و آن دوبچه را در میان گرفته بال افشانان و شوق‌کنان به آشیانه خود متوجه گشتند.

بیست و سیوم کوچ نموده سه کروه و سه پا و قطع کرده موضع بهاسو حمل نزول اجلال گردید. دوروز درین منزل مقام شد هر روز به شکار سواری دست داد. در بیست و ششم رایات اجلال در حرکت آمد و ظاهر موضع کاکل محل بعد از قطع دو کروه منزل و مقام شد. بیست و هفتم منصب بدیع الزمان ولد میرزا شاهرخ از اصل و اضافه هزاروپانصدی ذات و هفتصد و پنجاه سوار مقرر شد. در بیست و نهم کوچ شد دو کروه و سه پا و قطع نموده موضع لاسه که در نزدیکی پرگنه توده است محل اقامت گشت. این روز مطابق عید قربان بود فرمودم که لوازم آن بجای آورند. از تاریخ برآمدن اجمیر تا آخر ماه مذکور که سیام آذر باشد شصت رأس نیله گاو و آهو و غیره و سی و هفت قطعه از مرغابی و غیره شکار خاصه شده بود.

دویم دیمه از لاسه کوچ واقع شد و سه کروه و ده جریب شکارکنان قطع نموده حوالی موضع کانه منزل و مقام گردید. در چهارم کوچ شد و سه کروه و يك پاورفته موضع سورنهمه منزل گردید. در ششم چهارونیم کروه قطع نموده در ظاهر موضع برد را نزول واقع شد. در هفتم که مقام شد پنجاه قطعه مرغابی و چهارده قطعه قشقلاغ شکار گشت. روز دیگر هم مقام دست داد. درین روز بیست و هفت قطعه مرغابی صید گردید. روز نهم کوچ واقع شد و چهارونیم کروه شکارکنان و صید افکنان به منزل خوش تال فرود [۱۳۵ ب] آمدم. درین منزل عرض داشت معتمدخان رسید که چون حالی ولایت را نا محل نزول شاهزاده خرم گردید با آنکه قرار داد نه این بود صیت صلابت افواج قاهره تزلزل در ارکان صبر و ثبات او انداخته در منزل او دیپور که سرحد جاگیر اوست آمده ملازمت نمود و جمیع شرایط و آداب بندگی را بجا آورده دقیقه فرو گذاشت نکرد. سلطان خرم مراعات خاطر او نموده به خلعت چارقب و شمشیر و کپوه مرصع و اسب عراقی و ترکی و فیل او را خوشدل ساخته به عزت تمام مرخص ساخت، و فرزندان و نزدیکان او را نیز به خلعت نواخت و از پیشکش ازو که پنج زنجیر فیل و بیست و هفت رأس اسب و خوانچه پر از جواهر و مرصع آلات بود سه رأس اسب گرفته همه را به او باز دادند و

قراریافت که پسرش کرن درین یورش با هزاروپانصد سوار در رکاب با باخرم بوده باشد. در دهم پسران راجه شیام سنگه از جاگیر و وطن خود آمده در حوالی زتنهور ملازمت نمودند. سه زنجیرفیل و نه راس اسب پیشکش گذرانیدند و هریک فراخور حالت خود به منصب سرفرازی یافتند، چون حوالی قلعه مذکور محل نزول رایات جلال گشت بندبانی را که در آن قلعه مقید بودند چندی را آزاد ساختم. درین منزل دوز روز مقام افتاد و هر روز به شکار سوازی روی داد سی و هفت قطعه مرغابی و قشقداغ شکار شد. در دوازدهم کوچ نموده بعد از قطع چهار کروه موضع کویله محل نزول گردید. در اثنای راه چهار قطع مرغابی و یک آهو شکار نمودم. چهار دهم سه کروه و سه پاوراه در نوشته حوالی موضع آبکنوره منزل گشت و یک راس نیله گاو و دوازده قطعه کاروانک و غیره در اثنای راه شکار شد. در همین تاریخ آقا افضل که به نیابت اعتماد الدوله به حکومت لاهور معین است به خطاب فاضلخانی سر بلند گردید. درین منزل دولخانه همایون را برکنار تالابی ایستاده کرده بودند که نهایت صفا و لطافت داشت. بنابر خوبی منزل دو روز مقام [ ۱۳۶ الف ] افتاد و آخرهای روز به شکار مرغابی توجه نمودم.

پسر خرد مهابت خان بهروز نام درین منزل از قلعه رنتنهور که چاگیر پدر اوست آمده ملازمت نمود. دوزنجیرفیل آورده بود. هر دو فیل داخل فیلان خاصه شد. صفی پسر امانتخان را به خطاب خانی و اضافه منصب سرفراز ساخته بخشی و واقعه نویسی صوبه گجرات ساختم. هفدهم چهارونیم کروه در نور دیده موضع سایه محل اقامت گشت. در روز مقام یک قطعه مرغابی و بیست و سه قطعه دراج شکار شد. چون لشکرخان را بجهت ناسازی که میان او و خان دوران روداده به درگاه طلب نموده بودم درین منزل عابدخان را به جای او به خدمت بخشیدگی و واقعه نویسی تعیین نموده شد.

نوزدهم کوچ روی داد. دو کروه یک پا و یک جریب قلع نموده گورانه که برکنار آب چنبل واقع است محل نزول گردید. بنا بر خوبی جا و لطافت آب و هوا سه روز (درین منزل توقف دست داد. هر روز در کشتی) بکشتی سوار شده به شکار مرغابی و سیر و گشت دریای مذکور توجه واقع شد. در بیست و سوم کوچ اتفاق افتاد. چهارونیم کروه شکارکنان قطع نموده موضع سلطانپور و چله پله محل نزول اردوی ظفر قرین گشت. روز مقام به پسران صدر جهان پنجهزار رویه داده اورا بجا و مقام او که به جاگیرش مقرر بود رخصت نمودم، و هزار رویه دیگر به شیخ پیر مرحمت شد. در بیست و پنجم کوچ دست داد و سهونیم کروه شکارکنان قطع کرده موضع مانپور محل نزول گردید. بنا برضا بطه مقرر یک مقام یک کوچ روز بیست و هفتم فرموده



چهار گروه يك نيم پاو شكار كنان در نورديده موضع حار دوها منزل و مقام گرديد. دو روز درين منزل توقف افتاد. درين ماه دي چهارصد و شانزده قطعه جانور شكار شد. نود و هفت دراج، يكصد و نود قشنداغ و يك قطعه سارس و هفت قطعه كاروانك و يكصد و هزده مرغابی و يك خرگوش.

غره [۱۳۶ب] بهمن مطابق دوازدهم محرم سنه ۱۰۲۶ با محل در كشتيها نشسته متوجه منزل پيش شدم. يك گهي از روزمانده در حوالی موضع روپا هيره كه محل اقامت بود رسیده شد. چهار گروه و پانزده جريب راه قطع کرده شد و پنج قطعه دراج شكار كردم. در همين ايام به بيست و يك كس از امرای تعيينات دكن خلعت زمستاني بدست كنجكته فرستاده شد. دوازده هزار روپيه مقرر گشت كه از امرای مذکور به شكرانه خلعت بگيرد. اين منزل طراوت و لطافت تمام داشت. روز سيوم كوچ شد و باز به دستور روز پيش بر كشتی سوار شده بعد از دو گروه و يك و نيم پاو موضع كاوالهاس محل نزول اردوی ظفر قرين گشت. در اثناء راه كه شكار كنان می آمدم دراجی پريده در بوته افتاد و پس از آنكه تفحص بسيار نموده شد يکی از قراولان را امر كردم كه اطراف اين بوته را قبل نموده دراج را به دست آورد و خود گذارده شدم. درين اثناء دراجی ديگر برخاست آن را به باز گيرانيدم. قراول آن قراول آمد و آن دراج را آورده به نظر گذرانيد. فرمودم كه باز را به اين دراج سير گردانيد و آن دراج را كه ما گيرانده ايم چون جوانه است نگاه دارند تا رسيدن اين حكم مير شكاران باز را به يمان دراج سير كرده بودند. بعد از ساعتی قراول معروض داشت كه اگر دراج را نمی كشيم می ميرد. فرمودم كه چنين باشد بكشند. چون تبغ بر حلق او نهادند بدانند كه حركتی از زير تبغ خود را خلاص نموده به پرواز در آمد بعد از آنكه از كشتی بر اسب سوار شدم ناگاه گنجشکی از آسيب باد بر پيكان تيری کسی از قراولان كه دزدست داشت و در جالوم می رفت خود را زد و در ساعت افتاد جان داد. از تيرنگهای زمانه حيرت و تعجب نمودم. آنجا دراج وقت نارسیده را حفظ دارد در اندك زمانی از سر مخاطره جانش را خلاصی داد و اينجا گنجشك اجل رسیده را اينچنين به پيكان تقدير در پنجه هلاك اسير گردانيد.

اگر تبغ عالم بجند زجای نبرد [۱۳۸الف] رنگی تا نخواهد خدای

به امرای كابل نیز خلعت زمستاني بدست قرايسا و فرستاده شد. به واسطه لطافت جا و خوبی آب و هوا در روز درين منزل مقام افتاد. درين روزها خبر فوت نادعلی ميدانی از كابل رسيد. پسران او را به مناصب سرفراز ساختم. بر منصب راوت شنگر حسب الائتماس ابراهيم خان فتح جنگ پانصدي ذات و هزار سوار افزوده شد. ششم كوچ وقوع يافت و چهار گروه و يك نيم پاو از دزه كه به گهاتی چاندا مشهور است گذشته موضع امحار محل نزول اردوی

معلی گردید این دره بفایت سبز و خرم و خوش درخت به نظر درآمد. تا این منزل که انتهای ولایت صوبه اجمیر است هشتاد و چهار کروه راه قطع شد. این منزل هم از منازل خوب بود. نورجهان بیگم قریشه اینجا به بندوق زد که تاحال به آن کلانی و خوش رنگی دیده نشده بود. فرمودم وزن نمودند نوزده توله و پنج ماشه به وزن درآمد. موضع مذکور ابتدای مالوه است. مالوه از اقلیم دوم است. درازی این صوبه از پایان ولایت کره تا ولایت بانسواله دویست و چهل و پنج کروه می شود پهنایش از هر گنه چندیری تا هر گنه ندر بار دویست و سی کروه و شرقی آن ولایت ماندو و شمال نرو و جنوبی ولایت بکلانه غربی صوبه گجرات و اجمیر بسیار ولایت بر آب و خوش هوائیست. پنج دریا بغیر از نهرها و جویها و چشمه ها درو جاریست. گودی و بهیمه و کالی سند و نیرادان و نریدا و هوایش به اعتدال نزدیک است. زمین آن ولایت نسبت به اطراف پاره بلند است. در قصبه دهار که از جاهای مقرر مالوه است ناک در سالی دوم رتبه انگور می دهد. در اول حوت و در ابتدای اسد. اما در حوت انگورش شیرین تر است. کشاورز و محرفه اش بی سلاح نمی باشند. بیست و چهار کروه و هفت ک دام جمیع این ولایت است و در وقت کار نه هزار و سی صد و چند نفر سوار و چهار ک و هفتاد هزار و سیصد پیاده بایک صد زنجیر فیل از این ولایت بر می آیند. هشتم سه کروه و دو نیم پاو قطع نموده حوالی خیر آباد منزل و مقام گردید. در اثنا راه چهارده قطعه دراج [۳۷ ب] و سه قطعه کاروانک شکار شد و سه کروه شکار کنان در نور دیده حوالی موضع سند اره محل نزول گردید. در یازدهم که مقام بود آخرهای روز به شکار سوار شده نیله گاو را به بندوق زدیم. دوازدهم بعد از قطع چهار کروه و یک پاو ظاهر موضع به چپاری منزل گشت. در همین روزها رانا امر سنگه چند سبد انجیر فرستاده بود الحق که میوه خوشی است و تا غایت من انجیر هند به این لطافت ندیده بودم اما کمتر می توان خورد. در پیش من چهاردهم کوچ دست داد چهار کروه و یک نیم پاو قطع نموده بیل محل اقامت گردید. راجه جانبا که از زمینداران معتبر این حدود است دوزنجیر فیل پیشکش فرستاده بود. از نظر گذشت. در همین منزل خربزه بسیاری از کاربز که در نواحی هرات واقع است آوردند. خان عالم هم پنجاه شتر فرستاده بود. مجملأً به این فراوانی در سالهای پیش نیارده بودند. در یک خوان چندین قسم میوه حاضر آوردند. خربزه کربز و خربزه بدخشان و کابل و انگور سمرقند و کابل و انار شیرین یزد و میخوش فراه و ناشپاتی بدخشان و سیب سمرقند و کشمیر و کابل و جلال آباد که از توابع کابل است و اناس که از میوه های بنادر فرنگ است در آگره بوته آنرا نشانیده بودند هر سال چندین هزار درباغات آگره که متعلق به خاصه شریفه است بر می دهد، و کوله که در شکل و اندام خردتر از نارنج است و چاشنی آن به شیرینی مایلتر است در صوبه بنگاله

خوب می‌شود، شکر این نعمت به کدام زبان ادا توان کرد پذیرز گوایم را به میوه میل تمام بود. به تخصیص به خرزیه و انار و انگور و انبه. چون در عهد دولت ایشان خرزیه کاریز که فرد اعلیٰ خرزیه است و اناریزد که مشهور و معروف است و انگور سمرقند به هندوستان آورده بودند هر گاه که این میوه‌ها به نظر درمی‌آید تاسف تمام روی می‌دهد که کاش این میوه‌ها در آن عهد و ایام می‌آمد تا ادراک لذات آن می‌فرمودند. در پانزدهم که روز مقام بسود خبر فوت مهرعلی ولد فریدون خان برلاس [۱۳۸ الف] که از امر ازاده‌های این الوس بوده شنیده شد.

روز شانزدهم کوچ دست‌داد. چهار گروه و نیم پاو قطع نموده حوالی موضع گهری محل نزول اردوی فلك شکوه گردید. در اثنای راه قراولان خبر آوردند که شیری درین نواحی هست. به قصد شکار او متوجه گشتم و به یک بندوق کار او تمام ساختم. چون دلاوری و مردانگی شیر و ببر امر قرارداد داده ایست خواستم که افشای درون او را ملاحظه نمایم بعد از بر آوردن ظاهر شد که به خلاف حیوانات دیگر که زهره آنها در خارج جگر واقع است زهره شیر و ببر در درون جگر جادارد. به خاطر می‌رسد که دلاوری شیر و ببر ازین ممر خواهد بسود. هژدهم بعد از قطع دو گروه و سه و نیم پاو موضع امریامزل گشت در نوزدهم که مقام بسود به قصد شکار سوار شدم. بعد از قطع دو گروه موضعی به نظر در آمد در غایت لطافت و نزاهت و قریب به صد درخت انبه در یک باغ مشاهده گشت که به آن کلانی و سبزی و خرمی درخت انبه کم دیده شده بود. در همین باغ درخت بری به نظر در آمد در غایت عظمت و کلانی فرمودم که طول و عرض و بلندی آن را به گرد در آوردند بلندی آن از روی زمین تا سرشاخ هفتاد و چهار ذرع و دوزنه آن چهل و چهار ذرع و نیم و پهنای آن یکصد و هفتاد و پنج گز و نیم به گرد آمد. چون غرایب تمام داشت نوشته شد. روز بیست و یکم که مقام بود آخرهای روز به قصد شکار سوار شده بودم بعد از معاودت به خانه اعتمادالدوله که به جهت جشن خواجه خضر که آن را حضری می‌گویند آمدم و تا یک پهر شب آنجا بسر برده طعام میل نموده به دولت سرای همایون مراجعت اتفاق افتاد. درین روز اعتمادالدوله را به نسبت محرمیت نواخته به میمان حرم سرای عزت فرمودم که ازو رو نیوشند و بدین عنایت و الا سر بلند ساختم. بیست و دویم حکم کوچ شد و سه گروه و نیم پاو قطع نموده موضع بول گهری محل اقامت گردید. در اثنای راه [۱۳۸ ب] دونیله گاو شکار شد. روز بیست و سوم نیز که مقام بود یک نیله گاو به بندوق زدم. بیست و چهارم بعد از قطع پنج گروه ظاهر موضع قاسم گره منزل گشت. در اثنای راه جانوری سفید شکار شد که از عالم کوتاه پاچه بود غایتاً چهار شاخ داشت دو شاخ که به مجاذی دنباله چشم او واقع بود دو انگشت بلندی داشت و دو شاخ دیگر به فاصله چهار انگشت به جانب قفا بود چهار انگشت بلندی داشت.

اهل هند این جانور را دودها را می گویند و مقرر است که نر آن شاخدار است و ماده آن شاخ ندارد و چنین مذکور می شد که نوع آهو زهره ندارد. چون احشای درون او ملاحظه شد زهره ظاهر گشت و معلوم شد که این سخن اصلی نداشته است.

روز بیست و پنجم که مقام بود آخرهای روز به شکار سواری دست داد. یک نیله گاو ماده به بندوق زد. بالجوی برادرزاده قلیچ خان را که به منصب هزاری ذات و هفتصد و پنجاه سوار سرفراز بود و در صوبه اوده جاگیر داشت دوهزار و دویست سوار سرافراز ساخته به خطاب قلیچ خانی سر بلند گردانیده به صوبه بنگاله تعیین نمود. بیست و هشتم کوچ واقع شده و چهار گروه و سه پاو قطع مسافت نموده ده قاضیان که در نواحی اوجین واقع است منزل شد. درخت انبه بسیاری درین منزل گلی کرده بود، دایره را بر کنار آبی ایستاده نموده جای دانشین ترتیب داده بودند. بهار ولدغزنی خان درین منزل به سیاست رسید. آن می سعادت را بعد از فوت پدر نواخته قلعه و ولایت جالور را که جاو مقام پدران او بود به او مرحمت نمود. چون خسر سال بود مادرش او را از بعضی قبایح منع می کرد آن روسیاه ازل وابد با چندی از ملازمان خود شبی به درون خانه در آید و آن بدبخت مادر حقیقی خود را به دست خود می کشد. این خبر به من رسید حکم نمودم که او را حاضر ساختند و بعد از آنکه گناه او به ثبوت [۱۳۹ الف] رسید فرمودم که به یاسا رسانیدند.

درین منزل درخت خرمائی به نظر درآمد که اندام او و وضعش خیلی غریب داشت اصل این درخت یک تنه دارد که چون شش گز بالا رفته دوشاخ شده یک شاخ آن ده گز و شاخ دیگر نه گز و نیم فاصله میان هر دو شاخ چهار و نیم گز از زمین تا جای که شاخ و برگ برآمده از طرف شاخ کلان شانزده گز و از طرف شاخ دیگر پانزده و نیم گز بود و از جای که شاخ و برگ سبز شده تا سر درخت دو نیم گز و دور آن دو گز و یک پا و فرمودم که چپو تره به بلندی سه گز به دور آن ببندند، چون در نهایت راستی و موزونی بود صروان را گفتم که در مجلس جهانگیر نامه شبیه آن را بکشند.

بیست و هفتم کوچ شد دو گروه و نیم پاو در نور دیده ظاهر موضع هندوال نزول واقع گردید در اثنای راه یک نیله شکار شد. بیست و هشتم دو گروه راه قطع نموده منزل کالیاده محل نزول گشت کالیاده عمارتی است از بناهای ناصرالدین و لیدسلطان غیاث الدین بن سلطان محمود خلجی که حاکم مالوه بود و در ایام حکومت خود در نواحی اوجین که از شهرهای معروف و مشهور صوبه مالوه است ساخته می گویند که حرارت بر طبیعت او غالب بود چنانچه در آب بصرمی برده و این عمارت را در میان رودخانه بر آورده و آب این رود را تقسیم نموده

جویها ترتیب داده است و در اطراف وجوانب و بیرون و اندرون این عمارت آب مذکور در آورده و حوضهای خرد و کلان مناسب جا و مقام سرانجام نموده بسیار دلنشین و فرح انگیز جای است و از عمارات و منازل مقرر هندوستان است. پیش از آنکه این منزل محل نزول گردد معماران را فرستاده بودم که آنجا را از سرنو صفادهند. سه روز بی جهت خوبی و لطافت درین منزل مقام شد. شجاعخان از جا گیر خود در همین جا آمده ملازمت کرد.

اوجین از شهرهای قدیم است و از هفت معبد مقرر هنود یکی این شهر است و راجه بکرماجیت که رصد افلاک و ستارگان در هندوستان [۱۳۹ ب] او نموده درین شهر ولایت می بوده از رصد او تاحال که هزار و بیست و شش هجری و یازده سال از جلوس من است یک هزار و شصت و هفتاد و پنج سال گذشته بود و مدار استخراج هند بدین رصد است. این شهر بر کنار آب سپرا واقع است. اعتقاد هندوان این است که در سالی یک بار بی تعیین وقت آب دریا شیر می گردد و در زمان والد بزرگوارم در وقتی که شیخ ابوالفضل را بجهت اصلاح احوال برادرم شاه مراد فرستاده بودند او از بلده مذکور عرض داشت نموده بود که جمعی کثیر از هندو و مسلمان گواهی داده اند که چند روز قبل از این، این آب شیر شده بود. چنانچه مردمی که در آن شب آب را از آن دریا برداشته بودند صباح ظروف آنها پر شیر شده بود. چون این سخن شهرت تمام داشته نوشته شد اما عقل من اصلا قبول نمی کند تحقیق این سخن را العلم عند الله.

تاریخ دویم اسفند ارمدار منزل کالیاده بر کشتی سوار شده متوجه منزل پیش شدم. مکرر شنیده بود که سیاسی مرتاضی جدروپ آشرم نام چند سال است که نزدیک معموره اوجین در گوشه صحرائی از آبادانی دور مشغول پرستیدن معبود حقیقت است خواهش صحبت او بسیار داشتم که وقتی در دار الخلافه آگره بودم می خواستم که او را طلبیده بینم غایتا ملاحظه نصایح او کرده نطلبیدم. چون به حوالی بلده مذکور رسیده شد. از کشتی برآمده نیم پا و کسروه پیاده بدیندن او متوجه گشتم. جایی که بودن خود اختیار نموده سوراخی است که در میان پشته کنده دروازه درآمد. اول آن محرابی شکل افتاده به طول یک گز و به عرض ده گره و فاصله ازین دروازه تا سوراخی که اصل نشیمنگاه اوست دو گز و پنج گره طول و یازده گره و یک پا و عرض دارد. ارتفاع از زمین تا سقف یک گز و سه گره و سوراخی که به درون آن نشیمن جای درمی آید طولش پنج و نیم گره و عرضش سه و نیم گره است. شخص ضعیف جثه به صد تشویش به درون آن تواند درآمد. طول و عرض آن سوراخ همین مقدار بوده باشد. نه بور یائی [۱۴۰ الف] دارد و نه گاهی به طریق درویشان دیگر که در ته می اندازند و تنها در آن سوراخ تیره و تنگ می گذراند. در زمستان و هوای سرد با آنکه برهنه محض است و جز پارچه لته که پیش و پس خود را

پوشیده لباس ندارد و هرگز آتش هم نمی افروزد و چنانچه ملای روم از زبان درویشی به نظم درآورده: بیت

پوشش ما روز تاب آفتاب شب نهالی ولحیف از ماهتاب

در آبی که نزدیک به محل بودن اوست هر روز دوبار رفته غسل می کند و هر روز يك بار به درون معموره اجین درمی آید و به جز به خانه سه نفر بهمن از جمله هفت نفر که اختیار کرده اوست و صاحب زن فرزندند و اعتقاد درویشی و قناعت به آنها دارد. در آمده پنج لقمه از خوردنی که آنها بجهت خوردن خود ترتیب داده اند به طریق گدائی بر کف دست گرفته یخائیدن فرومی برد تا ذائقه ادراك لذت آن نکند. به شرطی که درین سه خانه مصیبتی رونداده باشد و ولادتی واقع نگشته وزن حیاض در آن خانه نباشد. طریق زیست و زندگانی برین نهج است که نوشته شد. خواهان ملاقات مردم نیست لیکن چون شهرت تمام یافته، مردم به دیدن او می روند. خالی از دانش نیست علم بیدانت را که علم تصوف باشد خوب ورزیده. ناشش گهبری با اوصحبت داشتیم سخنان خوب مذکور ساخت چنانچه خیلی درمن اثر کرد و او را هم صحبت من در افتاد. در حالتی که والد بزرگوارم قلعه اسیر و ولایت خاندیس را فتح نموده متوجه دارالخلافه آگره بودند درهمن جا و مقام او را دیده بودند و همیشه خوب یاد می کردند.

روش زندگی کردن برهمنان هندی: دانایان هند برای زیست و زندگانی طایفه برهمن که اشرف طوایف هندوانند چهار روش قرار داده اند و مدت عمر چهار قسم ساخته اند و این چهار طور را چهار آشرم می گویند. در خانه برهمن که پسر می تولد می گردد تا مدت هفت سال که مدت طفولیت است او را برهمن نمی گویند و تکلیف پرونیست بعد از آنکه به سن هشت سالگی رسید مجلسی ترتیب داده برهمنان را جمع می سازند و رسنی از گاه مونج که آن را مونجسی [۱۴۰ ب] گویند، به درازی دوگز و يك پاو می باشد و دعاها و افسونها بر آن خوانده و سه گره به نام سه تن از پاك نهادان که به آنها اعتقاد دارند بر آن زده در میان او می بندند و زناری از ریسمان خام بافته حمایل بردوش راست او می اندازند و چوبی به درازی يك گز و کسری بجهت محفوظ داشتن خود از آسیب موزیات و ظرفی از مس بجهت آب خوردن بدست او داده او را به برهمن دانایی سپارند که دوازه سال به خانه او بسر برده بخواندن ید که آن را کتاب الهی اعتقاد دارند مشغول می نماید و ازین روز او را برهمن می خوانند و در این مدت می باید که مطلق گرد لذات جسمانی نگردد. چون نیمه روز بگذرد به طریق گدائی به خانه برهمن دیگر رفته آنچه باو دهند نزد استاد آورده به رخصت او تناول نماید و از پوشش بغیر رنگی کرباسی که ستر عورت کند و دوسه گز کرباس دیگر که بردوش اندازد چیزی دیگر اختیار نماید.

این حالت را برهن چرج (چارچ) گویند یعنی مشغولی به کتاب الهی. بعد از گذشتن مدت مذکور به رخصت استاد و پدر کنخدا شود. درین وقت او را رخصت است که از جمیع لذات حواس پنجگانه خود را بهره مند گرداند تا وقتی که او را فرزندی بهمرسد که سنش به شانزده سالگی رسیده باشد و اگر او را فرزند نمی شود تا سن چهل و هشت سالگی در لباس تعلق بسر برد. این ایام را گر هست خوانند یعنی صاحب منزل. آنگاه از خویشان و اقربا و بیگانه و آشنا جدایی گزیده و اسباب عیش و عشرت را فرو هشته از تعلق آباد کضرت به مقام تنهایی نقل نموده در جنگل بسربرد. و این حالت را بان پرست نامند یعنی سکونت در جنگل و چون مقررهنمود است که هیچ عمل خیر از اهل تعلق بی شرکت و حضور زن که او را نیمه مرد گفته اند تمام شود و هنوز بعضی اعمال و عبارات او را در پیش است زن را همراه جنگل ببرد، و اگر او حامله باشد رفتن او موقوف دارد تا وقتی که بزاید و سن بچه به پنج سالگی رسد. آنگاه فرزند را به پسر کلان و یا دیگر خویشان سپرده خود [۱۴۱ الف] را به فعل آورد. و همچنین اگر زن حایضه باشد توقف نماید تا وقتی که پاک گردد. بعد از این بساو مباشرت ننماید و خود را به ملاقات او آلوده نسازد و شبها آلت قطع به میان نهاده خواب کنند و تا دوازده سال درین مقام بسربرد و خورش از نباتاتی باشد که در صحراها و جنگلها خود رشته باشد و زنار با خود می دارد و عبادت آتش بجا می آورد و اوقات را بگرفتن ناخن و موی سرو اصلاح ریش و بروت ضایع نمی سازد و چون این مدت به روشی که مذکور گشت به انتها رسد دیگر باره به خانه خود بیاید و زن را به فرزندان یا برادران و خویشان او سفارش نموده خود به ملازمت مرشد کامل رفته هر چه باو باشد از زنار و موی سرو غیره در حضور او دز آتش انداخته بسوزد و بگوید که داشتم حتی ریاضت و عبادت به اختیار اذل خود بیرون کردم و راه خواطر را بردل بندد و در مراقبه حق همیشه مشغول باشد و هیچ چیز را بغیر از موجود حقیقی صاحب وجود نداند و اگر سخن از علم کند بیدانست باشد که حاصل آن را با بافغانی درین بیت به نظم در آورده: بیت

يك چراغ است درین خانه و از پرتو آن هر طرف مینگرم انجمنی ساخته اند

و این حالت را سرب بیاس گویند یعنی همه گذاشتن و صاحب این مقام را سرب بیاسی نامند. بعد از ملاقات جلدوپ بر فیل سوار شده از میان معموره اجین گذشتم و موازی سه هزار و پانصدی رویه از ریزگی در گذشتن بردست راست و چپ خود افشاندم و يك گروه و سه پا و قطع نموده به ظاهر موضع داود گهیرا که محل نزول اردوی ظفر قرین بود فرود آمدم.

در روز سیوم که روز مقام بود بنا بر اشتیاق صحبت جلدوپ بعد از نیمروز به دیدن او متوجه گشتم و تا شش گهیری به ملاقات او سرور خاطر بودم درین روز هم سخنان خوب مذکور گشت

قریب به شام داخل دولت سرای خاص گشتم. روز چهارم سه گروه و یک پا و در نوردید حوالی موضع جراو پراپه نزول اجلال گشت. این منزل هم به غایت خوش و خرم و پردرخت جای بود.

در ششم کوچ واقع شد. بعد از قطع مسافت چهار گروه و سه پا و بر کنار تال دیا پور بهر به نزول [۱۴۱ ب] افتاد. بنا بر خوبی جا و مقام لطافت تال درین منزل چهار روز مقام نموده شد و آخرهای هر روز بر کشتی سوار شده به شکار مرغابی و دیگر جانوران آبی مشغولی می نمودم. در این منزل انگور فخری احمد نگر آورده بودند. اگر چه در بزرگی به انگور فخری کابل نمی رسد اما در لطافت از آن هیچ کمی نداشت. منصب بدیع الزمان ولد میرزا شاهرخ به التماس فرزند با باخرم به هزار و پانصدی ذات و هزار سوار مقرر گشت.

یازدهم کوچ نمودم بعد از قطع سه گروه و یک پا و حوالی پرگنه دولت آباد محل اقامت گردید. در دوازدهم که مقام بود به قصد شکار سواری دست داد. در موضع شیخوپور از مضافات پرگنه، مسطور درخت بهری به نظر در آمده در غایت بزرگی و تناوری. دوز ته آن هوده گز و نیم و بلندی از بیخ تا سر شاخ بیست و هشت ذرع و یک پا و اطراف شاخه ها که از ته جدا شده سایه گستر گردیده است. دو بیست و سه ذرع و نیم. شاخی که هیأت دندان قبل بران ظاهر ساخته اند چهل گز درازی آن است. در وقتی که حضرت والد بزرگوارم از اینجای می گذشته اند سه گز و سه پا و بالا از ته بر بیخی که سر بر زمین نهاده پنجه خود را به طریق نشانی بر آنجا نهاده اند. من بر شاخ بیخ دیگر هشت گز باز فرمودم که پنجه مرا نیز نقش کنند و بجهت آنکه به مرور زمان این نقش فرسوده نگردد صورت هر دو پنجه را بر سنگ مرمر نگار نموده بر همان تنه ها نصب سازند و فرمودم که بر اطراف آن درخت چوبه تره به صفا ترتیب دهند.

چون در ایام شاهزادگی به میرضیاء الدین قزوینی که از سادات سیفی است و در زمان دولت من به خطاب مصطفی خان سرافرازی یافته وعده نمودم که پرگنه مالده را که از پرگنات مشهور صوبه بنگاله است به طریق آلتغا به او و فرزندان او مرحمت نمایم، درین منزل ایمن عطیه عظمی در شان او از قوت بفعل آمد. در سیزدهم کوچ واقع شد. از منزل مذکور به قصد سیر و شکار با بعضی از محللای و چندی از نزدیکان و خدمتگاران [۱۴۲ الف] از اردو جدا شده به موضع حاصل پور متوجه گشتم و اردو در حوالی نعلجه فرود آمد و مادر موضع سارنک پور منزل زدیم. از خوبی و لطافت این موضع چه نویسد. از درخت انبه و بسیاری و زمینهای سبز و خرم. مجملا در این منزل بنا بر سبزی و خرمی جا سه روز مقام شد، و این موضع را از تغییر کبشومارو به کمال خان قراول مرحمت نمودم و حکم شد که بعد ازین موضع مذکور را کمال پور می گفته



باشند. درهمن منزل شب سیورات واقع شد. جوگی بسیار جمع آمده بودند، لوازم ایسن شب به فعل آمد و بادانایان این طایفه صحبتها داشته شد درین روزها سه نیله گاو شکار نمودم. خبر کشته شدن راجه مان در اینجا رسید. اورا به سرداری لشکری بر سر قلعه کانگره تعیین ساخته بودم. چون به لاهور می رسید می شنود که سنگرام که یکی از زمینداران کوهستان است بر سر جا و مقام او آمده بعضی از ولایات اورا به تصرف در آورده است. دفع اورا اولی دانسته بر سر او متوجه می شود. سنگرام مذکور راقوت مقاومت با او نبود ولایات متصرف شده را می گرداند و به کوههای صعب و محکمهای مشکل پناه می برد. راجه مان سردپی او نهاده به همان محکمها درمی آید و از غایت غرور ملاحظه پیش و پس و درآمد و برآمد خود ناکرده به اندک جمع می خورد رابا و می رساند. سنگرام چون می بیند که جای گریز و محل بدر و ندارد به مقتضای این بیت که: بیت

وقت ضرورت چو نمائد گریز      دست بگیرد سر شمشیر تیز

در مقام مقابله و مدافعه درمی آید و به حسب تقدیر سنگی به راجه مان می رسد و جابجا جان به جان آفرین سپرده شکست بر مردم او می افتد و جمع کثیر کشته می شوند و بقیه مردم زخمی اسب و یراق انداخته به صد تشویش نیم جانی برمی آورند.

هفدهم از سارنک پور کوچ نموده بعد از قطع سه گروه به موضع حاصل پور رسیدم در اثنای راه يك نیله گاو شکار شد. موضع مذکور از جاهای دقیر متعین صوبه مالوه است. انگور [۱۴۲] فراوان و درخت انبه بیرون از حساب و شماره و آبهای روان بر اطراف آن جاری. وقتی رسیدیم که انگور آن بخلاف انگور ولایت رسیده بود به ارزانی و فراوانی که ادنی باعی آن مقدار که خواهد میسر باشد که بخرد و خشخاش گل کرده بود و قطعه قطعه به رنگهای گوناگون بنظر درمی آمد. مجمل با این لطافت دهی کم می باشد. سه روز دیگر در این موضع مقام افتاد سه راس نیله گاو به بندوق انداخته شد. در بیست و یکم از حاصل پور به دو کوچ به ارودی بزرگ داخل گشتم در اثنای راه يك نیله شکار شد. روز یکشنبه بیست و دوم از حوالی نعلچه کوچ کرده تالی که در پایان قلعه ماند و واقع بود محل نزول گشت، درینولا قراولان خبر آوردند که شیری را درین سه گروهی در قبل داریم با آنکه روز یکشنبه بود و روز که روز مذکور و پنجشنبه باشد به شکار بندوق متوجه نمی شوم به خاطر رسید که چون از جانوران مودی است دفع اورا باید کرد متوجه شدم چون به جا و مقام اور رسیدم در سایه درختی نشسته بود از بالای فیل دهن اورا که نیم باز بود در نظر داشته بندوق را گشاد دادم. به حسب اتفاق به درون دهن او در آمده در کله و مغز او جا کرد و به همین يك بندوق کار اورا تمام ساختم. بعد از آن جمعی که همراه بودند هر چند تفحص

کردند که محل زخم را بیابند نتوانستند یافت. چه به حسب ظاهر بر هیچیک از اعضای او علامت زخم بندوق نبود. آخر الامر فرمودم که دهن او را ملاحظه نمایند. بعد از آن ظاهر شد که گولی به درون دهن او رسیده بود و بدین زخم از پاد در آمده. گرگ نری میرزا رستم شکار کرده آورد. می خواستم که ملاحظه نمایم که آیا زهره او بطریق زهره شیر در درون جگر واقع است یا مانند جانوران دیگر در بیرون جگر جادارد. بعد از تفحص ظاهر شد که زهره او هم در درون جگر میباشد.

روز دوشنبه بیست و سوم یک بهر گذشته به طالع سعد وساعت فرخ به مبارکی به فیل سوار [۱۴۳ الف] شده به قلعه مندو متوجه گشتم. یک بهر و سه گهری از روز مذکور گذشته داخل نمازی که جهت نزول اجلال ترتیب داده بودند شدم. یک هزار و پانصد و پیه در راه افشاندیم از اجمیر تا به مندو که یکصد و پنجاه نه کروه بود. در عرض چهار ماه و چهار روز به چهل و شش کوچ و هفتاد و هشت مقام در نور دیده آمد. درین چهل و شش کوچ منازل به حسب اتفاق در جاهای دلکش بر کنار تالابها یا جویها و نهراهای عظیم که بر کنار درختها و سبزه ها و خوشخاش زارها گل کرده داشت واقع می گشت و روزی نگذشت که در مقام و کوچ شکار نشده باشد. تمام راه براسب و فیل سوار سیرکنان و شکارافکنان می آمدیم و مشقت سفر اصلا ظاهر نگشت گویا که از باغی به باغی نقل می افتد. درین شکارها آصف خان و میرزا رستم و میرمیران و انبیرای و هدایت الله و وراجه سارنگدیو و سید کاسو و خواصخان همیشه در جلوم حاضر می بودند.

چون پیش از آنکه رایات جلال متوجه این حدود گردد عبدالکریم معموری را بجهت تعمیر عمارت حکام سابق مندو فرستاده بودم مشارالیه در مدتی که رایات اقبال در اجمیر نزول اجلال داشت بعضی از عمارات که قابل تعمیر بود مرمت نموده بعضی جاها را مجددا احداث نموده مجعلا منزلی ترتیب داده که غایت در هیچ جا بدان نزهت و لطافت عمارتی معلوم نیست که به اتمام رسیده باشد. قریب سه لك روپیه که ده هزار تومان ولایت بوده باشد صرف آن شد. بایستی که این عمارت در شهرهایی که قابلیت نزول اجلال می داشت واقع می بود و این قلعه در بالای کوه رفیع واقع است دور آنده کروه به مسافت در آمده در ایام برسات جانی به خوشی و لطافت این قلعه نمی باشد. شهادت قلب الاسد به مرته سرد می شود که بی لحاف نمی توان گذرانید و روزها احتیاج به یادزدن نمی شود. گویند که پیش از زمان راجه کرماجیت راجه بود جیسنکدیو نام. در زمان او شخصی بجهت آوردن گاه به صحرای برآمده بود. در اثنا دویدن داسی که در دست داشت به رنگ طلا گشت و او داس خود را چون متغیر دید نزد ماندن نام آهنگری آورد که اصلاح آن نماید. آهنگر [۱۴۳ ب] دانست که این داس طلا شده و قبل ازین شنیده

بود که درین دیار سنگ پارس که به ملاقات آن آهن و مس طلا می گردد، هست در ساعت آن کاهی را همراه گرفته بدان جا و مقام آمد و سنگ را به دست آورد و بعد از آن این گوهری بها را به نظر راجه وقت گذرانید. راجه به وسیله این سنگ زر حاصل نموده باره آنرا صرف عمارت این قلعه نمود و در عرض دوازده سال به اتمام رسانید و به خواهش آن آهنگر بیشتر سنگها که در دیوار این قلعه تعبیه نموده اند بهیأت سندان تراشیده فرمود که به کار بردند. در آخرهای عمر که دل از دنیا بر گرفته بود بر ساحل دریای نریده که از معابد مقرر هندو است مجلسی ترتیب داده برهمنان را حاضر ساخته به هر یک لطفها و شفقتها از نقد و جنس نموده. چون نوبت برهمن که نسبت قدیم باو داشت رسید این سنگ را به دست او داده او از ناشناسایی خشمگین شده آن گوهر بی بهار را در آب انداخت. بعد از آنکه بر حقیقت او مطلع گشت به حسرت جاوید گرفتار آمده هر چند تفحص نمود اثری از آن ظاهر نگشت. این مقدمات کتابی نیست از زبان و افواه شنیده شده. اما این حکایت را اصلاً عقل من قبول نمی کند و در پیش من متالی می نماید.

بازدید از عمارات مانند: هندو سرکاری است از سر کارهای مقرر صوبه مالوه يك كرور و سی و نه لک دام جمع است. مدتها تخنگاه سلاطین این دیار بود عمارات و اثرهای قدیم در اروپا برجاست و ناحال نقصانی بدانجا راه نیافته. در بیست و چهارم به قصد سیر عمارت سلاطین سابق سوار شدم اول مسجد جامع که از بناهای سلطان هوشنگ غوری است در آمدم. بغایت عمارت عالی به نظر در آمد. تمام از سنگ تراشیده ساخته اند و با آنکه یکصد و هشتاد سال از زمان ساختن آن گذشته چنان مشاهده می شود که گویا امروز بنادست از عمارت این کشیده است. بعد از آن به عمارت مقبره حکام طبقه خلیج که قبر روسیاه ازل و ابدا نصیر الدین سلطان غیاث الدین نیز در این جا واقع بود چون مشهور است که این بی سعادت به قتل پدر خود سلطان غیاث الدین [۱۱۴ الف] که در سن هشتاد سالگی بوده اقدام نموده دومرتبه زهر داد و او زهر مهره که در بازو داشت دفع آن نمود. در مرتبه سوم کاسه شربتی به زهر آمیخته به دست خود به پدر داد که این را می باید نوشید. پدر چون اهتمام آن در این کار فهمید اول زهر مهره را از بازوی خود باز کرده پیش او انداخت و روی عجز و نیاز به درگاه خالق بی نیاز آورده بر زبان راند که خداوند! عمر من به هشتاد رسیده و این مدت را به دولت و عشرت و کمارانی گذرانیده ام چنانچه هیچ پادشاهی را میسر نگشته، اکنون که زمان باز پسین منست امیدوارم که نصیرا را به خون نگیری و موت مرا به اجل مقدر حساب کنی و از او بازخواست آن ننمائی. بعد از ادای این کلمات آن کاسه شربت زهر آمیخته را در کشید و جان را به جان آفرین سپرد.

مقصود او از ذکر این مقدمه که ایام دولت را به عیش و عشرت گذرانیدم که هیچک

از سلاطین را میسر نگشته است آن است که چون در سن چهل و هشت سالگی به اورنگ حکومت نشست، به محرمان و نزدیکان خود اظهار نمود که در خدمت پدربزرگوار خود سی سال است که لشکر کشی نموده در لوازم تردد و سپاهگری تقصیر نکرده ام الحال که نوبت من رسیده اراده ملك گیری ندارم و می خواهم که بقیه عمر را در عیش و عشرت بگذرانم. می گویند که پانزده هزار زن در محل خود جمع نموده بود. شهری ازین طایفه ترتیب داده مشتمل بر جمیع طوایف از اقسام اصناف پیشه کار و حاکم و قاضی و کوتوال و آنچه به جهت انتظام شهر در کار است از زنان تعیین نموده بود و هر جا کنیزی صاحب جمال شنیدی تا به دست نیاوردی از پا نشستی. اقسام صنایع و علوم به کنیزان آموخت و به شکار میل بسیار داشت. آهوخانه ها ساخته در اینجا اصناف جانوران جمع آورده اکثر اوقات با زنان در آن آهوخانه ها شکار می کرد. [مجملاً ۱۴۴ ب]

در مدت سی و دو سال زمان حکومت خود چنانچه فرار داده بود بر سر هیچ غنیمی سوار نگردیده این مدت را به فراغت و آسودگی و عشرت گذرانید. همچنین هیچ کس بر سر ملك او نیامده. بر زبانهاست که چون شیرخان افغان در ایام سلطنت و حکومت خود با وجود حیوان طبیعی بر سر قبر نصیرالدین رسید به جهت همین عمل شنیع به جمعی که همراه او بودند فرمود که چوبها بر قبر اوزدند. من نیز چون به قبر اورسیدم لگدی چند بر گور زده به بنده هایی که در ملازمت بودند فرمودم تا قبر اورا لگد کاری نمودند. چون خاطر بدین تسلی نشد گفتم که گور اورا شکافته اجزای ناپاک اورا به آتش اندازند. باز به خاطر رسید که چون آتش نوریست از انوار الهی حیف است که به سوختن جسد کثیف او آن جوهر لطیف آلوده گردد و نیز مبادا که ازین سوختن در نشئه دیگر تخفیفی در عذاب او رود، فرمودم که استخوانهای فرسوده اورا با اجزای خالک شده در دریای نریخته انداختند. چون در ایام حیات به واسطه حرارتی که در طبیعت او غالب بود همیشه در آب به سر می برد چنانکه مشهور است که در حالت مستی يك بار خود را به یکی از حوضهای کالیاده که عمق تمام داشت انداخت چندی از خدمتکاران محل سعی نموده موی او را به دست آوردند و از آب بیرون کشیدند. بعد از آنکه به هوش آمد مذکور ساختند که چنین امری واقع شد. از شنیدن این مقدمه که موی او را کشیده بر آورده اند بسیار غضبناک گشته فرمود که دست آن خدمتکار را ببردند. باردیگر که این حالتی دست داد هیچکس بر آوردن او جرأت نکرد تا در آب غوطه خورده جان داد. به حسب اتفاق بعد از گذشتن یکصد و ده سال از فوت او این مقدمه به وقوع آمد که اجزای فرسوده او هم به آب پیوست.

دریست و هشتم عبدالکریم را به جلدوی عمارات مندو که به حسن سعی و اهتمام او به اتمام رسیده بود به منصب هشتصدی ذات و چهارصد [۱۴۵ الف] نفر سوار از اصل و اضافه سرفراز

ساخته به خطاب معمر خانی بلند نام گردانیدم.

در همان تاریخ که رایات جلال به قلمه مندو درآمد فرزند بلند اقبال سلطان خرم با عساکر منصوره به شهر برهانپور که حاکم نشین ولایت خاندیس است داخل می شود. و بعد از چند روز عریضه افضل خان و رای رایان که در برآمد اجمیر فرزند مشارالیه آنها را به همراهی ایلچیان عادل خان مرخص ساخته بود می رسد. مشعر بر آنکه چون خبر آمدن مایان به عادل خان رسیده هفت گروه به استقبال فرمان و نشان شاهزاده بلند اقبال برآمده در لوازم تسلیم و سجده و ادای کسه معمول درگاه است سرموی فرو گذاشت ننموده و در همین ملاقات اظهار دولخواهی بیش از پیش نموده تعهد کرد که ولایاتی که از تصرف اولیای دولت قاهره برآمده مجموع را از عنبر تیره بخت انتزاع نموده به تصرف بنده های پادشاهی باز گذارد و تقبل نمود که پیشکش لایق به همراه ایلچیان روانه درگاه سازد. بعد از ذکر این مقدمات ایلچیان را به عزت تمام بجا و مقامی که به جهت آنها ترتیب یافته بود فرود می آرند و همان روز کس به عنبر فرستاده مقدمانی که به او اعلام می بایست نمود پیغام می دهد. این اخبار با عریض افضل خان و رای رایان به مسماع جلال رسید.

از اجمیر تاروز دوشنبه بیست و سیوم ماه مذکور در مدت چهار ماه دو قلاده شیر و بیست و هفت نبله گاو و شش راس چیتل و شصت رأس آهو و بیست و سه خرگوش و روباه و یکصد و هشتاد و دو پست قطعه مرغابی و سایر جانوران شکار شده بود. درین شبها حکایت شکارهای ایام پیش و شوق و خواهشی که خاطر را بدان شغل مبل بود، به استاد های پایه سریر خلافت مصیر نقل می نمودم. به خاطر رسید که آیا شمار آنکه از ابتدای آن تمیز تاحال واقع شده به دست توان آورد. بنابراین مقدمه به واقعه نویسان و مشرفان شکار و قراولان و عمله و قلمه این خدمت امر نمودم که در صدد تحقیق شده آنچه از هر جنس جانور شکار شده مجموع [۱۴۵ ب] را فراهم آورده به من بشنوند. ظاهر شد که از ابتدای سن دوازده سالگی سته نهصد و هشتاد و هشت سال هجری است لغایت آخر این سال که یازدهم سال است از جلوس همایون و سن من به پنجاه سال قمری رسیده بیست و هشت هزار و پانصد و سی و دو شکار در حضور واقع شده از این جمله هفده هزار و یکصد و شصت و هشت جانور به دست خود به بندوق و غیره بر این موجب شکار نموده ام. جانوران چرنده سه هزار و دو پست و سه قلاده و رأس و غیره شیر هشتاد و شش قلاده و خرس و چیته و روباه و او دبلا و کفتار نه قلاده نبله گاو هشتصد و هشتاد و نه راس مها که از عالم گوزن است غایتا در بزرگی و کلانی برابر به نبله گاو می شود سی و پنج راس آهو و نر و ماده و چهکاره و چیتل و بز کوهی و غیره یک هزار و ششصد و هفتاد و دو رأس و قوچ و آهو و سرخه و بیست و پانزده

رأس گرگ شصت و چهار رأس گاو میش صحرا بی سی و شش رأس خوک نو در رأس، دنگ بیست و شش رأس، قوچ کوهی بیست و دو رأس گور خر شش رأس خر گوش بیست و سه رأس جانوران پرند ه هزار و نه صد و شصت و چهار کیو نرده هزار و سیصد و چهل و هشت قطعه لگرو جگر و سه قطعه عقاب و دو دست غلبو اج بیست و سه قطعه جغد سی و نه قطعه قرطان دوازده قطعه موش خور پنج قطعه گنجشک چهل و یک قطعه فاخته بیست و پنج قطعه بوم سی قطعه مرغابی و قاز و کاروانک و غیره یکصد و پنجاه قطعه زاغ سه هزار و چهار صد و هفتاد و سه قطعه جانوران آبی مگر مرج که نهینگ ازان تعبیر توان کرد، ده عدد.

### نوروز دوازدهم از جلوس همایون

یک گهری از روز و شنبه سی ام ماه مذکور مطابق دوازدهم ربیع الاول سنه ۱۰۲۶ مانده حضرت نیر اعظم از برج حوت به عشرت سرای محصل که خانه شرف و سعادت اوست انتقال نمودند در همین وقت تحویل که ساعت سعد بود بر تخت جلوس نموده به [۱۴۶ الف] دستور مقرر فرمودم که دیوانخانه خاص و عام را در اقمشه نفیسه گرفته آئین بندی نمایند با وجود که اکثر امرا و اعیان دولت در خدمت فرزند خرم بودند مجلس ترتیب یافته بود که از سنوات سابق هیچ کمی نداشت. پیشکش روز شنبه به آنند خان مرحمت نمودم در همین روز که غره فروردین سنه دوازده است عرض داشت سلطان خرم رسید مضمون آنکه جشن نوروزی به دستور سلالهای گذشته ترتیب یافته چون ایام سفر و یساق در میان بود پیشکش همه ساله به بندهای درگاه معاف نمودم. این معنی بغایت مستحسن افتاد فرزند دلبرند را به دعای خیرمند یاد آورده از درگاه الهی خیریت در این به جهت او مسئلت نمودم و حکم کردم که درین نوروز هیچکس پیشکش نگذرانند. به واسطه فساد تنباکو که در اکثر مزاجها و طبعها فرموده بودم که هیچکس متوجه خوردن آن نشود و برادر شاه عباس به ضرر آن مطلع گشته در ایران می فرماید که هیچکس مرتکب کشیدن آن نگردد. چون خان عالم به مداومت کشیدن تنباکو بی اختیار بود در اکثر اوقات بدین امر قیام و اقدام می نمود. یادگار علی سلطان ایلچی دارای ایران این معنی را به شاه عباس عرض می نماید که خان عالم یک لحظه بی تنباکو نمی توان بود در جواب عرض داشت او این بیت مرقوم می سازد. بیت:

رسول یار می خواهد کند اظهار تنباکو      من از شمع وفا روشن کنم بازار تنباکو  
خان عالم نیز در جواب بیتی گفته فرستاده است. بیت  
من بیچاره عاجز بودم از اظهار تنباکو      ز لطف شاه عادل گرم شد بازار تنباکو

در سیوم ماه مذکور حسین بیگ دیوان بنگاله سعادت آستانبوسی دریافته دوازده زنجیر فیل نروماده پیشکش گذرانید. طاهر بخش بنگاله که مخاطب و معاتب بعضی تقصیرات بود سعادت کورنش دریافته فیلان او که بیست و یک زنجیر بود از نظر اشرف گذشت. دوازده زنجیر پسند افتاد تمه را به او مرحمت نمودم و در این روز مجلس شراب ترتیب [۱۴۶ب] داده به اکثر بنده هائی که در ملازمت بودند شراب مرحمت نموده همه را سر مست باده اخلاص ساختم. در چهارم قراولان خیر آوردند که بیری درحوالی شکر تلاو که درون قلعه از عمارت مقرر حکام مالوه است در قبل داریم همان لحظه سوار شده متوجه آن شکار گشتم چون بیر مذکور ظاهر گشت بر اعدیان و جماعتی که در جلو بودند حمله آور گشته دوازده نفر را مجروح و زخمی ساخته آخر الامر به سه تیر بندوق کار او تمام ساخته شر او از بنده های خدا دور ساختم.

در هشتم منصب میر میران که هزاری ذات و چهار صد سوار بود به هزارو پانصدی ذات و پانصد سوار مقرر گشت. در نهم حسب الائتماس فرزند خرم بر منصب خان جهان هزاری ذات و سوار افزوده شد که شش هزاری ذات و سوار بوده باشد. و به یعقوب خان که به هزارو پانصدی ذات و هزار سوار سرافراز بود به دو هزاری ذات و یک هزار و پانصد سوار سر بلند گردید و بر منصب بهلول خان میانه پانصدی ذات و سیصد سوار افزوده شد که هزار و پانصدی ذات و هزار سوار بوده باشد و منصب میرزا اشرف الدین حسین کاشغری که در صوبه دکن ترددات سردانه از و پسر او به وقوع آمده بود از اصل اضافه به هزار و پانصدی ذات و هزار سوار مقرر گشت.

در دهم ماه مذکور مطابق بیست و دوم ربیع الاول سنه ۱۰۲۶ هزار و بیست و شش وزن قمری منعقد گشت در این روز در رأس اسب عراقی از طویله خاصه و خلعت به فرزندم خرم مرحمت نموده مصحوب بیرم بیگ فرستاده شد و هزار سوار بر منصب اعتبار خان افزودم که به پنج هزاری ذات و سه هزار سوار سرافراز گشت. در یازدهم حسن بیگ تبریزی که دارای ایران اورا نزد حاکم گلکنده به طریق رسالت فرستاده بود، چون به واسطه نزاع فرنگیان با قزلباشان راه هر روز مسدود بود با ایلچی حاکم گلکنده ملازمت نمودند و در رأس اسب و چند [۱۴۷الف] تقویر پارچه دکن و گجرات پیشکش او گشت در همین تاریخ اسب عراقی از طویله خاصه به خانخانان مرحمت نموده شد. در پانزدهم هزاری ذات بر منصب میرزا راجه بها و سنگه افزوده شد که پنج هزاری ذات و سه هزار سوار بوده باشد. در هفدهم پانصد سوار دیگر بر منصب میرزا رستم افزوده پنج هزاری ذات و یک هزار سوار کردم و منصب صادق خان به هزار و پانصدی ذات و هفتصد سوار از اصل اضافه مقرر گشت و ارادت خان به منصب هزار و پانصدی ذات و ششصد

سوار به همین دستور سرافراز گردید. بر منصب انی رای پانصدی ذات و یکصد سوار افزوده گشت که هزار و پانصدی ذات و پانصد سوار بوده باشد.

سه گهری از روز شنبه نوزدهم مانده آغاز شرف شد. در همین وقت مجدداً جلوس نمودم. از گرفتاران لشکر عنبر مقهور که سی و دو نفر بودند در جنگ شاهنوازخان و شکست آن بد اختران به دست اولیای دولت قاهره افتاده بودند یکی را به اعتقادخان سپرده بدم. محافظانی که به جهت حفظ او معین بودند، غفلت ورزیده او را می گذرانند. این معنی بر خاطر من بسیار گران آمد. اعتقادخان را مدت سه ماه از کورنش منع نموده بدم چون محبوس مذکور نام و نشان بود هر چند تردد نمودند به دست دریامد. آخر الامر فرمودم که سردار آن جماعه را که در محافظت او غفلت نموده بود به سیاست رسانند و اعتقادخان درین روز متبرک حسب الائتماس اعتمادالدوله سعادت کورنش دریافت.

چون مدتی بود که احوال بنگاله و سلوک قاسم خان خوب شنیده نمی شد، به خاطر رسید که ابراهیم خان فتح جنگ را که مهمات صوبه بهار را صورتی داده کان الماس به تصرف و عمل بنده های درگاه در آورده است به صوبه بنگاله فرستاده جها نگیر قلیخان را که در صوبه الله آباد جاگیر دارد، به جای او به بهار روانه سازد و قاسم خان را به درگاه طلب دارد در همین ساعت و روز متبرک حکم شد که در این باب فرامین مطاعه به قلم در آورند و سزاولان تعیین شدند که جها نگیر قلی خان را به بهار برده [۴۷ ب] ابراهیم خان فتح جنگ را روانه بنگاله سازند. سکندر جوهری را نواخته به هزاری ذات و سیصد سوار سرافراز ساختم.

دریست و یکم محمد رضا ایلچی دارای ایران را رخصت نمودم شصت هزار درب که سی هزار روپیه بوده باشد با خلعت به او مرحمت شد. در بر ابریا بودی که برادرم شاه عباس به جهت من فرستاده بودند تحفه چند از قسم مرصع آلات که دنیا داران دکن فرستاده بودند بادیگر پارچه ها و نفایس از هر قسم و هر جنس که تحفگی را شایان بود موازی يك لك روپیه همراه ایلچی مذکور روانه ساختم. از این جمله پیاله بلوری بود که چلبی از عراق فرستاده بود و آن پیاله را شاه دیده بود به ایلچی گفته باشند که اگر درین پیاله برادرم شراب نوشیدن به جهت من فرستند شفقت تمام خواهد برد. چون ایلچی این معنی را اظهار نمود در حضور او چند مرتبه از این پیاله شراب خورده فرمودم که سرپوش و رکابی به جهت آن تیار ساختند و داخل سوغاتها نموده فرستادم. سرپوش مینا کاری بود به منشیان عطار در قم فرمودم که جواب کتابت که آورده بروجه صواب مرقوم سازند دریست و دوم قراولان خبر شیر آوردند همان لحظه سوار شده خود را به شیر رسانیدم و به سه تیر بندوق خلق را از شر او و او را از شرف نفس خویش خلاص ساختم.



مسیح الزمان گربه آورده گذرانید که این گربه خنثی است. در منزل من هم بچه‌ها ازو تولد یافت و هم به گربه دیگر جفت شده بچه‌ازو بهمرسید. در بیست و پنجم فوج اعتماد الدوله در میدان جهر و که درشن از نظر گذشت. دوهزار سوار خوش رسید که اکثر آن مغول بودند و پانصد سوار تیر انداز ازو توپچی و چهارده زنجیر فیل فوج بخشیان به شمار در آورده به عرض رسانیدند. فوج مذکور بسیار آراسته و به توزك به نظر درآمد. در بیست و پنجم شیر ماده شکار شد.

روز پنجشنبه غره اردی بهشت الماسی که مقرب خان به مصحوب قاصدان فرستاده بود به نظر [۱۴۸ الف] درآمد. بیست و سه سرخ وزن داشت جوهریان سی هزار رویه قیمت نمودند. فردا علی الماسی بود. بغایت پسند افتاد. فرمودم که انگشتری ساختن در سیوم منصب یوسف خان حسب الائتماس باباخرم از اصل و اضافه سه هزار ذات و هزار و پانصد سوار مشخص شد و همچنین منصب چندی دیگر از امرا و منصبداران به تجویز فرزند مذکور اضافه حکم شد.

**تفنگ اندازی نور جهان بیگم:** در هفتم چون قراولان چهار شیر در قیل داشتند بعد از گذشتن دو پهره سه گهری با محل متوجه شکار آنها گشتم چون شیران به نظر درآمدند نور جهان بیگم از من التماس نمود که اگر حکم شود من این شیران را به بندوق (تفنگ) بزنم. فرمودم که چنین باشد. دو شیر را به بندوق و دوی دیگر را هر یک به دو تیر زده انداخت و تا چشم بر نمی زدیم قالب این چهار شیر را به شش تیر از حیات پرداخت. تا حال چنین تفنگ اندازی مشاهده شده بود که از بالای فیل از درون عمارت شش تیر انداخته شود که یکی خطا نرفت و چهار عددی چنین فرصت حرکتی و چینی نیاوند. به جلدوی این کمانداری هزار اشرفی نثار نموده يك جفت مروارید و قطعه الماس که يك لك رویه قیمت داشت مرحمت نمودم.

در همین روز معمور خان به اتمام عمارات دولخانه لاهور مرخص گشت در دهم خبر فوت سید وارث که فوجدار صوبه اوده بود به عرض رسید. در دوازدهم میر محمود شیر دونیم چون استدعای فوجداری می نمود او را به خطاب تهور خانی و اضافه منصب سرافراز ساخته به فوجداری بعضی از پرگات صوبه مئتان تعیین نمودم. در بیست و دوم طاهر بخشی بنگاله که منع کورنش او شده بود ملازمت نمود. نذر و پیشکشی که داشت گذرانید. هشت زنجیر فیل پیشکش قاسم خان حاکم بنگاله بادوزنجیر فیل شیخ مودود در این روز از نظر گذشت. در بیست و هشتم به التماس خان دوران پانصدی بر منصب عبدالعزیز اضافه حکم شد. در پنجم خرداد خدمت دیوانی صوبه گجرات از تغییر کیشو به میرزا حسین مقرر شد او را [۱۴۸ ب] به خطاب کفایت خانی سرافراز ساختن. در هشتم لشکر خان که به خدمت بخشگری لشکر بنکشی تعیین بود آمده ملازمت نمود

یکصد مهر و پانصد روپیه نذر گذرانید. چند روز قبل از این استاد محمد نائی را که در فن خود از بی نظیران بود فرزندم خرم به موجب طلب به ملازمت فرستاده بود چون چند مجلس ساز ازو شنیده شد و نقشی که در غزل به نام من بسته بود گذرانید. دوازدهم ماه مذکور فرمودم که او را به روپیه وزن نمودند. شش هزار و سیصد روپیه شد. فیل حوضه داری نیز به او عنایت نموده مقرر فرمودم که بران قبل سوار شده وزرها بر اطراف و جوانب خود چیده به منزل خود برود.

ملاسد قصه خوان از ملازمان میرزاغازی در همین روز از تهنه آمده ملازمت نمود چون بر نقل و شیرین حکایت و خوش بیان بود صحبت او به من در افتاد او را به خطاب محظوظ خانی خوشدل ساخته یک هزار عدد روپیه و خلعت و اسب و یک زنجیر فیل و پالکی بدو عنایت نمودم و بعد از چند روز فرمودم که به روپیه او را برکشند چهار هزار و چهار صد عدد روپیه شد و به منصب دوصدی ذات و بیست سوار سرافراز گردید و فرمودم که همیشه در مجلس گپ حاضر می بوده باشد. در همین تاریخ لشکر خان جمعیت خود را در جهر و که درشن به نظر در آورد. پانصدی سوار و چهارده زنجیر فیل و یکصد نفر بند و قچی بود. در بیست و چهارم خبر رسید که مهاسنگه نبیره راجه مان سنگه که داخل امرای کلان بود در بالاپور ولایت برار به افراط شراب در گذشت. پدر او هم در همین سن سی و دو سالگی به خوردن شراب بیرون از انداز و حساب ضایع شده بود. در همین روزها انبه بسیاری از اطراف ولایت دکن و برهانپور و گجرات و پرگنات مالوه به میوه خانه خاصه شریفه آورده بودند یا آنکه این ولایت به خوش انبگی مشهور و معروف اند در شیرین و کم ریشگی و کلانی انبه کم جایی برابری به انبه این ولایات می کند. چنانچه مکرر در حضور فرمودم که به وزن در آورند. [۱۴۹ الف] یک سیر و یک پاو بلکه چیزی زیاده ظاهر گشت غایتاً به خوش آبی و لذت و چاشنی و کم ثقلی انبه چیرامو و که در حوالی آگره واقع است زیاده استی تمام بر جمیع انبه ها و این ولایات و سایر جاهای هندوستان دارد.

در بیست و هشتم نادری خاصه که تاحال به نفاست نادری زردوزی در سرکار من دوخته نشده بود. به جهت فرزند بابا خرم فرستادم و حکم شد که برنده آن مذکور سازد کسه چون نادری این خصوصیات داشت که در روز بر آمدن از اجمیر به قصد تسخیر ولایات دکن پوشیده بودم جهت آن فرزند فرستاده شد. در همین تاریخ دستاری که از سر خود برداشته بودم به همانطور پیچیده بر سر اعتمادالدوله گذاشتم و او را بدین سعادت سر بلند ساختم.

سه قطعه زمرد و یک قطعه اوربسی مرصع انگشتی نگین یاقوت مهابت خان به طریق پیشکش فرستاده بود، از نظر اشرف گذشت. مبلغ هفت هزار روپیه به قیمت رسید. در روز مذکور باران کرم و عنایت الهی متعطر گشت. آب درماند و خیلی روی کمی نهاده بود و خلق از این ممر

مضطرب بودند. چنانچه به اکثر بنده ها حکم شد که به کنار دریای نر بده روند و امید بارش و باریدن درین روزها نبود به جهت اضطراب خلاق از روی نیازمندی تمام متوجه به درگاه باری تعالی گشتم. الله تعالی به کرم و فضل خود بارانی عطا فرمود که در عرض يك شبانروز تالابها و برکه ها و ناله ها پرگشت و آن اضطراب خلاق به آرامش تمام مبدل گردید. شکر این عنایت را به کدام زبان ادا توان کرد.

غره ماه تیر علم به وزیرخان مرحمت شد و پیشکش رانا که مشتمل بر دروأس اسب و باره پارچه گجراتی و چند کوزه اچار و مر با بود به نظر در آمد. در سیوم مغرا خبر گرفتاری عبداللطیف نامی از حاکم زاده های ولایت گجرات که همیشه در آن صوبه منشأ فتنه و فساد بود آورد. چون گرفتاری او باعث رفاهیت خلق بود حمد و سپاس باری بجا آورده شد. فرمودم که مقرب خان اورا به دست یکی از منصبداران تعینات آنجا به درگاه فرستد. [۱۴۹ ب] زمینداران نواحی مانند و اکثر آمده ملازمت نموده پیشکش ها گذرانیدند. در هشتم را مداس پسر راجه راجسنگه که چهل و هراتیکه راجگی کشیده او را بدین خطاب سرفراز ساختم. یادگار بیگ که در ماوراءالنهر به یادگار قورچی مشهور است و نزد حکام آنجا خالی از نسبت و حالنی نبوده آمده ملازمت کرده از پیشکش او پیا له سفید خطائی پایه داری مستحسن افتاد، و پیشکش بهادرخان حاکم قندهار که نرأس اسب و نه تفوز اقمشه نفیسه و دو دانه پوست رو بایه سیاه و دیگر چیزها بود از نظر گذشت.

همدین تاریخ راجه گنده بهیم نر این نام سعادت ملازمت دریافت و هفت زنجیر فیل نرو ماده پیشکش گذرانید. در دهم خلعت و اسب به یادگار قورچی مرحمت شد در سیزدهم عید گلاب پاشان بود لوازم آنروز بجا آورده شد. شنب و دود چشتی که از تعینات صوبه بنگاله است به خطاب چشتی خانی سرفراز گشت و اسب بدو مرحمت شد. در چهاردهم راول سمرسی پسر راول اودیسنگه زمیندار بانسواله ملازمت نمود سی هزار روپیه و سه زنجیر فیل و یک عدد پساندان مرصع و يك كمر مرصع پیشکش گذرانید. در پانزدهم نه قطعه الماس از حاصل کان و از اندوخته های زمیندار آنجا ابراهیم خان فتح جنگ حاکم صوبه بهار مصحوب محمد بیگ فرستاده بود از نظر گذشت. از جمله يك قطعه چهارده و نیم تانك بود به يك لك روپیه قیمت شد. در همین روز به یادگار قورچی چهارده هزار درب انعام شد اورا به منصب پانصدی ذات و سیصد سوار سرافراز کردم منصب تاتارخان بکاول بیگی را از اصل و اضافه دوهزاری ذات و سیصد سوار مقرر داشتم. پسران او هر يك علیحده به اضافه منصب سرفراز شدند حسب الالماس شاهزاده سلطان پسر ویز پانصدی بر منصب وزیرخان افزوده شد.

در ایستونهم که روز مبارک شنبه بود سید عبد الله بارهه فرزند بلند اقبال با باخرم به ملازمت [ ۱۵۰ الف ] رسیده عرایض آن فرزند رسانید. مشتمل بر اخبارات فتح ولایات دکن که جمیع دنیاداران آنجا سر خدمت بزیربقه اطاعت نهاده بندگی و فرمانبرداری قبول نمودند و مقابلید قلعه ها و حصنها به تحصیل قلعه احمد نگر به نظر در آورد بهشکرانه این نعمت عظیم و عطیه کبری سر نیازمندی به درگاه بی نیاز نهاده لب بهشکر گشاده داد عجز و نیازمندی داده فرمودم که نقاره های شادبانه بنوازش در آوردند. لله الحمد که ولایات ازدست رفته به تصرف اولیای دولت قاهره در آمد مفسدانی که دم سرکشی و استکبار می زدند به عجز و ناتوانی خود اعتراف نموده مال سپار و خراج گذار گشتند. چون این خبر به وسیله نور جهان بیگم به مسامع جلال رسید پرگته تودره که دولک روپیه حاصل دارد به او عنایت نمودم. انشاء الله تعالی چون افواج قاهره به ولایت دکن و قلاع آنجا در آیند و خاطر فرزند ارجمند با باخرم از تصرف آنجا جمع گردد و پیشکش دنیاداران دکن را در این مدت این چنین پیشکش به هیچک از سلاطین عهد و عصر خود نداده اند همراه گرفته با بالچیان آنها روانه ملازمت خواهد شد. امرائی که در این صوبه جا گیر دار خواهند بود مقر است که همراه آورد تا سعادت ملازمت دریافته مرخص گردند و رایات جلال با فتح و فیروزی عازم پایه سریر خلافت مسیر گردد.

چند روز قبل از آنکه اخبار فتح مذکور برسد شبی به دیوان خواجه حافظ تقاول نمودم که عاقبت این کار چه نوع خواهد شد، این غزل برآمد.

روز هجران و شب فرقت یار آخر شد  
 زدم این فال و گذشت اختر و کار آخر شد  
 چون لسان الغیب چنین املانمود مرا امیدواری تمام دست داد. چنانچه بعد از ایست و پنج روز اخبار فتح و فیروزی رسید در بسیاری از مطالب به دیوان خواجه حافظ رجوع [ ۱۵۰ ب ] نموده ام و به حسب اتفاق آنچه بر آمده نتیجه مطابق همان بخشیده و کم است که مختلف نموده باشد. در همین روز هزار سوار بر منصب آصف خان افزوده. او را به پنج هزاری ذات و سوار سرفرازی ساختم و آخرهای روز با مردم محل به سیر عمارت هفت منظر متوجه شدم و ابتدای شام به دولخانه باز گشتم. این عمارت از احداث یافتهای حکام سابق مالوه است که سلطان محمود خلجی باشد. هفت طبقه قرار داده اند و در هر طبقه چهار صحنه ساخته اند مشتمل بر چهار در پیچه بلندی این مناره پنجاه و چهار در ع و نیم است و دور پنجاه گز و زبنه از سطح زمین تا طبقه هفتم یکصد و هفتاد یک است. در رفتن و آمدن يك هزار و چهار صد روپیه نثار شد. درسی و يك سید عبد الله را به خطاب سیفخانی سرافراز ساخته به خلعت و اسب و فیل و خنجر مرصع سر بلند گردانیدم و به خدمت فرزند اقبال مند مرخص ساختم و لعلی که از سی هزار روپیه زیاده می اوزید به دست او به

فرزند بلند اقبال فرستادم و نظر بر قیمت آن نکرده چون مدتی بر سر خود می‌بستم او را مبارک دانسته به طریق شگون فرستاده شد.

محمود خورشید خواجه ابوالحسن بخشی را به خدمت بخشگیری و واقعه نویسی صوبه بهار تعیین نمودم و در وقت رخصت فیای به او عنایت کردم آخرهای روز پنجشنبه امر داد بامردم محل به قصد سیر نبل کنته که از جاهای دلگشای قلعه ماندو است متوجه گشتم. شاه بداعغان که از امرای معتبر والد بزرگوارم بود، در وقتی که این ولایت را به جاگیر داشت عمارتی در آنجا ساخته [۱۵۱ الف] به غایت دلنشین و قرح بخش تادوسه گه‌ری شب توقف نموده بعد از آن متوجه دولت‌خانه مبارک گشتم. چون از مخلص‌خان که دیوان و بخشی صوبه بنگاله بسود و بعضی سبکیها به عرض رسید از منصب او هزاری ذات و دو یست سوار کم نمودم. در هفتم فیل مستی از قیلان پیشکش عادل‌خان عادل گنج نام به جهت رانا امر سنگه فرستاده شد. در پانزدهم به قصد شکار متوجه گشتم و یک منزل از ثلعه پائین آمدم. غایتاً کثرت بارندگی و گل به درجه بود که مطلق تردد و حرکت میسر نشد بنا بر رفاهیت مردم و آسودگی حیوانات فسخ این عزیمت نموده روز پنجشنبه در بیرون گذرانیده شب جمعه باز گشتم در همین روز هدایت الله که در خدمت تونک و ترددات حضور بسیار چسبان است به خطاب فدائیکان سرافراز گشت.

این برسات (فصل باران) بارش به درجه شد که پیران کهنسال گفتند که این قسم بارانی در هیچ عهد و عصر یاد نداریم. قریب به چهل روز ابر و باران بود چنانچه گاهی نیر اعظم ظهور کرد باد و کثرت باران به مرتبه رسید که اکثر عمارت‌های قدیم و جدید از پا درآسند و در شب اول باران و برق و صاعقه چندی افتاد که با آن صلابت و صدا کم به گوش رسید بود. قریب به بیست کس از زن و مرد در آن ضایع شدند و بر بعضی از عمارات سنگین برق رسیده شکست در بناهای آن راه یافت. هیچ صدا پیش از این دلکوب‌تر نیست. تا وسط ماه مذکور شدت باد و باران در ترقی بود. بعد از آن رفته رفته روبه کمی نهاد. از کثرت سبز و ریاحین خسود روچه نویسد درودشت و کوه و صحرا فرو گرفته است در معموره عالم معلوم نیست که مثل ماندوجائی از حیثیت خوبی و هوا و لطافت جا و صحرا بوده باشد به تخصیص در فصل برسات درین فصل که ماه‌های تابان است شهادت در درون خانه‌هایی لحاف نمی‌توان خوابید و روزها به نوعی می‌گذرد که مطلق به بادزن و تنبیر جا و منزل احتیاج نمی‌افتد. آنچه ازین عالم [۱۵۱ ب] نوشته شود هنوز اندکی از بسیاری خوبیهای اینجاست.

دوجیز مشاهده افتاد که در هیچ جای از هندوستان ندیده بودم یکی درخت کبله جنگلی که در اکثر صحراهای این قله رسته است دیگر آشیانه مموله که به زبان فارسی سر بچه گویند.

تا حال هیچ يك از صیادان خبر از آشیان او نداده بودند به حسب اتفاق در عماراتی که در اینجا بر سر می‌بودیم آشیانه او ظاهر شد. دویچه بر آورده بود. سه پهلوان پنجمین نوزدهم گذشته با مردم محل به قصد سیر و تماشای محلها و عمارات شکر تالاب که از احداث یافته‌های حکام سابق مالوه است سوار شدم چون به جهت دارائی و حکومت صوبه پنجاب به اعتمادالدوله قیل مرحمت نشده بود در اثنای راه فیلی از فیلان خاصه که جگت جوت نام داشت به او مرحمت کردم. تا شام دران عمارات دلکش بسر برده از خرمی و سبزی صحراهای اطراف به غایب محظوظ گشتم و بعد از ادای عبادت و تسبیح شام متوجه مستقر دولت گردیدم. در روز جمعه فیلی رن باوله نام که جهانگیر قلی خان به طریق پیشکش فرستاده بود از نظر گذشت.

بعضی لباسها و قماشها را مخصوص پوشش خود ساخته حکم نمودم که هیچکس نباشد مگر آنکه من عنایت کنم. اول دگله نادری که بر بالای قبا می‌پوشند درازی قد آن از کمر پایان سر آستین ندارد و پیش آن به تکه بسته می‌شود. مردم ولایت آن را کردی می‌گویند من نادری نام نهادم دیگر جامه شال طوسی است که والد بزرگوارم خاصه کرده بودند. دیگر قبا ی پتو گمبیا و سر آستین چکن دوز پوشیدن آن را نیز مخصوص خود ساخته بودند. دیگر قبا ی حاشیه دار که علمهای پارچه محرمات را بریده بر دور دامن و گریبان و سر آستین می‌دوزند دیگر قبا ی اطلس گجراتی و دیگر جیره و کمر بند ابریشم باف که گلایون طلا و نقره را در آن بافته باشند. چون ماهیانه پاره از سواران مهابت خان مطابق بریست [۱۵۲ الف] سه اسپه دو اسپه بجهت سرانجام خدمت دکن اضافه شده بود و در ثانی الحال آن خدمت به انصراف نرسید حکم کردم که دیوانیان آن تفاوت را جایگیر او بازیافت نمایند.

آخرهای روز پنجمین بیست و هشتم موافق چهاردهم شهر شعبان که شب برأت بود در یکی از منازل و عمارات محل نور جهان بیگم که در میان تالاب کلان واقع است مجلس جشن نمودم و امرا و مقربان درین مجلس که ترتیب داده بیگم بود طلبداشت حکم کردم که به مردم پیاله و اقدام کیفیات به مقتضای خواهش هر کس بدهند. بسیاری پیاله اختیار نمودند فرمودم که هر کس که پیاله بخورد بمثل منصب و حالات خود بنشیند و اقسام کبابها و میوه‌ها بطریق گزک مقرر شده که پیش هر کس بنهند عجب مجلس منعقد گشت. در آغاز شام بر اطراف این تال و عمارات فانوسها و چراغها روشن ساخته چراغانی دست بهم داد که تا این رسم را معمول ساخته‌اند شاید در هیچ جای مثل آن چراغان شده باشد. جمیع چراغها و فانوسها عکس در آب انداخته بنوعی بنظر در می‌آمد که گویا تمام صحن این تالاب يك میدان آتش است بسیار شگفته مجلسی گذشت و پیاله خواران زیاده از حوصله طاقت پیاله‌ها تناول نمودند. پست

دل افروز بزمی شد آراسته به خوبی بدان سان که دل خواسته  
فکندند در پیش آن سبز کساخ بساطی چو میدان همت افراخ  
ز بس نگهت بزم میرفت دور فلك نسافه مشک بسود از بخود  
شده جلسوه گر نازنینان بساخ رخ افروخته هریکی چون چراغ  
بعد از گذشتن سه چهار گهری از شام مردم را رخصت نموده اهل محل را طالب نموده  
و تا يك پهر شبدرین موضع منزله بهسر برده داد خرمی و عیش دادم.

چون درین پنجشنبه بعضی خصوصیات دست بهم داده بود. اول آنکه روز جلوس من بود  
دیگر آنکه شب برأت بود. دیگر [۵۲ب]. روز را کهی که پیش از این شرح داده شد و نزد  
هنود از روزههای معتبر است بنابر این سعادت این روز را مبارک شنبه نام نهادیم. دیگر  
روز چهارشنبه به همان رنگ که پنجشنبه بهمن يك افتاده است آن روز برعکس من بعد افتاده  
است بنابراین نام این روز شوم را گم شنبه نهادیم دایم این روز از جهان کم باد.  
در یست و هفتم سید کامو به خطاب پرورش خاسی سرافراز گردید. در روز دیگر خنجر  
مرصع به یادگار قوچی مرحمت شد و فرمودیم که او را بعد از این یادگار بیگ می گفتند  
باشند. جیسنگه پسر داجه مهاستگه را که در سن هشت سالگی است طلب نموده بودم در همین  
روزها ملازمت نمود و يك زنجیر قبل پیشکش گذرانید.

يك پهرسه گهری از روز مبارک شنبه دویم شهرور ماه به قصد سیر بجانب نیل کنته و  
آن حدود سواری دست داد و از آنجا به صحرای عید گاه بر بالای پشته که نهایت سبزی و  
خرمی دارد گذر افتاد گل چنپا و دیگر ریاحین صحرایی به درجه شگفته بود که بر هر طرف که  
نظرمی افتاد عالم عالم سبزه و گل مشاهده می گشت. يك پهر از شب گذشته به دوات سرای  
همایون داخل گشتم. چون مکرر مذکور می شد که از کله صحرایی يك قسم شیرین بهم می رسد  
که اکثر درویشان و ارباب احتیاج آن را قوت خود می سازند در صدد تفحص آن شدم. ظاهر  
شد که میوه آن چیزی سخت بیحلاوتیست غایتاً در طرف پایان صنوبری شکلی که اصل میوه  
کله از آن بیرون می آید يك بارچه شیرینی بسته که بعینه طعم و مزه و قوام پا بوده داشت  
ظاهر می گردد که مردم آن را تناول می نمایند و ذایقه از ادراك لذت آن بسیار محفوظ می شود.

**کبوتران نامه پور:** در باب کبوتر نامه پرسخان به گوش رسیده بود که در زمان خلقای بنی  
عباس کبوتران بغدادی را که نامه برمی گویند و الحق که از کبوتران صحرائی ده پانزدهی کلانتر  
[۱۵۳ الف] هستند. به کبوتر بازان فرمودم که آنها را آموخته بکنند و این کبوتر بازان  
چند جفتی را چنان آموخته کردند که از اول روز که از منند و پرواز آنها می نمودیم اگر اکثر

باران بسیار می شدندایش تا بکنیم بهر بلکه تا دونیم گهری و پهر ازمند و به برهانپور می رسیدند و اگر هوا بغایت صاف می بود اکثری در يك بهر می رسیدند و بعضی کبوتران چهار گهری هم رسیدند.

در سیوم عرضداشت بابا خرم رسید مشعر بر آمدن افضلخان و رای رایان و رسیدن ایلچیان عادلخان و آوردن پیشکشهای لایق از جواهر و مرصع آلات و فیلان و اسپان که در هیچ عهدی و عصری این چنین پیشکش نیامده بود و اظهار شکرگزاری بسیاری از خدمات و دولتنخواهی خسان مشارالیه و وفا به قول و عهد خود نمودن و التماس فرمان عنایت عنوان دربارہ اومزین به خطاب مستطاب فرزندی و دیگر عنایات که تا حال درشان اوصار نگشته بود چون خاطر فرزند مذکور به غایت عزیز و التماس او بجا بود حکم فرمودم که متشبان عطار در قم فرمانی به اسم عادلخان ساختند. مینی بر انواع شفقت و مرحمت و در تعریف و القاب او ده دوازده بر آنچه که در ایام سابق نوشته می شد افزودند و قید شد که او را در فرامین مطالعه فرزند می نوشته باشند و در صدر فرمان به قلم خاص این بیت مرقوم گردید: بیت شدی از التماس شاه خرم به فرزندی ما مشهور عالم

در روز چهارم فرمان مذکور با نقل فرستاده شد تا فرزند شاه خرم نقل را ملاحظه نموده اصل را روانه سازد. در روز مبارکشنبه نهم با اهل محل به خانه آصفخان رفتیم. منزل او در حوالی دره واقع بود در نهایت لطافت و صفا و چند دره دیگر بر اطراف دارد و چند جا آبشارها جاری و درختان انبه در نهایت سبزی و خرمی سایه افکن گشته قریب به دویست سیصد گل کیوره در يك دره رشته است. مجملا [۱۵۳ ب] روز مذکور در غایت شگفتگی و خرمی گذشت و مجلس شراب منعقد گردید به امر او و نزدیکان پیاله ها مرحمت شد و پیشکش آصف خان به نظر درآمد اکثر نفایس بود. آنچه پسند خاطر افتاد برداشته تنه را به او عنایت کسردم. در همین روز خواجه میروالد سلطان خواجه که از خدمت بنگش به موجب طلب آمده بود ملازمت نمود. يك قطعه لعل و دو دانه مروارید و يك زنجیر. فیل بطریق پیشکش گذرانید. راجه بهیم نراین زمیندار ولایت گده به منصب هزاری ذات و بانصد سوار سرافراز گردید و حکم شد که جاگیر هم از وطن او تنخواه دهند. در دوازدهم عرضداشت فرزند خرم رسید که راجه سورجمل ولد راجه باسو که زمین و ولایت او متصل به قلعه گانگره است، تعهد می نماید که در عرض يك سال آن قلعه را بتصرف اولیای دولت قاهره در آورد و خط تعهد او را نیز فرستاده بود. حکم شد که مطالب و مدعای که دارد فهمیده و خاطر نشان خود ساخته راجه مذکور را روانه ملازمت سازد تا سرانجام مهمات خود نموده به خدمت مذکور متوجه گردد. در همین روز که یکشنبه دوازده باشد مطابق رمضان



بعد از گذشتن چهار گه‌ری و هفت پل صبی‌ه فرزند مذکور از کمر مادر شاهزاده‌های که دختر آصف‌خان باشد تولد یافت و مسمی به روشن آرا بیگم حکم گردید.

زمیندار جیت پور که در حوالی ماندو واقع است چون به مقتضای بی‌سعادتیه‌ای ادراک آستانبوس نمود فدائی خان را فرمود که با چندی از منصبداران و چهارصد پانصد نفر برقی‌انداز بر سر او رفته ولایت او را بتازند. در سیزدهم یک‌قبل به فدائی‌خان و یک‌فیل به میر قاسم ولد میر مراد مرحمت شد. در شانزدهم جی‌سنگه ولد راجه مها سنگه که در سن ده دوازده سالگی بوده باشد به منصب هزاری ذات و پانصد سوار سرافراز گردید به میر میران ولد میر خلیل الله یک زنجیر فیل که خود پسند نموده بود مرحمت شد. و به ملا عبدالستار هم [۱۵۴ الف] فیل عنایت نمود. بهوج پسر راجه بکرماجیت به دوریه بعد از فوت پسرش از صوبه دکن آمده ملازمت نمود و یکصد مهر نذر گذرانید.

در دهم به عرض رسید که راجه کلیان از ولایت اودیسه آمده اراده آستانبوسی دارد. چون در باب اوحکایت ناخوش به عرض رسیده بود حکم شد که او با پسرش به آصف خان سپارند تا تحقیق سخنانی که در باب او مذکور شده است نماید.

در نوزدهم یک زنجیر فیل به جی‌سنگه مرحمت شد. در بیستم دویست سوار بر منصب کیشو مارو اضافه شد که منصب او از اصل و اضافه دوهزاری ذات و هزار و دویست سوار بوده باشد. در بیست و سیوم الله داد خان افغان را به خطاب رشید خانی امتیاز داده پرم نرم خاصه عنایت نمود. فیلان راجه کلیان که هژده زنجیر بود از نظر گذشته شانزده زنجیر داخل فیلخانه خاصه شده دو زنجیر را به او مرحمت کرد چون از ولایت عراق خبر وفات والده میر میران دختر شاه اسمعیل ثانی از طبقه سلاطین صفویه رسیده بود خلعت بجهت او فرستاده او را از لباس تعزیت برآورد. در بیست و پنجم فدائی‌خان خلعتی یافته به اتفاق برادرش روح‌الله و دیگر منصب داران به تنبیه زمیندار جیت پوری مرخص گشتند. در بیست و هشتم به قصد تماشای نریده و شکار آن حدود از قلعه فرو آمده با اهل محل متوجه گشتم و به دو منزل کنار آب مذکور محل نزول اجلال گشت چون پشه و کبک بسیار داشت زیاده از یک شب توقف نیفتاد، روز دیگر به تاراپور آمده روز جمعه سی و یکم مراجعت واقع شد.

در غره مهرماه به محسن خواجه که در نیولا از ماوراءالنهر آمده خلعت و پنج هزار روبه مرحمت شد. در دوم بعد از تفحص مقدماتی که در باب راجه کلیان به عرض رسانیده بودند و آصف‌خان به تفحص آن مامور بود چون گناه ظاهر نگشت سعادت آستانبوسی دریافته یکصد مهر و یک هزار روبه نذر [۱۵۴ ب] گذرانید و پیشکش او که یک سلك مروارید بود مشتمل

برهشتاددانه و دو قطعه لعل و یک بونهچی که يك قطعه لعل و دودانه مروارید داشت و صورت اسب طلا مرصع به جواهر از نظر گذشت. عرضداشت فدائیان رسید که چون افواج قاهره به ولایت جیت پور درآمدند زمیندار آنجا فرار اختیار نموده تاب مقاومت نیاورده ولایت او به ناراج حادنه رفت. الحال از کرده خود پشیمان است و اراده دارد که به درگاه جهان پناه آمده طریقه بندگی و اطاعت اختیار نماید. روح الله را با فوجی به عقب او فرستادم که او را به دست آورده به درگاه آرد یا او را آواره وادی ادبار سازد و از زنان و متعلقان او را که به میان ولایت زمیندار همسایه درآمده اند به بند در آورد. در هشتم خواجه نظام چهارده عدد انار از بندر منوخوا آورده گذرانید از بندر مذکور به سورت در عرض چهارده روز آورده بودند و از سورت به مندوبه هشت روز آمده بود کلانی انار مذکور برابر بانار تهته است. غایتاً انار تهته بیدانه و این انار دانه نازکی دارد و در شادابی به انار تهته زیادتی می کند.

در نهم خبر رسید که روح الله بدهی از دیه های آن نوحی می رسد و بدو خبر می رساند که زنان و متعلقان جیت پوری در این دیه است به قصد تفحص در بیرون دیه فرود آمده کسان می فرستد و مردمی را که در آن دیه بودند حاضر می سازد. در اثنای تحقیق و تفحص یکی از فدویان زمیندار مذکور به میان مردم دیه درآمده در چینی که مردم جایجا فرود آمده بودند روح الله با چندی رخت بر آورده بر بالای قالیچه نشسته بود آن فدوی خود را به عقب سر اورسانیده برچه به او می رساند و آن برچه کارگر افتاده سر از سینه او برمی آورد. کشیدن برچه و اصل گشتن روح الله قمارن بك دگر واقع می گردد. چندی که حاضر [۱۵۵ الف] بوده اند آن مردك را به جهنم می فرستند. مجموع مردمی که متفرق فرود آمده بودند سلاح پوشیده بر سر دیه روانه می شوند آن خون گرفته ها به مشامت جاودان مخالفان و متمردان در يك ساعت نجومی به قتل رسیده زنان و خردان آنها به بند گرفتار می گردند و آتش در دیه زده چنان می کنند که به جز تل خا کستری به نظر در نمی آید و تمامی آن مردم جسد روح الله را برداشته به فدائیان ملحق می سازند و در مردانگی و کار طلبی روح الله سخن نبود. غایتاً غفلت این شعبده برانگیخت چون آثار آبادانی در آن ولایت نماند زمیندار آنجا به کوه و جنگل درآمده خود را پنهان و گمنام ساخت و به فدائیان کسی فرستاده التماس عفو گناهان خود نمود. حکم شد که او را قول داده به درگاه آورد. منصب مرو تخان از اصل و اضافه به شرط نیست و نابود ساختن هر پنهان زمیندار چند ركونه که مترددین از او آزار تمام می یابند. به دوهزاری ذات و هزار و پانصد سوار مقرر گشت. در سیزدهم راجه سورج مل به همراهی محمد تقی بخشی با با خرم آمده ملازمت کرد و مطالبی که داشت مجموع به عرض رسیده سرانجام خدمتی که تعهد نموده بود به واجبی شغد و حسب التماس

فرزند مشارالیه به عنایت علم و نقاره سر بلندی یافت. به تقی که به همراهی او تعیین بود کهپوه مرصع شفقت شد و مقرر گشت که سر انجام کار خود نموده به زودی روانه گردد. منصب خواجه بیگ را که به حفظ و حراست قلعه احمد نگر تعیین یافته پنجه زاری ذات و سوار حکم شد به نورالدین قلی و خواجه گی طاهر و سید جان محمد مرتضی خان و ولی بیگ بهر کدام بک زنجیر قبل مرحمت نمودم. در هفدهم منصب حاکم بیگ از اصل و اضافه به هزاری ذات و دو بیست سوار مقرر گردید. در همین روز راجه سورج مل را خلعت و فیل و کیوه مرصع و تقی را خلعت داده به خدمت کانگره مرخص ساختم.

چون فرستاده های فرزند بلند اقبال شاه خرم با ایلچیان عادل خان و پیشکشهای که فرستاده بود داخل برهانپور [۱۵۵۱ ب] شدند و خاطر آن فرزند بالکلیه از مهمات صوبه دکن جمع گشت صاحب صوبگی برار و خاندیس احمد نگر به سپه سالار خان خانان التماس نموده شاهنواز خان پسر او را که در حقیقت خان خانان جوان است بادوازده هزار سوار موجود به ضبط ولایت مفتوحه فرستادم و هر جا و هر محل را به جا گیر یکی از معتبران قراردادند و بدو بیست آنجا به روشن که لایق و مناسب بود سر انجام نمود. و از جمله لشکری که به همراهی آن فرزند مقرر بودند موازی سی هزار سوار و هفت هزار پیاده برق انداز را در آنجا گذاشته تنه مردم را که بیست و پنج هزار سوار و دو هزار توپچی بود همراه گرفته روانه ملازمت شد و تاریخ مبارک شنبه بیستم ماه مهر الهی سنه دوازده جلوس موافق با نهم شهر شوال سنه هزار و بیست و شش هجری (۱۰۲۶) بعد از گذشتن سه پهر و یک گهری در قلعه ماند و به مبارکی و فرخی سعادت ملازمت دریافت. مدت مفارقت به یازده ماه و یازده روز کشید. بعد از تقدیم آداب کورنش و زمین بوس بالای جهرو که طلبیدم و از غایت محبت و شوق بی اختیار از جای خود برخاسته در آغوش عاطفت گرفتم. چندانکه او در آداب و فروتنی مبالغه نمود من در عنایت و شفقت افزودم و نزدیک به خود حکم نشستن فرمودم. هزار اشرفی هزار روپیه به صیغه نذر و هزار اشرفی روپیه به رسم تصدق معروض داشت. چون فرصت مقتضی آن نبود که پیشکشهای خود را تمام در نظر آرد فیل بیرناک را که سر حلقه فیلان پیشکش عادل خان بود و صندوقچه از جواهر نفیس در این وقت گذرانیده بعد از آن به بخشیان حکم شد که امرای که همراه آن فرزند آمده اند به ترتیب منصب ملازمت دریافتند. اول خان جهان به سعادت ملازمت سر فرازی یافت او را بالا طلبیده به دولت قدمبوس امتیاز بخشیدم. هزار مهر و هزار روپیه نذر و صندوقچه جواهر و مرصع آلات پیشکش گذرانید و از پیشکشهای او آنچه مقبول افتاد چهل پنج هزار روپیه قیمت شد. بعد [۱۵۶ الف] از آن عبدالله خان آستانبوس نموده صدمهر نذر آورد. آنگاه مهابت خان به زمین بوس سر بلندی یافت. صدمهر و هزار روپیه نذر

و کهری از جواهر مرصع آلات پیشکش گذرانید. يك لك ویست و چهار هزار روپیه قیمت آن شد. از آن جمله لعلی است به وزن پازده مثقال که سال گذشته دراجمیر فرنگی بجهت فروختن آورده بود و لك روپیه بهامی کرد و جوهریان هشتاد هزار روپیه قیمت می نمودند. بنا بر این این سودا راست نیامد و باز گردانیده بود. چون به برهانپور می رسد مهابت خان به يك لك روپیه از او می خرد. بعد از او راجه بهاوسنگه ملازمت نمود. هزار روپیه نذر قدری مرصع آلات پیشکش گذرانید و همچنین داراب خان پسر خانخانان و سردار خان برادر عبدالله خان و شجاعت خان عرب و دربار خان و شهباز خان و معتمد خان بخشی و اودارام که از سرداران نظام مملکت بود به قول فرزند شاه خرم آمده در سلك دولتخواهان منتظم گشته و دیگر امرا به ترتیب منصب ملازمت نمودند. بعد از آن وکلای عادلخان دولت زمین بوس دریافته عرضداشت او را گذرانیدند.

**خطاب شاه جهان به خرم:** پیش ازین به جلدوی رانا منصب بیست هزاری ذات و ده هزار سوار به فرزند اقبال مند مرحمت شده بود، چون به تسخیر دکن شتافت به خطابشاهی اختصاص یافت الحال به جلدوی این خدمت شایسته منصب سی هزاری ذات و بیست هزار سوار و خطاب شاه جهان عنایت فرمودم و حکم شد که بعد از این در مجلس بهشت آئین صندلسی نزدیک به تخت می نهاده باشند که آن فرزند می نشسته باشد و این عنایتی است مخصوص به آن فرزند که پیش از این در سلسله مارسم نبود و خلعت خاصه و چارقب زربفت و درگربان و سر آستین و حاشیه دامن مروارید دوخته پنجاه هزار روپیه قیمت داشت و شمشیر مرصع باپردله مرصع و خنجر مرصع مرحمت شده به جهت سرفرازی او خود از چهره که پائین آمده خوانچه از جواهر و خوانی زربفت بر سر او نثار کردم و فیل سرناک را نزدیک طلبیده دیدم بی تکلف آنچه از تعریف این فیل شنیده شده به جای خود است. در [۱۵۶ ب] کلانی و آراستگی و جمال و خوش فعلی تمام عیار است. و به این خوبی فیل کمتر دیده شده از بسکه در نظر مقبول آمد سوار شده تا درون دولتخانه خاص رفتم و پاره زر بر سر او نثار کردم و حکم فرمودم که درون دولتخانه می بسته باشند و به این نسبت نور تخت نام او نهاده شد.

روز جمعه بیست و چهارم راجه بهر جیو زمیندار بکلانه آمده ملازمت نمود. نام او پرتاب است و راجه آنجارا هر کس بوده باشد بهر جیو می گویند. قریب به هزار و پانصد سوار موجب خسوار اوست. در وقت کار تا سه هزار سوار هم موجود می تواند نمود. ولایت بکلانه در میان ملک گجرات و خاندیس و دکن واقع است. دوقلعه مستحکم دارد سابلر و مالیر چون مالیر در میان معموره است خود در آنجا به غایت لطیف و پاکیزه می شود. از ابتدای غرکی تا آخر تیر ماه می کشد. انگورش فراوان است اما فرداعلی نیست. راجه مذکور با حکام گجرات

ودکن و خاندیس سر رشته مدار ملایمت از دست نمی‌داد. غایتاً خود به دیدن هیچکدام نمی‌رفته و چون یکی از اینها خواستی که دست تصرف به ملک او دراز سازد به حمایت دیگری از آسیب دیگری محفوظ ماندی. بعد از آنکه ولایت گجرات ودکن و خاندیس به تصرف حضرت عرش آشبانی درآمد به برهان پور آمده سعادت زمین بوس دریافت و درسلک بنده‌ها منتظم گشته به منصب سه‌هزاری سرفراز شد. و در نیولا که شاه جهان به برهان پور رسیده پانزده زنجیر فیل پیشکش آورده ملازمت نمود و در خدمت آن فرزند به درگاه آمد و در خورا خلاص و بندگی به عواطف و مراحم خسروانه سر بلندی یافت و به عنایت شمشیر مرصع و فیل واسپ و خلعت ممتاز گشته بعد از چند روز سه انگشتی از یاقوت و الماس بدو مرحمت فرمودیم.

روز مبارک شنبه بیست و هفتم نور [۱۵۷۱ الف] جهان‌یگم جشن فتح فرزند شاه جهان کرد و به شاه جهان خطمهای گران بها بانادری که به گلها، مرصع و مرواریدهای نفیس آراسته بود و سربیع مرصع به جواهر نادر و دستار باطره مروارید و کمر بند بامسلسل مروارید و شمشیر با پرده مرصع با پهلوی کناره و بند مروارید و دواسپ که یکی زین مرصع داشت و فیل خاصه با دوماه فیل عنایت نمودند و همچنین به فرزندان و اهل حرم او خلعتهای و تقوזהای اقمشه به اقسام زرین بخشیدند و بنده‌های عمده او را اسپ و خلعت و خنجر مرصع انعام فرمودند. به همه جهت سه‌لک رویه صرف این جشن شده باشد. و در همین روز عبداللہ خان و سردار خان برادر او را خلعت و اسپ عنایت نموده به صوبه کالپی که به جاگیر آنها مقرر گشته بود رخصت فرمود و شجاع خان را نیز به جاگیرش که به صوبه گجرات تنخواه یافته رخصت داده خلعت و اسپ و فیل مرحمت شد و سید حاجی را که جاگیردار صوبه بهار بود اسپ بخشیده رخصت نمودم. چون مکرر به عرض رسید که خان دوران بیروضعیف شده و چنانچه ناب فطره و تردد ندارد و صوبه کابل و بنگش سرزمین فتنه خیز است و به جهت استیصال افغانان پیوسته سواری و فطره لازم دارد از آنجا که احتیاط شرط جهاندار است مهابتخان را به صاحب صوبگی کابل و بنگش تسلیم فرموده خلعت عنایت کردم و خان دوران به حکومت ولایت نهنه سرفرازی یافت. ابراهیم خان فتح جنگ چهل و نه زنجیر فیل از بهار پیشکش فرستاده بود به نظر گذشت.

در این ایام به جهت من سون کیله آوردند تا امروز این قسم کیله نخورده شده بود در کلانی مقدار یک انگشت بوده باشد. خیلی شیرین و راست مزه است هیچ‌نسه به اقسام کیله ندارد و غایتاً خالی از ثقلی نیست. چنانچه دو عدد از آن من خوردم اثر گرانی در خود یافتم و دیگران می‌گویند که تا هفت هشت می‌توان خورد. اگر چه کیله در [۱۵۷۱ ب] اصل قابل خوردن نیست اما از اقسام او آنچه توان خورد همین است و بس.

امسال تابست و سبوم ماه مهر مقرر بخانان به گجرات را بهدا کچو کی رسانید. در این تاریخ شنیده شد که محمدرضا ایلچی برادر شاه عباس در آگره به مرض اسهال و دیعت حیات سپرد و محمد قاسم سوداگر که از پیش برادرش آمده بود وصی خود ساخته حکم فرمود که به موجب وصیت اسباب و اشیای او را به خدمت شاه رسانید تا ایشان در حضور خود به ورثه او لطف نمایند. به سید کبیر و بخترخان و کلای عادلخان خلعت و فیل مرحمت شد. روز مبارکشنبه سیزدهم ماه آبان جهانگیر خان فلی بیگ ترکمان که به خطاب جان سپارخانی سرفراز است ازدکن آمده ملازمت نمود. پدش در سلك امرای دارای ایران انتظام داشت در زمان حضرت عرش آشیانی از ولایت آمده بود. منصب عنایت نموده به صوبه دکن فرستاده در آن صوبه نشو نما یافت اگر چه غایبانه مکرر مجرای خدمات او شده بود درینولا که فرزند شاه خرم به ملازمت رسید و از اخلاص و جان سپاری او معروض داشت، حکم فرمود که به جریده به درگاه آمده سعادت ملازمت دریافت و باز مراجعت نماید. در این روز او دیرام را به منصب سه هزاری ذات و هزار و پانصد سوار سرفراز ساخت. ذات او بر همن است و پیش عنبر اعتبار تمام داشت. در وقتی که شاه نوازخان بر سر عنبر می رفت، آدم خان حبشی و جادون رای و بابورای کایتبه و او دیرام و چندی از سرداران نظام الملکی جدا شده نزد شاه نوازخان آمده بودند بعد از شکست عنبر باز به ملازمتی عادلخان و فریب عنبر از راه رفته ترك بندگی و دولتخواهی نمودند و عنبر با آدم خان سوگند مصحف خورده او را غافل ساخت و به فریب گرفته در قلعه دولت آباد محبوس گردانید. آخر او را کشت و بابورای کایتبه و او دیرام بر آمده [۱۵۸ الف] به سرحد عادلخان رفتند. عادلخان در ملک خود راه نداده در همان چند روز بابورای کایتبه به فریب و غدیریکی از آشنایان نقد هستی در باخت و عنبر فوجی بر سر او دارام فرستاد و او جنگ خوب کرده فوج عنبر را شکست داد، و بعد از آن در آن ملک نتوانست بود. خود را به سرحد ولایت پادشاهی انداخت و قول گرفته با اهل و عیال و خویش و پیوند به خدمت فرزند شاه جهان آمد و آن فرزند او را به انواع عنایت و اقسام رعایت سرفراز ساخت و منصب سه هزاری ذات و یک هزار سوار اید و او گردانیده همراه به درگاه آورد. چون بنده کار آمدنی بود پانصد سوار دیگر اضافه مرحمت فرمود و شهبازخان را که به منصب دوازده هزار ذات و هزار و پانصد سوار داشت پانصد سوار دیگر افزوده به فوجداری سرکار سارنگپور و بعضی از محالات صوبه مالوه تعیین فرمود. به خان جهان اسپ خاصه و فیل عنایت شد.

پیشکش شاه جهان: روز مبارکشنبه دهم ماه مذکور فرزند شاه جهان پیشکشهای خود را که به نظر در آورد جواهر و مرصع آلات و اقمشه نفیسه و دیگر نفایس و نوادر تمام در صحن چهره که

به ترتیب چیده فیلان واسبان را با سازهای طلا و نقره آراسته در برابر داشته بود به جهت خاطر جوی او خود از جهر و که پائین آمده به تفصیل دیده شد. از آن جمله لعلی است نفیس که در بندر گوه به جهت آن فرزند به مبلغ دولک روپیه ابتیاع نموده اند و زنش نوزده تانک است که هفده مثقال و پنج و نیم سرخ باشد. در سرکار من لعل از دوازده تانک بیشتر نبود. جسوهریان نیز به همان قیمت منظور داشتند و دیگر نیلمی است، از بابت پیشکش عادل خان شش تانک و هشت سرخ يك لك روپیه قیمت شد. تاحال به این کلانی و نفاست و خوش رنگی و شادابی نیلم در نظر نیامده و دیگر الماس چمکوره است از بابت عادل خان وزن يك تانک و شش سرخ چهل هزار روپیه بها گردید وجه تسمیه چمکوره آنکه در دکن سیزی است که آن را ساگ [۱۵۸ب] چمکوره می گویند در وقتی که مرتضی نظام الملک برادر را فتح کرد روزی با اهل حرم خود به سیر باغ رفته بود یکی از عورات در میان ساگ چمکوره این الماس را یافته پیش نظام الملک برده از آن روز به الماس چمکوره شهرت یافت و در قرات احمد نگر به تصرف ابراهیم عادل خان که الحال نیست درآمد. دیگر زمردی است هم از پیشکش عادل خان اگر چه از کان نوست اما به غایت خوش رنگ و نفیس چنانچه تاحال این طور دیده نشده. دیگر دومروارید که یکی به وزن شصت و چهار سرخ که دومثقال و یازده سرخ باشد بیست و پنج هزار روپیه قیمت شد. دوم شانزده سرخ در نهایت غلطان و لطافت دوازده هزار روپیه قیمت نمودند (دیگر الماسی است از بابت پیشکش قطب الملک به وزن يك تانک سی هزار روپیه قیمت کردند) و یکصد و پنجاه فیل از آن جمله سه فیل با سازهای طلا از زنجیر و غیره و نه فیل با ساز نقره. اگر چه بیست فیل داخل حلقه شد اما پنج فیل به غایت کلانی و نامی است. از بابت پیشکش نظام الملک اول نوربخت که آن فرزند در روز ملازمت گذرانید. تایلک و بیست و پنج هزار روپیه قیمت قرار یافت. دیگر مهووت از بابت عادل خان يك لك روپیه قیمت فرموده در جنسال نهادم دیگر بخت بلند هم از پیشکش اویلک روپیه قیمت نموده گرانبار نام کردم. دیگر فیل قد و سخا و امام رضا از بابت پیشکش قطب الملک اینهارانیز هر کدام يك لك روپیه بهاشد دیگر صدرأس اسپ عربی و عراقی که آنها اسپ های خوب بود از این جمله سه اسپ زینهای مرصع داشت اگر پیشکش های آن فرزند آنچه از خاصه بود و آنچه از دنیا داران دکن گرفته است به تفصیل مرقوم گرد به طول می کشد. مجملآ آنچه پیشکش های او مقبول افتاد موازی بیست لك روپیه به والد خود نور جهان بیگم پیشکش نمود و شصت هزار روپیه به دیگر والدها و بی گمان گذرانید که مجموع پیشکش آن فرزند بیست و دولک و شصت هزار روپیه شد که هفتاد و پنج هزار تومان رایج ایران و شصت و هفت لك و هشتاد هزار [۱۵۹الف] خانی رایج توران باشد. چنین پیش کشی در این

دولت ابد پیوند از نظر نگذشته بود. توجه و عنایت بسیار بدو نمودم. درحقیقت فرزندی که شایان لطف و شفقت باشد اوست و نهایت رضامندی و خوشنودی ازو دارم. الله تعالی اورا از عمر و دولت برخوردار گرداناد.

توجه موکب کیهان شکوه به صوب ملک گجرات: چون در مدت عمر شکار قبل نکرده بودم و میل دیدن ولایت گجرات و تماشای دریای شورهم داشتم و مکرر قراولان رفته فیلهای صحرائی را دیده جای شکار قرار داده بودند به خاطر رسید که شهر احمدآباد و تماشای دریا نموده وقت برگشتن که هوا گرم شود و موسم شکار قبل بود شکار کرده متوجه دارالخلافه آگره شوم. به این عزیمت حضرت مریم الزمانی و دیگر بیگمان و اهل محل را با اسبابی و کارخانجات زیادتی روانه آگره ساخته خود باجمعی که از همراهی آنها گزیر نیست به رسم سیروس و شکار متوجه صوبه گجرات شدم و شب جمعه آباد نماه به مبارکی و فرخی از مندو کوچ کرده در کنار تال نعلچه فرود آمده شد. صبح به شکار رفته يك نیله گاو به بندوق زدم. شب شنبه مها بتخان را اسب و فیل خاصه عنایت نموده به حکومت کابل و بنگش رخصت فرمودم و به التماس اورشیدخان را خلعت و اسب و فیل و خنجر مرصع مرحمت نموده به کمک او تعیین کردم و ایراهیم حسین را به خدمت بخش دیگری دکن سرفراز ساختم و میرک حسین به واقعه نویسی صوبه مذکور مقرر شد. راجه کلیان پسر راجه تودرمل که از صوبه اودیسه آمده بود به سبب تقصیراتی که به او نسبت می کردند روزی چند از سعادت کورنش محرومی داشت بعد از تحقیق بیگناهی او ظاهر شد اسب و خلعت عنایت نموده همراه مها بتخان به خدمت بنگش تعیین نمودم. روز دوشنبه به وکلای عادل خان طره های مرصع به طرح دکن مرحمت شد. یکی پنج هزار روپیه و دیگری چهار هزار روپیه قیمت داشت. چون افضل خان و رای رایان و کلای فرزند شاه جهان آن خدمت را چنانچه شرط بندگیست و خدمتکاری به تقدیم [۱۵۹ب] رسانیده بودند. هر دو را به زیادتی منصب سرفراز ساختم. رای رایان را به خطاب راجه بکرماجیت که در هندوان خطاب عمده ایست ممتاز ساختم. الحق بنده شایسته قابل تربیت است. روز شنبه دوازدهم به شکار رفته دونیله گاو ماده را به بندوق زدم.

چون از این منزل شکار دور بود روز دوشنبه چهاردهم چهار گروه پاوکم کوچ فرموده در منزل موضع کید حسن فرود آمدم. روز سه شنبه پانزدهم سه نیله گاو زدم یکی از آنها که کلانتر بود دوازده من به وزن درآمد در این روز از میرزا رستم غریب خطری گذشت ظاهرأ بندوق را به نشانه سراسیمه می کرد اول يك تیر می اندازد و باز بندوق را پرمی کند چون تیرش بسیار روان بوده سر بندوق را نکیه برسینه خورد داده غلوه را به دندان زیر می کشد که درست شود و



گرفتگی داشته باشد. قضا را در این وقت فقیله به آتش خانه می رسد و بالای سینه جای که سر بندوق نهاده بود مقدار کف دست می سوزد. چنانچه ریزهای باروت در پوست و گوشت فرومی نشیند و خیلی جراحت می شود و الم بسیار به میرزا رسید. روز يكشنبه شانزدهم چهارنیله شکار شد. سه ماده نیله گاو و يك پو کهره نیله گاو. روز مبارك شنبه هفدهم به دره کوهی که آبشاری داشت و نزدیک به اردو واقع بود رفته شد اگرچه در این ایام آب کمتر داشت اما چون دوسه روزی بیشتر ممر آب را از بالا بسته بودند و نزدیک به رسیدن من گذاشتند به غایت خوب می ریخت ارتفاعش بیست گز بوده باشد. از فراز کوه جدا شده می ریزد در این قسم سرراهی غنیمت است. پیاله های معتاد را بر لب آب و سایه کوه خورده شب به اردو آمدم در این روز زمیندار جیت پوری که به انتماس فرزند شاه جهان گناه او را بخشیده شده بود دولت آستان بوس دریافت.

روز جمعه هژدهم يك نیله گاو و کلان و يك بوکره [۱۶۰ الف] و روز شنبه نوزدهم دوماه شکار شد. چون قراولان عرض کردند که در پرگنه حاصل پور شکار فراوان است اردوی کلانی را در این منزل گذاشته روز يكشنبه بیستم با جمعی از بنده های نزدیک به حاصل پور که سه گروه مسافت داشت شتافتیم. میر حسام الدین ولد میر جمال الدین حسین انجو که به خطاب عضدالدوله اختصاص دارد به منصب هزاری ذات و چهار صد سوار از اصل و اضافه سرافرازی یافت. یادگار حسین قوش بیگی و یادگار قورچی را که به خدمت بنگش تعیین شده اند قیل و مرحمت فرمودم. در این تاریخ انگور حسینی و بیدانه از کابل رسید به غایت تروتازه آمده بوده. زبان این بزم از مند درگاه الهی از ادای شکر نعمتهای اوقاصر است که با وجود سه ماه مسافت راه انگور کابل در دکن تازه به تازہ می رسیده باشد. روز دوشنبه بیست و یکم سه رأس یوز و روز سهشنبه بیست و دوم يك نیله گاو و نوسه ماده و روز يكشنبه بیست و سوم يك ماده شکار شد. روز مبارك شنبه بیست و چهارم در کنار نال حاصل پور بزم پیاله ترتیب یافت به فرزند شاه جهان و چندی از امرای عظام و بنده های خاص پیاله عنایت شد. یوسف خان پسر حسین خان را که از خانه زادان لایق ترتیب است. منصب سه هزاری ذات و هزار و پانصدی سوار از اصل و اضافه مرحمت نمودم و به فرج داری گوندوانه رخصت فرمودم و به انعام خلعت و قیل سرافرازی یافت. رأی بهاری داس دیوان صوبه دکن به سعادت آستان بوس ممتاز گشت.

روز جمعه بیست و پنجم جان سیار خان را به عنایت علم سر بلندی یافته و خلعت و اسب مرحمت نموده به صوبه دکن رخصت فرمودم. امروز بندوق نمایانی انداختم قضا را در درون دولتخانه درخت کهرنی واقع شده بود قریشه آمده بر سر شاخ بلندی نشست و همین میانه سینه اش به نظر در آمد بندوق را بر روی دست گرفته در میان سینه او زد و از جای که ایستاده بودم [۱۶۰ ب]

شاخ بیست و دو گز بود.

روزشنبه بیست و ششم قریب به دو کروه کوچ کرده در موضع جمال پور منزل شد. يك يوز در این روز به بندوق زد. رستم خان که از بندهای عمده فرزند شاه جهان است و از برهانپور با جمعی از بندهای درگاه بر سر زمینداران گوندوانه تعیین نموده بود و صدوده زنجیر فیل و يك لك و بیست هزار دویبه پیشکش گرفته، در این تاریخ به آستانبوس رسیدند و زاهد و اند شجاعت خان به منصب هزاری ذات و چهار صد سوار از اصل و اضافه سرفرازشد. روز يكشنبه بیست و هفتم شکار باز و جره کردم. روز دوشنبه بیست و هشتم يك نیله گاو کلان و يك پوکهره شکار شد. نیله دوازده من و نیم به وزن درآمد. روز سهشنبه بیست و نهم سه جرز شکار شد. بهلول میانه والله یار کو که از خدمت گوندوانه آمده سعادت ملازمت دریافتند. بهلول پسر حسن میانه الوسی است از افغانان. در مبادی حال حسن نوکر صادق خان بود. اما نوکسر پادشاه شناس روز آخر در ملك بندهای پادشاهی انتظام یافت و در خدمت دکن فوت شد و بعد از و پسرانش به مناصب سرفراز گشتند اگرچه هشت پسر داشت اما دو پسرش هردو به جوهر شمشیر روشناس آمدند. برادر کلان در آغاز جوانی و دیمت حیات سپرد و بهلول رفته رفته به منصب هزاری سر بلند یافت. در این وقت که فرزند شاه جهان به برهانپور رسیده او را قابل تربیت دانسته به منصب هزار و پانصدی ذات و هزار سوار امیدوار ساخت و چون تا حال مرا ملازمت نکرده بود بسیار آرزوی آستانبوس داشت به درگاه طلب فرمودم بی تکلف خوب خانم زاد بیست. همچنانکه باطنش به حسن و شجاعت آراستگی دارد در ظاهرش هم خالی از نمودی نیست. منصبی که فرزند شاه جهان تجویز نموده بود به التماس او مرحمت شد و خطاب سر بلند خانسی سرفراز [۱۶۱ الف] گشت. الله یار کو که نیز جوان مردانه است و بنده لایق تربیت است او را به خدمت حضور مناسب و چسبان یافته به درگاه طلب فرمودم.

روز کمشنبه غره ماه آذر به شکار رفته يك نیله گاو به بندوق زد. در این تاریخ از واقعات کشمیر به عرض رسید نوشته بودند که در خانه ابریشم فروشی دودختر دندان دار به وجود آمدند که پشت هردو تا کمر بهم متصل بود اما سر و دست و پا هر کدام جدا جدا بودند. اندک زمانی زنده بوده فوت شدند. روز مبارکشنبه دوم در کنار تالی که دایره شده بود بزم پیاله ترتیب یافت. لشکر خان را خلعت و فیل مرحمت نموده به خدمت دیوانی صوبه دکن سرفراز ساختم و منصب او از اصل و اضافه دوهزار و پانصدی ذات و هزار و پانصد سوار حکم شد به وکلای عادل خان دومهر کوکب طالع که هر کدام به وزن پانصد مهر دستوری می شود ادغام شد. سر بلند خان را اسب و خلعت انعام نمودم چون از الله یار کو که هم خدمات شایسته و تر ددان پسندیده

به وقوع آمده بود به خطاب همت‌خانی سرافراز ساخته خلعت مرحمت شد.

روز جمعه چهار گروه و یکپاؤ کوچ فرموده پرکنه دیکنان محل نزول رایال اقبال گشت روز یکشنبه هم چهار گروه و یکپاؤ کوچ کرده در قصبه دهار منزل شد. دهار از شهرهای قدیم است و راجه بهوج که از راجهای معتبر هندوستان است در این شهر می‌بوده از عهد او هزار سال بیشتر گذشته و در زمان سلاطین مالوه نیز مدت‌ها حاکم نشین بوده. وقتی که سلطان محمود تعلق به عزم تسخیر دکن می‌رفت قلعه از سنگ تراشیده بر فراز پشته اساس نهاده. ظاهرش غایت نمود و صفا دارد و درون قلعه از عمارات خالی است فرمودم که عرض و طول و ارتفاعش را مساحت کنند. طول درون قلعه دوازده طناب و هفت گز عرض هفت طناب و سیزده گز و عرض دیوار قلعه نوزده و نیم گز. ارتفاع تا کنگره هفده و نیم گز ظاهر شد. دور بیرون حصار پنجاه پنج طناب بود. عمید شه‌غوری مخاطب به دلاورخان که در زمان سلطان [۱۶۱۰ ب] محمود پسر سلطان فیروز پادشاه دهلی حکومت ولایت مالوه به استقلال داشت در معموره بیرون قلعه مسجد جامعی بنا نهاده در مقابل در مسجد میل آهنی مربع نصب کرده بود. چون سلطان بهادر گجراتی ولایت مالوه را به تصرف در آورد خواست که این میل را به گجرات نقل نماید کار فرمایان در وقت فرود آوردن احتیاط نکردند بر زمین افتاد و دوپاره شد. یکی از آن هفت و نیم گز و دیگر چهار گز و یکپاؤ. دورش یک گز یک پاؤ است. چون در آنجا ضایع افتاده بود حکم کردم که لخت کلان را به آگره برده در صحن روضه حضرت عرش آشیانی نصب کنند که شبها چراغ بالای آن می‌سوخته باشند. مسجد مذکور دودر دارد. بر پیش طاق یک در قفره از نثر بر لوح سنگی نقش کرده اند مضمون آنکه عمید شه‌غوری در سنه سبع و ثمان نایب این مسجد را اساس نهاده و بر پیش طاق دیگر قصیده نوشته‌اند که این چند بیت از آنجاست نظم.

خدا یگان زمین کو کب سپهر جلال	مدار اهل زمان آفتاب اوج کمال
پناه و پشت شریعت عمید شه داود	که افتخار کند غور از آن حمیده خصال
معین و ناصر دین نبی دلاورخان	که بر گزیده خداوند ایزد متعال
به شهر دهار بنا کرد مسجد جامع	به وقت سعد و خجسته به روز فرخ فال
گذشته بود ز تاریخ سال هشتصد و هفت	که شد تمام ز اقبال در گهم آمال

و چون دلاورخان و دیعت حیات سپرد در آن وقت هندوستان پادشاه به استقلال نداشت و ایام هرج و مرج بود هوشنگ پسر دلاورخان که جوان رشید صاحب همت بود دانسته بر سریر سلطنت مالوه جلوس نمود، بعد از فوت او به حسب تقدیر سلطنت به محمود خلجی پسرخان جهان که وزیر هوشنگ بود منتقل شد و ازوبه پسرش غیاث الدین رسید. و بعد از آن

ناصرالدین پسر غیاث‌الدین پدر را زهر داده [۱۶۲ الف] برمسند شاهی نشست و ازو به فرزندش محمود انتقال یافت و سلطان بهادر گجراتی ولایت مالوه را از محمود گرفت و سلسله سلاطین مالوه به محمود مذکور تمام شد. روز دوشنبه ششم بهشکار رفته يك نيله گاوماده را به بندوق زد. به میرزا اشرف‌الدین حسین کاشغری فیلی عنایت نموده به خدمت صوبه پنگش رخصت نمود. به او دارام خنجر مرصع و مهرصدتوله و هشت هزار درب انعام شد. روز سه شنبه هفتم در تال دهاریك مگر میج به بندون زدیم با آنکه سربینی او به نظر درآمد و باقی ته اش در آب پنهان بود به قیاس و قرینه میان پشتش زدیم يك زخم تمام شد. مگر میج از عالم نهنگ جانور است و در اکثر آب‌های هندوستان می باشد به غایت کلان می شود و این چندان کلان نبود. مگر میج دیده شده که هشت گز طول و يك گز و يك پا عرض داشت.

روز یکم شنبه هشتم چهارو نیم گروه کوچ کرده سعدپور منزل شد. در این منزل رودخانه است که ناصرالدین خلجی بالای آن را پل بسته و نشیمنها ساخته از عالم کالیاده جایی است و این هر دو بنا اثرهای اوست اگرچه عمارتش قابل تعریف نیست. چون در میان رودخانه ساخته شده و جویها و حوضها ترتیب داده اند يك طوری به نظر درمی آید. شب فرمودم که بر دور جویها و آب‌ها چراغان کردند.

روز مبارک شنبه نهم بزم پیاله ترتیب یافت در این روز به فرزند شاه جهان يك قطعه لعل يك رنگه به وزن نه تانك و پنج سرخ كه يك لك و بیست و پنج هزار رويه قيمت داشت باد و مروارید انعام شد. و این لعلی است که در زمان ولادت من حضرت مریم مکانی والده حضرت عرش آشیانی به رسم رونما به من التفات نموده بودند و سالها در سرپیچ خاصه آن حضرت بود بعد از آن من هم تبرکاً با خود در سرپیچ می داشتم. قطع نظر از مالیات و نفاسات چون به حسب شگون برین دولت ابد مقرون مبارک و میمون آمده به آن [۱۶۲ ب] فرزند مرحمت شد. مبارک خان را به منصب هزار و پانصدی ذات و سوار از اصل و اضافه سربلند ساخته به فوجداری سرکار میوات تعیین فرمودم و به انعام و خلعت و شمشیر و قیل ممتاز گشت به همت خان و رستم خان شمشیر مرحمت شد. به کمال خان قراول که از خدمتکاران قدیم است و همیشه در شکارها حاضر می باشد خطاب شکارخانی عنایت نمودم و او دارام که به خدمت صوبه دکن تعیین شده بود به انعام خلعت و قیل و مادایان عراقی سرافرازی یافته و خنجر زر نشان خاصه مصحوب او به سپهسالار خان خانان اتالیق مرحمت شد.

روز جمعه دهم مقام فرمودم روز شنبه یازدهم چهار گروه پاو کم کوچ نموده در موضع حلوت نزول اقبال اتفاق افتاد. روز یکشنبه دوازدهم پنج گروه کوچ کرده در پرگنه بدنور منزل

شد. این برگه از زمان پدرم به جاگیر کیشوداس مارو مقرر است و در حقیقت وطن خود او شده عمارات و باغات ساخته از جمله باولی در سر راه اساس نهاده به غایت خوش طرح و اندام به خاطر رسید که اگر جای باولی ساخته شود به همین طرح باید فرمود که بسازند. اما اقلادو برابر این باید ساخت. روز دوشنبه سیزدهم به شکار رفته يك نيله گاو به بندوق زدم.

از تاریخی که فیل نور بخت به فیلخانه خاصه آمده است که در دولت خانه خاص و عام می بسته باشند. چون از حیوانات فیل را به آب الفث تمام است و با وجود زمستان و سردی هوا از درآمدن به آب محظوظ می شود و اگر آبی نباشد که تواند درآمد آب از مشک به خرطوم گرفته بر بدن خود می ریزد. به خاطر رسید که هر چند فیل از آب محظوظ است و طبع او به آن مجبول اما یقین که در زمستان از آب سرد متأثر خواهد بود. فرمودم که آب را شیر گرم کرده در خرطوم او می ریخته باشند روزهای دیگر که آب سرد بر خود می ریخت اثر رعشه و لرزه ظاهر می شد و از آب گرم به خلاف آن آسوده و محظوظ گشت. و این تصرف خاصه من است.

روز سه شنبه چهاردهم شش گروه کوچ کرده در مقام سیلگرمه منزل شد. روز [۱۶۳ الف] کم شنبه پانزدهم از دریای مپی گذشته نزدیک دامگده نزول اقبال نمودم شش گروه کوچ واقع شد روز مبارک شنبه شانزدهم مقام نموده در سر آبخاری که قریب به اردو واقع بود بزم پیاله ترتیب یافت. سر بلند خان را به عنایت علم ممتازی ساخته و فیل بخشیده به خدمت صوبه دکن رخصت فرمودم و منصب او از اصل و اضافه هزار و پانصدی ذات و هزار و دویصد سوار حکم شد راجه بهیم نراین زمیندار گدده که به منصب هزاری سرفراز است رخصت جاگیر یافت. راجه بهرحیو زمیندار بکلانه را به منصب چهار هزاری سر بلند ساخته به وطن او رخصت فرمودم و حکم شد که چون به ملک خود برسد پسر کلان را که جانشین اوست به درگاه فرستد که در خدمت حضور می بوده باشد. حاجی بلوچ که سردار قراولان است و نسبت سبقت خدمت و بندگی قدیم دارد به خطاب خانی سرفراز گشت.

روز جمعه هفدهم پنج گروه کوچ نموده در موضع دهاوله نزول فرمودم. روز شنبه هزدهم که عید قربان بود بعد از فراغ قربانی و لوازم آن سه گروه و یکپا کوچ فرموده در کنار نال موضع ناگور منزل شد. روز یکشنبه نوزدهم قریب به پنج گروه مسافت طی نموده در کنار نال موضع سمریه رایات اقبال برافراشت. روز دوشنبه بیستم چهار گروه و یکپا کوچ کرده برگشته (دوحد) محل نزول رایات جلال گشت. این برگه سرحد است میان ولایت مالوه و گجرات تا از بدنور عبور واقع شد تمام راه جنگل و انبوهی درخت و سنگلاخ بود. روز سه شنبه بیست و یکم مقام کردم. روز کم شنبه بیست و دوم پنج گروه و یکپا کوچ نموده در موضع ربناو نزول نمودم. روز

مبارک شنبہ بیست و سوم مقام فرمودہ در کنار تال موضع مذکور بزم پیالہ ترتیب یافت۔  
 روز جمعہ بیست و چہارم دو نیم کرورہ قطع کردہ در موضع جالوت ریاات اقبال برافراشت  
 در این منزل بازیگران ملک کرناٹک [۱۶۳ ب] آمدہ فنون بازی خود نمودند یکی از آنہا زنجیر  
 آہنی را کہ پنج ونیم گز طول و یک سیر و دو دہم وزن داشت یک سر آن را در حلق نہادہ آہستہ  
 آہستہ تمام را بہ مدد آب فرو برد و ساعتی در شکم او بود و بعد از آن بر آورد، روز شنبہ بیست و پنجم  
 مقام شد۔ روز یک شنبہ پنج کرورہ کوچ نمودہ بہ موضع نیملہ فرود آمد۔ روز دوشنبہ بیست و ہفتم  
 نیز پنج کرورہ کوچ کردہ در کنار تالی میران نام نزول فرمود۔ روز شنبہ بیست و ہشتم چہار۔  
 کرورہ پاو کم کوچ نمودہ نزدیک بہ قصبہ صحرا در کنار تال ورود ریاات اقبال گشت گل نیلوفر  
 را کہ بہ زبان ہندی کمودنی گویند بہ سرنگ می شود سفید و کبود و سرخ پیش از این کبود  
 و سفید دیدہ اما سرخ تاحال بہ نظر در نیامدہ بود۔ درین تال سرخ گل یارہ سبز رنگ مشاہدہ  
 شد بی تکلف گلی است بہ غایت نادر و لطیف چنانکہ گفتہ اند۔ بیت:

ز سرخی و تری خواہد چکیدن

گل کنول از کمودنی کلانتر می باشد و رنگش سرخ چہرہ است و من در کشیر کنول  
 صد برگ ہم بسیار دیدہ ام و مقرر است کہ کنول روزی شکفتہ و شب غنچہ می شود و کمودنی بہ  
 خلاف آن روز غنچہ می گردد و شب می شکفتہ و زنبور سیاہ کہ اہل ہند آن را بھانورہ می گویند  
 ہمیشہ برین گلہا می نشیند و بہ جهت خوردن شیرہ کہ در میان این ہردو گل است بہ درون می رود  
 و بسیار چنین واقع می شود کہ گل کنول غنچہ می گردد و تمام شب بھانورہ در آن غنچہ می ماند  
 و ہمین طور در گل کمودنی ہم و بعد از شکفتن از میان برآمدہ پرواز می کند۔ چون زنبور سیاہ  
 ملازم دایمی این گلہا است شعرای ہندی آن را بلبل عاشق گل اعتبار نمودہ مضامین عالی در سالک  
 نظم کشیدہ اند۔ از جملہ ناسین کلانتر کہ در خدمت پدرم بی نظیر زمان خود بودہ بلکہ در ہیچ  
 عہد و قرن مصنفی مثل از نگذشتہ از نقشہا روی جوان را بہ آفتاب و چشم کشودن اورا بہ شکفتن  
 گل کنول و بر آمدن بھانورہ از میان آن تشبیہ دادہ و در [۱۶۴ الف] جای دیگر بہ گوشہ چشم  
 نگریستن محبوب را بہ حرکت گل کنول در هنگام نشستن بھانورہ نسبت کردہ۔

در این منزل انجیر از احمد آباد رسید اگرچہ انجیر برہانپور بالیدہ و شیرین می شود، اما  
 این انجیر کمندانہ و شیرین تر است۔ دہ دوازده بہتر توان گفت۔ روز کم شنبہ بیست و نہم و مبارک شنبہ  
 سی ام مقام شد و در این منزل سرافرازخان از احمد آباد سعادت آستانبوس دریافت۔ از پیشکشہای  
 او تہیج مرواریدی کہ بہ یازدہ ہزار رویہ خریدہ بود با در فیل و دو اسب و ہفت رأس گاو بہل  
 و چند تقوز پارچہ گجراتی مقبول افتاد و تمہ را بہ او بخشید۔ سرافرازخان نبیرہ مصاحب بیگ

است که از امرای حضرت جنت آشیانی بود و حضرت عرش آشیانی او را به نام جدش مصاحب - بیگ می خواندند و من در آغاز جلوس منصب او را افزوده به صوبه گجرات تعیین فرمودم و چون نسبت خانه زادی موروثی به این درگاه داشت و در خدمت صوبه گجرات هم خود را نغزک ظاهر ساخت لایق تربیت دانسته به خطاب سرافرازخان درعالم سر بلند گردانیدم و منصب او به دوهزاری ذات و هزار سوار رسیده.

رو جمعه غره دیماه چهار کروه پاو کم کوچ نموده در کنار نال جهسور نزول فرمودم. در این منزل را یمان سردار پیاده های خدمتیه ماهی رو هوشکار کرده آورد. چون طبعم به گوشت ماهی رغبت تمام دارد خصوصاً به ماهی دوهو که بهترین اقسام ماهی هندوستان است و از تاریخ عبور گاتی چند تا حال که یازده ماه گذشته با وجود نهایت تفحص بهم نرسیده بود و امروز به دست آمد. به غایت محظوظ شدم و اسپی به را یمان عنایت فرمودم.

اگرچه از برگه داهوت داخل سرحد گجرات است غایب از این منزل در همه چیز اختلاف صریح ظاهر می شود صحرا و زمین نوعی دیگر، مردم به وضعی دیگر، زبانها به روش دیگر، جنگلی [۱۶۴ب] که در این راه به نظر درآمد درخت میوه دار مثل انبه و کهرنی و تمر هندی داشت و مدار محافظت زراعت بر خار زقوم است. مزارعان بر دور مزرع خویش زقوم نشانیده هر کدام قطعه زمین خود را جدا ساخته اند و در میان کوچه راه تنگ به جهت آمد و شد گذاشته و چون تمام این ملک ربگ بوم است به اندک تردد واژه های که واقع می شود چندان گرد و غبار بهم می رسد که چهره آدم به دشواری به نظر در می آید. به خاطر رسید که احمد آباد را بعد از این گرد آباد باید گفت نه احمد آباد.

روزشنبه دوم چهار کروه پاو کم کوچ کرده در کنار دریای مهی منزل شد. روز یکشنبه سیوم هم چهار کروه پاو کم کوچ کرده در موضع بودله نزول نمودم در این منزل جمعی از منصبداران که به خدمت صوبه گجرات تعیین بودند سعادت آستان بوس دریافتند. روز دوشنبه چهارم پنج کروه کوچ کرده چتر سیما نزول رایات جلال اتفاق افتاد. روز سه شنبه پنجم پنج و نیم کروه مسافت طی نموده در برگه موده رایات اقبال برافراشت در این روز سه نیله گاو شکار شد. یکی از همه کلانتر بود سیزده من و ده سیر به وزن آمد. روز کم شنبه ششم شش کروه کوچ فرموده در برگه نریاد منزل شد و از میان قصبه گذشته موازی يك هزار و پانصد روپیه نثار کردم. روز مبارک شنبه هفتم شش و نیم کروه کوچ کرده در برگه تیلاد نزول فرمودم. در ملک گجرات کلانتر از این برگه نیست. هفت لک روپیه که بیست و سه هزار تومان رایج عراق باشد حاصل دارد. معموری قصبه هم خیلی است. در وقت آمدن از میان قصبه گذشته هزار روپیه نثار کردم، همگی همت

مصروف بر آن است که به هر بهانه فیض به خلق خدا برسد. چون مدارسواری مردم این ملک به عرابه است مراهم میل سواری عرابه شد و نادو کرده بر عرابه نشستم. اما از گرد و غبار بسیار آزار کشیدم و بعد از آن تا آخر منزل بر اسب سواری کردم در [۱۶۵ الف] اثنای راه مقربخان از احمد آباد رسیده سعادت ملازمت دریافت و یک دانه مروارید که به سی هزار روپیه خریده بود پیشکش گذرانید.

روز جمعه هشتم شش گروه و نیم کوچ نموده ساحل دریای شور محل نزول بارگاه اقبال گشت. کهنایت از بندرهای قدیم است و به قول برهمنان چندین هزار سال از بنای این گذشته در ابتدا نامش ترنباوتی بود و راجه ترینگ کنوار حکومت این ملک داشته. اگر تفصیل احوال راجه مذکور به شرحی که برهمنان می گویند نوشته شود به طول می کشد. مجعلاً چون نوبت ریاست به راجه ابهی کمار که نایب او بوده می رسد به قضای آسمانی بلائی در این شهر نازل می شود و چندان گرد و خاک می ریزد که تمام منازل و عمارت شهر در زیر خاک پنهان نمی گردد و بنیاد حیات بسیاری از مردم زیر و بر می گردد غایتاً پیش از نزول بلائی که راجه آنرا پرستش می کرد به خواهش آمده از این حادثات آگاه می سازد و راجه باعیال خود به جهاز دمی آید و آن بت را باستونی که در پس بت به جهت تکیه اوداشته بودند همراه می برد قضا را جهازهم از طوفان بلامی کشند. چون مدت حیات راجه باقی بود به مدد همان ستون کشتی وجودش به ساحل سلامت برسد و بازاراده تعمیر این شهر می نمایند و آن ستون را به جهت علامت آبادانی و فراهم آمدن مردم نصب می کند. چون به زبان هندی ستون را استنهب و کهنب هردو می گویند. به این نسبت اسنهب نگری می گویند و گاه به مناسبت ترنباوتی کهنباوتی نیز می گفتند و کهنباوتی رفته رفته به کثرت استعمال کهنبایت شده و این بندر از اعظم بنادر هندوستان است و متصل به جودی از جودهای دریای عمان واقع شده جهاز به درون جور در نمی آید و در بندر گووم که از توابع کهنبایت است و نزدیک به دریا واقع گشته لنگری کنند و از آنجا اسباب را به عرابها انداخته به بندر کهنبایت می آورند و همین طور در [۱۶۵ ب] وقت پر ساختن جهاز اسباب در غرابها کرده می برند و به جهاز دمی آرند. پیش از ورود موکب منصور چند غراب از بنادر فرنگی به کهنبایت آمده خرید و فروخت نموده اراده مراجعت داشتند. روز یکشنبه دهم غرابها را آراسته به نظر در آوردند و رخصت گرفته متوجه مقصد شدند. روز دوشنبه یازدهم من خود بر غراب نشسته تخمیناً یک گروه بر زوی آب سیر کردم.

روز سه شنبه دوازدهم به شکار یوز رفته ده آهو گیرانده شد. روز کمشبه سیزدهم به تماشای تال تارنگ سر سوار شده از میان رسته بازار گذشتم و قریب پنجهزار روپیه



نثار کردم. در زمان حضرت عرش آشیانی انارالله برهانه کلیان رای متصدی بندر مذکور به حکم آن حضرت حصاری پخته ازخشت و آهک بردور شهر ساخته و سوداگر بسیار از اطراف آمده در این شهر توطن گزیده اند و خانه های به صفا و منازل نیک اساس نهاده مرفه الحال روزگار به سر می برند. بازاریش اگرچه مختصر است غایتاً پاکیزه و پر جمعیت و کثرت است. در زمان سلاطین گجرات تمغای این بندر مبلغی کلی بود و الحال در این دوات حکم است که از چهل یک زیاده نگیرند و در دیگر بنادر عشور گویان ده یک و هشت یک می گیرند و انواع تکالیف و مزاحمت به تجار و مترددین می رسانند و در جده که بندر مکه است چار یک می گیرند بلکه بیشتر هم و از اینجا قیاس می توان نمود که تمغای بنادر گجرات در زمان حکام سابق چه مبلغ بوده و لله الحمد که این نیازمند درگاه ایزدی توفیق بخشش تمغای کل ممالک محروسه که از حساب و شمار بیرون است یافته و نام تمغا از فلورو من بر افتاده. درینولا حکم شد که تنکه طلا و نقره ده بیست و زت مهر و روپیه معمول تنکه کنند. سکه تنکه طلا یک طرف لفظ جهانگیر شاهی سنه ۱۰۲۷ و جانب دیگر ضرب کهنایت سنه ۱۲ جلوس مقرر شد و سکه تنکه نقره یک رو در میان تنکه جهانگیر شاهی سنه ۱۰۲۷ و بردور آن این مصرع [۱۶۶ الف]: ع

به زر سکه زد شاه جهانگیر ظفر پرتو

و بر روی دیگر در میان ضرب کهنایت و سنه ۱۲ جلوس و بردور مصرع دوم: ع

پس از فتح دکن آمد چودر گجرات از مندو

در هیچ عهدی تنکه غیر از مس سکه نشده و تنکه طلا و نقره اختراع من است. نامش تنکه

جهانگیری فرمودم.

روز مبارک شنبه چهاردهم بهشکش اما انتخاب متصدی بندر کهنایت در محل به نظر گذشت منصب او از اصل و اضافه هزار و پانصدی ذات و چهار صد سوار حکم شد. نورالدین قلی به منصب هزاری ذات و شش صد سوار از اصل و اضافه سرافرازی یافت. روز جمعه پانزدهم بر فیل نور بخت سوار شده بر اسب دو انیدم به غایت خوب دوید. در وقت نگاه داشتن هم خوب می ایستاد و این مرتبه سیوم است که من خود سوار می شوم. روز شنبه شانزدهم را مداس و لذرا جسنگه به منصب هزار و پانصدی ذات و هفت صد سوار از اصل و اضافه سرافرازد. روز یکشنبه هفدهم به داراب خان اما انتخاب رسید بایزید بارهه فیل عنایت شد. در این چند روز که ساحل دریای شور معسکر اقبال بود از سوداگر و اهل حرفه و ارباب استحقاق و سایر متوطنان بندر کهنایت را به نظر در آورده فراخور حال هر کس اسب و خلعت و خرجی و مدد معاش مرحمت فرمودم و همدرین تاریخ سید محمد صاحب سجاده شاه عالم و فرزندان شیخ محمد غوث و شیخ حیدر نبیره میان وجیه الدین و

دیگر مشایخ که در احمدآباد توطن دارند به استقبال آمده ملازمت نمودند، و چون غرض تماشای دریا و مد و جزر آب بود، در روز تمام مقام نموده روز سه شنبه نوزدهم رابات عزیمت به صوب احمدآباد برافراشت. بهترین اقسام ماهی که در اینجا به هم می رسد نامش عربیت است و ماهیگیران مکرر به جهت من گرفته آوردند. بی تکلف نسبت به دیگر اقسام ماهی که در این ملک می شود لذیذ تر و بهتر است. اما بالذات ماهی روهو نیست دهنه بلکه ده هشت توان گفت و از غذاها که مخصوص اهل گجرات است کچهری باجره است و آنرا لهدره نیز [۱۶۶ب] می گویند از اقسام ریزه غله است و این غله غیر از هندوستان در دیگر دیار نمی شود و نسبت به سایر بلاد هند در گجرات بیشتر است و از اکثر حبوبات ارزان تر، چون هرگز نخورده بودم فرمودم که تبار (آماده) ساخته آوردند. خالی از لذتی نیست. مرا خود خیلکی در افتاد. حکم کردم که در ایام صوفیانه که التزام ترک حیوانی نموده ام (و) از طعامهای بی گوشت می خورم اکثر از این کچهری می آورده باشند. روز سه شنبه مذکور شش گروه و یک پاو کوچ کرده در موضع کوساله منزل شد.

روز کم شنبه بیستم از بر گنه با بره گذشته در کنار دریا فرود آمدم این منزل شش گروه بود. روز مبارک شنبه بیست و یکم مقام نموده بزم پیاله ترتیب یافت و در همین آب ماهی بسیار شکار کرده به جمعی از بنده های که داخل مجلس بودند قسمت شد. روز جمعه بیست و دوم چهار گروه مسافت طی نموده در موضع بار بیچه سعادت نزول اتفاق افتاد. در این راه دیوارها به نظر در آمد. از دونیم گز تاسه گز. بعد از تحقیق معلوم شد که مردم به قصد ثواب ساخته اند که چون حملان در راه مانده شوند بار خود بران دیوار نهاده نفسی راست سازند و باز بی مسدد غیر به فراغت برداشته متوجه مقصد گردند و این تصرف خاصه گجرات است. بسیار مرا این دیوار ساختن خوش آمد. فرمودم که در جمیع شهرها به همین دستور دیوارها از طرف پادشاهی سازند.

روز سه شنبه بیست و سوم پنج گروه پاو کم کوچ نموده کنار تالکا کر به محل نزول اردوی کیهان شکوه شد. این تال را قطب الدین محمد نبیره سلطان احمد بانی شهر احمدآباد ساخته و بر دوش زینت پایها از سنگ و آهک نشانده در میان تال باغچه مختصر و یک دست عمارت بنانهاده و از کنار تال تا عمارت میان پلی بسته اند که راه آمد و رفت باشد و چون مدتها برین گذشته اکثر از هم ریخته و ضایع شده و جایی که قابل نشستن باشد نمانده بود. درینولاکه مرکب اقبال به صوبه احمدآباد توجه فرمود صفی خان بخش گجرات از سر کار پادشاهی شکست و ریخت آن را مرمت نموده و باغچه آن را صفاداده عمارتی نو مشرف [۱۶۷الف] بر تال و باغچه ساخته بی تکلف منزلیست به غایت مطبوع و دلنشین طرحش مرا خوش در افتاد. و در ضلعی که بل واقع

است نظام الدین احمد که در وقت پدرم يك چندی بخشی گجرات بود باغی ساخته در کنار تال مذکور. در این وقت به عرض رسید که عبدالله خان به جهت نزاعی که با عابد پسر نظام الدین احمد داشت درختهای این باغ را بریده است و نیز شنیده شد که در ایام حکومت خود در مجلس شراب مرد نامرادی را که خالی از طرفگی و مضحکی نبوده به مجرد آنکه درمستی و بیشعوری حرفی ناملاپم از روی مطایبه گفته طریق شده به یکی از غلامان خسود اشارت کرده که در همان مجلس گردش را زده است از شنیدن این مقدمه خاطر عدالت آئین به غایت آشفته گشت و حکم فرمود که دیوانیان عظام هزار سوار دواسه و سه اسبه او را موافق يك اسبه مقرر داشته، تفاوت آن را که هفتاد لک دام می شود از محال جا گیر او وضع نمایند.

هزار شاه عالم: چون در این منزل مزار شاه عالم بر سر راه واقع بود، فاتحه خوانده گذشتم تخمیناً يك لك رویه خرج عمارت این مقبره شده باشد. شاه عالم پسر قطب عالم است و سلسله ایشان به مخدوم جهانیان منتهی می شود. مردم این ملک را از خاص و عام غریب اعتقادی بدیشان است. چنانکه می گویند که شاه عالم احیای اموات می کرده و بعد از آنکه چندین مرده را زنده ساخته بودند پدرش بر این معنی وقوف یافته مانع آمده است که دخل در کارخانه الهی کردن گستاخی است و شرط بندگی نیست. قضا را شاه عالم خادمی داشت و او را فرزند نمی شد و به دعای ایشان حق تعالی پسر می داد و کرامت فرمود. چون به بیست و هفت سالگی رسید در گذشت و آن خادم گریه و زاری کنان به خدمت ایشان آمده معروض داشت که پسر من فوت شده و مرا همین يك فرزند بود. چون به توجه شما حق تعالی به من کرامت فرموده بود امیدوارم که با دعای شما زنده شود. شاه عالم لحظه متفکر گشته به درون حجره رفته اند و خادم مذکور به خدمت پسر ایشان که او را بسیار دوست [۱۶۷ ب] می داشتند رفته الحاح و زاری می نماید که شما از شاه التماس کنید که فرزند مرا زنده سازند. پسر ایشان چون خرد سال بوده به درون حجره در آمده در این باب مبالغه می کند. شاه عالم می گویند که اگر شما راضی باشید که به عوض او جان به حق تسلیم کنید شاید التماس من مقبول افتد عرض کرده که در آنچه رضای شما و خواست خدا باشد عین رضای من است. شاه عالم دستهای پسر خود را گرفته از زمین برداشته اند و روی سوی آسمان کرده گرفته اند که بار خدا یا عوض آن بزغاله این بزغاله را بگیرد. در لحظه پسر جان به حق تسلیم کرد و شاه او را بر بالای پلنگ خود خوابانیده چادری بروی پوشیده اند و خود از حجره برآمده به آن خادم گفته اند که به خانه برو و از پسر خود خبر بگیرد شاید سکه کرده باشد و نمرده باشد. چون او به خانه می آید پسر را زنده می بیند.

مجملاً در ملک گجرات این قسم حرفها بسیار به شاه عالم نسبت می کنند و من خود از سید

محمد که صاحب سجاده ایشان است و خالی از فضل و معقولیت نیست پرسیدم که این حرف چه صورت دارد او گفت ما هم از پدر و جد خود همین طور شنیده ایم و به تواتر رسیده و العلم عند الله. اگر چه این مقدمه از آئین خرد و عقل دور است غایتاً چون در مردم شهرت تمام داشت به جهت غرایب نوشته شد و رحلت ایشان از این سرای فانی به عالم جاودانی در سنه هشتصد و هشتاد واقع شد. در زمان سلطنت سلطان محمود بیکره، و عمارت مقبره ایشان از آثار تاجخان ترپالی است که از امرای سلطان مظفر بن محمود بوده.

روز دوشنبه ساعت به جهت در آمدن به شهر اختیار شده بسود. روز کم شنبه بیست و چهارم مقام فرمودم. درین ایام خبر بوزه کاریز که قصبه ایست از توابع هرات، رسید، و مقرر است که در خراسان هیچ جا خبر بوزه به خوبی کاریز نمی شود با آنکه یک هزار و چهار صد کروه مسافت است و قافله به پنج ماه می آید بسیار [۱۶۸ الف] درست و تازه آمده و آن قدر آورده اند که به جمیع بنده ها کفایت کند و مقارن این کونله از بنگاله رسیده و با وجود هزار کروه مسافت اکثر تر و تازه آمده چون به غایت میوه لطیف و نازک است همان قدر که به جهت خاصگی کفاف باشد پیاده های دا کچو کی دست به دست می رسانند، زبان از ادای شکر نعم الهی قاصر است. مصرع:

شکر نعمتهای توجندان که نعمتهای تو

درین تاریخ امانت خان دو دندان فیل گذرانید به غایت کلان که یکی از آن سه ذرع و هشت طسوطول و شانزده طسو ذخامت داشت. سه من و دوسیر به وزن در آمد که بیست و چهار و نیم من عراق باشد. روز دوشنبه بیست و پنجم بعد از گذشتن شش گهری در ساعت مسعود به مبارکی و فرخی متوجه شهر شدم. و هر فیل صورت گنج که از فیلان دوستدار من است و در صورت و سیرت تمام عیار با آنکه مست بود، چون اعتماد بر سواری خود و خوش جلوی او داشتم سوار گشتم. خلقی انبوه از مردوزن در کوچه و بازار و درودیوار بر آمده منتظر بودند، تعریف شهر احمد آباد چنانچه شنیده شده بود به نظر در نیامد. اگر چه میان راسته بازار وسیع و عریض گرفته اند غایتاً دکانها را در خورد و ست بازار ساخته اند عمارتش همه از چوب است و ستون دکانها باریک و زبون و کوچه و بازار پر گرد و غبار از تال کا کریه نادر و نادرک که به اصطلاح آن ملک به هدر گویند نثار کنان شتافتم و به هدر به معنی مبارک است منازل سلاطین گجرات که در درون به هدر واقع بود درین پنجاه شصت سال خراب شده و اثری از آنها نمانده غایتاً جمعی از بندگان ما که به حکومت آن ملک تعیین بوده اند عمارات ساخته اند و در این ولایت از منندو متوجه احمد آباد شدم مقرر بخان منازل قدیم را از سر نو ساخته نشیمنهای دیگر که ضروری بود مثل چهر و که خاص و عام و غیره ترتیب داد.

چون امروز روز وزن مبارک فرزند شاه جهان بود [۱۶۸۱ ب] به رسم معهود اورا به طلا و دیگر اجناس وزن فرمودم و سال بیست و هفتم از مولود مسعود او به خرمی و نشاط آغاز شد امید که حضرت و اهب العطا یا اورا به این نیازمند درگاه خود ارزانی دارد و از عمر دولت برخوردار کند. همدین روز ولایت گجرات را به جاگیران فرزند مرحمت فرمودم. از قلعه مندو تا بندر کهنایت به راهی که آمدیم یکصد و بیست و چهار کروه هست و بیست و هشت کوچ و سی مقام واقع شد و در کهنایت ده روز مقام اتفاق افتاد و از آنجا تا به شهر احمد آباد بیست و یک کروه بود و به پنج کوچ و دو مقام طی شد. مجعلا از مندو تا کهنایت و از کهنایت تا احمد آباد به شریعی که گذارش یافت یکصد و چهل و پنج کروه مسافت به دو ماه و پانزده روز آمدیم و در این مدت همگی سی و سه کوچ و چهل و دو مقام شد.

روز سه شنبه بیست و هشتم به دیدن مسجد جامع که در میان بازار واقع است رفته به چندی از فقرا که آنجا حاضر بودند قریب پانصد روپیه به دست خود خیر کردم ایسن مسجد از آثار سلطان احمد بانی شهر احمد آباد است مشتمل بر سه در و در هر طرف بازاری و مقابل دری که به جانب مشرق واقع شده مقبره سلطان مذکور است و در آن گنبد سلطان احمد و محمد پسر و قطب الدین نبیره او آسوده اند. طول صحن مسجد غیر از مقصوره یکصد و سه ذرع است و عرض هشتاد و نه ذرع. بر دور آن ایوانی ساخته اند به عرض چهار ذرع و سه پاو و فرش صحن از خشت تراشیده و ستونهای ایوان از سنگ سرخ است. و مقصوره مشتمل است بر سی صد و پنجاه و چهار ستون و بالای ستونها گنبد داده اند. طول مقصوره هفتاد و پنج ذرع و عرض سی و هفت ذرع است. و فرش مقصوره و محراب و منبر از سنگ مرمر ترتیب یافته هر دو بازوی پیش طاق دو مناره بر کار از سنگ تراشیده مشتمل بر سه آشیانه در غایت اندام نقاشی و نگاری کسریه اند و به جانب دست راست منبر متصل به کنج مقصوره شاه نشین جدا کرده و از میان ستونها به تخته سنگ تراشیده اند و دور آن را تا سقف [۱۶۹۰ الف] مقصوره پنجره سنگ نشانیده اند غرض آنکه چون پادشاه به نماز جمعه و عید حاضر شود با جمعی از مخصوصان و مقربان خود بران بالا رفته ادای صلوة نماید و آنرا به اصطلاح آن ملک ملوکخانه گویند و همانا که این تصرف و احتیاط به جهت هجوم عام شده باشد و الحق این مسجد بنایی است به غایت عالی.

روز کم شنبه بیست و هفتم به خانقاه شیخ و جیه الدین که نزدیک به دولخانه بود رفته بر سر مزار ایشان که در صحن خانقاه واقع است فائحه خوانده شد. این خانقاه را صادق خسان که از امرای عمده پدرم بود ساخته است. شیخ از خلفای شیخ محمد غوث است اما خلیفه که مرشد به خلافت او مباهات کند و ارادت ایشان بر هانیست روشن بر بزرگی شیخ محمد غوث و شیخ

وجیه‌الدین به فضایل صوری و کمالات معنوی آراستگی داشت و پیش از این به سی سال درین شهر ودیعت حیات سپرده و بعد از آن شیخ عبدالله به وصیت پدر بر مسند ارشاد نشسته و به غایت درویشی مرتاض بوده و چون مشارالیه به جوار رحمت ایزدی پیوست فرزندش شیخ اسدالله جانشین گشت و همدران زودی به عالم بقا شتافت و بعد از او برادرش شیخ حیدر صاحب سجاده شد و الحال در قید حیات است و بر سر مزار جد و آبای خود به خدمت درویشان و تیمار حال ایشان مشغول و اثر صلاح از ناحیه روزگارش ظاهر. چون عرس شیخ وجیه‌الدین در میان بود يك [۱۶۹۰] هزار و پانصد روپیه به جهت خرج عرس عنایت شد و هزار و پانصد روپیه دیگر به جمعی از فقرائی که در خانقاه ایشان حاضر بودند به دست خود خیر کردم و پانصد روپیه به پسر شیخ وجیه‌الدین لطف نمودم. همچنین به هر کدام از خویشان و منسوبان ایشان در خور حالت خرجی و زمین مرحمت شد و شیخ حیدر فرمودم که به جمعی از درویشان مستحقان را که معرفی به حال آنها داشته باشد به حضور آورده خرجی و زمین التماس نماید.

روز مبارک شنبه به سیر رستم باری رفته يك هزار و پانصد روپیه در راه نثار کردم باری به اصطلاح اهل هند باغ را گویند و این باغیست که برادرم شاه‌مراد به نام پسر خود رستم ساخته بود يك جشن مبارک شنبه را در این باغ کرده به چندی از بندهای خاص پیاله عنایت نمودم و آخر دفعه به باغچه حویلی سکندر که در جوار این باغ واقع است و انجیرش به غایت خوب رسیده بود رفته شد. چون میوه را به دست خود چیدن لذتی دیگر دارد و من تا حال انجیری به دست خود نچیده بودم درین ضمن سرافرازی او هم منظور بود. بی تکلفانه رفتم شیخ سکندر گجراتی الاصل است و خالی از معنویت نیست و بر احوال سلاطین گجرات استحضار تمام دارد و مدت هشت نه سال است که در سلك بندها منتظم است. چون فرزند شاه جهان رستم خان را که از عمده‌های اوست به حکومت احمدآباد مقرر فرموده بود به التماس آن فرزند رستم باری را به مناسبت اسمی به او بخشیده شد.

در این روز راجه کلیان زمیندار ولایت ایدر سعادت آستانبوس دریافت یک زنجیر فیل و نه اسب پیشکش گذرانید. فیل را به او بخشیدم. این زمینداران معتبر سرحد گجراتست و ملک او متصل به کوهستان رانا واقع است و سلاطین گجرات پیوسته بر سر راجه آنجا لشکر می کشیده‌اند اگر چه بعضی اطاعت کوتاه می کرده‌اند و پیشکش می داده غایتاً خود به دیدن هیچکدام نرفته‌اند و بعد از آنکه حضرت عرش آشیانی فتح گجرات فرموده‌اند افواج منصور بر سر او تعیین شده، چون خلاصی خود را منحصر در اطاعت و فرمان‌پذیری ناگزیر بندگی و دولتخواهی اختیار نموده به سعادت، آستانبوسی شتافت و از آن تاریخ در سلك بندهای منتظم است و هر کس به حکومت

احمد آباد تعیین می شود به دیدن او آمده در وقت کار و خدمت با جمعیت خود حاضر می باشد. روز شنبه غره ماه بهمن سنه ۱۲ چنדרسین که از زمینداران عمده [۱۷۰ الف] این ملک است دولت آستانبوس دریافت نه اسب پیشکش گذرانید. روز یکشنبه دوم به راجسه کلیان زمیندار ایدرو سید مصطفی و میر فاضل فیل عنایت شد. روز دوشنبه بهشکار باز و جره سوار شده قریب به پانصد روپیه در راه نثار کردم. درین تاریخ ناشپاتی از ولایت بدخشان رسید.

روزمبارك شنبه ششم بهسیر باغ فتح که دره وضع سیر خیز واقع است شتافته يك هزارو پانصد روپیه در راه نثار کردم و چون مزار شیخ احمد کهتو بر سر راه واقع بود نخست بدانجا رفته فاتحه خوانده شد. کهتو نام قصیه ایست از سرکار ناگورو مولد شیخ از آنجاست و شیخ در عهد سلطان احمد که بانی شهر احمد آباد بود، بوده اند و سلطان احمد به ایشان ارادت و اخلاص تمام داشته و مردم این ملک را غریب اعتقاد است به ایشان و از اولای کبار می دانند و در هر شب جمعه خلقی انبوه از وضع و شریف به زیارت ایشان حاضر می شوند. سلطان محمد پسر سلطان احمد مذکور عمارات عالی از مقبره و مسجد و خانقاه بر سر مزار ایشان بنانهاد و متصل به مقبره در ضلع جنوب تالی کلان ساخته و دور این را از سنگ و آهک ریخته بر آورده و اتمام این عمارت در زمان قطب الدین ولد محمد مذکور شده مقبره چندی از سلاطین گجرات بر کنار تال در طرف پای شیخ واقع است و در آن گنبد سلطان محمود بیکره و سلطان مظفر پسر او و محمود شهید نبوه سلطان مظفر که آخرین سلاطین گجرات است آسوده اند. بیکره در زبان اهل گجرات بروت برگشته را گویند و سلطان محمود بروتهای کلان برگشته داشته به این نسبت بیکره می گفته اند و متصل به مقبره ایشان گنبد خوانین آنهاست و بی تکلف مقبره شیخ به غایت عمارت عالی و جای نفیس است و از روی قیاس و تخمین پنج لک روپیه صرف این عمارت شده باشد [۱۷۰ ب] الله اعلم بالصواب.

بعد از فراغ زیارت به باغ فتح رفته شد. این باغ در زمینی واقع است که سپه سالار خانخانان اتابلق بانو که خود را به مظفر مخاطب ساخته بود، جنگ صف کرده شکست داده از این جهت باغ فتح نام نهاده و اهل گجرات فتح باری می گویند.

تفصیل این اجمال آنکه چون به میامن اقبال حضرت عرش آشیانی ملک گجرات مفتوح گشت و تنو به دست افتاد اعتمادخان به عرض رسانید که پسر فیلبائی است چون از سلطان محمود فرزند نماند و از اولاد سلاطین گجرات نیز هیچکس نبود که به سلطنت برداریم ناگزیر صلاح وقت را منظور داشته چنین ظاهر ساختیم که این پسر سلطان محمود است، سلطان مظفر نام کرده به سلطنت برداشتیم و مردم بنا بر ضرورت قبول این معنی نمودند. چون آن حضرت قول اعتماد

خان را درین مواد معتبر نداشتند او را وجودی نهند و مدتها در میان خواصان خدمت می کرد و توجه به حال او نمی فرمودند بنا برین اذیت چو بر گریخته به گجرات آمد و چندگاه در پناه زمینداران می گذرانید و روزگار به سر می برد تا آنکه شهاب الدین احمد خان را از حکومت گجرات معزول ساخته اعتماد خان را به جای او تعیین فرمودند و جمعی از نوکران شهاب الدین که دلتها در گجرات شده بودند ازو جدائی گزیده به امید نوکری اعتماد خان در احمد آباد ماندند. بعد از آنکه اعتماد خان به شهر درآمد بدو رجوع آورده اقبالی از جانب او نیافتند نه روی رفتن نزد شهاب خان داشتند و نه رای ماندن در احمد آباد. چون از همه جهت نومیدی است داد چاره کار در آن دیدند که خود را به ننو رسانیده او را دست آویز فتنه و آشوب سازند و به این عزیمت ششصد هفتصد سوار از آن جماعه نزد ننو رفته او را لو بنا کانهی که ننو در پناه او بود برداشته متوجه احمد آباد شدند و تار سیدن به حوالی شهر بسیاری از بیدولتان واقعه طلب به او پیوستند و قریب به دوهزار سوار از مغول و اهل گجرات جمع شدند. چون اعتماد خان از این [۱۷۱ الف] سانحه وقوف یافت شیرخان پسر خود را در شهر گذاشته خود به طلب شهاب خان که متوجه درگاه شده بود شتافت تا بامداد او تسکین این شورش دهد با آنکه اکثر از مردم خوب ازو جدا شده بودند و از نقوش پیشانی بازمانده ها نیز حرف بیوفائی می خواند ناچار به رفاقت اعتماد خان عطف عنان نموده قضا را پیشتر از رسیدن اینها ننو به حصار احمد آباد در آمده بود. دولتخواهان در سواد شهر به ترتیب صفوف پرداختند و مفسدان از قلعه برآمده بر عرصه کارزار شتافتند و چون فرج اهل ادبار نمودار شد آنچه از نوکران شهاب خان مانده بودند همه به یکبار راه بی حقیقی سپرده به غنیمت پیوستند و شهاب خان شکست خورده به صوب پتن که در تصرف بنده های پادشاهی بود شتافت حشم و بنگاه او به غارت رفته و ننو به این مفسدان منصبها و خطایها داده بر سر قطب الدین محمد خان که در پرگنه بروده بود رفت و نوکران مشارالیه نیز به روش نوکران شهاب خان طریق بیوفائی سپرده جدائی اختیار نمودند. چنانچه شرح این وقایع در اکبر نامه مسطور است آخر قطب الدین محمد خان را قول داده به درجه شهادت رسانیده مال و اموال او که برابر خزینه هرذی شوکت بود، به تاراج حادثات رفت و قریب به چهل هزار سوار در آنند که فرصت برگردان فراهم آمدند. چون صورت واقعه به عرض حضرت عرش آشیانی رسید میرزا خان خلیف بیرم خان را با جمعی از بهادران رزمجوی بر سر او تعیین فرمودند و روزی که میرزا خان به حوالی شهر رسیده صفوف اقبال آراست تخمینا هشت هزار سوار داشت و ننو با سی هزار سوار در برابر آمده عساکر ادبار مآثر خود را ترتیب داد. بعد از قتال و جدال بسیار نسیم فتح فیروزی بر علم دولتخواهان وزید و ننو شکست خورده به حال تپاه راه ادبار پیش گرفت و



پدرم [۱۷۱ب] بہ جلدوی این فتح منصب پنہجہزاری و خطاب خانہ خانان و حکومت ملک گجرات بہ میرزاخان عنایت نمودند و باغی کہ خانہ خانان در عرصہ کارزار ساختہ بر کنار دریای سابرمتی واقع است و عمارت عالی با صنفہ در خورد آن مشرف بر دریا بنانہادہ و اطراف باغ را دیہرادی از سنگ و آہک در غایت استحکام کشیدہ و این باغ یکصد و بیست جریب است و بی تکلف سیر گاہ خوبی است. ممکن کہ برو دولک رویہ خرج شدہ باشد. مرا خود خیلکی در افتاد. توان گفت کہ در تمام گجرات مثل این باغی نباشد. جشن مبارک شنبہ کردہ بہ بندہ ہای خاص پیالہ عنایت نمودم و شب در اینجا بسر بردہ آخر ہای روز جمعہ بہ شہر آمدم و قریب بہ ہزار رویہ در راہ نثار شد. درین وقت باغبان بہ عرض رسانید کہ چند درخت گر چنہ از بالای صفہ کہ مشرف بر دریا است نوکر مہربخان بریدہ است. از شنیدن این حرف خاطر ممشوش گشت و خود متوجہ تحقیق و بازخواست شدم چون بہ ثبوت پیوست کہ این فعل زشت ازو سرزدہ حکم فرمودم کہ ہردو انگشت ایہام اورا قطع کردند تا موجب عبرت دیگران شود و ظاہر این است کہ مہربخان را درین معنی اطلاعی نبودہ والا در همان وقت بہ سزا می رسانید.

روز شنبہ ۱۱ کو توالت شہر دزدی را گرفتہ آورد کہ پیش ازین در چند واقعہ اورا بہ دزدی گرفتہ ہر بار عضوی از اعضایش بریدہ بودند. یک سربہ دست و بار دوم انگشت ایہام دست چپ و دہمہ سیوم گوش چپ و بابت چہارم پی ہردوپا و بار آخر بینی و معہذا ترک کار خود نکردہ. دوش بہ خانہ کافروشی بہ دزدیدن آمدہ بود و قضا را صاحب خانہ خبردار شدہ اورا مسی گیرد دزد چند زخم کارد بہ کافروشی زدہ اورا ہلاک می سازد. درین شور و غوغا خویشان او ہجوم آوردہ دزد را می گیرند. فرمودم دزد را بہ خویشان مقتول حوالہ نمایند تا اورا بہ قصاص رسانند. ع

ہم در سر آن روی کہ در سرداری

روز کم شنبہ دوازدم مبلغ سہ ہزار رویہ بہ عظمت خان [۱۷۲الف] و معتمد خان سپردہ شد کہ فردا بر سر مزار شیخ احمد کھتو رفتہ بہ فقرا و ارباب استحقاق کہ در آن بقعہ توطن دارند قسمت نمایند. روز مبارک شنبہ سیزدہم بہ منزل فرزند شاہ جہان رفتہ جشن مبارک شنبہ در آنجا ترتیب یافت و بہ جمعی از بندہ ہای خاص پیالہ عنایت شد و فیل بلند نس کہ در فیلان خاصہ بہ جلدی و سبکساری و خوش جلوی امتیاز تمام داشت و با اسب ہم خوب مسی دوید و از فیلان اول اول بود و حضرت عرش آشیانی بہ غایت این را دوست می داشتند. چون فرزند شاہ جہان بسیار مایل بود و مکرر اتناس نمودہ بیچارہ شدہ با ساز طلا از زنجیر و غیرہ بایک مادہ فیل در این روز بہ آن فرزند مرحمت نمودم و یک لک درب بہو کلای عادلخان انعام شد. در بنولا بہ عرض رسید کہ مکرم خان ولد معظم خان کہ صاحب صوبگی او دیسہ سرافراز است فتح ولایت خوردہ کردہ

وراجه آنجا گریخته بهراج مهنדרه رفته است. چون ازخانهزادان لایق تربیت بود، منصب او ازاصل واضافه سهزاری ذات ودو هزارسوار حکم فرموده بهغایت نقاره واسپ و خلعت سرافراز ساختم. درمیان سرحد اودیسه و گلکنده دوزمیندار و راجه بودند. یکی راجه خورده دوم راجه مهنדרه. ولایت خورده به تصرف بنده های درگاه درآمد. بعد از این نوبت راجه مهنדרه است و به کرم الهی امید چنان است که قدم همت بیشتر هم بگذارد درینوقت عرضداشت قطب الملک به فرزند شاه جهان رسید که چون ملک من به سرحد پادشاهی قریب شده مرا نسبت بندگی به این درگاه هست امیدوارم که به مکرم خان فرمان شود که دست تصرف به ملک من دراز نسازد و این دلیل است بر جرات و جلالت او که مثل قطب الملک همسایه ازو در حساب است. درین تاریخ اکرام خان ولد اسلام خان را به فوجداری فتح پور و نواحی آن سرافراز ساختم و خلعت و فیل مرحمت نمودم. چند درین زمیندار هلود به خلعت واسپ و فیل ممتاز گشت و به لاجین قاقشال فیل عنایت شد و همدین روز مظفر [۱۷۲ب] پسر میرزا باقی ترخان سعادت استانبوس دریافت والدۀ او دختر باره زمیندار کچ بود. چون میرزا باقی به رحمت حق پیوست و ریاست تهته به میرزا جانی رسید از ترس میرزا جانی پناه به زمیندار مذکور برده از طفولیت تساحال دران حدود گذرانیده درین ولا که نزول موکب اقبال به احمد آباد اتفاق افتاد آمده ملازمت نمود. اگرچه درمیان مردم صحرائی نشونما یافته و از رسم و عادت یگانه است غایتاً چون سلسله ایشان را نسبت خدمتکاری و حقوق بندگی از زمان حضرت صاحب قران انارالله برهانه درین دودمان عالیشان ثابت است رعایت احوال و لازم شمرده بالفعل دوهزار روپیه خرجی و خلعت عنایت فرمودم و منصبی که درخور حال او باشد مرحمت خواهد شد. شاید که در سپاهگیری خود را خوب سازد. روز کم شنبه به باغ فتح رفته سیر گل سرخ کرده شد. یک تخته خوب شگفته بود. درین ملک گل سرخ کمتر شود و در یکجا اینقدر غنیمت بود. شقایق زارش بدن بود، انجیر رسیده هم داشت. هر چند انجیر به دست خود چیدم آنکه از همه کلانتر بود وزن فرمودم. هفت و نیم توله به وزن درآمد. درین تاریخ هزار و پانصد خربوزه کاریز که خان عالم پیشکش فرستاده بود رسید. هزار خربوزه به بنده های که در رکاب حاضر بودند انعام شد و پانصد خربوزه به اهل محل، و چهار روز درین باغ به عبش و کامرانی گذرانیده شب دوشنبه بیست و چهارم به شهر درآمد از این خربزه چندی به مشایخ احمد آباد عنایت شد و باعث تعجب آنها گشت. چه در ملک گجرات خربزه به غایت زبون دیده می شود و از خوردن این خربزه حیران ماندند که در عالم چنین نعمتی هم بوده است. روز مبارک شنبه در باغچه بکینه نام که درون دولتخانه واقع است و آن را یکی از سلاطین گجرات ساخته بزم بیاله ترتیب یافت و بنده های خاص به ساغرهای لبریز عنایت سرخوش

گشتند. يك تخته انگور درین باغچه به کمال رسیده بود. حکم فرمودم که جمعی از بنده‌ها که پیاله خورده‌اند خوشه‌های [۱۷۳ الف] انگور به دست خود چیده مزه سازند.

روز دوشنبه غره اسفندارمذ از احمدآباد کوچ فرموده رایات مراجعت به صوب مالوه برافراشت ونا دولخانه، که برکنار تال کا کر به ترتیب داده بودند نثارکنان شتافتم سه روز درین منزل مقام واقع شد. روز مبارک شنبه چهارم پیشکش مقرر بخان به نظر گذشت. تحفه که نفاست داشته باشد و خاطر به آن رغبت نماید، نبود. از همین خجالت پیشکش را به فرزندان خود داد که درون محل گذرانیدند از جواهر و مرصع آلات و اقمشه موازی يك لك رویه قبول نموده تهمرا به او بخشیدم و از اسپان کچھی هم قریب به صدر آس گرفته شد. اما اسپ برجسته نبود که تعریف توان کرد. روز جمعه پنجشش کروه کوچ فرموده برکنار دریای محمودآباد نزول اجلال افتاد. چون فرزند شاه جهان رستم خان را که از عهده بنده‌های اوست به حکومت گجرات می گذاشت به التماس آن فرزند علم و نقاره و خلعت باخنجر مرصع عنایت فرمودم. تاحال درین دولت رسم نبود که به نوکر شاهزاده علم و نقاره مرحمت شود. چنانچه حضرت عرش آشیانی با کمال شفقت و مهربانی که به من داشتند تجویز خطاب و علم و نقاره به امرای من فرموده بودند. چون توجه و التفات من نسبت به آن فرزند به حدی است که در هیچ مرتبه از مراتب خاطر جوئی او ازدست توانم داد و در واقع فرزندیست شایسته و به همه رعایت زبینه و در عنوان عمر و دولت بهر جانب که روی همت نهاده آن بهمرا خاطرخواه من صورت داده، و هم درین روز مقرر بخان رخصت وطن یافت.

چون مزار قطب عالم پدر شاه عالم بخاری که در موضع پتوه واقع است بر سر راه واقع بود، خود به آنجا رفته پانصد رویه به مقیمان آن مقام خیر کردم. روز شنبه ششم در دریای محمودآباد به کشتی نشسته شکار ماهی کرده شد. برکنار آب مذکور مقبره سید مبارک بخاری واقع است که از امرای عهده گجرات بوده و این عمارت را بعد [۱۷۳ ب] ازو فرزندش سید میران ساخته و به غایت گنبدیست عالی و بر دور آن حصاری از سنگ و آهک در نهایت استحکام ترتیب یافته. تخمیناً از دولك رویه بیشتر خرج شده باشد. مقبره‌های سلاطین گجرات که به نظر درآمده هیچکدام ده يك این نیست. هر چند آنها صاحب بوده‌اند و این نوکر غایتاً همت و توفیق خداداد است. خ

کرو ماند به گیتی یادگاری

روز یکشنبه مقام فرموده شکار ماهی کرده شد. چهار صد ماهی به دام افتاد. از آن جمله يك ماهی بی پولك به نظر درآمد که آن را سنگ ماهی می گویند. شکمش به غایت کلان و برآمده

می نمود. فرمودم که در حضور چاک کردند. از میانش ماهی پولکدار برآمد که تازه فرو برده بود. هنوز تغییری در آن نرفته، حکم کردم که هردو را وزن کنند. سنگ ماهی شش و نیم سیر به نظر درآمد و آن را که فرو برده بود، قریب به دوسیر ظاهر شد. روز دوشنبه هشتم چهار گروه و یک پاو کوچک فرموده در موضع موده منزل شد. مردم آنجا تعریف برسات گجرات می کردند. قضا را شب گذشته و امروز ناچاست خیاکی باران شد. گرد و خاک فرو نشست و چون ابن ملک ریگ بوم است یقین که در برسات گرد و خاک نباشد و گل ولای نشود و صحرا سبز و خرم گردد خوب خواهد بود. بهر حال نمونه برسات هم دیده شد.

روز سه شنبه پنج و نیم گروه کوچ کرده در کنار موضع چترسیما نزول اقبال افتاد و در این منزل خبر رسید که ماسنگه سیوره جان به مالکان جهنم سپرده و تفصیل این اجمال آنکه سیوره گروهی است از ملاحده هند و همیشه سروپا برهنه می باشند. جمعی موسی سروریش و پروت می کنند و بعضی می ترانند و لباس دوخته نمی پوشند و مدار اعتقاد آنها بر این است که هیچ جاندار را آزرده نباید ساخت و طایفه بانبا (خوار بار فروش) آنها را پیرو مرشد خود می دانند بلکه سجد و بوستش می نمایند؛ و این سیوره ها دوفرقه اندیکی را پتا گویند و دیگری را کرتهل مان سنگه مذکور سردار طایفه کرتهل بود و بالچند کلان [۱۷۴ الف] گروه پتا هردو پیوسته در خدمت حضرت عرش آشیانی می بودند. چون آن حضرت شفقار شدند و خسرو گریخت و من از بی اوایل غار کردم رای سنگه بر نیه زمیندار بیکانیر که یمن تربیت و نوازش آن حضرت به مرتبه امارت رسیده بود از مان سنگه مذکور مدت سلطنت و پیش آمدن احوال مرا می پرسد و آن سیاه زبان که خود را در علم نجوم و تسخیرات ماهر می گرفت به او می گوید که نهایت سلطنت ایشان تا دوسال است و آن حرف مبہوت به اعتماد این سخن بی رخصت به وطن خود رفت و بعد از آنکه حق جل سبانه این نیازمند را به کرم خود برگزید و همچنان فتح و نصرت به مسند خلافت متمکن گشتم شرمند و سرافکنده به درگاه آمد چنانچه احوال او در جای خود گذارش یافته.

الفصله مان سنگه مذکور در همان سه چهار ماه به علت جزام مبتلا شد و اعضایش از هم ریخت تا حال به زندگانی که مرگ از آن به مراتب بهتر است، در بیکانیر روزگار به سر می برد. درینو لا او را به یاد آورده حکم طلب فرمودم. در اثنای راه که به درگاه می آوردند، از غایت توهم زهر خورده جان به مالکان جهنم سپرده. هرگاه نیت این نیازمند درگاه ایزدی مصروف بر عدالت و خیر باشد، یقین که هر کس در حق من بداندیشد درخور نیت خود جزا خواهد یافت. طایفه سیوره در اکثر بلاد هند می باشند غایتاً در ملک گجرات، چون ممدار سود او خرید و فروخت بر پایه است. سیوره بیشتر می باشند و غیر از بتخانه منازل به جهت بودن و عبادت کردن آنها

نساخته اند که در حقیقت دارالفساد است زن و دختر خود را پیش سیررها می فرستند و اصلاً حیا و ناموس در میان نیست. انواع فساد و بیباکی از آنها به وقوع می آید. بنابراین حکم به اخراج سیورها فرمود و فرامین به اطراف فرستاده شد که هر جا سیورها باشند، از قلمرو من بر آورند. [۱۷۴ب]

روز کم شنبه دهم به شکار رفته دونیله گاو یکی نرو دیگری ماده به بندوق زدم. درین روز پسردلاورم خان از پتن که به جای پدرش تنخواه بود آمده سعادت زمین بوس دریافت و اسپ کچهی پیشکش گذرانید. به غایت خوش شکل و خوش سواری. تا به ملک گجرات در آمده ایم به این خوبی اسپ هیچکس پیشکش نیاورده باشد. قیمت هزار روپیه حکم شد.

روز مبارک شنبه یازدهم در کنار تال مذکور بزم پیاله ترتیب یافت. جمعی از بنده های درگاه را که به خدمت این صوبه تعیین شده اند مشمول عواطف و نوازش بدریغ ساخته رخصت فرمودم. از جمله شجاع خان عرب را به منصب دوهزارو پانصد ذات و دوهزار سوار از اصل و اضافه سرافراز فرموده نقاره و اسپ و خلعت عنایت شد. و همت خان را به منصب هزار و پانصدی و ششصد سوار سربلند ساخته خلعت و فیل لطف نمودم کفایت خان که به خدمت دیوانی صوبه مذکور اختصاص دارد هزار و دویصدی ذات و سیصد سوار از اصل و اضافه ممتاز گشت. صفی خان بخشی به اسپ و خلعت سرافراز شد. خواجه عاقل را به منصب هزار و پانصدی ذات و ششصد و پنجاه سوار از اصل و اضافه اختصاص بخشیده به خدمت بخش دیگری احداث تعیین فرمودم و به خطاب عاقل خانمی امتیاز یافت. و سی هزار درب به وکیل قطب الملک که پیشکش آورده بود انعام مرحمت شد. درین تاریخ فرزند شاه جهان انار و بهی که از فرح آباد به جهت او آورده بودند به نظر گذرانید. تاحال این کلانی دیده نشده بود. فرمودم که وزن کنند. بهی بیست و نه توله و نه ماشه و انار چهل و نیم توله بروزن در آمد. روز جمعه دوازدهم به شکار رفته دونیله گاو یکی نرو دیگری ماده به بندوق زدم.

روز یکشنبه چهاردهم به شیخ اسمعیل ولد شیخ محمد غوث خلعت و پانصد روپیه خرجی عنایت فرمودم. روز دوشنبه پانزدهم شکار رفته دونیله گاو و به بندوق زدم. روز سه شنبه شانزدهم مشایخ گجرات را که به مشایعت آمده بودند، مرتبه [۱۷۵ الف] دیگر خلعت و خرجی به اراضی مدد معاش لطف نموده رخصت فرمودم و به هر یک ازینها کتابی از کتابخانه خاصه مثل تفسیر کشاف و تفسیر حسینی و روضة الاحیاب مرحمت شد و بر پشت آن کتب تاریخ آمدن گجرات و عنایت نمودن کتاب مرقوم گشت.

دوین مدت که شهر احمد آباد به نزول رایات جلال آراستگی داشت نفل شبانروزی من

این بود که اهل استحقاق را به نظر درآورده زر و زمین عنایت فرمایم و با آنکه شیخ احمد صدر و چندی از بنده های مزاجدان تعیین شده بودند که درویشان و مستحقان را به ملازمت می آورده باشند و به فرزندان شیخ محمد غوث و نبیره شیخ رحیمه الدین و دیگر مشایخ نیز حکم فرموده بودم که از ارباب استحقاق هر جا که به گمان داشته باشند به خدمت حاضر سازند و همچنین در محل چندی از عورات بهمین خدمت مقرر بودند که ضعیفه هارا به نظر بگذرانند و همگی همت مصروف بران بود که چون بعد از سالها مثل من پادشاهی به طالع فقرای این ملک آمده باشند باید که هیچ احدی محروم نماند و حق تعالی شاهد است که درین عزیمت کوتاهی نکرده ام و هیچوقت از این شغل فارغ نبوده ام. اگرچه از آمدن احمد آباد اصلاً محفوظ نشدم غایتاً خاطر حقیقت شناس را به این خرسند دارم که آمدن من موجب رفاهیت حال جمعی کثیر از درویشان شد و خلقتی به نوا رسید.

روز سه شنبه شانزدهم کوکب پسر قمرخان را که در برهانپور به لباس فقر درآمده سر به صحرای غربت نهاده بود آوردند و شرح این به رسم اجمال آنکه کوکب نبیره میر عبداللطیف قزوینی است که از سادات سیفی بوده و نسبت خانه زادی موروثی به این درگاه دارد و از تعینات لشکر دکن بود. گویا روزی چند دران لشکر به تنگدستی و پریشانی می گذارند. چون مدتی بود که به اضافه منصب سرافرازی نیافته توهم یعنایتی [۱۷۵ب] من علاوه می شود و از آشوب خاطر و تنگ حوصلگی به لباس تجرد درآمده سر به صحرای آوارگی می نهند و در عرض ششماه تمام ملک دکن را از دولت آباد و بیدر و بیجاپور و کرناتک و گلکنده سیر کرده بندردابل می رسد و از آنجا به کشتی نشسته در بندر کوکه می آید و بندر سورت و بروج و دیگر قصبات را که در سر راه واقع بود. سیر نموده به شهر احمد آباد می رسد.

در این وقت زاهد نام یکی از نوکران فرزند شاه جهان او را گرفته به درگاه آورد. حکم فرمودم که بایندگران به حضور آورند. چون به نظر درآمد، پرسیده شد که با وجود حقوق خدمت پدر وجد نسبت خانه زادی باعث بی سعادت می چه بود؟ عرض کرد که در خدمت قبله و مرشد حقیقی دروغ نمی توان گفتم. راستی آنکه پیش از این امیدوار مرحمت بودم و از این که طالع موافقت نکرد ترك تعلقات ظاهری نموده سراسیمه دل بروادی غربت نهادم. چون از گفتارش آثار صدق ظاهر بود در دلم اثر کرد و از ان شدت فرو داده، پرسیدم که درین سرگشتگی عادلخان و قطب الملک و غیره هیچکدام را دیده؟ معروض داشت که هرگاه طالع من درین درگاه مدنکرده باشد و ازین دولت که بحری است بیکران لب تشنه مراد مانده باشم حاشا که از چشمه نیازها لب همت نرسازم و بریده بادی سری که به سجود این درگاه رسیده باشد و به دیگری

فرود آید. از روزی که قدم به وادی غربت نهاده‌ام تا حال وقایع خود را به طریق روزنامه‌چه بر یاضی ثبت نموده‌ام. حقیقت احوال من از آنجا ظاهر خواهد شد. این حرف بیشتر موجب ترحم گشت و مسودات او را طلبیده خواندم معلوم شد که درین سرگشتگی و غربت محنت و ریاضت بسیار کشیده و اکثر پیاده گردیده و به قوت ناگزیر عاجز بوده از این جهت خاطر من به او مهربان شد. روز دیگر به حضور طلبیده بند از دست و پایش فرمودم که بردارند و خلعت و اسب و هزار روپیه خرجی عنایت شد و منتصب او از آنچه بود ده یازده اضافه مرحمت نمودم و چندان اظهار لطف و عنایت فرمودم که در مخیله او نگذاشته بود و به زبان حال می گفت. بیت

اینکه [۱۷۶ الف] می بینم به بیداریست یارب یا بخواب

خویشتن را در چنین نعمت پس از چندین عذاب

**شیوع و با در کشمیر:** روز کم‌شنبه هفدهم شش گروه کوچ فرموده در مقام باره سینور نزول اقبال اتفاق افتاد. پیش از این مذکور می گشت که در کشمیر اثربائی ظاهر شده، درین تاریخ عرض داشت واقعه نویسی آنجا رسید. نوشته بود که درین ملک علت و با اشتداد تمام یافته و کس بسیار تلف می شود. به این طریق که روز اول در دسر و تب بهم می رسد و خون بسیاری ازین می آید و روز دوم جان به حق تسلیم می کنند و از خانه که یکی فوت شد تمام مردم آن خانه در معرض تلف می آیند و هر که نزد بیماری و مرده می رود به همان حال مبتلا می گردد. از جمله شخص مرده بود او را بر بالای کاه انداخته شسته اند، اتفاقاً گاوی آمده از آن کاه می خورد و می میرد و بعد از آن سگی چند از گوشت این گاو خورده تمام مرده اند و کار بجایی رسیده که از توهم مرگ پدر نزدیک پسر و پسر نزدیک پدر نمی رود. و از غریب آنکه در مرحله که ابتدای بیماری از آنجا شده بود آتش در گرفته قریب به سه هزار خانه می سوزد و درائای طغیان این حادثه صباحی که اهل شهر و محله و مواضع و نوحی بر می خیزند شکل مستندبری بر درهای خانه ظاهر شده می. بینند سه دایره کلان بر روی هم و دودایره اوسط و یک دایره خرد و دیگر دودایره که میان این ایاض ندارد و این اشکال در همه خانه‌ها به هم رسیده در مساجد نیز ظاهر می گردد. از روزی که آتش افتاده و این اشکال نمایان گشته فی الجمله تخفیفی در وبا می گویند که شده است چون این مقدمه غریب تمام داشت نوشته شد، غایتاً بقانون خرد راست نمی آید و عقل من قبول این معنی نمی کند و العالم عند الله. امید که حق جل سبحانه و تعالی بر بنده‌های گناهکار خود مهربان گردد و از این بلیه بالکلیه نجات یابند.

روز مبارک شنبه هژدهم دو نیم گروه کوچ نموده در کنار آب مهی منزل شد درین روز زمیندار جام دولت [۱۷۶ ب] زمین بوس در بافته پنجاه رأس اسب پیشکش و صد مهر و صد روپیه

نذر گذرانید. نامش جساست و جام لقب است هر کس که جانشین شود او را جام می گویند و این از زمینداران عمده گجرات بلکه از راجه‌های نامی هندوستان است. ملکش به دریای شور متصل است. پنج شش هزار سوار همیشه می‌دارد و در وقت کار تاده دوازده هزار سوار سامان توان نمود در ولایت او اسپ بسیار بهم می‌رسد. چنانچه تادو هزار و روپیه اسپ کچھی خرید و فروخت می‌شود و به راجه مذکور خلعت عنایت فرمودم. و در همین روز لچهمی نسر این راجه ولایت کوچ که در اقصای بلاد بنگاله واقع است سعادت استانبوس دریافت پانصد مهر نذر گذرانید و به عنایت خلعت و خنجر مرصع سرافراز گشت. نوازش خان پسر معتمد سعیدخان که به حکومت ولایت جونگر تعیین بود به دولت زمین بوس استسعار یافت. روز جمعه نوزدهم مقام شد روز شنبه بیست چهار و نیم گروه کوچ نموده بر کنارتال جهنود نزول نمودم. روز یکشنبه بیست و یکم چهار گروه پاو کم طی نموده کنارتال بدر واله فرود آمده شد. درین روز خبر فوت عظمت خان گجراتی که به جهت بیماری در احمدآباد مانده بود به مسامع جلال رسید. او از بنده‌های مزاجدان بوده خدمات نیک از وی می‌آمد و از حقیقت ملک دکن و گجرات وقوف تمام داشت. خاطر حق شناس از خبر فوت او گرانی پذیرفت.

در تال مذکور گیاهی به نظر درآمد که به مجرد رسیدن انگشت باسرجوبی به رگهایش نیز بهم می‌آورد بعد از زمانی باز شگفته می‌گردد و برگش از عالم برگ درخت تهرندی است نامش به عربی شجر الحیوان است و به هندی لجوری می‌گویند و لاج به معنی حیا است. چون به رسیدن دست و انگشت سر بهم می‌آرد، ازین جهت به حیا نسبت کرده شده بسی تکلف خالی از غرایب نیست و نامش [۱۷۷ الف] را هم نغزک یافته اند و می‌گویند که در خشکی هم می‌شود. روز دوشنبه بیست و دوم مقام شد. قراولان خبر آوردند که درین نزدیکی شیری است که به مردم راه‌گذری مزاحمت و آسیب می‌رساند و در بیشه که می‌باشد کله و استخوان چندی از آدمی که نازه خورده بود دیده شد. بعد از دوپهر روز به شکار آن شیر سواری نموده به یک زخم بدوق کاردش ساختم. اگرچه شیر کلانی بود، غایتاً از این هم کلانتر بارها زده شده بود. جمله شیری که در قلعه ماند و زده ام هشت و نیم من بود و این هفت و نیم من به وزن درآمد. یک من از آن کمتر. روز سه‌شنبه بیست و سیوم سه و نیم گروه و کسری کوچ کرده بر لب آب بسایب نزول نمودم. روز کم‌شنبه قریب به شش گروه طی نموده در کنارتال نیمه منزل شد.

روز مبارک‌شنبه بیست و پنجم مقام فرموده بزم پیاله ترتیب یافت و بنده‌های خاص به ساغر عنایت سرخوش گشته نوازش خان را به منصب سه‌هزاری ذات و دوهزار سوار که اضافه پانصدی ذات باشد سرافراز ساخته و خلعت و فیل مرحمت نموده رخصت جاگیر فرمودم. محمدحسین



سوداگر را که به جهت اتباع اسپان را هوار به بلخ فرستاده بودم درین تاریخ به درگاه رسیده سعادت زمین بوس دریافت. از اسپان آورده او یک اسب ابرش به غایت خوش رنگ و خوش نسبت است تا حال به این رنگ ابرش دیده نشده و چند دیگر را هوار خوب آورده بود. بنابراین او را به خطاب تجارتخانه سرافراز نمودم روز جمعه بیست و ششم پنج کروه و یک پاوی طی نموده در موضع جالود منزل شد و راجه لجهمن نراین عموی راجه کوچ که الحال ملک کوچ را به او عنایت فرمودم اسب عنایت کردم. روز شنبه بیست و هفتم سه کروه کوچ کرده در مقام رسود نزول اجلال اتفاق افتاد. روز یکشنبه بیست و هشتم پنج کروه طی نموده کنار قصبه دوحده سرحد گجرات و مالوه است محل [۱۷۷ب] نزول را یات جلال گشت.

پهلوان بهاء الدین برق انداز بچه لنگوری با بزی به ملازمت آورده عرض نمود که در راه یکی از تو بچیان این بنده لنگور ماده که بچه خود را در سینه گرفته بود بر بالای درختی نشسته بود می بیند و آن سنگدل رحم نکرده ماده لنگور را به بندوق می زند به مجرد رسیدن بندوق بچه را از سینه جدا کرده بر شاخ می گذارد و خود بر زمین افتاده جان می سپارد و در این اثنا من رسیدم و آن بچه را فرود آورده به جهت شیر خوراندن نزدیک به این بز بردم حق تعالی بز را برو مهربان ساخته شروع در لیسیدن و مهربانی کرد و با وجود عدم جنسیت با هم چنان الفت گرفته اند که گویا از شکم او برآمده، فرمودم که بچه را ازو جدا سازند به مجرد جدا شدن به آغاز فریاد و بی طاقتی کرد و بچه لنگو نیز بی تابی بسیار نمود الفت بچه لنگور به جهت شیر خوردن چندان تعجب ندارد مهربانی بز با آن بچه جای تعجب بسیار است. لنگور جانور است از عالم میمون غایتاً موی میمون به زردی مایل است و رویش سرخ و موی لنگور سفید و رویش سیاه و دم لنگور دو چندان از دم میمون دراز است. بنا بر غرایب این مقدمه نوشته شد. روز دوشنبه بیست و نهم مقام نموده به شکار نیله گاو رفته و دو نیله گاو یکی نر و یکی ماده به بندوق زدم. روز سه شنبه سیم نیز مقام شد. به توفیق حق جل ذکره نخستین دفتر جهانگیر نامه از آغاز جلوس تا آخر سال دوازدهم حسن انجام پذیرفت.

### نوروز سیزدهم از جلوس همایون

شب کم شنبه بیست و سیوم ربیع الاول سنه ۱۰۲۷ هجری بعد از گذشتن چهارونیم گهری تحویل حضرت نیر اعظم عطیه بخش عالم به برج حمل اتفاق افتاد. تا این نوروز جهان افروز دوازده سال از جلوس این نیازمند درگاه الهی به خیر و خوبی گذشت و سال نو به مبارکی و فرخی آغاز شد. روز مبارک شنبه دوم فروردین ماه الهی جشن وزن قمری انجمن افروز گشت و سال

پنجاه و یکم از [۱۷۸ الف] عمر این نیازمند درگاه ایزدی به مبارکی آغاز شد. امید که مدت حیات درمرضیات الهی صرف شود و نفس بی‌یاد او نگذرد. بعد از فراغ وزن به تازگی بزم نشاط ترتیب یافت و بنده‌های خاص به ساغر لبریز عنایت سرخوش گشتند. درین روز آصف‌خان که به منصب پنجه‌زاری ذات و سه‌هزار سوار سرافرازی داشت به عنایت چهارهزار سوار دواسپه و سه‌اسپه ممتاز شد. دیانت‌خان به خدمت عرض مکرر سر بلندی یافت و خدمت توپخانه به معتمد خان مرحمت فرمود و واسپ کچمی که پسر دلاور خان پیشکش آورده بود با آنکه تادرولایت گجرات نزول مرکب اقبال اتفاق افتاده مثل این اسب به سرکار نیامده چون میرزا رستم بسیار میل و خواهش نمود و خاطر او را بسیار عزیز داشتیم، به او عنایت نمودم به جام چهار انگشتی از الماس و یاقوت و زمرد و نیلم و دودست‌هار (گردن‌بند) مرحمت شد و به راجه لچمی نراین نیز چهار انگشتی از لعل و عین‌الهریره و زهره و نیلم عنایت فرمودم و مروت‌خان از بنگاله سه زنجیر فیل پیشکش فرستاده بود و فیل خاصه شد. شب جمعه فرمودم که دورتال را چراغان کردند به غایت خوب شده بود.

روزی کشته حاجی رفیق از عراق آمده سعادت آستان‌نوس دریافت و مکتوبی که برادرم شاه‌عباس مصحوب او ارسال داشته بود گذرانید. مشارالیه غلام میر محمد امین قافله‌باشی است، و میر او را از عالم فرزندان تربیت کرده در واقع خوب خدمتگاری است. مکرر به عراق آمد و رفت نموده. به برادرم شاه‌عباس آشنا شده در این دفعه از اسپان قبحاق واقمشه نفیس آورده بود، چنانچه از اسپه‌ای او چند اسب داخل طوایل خاصه شد. چون بنده کار آمدنی و خدمتگاری لایق عنایت است به خطاب ملک‌التجار مخاطب ساختم. روز دوشنبه ششم به راجه لچمی نراین شمشیر خاصه و تسبیح مرصع و چهار دانمه مروارید به جهت حلقه گوش مرحمت نمودم روز مبارک کشته نهم میرزا رستم که به منصب پنجه‌زاری ذات و هزار سوار سرافراز بود به اضافه پانصد سوار امتیاز یافت.

اعتقاد خان [۱۷۸ ب] منصب چهارهزاری ذات و هزار سوار ممتاز شد. سرافراز خان به منصب دوهزار و پانصدی ذات و هزار و چهارصد سوار سرافراز گشت. معتمد خان به منصب هزار و سیصد و پنجاه سوار سر بلندی یافت. به انبرای سنگدلان و قدائیان اسب صدمه‌ری عنایت شد. چون صوبه پنجاب به حفظ و حراست اعتماد الدوله مقرر است حسب‌الائتماس او میر قاسم بخشی احدیان را که نسبت سلسله ایشان دارد به حکومت صوبه مذکور سرافراز فرمودم و منصب هزاری ذات و چهارصد سوار و خطاب قاسم‌خانی مرحمت شد پیش ازین به راجه لچمی نراین اسب عراقی عنایت نموده بودم. درین تاریخ فیل و اسب ترکی بخشیده و رخصت صوبه بنگاله

فرمودم. جام به انعام کمر شمشیر مرصع و تسبیح مرصع و فیل و دو اسب یکی عراقی و دیگری ترکی و خلعت سرافرازی یافته رخصت وطن شد. صالح برادرزاده آصف خان مرحوم را به منصب هزاری و ششصد سوار ممتاز ساخته رخصت صوبه بنگاله فرمودم و اسپی به مشارالیه مرحمت شد.

درین تاریخ میرجمله از عراق آمده دولت زمین بوس دریافت مشارالیه از سادات معتبر اصفهان است. و سلسله آنها در عراق همیشه عزت داشته اند. الحال برادرزاده او میررضی در خدمت برادرم شاه عباس به منصب صدارت اختصاص دارد و شاه صبیبه خود را به او نسبت کرده. میرجمله پیش ازین به چهارده سال از عراق برآمده نزد محمد قلی قطب الملک به گلکنده رفته بود. نامش محمد امین است و قطب الملک او را میرجمله خطاب داده و مدت دو سال مدار علیه او بوده صاحب سامان شده و بعد از آنکه قطب الملک مذکور و دیعت حیات سپرده نوبت ریاست به برادرزاده او رسید؛ به میرسلوکی که خاطر خواه او باشد نکرد. میر رخصت گرفته به وطن خود شتافت. و شاه بنا بر نسبت میررضی عزتی که مردم صاحب سامان را در نظرها می باشد، به میرمذکور توجه و شفقت [۱۷۹ الف] بسیار ظاهر فرمود، و او نیز پیشکشیهای لایق گذرانیده مدت سه چهار سال در عراق بسر نموده و ملکهها بهم رسانیده، چون مکرر معروض گشت که او اراده خدمت این درگاه دارد فرمان فرستاده به درگاه طلب فرمودم مشارالیه به مجرد رسیدن فرمان ترك تعلقات نموده جریده روی اخلاص به درگاه نهاده درین تاریخ به عز بساط بوس مقتخر گشته دوازدهم رأس اسب و نه تغوز قماش و دو انگشتی پیشکش گذرانید. چون از روی عقیده و اخلاص آمده مشمول عواطف و مراحم ساخته بالفعل بیست هزار روپیه خرجی و خلعت عنایت شد. و درین روز خدمت بخشگیری احدیان از تغییر قاسم خان به عنایت خان مرحمت فرمودم. خواجه عاقل را که از بنده های قدیم است به خطاب عاقل خانی سرفراز ساخته اسب عنایت فرمودم.

روز جمعه دلاور خان اردکن آمده سعادت آستان بوس دریافت صدمهر و هزار روپیه نذر گذرانید. باقرخان فوجدار صوبه ملتان به منصب هشتصدی ذات و سید سوار سرافراز گشت. تجارت خان و باهوی زمیندار صوبه ملتان به انعام فیل ممتاز شدند. روز شنبه یازدهم به عزم شکار فیل ازدوحد کوچ نموده در موضع کرهه باره نزول اجلال افتاد. یکشنبه دوازدهم موضع سجارا ورود موکب منصور گشت. ازینجا تا دوحدهشت کروه است و تاشکارگاه يك و نیم کروه. شکار فیل: صباح روز دوشنبه سیزدهم باجمعی از بنده های خاص به شکار فیل متوجه شدم. چراگاه فیل در کوهستان واقع است و نشیب و فراز بسیار دارد. گذار پیاده به صعوبت میسر است پیش ازین جمعی کثیر از سوار و پیاده به طریق قمرغه دور جنگل را احاطه نموده بودند

و بیرون جنگل بر فراز درختی بجهت نشستن من تاختی از چوب ترتیب داده در اطراف آن هر چند درخت دیگر نشیمنها بجهت امر را ساخته بودند، و دو یست فیل نیز [۱۷۹ ب] با کمندهای مستحکم و بسیاری از فیلان ماده آماده داشته و بر هر فیل دو نفر فیلان از قوم جریه شکار فیل مخصوص بآنها است، نشسته و مقرر شده بود که فیلان صحرایی از اطراف جنگل رانده به حضور بیاورند تا تماشای شکار کرده شود. قضا را در وقتی که مردم از اطراف جنگل درآمدند از انبوهی درخت و پست و بلند بسیار سلسله انتظام از هم گسیخت ترتیب قمر غبرجا نماند. فیلان صحرایی سراسیمه به هر طرف روی نهاده، و دوازده زنجیر فیل از نرواده به این ضلع افتادند. چون بیم آن بود که مبادا بدر روند فیلهای خانگی را پیش کرده هر جا یافتند بستند، اگر چه فیل بسیار به دست نیامد، غایتاً دو فیل نفیس شکار شد به غایت خوش صورت و اصل و تمام عیار. چون کوهی را که در میان جنگل واقع است و این فیلان در آنجا می بودند را کس پهای می گویند یعنی دیو کوه به این نسبت راون بیروبان بیر که نام دیوهاست این هر دو فیل را نام کردم.

روز سه شنبه چهاردهم و گمشنبه پانزدهم مقام فرمودم. شب مبارک شنبه شانزدهم کوچ نموده کره یازده نزل اقبال اتفاق افتاد. حاکم بیگ که از خانه زادان درگاه است به خطاب حاکم خان سرافراز گشت و مبلغ سه هزار روپیه به سنگرام زمیندار کوهستان پنجاب انعام شد. چون گرما اشتداد [۱۸۰ الف] داشت و سواری روز متعذر بود، کوچ به شب قرار یافت. روز شنبه هژدهم در پرگنه دوحد منزل شد.

روز یکشنبه نوزدهم حضرت نیراعظم عطیه، بخش عالم به شرف خانه حمل جلوه جهان افروزی فرمود. درین روز جشن عالی ترتیب داده بر تخت مراد جلوس نمودم. شاهنواز خان را که به منصب پنجهزاری ذات و سوار سرافرازی داشت به عنایت دوهزار سوار دواسپه و سه اسپه ممتاز ساختم. خواجه ابوالحسن میر بخشی به منصب چهار هزار ذات و دوهزار سوار از اصل و اضافه سر بلندی یافت.

چون احمد بیگ کابلی که به حکومت کشمیر سرافرازی داشت تعهد نموده بود که در عرض دو سال فتح ولایت تبت و کشتواری نماید و آن وعده منقضی گشت و این خدمت از او به انصرام نرسید، بنابراین او را معزول ساخته دلاور خان کاکر را به صاحب صوبگی کشمیر سر بلندی بخشیدم و خلعت و فیل مرحمت نموده رخصت فرمودم، و او نیز خط تعهد سپرد که در عوض دو سال فتح تبت و کشتواری نماید. بدیع پسر میرزا شاهرخ از جایگزین خود که در سلطانپور داشت آمده آستانبوس دریافت. قاسم خان را به عنایت خنجر مرصع و فیل سرافراز ساخته به خدمت صوبه پنجاب رخصت فرمودم. شب سه شنبه بیست و یکم از منزل مذکور کوچ فرموده عنان

موکب اقبال به صوب احمد آباد معطوف داشت.

چون از شدت گرما و عفونت همرا مردم محنت بسیار می کشیدند و نارسیدن به آگره مسافت بعید قطع بایستی نمود بخاطرم گذشت که ایام زمستان و موسم (باران) بدارا اخلافه آگره توجه فرمایم چون تعریف برشکال ملك گجرات بسیار شنیده می شد و شهریت احمد آباد را نسبتی به مندو نبود. آخر رای به بودن احمد آباد قرار گرفت. و از آنجا که حمایت و حراست ایزد حق سبحانه همه جا و همه وقت حافظ و ناصر این نیاز مندست مقارن این حال خبر رسید که باز در آگره اثر و بانی ظاهر شده و مردم بسیار تلف بی شود. بنا بر آن فسخ عزیمت آگره که بالهام غیبی در خاطر پر تو افکنده بود، مصمم گشت. جشن مبارکشنه بیست و سیوم در منزل جالود ترتیب یافت. پیش ازین ضابطه سکه چنان بود که بريك روی ذراسم مرا نقش می کردند و بر روی دیگر نام مقام و ماه و سنه جلوس. درین ولا به خاطر رسید که بجای ماه، صورت برجی را که به آن ماه منسوب باشد، نقش [۱۸۰ ب] کنند، مثلاً در ماه فروردین صورت حمل و در اردی بهشت شکل ثور و همچنین در هر ماه که سکه شود یکطرف صورت آن برج را بنوعی نقش کنند که حضرت نیراعظم از آن طالع باشد و این تصرف خاصه من است و تا حال نشده بود، و درین روز اعتقاد خان به عنایت علم سرافرازی یافت. به مروت خان که از تعینات صوبه بنگاله است، نیز علم مرحمت شد.

شب دوشنبه بیست و هفتم در موضع بدر و الهه از برگشته شهر نزول اقبال اتفاق افتاد. در این منزل آواز کویل شنیده شد. کویل مرغی است از عالم زاغ، غایتاً در جثه خرد، هردو چشم زاغ سیاه می باشد و از کویل سرخ ماده او خالهای سفید دارد و نر سیاه يك رنگ است و نر او به غایت خوش آواز می باشد بلکه آواز او را با آواز ماده هیچ نسبتی نیست و کویل در حقیقت بلبل هند است همچنانکه مستی و شورش بلبل در بهار می باشد، مستی و آشوب کویل در در آمدن برسات که بهار هندوستان است می شود و ناله اش به غایت دلنشین باشد و آغاز مستی او مقارن است به رسیدن انبه و اکثر بردرخت انبه می نشیند، و از رنگ و بوی انبه محظوظ است، از غرایب آنکه کویل خود بچه از بیضه بر نمی آورد و در وقت بیضه نهادن هر جا آشیانه زاغ را خالی می باید بیضه او را به مقدار شکسته بیرون می اندازد و خود بجای آن بیضه می نهد و می رود. زاغ آنرا بیضه خود تصور نموده بچه بر می آورد و پرورش می دهد و این امر عجیب را من خود در الله آباد مشاهده نموده ام.

شب کمشنه بیست و نهم در کنار دریای مهی منزل شد و جشن مبارکشنه سی ام در محل ترتیب یافت. دو چشمه در کنار دریای مهی ظاهر شد. به غایت آب صاف داشت. چنانچه اگر دانه

خشخاش هم درو بیفتد تمام ظاهر می شود. تمام آن روز را به همراهی اهل محل گذرانیده شد. چون منزل دلکش بود فرمودم که برآب هرچشمه صفا بستند. روز جمعه سی و یکم در دریای مهی شکارمهی کرده شد و ماهیهای کلانی پولکدار بدام افتاد و به حسب به فرزند شاه جهان حکم شد که شمشیر خود را بیازماید [۱۸۱ الف] بعد از آن به امرا فرمودم که شمشیرهای که در کمر بسته اند بپندازند، شمشیر آن فرزند بهتر از همه برید، ماهیان را به جمعی از بنده ها که حاضر بودند قسمت نموده شد.

شب شنبه غره اردیبهشت ماه از منزل مذکور کوچ فرموده بساوالان و تواجیان حکم کردم که از مواضعی که بر سر راه و نزدیک به راه واقع است، بیوه و بیچاره آنجا را جمع ساخته بحضور بیاورند که به دست خود خیر کنم که هم باعث مشغولیت است و هم نامرادان به فیضی می رسند و کدام مشغولی به ازین خواهد بود. روز دوشنبه سیوم شجاعخان عرب و همت خان و دیگر بنده های که از تعینات صوبه گجرات بودند دولت آستانبوس دریافتند. مشایخ و ارباب سعادت که در احمدآباد تسوطن دارند، ملازمت نمودند. روز سه شنبه چهارم کنار دریای محمودآباد محل نزول عساکر اقبال گشت. رستم خان را که فرزند شاه جهان به حکومت گجرات گذاشته بود به سعادت زمین بسوس سرافراز شد. جشن مبارک شنبه ششم در کنار نال کا کره ترتیب یافت، ناهرخان که حسب الحکم از صوبه دکن آمده به سعادت کورنش فرق عزت برافراخت. به فرزند شاه جهان انگشتی الماس از بابت پیشکش قطب الملک که هزار مهر قیمت داشت، مرحمت شد. اتفاقاً در آن الماس سه خط در برابر یکدیگر و خط منحرف در زیر آن واقع بود، چنانکه نقش الله ظاهر می شد و این الماس را از نوادر روزگار دانسته فرستاده بود. حال آنکه رگ و تراش در جواهر عیب است، لیکن به ظاهر عام فریب بود. مع هذا از معدنی که معتبرست، نبود. چون فرزند شاه جهان می خواست که از غنایم فتح دکن، یادبودی بجهت برادر شاه عباس فرستد، این الماس را با دیگر تحفه ها بجهت ایشان ارسال دارد. درین روز هزار روپیه در وجه انعام بر کهرای باده فروش عنایت فرمودم مشارالیه گجراتی الاصل است، و از نقل و سرگذشت احوال آن ملک استحضار تمام دارد، نامش تنه بود یعنی نهال. بخاطر رسید که پیرمردی راتنه گفتن بی نسبت [۱۸۱ ب] است، خصوص الحال که از سحاب مکرمت ما سرسبز و بارور شده باشد. بنابراین حکم فرمودم که بعد ازین او را بر کهرای می گفته باشند و بر کپه به زبان هندوی درخت را می گویند.

روز جمعه هفتم ماه مذکور موافق غره جمادی الاول در ساعت مسعود مختار به مبارکی و فرخی به شهر احمدآباد در آمدیم. وقت سواری فرزند اقبالمند شاه جهان بیست هزار چرن که

پنجهزار روپيه باشد بجهت نثار آورده بود تادردولتخانه نثارکنان شتافتم، و چون به دولخانه نزول اقبال فرمودم طره مرصع که بیست و پنجهزار روپيه قيمت داشت به رسم پیشکش گذرانید، و از بنده های او که درین صوبه گذاشته بود، نیز پیشکشهای آوردند. به همه جهت قریب به چهل هزار روپيه شده باشد. چون به عرض رسید که خواجه بیگم میرزای صفوی در احمد نگر به جوار مغفرت ایزدی پیوسته خنجر خان را که به فرزندی برگزیده بود بلکه از فرزندان صلیبی گرامی تر می داشت و در حقیقت جوان رشید خدمت طلب و بنده قابل تربیت است، به منصب دوهزاری ذات و سوار از اصل و اضافه سرافراز ساخته حراست قلعه احمد نگر را به عهده او مقرر فرمودم.

درین ایام از شدت گرما و عفونت هوا بیماری در میان مردم شایع شد و ازا هل شهر وارد و کم کسی مانده باشد که دوسه روزی به این محنت مبتلا نشده باشد، تب محرق با درد اعضاء بهم می رسد و در عرض دوسه روز آزار تمام می رساند. چنانچه بعد از صحت مدتی اثر ضعف و سستی باقی می ماند. غایتاً عاقبت بخیرست و ضرر جانی بکسی کم می رسد و از مردم کهنسال که درین ملک توطن دارند شنیده شد که پیش ازین به سی سال همین قسم تپی به هم رسیده بود و بخیر گذشت بهر حال در آب و هوای گجرات زبویی ظاهر شد و ازین آمدن به غایت پشیمانم. امید که حق جل و علا به فضل و کرم خویش این گرانی را که سبب نگرانی خاطر است از میان مردم بردارد. روز مبارک شنبه دوازدهم بدیع الزمان [۱۸۲۱ الف] پسر میرزا شاهرخ به منصب هزار و پانصدی ذات و سوار و عنایت علم سرافرازی یافته بخدمت فوجداری سرکار پتن تعیین شد. سید نظام فوجدار لکهنو به منصب هزاری ذات و هفتصد سوا ممتاز گشت. منصب علی قلی درمن که از تعیینات صوبه قندهار است، به التماس بهادر خان صاحب صوبه قندهار، هزاری ذات و هفتصد سوا ممتاز گشت سیده وزیر خان باره به منصب هزاری ذات و چهارصد سوا سر بلندی یافت. زیر دست خان را به منصب هشتصدی ذات و سیصد و پنجاه سوا سرافراز فرمودم. درین ولا هاشم خواجه ده بندی پنج دست بازطریغون از ماوراءالنهر مصحوب یکی از اقوام خود به رسم نیاز ارسال داشته بود. يك دست در راه ضایع شد و چهار دست به سلامت در اوچین رسیدند. حکم فرمودم که مبلغ پنجهزار روپيه حواله کس ایشان نمایند که او هر قسم مطاع که مرضی خواجه داند، ابتیاع نموده ببرد و هزار روپيه به مشارالیه انعام شد و همدرین وقت خان عالم که نزد دارای ایبران به ایلچی گری رفته يك دست بازآشپانی که به زبان فارسی اکنه می گویند، پیشکش فرستاده بود. از نظر گذشت بظاهر علامتی که از بازدامی تمیز توان کرد، ندارد بعد از پراپدن تفاوت ظاهر می شود.

روز مبارک شنبه بیستم میرابوصالح خویش مرحوم میرزا یوسف خان، حسب الحکم از

دکن آمده سعادت آستانبوس دریافت. صدروپه نذرو کلکی مرصع گذرانید. میرزا یوسف خان از سادات رضوی مشهد است و سلسله اینها در خراسان همیشه معزز و مکرم بوده اند، و بالفعل شاه عباس صبیبه خود را به برادر خود میرا بوصالح مذکور نسبت کرده و بدش میرزا الخ خادم باشی روضه امام هشتم است، و میرزا یوسف خان به میامن تربیت حضرت عرش آشیانی به مرتبه امارت و منصب پنجهزاری رسیده بود و بی تکلف خوب امیری بود و نوکر [۱۸۲ ب] را بسیار بتوزوڪ نگاه می داشت و بسیاری از خویشان بر گرد او فراهم آمده بودند. در صوبه دکن به رحمت حق پیوست. اگر چه فرزند بسیار از و ماند و نظریه حقوق قدیم رعایتها یافتند، خصوص در تربیت پسر کلانش نهایت توجه مبذول گشت، و در اندک مدت به مرتبه امارت رسانیدیم غایتاً از و تا پدر فرق بسیار است.

روز مبارک شنبه بیست و هفتم به حکیم مسیح الزمان بیست هزار درب انعام مرحمت شد و به حکیم روح الله صدمهر و هزار روپیه عنایت فرمودم. چون مزاج مرا خوب دریافته بود و دید که هوای گجرات به غایت ناسازگار است حکیم مذکور گفت همین که شما در شراب و افیون معتاد اندک کمی خواهید فرمود تمام این کوفت شما به یکبارگی بر طرف خواهد شد. همین که من در یک روز هر دو از اینها کم کردم در همان اول روز بدمن فایده بسیار کرد.

روز مبارک شنبه سیوم خرداد ماه قزلباش خان به منصب هزار و پانصدی ذات و هزار و دو بیست سوار اصل و اضافه سرافرازی یافت. عرض داشت گنجیت خان داروغه فیلخانه و بلوچخان قراول بیگی که تاحال شصت و نه زنجیر فیل از نروماده شکار شده بود و بعد از این هر چه شود عرض داشت خواهد شد حکم کردم که فیل پیرو آنچه بسیار خرد باشد زنهار نگیرند و غیر از این دو قسم از نروماده هر چه به نظر در آید شکار کنند. روز دوشنبه بیست و چهارم مبلغ دو هزار روپیه بجهت عرس شاه عالم به سید محمد صاحب سجاده ایشان عنایت نمودم و اسب خاصگی کوچی که از اسپان پیشکش جام بود به راجه نرسنگه دیو مرحمت شد. هزار روپیه به بلوچ خان قراول بیگی که بخدمت شکار فیل تعیین است، انعام فرمودم.

روز سه شنبه بیست و پنجم اثر گرانی و درد سرد خود یافتیم و آخر به تب منجر شد شب پیا له های معتاد را نخوردم بعد از نیم شب آزار خمار بر محنت تب افزود و تا دم [۱۸۳ الف] صبح بر بستر میطیدم. آخر روز یکشنبه تب تخفیف یافت و به استصواب حکماء شب ثلثان معتاد پیا له خورده شد و بجهت خوردن شوربای ماش و برنج هر چند تکالیف می کردند و مبالغه نمودند، نتوانستم بخود قرارداد تابصد تمیز رسیده ام یاد ندارم که هرگز شوربای بوغان خورده باشم. امید که بعد ازین هم حاجت نیفتد. چون درین دو روز غذا وارد طبیعت نشده بود آن چند پیا له راهم نتوانست



برداشت. مجمل دوروز و سه شب به فاقه گذشت با آنکه يك شبانروز تب كشيده ام ضعف و بی قوتی بحدیست كه گویا مدت‌ها صاحب فراش بوده ام. اشتهای مطلق نمانده و به طعام رغبت نمی‌شود و در حیرتم كه بانی این شهر را چه لطافت و خوبی منظور بوده كه در چنین سرزمین بی فیض شهر ساخته و بعد از دیگران نیز عمر عزیز خود را درین خاکدان به همه چیز گذرانیدند هوایش مسموم و زمینش كم آب و ریگ بوم و گردوغبار بحدی كه پیش ازین شرح داده شد. آب به غایت زبون و ناگوار. رودخانه كه در كنار شهر واقع است غیر از ایام برسات همیشه خشك می‌باشد. چاه‌ها اكثر شور و تلخ، تالاب‌ها كه در سواد شهر واقع است به صابون گسارزان دوغاب شده مردم اعیان كه به قدر سامانی دارند در خانه‌های خود بر كه‌ها ساخته‌اند و در ایام برسات از آب باران پرمی‌سازند و تا سال دیگر از آن آب می‌خورند و مضرت آبی كه هرگز هوا باو نرسیده و راه برآمد بخار نداشته باشد دیگر از آن آب می‌خورند و مضرت آبی كه هرگز هوا باو نرسیده و راه برآمد بخار نداشته باشد ظاهرست. بیرون شهر به جای سزه و ریاحین تمام صحرا از قوم زاریست و نسیمی كه از روی زقوم و زدن فیض آن معلوم. ع

ای تو مجموعه خوبی بجهانم خوانم

پیش ازین احمد آباد را گردآباد گفته بودم الحال نمی‌دانم موستان نام نهم یا بیمارستان خوانم یا زقوم زاریا جهنم آباد گویم [۱۸۳ ب] كه شامل جمیع صفات باشد اگر موسم برسات مانع نبود يك روز درین محنت سرا توقف نمی‌فرمودم و سلیمان وار بر تخت باد نشسته بیرون می‌نشافتم و خلق خدا را ازین رنج و محنت خلاص می‌ساختم. چون مردم این شهر به غایت ضعیف دل و عاجزند بجهت احتیاط كه مبادا بعضی از اهل اردوبه تعدی و ستم در خانه ملكی آنها فرود آیند و مزاحم احوال فقرا و مساكین شوند و قاضی و میر عدل بجهت رودیدگی مسداهنه نمایند یا نتوانند به آن ستم پیشها بس آمد، از تریخی كه درین شهر نزول سعادت اتفاق افتاد با وجود حدت و حرارت هوا هر روز بعد از فراغت عبادت دوپهر به چهره كه طرف دریا كه هیچگونه حایلی و مانعی از درو دیوار و ساول و چوبدار ندارد برآمده دوسه ساعت نجومی می‌نشیم و به مقتضای عادات به قریاد دادخواهان رسیده ستم پیشه‌ها را درخور جرایم و تقصیرات سیاست می‌فرمایم. حتی در ایام ضعف با كمال درد و آلم هر روز به دستور معهود به چهره كه برآمده تن - آسائی بر خود حرام داشته‌ام. ایات

شب نكنم دیده بد خواب آشنا

بهر نگهبانی خلق خدا

رنج پسندم به تن خوبش

از پی آسودگی جمله تن

به كرم الهی عادت چنان شده كه در شبانروزی بیش از دوساعت نجومی نقد وقت به

تاراج خواب نمی‌رود و درین ضمن دوفایده منظور است، یکی آگاهی از احوال ملک دوم بیداردلی به یاد حق و حیف باشد که ابن عمر چندروزه ناقص به غفلت بگذرد و چون خواب گرانی درپیش است این بیداری را که دیگر در خواب نخواهم دید غنیمت شمرده يك چشم زدن از یاد حق غافل نباید بود. ع

باش بیدار که خواب عجیبی درپیش است

و همان روز که من تب کردم، فرزند، به جان پیوند، شاه جهان نیز تب کرد، و کوفت او به امتداد انجامید [۱۸۴ الف] و ناده روز به کورنش نتوانست رسید. روز مبارک شنبه آمده ملازمت نمود به غایت ضعیف و ناتوان به نظر درآمد. چنانچه اگر کسی نگوید توان فهمید که ابن کس بیماری يك ماهه بلکه بیشتر کشیده باشد. شکر که عاقبت بخیر گذشت.

روز مبارک شنبه سی و یکم میرجمله که درین ولا از ایران آمده و مجملی از احوال او رقمزده کلك وقایع نگار شده به منصب هزار و پانصدی ذات و هزار و دوست سوار فسرقت عزت برافراخت. درین روز بجهت ضعفی که کشیده بودم يك زن جیرفیل و يك رأس اسب و اقسام چهارپا با مقداری از طلا و نقره و دیگر اجناس به رسم تصدق به مستحقان عنایت شد اکثری از بندها درخور مرتبه و پایده خویش تصدقات آورده بداند فرمودم که اگر غرض اظهار اخلاص معزاست، معقول نیست و اگر از صدق عقیدت است چه حاجت به آوردن حضور است غایبانه خود به فقرا و ارباب استحقاق قسمت نمایند.

روز مبارک شنبه هفتم تبرماه الهی صادق خان بخشی به منصب دوهزاری و هزار از اصل و اضافه سرافرازی یافت. اردتخان میرسلیمان به منصب دوهزاری ذات و هشتصد سوار ممتاز گشت. میر ابوصالح رضوی به منصب دوهزاری ذات و هزار سوار و خطاب رضوی خانی و عنایت علم و فیل سرافراز شده به صوبه دکن رخصت یافت درین ولا به عرض رسید که سپهسالار اتالیق خانخانان در تتبع این مصرع مشهور که: ع

بهر يك گل زحمت صد خار می باید کشید

غزلی گفته و میرزا ستم صفوی و میرزا مراد پسر او نیز طبع آزماییها کرده اند در بدیهه مطالعی بخاطر رسید. بیت.

ساغر می برخ گلزار می باید کشید      ابر بسیار است می بسیار می باید کشید

از استادهای بزم هر که طبع نظمی داشت غزلی گفته گذرانید این مصرع ظاهر شد که از مولانا عبدالرحمن جامی است و غزل او تمام به نظر درآمد. غیر ازین مصرع که بطریق [۱۸۴ ب] مثل زبان زد اهل روزگار شده دیگر کاری ساخته و به غایت ساده و هموار گفته.

در این تاریخ خبر فوت احمد بیگ خان حاکم کشمیر رسید و پسران او که از خانه زادان این در گاه اند و اثر رشد و کار طلبی از ناحیه احوال آنها ظاهر بود. به مناصب مناسب سرافرازی یافته به خدمت صوبه کابل و بنگش تعیین شدند. منصب او دوهزار و پانصدی بود. پسر کلانش به منصب هزارى و سه پسر دیگرش به منصب نهصدی ممتاز گشتند. روز مبارکشبه چهاردهم خواجه باقی خان که به جوهر اصالت و نجات و شجاعت آراستگی دارد و یکی از تنها نجات برابر به عهده اوست، به منصب هزار و پانصدی و هزار و سوار از اصل و اضافه و به خطاب باقی خانی و علم فرق عزت برافراخت. رای کنور که سابق دیوان صوبه گجرات بود به دیوانی صوبه مالوه ممتاز گشت.

**داستانهای جفت سارس.** درین ولا جفت شدن سارس که تاحال دیده نشده بود و در مردم شهرت دارد که هرگز هیچکس ندیده به نظر درآمد. سارس جانوریست از عالم کلنگ غایتاً از کلنگ ده دوازده کلانتر و میان سرپر ندارد. پوستی است بر استخوان کشیده و از پشت چشم نامتدار شش انگشت از گردن او سرخ می باشد و اکثر در صحرا جفت جفت بصری برند و احیاناً خیل خیل هم به نظر درمی آیند. وجوه آنها از صحرا آورده در خانه ها نگاه می دارند و بامردم انس می گیرد القصه جفت سارسی است در سرکار من که لیلی و مجنون نام نهاده ام روزی یکی از خواجه سرایان عرض کرد که در حضور من اینها باهم جفت شدند. حکم فرمودم که هرگاه باز اراده جفت شدن داشته باشند مرا آگاه سازند هنگام سفیده صبح آمده عرض کرد که باز می خواهند جنت بشوند در لحظه خود بجهت تماشا شتافتیم ماده پاهای خود را راست گذاشته پاها را اندک خم [۱۸۵ الف] کرد، نراول يك پای خود را از زمین برداشته بر پشت او نهاد بعد از آن پای دوم را زلحظه بر پشت او نشسته جفت شد. آنگاه فرود آمد و گردن را دراز ساخته نول را بر زمین رسانیده يك مرتبه گرد ماده گشت. ممکن که بیضه نهاده بچه هم بر آرند و از الفت و محبت سارس با جفت خود نقلهای غریب و عجیب بسیار شنیده شد چون به تواتر رسیده و غریب تمام دارد نوشته می شود. از جمله قیام خان که از خانه زادان این درگاه است و از فن شکار قراولی و قوف تمام دارد عرض کرد که روزی به شکار رفته بودم سارسی نشسته یافتم چون نزدیک تر شتافتم از جای خود برخاسته روان شد از رفتار او اثر ضعفی و المی ظاهر گشت ناجائی که نشسته بود رفتم استخوان چند بامشتی پر به نظر درآمد که در زیر خود گرفته نشسته بود بر دور آن دام چیده خود را به گوشه کشیدم. خواست که به جای خود آمده بنشیند پایش بدام مضبوط شد. بیش رفته گرفتم به غایت سبک به دست درآمد. چون نيك دیدم در سینه و شکم او اصلاً بر نمانده بود گوشت و پوست از هم ریخته و کرم افتاده بلکه در تمام اعضا

اثری از گوشت نمانده مشت پری با استخوانی چند به دست درآمد ظاهر شد که جفتش مردد و از فراق او بدین روز نشسته. ایات

بگذاخت تن از هجر دل افروز مرا      افروخت چو شمع آه جان سو ز مرا  
روز طربم سیاه شد چون شب غم      بنشانند فراق تو بدین روز مرا

و همت خان که از بندهای خوب من است و سخن او اعتماد را می شاید نقل می کرد که در پر گنه دو حد جفت سارسی بر کنار تال به نظر درآمد و از بند و قچیان من یکی را زد و همانجا سرش را بریده پاك ساخت قضا را در آن منزل دوسه روز مقام واقع شد جفت او بیسته در آن گرد و پیش می گشت و فریاد و فغان می کرد و مرا از یقرازی او دل به درد می آمد و غیر [۱۸۵ ب] از ندامت چاره نبود. و چون از آن منزل کوچ شد بحسب اتفاق بعد از بیست و پنج روز بران مقام عبور افتاد. از متوطنان آنجا فیل حال و خاتمت احوال آن سارس پرسیدم. گفتند که در همان دوروز جان داد و هنوز اثری از استخوان و پروبال او برجاست. من خود به آنجا رفتم دیدم نوعی که گفته بودند نشان یافتیم و ازین عالم نقلها در میان مردم بسیارست که نوشتن آنها طولی دارد. روز شنبه شانزدهم خبر فوت را و تشکر که از تعینات صوبه بهار بود به عرض رسید و مان سنگه پسر کلان او به منصب دوهزاری ذات و ششصد سوار سرافراز گشت، و دیگر فرزندان و اقوام او به اضافه منصب سرافراز شدند و به متابعت او مأمور گشتند. روز مبارک شنبه بیست و یکم فیل باون بیرشکار خاصه که به جهت رام شدن در پر گنه دو حد گذاشته شده بود به درگاه رسید. حکم فرمودم که نزدیک به چهر و که طرف دریا نگاه دارند که همیشه در مد نظر باشد در فیلخانه حضرت عرش آشیانی کلانتر از فیل درجن سال که مدتی سر حلقه فیلان خاصه بود، به نظر در نیامده. ارتفاع آن چهار ذرع و سه و نیم پا و گز رسمی بود که هشت ذرع و سه انگشت شرعی باشد و بالفعل در فیلان سرکار من از همه کلانتر پهلوان عالم گجرات است که عرش آشیانی خود بدولت شکار فرموده بودند و سر حلقه فیلان من است ارتفاعش چهار ذرع نیم پا و است که هفت ذرع و هفده انگشت شرعی باشد که شرعی به عرض بیست و چهار انگشت آدم متساوی. الخلق قرار یافته و گز الهی به عرض چهل انگشت است. درین تاریخ مظفر خان که به خدمت صاحب صوبگی ولایت تهنه سرافراز بود، ساعت آستان بوس دریافت صدمهر و صدروپیه نذر و موازی يك لك روپیه از جواهر مرصع آلات پیشکش گذرانید. در این روز خبر رسید که حق جل سبحانه تعالی به فرزند پرویز پسر از صبیبه مغفوری شاه مراد کرامت فرمود. امید که قدمش [۱۸۶ الف] بر این دولت مبارک باشد.

روزی کشته بیست و چهارم رای بهاره دولت آستان بوس دریافت. در ملک گجرات

کلاتر از بن زمینداری نیست . ملکش بهدریای شور پیوسته است بهاره و جام از يك جداند . ده بشت بالاتر بهم می‌رسند . غایتاً بحسب ملك و جمعیت و اعتبار بهاره از جام درپیش است می‌گویند که به‌دیدن هیچ يك از سلاطین گجرات نیامده و سلطان محمود فوجی بر سر افرستاده بود، جنگ صف کرد و شکست بر فوج محمود افتاد القصه در وقتی که خان اعظم به تسخیر قلعه جوئه کر و ملك سورنه شرافت نو که مخاطب به سلطان مظفر بود و خود را وارث ملك می‌گرفت و بحالت تباه در پناه زمینداران روزگار بسر می‌برد . بعد از آنکه جام به افواج منصور جنگ کرده شکست خورد تنوبه پناه رای بهاره آمد خان اعظم ننورا از رای بهاره طلب نمود . مشارالیه چون تاب مقاومت بالشکر منصوره نداشت ننورا سپرد و به این دولتخواهی از صدمات افواج قاهره محفوظ ماند . در آن دفعه که احمد آباد بدورود موكب اقبال راستگی یافت و به زودی کوچ شد او به ملازمت نرسید و زمین او هم خیلکی راه داشت فرصت نیز مقتضی تعیین افواج نبود . چون بحسب اتفاق باز مراجعت واقع شد درین دفعه فرزند شاه جهان راجه بکرماجیت را با فوجی از بندهای درگاه بر سر او تعیین فرمود و نجات خود را منحصر در آمدن دانسته خود را به سماعت آستانبوس رسانید و دو بیست مهر و دوهزار روپیه نذر و صد اسپ پیشکش گذرانید . غایتاً از اسپان او یکی آنچنان نبود که خاطر پسند باشد . عمرش از هفتاد و هشتاد زیاده به نظر در می‌آید و خود می‌گوید که نود سال دارم . در حواس و قوی به ظاهر فتوری نرفته از مردم او پسری سرناسی به نظر در آمده که موی ریش و بروت و ابروی سفید شده می‌گوید که ایام طفولیت مرا رای بهاره یاد دارد و در پیش او کلان [۸۶ب] شده ام .

در این تاریخ ابوالحسن مصور که به خطاب نادرا زمانی سرافراز است مجلس جلوس مرا در دیباجه جهانگیر نامه کشیده به نظر در آورد . چون سزاوار تحسین و آفرین بود مورد الطاف بکران گشت . بی اغراق کارش به عیار کامل رسیده و تصویر او از کار نامهای روزگار است و درین عصر عدیل و نظیر خود ندارد و اگر امروز استاد عبدالحی و استاد بهزاد در صفحه روزگار می‌بودند انصاف کار او می‌دادند . پدرش آقارضا هروی بود که در زمان شاهزادگی به خدمت من پیوسته و او را نسبت خانه زادی به این درگاه است غایتاً کار او را به هیچ وجه آشنائی و مناسبت به کار پدرش نیست بلکه از يك عالم نمی‌توان گفت و مرا نسبت به احوق تریبیت بسیارست و از صفر سن تا حال خاطر همیشه متوجه تریبیت او بوده تا کارش به این درجه رسیده و الحق نادره زمان خود شد و همچنین استاد منصور نقاش که به خطاب نادرا المعصری ممتاز است در فن نقاشی یگانه عصر خود است و در عهد دولت پدر من و من این دو تن ثالث خود ندارند . ذوق تصویر و مهارت در تمیز آن: مرا ذوق تصویر و مهارت در تمیز آن بجائی رسیده که

از استادان گذشته و حال کار هر کس به نظر در آید بی آنکه نامش مذکور شود بدیهه دریابم که کار فلانیست بلکه اگر مجلسی باشد مشتمل بر چند تصویر و هرچهره کار یکی از استادان باشد می توانم یافت که هرچهره کار کیست و اگر در یک صورت چشم و ابرو را دیگری کشیده باشد در آن صورت می فهمم که اصل چهره کار کیست و چشم و ابرو را که ساخته .

شب یکشنبه سی و یکم تیر ماه باران عظیم شد و تا روز سه شنبه غره امرداد ماه الهی به شدت هرچه تمامتر بارید و تا شانزده روز پیوسته ابرو باران بود . چون این ملک ریگ بوم است و بناهایش در غایت زیبونی عمارت بسیار افتاده اساس حیات [۱۸۷ الف] جمعی از پا درآمد . از موطنان این شهر شنیده شد که مثل باران امسال یاد نداریم که در هیچ سته شده باشد . رودخانه صابرمی ، اگرچه بظاهر پر آب می نماید غایتاً اکثر جاها پایاب است و فیل خود همیشه آمد و رفت می کند و همین که یک روز امساك باران شد اسب و آدم نیز پایاب می گذرند سرچشمه این رودخانه در کوهستان ملک رانا واقع است . از کویه کر کره برمی آید و یک و نیم گروه طی نموده از ته میرپور می گذرد و در اینجا این رودخانه را دریای واکل می گویند و چون سه گروه از میرپور گذشت صابرمی می نامند . روز مبارک شنبه دهم رای بهار به عنایت فیل نروماده فیل و خنجر مرصع و چهار انگشتری از یاقوت زرد و زمرد نیلم سرافرازی یافت .

پیش از این اتالیق جان سپارخان خانان سه سالار حسب الحکم فوجی به سرکردگی پسر خود امرالله به جانب گوند وانه به جهت گرفتن کان الماس بر اکر که در تصرف پنجو زمیندار خاندیس است ، تعیین نموده بود . در این تاریخ عرضداشت اورسید که زمیندار مذکور مقاومت بالشکر منصور زیاده از اندازه مقدور خویش دانسته کان را پیشکش نمود و داروغه پادشاهی به ضبط آن مقرر گشت . الماس آنجا به اصالت و نقاست از سایر اقسام الماس امتیاز دارد و نوزد جوهریان به غایت معتبر است و همه يك اندام بهتر و برتر می شود و دوم کان کو کره که در حدود ملک بهار واقع است و الماس آنجا از کان بر نمی آید رودخانه ایست که در ایام برسات سیل از فراز کوه می آید و پیش آن رامی بندند و چون سیل از روی بند گذشت و آب کم شد جمعی که درین فن مهارت دارند و مخصوص این کارند به رودخانه در آمده الماس بر می آرند و الحال سه سال است که این ملک به تصرف اولیای دولت ابد قرین درآمد و زمیندار آنجا مجبوس است غایتاً آب آن سرزمین به غایت مسمومست و مردم [۱۸۷ ب] بیگانه در آنجا نمی تواند بسربرد . سیوم در ولایت کر نانت متصل به سرحد قطب الملك در پنجاه گروه مسافت چهار کان واقع است و در تصرف زمینداران است و الماس آنجا اکثر پخته بهم می رسد .

روز مبارک شنبه دهم ناهرخان به منصب هزار و پانصدی ذات و هزار سوار سرافرازا گشت

ویک زنجیر فیل به او عنایت شد. مکتوب خان داروغه کتابخانه به منصب ششصدی سر بلند یافت. چون حکم فرموده بودم که شب برات بردورتال کانکره چراغان ترتیب نمایند آخرهای روز دوشنبه چهاردهم ماه شعبان به قصد تماشای آن توجه فرمودم اطراف تال را با عمارت میان بفانوس الوان و اقسام صنایع که در چراغان مقرر است آراسته آتشبازها ترتیب داده بودند به غایت چراغان عالی شد و با آنکه پیوسته در این مدت ابرو باران بود به عنایت الهی اول شب هوا صاف شد و اثری از ابر نماند و بر حسب دلخواه تماشای چراغان میسر گشت و بنده هسای خاص به ساغر نشاط خوشوقت گردیدند و حکم کردم که شب جمعه باز به همین دستور چراغان کنند و از غرایب اتفاقات آنکه تا آخر روز مبارک شنبه هفدهم هم متصل بارندگی بود و در وقت روشنی چراغ باران ایستاد و تماشای چراغان خاطر خواه شد. درین روز اعتمادالدوله یک قطعه نیلم قطبی در غایت نفاست و یک زنجیر فیل بی دندان بایراق نقره پیشکش نمود. چون خوب صورت و خوش ترکیب بود داخل فیلان خاصه مقرر شد.

در کنار تال کانکره سنیاسی که از مرناشان طایفه هندوند کلبه درویشانه ساخته منزوی بود، چون خاطر همواره به نصیحت درویشان راغب است بی تکلفانه به ملاقات او شتافتم و زمان ممتد صحبت او را دریافتم. خالی از آگاهی و معقولیت نیست و بر آئین دین خود از مقدمات صوفیه و قوف تمام دارد و ظاهر خود را به روش اهل فقر و تجرید موافق ساخته و خود را از طلب و خواہش [۱۸۸ الف] گذرانیده توان گفت که ازین طایفه بهتر از وی به نظر نیامده. روز دوشنبه بیست و یکم سارسی که جفت شدن آن را در اوراق پیش ثبت نموده ام در باغچه خسی و خاشاک فراهم آورده اول یک بیضه نهاده روز سیوم بیضه دوم نهاده. این جفت سارسی را در یک ماهگی گرفته شده بود و پنج سال در سرکار ما نده القصه بعد از پنج ماه و نیم سال جفت شدند و تا یک ماه جفت می شدند و در بیست و یکم ماه امرداد که به اصطلاح اهل هندساون گویند بیضه نهادند. ماده تمام شب تنها بر بیضه می نشیند و نر نزدیک ماده ایستاده پاس می دارد و چنان آگاه می باشد که هیچ جاننداری را مجال آن نیست که نزدیک به او توان گذشت. یک مرتبه راسوی کلان نمودار شد به شدت هر چه تماثر به جانب او دویده تاراسو خود را به سوراخ نرسانید دست از وی باز نداشت، و چون نیراعظم جهان را به نور خویش نورانی ساخت نر بر سر ماده آمده به منقار پشت او را می خارده. بعد از آن ماده برمی خیزد و نرمی نشیند و باز ماده نیز به همین دستور آمده او را برمی خیزاند و خود می نشیند و در وقت نشستن و برخاستن نهایت احتیاط به جا می آورند که مبادا آسیبی به بیضه رسد.

در هنگام مراجعت از شکار فیل چون موسم شکار باقی بود گنجت خسان داروغه و

بلوچخان قراول بیگی را گذاشته شده بود که تا ممکن و مقدور باشد فیل بگیرند و همچنین جمعی از قراولان فرزند شاه جهان نیز به این خدمت تعیین شده بودند، درین تا بیخ آمده ملازمت نمودند. همگی یکصد و هشتاد و پنج زنجیر فیل از نرو ماده شکار شد. هفتاد و سه زنجیر نر و یکصد و دوازده [۱۸۸ ب] ماده. ازین جمله چهل هفت زنجیر نر و هفتاد و پنج ماده که یکصد و بیست دو زنجیر باشد، قراولان و فوجداران پادشاهی شکار کردند و بیست و شش زنجیر نر و سی هفت ماده که شصت و سه زنجیر باشد قراولان و فیلبانان فرزند شاه جهان گرفتند. روز مبارکشنبه بیست و چهارم به سیر باغ فتح رفته دوروز در آنجا به عیش و نشاط گذرانیده شد و آخر روز شنبه به دولتخانه معاودت اتفاق افتاد.

چون آصف خان به عرض رسانید که باغچه حویلی بنده به غایت سبز و خرم شده انواع گل و ریاحین شگفته حسب التماس مشارالیه روز مبارکشنبه سی و یکم به منزل او رفتن الحق خوب سرسبزمنزلی به نظر درآمد و به غایت خوش وقت گشتم. از جراره و مرصع آلات و اقمشه موازی سی و پنج هزار روپیه پیشکش او مقبول افتاد. مظفرخان به عنایت خلعت و فیل سرافرازی یافته به دستور سابق به حکومت تهنه سرافراز گشت. خواجه عبدالکریم گیلانی که به رسم تجارت از ایران آمده بود و برادرش شاه عباس مکتوبی بامختصر تحفه مصحوب او ارسال داشته بودند. در این تاریخ مشارالیه را خلعت و فیل عنایت نموده رخصت انعطاف ارزانی فرمودم و جواب کتابت شاه بایادبودی مرسل گشت و خان عالم به فرمان مرحمت عنوان و خلعت خاصه سرافرازی یافت.

روز جمعه غره شهر یورماه شد روز کمشنبه ششم و شب مبارکشنبه باران بارید و از غرایب آنکه روزهای دیگر جفت سارس پنج شش دفعه به نوبت بالای بیضه می نشستند و درین شبانروزی که پیوسته باران بود و هوا به قدر برودت داشت به جهت گرم داشتن بیضه ها از اول صبح تا نصف النهار متصل نر نشست و از نیم روز تا صبح روز دیگر بیفاصله ماده نشست که مبدا از برخاستن و نشستن بسیار برودت هوا تأثیر کند و نم به بیضه ها برسد و ضایع شوند. مجملأً آنکه آدمی به رهنمویی [۱۸۹ الف] عقل ادراک می کند حیوان به مقتضای حکمت ازلی مجبور به آن شده و غریب نر آنکه در او ابل بیضه دارا متصل بهم در زیر سینه نگاه می داشت بعد از آنکه چهارده پانزده روز گذشت در میان بیضه ها به قدر فاصله گذاشت که مبدا از اتصال آنها حرارت به افراط شود و از گرمی بسیار فسد گردند.

روز مبارکشنبه هفتم به مبارکی و خرمی پیشخانه را به جانب آگره بر آورده شد. پیش ازین منجمان و اخترشناسان به جهت کوچ ساعت مذکور اختیار نموده بودند چون باران به



افراط شد و از رودخانه محمودآباد و دریای مهمی عبور لشکر منصور متعذر بود ناگزیر در این ساعت پیشخانه را برآورده روز بیست و یکم شهریور ساعت کوچ مقرر گشت. چون فرزند شاه جهان خدمت فتح قلعه کانگره که کمند تسخیر هیچ یک از سلاطین و الاشکوه بر فراز کانگره آن نرسیده بر ذمت همت خویش لازم شمرده فوجی به سرکردگی راجه سورج مل پسر راجه باسو و تنقی که از بندهای روشناس اوست پیش ازین فرستاده بود. درین و لا چنان ظاهر شد که فتح این حصن متین به جمعی که پیش از این تعیین فرموده صورت پذیر نیست. بنا بر آن راجه بکرما جیت را که از بندهای عمده اوست بادو هزار سوار موجود از ملازمان خاصه خود و جمعی از بندهای جهانگیر مثل شاهباز خان لودی و هردی نراین ها داورای پرتهی چند و پسران را چمند و دو بیست نفر بر قانداز سوار و پانصد نفر توپچی پیاده سوای فوجی که سابقاً فرستاده تعیین فرمود و چون ساعت رخصت او درین روز مقرر گشته بود مشارالیه تسبیح زمرد که دو هزار روپیه قیمت داشت به رسم پیشکش گذرانیده به عنایت خلعت و شمشیر سرافرازی یافته به آن خدمت رخصت شد و چون در آن صوبه جاگیر نداشت [۱۸۹۱] فرزند شاه جهان پرگنه برهانه را که بیست و یک دلاکدام جمع دارد به انعام خود التماس نمود که به جاگیر او مقرر دارد. خواهجه تنق دیوان بیوات که به خدمت دیوانی صوبه دکن مقرر گشته بود به خطاب معتمد خانی و فیل و خلعت ممتاز شده همت خان را به فوجداری سرکار بهروج و آن حدود رخصت فرموده اسب و پریم نرم خاصه عنایت نمودم و پرگنه بهروج به جاگیر او مقرر شد رای پسرتهی چند که به خدمت کانگره مقرر گشته به منصب هشتصدی و چهارصد و پنجاه سوار فرق عزت برافراخت.

چون عرس شیخ محمد غوث در میان بود هزار درب به جهت خرج آن به فرزندان ایشان لطاف شد مظفرالدوله بهادر الملک که از تعینات صوبه دکن است به منصب هزار و صدی ذات و سوار ربلندی یافت.

چون وقایع دوازده سال از جهانگیر نامه بر ریاض برده شده بود به متصدیان کتابخانه خاصه حکم فرموده بودم که این دوازده سال احوال را یک جلد ساخته نسخهای متعدد ترتیب نمایند که به بندهای خاص عنایت فرمائیم و به سایر بلاد فرستاده شود که ارباب دولت و اصحاب سماعت دستور العمل روزگار خود سازند. روز جمعه هشتم یکی از واقعه نویسان تمام را نوشته و جلد کرده به نظر در آورد. چون اول نسخه بود که ترتیب یافت به فرزند شاه جهان که او را در همه چیز از همه فرزندان خود اول می دانم مرحمت نمودم و بر پشت کتاب به خط خاص مرقوم گشت که در فلان تاریخ و فلان مقام به آن فرزند عنایت شد. امید که توفیق دریافت

این مطالب که باعث رضا جوئی خالق و دعا گوئی خلق است نصیب و روزی باد.

روز سه شنبه دوازدهم سبحة قلبي قراول به سیاست رسید و تنصیل این اجمال آنکه او پسر حاجی جمال بلوچ است که از قراولان خوب پدرم بود و بعد از شقار شدن آن حضرت نوکر اسلام خان شده همراه او به بنگاله رفته بود. او را اسلام خان بنابر نسبت خانه زادی این درگاه مراعات احوال به راجبی نموده و محل اعتماد دانسته پیوسته درسواری و شکار [۱۹۵ الف] نزدیک به خود می داشت. عثمان افغان که سالها به ترمرد و عصیان در آن صوبه گدازانیده خانم احوال او در اوراق گذشته گذارش یافته چون هراس بی قیاس از اسلام خان داشت کس نزد این بی سعادت فرستاده به جهت قتل مقلات می نماید و او تعهد این کار کرده دوسه کس دیگر را با خود متعلق می سازد و قضا را پیش از آنکه اراده باطل این حق ناشناس از حیز قوه به فعل آید یکی از آنها آمده او را آگاه می کند اسلام خان در لحظه آن نمک حرام را گرفته مقید و محبوس می گرداند. القصة بعد از فوت مشارالیه به درگاه آمد. چون برادران و خویشان او در سلك قراولان انظام داشتند حکم شد که او نیز در زمره قراولان منظم باشد درین وقت پسر اسلام خان بطریق معما عرض کرد که لابی خدمت نزدیک نیست و بعد از شک فتن ظاهر شد که چنین مقدمه به او نسبت کرده بودند مع هذا چون برادرانش عرض کردند که محض تهمت بوده و بلوچ خان قراول بیگی ضامن شده از قتل و سیاست او در گذشتیم و حکم کردم که همراه بلوچ خان خدمت می کرده باشد با این کرامت و جان بخشی بی سبب و جهت از درگاه گریخته به جانب آگره و آن حدود رفت. به بلوچ خان حکم شد که چون ضامن بوده او را حاضر سازد. او کسان به تفحص فرستاده و در یکی از مواضع آگره که خلی از ترمردی نیست، جهنده نام برادر بلوچ خان که به تفحص او رفته بود او را یافت هر چند به ملایمت خواست که به درگاه آورد به هیچ وجه راضی نشد و مردم به حمایت برخاستند ناگزیر نزد خواجه جهان به آگره رفته حقیقت را باز نمود. مشارالیه فوجی بر سر آن دیه تعیین فرمود که جبراً و قهراً او را گرفته بیاورند. مردم آن موضع چون ویرانی دیه و خرابی خود در آئینه حال مشاهده نمودند، او را به ست دادند و درین تاریخ مسلسل و مقید به درگاه رسید حکم به قتل او فرمودم و میر غضب به سرعت هر چه تسامتر او را به سیاستگاه برد. بعد از زمانی به شفاعت یکی از نزدیکان جان بخشی [۱۹۵ ب] فرموده حکم به بریدن پای شد. به حسب سرنوشت پیش از رسیدن حکم به سیاست رسیده بود. هر چند آن خون گرفته استحقاق کشتن داشت مع هذا حق شناس ندامت گزیده مقرر فرمودم که بعد از این حکم به قتل هر کس شود با وجود تأکید و مبالغه تا وقت غروب آفتاب عالم تاب نگاهدارند و نکشند و اگر تا آن وقت حکم به نجات نرسد ناگزیر به سیاست رسانند.

روز یکشنبه دریای سا برمتی عظیم طغیان بود و موجهای کلان کلان بنظر درآمد با وجود بارانهای گذشته هرگز به آن شدت نرسید. نصف این نیامده بود. از اول روز آغاز آمدن سیل شد و آخر روز رو به کمی نهاد مردم کچن سال درین شهر توطی دارند عرض کردند که یک دفعه دیگر درایم حکومت مرتضی خان چنین سیل آمده بود و غیر از آن بخاطر نمی رسد. در این ایام یکی از قضایا معزی که - داح سلطان سنجر و ملک الشعراى او بوده استماع افتاد به غایت سلیس و هموار گفته مطلعش این است. بیت

ای آسمان مسخر حکم روان تو      کیوان پیر بنده بخت جوان تو  
سعید ای زرگر باشی که طمع نظمی دارد، قصیده مذکور را تتبع نموده بعرض رسانید خوب گفته بود. این چند بیت از آن قصیده است. ابیات

ای ندفلك نموندهای از آستان تو	دوران پیر گذشته جوان در زمان تو
بخشد دل توفیض و تجرید سبب چو مهر	جانها همه فدای دل مهربان تو
از باغ قدر تست فلك يك ترنج سبز	انداخته بروی هوا باغبان تو
یارب چه جوهری تو که افروخت درازل	جانهای قدسیان همه از نور جان تو
بادا جهان به کام تو ای پادشاه عهد	در سایه تو خرم شاه جهان تو
ای سایه خدا ز تو پر نور شد جهان	بادا همیشه نور خدا سایان تو

روز مبارک شنبه چهاردهم به صله این قصیده حکم فرمودم که سعیدا را به زر وزن کنند. آخر روز به سرباغ رستم بای رفته شد به غایت سبز و خرم به نظر درآمد وقت شام برگشتی نشسته از اه دریا به دولخانه معاودت نمودم. روز جمعه پانزدهم ملا اسیری نام پیر مردی از طرف اوراء النهر آمده سعادت آستانبوس دریافت و چنین به عرض رسید که از قدیمیان عبدالله خان اوزبك برده و از ایام جوانی و عفتوان نشو و نما تا وقتی که خان شقار شد در سلك خدمتگاران قدیم و نزدیک انتظام داشته و در خلا و ملا محرم بوده و بعد از گذشتن خان تاحال در آن ملک به آبرو گذرانیده درین ولا به نصرت زیارت خانه مبارك از وطن مألوف برآمده خود را به ملازمت رسانیده او را در بودن و رفتن مختار ساختم. عرض نمود که روزی چند در خدمت خواهم بود. هزار روپیه خرجی و خلعت مرحمت شد به غایت پیرش گفته روی پر نقل و سخن است. فرزند شاه جهان نیز پانصد روپیه و سروپا لطف کرد.

در میان باغچه دولخانه خرم صفا و حوض واقع است و بريك ضلع آن صفا درخت مولسریست که پشت بران داده می توان نشست و چون يك طرف تنه او مقدار ربع گز کاواک شده بدنها بود فرمودم که لوح سنگ مرمر تراشیده در آنجا مضبوط سازند که پشت برو نهاده

توان نشست. درین وقت یتیمی بدیده بر زبان جاری گشت به سنگ تراشان حکم شد که در آن لوح نقش کنند تا به طریق یادگار در صفحہ روزگار بماند و آن بیت این است: بیت [۹۱ب]

نشبم نگاه شاه هفت کشور جهانگیر ابن شاهنشاه اکبر

شب سه شنبه نوزدهم در دولتخانه خاص بازار ترتیب یافت. پیش از این ضابطه چنان بود که اهل بازار و محرفه شهر حسب الحکم در صحن دولتخانه دکانها آراسته از جواهر مرصع آلات و انواع مختصره واقمشه و اقسام اتمه آنچه در بازارها بفروش می رود حاضر ساخته بنظر درمی آورند بخاطر رسید که اگر در شب این بازار ترتیب یابد و فانوس بسیاری در پیش دکانها چیده شود طور نمودی خواهد داشت. بی تکلف خوب برآمد و غیر مکرر بود. به جمیع دکانها سیر کرده آنچه از جواهر و مرصع آلات و هر قسم چیزی خوش آمد خریدم و از هر دکان متاعی به ملا اسیری انعام شد. و چندان جنس به اورسید که از ضبط آن عاجز بود روز مبارک شنبه و یکم شهریور ماه الهی سنه سیزده جلوس مبارک مطابق بیست و دوم رمضان سنه هزار و بیست و هفت هجری بعد از گذشتن دو نیم ساعت نجومی به مبارکی و فرخی رایات عزیمت به صوبه دارالخلافه آگره برافراشته شد و از دولتخانه تا تال کانگریه که محل نزول رایات اقبال بود به دستور معهود نثار کنان شنافتم. در همین روز جشن وزن شمسی منعقد گشت و به حساب سنه شمسی سال پنجاهم از عمر این نیازمند درگاه ایزدی به مبارکی آغاز شد و به ضابطه مقرر خود را به طلا و دیگر اجناس وزن فرموده مروارید و گل زرین نثار کردم و شب نمایش چراغان نموده در حرم سرای دولت به عیش و عشرت گذرانیده شد. روز جمعه بیست و دوم حکم کردم که جمیع مشایخ و ارباب سعادت را که درین شهر توطن دارند، حاضر سازند که در ملازمت اختار نمایند و سه شب برین وتیره گذشت و هر شب تا آخر مجلس خود بر سر پا ایستاده به زبان حال می گفتم. ابیات

خداوند گارا توانگر توئی	توانا و درویش سرور توئی *
نه کشور گشایم نه فرماندهم	یکی از گدایان ایسن در گهم
تویر خیرو نیکی دهم دسترس	و گرنه چه خیر آید ازمن بکس
منم بندگان را خداوندگار	خداوند را بنسده حق گذار

جمعی از فقرا را که تا حال بملازمت نرسیده بودند و التماس مدد معاش داشتند درخور استحقاق هر یک زمین و خرجی مرحمت شده کامیاب خواهش گردانیدم. شب مبارک شنبه بیست و یکم سارس یک بچه بر آورد و شب دوشنبه بیست و پنجم بچه دوم. مجملایک بچه بعد از سی و چهار روز و دوم بعد از سی و شش روز بر آمد. در جثه از بچه فاز ده پانزده کلانتر یا برابر بچه طاوس یک ماهه توان گفتم. ششمش نبله رنگ است. روز اول هیچ نخورد و از روز دوم مادرش

ملخهای خرد را به مقدار گرفته گاه مثل کبوتر می خورانیده و گاه به دروش مسرغ در پیش بچه می انداخت که خود بچیند. اگر ملخ ریزه بود درست می گذاشت و اگر کلانتر بعضی را سه پاره و بعضی را سه پاره می کرد تا به فراغت بچه های او تواند خورد. چون بسیار میل دیدن آنها داشتیم حکم فرمودم که به احتیاط تمام چنانچه آزاری و آسیبی به آنها نرسد به حضور بیاورند و بعد از دیدن باز فرمودم که به همان باغچه درون دولتخانه برده به محافظت تمام نگاه دارند. هر گاه نقل و حرکت توان فرمود به ملازمت خواهند آورد. درین روز حکیم روح الله به انعام هزار روپیه سرافراز شد. بدیع الزمان پسر میرزا شاهرخ از جاگیر خود آمده ملازمت نمود. روز سه شنبه بیست و ششم از تال کانگریه کوچ کرده در موضوع گنج منزل گردیدیم. روز یکشنبه بیست و هفتم برکنار دریای محمود آباد که ایزک نام دارد نزول اقبال اتفاق افتاد. چون آب و هوای احمد آباد [۱۹۲ ب] بسیار زبون بود، محمود بیکره به استصواب حکماء بر ساحل دریای مذکور شهری اساس نهاده اقامت گزیده بود و بعد از آنکه چنانچه نیرا فتح کرد آنجا را دارالملک ساخت و تازمان محمود شهید حاکم گجرات اکثر اوقات در اینجا می بودند، و محمود مذکور که آخرین سلاطین گجرات است باز در محمود آباد نشیمنگاه خود قرارداد و بی تکلف آب و هوای محمود آباد را هیچ نسبتی به احمد آباد نیست. بجهت امتحان فرمودم که گوسفندی را پوست کنده در کنار تال کانگریه بیاویزند و همچنین گوسفندی را در محمود آباد تا تفاوت هوا ظاهر گردد، اتفاقاً بعد از گذشتن هفت گهری روز در آنجا گوسفند را آویختند چون سه گهری از روز مانده به مرتبه متعفن و متغیر گشت که عبور از حوالی آن دشوار بود و در محمود آباد وقت صبح گوسفند را آویختند و تا شام اصلاً متغیر نشد و بعد از گذشتن یک پهر و نیم از شب تعفن پیدا کرد. مجملأ در سواد شهر احمد آباد بعد از هشت ساعت نجومی متعفن گشت و در محمود آباد بعد از چهارده ساعت.

روز مبارک شنبه بیست و هشتم رستم خان را که فرزند اقبال مند شاه جهان به حکومت و حراست ملک گجرات مقرر نموده به عنایت اسب و فیل و پریم نرم خاصه سرافراز ساخته رخصت فرمودم و بنده های جهانگیری که از تعینات صوبه مذکور اند در خور رتبه و پایه خویش به اسب و خلعت ممتاز گشتند. روز جمعه بیست و نهم شهر یور مطابق غره شوال رای بهاره به خلعت شمشیر مرصع و اسب خاصه فرق عزت برافراخته به وطن خود مرخص گشت و فرزندان او نیز به اسب و خلعت سرافرازی یافتند.

روز شنبه سی ام به سید محمود نبیره شاه عالم فرمودم که هر چه می خواسته باشد بی—  
حجابه التماس نماید و بر طبق این سوگند مصحف دادم. مومی الیه عرض کرد که چون [۱۹۳ الف]

به مصحف قسم می‌دهید التماس مصحفی می‌نمایم که پیوسته باخود داشته باشم و از تلاوت ثواب بحضرت رسد. بنابراین مصحفی به خط یاقوت به قطع مطبوع مختصر که از نقایس و نوادر روزگار بود به میرمذکور عنایت شد و بر پشت آن به خط خاص مرقوم گشت که در فلان تاریخ و فلان مقام به سید محمد این کرامت به ظهور رسید. نفس الامر آنکه میر به غایت نیک‌نهاد و مفتنم است و با نجات ذاتی و فضایل کسی به اخلاق حمیده و اطوار پسندیده آراسته بسیار شگفته و و گشاده پیشانی است. از مردم آن ملک به خوش ذاتی میر کس دیده نشده به شرح و بسط و شان نزول آن مقید نشده به غایت ریخته قرآن را لفظ باللفظ به فارسی ترجمه کند و یک حرف برمتی تحت اللفظ نیفزاید و بعد از اتمام آن مصحف را مصحوب فرزند خویش سید جلال روانه درگاه والا سازد. فرزند میر نیز جوانیست به فنون ظاهری و باطنی آراسته و آثار صلاح و سعادت‌مندی از ناحیه احوالش ظاهر و میر به فرزند می‌نازد و الحق شایستگی این دارد و نفل جوانی است.

با آنکه مکرر به مشایخ کجرات موهبتها به ظهور رسیده بود، مجدداً درخور استحقاق هر يك از نقد و جنس رعایتها کرده رخصت انعطاف ارزانی داشتم. چون آب و هوای این ملک به مزاج من ناسازگار بود و حکماء چنین صلاح دیدند که قدری از معتاد پیاله کم باید کرد به صواب بدید آنها در کم ساختن پیاله نموده شد و در عرض يك هفته به وزن يك پیاله کم کردم. اول هر شب شش پیاله بود و هر پیاله هفت رنیم توله که مجموع آن چهل [ب ۱۹۳ الف] و پنج توله باشد شراب مزوج معتاد بود الحال شش پیاله هر پیاله شش توله و سه ماشه که در کل سی و هفت و نیم توله باشد خورده می‌شود. از بدایع و قایع آنکه پیش ازین به شانزده هفده سال در الله آباد باخدای خود عهد کرده بودم که چون سنین عمرم به خمسین رسد ترك شکار تبر و بندوق نموده هیچ جاننداری را به دست خود آزرده نسازم و مقرب‌خان که از منظوران محفل قدس بود از این نیت آگاهی داشت. القصة درین تاریخ که عمرم به سن مذکور رسیده و آغاز سال پنجاه است روزی از کثرت دود و بخار نفسم تنگی کرد و آزار بسیار کشیدم در آن حالت به الهام غیبی از عهدی که باخدای خود کرده بودم به یاد آمد و عزیمت سابق در خاطرم تصمیم یافت و باخود قرار دادم که چون سال پنجاهم به آخر رسد و مدت وعده بسر آید به توفیق الله تعالی روزی که به سعادت زیارت عرش آشیانی و انار الله برهانه مشرف گردم استمداد همت از بواطن قدس و مواطن آن حضرت جسته دل از آن شغل باز دارم. به مجرد خطور این نیت در خاطر رفع آن کلفت و آزر دگی شد و خود را تازه و خوشوقت یافتم و زبان را به حمد و سپاس ایزد جل‌شأنه و شکر مواهب او چاشنی بخشید. امید که توفیق میسر گردد. ایات

چه خوش گفتم فردوسی پاک زاد      که رحمت بر آن تربت پاک باد  
میا زار موری که دانه کش است      که جان دارد و جان شیرین خوش است

روز مبارکشنبه چهارم مهرماه الهی سید کبیر و بخترخان و کلای عادلخان را که پیشکش او به درگاه آورده بودند رخصت انعطاف ارزانی داشتم . سید کبیر به خلعت و خنجر مرصع و اسب سرافرازی یافت و بخترخان به اسب [۱۹۴ الف] و خلعت و اوربسی مرصع که اصل آن ملك درگردن می آویزند ممتاز گشت و مبلغ شصت هزار درب خرجی به هردو انعام شد و چون عادلخان مکرر به وسیله فرزند اقبالمند شاه جهان التماس شبیه خاصه شریفه نموده بود، شبیه خود را بایک قطعه اعل گران بها و فیل خاصه به مشارالیه عنایت فرمودم و فرمان مرحمت عنوان صادر گشت که از ولایت نظام الملك بهسرجا و هر قدر تواند تصرف نمود به انعام او مقرر باشد و هرگاه کومک و مساعد خواسته باشد شاهنوازخان فوجی آراسته به کومک او تعیین نماید و در زمان سابق نظام الملك که کلانترین حکام دکن بود و همه او را به کلانی قبول داشتند و برادر مهین می دانستند درین و لا چون عادلخان مصدر خدمات شایسته گشت و به خطاب و الای فرزندی شرف اختصاص یافت و به سری و سرداری تمام ملك دکن بلند مرتبه ساختم و بجهت شبیه این رباعی به خط خاص مرقوم گشت . رباعی

ای سوی تو دایم نظر رحمت ما      آسوده نشین به سایه دولت ما  
سوی توشبیه خویش کردیم روان      تا معنی ما بینی از صورت ما

فرزند شاه جهان حکیم خوشحال پسر حکیم همام را که از خانه زادان خوب این درگاه است و از صغرسن در خدمت آن فرزند کلان شده بجهت رسانیدن نوید مراحم جهانگیری به موافقت و کلای عادلخان نزد او فرستاده . همدرین روز میرجمله به خدمت عرض مکرر فرق عزت برافراخت . چون کفایت خان دیوان صوبه گجرات را در هنگامی که به دیوانی صوبه بنگاله اختصاص داشت بعضی حوادث روی داده بود و از سامان افتاده بنابر این مبلغ پانزده هزار روپیه به انعام او مرحمت شد. درین و لا دو جلد جهانگیر نامه ترتیب یافته به نظر گذشت یکی را چند روز پیش ازین به مدار الملکی [۱۹۴ ب] اعتمادالدوله لطف فرمودم و درین تاریخ دیگری را به فرزندی آصف خان عنایت نمودم .

روز جمعه پنجم بهرام پسر جهانگیر قلیخان از صوبه بهار آمده دولت زمین بوس دریافت و ائماسی چند از حاصل کان کوکره آورده گذرانید ، چون در آن صوبه از جهانگیر قلیخان خدمت شایسته به ظهور نرسیده بود و بهذا لك مکرر به عرض رسید که چندی از برادران و خویشان او در آن ملك دست تسلط و تعدی در از ساخته بندهای خدا را زحمت و آزار می رسانند

و هر کدام خود را حاکی تراشیده جهانگیر قلی خان را تمکین نمی‌نهند. بنا بر این به قمر بخان که بنده قدیم الخدمت مزاج دان است فرمان به دستخط خاص صادر گشت که به صاحب صوبگی بهار سرافراز و ممتاز بوده به مجرد رسیدن فرمان قضا جریان بدان صوب شتابد. از الماسهایی که ابراهیم خان فتح جنگ بعد از فتح کان مذکور به درگاه ارسال داشته بود چند قطعه به جهت تراشیدن حواله حکاکان سرکار شده بود، درین وقت که بهرام به آگره رسیده روانه درگاه می‌شد خواهجه جهان چندی را که تیار شده بود مصحوب او به درگاه فرستاد. یکی از آنها به نقش اسم است و به ظاهر از نیلم تمیز نمی‌توان کرد تا الماس به این رنگ دیده نشده سی‌سرخ به وزن درآمد جوهریان سه هزار روپیه قیمت کردند و عرض کردند که اگر مفید و تمام عیار می‌بود بیست هزار روپیه می‌ارزید.

اسمال تا تاریخ ششم مهرماه الهی انبه خورده شد. درین ملک لیمون فراوان است و بالیده می‌شود و از باغ کانگو نام هندوئی چند لیمو آورده بودند به غایت لطیف و بالیده یکی را که از همه کلانتر بود فرمودم که وزن کنند. هفت توله برآمد. روز شنبه ششم جشن دسهره ترتیب یافت. اول [۱۹۵ الف] اسپان خاصه را آراسته به نظر درآوردند بعد از آن فیلان خاصه را آراسته به نظر گذرانید. چون دریای مهی هنوز پایاب نشده بود که اردوی کیهان شکوه عبور تواند نمود و آب و هوای محمود آباد را هیچ نسبتی به دیگر منازل نبود. یازده روز درین سرزمین مقام واقع شد. روز دوشنبه هشتم از منزل مذکور کوچ فرموده در موده نزل اتفاق افتاد. خواهجه ابوالحسن بخشی را با جمعی از بندهای کارگذار و ملاح و خاروه (کشتی‌ران) بسیار بیشتر فرستادم که دریای مهی را بل بندند که تا انتظار پایاب نباید کشید و اردوی ظفر قرین به سهولت عبور تواند نمود. روز سه‌شنبه نهم مقام شد. روز کم‌شنبه دهم موضع اینه نزل را یات جلال گشت.

در اوایل سارس نرپای بچه خود را به منقار گرفته سرنگون آویزان می‌ساخت و بیم آن که مباد از اثر بی‌مهری باشد و ضایع سازد. بنا بر این حکم فرموده بودم که نر را جدا نگاه دارند و پیش بچه‌ها نگذارند، درین‌ولا به جهت امتحان فرمودم که نزدیک بچه‌ها بگذارند تا حقیقت بی‌مهری و محبت ظاهر گردد. بعد از گذاشتن نهایت تعلق و مهر دریافته شد و محبت او هیچ کمتر از محبت ماده نبود و معلوم می‌شود که آن ادا هم از روی دوستی بوده.

روزی که شنبه چهاردهم نیز به شکاریوز رفته پانزده داس آهو از نروماده گیرانده شد به میرزادستم و سهراب خان پسر او حکم فرموده بودم که به شکار نیله گاو رفته هر قدر که توانند با بندوق بزنند. هفت داس از نروماده پدر و پسر شکار کردند. چون به عرض رسید که در نواحی



بیرست مردم آزار که به گوشت آدم عادت کرده و آسیب او [۱۹۵ب] به خلق خدا می‌رسد. فرزند شاه جهان حکم شد که سر او را از بنده‌های خدا کفایت کند، آن فرزند حسب الحکم به بندوق زده شب به نظر در آورد. فرمودم که در حضور پوست کنندند. اگرچه به ظاهر کلان می‌نمود چون لاغر بود از بیرهای کلان که من خود انداخته‌ام در وزن کمتر برآمد. روز دوشنبه پانزدهم و سه‌شنبه شانزدهم به شکار نیله گاو شتافته هر روز دو نیله گاو به تفنگ زده شد. روز مبارکشنبه هژدهم برکنار تالی که مخیم بارگاه اقبال بود بزم پیداله آراستگی یافت. گل‌های کنول بر روی آب نغزک شگفته بود. بنده‌های خاص به ساغر نشاط خوشوقت گشتند. جهانگیر قلی خان بیست‌ونجیر فیل از صوبه بهار و مروتخان هشت‌ونجیر از بنگاله به رسم پیشکش ارسال داشته بود به نظر گذشت. یک فیل از جهانگیر قلی خان و دو فیل از مروتخان داخل فیلان خاصه شدند و تتمه به خلفها تقسیم یافت. میرخان پسر میرابوالقاسم نمکین که از خانه‌زادان این درگاه است به منصب هشتصدی ذات و ششصدسوار از اصل و اضافه سرافرازی یافت. قیام‌خان به خدمت قراول‌یگی و منصب ششصدی ذات و صد و پنجاه سوار ممتاز گشت. عزتخان که سادات باره و به مزید شجاعت و کارطوبی امتیاز دارد و از تعینات صوبه بنگش است حسب الاتماس مهتاب خان صاحب صوبه مذکور به منصب هزار و پانصدی ذات و هشتصدسوار فرق عزت برافراخت کفایت خان دیوان صوبه گجرات به عنایت فیل سرافراز شده مرخص گشت. به صفی خان بخشی صوبه مذکور شمشیر مرحمت نمودم.

روز جمعه نوزدهم به شکار رفته یک نیله گاو تر زدم در مدت‌العمر بیاد ندارم که تیر بندوق از نیله گاو تر کلان پران گذاشته باشد، از ماده بسیار می‌گذرد. درین تاریخ [۱۹۶الف] با آنکه چهل و پنج قدم مسافت بود از دو پوست آزاد گذشت به اصطلاح اهل شکار قدیم عبارت از دگام است که پیش و پس نهاده شود. روزشنبه بیست و یکم خود به شکار باز و جره خوشوقت گشته به میرزا رستم خان و داراب خان و میرمیران و دیگر بنده‌ها حکم فرمودم که به شکار نیله گاو رفته هر قدر توانند به بندوق بزنند. نوزده رأس از نروماده شکار کردند و ده رأس آهو از هر قسم به یوز گبرانده شد.

ابراهیم حسین بخشی صوبه دکن حسب الاتماس خان خانان سپه سالار به منصب هزاری ذات و دو سوار سرافرازی یافت. روز دوشنبه بیست و دوم از منزل مذکور کوچ واقع شد. روز سه‌شنبه بیست و سیوم باز کوچ فرمودم قراولان عرض کردند که درین نواحی مساده شیری با سه بچه به نظر درآمده. چون نزدیک به راه بود خود به مقصد شکار متوجه گشته هر چهار را به تفنگ زدم و از آنجا به منزل پیش شتافته از بلی که بالای مهی بسته شده بود عبور فرمودم. با

آنکه درین دریا کشتی نبود که پل توان بست و آب به غایت عمیق بود و تند می گذشت به حسن اهتمام خواجه ابوالحسن میر بخشی در سه روز پلی در نهایت استحکام که طول یک صد و چهل ذرع است مرتب گشت و به جهت امتحان فرمودم که فیل گن سندر خاصه را که از فیلان کلان قوی هیکل است با سه ماده فیل از روی پل گذرانیدند. بنوعی مستحکم بسته شده قوام (ستون) او از بار فیل کوه پیکر اصلاً متزلزل نگشت.

از زبان معجریان حضرت عرش آشیانی انارالله برهانه شنیده ام که می فرمودند که روزی در عنفوان جوانی دوسه پیاله خورده بودم و بر فیل مست سوار شده و با آنکه هوشیار بودم و فیل در غایت خوش جلوی به اراده و اختیار من می گشت و خود را مست و بیهوش و فیل را بدمست و سرکش و انموده به جانب مردم می دوانیدم. بعد از آن فیل دیگر طلبیده هر دو را به جنگ انداختم و آنها جنگ کنان تا سر پل که بردر یای جمه بسته شده بود شتافتند قضا را آن فیل گریخت و چون از طرف دیگر راه گریز نیافت ناگزیر بر سمت پل روان شد و فیل که من بر سوار بودم از پی اوشتافت، هر چند عنان اختیار او به دست من بود و به اندک اشارتی می ایستاد. به خاطر رسید که فیل را از رفتن [ب ۱۹۶] پل باز دارم مردم آن ادا های مستانه را محمول بر ساختگی خواهند دانست و ظاهر خواهد شد که نه مست و بی خود بوده ام نه فیل بدمست و خود سرو این اداها از پادشاهان ناپسندیده است لاجرم بتأیید ایزد سبحانه استعانت جسته فیل خود را از تعقیب او باز نداشتیم و هر دو بر روی پل روان شدند و چون به کشتی ترتیب یافته بود هر گاه دستهای خود را بر کنار کشتی می نهاد نصف کشتی به آب می رفت و نصف دیگر بلند می ایستاد و در هر قدم گمان آن می شد که پیوند کشتی از هم گسیخته گردد و مردم از مشاهده این حال غریق بهر اضطراب و شورش می بودند. چون حمایت و حراست حق جل و علا همه جا و همه وقت حامی و حارس این نیازمند است هر دو فیل در ضمان سلامت از آن پل عبور نمودند.

روز مبارک شنبه بیست و پنجم بر کنار آب مهی بزم پیاله ترتیب یافت و چندی از بنده های خاص که درین قسم مجالس و محفل راه دارند به ساغرهای لبریز و عنایت های سرشار کسام دل بر گرفتند. بی تکلف منزلی است به غایت دلنشین. به دو وجه در آن منزل چهار روز مقام واقع شد. یکی خوبی جای، دوم آنکه مردم در گذشتن اضطراب ننمایند.

روز یکشنبه بیست و هشتم از کنار آب مهی کوچ فرمودم. روز دوشنبه باز کوچ اتفاق افتاد درین روز غریب تماشای مشاهده شد. جفت سارس که بچه کشیده بود روز مبارک شنبه از احمد آباد آورده بودند در صحن دولتیخانه که بر کنار تال ترتیب یافته بود با بچه های خود می گشتند. اتفاقاً نروماده هر دو آواز کردند و جفت سارس صحرای آوازی آنها را شنیده از

آن طرف تال فریاد بر آوردند و بر اثر آن پرواز کنان آمده نربانر و ماده باماده به جنگ افتادند و با آنکه چند کس استاده بودند اصلاً محابا و ملاحظه مردم نکردند و خواهجه سرایانی که به محافظت آنها مقررنند به قصد گرفتن شتافته یکی بانر در آویخت و دیگری به ماده. آنکه نر را گرفته بود به تلاش بسیار نگاهداشت و آنکه به ماده دست انداخته نتوانست نگاهداشت و از جنگ او بدر رفت. من به دست خود حلقه دربینی و پاهای او انداخته آزاد ساختم و هر دو بجا و مقام خویش رفته قرار گرفتند. غایتاً هر دفعه که سارسهای خانگی فریاد می کردند آنها نیز در برابر آواز می دادند و هم ازین عالم تماشای آهوی صحرائی دیده شده. در پرگنه کرنال به شکار رفته بودم [۱۹۷ الف] و قریب به سی کس از اهل شکار و خنده تکار در ملازمت حاضر بودند. آهوی سیاه باماده آهوی چند به نظر در آمد. یک مرتبه آهوی آهوگیر را به جنگ او سردادیم. دوسه شاخ جنگ کرده پیش ما برگشته آمد و دفعه دیگر خواستیم که پنهان بر شاخ آهوی آهوگیر بسته بگذاریم تا گرفتار شود. در این اثنا آهوی صحرائی از شدت غضب و غرث هجوم مردم را به نظر در نیاورده بی محابا دویده آمد دوسه شاخ با آهوی خانگی جنگ در گریز کرده از میان بدر رفت.

در این تاریخ خبر فوت عنایت خان رسید اواز خدمتکاران و بنده های نزدیک بود با آنکه افیون می خورد در هنگام فرصت مرتکب پیاله هم می شد. رفت رفته شفته شراب گشت و چون ضعیف بنیه بود زیاده از حوصله و طاقت خویش ارتکاب می نمود. به مرض اسهال مبتلا شد و درین ضعیف دوسه دفعه از عالم صرغ غشی بر مزاجش مستولی گشت. حسب الحکم حکیم رکتا به معالجه او پرداخت. هر چند تدبیرات بکار برد، نفعی بر آن مترتب نگشت. مع ذالک غریب جوئی به هم رسانیده و با آنکه حکیم مبالنه و تأکید می نمود که در شبان روزی بیش از یک نوبت مرتکب غذا نشود. ضبط احوال خود نمی توانست کرد دیوانه وار خود را بر آب و آتش می زد تا آنکه به سوء القنیه و استسقا منجر گشت و بسیار زبون و ضعیف شد چند روز پیش ازین النماس نمود که خود را پیشتر به آگره رساند. حکم فرمودم که به حضور آمده رخصت شود دریا لکی انداخته آوردند. به جدی ضعیف و نحیف به نظر در آمد که موجب حیرت گشت. ع

کشیده پوستی بر استخوانی

بلکه استخوان هم به تحلیل رفته با آنکه مصوران در کشیدن شبیه لاغر نهایت اغراق بکار می بردند اما از این عالم و نزدیک به این هم تاحال به نظر در نیامده. سبحان الله آدم زنده به این [۱۹۷ ب] هیأت و ترکیب هم می شده این دو بیت اسناد درین مقام مناسب افتاد. ایات سایه من گرم نگیرد پای  
تقیامت ندارم برجای

تاله از پسکه ضعف دل بیند

تا بلب چند جای بنشیند

از غایت فرمودم که مصورشیه او را کشند. القصه حال او را بسیار متغیر یافتم گفتم که زنه‌ار در چنین وقت نفسی از یاد حق غافل نباید شد و از کرم او نومید نباید بود. اگره‌ر گه امان بخشد آنرا دستگاه معذرت و فرصت تدارک باید شمرد و اگر مدت حیات بسر آمده هر نفس که بیاد او بر آید غنیمت است و از بازمانده‌های ذل مغول ندار و نگران احوال آنها مباش که اندک حق خدمت پیش ما بسیار است و چون از پریستانی او به عرض رسیده بود و هزار روپیه خرج راه باو عنایت نموده رخصت کردم روز دوم مسافرا راه عدم شد روز سه‌شنبه سی‌ام کنار آب مانب محل نزول اردوی کیهان پوی گردید.

جشن روز مبارک شنبه دوم آبان ماه الهی درین منزل آراستگی یافت. امان‌الله پسر مهابت خان حسب الحکم او به منصب هزاری ذات و هشتصد سوار سرافراز شد. گرد هر ولدرای سال به منصب هزاری ذات و هشتصد سوار ممتاز گشت عبدالله خان پسر خان اعظم به هزاری ذات و سیصد سوار سر بلندی یافت به دلیر خان که از جاگیر داران صوبه گجرات است اسپ و فیل مرحمت نمودم. انباز خان پسر شهباز خان کنه‌و حسب الحکم از صوبه دکن آمده به خدمت بخشیدگی و واقعه نویسی لشکر بنگش سرافراز گشت و منصب او هشتصدی ذات و چهار صد سوار مقرر شد.

روز جمعه سیوم کوچ فرمودم. در این منزل شاهزاده شجاع جگر گوشه فرزند شاه جهان که در دامن عصمت نور جهان بیکم پرورش می‌یابد و مرا نسبت به [۱۹۸ الف] از تعلق خاطر و دل‌بستگی به مرتبه‌ای است که از جان خود عزیز می‌دارم، بیماری که مخصوص اطفال است و آنرا ام‌الصبيان می‌گویند بهم رسانید و زمانی معتد از هوش رفت. هر چند اهل تجربه تدبیرات و معالجات بکار بردند سود نداد و بی‌هوشی او هوش از من ربود. چسبون از مداوای ظاهری نو میدی دست داد از روی خشوع و خضوع فرق نیاز به درگاه کریم کلاساز و رحیم بنده نواز سوده صحت او را مسئلت نمودم. درین حالت به خاطر گذشت که چون به خدای خود عهد کرده شده که بعد از اتمام سنه خمسين از عمر این نیازمند ترك شکار بندوق نموده هیچ جاننداری را به دست خود آزرده نسامم، اگر به نیت سلامتی او از تاریخ حال دست از آن کاروبار باز دارم ممکن که حیات او وسیله نجات چندین جاندار شود. حق سبحانه تعالی او را به این نیازمند ارزانی دارد. القصه به عزم درست و اعتقاد صادق با خدا عهد کردم که بعد ازین هیچ جاننداری را به دست خود نیازم بکرم الهی کوفت او تخفیف تمام یافت. و در هنگامیکه این نیازمند در بطن والده برد به دستوری که دیگر اطفال در شکم حرکت می‌کنند روزی اثر حرکت ظاهر نشد.

پرستاران مضطرب و متلاشی گشته صورت حال را به عرض حضرت عرش آشیانی رسانیدند و در آن ایام پدرم پیوسته به شکار یوزمی فرمودند و چون آن روز جمعه بود به نیت سلامتی من نذر فرمودند که در مدت عمر روز جمعه شکار یوز نکنند و تا انتهای حیات برین عزیمت ثابت قدم بودند و من نیز متابعت آن حضرت نموده تا حال شکار یوز روز جمعه نکرده ام. مجعلا بجهت ضعف نورچشمی شاه شجاع سه روز درین منزل توقف واقع شد امید که حق تعالی او را عمر طبیعی کرامت فرماید.

روز سه شنبه هفتم کوچ اتفاق افتاد روزی پسر حکیم [۱۹۸ ب] علی تعریف شیرشتر می کرد به خاطر رسید که اگر روزی چند بدان مداومت نمایم ممکن که نفعی داشته باشد و به مزاج من گوارا افتد. آصف خان ماده ولایتی شیردار داشت قدری از آن شیر تناول کردم بخلاف شیر دیگرشتران که خالی از شوری نیست به مذاق من شیرین و لذیذ آمد و الحال قریب یک ماه است که هر روز یک پیاله که مقدار نیم کاسه آبخوری باشد، از آن شیر میخورم و نفعی که ظاهر شده رفع تشنگی است. و از غرایب آن که دو سال پیش ازین آصف خان این مایه (ماده شتر) را خریده بود و در آن وقت بچه نداشت و اصلاً اثر شیر ظاهر نبود. در این ایام بحسب اتفاق از پستان او شیر برآمد. هر روز چهار سیر شیر گاو و پنج سیر گندم و یک سیر قند سیاه و یک سیر بادیان بخورد اومی دهند که شیرش لذیذ و مفید باشد. بی تکلف به مذاق من خیلکی در افتاده و گوارا آمده و به جهت امتحان شیر گاو و گاو میش را طلبیده و هر سه را چشیدم در شیرینی و عذوبت شیر این شتر را نسبتی نیست. فرمودم که چند مایه دیگر را هم از این قسم خوراک بدهند تا ظاهر شود که عذوبت از اثر غذاهای لطیف است یا در اصل شیر این شتر شیرین است.

روز یکشنبه هشتم کوچ فرمودم. روز مبارک شنبه نهم مقام واقع شد. دولتخانه برکار تال کلانی ترتیب یافته بود فرزند شاه جهان کشتی طرح کشمیر که نشمینگاه آن را از نقره ساخته بودند پیشکش نمود. آخرهای روز بر آن کشتی نشسته سیر تال کرده شد عابدخان بخشی صوبه بنگش را که به درگاه طلبداشته نده درین روز سعادت آستانبوس دریافت به خدمت دیوانی بیوتات سرفراز گشت. سرافرازخان که از کریمکیان صوبه گجرات است به عنایت اسب قبیچاق خاصه و قبل فرق عزت برافراخته رخصت یافت. عزتخان که از تعینات لشکر بنگش است به عنایت غلام سر بلند [۱۹۹ الف] گردید روز جمعه دهم کوچ فرموده شد میربران به منصب دوهزاری ذات و ششصد سوار سرافرازی یافت روز شنبه یازدهم برگشته دوحده محل ورود موكب مسعود گشت.

تولد شاهزاده او یکشنبه: شب یکشنبه دوازدهم آبان ماه الهی سیزده از جلوس مطابق

پانزدهم ذی قعدة هزار و بیست و هفت هجری به طالع نوزده درجه میزان بخشنده بیمنت به فرزند اقبال‌مند شاه جهان از صبیبه آصف خان گرامی فرزند کرامت فرمود. امید که قدمش برین دولت ابد قرین مبارک و فرخنده باد. سه روز در منزل مذکور مقام نموده روز کمشبه پانزدهم در موضع ثمر نه نزول اقبال اتفاق افتاد.

چون التزام شده که جشن مبارکشبه نامقدور و ممکن باشد در کنار آب و جای با صفا ترتیب یابد. درین نزدیکی سرزمینی که قابلیت آن داشته باشد نبود ناگزیر قریب نیمی از شب مبارکشبه شانزدهم گذشته باز سواری فرمودم و هنگام طلوع نیر اعظم فروغ بخش عالم در کنار تال با کهور نزول اجلال واقع شد و آخر روز بزم پیاله آراسته به چندی از بنده‌های خاص پیاله عنایت نموده. روز جمعه هفدهم کوچ فرمودم. کیشوداس مارو که جاگیردار آن نواحی است حسب الحکم ازدکن آمده به سعادت زمین بوس سر بلندی یافت. روز شنبه هژدهم حوالی رام گده معسکر اقبال گشت.

چند شب پیش از این سه گه‌ری به طلوع مانده در کره هوا ماده بخار دخانی به شکل عمودی نمودار شده و هر شب يك گه‌ری پیش از شب دیگر ظاهر می‌گشت و چون تمام نمود صورت حربه پیدا کرد. هر دوسر باریک و میان کنده خم دراز مانند دهره پشت به جانب جنوب و روی به سوی شمال الحال يك پهر به طلوع مانده ظاهر می‌گردد و منجمان و اختر شناسان قدو قامت او را به اصطراب معلوم نمودند که بیست و چهار درجه فنکی را به اختلاف منظر سیر است و به حرکت فلك اعظم متحرك و حرکت خاصه نیز در جهت حرکت فلك اعظم درو ظاهر [۱۹۹ب] می‌شود چنانچه اول در برج عقرب بود گذشته به میزان رسید و حرکت عرضی در جهت جنوب بیشتر دارد، و دانایان فن نجوم در کتب این قسم را حربه نامیده‌اند و نوشته‌اند که ظهور این دلالت می‌کند بر ضعف ملوک عرب و استیلای دشمنان ملوک عرب بر ایشان و العلم عند الله تا تاریخ مذکور بعد از شانزده شب که این علامت ظاهر شده بود در همان سمت ستاره نمودار گشت که سرش روشنی داشت و تادوسه‌گر دمش دراز می‌نمود. اما در دمش اصلا روشنی و درخشندگی نبود الحال قریب هشت شب است که نمودار شده هرگاه متفی گردد مرقوم خواهد نمود و از آثار او آنچه بظهور رسد نوشته خواهد شد.

روزیکشبه نوزدهم مقام کرده روز دوشنبه در موقع سنبل کبیره نزول فرمودم روز سه‌شنبه بیست و یکم باز مقام شد. به رشیدخان افغان خلعت و فیل مصحوب رنبا زخان مرحمت نموده فرستادم روز کمشبه بیست و دوم پر گنجه مدنیور مخیم اردوی کیهان شکوه گشت. روز بهار کشبه بیست و سوم مقام کرده بزم پیاله ترتیب یافت و داراب‌خان به خلعت نادری سرافراز شد. روز جمعه

مقام نموده روز شنبه بیست و پنجم پر گنه نولائی مخیم معسکراقبال گشت. روز یکشنبه بیست و ششم در کنار آب چنبل نزول فرمودم. روز دوشنبه بیست و هفتم بر لب آب کهنیر منزل شد. روز سه شنبه بیست و هشتم سوادبلده اوجین مورد رایات فیوژی گردید. او احمد آباد تا اوجین نود و هشت کروه مسافت را به بیست و هشت کوچ و چهل و یک مقام که دوماه و نه روز باشد آمده شد. روز کمشنبه بیست و نهم باجد روپ که از مرتاضان کیش هنوز است و تفصیل احوال در اوراق سابق نگاشته کلک وقایع نگار گشته. صحبت داشته به سیر و تماشای کالیاده توجه فرمودم. بی تکلف صحبت او از مغمات است.

درین تاریخ از مضمون عرضه داشت بهادر خان حاکم قندهار به وضوح [ ۲۰۰ الف ] پیوست که در سنه هزار و بیست و شش هجری که عبارت از سال پار باشد در قندهار و نواحی آن کثرت موش به حدی رسید که جمیع محصولات و غلات مزروعی و سر درختهای آن ولایت را ضایع ساختند تا زراعت درو نشده بود خوشه ها را بریده می خوردند. و چون رعایا مزروعات خود را به خرمن در آوردند تا کوفتن و پاک ساختن نصف دیگر تلف شده بود. چنانچه ربعی از محصولات شاید به دست در آمده باشد و همچنین از فالیزها و از باغات اثر نمانده به مرور آورده و معدوم شدند.

چون فرزند شاه جهان جشن ولادت پسر خود نکرده بود و اوجین که از محال جاگیر اوست التماس نمود که بزم روز مبارک کشنه سی ام در منزل او آراستگی یابد لاجرم آن فرزند را کامروای خواهش ساخته در منزل او به عیش و نشاط گذرانیده شد و بنده های خاص که درین قسم مجالس و محافل بار می یابند به ساغرهای لبریز عنایت سرخوش گشتند و فرزند شاه جهان آن مولود مسعود را به نظر در آورده خوانهای از جوهر و مرصع آلات و پنجاه زنجیر فیل سی و بیست ماده به رسم پیشکش گذرانیده التماس نام نمود انشاء الله به ساعت نیک نهاده خواهد شد. و از فیلان او هفت زنجیر فیل داخل حلقه خاصه حکم شد، تتمه به فوجداران تقسیم یافت در کل آنچه از پیشکشهای اومقبول افتاده موازی دولت رویه خواهد بود. درین روز عضد الدوله از جاگیر خود رسید و سعادت آستانبوس دریافت. هشتاد و یک عدد مهر به صبغه نذر و فیل به رسم پیشکش گذرانید قاسم خان را که از حکومت ملک بنگاله معزول ساخته به درگاه طلب داشته شده بود [ ۲۰۰ ب ] به دولت زمین بوس مستعد گشته هزار مهر نذر معروض داشت.

**حکایت پادشاه و باغبان:** روز جمعه غره آذرماه به شکار باز و جره خاطر را رغبت افزود. در انشای سواری به قطعه زراعتی از جوار گذر افتاد با آنکه بسته یک خوشه بار می آرد سه به نظر درآمد که دوازده خوشه داشت موجب حیرت گشت درین حال حکایت پادشاه و باغبان به خاطر

گذشت نقل است که یکی از سلاطین در هوای گرم به در باغی رسید پیر باغبانی دید بردارستانده پرسید که درین باغ انار هست؟ گفت هست . سلطان فرمود که قدحی آب انار بیسار باغبان را دختری بود به جمال صورت و حسن سیرت آراسته به او اشارت کرد تا آب انار حاضر سازد دختر رفت و فی الحال قدحی پر آب انار بیرون آورد و برگی چند بر روی آن نهاد و سلطان از دست او گرفت و در کشید. آنگاه از دختر پرسید که مقصود از گذاشتن این برگها بر روی آب چه بود؟ دختر به زبان فصیح و ادای ملیح معروض داشت که در چنین هوای گرم غرق عرق از فطره سواری رسیدن و آب را یکدم در کشیدن منافی حکمت است بنا بر احتیاط این برگها بر روی آب قدح نهادم تا به آهستگی و تائی نوش جان فرمایند. سلطان را این حسن ادا به غایت خوش آمد و بخاطر گذرانید که این دختر را داخل خدمه محل خود سازد بعد از باغبان پرسید که هر سال حاصل تو از این باغ چیست؟ گفت سیصد دینار. گفت به دیوان چه می دهی؟ گفت سلطان از سر درخت چیزی نمی گیرد بلکه از زراعت عشری می ستاند .

سلطان را به خاطر گذشت که در مملکت من باغ بسیار و درخت بی شمار است اگر از حاصل باغ نیز عشری دهند مبلغی کفایت می شود و رعیت را چندان زیادتیی نمی رسد. بعد ازین بفرمایم که خراج از محصول [ ۲۰۱ الف ] باغات نیز بگیرند . پس گفت قدحی دیگر از آب انار بیارد دختر رفت و بعد از دیری آمد و قدحی آب انار آورد . سلطان گفت آن نوبت که رفتی زود آمدی و بیشتر آوردی و این مرتبه انتظار بسیاری دادی و کمتر آوردی . دختر گفت که آن نوبت قدح را از آب يك انار مالا مال ساخته بودم و این دفعه پنج شش انار بفرشدم و آنقدر آب حاصل نشد . سلطان را حیرت افزود . باغبان معروض داشت که برکت محصول از اثر نیت نیک پادشاه است. مرا به خاطر می رسد که شما پادشاه باشید . در وقتی که حاصل باغ را از من پرسیدید نیت شما دگرگون شده باشد، لاجرم برکت از میوه رفت سلطان متاثر گشت و آن اندیشه از دل بر آورد . پس گفت يك نوبت دیگر قدحی از آب انار بیار . دختر باز رفت ، و به زودی قدح را لبالب بیرون آورد و خندان و شادان به دست سلطان داد . سلطان بفراسخت باغبان آفرین کرده صورت حال ظاهر ساخت و آن دختر را ازو درخواست و خواستگاری نمود این حقیقت از ان پادشاه حقیقت آگاه بر صفحه روزگار ماند. القصه ظهور این امور از آثار نیت نیک و ثمرات عدالت است هر گاه همت و نیت سلاطین معدلت آئین مصروف و معطوف بر آسودگی خلق و رفاهیت رعایا باشد، ظهور خیرات و برکات و محصول ذراعات و باغات مستعد نیست . ولله الحمد که دولت ابد قرین بر سر درختی محصول هنوز رسم نبوده است و نیست و در تمام ممالك محروسه يك دام و يك حبه به این صیغه داخل خزانه عامره و واصل دیوان اعلی نمی شود بلکه حکم



است که هر کس در زمین مزروعی باغ سازد و حاصل آن معاف باشد. امید که حق سبحانه تعالی این نیازمند را همواره بر نیت خیر موفق دارد.

چون نیت بخیر است خیرم دهی

روز دوشنبه دوم باز به صحبت جدروپ خاطر را شوق افزود. بعد از فراغ عبادت نیمروز بر کشتی نشسته به قصد ملاقات او شتافتم و در آخر روز در گوشه انزوای او دویده بدو صحبت داشتم با سخنان بلند [۲۰۱ب] از حقایق و معارف استماع افتاده بی اغراق مقدمات تصوف منفع بیان می کند و از صحبت او محظوظ میتوان شد شصت سال از عمرش گذشته است. بیست و دو سال بود که قطع تعلقات ظاهری کرده قدم همه به شاهراه تجرید نهاده و سی و هشت سال است است که در لباس بی لباسی به سر می برد و در وقت رخصت گفت که شکر این موهبت الهی به کدام زبان ادا نمایم که در عهد دولت چنین پادشاه عادل به جمعیت وقت و آرامش خاطر به عبادت معبود خود مشغولم و از هیچ رهگذر غبار تفرقه بردامن عزیمت من نمی نشیند.

روزی که شنبه سیوم از کالیاده کوچ فرموده در موضع قاسم کهنه نزول واقع شده در آثانی راه به شکار باز و جره مشغولی داشتم اتفاقاً کاروانکی برخاست باز تویغون را که نهایت توجه به آن دارم از پی او پرانیدم. کاروانک از چنگ او بدرجست و باز هوا گرفته به مرتبه بلند شد که از نظر غایب شد. هر چند قراولان و میرشکاران از پی او به اطراف تافتند اثری از نیافتند و محال نمود که در چنین صحرائی باز به دست آید. لشکر میر کشمیری که سردار میرشکاران کشمیر است باز مذکور حواله او بود سراسیمه پی و سراغ و نشان در اطراف صحرا می گشت ناگاه از دور درختی نمودار شد. چون نزدیک رسید باز را بر سر شاخی نشسته یافت مرغ خانگی را نموده باز را طلبید و سه گهری بیش نگذشته بود که گرفته به حضور آورد و این موهبت غیبی که در گمان و خیال هیچ کس نبود و مسرت افزای خاطر گشت و به انعام این خدمت منصب او را افزوده اسپ و خلعت مرحمت نمودم. روز دوشنبه چهارم و سه شنبه پنجم و کمشبه ششم پی در پی کوچ واقع شد.

روز مبارک شنبه هفتم مقام فرموده در کنار نال جشن نشاط و آراستگی یافت. نورجهان بیگم بیماری داشت که مدت ها بر آن گذشته بود و طبایی که به سعادت خدمت اختصاص دارند از مسلمان و هند چند تدبیرات بکار می بردند سودمند نیفتاد و از مداوای آن به عجز معترف گشتند [۲۰۲الف]. درین ولا که حکیم روح الله به خدمت پیوست و متصدی علاج آن شد و بتأیید ایزد عزاسمه در اندک مدت صحت کامل روی نمود به صله این خدمت شایسته حکیم را به منصب لایق سرفراز ساخته موضع از وطن به طریق ملکیت عنایت فرمودم و حکم شد که

مشارالیه را به نقره وزن کرده دروجه انعام او مقرر دارند.

روز جمعه هشتم تاروز کمشنه پی درپی کوچ اتفاق افتاد و هرروز تا آخر منزل به شکار باز و جره مشغول بوده دراج بسیار گیرانده شد. روز یکشنبه گذشته کنور کرن پسر رانا امرت سنگه به دولت زمین بوس سرافراز گشته تسلیمات مبارکباد فتح دکن به تقدیم رسانید صدمهر و هزار روپیه به صیغه نذر و موازی بیست و یک هزار روپیه از قسم مرصع آلات با چند اسب و فیل به رسم پیشکش گذرانید. آنچه از قسم فیل و اسب بود به از بخشیده تتمه به معرض قبول مقرون گشت و روز دیگر به او خلعت مرحمت شد. به میرشرف و کبیل قطب الملک یک زنجیر فیل و به ارادت خان میرسامان نیز یک فیل عنایت شد. سید هژیرخان به فوجداری سرکار میوات سرافراز شد و منصب او از اصل و اضافه به هزاری ذات و پانصد سوار مقرر گشت. سید مبارک را به حراست قلعه رهاست ممتاز ساخته منصب پانصدی ذات و دود سوار مرحمت فرمودم.

روز مبارکشنه چهاردهم در کنار تال موضع سندهارا مقام کرده بزم پیاله ترتیب یافت و بنده های مخصوص به ساغرهای نشاط خوش وقت شدند. جانوران شکاری که در آگره به گریز بسته بودند خواجه عبداللطیف قوش بیگی درین روز آورده به نظر گذرانید. آنچه لایق سرکار خاصه بود انتخاب نموده تتمه به امرا و دیگر بنده ها بخشیده شد.

**خبر بغی و کافر نعمتی سور جمل:** درین تاریخ خبر بغی [۲۰۲ ب] کافر نعمتی سور جمل ولد راجه باسو به مسامع جلال رسید راجه باسو سه پسر داشت مشارالیه اگرچه بسال از همه کلانتر بود غایتاً پدر به جهت بداندیشی و فتنه جوئی پیوسته او را محبوس و مضبوط میداشت و همچنان از او ناراضی و آزرده خاطر گذشت و بعد از فوت او چون این بیسعادت او همه کلانتر بود و دیگر فرزندان قابل رشید نداشت حقوق خدمت راجه باسو را ملحوظ و منظور فرموده به جهت انتقام سلسله زمینداری و محافظت ملک و وطن او دین بیدولت را به خطاب راجگی و منصب دوهزاری سرافراز ساخته جا و جا گیر پدرش را که به سعی خدمت و دولخواهی به دست آورده بود و مبلغهای کلی از نقد و جنس که به سالهای دراز اندوخته بود به او ارزانی داشتم. و در هنگامیکه مرحومی مرتضی خان به خدمت فتح کانگره دستوری یافت، چون این بیدولت زمیندار عمده آن کوهستان بود و به ظاهر تعهد خدمات و دولخواهی ها نمود به کمک مشارالیه مقرر گشت و بعد از آنکه به مقصد پیوست و مرتضی خان محاصره را بر اهل قلعه تنگ ساخت و این بدشکال از صورتحال دریافت که عنقریب مفتوح خواهد شد، در مقام ناسازی و فتنه پردازی درآمده پرده آزر از پیش او برگرفت و بامردم مشارالیه کار را به منازعت و مخاصمت رسانید. و مرتضی خان نقش بیدولتی و ادبار از صفحه جبین آن برگشته روزگار خوانده شکایت او را به

درگاه والا عرضداشت نمود. بلکه صریح نوشت که آثار بغی و ناسود و نخواهی از وجنات احوال او ظاهر است و چون مثل مرتضی خان سردار عمده بالشکرگران در آن کوهستان بود وقت را مقتضی ترتیب اسباب شورش و آشوب نیافته به خدمت فرزند شاه جهان عرضداشت نمود که مرتضی خان به تحریک ارباب غرض بامن سوء مزاجی بهم رسانیده در مقام خراب ساختن و برانداختن من شده به عصیان و بغی متهم می سازد. امید که سبب نجات [۲۰۳ الف] و باعث حیات من گشته مرا به درگاه طرب فرمایند. هر چند که برسخن مرتضی خان نهایت اعتقاد داشتم غایتاً از اینکه او التماس طلب خود به درگاه نمود شبهه به خاطر رسید که مبادا مرتضی خان به تحریک ارباب فساد به شورش درآمده و غور ناکرده او را متهم می ساخته باشد. مجملأ به التماس فرزند شاه جهان از تقصیرات او در گذشته بدرگاه طلب فرمودم و مقارن این حال مرتضی خان به جوار رحمت ایزدی پیوست و فتح قلعه کانگره تافرستان سردار دیگر در عقده توقف افتاد.

چون این فتنه سرشت به درگاه والا رسید نظر به ظاهر احوال او افکنده در آن زودی مشمول عواطف بیدریغ ساخته در ملامت شاه جهان به خدمت فتح دکن رخصت نموده شد بعد از آنکه ملک دکن به تصرف اولیای دولت ابد قرین درآمد در خدمت آن فرزند و سایل برانگیخته مقصدی فتح قلعه کانگره گشت هر چند این بی حقیقت حق ناشناس را باز در آن کوهستان راه دادن از آئین حزم و احتیاط دور بود، لیکن چون این خدمت را آن فرزند به عهده خویش گرفته بود، ناگزیر به اراده و اختیار او گذاشته شد. و فرزند اقبالمند او را باقی نام یکی از بندهای خود و فوجی شایسته از منصبداران و برقی اندازان پادشاهی تعیین فرمود. چنانچه این احوال به رسم اجمال در اوراق گذشته سمت ذکر یافته چون به قصد پیوست باقی نیز آغاز خصوصت و بهانه جویی نموده جوهرذاتی خود را ظاهر ساخت و مکرر شکایت او را به درگاه عرضداشت نمود و حتی صریح نوشت که صحبت من با او راست نمی آید و این خدمت از و متمشی نمی شود اگر سردار دیگر مقرر فرمایند فتح این قلعه بزودی میسر خواهد شد. ناگزیر تقی به حضور طلب داشته راجه بکرماجیت را که از بندهای عمده اوست با فوجی از مردم تازه زور به آن خدمت رخصت فرمود. چون این بی سعادت [۲۰۳ ب] دریافت که زیاده برین حبله و تذبذب از پیش نخواهد رفت تارسیدن بکرماجیت جمعی از بندهای درگاه را به بهانه آنکه مدت ها یساق کشیده بی سامان شده اند رخصت نمود که به جاگیرهای خود شناخته تا آمدن بکرماجیت به سامان خود پردازند و چون به ظاهر تفرقه در سلسله جمعیت دولتخواهان راه یافت و اکثری به محال جاگیر خود رفتند و معدودی از مردم در آنجا ماندند تا بودانسته آثار بغی و فساد

ظاهر ساخت. سیدصفی باره که به مزید شجاعت و جلالت اختصاص داشت با چندی از برادران و خویشان پای همت افشرد و شربت خوشگوار شهادت چشیده و بعضی را بسازمهای کاری که پیرایه شیران کارزار است آن بذات از عرصه نبود بر گرفته به نکبت سرای خود برد و جمعی از جاده دوستی بتک پاخود را به گوشه سلامت کشیدند. و آن بدبخت دست تعدی و تصرف به پرگنات دامن کوه که اکثری از آن به جاگیر اعتمادالدوله مقرر است دراز ساخته از ناخوت و تاراج سرمویی فرونگذاشت. امید که همدرین زودی به سزای اعمال و جزای افعال مبتلا گردد و نمک این دولت کار خود بکند. انشاء الله تعالی و توفیق.

روزی که شنبه هفدهم از گتهائی چاندا عبور واقع شد. روز دوشنبه هزدهم اتالیق جان سپار خانخانان سپه سالار به سعادت آستان بوس مفتخر گشت. چون مدتها از دیدار دوات حضور دور بود و موکب منصور از نواحی سرکار خاندیس و برهانپور عبور می فرمود التماس دریافت ملازمت نمود، حکم شد که اگر خاطر او از همه جهت جمع باشد، جریده آمده بزودی معاودت نماید. بنا بر این حسب الحکم به سرعت هر چه تمامتر شتافته درین تاریخ دولت زمین بسوس دریافت. او به انواع نوازش خسروانه و اقسام عواطف شاهانه فرق عزت برافراخته هزار مهر و هزار روپیه به صیغه نذر گذرانید. چون اردو از گذشتن از گتهائی [۲۰۴ الف] صعوبت بسیار کشیده بود بجهت رفاهیت احوال مردم روز سه شنبه نوزدهم مقام فرمودم. روز گمشنبه بیستم کوچ کرده روز مبارک شنبه بیست و یکم باز مقام اتفاق افتاد بدکنار دریای که به سند اشتها دارد بزم پیاله مرتب گشت اسپ سمنند خاصه سمیر نام که از اسپان اول بسود به خانخانان عنایت نمودم. سمیر به اصطلاح اهل هند کوه طلارا گویند و بجهت مناسبت رنگ و کلانی جثه به این اسم موسوم گشته. روز جمعه بیست و دوم و شنبه بیست و سوم پی در پی کوچ شد. درین روز عجب آیشاری مشاهده افتاد. آبی به غایت صفا و پر جوش و خروش از جای مرتفع می ریزد و بر اطراف نشیمنهای خدا آفرین بتکلف درین نزدیکی به این خوبی آیشاری به نظر در نیامده. نادر سیرگاهی است! لحظه ای از تماشای آن محظوظ گشتم. روز یکشنبه بیست و چهارم مقام نموده در نالایی که پیش دولتخانه واقع بود بر کشتی نشسته شکار مرغابی کرده شد. روز دوشنبه بیست و پنجم و سه شنبه بیست و ششم و گمشنبه بیست و هفتم پی در پی کوچ اتفاق افتاد به خانخانان پوستین خاصه که در برداشتم لطف فرمودم و هفت رأس اسپ از طوایل خاصه که بهر کدام سواری کسرده شده، نیز به آن اتالیق مرحمت نمودم.

روزی که شنبه دهم دی ماه الهی قلعه رن تنبهور محل رایات جلال گشت این قلعه از اعظم قلاع هندوان است. در زمان سلطان علاء الدین خلجی رای همبردیو متصرف بوده و سلطان مدتهای

مدید محاصره نموده به محنت و تردد بسیار مفتوح ساخت و در آغاز سلطنت حضرت عرش آشیانی انارالله برهانه رای سرچن هادا در تصرف داشت و پیوسته شش هفت هزار سواره لازم او می بودند و آن حضرت به میامن تأیید ایزد سبحانه در عرض يك ماه و دوازده روز فتح کردند، و رای [۲۰۴ب] سرچن بهر نمونی بخت سعادت آستان بوس دریافت در سلك دولتخواهان منتظم گشت و از امرای معتبر و بنده های معتمد شد. و بعد از و پسرش رای بهوج نیز در زمره امرای عظام انتظام داشت و الحال نیره او سر بلند رای داخل بنده های عمده است. روز دوشنبه سیوم به عزم تماشای قلعه توجه فرمودم. دو کوه در برابر یکدیگر واقع است یکی را رن می گویند و دوم را تنبهور. قلعه بر فراز تنبهور اساس یافته و این هر دو اسم را ترکیب داده رن تنبهور نام کرده اند. گرچه قلعه در غایت استحکام است و آب فراوان دارد غایتاً کوه رن حصینی است قوی و فتح این حصار منحصر است ازین جانب. چنانچه والد بزرگوارم حکم فرمودند که توپهارا بر فراز کوه رن بر آورده عمارات درون حصار را مجرا گیرند. اول توپی را که آتش دادند به چو کندی محل رای سرچن رسید و از افتادن آن عمارت زلزله در بنای همت او راه یافته و توهم عظیم بر باطن او مستولی گشته و نجات خود را منحصر در سپردن قلعه دانسته فسرقت عبودیت و خاکساری به درگاه شهنشاه جرم بخش عذر بند پرسود.

القصه، قرارداد خاطر چنان بود که شب در بالای قلعه گذرانیده روز دیگر به اردو مراجعت فرمایم. چون منازل و عمارات درون حصار به روش هندوان اساس یافته خانه ها را بی هوا و کم فضا ساخته اند و دلنشین نیفتاد و خاطر به توقف يك شب نیز راضی پسند نگشت. حمامی به نظر درآمد که یکی از نوکران رستم خان متصل به حصار قلعه ساخته و باغچه و نشیمنی مشرف بر صحرا خالی از فیض و هوایی نیست و در تمام قلعه به ازین جائی نه. رستم خان از امرای حضرت عرش آشیانی بوده و از صغرسن در بندگی آن حضرت تربیت یافته نسبت محرمیت و قرب خدمت داشته و از غایت اعتماد این قلعه را حواله او فرموده بودند. بعد [۲۰۵الف] از فراغ تماشای قلعه و منازل آن حکم شد که جمعی از مجرمان را که درین حصار محبوس اند حاضر سازند تا به حقیقت حال هر يك واریده به مقتضای عدالت حکم فرموده شود. مجملات غیر از معامله خون یا شخصی که از خلاص او فتنه و آشوب در ملک راه می یافت دیگر همه را آزاد ساختم و به هر کدام درخور حال او خرجی و خلعت عنایت شد و شب سه شنبه چهارم بعد از گذشتن يك پهلرو سه گهری به دولنخانه مراجعت نمودم.

روز گمشنبه پنجم قریب به پنج گروه کوچ کرده روز مبارک شنبه ششم مقام واقع شد. درین روز خان خانان پیشکش خود به نظر در آورد و از قسم جواهر و مرصع آلات واقمشه و قیل

واسپ آنچه پسند افتاد بر گزیده تنه‌ها به مشارالیه مرحمت فرمودم. مجموع پیشکش او آنچه به درجه قبول رسید موازی يك لك و پنجاه هزار روبه قیمت شد. روز جمعه هفتم پنج گروه کوچ نمودم. پیش ازین سارس را بنشاهین گیرانده شده بود لیکن شکار توره تاحال تماشا نکرده بودم. چون فرزند شاه جهان ذوق شکار شاهین بسیار دارد و شاهین‌های او خوب رسیده حسب الالتماس آن فرزند صبح بگاه سوار شده يك توره به دست خود گیراندم و تورنای دیگر را شاهینی که آن فرزند در دست داشت گرفت بی تکلف از شکارهای خوب خوب است. به غایت الغایت محظوظ گشتم اگرچه سارس جانور کلان است غایتاً سست پرواز کاواک واقع شده شکار توره هیچ نسبتی به آن نیست. بنام دل و جگر شاهین را که این قسم جانوران قوی جثه را می‌گیرد و بزور سر پنجه همت زبون می‌سازد. حسن خان قوشچی آن فرزند به جلدوی این شکار به غایت قبل واسپ و خلعت سرافرازی یافت و پسرش نیز به اسپ و خلعت ممتاز گشت.

روزشنبه [۲۰۵] هشتم چهار گروه و يك پاو کوچ کرده روز یکشنبه نهم باز مقام نمودم درین روز خانخانان سپه سالار به خلعت خاصه و کمر شمشیر مرصع و فیل خاصه با تالیر فرق عزت برافراخته مجدداً به صاحب صوبگی ملک خاندیس و دکن سربلندی یافت و منصب آن رکن السلطنه از اصل و اضافه هفت هزاری ذات و سوار مرحمت شد. چون صحبت او بالشرکhan راست نیامد حسب الالتماس مشارالیه عابدخان دیوان بیوتات را به خدمت دیوانی بیوتات مقرر فرمودم و منصب عابدخان هزاری ذات و چهار صد سوار عنایت شد و اسپ و فیل و خلعت مرحمت نموده بدان صوبه فرستادم. و همدرین خان دوران از صوبه کابل آمده دولت زمین بوس دریافت. هزار مهر و هزار روبه به صبه نذر و تسبیح مروارید با پنجاه داس اسپ و ده قطار شتران و مایه ولایتی و چند دست جانور شکاری و چینی و خطائی و غیره بدرسم پیشکش معروض داشت. روز دوشنبه دهم سه گروه و يك پاو و روز سه شنبه یازدهم پنج گروه و سه پاو کوچ شد. درین روز خان دوران مردم خود را آراسته به نظر در آورد و دوهزار سوار مغل که اکثر اسپ ترکی و بعضی عراقی و مجتس داشتند بشمار داد. با آنکه جمعیت او متفرق گشته بعضی ملازم مهابت خان شده در همان صوبه مانده‌اند و جمعی از لاهور جدائی گزیده به اطراف ممالک رفته‌اند این قدر سوار خوش اسبه غنیمت نمود بی تکلف خان دوران در شجاعت و دلوری و جمعیت داری از یکتایان روزگار است اما افسوس که پیر منحنی شده و کبر سن او را دریافته و با صره اش بسیار ضعیف و زبون گشته. دویس جوان رشید دارد خالی از معقولیت نیستند. غایتاً خود را در برابر خان دوران نمردن کار بست [۲۰۶ الف] عظیم مشکل. درین روز به مشارالیه و فرزندانش او خلعت مرحمت شد. روز گمشنبه دوازدهم سهونیم گروه در نور دیده بر کنار تال مندو نزل سعادت اتفاق

افتاد در میان تال نشیمنی از سنگ واقع است بر یکی از ستونهای این رباعی شخصی ثبت نموده بود به نظر درآمد و مرا از جا بردر آورد. الحق از شعرهای خوب است: رباعی

یاران مسوافق همه از دست شدند      در دست اجل یکان یکان پست شدند  
بودند تنگ شراب در مجلس عمر      یسک لحظه زما پیشترک مست شدند

در این وقت رباعی دیگر هم ازین عالم شنیده شد. چون بسیار خوب گفته آنرا نیز نوشتم:

رباعی

افسوس که اهل خرد وهوش شدند      روز خاطر همدمان فراموش شدند  
آنها که بصدر زبان سخن میگفتند      آبا چه شنیدند که خاموش شدند

روز مبارک شنبه سیزدهم مقام کرده شد. عبدالعزیز خان از صوبه بنگش رسیده سعادت آستان بوس دریافت. اکرام خان که به فوجداری فتحپور و اطراف آن معین بود به دولت ملازمت سر بلند گشت. خواجہ ابراهیم حسین بخشی صوبه دکن به خطاب عقیدتخانی سرافراز شد. میر- حاج که از کومکیان صوبه مذکور و از جوانان مردانه قرارداد است به خطاب شروزه خانی و علم سر بلندی یافت. روز جمعه چهاردهم پنج گروه و یکپا و کوچ شد. روز شنبه پانزدهم سه گروه طی نموده در سواد بیانہ نزول اجلال اتفاق افتاد و خود با اهل حرم به تماشای بالای قلعه شتافتم. محمد بخشی حضرت جنت آشیانی که حراست قلعه مذکور به عهده او مقرر بوده منزل ساخته مشرف بر صحرا به غایت مرفیع و خوش هوا. مزار شیخ بهلول نیز در جوار آن واقع است و خالی از فیض نیست. شیخ برادر کلان شیخ محمد غوث است و در علم دعوت اسما مید طولا داشته و جنت آشیانی را به شیخ مذکور رابطه محبت و حسن عقیده به درجه کمال بوده. در هنگامیکه آنحضرت تسخیر ولایت بنگاله فرموده یک چندی در آن ملک اقامت گزیدند میرزا هندال به [۲۰۶ ب] حکم آنحضرت در آگره مانده بوده جمعی از قلعچیان زربنده که سرشت آنها به فتنه و فساد مجبول است راه بی وفائی سپرده از بنگاله نزد میرزا آمدند و سلسله جنبان خپت باطن میرزا شده به بنی و کافر نعمتی و حق ناشناسی رهنمونی کردند. و میرزای بیعاقبت خطبه بنام خود خوانده صریحاً اعلام بنی و عناد و مرتفع گردانید. چون آن صورت واقعه از عرضه داشت دولتخواهان به مسامع جلال رسید. آنحضرت شیخ بهلول را بجهت نصیحت فرستادند که میرزا را از آن اراده باطل گردانیده به شاهراه اخلاص و اتفاق ثابت قدم سازد. چون آن بیدولتان فتنه سرشت چاشنی سلطنت را در کام میرزا شیرین ساخته بودند میرزا بداندیشیهای باطل خام طمع شده به موافقت و متابعت راضی نگشت و به تحریک ارباب فساد و شیخ بهلول را در پیش چهار باغ که حضرت فردوس مکانی بایر پادشاه بر لب آب چون ساخته اند به

تیغ‌های بیباکی شهید گردانید. چون محمد بخشی را به‌شیخ‌مذکور نسبت ارادت بود نقش او را در قلعه بیان برده مدفون ساخت.

روزی‌کشنه شانزدهم چهار ونیم گروه طی نموده در موضع بیره منزل شد. چون باغ و باولی که به حکم حضرت مریم الزمانی در پرگنه جوست اساس یافته بر سر راه واقع بود به تماشای آن توجه فرمودم. بی‌تکلف باولی عمارت‌نست عالی و به‌غایت خوب ساخته‌اند. از کار فرمایان به تحقیق شد که مبلغ بیست هزار روپیه صرف این عمارت شده و چون درین حوالی شکار خیلی بود روز دوشنبه هفدهم مقام فرمودم. روز سه‌شنبه هژدهم سه گروه پا و گذشته در موضع دایر مؤرود موکب مسعود افتاد. روز شنبه نوزدهم دو گروه ونیم طی نموده در کنار تال فتحپور رایات منصور برافراشت چون هنگام عزیمت فتح دکن از رنتپور [الف ۲۰۷] تا اوچین اسامی منازل و بعد مسافت آنها نوشته شده بود درین مرتبه به تکرار نوشتن مناسب ندید و از رنتپور تا فتحپور برای که آمده شد دو رست و سی و چهار گروه مسافت به شصت و سه کوچ و پنجاه شش مقام که مجموع یکصد و نوزده روز بوده باشد طی نموده شد. به حساب شمسی چهار ماه و یک روز کم گذشته و قمری چهار ماه کامل و از تاریخی که موکب اقبال به عزم فتح رانا و تسخیر ملک دکن از مستقر خلافت نهضت فرموده تا حال که رایات جلال هسنان نصرت و اقبال باز به مرکز سلطنت قرار گرفت پنج سال و چهار ماه شد.

منجمان و اختر شناسان روز مبارک شنبه بیست و هشتم دی ماه الهی سنه ۱۳ سیزده مطابق سلخ محرم سنه یک هزار و بیست و هفت هجری ساعت در آمدن به دار الخلافه آگره اختیار فرموده بودند. درینولا مکرر از عرایض دولتخواهان معروض گشت که علت طاعون در شهر آگره شایع است. چنانچه در روزی قریب به صد کس کم و زیاده در زیر بغل بسا کش ران یا در ته گلودانه بر آورده ضایع می‌شوند و این سال سیوم است که در موسم زمستان طغیان می‌کند و در آغاز تابستان معدوم می‌گردد. از غرایب آنکه درین سه سال به جمیع قصبات و قریات و نواحی آگره سرایت کرده و در فتحپور اصلاً اثر این ظاهر نشده. حتی در امان آباد که تا فتحپور دو ونیم گروه مسافت است مردم آنجا از بیم وبا ترك وطن کرده به دیگر مواضع پناه برده بودند تا گزیر مراعات حزم و احتیاط از ضروریات دانسته مقرر شد که در این ساعت مسعود به بارکی و فرخی در معموره فتحپور نزول موکب منصور اتفاق افتد و بعد از تخفیف بیماری و گمرانی ساعت دیگر اختیار نموده و به دولت و سعادت ورود رایات جهان‌گشا به مستقر خلافت ارزانی فرمائیم انشاء الله تعالی و تقدس.

جشن مبارک شنبه بیستم در کنار کول فتحپور ترتیب یافت. چون ساعت داخل شدن به



معموره بیست و ششم قرار یافته هشت روز در همین منزل توقف مقرر گشت. حکم فرمودم که دورتال را بپروند هفت کروه بر آمد. درین منزل حضرت مریم الزمانی که بقدر تکسری داشته اند دیگر جمیع بیگمات و خلوت نشینان سراق غفت و سایر بندهای درگاه دولت استقبال دریافتند. صیبه آصف خان مرحوم که در خانه [۲۰۷ ب] عبدالله پسر خان اعظم است نقلی عجیب و غریب گذرانید و نهایت تأکید در تصحیح آن نمود. بجهت غرایب مرقوم گشت. گفت روزی در صحن خانه موشی به نظر درآمد سیمه افتان و خیزان بطر زمستان هرسومی رفت و نمی دانست که بکجا برود. به یکی از کنیزان گفتم که دم آنرا گرفته پیش گربه انداخت. گربه به شوق و میل از جای خود جسته موش را به دهن گرفت و فی الفور گذاشته نفرت ظاهر ساخت. رفته رفته آثار ملال آزدگی از چهره او پیدا شد. روز دیگر نزدیک مردن رسید. بخاطر گذشت که اندک نریاک فاروق باید داد. چون دهانش گشوده شد کام و زبان سیاه به نظر درآمد و تا سه روز بحال نباه گذرانیده روز چهارم به هوش آمد به مدار آن کنیزی را دانه طاعون ظاهر شد. و از افراط شورش و فزونی درد آرام و قرار درو نماند و رنگش متغیر گشت. زردی به سیاهی مایل و تب محرق کرد و روز دیگر از بالازد و از پایان اطلاق شد و در گذشت و به همین روش هفت هشت کس در آن خانه ضایع گشتند و چندی بیمار بودند که از آن منزل بر آمده بیخ رفتیم. آنهایی که بیماری داشته در باخ فوت شدند و در آنجا دیگری دانه بر نیامد. مجعلا در عرض هشت نه روز هفده کس مسافر راه عدم شدند و نیز گفت که آنهای که دانه بر آورده بودند اگر آب جهت خوردن یا غسل کردن از دیگری طلبیدی فی الفور دروهم سرایت کردی و آخر چنان شد که از غایت توهم هیچکس نزدیک به آنها نمی گشت.

روزشنبه بیست و دوم خواجه جهان که به حراست آگره مقرر بسود سعادت آستانبوس دریافت پانصد مهر به صیغه نذر و چهار هزار روپیه به رسم تصدق گذرانید. روز دوشنبه بیست و چهارم به مشارالیه خلعت خاص، مرحمت شد. روز مبارک شنبه بیست و هفتم بعد از گذشتن چهار گهری که قریب دو ساعت نجومی باشد؛ به طالعی که تولد و کند تقویم

به مبارکی [۲۰۸ الف] و فرخی رایات منصور به معموره فتحپور نزول سعادت ارزانی فرمود و در همین ساعت جشن وزن فرزند اقبال مند شاه جهان ترتیب یافت و او را به طلا و دیگر اجناس وزن فرمودم. و سال بیست و هشتم به حساب ماههای شمسی به مبارکی آغاز شد امید که به عمر طبیعی رسد و همدرین تاریخ حضرت مریم الزمانی از آگره تشریف گرامی ارزانی فرمودند و به دریافت دولت ملازمت ایشان سعادت جاوید اندوختم. امید که ظل تربیت و شفقت ایشان

برسرایین نیازمند مخلص بود.

چون اکرام خان پسر اسلام خان خدمت فوجداری این حدود چنانچه باید به قید ضبط در آورده بود منصب او از اصل و اضافه هزار و پانصدی و هزار سوار مرحمت شد، سهراب خان پسر میرزا رستم صفوی به منصب هزاری ذات و سیصد سوار ممتاز گشت. درین روز عمارات دولتی خانه حضرت عرش آشیانی را به تفصیل سیر کرده به فرزند شاه جهان نمودند. درون محل حوض کلانی از سنگ تراشیده در غایت صفا ترتیب یافته کپورتلاو نام. سی و شش ذرع درسی و شش ذرع مربع. عمقش چهار و نیم ذرع و به حکم آن حضرت متصدیان خزانه عامره به فلوس و روپیه مملو ساخته بودند. سی و چهار کرور و چهل و هشت لک و چهل و شش هزار درم و شانزده لک و هفتاد و نه هزار و چهارصد روپیه شد که مجموع یک کرور و سه لک به حساب هندوستان و سیصد و چهل و سه هزار تومان به ضابطه ایران بوده باشد و مدت ها تشنه لبان بادیه طلب را از آن چشمه سار مکرمت سیراب امید می ساختند.

روزی کشنه غره بهمن ماه به حافظ نادعلی گوینده هزار در رب انعام شد. محب علی پسر بداغ خان چکنی و ابوالقاسم گیلانی که دارای ایران چشم جهان بین آنها را میل کشیده سر به صحرای آوارگی داده و مدتی است که در پناه این دولت به فراغ خاطر روزگار بسر می بردند و به هر کدام درخور حال آنها وجه معیشت مقرر گشته. درین تاریخ از آگره آمده سعادت [۲۰۸ ب] آستان- بوس دریافتند و به هر یک هزار روپیه انعام عنایت شد. جشن مبارک شنبه پنجم در دولتی خانه آراستگی یافت و بنده های خاص به ساغرهای نشاط خوشوقت گشتند. نصرت الله که فرزند سلطان پرویز قیل کوه دمان را مصحوب او به درگاه فرستاده بود رخصت معاودت یافت و جلد جهانگیرنامه با اسب قبیحاق خاصه عنایت شد که بجهت آن فرزند بیرد. روزی کشنه به کنور کون پسر رانا امر اسب و فیل و خلعت و کپوه مرصع با پهل کتاره مرحمت نموده و بجا و جاگیرش رخصت فرمود و مصحوب او اسپی به رانا فرستاده شد. همدرین روز به عزم شکار امان آباد توجه نمود. چون حکم بود که آهوان آن سرزمین هیچکس شکار نکنند درین شش سال آهوی بسیار فراهم آمد و به غایت رام شده اند. روزی کشنه دوازدهم به دولتی خانه معاودت فرمود و روز مذکور به دستور معهود بزم پیاله ترتیب یافت.

**حضرت شیخ سلیم چشتی:** شب جمعه سیزدهم به روضه غفران پناه شیخ سلیم چشتی که شمه ای از محامد ذات و محاسن صفات ایشان در دیباچه این اقبال نامه ثبت افتاده رفته فاتحه خوانده شد. هر چند اظهار کرامات و خارق عادات نزد برگزیده های درگاه ایزدی پسندیده نیست بلکه دون مرتبه خود دانسته از اظهار آن اجتناب می نمایند. لیکن وقتی از اوقات درج ذله

و مستی بی اراده و اختیار بالقصد هدایت شخصی ظاهر شد از جمله آنکه پیش از ولادت من حضرت عرش آشیانی را به نوید قدوم این نیازمند و دود برادر دیگر امیدوار ساخته بودند. دیگر آنکه روزی به تقریبی حضرت عرش آشیانی پرسیدند که سنین عمر شما چندانست و زمان ارتحال به دارالملک بقا کی خواهد بود؟ در جواب گفتند که حق جل و علا عالم السر و الخفیات است و بعد از مبالغه و اغراق و اشارت به این نیازمند فرمودند که هرگاه شهزاده به تعلیم معلم یادگیری چیزی یاد گیرند و به آن متکلم شوند نشان وصال است. لاجرم آن حضرت به جمعی که در خدمت من مقرر بودند تأکید فرمودند که هیچکس [۲۰۹ الف] به شاهزاده از نظام و نشر چیزی تعلیم نکند تا آنکه دو سال و هفت ماه گذشت. روزی یکی از عورات مستحقه که در آن محله می بود و همیشه اسبند بجهت دفع عین الکمال می سوخت به این بهانه در خدمت من راه داشت و از خیرات و تصدقات بهره مند می شد مرا تنها یافته غافل از آن مقدمه این بیت را به من تعلیم نمود.

الهی غنچه امید بگشای گلی از روضه جاوید بنمای

و من به خدمت شیخ رفته این بیت را خواندم. شیخ بی اختیار از جای خسود بسر جسته به ملازمت حضرت عرش آشیانی شتافتند و از ظهور این واقعه چنانچه بود آگساهی بخشیدند. قضا را همان شب اثر تب ظاهر شد و روز دیگر کس به خدمت آن حضرت فرستاده ناسین کلاونت را که از گوینده های بی نظیر بود طلب داشتند ناسین به ملازمت ایشان رفته آغاز گویندگی نمود بعد از آن کس به طلب حضرت عرش آشیانی فرستادند چون آن حضرت تشریف آوردند فرمودند که وعده وصال رسیده و از شما وداع می شویم و دستار از سر خسود برداشته بر سر من نهاند و گفتند که ما سلطان سلیم را جانشین خود ساختیم و او را به خدای حافظ و ناصر سپردیم و زمان ضعف ایشان امتداد می یافت و اثر گذشتن بیشتر ظاهر می شد تا به وصال محبوب حقیقی پیوستند.

**روضه شیخ سلیم و مسجد:** یکی از اعظم آثاری که در عهد دولت و زمان خلافت حضرت عرش آشیانی به ظهور آمده این مسجد و روضه است. بی اغراق عمارتی است نهایت عسالی، ممکن که مثل این مسجد در هیچ بلادی نباشد. عمارتش همه از سنگ در کمال صفا اساس یافته پنج لك روبه از خزانه عامره صرف شده تا به اتمام رسیده و آنکه قطب الدین خان کوکلتاش محجر دور روضه و فرش گنبد و پیش طاق مسجد را از سنگ مرمر ساخته سوای این است. این مسجد مشتمل است بر در و دروازه کلان بر سمت جنوب واقع است. در نهایت ارتفاع و نهایت تکلف پیش طاق در دوازده ذرع عرض و شانزده طول و پنجاه ذرع ارتفاع [۲۰۹ ب] دارد به سی و دوزینه به بالا باید رفت تا به آنجا رسید. و دری دیگر فروتر ازین رو به مشرق واقع است.

طول مسجد از مشرق به مغرب با عرض دیوارها دوصدودوازده ذرع است از آن جمله مقصوره  
 بیست و پنج و نیم ذرع پانزده در پانزده ذرع گنبد میان است و هفت ذرع عرض و چهارده طول و  
 بیست و پنج ذرع ارتفاع پیشطاق است و بر دو پهلوی این گنبد کلان دو گنبد دیگر خردتر است.  
 ده ذرع در ده ذرع. تمه ایوان ستون دار ساخته اند و عرض مسجد از شمال به جنوب یکصد و هفتاد  
 و دو ذرع است. و بر اطراف نو دایوان و هشتاد و چهار حجره است. عرض حجره چهار ذرع و  
 طول پنج ذرع و ایوان به عرض هفت و نیم ذرع و صحن مسجد سوای مقصوره و ایوان در یکصد  
 و نه ذرع. و طول یکصد و چهل و سه ذرع عرض است و بالای ایوانها و درو بالای مسجد گنبد های  
 خرد ساخته اند که در شبهای عرس و ایام متبرک شمع در آن میان نهاده، دور آن را به پارچه اوان  
 می گیرند. و از عالم فانوس می نماید. و زیر صحن مسجد را بر که ساخته اند که به آب باران  
 معالو می سازند. چون فتحپور کم آب و بد آب است به اهل این سلسله و درویشانی که پیوسته  
 مجاوران مسجدند تمام سال کفایت می کند و در مقابل دروازه کلان بر سمت شمال مایل به مشرق  
 روضه شیخ است. میان گنبد هفت ذرع و دور گنبد ایوان به سنگ مرمر که پیش آنرا نیز پنجره  
 به سنگ مرمر ساخته اند در غایت تکلف، و مقابل این روضه بر سمت مغرب به اندک فاصله گنبد  
 دیگر واقع است که خویشان و فرزندان شیخ در آنجا آسوده اند. از عالم قطب الدین خدان و  
 اسلام خان و معظم خان و غیره که همه به نسبت این سلسله و مراعات حقوق به مرتبه امسارت و پایه  
 عالی رسیده بودند چنانچه احوال هر یک در جای خویش مذکور شده و الحال پسر اسلام خان  
 که به خطاب اکرام خان سرافرازی دارد صاحب سجاده است و آثار سعادت مندی از وجنات احوال  
 او ظاهر [۲۱۰ الف] و خاطر متوجه تربیت او بسیار است.

روز مبارکشنبه نوزدهم عبدالعزیز خان را به منصب دوهزاری ذات و هزارسوار سرافرازی  
 ساخته به خدمت فتح قلعه کانگره و استیصال سورج مل کافر نعمت تعیین فرمودم و فیل واسپ  
 و خلعت به مشارالیه مرحمت شد. ترسون بهادر نیز به همان خدمت دستوری یافت. منصب او  
 هزار و دویصدی ذات و چهارصد و پناه سوار مقرر گشت و اسپ عنایت نموده رخصت فرمودم چون  
 منزل اعتمادالدوله در کنار تال واقع بود و به غایت جای باسقا و مقام دلنشین تعریف می نمودند.  
 حسب الائتماس مشارالیه جشن روز مبارکشنبه بیست و ششم در آنجا ترتیب یافت و آن رکن-  
 السلطنه به لوازم پای انداز و بیشکش پرداخته مجلس عالی آراست و شب بعد از خوردن طعام  
 به دو لختخانه معاودت واقع شد.

روز مبارکشنبه سیوم ماه اسفند ارمنده الهی سید عبدالوهاب پاره که در صوبه گجرات  
 خدمات و ترددات ازو به ظهور رسیده بود به منصب هزار ذری ذات و پانصد سوار سرافرازی یافته

به خطاب دلیر خانی فری عزت برافراشت روز شنبه دوازدهم به قصد شکار امان آباد نهضت موبک اقبال اتفاق افتاد و تا روز یکشنبه با اهل محل به نشاط شکار مشغول بوده شب مبارک شنبه هفدهم به دولتخانه مراجعت واقع شد. قضا را روز سه شنبه در انشای شکار عقد مرواریدی و لعلی که نور جهان بیگم در گردن داشت گسیخته یکقطعه لعل که به ده هزار روپیه می ارزید بایک دانه مروارید که هزار روپیه بها داشت گم شد. روز گمشبه هر چند قراولان تفحص و تجسس نمودند بدست نیفتاد. بخاطر رسید که هرگاه نام این روز گمشبه باشد پیدا شدن آن درین روز از محالات است به خلاف آن چون روز مبارک شنبه همیشه بر من مبارک و خجسته آمده است به اندک تفحص قراولان هر دورا در آن صحرای بی سرو بن یافته به ملازمت آوردند، و از اتفاقات حسنه [۲۱۰ ب] آنکه در همین روز فرخنده جشن وزن قمری و بزم بسنت باری آراستگی یافت، و بشارت فتح قلعه مووشکست سورجمل سیاه بخت نیز رسید.

تفصیل این اجمال آنکه چون راجه بکرماجیت به افواج منصور بدان حدود پیوست سورجمل بر گشته روزگار خراست که روزی چند به نیتال و یافه دریایی بگذرانند. مشاورانیه که از حقیقت کار آگاه داشت به سخن او نپرداخته قلم جرأت و جلالت پیش نهاد و آن مخدول - العاقبت سر رشته تدبیر از دست داده نه به جنگ صف پای همت قلم داشت و نه به لوازم قلعه داری همت گماشت. به اندک دزد خوردی کس بسیار به کشتن داده راه آوارگی پیش گرفت و قلعه مو و مهری که اعتضاد قوی آن بر گشته بخت بود بی محنت و تعب هر دو مفتوح گشت و ملکی که اباعن جد در تصرف داشت بی سپر عساکر اقبال شد و آن سر گشته بادیه ضلالت و ادبار بحال تباه پناه به کربوه های دشوار گذار برده خاك مذات و خواری بسر فرق روزگار خویش ریخت و راجه بکرماجیت ملك اورا پس سر گذاشته با افواج قاهره بتعاقب او شتافت و چون صورت حال به مسامع جلال رسید به جلد وی این خدمت شایسته تقاره به راجه مرحمت نمودم و فرمان قضات رحمان از قهرمان جلال شرف ارتفاع یافت که قلعه و عماراتی که ساخته و پرداخته او و پدر او باشد از بیخ و بنیاد برانداخته اثری از آن بر روی زمین نگذارد. و از غراب آنکه سورجمل بر گشته روزگار برادری داشت جگت سنگه نام چون اورا به خطاب راجگی و پایه امارت سربند ساختم و ملك بازار و سامان و حشم و خدم بی شریک و سهیم به مشاورانیه عنایت نمودم، بجهت مراعات خاطر او جگت سنگه را که با او سازگاری نداشت منصب قلیلی تجویز فرموده به صوبه بنگاله فرستاده بودم و آن بیچاره دور از وطن در غربت روزگار بخواری و دشمن کامی گذرانیده انتظار لطیفه غیبی داشت تا آنکه به طالع [۲۱۱ الف] او چنین منصوبه نشست و آن بسی سعادت تیشه بر بای خود زد. جگت سنگه را به سرعت هر چه تمامتر به درگاه طلبداشته به خطاب راجگی و

منصب هزاری ذات و پانصد سوار سرافراز ساخته بیست هزار درب مدد خرج از خزانه عامره عنایت شده و کهنه و مرصع و خلعت و اسب و فیل مرحمت نموده نزد راجه بکرماجیت فرستادم. و فرمان گیتی مطاع شرف صدور یافت که اگر مشارالیه به رهنمونی طالع مصدر خدمات شایسته گردد و دولتیخواه های نیک از او به ظهور رسد دست تصرف او را در آن ملک قوی مطلق دارد.

چون تعریف باغ نور منزل و عمارتی که بدنازگی احداث یافته مکرر بمرض رسیده بود. روز دوشنبه بر بارگی شوق سوار شده در باغ بسوستان سرانمزل گزیدم. و روز سه شنبه در آن گلشن دلگشا به عیش و فراغت گذرانیده شب گمشبه باغ نور منزل به ورود موکب مسعود آراستگی یافت. این باغبست مشتمل بر سیصد و سی جریب به گز الهی و دور آن را دیوار عریض رفیع از خشت و آهک ربخته بر آورده در غایت استحکام و در میان باغ عمارات عالی و نشیمنگاه بی تکلف و حوضهای لطیف ساخته شده و در بیرون دروازه چاه کلانی ترتیب یافته که سی و دو جفت گاو متصل آب می کشند و شاه جوئی میان باغ درآمده به حوضها می ریزد و غیر از این چندین چاه دیگر هست که آب آنها به حوضها و چمنها تقسیم می باید و به انواع و اقسام فواره و آبشار زینت افزوده و تال آبی در میان حقیقی باغ واقع است که به آب باران پرمی شود و اگر احیاناً در شدت گرما آب آن رو به کمی نهد از آب چاه مدد می رسانند که پیوسته لبریز باشد. قریب يك لك و پنجاه هزار روپیه تاحال صرف این باغ شده هنوز نانمام است و مبلتها به ساختن خیابانهای و نشانیدن نهالها صرف خواهد شد. و نیز قرار یافته که تال میان باغ را از سرنو حفر نموده راه به داخل و خارج [۲۱۱ ب] آب را به نوعی استحکام بخشند که همیشه بر آب باشد و آب آن از هیچ راهی بدر نرود و نقصان نپذیرد و ممکن که قریب به دو لك روپیه به همه جهت صرف شود تا به اتمام رسد. روز مبارک شنبه بیست و چهارم خواجه جهان پیشکش کشید از جواهر و مرصع آلات و اقمشه و فیل و اسب موازی يك لك و پنجاه هزار روپیه انتخاب نموده تتمه به مشارالیه عنایت فرمودم تا روز شنبه در آن گلزار نشاط به عشرت و نشاط گذرانیده یکشنبه بیست و هفتم به فتحپور عنان مراجعت معطوف داشتم و حکم شد که امرای عظام به دستور هر سال دولتخانه را آئین بندی نمایند. روز دوشنبه بیست و هشتم به قدر آشوبی در چشم خورد یافتیم و چون از غلبه خون بود، فی الفور به علی اکبر جراح فرمودم که فصد کرد و دردم نفع آن ظاهر شد و خفت تمام یافت و هزار روپیه به انعام او مرحمت شد. روز سه شنبه بیست و نهم و قریب خان از وطن خود آمده سعادت آستان بوس دریافت و به انواع مراحم سرافراز ساختم.

### نوروز چهاردهم از جلوس جهان افروز

صبح مبارک شنبه چهارم شهر ربیع الآخر سنه هزار و بیست و هشت هجری، حضرت نبراعظم فروغ بخش عالم به بیت الشرف حمل سعادت تحویل ارزانی داشت، و سال چهاردهم از مبدا جلوس این نیازمند به مبارکی و فرخی آغاز شد.

**پیشکش شاه جهان:** در روز مبارک شنبه غره نوروز گیتی افروز فرزند اقبالمند شاه جهان که غره وجه مرادات و فروغ جبهه سعادات است، جشن عالی ترتیب داده منتخب تحت روزگار از نفایس و نوادر هردیار، به رسم پیشکش معروض بساط اخلاص گردانید. از آن جمله یاقوتی است به وزن بیست و دو، سرخ خوش رنگ و آب دار و به اندام، جوهریان چهل هزار روپیه قیمت نمودند. دیگر لعلی است وزن آن سه تانگ به غایت نفیس، قیمت آن نیز چهل هزار روپیه شد. دیگر شش دانه مروارید که یکی از آنها يك تانك [۲۱۲ الف] و هشت سرخ وزن دارد. و کلای آن فرزند در گجرات بیست و پنج هزار روپیه ابتیاع نموده اند و پنج دانه مروارید دیگر به سی و سه هزار روپیه، و يك قطعه الماس که هژده هزار روپیه ارزش آن شده و همچنین پردله مرصع با قبضه شمشیر که در زرگرخانه آن فرزند به اتمام رسیده؛ و اکثر جواهر آن را تراشیده نشانیده اند. آن فرزند نهایت دقت و تصرف طبیعت به کار برده، پنجاه هزار روپیه قیمت قرار یافت. و از تصرفات آن فرزند نقاره خانه ایست از طلا و نقره، درین تصرف خاصه اوست که تا حال به خاطر هیچکس نرسیده بود و بی تکلف خوب یافته، يك جفت نقاره مرسل نواز از طلا ساخته تته کور که و نقاره و کرنا و سرنا و غیره آنچه لازمه نقاره خانه پادشاهان ذی شوکت است تمام را از نقره ترتیب داده در ساعت فرخنده مسعود که بر تخت مراد جلوس نمودم به نوازش در آوردند. مجموع به شصت و پنج هزار روپیه برآمده. دیگر تخت واری فیل که اهل زبان حوضه گویند از طلا ساخته به سی هزار روپیه مرتب گشته. دیگر دوزنجیر فیل کلان با پنج زنجیر تلایر از بابت پیشکش قطب الملک حاکم گلکنده، فیل اول دادا الهی نام داشت. چون در نوروز داخل فیلخانه خاصه شد نور نوروز نام کردم. الحق فلیست به غایت عالی در کلانی و جمال و شکوه هیچ کاستی ندارد. چون در نظرم خوش نمود خود سوار شده در صحن دولتخانه گردانیدم و قیمت این فیل هشتاد هزار روپیه مقرر گشت و بهای شش زنجیر دیگر بیست هزار روپیه، و رخوت طلا از زنجیر و غیره که بجهت فیل نور نوروز آن فرزند ترتیب داده داده بود به سی هزار روپیه برآمده و فیل دوم بارخوت نقره گذشت، و ده هزار روپیه دیگر از جواهر متفرقه برگزیده شد، و از پارچه های نفیس گجرات که کرکرا قان آن فرزند ترتیب داده

فرستاده بودند. اگر به تفصیل مرقوم گردد بطول می انجامد. القصه مجموع پیشکش او چهار لك و پنجاه هزار روپيه شد. امید که از عمر و دولت برخوردار.

روز جمعه دوم شجاعت جان عرب و نورالدین قلی کو تو ال پیشکش گذرانیدند. روز سوم داراب خان پسر خانخانان؛ روز یکشنبه چهارم خان جهان التماس ضیافت نمود. از پیشکشهای او يك دانه مروارید که به بیست هزار روپيه خریده بود بادیگر نفایس که مجموع آن يك لك و سی هزار روپيه قیمت شد مقبول افتاد؛ تمه به مشارالیه بخشیده شد. روز دوشنبه پنجم راجه کشنداس و حاکم خان، روز سه شنبه سردار خان روز گمشته هفتم مصطفی خان و امانت خان پیشکش گذرانیدند. از هر کدام قلبی به جهت سرافرازی آنها قبول نموده شد.

**جشن اعتمادالدوله:** روز مبارك شنبه هشتم مدارالملکی اعتمادالدوله در منزل خود جشن ملوكانه آراسته التماس ضیافت نموده به قول این ملتسم پایه قدر او افزوده شد. الحق در آراستن مجلس و افزایش پیشکش نهایت اغراق و تکلف به کار برده اطراف تال را تاجایی که چشم کار می کرد و کوچه هایی که ازدور و نزدیک می نمود به اقسام چراغان و فانوس الوان زینت بخشیده بود. از جمله پیشکشهای آن مدار السلطنه تختی است از طلا و نقره در نهایت تکلف و تصنع و بایه های آنرا به صورت شیر نموده که تخت برداشته اند و در مدت سه سال به اهتمام تمام به اتمام رسیده؛ و به چهار لك و پنجاه هزار روپيه مرتب گشته؛ و این تخت را هنرمند نام فرنگی ساخته که در فنون زرگری و حکاکی و انواع هنرمندی عدیل و نظیر خود ندارد؛ و بغایت خوب ساخته و این خطاب را به او عنایت فرموده ام؛ و سوای پیشکش که به جهت من آورده موازی يك لك روپيه از مرصع آلات و اقمشه به بیگمان و اهل محل گذرانید. بی اغراق از ابتدای زمان دولت حضرت عرش آشیانی از ارالله برهانه تا حال که سال چهاردهم از عهد سلطنت این نیازمند است هیچ یکی از امرای عظام چنین پیشکشی نکشیده [۲۱۳ الف] الحق او را به دیگران چه نسبت. درین روز اکرام خان پسر اسلام خان به منصب دوهزاری ذات و هزار سوار از اصل و اضافه سرافرازی یافت؛ و انی رای سنگدلن به منصب دوهزاری ذات و ششصد سوار ممتاز گشت.

روز جمعه نهم اعتبار خان پیشکش گذرانید؛ و همدین تاریخ خان دوران به عنایت اسپ و فیل سرافراز شده به ایالت و ولایت تهته رخصت یافت، و منصب او به دستور سابق شهنزاری ذات و پنج هزار سوار گشت. روز شنبه دهم فاضل خان، روز یکشنبه یازدهم میرمیران، روز دوشنبه دوازدهم اعتماد خان، روز سه شنبه هژدهم تانار خان و انی رای سنگدلن، روز گمشته چهاردهم میرزا راجه بهاوسنگه پیشکش کشیدند، و از هر کدام آنچه نفاست و تازگی داشت برگزیده تمه به آنها مرحمت فرمودم. روز مبارك شنبه پانزدهم آصف خان در منزل خود که به غایت جای بصفا



ودلشین بود مجلس عالی و جشن پادشاهانه آراسته التماس ضیافت نمود. ملتس اورا پایه قبول بخشیده با اهل محل تشریف برده شد؛ و آن رکن السلطنه این عطیه را از مواهب غیبی شمرده، در افزونی پیشکش و ترتیب مجلس عنایت اغراق به کار برده بود. از جواهر گران بها وزرفت‌های نفیس و اقسام تحف آنچه پسند افتاد برگزیده تنه به مشارالیه عنایت فرمودم. از جمله پیشکشهای اولی است به وزن دوازده و نیم تانک که به يك لك و بیست و پنج هزار روپیه خریده بود و قیمت مجموع پیشکش از آنچه مقبول افتاد يك لك و شصت و هفت هزار روپیه شد. درین تاریخ خواجه جهان به منصب پنجهازری ذات و دو هزار و پانصد سوار سرافراز شد. لشکرخان حسب الحکم ازدکن آمده به دولت آستان بوس سر بلندی یافت. چون در خاطر قرار یافته کسه به دار گذشتن ایام برسات در آغاز خوریهای هوا به مقتضای جل و علا موکب کیهان نظیر به سیر گلزار همیشه بهار کشمیر نهضت فرماید لاجرم [۲۱۳ ب] محافظت و محارست قلعه و شهر آگره و فوجداری اطراف و نواحی به دستوری که خواجه جهان داشت به لشکرخان مناسب دیده اورا به نوید این مرحمت ممتاز ساختم. امانت‌خان به خدمت داروغگی داغ و گدازانیدن سواران محله خود سرافراز گشت.

روز جمعه شانزدهم خواجه ابوالحسن میر بخشی، و روز شنبه هفدهم صادق بخشی، و روز یکشنبه هژدهم ارادخان میر سامان، و روز دوشنبه نوزدهم که جشن روز شرف بود، عضدالدوله پیشکشها گذرانیدند و از هر کدام آنچه پسند افتاد بجهت سرافرازی آنها پایه قبول یافت. درین روز قیمت پیشکشهایی که بنده‌های درگاه گذرانیدند و به معرض قبول افتاد بیست لك روپیه شد. روز شرف به فرزند سعادت‌مند شاهزاده سلطان پرویز منصب بیست هزاری ذات و ده هزار سوار از اصل و اضافه مرحمت نمودم. اعتدالدوله به منصب هفت هزاری ذات و سوار شرف اختصاص یافت. عضدالدوله را به خدمت اتالیقی قره‌العین خلافت شاه شجاع امتیاز بخشیدم. امید به بدعمر طبعی برسد و از اهل سعادت و اقبال باد. قاسم‌خان به منصب هزار و پانصدی ذات و پانصد سوار، و باقرخان به منصب هزاری ذات و چهارصد سوار، سرافراز شدند. چون مهابت خان التماس کمک نموده بود پانصد سوار احدی به صوبه بنگش تعین فرمودم و غیرتخان را که در آن صوبه مصدر خدمات شایسته شده بود به عنایت قبل و کپیوه مرصع سرافراز ساختم. در بنو لا عبدالستار مجوعه‌ای به خط خاص حضرت جنت‌آشیا بی انارالله برهاند مشتمل بر بعضی از دعوات و مقدمه از علم تنجیم و دیگر امور غریبه که اکثری را آزموده و به حقیقت وارسیده در آن جریده سعادت ثبت فرموده‌اند به رسم پیشکش گذرانید. بعد از زیارت خط مبارک ایشان ذوقی و نشاطی در خود مشاهده نمودم که خود را کم به آن حال یاد دارم به غایت المغایت محظوظ

گشتم. [۲۱۴ الف] به خدا که هیچ نخه نادر و جواهر گرانها پیش من به آن نمی رسد. به جلدوی این خدمت منصب او از آنچه در متخیله او نگذشته بود افزوده هزار روپیه انعام فرمودم. هنرمند فرنگی که تخت مرصع را ساخته به انعام سه هزار درب واسپ و فیل سرافراز شد. به خواجه خان محمود که سالک طریق خواجه هاست و خالی از درویشی و ناسمادی نمی نماید هزار روپیه لطف نمودم. لشکر خان به منصب سه هزاری ذات و دوهزار سوار سر بلندی یافت. معمور خان به منصب نهصدی ذات و چهارصد و پنجاه سوار و خواجگی ظاهر به هشتصدی ذات و سیصد سوار، و سید احمد قادری به هشتصدی و شصت سوار سرافراز گشتند. راجه سارنگدپو به منصب هفتصدی ذات و سی سوار، میرخلیل الله پسر عضدالدوله به منصب ششصدی ذات و دویصد و پنجاه سوار، فیروز خان خواجه سرا به منصب ششصدی و یکصد و پنجاه سوار، و خد متخان به منصب پانصد و پنجاهی و یکصد و سی سوار، و محرم خان به پانصدی و یکصد و بیست سوار سرافراز شدند. عرب خوافی به منصب ششصدی ذات و سیصد سوار، رای بنو الیداس مشرف قیلخانه به منصب ششصدی ذات و یکصد و بیست سوار، و رای مانیداس مشرف محل به منصب ششصدی ذات و یکصد سوار سر بلندی یافتند. تمهمل و جگمال پسران کشن سنگه هر کدام به منصب پانصدی ذات و دویصد و بیست و پنج سوار روزافزون خواص پسر راجه سنگرام به منصب پانصدی و دویصد و بیست سوار امتیاز یافتند. اگر اضافه منصب دارانی که از پانصدی کمتر اند نگاشته شود به طول می انجامد. به خضر خان خاندیسی دوهزار روپیه انعام شد. روزگم شنبه بیست و یکم به قصد شکار متوجه امان آباد گشتم پیش از آن به چند روز حسب الحکم خواجه جهان و قیام خان فراول باشی بجهت شکار قمرغه فضای وسیعی اختیار نموده بر در آن سرا پرده کشیده آهوی بسیار از اطراف صحرا رانده به درون سرا پرده آورده بودند. چون عهد کرده ام که بعد ازین هیچ جان داری را به دست خود نیازم بخاطر رسید که همه را زنده گرفته در میدان چوگان فتحپور گذاشته شود که هم ذوق شکار در یافته باشم و آسیبی به آنها نرسد. بنا بر این هفتصد رأس در حضور گرفته به فتحپور فرستاده شد و چون ساعت درآمدن به دار الخلافه آگره نزدیک بود به رازیمان خدمتیه حکم فرمودم که از شکار گاه تا میدان فتحپور دورویه مثل کوچه سرا پرده می کشیده باشند و آهوان را از آن راه رانده به میدان فتحپور رسانند. قریب به هشتصد آهو به این طریق فرستاده شد که مجموع یک هزار و پانصد رأس بوده باشد. شب گم شنبه از امان آباد کوچ فرموده در بوستان سرای منزل گزیده شده از آنجا شب مبارک شنبه بیست و نهم به باغ نور منزل نزول اقبال اتفاق افتاد. روز جمعه سی ام والدہ فرزند شاه جهان به جوار رحمت ایزدی پیوست. روز دیگر خود به منزل آن فرزند گرامی رفته به انواع و اقسام دلنوازی و خاطرجویی او پرسیده همراه خود به دولخانه

آورد.

روزیکنشبه غره اردی بهشت ماه الهی به ساعت سعادت قرین که منجمان و اخترشناسان اختیار نموده بودند برفیل خاصه دلیر نام سوار شده به مبارکسی و فرخی به شهر در آمدم. خلق انبوه از مرد و زن در کوچه و بازار ازدردیوار فراهم آمده انتظار داشتند. به آئین معهود نادر و دو لایخانه نثار کنان شتافتم. از تاریخی که موکب مسعود به این تاریخ سفر عاقبت محمود نهضت فرموده تا حال که قرین سعادت و اقبال مراجعت نموده پنج سال و هفت ماه و نه روز است. درین ولا به فرزند سلطان پرویز فرمان شد که چون مدتهای مدید گذشته که از خدمت حضور محروم است و به ادراک سعادت زمین بوس مستعد نگشته اگر آرزو مند ملازمت باشد به موجب حکم متوجه درگاه شود. بعد از ورود فرمان مرحمت، عنوان آن فرزند، ظهور این مکرمت را از مواهب غیبی شمرده روی امید به درگاه سپهر اشتباه نهاد. درین سال به فقرا و ارباب استحقاق چهل و چهار هزار و هفت صد و هشتاد و شش یگه زمین و دودیس در بست از هندوستان و سیصد و بیست خردار غله از کشمیر و هفت قلبه [۲۱۵ الف] زمین از کابل مدد معاش لطف نمودم امید که همواره توفیق کام بخشی خیر سگالی نصیب و روزی باد.

از سوانح این ایام یاغی شدن الیهداد پسر جلالة افغان است. تفصیل این اجمال آنکه چون مهابت خان به ضبط بنگش و استیصال افغانان دستوری یافت به گمان آنکه شاید بی سعادت در برابر مراجع و نوازش ما مصدر خدمتی تواند شد. التماس نموده همراه برد و چون سرشت این کافر نعمتان حق ناشناس به نفاق و بداندیشی مجبول است بنا بر حزم و احتیاط مقرر شد که فرزند و برادر خود را به درگاه فرستد که به طریق یرغمال در حضور باشند و بعد از آنکه پسر و برادر او به درگاه رسید بجهت تملی و دلا سای او به انواع مراجع و نوازش سرافراز ساختم لیکن آنجا که گفته اند. بیت

گلیم بخت کسی را که یافتند سیاه به آب زمزم و کوثر سفید نتوان کرد

از آن تاریخی که به آن سرزمین پیوست آثار بیدولنی و حق ناشناسی از وجنات احوال او ظاهر شدن گرفت، و مهابت خان بجهت نظام سرکار سر رشته مدار از دست نمی داد تا آنکه درین ولا فوجی به سرداری پسر خود بر سر طایفه از افغانان فرستاده بود او را همراه ساخت، چون به مقصد پیوستند از نفاق و بداندیشی مومی الیه آن یورش خاطر خواه به انجام نرسید و به حصول مقصود مراجعت نمودند؛ و الیهداد بد نهاد به توهم آنکه مبادا درین مرتبه مهابت خان ترك مدار نموده در مقام تحقیق و باز پرس در آمده به پاداش کردار خود گرفتار شود پسرده آزر از میان بر گرفته بغی و حرام نمکی را که درین مدت پوشیده می داشت بی اختیار ظاهر ساخت. و چون

حقیقت حال از عرضه داشت مهابت خان به مسامع جلال رسید حکم فرمودم که پسر او را با برادرش در قلعه گسوالیار محبوس دارند. اتفاقاً پدر این یدولت نیز از خدمت حضرت عرض آشیانی گریخته رفته بود و سالها [ب ۲۱۵] به دزدی و راهزنی روزگار بسربرد تا به سزای کردار زشت خود گرفتار شد. امید هست که این بیسعادت مخدول العاقبت هم درین زودی به پاداش اعمال خویش مبتلا گردد.

روز مبارک شنبه پنجم مان سنگه و ند راوت شنکر که از کومکیان صوبه بهار است به منصب هزاری ذات و ششصد سوار سرافرازی یافت. عاقلخان را به جهت دیدن محلله و تحقیق جمعیت منصبداران که به خدمت بنگش مقررند رخصت فرمودم و فیلی به مشارالیه عنایت شد. به مهابت خان خنجر خاصه طرح مازندران مصحوب دوست ییگک مرحمت نموده فرستادم. پیشکش روز دوشنبه به محمود آبدار که از زمان شاهزادگی و ایام طفولیت به لوازم بندگی و خدمتگاری اشتغال دارد انعام مقرر شد. بیژن خویش پانده خان مغول به منصب هفتصدی ذات و چهارصد و پنجاه سوار ممتاز گشت. محمد حسین برادر خواجه جهان را که به خدمت بخشگری کانگره اختصاص دارد منصب ششصدی ذات چهارصد و پنجاه سوار عنایت نمودم. درین تاریخ تربیت خان که از خانه زادان موروثی این درگاه بود و به یمن تربیت من در سلك امرا انتظام داشت و دیعت حیات سپرده خالی از نامرادی و سلامت نفس نبود و جوانی عیاش طبعی بود. تمامی عمر خود را میخواست که به فراغت بگذراند. به نغمه هندی بسیار بسیار میل داشت و بدهم نمی فهمید. مردی بی بدی بسود. راجه سورسنگه به منصب پنجهزاری ذات و سوار سرافراز شد. به کرم الله ولد علی مردان بهادر و باقرخان فوجدار ملتان و ملک محب افغان و مکوب خان قیل مرحمت فرمودم. سید یابزید بخاری که حراست قلعه بهکر و فسوجداری آن حدود به عهده اوست نیز به عنایت قیل سر بلندی یافت. امان الله پسر مهابت خان به انعام خنجر مرصع ممتاز گشت. به شیخ احمد هانسی و شیخ عبداللطیف سنابی و فراشتخت خواجه سرا و رای کنور چند مستوفی قیل مرحمت نمودم. محمد شفیع بخش صوبه پنجاب به منصب پسانصدی ذات و سیصد سوار فرق عزت برافراخت. به مونس پسر مهرخان که حراست قلعه کاننجر به عهده اوست منصب پانصدی ذات و یکصد و پنجاه عنایت شد.

درین تاریخ خبر فوت شاه نوازخان پسر سپهسالار خانخانان سبب گرانی خاطر گشت. در هنگامی که آن اتالیق از ملازمت رخصت می شد به تأکید تمام فرموده شده بود که چون مکرر به مسامع جلال رسیده که شاهنوازخان شیفته شراب گشته و پیاله به افراط می خورد اگر در واقع این سخن فروغ صدق دارد حیث باشد که درین سن خود را ضایع سازد. باید که

اورا بطور او نگذارد و ضبط احوال او به واجبی نماید، و اگر خود از عهد، او بیرون نتواند آمد صریح عرضداشت نماید که به حضور طلبداشته به اصلاح حال او توجه فرمائیم. چون بد برهانپور رسید شاهنوازخان را به غایت ضعیف و زبون یافته و تدبیر علاج او پرداخت. قضا را بعد از روزی چند صاحب فراش گشته بر بستر ناستوانی افتاد. هر چند اطبا معالجات و تدبیرات بکار بردند سودمند نشد و در عین جوانی و دولت در سن سی و سه سالگی بساجهان جهان نگرانی و حسرت به جوار رحمت و مغفرت ایزدی پیوست. از شنیدن این خبر ناخوش تأسف بسیار خوردم. الحق خوب خانه‌زادی رشید بود. بایستی درین دولت مصدر خدمات عمده‌شدی و اثرهای عظیم ماندی. اگر چه هم‌را این راه در پیش است و از فرمان گیتی مطاع قضا و قدر هیچکس را چاره و گریزی نیست، لیکن به این روش رفتن گران می‌نماید. امید که از اهل آمزش باشد.

راجہ سارنگه پورا که از خدمتگاران نزدیک و بنده‌های مزاجدان است نزد آن اتالیق [۱۶ ب] فرستاده به انواع مراجع و نوازش پرسش و دلجوئی فرمودم، و منصب پنجهزاری شاهنوازخان را به منصب برادران و فرزندان او افزوده شد. داداب‌خان برادر خرد او را به منصب پنجهزاری ذات و سوار از اصل و اضافه سرافراز ساخته و عنایت خلعت و فیل واسب و شمشیر مرصع امتیاز بخشیدم و نزد پدرش رخصت فرمودم که او را به جای شاهنوازخان به سرداری صوبه برار و احمد نگر مقرر نماید. رحمن داد برادر دیگرش به منصب دوهزاری و هشتصدسوار سربلندی یافت. منوچهر پسر شاهنوازخان به منصب دوهزاری ذات و هزارسوار مفتخر گشت. طغرل ولد شاهنوازخان به منصب هزاری ذات و پانصدسوار ممتاز شد.

روز مبارکشنبه دوازدهم قاسم‌خان خویش اعتمادالدوله به عنایت علم فریق عزت برافراخت. اسدالله پسر سید حاجی را که به اراده بندگی و خدمت آمده بود منصب پانصدی ذات و یکصدسوار عنایت شد. صدرجهان خویش مرحومی مرتضی‌خان به منصب هفتصدی ذات و ششصدسوار با خدمت فوجداری سنبل سرافرازی یافت و فیل مرحمت نموده رخصت فرمودم. بهارنیه بندیله را بر منصب ششصدی ذات و چهارصدسوار امتیاز بخشیده فیل عنایت شد. به سنگرام راجه جمونیز فیل مرحمت شد.

در احمدآباد دوتکه مارخور همراه داشتم و چون درسرکار ماده نبود که جنت توان کرد به خاطر رسید که اگر باز بربری که از عربستان خصوص از بتدر شهر و زفار می‌آرود جنت کرده شود اما نتایج آنها به چه شکل و شمایل بهمرسد. القصه با هفت بربری ماده جفت فرموده شد و بعد از انقضای مدت ششماه در فتحپور هر کدام یک بچه آوردند؛ چهار ماده و سه نر؛

به غایت خوش [۲۱۷ الف] صورت و خوش ترکیب و خوش رنگ؛ و درین رنگها آنچه به تکه مشابهت و مناسبت دارد، مثل سمند که خطهای سیاه در پشت داشته باشد و سرخ سبز از دیگر الوان خوشتر می نماید، و اصلت درو بیشتر ظاهر می شود و از شوخی و دیگر اداهای مضحك و انواع جست و خیز چه نویسد. ادائی چند مشاهده می شود که بی اختیار خاطر را به تماشای آن رغبت می افزاید و اینکه در مردم شهرت گرفته که مصدر ادای جست و خیز بزغاله به واجب نمی تواند کشید اینجا یقین شد؛ و اگر احیاناً اداهای بزغاله را يك طور می تواند کشید در کشیدن ادای غریب و انواع جست و خیز و شوخیهای این شك نیست که به عجز اعتراف خواهد نمود. از جمله بچه يك ماهه بلکه بیست و روزه نوعی از جاهای مرتفع جسته خود را بر روی زمین می کرد که اگر غیر بزغاله بجهد يك عضو در دست نخواهد ماند. از بسکه مرا خوش آمد فرمودم که همیشه نزدیک نگاهدارند، و هر کدام را نامی مناسب آنها نهاده شد؛ و بغایت محظوظم و در قرایم آوردن تکه مارخور و بز اصیل نهایت توجه دارم، و می خواهم که نتاج اینها بسیار شود و در مردم انتشار یابد، و بعد از آنکه نتاج آنها را بایکدیگر جفت کرده شود ظن غالب آنست که نفیس تر بهم رسد، و یکی از خصوصیات و امتیاز اینها نسبت به بزغاله آنکه بزغاله به مجرد زائیدن تا پستان بدهن نگیرد و شیر نخورد فریاد واضطراب بسیار ظاهر می کند و این به خلاف آن اصلاً آواز بر نمی آرد و در غایت استغابی نیازی میباشد. و شاید که گوشت اینها هم در غایت خوش مزگی بوده باشد.

قبل از این فرمان شده بود که مقرر بخان به صاحب صوبگی ولایت بهار سرافراز گشته بدان صوبه شتابد. مشارالیه خود را به درگاه رسانید که زمین بوس نموده و توجه مقصد گردد بنا بر این روز مبارک شنبه دوم خرداد فیل باتلایر و دو اسب و کهنه مرصع عنایت نموده، رخصت فرمودم و پنجاه هزار روپیه به رسم مساعدت مرحمت شد. و هم در این [۲۱۷ ب] تاریخ سردارخان به خلعت و قبل و اسب سرافراز گشته بجاگیرداری سرکارمگیر که در ولایت بهار و بنگاله برزخ است رخصت یافت. میرشرف و کبل قطب الملک که در درگاه بود رخصت شد و فرزند اقبال مندا شاه جهان برادر افضلخان دیوان خود را به موافقت او تعیین فرمود. چون قطب الملک اظهار اخلاص و ارادت نموده مکرراً التماس شبیه کرده بود حسب التماس مشارالیه شبیه خود را با کهنه مرصع و پهل کلاه مرحمت فرمودم و بیست و چهار هزار درب و خنجر مرصع و اسب و خلعت به میرشرف مذکور عنایت شد. فاضلخان دیوان بیوتات به منصب هراری ذات و پانصد سوار امتیاز یافت. حکیم رکنايه به منصب شصتی و شصت سوار سرافراز شد.

چون درین ایام عرس حضرت عرش آشیانی نبود پنجهزار رویه حواله چندی از بندهای معتبر شد که به فقرا و ارباب استحقاق قسمت نمایند. حسن علی خان را که جاگیردار سرکار منگیر بود به منصب دوهزاری ذات و پانصدسوار افتخار بخشیده به کومک ابراهیم - خان فتح جنگ صاحب صوبه بنگاله سرافراز فرمود؛ و شمشیری به مشارالیه عنایت شد. چون میرزا شرف الدین حسین کاشغری در خدمت بنگش جان نثار گشت ابراهیم حسین پسر او را به منصب هزاری ذات و پانصدسوار سرافراز ساختم. درینولا ابراهیم خان فتح جنگ دومنزل کشتی که به اصطلاح آن ملک کوشه گویند، نشیمنگاه یکی را از طلا و دوم را از نقره ساخته به رسم پیشکش ارسال داشته بود از نظر گذشت. بی تکلف در قسم خود فردا علی است. یکی را به فرزند شاه جهان لطف نمودم. روز مبارک کشنبه نهم سادات خان به منصب هزاری ذات و شصت سوار سر بلندی یافت. درین تاریخ عضدالدوله و شجاعت خان عرب به محال جاگیر خود درخصت شدند. روز مبارک کشنبه شانزدهم به آصف خان کهپوه مرصع مع پهلول کناره عنایت فرمودم. چون [۲۱۸ الف] فرزند سعادت مند سلطان پرویز متوجه درگاه والاشده التماس نادری خاصه نموده بود که در روز ملازمت مبارکی پوشیده سعادت زمین بسوس دریابد، حسب التماس او خلعت نادری و چهره و فوطه خاصه حواله و کیل شریف آن فرزند شد که نزد او روانه سازد.

روز مبارک کشنبه بیست و سیوم میرزا والی پسر عمه این نیازمند حسب الحکم صوبه از دکن آمده دولت آستان بس دریافت. پدرش خواجه حسن خالدار از خواجه زاده های نقشبندی است. عم من میرزا محمد حکیم همشیره خود را به خواجه نسبت کرده بودند. تعریف خواجه از مردم بسیار شنیده شده؛ حسب ونسبت را با هم جمع داشت، و مدت ها حل و عقد سرکار میرزا به قبضه اختیار خواجه بود، و مراعات خاطر خواجه بسیار می فرمودند. پیش از شتافار شدن میرزا، و دیعت حیات سپرد. از دو پسر ماند: میرزا بدیع الزمان و میرزا والی. میرزا بدیع الزمان بعد از فوت میرزا گریخته به ماوراءالنهر رفت و دوران غربت، مسافر راه عدم شد و بیگم با میرزا والی به درگاه آسمان جاه پیوست و حضرت عرش آشیانی مراعات خاطر بیگم بسیار می فرمودند. میرزا هم جوان سنجیده آرمیده است و خالی از معنویت و فهمیدگی نیست. از علم موسیقی و قوف تمام دارد. درینولا به خاطر رسید که صبیبه شاهزاده مرحوم دانیال را به میرزا نسبت فرموده شود و باعث طلب میرزا به درگاه همین بود. این صبیبه از دختر قلیچ محمد خان است. امید که توفیق رضا جوئی و خدمتگاری که وسیله سعادت مندی و بر خوردار است نصیب و روزی او باد. درین تاریخ سر بلندی رای که به خدمت صوبه دکن معین است به منصب

دو هزار و پانصدی ذات و هزار و پانصد سوار سرافراز شد.

در این ایام بعرض رسید که شیخ احمد نام شبادی درس دهند دام زرق و سالیوس فرو چیده و بسیاری از ظاهر پرستان بی معنی را صید خود کرده و بهر شهری و دیاری یکی از مریدان خود را که آئین دکان آرای و معرفت [۲۱۸ ب] قروشی و مردم فریبی را از دیگران پخته تر داند خلیفه نام نهاده فرستاده است، و از مزخرفاتی که به مریدان و معتقدان خود نوشته کتابی فراهم آورده مکتوبات نام کرده و در آن جنگ المہملات بسا مقدمات لاطایل مرقوم گشته که به کفر ورده منجر می شود. از جمله در مکتوبی نوشته که در اثاثی سلوک گذارم به مقام ذی النورین افتاد مقامی دینم بغایت عالی و خوش صفا از آنجا در گذشتم به مقام فاروق پیوستم، و از مقام فاروق به مقام صدیق عبور کردم، و هر کدام تعریض درخور آن نوشته و از آنجا به مقام محبوبیت و اصل شدم مقامی مشاهده افتاد بغایت منور و ملون، خود را به انوار و الوان منعکس یافتم، یعنی استغفرالله از مقام خلفه در گذشته به عالی مرتبت عروج نمودم. و دیگر گستاخیا کرده که نوشتن آنان طولی دارد و از ادب دور است. بنا بر این حکم فرمودم که به درگاه عدالت آئین حاضر سازند. حسب الحکم به ملازمت پیوست و از هر چه پرسیدم جواب معقول نتوانست سامان نمود و با عدم خرد و دانش بغایت مغرور و خود پسند ظاهر شد. صلاح حال او منحصر درین دیدم که روزی چند در زندان ادب محبوس باشد تا شوریدگی مزاج و آشفتنگی دماغش قدری تسکین پذیرد و شورش عوام نیز فرو نشیند. لاجرم به اتی رای سنگدلن حواله شد که در قلعه گوالیار مقید دارد.

روز شنبه بیست و پنجم خرداد فرزند سعادت مند شاهزاده سلطان پرویز از الله آباد رسیده به سجود سده خلافت جبین اخلاص نورانی ساخت. بعد از ادای رسوم زمین بوس بدنوازش بیکران مخصوص گشته حکم نشستن فرمودم. دو هزار مهرود و هزار رویه به صیغه نذر و الماس بدرسم پیشکش درین وقت گذرانید چون فیلهای او هنوز نرسیده بود وقت دیگر بنظر خواهد گذشت. راجه کلیان زمیندار رتن پور را که آن فرزند [۲۱۹ الف] حسب الحکم فوجی بر سر او فرستاده هشتاد قیل و یک لک رویه پیشکش گرفته همراه به درگاه گیتی پناه آورده بود، دولت آستان بوس یافت. وزیر خان دیوان آن فرزند که از قدیمی بنده های این درگاه است به سعادت کورنش سرافراز شده بیست و هشت زنجیر قبل از نروماده پیشکش گذرانید. از آن جمله نه زنجیر قیل مقبول افتاد. تمه به مشارالیه عنایت شد. چون بعرض رسید که مروخان پسر افتخار خان که از خانه زادان و تربیت یافته های این درگاه بود در اقصای بلاد بنگاله با طایفه مگهه جنگ کرده جان نثار شد. الهیار برادر او را به منصب هزاری ذات و



پانصد سوار سرافراز فرمودم و برادر دیگرش به منصب چهارصدی ذات و سوار سر بلندی یافت تا بازمانده‌ها پراکنده نشوند.

روز دوشنبه سیوم تبرماه الهی در سواد شهر چهار آهوی سیاه و یک مساده و یک آهوی به یوز شکار شد و چون از بیش منزل فرزند سعادت‌مند سلطان پرویز عبور اتفاق افتاد، دوزنجیر فیل دندانداز بانلایر به رسم پیشکش گذرانید. هر دو زنجیر داخل فیلان خاصه حکم شد. روز مبارکشنبه سیزدهم سید حسن ایلچی برادر کامگار شاد عباس فرمان‌فرمای ایران سعادت آستان بوس دریافت آن برادر گرامی با پیاپی آبخوری بلورین که لعل بر سرپوش آن نشاندہ بودند گذرانید. چون از قریط محبت و وداد و خلوص و مودت و اتحاد بود سبب ازدیاد دوستی و ارتباط گشت. و درین روز فدائیخان به منصب هزاری ذات و پانصد سوار سر بلندی یافت. نصرالله ولد فتح‌الله شربتچی که محافظت و محارست قلعه آنبیر به عهده اوست به منصب هزاری ذات و چهارصد سوار سرافراز شد. روز مبارکشنبه بیستم امان‌الله پسر مه‌آب خان به منصب هزار و پانصدی ذات و هشتصد سوار ممتاز گردید، وزیرخان را به خدمت دیوانی صوبه بنگاله اختصاص بخشیده اسب و خلعت و خنجر مرصع مرحمت [۲۱۹ ب] فرمودم. به میرحسام‌الدین وزیر دستخان فیل عنایت شد. درین تاریخ حافظ حسن ملازم خان عالم بامکتوب مرغوب گرامی برادر شاه عباس و عرض داشت آن رکن السلطنه به درگاه پیوست و خنجر قبضه دندان جوهردار سیاه ابلق که برادرم به خان عالم لطف فرموده بودند، چون نفاس تمام داشت به درگاه دیده نشده بود. مرا بسیار خوش آمد. روز مبارکشنبه بیست و هفتم میرزا والی به منصب دوهزاری ذات و هزار سوار سر بلندی یافت و بیست و چهار هزار درب در وجه انعام سید حسن ایلچی عنایت شد. به عبدالله خان بهادر فیروز جنگ فیل مرحمت نمودم.

روز مبارکشنبه دوم اردماه الهی به امتیازخان اسب عنایت شد. عاف‌لخان به منصب هزاری ذات و هشتصد سوار سرافرازی یافت. شب شنبه چهارم اردماه الهی مطابق پانزدهم شعبان جشن شب برات بود، حسب الحکم لب دریا و روی کشتی‌ها را به انواع چراغان و اقسام آتشبازی آراسته بنظر درآوردند. الحق عالی چراغانی ترتیب یافته بود بغایت خوش نمود. بعد از مدت از سیرو تماشای آن محظوظ شدم. روز سه‌شنبه بیژن پسر نادعلی میدانی که از خانه زادن قابل تربیت است، به منصب هفتصدی ذات و پانصد سوار امتیاز یافت. به خواجه زین‌الدین منصب هفتصدی ذات و سیصد سوار مرحمت فرمودم. خواجه محمد بن به منصب پانصدی ذات و یکصد سوار سرافراز گشت. روز مبارکشنبه نهم به شکار موضع سمونگر رفته شد، و تا روز دوشنبه در آن صحرای دلگشا به سیر و شکار خوشوقت بوده، شب سه‌شنبه به دولنخانه معاودت

اتفاق افتاد. روز مبارکشنبه شانزدهم پشوتن نبیره ابوالفضل به منصب هفتصدی ذات و سیصد و پنجاه سوار سرافرازی یافت. روز مبارکشنبه بیست و سیوم به سیر [۲۲۰ الف] باغ گل افشان که برب آب چمنه واقع است رفته‌ند. در اثنای راه باران فروریخت و خوب بساریده چمن را تازگی و طراوت و نظارت بخشید. انناس به کمال رسیده بود. سیر مستوفی کرده شد. از عماراتی که مشرف بر دریا اساس یافته چند آنکه نظر کار می کرد غیر از سبزه و آب روان هیچ محسوس نمی شد. این ابیات انوری مناسب مقام افتاد. ابیات:

روز عیش و طرب بستان است	روز بازار گل و ریحان است
توده خاک عیر آمیز است	دامن باد گلاب افشان است
از ملاقات صبا روی غدیر	راست چون آژده سوهان است

چون باغ مذکور به عهد تریبیت خواجه جهان مقرر است، پارچه های زربفت طرح تازه که درین ولا از عراق به جهت او آورده بودند، به رسم پیشکش گذرانید. آنچه پسند افتاد برگزیده تتمه به او مرحمت فرمودم. باغ را هم ترتیب داده بود. منصب او از اصل و اضاف، پنجهزاری ذات و سدهزار سوار حکم شد. از اتفاقات غریبه آنکه تا خان عالم خنجر قبضه دندان ابلق جوهر دار از پیش برادر کامگار عالمقدار شاه عباس فرستاده خاطر به حدی راغب و مایل دندان ابلق شده که چندی از مردم صاحب وقوف به جانب ایران و توران تعیین فرموده ام که در تفحص و تجسس کوشیده از هر جا و از هر کس به هر روش و هر قیمت که به دست افتد تقصیر نکنند و بسیاری از بندهای مزاجدان و امرای ذیشان به جهت مجری خود پیوسته در در طلب و تفحص می باشند. قصارا در همین شهر یکی از مردم اجنبی بی وقت دندان ابلق در غایت لطافت و نفاست به فلیلی در سر بازار می خرد و اعتقادش اینکه مگر در وقتی از اوقات به آتش افتاده و سیاهی اثر [۲۲۰ ب] سوختن است. بعد از مدتی به یکی از نجاران سرکار فرزند اقبال مند شاه جهان می نماید که یک پارچه ازین دندان را به جهت شتی (ضراب) باید بر آورد و چنان باید کرد که اثر سیاهی و سوختگی نماند. غافل از آنکه سیاهی قد و قیمت سفیدی افزوده و این خط و خال است که مشاطه تقدیر به پیرایه جمال او نموده. نجار فی القور نزد داروغه کارخانه خود شتافته این مؤده را به او می رساند که چنین جنسی کمیاب و تحفه نادر که خلقی در طلب او سرگردانند و مسافتهای بعید طی نموده به اطراف و اکناف بلاد شتافته اند مفت و رایگان به دست یکی از مردم مجهول افتاده و قد و قیمتش نمی شناسد و سهل و آسان ازو تران گرفت. مشارالیه به موافقت او رفته در ساعت به دست می آرد و روز دیگر به خدمت آن فرزند می گذرانند. چون فرزند شاه جهان به ملازمت پیوست نخست اظهار شگفتگی بسیار

نمود. بعد از آنکه دماغ از نشاط باده آراستگی یافت به نظر درآورده بغایت مرا خوشوقت گردانید. ع

ای وقت تو خوشی که وقت ما خوش کردی

چندان دعای خیر در حق او کردم که اگر صد يك آن به اجابت مقرون گردد به جهت برخورداری و دولت او کافی است. درین تاریخ بهلیم خان نام یکی از نوکران عمده عادل خان آمده ملازمت نمود. چون از روی اخلاص اختیار بندگی نموده برد به مراحم بی دریغ اختصاص بخشیده، خلعت و اسب شمشیر و ده هزار درب انعام شد، و منصب هزاری ذات پانصد سوار عنایت فرمودم. درین ولا عرض داشت خان دوران رسید. نوشته بود که آن حضرت از کمال [۲۲۱ الف] مرحمت و قدردانی پیر غلام خود را با وجود کبر سن و ضعف با صره به حکومت ملک نهفته سرافراز فرموده بودند، چون این ضعیف پیر و منحنی شده و در خود قدرت و قوت ترده و سواری نمی یابد، التماس دارد که از سپاهیگری معاف نموده در سلك لشکر دعا انتظام بخشند. حسب التماس او حکم شد که دیوانیان عظام پرگنه خوشاب را که سی لك دام جمع اصلی اوست و مدت ها است که در وجه جاگیر مشارالیه تنخواه است و بغایت معسور و مزدروع شده به جهت مدد خرج او مقرر دارند که آسوده و مرفه الحال روزگار بسر برد و پسر کلان او شاه محمد نام به منصب هزاری ذات و ششصد سوار سرافرازی یافت، و پسر دوم یعقوب بیگ به منصب هفتصدی و سیصد و پنجاه سوار فرق عزت برادر اخت. سیوم اسد بیگ به منصب سیصدی ذات و پنجاه سوار ممتاز گشت.

**عزیمت سیر گلزار همیشه بهار کشمیر:** روز شنبه غره شهر یورماه الهی به جهت اقبال جانسپار خانخانان سپهسالار امرای عظام که به خدمت صوبه دکن مقررند خلعت بارانی مصحوب یزدانی عنایت فرمودم. چون عزیمت سیر گلزار همیشه بهار کشمیر در خاطر تصمیم یافته نورالدین قلی رخصت شد که پیشتر شناخته نشیب و فراز پونچ را حتی الامکان اصلاح نماید، و نوعی سازد که عبور چارواهای باربردار از کربوه های دشوار به سهولت معبر شود، و مردم محنت و تعب نکنند، و جمع کثیر از عمله و فله این کار مثل سنگتراش و نجار و بیلدار و غیره به همراهی او رخصت یافتند و قبلی به مشارالیه عنایت شد. شب مبارک شنبه سیزدهم به باغ نور منزل رفته تا روز یکشنبه شانزدهم در آن گلشن [۲۲۱ ب] نشاط به عیش و انبساط گذشت. راجه بکرماجیت بهلیله از ماندن پور که وطن مألوف اوست آمده سعادت آستان بوس دریافت. قبلی و کلگی مرحوم به رسم پیشکش گذرانید. مقصود خان به منصب هزاری ذات و یکصد و سی سوار سرافراز گشت. روز مبارک شنبه بیستم فرزند شاه پسر ویز دوزنجیر فیل پیشکش آورد و

داخل خاصه حکم شد. به تاریخ بیست و چهارم ماه مذکور در دولتخانه حضرت مریم الزمانی جشن وزن شمسی انجمن افروز گشت و سال پنجاه و یکم به حساب ماههای شمسی به فرخی و فیروزی آغاز شد. امید که مدت حیات در مرضیات ایزد جل سبحانه مصروف باد. سید جلال خلف سید محمد تبیره شاه عالم بخاری را که مجملی از احوال او در ضمن وقایع و سفر گجرات مرقوم قلم صدق رقم گشته رخصت انعطاف ارزانی داشتیم و ماده فیلی به جهت سواری او با خرج راه عنایت شد. شب دوشنبه سیام مطابق چهاردهم شهر شوال که قرص ماه به عیار کامل رسیده بود در عمارات باغ که مشرف بردریای جمن واقع است جشن مساهتایی ترتیب یافت، و بغایت مجلس آرمیده و بزم پسندیده گذشت.

غره مهرماه الهی اذندندان ابلق جوهر دار که فرزند سعادت مند شاه جهان پیشکش کرده بود فرمودم که مقدار دو قبضه خنجر و یک شصت از آن بریدند بغایت خوش رنگ و نفیس برآمد. به استاد پورن و کلیان که در فن خاتم بندی عدیل و نظیر خود ندارند حکم شد که قبضه خنجر را به اندامی که درین ولا پسند افتاده و به طرح جهانگیری شهرت یافته، بسازند و همچنین تیغه و غلاف گیری و بندوبار آن را به استادانی که هر کدام در فن خود از یکتایان روزگارند فرموده شد. [۲۲۲ الف] الحق چنانچه خاطر می خواست ترتیب یافت. یک قبضه خود آن طور ابلق برآمده که از دیدنش حیرت افزود. از جمله هفت رنگ محسوس می شده بعضی گلها چنان می نماید که گوئی نقاش صنع بد کلاک بدایع نگار از خط سیاه بر دور آن تحریر کرده. نفس الامر آنکه بحدی نفیس است که یک نفس نمی خواهم از خود جدا سازم؛ و از جمیع جواهر گرانبها که در خزانه است گرامی تر می دارم. روز مبارک شنبه سیوم به مبارکی و فرخی در کمر بستم و استادان نادره کار که در انمام آن نهایت صنعت و دقت به عمل آورده کارنامه ظاهر ساخته بودند به انعامات سرافراز گشتند. استاد پورن به نایت فیل و خلعت و حلقه طلا به جهت سردست که اهل هند آن را کره گویند و کلیان به خطاب عجایب دست اضافه و خلعت و بهونچی مرصع و همچنین هر کدام درخور هنرمندی خود نوازشات یافتند.

چون بعرض رسید که امان الله پسر مهتاب خان به احداث بد نهاد جنگ کرده فوج او را شکست داده بسیاری از افغانان سیاه باطن را علف تیغ خون آشام ساخته، شمشیر خاصه به جهت سرافرازی او فرستاده شد. روز شنبه خبر فوت راجه سورج سنگه رسید که در دکن به اجل طبیعی درگذشت. او تبیره مالدیو است که از زمینداران عمده هندوستان بود و زمینداری که بارانام دم از تقابل و مساوات می زدند. این است بلکه در یکی از جنگها برانا غالب آمده و احوال او در اکبرنامه به شرح و بسط مذکور است. راجه سورج سنگه به میامن تربیت حضرت

عرش آشیانی و این نیازمند درگاه سبحانی به مراتب بلند و مناصب از چمنند رسیده ملکش از پدر و جد در گذشت. پسرش گجسنگه نام دارد و پدرش در زمان حیات مهمات مالی و منکسی خود را به قبضه اختیار او سپرده بود. چون [۲۲۲ب] قابل تربیت و نوازش دانستم او را به منصب سهزاری ذات و دوهزار سوار اعلم و خطاب راجه و برادر خردش را به منصب پانصدی ذات و دوهزار و پنجاه سوار سرافراز ساخته جاگیر در وطن مرحست فرمودم.

روز مبارک شنبه دهم مهرماه حسب الائتماس آصف خان به منزل او که در کنار دریای جمنه اساس یافته رفته شد. حمامی ساخته در نهایت صفا و نفاست بغایت محظوظ گشتم، بعد از فراغ غسل بزم پیاله ترتیب یافت و بنده های خاص به ساغرهای نشاط و خوشوقت شدند. از پیشکش های او آنچه پسند افتاد برگزیده تتمه به مشاورانیه بخشیدم. قیمت مجموع پیشکش او که گرفته شد مبلغ سی هزار روپیه بوده باشد. باقرخان فرجدار ملتان بمنایت علم سربلندی یافت. پیش ازین حسب الحکم از دارالخلافه آگره نادرای اتک دو طرفه درخت نشانده خیابان ترتیب داده اند و همچنین از آگره تابنگاله؛ درین ولا حکم شد که از آگره نالاهور بر سر هر گروه میلی بسازند که علامت گروه باشد و به فاصله سه گروه چاه آبی، تمام تر دین آسوده و مرفه الحال آمدورفت نمایند و از تشنگی و تابش آفتاب محنت و صعوبت نکشند. روز مبارک شنبه بیست و چهارم مهرماه جشن دهمه ترتیب یافت و به آئین هند اسپان را آراسته به نظر در آوردند و بعد از دیدن اسپان چند زنجیر فیل به نظر گذشت.

چون مستملخان در نوروز گذشته پیشکش نگذاریده بود درین [۲۲۳الف] جشن تخت طلا بایک انگشتری یاقوت و یک مرجان و دیگر جزویات پیشکش کرده. تخت نفرت ساخته شده قیمت مجموع شانزده هزار روپیه باشد. چون از صدق عقیدت و اخلاص آورده بود به معرض قبول مقرون گشت. درین روز زبردستان به منصب هزاری ذات و چهارصد سوار سرافرازی یافت. چون ساعت کوچ روز دهمه مقرر شده بود وقت شام به مبارکی و فرخشی بر کشتی نشسته متوجه مقصد گشتم و هشت روز در منزل اول توقف شد تا مردم به فراغ خانمارس زمان نموده بر آیند. مهابت خان از بنگش به داکچوکی، سبب فرستاده بود بسیار تروتازه آمد، لطافت تمام داشت. از خوردنش محظوظ گشتم. با سبب خوب کابل که در همان جا خورده شد، و سبب سمرقندی که هرسال می آورند طرف نمی توان نهاد. در شیرینی و نراکت و راست مزگی هیچ نسبت به آنها ندارد. ناحال به این نفاست و لطافت سبب نشده بود. می گویند که در بنگش بالا متصل به شکرزده دهی هست شلوزان نام، در آن دیه سه درخت ازین سبب هست و هر چند سعی نمودند، جای دیگر به این خوبی نشده. به سید حسن ایلمچی برادر من شاه عباس ازین سبب

انوش عنایت نمودم تا معلوم گردد که در عراق بهتر ازین می شود یانه. عرض کرد که در تمام ایران سیب اصفهان ممتاز است بنهایتش همین قدر خواهد بود.

روز مبارکشنبه غره آبازماه الهی به زیارت روضه منوره حضرت عرش آشیانی انار الله برهانه رفته فرق نیاز بر آستان ملایک آشیان سوده صدمهر نذر کردم. جمیع بیگمان و اهل محل به طواف آن آستان ملایک مطاف استعداد جسته نذورات گذرانیدند و شب جمعه مجلسی عالی آراسته شد. از مشایخ و ارباب عظام و حفاظ و اهل نغمه بسیاری فراهم آمده و جدو سماع کردند. هر کدام در خور استحفا و استعداد [۲۲۳ب] آنها از خلعت و خرجی و شال عنایت شد. عمارت این روزه متبرکه که بغایت عالی اساس یافته و درین مرتبه باز تصرفات به خطر رسید و از آنچه بود بسیار افزود. شب سیوم بعد از گذشتن چهار گهری از منزل مذکور کوچ اتفاق افتاد و پنج و نیم گروه به راه دریا در آوردیده چهار گهری از روز بر آمده بود که به منزل رسیده شد. بعد از دوپهر روز از آب گذشته هفت دراج شکار کردم. آخرهای روز به حسن ابلجی بیست هزار روپیه انعام شد و خلعت طلا دوز با جقه مرصع و قبل مرحمت فرموده، رخصت انعطاف ارزانی داشتیم؛ و به جهت برادرم صراحی مرصع که به شکل خروس ساخته بودند و مقدار معنادمن شرب درو می گنجید به رسم از مغان فرستاده شد. امید که سلامت به منزل براد برسد.

شکرخان را که به حکومت و حراست دارالخلافه آگره اختصاص یافته خلعت واسپ و قبل و نقاره و خنجر مرصع عنایت نموده رخصت فرمودم. اکرام خان به منصب دوهزاری ذات و یک هزار و پانصد سوار و خدمت فوج داری سرکار میوات سرافرازی یافت. پسر اسلام خان است و او نبیره صاحب سجاده غفران پناه شیخ سلیم است که محامد ذات و محاسن صفات و نسبت دعا گوئی ایشان به این دودمان والا در اوراق گذشته نگاشته کلک صفاقت رقم گشته. درین ولا از شخصی که سخن او به فروغ صدق آراستگی داشت اجتماع افتاد که در زمانی که مرا به قدر تکسری و ضعفی در اجمبر دست داد پیش از آن که این خبر ناخوش به ولایت بنگاله رسد روزی اسلام خان در خلوت نشسته بود ناگاه او را بیخودی دست می دهد. چون به خود می آید، به یکی از معتمدان خویش که بهکن نام داشته و از مجرمان او بوده می گوید که از عالم غیب مرا چنین نمودند که پیکر مقدس حضرت شاهنشاهی به قدر گرانی دارد و علاج آن منحصر [۲۲۴الف] در فدا ساختن چیز است بغایت عزیز و گرامی. نخست به خاطر رسید که فرزندی هوشنگ را فدای فرق مبارک آن حضرت سازم لیکن چون خسردسال بوده هنوز تمتعی از حیات نیافته و کام دل برنگرفته مرا بر حال او رحم آمد و خود را فدای صاحب و

مربی خود کردم. امید که چون از صمیم قلب و صدق باطن است در درگاه الهی مقبول افتد. فی الفور نیروی بهدیف اجابت رسیده و در همان زودی اثر ضعف و عارضه در خود احساس نمود فانا مرض اشتداد همی یافت تا به جوار رحمت ایزدی پیوست و حکیم علی الاطلاق صحت عاجل کامل از شفاخانه غیب به این نیازمند کرامت فرمود. اگرچه حضرت عرش آشیانی انارالله برهانه با اولاد و اخفاد شیخ الاسلام توجه مفرط داشتند و هر کدام را درخور قابلیت و استعداد تربیتها و رعایتها فرموده بودند، لیکن چون نوبت سلطنت و خلافت به این نیازمند رسید به جهت ادای حقوق آن بزرگوار رعایتهای عظیم یافتند، و اکثری از ایشان به عالمی مرتبه امارت رسیدند و به صاحب صوبگیها ترقی و تصاعدی کردند. چنانچه احوال هر کدام در جای خود نگارش یافته. چون درین موضع هلالخان خواجه سرا که از خدمتگاران زمان شاهزادگیست سرای و باغی ساخته بود در آن مقام پیشکش گذرانید به جهت سرافرازی او قلبی گرفته شد. از این منزل به چهار کوچ در ظاهر منهره ورود و و کب مسعود اتفاق افتاد. روز مبارک شنبه هشتم به تماشای بندر این و دیدن بتخانه آنجا رفته شد. اگرچه در عهد سلطنت حضرت عرش آشیانی امرای راجیوت عمارات به طرز خود ساخته و از بیرون به تکلفات افزوده غایتا در درون چندان شب پره و ابابیل دروخانه کرده که از بوی بد آنها يك نفس بند نمی توان کرد. بیت

از بیرون چون گور کافر [۲۲۴ب] پرخلل و زدن قهر خدا عزوجل

درین روز مخلص خان حسب الحکم از بنگاله آمده سعادت آستان بوس دریافت و صد مهر و صد روپیه به صیغه نذر و لعلی و طره مرصعی به رسم پیشکش گذرانید. روز جمعه نهم شش لک روپیه خزانه جهت ذخیره قلعه آسیر نزد سپه سالار خان خانان فرستاده شد. در اوراق گذشته به تقریبات از کیفیات احوال گسائین حدروپ که در او جین گوشه انزوا داشت مرقوم گشته درین ولا او او جین به منهره که از اعظم معابد هندو است نقل مکان نموده برکنار دریای جمنه به عبادت معبود حقیقی اشتغال دارد. چون ذوق صحبت او پیرامون خاطر می گشت به ملاقات او شتافتم و زمانی ممتد در خلوت بی زحمت غیر صحبت داشته شد. الحق که وجودش بغایت مغتنم است و از مجلس او محظوظ و مستفید توان شد.

روز شنبه دهم قراولان بعرض رسانیدند که درین نزدیکی شهری است که آزاد و آسیب ازو به رعایا و مترددین می رسد. فی الفور حکم فرمودم که فیل بسیار برده بشه را تنگ محاصره نمایند و آخرهای روز خود با اهل محل سوار شدم و چون عهد کرده ام که هیچ جاننداری را به دست خود نیازم به نورجهان بیگم فرمودم که بندوق بیندازد و با آنکه

فیل از بوی شیر قرار و آرام نمی‌گیرد و پیوسته در حرکت است و از بالای عماری تنگ بی- خطا انداختن کاری است عظیم مشکل، چنانچه میرزا رستم که در فن بندوق‌اندازی بعد از من مثل او دوی نیست مکرر چنان شده که سه‌تیر و چهارتیر از بالای فیل خطا کرده و نورجهان به بیگم تیر اول چنان زد که از همان‌زخم تمام شد. روز دوشنبه دوازدهم باز خاطر را به ملاقات گسائین حدروپ رغبت افزود. بی‌تکلفانه به کلبه او شتافته صحبت داشته شد. سخنان بلند در میان آمد. [۲۲۵ الف] حق جلال و علا غریب توفیقی کرامت فرموده، فهم عالی و فطرت بلند و مدر که تند را بادانش خدا داد و دل از تعلقات آزاد و جمع ساخته پشت‌با بر عالم و مافیها زده، در گوشه تجرید مستغنی و بی‌نیاز نشسته، از اسباب دنیوی نیم‌گز کهنه کرباس که ستر عورت شود و پارچه سفالی که دم آبی توان خورد اختیار نموده در زمستان و تابستان و برسات‌عریان و سروپا برهنه بصرمی برد و سوراخی که به صدمحت و شکنجه توان گنجید و ارله درآمد به نوعی تنگ که طفل شیرخوار به زحمت توان برآورد بجهت بودن قرار داده. این دوسه بیت حکیم سنائی علیه‌الرحمه مناسب حال افتاده. ابیات:

داشت لقمان یکی کریجی تنگ	چون گلوگاه نای و سینه چنگ
بو الفضولی سؤال کرد از وی	چست این خانه شش بدست دوی
بدم گرم و چشم گریان پیر	گفت هذا لمن يموت كثير

روز کم‌شنبه چهاردهم باز به ملاقات گسائین حدروپ رفته از و وداع شدم. بی‌تکلف جدائی از صحبت او بر خاطر حقیقت گزین‌گرانی نمود. روز مبارک‌شنبه پانزدهم کوچ فرموده در برابر بندر ابن منزل گزیدم. درین منزل فرزند سعادت‌مند شاه‌پرویز رخصت شده به الله‌آباد و محال جاگیر خود شتافت اراده خاطر چنان بود که او درین یورش به سعادت همراهی اختصاص یابد. چون پیش ازین اظهار پریشانی نمود ناگزیر به جدائی او رخصت دادم و اسب قبیچاق و کمر خنجر ابلق جوهردار و شمشیر خاصه و سپر خاصه مرحمت شده امید که باز به زودی و خوبی دولت حضور یابد.

چون مدت حبس خسرو به طول انجامیده بود به خاطر صواب‌اندیش رسید که بیش ازین او را محبوس داشتن و از سعادت خدمت محروم گذاشتن از مرحمت دور است؛ لاجرم به حضور طلبیده حکم کمرنش کردم و مجدداً لغزش جرایم او به زلال عفو شست‌وشو یافت و غبار [۲۲۵ ب] خجالت و زلات از ناصیه او زدوده شد. امید که توفیق رضا جوئی و سعادت بندگی نصیب و روزی او باد. روز جمعه شانزدهم مخلص‌خان را که به جهت خدمت دیوانی سرکار فرزند شاه‌پرویز طلبیده بودم در خدمت آن فرزند رخصت یافت و منصب او به دستوری که در



بنگاله داشت د هزاری ذات و هفتصد سوار مرحمت نمود. روز شنبه هفدهم مقام شد. درین منزل سبد نظام پسر میران سدرجهان که به فوجداری سرکسار قنوج اختصاص داشت دولت ملازمت دریافت. دوز رنجبر قبل و چند دست جانور شکاری پیشکش گذرانید یسک رنجبر قبل و دو دست باز گرفته بند. روز یکشنبه دهم کوچ اتفاق افتاد. درین ولا دارای ایران مصحوب پری بیگک میرشکار یک دست شتقار خوش رنگ فرستاده بود و یک دست دیگر به خان عالم داده و مشارالیه با شتقار شاهی که به درگاه ارسال داشته فرستاده آن خود در راه صایع می شود و شتقار شاهی نیز از غفلت میرشکار به چنگک گریه می افتد. اگر چه زنده به درگاه رسانیدند لیکن فداای پیش نماند و تلف شد. چه نویسم از حسن و رنگ ابن جانور خالهای سیاه، و هر بال و پروشت و پهلو بسیار خوشنما بود و چون خالی از غرایب نبود به استاد منصور نقاش که به خطاب اد. العصر سراز است فرمودم که شبیه آن را کشیده نگاهدارد. دوهزار ر به به میرشکار مذکور تلف نموده رخصت مراجعت فرمودم.

**تعیین اوزان:** در عهد دولت حضرت عرش آشیانی انارالله برهانه وزن سیر سی دم بود. چون نویت سلطنت به این بازمند رسید، حکم شد که وزن سیر سی و شش دام باشد، و مقرن این حال به خطر گذشت که خلاف ضابطه ایشان چرا باید کرد. روی آنکه به دستور سابق سی دم باشد روزی گسائن حلدوپ به تقریبی گفت که در کتاب بید که احکام دین دارد [۱۲۶ الف] آنجا ثبت است وزن سیر راسی و شش دام نوشته اند. چون از اتفاقات غیبی حکم شما با آنچه در کتاب ماست مطابق افتاد اگر همان سی و شش دام مقرر فرمایند بهتر خواهد بود. حکم شد که بعد از این در تمام ممالک سی و شش دام معمول باشد.

راز دوشنبه نوزدهم کوچ شد. راجه بهاوستگه را به کومک لشکر دکن تعیین فرموده اسب و خاعت مرحمت نمود. ازین تاریخ تا کوشته بیست و هشتم پی در پی کوچ واقع شد. روز مبارک شنبه بیست و نهم دارالبرکت دهلی به ورود موکب اقبال آراستگی یافت. نخست با فرزندان و اهل محل به زیارت روضه منوره حضرت جنت عرش آشیانی انارالله برهانه شنافه ندورات گذرانیده شد؛ و آنجا به طواف روضه متبر که سلطان المشایخ شیخ نظام الدین چشتی رفته استمداد و همت نمود و آخرهای روز به دولتخانه که درسلم کده ترتیب یافته بود نزول سعادت اتفاق افتاد، و روز جمعه سی ام مقام شد. چون درین مدت شکار گاه برگشته پالم را حسب المحکم محافظت نموده بودند و به مرض رسید که آهوی بسیار جمع شده روز شنبه غره آذرماه الهی به عزم شکار یوز سواری تمرده شد. آخرهای روز درائشای شکار ژاله به افراط یارید در کلابی مقدار سیبی بود. هوارا بغایت سرد ساخت. درین روز سه آهو گیرانده شد.

روز یکشنبه دوم، چهل و شش آهو شکار کردم. روز دو شنبه سیوم بیست و چهار آهو به یوز گیرانیده شد و دو آهو فرزند شاه جهان به بند و زد. روز سه شنبه چهارم پنجاه آهو گیرانیده شد. چهارشنبه پنجم، بیست و هفت آهو شکار شد. روز مبارک شنبه ششم سید بهوه بخاری که به حکومت و حراست دارالملک دهلی اختصاص داشت سه زنجیر فیل و هزده رأس اسب و دیگر جزویات به رسم پیشکش گذرانید. یک زنجیر فیل و دیگر جزویات مقبول افتاد. تمه به او بخشیدم. هاشم خوشی فوجدار بعضی از پرگنات میوات به سعادت آستان بوس سرافرازی [۲۲۶ب] یافت. تا روز مبارک شنبه سیزدهم در حدود پالم به شکاریوز مشغول بوده، در عرض دوازده روز چهارصد و بیست و شش آهو گیرانیده. به دهلی مراجعت واقع شد. در خدمت حضرت عرش آشیانی شنیده بودم که آهوئی را که از چنگ یوز خلاص سازند با آنکه آسیبی از دندان و ناخن به او نرسیده باشد زنده ماندن از محالات است. درین شکار به جهت مزید احتیاط چند آهوی خوش صورت قوی جثه را پیش از آنکه زخمی از دندان و ناخن آنها رسد خلاص ساخته، فرمودم که حضور نگاه داشته نهایت محافظت و نیکو داری به کار برتد تا یک شبانروز به حال خود بوده آرام قرار داشتند. روز دوم تغییر فاحش در احوال آنها مشاهده رقت. از عالم مستان دست و پا را بیجا و بی قانون انداخته می افتادند و بروسی استند هر چند تریاق فاروق و دیگر دواهای مناسب داده شد تأثیر نکرد تا یک پاس به این کیفیت گذرانیده جان دادند. درین تاریخ خر ناخوش رسید که پسر کلان فرزند شاه پرویز در آگسره و دبعیت حیات سپرد. چون کلانک شده و آن فرزند نهایت تعلق و دلبستگی داشت ازین سانحه دلخراش بغایت متأثر و آزرده خاطر گشته اضطراب و بیطاقتی بسیار ظاهر ساخته است. به جهت دلوازی و خاطر جوئی او عنایت نامه ها فرستاده این ناسور درونی او را به مرهم اطف و عاطقت دوا فرمودم. امید که حق جل و علا صبر و شکیب کرامت کند که درین قسم قضایا بهتر از تحمل و بردباری یاری و غمخواری نباشد.

روز جمعه چهاردهم به التماس آغای آغاها به منزل او رفته شد. او را نسبت سبقت خدمت و طریقه بندگی و موروثی به این دودان رفیع الشان ثابت است، و حضرت عرش آشیانی انارالله برهانه در هنگامی که مرا کنه خدا ساختند آغای آغاها را از همشیره من شاهزاده خانم گرفته به خدمت محل من مقرر فرمودند. از آن تاریخ سی و سه سال [۲۲۷الف] است که در خدمت من می باشد و خاطر ایشان را بغایت گرامی می دارم؛ ایشان نیز به اخلاص خدمت سلسله ما کرده اند، و هیچ سفری و یورشی به اراده و اختیار خویش از ملازمت من محروم نمانده اند. چون کبر سن ایشان را دریافت التماس نمودند که اگر حکم شود در دهلی اقامت گزیده

آنچه از عمر باقی مانده باشد به دعا گوئی صرف سازم که دیگر مرا طاقت نقل و حسرکت نمانده از آمدن و شد محنت و صعوبت می کشم. و از سعادت مندی ایشان آنکه به حضرت عرش آشیانی همسال واقع شده اند. مجعلا آسودگی ایشان را منظور داشته حکم فرمودم که در دہلی توقف نمایند و در آنجا به جهت خود باغی و سرای و مقبره ساخته اند و مدتی است که به تعمیر آن مشغول اند. القصه مراعات خاطر آن قدیم الخدمت مطمح نظر داشته و به منزل ایشان رفته شد و به سید بهره حاکم شهر تأکید فرمودم که در لوازم خدمتگاری و پاس خاطر ایشان چنان تأکید نماید از هیچ رهگذر غبار کلفتی بر حواشی خاطر نشینند. درین تاریخ راجه کشنداس به منصب دوهزاری ذات و سبب سوار از اصل و اضافه سر بلندی یافت. چون سید بهره خدمت فوج داری دہلی را چنانچه باید به تقدیم رسانیده بود و مردم آن حدود از حسن سلوک او نهایت رضامندی داشتند به دستور سابق محافظت و محارست شهر دہلی و فوج داری اطراف آن به مشارالیه مقرر فرموده به منصب عزاری ذات و شصت سوار از اصل و اضافه سرافراز ساخته قبل مرحمت فرموده رخصت نمودم. روز شنبه یازدهم میرزا والی را به منصب دوهزاری و هزار سوار و عنایت علم و فیل امتیاز بخشیده به صوبه دکن تعیین فرمودم.

**ملاقات با شیخ عبدالحق دهلوی:** شیخ عبدالحق دهلوی که از اهل فضل و ارباب سعادت است درین آمدن دولت ملازمت دریافت. کتابی تصنیف نموده بود مشتمل بر احوال مشایخ هند، به نظر در آورده. خیلی زحمت کشیده، مدتهاست که در گوشه دہلی به وضع توکل و تجرید به سر می برد. مرد گرمی است. صحبتش بیذوقی نیست. به انواع مراحم و دلنوازی فرموده رخصت کردم. روز یکشنبه شانزدهم از دہلی کوچ کرده شد. روز جمعه بیست و یکم به پرگه کرانه نزول سعادت اتفاق افتاد. پرگه مذکور وطن مائوف مقرب خان است. آب و هوایش معتدل است و زمینش قابل. مهربان در آنجا باغات و عمارات ساخته. چون مکرر تعریف باغ او به عرض رسیده بود خاطر را به سیر آن رغبت افزوده روز دوشنبه بیست و دوم با اهل حرم از سیر آن باغ محظوظ گشتم. بی تکلف باغی است بغایت عالی و دلنشین آنچه دیوار پخته بر دور آن کشیده و خیابانها را فرش بسته یکصد و چهل یگانه است؛ و در میان باغ حوض ساخته است؛ طول دو بیست و بیست ذرع، عرض دو بیست ذرع. و در میان حوض صفا ماہتابی بیست و دو ذرع مربع و هیچ درخت گرم سیری و سرد سیری نیست که در آن باغ نباشد. از درختهای میوه دار که در ولایت می شود حتی نهال پسته سبز شده، سروهای خوش قد به اندام دیده اند که ناحال به این خوبی و لطافت سرو به نظر در نیامده. از مردم راست قول شنیده شد که در ولایت هم بهتر ازین کم سروی به نظر در آمده باشد. فرمودم که سروها را بشمارند، سیصد

درخت به شمار آمد. در اطراف حوض عمارات مناسب اساس یافته و هنوز در کارند. روز دوشنبه بیست و چهارم خنجرخان که حراست قلعه احمدنگر به عهده اوست به منصب دوهزارو پانصدی ذات و هزار سوار سرافرازی یافت. سربلندی رای به منصب دوهزارو پانصدی ذات و هزارو ششصد سوار ممتاز گشت. روز گمشنبه بیست و ششم حضرت واهب العطا یا فرزند اقبالمند شاه جهان را پسری از صبیۀ آصف خان کرامت فرمود. هزار مهر نذر گذرانیده التماس نام نمود. امید بخش نام کردم. امید که قدمش برین دولت [۲۲۸ الف] مبارک و فرخنده باد. روز مبارک شنبه بیست و هفتم مقام شد. درین چند روز از شکسار جرز و توغذری محظوظ بودم. جرزبور را فرمودم که وزن کردند، دوسیر و یک پاو جهانگیری برآمده ابلق دوسیر و نیم پاو و توغذری کلان یک سیر سوای از جرزبور کلانتر شد.

روز مبارک شنبه پنجم دی ماه الهی در مقام اکبرپور از کشتی برآمده به راه خشکی نهضت موکب اقبال اتفاق افتاد. از آگره تا منزل مذکور که در دو گروهی برگه بوریه واقع است یکصد و بیست و سه گروه هست. به راه دریا که نود و یک گروه به راه خشکی است. به سی و چهار کوچ و هفده مقام طی شد و سوای این هفته در برآمدن شهر و دوازده روز در پالم به جهت شکار توقف نموده بودم که همگی هفتاد روز باشد. درین تاریخ جهانگیر قلی خان از بهار آمده دولت زمین بوس دریافت و صدمهر نذر و صدروپیه به رسم نذر گذرانید. از مبارک شنبه گذشته تا گمشنبه یازدهم پی در پی کوچ واقع شد. روز مبارک شنبه دوازدهم از سیر باغ سرهند خوشوقت گشتم. اگر چه از باغهای قدیم است و درختهای ساحل رسیده دارد و طراوتی که پیش ازین داشت نمانده، معین غنیمت است. خواجه ویسی که از زراعت و عمارت صاحب وقوف است محض به جهت مرمت این باغ او را کروری سرهند ساخته، پیش از ساعت کوچ از دارالخلافت آگره رخصت فرموده بودند. بقدر ترتیب و مرمت نموده. مجدداً تأکید کرده شد که اکثر درختهای کهنه بی طراوت را دور ساخته نهالهای تازه بنشانند و غرق بندی را از سرنو صفا داده عمارت های قدیم را تعمیر نماید. و دیگر عمارات از حمام و غیره در جاهای مناسب حکم شد که اساس نهد. درین تاریخ دوست بیگ که از کومکیان عبدالله خان است به منصب هفتصدی ذات و سیصد و پنجاه سوار سرافرازی یافت. مظفر حسین پسر وزیر خان به منصب هشتصدی ذات و سیصد سوار ممتاز [۲۲۸ ب] گشت. شیخ قاسم به خدمت صوبه دکن رخصت شد. روز مبارک شنبه نوزدهم حسب التماس فرزند سعادت مند شاه جهان به منزل او تشریف ارزانی فرمودم به جهت ولادت فرزندی که حق جل سبحانه کرامت فرموده جشن عالی آراسته پیشکش کشید. از آن جمله شمشیر نیمچه یکه آویز که کاروندیک است و قبضه و بندو بارآن از نیلم فرنگ تراش

ترتیب یافته. الحق پاکیزه و مطبوع ساخته شده. دیگر فیلیست که راجه بکلانسه در برهانپور به آن فرزند گذرانیده بود. چون خوش صورت و خوش فعل است داخل فیلان خاصه حکم شد و مجموع قیمت پیشکش او آنچه قبول افتاد يك لك وسی هزار و پیه شد. و قسریب به چهل هزار روپیه به والدین و ولی نعمتهای خود گذرانیده.

درین ایام سید بایزید بخاری فوجدار صوبه بهکر يك رأس رنگ که در خسردی از کوه آورده، درخانه پرورش داده پیشکش فرستاده بود. به نظر گذشت. بغایت خوش آمد. از قسم مار خورو قوچ کوهی بسیار دیده شده که درخانه پرورش یافته اما رنگ به نظر در نیامده بود. فرمودم که باز برابری یکجا نگاه دارند تا جفت شود و نتایج بهم رسد. بی تکلف نسبتی به مار خور و قچقار ندارد. و سید بایزید به منصب هزاری ذات و هفتصد سوار سرافراز شد. روز دوشنبه بیست و سیوم مقیم خان را به خلعت واسپ و فیل رکپوه مرصع سرافراز ساخته به صوبه بهار تعین فرمودم. روز شنبه بیست و هشتم بر لب آب بیاه جشن فرزند اقبالند شاه جهان ترتیب یافت و همدرین روز راجه بکرماجیت که به محاصره قلعه کانگره اشتغال دارد به جهت عرض بعضی مستدعیات حسب الحکم به درگاه آمده سعادت آستانبوس دریافت و روز دوشنبه سی ام فرزند شاه جهان به جهت دیدن عمارات دولتخانه که به تازگی احداث یافته ده روز رخصت گرفته به لاهور شتافت. و راجه بکرماجیت به عنایت خنجر خاصه و خلعت اسپ سرافراز گشته به خدمت محاصره کانگره مراجعت نمود.

روز گمشنبه دوم [۲۲۹ الف] بهمن ماه الهی باغ کلانور به ورود موکب مسعود آراستگی یافت. درین زمین حضرت عرش آشیانی بر تخت خلافت جلوس فرموده اند. چون خبر نزدیک شدن خان عالم به درگاه رسید هر روز یکی از بندها را به جهت سرافرازی او به رسم استقبال فرستاده به انواع و اقسام مراسم و نوازش بایه عزت و منزلت او افزودم و عنوان فرامین را به مصرعی بایتنی بدیهه مناسب مقام زینت بخشیده به عنایتهای سرشار مخصوص ساختم. از جمله يك مرتبه عطر جهانگیری فرستاده این مطلع بزبان قلم آمد. بیت.

به سویت فرستاده ام بوی خویش      که آرم ترا زودتر سوی خویش

روز مبارک شنبه سیوم درین باغ کلانور خان عالم به سعادت آستانبوس سرافرازی یافته صدمهر و هزار روپیه بدصیغه نذر آورد و پیشکشهای خود را به مرور خواهد گذرانید. زینل بیگ ایلچی برادر شاه عباس بامراسله شاهی و نفایس آن دیار که به رسم سوغات ارسال داشته اند متعاقب می رسد. از عنایت و مرحمتی که برادرم به خان عالم می فرموده اند اگر به تفصیل مرقوم گردد حمل بر اغراق خواهد شد. همواره در محاورات عیان عالم خطاب می-

کرده اند و لحظه ای از خدمت خود جدا نمی داشتند و به حسب اتفاق اگر روزی یاشی در خانه خود خواستی بسر برد بی تکلفانه به منزل او تشریف برده بیش از پیش اظهار مرحمت می فرمودند. روزی در فرح آباد شکار قمرغه طرح افکنده به خان عالم حکم تیراندازی فرمودند. مشارالیه از راه ادب کمائی بادوتیر پیش آورده شاه پنجاه تیر دیگر از ترکش خاصه لطف نمودند. قضا را ازین تیرها پنجاه تیر شکار می رسد و دوتیر خطا می شود. آنگاه به چندی از ملازمان او که در مجالس و محافل راه داشتند حکم تیراندازی می فرمایند. اکثری خوب می اندازند. از جمله محمد یوسف قراول تیری زده که از دونه ک پران گذشته و استاد های بساط قرب بی اختیار آفرینها کرده اند؛ و در هنگام رخصت خان عالم را در آغوش عزت گرفته التفات بسیار اظهار نمودند و بعد از آنکه از شهر برآمده بسازبه [۲۲۹ب] منزل او تشریف برده عذر ها خواسته و ادع کرده اند. و از نفایس و نوادر روزگار که خان عالم آورده الحق از تائیدات طالع او بود که چنین تحفه به دست او افتاده مجلس جنگ صاحب قران است بالتمش. خان و شیه آن حضرت و اولاد و امجاد و امرای عظام که در آن جنگ سعادت همراهی اختصاص داشتند کشیده و نزدیک به هر صورتی نوشته که شیه کیست. و این مجلس مشتمل است بر دویست و چهل صورت، و مصور نام خود را خلیل میرزای شاهرخی نوشته و کارش به غایت پخته و عالی است و بقلم استاد بهزاد مناسب و مشابیه تمام دارد. اگر نام مصور نوشته نبودی گمان می شد که کار بهزاد باشد. و چون به حسب تاریخ او پیشتر هست اغلب ظن آن که بهزاد از شاگردان اوست و به روش او مشق کرده و این گرامی تحفه از کتابخانه علین آشیانی شاه اسمعیل ماضی و یا از شاه طهماسب به سرکار برادرش شاه عباس انتقال یافته. صادق نام کتابدار ایشان دزدیده به دست شخصی فروخته، قضا را در صفاهان این مجلس به دست خان عالم می افتد و به شاه نیز خبر می رسد که او چنین تحفه به هم رسانیده و به بهانه تماشا از او طلب می فرمایند. خان عالم هر چند خواست که به لطایف الحیل بگذراند چون مکرر به مبالغه اظهار فرمودند ناگزیر به خدمت ایشان فرستاد. شاه به مجرد دیدن شناخته اند. روزی چند نزد خود نگاهداشته غایتاً چون توجه خاطر ما را به امثال این نفایس می دانند که در چه مرتبه است و از خواستن نیز در کلی و جزئی بحمد الله که مضایقه نیست حقیقت را به خان عالم ظاهر ساخته باز به مشارالیه لطف نمودند. در وقتی که خان عالم را به عراق می فرستادم بشنداس نام مصوری را که در شبیه کشی از یکتایان روزگار است همراه داده بودم که شیه شاه و عمده های دولت ایشان را کشیده بیارد. شبیه اکثری را کشیده بود. به نظر در آورد. خصوصاً شبیه شاه برادرش را بسیار بسیار خوب کشیده بود. چنانچه ما به هر کس از بنده های ایشان نمودم، [۲۳۰ الف] عرض کردند که بسیار خوب

کشیده بود. همدین تاریخ قاسم خان بادیوان و بخشی لاهور دولت زمین بسوس دریافتند. بشنداس مصور به عنایت فیل سرافرازشد.

باباخواجه که از کومکیان صوبه قندهار است به منصب هزاری ذات و پانصد و پنجاه سوار ممتاز گشت. روز سه شنبه هشتم مدار المهای اعتمادالدوله لشکر خود را نشان داد. با آنکه ضبط صوبه پنجاب به عهده وکلای ایشان مقرر است و در هندوستان نیز جاگیر مفرقه دارند پنجهزار سوار به نظر در آوردند. چون وسعت ملک کشمیر آن قدر نیست که محصولش به جمعی که همواره ملازم موکب اقبالند وفا کند و از طنطنه نهضت ریاست عالیات نرخ غلات و حبوبات به تغییر اعلای رسیده بود به جهت رفاهیت عامه خلایق حکم شد که بندهایی که در رکاب اند سامان مردم خود نموده و معدودی که ناگزیر باشد همراه گرفته تتمه را به محال جاگیر خود را رخصت نمایند؛ و همچنین در تخفیف دادن چارواها و شاگر پیشه نهایت تأکید و احتیاط مرعی دارند. روز مبارکشنبه دهم فرزند اقبالند شاه جهان از لاهور آمده سعادت قدمبوس دریافت. جهانگیرقلی خان را به خلعت واسپ و فیل سرافراز ساخته با برادران و فرزندان به صوبه دکن رخصت فرمود. درین تاریخ طالباً به خطاب ملک الشعرا یی خلعت امتیاز پوشید. اصل او از آمل است. یک چندی با اعتمادالدوله می بود، چون رتبه سخنش از همگان در گذشت در سلك شعرای پای تخت منتظم گشت و این چند بیت ازوست. ابیات ز غارت چمن بر بهار منتهاست که گل به دست تو از شاخ تازه تر ماند

\*

لب از گشتن چنان بستم که گویی دهان بر چهره زخمی بود به شد

\*

عشق در اول و آخر همه ذوقست و سماع این شرابیست که هم پخته و هم خام خوش است

\*

گر من بجای جوهر آئینه بودمی بی رونما ترا به توکی می نمودمی

\*

دو لب دارم یکی در می پرستی یکی در غدرخواهیهای ممی  
روز دوشنبه [۲۳۰ ب] چهاردهم حسینی پسر سلطان قوام رباعی گفته گذرانید.  
رباعی:

گردی که ترا از طرف دامن ریزد آب از رخ سرمه سلیمان ریزد

گر خاک درت به امتحان بفشارند از وی عرق جبین شاهان ریزد  
معمد خان درین وقت رباعی خواند، مرا به غایت خوش آمد، و دریاخ خود نوشتم:

رباعی:

زهرم به فراق خود چشانی که چه شد؟ خون ریزی و آستین فشانی که چه شد؟  
ای غافل از آنکه تیغ هجر توجه کرد خاکم بفشار تا بدانی که چه شد؟

طالب صفاهان الاصل است. در عنفوان شباب به لباس تجرید و قلندری گذارش به کشمیر افتاده از خوبی جا و لطافت آب و هوا دل نهاد آن ملک شده توطن و تأهل اختیار نموده و بعد از فتح کشمیر به خدمت عرش آشیانی پیوست. در سلك بنده های درگاه انتظام یافته، الحال عمرش قریب به صد رسیده در کشمیر به فراغ خاطر با فرزندان و متعلقان به دعای دولت ابد قرین مشغول است.

چون به عرض رسید که در لاهور میان شیخ محمد میر نام درویشی است سید الاصل به غایت فاضل و مراض و مبارک نفس و صاحب حال، و در گوشه توکل و عزلت منزوی گشته از فقر غنی، و از دنیا مستغنی نشسته است. بنابراین خاطر - حق طلب به ملاقات ایشان رغبت افزود و چون به لاهور رفتن متعذر بود رقعهای در خدمت ایشان نوشته شوق باطن را ظاهر ساختم و آن عزیز با وجود کبر سن و ضعف بنیه تصدیع کشیده و تشریف آورد؛ و مدت ممتد تنها با ایشان نشسته صحبت مستوفی داشته شد. الحق ذات شریفی است و درین عهد به غایت غنیمت و عزیزالوجود است، و این نیازمند از خود برآمده بسا ایشان صحبت داشت و بسا سخنان بلند از حقایق [۲۳۱ الف] و معارف استماع افتاد. هر چند خواستم نیازی بگذرانم چون پایه همت ایشان را از آن عالیت یافتم خاطر به اظهار این مطلب رخصت نداد. پوست آهوی سفید به جهت جای نماز به ایشان گذرانیدم. فی الفور وداع شده به لاهور تشریف بردند.

روز یکشنبه بیست و سیوم در حوالی دولت آباد نزول موکب اقبال اتفاق افتاد. دختر باغبانی به نظر درآمد بابر و پسرش انبوه مقدار یک قبضه، ظاهرش به مردان مشبه در میان سینه هم موی برآمده اما پستان ندارد. به تفرس دریافتم باید که فرزندان شود. در اثای مکالمه گفت که مرا تا حال حیض نیامده و این دلیل است بر آن. به چندی از عورات فرمودم که به گوشه ای برده ملاحظه نمایند که مبادا خنثی باشد. معلوم شد که از دیگر عورات سر موی تفاوت ندارد. بنا بر غرایب درین جریده اقبال ثبت افتاد.

روز مبارک شنبه بیست و چهارم باقرخان از ملتان آمده سعادت زمین بسوس دریافت، در اوراق گذشته مرقوم گشته الله داد پسر جلاله پیر تاریکی از لشکر ظفر اثر فرار نموده راه ادبار



پیش گرفت درینولا ندامت گزیده به آشنایی باقرخان به اعتمادالدوله ملتجی شد که استشفاع گناه می نماید. حسب الائتماس ایشان حکم فرمودم که اگر از کرده خود پشیمان گشته روی امید به درگاه نهد زلالت جرایم او به عفو مقرون گردد. درین تاریخ باقرخان او را به درگاه آورد و مجدداً به شفاعت اعتمادالدوله غبار خجالت و ندامت به زلال عفو از ناحیه احوال او شست و شو خواهد یافت. سنگرام زمیندار جمو به خطاب راجگی و منصب هزاری ذات و پانصدسوار و عنایت فیل و خلعت سرافرازد. عرب خوافی فوجدار میانه دو آب به منصب هشتصدی ذات و پانصدسوار ممتاز گشت. خواجه قاسم هفتصدی ذات و دو صد و پنجاه سوار فرق عزت برافراخت. به نهمتن بیگک پسر قاسم کو که منصب پانصدی ذات و سیصدسوار مرحمت [۲۳۱ب] شد. به خان عالم فیل خاصه مع تلایر عنایت نمودم. ازین منزل باقرخان را به منصب هزار و پانصدی ذات پانصدسوار سرافراز فرموده باز به صوبه داری رخصت فرمودم. روز دوشنبه بیست و هشتم پرگه گرهی که به ساحل بهت واقع است محل نزول موکب اقبال گشت.

چون این کوهستان از شکارگاههای مقرر است حسب الحکم فراوان بیشتر آمده جرگه ترتیب داده بودند. روز یکشنبه غره اسفندارمذ الهی شکار را از شش گروه مسافت رانده روز مبارکشنبه دوم به شایخند درآوردند و یکصد و یک رأس از قوچ و چپکماره شکار شد. چون مهابت خان مدتها بود که از سعادت حضور محرومی داشت به التماس او حکم فرموده بودم که اگر از نسق آن مهم اطمینان حاصل کرده باشد و از هیچ رهگذر دل گرانی ندارد افسواج را در تها نجات گذاشته جریده متوجه درگاه شود. درین روز سعادت آستانبوس دریافتی صدمهرنذر گذرانید. خان عالم به منصب پنجهزاری ذات و سه هزارسوار سرافراز گشت. مقارن این حال عرضداشت نورالدین قلی از راه پونچ رسیده نوشته بود که کربوه را حتی الامکان اصلاح داده هموار ساخته بودم. قضا را چند شبانروز بارندگی شد. و بالای کوتل به ارتفاع سه ذرع برف افتاده هنوز می بارد اگر تا یک ماه بیرون کوه توقف فرمایند، عبور ازین راه میسر است والا دشوار می نماید. چون غرض ازین عزیمت دریافت موسم بهار و شکوفه زار بود از توقف فرصت از دست می رفت ناگزیر عطف عنان نموده به راه پگلی و دهمتور نهضت ریایات اقبال اتفاق افتاد.

روز جمعه سیوم از دریای بهت عبور واقع شد. با آنکه آب تا کمر بسود چون بغایت تند می رفت و مردم در گذشتن محنت می کشیدند حکم فرمودم که دو یست زنجیر فیل بسر سر گذرها برده اسباب مردم را بگذرانند و جمعی [۲۳۲الف] که ضعیف و زبون باشند نیز سواره عبور نمایند تا آسیب جانی و مالی به نامرادی نرسد.

درین تاریخ خبر فوت خواجه جهان رسید. او از بندهای قدیم و خدمتگاران زمان شاهزادگی بود. اگرچه در آخر از ملازمت من جدا شده روزی چند به خدمت عرش آشیانی پیوست، چون به جای بیگانه نرفته بود به خاطر من چندان گران نیامد. چنانچه بعد از جلوس رعایتی که در محبلیه او نگذاشته بود فرمودم، تا آنکه به منصب پنجزاری ذات و سه هزار سوار سرافرازی یافت؛ و شرح احوال او به تقریبات در جریده اقبال ثبت افتاد. خدمات عمده را متمشی شد و در کارهای طرفه گدی داشت. غایتاً از کسب قابلیت استعداد ذاتی او و دیگر جزئیات که پیرایه جوهر انسانی است بی نصیب بوده درین راه ضعف قلیی به هم رسانیده، روزی چند با وجود تکسر و بیماری در رکاب سعادت بسر برد و چون ضعف او اشتداد یافت از کلانور رخصت گرفته به لاهور شتافت و در آنجا به اجل طبیعی درگذشت. روز شنبه چهارم ماه مذکور قلعه رهناس مخیم اردوی ظفر قرین گشت. قاسم خان را به عنایت اسپ و شمشیر و پرم نرم خاصه سرافراز ساخته، رخصت لاهور فرمودم. باغچه‌ای در سر راه واقع بود، سیر شکوفه کرده شد. ازین منزل تیهو به هم رسید. گوشت تیهو از کبک لذیذتر است.

روزی که شنبه پنجم میرزا حسن پسر میرزا رستم به منصب هزاری ذات و چهار صد سوار ممتاز گشته، به صوبه دکن تعیین شد. خواجه عبداللطیف قوش بیگی نیز به منصب هزاری ذات و چهار صد سوار سرافرازی یافت. درین سرزمین گلی به نظر درآمد، درون سفید، بیرون سرخ؛ و بعضی درون زرد و بیرون سرخ. به فارسی لاله بیگانه می گویند، و به هندی تهل به معنی زمین است. چون گل کنول مخصوص آب است این را تهل کنول نامیده اند یعنی کنول صحرا بی.

روز مبارک شنبه نهم عرض داشت دلاور خان حاکم [۲۳۲ ب] کشمیر نوید رسان فتح گشتوار گشت. تفصیل این اجمال، بعد از رسیدن او به پایتخت سریر جاه و جلال، رقم زده کنک و قایع نگار خواهد شد. فرمان مرحمت عنوان با خلعت خاصه و خنجر مرصع فرستاده محصول یک ساله ولایت مفتوحه به جلدوی این پسندیده خدمت عنایت شد. روز سه شنبه چهاردهم مقام حسن ابدال نزول رایات اجلال گشت. چون کیفیت این راه و خصوصیات منازل در ضمن وقایع یورش کابل مرقوم شده به تکرار نپرداخت، و از اینجا تا کشمیر منزل به منزل نوشته خواهد شد. انشاء الله تعالی. از تاریخی که در موضع اکبر پور به مبارکی و خبریت از کشتی برآمده تاحسن ابدال یکصد و هفتاد و هشت کروه مسافت در عرض شصت و نه روز به چهل و هشت کوچ و بیست و یک مقام طی شد. چون درین سر منزل چشمه آبی و آبشاری و حوضی در غایت لطافت واقع است دوروز مقام فرموده، روز مبارک شنبه شانزدهم، جشن وزن قمری ترتیب یافت؛ و سال پنجاه سیوم به حساب شهر قمری از عمر این نیازمند درگاه ایزد جل شاناه به مبارکی آغاز شد.

چون ازین منزل کوه و کوتل و نشیب و فراز بسیار در پیش بوده به یک دفعه عبور اردوی کیهان پوی دشوار نمود. مقرر گشت که حضرت مریم الزمانی بادیگر بیگمان روزی چند توقف فرموده به آسودگی تشریف آورند. و مدارالملکی اعظم الدوله الخاقانی و صادق خان بخشی و ارادتخان میرسامان با عمله بیوات و کارخانه جات به مرورد عبور نمایند و همچنین رستم میرزای صفوی و خان اعظم و جمعی از بندها، به راه پونچ رخصت یافتند و مسوکب اقبال جسریده با چندی از منظوران بساط قرب و خدمتگاران ضروری روزجمعه هفدهم، سهونیم گروه کوچ فرموده، در موضع سلطانپور منزل گزید. درین تاریخ خبر فوت رانا امرسنگه رسید که در اودیپور به اجل طبعی مسافر راه عدم شد. جگت سنگه نبیره او و بیهم [۲۳۳ الف] پسر او در ملازمت می باشد. به خلعت سرافرازی یافتند، و حکم شد که راجه کشنداس فرمان مرحمت آمیز باخطاب رانائی و خلعت واسپ و فیل خاصه به جهت کنورکرن برده مراسم تعزیت و نهنیت به تقدیم رسانند.

از مردم این مرزوبوم استماع افتاد که درغیر ایام برسات که اصلا ابری و صاعقه ای نباشد آوازی مانند به صدای ابر ازین کوه به گوش می رسد و این کوه را گسرج می نامند و بعد از یک سال و دو سال البته چنین صدائی ظاهر می شود. این حرف را مکرر در خدمت حضرت عرش آشیانی نیز شنیده بودم. چون خالی از غرابتی نیست نوشته شد. والعلم عندالله. روزشنبه هژدهم چهار گروه نیم گذشته در موضع سنجی نزول اجلال واقع شد. ازین منزل داخل پرگنه هزاره فارابع است. روزیکشنبه نوزدهم سه گروه و سه پاو در نور دیده موضع نوشهر منزل شد. ازینجا داخل دهمتور است. چندانکه نظر کار می کرد جلگه های سبز در میان گل نهل کنول و قطعه گل سرشف شکفته بود و به غایت خوش می نمود. روز دوشنبه بیستم سهونیم گروه کوچ فرموده، در موضع سلهرورود موکب مسعود افتاد. مهابت خان از قسم جواهر و مرصع آلات موازی شصت هزار روپیه پیشکش گذرانید. درین سرزمین گلی به نظر در آمد سرخ آتشین به اندام گل ختمی، اما ازو خردتر و چندین گل یکجا تنگ به یک دیگر شکفته، از دورچنان نماید که گویا یک گل است؛ و درختش مقدار درخت زردآلو می شود. و درین دامن کوه بنفشه خودرو نیز بسیار بود در غایت خوشبویی، رنگش از بنفشه کمتر. روزسه شنبه بیست و یکم سه گروه طی نموده در موضع مانکلی نزول اقبال واقع شد. درین روز مهابت خان را به خدمت بنگش رخصت فرموده اسپ و فیل خاصه و خلعت و باپوستین مرحمت نمودم. امروز تا آخر منزل تقاطر بود. شب یکشنبه بیست و دوم نیز باران شد. وقت سحر برف بارید. [۲۳۳ ب] چون اکثر راه اجمه بود و از باران لغزیدگی بهم رسانید چاروای لاغر جا افتاد

برنخاست و بیست و پنج زنجیر فیل از سرکار خاصه شریفه تصدق شد. به جهت بارندگی دوروز مقام فرمودم. روزمبار کشنبه بیست و سیوم سلطان حسین زمیندار پگلی دولت زمین بوم دریافت. ازینجا داخل ملک پگلی است. ازغرایب اتفاقات آنکه دروقتی که حضرت عسرش آشیانی تشریف می بردند در همین منزل برف باریده بود. الحال نیز باریده. درین چندسال اصلا برف نباریده بلکه باران هم کم شده بود. روزجمعه بیست و چهارم چهار گروه طی نموده درموضع سواد که محل نزول موکب منصور گشت، درین راه هم اجمه بسیار بود و درخت زردآلو و دفتالو صحرا صحرا شگوفه کرده سراپا در گرفته بود. و درختهای صنوبر جوان نیز دیده را فریب می داد. شنبه بیست و پنجم قریب سه ونیم گروه در نور دیده ظاهر پگلی به ورود موکب مسعود آراستگی یافت. روز یکشنبه بیست و ششم به شکار کبک سوار شده آخرهای روز به التماس سلطان حسین به منزل او تشریف برده پایه عزتش بر امثال و افران افزودم. حضرت عرش آشیانی نیز به منزل او تشریف برده بودند. از قسم اسپ و خچر و باز و جره پیشکش کشیده اسپ و خنجر به او بخشیده، فرمودم که بازو خره را بگریز بسته آنچه خوب برآید به نظر خواهد گذرانید.

سرکار پگلی سی و پنج گروه در طول، و بیست و پنج در عرض است، مشرق رویه کوهستان کشمیر، و بر سمت مغرب اتک بزارس، و به جانب شمال کشتوار، و به جانب جنوب گهکرو واقع است. در زمانی که صاحبقران گیتی ستان فتح هندوستان نموده به دارالملک توران عنان اقبال معطوف داشته اند، این طایفه را که ملازم رکاب نصرت اثر بودند درین حدود یورت مرحمت نموده گذاشته اند. می گویند که ذات مافار نفست. اما مشخص نمیدانند که در آن وقت کلانتر اینها که بود و چه نام داشته. الحال خود لاهوری محض اند و به زبان چنار متکلم و حقیقت مردم دهمور نیز بدین قیاس است. در زمان عرش آشیانی شاه رخ نامی زمیندار دهمور بود. الحال بهادر پسر اوست. اگرچه باهم نسبت [۲۳۴ الف] و خویشی و پیوند دارند لیکن نزاعی لازمه زمینداران است همیشه بر سر حدود و حدود می باشد، و آنها پیوسته دولخواه آمده اند. سلطان محمود پدر سلطان حسین و شاه رخ هر دو در وقت شاهزادگی به ملازمت من رسیده بودند. با آنکه سلطان حسین هفتاد سال داشت در قوای ظاهر اصلا فتوری راه نیافته، و تاب و طاقت سواری و تردد چنانچه باید دارد. درین ملک بوزه می سازند از نان و برنج، که آنرا سرمی گویند. عملا از بوزه بسیار تندتر، و مدار خوراک این مردم بر سراسر است و هر چند کهنه تر باشد، بهتر است. و این سرا درهم کرده سرخم را محکم بسته دو سال و سه سال در خانه نگاه می دارند و بعد از آن زلال روی خم را گرفته چها می سازند و آن را آچهی می نامند. و آچهی ده ساله

هم می باشد. پیش آنها هر چند کهن سال تر بهتر؛ و اقل مدت يك سال است. سلطان محمود کاسه کاسه ازین سر می گرفت و لا جرعه در می کشید. سلطان حسین هم ملتزم است و به جهت من از فرد اعلايش آورده بود. يك بار برای امتحان خوردم. پیش ازین هم خورده شده بود. کیفش مشتگی است اما خالی از کرخی نیست و معلوم شد که اندك بنگی هم همراه می سارند. در خمارش خواب غلبه می کند. اگر شراب نباشد بضرور بدل شراب می تواند شد. از میوه زرد آلود و شفتالو و امرود می شود. چون تربیت نمی کنند و خود روست همه ترش و ناخوش می باشد. از سرشکوفه آنها محفوظ می توان شد. خانه و منازل هم از چسب است؛ به روش اهل کشمیر می سازند. جانور شکار به هم می رسد. اسب، اشتر، و گاو میش می دارند. بز و مرغ بسیار فراوان است. استریش ریزه می شود. به جهت بارگران به کار نمی آید.

چون به عرض رسید که چند منزل پیشتر آبادانی که غله آنجا به اردوی ظفر قرین کفایت کند، نیست، حکم شد که پیشخانه مختصر بقدر احتیاج و کارخانجات ضروری همراه گرفته فیلان را تخفیف دهند، و سه چهار روز آذوقه برگیرند. از ملازمان رکاب سعادت چندی به همراهی برگزیده، بقیه مردم به سرکردگی [۲۳۴ب] خواجه ابوالحسن بخشی چند منزل عقب می آمده باشند. با کمال احتیاط و تأکید هفتصد زنچیر فیل به جهت پیشخانه و کارخانجات ناگزیر نمود. منصب سلطان حسین چهارصدی ذات و سیصد سوار بود. درین وقت به منصب ششصدی و سیصد و پنجاه سوار سرافرازی یافت و خلعت و خنجر مرصع و فیل مرحمت فرمود. بهادر دهمتوری که به کومک لشکر بنگش تعیین است منصب او از اصل و اضافه دوصدی ذات و یکصد سوار حکم شد. روز گمشنبه بیست و نهم پنج گروه و يك پاو، کوچ نموده از پل رودخانه نین سکه گذشته منزل گزیدیم. این نین سکه از طرف شمال به جانب جنوب می رود. این رودخانه از میان کوه وادو که مابین ولایت بدخشان و تبت واقع است سرآمده. چون درینجا آب مذکور دوشاخ شده به جهت عبور لشکر منصور حسب الحکم دوپل از چوب مرتب ساخته بودند. یکی در طول هژده ذرع و دوم چهارده ذرع و در عرض هر کدام پنج ذرع. و درین ملک طریق ساختن پل آنکه درختهای شاخدار بر روی آب می اندازند و هر دو سر آن را به سنگ بسته استحکام می دهند و تخته چوبهای سطر بردوی آن انداخته به میخ و طناب قوی مضبوط می سازند؛ و به اندك مرمتی سالیهای سال برجاست. القصه فیلان را پایاب گذرانیده سوار و پیاده از روی پل گذشتند. سلطان محمود، نام این رودخانه را نین سکه کرده یعنی راحت چشم. روز مبارکشنبه سیام قریب سه ونیم گروه در نور دیده برب رودخانه کشن گنگا منزل شد. درین راه کوتلی واقع است به غایت بلند. ارتفاع آن يك گروه، نیز نشیب يك ونیم گروه؛ و این کوتل را بیم

درنگ می‌نامند. وجه تسمیه آن که به زبان کشمیری پنبه را بیم می‌گویند. چون حکام کشمیر داروغه گماشته بودند که از بار پنبه تمغا بگیرند و در اینجا به جهت گرفتن تمغا درنگ می‌شده بنابراین به بیم درنگ شهرت یافته و از گذشت کوتل آبشاری است در نهایت لطافت. پیاله‌های معناد را بر لب آب و سایه درخت خورده، [۲۳۵ الف] وقت شام به منزل رسیدم.

برین رودخانه پلی بود که از قدیم پنجاه و چهار ذرع در طول و یک و نیم ذرع در عرض که پیاده‌ها می‌گذشتند. حسب الحکم پلی دیگر در محاذی آن ترتیب یافته طول پنجاه و سه ذرع، و عرض سه ذرع. چون آب عمیق و تند بود فیلان را برهنه گذرانیده سوار و پیاده واسپ از روی پل گذشت. حسب الحکم حضرت عرش آشیانی سرایسی از سنگ و آهک در غایت واستحکام بر فراز پشته مشرف بر آب اساس یافته. یک روز به تحویل مانده معتمدخان را پیشتر فرستاده شده بود که به جهت تخت‌نشین و آراستن جشن نوروز سرزینی که ارتفاهی و امتیازی جشن داشته باشد اختیار نماید. اتفاقاً از پل گذشته مشرف بر آب پشته‌ای واقع بود سبز و خرم، بر فراز آن سطحی پنجاه ذرع گویا کارفرمایان قضا و قدر به جهت چنین روزی مهابای جشن داشته بودند. مشارالیه لوازم جشن نوروزی را بر فراز آن پشته ترتیب داده بود به غایت مستحسن افتاد. معتمدخان مورد تحسین و آفرین گشت. رودخانه کشن گنگا از طرف جنوب می‌آید و به جانب شمال می‌رود. آب بهت از سمت مشرق آمده و به رودخانه کشن گنگا پیوسته به طرف شمال جاریست.

### نوروز پانزدهم از جلوس همایون

تحویل نیراعظم مرادبخش عالم به مشرف‌خانه حمل روز جمعه پانزدهم شهر ربیع الثانی سنه ۱۰۲۹ یک هزار و بیست و نه هجری بعد از انقضای دوازده و نیم گه‌ری که پنج ساعت نجومی باشد اتفاق افتاد. و سال پانزدهم از جلوس این نیازمند درگاه الهی به مبارکی و فرخی آغاز شد. روز شنبه دوم، چهار کروه و نیم باو کوچ نموده و در موضع مکر منزل گزیدم. درین راه کوتل نبود، قدری سنگلاخ داشت. طاموس و دراج سیاه و لنگور که در ولایت گرم سیر می‌باشد دیده شد. ظاهراً در سردسیر هم می‌توانند بود. از اینجا تا کشمیر همه جا راه برکنار دریای بهت است و دو جانب کوه واقع شده، و از توده آب در غایت تندی پر جوش و خروش می‌گذرد. و هر چند فیل کلان [۲۳۵ ب] باشد نمی‌تواند پای خود را قایم ساخت. فی القور می‌غلطاند و می‌برد. سنگ آبی هم دارد. روز یکشنبه سیوم چهار کروه و نیم طی نموده در موسران نزول فرموده شب جمعی از سوداگران که در پرگنه باره موله توطن دارند آمده ملازمت نمودند.

وجه تسمیه باره موله پرسیده شد عرض کردند که باراه به زبان هندوی خوك را می گویند و موله مقام را، یعنی جای باراه؛ و از جمله اوتار که در کیش هندو مقرر است یکی اوتار باراه است و باراه موله به کثرت استعمال باره موله شده.

روز دوشنبه چهارم دونیم کروه گذشته در بهولباس منزل گزیدیم. چون این کوهها را به غایت تنگ و دشوار نشان می دادند و از هجوم مردم عبور به صعوبت و زحمت میسر می شد و دشواری به معتمدخان حکم فرمودم که غیر از آصف خان و چندی از خدمتگاران ضروری هیچکس را نگذارند که در رکاب سعادت کوچ کنند و اردو را يك منزل عقب می آورده باشند. اتفاقاً مشارالیه دیره خود را پیش ازین حکم روانه ساخته بود. بعد از آن به مردم خود می نویسد که در باب من چنین حکم شده به هر جا که رسیده باشید توقف نمایید. برادران او در پای کوتل بهولباس این خبر را شنیده همانجا دیره فرود می آرند. در زمانی که مسو کب اقبال قریب به منزل او رسید برف و باران باریدن آغاز کرد. هنوز يك میدان راه طی نشده بود که دیره او نمایان شد. ظهور این موهبت را از اتفاقات شمرده با اهل محل به منزل مشارالیه فرود آمده از آسیب سرما و برف و باران محفوظ ماندیم. برادران او حسب الحکم به طلب او دوآیندند. در وقتی که این مژده به او می رسد که فیلان پیشخانه بر فراز کوتل برآمده راه را تنگ ساخته اند، چون سواره گذشتن متعذر نمود از غایت شوق و ذوق پیاده سرازیرا شناخته و در عرض دوساعت، دونیم کروه مسافت طی نموده خود را به ملازمت رسانید، و به زبان حال این بیت [۲۳۶ الف] می خواند. بیت:

آمد خیالت نیم شب جهان دادم و گشتم خجَل

خجالت بود درویش را ناگه چو مهمان در رسد

آنچه در بساط او بود از نقد و جنس و ناطق و صامت تفصیل کرده به رسم پای انداز معروض داشت. همه را به او بخشیدم و فرمودم که متاع دنیا در چشم همت ما چه نماید. جوهر اخلاص را به بهای گران خریداریم و این اتفاق از اثر اخلاص و تائیدات طالع او باید شمرد که مثل من پادشاهی با اهل حرم خود يك شبانروز در خانه او به راحت و آسودگی بسر برد، و او را در امثال و اقران و ابناى جنس سرافرازی نصیب شود.

روز سه شنبه پنجم، دو کروه گذشته در موضع کھائی نزول اجلال اتفاق افتاد. سرو پای که در برداشتم به معتمدخان مرحمت فرمودم، و منصب او از اصل و اضافه هزاروپانصدی ذات و پانصد سوار حکم شد. و از این منزل داخل سرحد کشمیر است و در همین کوتل بهولباس یعقوب پسر یوسف خان کشمیری با افواج منصور حضرت عرش آشیانی که راجه بهگوان داس

پدر راجه‌مان سنگه سردار بود جنگ کرده‌اند. درین روز خبر رسید که سهراب‌خان پسر دستم-  
خان میرزا در آب بهت غریق بحر فنا گشت. تفصیل این اجمال آنکه او حسب الحکم يك  
منزل عقب می‌آمد. در راه بخاطرش می‌رسد که به‌دریا درآمده غسل کند. با آنکه آب گرم  
میسر بوده هر چند مردمش مانع می‌آیند و می‌گویند که درین قسم هوای سرد بسی ضرور درین  
چنین دریای زخار خونخوار که فیل مست را می‌غلطاند در آمدن از آئین حزم و احتیاط دور  
است، به حرف آنها مقید نمی‌شود؛ و چون وقت ناگزیر در رسیده بود از غایت خودداری و  
غرور و جهالت به اعتماد شنواری خود که درین فن بی‌نظیر بود، جدی‌تر می‌شود و بایک نفر  
خدمتیه و یک کس دیگر که شنواری می‌دانسته‌اند، بر فراز سنگی که بر آب بود برآمده خود  
را به‌دریا می‌اندازد. به‌مجرد افتادن از تلاطم امواج نمی‌تواند خود را جمع ساخت، و به  
شنواری پرداخت. افتادن همان بود و رفتن همان بود. سهراب‌خان با خدمتیه رخت [۲۳۶ب]  
حیات به‌سیل فنا در داد. کشتی‌گیر به‌صد جان‌کندن، کشتی وجود به‌ساحل سلامت رسانید.  
میرزا دستم را غریب تعلقی و محبتی با این فرزند بود. در راه پونج از شنیدن خبر جانگاہ‌جامه  
شکیبایی چاک زده، بیتابی واضطراب بسیار ظاهر می‌سازد و با جمیع متعلقان خویش لباس  
ماتم پوشیده سروپا برهنه متوجه ملازمت می‌شود و از سوز و گداز مادرش چه نویسد. اگر  
چه میرزا دیگر فرزندان هم دارد غایتاً پیوند دل با این فرزند داشت. سنش بیست و شش بود.  
در بندوق اندازی شاگرد رشید پدرش بود. سواری فیل و ارابه به‌خوب می‌دانست. در یورش  
گجرات اکثر اوقات حکم می‌شد که در پیش فیل خصاصه سوار شود. در سپاهیگری خیلی  
چسپان می‌نمود.

روزگم‌شنبه سه‌کروه طی‌نموده در موضع ریوند منزل شد. روز مبارک‌شنبه هفتم از کوتل  
گوارمت عبور فرموده، در موضع وچه نزول اجلال افتاد. مسافت این منزل چهار کروه  
و یک‌پاو است. کوتل گوارمت از کوتل‌های صعب است و آخرین کوتل این راه است. روز  
جمعه هشتم قریب به چهار کروه طی‌نموده در موضع بتار منزل شد. درین راه کوتل نبود.  
بقدر وسعتی داشت صحرا صحرا چمن‌چمن شکوفه و انواع ریاحین از نرگس و بنفشه و گل‌های  
غریب که مخصوص این ملک است به‌نظر در آمد. از جمله گلی دیده‌شد که به‌هیأت عجیب  
پنج شش گل نارنجی رنگ سرنگون شکفته و از میان گل‌ها برگ‌گی چند سر برآمده، از عالم  
افناس. نام این گل بولابنگ است و گل دیگر مثل بونی بر دور آن گل‌های ریزه به‌اندام  
ورنگ یاسمن بعضی کبود و بعضی سرخ‌چهره، و در میان نقطه زرد، به‌غایت خوشنما و موزون.  
نامش لدرپوش و پوش‌علی‌العموم گل‌را می‌گویند ارغوان زرد هم درین راه فراوان است. گل



کشمیر از حساب و شمار برون است. کدامهارا نویسم و چند توان نوشت. آنچه امتیازی دارد مرقوم می گردد. درین منزل آبشاری بر سر راه واقع است به غایت عالی و دیدنی. [۲۳۷ الف] از جای بلند می ریزد. درین راه آبشاری به این خوبی دیده نشده. لحظه ای توقف نموده چشم و دل را از تماشای آن سیراب ساختم. روز شنبه نهم چهار کروه و سه پاد کوچ فرموده به باره مواله عبور موکب منصور اتفاق افتاد. باره مواله از قصبه های مقرر کشمیر است و از اینجا نا شهر چهارده کروه مسافت است و بر لب آب بهت واقع شده. جمعی از سوداگران کشمیر درین قصبه توطن گزیده مشرف بر آب منازل و مساجد ساخته اند و آسوده و مرفه الحال روزگار بسر می بردند. حسب الحکم پیش از ورود موکب مسعود کشتیها آراسته درین مقام مهیا داشته بودند. چون ساعت در آمدن به شهر روز دوشنبه اختیار شده بنا برین در منزل مذکور توقف صلاح ندیده، فی الفور با اهل محل بر کشتیها نشسته به مبارکی و فرخی متوجه مقصد گشتم. دهم از روز یکشنبه گذشته به شهاب الدین پور که از سرکارهای مقرر کشمیر است رسیده شد. فرمود که چنارهای چمن شهاب الدین پور را بشمارند. نود و چهار درخت به شمار درآمد. درین روز دلاورخان کا کر حاکم کشمیر از کشتواره رسیده دولت آستان بوس دریافت و به عنوان عواطف روز افزون پادشاهانه و گوناگون نوازش خسروانه سرافرازی یافت. الحق این خدمت را چنانچه باید به تقدیم رسانیده امید که حضرت و اهب العطا یا جمیع بندهای با اخلاص را چنین افروز عزت گردانید. کشتوار بر سمت جنوب کشمیر واقع است. از معموره کشمیر تا منزل آنکه حاکم نشین کشتوار است شصت کروه مسافت پیموده اند.

### احوال فتح کشتواره: به تاریخ دهم شهر یورماه الهی سنه چهارده دلاورخان پاده هزار

نفر سوار و پیاده جنگی عزیمت فتح کشتوار پیشنهاد همت ساخته حسن نام پسر خود را با کرد علی میر بحری به محافظت شهر و حراست سرحدات مقرر داشت و چون گوهر چک وایه چک به دعوی وراثت کشمیر در کشتوار و نواحی آن سرگشته وادی [۲۳۷ ب] ضلالت و ادبار بودند هیئت نام یکی از برادران خود را با جمعی در مقام دیسو که متصل به کوتل پیر پنجال واقع است به جهت احتیاط گذاشت و از منزل مذکور تقسیم افواج نموده خود را با سافوجی به راه جنگی پورشتافت و جلال نام پسر رشید خود را با نصر الله عرب و علی ملک کشمیری و جمعی از بندهای جهانگیری براه امن تعیین فرمود؛ و جمال نام پسر کلان خود را با گروهی از جوانان کار طلب به هر اولی فوج خود مقرر نمود. و همچنین دو فوج دیگر بردست راست و چپ خود قرار داد که می رفته باشند. چون راه بر آمد اسپ نبود چندان سپی به جهت احتیاط همراه گرفته اسپان سپاهی را در کل باز گردانیده به کشمیر فرستاد و جوانان کار طلب کمر خدمت

به میان جان بسته پیاده بر فراز کوه برآمدند و غازیان لشکر اسلام با کافران بد سرانجام منزل به منزل جنگ کنان تا امر کوت که یکی از محکمهای غنیم بود، شتافتند. و در آنجا فوج جلال و جمال که از راههای مختلف تعیین شده بودند با هم پیوستند. و مخالفان برگشته روزگار تاب مقاومت نیاورده راه فرار پیش گرفتند. بهادران جان نثار کوه دشوار و نشیب و فراز بسیار به پایمردی همت پیموده تادریای مرو شتافتند و بر لب آب مذکور آتش قتال اشتعال یسافت و غازیان لشکر اسلام ترددات پسندیده به ظهور رسانیدند. و ایبه چک بدبخت با بسیاری از اهل ادبار به قتل رسید و از کشته شدن ایبه، راجه ییدست و دل شده راه فرار پیش گرفت. و از پل گذشته در پهن در کوت که بر آن طرف آب واقع است توقف کردند. از بهادران نیز جلو خواستند که از پل بگذرند بر سر پل جنگ عظیم واقع شد، و چندی از جوانان به شهادت رسیدند. و همچنین مدت هشت شبانروز بندهای درگاه سعی در گذشتن آب داشتند و کافران تیره بخت هجوم آورده به مدافعه و مقاتله تقصیر نمی کردند تا آنکه دلاورخان از استحکام [۱۲۳۸ الف] تهنات و سرانجام آذوقه خاطر جمع نموده به لشکر فیروزی اثر پیوست. راجه از حیل سازی و روباه بازی و کلای خود را نزد دلاورخان فرستاده التماس نموده که برادر خود را با پیشکش به درگاه می فرستم و چون گناه من به عفو مقرون گردد و بیم و هراس از خاطر من زایل شود خود نیز به درگاه گیتی پناه رفته آستان بوسی می نمایم. دلاورخان به سخن فریب آمیز گوش نینداخته نقد فرصت را از دست نداد و فرستاده های راجه را بی حصول مقصود رخصت فرموده در گذشتن از آب اهتمام شایسته بکار برد. جمال پسر او با جمعی از نهنگان بحر شجاعت و جلالت بالای آب رفته به شناوری و دلاوری از آن دریای زخار خونخوار عبور نمودند، و با مخالفان جنگ سخت در پیوست و بندهای جانباز از آن طرف هجوم آورده کنار بر اهل ادبار تنگ ساختند، آنها چون تاب مقاومت در خود نیافتند تخته پل را شکسته راه گریز پیش گرفتند، و بندهای نصرت قرین باز پل را استحکام داده بقیه لشکر را گذرانیدند، و دلاورخان در پهن در کوت معسکر اقبال آراست و از آب مذکور نادریای چناب که اعتقاد قوی این سیاه بختان است دوتیر انداز مسافت بوده و در کنار آب چناب مسرتفع است و عبور از آن آب به دشواری میسر و به جهت آمدورفت پیاده ها طنابهای سطر تعیه نموده در میان دو طناب چوبهایی مقدار یک بدست پهلوی یکدیگر مستحکم بسته یکطرف طناب را بر قله کوه و سر دیگر را بر آن طرف آب مضبوط می سازند و دو طناب دیگر یک گز از آن بلندتر تعیه می نمایند که پیاده ها پای خود را بر آن چوبکها نهاده به هر دو دست طنابهای بالا را گرفته از فراز کوه به نشیب می رفته باشند، تا از آب بگذرند، و این را به اصطلاح مردم کوهستان رمبه گویند. و

هر جا مظه بسن رمبه داشتند بند و قچی و تیر انداز و مردم [۲۳۸ ب] کاری استحکام داده خاطر جمع نمودند. دلاورخان جساها ساخته شبی هشتاد نفر از جوانان دلیکار طلب برجاله نشانیده میخواست که از آب بگذرانند، چون آب در غایت تندی و شورش می گذشت جاله به سبلی فنارفت، و شصت بهشت نفر از آن جوانان غریق بحر عدم شده آبروی شهادت یافتند، و ده نفر به دست و بازوی شنآوری خود را به ساحل سلامت رسانیدند، و دو کس بر آن طرف آب افتاده در چنگک ارباب ضلالت اسیر گشتند.

الف، دلاورخان چهار ماه و دوازده در پهن در کوت پای همت افشوده سعی در گذشتن داشت، و تیر تدبیر به هدف مقصد نمی رسید تا آنکه زمینداری راهبری نموده که از جایی که مخالفان را گسبان گذشتن نبود رمبه بسته در دل شب جلال پسر دلاورخان را با چندی از بنده های درگاه و جمعی از افغانان قریب دوست نفر از آن راه به سلامت گذشته هنگام سحر بی خبر بر سر راجه رسیده، کرنای فتح بلند آوازه ساختند. چندی که برگرد و پیش راجه بودند در میان خواب و بیداری سراسیمه برآمده اکثری تیغ خون آشام گشتند. بقیه السیف جان به ننگ پا از آن ورطه بلا بر آوردند. در آن شورش یکی از سپاهیان به راجه رسیده خواست که به زخم کشمیر کارش به انعام رسانند، راجه فریاد برآورد که من راجه ام مرا زنده نزد دلاورخان ببرید. مردم بر سر او هجوم آورده دستگیر ساختند. بعد از گرفتار شدن راجه از منتسبان او هر کس هر جا بود خود را به گوشه ای کشید، دلاورخان از شنیدن این مژده فتح و فیروزی سجدات شکر الهی به تقدیم رسانیده، با لشکر منصور از آب عبور نموده به مندل بدر که حاکم نشین این ملک است درآمد. از کنار آب تا آنجا سه گروه مسافت بوده باشد. خواهر سنگرام راجه جم و دختر جوهر مل [۲۳۹ الف] مردود پسر راجه با سو در خانه راجه است و از خواهر سنگرام فرزندان دارد. پیش از آنکه فتح شود عیال خود را از روی احتیاط به پناه راجه جوال و دیگر زمینداران فرستاده بود. چون مسوکب منصور نزدیک رسید دلاورخان حسب الحکم راجه را همراه گرفته متوجه آستان بوس گشت و نصرا لله عرب را با جمعی از سوار و پیاده به حراست این ملک گذاشت.

در کشور گندم و جو و عدس و ماش و ارزن فراوان می شود، و به خلاف کشمیر شالی کمتر دارند. زعفرانش از زعفران کشمیر بهتر است، و قریب به صد دست از بازو جره گرفته می شود. نارنج و ترنج و هندوانه فرداعلی به هم می رسد. خربزه اش از خربزه کشمیر بهتر است و دیگر میوه ها از انگور و شغالو و زردآلو و امرو، ترش می باشد، اگر تربیت کنند میمکن که خوب شود. سهنی نام زر است مسکوک که از حکام کشمیر مانده یک و نیم آن را به یک رویه

می گیرند و در معامله پانزده سهنسی که ده روپیه باشد به يك مهر پادشاهی حساب می کنند. و دوسیر به وزن هندوستان را يك من اعتبار نموده اند، و رسم نیست که راجه از محصول زراعت خراج بگیرد. بر سر هر خانه درسالی شش سهنسی که چهار روپیه باشد می گیرد، و زعفران را در گل به علوفه جمعی از راجپوتان و هفتصد نفر توپچی که از قدیم نوکرانند به تنخواه نموده غایتاً در وقت فروختن زعفران از خسربدار بر سر منی که عبارت از دوسیر باشد، چهار روپیه می گیرد، و کلیه حاصل راجه بر جریمه است، و به اندك تقصیری مبلغ کلی می ستاند، و هر کس را متمول و صاحب جمعیت یافتند بهانه انگيخته، آنچه دارد پاك می گیرند. به همه جهت يك لك روپیه تخمیناً حاصل حصه او باشد، و در وقت کارشش هفت هزار پادیه جمع می شود و اسب در میان آنها کم است. قریب پنجاه اسب از راجه وعده های او بوده باشد. محصول [۲۳۹ ب] يك ساله در وجه انعام دلاورخان مرحمت شد. از روی تخمین جاگیر هزاری ذات و هزار سوار به ضابطه جهانگیری بوده باشد. و چون دیوانیان عظام نسق بسته جاگیردار تنخواه نمایند حقیقت از قرار واقع ظاهر خواهد شد که چه مقدار جاست.

روز دوشنبه یازدهم بعد از دوپهر و چهار گهري به مبارکی و فرخی در عماراتی که مجدداً بر کنارتال احداث یافته، ورود موکب مسعود اتفاق افتاد. به حکم حضرت عرش آشیانی قلعه ای از سنگ و آهك در غایت استحکام احداث یافته، غایتاً هنوز ناتمام است يك ضلع آن مانده است. امید که بعد از این به اتمام رسد. از مقام حسن ابدال ناکشمیر به راهی که آمده شد هفتاد و پنج گروه مسافت به نوزده کوچ و شش مقام که بیست و پنج روز باشد قطع شده، که از دارالخلافه آگره تا کشمیر در عرض پنج ماه و هژده روز سیصد و هفتاد و شش گروه مسافت به يك صد و دو کوچ و شصت و سه مقام طی شده، و به راه خشکی که مرعام و راه متعارف است سیصد و چهار و نیم گروه است.

روز سه شنبه دوازدهم، دلاورخان حسب الحکم راجه کشتوادر را مسلسل به حضور آورده زمین بوس فرموده، خالی از وجاهت نیست. لباسش به روش اهل هند، و زبان کشمیری و هندی هر دوی می دارند. به خلاف دیگر زمینداران این حدود فی الجمله شهری ظاهر شد. حکم فرمودم که با وجود چندین تقصیر و گناه اگر فرزندان خود را به درگاه ما حاضر سازد از حبس و قید نجات یافته، در سایه دولت ابد قرین آسوده و فارغ البال روزگار بسر خواهد برد، والا در یکی از قلاع هندوستان به حبس مغلذ گرفتار خواهد بود. عرض کرد که اهل و عیال و فرزندان خود را به ملازمت می آرم و امیدوارم رحمت آن حضرتم به هر چه حکم شود.

اوضاع و خصوصیات ملك کشمیر: اکنون مجملاً از احوال و اوضاع و

خصوصیات ملك کشمیر مرقوم می‌گردد. کشمیر از اقلیم چهارم است. عرضش از خط استوا سی و پنج درجه است. از قدیم این ملك در تصرف [۲۴۰ الف] راجه‌ها بوده و مدت آنها چهار هزار سال است، و کیفیت احوال و اسامی آنها در تاریخ راج ترنگ که به حکم حضرت عرش آشیانی از زبان هندی به فارسی ترجمه شده است به تفصیل مرقوم است. و در تاریخ سنه هفتصد و دوازده هجری به نور اسلام رونق و بها پذیرفته، و سی و دو نفر از اهل اسلام مدت دو یست و هشتاد و دو سال حکومت این ملك داشته‌اند، تا آنکه به تاریخ نهصد و نود و چهار هجری حضرت عرش آشیانی فتح فرمودند. و از آن تاریخ تا حال سی و پنج سال است که در تصرف اولیای دولت ابد قرین ماست. ملك کشمیر در طول از کوتل بهولباس تا قنبر دیر پنجاه و شش کسروه جهانگیر یست و در عرض از بیست و هفت کسروه زیاده نیست و از ده کم نه.

شیخ ابوالفضل در اکبرنامه به تخمین و قیاس نوشته که طول ملك کشمیر از دریای کشن گنگ تا قنبر دیر یکصد و بیست کسروه است، و عرض از ده کم نیست و از بیست و پنج زیاده نه. من به جهت احتیاط و اعتماد جمعی از مردم معتمد کاردان مقرر فرمودم که طول و عرض را طناب بکشند تا حقیقت از قرا و واقع نوشته شود، بالجمله آنچه شیخ یکصد و بیست کسروه نوشته بود شصت و هفت کسروه برآمد. چون قرارداد است که حد هر ملکی تا جائیست که مردم به زبان آن ملك متکلم باشند، بنابر آن از بهولباس که یازده کسروه این طرف کشن گنگ است سرحد کشمیر مقرر شد، و به این حساب پنجاه و شش کسروه باشد. و در عرض دو کسروه بیش تفاوت ظاهر نگشت، و گروهی که در عهد این نیازمند معمول است موافق ضابطه‌ای است که حضرت عرش آشیانی بسته‌اند، هر گروهی پنج هزار ذرع است و یک ذرع و یک چهار یک حال دودرع شرعی می‌شود که هر ذرعی بیست و چهار انگشت باشد. و هر جا کسروه با گز، مذکور می‌گردد مراد از آن کسروه و گز معمول حالست. نام شهر سری نگر [۲۴۰ ب] است و دریای بهت از میان معموره می‌گذرد و سرچشمه آن را ویرناک نامند از شهر چهار کسروه بر سمت جنوب واقع است. به حکم این نیازمند بر سر آن چشمه عمارت سی و باغی ترتیب یافته. در میان شهر چهار پل از سنگ و چوب درغایت استحکام بسته‌اند که مردم از روی آن تردد می‌نمایند، و پل را به اصطلاح این ملك گندل گویند. و در شهر مسجدی است به غایت عالی از آثار سلطان سکندر در هفتصد و نود و پنج اساس یافته، و بعد از مدتی سوخته و باز سلطان حسن تعمیر نموده، و هنوز به اتمام نرسیده بود که قصر حیات او از افتاد و در نهصد و نه ابراهیم باکری وزیر سلطان محمد به حسن انجام آراستگی بخشیده، از آن تاریخ تا حال یکصد و بیست سال است که بر جاست. از محراب تا دیوار شرقی یکصد و چهل و پنج ذرع طول، و عرض یکصد و چهل و چهار

ذرع است مشتمل بر چهار طاق، و بر اطراف ایوان و ستونهای عالی نقاشی و نگاری کرده. الحق از حکام کشمیر اثری بهتر ازین نمانده.

میر سید علی همدانی روزی چند درین شهر بوده است. خانقاهی از ایشان یادگار است. متصل شهر دو کول بزرگ است، که همه سال پر آب می باشد و طعمش متغیر نمی گردد. مدار آمد و رفت مردم و نقل و تحویل غله و هیمه بر کشتی است. در شهر و پرگنات پنجهزار و هفتصد کشتی است و هفت هزار و چهارصد ملاح به شمار آمده. ولایت کشمیر مشتمل بر سی و هشت پرگنه است و آنرا دو نصف اعتبار کرده اند. آب را مراج گویند و پایان آب را کمراج نامند و ضبط زمین و داد و ستد زر و سیم درین ملک رسم نیست مگر جزوی از سایر جهات و نقد و جنس را به خروار شالی حساب کنند. هر خرواری سه من و هشت سیر به وزن حال است. کشمیریان دوسیر را یک من اعتبار کرده اند، و چهار من را که هشت سیر باشد یک ترک. و جمع ولایت کشمیر سی و شصت و سه هزار و پنجاه خروار و یازده ترک است که به حساب نقدی هفت کسور و چهل و شش لک و هفتاد هزار و چهارصد دهم می شود و به ضابطه حال جای هشت هزار و پانصد [۲۴۱ الف] سوار است.

**کیفیت بهار و گل های کشمیر:** راه درآمد به کشمیر متعدد است و بهترین راهها بهنبر و پگلی است. اگر چه راه بهنبر نزدیکتر است لیکن اگر کسی خواهد که بهار کشمیر را دریابد منحصر در راه پگلی است و دیگر راهها درین موسم از برف مالا مال می باشد. اگر به تعریف و توصیف کشمیر بپردازد دفترها باید نوشت. ناگزیر مجمعی از اوضاع و خصوصیات آن رقم زده کلاک بیان می گردد. کشمیر باغی است همیشه بهار، قلعه ایست آهنبین حصار. پادشاهان را گلشنی است عشرت افزا، و درویشان را خلوت کده ای دلگشا. چمنهای خوش و آبشارهای دلکش از شرح و بیان افزون، آبهای روان و چشمه سارهای از حساب و شمار بیرون چندان که نظر کار کند سبزه است و آب روان. گل سرخ و بنفشه و نرگس خودرو، و صحرا صحرا انواع گلها، و اقسام ریاحین از آن بیشتر است که بشمار در آید. در بهار جان نگار کوه و دشت از اقسام شکوفه مالا مال درودیوار و صحن و بام خانه ها از مشعل لاله بزم افروز، و جلگه های مسطح و سه بر گهای مروح را چه گوید: آیات:

رخ آراسته هریکی چون چراغ	شده جسلوه گر نازنینان باغ
چو تعویذ مشکین به بازوی دوست	شده مشکو غنچه در زیر پوست
تمنای میخوارگان کرده تیز	غزل خوانسی بلبل صبح خیز
چو مقراض زرین به قطع حریر	بهر چشمه منقار بسط آب گیر

بساط از گل و سبزه گلشن شده      چراغ گل از بساد روشن شده  
بنفشه سر زلف را خم زده      گره در دل غنچه محکم زده

بهترین اقسام شکوفه بادام و شفتالوست. بیرون کوهستان ابتدای شکوفه در غره اسفندارمذ می شود، و در ملک کشمیر اوایل فروردین و در باغات شهر، نهم و دهم ماه مذکور [۲۴۱ب] و انجام شکوفه با آغاز یاسمین کبود پیوسته است. در خدمت والد بزرگوارم مکرر سیر زعفران زار و تماشای خزان کرده شده بود. بحمد الله درین مرتبه خوبیهای بهار را دریافت. خوبیهای خزان در موقعش نوشته خواهد شد. عمارات کشمیر همه از چوب است، و آشیانه و سه آشیانه و چهار آشیانه می سازند، و بامش را خاکپوش کرده، پیاز لاله جو غاشی می نشانند و سال به سال در موسم بهار می شکند و به غایت خوشنما است و این تصرف مخصوص اهل کشمیر است. امسال در باغچه دولتخانه و بام مسجد جامع لاله نهایت خوب شکفته بود. یاسمن کبود در باغات فراوان است، و یاسمن سفید که اهل هند آنرا چنبلی گویند خوش بومی شود. و قسم دیگر صندلی رنگ است آن نیز در نهایت خوشنمایی است، و این مخصوص کشمیر است. گل سرخ چند قسم به نظر درآمد غایتاً یکی بسیار خوشبوست، دیگر گلی است صندلی رنگ بویش در غایت لطافت و نراکت. از عالم گل سرخ و بته اش نیز به گل سرخ مشابه. گل سوسن دو قسم می باشد. آنچه در باغات است بسیار بالیده و سبز رنگ، و قسم دیگر صحرازیست. اگر چه کم رنگ است غایتاً خوشبوی است. گل جعفری کلان و خوشبو می شود و بته اش به غایت از قامت آدمی می گذرد، لیکن در بعضی سالها وقتی که کلان شد و به گل رسید و گل کرد کرمی پیدا می شود و بر گش پرده از عالم عنکبوت می تند، و ضایع می سازد و بته اش را خشک می کند و امسال چنین شد. و گلها ئی که در ییلاقات کشمیر به نظر درآمده از حساب و شمار بیرون است. آنچه نادر المصری استاد منصور نقاش شیه کشیده از یکصد گل متجاوز است.

**میوه های کشمیر:** پیش از عهد دولت حضرت عرش آشیانی شاه آلو مطلقاً نبود. محمد قلی افشار از کابل [۲۴۲الف] آورده، پیوند نمود. تاحال ده پانزده درخت به بار آمده. زرد آلو پیوندی نیز درختی چند معدود بود. مشارالیه پیوندا درین ملک شایع ساخت و الحال فراوان است. و الحق زرد آلو کشمیری خوب می شود، و در باغ شهر آرای کابل درختی بود میرزائی نام که بهتر از آن خورده نشده بود. در کشمیر چندین درخت مثل آن در باغاها است. ناسپاتی فردا علی می شود. از کابل و بدخشان بهتر، نزدیک به ناسپاتی سمرقند. سبب کشمیری به خوبی مشهور است و امروز متوسط می شود. انگورش فراوان است و اکثرش ترش و زبون، انارش آنقدر هانیست. تربز فردا علی بهم می رسد و خربزه به غایت شیرین و شگفتنده می شود لیکن اکثر

آن است که چون به پختگی رسید گرمی درمیانش به هم می رسد و ضایع می سازد؛ و اگر احیاناً از آسیب گرم محفوظ ماند به غایت لطیف می شود. شاه توت نمی باشد، و توت سایر، صحرا صحرا است. و از پای هر درخت توت تانگ انگوری بالارفته. غایتاً توتش قابل خوردن نیست مگر درخت چند که در باغها پیوند کرده باشند. برگ توت به جهت گرم پيله به کار می رود و تخم پيله از گلگت و تب می آرند. و شراب و سرکه فراوان است. شرابش ترش و زبون و به زبان کشمیر می گویند. بعد از آن که کاسه ها از آن در کشند بقدری سرگرمی به هم می رسد. از سرکه اقسام آچار می سازند. چون سیر در کشمیر خوب می شود آچارش آچار سیر است.

**انواع غلات و حیوانات:** انواع غله بغیر از نخود اکثراً دارد. و اگر نخود بکارند سال اول می شود. سال دوم زبون می شود. سال سوم به مشنگ مشته می گردد و برنج از همه بیشتر، یمن سه حصه برنج و یک حصه سایر حبوبات بوده باشد. مدار خورش اهل کشمیر بر برنج [۲۴۲ب] است. اما زبون می شود و خشکه نرم می بزند و می گذارند که سرد شود. بعد از آن می خورند؛ و آنرا بهته می گویند. طعام گرم خوردن رسم نیست. بلکه مردم کم بضاعت حصه ای از آن بهته را شب نگاه می دارند و روز دیگر می خورند. نمک از هندوستان می آورند و در بهته نمک انداختن قاعده نیست. سبزی را در آب می جوشانند و اندک نمکی به جهت تغیر ذایقه در آن می اندازند و با بهته می خورند و جمعی که خواهند تنعم کنند در آن سبزی اندک روغن چارمغز می اندازد. و روغن چارمغز زود تلخ و بدطعم می شود بلکه روغن گاونیز. مگر آنکه تازه به تازه از مسکه روغن گرفته در طعام می اندازند و آنرا سدا پاک نامند به زبان کشمیری؛ و چون هوا سرد و نمناک است به مجرد آنکه سه چهار روز بماند متغیر می گردد. و گاو میش نمی باشد. گاو نیز خرد و زبون می شود گندمش ریزه و کم مغز است. نان خوردن رسم نیست. گوسفند بی دنبه می باشد. از عالم کدی هندوستان آنرا هندو می گویند. گوشش خالی از تراکت و راست مزگی نیست. مرغ وقاز و مرغابی سونه و غیر آن فراوان می باشد ماهی همه قسم پولکدار و بی پولک میشود اما زبون.

**ملبوسات کشمیریان:** ملبوسات از پشمینه متعارف است. مرد وزن کرته پشمین می پوشند و آنرا بتو گویند. و فرضاً اگر کرته نباشند به اعتقادشان اینکه هوا تصرف می کند بلکه هضم طعام بی این ممکن نیست. شال کشمیری را که حضرت عرش آشیانی پرم نرم فرموده اند از فرط اشتها حاجت به تعریف نیست. قسم دیگر تهرمه است از شال جسیمر و موجدار و ملایم می باشد. دیگر درمه است از عالم [۲۴۳الف] جل خرسنگ، بر روی فرش می افکنند. غیر از شال دیگر اقسام پشمینه در تب بهتر می شود با آنکه پشم شال را از تب



می آورند، در آنجا بعمل نمی توانند آورد. پشم شال از بزی بهم می رسد که مخصوص تبت است و در کشمیر از پشم شال پتو هم می یافند. و دوشال را باهم رفو کرده از عالم سقر لاط می مالند به جهت لباس بارانی بدن نیست. مردم کشمیر سر می تراشند و دستار گرد می بندند، و عورات عوام را لباس پاکیزه و شسته پوشیدن رسم نیست، يك كرته پتوسه -ال چه-ارسال به کار می برند و ناشسته از خانه بافته آورده كرته می دوزند و تاپاره شدن به آب نمی رسد. ازار پوشیدن عیب است. كرته دراز و فراخ تا سر پا افتاده می پوشند، و كمری می بندند.

با آنکه اکثر خانه بر لب آب دارند يك قطره آب به بدن آنها نمی رسد. مجعلا ظاهر آنها همچون باطن آنها چرکین است و بیصفا، صنایع در زمان میرزا حیدر بسیار پیش آمدند. موسیقی را رونق افزود. کمانچه و تیر و قانون و چنگ و دف و نی شایع شد. در زمان سابق سازی از عالم کمانچه می داشتند و نقشها به زبان کشمیری در مقامات هندی می خواندند و آن هم منحصر در دوسه مقامی بود بلکه اكثر به يك آهنگ میسراییدند. الحق میرزا حیدر را در رونق افزائی کشمیر حقوق بسیار است.

پیش از عهد دولت حضرت عرش آشیانی مدار سواری مردم اینجا برگونت بوده است. کلان نمی داشتند. مگر از خارج اسپ عراقی و ترکی برسم تحفه به جهت حکام آوردندی. و گونت عبارت از یابوئی است، چدارشانه [۲۴۳ب] به زمین نزدیک، در سایر کوهستان هند نیز فراوان می باشد. اكثر چنگره و شیخ جلو می شود و بعد از آنکه این گلشن خدا آفرین به تائید دولت و یمن تربیت خاقان سکندر آئین رونق جاوید یافت، بسیاری از اویمافات را درین صوبه جاگیر مرحمت فرموده، گله های اسپ عراقی و ترکی حواله شد که کره بگیرند، و سپاهیان نیز از خود یلخها سامان کردند و در اندك فرصت اسپان بهم رسیده چنانچه اسپ کشمیری تادویست سیصد رویه بسیار خرید و فروخت شده و احیاناً به هزار رویه هم رسیده.

مردم این ملک آنچه سود اگر و اهل حرفه اند اکثری سنی اند. و سپاهیان شیعه امسامیه؛ و گروهی نوربخش، و طایفه ای فقرا می باشند که آنها را ریشی گویند. اگرچه علمی و معرفتی ندارند لیکن بی ساختگی و ظاهر آرائی می زنند، هیچکس را بد نمی گویند؛ زبان خواهش و پای طلب کوتاه دارند؛ گوشت نمی خورند؛ وزن نمی کنند؛ و پیوسته درخت میوه دار در صحرا می نشانند به این نیت که مردم از آن بهره ورشوند و خود از آن تمتع بر نمی گیرند، قریب دو هزار کس ازین گروه بوده باشند. و جمعی از برهمنان اند که از قدیم درین ملک می باشند و مانده اند و به زبان سایر کشمیریان متکلم. ظاهرشان از مسلمان تمیز نتوان کرد لیکن کتاب

به زبان سهنس کرت دارند می خوانند و آنچه شرایط بت پرستی است به فعل می آرند، و سهنس کرت زبانی است که دانشوران هند کتابها بدان تصنیف کنند؛ و به غایت معتبر دارند. اما بتخانه های عالی که پیش از ظهور اسلام اساس یافته برجاست، [۲۴۴ الف] و عماراتش همه از سنگ، و از بنیاد تا سقف سنگهای کلان سی منی چهل منی تراشیده بروی یکدیگر نهاده.

متصل به شهر کوهچه ایست که آنرا کوه ماران گویند؛ و هری پربت نیز نامند. و بر سمت شرقی آن کول دل واقع است. و مسافت دورش شش و نیم کروه و کسری پیموده شد. حضرت عرش آشیانی انارالله برهانه حکم فرموده بودند که درین مقام قلعه ای از سنگ و آهسک در غایت استحکام اساس نهند. در عهد دولت این نیازمند قریب الاختتام شده، چنانچه کوهچه مذکور در میان حصار افتاده و دیوار قلعه بر دور آن گشته و کول مذکور به حصار پیوسته است. و عمارات دولتمخانه مشرف بر آن آید. در دولتمخانه باغچه ای واقع است و مختصر عمارتی در وسط آن، که والد بزرگوارم اکثر اوقات در آنجا می نشستند. درین مرتبه سخت بی طراوت و افسرده به نظر درآمده چون نشیمنگاه آن قبله حقیقی، و خدای مجازی که در حقیقت سجده گاه این نیازمند است بر خاطر حق شناسی ناپسند افتاد به معتمدخان که از بنده های مزاج دان است حکم فرمودم که در ترتیب باغچه و تعمیر منازل غایت جلد و جهد به تقدیم رسانند. در اندک فرصت به حسن اهتمام او رونق دیگر یافت و در میان باغچه صفحه ای عالی، سی و دو ذرع مربع مشتمل بر سه طبقه آراسته شد، و عمارات را از سرنو تعمیر فرموده به تصویر استادان نادره کار رشک نگارخانه چین ساخت. و این باغچه را نورافزا نام کردم.

روز جمعه پانزدهم فروردین ماه دو گاو [۲۴۴ ب] قطاس از پیشکشیهای زمیندار تبت به نظر درآمد. در صورت و ترکیب به گاو میش بیشتر شباهت و مناسبت دارد. اعضایش پرپشم است و این لازمه حیوانات سردسیر است. چنانچه بزرنگی که از ولایت بکرو کوهستان گرم سیر آورده بودند، به غایت خوب صورت و کم پشم می باشد. و آنچه درین کوهستان به هم می رسد به جهت شدت سرما و برف پرموی و بد هیأت است. و کشمیریان رنگ را کیل می گویند. و همدرین ولا آهوی مشکین پیشکش آورده بودند. چون گواشتش نخورده شده بود فرمودم طعامها بختند. سخت بی مزه و بدطعم ظاهر شد. از حیوانات چارپای صحرا بی گوشت هیچ یک به زبونی و بدطعمی این نیست. نافه در تازگی بوی ندارد بعد ازین که چند روزی ماند و خشک شد خوشبو می شود و ماده نافه ندارد. درین دوسه روز بر کشتی نشسته از سیر و نماشای شکوفه پهاک و شالمال محفوظ گشتم. پهاک نام برگه ایست که بر آن طرف کول دل واقع

است و همچنین شال مال نیز متصل آن، وجوی آب خوشی دارد که از کوه آمده به کول دل می ریزد. فرزند خرم فرمود که پیش آن را بستند؛ آبشاری به هم رسید که از سیر آن محظوظ توان شد. و این مقام از سیر گاههای مقرر کشمیر است.

**افتادن شاه شجاع از عمارت دولتخانه:** روز یکشنبه هفدهم غریب واقعه روی نمود. شاه شجاع در عمارت دولتخانه بازی می کرد. اتفاقاً دریچه ای بود به جانب دریا پرده بر روی آن افکنده دروازه را بسته [۲۴۵ الف] بودند. شاهزاده بازی کتان به جانب دریچه می رود که تماشا کند. به مجرد رسیدن سرنگون به زیر می افتد. قضا را پلاسی ته کروه درزیر دیوار نهاده بودند و فراشی متصل آن نشسته بود سر این به پلاس می رسد و باها بر پشت و دوش فراش خورده بر زمین می افتد. با آنکه ارتفاعش هفت ذرع است، چون حمایت ایزد جل سبحانه حافظ و ناصر بود، وجود فراش و پلاس واسطه حیات می شود، و عیاذ بالله اگر چنین نبودی کار به به دشواری کشیدی. در آن وقت رایمان که سردار پیاده های خدمتیه بود در پای جهرو که ایستاده فی الفور دویده او را بر می دارد و در آغوش گرفته متوجه بالا می شود. در آن حالت همین قدر می پرسد که مرا کجا می بری؟ او می گوید که به ملازمت حضرت. دیگر ضعف براو مستوای می شود و از حرف زدن باز می ماند. من در استراحت بودم که این خبر موحش بگوشم رسید. سراسیمه بیرون دویدم و چون او را بدین حال دیدم هوش از سرم رفت و زمان ممتد در آغوش شفقت گرفته، محو این موهبت الهی بودم. در واقع طفل چهار ساله از جایی که ده گز شرعی ارتفاع داشته باشد سرنگون بیفتد و اصلاً غبار آسیبی بر اعضایش ننشیند جای حیرت است. سجدهات شکر این موهبت تازه به تقدیم رسانیده تصدقات داده شده و فرمودم که ارباب استحقاق و فقرایی که در بن شهر توطن دارند، به نظر درآیند و تادرخور آنها وجه معیشت مقرر شود. از غرایب آنکه سه چهار ماه پیشتر ازین واقعه، چونک رای منجم که در مهارت فن نجوم از پیش قدمان این طایفه است بی واسطه [۲۵۴ ب] به من عرض کرده بود که از ازاچه طالع شاهزاده چنین استخراج شده که این سه چهار ماه برایشان گران است و ممکن که از جای مرتفعی بزیرو افتد و غبار آسیبی بر دامن حیات ننشیند. و چون مکرر احکام او به صحت پیوسته همواره این توهم پیرامون خاطر می گشت. و درین راههای خطرناک و کربوها دشوار گذار همیشه او را در نظر می داشتم و نهایت محافظت و غایت احتیاط به جای می آمد به کشمیر رسیده شد. چون سانه ناگزیر بوده انگها و دایهای او چنین غافل می شوند الحمدلله که به خیر گذشت.

در باغ عیش آباد درختی به نظر درآمد که شکوفه صدبرگ داشت به غایت بالیده و خوشنما. غایتاً سیب او ترش نشان دادند. چون از دلاورخان کا کر خدمتی شایسته به ظهور

آمده بود به منصب چهارهزاری ذات و سه هزار و پانصد سوار سرافراز ساختم، و پسران او را نیز به مناصب امتیاز بخشیدم. شیخ فرید پسر قطب الدین خان به منصب هزار ذی و چهار صد سوار نوازش یافت. منصب سر برهه خان هفتصد ذی و دو صدی پنجاه سوار حکم شد. نور الله کرکرا ق را به منصب ششصد ذی و یکصد سوار سرافراز ساخته، خطاب تشریف خانی عنایت فرمودم. پیشکش روز مبارکش به دروجه انعام قیام خان قراول مرحمت شد. چون الله داد افغان پسر پیر تاریکی از کردار زشت خویش ندامت گزیده به درگاه آمد و حسب التماس اعتماد الدوله گناه او به عفو مقرون گشت و آثار خجالت و شرمساری از ناصیه احوالش ظاهر بود به دستور سابق منصب دوهزار و پانصد و یک هزار و دویست سوار عنایت نمودم. میرک [۲۴۶ الف] جلایر از کومکبان صوبه بنگاله به منصب هزار ذی و چهار صد سوار سرافرازی یافت. چون به عرض رسید که لاله جوغاشی در پشت بام مسجد جامع خوب شگفته روز شنبه سیام به سیر و تماشا می آن رفته شد. الحق یک ضلع آن گلزار خوشی شده بود. پرگنه مورمهری که پیش ازین به راجه با سو عنایت بود و بعد از او پسران و جوهر مل مقهور داشت درین ولا به جگت سنگه برادر او که تیکه یافته بود لطف نمودم و پرگنه جموبه راجه سنگرام مرحمت شد.

روز دوشنبه غره اردی بهشت به منزل خرم رفته به حمام درآمد. بعد از برآمدن پیشکش کشید. قلبی به جهت خاطر او پذیرفتم. روز مبارکش به چهارم میر جمله به منصب دوهزاری و هشتصد سوار سرافراز گشت. روز یکشنبه به قصد شکار کبک به موضع چهاردره که وطن حیدر ملک است سواری شد. الحق سرزمینی خوش و سیرگاهی دلکش است. آبهای روان و درختهای چنار عالی دارد. حسب التماس او نورپور نام نهادم. در سر راه درختی است هل تهل نام که چون یکی از شاخه های آن را گرفته بجنبانند مجموع درخت در حرکت می آید، و عوام به این اعتقاد، که این حرکت مخصوص به همان درخت است. اتفاقاً در دید مذکور از آن قسم درخت دیگر به نظر درآمد که به همان طریق متحرک بود. معلوم شد که این حرکت لازم نوع درخت است نه مخصوص یک درخت. و در موضع راول پوره از شهر دونیم کسره بر سمت هندوستان درخت چناری واقع است میان سوخته، پیش ازین بیست و پنج سال است که من خود براسپی سوار با پنج اسپ زین دار دیگر و دو خواجه سرا به درون [۲۴۶ ب] درآمدم بودم و هرگاه به تقریبی این حرف مذکور می شد مردم استبعاد می نمودند. درین مرتبه باز فرمودم که چندی به درون آن در آیند به همان دستور که در خاطر داشتم ظاهر شد. در اکبرنامه مسطور است که حضرت عرش آشیانی سی و چهار کس را به درون آن در آورده متصل یک دیگر نشانده بودند.

درین تاریخ به عرض رسد که پرتهی چند، پسر رای منوهر که از کومکبان لشکر کانگره بود بامخالقان جنگ پیصرفه کرده چنان تارگشت. روز مبارکشنبه یازدهم برین موجب بندنهای درگاه به اضافه منصب سرافراز گشته تاتارخان دوهزاری و پانصد سوار، عبدالعزیز دوهزاری و هزار سوار، دبی چند گوالیاری هزار و پانصدی پانصد سوار، میرخان پسر ابوالقاسم ملکی هزاری ذات و ششصد سوار، میرزا محمد معموری هفتصدی ذات و سیصد سوار، لطف الله سیصدی پانصد سوار، نصر الله عرب پانصدی ذات و دو بیست و پنجاه سوار. تهورخان به فوجداری سرکار میوات تعیین شد. روز مبارکشنبه بیست و پنجم سید بایزید بخاری فوجدار سرکار بهکر به صاحب صوبگی ولایت تهتهه فرق عزت برافراخت، و منصب او از اصل و اضافه دوهزاری ذات و هزار و پانصد سوار حکم شد، و علم نیز مرحمت فرمود. شجاعخان عرب به منصب دوهزار و پانصدی ذات و سوار عزافتخار یافت. این رای سنگدلن حسب التماس مهابتخان به صوبه بنگش تعیین شد. جانشینان به منصب دوهزاری ذات و هزار و پانصد سوار سرافراز گشت.

درین ولا از عرایض سپهسالارخان [۲۴۷ الف] و سایر دولتهوایان ظاهر شد که عنبرسیاه بخت باز قدم از حدادب بیرون نهاده فتنه و فساد که لازمه سرشت آن بلد ذات است بنیاد کرده و از آنکه موکب منصور به ولایت دوردست نهضت فرمودم فرصت مغتنم شمرده عهد و پیمانی که بایندهای درگاه بسته بود شکسته است. دست تصرف به ملک پادشاهی دراز ساخته امید که عنقریب به شامت اعمال خویش گرفتار گردد. و چون التماس خزانة نموده بود حکم شد که مبلغ بیست لک روبیه متصدیان دارالخلافه آگره نزد سپهسالار روانه سازند و مقارن آن خبر رسید که امراتهایجات را گذاشته نزد دارابخان فراهم آمده اند، و برگیان بردور لشکر صف بسته می گردند؛ و خنجرخان در احمدنگر منحصن گشته و تاحال دوسه دفعه بندهای درگاه را بامقهوران اتفاق مبارزت افتاده و هر مرتبه مخالقان شکست خورده جمعی را به کشتن دادند، و در مرتبه آخر دارابخان جوانان خوش اسبها را همراه گرفته بر بنگاه مقهوران ناخت و جنگ سخت در پیوست و مخالقان شکست خورده روی ادبار به وادی فرار نهادند. و بنگاه آنها به تاراج رفت و لشکر ظفر اثر سالماً و غانماً به اردوی خود مراجعت نمودند. و چون عسرت و گرانی عظیم در لشکر منصور بهم رسید، دولتهوایان کنکاش در آن دیدند که از کربوه روهنگهیره فرود آمده در پایان گهات توقف باید نمود. تارسد غله به سهوات می رسیده باشد و مردم محنت و تعب نکشند. ناگزیر در بالا پور معسکر اقبال آراستند و مقهوران سیاه بخت شوخی و شلائیینی نموده، در اطراف [۲۴۷ ب] بالا پور نمایان شدند و راجه نرسنگه دیو با

چندی از بنده‌های جان‌نثار به مدافعه غنیمت گماشته بسیاری را به قتل آورد. منصور نام حبشی که در سپاه مقهوران بود زنده به دست افتاد. هر چند خواستند که بر فیل اندازند راضی نشده پای جهات افشرد، راجه‌نرسنگدینو فرمود که سرش از تن جدا سازند. امید که فلک دوار سزای کردار ناهنجار در دامن روزگار سایر حق‌ناشاسان نهد.

درسی‌ام اردی بهشت به تماشای سکه ناگه سواری شد. به غایت ییلاق خوشی است. این آبشار در میان دره واقع است. از جای مرتفعی می‌ریزد. هنوز بساطراف آن برف بود. جشن مبارک کشته در آن گل‌زمین آراسته پیاله‌های معتاد را بر لب آب و سیاه کوه خورده محظوظ گشتم. درین جدول جانوری به نظر درآمد از عالم ساج سیاه رنگ است و خالهای سفید دارد؛ و این هم رنگ بلبل است با خالهای سفید. و در آب غوطه می‌خورد، و زمان ممتد در زیر آب می‌باشد، و از جای دیگر سر بر می‌آورد. فرمودم که دوسه جانور از آن گرفته آرند تا معلوم شده که پنجه‌اش از بابت مرغایی است پوست در میان دارد، و با هم پیوسته، یا از عالم جانوران صحرائی گشاده است. دو قطعه از آن گرفته آوردند. یکی فی‌القور مرد و دیگری یک‌روز مانده پنجه‌اش مثل مرغایی پیوسته نبود. به نادری عصری استاد منصور نقاش فرمودم که شبیه آن را بکشد. کشمیریان گلهای کر می‌نامند یعنی ساج‌آبی.

درینولا قاضی و میر عدل معروض داشتند که عبدالوهاب پسر [۲۴۸ الف] حکیم علی به جمعی از سادات متوطن لاهور هشتاد هزار روپیه دعوی می‌نماید و خطی به مهر قاضی نورالله ظاهر ساخته که پدر من زرمذ کور را به رسم امانت به سید ولی پدر اینها سپرده و سادات منکراند و حکیم زاده دو گواه در دارالعدالت گذرانیده، و سادات یکی از آنها خرج نمیدهند و حکیم زاده گواه ثالث آورده دعوی خویش را به ثبوت شرعی رسانیده، با وجود این آنها منکرند. اگر حکم شود به جهت احتیاط حکیم زاده سوگند مصحف بخورده حق خود را از آنها بگيرد. فرمودم آنچه مطابق احکام شریعت است به عمل آورند. معتمد خان به عرض رسانید که سادات خضوع و خشوع بسیار می‌سازند و معامله کلی است، هر چند در تحقیق و تفحص این قضیه بیشتر تأمل به کار رود بهتر خواهد بود. بنابراین فرمودم که آصف خان در تحقیق این قضیه نهایت دقت و دوراندیشی بکار برده نوعی نمایند که اصلاً مظنه شبه و شک ندارد. با وجود این اگر [۲۴۸ ب] خوب و اشکافته نشود در حضور خود باز پرس نموده خواهد شد. به مجرد شنیدن این حرف حکیم-زاده را دل‌ودست از کار رفته و جمعی از آشنایان را شفیع ساخته حرف آشتی به میان آورد. غرض آنکه اگر سادات باز پرس این قضیه را به آصف خان نیندازند خط ابراء می‌سپارم که مرا با ایشان بعد از این حقی و دعوی نباشد. و هرگاه آصف خان کس به طلباء می‌فرستاد از

آنجا که خاین خایف می باشد به بهانه وقت می گذرانید و حاضر نمی شد تا آنکه خطا بر آید به یکی از دوستان خود سپرد و حقیقت به آصف خان رسید و جبراً او را حاضر ساخته در مقام پرسش درآمد. ناگزیر اعتراف نمود که این خطر را یکی از ملازمان من ساخته و خود گواه شده مرا از راه برده بود. به همین مضمون نوشته داد و چون آصف خان حقیقت را به عرض رسانید منصب و جاگیر او را تغییر ساخته از نظر انداختم، و سادات را به عزت و آبرو رخصت لاهور ازانی داشتم.

روز مبارک شنبه هشتم خرداد اعتقاد خان به منصب چهارهزاری ذات و هزار و پانصد [۲۴۹ الف] سوار سرافرازی یافت و صادق خان به منصب دوهزاری و پانصد و هزار و چهارصد سوار ممتاز گشت. زین العابدین پسر آصف خان مرحوم به خدمت بخش دیگری احدیان سرافراز گشت راجه نرسنگدیو بندیل به والای پایه پنجهزاری ذات و سوار فرق عزت برافراخت. در کشمیر پیش رستم ترین میوه ها اشکن است. میخوش می باشد. از آلو بالو خرد تر غایتاً در چاشنی و نزاکت بسیار بهتر و در کیفیت شراب سه چهار آلو بالو بیشتر نمی توان خورد. و از این در شبانروزی ناصد هم به مزه می توان گزک کرد خصوص از قسم پیوندش. حکم فرمودم که بعد از این اشکن را خوشکن می گفتند باشند. ظاهر در کوهستانات بسدخشان و خراسان می شود. مردم آنجا نجمد می گویند؛ و آنچه از همه کلانتر است نیم مثقال به وزن درآمد. شاه آلو در چهارم اردی بهشت مقدار نخودی نمایان شد و در بیست و هفتم رنگ گردانید، و در پانزدهم خرداد به کمال رسید، و نو بر کرده شده شاه آلو به ذایقه من از اکثر میوه ها خوشتر می آید. چهار درخت در باغ نورافزا بار آورده بود، یکی را شیرین بار نام کردم، و دوم را خوشگوار، و سوم را که از همه بیشتر بار آورده بود آن را پر بار، و چهارم که کمتر بار داشت آن را کم بارها و یک درخت در باغچه خرم بار آورده بود آن را شاهوار نام نهادم. نونهالی در باغچه عشرت افزا بود آن را نوبار خواندم و هر روز همانقدر که به جهت مزه پیاله کفایت کند به دست خود می چیدم. اگر چه از کابل هم به سداک چوکی می رسانیدند لیکن از باغچه خانه تازه به تازه چیدن به دست خود لطف دگر دارد، و شاه آلو ی کشمیر از کابل کمتر نمی شود، بلکه بالیده تر است، آنچه از همه کلانتر بود یک تانک و پنج سرخ به وزن درآمد.

روز گمشنبه بیست و یکم پادشاه بانو حجله نشین ملک بقا شد و الم این واقعه دلخراش بارگران بر خاطر من نهاد. امید که الله تعالی او را در جوار مغفرت خویش جای دهد. از غراب آنکه جوتک رای منجم پیش از این دوماه بعضی از بنده های نزدیک [۲۴۹ ب] را آگاه ساخته بود که یکی از صدر نشینان حرم سرای عفت به نهانخانه عدم خواهد شتافت و این را از زاپچه

طالعه من دریافته بود و مطابق افتاد.

از سوانح شهادت یافتن سیدغیرت خان و جلال خان گکهرست در لشکر بنگش و تفصیل این اجمال آنکه چون هنگام رفع محصول شد مهابت خان لشکر تعیین نمود که به کوهستان درآمده زراعت افغانان را بخوراند و از ناخت و تاراج و کشتن و بستن دقیقه ای مهمل نگذارند. قضا را چون بنده های درگاه به پایه کوتل می رسند افغانان برگشته روزگار از اطراف هجوم آورده سر کوتل را می گیرند، و استحکام می دهند و جلال خان که مرد کار دیده و پیر محنت کشیده بود صلاح وقت در آن می بیند که دوسه روزی توقف باید کرد تا مقهوران آذوقه چند روزه که بر پشت خود گرد آورده اند صرف نموده ناچار خود به خود ویران شوند، آنگاه به سهولت مردم ما از این کربوه دشوار خواهند گذشت. و چون ازین کوتل بگذریم دیگر کاری نمی توانند ساخت و مالش به سزا خواهند یافت. عزت خان که شعله ای بود رزم افروز و برق دشمن سوزبه صواب دید جلال خان نپرداخته بسرهنه چندی از سادات باره تو سن همت برانگیخت و افغانان مانند مور و ملخ از اطراف هجوم آورده او را در میان گرفتند. با آنکه زمین معرکه اسپ تاز نبود بهر طرف که جبین غضب می افروخت خرمن هستی بسیاری به آتش تیغها سوخت. در اثناء زدو خورد اسپش را پی کردند و پیاده تارمقی داشت تقصیر نکرد. عاقبت بارققای خویش مردانه فروشد و در هنگامیکه عزت خان میتازد جلال خان ککهر و مسعود احمد بیگ خان و یژن پسر نادعلی میدانی و دیگر بنده ها نیز عنان ثبات از دست داده بی اختیار از طرف کوتل می جنبند و مقهوران سر کوهها را گرفته به سنگ و تیر کارزار می نمایند و جوانان جان افشان چه از بنده های درگاه، و چه [۲۵۰ الف] از تائینان مهابت خان داد جرأت و جلالت داده بسیاری از افغانان را به قتل می رسانند. درین دارو گیر جلال خان و مسعود با بسیاری از جوانان جان نثار می گردند. به یک تندخوی و تیز جلسوی عزت خان چنین چشم زخمی به لشکر منصور رسید و مهابت خان از شنیدن این خبر وحشت اثر فوجی از مردم تازه زور به کومک فرستاده تهاجمات را از سرنو استحکام می دهد و هر جا اثری ازین سیاه بختان می یابند در کشتن و بستن تقصیر نمی نمایند. و چون این واقعه به عرض رسید اکبر قلی پسر جلال خان را که بخمدت فتح قلعه کانگره مقرر بود به حضور طلبداشته منصب هزاری ذات و هزار سوار لطف فرمودم و ملک موروثی او را به دستور قدیم در وجه جاگیر او مقرر داشته و اسب و خلعت داده، به کومک لشکر بنگش فرستادم. و با آنکه از عزت خان فرزندی مانده بود به غایت خردسال، جانفشانی او را در پیش نظر حقیقت بین داشته منصب و جاگیر عنایت شد تا با زمانده های او از هم نباشند و دیگران را امیدواری افزاید.



در این تاریخ شیخ احمد سرهندی را که به جهت دکان آرائی و خودنمایی و بیصرفه گوئی روزی چند در زندان ادب محبوس بود به حضور طلبداشته خلاص ساختم و خلعت و هزارروپیه عنایت نموده، و در رفتن و بودن مختار گردانیدم. از روی انصاف معروضداشت که این تنبیه و تأدیب در حقیقه هدایتی و کفایتی بود نفس مسرا، و در ملازمت خواهم بسود. بیست و هفتم خرداد زردآلورسید. خانه تصویری که در باغ واقع است و حکم تعمیر آن شده بود درینولا به تصریر اسنادان نادره کار، آراستگی یافت؛ و در مرتبه بالا شبیه جنت آشیانی و حضرت آشیانی، و در مقابل شبیه مرا و برادر شاه عباس را کشیده اند. بعد از آن شبیه میرزا کامران و میرزا محمد حکیم و شاه مراد و سلطان دانیال، و در مرتبه دوم شبیه امرا و بندهای خاص را تصویر کرده اند. و در اطراف بیرون [۲۵۰ ب] خانه سواد منازل راه کشمیر به ترتیبی که آمده شده نگاشته اند یکی از شعرای ابن مصرع را تاریخ یافته:

مجلس شاهان سلیمان هشتم

روز مبارک شنبه چهارم تیرماه الهی جشن بوریاکوبی شده درین روز شاه آلوی کشمیر به آخر رسید از چهاردرخت باغ نورافرا يك هزار و پانصد عدد، و از سایر درختها پانصد عدد دیگر چیده شد. به متصدیان کشمیر تأکید فرمودم که درخت شاه آلسو را در اکثر باغات پیوند کنند و فراوان سازند. درینولا بهیم پسر رانا امر به خطاب راجگی سرافرازی یافت. دلیرخان برادر سید عزت خان به منصب هزاری ذات و هشتصد سوار ممتاز گشت و محمد سعید پسر احمد بیگ خان به منصب ششصدی ذات و چهارصد سوار و مخلص الله برادر او به پانصدی و دو بیست و پنجاه سوار تونوش یافتند. به سید احمد صدر منصب هزاری عنایت شد. به میرزا حسن پسر میرزا رستم صفوی منصب هزاری ذات و پانصد سوار مرحمت فرموده به خدمت دکن رخصت کردم.

روز یکشنبه چهاردهم تیرماه حسن علیخان ترکمان به صاحب صوبگی اودیسه فرق عزت برافراخت، و منصب ذات و سوار سه هزاری حکم شد. درین تاریخ بهادرخان حاکم قندهار نه راسا پ عرافانی چند تقویر افشاه از زربفت و مخمل زربفت و دانه های کیش و غیره به رسم پیشکش ارسال داشته بود به نظر گذاشت. روز دوشنبه پانزدهم به سیر بیلاق توسی مرك سواری شده به دو کوچ در بای کوتل رسیده روز گمشنبه هفدهم به فراز کریوه برآمده دو کره مسافت در غایت ارتماع و بلندی به صعبوبه تمام قطع شده و از فراز کوتل تا بیلاق يك کره دیگر زمین پست و بلند بود. اگر چه قطعه قطعه گلنهای الوان شگفته بود لیکن آنقدر که تعریف می کردند و در خاطر نقش بسته بود به نظر در نیامد. شنیده شد که درین نزدیکی دره ایست که به غایت خوب

شگفته.

روز مبارکشنبه هژدهم به تماشای آن رفتم به تکلف هر گونه اغراق که در تعریف [۲۵۱ الف] آن گل زمین کرده شود گنجایش دارد. چندانکه نظر کارمی کرد گل‌های شگفته بود. پنجاه قسم گل در حضور خود چیده شد و یقین که چند قسم دیگر هم بوده باشد که به نظر در نیامده. آخرهای روز عنان مراجعت معطوف داشتم. امشب در حضور به تقریبی حرف محاصره قلعه احمد نگر مذکور می‌شد. خان جهان غریب نقلی گذرانید و پیش ازین هم مکرر به گوش رسیده بود بنا بر غرابت مرقوم می‌گردد. در هنگامی که برادرم شاهزاده دانیال قلعه احمد نگر را محاصره کرده بود روزی اهل قلعه توپ ملک‌میدار را به جانب اردوی شاهزاده مجرا گرفته آتش دادند. غلوله قریب دایره شاهزاده رسید و از آنجا باز بلند شده در خانه قاضی بایزید که از مصاحبان شاهزاده بود، افتاد. اسپ قاضی به فاصله سه چهار گز بسته بود، به مجرد رسیدن غلوله به زمین زبان اسپ از بیخ کنده بیرون افتاد، و غلوله از سنگ بود به وزن ده من متعارف هند که هشتاد من خراسان باشد، و توپ مذکور به مثابه ای کلان است که آدم در میان آن درست می‌تواند نشست.

درین تاریخ خواجه ابوالحسن میربخشی را به منصب پنجهزاری ذات و دوهزار سوار سرافراز ساختم. مبارزخان به منصب دوهزاری ذات و هزار و هفتصد سوار سربلندی یافت. بیژن پسر نادعلی به منصب هزار و پانصد سوار ممتاز گشت امانت خان به منصب دوهزاری ذات و چهارصد سوار سرافراز شد. روز مبارکشنبه بیست و پنجم نوازش خان پسر سعیدخان را به منصب سه هزار ذات و دوهزار سوار و همتخان را به منصب دوهزاری ذات و پانصد سوار، و سید یعقوب پسر سید کمال بخاری را به منصب هشتصد و پانصد سوار امتیاز بخشیدم. میرعلی اصغر پسر میرعلی اکبر موسوی به خطاب موسوی خان نوازش یافت.

چون تعریف بیلاق کوری مکرر شنیده شده بود، درینولا خاطر را به تماشای آن رغبت افزود. روز سه‌شنبه ششم مرداد بدان صوب سواری شد. از تعریف آن چه نویسد! چندانکه نظر کار [۲۵۱ ب] می‌کرد گل‌های الوان شگفته در میان سبزه و گل جدول‌های آب روان در غایت لطافت و صفا گویی صفا نیست از تصویر که نقاش قضا بقلم صنع نگاشته، غنچه دل‌ها از تماشای آن شگفت. بی تکلف این بیلاق را نسبتی به دیگر بیلاق نیست و من وجهی بهترین سیرگاه‌های کشمیر می‌توان گفت. در هندوستان پیها نام جانوری است خوش آواز که در موسم برسات ناله‌های جانسوز می‌کند. چنانچه کویل بیضه خود را در آشیان زاغ می‌نهد و زاغ بیجه او را می‌کشد و می‌پرورد، در کشمیر دیده شد که بیضه خود را در آشیان

غوغای نهاده بود و غوغای بچه آندا پرورش می داد.

روز مبارک شنبه پانزدهم فدائیکان به منصب هزاروپانصدی ذات هفتصدسوار سرافراز گشت. درین تاریخ محمد زاهدنام ایلچی غیرتخان حاکم اورگنج به درگاه رسیده عریضه ای بامختصر تحفه ارسال داشته به سلسله جنیان نسبتهای موروئی شده بود به نظر عاطفت مخصوص داشته عباله الوقت ده هزار درب به انعام ایلچی مقرر شد، و به متصدیان بیوتات حکم فرمودم که از قسام احناس آنچه او التماس نماید به جهت فرستادن ترتیب دهند. درینولا فرزندخان جهانرا غربت توفیقی نصیب شد. از شیفنگی باده به غایت زار و نزار گشته بود و از استیلای این نشاء مردافکن نزدیک به آن رسیده که جان گرامی درسراین کارکنند ناگاه بخود پرداخت و حق جل سبحانه اورا موفق ساخت و عهد کرد که بعد ازین دامن لب به شراب نیالاید و آلوده نسازد هر چند نصیحت کردم که به یکبار ترك کردن خوب نیست، از روی حکمت و تدبیر مرور و مدارا بید گذاشت، راضی نشد، و مردانه گذاشت. به تاریخ بیست و پنجم امرداد بهادرخان صاحب صوبه قندهار به منصب پنجهزاری و چهار هزار سوار سرافراز گشت.

در دم شهریورماه مان سنگه پسر راوت شنکر به منصب هزاروپانصدی هشتصدسوار، و میرحسام الدین به منصب هزاروپانصدی پانصدسوار، و کرم الله [۱۲۵۲ الف] پسر علی مردان بهادر به ششصدی و سیصدسوار، نوازش یافتند. و چون درینولا توجه خاطر به دندان ابلق جوهردار بسیار است امرای عظام در تفحص و تجسس غایت سعی و اهتمام به تقدیم رسانیدند. از آن جمله عبدالعزیز خان نقشبندی عبدالله نام ملازم خود را نزد خواجه حسین و خواجه عبدالرحیم پسران خواجه کلان خواجه جوئباری که امروز مقتدای ولایت ما و اراءالنهرند فرستاده، مکتوبی مشتمل بر اظهار این خواهش ارسال داشته بود. اتفاقاً خواجه حسن دندانی درست در کمال لطافت داشته فی الفور مصحوب مومی الیه روانه درگاه ساخت. دزین تاریخ به حضور رسید، و موجب انبساط خاطر گشت. فرمودم که موازی سی هزار رویه از نقایس امتعه به جهت خواجهها روانه سازد؛ و میر بر که بخاری بدین خدمت مأمور گشت.

روز مبارک شنبه دوازدهم شهریور میرمیران به موجوداری سرکار میوات دستوری یافت و منصب او از اصل و اضافه دوهزاری و یک هزار و پانصدسوار حکم شد، و اسب خاصه با خلعت و شمشیر عنایت فرمودم. درینولا از عرضداشت سندر به وضوح پیوست که جوهر مل مقهورجان به مالکان جهنم سپرد، و نیز به عرض رسید که فوجی بر سر یکی از زمینداران فرستاده طریق احتیاط از دست داده است؛ بی آنکه راه درآمد و برآمدرا استحکام دهند و سرکوههارا بگیرند به تنگای کوه درآمده جنگ بی صرفه کرده اند؛ و چون روز به آخر رسیده بود کارنا ساخته

عطف عنان نموده اند و در برگشتن جلوریزان شده کس بسیار به کشتن داده اند. خصوص جمعی که عار گریختن بر خود نپسندیده اند شهادت را به جان خریده اند. از جمله شهبازخان و تویانی که طایفه ایست از گروه افغانان لودی باجمعی از اقوام و نوکران جان نثار گشت. الحق خوب بنده ای بود شجاعت باخرد و آزر جمع داشت. دیگر جمال خسان افغان ورستم برادر او، وسیدنصیب باره و چندی دیگر زخمی برآمدند. و نیز نوشته رسید که محاصره تنگ شده و کار بر متحصنان به دشواری [۲۵۲ب] کشیده و مردم را در میان انداخته زنهار خواسته اند. امید که درین زودی به یمن اقبال روزافزون قلعه مفتوح گردد.

روز گمشنبه هژدهم ماه مذکور دلاورخان کاکر به اجل طبیعی ودیعت حیات سپرد، از امرای صاحب الوس بود. شجاعت را باسرداری و کاردانی بروجه اتم داشت. از زمان شاهزادگی به خدمت من پیوسته و به حسن اخلاص و جوهر رشد از همگنان گوی سبقت ر بوده، و به والا پایه امارت رسیده بود. در آخر عمر حق تعالی توفیق حق گذاری نصیب کرد و فتح کشتوار که خدمتی بود نمایان، به همت او میسر شده امید که از اهل آموزش باد. فرزندان و بازمانده های او را به انواع مراحم و نوازش سرفراز ساختم، و از مردم او چندی که لایق منصب بودند، در سلك بنده های درگاه انتظام بخشیده، دیگران را حکم فرمودم که به دستور سابق با فرزندان او بوده باشند، تاجمعیّت او از هم نباشد. درین تاریخ قوریساول باقطعه الماس که ابراهیم خان فتح جنگ از حاصل کان بنگاله فرستاده بود، آمده ملازمت نمود. وزیر خان دیوان بنگاله که از قدیمیان این درگاه بود به اجل طبیعی در گذشت.

شب مبارک شنبه نوزدهم کشمیریان کنار دریای بهت را دورویه چراغان کرده بودند و این رسمی است باستانی که هر سال در این تاریخ از غنی و فقیر هر کس که خانه در کنار دریا دارد مثل شب برات چراغان روشن می کند، و از برهمنان سبب آن را پرسیده شد. گفتند که درین تاریخ سرچشمه دریای بهت ظاهر شده و از قدیم این رسم آمده که در آن روز جشن کنند، و نام دته تروها است و دته به معنی بهت است و تروها سیزده را گویند. چون در تاریخ سیزدهم ماه شوال چراغان می کنند به این اعتقاد دته تروها نامیده اند. بی تکلف خوب چراغانی شده بود. بر کشتی نشسته سیرو تماشای کرده شد.

روز مبارک شنبه نوزدهم جشن وزن شمسی آراستگی یافت و به ضابطه معهود خود را به طلا و یازده جنس دیگر وزن کرده و در وجه ارباب استحقاق مقرر فرمودم. سال [۲۵۳ الف] پنجاه و یکم از عمر این نیازمند درگاه الهی به انجام رسید. و سرآغاز سال پنجاه و دوم چهره مراد افروخت. امید که مدت حیات در مرضیات ایزدی مصروف باد. جشن روز مبارک شنبه

بیست و هشتم در منزل آصف خان ترتیب یافت، و آن عمده السلطنه به لوازم نثار و پیشکش پرداخته سعادت جاوید اندوخت.

در غره شهر یور مرغابی در سال المر نمایان شد و بیست و چهارم ماه مذکور در کسول دل نمودار گشت. جانوران پرند که در کشمیر می باشند بدین تفصیل است: کلنگ سارس، طاووس، چرز، لکک، تغدری، تداغ، کروانک، زرد پلک، نقره پای، غرم بی، بوزه، لکک، حواصل، مکه، بغله، قاز، کویل، دراج، شارک، نول سرخ، هریل، دهنک، کویل شکر خواره، مپوکه، مهرلات، دهنیش، کلچری، تهری که ترکان آن را ومن اورا بد آواز نام کرده ام. چون اسامی بعضی از اینها معلوم نبود بلکه در ولایت نمی باشند به هندی نوشته شد. واسامی جانوران که در کشمیر نمی باشند از درنده و چرنده بدین تفصیل است: شیر زرد، یوز، گرگ، گاو میش، صحرانی، آهوی سیاه، چکاکاره، کوته پاچه، نیله گاو، گورخر، خرگوش، سیاه گوش، گربه صحرانی، موشک کر بلائی، سوسمار، خار پشت.

درین تاریخ شفتالو از کابل به داکچو کی رسید. آنچه از همه کلانتر بود، بیست و شش توله به وزن در آمد که شصت و پنج مثقال بوده باشد؛ و تاموسم شفتالو بود این قدر می رسید که به اکثری از امرا و پندهای خاص الوس عنایت می شد. روز جمعه بیست و هفتم به قصد سیرو تماشای ویرناک که سرچشمه دریای بهت است سواری شد. پنج گروه بالای آب به کشتی رفته در ظاهر موضع مانپور نزول فرمودم.

درین روز خبر ناخوشی از کشتوار رسید و تفصیل این اجمال آنکه چون دلاورخان فتح کرده متوجه درگاه شد، نصرالله عرب را با چندی [۲۵۳ب] از منصبداران به محافظت آنجا گذاشت. و او را در رای دو خطا افتاد: یکی آنکه زمینداران و مردم آنجا را به غایت تنگ گرفت و سلوک ناملایم پیش داشت؛ دوم آنکه جمعی که به کومک او مقرر بودند به طمع اضافه منصب از ورخصت خواستند که به درگاه رفته مهم سازی خود بکنند. او تجویز این معنی نموده اکثری را به مرور رخصت داد. چون پیش او جمعیت کم ماند زمینداران آنجا که زخمهایی ازو در دل داشتند و در کمین شورش بودند فرصت یافته از اطراف هجوم آوردند و پل را که عبور لشکر و کومک منحصر در آن بود سوخته آتش فته و فساد برافروختند؛ و نصرالله متحصن گشته دوسه روزی خود را به هزار جان کندن نگاه داشت. و چون آذوقه نبود راه آب را نیز بسته بودند ناگزیر به شهادت قرار داده مردانه با چندی که همراه بودند داد شجاعت و جلالت داد تا آنکه اکثری از آن مردم به شهادت رسیدند، و خود را اسیر سر پنجه تقدیر کردند. چون ابن خبر به مسامع جلال رسید جلال نام پسر دلاورخان را که آثار رشد و کارطلبی از ناصبه

احوالش ظاهر بود، و در فتح کشتوار ترددات پسندیده ازو به ظهور آمده بسود به منصب هزارزی ذات و ششصدسوار سرافراز ساخته و ملازمان پدر اورا که در سلك بنده‌های درگاه انتظام یافته‌اند، و فوجی از سپاه صوبه کشمیر با بسیاری از زمینداران و پیاده‌های برق‌انداز به کومک او مقرر داشته به استیصال آن گروه مخذول العاقبه تعیین فرمودم. و نیز حکم شد که راجه‌سنگرام زمیندار جمو با مردم خود از راه کوه جمو در آید. امید که درین زودی به سزای کرد خویش گرفتار آیند.

روزشنبه ۲۸ چهارونیم کروه کوچ شد و از موضع کاکاپور يك کروه گذشته برباب آب فرود آمدم. بنگ کاکاپور مشهور است. برکنار دریا صحرا صحرا خودرو افتاده روز یکشنبه بیست و نهم به موضع پنج هزاره منزل شد، این دیه به فرزند اقبال‌مند شاه‌پرویز عنایت [۲۵۴ الف] شده است. وکلای او مشرف بر آب باغچه و مختصر عمارتی ترتیب داده بودند؛ و در حوالی پنج هزاره جلگه‌ای واقع است در نهایت صفا و نزاهت، و هفت درخت چنار عالی در وسط جلگه، و جوی آبی بر دور گشته. کشمیریان ستهابھونی می‌گویند. یکی از سیرگاه‌های مقرر کشمیر است. درین تاریخ خبر فوت خان دوران رسید که در لاهور به اجل طبیعی در گذشت. عمرش قریب به نود رسیده بود، و از بهادران مقرر روزگار و دلیران عرصه کارزار بود، شجاعت را با سرداری جمع داشت، درین دولت حقوق بسیار دارد. امید که از اهل آموزش باد. چهار پسر از وماند لیکن هیچکدام استحقاق فرزندی او ندارد. قریب چهارک روپیه نقد و جنس از ترکه او برآمد. به فرزندان او عنایت شد. روز دوشنبه سی‌ام نخست تماشای سرچشمه اینچ کرده شد. این موضع را حضرت عرش آشیانی بهرام‌داس کچهوا به مرحمت نموده بودند، و او دردامن کوه و فراز چشمه عمارات و حوضها ساخته. بی تکلف سرمنزلیست در غایت لطافت و نفاست. آبش در کمال صفا و عذوبت. ماهی بسیار درو شناور.

در ته آبش نصف ریگ خرد کور تواند به دلشب شمرد

و چون این موضع به فرزند خان جهان عنایت فرموده‌ام مشارالیه ترتیب ضیافت نموده و پیشکش کشید. قلیلی به جهت خاطر او گرفته شد. ازین چشمه نیم کروه بیشتر مچھی بهون سرچشمه‌ایست که رای بهاری چند از بنده‌های عرش آشیانی بتخانه‌ای بر فراز آن ساخته. آب این چشمه از آن بیشتر است که توان گفت؛ و درختهای کلان کهن سال از چنار و سفیدار و سیاه‌بید بر دور آن رسته است. شب درین مقام گذرانیده، روز سه‌شنبه سی و یکم به سرچشمه اچھول منزل شد. آب این چشمه از آن فزونتر است. آبشار خوشی دارد، و بر اطراف درختهای چنار عالی و سفیدارهای موزون سر بهم آورده، نشیمنهای دلکش به موقع ترتیب داده بودند

و در مدنظر باغچه باصفا گل‌های جعفری شگفته. گویی [۲۵۴ب] قطعه‌ایست از بهشت. روز گمشته غره مهرماه از اجهول کوچ فرموده قریب به چشمه ویرناک منزل شد. روز مبارک‌شنبه دوم بر چشمه مذکور بزم پیاله ترتیب یافت. بنده‌های خاص را حکم نشستن فرمودم و پیاله‌های سرشار پیموده از شفتالوی کابل الوش گزک عنایت نمودم؛ و هنگام شامستان به‌خانه‌های خود بازگشتند. این چشمه منبع دریای بهت است، و در دامن کوهی واقع است که از تراکم اشجار وانبوهی سبزه و گیاه بومش محسوس نمی‌شود؛ و در زمان شاهزادگی حکم فرموده بودم که بر سر این چشمه عمارتی که موافق این مقام باشد اساس نهند درین‌ولا بانجام رسید. حوض مثنی‌چهل و دودرع چهارده گز عمق و آبش ازعکس سبزه وریاحین که بر کوه رسته زنگاری رنگ، و ماهی بسیار شناور، و بر دور حوض ایوانهای طاق زده، و باغی درپیش این عمارت. و از لب حوض نادر باغ جوئی چهارگز درعرض، و یکصد و هشتادگز درطول و ده گز در عمق، و بر اطراف جوئی خیابان سنگ‌بست و آب حوض به‌مثابه‌ای صاف و لطیف که باوجود چهارگز در عمق اگر نخودی در زیر آب افتاده باشد به‌نظر درمی‌آید. و از صفای جوی و سبزه و گیاه که در زیر آن چشمه رسته چه نویسد. بعضی سبز تلخ و بعضی پسته و سیبکی و اقسام سبزه سیرونیم سیر درهم رسته، از جمله بته‌ای به‌نظر درآمد بعینه مانند دم طاووس نقاشانه، و از امواج آب متحرک و یک‌گلی جابجا شگفته، نفس‌الامر آنکه در تمام کشمیر به این خوبی و دلفریبی سیر گاهی نیست. معلوم شد که بالای آب کشمیر را هیچ نسبت به پایان آب نیست بایستی روزی چند درین حدود سیر مستوفی کرده، داد عیش و کامرانی می‌دادم. چون ساعت کوچ نزدیک رسیده بود و در کوتل برف شروع در باریدن کرده و فرصت توقف بار نمی‌یافت ناگزیر عنان معاودت به‌جانب شهر معطوف داشتم و حکم شد که بر کنار جوی مذکور دو رویه درخت چنار بنشانند.

روز شنبه چهارم به چشمه لوکا بهون منزل شد. این [۲۵۵الف] سرچشمه هم قابل جایست اگر چه الحال در برابر آنها نیست، لیکن اگر مرمت کنند جای خوبی خواهد شد. فرمودم که مناسب آن مقام عمارتی بسازند و حوض پیش چشمه را مرمت نمایند. در آثنای راه بر چشمه عبور واقع شد، آنده‌ناک نامند. مشهور است که ماهی‌های این چشمه نابینا می‌باشند. لحظه‌ای بر سرچشمه مذکور توقف نموده دام انداختم دوازده ماهی به‌دام افتاد آن جمله سه ماهی نابینا بود و نه ماهی چشم داشت. ظاهر آب این چشمه را تأثیر است که ماهی را کور می‌سازد. بهر حال خالی از غرابی نیست.

روز یکشنبه پنجم باز به چشمه مجهی بهون و اینج عبور نموده متوجه شهر شدم. روز

گمشنبه هشتم خبر فوت هاشم خان پسر قاسم خان رسید. روز مبارکشنبه نهم ارادت خان را به صاحب صوبگی کشمیر سرفرازی بخشیدم، و میر جمله از تغییر اوبه خدمت خان سامانی امتیاز یافت، معتمد خان به خدمت عرض مکرر فرق عزت برافراخت، و منصب میر جمله دوهزاری ذات و پانصد سوار حکم شد. شب شنبه یازدهم به شهر نزول اجلال اتفاق افتاد. صفی خان به خدمت صوبه گجرات ممتاز شد. سنگرام راجه جمو به منصب هزار و پانصدی و هزار سوار سربلندی یافت.

درین روز غیر مکرر شکاری از ماهیگیران کشمیر مشاهده افتاد در جایی که آب تاسینه آدمی باشد دو کشتی پهلوی یکدیگر می برند به دستوری که یک سر باهم پیوسته باشد و سر دیگر از هم دور به فاصله چهارده پانزده ذرع، و دو ملاح بر کنار طرف بیرون کشتیها چسوب دراز به دست گرفته می ایستند، تا فاصله کم و زیاد نشود و در برابر می رفته باشند و ده دوازده ملاح ته آب درآمده سرهای کشتی را که باهم پیوسته به دست گرفته پاهارا به زمین کوفته می روند و ماهی که به میان هر دو کشتی درآمده خواهد که از تنگی بگذرد و به پای ملاحان می رسد، و ملاح فی الفور غوطه خورده به قعر آب می رساند و ملاح دیگر بر پشت او حمل انداخته به دو دست پشت او را زیر می کند تا آب او را به بالا نیاورد و او ماهی را به دست گرفته بر می آرد. و بعضی [۲۵۵ب] که درین فن مهارت تمام دارند دو ماهی به دو دست گرفته بر می آورند، از جمله پیر ملاحی بود که در هر غوطه زدن اکثر دو ماهی می گرفت؛ و این شکار در پنج زاره می شود، و مخصوص دریای بهت است. در کولا بها و دیگر رودخانه نمی شود و منحصر در موسم بهار است که آب سرد و گزنده نباشد.

روز دوشنبه سیزدهم جشن دسهره ترتیب یافت. به دستور هر سال اسپان را از طوایل خاصه و هر چه حواله امرا شده آراسته به نظر در آورده اند. درین ولا اثر کوتاهی دم و تنگی نفس در خود احساس کردم. امید که عاقبت به خیر مقرون باد. انشاء الله تعالی. روز گمشنبه پانزدهم به قصد شکار خزان به جانب صفا پور و دره لار که پایان آب کشمیر واقع است متوجه گشتم. در صفا پور بالا آب خوش است و بر سمت شمال آن کوهی افتاده پر درخت، با آنکه آغاز خزان بود عجب نمودی داشت، عکس درختهای الوان از چنار و زرد آلو و غیر آن در میان تالاب به غایت خوش می نمود. بی تکلف خوربیهای خزان از بهار هیچ کمی ندارد. بیت ذوق فنا نیافته ای ورنه در نظر

رنگین تر از بهار بود جلوه خزان چون وقت تنگ بود و ساعت کوچ قریب شد سیر اجمالی کرده مراجعت نموده شد. درین چند روز پیوسته به شکار مرغابی خوشوقت بودم. روزی در اثنای شکار ملاحی بچه



قرقره گرفته آورد. درغایت لاغری وزبونی بود، يك شب بیشتر زنده نماند. قرقره در کشمیر نمی باشد ظاهر در هنگام گذشتن و رفتن به هندوستان از لاغری و بیماری افتاده باشد.

درین ولا خبر رحمان داد پسر خانخانان رسید که در بالای به اجل طبیعی در گذشت ظاهر آ روزی چند تب کرده بود. در ایام نقاهت روزی دکنیان فوج بسته نمایان می شوند. برادر کلانش داراب خان به قصد جنگ سواری می نماید، و چون خبر به رحمان داد رسید از غایت جرات و جلالت با وجود ضعف و تکسر سوار شده، خود را به برادر می رساند و بعد از آنکه غنیم را زیر کرده مراجعت می نماید در بر آوردن چلته شرط احتیاط بجانمی آرد فی الفور هوا تصرف می کند و تشنج می شود، و زبان از گویائی [۲۵۶ الف] می ماند. دوسه روزی به این حال گذرانیده و دیعت حیات می سپارد، خوب جوان رشید بود. ذوق شمشیر زدن و کارطلبی بسیار داشت، و همه جا قصدش این بود که جوهر خود را در شمشیر می نماید. اگر چه مرگ و آتش ترو خشک را یکسان می سوزد لیکن بر من سخت گران می نماید، تا بر پدر پیر دل شکسته او چه گذشته باشد. هنوز مصیبت شاهنواز خان الایام نیافته بود که این جراحات تازه نصیب او شد، امید که الله تعالی در خور آن صبر و حوصله کرامت کناد.

روز مبارک شنبه شانزدهم خنجر خان به منصب سهزاری ذات و سوار سرفراز شد. قاسم-خان به منصب دوهزاری و هزار سوار ممتاز گشت، محمد حسین برادر خواجه جهان را که به خدمت بخشی گری لشکر کانکره مقرر است منصب هشتصد ذات و سوار عنایت فرمودم. شب دوشنبه بیست و هفتم همراه الهی بعد از گذشتن يك بهر و هفت گهری به مبارکی و فرخی رایات اقبال به صوب هندوستان ارتفاع یافت.

**مراجعت از کشمیر به جانب هندوستان:** چون زعفران گل کرده بود از سواد شهر کوچ فرموده، به موضع پنیشتافت. در تمام ملک کشمیر زعفران بغیر از بین درجای دیگر نمی شود. روز مبارک شنبه سیام در زعفران زار بزم بیاله ترتیب یافت. چمن چمن، صحرا صحرا، چنانکه نظر کار کند شگفته بود. نسیمش دماغها را معطر ساخت. بته اش به زمین پیوسته می باشد. گلش چهار برگ دارد، و بنفس رنگ است، به کلانی گل چینه، و از میانش سه شاخ زعفران رسته؛ پیازش رامی نشانند و در سالی که خوب می شود چهار صدمین به وزن حال می آید، و سه هزار و دوصدمین به وزن خراسان بوده باشد. نصف حصه خالص و نصف حصه رعایا معمول است، و سیری بده رویه خرید و فروخت می شود، و احیاناً نرخ کم زیاد می شود، و رسم مقرر است که گل زعفران را وزن کرده به اهل حرفه می دهند و آنها به خانه های خود برده زعفران را چیده می آرند. و موافق ربعی که از قدیم بسته اند نیم وزن آن نمک دروجه اجوره می گیرند، و نمک در کشمیر نمی باشد

از هندوستان می‌برند. دیگر از تحفه‌های کشمیر پر کلکی است که جانور شکاری در سالی تاده [۲۵۶ ب] هزار و هفتصد پریهم می‌رسد و بازوجره تادویست به‌دام می‌افتد. آشیان باشه‌هم دارد و باشه آشیانی بدنمی‌شود.

روز جمعه غره آبان ماه الهی از پنیرو کوچ فرموده در مقام خان پور منزل شد. چون به عرض رسید که زینل بیگ ابلچی براندم شاه عباس به حوالی لاهور رسیده مصحوب میر حسام الدین پسر عضدالدوله انجولخت و سی هزار روپیه خرجی عنایت نموده فرستادم و حکم کردم که آنچه او به مشارالیه تکلف نماید قیمت آن با پنجهزار روپیه دیگر از خود به طریق ضیافت بفرستد. پیش از این فرموده بودم که از کشمیر تا انتهای کوهستان در هر منزل عمارتی بجهت نشیمن خاصه و اهل محل اساس نهند و در سرما و برف درخیمه نباید گذرانیده، اگر چه عمارات این منزل به اتمام پیوسته بود چون هنوز نم داشت و بوی آهک می‌آمد درخیمه استراحت نموده شد. روز شنبه دویم در کلمپور منزل شد، چون مکرر بعرض رسیده بود که در حوالی هیره پور آبشاری واقع است به غایت عالی و نادر با آنکه سه چهار کروه از راه به جانب دست چپ بود، جریده به قصد تماشای آن شتافتم. از تعریف و توصیف آن چه نویسد. سه چهار مرتبه آب بروی هم می‌ریزد: تاحال به این خوبی و لطافت آبشاری به نظر در نیامده. بی تکلف نظر گاهی است به غایت عجیب و غریب، تاسه پهر روز آنجا به عیش و کامرانی گذرانیده چشم و دل را از تماشای آن سیراب ساختم. لیکن در وقت ابر و باران خالی از وحشتی نیست. بعد از سه پهر روز سوار شده هنگام شام به هیره پور رسیده. شب در منزل مذکور گذرانیده. روز دوشنبه چهارم از کوتل باری براری عبور نموده بر فراز کوتل پیر پنجال منزل گزیدم. از صعابت این کریوه و دشواری این راه چه نویسد که اندیشه رامجال گذر نیست. در این چند روز مکرر برف باریده بود و کوه‌های سفید شده در میان جاده نیز بعضی جاها یخ بسته بود چنانچه سم اسب گیرائی نداشت و سوار به سختی می‌گذشت. الله تعالی کرم خویش ارزانی داشت و درین روز نیارید. طرفه آنکه جمعی که پیشتر گذشته بودند و آنها نیکه متعاقب آمدند همه باریدن برف را دریافتند.

روز سه شنبه از کریوه پیر پنجال گذشته در پوشانه منزل شد. با آنکه از این طرف سر نشیب است لیکن از بسکه بلند است اکثر مردم پیاده گذشته. روز گمشنبه ششم، بیرم کله محل نزول اجلال گشت، قریب به موضع مذکور آبشاری واقع [۲۵۷ الف] است به غایت نفیس، حسب الحکم صفه‌ای به جهت نشیمن ترتیب داده بودند. الحق نظر گاه خوشی است! فرمودم که تاریخ عبور مرا بر لوح سنگ کنده بر فراز صفه نصب کنند. بی بدل خان ییتی چند گشته و بر سبیل نظم این نقش دولت

بر لوح روزگار یادگار است .

دو زمیندار در این راه می‌باشند که مدار آمد و رفت و بندوبست راه به قبضه اختیار اینهاست، و در حقیقت کلید ملک کشمیرند. یکی رامهدی نایک نام است، و دیگری راحسین نایک گویند. از پیره‌پور تا بیرم کله ضبط راه به عهده اینهاست. پدر مهدی نایک بهرام نایک در ایام حکومت کشمیران عهده بود. چون نوبت حکومت به بنده‌های این درگاه رسید میرزا یوسف خان در ایام حکومت خویش بهرام نایک را مسافر ملک نیستی گردانید. الحال در تصرف و دخل هر دو برابر هم‌اند. اگرچه به ظاهر باهم مدارایی دارند لیکن به باطن در نهایت عداوتند. درین روز شیخ ابن‌یمین که از خدمتگاران قدیمی اعتمادی عمده بود به جوار رحمت ایزدی پیوست جوان نیک‌ذات بی‌بد بود، و از غایت اعتماد، افیون خاصه، و آب‌حیات، حواله او بود. شبی که بر بالای پیرینجال منزل شد چون خیمه و اسباب نرسیده بود و به قدر ضعف هم داشت سرما تصرف نمود و تشنج کرد و زبان از گویائی بازماند. دوازده روز به این حال زنده بود و در گذشت. افیون خاصه به خواصخان سپردم و خدمت آبدارخانه به موسی خان حواله شد.

روزمبار کشنبه هفتم تهته معسکر اقبال گشت. اکثر در بیرم کله میمون بسیار به نظر درآمده بود. اما ازین منزل در هوا و زبان و لباس و رستنی و حیوانات و آنچه مخصوص ولایت گرم سیرست تفاوت فاحش ظاهر شد. مردم اینجا به زبان فارسی و هندی هر دو متکلم‌اند. ظاهراً زبان اصل اینها هندی است و زبان کشمیری را به جهت قرب و جوار یاد گرفته‌اند. مجملأً از اینجا داخل هندست. عورات لباس پشمینه نمی‌پوشند و به دستور زنان هند حلقه دربینی می‌کنند. روز جمعه هشتم راجور محل نزول رایات عالیات گردید. مردم اینجا در [۲۵۷] زمان قدیم هندو بوده‌اند. و زمیندار اینجا را راجه می‌گفته‌اند. سلطان فیروز مسلمان کرده و مع ذلک خود را راجه می‌گوید. و هنوز بدعتهای ایام جهالت در میان آنها مستمر است. از جمله چنانچه بعضی از زنان هندو باشوهر خود می‌سوزند اینها را باشوهر درگور می‌آرند. شنیده شد که در همین ایام دختری ده دوازده ساله را باشوهر خود که هم‌سال به او بود زنده به قبر درآورده‌اند. دیگر آنکه بعضی از مردم بی بضاعت را که دختر به وجود می‌آید خفه کرده می‌کشند، و با هندو پیوند خویشی می‌کنند. هم دختر می‌دهند و هم می‌گیرند. گرفتن خود خوب، اما دادن نعوذ بالله. فرمان شد که بعد ازین پیرامون این امور نگردند، و هر کس که مرتکب این بدعته‌اشود او را سیاست کنند.

در راجور رودخانه ایست که آبش در برسات به غایت مسموم می‌شود و اکثر مردمش را در زیر گلو بوغچه بر می‌آید و زرد و ضعیف می‌باشند. برنج راجور بسیار بهتر از برنج کشمیر

است. بنفشه خودرو و خوشبو درین دامن کوه می باشد. روز یکشنبه دهم در نوشهره منزل اتفاق افتاد. درین مقام به حکم حضرت عرش آشیانی قلعه ای از سنگ ساخته اند و پیوسته جمعی از حاکم کشمیر درینجا به طریق تهاشمی باشند. روز دوشنبه یازدهم چوکی هتی محل نزول موکب اقبال گشت. عمارات این منزل را مراد نام چیله اهتمام نموده، حسن انجام بخشیده بود. در میان دو لانه صفا ای به صفا آراسته، نسبت به دیگر منازل امتیاز داشت، منصب او را افزودم. روز سه شنبه در مقام بهنر منزل شد. امروز از کوه تا کوتل گذشته به وسعت آباد هندوستان در آمدم.

پیشتر قراولان به جهت شکار قمرغه دستوری یافته بودند که در بهنر و کرجهاک و مکھیاله جر که ترتیب دهند. روز گمشنبه و مبارک شنبه شکاری رازنده آوردند. روز جمعه به نشاط شکار خوشوقت شدم. از قفقار کوهی و غیره پنجاه و شش رأس شکار شد. در این تاریخ راجه سارنگ دیو که از خدمتگاران نزدیک [۲۵۸ الف] است، به منصب هشتصدی ذات و چهارصد سوار سرافرازی یافت. روز شنبه شانزدهم به جانب کرجهاک متوجه شدم. به پنج کوچ کنار دریای بهت معسکر اقبال گردید. روز مبارک شنبه بیست و یکم در جر که کرجهاک شکار کردم. نسبت به دیگر بارها شکار کمتر آمد، و چنانچه دل می خواست محظوظ نشدم. روز دوشنبه بیست و پنجم در جر که مکھیاله به نشاط شکار خوشوقت شدم. هفتاد و شش رأس بزمارخور، و غیره شکار شد. و ازین جا بده منزل شکارگاه جهانگیر آباد مخیم بارگاه دولت گردید. در زمان شاهزادگی، این سرزمین شکارگاه من بود. و به نام خود دهی آباد ساخته و مختصر عمارتی بنانهاد، به سکنه زمین که از قراولان نزدیک بود عنایت نموده بودم، و بعد از جلوس برگشته ساخته به جاگیر مومی الیه لطف فرمودم و حکم کردم که عمارتی به جهت دولخانه و تالابی و اساس نهند و بعد از فوت او این برگه به جاگیر ارادتخان مقرر شد. و سربراهی عمارات به مشارالیه بازگشت. و درینولا حسن انجام پذیرفته بی تکلف تالی شده به غایت عالی؛ و در میان تال عمارات دلنشین به همه جهت يك لك و پنجاه هزار روپیه صرف عمارات اینجا شده باشد. الحق پادشاهانه شکار گاهی است. روز مبارک شنبه و جمعه مقام کرده از انواع شکار محظوظ شدم. قاسم خان که به حراست لاهور سرافراز است دولت زمین بوس دریافته پنجاه مهر نذر گذرانید. و از اینجا يك منزل در میان باغ مؤمن عشق باز که در کنار دریای لاهور واقع است نزول اقبال اتفاق افتاد. درختهای چنار عالی و سروهای خوش قد دارد. بی تکلف نغزک باغچه ایست.

روز دوشنبه نهم آذرماه الهی مطابق پنجم محرم سنه يك هزار و سی و يك از باغ مؤمن بر فیل تند نام سوار شده نثار کنان متوجه شهر گردیدم، بعد از گذشتن دو بهر و سه گهری از روز مذکور

به ساعت مسعود و مختار به دولتیخانه درآمده ، در عمارتی که مجدداً به اهتمام معمورخان حسن انجام پذیرفته ، به مبارکی و فرخی نزول [۲۵۸ب] فرمودم . به تکلف منازل دلگشای و نشیمنهای روح افزا در غایت لطافت و نزهت همه منقش و مصور به عمل اوستادان نادره کار آراستگی یافته و باغچه های سبز و خرم به انواع و اقسام گل و ریاحین نظر فریب گشته . بیت :

ز پای تا سرش هر کجاکه می نگرم      کرشمه دامن دل می کشد که جا اینجاست

بالجمله مبلغ هفت لک روپیه که بیست و سه هزار تومان رایج ایران باشد صرف این

عمارت شده .

**فتح قلعه کانگره :** در این روز بهجت افروز مؤده فتح قلعه ، کانگره مسرت بخش خاطر اولیای دولت گشت ، و به شکر این موهبت عظمی و فتح بزرگ ؛ که از غنایات مجده و اهب العطا . یاست ، سر نیاز بدرگاه کریم کار ساز فرود آورده ، کوس نشاط و شادمانی بلند آوازه گردید . کانگره قلعه ایست قدیم ، شمال رو به لاهور ، در میان کوهستان واقع شده ، به استحکام و دشوار گشای و متانت و محکمی معروف و مشهور ، از تاریخ اساس این قلعه ، جز خدای جهان آفرین آگاه نیست . اعتقاد زمینداران پنجاب آن است که درین مدت قلعه مذکور از قومی به قومی دیگر انتقال نموده و بیگانه برو دست تسلط نیافته ، و العلم عند الله . بالجمله از آن هنگام که صیت اسلام و آوازه دین مستقیم محمدی به هندوستان رسیده ، هیچیک از سلاطین و الاشکوه را فتح آن میسر نشده ، سلطان فیروز شاه با آن همه شوکت و استعداد خود در فتنه به تسخیر قلعه پرداخت ، و مدتها محاصره داشت چون دانست که استحکام و متانت قلعه به حدی است که تا سامان قلعه داری و آذوقه با متحصنان بوده باشد ، ظفر بر تسخیر آن نتوان یافت ، کام نا کام به آمدن راجه و ملازمت نمودن خرسندی نموده دست از آن بازداشت . گویند راجه ترتیب پیشکش و ضیافت نموده سلطان را به التماس اندرون قلعه برد . سلطان بعد از سیر و تماشای قلعه به راجه گفت که مثل من پادشاهی را به درون قلعه آوردن از شرایط حزم و احتیاط دور بود ، جمعی که در ملازمت اند اگر [۲۵۹الف] قصد تو کنند و قلعه را به تصرف در آورند ، چمدی توانی کرد ؟ راجه به جانب مردم خود اشارت کرد در لحظه فوجی از دلاوران مسلح و مکمل از آنها نخانه برآمدند و سلطان را کورنش کردند و سلطان از دیدن هجوم آن مردم متوهم و متفکر گشته از غلدر اندیشید ، راجه پیش آمده و زمین خدمت بوسه داد و گفت ما را جز اطاعت و بندگی دسر نیست ، لیکن چنانچه سربازان مبارک گذشته احتیاط و دور بینی را پاس می داشت . سلطان آفرین گفت و راجه منزلی چند در رکاب بوده رخصت معاودت یافت .

بعد از آن هر که بر نخت دهلی نشست لشکری به تسخیر کانگره فرستاد و کاری از پیش

رفت. پدر بزرگوار من هم يك مرتبه لشكري عظيم به سرداری حسين قلی خان که بعد از خدمت پسندیده به خطاب خانجھانی شرف اختصاص پذیرفته بود تعیین فرمودند - در اثنای محاصره شورش ابراهيم حسين ميرزاشد و آن حق ناشناس از گجرات گریخته به صوب پنجاب علم فتنه و آشوب برافراخت ، و خانجھان ناگزير از گرد قلعه برخاسته متوجه اطفای نابره فتنه و فساد گشت ، و تسخير قلعه در عقده توقف افتاد ، و پیوسته این اندیشه ملازم خاطر اشرف بود و شاهد مقصود از نهانخانه تقدیر چهره گشا نمی شد . و چون به کرم ایزد جل سبھانه تخت دولت به وجود این نیازمند آراستگی یافت ، از جمله غذاهای که بر ذمت همت لازم شمرد یکی این بود . نخست مرتضی خان را که ایالت صوبه پنجاب داشت با فوجی از بهاداران رزم دوست به تسخير قلعه مذکور رخصت فرمودم ، و هنوز آنهم به انصرام نرسیده بود که مرتضی خان به رحمت ایزدی پیوست ، بعد از آن جوهر مل راجه با مو تعهد این خدمت نمود . او را سردار لشکر ساخته فرستادم آن بدسرسشت در مقام بغی و کافر نعمتی درآمده [ ۲۵۹ ب ] عصبان ورزیده ، نفرقه عظیم در آن لشکر راه یافت ، و تسخير قلعه در عقده توقف و تعویق افتاد . و بسی بر نیامد که آن حق ناشناس به سزای عمل خویش گرفتار گشته به جهنم رفت ، چنانچه تفصیل آن در مقام خویش گذارش یافته .

بالجمله درین ولا خرم تعهد خدمت مذکور نموده سندر ملازم خود را به استعداد تمام فرستاد ، و بسیاری از امرای پادشاهی به کومک او دستوری یافتند و به تاریخ شانزدهم شوال ۱۰۲۹ هجری لشکرها به دور قلعه پیوسته ، مورچاها قسمت شد و مداخل و مدارج قلعه را به نظر احتیاط ملاحظه نموده راه آمد و شد آذوقه را مسدود ساختند ، و رفته رفته کار به دشواری کشید ، و بعد از آنکه از قسم غله و آنچه غذا تواند شد در قلعه نماند ، چهار ماه دیگر غله های خشک را به نمک جوشانیده خوردند . چون کار به هلاکت رسید و از ممرأة امید نجات نماند ناگزير امان خواسته قلعه را سپردند و روز مبارک شنبه غره شهر محرم سنه ۱۰۳۱ هجری فتحی که هچیک از سلاطین و الاشکوه رامیسر نشده بود در نظر کوتاه اندیشان ظاھر بین دور می نمود ، الله تعالی به محض لطف و کرم خود به این نیازمند کرامت فرمود ، و جمعی از بنده هایی که درین خدمت ترددات پسندیده نموده بودند درخور استعداد و شایستگی خویش به اضافه مناسب و ممراتب سرافرازی یافتند .

روز مبارک شنبه دوازدهم حسب الالتماس خرم به منزل او که نوساخته بود رفته شد ، از پیشکشهای او آنچه خوش آمد برداشتم . سه زنجیر فیل داخل حلقه خاصه شد ، و در همین روز عبدالعزیز خان نقشبندی را به خدمت فوجداری نسواحی قلعه کانگره مقرر فرمودم . و منصب او دوهزاری ذات و هزار و پانصد سوار حکم شد . فیل خاصه ای به اعتقاد خان عنایت نمودم .

[۲۶۰ الف] الف خان قیامخانی به حراست قلعه کانگره دستوری یافت و منصب او از اصل و اضافه هزار و پانصدی ذات و هزار سوار حکم شد شیخ فیض الله خویش مرتضی خان نیز به موافقت او مقرر گشت که بالای قلعه بوده باشد. شب شنبه سیزدهم ماه مذکور خسوف شد. شرایط نیازمندی به درگاه ایزد متعال و قادر بر کمال ظاهر ساخته مناسب وقت از نقد و جنس به رسم خیرات و تصدقات به فقرا و مساکین و ارباب استحقاق قسمت شد.

در بنو لایزل بیگ ایلچی دارای ایران سعادت آستان بوس دریافت. پس از ادای کورنش زمین بوس رقیمه کریمه آن برادر و الاقدر را که مشتمل بر اظهار مراتب یکجتهی و کمال محبت بود گذرانید. دوازده عباسی نذر و چهارده رأس اسب بایراق و سه دست بازو یغون و پنج سر استر و پنج نفر شتر و نه قبضه کمان و نه قبضه شمشیر به رسم پیشکش گذرانید. او را به رفاقت خان عالم رخصت فرموده بودند جهت بعضی ضروریات همراهی نیازست کرد. درین تاریخ به درگاه رسید، خلعت فاخره و جیفه و طره مرصع کاری و خنجر مرصع به او مرحمت شد، و وصال بیگ و حاجی نعمت که همراه او آمده بودند ملازمت نمودند، و سرافرازی یافتند. امسان الله پسر مهابت خان به منصب دوهزاری و هفتصد سوار مقرر گشت. حسب الالتماس مهابت خان سیصد سوار بر منصب مبارز خان افغان افزوده از اصل و اضافه دوهزاری ذات و هزار و هفتصد سوار مقرر گشت و صد سوار دیگر بر منصب کنگه نیز اضافه فرموده شد. خلعت زمستانی به عبدالله خان و لشکر خان مرحمت نموده فرستادم. به التماس قاسم خان به باغ او رفته شد که درسواد شهر واقع است. دسر سواری ده هزار چرن نثار کردم. از پیشکشهای اویک قطعه العاس و از اقمشه آنچه خوش آمد برداشتم.

شب دوشنبه بیست و یکم به مبارکی و فیروزی پیشخانه به صوب دارا الخلافه آگره برآمد. برق انداز خان به داروغگی توپخانه لشکر [۲۶۰ ب] دکن مقرر گردید. شیخ اسحق به خدمت کانگره سرافراز شد، برادران الله داد خان افغان را از حبس برآورده هزار و پویه انعام شد. دودست باز تو یغون به خرم الثفات فرموده فرستادم، روز مبارک شنبه بیست و ششم به ضابطه مقرر جشن ترتیب یافت و سواره های دارای ایران که به مصحوب زینل بیگ ارسال داشه بودند از نظر گذشت به سلطان حسین پگلی فیل عنایت نمود، به ملا محمد کشمیری هزار روپیه انعام مرحمت شد، منصب پیرداد افغان به التماس مهابت خان هزاری ذات و چهار صد سوار مقرر گشت. چون راجه روپ چند گواگیری در خدمت کانگره ترددات پسندیده نموده بود به دیوانیان عظام حکم شد که نیمه وطن او را در وجه انعام امتیاز نماید و نیمه دیگر بجایگزین او تنخواه دهند.

به تاریخ سیام نواسه مدارالملکی اعتمادالدوله را به جهت فرزند شهریارخواستگاری نموده يك لك روپيه از نقد و جنس به رسم ساچق فرستاده شد. امرای عظام و بندهای عمده اکثری همراه ساچق به منزل مشارالیه رفته بودند و ایشان مجلس عالی آداسته درین جشن تکلفات فراوان ظاهر ساخت. امید که مبارک باشد، چون آن عمده السلطنه دمارات عالی و نشیمنهای بس تکلف در منزل خود اساس نهاده بودند التماس ضیافت نمود. با اهل محل به منزل او رفته شد به غایت جشن عالی ترتیب داده پیشکشهای لایق از هر قسم به نظر در آورد؛ رعایت خاطر او نموده آنچه پسند افتاد برگزیدم. درین روز پنجاه هزار روپيه به زینل بیگ ایلچی مرحمت شد. منصب زبردستخان از اصل و اضافه هزاری ذات و پانصد سوار مقرر گشت. مقصود برادر قاسم خان به منصب پانصدی و سیصد سوار، و میرزا دکنی پسر میرزا رستم به پانصدی و دو ستم سوار سرافرازی یافتند.

در آن ایام سعادت فرجام که ریایات فتح و فیروزی در [۲۶۱ الف] ولایت همیشه بهار کشمیر به دولت و بهروزی به سیر و شکار خوشوقت بوده عرایض متصدیان ممالک جنوبی به تواتر رسید. مشتمل بر آنکه چون ریایات ظفر آیات از مرکز خلافت دورتر شناخته دنیا داران دکن از بی- دولتی و کم فرصتی نقض عهد نموده، سر به فتنه و فساد برداشته اند، و پای از حد خویش برتر نهاده بسیاری از مضافات احمد نگر و برار را متصرف گشته اند. چنانچه مکرر عرایض رسیده که مدار کار آن شور بختان بر تاخت و تاراج و آتش زدن و ضایع ساختن کشتها و علف زارها است. بنابراین مقرر شده بود که چون در مرتبه اول که ریایات جهانگشا به تسخیر ممالک جنوبی و استیصال آن گروه مخذول العاقبت نهضت فرمود خرم به هر اولی لشکر منصور سرافرازی گشته، به برهان پور رسید. از گریزی و حیل سازی که لازمه ذات فتنه سرشت آنهاست اورا شفیع ساخته ولایت پادشاهی را گذاشتند و مبلغها به رسم پیشکش از نقد و جنس به درگاه ارسال داشته تعهد نمودند که بعد ازین سر رشته بندگی از دست ندهند، و پای از حد ادب بیرون نهند. چنانچه در اوراق گذشته نگاشته كلك سوانح نگار گشته به التماس خرم در قلعه شادی آباد ماند و روزی چند توقف افتاد، و به استشفاع او بر ترضرع وزاری آنها بخشوده آمد، الحال که از بد ذاتی و شور بختی نقض عهد نموده از شیوة اطاعت و بندگی انحراف ورزیده اند باز عسا کر اقبال به سرکردگی او تعیین شود که سزای ناسپاسی و بد کرداری خود دریافته موجب عبرت سایر تیره بختان و خیره سر شود لیکن چون مهم کانگره به عهده او بود و اکثر مردم کار آمد خود را به خدمت فرستاده بود روزی چند در انصرام این اندیشه کوشش رفت تا آنکه درینولا عرایض پی در پی رسید که غنیم قوت گرفته، شصت هزار سوار او باش گرد آورده، اکثر ملك پادشاهی را متصرف شده اند، و به هر جاتپانه



بود برخاسته در بهکر به هم پیوستند، و مدت سه ماه در آنجا با مخالفان سیه [۲۶۱ ب] روزگار درازم و پیکار بودند. درین مدت سه جنگ حسابی شد، و هر بار بنده های جان نثار بر مهوران تیره روزگار آثار غلبه و تسلط ظاهر ساختند. و چون از هیچ راه غله و آذوقه به اردو نمی رسد و آنها بر اطراف معسکر اقبال تاخت و تاراج مشغول بودند عسرت غله به نهایت انجامید و چارواها زبون شد ناگزیر از بالا گهات فرود آمده در بالا پور توقف گزیدند. و آن مهوران بی عاقبت دلبر شده، در حوالی بالا پور آمده به قزاقی و ترکی گری پرداختند. بنده های درگاه شش هفت هزار سوار از مردم گزیده خوش اسبه انتخاب نموده، بر سر بنگاه مخالفان تاختند و آنها قریب شصت هزار سوار بودند، مجملأً جنگ عظیم شد و بنگاه آنها به تاراج رفت و بسیاری را کشته و بسته سالماً و غانماً مراجعت نمودند. و در وقت برگشتن باز آن بیدولتان از اطراف هجوم آورده و جنگ کنان تارادو آمدند. از جانبین قریب به هزار کس کشته شده باشد. برین جمله مدت چهار ماه در بالا پور توقف نمودند و چون عسرت غله به نهایت انجامید و بسیاری از قلعه چیان زرنده گریخته و به مخالفان پیوستند، و پیوسته جمعی راه بی حقیقی سپرده و در زمره مهوران منظم می گشتند بنا برین صلاح در توقف ندیده به برهانپور آمدند، و باز آن سیه بختان از بی در آمده برهانپور را محاصره نمودند تا مدت شش ماه در گرد برهانپور بودند، اکثر پرگنات برار و خاندیس را تصرف گشتند و دست تعدی و تجاوز بر رعایا و زیر دستان دراز ساخته به تحصیل پرداختند، و چون لشکر تعب و محنت بسیار کشیده بود و چارواها زبون گشته نمی توانستند از شهر بر آمده تنبیه بر اصل نمایند، و این سبب افزونی غرور و نخوت و زیادتى پندار و جرأت کوته اندیشان کم فرصت گشت.

مقارن اینحال نهضت رایات اقبال به مستقر سر بر خلافت اتفاق افتاد و نیز [۲۶۲ الف] به عنایت ایزد سبحانه کانگره مفتوح گشت بنا برین روز جمعه چهارم دی ماه خرم را بدان صوبه رخصت نمودم و خلعت و شمشیر مرصع و قبل مرحمت شد. نور جهان بیگم نیز قبلی لطف نمودند و حکم فرمودم که ده کروور و ام بعد از تسخیر ملک دکن از ولایت مفتوحه دروجه انعام خود متصرف گردد. ششصد و پنجاه منصبدار و یک هزار احدى و یک هزار برقانداز رومی و پنجاه از توپچی پیاده سواری، سی و یک هزار سوار که بدان صوب بوده هست و باتو بخانه عظیم و فل بسیار به همراهی او مقرر گشت و یک کروور رویه بجهت مدد خرج لشکر منصور لطف نمودم و بنده هائی که به خدمت مذکور مقرر شده اند در خور پایة خویش هر کدام به انعام اسپ و قیل و سرو پا سرافرازی یافتند. و در همین ساعت مسعود و زمان محمود رایسات عزیمت به صوب دار الخلافه آگره انعطاف یافت، و در سواد شهر نزول اقبال اتفاق افتاد.

محمد رضا جابری به دیوانی صوبه بنگاله وخواجه ملکی به بخشگیری صوبه مذکور ممتاز گشته به اضافه منصب سرافراز شدند، جگت سنگه ولد رانا کرن از وطن آمده سعادت آستان بوس دریافت، در ششم ماه مذکور فضای کنار تال راجه تور رمل محل نزول بارگاه دولت گردید، چهار روز درین منزل مقام شد. درینولا چندی از منصبداران که به خدمت فتح دکن دستوری یافته بودند برین موجب به اضافه منصب سرافراز شدند. زاهد خان هزاری چهارصد سوار بود هزاری پانصد سوار شد و صد سوار بر منصب خواجه عبداللطیف نقشبندی افزودم و پانصد سوار شد. هروی را این هاده را از اصل و اضافه نهصدی ششصد سوار سرفراز ساختم. یعقوب پسر خان دوران هشتصد و چهارصد سوار شد، و همچنین جمعی کثیر از بنده ها در خورشایستگی خویش به اضافه منصب سرافرازی یافتند، و معتمد خان به خدمت بخشگیری و وقایع نویس لشکر فیروزی اثر سر بلند گشته، به عنایت توغ ممتاز گردید. پیشکش لچهمی چند راجه کماون از بازو جره و دیگر جانوران شکاری به نظر گذشت. جگن سنگه ولد رانا کرن به کومک لشکر دکن رخصت یافت، اسب خاصه معزین به او مرحمت شد. راجه [۲۶۲ ب] روپ چند به عنایت فیل واسپ سرافراز به جاگیر خور رخصت یافت.

به تاریخ دوازدهم فرزند خان جهان را به صاحب صوبگی ملتان سرافراز گردانیده رخصت فرمودم، و سروپا بانادری و خنجر مرصع و فیل خاصه بایراق و یک ماده فیل واسپ خدنگ نام و دودست باز عنایت شد. سید هژ برخان هزاری و چهارصد سوار منصب داشت پانصدی و دو سوار افزوده همراه خان جهان رخصت فرمودم. محمد شفیع به خدمت بخشگیری و واقعه نویس صوبه ملتان سرافراز گشت. بهوال که از بنده های قدیم بود به اشراف توپخانه و خطاب رای امتیاز یافت.

در سیزدهم در کنار دریای گوبندوال معسکر اقبال گشت. چهار روز درین منزل مقام شد. فیل خاصه جیسنگه نام باماده فیل به مهابت خان عنایت نموده مصحوب صبغیا ملازم او فرستادم، به امرای صوبه بنگش خطمتهای مصحوب عیسی بیگ فرستاده شد. در هفدهم جشن وزن قمری آراستگی یافت. چون معتمد خان به خدمت بخشگیری لشکر دکن دستوری یافت خدمت عرض مکرر به خواجه قاسم فرمودم، و میرشرف به بخشگیری احدیان، و فاضل بیگ به بخشگیری صوبه پنجاب سرافراز گشتند.

چون بهادر خان حاکم قندهار مکرر از بیماری در دچشم خود عرض داشت کرده التماس آستان بوسی نموده بود. درینولا حکومت و حراست قندهار به عبدالعزیز خان مفوض گشت و به بهادر خان فرمان صادر شد که چون مشارالیه برسد قلعه را به او سپرده، خود را روانه درگاه

سازد. بیست و یکم ماه مذکور نورسرا محل ورود سعادت گشت. درین سرزمین و کلای نورجهان بیگم سرای عالی و باغی پادشاهانه اساس نهاده بودند، درین ولا به اتمام رسیده بنا برین بیگم التماس ضیافت نموده مجلس عالی ترتیب داده و در تکلفات افزوده، از انواع و اقسام نفایس و نوادر به رسم پیشکش گذرانید. به جهت دلجویی او آنچه پسند افتاد گرفته شد، و در روز درین منزل مقام شد، و مقرر گردید که متصدیان صوبه پنجاب دولك [۲۶۳ الف] روپیه دیگر سوای شصت هزار روپیه که سابق حکم شده بود به جهت آذوقه قندهار روانه سازند. میر قوام الدین دیوان صوبه پنجاب رخصت لاهور شد و خلعت یافت. قاسم خان را به جهت تنبیه و تأدیب سرکشان حوالی کانگره و ضبط آن حدود رخصت فرمودم. نادری خاصه با خنجر واسپ و فیل مرحمت نمودم، و منصب او از اصل و اضافه دوهزاری ذات و هزار و پانصد سوار مقرر گشت. راجه سنگرام را به التماس مشارالیه رخصت آن حدود نموده سروپا واسپ و فیل عنایت شد، درین ولا باقر خان از ملتان آمده سعادت آستان بوس دریافت.

غرة بهمن ماه الهی روز مبارک کشنیه ظاهر بلده سرهند منزل اقبال گشت. يك روز مقام کرده به سیر باغ خوشوقت شدم. روز یکشنبه چهارم، خواجها ابوالحسن به خدمت فتح دکن رخصت یافت. خلعت با نادری و شال خاصه و صبحدم نام فیل و توغ و نقاره به مشارالیه عنایت نموده شد. به معتمد خان خلعت واسپ خاصه صبح صادق نام مرحمت فرموده رخصت کردم، هفتم ماه مذکور کنار آب سرسنی نواحی قصبه مصطفی آباد منزل دولت گردید. و روز دیگر به اکبر پور نزول فرمودم و از آنجا در آب جرن به کشتی نشسته متوجه مقصد گشتم. درین روز عرب خان خوافی فوجدار این حدود دولت آستان بوس دریافت. محمد شفیع را به ملتان رخصت فرموده واسپ و خلعت و مهر نور شاهی عنایت نمودم، و جیره خاصه به مصحوب او به فرزند خان جهان فرستاده شد. از این جا به پنج کوچ حوالی پرکنه کرانه که وطن مقرب خان است محل نزول بارگاه دولت گشت. و کلای او نود و يك قطعه یا قوت و الماس، چهار قطعه برسم پیشکش و هزار گز مخمل به صیغه پای انداز با عرض داشت او گذرانیدند، و صد نفر شتر به اسم تصدق معروض داشته بود. حکم فرمودم که به مستحقان تقسیم نمایند. ازینجا به پنج کوچ دارالملک دهلی مورد رایات اقبال گشت.

اعتماد رای رانزد فرزند اقبال مند شاه پرویز فرستاده خرجی خاصه به جهت آن فرزند ارسال داشتم، و مقرر شد که در عرض يك ماه برگشته خود را به ملازمت رساند. در روز [۲۶۳ ب] در سلیم گده مقام فرموده روز مبارک کشنیه ۲۳ به عزم شکار پرکنه پالم از میانهمعموره دهلی گذشته بر کنار حوض شمسی محل نزول دولت گشت. در اثنای راه چهار هزار چرن به دست خود نثار

کردم. بیست و دو زنجیرفیل از نروماده پیشکش اللهیار ولد افتخارخان از بنگاله رسیده بود، به نظر درآمد. ذوالقرنین به فوجداری سائبردستوری یافت. اوپسر اسکندر ارمنی است. پدرش در خدمت حضرت عرش آشیانی سعادت پذیر بود، و آن حضرت صبیبه عبدالحی ارمنی را که در شبستان اقبال خدمت می نمود به او نسبت فرمودند؛ و از دو و پسر به وجود آمد یکی ذوالقرنین که آگاهی و شوق خدمت طلبی داشت و در عهد دولت من دیوانیان عظام خدمت خالصه نمکسار را به عهده او مقرر نمودند؛ و این خدمت را نفزك سر وسامان کرد. درین ولا به فوجداری آن حدود سرفراز گشت. به نغمه هندی سری دارد. سلیقه اش درین فن درست رفته و تصنیفات او مکرر به عرض رسیده و پسند افتاده. لعل بیگ به خدمت داروغگی دفتر از تغییر نورالدین قلی ممتاز گشت چهارده روز به نواحی پالم به شکار خوشوقت گشته، به سلیم گده مراجعت نمودم. در بیست و نهم نوزده زنجیرفیل و دو نفر خواجه سر اویك نفر غلام و چهل قطعه خروس جنگی و دوازده رأس گاو میش و هفت شاخ گاو پیشکش ابراهیم خان فتح جنگ به نظر گذشت، روز مبارک شنبه سی ام مطابق بیست و پنجم ربیع الاول مجلس وزن قمری منعقد گشت.

کوکب خان را نزد خانخانان فرستاده بعضی بیغامها به تقریر او حواله فرموده بودم درین ولا با عرضداشت او رسیده ملازمت نمود. میرمیران را که به فوجداری صوبه میوات فرستاده بودم درین تاریخ آمده ملازمت کرد و از تغییر سید بهوه به حکومت دارالملک دهلی سرفراز شد. درین تاریخ آقا بیگ و محب علی فرستاده های دارای ایران سعادت آستان بوس دریافتند و مکتوب محبت اسلوب از برادر عالی قدر گذرانیدند، و کلگی ابلق که فرستاده بودند به نظر درآورد. جوهریان [۲۶۴ الف] پنجاه هزار روبه قیمت کردند. لعلی به وزن دوازده تانک از جوهرخانه میرزا الخ بیگ خلف میرزا شاه رخ به مرور روزگار و گردش ادوار به سلسله صفویه منتقل شده بود و در آن لعل به نسخ ثبت شده الخ بیگ بن میرزا شاه رخ بهادر بن امیر تیمور گورکان، و برادرش شاه عباس کنده اند و این لعل را در برجیغه نشانده به طریق یادبود به من فرستاده بود. چون نام اجداد من در آن ثبت بود تیمنا و تبرکاً بر خود مبارک گرفته به سعیدای داروغه زر گرخانه فرمودم که در گوشه دیگر جهانگیر شاه بن اکبر شاه و تاریخ حال رقم گردد و بعد از روزی چند که خبر فتح دکن رسید آن لعل را به خرم عنایت نموده فرستادم.

روزشنبه غره اسفندار مذ از سلیم گسده کوچ شده نخست به روضه منوره حضرت جنت آشیانی انارالله برهانه رسیده آداب نیازمندی به تقدیم رسانیده، دوهزار چرن به زاویه نشینان آن روضه مقدسه لطف فرمودم، و منزل بر کنار آب چون درسواد شهر اتفاق افتاد. هریرخان که به کومک خان جهان مقرر گشته بود به خلعت واسپ و شمشیر و خنجر و عنایت علم نوازش

بذرفته رخصت یافت. سید عالم و سید عبدالهادی برادران اونیز به اسپ و خلعت سرافراز گشتند. میر بر که بخاری ماوراءالنهر رخصت شد، و ده هزار روپیه به او حواله فرمودم که پنج هزار روپیه به خواجه صالح ده بندی که اباعن جد از دعاگویان این دولت ابد پیوندست رسانیده. پنج هزار روپیه دیگر به منسوبان و مجاوران روضه مقدسه حضرت صاحبقرانی انارالله برهانه تقسیم نماید. و جیره خاصه مصحوب او به مهابت خان عنایت نموده فرستادم، و فرمودم که در بهم رسانیدن دندان ماهی ابلق نهایت سعی و اهتمام به تقدیم رساند، و از هر جا و هر بها که میسر شود به دست آورد و از کنار شهر دهلی در کشتی نشسته به شش کوچ در فضای بندر این مورد اردوی کیهان پوی گردید [۲۶۴ ب]. به میران فیل عنایت نموده رخصت دهلی فرمودم. زیر دستخان به خدمت میر توزکی از تغییر فدائیخان ممتاز گشت، و برم نرم خاصه به او لطف نمودم. و روز دیگر به حوالی گوکل، محل نزول رایات عالیات گردید. درین منزل لشکر خان حاکم دارالخلافه آگره و میر عبدالوهاب دیوان و راجه نهمل و خضر خان فاروقی حاکم آسیرو برهانپور و احمد خان برادر او و قاضی و مفتی و دیگر اعیان شهر سعادت ملازمت دریافتند. به تاریخ یازدهم ماه مذکور در باغ نورافشان که روی آب جون واقع است به مبارکی نزول فرمودم.

چون ساعت در آمدن به شهر چهاردهم ماه مذکور مقرر شده بود سه روز درین منزل مقام نموده در ساعت مسعود مختار متوجه قلعه شده، به فرخی و فیروزی به دولتخانه در آمدم.

این سفر مبارک اثر از دارالسلطنه لاهور تا به دارالخلافه آگره در مدت دو ماه و ده روز به چهل و نه کوچ و بیست و یک مقام به انجام رسید. هیچ روزی در کوچ و مقام در خشکی و تری بی شکار نگذشت، یکصد و چهارده رأس آهو، پنجاه و یک قطعه مرغابی، و چهار قطعه کاروانک، ده دراج، دویست قلعه بوزنه، درین راه شکار شد، چون لشکر خان آگره را حسب المرض سامان نموده بود هزاری ذات و پانصد سوار بر منصب او افزوده از اصل و اضافه به چهار هزار و دو هزار و پانصد سوار سرافراز ساخته به خدمت کومک لشکر دکن تعیین فرمودم. سعیدای داروغه زرگر خانه به خطاب بی بدلیخان سرافراز گشت. چهار رأس اسپ و پاره ای از تفره آلات و اقمشه که دارای ایران مصحوب آقا بیگ و محب علی فرستاده بود درین ولا از نظر اشرف گذشت. جشن روز مبارک کشنه بیستم در باغ نور منزل متعقد گشت. یک لک روپیه به فرزند شهریار تقدیم شد. مظفر خان به موجب حکم از تهته رسیده سعادت ملازمت دریافت یکصد مهر و صد روپیه نذر گذرانید. لشکر خان یک قطعه لعل پیشکش آورد. چهار هزار روپیه قیمت شد. اسپ [۲۶۵ الف] خاصه مصاحب نام به عبدالله خان عنایت نموده فرستادم. عبدالسلام ولد معظم خان از اودیه آمده دولت ملازمت دریافت. یکصد روپیه و صد مهر نذر او به نظر گذشت،

منصب دوست بیگ ولد توك خان از اصل اضافه نهصدی ذات و چهارصد سوار مقرر شد. جشن روز مبارک شنبه بیست و هفتم در باغ نورافشان ترتیب یافت. خلعت خاصه به میرزا رستم و اسب به پسر اودکنی نام و اسب خاصه و يك زنجیر فیل به لشکر خان مرحمت شد. روز جمعه بیست و نهم به عزیمت شکار به طرف موضع سموگر توجه نموده شب مراجعت نمودم. هفت رأس اسب عراقی بایراق پیشکش آقا بیگ و محب علی به نظر درآمد. يك عدد مهر نور جهانی به وزن صد توله به زنبیل بیگ ایلچی عنایت کردم. قلمدان مرصع به صادق خان میر بخشی لطف نمودم. يك ده از دارالخلافه آگره در وجه انعام خضرخان فساروقی مرحمت فرمودم. درین سال هشتاد و پنج هزار بیگمه زمین و سه هزار و سیصد و بیست و پنج خسروار و چهاردیه و دو قلبه و يك قطعه باغ و دوهزار و سیصد و بیست و هفت عدد روپیه و يك مهر و شش هزار و دو بیست و پنج هزار و هشتصد و هشتاد و پنج هزار و پانصد و دوازده توله طلا و نقره و ده هزار دام از خزانه وزن تصدق در حضور اشرف به فقرا و ارباب استحقاق عنایت شد، و هشت زنجیر فیل که دوك و چهل و یک هزار روپیه قیمت آنها شده از وجه پیشکش داخل فیلخانه خاصه گشتند و پنجاه و يك زنجیر فیل به امرای عظام و بندهای درگاه بخشیدم.

### نوروز شانزدهم از جلوس همایون

روز شنبه بیست و هفتم ربیع الآخر سنه هزار و سی هجری، نیر اعظم عطیه بخش عالم دولت سرای حمل را به نورجهان افروز خویش منور ساخته، عالم و عالمیان را شاد کام و بهره ور گردانید، و سال شانزدهم از جلوس این نیازمند درگاه الهی به فرخی و فیروزی آغاز شد. در ساعت مسعود و زمان محمود در دارالخلافه آگره [۲۶۵ ب] بر تخت مراد جلوس فرمودم. درین روز بهجت افروز فرزند سعادت مند شهریار به منصب هشت هزار و چهار هزار سوار فرق عزت برافراخت. پدر بزرگوارم نیز مرتبه اول همین منصب به برادران من لطف فرموده بودند. امید که در سایه تربیت و رضاجویی به منتهای عمر و دولت برساند. درین تاریخ باقرخان جمعیت خود را آراسته به نوزك از نظر گذرانید. هزار سوار و دوهزار پیاپی به بخشیان عظام به قلم در آورده معروض داشتند، به منصب دوهزاری ذات و هزار سوار سرافراز ساخته خدمت فوجداری آگره را به عهده او فرمودم.

روز چهارشنبه با اهل محل بر کشتی نشسته به باغ نورافشان رفته شد، و شب در آنجا استراحت کردم. چون باغ مذکور به سرکار نورجهان بیگ متعلق است، روز مبارک شنبه جشن پادشاهانه آراسته، پیشکش عالی کشید. از جواهر و مرصع آلات و اقسام امتعه نفیس آنچه پسند

افتاد انتخاب کردم. موازی يك لك روپيه قيمت آنها شد. درین ایام هر روز بعد از دوپهر بر کشتی نشسته بجهت شکار سموگر که از شهر تا آنجا چهار کروه مسافت است رفته شب به دولتخانه می آمدم.

راجه سارنگدیو را نزد فرزند اقبالمند شاه پرویز فرستاده خلعت خاصه با کمر مرصع مشتمل بر يك قطعه یاقوت كبود و چند قطعه یاقوت سرخ نفیس ارسال داشتم. چون صوبه بهار از تغییر مقرر بخان به آن فرزند مرحمت شده سزاوی نمود از صوبه الها باس به بهار راهی سازد. میرزا محمد خویش مظفرخان از تهته آمده ملازمت نمود. میرضالدوله چون بسیار پیر و منحنی شده و از عهده سامان لشکر و جاگیر نمی تواند بر آید او را از تکلیف خدمت و ترده عاف داشته حکم فرمودم که همراه چهار هزار روپيه نقد از خزانه عامره می گرفته باشد و در لاهور و آگره هر جا که مرضی او بوده باشد اقامت گزیده آسوده و مرفه الحال بسر برده و به دعای ازدیاد عمر و دولت اشتغال نماید.

در نهم فروردین ماه پیشکش اعتبارخان به نظر درآمد. از قسم جواهر واقمشه و غیره موازی هفتاد هزار روپيه به معرض قبول افتاد و تتمه باو [۲۶۶ الف] بخشیدم. محب علی و آقا بیگک فرستادهای دارای ایران بیست و چهار راس اسب، دو استر و سه قطارشتر و هفت قلاده سگ تازی و بیست و هفت طاق زربفت و سه مخمل زربفت و يك شمامه عنبر اشهب و دو زوج قالی و دو عدد نمده تکیه به رسم پیشکش گذرانیدند و دوراس مادیان مع کره که بر ادرم مصحوب آنها فرستاده بود نیز به نظر در آوردند.

روزمبار کشتیه به التماس آصف خان با اهل محل به منزل اورفته شد. جشن عالی ترتیب داده، بسیاری از نفایس و جواهر و نوادر اقمشه و غرایب تحف به نظر در آورده، و موازی يك لك و سی هزار روپيه از هر قسم برگزیده، تتمه را بدو بخشیدم. سی و دوزنجیر فیل از نر و ماده مکرم خان حاکم اودیسه به رسم پیشکش فرستاده بود، پایه قبول یافت. درین ولا گورخری به نظر درآمد به غایت عجیب و غریب بعینه مانند بیر، خط بیرسیاه و زرد است و این سیاه و سفید و از سربینی تا انتهای دم، و از نوك گوش تا به سرسم، خطهای سیاه مناسب جا و مقام کلان و خرد به قرینه افتاده، و برگرد چشم خطی سیاه در غایت لطافت کشیده، گویی نقاش تقدیر به قلم بدایع نگار کارنامه ای در صفحه روزگار گذاشته، و از بس که عجیب بود بعضی را گمان آن بود که شاید رنگ کرده باشند. بعد از تحقیق به یقین پیوست که خدا آفرین است. و چون نادر بود داخل سوغانهای برادرش شاه عباس نموده شد. بهادرخان اوزبك از اسبان قبیچاق و اقمشه عراق به رسم پیشکش فرستاده بود به نظر درآمد. خلعت زمستانی بجهت ابراهیم خان

فتح جنگ و امرای بنگاله مصحوب مؤمن شیرازی فرستاده شد. در پانزدهم پیشکش صادق خان به نظر گذشت. از هر قسم موازی پانزده هزار روپیه گرفته، تيمه را به او بخشیدم، فاضل خان نیز درین روز پیشکش فراخور حالت خویش گذرانیده قلیلی گرفته شد.

روز مبارک شنبه نوزدهم جشن شرف اعتماد الدوله آراستگی یافت. دو بهر و یک گهری از روز گذشته بر تخت مراد جلوس نمودم. حسب الاتماس مدارالملکی [۴۶۶ب] جشن شرف در منزل او منعقد گشت. پیشکش نمایان از نوادرو نغایس هردیارت ترتیب داده، در تکلفات افزوده بود. به همه جهت موازی یک لک و سی و هشت هزار روپیه برداشته شد. درین روز یک عده مهر به وزن دو پست توله به زینل بیگ ایلچی عنایت نمودم.

درین ولا ابراهیم خان فتح جنگ خواجه سرائی چند از بنگاله به اسم پیشکش فرستاده بود. یکی از آنها خشتی ظاهر شد. هم آلت مردی هم محل مخصوص زنان دارد. اما خصیصه ظاهر نیست، و از جمله پیشکش مشارالیه دو منزل کشتی است ساخت بنگاله بغایت لطیف و به اندام موازی ده هزار روپیه صرف زینت آنها نموده بود. به تکلف پادشاهانه کشتی است. شیخ قاسم را صاحب صوبه الها باس ساخته به خطاب محتشم خانی و منصب پنجهزاری امتیاز بخشیدم، و حکم کردم که دیوانیان جاگیر اضافه او را از محال غیر عملی تنخواه نمایند راجه سیام سنگه زمیندار سری نگر به عنایت اسب و فیل سرافرازا گردید.

درین ولا به عرض رسید که یوسف خان ولد حسین خان در لشکر ظفر اثر دکن به مرگ مفاجات و دیعت حیات سپرد. و چنین شنیده شد که درین مدت که درجا گیر بود، چنان فرقه شده بود که به اندک حرکتی ترددی نفسش کوتاهی می کرد. روزی که خرم را ملازمت می نمود در آمد و رفت نفسش می سوزد. چنانچه در وقتی که سروپا داده در پوشیدن و تسلیم کردن عاجز شده بود، و در تمام اعضایش رعشه افتاده به صد محنت و جان کندن تسلیم کرده خود را بیرون انداخت و در پناه سراپرده افتاده از هوش رفت، و نوکرانش برپا لکی انداخته به خانه رسانیدند. به مجرد رسیدن پیک اجل در رسید و فرمان یافت، و این خاک توده گرانها را به خاکدان فانی گذاشت.

در غرة اردی بهشت ماه زینل بیگ ایلچی خنجر خاصه بخشیدم. به تاریخ چهاردهم ماه مذکور جشن کار خیر فرزند شهریار نشاط خاطر گردید. مجلس جینابندی در دولتخواه مریم الزمانی آراستگی یافت و جشن نکاح در منزل اعتماد الدوله منعقد گشت، و من خود با اهل محل در آنجا رفته بزم نشاط آراستم، و بعد از گذشتن هشت گهری از شب جمعه به مبارکی نکاح شد. امید که برین دوات روز افزون فرخنده و میمون [۴۶۷ الف] باد. روز سه شنبه نهم در باغ



نورافشان به فرزند شهریار چارقب مرصع با دستار و کمربند و دو رأس اسب یکی عرافی با زین طلا و دیگری ترکی با زین نقاشی عنایت شد.

در این ایام شاه شجاع آبله بر آورده به حدی شدت کرده که آب از گلویش فرو نمی رفت و امید از حیاتش منقطع گشت. چون در زایچه طالع پدرش ثبت افتاده بود که درین سال پسر او فوت شود، همه منجمان اتفاق داشتند بر اینکه او نخواهد ماند، و چون تکرای به خلاف می گفت که غبار آسیمی بر سر دامن حیاتش نخواهد نشست. پرسیدم که به چه دلیل؟ گفت زایچه طالع حضرت نوشته شده که درین سال از هیچ گذر کلفتی و گرانی به خاطر مبارک راه نیابد و توجه خاطر اشرف به او بسیار است، درین صورت می باید که آسیمی به او نرسد و فرزندی دیگر از او فوت شود. قضا را چنانچه گفته بود به ظهور آمد و این از چنان مهلکه جان برد، و پسری که از صبیۀ شاهنوازخان داشت در برهانپور فوت شد و غیر ازین بسیاری از احکام او مطابق افتاده که خالی از غرایب نیست، و درین واقعات به تقریبات ثبت شده، بنا بر این فرمودم که او را به زر برکشیدند شش هزار و پانصد روپیه برآمد. به انعام او مقرر گشت.

محمد حسین جابری به خدمت بخشگیری و واقعه نویسی صوبه اودیسه سرافرازی یافت، به منصب لاجین قاقشال به التماس مهابت خنان از اصل و اضافه هزاری ذات پانصد سوار مقرر شد. محمد حسین برادر خواجه جهان از کانگه آمده ملازمت نمود. به بهادر خنان اوزبک قیل عنایت نموده، مصحوب و کیل او فرستادم، هرمز و هوشنگ نبایر غفران پناه میرزا حکیم بنا بر حزم و احتیاط که از لوازم پاس سلطنت و جهاننداری است در قلعه گوالیار محبوس بودند. درین ولا هر دو را به حضور طلبداشته حکم فرمودم که در دارالخلافته آگره می بوده باشند و روزینه که به جهت اخراجات ضروری کفایت کند مقرر گشت. درین ایام رودر بهت اچارچ نام برهمنی که از دانشوران این گروه است و در [۲۶۷ ب] بنارس به افاده و استفاده اشتغال داشت دولت ملازمت دریافت. الحق مطالب عقلی و نقلی را خوب ورزیده بود و در فن خود تمام است.

از غرایب سوانح که درین ولا به ظهور پیوست آنکه درسی ام فروردین ماه سنه حال در یکی از مواضع پر گنه جالند هر هنگام صبح از جانب مشرق غوغای عظیم برخاست چنانچه نزدیک بود که ساکنان آن از هول آن صدای وحشت افزا قالبها تهی کنند. در اثناء این شور و شغب روشنی از بالا بزمین افتاده و مردم را مظنه آن شد که مگر از آسمان آتش می بارد. بعد از لحظه ای آن شورش تسکین یافت، و دلهای آشفته از سراسیمگی و هول باز آمد. قاصد تیز او

نزد محمد سعید عامل پرگنه مذکور فرستاده از این سانحه اعلام نمودند. او در لحظه سوار شده خود را به مقصد می‌رساند و بر سر آن قطعه زمین رفته به نظر درمی‌آرد. مقدار ده دوازده گز زمین در عرض و طول به نوعی سوخته بود که اثری از سبزه و گیاه نمانده و هنوز اثر حرارت و تفتیدگی داشت. فرمود که آن زمین را بکنند. هر چند بیشتر کنند حرارت و طپش بیشتر ظاهر گشت. تا به جایی رسید که پارچه آهنی تفته نمودار شد. به مرتبه‌ای گرم بود که گویا از کوره آتش برآورده‌اند. بعد از زمانی سرد شد و آن را برگرفته به منزل خود آورده در خریطه پنهان و مهر کرده به درگاه فرستاد. فرمود که در حضور وزن کردند یکصد و شصت توله برآمد. به استاد داود حکم فرمود که شمشیری و خنجر و کاردی ترتیب داده به نظر درآورد. عرض کرد که در زیر پتک نمی‌ایستد و از هم می‌ریزد. فرمود که درین صورت با آهن دیگر ممزوج ساخته به عمل آورد، چنانچه فرموده بودم سه حصه آهن برق و یک حصه آهن دیگر آمیخته دو قبضه شمشیر و یک قبضه خنجر ساخته به نظر گذرانید. از آموزش آهن دیگر جوهر برآورده بود و به دستور شمشیر یمانی و جنوبی اصیل خم می‌شد و اثر خم نمی‌ماند. فرمود که در حضور آزمودند [۲۶۸ الف]. بغایت خوب برید برابر به شمشیرهای اصیل اول، یکی را شمشیر قاطع و دیگری را برق سرشت نام کردم. بی بدل خان رباعی که افاده این مضمون نماید می‌گفته معروض داشت. رباعی

افزاده به عهد او ز برق آهن خام  
یک خنجر و کارد با دوشمشیر تمام

از شاه جهانگیر جهان یساف نظام  
زان آهن شد به حکم عالمگیرش  
و «شعله برق پادشاهی» تاریخ یافته.

درین ولا راجه سارنگ دیو که نزد فرزند اقبال‌مند شاه پرویز رفته بود آمده ملازمت نمود عرض داشت کرده بود که این مرید حسب الحکم از الهاباس متوجه صوبه بهار گردید. امید که از عمر دولت برخوردار باشد. قاسم خان به عنایت نقاره سر بلندی یافت. در این تاریخ علم‌الدین نام ملازم خرم عرض داشت او را مشتمل بر نوید فتح با شصت مرصع که به طریق نذر فرستاده بود آورده گذرانید. خلعت به جهت او ارسال داشته رخصت فرمودم. امیر بیگ برادر فاضل خان به دیوانی سرکار فرزند شهریار، و محمد حسین برادر خواجه جهان به بخشگیری، و معصوم به خدمت میرسامانی او مقرر گشتند. سید حاجی به کومک لشکر ظفر اثر دکن دستوری یافت، و اسب بهاد و عنایت کردم مظفر خان به خدمت میر بخشگیری سرافرازی یافت. مکتوب والده امام قلی خان والی توران بنام نور جهان بیگم: چون درین ولا والده امام قلی خان والی توران مکتوبی مشتمل بر اظهار نسبت اخلاص و مراسم آشنایی به نور جهان

بیگم فرستاده و از تحفه‌های آن دیار به رسم سوغات ارسال داشته بود، بنا برین خواجه نصیر را که از بنده‌های قدیم و خدمتگاران زمان شاهزادگی من است از جانب نورجهان بیگم به رسم رسالت و مکتوبی با نفایس این ملک مصحوب او ارسال داشته شد.

درین ایام که باغ نورافشان محل نزول بارگاه اقبال بود، بچه رنگ هشت روزه از بالای بام دولتخانه که هشت گز ارتفاع داشت خیز زده، خود را بر زمین گرفت و بدجست و وخیز درآمد و اصلا اثر آسیب و رنج درو پدید نیامد.

در چهارم خرداد ماه افضل خان دیوان خرم عرضداشت او را مشتمل بر تسوید فتح [۲۶۸ ب] و فیروز آورده، آستان بوسی نمود. و تفصیل این اجمال آنکه چون لشکر منصور به حوالی اجین رسید جمعی از بنده‌های درگاه که در قلعه مندو بودند نوشته فرستادند که فوجی از مقهوران قدم جرأت و بی باکی پیش نهاده، از آب نریده گذشته‌اند، و دهی چند که در زیر قلعه واقع است سوخته به تاخت و تاراج آن مشغول‌اند. مدارا لمهامی خواجه ابوالحسن با پنجه‌ارسوار به رسم منقلای تعیین شده گرم و چسبان شتافته و سزای آن گروه باطل سر بسدده، خواجه شبگیر زده هنگام طلوع صبح بر لب آب نریده رسید، آنها آگاهی یافته، لحظه‌ای بیشتر به آب در زده خود را به ساحل سلامت رسانیده بودند که بهادران نیز جلو متعاقب شتافته قریب چهار گروه دیگر آنها را راندند بسیاری را به شمشیر انتقام مسافر راه عدم گردانیدند و مقهوران بر گشته روزگار تا برهانپور عنان مسارعت باز نکشیدند و نوشته خرم به خواجه ابوالحسن رسید که تا آمدن ما در آن طرف آب توقف نماید. مقارن آن خود نیز با عساکر اقبال به فوج منقلا پیوست، و کوچ به کوچ تا برهانپور شتافت. هنوز آن مخذولان بی عاقبت پای ادبار برقرار داشته بر دور شهر نشسته بودند. چون مدت دو سال بنده‌های درگاه با مقهوران در زد و خورد بوده انواع و اقسام رنج و تعب از بیجاگیری و عسرت غله کشیده بودند و از سواری دایمی اسبان زبون شده بنا بران به سرانجام لشکر نه روز توقف اتفاق افتاد و درین نه روز سی لك روپیه و جیبه بسیار به سپاه منصور قسمت نموده و سزاواران گماشته مردم را از شهر بر آوردند و هنوز بهادران رزم دوست دست به کار نبرده بودند که آن سیه بختان تاب مقاومت نیاورده مانند بنات النعش از هم پاشیدند و جوانان نیز جلو از عقب درآمده بسیاری را به تیغ انتقام برخاک هلاک انداختند، و به همین دستور فرصت نداده زده و کشته تا کهر کی که جای اقامت نظام الماک و غیره مقهوران بوده بردند. يك [۲۶۹ الف] روز پیشتر آن بداختر از رسیدن افواج قاهره آگاهی یافته با اهل و عیال و احمال و اطفال به قلعه دولت آبسار رفته بود، و جایی که در پیش چاه و جمجمه داشت پشت به قلعه داده نشست و بیشتری از مردم او به اطراف ملک پراکنده شدند و

سران لشکر ظفر اثر با سپاه کینه خواه، سه روز در بلده گهر کی توقف نموده شهری را که به مدت بیست سال تعمیر یافته بود به نوعی خراب ساختند که در بیست سال دیگر معلوم نیست که به رونق اصلی باز آید. مجملًا بعد از انهدام آن بناها رایها بر آن قرار گرفت که چون هنوز فوجی از مقهوران قلعه احمد نگر را محاصره دارند يك مرتبه تا آنجا رفته ارباب فساد را تنبیه بر اصل نموده و از سرنوسان آذوقه کرده و کوهك گذاشته باید برگشت، و به این عزیمت روانه شده تا قصبه پتن شافتند و عنبر مقهور و زور حیل ساز و کلانزد امرا فرستاده شروع در عجز و زاری نمود که بعد از این، سر رشته بندگی و دولت خواهی از دست نمی دهم، و از حکم، قدم بیرون نمی نهم، و بدانچه فرمان شود از پیشکش و جریمه منت داشته می رسانم. اتفاقاً درین چند روز عسرت تمام از گرانی غله در اردو راه یافته بود و نیز خبر رسید که جمعی از مقهوران که قلعه احمد نگر را محاصره داشته از طنطنه نهضت لشکر ظفر اثر ترك محاصره نموده از دور قلعه برخاستند. بنابرین فوجی به کومك خنجر خان فرستاده مبلغی به رسم مدد خرج ارسال داشتند؛ و خاطر از همه جهت پرداخته دولت خواهان مظفر و منصور باز مراجعت نمودند. بعد از عجز و زاری بسیار مقرر گشت که ملکی که از قدیم در تصرف بندهای درگاه بود سوای آن موازی چهارده گروه دیگر از محالی که متصل به سرحداتی پادشاهی است واگذارند، و پنجاه لك روپیه به رسم پیشکش به خزانه عامه رسانند.

افضل خان را رخصت نموده کلگی، لعلی که دارای ایران فرستاده بود و تعریف آن در جای خود نوشته [۲۶۹ ب] شد به جهت خرم عنایت نموده فرستادم، و به مشارالیه خلعت و فیل و دوات و قلم مرصع مرحمت شد. خنجر خان که در محارست قلعه احمد نگر مصدر خدمات پسندیده و ترددات شایسته شده بود به منصب چهار هزاری ذات و سوار سرافراز یافت، مکرّم خان حسب الحکم از صوبه اودیسه آمده با برادران به دولت ملازمت مستعد گشت. عقد مرواریدی به رسم پیشکش گذرانید. مظفر الملك و ادبهاء الملك به خطاب نصر تخانسی سرافرازی یافت. به اودی رام دکنی علم عنایت شد. عزیز الله و لدیوسف خان به منصب هزاری ذات پانصد سوار ممتاز گشت.

روز مبارک شنبه مقر بخان از صوبه بهار رسیده دولت ملازمت دریافت. درین ولا آقابیگ و محب علی و فاضل بیگ و حاجی بیگ فرستاده های دارای ایران را که به دفعات آمده بودند رخصت فرمودم. به آقابیگ سروربا و خنجر مرصع و چهل هزار روپیه نقد انعام شد، و محب علی بیگ به خلعت سی هزار روپیه سرافراز گشت، و به همین دستور به دیگران نیز درخور شایستگی خود انعامها شد؛ و یاد بودی مناسب وقت به جهت برادر و الا قدر مصحوب نام برده ها فرستاده

شد. درین تاریخ مکرّم خان به صاحب صوبگی دارالخلافه دهلی و خدمت فوجداری میوات سرافراز شد. شجاعت خان عرب به منصب سهزاری ذات دوهزار سوار از اصل و اضافه عزز افتخاریافت. شرزه خان به منصب دوهزاری هزار سوار و گردهر ولد رای سال کچهوا به هزار و دوصدی و نهصد سوار ممتاز گشت.

در بیست و نهم قاسم بیگ نام فرستاده دارای ایران آمده ملازمت نمود و مکتوب آن برادر عالیقدر مشتمل بر مراتب محبت و یکجتهی گذرانیده آنچه به رسم سوغات فرستاده بود به نظر در آورد.

غره تیرماه قبل خاصه کج رتن نام به جهت فرزند خان جهان فرستادم. نظر بیگ ملازم خرم عرضداشت او را آورده گذرانید. الثماس اسپ بخششی نموده بود. به راجه کشنداس مشرف فرمودم که هزار راس اسپ از طوایل سرکار در پانزده روز سامان نموده همراه او روانه سازد و اسپ روم رتن نام که دارای ایران از غنایم لشکر روم ارسال داشته بود به خرم عنایت نموده فرستادم. درین روزها غیاث الدین نام ملازم ارادتخان [۲۷۰ الف] عرضداشت او را مشتمل بر نوید فتح کشتو آورده گذرانید. در اوراق گذشته از شورش و فتنه انگیزی زمینداران کشتو از فرستادن جلال پسر دلاور خان نگاشته کلک بیان گشته بود. چون این مهم آو سرور سامان پسندیده نیافت به ارادت خان حکم شده بود که خود به آن خدمت شتافته مفسدان بد سرانجام را تنبیه و تأدیب بر اصل دهد و به نوعی ضبط آن کوهستان نماید که غبار تفرقه و آشوب بر حواشی آن ملک ننشیند. مومی الیه به موجب فرموده شتافته خدمت شایسته ظاهر ساخت و اهل فتنه و فساد به صحرای آوارگی سر نهاده نیم جانی به در بردند و مجدداً خسار شورش از آن ملک برکنده شد، و به مردم کاری استحکام داده و ضبط تهاجمات نموده به کشمیر مراجعت کسرد. به جلدوی این خدمت پانصد سوار بر منصب ارادتخان افزودم. چون خواجه ابوالحسن در مهم دکن مصدر ترددات شایسته و خدمات پسندیده شده بود هزار سوار بر منصب مشارالیه اضافه فرمودم. احمد بیگ برادرزاده ابراهیم خان فتح جنگ به صاحب صوبگی اودیس سرافراز گشته به خطاب خانی و علم و نقاره بلند مرتبه شد؛ و منصب اواز اصل و اضافه دوهزاری هزار و پانصد سوار حکم فرمودم.

چون مکرّم از فضایل و کمالات قاضی نصیریر هانپوری استماع افتاده بود، خاطر حقیقت جوی را به صحبت مشارالیه رغبت افزود. درین ولا حسب الطالب به درگاه آمد. عزت دانش او را پاس داشته به اکرام و احترام دریافتم. قاضی در علوم عقلی و نقلی یسکنای عصر است و کم کتابی باشد که سیر نکرده لیکن ظاهرش را به باطن آشنایی کمتر است و از صحبتش

محظوظ نمی‌توان شد. چون به درویشی و آرزو گزینی به‌غایت راغب و مایل یافتن پیروی خاطر او نموده تکلیف ملازمت نکردم و پنجهزارروپیه عنایت فرموده رخصت دادم که به وطن خود شتافته آسوده خاطر روزگار بسربرد.

در غرة امردادماه باقرخان به‌منصب دوهزاری ذات و هزاری و دوست سوارسرافراز گشت. از امر او بندهای پادشاهی که در فتح دکن ترددات شایسته به تقدیم رسانیده بودند سی و دو نفر به اضافه‌های لایق عز اختصاص یافتند. عبدالعزیزخان [۲۷۰ ب] نقشبندی که به حکومت قندهار تعیین شده حسب‌الالتماس فرزندخان جهان به منصب سه‌هزاری ذات و دوهزار سوارسرافراز شد.

در غرة شهریور شمشیر مرصع به ذیل بیگ ایلچی عنایت نمودم و یک دینه از اعمال دارالخلافه که مبلغ شانزده هزارروپیه جمع داشت نیز به او لطف شد. درین ولاحکیم رکنا را به جهت شورش مزاج و بدخویی و عدم وقوف لایق خدمت ندانسته رخصت فرمودم که بهرجا خواهد بود. چون به‌عرض رسید که هوشنگ برادرزاده خانعالم خون ناحق کرده، در حضور طلب داشته باز پرس نمودم و بعد از ثبوت، حکم به قصاص او شد و حاشاکه درین امور رعایت خاطر شاهزاده‌ها کرده شود تا به امر و سایر بنده‌ها چه رسد. امید که توفیق رفیق باد. غرة شهریور حسب‌الالتماس آصف‌خان به‌منزل اورفته شد و در حمامی که به تازگی ساخته بود غسل کرده شد بی تکلف بسیار نفیس و بی تکلف حمامی است. بعد از فراغ غسل پیشکش لایق به‌نظر درآورده و آنچه پسند افتاد برگزیده تمه به او بخشیده شد.

وظیفه خضرخان خاندیسی از اصل و اضافه سی هزارروپیه مقرر شد. درین ایام به‌عرض رسید که کلیان نام‌آهنگری به زنی هم از صنف خود عاشق‌زار است و پیوسته سردرپی او دارد و اظهار شیفتگی می‌نماید و آن ضعیفه با وجودی که بیوه است اصلا به‌آشنایی او تن در نمی‌دهد و محبت آن بیچاره دل‌داده در باطنش سرایت نمی‌کند. هر دو را به حضور طلب داشته باز پرس فرمودم، و هر چه آن عورت را ترغیب و تکلیف نموده شد اختیار نکرد. درین وقت آهنگر مذکور گفت که اگر یقین دانه که او را به‌من عنایت نفرمایند خود را از بالای شاه‌برج قلعه می‌اندازم. من از روی مطالبه گفتم که شاه‌برج موقوف اگر دعوی محبت و توفروغی از صندق دارد خود را از بام این خانه اندازی من او را حکمی بتو می‌دهم، هنوز سخن تمام نشده بود که برق‌آسا دویده خود را به زیر انداخت و به مجرد افتادن از چشم و دهانش خون جاری شد. من از آن هزل و مطالبه ندامت بسیار کشیدم و آزرده خاطر گردیدم. به آصف‌خان فرمودم که او را به‌خانه برده تیمارداری نماید. چون پیمانه حیانتش لبریز شده بود به‌همان آسیب درگذشت.

## بیت

عاشق که جان نثار بر آن آستانه ساخت از شوق جان سپرد و اجل را بهانه ساخت  
حسب الائتماس مهابت خان منصب لاجین قاقشال از اصل و اضافه هزاری ذات و پانصد سوار  
مقرر شد.

**شرح بیماری و امتداد آن:** در سوانح گذشته ایمانی بر آن رفته که روز جشن دسهره در  
کشمیر اثر گرفتگی نفس و کوتاهی دم در خود احساس نمودم. مجعلا از کثرت بارندگی و  
طوبت هوا در مجرای نفس به جانب چپ نزدیک به دل، گرانی و گرفتگی ظاهر می شد. رفته  
رفته به استداد و امتداد انجامید. از طبایی که در ملازمت حاضر بودند نخست حکیم روح الله  
متصدی علاج گشت، و یک چندی به دواهای گرم و ملایم تدبیرات به کار برد. به ظاهر اندک خفتی  
شد، چون از کوه بر آمدم باز شدت ظاهر ساخت. درین مرتبه روزی چند به شیربز و باز به  
شیرشتر پرداخت از هیچکدام فایده بر اصل نیافتم. مقارن این حال حکیم رکنا که از سفر کشمیر  
معاف داشته در آنجای گذاشته بودم به خدمت پیوست و از روی دلیری و اظهار قدرت مرتکب  
معالجه شد و مداز بر ادویه گرم و خشک نهاد. از تدبیرات او نیز فایده مترتب نگشت بلکه سبب  
افزونی حرارت و خشکی دماغ و مزاج شد و به غایت ضعیف گشتم و مرض روبه اشتداد انجامید.  
درین قسم وقتی و چنین حالتی که دل سنگ بر من می سوخت، صدرا پسر حکیم میرزا-  
محمد که از طبای عمده عراق بود و در عهد دولت پدربزرگوارم از ولایت آمده بود، بعد از  
آنکه تخت سلطنت به وجود این نیازمند آراستگی یافت چون به جوهر استعداد و تصرف طبیعت  
از همگنان امتیاز داشت در مقام تربیت او شده به خطاب مسیح الزمانی امتیاز بخشیدم، و بسا به  
اعتبار از دیگر اطبا که در ملازمت بودند برافزودم. به گمان آنکه وقتی از اوقات مصدر خدمتی  
تواند شد، آن [۲۷۱ ب] حق ناشناس با وجود چندین حقوق و منت و رعایت مرا به این روز  
دیده و به چنین حال پسندیده اصلا به دوا و علاج خود را آشنا نمی ساخت و بسا آنکه از جمیع  
اطبا که در ملازمت حاضر بودند به قدر امتیازی داشت، متصدی علاج نمی شد؛ و هر چند عنایت  
و التفات ظاهر ساخته به مدارا و مواسات تکلیف می نمودم، بیشتر صلب شده در جواب می گفت  
که بردانش و حذاقت خود این قدر اعتماد ندارم که متصدی علاج توانم گشت. همچنین حکیم  
ابوالقاسم پسر حکیم الملك با وجود نسبت خانه زادی و حقوق تربیت متوهم و متوحش خود را  
ظاهر می ساخت که از رؤیت او خاطر متنفرو متاذی می شد تا به معالجه چه رسد. ناگزیر دست  
از همه باز داشته و از تدبیرات ظاهری دل برکنده خود را به حکیم علی الاطلاق سپردم. چون  
در نشاء بیاله تخفیفی می شد روز هم بخلاف ضابطه و معتاد ارتکاب می نمودم رفته رفته به افراط

کشید و مقارن گرم شدن هوا ضرر آن محسوس گشت و محضت روبه فزونی نهاد. نورجهان بیگم که تدبیر و تجربه او ازین اطبا بیشتر است خصوص که از روی مهربانی و دلسوزی بوده باشد، در مقام کم کردن پیاله و تدبیراتی که مناسب وقت و ملایم حال باشد شد. اگرچه پیش از این هم علاجی که اطبا می کردند به صلاح و صوابدید او بود لیکن درین وقت مدار بر مهربانی او نهادم و شراب را به تدریج کم کرده از چیزهای نامناسب و غذاهای ناموافق محافظت نمود. امید که حکیم حقیقی از شفاخانه غیب صحت کامل نصیب کناد.

روز دوشنبه ۲۲ ماه مذکور مطابق بیست و پنجم شهر شوال سنه یک هزار و سی هجری جشن وزن شمسی به مبارکی و فرخی آراستگی یافت. چون در سال گذشته بیماری صعب کشیده پیوسته در محضت و آزار گذرانیده بودم به شکر آنکه چنین سالی به خیریت و سلامتی به انجام رسید و در سر آغاز سال حال اثر صحت بر چهره مراد پدید آمد نورجهان بیگم التماس نمود که وکلای اومتصدی این جشن عالی باشند. الحق مجلسی [۲۷۲ الف] ترتیب یافت که حیرت افزای نظارگیان گشت. از تاریخی که نورجهان بیگم در عقد ازدواج این نیازمند درآمده اگرچه در همه جشنهای وزن شمسی و قمری لوازم آن را چنانچه لایق ایسن دولت بوده باشد ترتیب نموده سرمایه اسباب سعادت و نیک بختی دانسته است لیکن درین جشن بیش از پیش در تکلفات افزوده و در آراستن مجلس و ترتیب بزم نهایت توجه به کار برده جمعی از بندهای پسندیده خدمت و خاصان مزاجدان که درین ضعف از روی اخلاص و جانفشانی پیوسته حاضر بوده پروانه صفت بر گرد بزم می گشتند به نوازشات لایق از خلعت و کمروشمشیر مرصع و اسپ و فیل و خوانهای زر هر کدام در خور پایه خویش سرافرازی یافتند، و یا آنکه از اطبا خدمت شایسته به ظهور نیامده بود و به اندک خفتی که دوسه روز دست می داد تقریبات برانگیخته انواع و اقسام مراسم به ظهور می رسید، درین جشن همایون نیز به انعامات لایق از نقد و جنس کام دل برگرفتند. و بعد از فراغ وزن مبارک خوانهای جواهر و زر به طریق نثار در دامن امید اهل نشاط و ارباب استحقاق ریخته شد. و جو توکرای منجم را که نوید بخش صحت و تندرستی بود به مهر و روبه وزن فرموده مبلغ بانصد مهر و هفت هزار روبه به این صیغه انعام او مقرر شد. و در آخر مجلس پیشکشهایی که به جهت من ترتیب داده بودند به نظر در آوردند. از جواهر و مرصع آلات و اقمشه و اقسام نقایس آنچه پسند افتاد برگزیدم. بالجمله موازی دولت روبه صرف این جشن عالی و انعامات که نورجهان بیگم کرده به قلم در آمد، سوای آنکه به رسم پیشکش گذرانید. در سنوات گذشته که صحت داشتم سه من و یک دوسیر بیشتر یا کمتر به وزن در می آمدم، امسال بنا بر ضعف و لاغری دامن و بیست و هفت سیر شدم.



روز مبارکشنبه غره مهرماه الهی اعتقادخان حاکم کشمیر به منصب چهارهزاری ذات و دوهزاروپانصدسوار ممتازگشت چون خبر بیماری من به فرزند شاه پرویز [۲۷۲ ب] رسید به فرمان طلب مقید نشده بی تابانه متوجه ملازمت گردید و به تساریخ چهاردهم ماه مذکور در ساعت مسعود و زمان محمود آن فرزند سعادتمند به دولت آستان بوس مستعدگشته سه باربر دورتخت گسردید و هرچند مبالغه نموده سوگند مسی دادم او در زاری و تضرع افزوده بیشتر اغراق به کار می برد. دست او را گرفته به جانب خود کشیدم و از روی شفقت و عاطفت در آغوش عزت تنگ درآورده الثفات و توجه بسیار ظاهر ساختم. امید که از عمر و دولت برخوردار باشد. درین ولا بیست لک روپیه خزانه مصحوب الله دادخان بجهت صرف ضروریات لشکر دکن فرستاده شد و مشارالیه به عنایت فیل و علم سرافرازی یافت. در بیست و هشتم قیام خان قراول بیگی به مرض طبعی و دیعت حیات سپرد. از خدمتگاران مزاجدان بود. قطع نظرا از فنون شکار و مهارت او درین فن، از اکثر جزئیات خبردار بود؛ و پیروی مزاج من بسیار کرده بود. بالجمله ازین سانجه خاطر م سخت گرانی پذیرفت امید که ایزد سبحانه او را بیامرزاد.

**فوت والده نورجهان بیگم:** به تاریخ بیست و نهم والده نورجهان بیگم به جوار رحمت الهی پیوست از صفات حمیده این کدبانوی خاندان غفت چه نویسم. بی اغراق در پاکی طینت و دانایی و سایر خوبی ها که زیور عورات است مادر دهر به همتای او نزاده و مادر او را از مادر حقیقی خود کمتر نمی دانستم، و نسبت تعلق و رابطه محبت که اعتمادالدوله را با او بود به یقین که هیچ شوهری را با همسر خود نبوده. ازینجا باید قیاس کرد که بر آن پیرغزده چه گذشته باشد، و همچنین از نسبت تعلق نورجهان بیگم با چنین والده چه توان نوشت فرزندی مثل آصف خان بانهایت خردمندی و دانائی جامه شکیبائی را چاک زده از لباس اهل تعلق برآمد و پدر مجروح خاطر را از مشاهده حال گرانی فرزند غم برغم افزوده و درد بردرد زیاده شد. و هرچند به نصیحت پرداخت سودمند نیامد. روزی [۲۷۳ الف] که من به پرسش رفتم چون ابتدای شورش مزاج و آزرده گی خاطر او بود از روی شفقت و مرحمت حرفی چند نصیحت آمیز فرموده به جد نگرتم و واگذاشتم تا آن آشوب فرو نشیند بعد از روزی چند جراحت درونی به مرام الثفات علاج کرده باز به لباس اهل تعلق در آوردم اگر چه اعتمادالدوله بجهت رضا جوئی و پیروی خاطر من به ظاهر خود را ضبط می کرد و اظهار حوصله می نمود لیکن به آن نسبت الفتی که او را بود حوصله چه همراهی تواند کرد.

غره آبان ماه الهی سر بلندخان و جان سپارخان و باقی خان به عنایت نقاره سر بلندی یافتند عبدالله خان بی رخصت صاحب صوبه دکن به محال جاگیر خود آمده به دیوانیان عظام فرمودم

که جاگیر اورا تغییر نمایند و به اعتماد رای حکم شده که سزاوولی نموده اورا به دکن رساند. پیش ازین مجملی از احوال مسیح الزمان ثبت افتاده که با وجود چندین حقوق تربیت و نوازش درین قسم بیماری توفیق خدمتگزاری نیافت غریب تر آنکه یکبارگی پرده آزرَم ازپیش برگرفته التماس به سفر حج و زیارت خانه مبارک نمود. از آنجا که در همه وقت و در همه کارها توکل این نیازمند به ذات خداوند بی نیاز و کریم کارساز است گشاده پیشانی رخصت فرمودم و با آنکه از همه قسم سامان داشت بیست هزار رویه به جهت مدد خرج انعام شد. امید که حکیم علی الاطلاق بی وسیله اطبا و سبب دوا این نیازمند را از شفاخانه کرم خود صحت عاجل کامل کرامت کناد.

**حرکت رایات عالیات بجانب کوهستان (شمال):** چون هوای آگره از ممر شدت حرارت و افراط گرما به مزاج من سازگار نبود به تاریخ روز دوشنبه ۱۲ آبان ماه الهی سنه شانزده رایات عزیمت بر سمت کوهستان شمال برافراشته شد که اگر هوای آن ناحیت به اعتدال قریب باشد، بر کنار آب گنگ سرزمینی خوب اختیار نموده شهری بنا نهاده شود که در موسم تابستان محل اقامت باشد، والا به جانب کشمیر عنان عزیمت معطوف گردد. مظفرخان را به حفظ و حراست دارالمخلافه آگره گذاشته به نقاره و اسب و فیل سرافرازی فرمودم، و میرزا محمد میراد رزاده اورا به فوجداری نسواحی شهر مقرر داشته به خطاب [۲۷۳ ب] اسدخانی و اضافه منصب ممتاز گردانیدم؛ و باقرخان را به خدمت صوبداری صوبه اوده سرافراز ساخته رخصت فرمودم. بیست و ششم ماه مذکور از نواحی متورا فرزند اقبالمند شاه پرویز به صوبه بهار و محال جاگیر خودش دستوری یافت. سرو پای خاصه با نادری و خنجر مرصع و اسب و فیل لطف نموده رخصت فرمودم. امید که از عمر بر خوردار باد.

چهارم آذرماه مکرم خان حاکم دهلی به دولت زمین بوس سرافراز شد. در ششم ماه به دارالملک دهلی نزول اتفاق افتاد. دو روز در سلیم گنده مقام فرموده به نشاط شکار پرداختم، درین ولا به عرض رسید که جادورای کایته که از سرداران عمده دکن است به رهنمونی سعادت و بدرقه توفیق دولتخواهی اختیار نموده در سلک دولخواهان و بندها منتظم گردید. فرمان مرحمت عنوان با خلعت و خنجر مرصع مصحوب نیراینداس راتهور رعایت نموده به جهت او فرستادم.

غره دی ماه الهی مطابق هفتم شهر صفر سنه ۱۰۳۱ هجری مقصود برادر قاسم خان به خطاب هاشم خانی و هاشم بیگ خوستی به خطاب جانباز خانی سرافراز گردیدند. هفتم ماه مذکور در مقام بردوار که بر کنار گنگ واقع است نزول سعادت اتفاق افتاد. هر دوازده ازمعابد

مقدم معتبر هنود است و بسیاری از برهمنان و مجرد گزینیان درین مقام گوشه انزوا اختیار نموده به آئین دین خویش یزدان پرستی می نمایند. به هر کدام در خسور استحقاق از نقد و جنس تصدق لطف نمودم. چون آب و هوای این دامن کوه پسند خاطر نیفتاد و سرزمینی که قابل اقامت باشد به نظر در نیامد بر سمت دامن کوه جمو و کانگره نهضت فرمودم. درین ولا به عرض رسید که راجه بهاوسنگه در صوبه دکن مسافر ملک عدم گشت. از افراط شراب به غایت ضعیف و زبون شده بود. ناگاه غشی برو مستولی می گردد. هر چند اطبا تدبیرات به کار برده داغها بر فرق سر می سوزند به هوش نمی آید و یک شبانروز بسی شعور افتاده روز دیگری می گذرد. دوزن و هشت پرستار خود [۲۷۴ الف] را به آنش وفای اوسوختند. جگت سنگ برادر کلانش و مها سنگه برادرزاده او هر دو نقد حیات در کار شراب کرده بودند. مشارالیه از آنها عبرت نگرفته، جان شیرین به آب تلخ فروخت. به غایت وجیه و نیک ذات و سنجیده بود. از اسام شهزادگی به خدمت من پیوسته بود. به میامن تربیت من به اولایایه پنجهزاری رسیده بود. چون از وفزندگی نماند، نبیره برادر کلانش را با وجود صفر سن به خطاب راجگی سرافراز ساخته منصب دوهزاری ذات و هزار سوار عنایت فرمودم؛ و پسر گنه آنبیر که وطن آنها است به دستور سابق به جاگیرا و مقر شد، تا جمعیت او متفرق نشود.

اصالت خان پسر خان جهان به منصب هزاری ذات و پانصد سوار سرافراز شد. بیستم ماه مذکور در سرای ابویه منزل شد چون پیوسته به نشاط شکار مشغول و طبیعت به خوردن گوشت جانورانی که به دست خود شکار می کنم بیشتر راغب است بنا بر وسواس و احتیاط که درین امور هست در حضور می فرمایم که پاك بسازند و خود مقید شده چینه دان آن را ملاحظه می نمایم که چه خورده و خوراك این جانور چیست؟ اگر احیاناً چیزی که کراهت داشته باشد به نظر در می آید ترك خوردن آن می کنم. پیش ازین از اقسام مرغابی به غیراز سونه میل نمی فرمودم. در هنگامی که دارالبرکت اجمیر محل نزول رایات اقبال بود، سونه مرغابی خانگی را دیدم که کرمهای مکروه می خورد. از مشاهده آن طبیعت را نفرت بهم رسید و از خوردن سونه مرغابی خانگی ترك دادم، تا آنکه درین تاریخ مرغابی شکار شده فرمودم که در حضور پاك کردند. از چینه دان اول ماهیکی خرد برآمد و بعد از آن بقیه کلانی ظاهر شد به مرتبه ای کلان بود که تا به چشم خود دیده نشود قبول نتوان کرد که به این کلانی تواند فرو برد. مجملاً از امروز به خود قرار دادم که در اکل مرتکب مرغابی نشوم.

خان عالم معروض داشت که گوشت عقاب سفید به غایت لذیذ و نازک می باشد. بنابراین عقاب سفید را طلب داشته فرمودم که [در ۲۷۴ ب] حضور پاك ساختند. اتفاقاً از چینه دان آن

ده بقیه برآمد به نوعی مکروه طبیعت افتاد که از یاد آن خاطر متأذی و متفرمی گردد. در بیست و یکم باغ سرهند مسرت افزای خاطر گشت. دو روز مقام نمودم. از سیر و تماشای آن محظوظ شدم. درینولا خواجه ابوالحسن از صوبه دکن آمده سعادت زمین بوس دریافت و مورد عنایت روز افزون گردید.

غره بهمن ماه الهی در نورسرا منزل اتفاق افتاد. منصب معتمد خان را از اصل و اضافه دوهزاری ذات شش صد سوار حکم شد. خان عالم به صاحب صوبگی اله آباس سرافرازی یافت. اسپ و سروپا و شمشیر مرصع عنایت نموده رخصت فرمودم. مقرب خان به منصب پنجهزاری ذات و سوار ممتاز گشت. روز مبارک کشته کنار آب بیاه منزل شد. قاسم خان از لاهور آمده دوات ملازمت دریافت. هاشم خان برادر او بازمینداران دامن کوه به سعادت آستان بسوس سرافراز شد. باسوی زمیندار تلواره جانوری به نظر در آورد که مردم کوهستان آن را جان بهمن خوانند. دمش مانند دم قرقاول است، که تذرو نیز گویند. در رنگش بینه برنگ ماده قرقاول است لیکن از جثه ده پانزده کلانتر از قرقاول است. دور چشم این جانور سرخ می باشد، و دور چشم قرقاول سفید. با سوی مذکور معروض داشت که این جانور در کوه برف می باشد. خسوراکش علف و سبزه است. تذرو را در خانه نگه داشته بچه ازو گرفته شد، و گوشت اقسام آن را از جوانه و کلان مکبر خورده شده. توان گفت که گوشت تذرو را با گوشت جانور مذکور نسبتی نیست. گوشت این جانور به مراتب لذیذتر است. و از جانورانی که درین کوهستان به نظر در آمد یکی پهل پکار است و کشمیریان سوتلو گویند. از طاوس ماده نیم سوای خوردتر می باشد؛ و دم و هردو بازو به سیاهی مایل از عالم بالهای جرز و خالهای سفید می دارد، و شکم تا پیش سینه سیاه با خالهای سفید، و بعضی جا خالهای سرخ نیز دارد. و سرپای باز و سرخ آتشین در نهایت [۲۷۵ الف] براقی و خوبی، و از سرنول تا پیش گردن نیز سیاه براق، و بالای سردو شاخ گوشتین فیروزه رنگ، و بر دور چشم و دهنه پوست سرخ، و در زیر حلقوم پوستی گرد مقدار دو کف دست، و در میان آن پوست مقداریک دست بنفش رنگ است؛ و در میان آن خالهای فیروزه رنگ افتاده، و بر دور آن نیز خط فیروزه رنگ کشیده، مشتمل بر هشت کنگره، و بر دور آن خط فیروزه رنگ بعرض دوانگشت سرخ گل شفتالو، و باز برگردن آن خط فیروزه و پاهایش نیز سرخ رنگ. زنده را که وزن فرموده شد یکصد و پنجاه و دو توله برآمد و بعد از کشتن و پاک ساختن یکصد و سی و نه توله شد.

دیگر مرغ زرین است که ساکنان لاهور سل گویند، و کشمیریان یوت نامند. رنگش از عالم سیاه طاووس و بالای سر کاکل، و دمش مقدار چهار پنج انگشت است زرد، مانند شاهپر

طاوس و جبهه برابر غاز. غایتا گردن غاز دراز و بی اندام است، و زرین کوتاه با اندام... برادرش شاه عباس مرغ زرین خواسته بود، چند قطعه مصحوب ایلچی او فرستاده شد. روز دوشنبه جشن وزن قمری آراستگی یافت. درین جشن نورجهان بیگم به چهل و پنج کس از امرای عظام و بنده‌های نزدیک خلعت داد. چهاردهم ماه مذکور موضع بهلون از مضافات سیما، محل نزول اردوی کیهان پوی چون هوای مسیر کانگره و کوهستان مذکور پیوسته مرکوز خاطر بود اردوی کلان را درین مقام گذاشته با جمعی از بنده‌های مخصوص و اهل خدمت متوجه تماشای قلعه مذکور شدم. و چون اعتمادالدوله بیمار بود در اردو گذاشتیم و صادق خان میربخشی را بجهت محافظت احوال مشارالیه و محارست اردو نگاهداشتیم. روز دیگر خبر رسید که حال اعتمادالدوله متغیر شده علامت یاس از چهره احوالش ظاهر است. از اضطراب نورجهان بیگم و نسبت انفاتی که من با او داشتم تاب نیاورده به اردو مراجعت نمودم. آخرهای روز به دیدن او رفتم وقت سکران بود. گاه از هوش [۲۷۵ ب] می‌رفت و گاه به هوش می‌آمد. نورجهان بیگم به جانب من اشارت کرد و گفت می‌شناسید. در چنان وقتی این بیت انوری را خواند.

## بیت

آنکه نایبای مادر زاد اگر حاضر شود در چین عالم آرایش به ببیند مهنری  
دوساعت بر بالین او بودم. هر گاه به هوش می‌آمد هر چه می‌گفت از روی آگاهی و فهمیدگی بود. اقصیه شب هفدهم ماه مذکور بعد از انقضای سه گهری به رحمت جاوید پیوست. چه گویم که ازین واقعه وحشت افزای بر من چه گذشت هم وزیر عاقل کامل بود و هم مصاحب دانای مهربان.

## فرد

از شمار دو چشم يك تن کم و از شمار خرد هزاران بیش  
با آنکه بارچنین سلطنتی بردوش اختیار او بود و این ممکن و مقدور نیست که در دخل و تصرف همه را از خود راضی توان داشت، هیچکس به جهت عرض مطلب و مهم سازی خود پیش اعتمادالدوله نرفت که از پیش او آزرده برگشته باشد. هم دولتخواهی و کفایت صاحب را مراعات می‌نمود، و هم ارباب حاجت را خرسند و امیدوار می‌داشت. الحق این شیوه مخصوص او بود. از روزی که مصاحب او به جوار مغفرت ایزدی پیوست دیگر بخود نپرداخت و روز به روز می‌گذاخت. اگر چه در ظاهر بجهت سرانجام مهم سلطنت و تمشیت اموری وانی محنت به خود قرار داده دست از کار نمی‌داشت، لیکن در باطن به آتش جدایی او می‌سوخت تا

آنکه بعد از سه ماه و بیست روز درگذشت. روز دیگر به پرسش فرزندان و خویشان او رفته چهل و یک تن از فرزندان واقوام و دوازده نفر از منشیان او را سروپا عنایت نموده از لباس ماتم بر آوردم. روز دیگر به همان عزیمت کوچ نموده متوجه تماشای قلعه کانگره شدم. به چهار منزل دریای بان گنگا مورد اردوی معلی گشت. الفخان و شیخ فیض الله محارسان قلعه مذکور سعادت زمین بوس دریافتند. درین منزل پیشکش راجه چنتا بنظر درآمد. ملک او بیست و پنج [۲۷۶ الف] کروه از کانگره دورتر هست؛ و درین کوهستان ازو عمده تر زمینداری نیست. گریزگاه همه زمینداران ملک اوست و عقبهای دشوار گذر دارد. تا حال اطاعت هیچ پادشاهی نکرده و پیشکش نفرستاده بود. برادر او نیز به ملازمت سرافراز گشته، از جانب او مراسم بندگی و دولخواهی ظاهر ساخت. فیلک شهری و معقول بنظر درآمد و به انواع مراسم و نوازش سرافرازی یافت.

به تاریخ بیست و چهارم ماه مذکور متوجه سیر قلعه کانگره شدم و حکم کردم که قاضی و میر عدل و دیگر علمای اسلامی در رکاب بوده آنچه شعائر اسلام و شرایط دین مستقیم محمدی است در قلعه مذکور بعمل آورند. بالجمله قریب نیم کروه طی نموده بر فراز قلعه برآمده شد و به توفیق ایزد سبحانه بانگ نماز و خواندن خطابه، و کشتن گاو و غیره، که از ابتدای بنای این قلعه تا حال نشده بود همه را در حضور خود بعمل آوردم، و سجدهات شکر این موهبت که هیچ پادشاهی توفیق بر آن نیافته بود به تقدیم رسانیده حکم فرمودم که مسجدی عالی درون قلعه بنانهند. قلعه کانگره بر کوه بلند واقع است و در استحکام و منانت به حدی است که تا آذوقه لازم قلعه داری برجا باشد دست زور به دامن آن نمی رسد، و کمند تدبیر از تسخیر آن کوتاه است. اگر چه بعضی جاسر کوهها دارد که توپ و تفنگ می رسد اما حصاریان رازیان ندارد. و بجای دیگر نقل مکان نموده از آسیب آن محفوظ می توانند مانند. قلعه مذکور بیست و سه برج و هفت دروازه دارد؛ و دور درون آن یک کروه و پانزده طناب است. طول پاو کروه و دوطناب و عرض از بیست و دوطناب زیاده نی و از پانزده کم نی. و ارتفاع یکصد و چهارده ذرع. دو حوض درون قلعه دارد. یکی در طول دوطناب و در عرض یک و نیم طناب، و بعد از فراغ سیر قلعه به تماشای بتخانه درگا که به بهون مشهورست توجه فرمودم. عالمی سرگشته بادیه ضلالت شده قطع نظر از کفار شقاوت [۲۷۶ ب] آثار که بت پرستی آنها است گروه گروه از اهل اسلام مسافت بعید طی نموده نذورات می آرند و به پرستش این سنگ سیاه تبرک می جویند. نزدیک بتخانه مذکور در دامن کوهی ظاهراً کان گوگرد است و از اثر حرارت و تابش پیوسته آتشی شعله می کشد و آن جالامکهی نام نهاده و یکی از کرامت بت قرار داده عوام الناس را

فریفته‌اند.

هنود می‌گویند که چون زن‌مهادیورا عمر بسرآمد و شربت مرگ چشید مهادیو از غایت محبت و تعلق کسه با اوداشت مرده او را بردوش گسرفته سردرجهان نهاد و لاشهٔ او با خود می‌گردانید. چون مدتی برین گذشت و ترکیب اومتلاشی گشت و از هم فروریخت و هرعضوی درجایی افتاد، درخور شرافت و کرامت هر عضو را در آنجا عزت و حرمت داشتند. چون سرکه نسبت به اعضای دیگر شریفتر است درین مقام افتاد اینجا را نسبت به جاهای دیگر گرامی‌تر داشتند. و بعضی بر آنند که این سنگ که الحال منصوب و معبود کفار شقاوت‌آثار است آن سنگ نیست که در قدیم بوده بلکه سنگی که در قدیم بوده لشکری از اهل اسلام آمده سنگ مذکور را برداشته در قمر دریا انداختند. به دستوری که هیچکس پی‌بدان نیارست برد، و مدتها این غوغای کفر و شرک از عالم بر افتاده بود تا آنکه برهمنی مزور بجهت دکان‌آرایی خویش سنگی را درجایی نهان ساخته نزد راجه وقت آمده گفت که من در گارا به خواب دیدم و به من گفت که در فلان مقام مرا انداخته‌اند زود مرا دریابید. راجه از ساده‌لوحی و هم به طمع زر که از نذورات خواهد آمد سخن برهمن را معتبر داشته جمعی را به همراهی فرستاده آن سنگ را آورده درین مکان به عزت تمام نگاه داشته‌اند و از سر نو دکان ضلالت و گمراهی فرو چیده. العلم عندالله.

از بتخانه مذکور به سیردره که به کوه مدار شهرت یافته عبور اتفاق افتاد. جایی نفیس است. از روی [۲۷۷ الف] آب و هوا و طراوت سبزه و لطافت مقام نظر گاه خوش است. دو آبشار دارد که از فواز کوه آب می‌ریزد. حکم فرمودم که عمارت و وزونی درخور این مقام اساس نهند.

در بیست و پنجم ماه مذکور رایت مراجعت معطوف داشته الفخان و شیخ فیض‌الله به غایت اسب و فیل سرافراز ساخته به محافظت قلعه رخصت فرمودم. روز دوم قلعه نورپور محل نزول اردوی معلی گردید. بعرض رسید که درین نواحی مرغ جنگلی بسیار است. چون تا حال شکار مرغ مذکور نکرده بودم روز دیگر مقام فرموده به نشاط شکار خوشوقت گشتم. چهار قطعه شکار شد. درجه ورننگ و صورت از مرغ خانگی تمیز نمی‌توان کرد، و خصوصیات مرغ مذکور آن است که از پا گرفته سرنگون سازند تا هر جا که بیرند آواز بر نمی‌آرد و خاموش می‌باشد، بخلاف مرغ خانگی که فریاد می‌کند؛ و مرغ خانگی را تا در آب گرم غوطه ندهند پره‌های آن به سهولت کشیده نمی‌شود و جنگلی از عالم دراج و بودنه خشک‌کنده

می‌شود. از اقسام آن فرمودم که طعام پختند و کباب کردند بدطعم ظاهر شد. هرچه کلان است گوشش در نهایت بی‌مزگی و خشکیست. جوانه‌اش فی‌الجمله رطوبتی دارد. اما بدطعم است؛ و زیاده از يك تیرانداز پرواز نمی‌تواند کرد. خروس اگرچه سرخ می‌باشد ماکیان سیاه و زرد. درین جنگل نورپور بسیار است. نام قدیم نورپور دهمهر است. بعد از آنکه راجه یاسو قلعه از سنگ و منازل و بساتین طرح افکند به‌مناسبت نام من نورپور گویانید. تخمیناً سی‌هزار روپیه صرف این عمارت شده باشد. غایتاً عمارتسی که هندوان به‌سلیقه خود یسازند هرچند تکلفات بکاربرند دلشین نیست. چون جای قابل و سرمنزل دلگشا بوده حکم فرمودم که يك لك روپیه از خزانه عامره به جهت عمارات اینجا تنخواه نمایند، و منازل عالی درخور آن سرزمین اساس نهند.

در این‌ولا به‌عرض‌رسید که سناسی مونی درین نواحی می‌باشد که مطلق اختیار [۲۷۷ب] از خود دور کرده. حکم فرمودم که به‌حضور بیازند که به حقیقت اوباز رسیده شود. عابدان و مرتاضان هند را سرب ناسی می‌گویند و معنی سرب ناسی آنکه تارك همه چیز، و به کثرت استعمال سناسی شده و تفصیل مراتب آنها بسیار است. و درطایفه سرب‌ناسی چند گروه‌اند از آن جمله یکی مونی که از خود سلب اختیار می‌کند، و خود را تسلیم می‌سازد. چنانچه مطلق زبان‌را به‌گویایی آشنا نمی‌سازد و اگرده شبانروز يك‌جا ایستاده باشد قدم پیش و پس نمی‌نهد. مجملأً حرکت از اختیار آنها سر نمی‌زند و حکم جماد دارند. چون به‌حضور آوردند تفحص احوالش نموده شد. استقامت عجیبی درحالش مشاهده افتاد. به خاطر رسید که درمستی و بیخودی ادای خارجی ازو سرزند؛ بنا برین پالهای چند عرق دو آتش به‌او خورانیده شد. به‌نوعی ملکه این کار به‌مرسانیده بود که سرموئی تغییر نیافت و به‌همان استقامت بود تا از هوش رفت و مثل مرده‌ها او را برداشته بردند. حق تعالی رحمی کرد که ضرر جانی به او نرسید. القصه در مرتبه خود غریب استقامت قوی داشت.

درین‌ولا بی‌بدل خان تاریخ فتح کانگره و تاریخ بنای مسجد که در قلعه مذکور فرموده شده معروض داشت چون خوب یافته بود نوشته شد.

قطعه

شهنشاه زمان شاه جهانگیر ابن شاه اکبر

که شد برهفت کشور پادشاه از حکم تقدیری

جهانگیر و جهان بخش و جهان دار و جهان آرا

که از بخت جوان او جهان ایمن شد از پیری



به شمشیرغزا این قلعه را بسگشود و تاریخش

خرد گفتا «گشود این قلعه اقبال جهانگیری»

و تاریخ بنای مسجد را چنین یافته. ۱۵۲۹ ق

قطعه

نوردیسن شاه جهانگیرشهنشاه اکبر	پادشاهی است که در دهر نادرثانی
قلعه کانگره بگرفت به تائید اله	ابر تیغش که کند قطره اوطوفانی
شدچوازحکمش این مسجدپرنوربنا	که منور شود از سجده او پیشانی
هاتف ازغیب بگفت ازپی تاریخ بناش	«مسجد شاه جهانگیر بود نورانی»

درغره اسفندارمذ الهی [۲۷۸ الف] جاگیر وحشم واسباب ریاست و امارت اعتماد الدوله را به نورجهان بیگم ارزانی داشتم و حکم فرمودم که نقاره و نوبت اورا بعد از نوبت پادشاهی می نواخته باشند. چهارم ماه مذکور حوالی پرگنه کهنوته محل نزول موکب والا گشت. درین روز خواجه ابوالحسن به عالی منصب دیوانی کل سرافراز گردید و به سی و دو نفر از امرای صوبه دکن خلعت عنایت شد. ابوسعید نبیره اعتمادالدوله به منصب هزاری ذات و پانصد سوار سر بلندی یافت.

**وفات خسرو:** در این ولا عرض داشت خرم رسید. مشتمل بر آنکه خسرو در هشتم ماه به عارضه درد قولنج و دیعت حیات سپرده به جوار رحمت رب العالمین پیوست. نوزدهم ماه مذکور در کنار آب بهت نزول دولت اتفاق افتاد و قاسم خسان به منصب سه هزاری ذات و دوهزار سوار سرافراز شد. راجه کشن داس به خدمت فوجداری دهلی ممتاز گشت و منصب او از اصل و اضافه دوهزار ذات و پانصد سوار مقرر شد. پیش ازین قراولان و یساوولان تعیین شده بودند که در شکارگاه کرجهک جسرگه ترتیب نمایند. چون به عرض رسید که شکاری به شاخبند درآمده، بیست و چهارم ماه مذکور با چندی از بندهای خاص به عزم شکار توجه فرمودم و از قچکار کوهی و چهکاره یکصد و بیست و یک رأس شکار شد.

درین روز به عرض رسید که ظفرخان پسر زین خان درغزنین به رحمت حق پیوست. سعادت الله پسر اورا به منصب هشتصدی ذات و چهارصد سوار سرافراز ساختم.

**سال هفدهم از جلوس همایون**

شب دوشنبه هشتم شهر جمادی الاول سنه هزار و سی و یک هجری، بعد از گذشتن یک پهر

در پنج گه‌ری و کسری، نیر اعظم فروغ بخش عالم، دولترای حمل را به نور جهان افروز خویش منور گردانید، و سال هفدهم از جلوس این نیازمند به فرخی و فیروزی آغاز شد. درین روز بهجت افروز، آصف خان به منصب ششزاری ذات و سوار سرافراز گسردید. قاسم خان را به حکومت صوبه پنجاب رخصت فرموده، اسب و فیل و سروپا عنایت [۲۷۸ ب] نمودم. هشتاد هزار درب به زینل بیگ ایلچی دارای ایران انعام شد. در ششم ماه مذکور مقام داول پندی مورد عساکر منصور گردید. فاضل خان به خدمت بخش‌گیری سرافرازی یافت. به زینل حکم شد که تا هنگام مراجعت موکب منصور از سیر کشمیر، در لاهور آسوده بسربرد. به اکبر قلی خان کهکر فیل عنایت شد.

چون درین ولا مکرر استماع افتاد که دارای ایران از خراسان به عزم تسخیر قندهار شافته اگرچه این حرف نظیر نسبت‌های سابق و حال بغایت بعید می نمود و از حساب دور بود، که این قسم پادشاه بزرگ چنین سبکی و بی حوصلگی به کاربرد و بر سزاواری بنده‌ای از بنده‌های من که با سیصد چهارصد سوار نوکر در قندهار باشد، خود بیاید. اما از آنجا که حزم و احتیاط از شرایط جهان‌داری و لوازم سلطنت است زین العابدین بخشی احدیان را با فرمان مرحمت عنوان نزد خرم فرستادم که با عساکر فیروزی مأثرو فیلان کوه شکوه و توپخانه عظیم که در آن صوبه به کومک او مقرر بوده به سرعت هر چه تمامتر خود را به ملازمت رساند، که اگر این حرف مقرون به صدق باشد، او را با لشکری از حساب و شمار بیرون و خزانه از حد و اندازه افزون فرستاده شود تا نتیجه عهد شکنی و حق ناشناسی را دریابد.

هشتم ماه مذکور در سرچشمه حسن ابدال منزل شد. فدائی خان به منصب دوهزاری ذات و هزار سوار سرافراز گردید. بدیع الزمان به خدمت بخش‌گیری احدیان مقرر گشت. در دوازدهم ماه مذکور روز جمعه مه‌اب خان از کابل آمده ملازمت نموده، سعادت زمین بوس دریافت، و مورد الطاف روز افزون گردید. صدمه به صیغه نذر و ده هزار روپیه به رسم تصدق گذرانید. خواجه ابوالحسن تا بیان خود را آراسته به نظر در آورد. هزار و پنجاه سوار خوش اسبه به قلم درآمد که از آن جمله چهارصد سوار برق انداز بود. [۲۷۹ الف] در منزل مذکور شکار قمرغه طرح افکنده سی و سه رأس از چق‌قار کوهی و غیره به تیر و تفنگ انداختم. درین ولا حکیم مؤمنان به وسیله رکن السلطنه مه‌اب خان دولت ملازمت دریافت. از روی قسدرت و دلیری متصدی علاج شد. امید که قدم اومبارک باشد. منصب امان الله پسر مه‌اب خان دوهزاری ذات و هزار و هشتصد سوار مقرر شد.

نوزدهم، ظاهر پگه‌لی مورد بازگاہ اقبال گردید، و جشن شرف در آنجا آراستگی یافت.

مهابت خان را رخصت صوبه کابل فرموده، اسپ و فیل و خلعت لطف نمود. منصب اعتبار خان پنجهزاری ذات و چهار هزار سوار حکم شد، و چون بنده قدیم خدمتست و بسیار پیر و ضعیف شده، به صاحب صوبگی اگره سرافراز ساختم؛ و حراست قلعه و خزاین به عهدۀ او مقرر داشتم؛ و به عنایت اسپ و فیل و خلعت ممتاز ساخته رخصت فرمودم. بیست و نهم در گهانی کنوادمست ارادته خان از کشمیر آمده سعادت آستان بوس دریافت.

دوم اردی بهشت ماه در خطه دلگشای کشمیر نزول اجلال اتفاق افتاد. میر میران به منصب دوهزاروپانصدی ذات و چهار هزار و چهارصد سوار سرافراز گردید. درین و لا به جهت رفاهیت احوال رعایا و سپاهی مرسوم فوجداری را بر طرف ساخته، فرمان شد که در کل ممالک محروسه به علت فوجداری مزاحمت نرسانند. زبردست خان میر توزک به منصب دوهزاری ذات و هفتصد سوار ممتاز گشت.

در تاریخ سیزدهم، به صوابدید اطباء، خصوص حکیم مؤننا از پای چپ فصد نموده سبک شدم. به مقرب خان سروپا، به حکیم مؤننا هزار درب انعام شد. حسب الائتماس خدرم منصب عبداللہ خان ششزاری مقرر گشت. سرافراز خان به عنایت نقاره ممتاز گردید. بهادر خان اوزبک از قندهار آمده دولت زمین بوس دریافت. صد مهر به صیغۀ نذر و چهار هزار روپیه به رسم تصدق گذرانید. مصطفی خان حاکم تهنه شاهنامه و خمسه شیخ نظامی مصور به عمل استادان با دیگر تحفها به رسم پیشکش فرستاده بود به نظر درآمد.

غرۀ خورداد ماه الهی لشکر خان به منصب چهارزاری ذات و سه هزار سوار سر بلندی یافت. به میر جملة منصب دوهزاروپانصدی ذات و هزار [۲۷۹ ب] سوار عنایت شد. از امرای صوبه دکن برین موجب به اضافه منصب سرافراز گردیدند: سردار خان سهزاری و دوهزاروپانصد سوار، سر بلند خان دوهزاروپانصدی هزار و دو بیست سوار؛ باقی خان دوهزاروپانصدی دوهزار سوار؛ شرزه خان دوهزاروپانصدی هزار و دو بیست سوار؛ جانا سپار خان دوهزاری ذات و دوهزار سوار، میرزا والی دوهزاروپانصدی هزار سوار، میرزا بدیع الزمان پسر میرزا شاه رخ هزاروپانصدی ذات و سوار، زاهد خان هزاروپانصدی هفتصد سوار، عقیدت خان هزار و دویست سید سوار، ابراهیم حسین کاشغری هزار و دویست، شمس سوار، ذوالفقار خان هزاری ذات پانصد سوار، راجه گجسنگه و همت خان بنایت نقاره ممتاز گردیدند.

دوم تبر ماه الهی سید بایزید به خطاب مصطفی خان سرافراز گردید، و نقاره نیز مرحمت شد. درین و لا تهور خان را که از خدمتگاران نزدیک است با فرمان مرحمت عنوان به طلب فرزند اقبال مند شاه پرویز رخصت شد. پیش ازین به چند روز عرایض متصدیان قندهار مشتمل

بر عزیمت دارای ایران به تسخیر قندهار رسیده بود خاطر صداقت آئین نظر بر نسبت‌های گذشته و حال تصدیق این معنی نمی نمود، تا آنکه درین ولا عرض داشت فرزندخان جهان رسید که شاه عباس با لشکرهای عراق و خراسان آمده قلعه قندهار را محاصره نمود. حکم فرمودم که ساعتی به جهت برآمدن از کشمیر مقرر نمایند، وخواجه ابوالحسن دیوان وصادق خان بخشی بیشتر از موکب منصوبه لاهور شتافته، تا رسیدن شاهزادهای عالی مقدار با لشکر دکن و گجرات و بنگاله و بهار، و جمعی از امرایی که در رکاب ظفرقرین حاضرند، و آنچه پی در پی از محال جا گیر خود پرسند، نزد فرزند خان جهان به ملتان روانه سازند. و همچنین توپخانه و حلقه‌های فیلان مست و خزان و سلاح خانه سامان نموده، فرستند. چون ما بین ملتان و قندهار آبادانی کمتر است و تهیه آذوقه فرستادن، لشکر گران صورت پذیرند، بنا برین [۲۸۰ الف] مقرر شد که غله فروشان را که به اصطلاح هند بنجاره گویند دلاسا نموده و زر داده مقرر نمایند که همراه لشکر ظرفرائی باشند تا از ممر آذوقه مردم تنگی نکشد و اینجا بنجاره طایفه ایست مقرر بعضی هزار گاه بعضی بیشتر و کمتر به تفاوت می دارند، و غله از بلوکات به شهر آورده می فروشد؛ و در لشکرها همراه می باشند و در چنین لشکری اقلا صدهزار گاو بلکه بیشتر همراه خواهد بود. امید که به توفیق کریم کار ساز به عدت و آلات سامان شود که تا اصفهان که پای تخت اوست هیچ جا تامل و توقف روی ندهد. به خان جهان فرمان شد که زینهار تا رسیدن عسا کرم منصور از ملتان قصد آن جانب ننماید، واضطراب نکند، و گوش بر آواز حکم دارد، و بهادر خان اوزبک به عنایت اسپ و سرو پا سرافراز گشته، به کومک لشکر قندهار مقرر شد. فاضلخان به منصب دوهزاری ذات و هفتصد و پنجاه سوار ممتاز گردید.

چون به عرض رسید که فقرای کشمیر در زمستان از شدت سرما محنت می کشند و به سختی و دشواری می گذرانند حکم فرمودم که قریه‌ای از اعمال کشمیر که چهار هزار روپیه حاصل بوده باشد حواله ملاطالب اصفهانی نمایند که در وجه لباس فقرا و گرم کردن آب به جهت وضو ساختن در مساجد باید که صرف نمایند چون به عرض رسید که زمینداران کشتوار باز سرتمرد و عصیان برداشته به فتنه و فساد پرداخته‌اند، به ارداتخان حکم شد که گرم و چسبان شتافته پیش از آنکه خود را قایم سازند تنبیه بر اصل نموده بیخ فساد آنها بر کند.

درین تاریخ زین العابدین که به طلب خرم رفته بود آمده ملازمت نمود، و معروض داشت که قرارداد او این است که ایام برشکال را در قلعه مندو گذرانیده، متوجه درگاه شود عرض داشت او خوانده شد. از فحواء مضمون و ملتسماتی که کرده بود بوی خیر نمی آید، بلکه آثار بیدولتی ظاهری می شد. لاجرم فرمان صادر شد که چون او اراده آن دارد که بعد از برسات

متوجه ملازمت شود باید که از امرای عظام و بنده‌های درگاه [۲۸۰ ب] که به کومک او مقرند خصوص از سادات بارهه و بخاری و شیخزاده و افغان و راجپوت تمام را به درگاه روانه سازد و به میرزا رستم و اعتقادخان حکم شد که پیشتر به لاهور شتافته استعداد لشکر قندهار نمایند. به مشارالیه يك لك روپیه به رسم مساعدت عنایت شد و به اعتقادخان نقاره مرحمت فرمودم. ارادتخان که به تنبیه و تأدیب مفسدان کشتوار شتافته بود، بسیاری را بدقتل رسانیده و از سرنویضت نموده، واستحکام داده به خدمت پیوست. معتمدخان که به خدمت بخششگری لشکر دکن اختصاص داشت چون آن مهم به انجام رسید حسب الالتماس مشارالیه طلب شده بود. درین تاریخ آمده آستان بوس نمود.

از غرایب آنکه چون در حرم سرای عصمت دانه مرواریدی که چهارده پانزده هزار روپیه قیمت داشت گم شد جو تکرای منجم به عرض رسانید که درین دوسه روز پیدا می‌شود و صادق‌خان رمال معروض داشت که در همین دوروز از جایی به هم می‌رسد که به صف و پاکیزگی متصف باشد، مثل عبادتخانه و جایی که مخصوص به نماز و تسبیح و امثال باشد. و عورت رمالی عرض کرد که درین زودی پیدا خواهد شد، و عورت سفیدپوست از روی شگفتگی آورده به دست حضرت خواهد داد. قضا را روز سیوم یسکی از کثیران تترك در عبادتخانه یافته به خوشحالی تمام نسیم کنان به دست من داد. چون سخن هرسه یکی نشست هر کدام به انعام خاطر خواه سرافراز گردیدند. چون خالی از غرایب نبود نوشته شد. درین ولا کوکب و خدمتگاران و غیره دوازده نفر از بنده‌های نزدیک را به سزاوی امرای صوبه دکن تعیین فرمودم که اهتمام شایسته نموده به سرعت هر چه تمامتر به درگاه حاضر سازند که به لشکر فیروزی اثر قندهار فرستاده شود.

**تصرف نمودن شاه جهان در جاگیر نئور جهان بیگم و شهریار و برخاستن گرد فتنه و فساد:** درین ایام مکرر به عرض رسید که خرم به بعضی از محال جاگیر نئور جهان بیگم و شهریار حکم دست تصرف دراز ساخته، از جمله پرگنه دهلیپور که در جاگیر فرزند شهریار از دیوان اعلیٰ تنخواه شده بود، دریا نام افغان را از نوکران خود با جمعی فرستاده و اوبا شریف‌الملک ملازم شهریار که به فسادگری آن حدود مقرر بود جنگ کرده و کس بسیار از طرفین به قتل رسیده‌اند. اگر چه از توقف او در قلعه ماند و ملتسبات دور از حساب و نامعقول که در عرض داشت خود به اظهار آن جرأت نموده بود ظاهر می‌شد که عمل او برگشته است لیکن از استماع این اخبار متیقن گشت که حوصله اورا گنجایش این [۲۸۱ الف] همه عنایت و تربیت که در حق او شده بود نبوده، دماغش خلل پذیرفته، بنابرین راجه روزافزون راکه از

خدمتگذاران نزدیک بود نزد او فرستاده، ازین جرأت وی باکی باز پرس فرمودم؛ و فرمان شد که بعد ازین ضبط احوال خود نموده، قدم از جاده معقول و شاهراه ادب بیرون نهند، و به محال جاگیر خود که از دیوان اعلیٰ تنخواه یافته خرسند باشد، و زندهار آراة آمدن به ملازمت ننماید و جمعی از بندها که بجهت یورش قندهار طلب شده زود روانه درگاه والا سازد، و اگر خلاف حکم به ظهور رسید ندامت خواهد کشید.

درین ولا میر ظهیر الدین نبیره میر میران پسر شاه نعمت الله مشهور از ایران آمده، ملازمت نمود. خلعت و هشت هزار درب انعام شد. اجاله دکنی با فرمان عنایت عنوان نزد راجه نرسنگ دیورخصت یافت که سزاوی نمود حاضر سازد. قبل ازین بنا بر عنایت و مرحمت سرشار که به خرم و فرزندان او داشتم در هنگامیکه پسرش را بیماری صعب دست داده بود به خود قرارداد داده بودم که اگر حق تعالی او را ببخشد دیگر شکار بندوق نکم، و هیچ جانداری را به دست خود آزوده نسازم؛ و با این میل و هوس که مرا با شکار هست خصوص به شکار بندوق، مدت پنج سال پیرامون آن نگشتم، درین ولا که خاطراز کردار او گرانی پذیرفت، باز به شکار بندوق توجه فرمودم، و حکم کردم که هیچکس را بی بندوق در دولتخان نگذارند. در اندک مدت اکثری از بندها را ذوق بندوق اندازی شد و ترکن بندان به جهت مجرای خود بر پشت اسب ورزش رسانیدند.

در یست و پنجم ماه مذکور مطابق هفتم شوال در ساعت مسعود مختار از کشمیر متوجه لاهور شدم. بهاری داس برهن را با فرمان مرحمت عنوان نزد را نا کرن فرستاده که پسر او را با جمعیت بملازمت بیاورد. میر ظهیر الدین به منصب هزاری ذات و چهار صد سوار سرافراز شد و چون به عرض رسید که [۲۸۱ ب] قرض داد است ده هزار روپیه انعام فرمودم.

غرة شهریور ماه الهی سرچشمه اچھول منزل نشاط شد. روز مبارکشبه در بیر ناک بزم پیاله ترتیب یافت. درین روز میمون فرزند سعادتمند شهریار تسلیم خدمت قندهار و تسخیر آن دیار نموده به منصب دوازده هزاری و هشت هزار سوار سرافرازی یافت، و خلعت خاصه بانادری تکمه مروارید عنایت شد. درین ولا سوداگری دودانه مروارید کلان از آلکه روم آورده بود یکی از آن يك مثقال و ربع و دوم يك سرخ ازو کمتر هر دو به شصت هزار روپیه نور جهان بیگم خریده درین روز پیشکش کرد.

روز جمعه به صلاح دید حکیم مؤمن از دست فصد نموده سبك شدم. مقرب خان که درین فن ید طولی دارد و همیشه اوفصد من می کرده و ممکن که هرگز خطا نکرده باشد دوبار خطا کرد. بعد از آن قاسم برادرزاده اوفصد کرد. خلعت و هزار روپیه به مشارالیه و ده هزار درب به

حکیم مؤمنانعام شد. میرخان حسب الالتماس خان جهان به منصب هزاروپانصدی نهصد سوار سرافراز گشت. در بیست و یکم ماه مذکور جشن وزن شمسی آراستگی یافت، و سال پنجاه و چهارم از عمر این نیازمند درگاه الهی به مبارکی و فرخی آغاز شد. امید که مدت عمر در مرضیات الهی مصروف باد. در بیست و هشتم به سیر آبشار اوهر رفته شد. چون چشمه مذکور به خوبی و گوارایی مشهور بود با آب گنگ و آب دره لار به حضور وزن فرمودم آب اوهر با آب گنگ سه ماشه گران آمده، و آب دره لار نیم ماشه سبکتر شد. درسیام مقام هیره پور محل نزول بارگاه اقبال گشت. با آنکه ارادتخان خدمت کشتوار را خوب کرده، چون رعایا و سکنه کشمیر از طرز سلوک اوشکوه می نمودند اعتقادخان را به صاحب صوبگی کشمیر سرافراز ساخته اسپ و خلعت و شمشیر خاصه دشمن گداز به اوعایت فرمودم، و ارادتخان را به خدمت لشکر قندهار تعیین نمودم.

کنور سنگه راجه کشتوار که در قلعه [۲۸۲ الف] گوالیا مقید بود از حبس بر آورده کشتوار را به اوعایت نمودم، و اسپ و خلعت و خطاب راجه به او لطف شد و حیدر ملک را به کشمیر فرستادم که از دره لار جوی آب به باغ نورافزا بیارد، و سی هزار روپیه به جهت مصالح و آجوره آن مرحمت شد. دوازدهم ماه مذکور از کوهستان جمویر آمده در بهنر نزول اتفاق افتاد. روز دیگر شکار قمرغه کردم. داور بخش پسر خسرو را منصب پنجهزاری ذات و دوهزار سوار عایت شد. در بیست و چهارم از آب چناب عبور فرمودم. میرزا رستم از لاهور آمده ملازمت نمود؛ و هم درین تاریخ افضل خان دیوان خرم عرض داشت اورا آورده ملازمت نمود، بی اعتدالیهای خود را لباس معذرت پوشانیده، او را فرستاده که شاید به نیتال و چرب زبانی هاکاری از پیش تواند برد، و اصلاح ناهمواری او تواند نمود. من خود اصلا توجه نفرمودم و روندادم. خواجه ابوالحسن دیوان و صادق خان بخشی که به جهت سامان لشکر قندهار پیشتر به لاهور رفته بودند سعادت آستان بوس دریافتند.

غرة آبان ماه الهی امان الله پسر مهابت خان به منصب سه هزار و هفتصد سوار سرافراز گردید فرمان مرحمت عنوان به طلب مهابت خان فرستاده شد. درین و لا عبدالله خان را که به جهت خدمت قندهار طلبیده بودم از محال جاگیر خود آمده زمین بوس نمود. در چهارم ماه مذکور به مبارکی داخل لاهور شدم. الف خان به منصب دوهزاری و هزاروپانصد سوار سربلندی یافت. به دیوان عظام حکم فرمودم که جاگیرهای خرم را که در سرکار حصار و میان دو آب و این حدود تنخواه دارد در طلب جمعی از بنده هائی که به خدمت قندهار مقرر شده اند تنخواه نمایند و اوعوض این محال از صوبه مالوه و گجرات و دکن و هر جا می خواسته باشد متصرف

گردد. افضل خان را خلعت داده [۲۸۲ب] رخصت نمودم. فرمان شد که چون صوبه گجرات و مالوه و دکن و خاندیس به او عنایت شده ازین جاها به هرجا خواهد محل اقامت قرار داده، به ضبط آن حدود پردازد، و جمعی از بنده ها را که به جهت یورش قندهار طلب شده، و سزاواران به آوردن آنها تعیین شده رفته اند، زود به درگاه بفرستد، و بعد ازین ضبط احوال خود نموده از فرموده درنگذرد، و الاندامت خواهد کشید.

درین روز اسپ قبحاق اول که درطوایل خاصه امتیاز داشت به عبدالله خان عنایت شد. در بیست و ششم ماه مذکور حیدر بیگ و ولی بیگ فرستاده های دارای ایران دولت باریافتند. بعد از ادای مراسم کورنش و تسلیم نوشته شاه را به نظر در آوردند. فرزندخان جهان حسب الحکم جریده از ملتان رسیده ملازمت نمود. هزارمهر و هزار روپیه و هزده اسپ پیشکش گذرانید. مهابتخان به منصب ششزاری ذات و پنجهزارسوار سرافراز شد. به میرزا رستم فیل عنایت نمودم. راجه سارنگدیو را به سزاوولی راجه سنگدیو تعیین فرمودم که او را به سرعت هرچه تمامتر به درگاه حاضر سازد.

هفتم آذرماه الهی ایلچیان شاه عباس را که به دفعات آمده بودند خلعت و خرجی داده رخصت فرمودم. کتابتی که در معذرت قندهار مصحوب حیدر بیگ ارسال داشته بود با جوابی که نوشته شده درین اقبال نامه ثبت افتاد.

**کتابت دارای ایران:** نسایم دعوانی که از نفات اجابت آن غنچه مراد شگفته نکبت افزای مشام یگانگی باشد، و لوامع مدحاتی که از لمعات خلوصش انجمن اتحاد منورگشته ظلمت زدای غائله یگانگی گردد، و عطر بزم خلعت ولای اعلی حضرت ظل الهی و شمع جمع صدق و صفای آن نورپرورد الهی گردانیده، مشهود رای انوار و مکشوف ضمیر منبر ضیا گسرمی گرداند [۲۸۳ الف] که بر دل دانش پسند و خاطر آسمان پیوند آن برادر بجان برابر که آئینه چهره دانش و بینش و مرآت جمال حقایق آفرینش است عکس پذیر خواهد بسود که بعد از سnoch قضیه ناگزیر نواب شاه جنت مکان علین آشیانی انارالله برهانه چه قسم قضایا در ایران روداد و بعضی ممالک از تصرف منسوبان این دودمان ولایت مکان بیرون رفته بود. چون این نیازمند درگاه بی نیاز مقلد امور سلطنت شد به یمن توفیقات ربانی و حسن توجه دوستان، انتزاع جمیع ممالک موروثی که در تصرف مخالفان بودند نمود. چون قندهار در تصرف گماشتگان والا دودمان بود ایشان را از خود می دانستیم معترض آن نشده از عالم اتحاد و برادری مترصد بودیم که ایشان نیز به طریق آسا واجداد عظام جنت مقام خود در تقویض آن توجه مبذول فرمایند. چون به تغافل گذرانیدند مکرر به نامه و پیغام و کنایه و صریح طلب آن نمودیم



که شاید در نظر همت ایشان این محقر ملك قابل مضایقه نبوده مقرر فرمایند که در تصرف اولیای این خاندان داده، رفع طعن دشمنان و بدگویان، و قطع زبان درازی حاسدان و عیب جویان گردد؛ و جمعی بیشتر این امر را در عده تعویق انداختند و چون حقیقت این مقدمه در میان دوست و دشمن اشتها ریافت و از آن جانب جوابی مشعر بر رد و قبول نرسید، به خاطر عساطر رسید که طرح سیروسکار قندهار اندازیم که شاید بدین وسیله گماشته‌های آن برادر نامدار کامگار، از روی روابط الفت و خصوصیتی که در میان مسلوك است موكب اقبال را استقبال کرده به خدمت اشرف فایز گردند؛ و مجدداً بر عالمیان رسوخ قواعد یگانگی طرفین ظاهراً گردیده باعث زبان کوتاهی حاسدان و بدگویان شود. بدین عزیمت بی‌یراق قلعه‌گیری متوجه شده، چون بالگامی فراهم رسیدیم منشور [۲۸۳ ب] عاطفت مبنی بر اظهار سیروسکار قندهار به حاکم آنجا فرستادیم که مهمان پذیر باشد، و عزت آثارخواجه باقی‌کرگرا را طلب فرموده به حاکم و امرائی که در قلعه بودند پیغام دادیم که میان اعلیحضرت پادشاه ظل‌الله و نواب‌هایون ما جدایی نیست، و الکائی که هست از هم دیگر می‌دانیم؛ ما به طریق سیر متوجه آن صوبه‌ایم، چنان نکنند که کلفت خاطر به هم رسد. ایشان مضمون حکم و پیغام مصلحت انجام را به گوش حقیقت نیوش نشنیده و مراسم الفت و اتحاد جانبین را منظور نداشته، اظهار تمرد و عصیان نمودند. و ما به حوالی قلعه رسیده باز عزت آثار مشارالیه را طلب فرمودیم، و آنچه لازمه نصیحت بوده‌او گفته فرستادیم، و تاده‌روز دیگرها کرم‌نصوره را نأکید فرمودیم که پیراهن حصار ننگردند. نصایح سودمند نیامد؛ و در مخالفت اصرار نمودند، چون پیش از این مسامحه گنجایش نداشت لشکر قزلباش با وجود عدم اسباب قلعه‌گیری، به تسخیر قلعه مشغول شده در اندک مدت برج و باره را با زمین یکسان ساخته کار بر اهل قلعه تنگ شد و امان خواستند. ما نیز همان رابطه محبت که از قدیم الایام فیما بین این دو سلسله رفیع مسلوك بوده، و طریقه برادری که مجدداً از زمان میرزائی آن اورنگ‌نشین بارگاه جاه و جلال میان ایشان و نواب‌هایون ما به نوعی استقرار یافته که رشك افزای سلاطین روی زمین شده است منظور داشته، به مقتضای مروت جلی تقصیرات و زلالت ایشان را به عفو مقرون فرموده، مشمول عنایت ساخته، سالها و غانما به اتفاق حیدر بیگ یوزباشی که از صوفیان صادق این خاندان است روانه درگاه معلی گردانیدیم. حقا که بنیاد و داد و اتحاد موروثی و مکتبی از جانب این ولاجوی نه به مرتبه‌ای میشد و مستحکم است که به جهت صدور بعضی امور که به [۲۸۴ الف] حسب تقدیر از مکمن امکان به منصف ظهور آمده باشد خلل پذیر گردد.

## بیت

میان ما و تو رسم جفا نخواهد بود      بجز طریقه مهر و وفا نخواهد بود  
مرجو آنکه از آن جانب نیز همین شیوهٔ مرضیه مسلوك بوده، بعضی امور جزئی را  
منظور از نظار خجسته آثار نفرموده، اگر خدشه‌ای بر عارض الفت ظاهر شده باشد، به حسن عطوفت  
ذاتی و محبت ارثی در ازالهٔ آن کوشیده، گلشن همیشه بهار یکدلی و یگانگی را سرسبز و خرم  
داشته، همگی همت گردون اساس به تأکید مبانی وفاق و تصفیة مناهل اتفاق که نظام بخش انفس  
و آفاق است، صروف فرمایند، و کل ممالك محروسهٔ ما را به خود متعلق دانسته به هر کس که  
خواهند شفقت کرده اعلام بخشند که بلامضایقه به اوسپرده می‌شود. این جزویات را خود چه  
اعتبار باشد. امرا و حکامی که در قلعه بودند اگر چه مرتکب امری چند که منافی مراسم دوستی  
باشد شدند اما آنچه واقع شده از جانب ماست و ایشان آنچه لازمهٔ نوکری و شرط جان سپاری  
بود به تقدیم رسانیدند. یقین که آن حضرت نیز شفقت شاهانه و مرحمت پادشاهانه شامل حال  
آنها فرموده ما را از ایشان شرمنده نخواهند ساخت. زیاده چه اطناب رود. همواره اوای فرقدان  
سای هم آغوش تأییدات غیبی باد.

**جواب مکتوب شاه ایران:** سپاس معرا از ملابس حد و قیاس و ستایش مبرا از  
آلایش تشبیه و التباس یگانه معبودی را در خور است که استحکام عهد و مواتیق پادشاهان عظیم الشان  
را موجب انتظام سلسلهٔ آفرینش و التیام فرمانروایان جهان را باعث رفاهیت و آسایش و مسیب  
امنیت و آرامش خلایق و عباد که و دایع بدایع حضرت آفریدگار اند گردانیده، مصدان این بیان  
و مؤید این برهان موافقت و اتحاد و مرابطت و وداد است که فی مابین این دو دودمان رفیع الشان  
تحقق پذیرفته و در زمان دولت روزافزون ما تجدید [۲۸۴ب] و به مثابه‌ای مؤکد و مشید گشته که  
محسوس سلاطین زمان و خواقین دوران است، و آن شاه جم‌جاه ستاره سپاه فلك بارگاه دارا گروه  
فریدون شکوه زبیدهٔ افسر کیانی، شایستهٔ تخت خسروانی، شجرهٔ برومند رباض سلطنت و  
ابهت، نهال بوستان نبوت و ولایت، نقاوهٔ دودمان علوی، و خلاصهٔ خاندان صفوی، بی‌سبب  
و باعنی در صدد افسردگی گلزار محبت و دوستی و اخوت و یکتادلی که تا انقراض زمان و  
اختلاف ادوار دوران امکان نشستن غبار خلل بر ساحت فیاض آن نیست شدند.

ظاهرا رسم اتحاد و یگانگی فرمانروایان جهان این بوده که در عین استحکام اخوت  
دوستی که قسم به سر یکدیگر می‌خورده باشند با کمال مؤالفت روحانی و مصادقت جسمانی که  
فی مابین به جان مضایقه نباشد تا به ملك و مال چه رسد، به این روش به سیر و شکار  
آیند.

## صدحیف برمحنت بیش از قیاس ما

از ورود مکتوب محبت طراز که در معذرت سیر و شکار قندهار مصحوب سعادت نصایب آن حیدر بیگ و ولی بیگ ارسال داشته بودند مشعر بر صحت ذات ملائک صفات بسود. گلهای نشاط و انبساط بر روی روزگار خجسته آثار شکفت. بر برای گیتی آرای آن برادر کامکار عالی مقدار مخفی و محتجب نماند که تا رسیدن رسول فرخنده پیام زینل بیگ به درگاه آسمان جاه، اظهار به مراسله و پیغام در باب خواهش قندهار نشده بود. در حین کسه مابه سیر و شکار خطه دلگشای کشمیر مشغول بودیم دنیا داران دکن از کوتاه اندیشی قدم از جاده اطاعت و بندگی بیرون نهاده طریق عصبان ورزیدند. لهذا بر ذمت همت پادشاهانه تنبیه و تأدیب کوتاه اندیشان لازم شد، و آیات نصرت آیات به دار السلطنه لاهور و نزول اجلال فرموده، فرزند بر خوردار شاه جهان را با لشکر ظفر اثر بر سر آن بی عاقبتان تعیین [۲۸۵ الف] فرمودیم و خود متوجه دار الخلافه آگره بودیم که زینل بیگ رسید و مراسله محبت افزای آن زینت بخش اورنگ شاهی را رسانید. آن تعویذ دوستی را بر خود شگون گرفته به قصد دفع شر دشمنان و مفسدان متوجه دار الخلافه آگره گشتیم. در آن رقیمه گهر نثار در بار اظهار خواهش قندهار نشده بود. زینل بیگ به زبانی ظاهر نمود. در جواب آن فرمودیم که ما را به آن برادر کامکار هیچ چیز مضایقه نیست، انشاء الله تعالی بعد از سرانجام مهام دکن به نوعی که مناسب دولت باشد شما را رخصت خواهیم ساخت. چون طی مسافت دور و دراز کرده آمده چند روز در دار السلطنه لاهور از کوفت راه آسوده شو که ترا طلب خواهیم فرمود.

بعد از رسیدن به آگره که مستقر خلافت است مشارالیه را طلب فرمودیم که رخصت فرمائیم. چون عنایت الهی قرین حال این نیازمند درگاه ایزد است خاطر از قتح واپسرداشته متوجه پنجاب گشتیم و در صدد آن شدیم که مشارالیه را روانه گردانیم. بعد از سرانجام بعضی مهمات ضروری به جهت گرمی هوا متوجه خطه کشمیر که در لطافت و نزاهت آب و هوا مسلم الثبوت سیاحان ریح مسکون است، شدیم. بعد از رسیدن به آن خطه دلگشا زینل بیگ را به واسطه رخصت طلبیدیم که خود به سعادت متوجه شده سیر گاههای نزهت بخش فرح افزای آنجا را يك به يك به او بنمایم. درین اثنا خبر رسیدن آن برادر کامکار به عزم تسخیر قندهار، که هرگز در خاطر خطور نکرده بود، رسید. حیرت تمام دست داد که کوره دهی چه خواهد بود که خود به سعادت به تسخیر آن متوجه شوند، و چشم از آن دوستی و برادری پوشیده دارند با وجود آنکه مستخبران راست قول درست گفتار خبر می رسانیدند باور نمی کردیم. بعد از آنکه

این خبر محقق شد در ساعت [۲۸۵ ب] به عبدالعزیز خان حکم فرمودیم که از رضای آن برادر کامگار تجاوز ننماید و تا حال سر رشته برادری مستحکم است و مرتبه و درجه این الفت و یکجتهی را برابر به عالم نمی کردیم، و هیچ عطیه را به آن نمی سنجیدیم. فاما لایق و مناسب برادری و صداقت آن بود که تا آمدن ایلچی صبر می فرمودند شاید به مطلب و مدعایی که آمده بود کامیاب به خدمت می رسید. قبل از رسیدن ایلچی مرتکب چنین خدشه شدن آیا اهل روزگار نقض پیرایه عهد و صداقت و سرمایه مروت و فتوت را کدام طرف خواهند ساخت. الله تعالی در جمیع آواں حافظ و ناصر و معین باد.

بعد از رخصت فرمودن ایلچیان همگی همت به تهیه لشکر قندهار مصروف داشته فرزند خان جهان را که بجهت بعضی مصلحتها طلب شده بود قبل واسپ خاصه با شمشیر و خنجر مرصع و خلعت عنایت نموده، به طریق منقلای رخصت فرمودم که تا رسیدن شاهزاده شهریار با عسا کر ظفر آثار در ملتان توقف نموده منتظر حکم باشد؛ و باقر خان را که فوجدار ملتان بود به درگاه والا طلب نموده شد. علی قلی بیگ درمن را به منصب هزار و پانصدی سرافراز ساخته، به کومک مشارالیه مقرر داشتیم و همچنین میرزا رستم را به منصب پنجهزاری بلند مرتبه گردانیده در خدمت آن فرزند به لشکر مذکور تعیین فرمودم. لشکر خان از صوبه دکن آمده ملازمت نمود از تینات لشکر مذکور گشت. الله داد افغان و میرزا عیسی ترخان و مکرم خان و دیگر امرا که از صوبه دکن که محال جاگیر خود آمده بودند اسپ و خلعت لطف نموده به همراهی خان جهان رخصت نمودم.

عمدة السلطنة آصف خان را به دار الخلافه آگره فرستادم که کل خزانه مهر و رویه که از آغاز سلطنت حضرت عرش آشیانی انار الله برهانه تا حال فراهم آمده به درگاه بیارد. اصالتخان پسر خان جهان به منصب دوهزاری هزار سوار سرافراز یافت. محمد شفیع بسخش صوبه ملتان به خطاب [۲۸۶ الف] خسانی ممتاز گشت. شریف وکیل فرزند سعادت مند شاه پرویز را رخصت فرمودم که به سرعت هر چه تمام تر رفته آن فرزند را با لشکر صوبه بهار به ملازمت بیاورد. فرمان مرحمت عنوان به خط خاص نوشته تأکید بسیار در آمدن او نموده شد. درین تاریخ میر میران نبیره شاه نعمت الله به مرگ مفاجات و دیعت حیات سپرد. امید که از اهل آمرزش باد. میرزا بیگ قراول باشی را قبل مست زیر کرد و کشت خدمت اورا به امام وردی فرمودیم.

چون از مرضیفی که در سال پیش ازین عارض شده بسود و هنوز هست دل و دماغ همراهی نموده که به مسودات و وقایع توانم پرداخت، درین ولا که معتمد خان از خدمت دکن

آمده سعادت آستان بوم دریافت، چون از بنده‌های مزاجدان و شاگردان سخن فهم بود، و سابق نیز سر رشته این خدمت و ضبط وقایع به عهده او بود، حکم فرمودم که از تساریخی که نوشته شده مشارالیه به خط خود بنویسد، و در ذیل مسودات من داخل سازد. آنچه بعد ازین سانح شود به طریق روزنامه مسوده نموده و به تصحیح من رسانیده و به بیاض می‌سپرده باشد.

### دنباله جهانگیر نامه - نگارش: معتمدخان

درین ایام که همگی همت جهانگشای به تهیه لشکر قندهار و تدارک آن کار مصروف بود خبرهای ناخوش از تغییر حال و بی اعتدالیهای خرم بعرض می‌رسید و موجب توحش و توزع خاطر می‌گشت بنابراین موسوی‌خان را که از بنده‌های با اخلاص و مزاج‌دان بود بگذارند پیغامهای تهدید و ترغیب و بیان نصایح هوش‌افزا نزد آن بیدولت فرستادم که به رهنمونی سعادت او را از گران خواب غفلت و غرور بیدار سازد، و نیز بر اراده‌های باطل و مقاصد فاسد او وقوف حاصل نموده بخدمت شتابد تا به هر چه مقتضای وقت باشد بعمل آید.

غره بهمن‌ماه جشن وزن قمری آراسته گردید. درین جشن [۲۸۶ ب] همایون مهابت خان از صوبه کابل رسیده سعادت ملازمت دریافت، و مورد عنایات خاص گشت. یعقوب‌خان بدخشی را به عنایت نفاذ بلندبایگی بخشیده به صوبه کابل تعیین فرمودم.

ورود موکب همایون به آغره: مقارن این حال عرضداشت اعتبارخان از آگره رسید که خرم با لشکر نکبت اثر از ماندو روانه این صوب شده. ظاهراً خبر طلب خزانه را شنیده آتش در نهادش افکند و عنان اختیار از دست داده بیتابانه روانه شد که شاید در آثای راه خود را به خزانه رسانده، دست اندازی تواند کرد. بنابراین رای صواب‌نمای چنین تقاضا فرمود که به رسم سیرو شکار تا آب سلطان‌پور نهضت اتفاق افتد. اگر آن بی سعادت به رهنمونی بدرقه ضلالت قدم به بادیه ادبار نهاده باشد پیشتر شتافته سزای کردار ناهنجار در دامن روزگار او نهاده شود، و اگر طور دیگر صورت بندد در صورت آن بعمل آید. به این عزیمت هفدهم ماه مذکور به ساعت مسعود و زمان محمود کوچ واقع شد. مهابت‌خان به عنایت خلعت خاصه سرافرازی یافت. يك لكروپیه به فرزند داور بخش. و يك لكروپیه به میرزا رستم، و دولك روپیه به عبداللہ خان، به صیغه مساعده حکم شد. میرزاجان پسر زین‌خان با فرمان مرحمت عنوان نزد فرزند اقبال‌مند شاه پرویز فرستاده شد و تأکید بیش از پیش در طلب او نموده شد.

راجه سارنگدیو که بجهت آوردن راجه نرسنگدیورفته بود آمده، ملازمت نمود. معروض داشت که راجه با جمعیت نیک و فوج آراسته در بلده نهانسر، به سعادت رکاب بسوس مفتخر خواهد گشت. درین چند روز مکرر عریاض اعتبارخان و دیگر بنده‌ها از دارالمخلافه آگره رسید که خرم از برگشتگی و بی‌دولتی حقوق تربیت را به حقوق مبدل ساخته پای ادبار دروادی [۲۸۷ الف] جهالت و ضلالت نهاده روانه این حدود است. ازین جهت بر آوردن خزانه را صلاح دولت ندانسته به استحکام برج و باره و لوازم قلعه‌داری پرداختم. و همچنین عرضداشت آصف‌خان رسید که آن بیدولت پرده آزرده روی به وادی ادبار نهاده، از روش آمدن اوبوی خیر نمی‌آید. چون صلاح دولت در آوردن خزانه نبود به حراست ایزدی سپرده، خود متوجه ملازمت است. بنابرین از آب سلطان پور عبور فرموده به کوچ متواتر متوجه تنبیه و تأدیب آن سیاه‌بخت شدم و حکم فرمودم که بعد ازین اورا بیدولت می‌گفته باشند، و درین اقبال نامه هر جا بیدولت مذکور شود کنایه از و خواهد بود.

از تربیتها و مرحمتها که در حق او به ظهور آمده می‌توانم گفت که تا حال هیچ پادشاهی به فرزند خود این قدر عنایت نکرده باشد. آنچه پدر بزرگوارم به برادران من لطف نموده بودند من به نوکران او مرحمت فرمودم و صاحب خطاب و علم و نقاره ساختم. چون در اوراق گذشته به تقریبات ثبت افتاده و بر مطالعه کنندگان اقبالنامه پوشیده نخواهد بود که چه مایه توجه و تربیت در حق او مبذول شده زبان قلم را از شرح آن کوتاه داشتم. از کدام الم خود نویسم آیا کوفت و ضعف در چنین هوای گرم که به مزاج من نهایت ناسازگاری دارد سواری و تردد باید کرد و به این حال بر سر چنین ناخلفی باید رفت. و بسیاری از بنده‌ها را که سالهای دراز تربیت کرده و به مرتبه امارت رسانیده که امروز بایستی به جنگ اوزبک یا قزلباش بکار آیند به شومی او همه را باید سیاست فرموده به دست خود ضایع ساخت. لله الحمد که ایزد جسل شانه آن قدر حوصله و بردباری کرامت فرموده که این همه را تاب میتوان آورد، و بسکطوری می‌توان گذرانید و بر خود آسان کرد. اما آنچه بردل گرانی می‌کند و مزاج غیرت را در آشوب دارد این [۲۸۷ ب] است که در چنین وقتی بایستی که فرزندان سعادت‌گزین و امرای اخلاص آئین بی‌تعصب به یکدیگر تلاش خدمت قندهار و خراسان که ناموس سلطنت است نمایند، این بی‌سعادت تیشه بر پای دولت خود زده، سنگ راه این عزیمت شد، و مهم قندهار در عقده تعویق و توقف افتاد. امید که حق تعالی این نگرانها را از پیش خاطر بردارد.

درین وقت به عرض رسید که محترم‌خان خواجه سرا و خلیل بیگ ذوالقدر و قداث‌بخان میرتوزک با آن بی‌دولت رابطه اخلاص درست ساخته، ابواب مسرا سلات مفتوح دارند. چون

وقت مقتضی مدارا و اغماض نبود هر سه را مقید فرمودیم. بعد از تحقیق و تفحص احوال چون در حرام نمکی و بداندیشی و بدسکالی خلیل و محترم گمان شک و شبهه نماند و مثل میرزارستم بر بی اخلاص و بدسکالی خلیل سوگند خورد تا گزیر آنها را به سیاست رسانیدم، و فدائیکان را که عیار اخلاصش از آلائش تهمت و نقصان پساک بود از قید برآورده سرافراز ساختم. راجسه روزافزون را به رسم داکچوکی نزد فرزند اقبالند شاه پرویز فرستادم که سزاوی نمودن آن فرزند را بالشکر ظفر اثر به سرعت هر چه تمامتر به ملازمت رساند، تا آن بیدولت چنانچه باید به سزای کزدار ناپسندیده خود برسد. جواهرخان خواجه سرا به خدمت اهتمام دربار محل سرافراز شد.

غره اسفندارمذ ماه الهی نورسرای مورد عساکر گشت. درین روز عرضداشت اختیار خان رسید که بیدولت به سرعت هر چه تمامتر خود را به نواحی دارالخلافه آگره رسانیده بود که شاید پیشتر از استحکام قلعه ابواب فتنه و فساد مفتوح گردانیده کاری تواند ساخت. چون به فتحپور می رسد در دولت را بر روی خود مسدود می یابد. خجالت زده ادبار باز گشته توقف می نماید. خانخانان و پسر او و بسیاری از امرای [۲۸۸ الف] پادشاهی از تعینات دکن و گجرات بودند همراه او آمده رفیق راه بنی و کافر نعمتی شده اند. موسوی خان او را در فتحپور دیده تبلیغ احکام پادشاهی نموده، مقرر شد که قاضی عبدالعزیز ملازم خود را به رفاقت او به درگاه بفرستد که مطالب او را به عرض رساند و مسندرنام نوکر خود را که سر حلقه ارباب ضلالت و سرکرده اهل فساد است به آگره فرستاد که خزاین و دفاین بندهای پادشاهی را که در آگره دارند متصرف گردد. از جمله به خانه لشکرخان در آمده نه لک روپیه را متصرف شد و همچنین به منزل دیگر بندها هر جا گمان سامانی داشت دست تپاول دراز ساخته آنچه یافت به متصرف در آورد. هر گاه مثل خان خانان امرایی که به عالی منصب اتالیبی اختصاص داشت در هفتاد سالگی روی خود را به بنی و کافر نعمتی سپاه سازد از دیگران خود چه گله. گویا سرشت او به بنی و کفران نعمتی مجبول بود. پدرش در آخر عمر به پدریزر گوارم همین شیوه ناپسندیده مسلوك داشت و او پیروی پدر نموده، درین سن خود را ملعون و مردود ازل و ابد ساخت

بیت

عاقبت گرگ زاده گرگ شود      گرچه با آدمی بزرگ شود

درین تاریخ موسویخان با عبدالعزیز فرستاده بیدولت رسید. چون ملتزمات او معقولیتی نداشت راه سخن نداده، حواله مهابت خان نمودم که مقید دارد. پنجم ماه مسذکور کنار آب

لودیان به مضرب عسکر اقبال گردید. خان اعظم به منصب هفت هزاری پنجهزار سوار سر بلندی یافت. راجه بهارت بندپله از دکن و دیانتخان از آگره رسیده ملازمت نمودند. گناه دیانتخان را بخشیده به همان منصب که سابق داشت سرافراز ساختم. راجه بهارت به منصب هزاروپانصدی هزار سوار و موسویخان به هزاری و سیصد سوار ممتاز گشتند.

روز مبارک شنبه دوازدهم در ظاهر پسر گنه تها نیر راجه نرسنگدیوملازمت نموده فوج آراسته به توزک عرض داده مورد تحسین و آفرین گردید و راجه [۲۸۸ ب] نرسنگدیو به منصب هزاروپانصدی سیصد سوار سرافراز شد. در حوالی کرتال آصفخان از آگره آمده به سعادت رکاب بوس فرق عزت برافراخت. درین وقت آمدن او عنوان فتوحات بود. نواز شخان پسر سعیدخان از صوبه گجرات رسیده زمین بوس نمود. در هنگامی که بیدولت ددیرها نیور بود حسب الائتماس اوباقی خان را به صوبه جوناگره تعیین فرموده به مشارالیه فرمان شده بود که به درگاه آید. درین ولا خود را رسانیده شریک خدمت گشت.

چون از دارالسلطنه لاهوری سابقه خبر کوچ اتفاق افتاد و فرصت مقتضی توقف و تامل نبود با معدودی از امرای که در رکاب منصور بودند و به خدمت حضور اختصاص داشتند برآمده شد و تا رسیدن به سرهند اندک مایه مردم به سعادت همراهی سرافراز بودند. بعد از گذشتن از سرهند فوج فوج و قشون قشون لشکر از اطراف زیر کرده آمدند و تا دهلی آنقدر جمعیت فراهم آمد که به هر جانب که نظر اومی کردم تمام روی صحرا را لشکر فرا گرفته بود. چون به عرض رسید که بیدولت از فتحپور برآمده روانه آن صوب گشته به کوچ متواتر متوجه دهلی شده به عساکر ظفر طراز حکم جیفه پوشیدن فرمودم. درین یورش مدارت دیر اموار و ترتیب افواج منصور به صواب دیدم مهابت خان مفوض بود. سرداری فوج اول به عبدالله خسان مقرر داشته از جوانان چیده و گزیده، و سپاهیان کاردیده هر کس را مشارالیه التماس نمود در فوج او نوشته حکم فرمودم که یک گروه بیشتر از دیگر افواج برفته باشد. خدمت عرض رسانیدند. اخبار و ضبط راهها نیز به عهده او شد و ما غافل از اینکه اوبا بیدولت همداستان است و غرض اصلی آن بداصل اینست که اخبار لشکر ما را به او رسانند. پیش ازین هم خبر رامت و دروغ بر طومارهای طولانی نوشته می آورد که جاسوسان من از آنجا فرستاده اند. بعضی از بندهای فدوی را متهم داشت که به آن بیدولت اتفاق [۲۸۹ الف] دارند، و اخبار دربار را به اومی نویسند، اگر به فتنه سازی و دراندازی او از جا رفته اضطراب و یثابی می نمودم درین طور شورش که تند باد فتنه و طوفان در آشوب و تلاطم بود بسیاری از بندهای فدوی را به تهمت اوضاع بایستی ساخت، با آنکه بعضی از دولتمردان در خلأ و ملأ به کنایه



وصریح از بداندیشی و ناراستی او حرفهای راست به عرض می‌رسانیدند، وقت مقتضی آن نبود که واشگاکته، پرده از روی کار او بر گرفته آید، چشم و زبان را از ادابی که وحشت خاطر شوم او باشد نگاهداشته، بیشتر از پیشتر در عنایت و التفات اغراق و افراط بکار می‌رفت که شاید خجلت زده کردار ناهنجار گشته، از بد ذاتی و فتنه پردازی باز آید. آن مردود ازل و ابد که سرشت زشت او به خبث و نفاق مجبول بود به خود پس نیامده، کرد آنچه در خور او بود. چنانچه در جای خود گذارش خواهد یافت.

#### ابیات

درختی که تلخست او را سرشت      گرش درنشانی به باغ بهشت  
ور از جوی خلدش به هنگام آب      به بیخ انگبین ریزی و شهد ناب  
سرانجام گسوه‌ر بکار آورد      همان میوه تلخ بار آورد  
بالجمله در حوالی دهلی سید بهوه بخاری و صدرخان و راجه کشن داس از شهر آمده به  
سعادت رکاب یوس سرافراز شدند. باقرخان فوجدار سرکار آورده نیز درین تاریخ خود را  
به اردوی ظفر قرین رسانید.

بیست و پنجم ماه مذکور از معموره دهلی گذشته در کنار آب جمعه معسکر اقبال آراستم.  
گور و ولد رایسال درباری از صوبه دکن آمده به دولت زمین بوس ممتاز گردید. به منصب  
دو هزار ذی و هزار و پانصد سوار سرافراز گشته به خطاب راجه خلعت امتیاز پوشید. زیر-  
دستخان میر توزک به عنایت علم فرق عزت برافراخت.

#### آغاز سال هژدهم از جلوس مبارک

شب سه شنبه بیستم ماه جمادی الاول سنه ۱۰۳۲ هزاروسی و دوهجری نیراعظم فروغ  
بخش عالم به [۲۸۹ ب] بیت الشرف حمل سعادت تحویل ارزانی فرمود و سال هژدهم از  
مبداء جلوس به مبارکی و فرخی آغاز شد. درین روز استماع افتاد که بیدولت به حوالی  
متهره رسیده. در پرگنه شاه پور لشکر اقبال اثر فرود آمده هشت هفت هزار سوارسان دیده امید  
که عنقریب مقهور و منکوب گردد. راجه جیسنگه نبیره راجه مان سنگه از وطن خود آمده سعادت  
رکاب بوس دریافت. راجه تر سنگدیو را که در طایفه راجپوت ازو عمده تر امرایی نیست به  
خطاب مهاراجه بلند مرتبه گردانیده راجه جو کراج پسر او را به منصب دوهزاری هزار سوار  
سرافراز ساختم. سید بهوه به عنایت قبل ممتاز شد. چون به عرض رسید که بیدولت کنار آب  
جمعه را گرفته می‌آید موکب منصور نیز به همان سمت مقرر گشت و ترتیب افواج بحرامواج

از هراول وجرانغار وبرانغار والشمش وطرح وچند اول وغیره به آئینی که لایق حال ومناسب مقام بود قرار یافت.

مقدار این خبر رسید که بیدولت با خانخانان بی سعادت از راه راست عنان تافته پرگنه کوتله که به بیست کروهی جانب چپ است شتافته وسندر برهن را که راهنمای بادیه ضلالت وگمراهی است با داراب پسر خانخانان و بسیاری از امرای پادشاهی که رفیق راه بغی وحرام نمکی شده همتخان و سربلندخان و شروزه خان و عابدخان [ ۲۹۰ الف ] وجادورای واودی رام و آتشخان ومنصورخان و دیگرمصیداران که تعینات صوبه دکن و گجرات ومالوه بودند و تفصیل آن طولی دارد باتمام نوکران خود مثل راجه بهیم پسر رانا و رستمخان و بیرم بیگ و دریا افغان و تنی وغیره در برابر لشکر منصور گذاشته پنج فوج قراردادند. اگرچه بظاهر سمت سرداری به داراب برگشته روزگار است لیکن درحقیقت معنی سرداری و مدارکار بر سندر زشت کردار است وثیره بختان بیعاقبت در نواحی بلوچپور نزول ادبار نموده اند.

هشتم ماه مذکور قبو لپور معسکر ظفر اثر گردید و درین تاریخ نوبت چنداولی به باقر خان بود. مشارالیه را از همه عقب تر گذاشته بودیم. جمعی از مقهوران درائنائی راه خود را با عراق لشکر منصور رسانیده دست تپاول دراز ساختند. باقرخان پای همت برجا داشته به مدافعه آنها پرداخت وخواجه ابوالحسن خبر یافت وبه کومک عنان تافت وتا رسیدن خواجه ابوالحسن مردودان تاب نیاورده راه گریز سپرده بودند.

روز چهارشنبه نهم ماه مذکور بیست و پنج هزار سوار به سرداری آصف خان وخواجه ابوالحسن عبدالله خان جدا ساخته بر سر مقهوران بیعاقبت تعین فرمودیم. قاسم خان ولشکرخان و ارادخان وفدائیکان و دیگر بنده ها موازی هشت هزار سوار، در فوج آصف خان مقرر گشت. باقرخان ونورالدین قلی و ابراهیم حسین کاشغری وغیره مقدارشش هزار سوار به کومک خواجه ابوالحسن قرار گرفت. نوازشخان و عبدالعزیزخان وعزیزالله و بسیاری از سادات بارهه و امروهی به همراهی عبدالله خان تعین شد. درین فوج ده هزار سوار به قلم آمد. سندر مقهور، لشکر ادبار اثر ترتیب داده قدم بی آزر می پیش [ ۲۹۰ ب ] نهاد. درین وقت من ترکش خاصه خود را مصحوب زبردستان میر توزک به جهت عبدالله خان فرستادم که موجب دل گسرمی او شود. چون تلاقی فریقین اتفاق افتاد آن رومیاه ازل وابد که سرشت زشتش به بغی و کفران نعمت مجببول بود راه گریز سپرده به مقهوران پیوست عبدالعزیزخان و پسران خان دوران والله اعلم دانسته یا نادانسته به همراهی اوشناقتند. نوازشخان و زبردستان وشیر حمله که در فوج آن بی حمیت بودند، پای همت افشردند از رفتن او ویران نشدند. از آنجا که تائب ایزد جل

و علاوه جا و همه وقت قرین حال ایسن نیازمند است در چنین هنگامی که مثل عبدالله خسان سرداری فوج ده هزار سوار را برهم زده و ویران ساخته به غنیم پیوست و نزدیک بود که چشم زخمی عظیم به لشکر منصور رسد تیر تفنگ از شست غیب به مقتل سندر رسید و از افتادن او ارکان همت مقهوران تزلزل پذیرفت. خواجه ابوالحسن نیز فوج مقابل خود را از پیش برداشته درهم شکست، و آصف خان به وقت رسید. باقرخان تردد نمایان کرده کار را تمام ساخت و فتحی که طغرای فتوحات روزگار تواند شد از مسکن غیب چهره پرداز مراد گشت. زبردستان و شیر حمله و شیر پنجه پسراو، و پسر اسد خان معمری و محمد حسین برادر خواجه جهان، و جمعی از سادات باره که در فوج عبدالله روسپاه بودند شربت خوشگوار شهادت چشیده حیات جاوید یافتند. عزیز الله نبیره حسین خان زخم بندوق برداشته به سلامت ماند. اگر چه درین وقت رفتن آن منافق مردود هم از تأییدات غیبی بود لیکن اگر در عین جنگ این حرکت شنیع از او به ظهور رسیدی ظن [۲۹۱ الف] غالب آن که اکثر سرداران لشکر عاصی کشته گشتندی یا گرفتار شدند. به حسب اتفاق در آن سئوای عوام الناس به لعنت الله اشتهاریافت. و چون از غیب نام زده اوشده بود من هم او را به همین نام خواندم. بعد ازین هر جا لعنت الله مذکور شود کنایه از خواهد بود.

بالجمله مقهوران بدسر انجام که از عرصه کارزار راه گریز سپرده روی به وادی ادبار نهادند دیگر خود را جمع نتوانستند ساخت، و لعنت الله با سایر مقهوران تا پیش بیدولت که بیست کروه مسافت بود عنان باز نکشید. چون خبر فتح اولیای دولت به این نیازمند درگاه بی نیاز رسید، سجدات شکر این موهبت که از عنایات مجدد الهی بود به تقدیم رسانیده دولت خواهان شایسته خدمت را به حضور طلب فرمودم. روز دیگر سرسندر را به حضور آوردند و چنان ظاهر شد که چون بندوق به او رسید و جان را به سالکان جهنم سپرد لاشه او را به جهت سوختن به دهی که در آن حوالی بود برده اند. در وقتی که خواسته اند آتش برافروزند فوجی از دور نمایان شد. از بیم آنکه مبادا گرفتار شوند هر کدام به طرقی گریخته اند، مقدم آن موضع سرش را بریده برای مجرای خود نزد خان اعظم که درجا گیر او مقرر بود برده مشارالیه به ملازمت آورد. چهره شومش درست نمایان بود، و هنوز متغیر نشده بود. گوشه‌هایش را بجهت مرور بدهای که داشته بریده برده بودند. اما هیچ معلوم نشده که از دست که بندوق خورده. از معدوم شدن او، بیدولت کمر نیست گویا دولت و همت و عقل او آن سگ هندو بوده هرگاه مثل من پدری که در حقیقت آفریدگار مجازی اویم و در حیات خود او را به والا پایه سلطنت [۲۹۱ ب] رسانیده هیچ چیز از او دریغ نداشته باشم چنین کند حاشا از عدالت الهی که

دیگر روی بهبود نبیند.

جمعی از بنده‌ها که درین یورش مصدر خدمات شایسته گردیده درخوردپایه خویش به مراحم پیش از پیش سرافرازی یافتند. خسواجه ابوالحسن به منصب پنجهزادی از اصل و اضافه سرافراز شد. نوازشخان به منصب چهارهزاری سه‌هزارسوار، و باقر خسان سه‌هزاری هزاروپانصد سوار و نقاره ممتاز گردید. ابراهیم حسین کاشغری دوهزاری هزارسوار، و نورالدین قلی دوهزاری هفتصدسوار، و راجه را مداس دوهزاری هزارسوار، و اسدخان هزار و پانصدی هزارسوار، عزیزالله دوهزاری هزارسوار، لطف‌الله هزاروپانصدی پانصدسوار، پرورشخان پانصد سوار، و اگر جمیع بنده‌ها مفصل نوشته‌آید به‌طول می‌انجامد.

بالجملة يك روز در منزل مذکور مقام فرموده روز دیگر کوچ کردم. خان‌عالم از الله آباد رسیده دولت‌آستان بوس دریافت. دوازدهم ماه مذکور در حوالی موضع جهانسه منزل شد. درین روز سربلند رای از دکن آمده ملازمت نمود و به عنایت خنجر خاصه با پهل کتاره سرافراز گردید. عبدالعزیز خان و چندی که همراه لعنت‌الله رفته بودند خود را از چنگک بیدولت خلاص کرده به ملازمت پیوستند، و چنان نمودند که در وقتی که لعنت‌الله تاخت، ما را گمان آن شد که به قصد مبارزت اسب برانگیخته، چون میان مقهوران در آمدیم چاره به جز تسلیم و رضا ندیدیم. الحال قایوبافته خود را به سعادت آستان بوس رسانیدیم. با آنکه دو هزار مهر به رسم مدد خرج از بیدولت گرفته بودند چون وقت تقاضای بازپرس نبود عذر آنها را به راستی خریداری شد.

نوزدهم جشن [۲۹۲ الف] شرف‌آراستگی یافت و بسیاری از بنده‌های منصب و عنایات لایق سرافراز گردیدند. میرعبداللّه از آگره آمده ملازمت نمود. فرهنگی که در لغت ترتیب داده بنظر درآورد. الحق محنت بسیار کشیده و خوب پیروی نموده، و جمیع لغات را از اشعار قدما مستشهد آورده درین فن کتابی مثل این نمی‌باشد.

راجه جیسنگه به منصب سه‌هزاری هزار و چهارصد سوار سرافراز شد. به‌فرزند شهریار فیل خاصه عنایت نمودم. خدمت عرض مکرر به موسویخان مقرر گشت. امان‌الله پسر مهابت خان به خطاب خانزاد خانی منصب چهارهزاری ذات و سوار نوازش یافته به عنایت علم و نقاره بلند مرتبه گردید.

غرّه اردی بهشت ماه الهی بر کنار کول فنحور نزول اقبال اتفاق افتاد. اعتبارخان از آگره آمده ملازمت نمود و به نظر عاطفت مخصوص گشت. ظفرخان و مکرّم خان و برادر مکرّم خان نیز از آگره آمده سعادت زمین بوس دریافتند. چون اعتبارخان در محافظت و محارست قلعه

آگره چنانچه از حلال نمکی مصدر و مساعی جمیله و ترددات پسندیده گردیده بود به خطاب ممتازخانی سر بلند گردانیده به منصب ششزاری ذات و پنجهزار سوار عنایت نمودم، و خلعت با شمشیر مرصع و اسب و فیل خاصه مرحمت فرموده به خدمت مذکور رخصت انعطاف ارزانی داشتم. سید بهوه به منصب دوهزاری هزار و پانصد سوار سرافراز شد. مکرم خان به منصب سه هزار دوهزار سوار شد و خواجه قاسم به هزاری چهارصد سوار نوازش یافت.

چهارم ماه مذکور منصور خان فرنگی که در اوراق گذشته احوال او به [۲۹۲ ب] شرح مرقوم گشته با مغرور برادرش نوبت خان دکنی به رهنمونی دولت از بیدولت جدا شده به خدمت پیوستند خواصخان را نزد فرزند اقبال مند شاه پرویز فرستادم. میرزا عیسی ترخان از ملتان رسیده سعادت آستان بوس دریافت. به مهابت خان شمشیر خاصه عنایت شد. دهم ماه مذکور نواحی پر گنه هندون معسکر اقبال گردید. منصور خان به منصب چهار هزار ذات و سه هزار سوار، و نوبت خان به منصب دوهزاری هزار سوار امتیاز یافتند. یازدهم مقام شد. درین روز ساعت ملازمت فرزند اقبال مند شاه پرویز مقرر گشته بود. حکم فرمودم که شاهزاده های کامکار و امرای نامدار و سایر بنده های جانشینان جوق و قشون قشون به استقبال شتافته آن فرزند اقبال مند را به آئین لایق به ملازمت آورند. بعد از گذشتن نیمروز که ساعت مسعود مختار بود به سعادت زمین بوس جبین اخلاص نورانی ساخت، و بعد از تقدیم مراسم کرنش و تسلیم و ادای مراتب توره و ترتیب آن فرزند اقبال مند را به شوق و شفقت تمام در آغوش عزت گرفته نوازش و مهربانی بیش از پیش ظاهر ساختم. درینولا خبر رسید که بیدولت در وقت عبور از حوالی پر گنه آئینر که وطن مألوف راجه مان سنگه است جمعی از او باش را فرستاده آن معموره را تاخت و تاراج نمود.

دوازدهم ماه مذکور ظاهر موضع ساروالی معسکر اقبال گشت. حبش خان را جهت تعمیر منازل اجمیر بیشتر رخصت فرمودم. فرزند سعادت مند شاه پرویز را به منصب والای چهل هزار دویسی هزار سوار بلند مرتبه گردانیدم. چون به عرض رسید که بیدولت جگت سنگه پسر راجه با سورا تعیین نموده [۲۹۳ الف] که به وطن خویش رفته در کوهستان صوبه پنجاب ابواب فتنه و فساد مفتوح گرداند، صادق خان میر بخشی را به حکومت صوبه پنجاب سرافراز ساخته به تنبیه و تأدیب او رخصت فرمودم؛ و خلعت و شمشیر و فیل عنایت شد و منصب او را از اصل و اضافه چهار هزار ذات و سه هزار سوار مقرر داشته به عنایت طوق و نقاره سرافراز گردانیدم. درینولا به عرض رسید که میرزا بدیع الزمان پسر میرزا شاه رخ را که به فتحپوری اشتها دارد برادران خرد اوشی بی خبر بر سر او ریخته او را به قتل می رسانند. مقارن این حال

برادرانش به درگاه آمده زمین بوس نمودند، و مادر حقیقی او نیز به خدمت پیوست لیکن چنانچه باید مدعی، خون فرزند خود نشد، و به ثبوت رسانید. اگرچه زشت خوئی او به مرتبه ای بود که کشته شدن آن بی سعادت افسوس نداشت بلکه صلاح وقت و مناسب دولت آن بود، لیکن چون ازین یدولتان نسبت به برادر کلان که به منزله پدر است چنین بیباکی به ظهور رسیده و عدالت مقتضی اغماض نیست حکم فرمودم که بالفعل در زندان محبوس باشند تا بعد ازین آنچه سزاوار باشد بعمل آید.

بیست و یکم ماه مذکور راجه گجسنگه و رای سورجسنگه از محال جاگیر خودها رسیده دولت رکاب بوس دریافتند. معزالملك را که به طلب فرزندخان جهان به ملتان فرستاده بودم درین تاریخ آمده ملازمت نمود. و از صعوبت ضعف و بیماری او معروض داشت. اصالتخان پسر خود را با هزار سوار به خدمت فرستاده اظهار تأسف و آزر دگی بسیار از حرمان ملازمت نموده بود. چون عذر او به فروغ صدق آراستگی داشت مقبول افتاد.

**تعیین شدن شاهزاده پرویز به تعاقب شاه جهان به اتفاق مهابت خان:** [۲۹۳ ب]  
بیست و پنجم ماه مذکور فرزند اقبالمند شاهزاده پرویز با عسا کرم منصور به تعاقب و استیصال بی دولت و گروه مخدول العاقبت تعیین شد و عنان اختیار شاهزاده کامگار و مداران نظام عسا کرم ظفر آثار به صواب دید موتمن الدوله القاهره مهابت خان حواله شد.

از امرای نامدار و بهادران جان نثار که در خدمت شاهزاده بلند اقبال مقرر گشتند به این تفصیل است. خان عالم، مهاراجه راجه گجسنگه سر بلند رای، لشکر خان، منصور، راجه جیسنگه، رای سورجسنگه، فاضل خان، رشید خان، راجه گرد هر، راجه را مدارس کچهوا، میر عبدالعزیز، عزیز الله، اسد خان، پرورش خان، اکرام خان، سیده زبرخان، لطف الله، رای نواین داس و غیره هم موازی چهل هزار سوار موجود و توپخانه عالی با بیست و یک توپ همراه نموده شد و به ساعت سعادت قرین آن فرزند اخلاص قرین همعنان فتح و فیروزی رخصت شد. فاضلخان به خدمت بخشیدگی و واقعه نویسی لشکر منصور مقرر گشت. خلعت خاصه با نادری زربفت دوز گریبان و دامان مروارید کشیده، که به مبلغ چهل و یک هزار روپیه در سر کار ترتیب یافته بود و فیل خاصه زین کتج نام، به او و ماده فیل واسپ خاصه و شمشیر مرصع، که قیمت جمله هفتاد و هفت هزار روپیه باشد به شاهزاده مرحمت فرمودم؛ و همچنین نور جهان ییگم خلعت و اسپ و فیل چنانچه رسم است به آن فرزند لطف نمود؛ و مهابت خان و دیگر ارا درخور شایستگی اسپ و فیل و سربا عنایت شد. و از ملازمان روشناس آن فرزند نیز به عنایات لایق سرافرازی یافتند. درین تاریخ مظفر خان به خدمت میر بخش خلعت امتیاز پوشید.

مقرر شدن صوبه‌داری هجرات به شاهزاده داوربخش و انالیقی او به خان اعظم: غره خرداد ماه الهی [۲۹۴ الف] شاهزاده داوربخش پسر خسرو را به صاحب صوبگی ملک گجرات سربلند ساخته خان اعظم را به والامنتب اتالیقی او امتیاز بخشیدم. به شاهزاده اسپ وفیل خلعت خاصه و خنجر مرصع و توق و نقاره مرحمت شد. خان اعظم و نوازش خان و دیگر بنده‌ها به نوازشات درخور مرتبه خود سرافرازی یافتند. ارادخان از تغییر فاضلخان به خدمت بخشگیری ممتاز شد، و رکن السلطنه آصف خان به صاحب صوبگی ولایت بنگاله و اودیسه فرق عزت برافراخت. خلعت خاصه با شمشیر مرصع به مشارالیه عنایت شد. ابوطالب پسر او به همراهی پدر مقرر گشت، و به منصب دوهزاری هزارسوار سرافرازی یافت.

سی‌ام ماه مذکور مطابق نوزدهم شهر رجب سنه هزار و سی و دوهجری در ظاهر اجمیر بر کنارتال راناسا گرنزول سعادت اتفاق افتاد. شاهزاده داوربخش به منصب هشت‌هزاری سه‌هزار سوار سرافراز گردید. دولک رویه‌خزانه به جهت مدد خرج لشکر همراهی او مقرر گشت، و یک لک رویه مساعده به خان اعظم حکم فرمودیم. الله‌یار پسر افتخارینگ که در خدمت فرزند اقبال‌مند شاه پرویز می‌باشد حسب‌التماس آن فرزند به عنایت علم ممتاز گردید؛ تاتارخان به حراست قلعه گوالیار دستوری یافت. راجه گجسنگه به منصب پنجهزاری چهار هزار سوار سربلند گشت.

درینولا از آگره خبر رسید که حضرت مریم‌الزمانی به قضای ایزد سبحانه به خلوت‌سرای جاودانی شتافتند. امید که الله تعالی ایشان را غریق بحر رحمت خویش گرداند. جگت‌سنگه پسر رانا کرن از وطن آمده دولت زمین‌بوس دریافت. ابراهیم خان فتح‌جنگ حاکم بنگاله سی و چهار زنجیر فیل به رسم پیشکش فرستاده بود بنظر درآمد. [۲۹۴ ب] باقر خان به فوج‌داری سرکار اوده، و سادات خان به فوج‌داری میان دو آب مقرر گردیدند. میرشرف به خدمت دیوانی بیوتات سرافراز شد.

دوازدهم تیر ماه الهی عرض داشت متصدیان صوبه گجرات نوید بخش فتح و فیروزی گردید. تفصیل این اجمال آنکه صوبه گجرات را که جای یسکی از سلاطین و الاشکوه است در جلد وی فتح رانا به یدولت عنایت فرموده بودم. چنانچه در سوانح گذشته مشروحاً ثبت افتاده و سند بر همین به وکالت او حکومت و حراست آن ملک می‌نمود. در هنگامی که این اراده فاسد به خاطر حق ناشناس او رسید آن سگ هندو را که پیوسته محرک سلسله نفاق و عناد و مترتب اسباب فتنه و فساد بود با همت خان و شرزه خسان و سرافرازان و بسیاری از بنده‌های پادشاهی که جاگیر آن صوبه بودند به حضور طلب نموده کهنه‌برادر او را به جای او مقرر داشت؛

وبعد از آنکه سندر به قتل رسید ویدولت عزیمت یافته عنان ادبار به صوب مندو تافته، ملك گجرات را به تیول لعنت الله مقرر نموده کهنرمذ کور را با صفی خان دیوان آن صوبه و خزانه و تخت مرصعی که پنج لک روپیه صرف آن شده و پردله که به دولکروپیه برآمده و اینها را به صبیغه پیشکش من ترتیب داده بود طلب نمود. صفی خان برادرزاده جعفر بیگ است که در خدمت پدر بزرگوارم به خطاب آصفخانی اختصاص داشت. يك صبیغه برادر نور جهان بیگم که به یمن تربیت من به خطاب آصف خان سرافراز است در خانه اوست و صبیغه دیگر ازو بسال کلانتر در خانه یدولت است و هر دو از يك والده اند. به این نسبت یدولت ازو توقع همراهی و موافقت داشت. لیکن چون در ازل قلم تقدیر به سعادت مندی او جاری شده بود مقرر [۲۹۵ الف] کشته که به دولت و امارت رسد حق سبحانه او را مسوق گردانیده مصدر خدمات نمایان شده چنانچه نوشته می آید.

بالجملة لعنت الله بیوفا وفادارانام خواجہ سرای خود را به حکومت آن ملك فرستاده او با معدودی بی سرو پا به احمد آباد در آمده شهر را متصرف گشت. چون صفی خان اراده دولت خواهی پیش نهاد خاطر اخلاص مادر داشت در نگاهداشتن نوکر و فراهم آوردن جمعیت و صید دلها همت گماشت، و روزی چند پیشتر از کهنتر از شهر بر آمده در کنار تال کانکر به منزل گزید. از آنجا به محمود آباد شناخت، و بظاہر چنان نمود که نزد یدولت سی روم و در باطن با ناهر خان رسید دلیر خان و بابو خان افغان و دیگر بنده های جان سپار و قدویان ثابت قدم با اخلاص که در محال جا گیر خود توقف داشتند به مراسلات و مراعات ترتیب مقدمات دولخواهی نموده در انتظار فرصت نشست. صالح نام ملازم یدولت که فوجدار سر کار نیلاد بوده جمعیت نیک همراه داشت از فحوی کار دریافت که صفی خان را اندیشه دیگر پیش نهاد خاطر است، بلکه کهنتر هم این معنی را فرا گرفته بود لیکن چون صفی خان جمعی را دلایم نموده شرایط حزم و احتیاط مرعی و مسلوک می داشت نتوانستند دست و پا زد. صالح از توهم آن که مبدا صفی خسان ترك محابا و مدارا نموده دست به خزانه دراز سازد و پیش بینی به کار برده با خزانه پیشتر شتافت و قریب ده لک روپیه به مندو به یدولت رسانید، و کهنتر نیز پردله مرصع را گرفته از پی او روانه شد. اما تخت را به جهت گرانی نتوانست همراه برد. صفی خان قصاب دانسته از محمود آباد به برگه کرنج که از راه متعارف بر سمت دست چپ واقع است و بابو خان در آنجا بود نقل مکان نموده به [۲۹۵ ب] ناهر خان و دیگر دولخواهان به مکاتبت و پیغام قرار داده که هر کدام از محال جا گیر خود با جمعی که دارند سوار شده هنگام طلوع نیر اعظم که صبح اقبال اهل سعادت و شام ادبار از باب شقاوت است از دروازه که بر سمت آنهاست به



شهر در آیند و فسایی خود را در پرگه مذکور گذاشته، خود با بابسونخان وقت سحر به سواد شهر رسیده در باغ شعبان لحظه‌ای توقف می‌نماید تا خوب روشن شود و دوست و دشمن تمیز توان کرد و بعد از جهان افروزی صبح سعادت چون در دولت را گشاده یافت، با آنکه اثری از ناهرخان و دیگر دولتمخواهان نبود به توهم آنکه می‌آید مخالفان آگاهی یافته درهای قلعه را مستحکم سازند توکل به تأیید ایزد نصرت بخش نموده از دروازه سارنگپور به شهر درآمده مقارن این حال ناهرخان نیز رسیده از دروازه آمده داخل شهر شده، خواجه‌سرای لغت‌الله از تیرنگی اقبال بیزوال وقوف یافته به‌خانه شیخ حیدر نبیره میان وجیه‌الدین پناه برد. بنده-های شایسته خدمت شادیا نه فتح و نصرت بلند آوازه ساخته به استحکام برج و باره پرداختند؛ و چندی را بر سر خانه محمد تقی دیوان بیدولت و حسن بیگ بخشی افرستاده آنها را به دست آوردند. شیخ حیدر خود آمده صفی‌خان را آگاه ساخت که خواجه‌سرای لغت‌الله در خانه من است او را هم دست به گردن بسته آوردند، و جمیع ملازمان و متنبان بی دولت را محبوس و مقید ساخته خاطر از ضبط و نسق شهر پرداختند و سخت مرصع بسا دولت‌رویه نقد و اسباب و اشیایی که از بیدولت و مردم او در شهر بود به تصرف دولتمخواهان درآمد. چون این خبر به بیدولت رسید لغت‌الله را با همت‌خان و شرزه‌خان و سرافرازخان و قابل بیگ و [۲۹۶ الف] رستم بهادر و صالح بدخشی و دیگر عاصیان بی‌عاقبت چه از بنده‌های پادشاهی و چه از مردم خود قریب پنج شش هزار سوار موجود بر سر احمد آباد تعیین نمود. صفی‌خان و ناهرخان از آگاهی این پای همت افشوده به دلا ساری سپاهی و فراهم آوردن جمعیت پرداختند و از نقد و جنس هر چه به دست آمده بود حتی تخت را شکسته به علوفه مردم قدیم و جدید قسمت نمودند راجه‌کلیان زمیندار ایدر پسر لال کولی و سایر زمینداران اطراف را به شهر طلبیده جمعیت نیک فراهم آوردند. لغت‌الله به کومک مقید نشده در عرض هشت روز خود را از مندو به بروده رسانید.

دولتمخواهان به رهنمونی همت و بدرقه توفیق از شهر برآمده در کنار تال کانگریه معسکر اقبال آراستند. لغت‌الله را به خاطر می‌رسد که شاید جو قنوری و تیز جلوی سر رشته انتظام دولتمخواهان از هم توانم گسیخت. چون از برآمدن بنده‌های حق‌گذار آگاهی یافت در بروده عنان ادبار باز کشید و تا رسیدن کومک توقف گزید و بعد از آنکه عاصیان بدسرانجام به آن سر فتنه ایام ملحق گشتند قدم ضلالت و گمراهی پیش نهاد و بنده‌های دولتمخواه از کانگریه کوچ نموده در ظاهر موضع بتوه نزدیک به مزار قطب عالم فرو درآمدند. لغت‌الله سه روز راه را به ده روز پیموده از بروده به محمود آباد پیوست. چون دلبرخان نسایی شرزه‌خان را از بروده

گرفته به شهر آورده بود و نسایی سرافرازخان نیز در شهر بود صفی‌خان به هردو مخفی کس فرستاده پیغام داد که اگر به رهنمونی سعادت داغ عصیان از لوحه پیشانی عبودیت زدوده خود را در سلك سایر بنده‌های دولخواه منتظم می‌سازند عاقبت شما درد دنیا و در عقبی مقرون به صلاح [۲۹۶ ب] و سداد خواهد بود و الا اعیال و اطفال شما را متعرض ساخته به انواع خواری سیاست خواهم کرد. لعنت‌الله ازین معنی آگاهی یافته سرافرازخان را به بهانه‌ای از خانه طلبداشته مقید گردانید. چون شریزه‌خان و همت‌خان و صالح‌خان بدخشی با هم اتفاق داشتند و یکجا فرود می‌آمدند شریزه‌خان را نتوانست به دست آورد.

بالجمله بیست و یکم شعبان سنه ۱۰۳۲ لعنت‌الله از جایی که بود سوار شده عساکر نکبت تأثیر را ترتیب داد. دولخواهان نیز افواج اقبال آراسته مستعد قتال و جدال گردیدند. لعنت‌الله را به خاطر می‌رسد که از دلیر آمدن من پای همت آنها از جای خواهد رفت و کار به جنگ نارسیده پریشان و متفرق خواهند گشت. چون ثبات قدم دولخواهان را مشاهده کرد تاب نیاورده به جانب دست‌چپ عنان ادبار تافت و به ظاهر چنان نمود که درین میدان‌داری تفنگ زیر خاک پنهان ساخته‌اند و مردم ما ضایع خواهند شد بهتر آنست که در عرصه سرکیج رفته جنگ اندازیم، و این اندیشه باطل و تدبیرات فاسد از تأییدات اقبال بود. چه از انحراف عنان او آوازه هزیمت بر زبانها افتاد و بهادران عرصه فیروزی گرم و گیرا از پهلوسد درآمدند و آن بی سعادت به سرکیج نتوانست رسید و در موضع بارپچه دایره کرد، و دولخواهان در ده ما لود که قریب سه کروه فاصله بود معسکر اقبال آراستند.

صبح روز دیگر افواج ترتیب داده به آئین پسندیده متوجه کارزار گشتند و ترتیب افواج بدین نظم قرار یافت. دره‌راول ناهرخان و راجه کلیان زمیندار ایدر و دیگر بهادران جلالت آثار کار طلب گردیدند. درج‌انقار دلیرخان و سید سیدو و جمعی [۲۹۷ الف] از بنده‌های اخلاص شعار مقرر شدند و در پرانقار بابو‌خان و سید یعقوب و سید غلام محمد و دیگر فدائیان جان‌نثار قرار گرفتند و درغول صفی‌خان و کفایت‌خان بخشی و بعضی از بنده‌های شایسته خدمت پای همت افشردند، و از اتفاقات حسنه جایی که لعنت‌الله فرود آمده بود زمین پست و بلند بود و زقوم زارانبوه و کوچه‌های تنگ داشت. بنا برین سلسله افواج او انتظام شایسته نیافت. اکثر مردم کاری خود را همراه رستم بهادر پیش کرده بود. اگر چه همت‌خان و صالح‌یگه نیز از پیش قدمان ضلالت بودند لیکن بسیار نکبت آثار او نخست جنگ با ناهرخان و همت‌خان افتاد و چقلش نمایان شد. قضا را همت‌خان به زخم تفنگ برخاک هلاک افتاد، و صالح بیگ را با بابو‌خان و سید یعقوب و سید غلام محمد و دیگر بنده‌ها مبارزت دست داد. در

عین زدو خورد فیل سید غلام محمد رسیده اورا از اسب جدا ساخت و به زخمهای کاری به خاک نگو نساری افتاد. ناهر خان به زخم شمشیر اثر یافت و قرین صد کس اوجان نثار گردیدند. درین وقت فیل که در پیش فوج عصیان بود از آواز تفنگ روگردان شده به کوچه تنگ که از هر دو طرف زقوم زار داشت در آمده بسیاری از مقهوران را بامال نیستی ساخت و از برگشتن فیل سر رشته انتظام مخالفان از هم گسیخت. درین حال سید دلیر خان از دست راست در آمده کارزار کرد. لعنت الله از کشته شدن همت خان و صالح آگاهی نداشت به قصد کومک آنها نیزه گرفته بارگی ابدار برانگیخت. چون بهادران فوج هراول ترددات نمایان کرده اکثر کشته و زخمی شده بودند از رسیدن لعنت الله تاب نیاورده انحراف عنان نمودند و نزدیک بسود که چشم زخمی عظیم رسد که درین حال تأیید ایزد ذوالجلال به جلوه [۲۵۷ ب] در آمد و صفی - خان از غول به کومک فوج هراول شتافت. مقارن این حال خبر کشته شدن همت خان و صالح به لعنت الله رسید. از نمایان شدن فوج غول و آمدن صفی خان پای همت او از جای رفته آواره دشت هزیمت و ناکامی شد. سید دلیر خان تایلک کروه تعاقب نموده بسیاری از هزیمتیان را هدف تیغ انتقام ساخت.

قابل بیگنمک حرام با جمعی از مقهوران بدفرجام اسیر سر پنجه مکافات گردیدند. چون لعنت الله از سرافراز خان جمعیت خاطر نداشت در روز جنگ اورا بر فیل مسلسل نشانده یکی از غلامان خود را موکل ساخته بود که اگر شکست افتد اورا به قتل رساند و همچنین بهادر پسر سلطان احمد را نیز با زنجیر بر یکی از فیلان سوار کرده اجازت قتل داده بود. در وقت گریختن موکل پسر سلطان احمد اورا به جمدهر می کشد و سرافراز خان خود را از بالای فیل به زیر می اندازد و موکل او در آن سراسیمگی از روی اضطراب زخمی به او می زند اما کار گر نمی افتد. صفی خان اورا به کارزار دریافته به شهر می فرستد و لعنت الله تا بروده عنان ابدار باز نکشید و چون نسایی شرزه خان در قید دولتخواهان بود ناچار آمده صفی خان را دید.

بالجمله لعنت الله از بروده به بهرونج شتافت. فرزندان همت خان در قلعه مذکور بودند، اگرچه او را در قلعه راه ندادند اما پنج هزار محمودی به رسم اقامت فرستادند و اوسه روز در بیرون قلعه بهرونج به حال تباه گذرانیده روز چهارم از راه دریا به بندر سورت رخت ابدار کشید و قریب دوماء در بندر مذکور بسر برده مردم پریشان خود را جمع ساخت و چون سورت در جاگیر بدولت بود قریب چهار لک محمودی از متصدیان او گرفته آنچه به ظلم و بیاد [۲۹۸ الف] از هر جهت به دست آمد متصرف شد و باز بخت برگشتههای ستاره سوخته

فراهم آورده دربرهانپور خود را به یدوات رسانید.

القصة چون از صفی خان و دیگر بندهای حق شناس که در صوبه گجرات بودند چنین خدمت شایسته به ظهور پیوست هر کدام به انواع نوازش و مراحم سر بلندی یافتند. صفی خان هفتصدی ذات و سیصد سوار منصب داشت سه هزاری دوهزار سوار ساخته به خطاب سیف خان جهانگیر شاهسی و علم و نقاره سرافرازی بخشیدم. ناهرخان هزاری دوست سوار داشت، به منصب سه هزاری دوهزار و پانصد سوار عز امتیاز یافته به خطاب شیرخان و عنایت علم و اسب و فیل و شمشیر مرصع فرق عزت افراخت. اونیبره سنهلدیو برادر بوریمیل لونور هست که حاکم رایسین و چندیری بود. چون شیرخان افغان قلعه رایسین را محاصره نمود مشهور است که او را قول داده به قتل رسانید و اهل حرم او به اصطلاح هنود جوهر کرده خود را به آتش غیرت و ناموس سوختند تا دست نامحرم به دامن عصمت آنها نرسد، و فرزندان و اقوام او هر کدام به طرفی افتادند. پدر ناهرخان که خان جهان نام داشت نزد محمدخان (فاروقی) حاکم آسیر و برهانپور رفته نو کرشد چون محمدخان ودیعت حیات سپرد حسن پسر او در صغر سن به جای پدر نشست. راجه علی خان برادر محمدخان آن خردسال را در قید کرده خود مقلد امور حکومت گشت. بعد از چندگاه به راجه علی خبر رسید که خان [۲۹۸ب] جهان و جمعی از نوکران محمدخان اتفاق نموده اند و قرار داده که قصد تو کنند و حسن خان را از قلعه بر آورده به حکومت بردارند. راجی علی خان پیش دستی نموده خان جهان حبشی را با بسیاری از ابطال رجال بر سرخانه خان جهان فرستاد که یا او را زنده به دست آورند یا بقتل رسانند. مشارالیه بر ناموس خود قدم غیرت افشرد به جنگ ایستاد، و چون کار برو تنگ شد جوهر کرده از حیات مستعار درگذشت. در آن وقت ناهرخان بغایت خردسال بود، خان جهان حبشی از راجه علی خان التماس نموده او را به فرزندگی برداشت و مسلمان ساخت. بعد از فوت او راجه علی خان در مقام تربیت ناهرخان درآمده رعایت احوال به واجبی می نمود. چون پدر بزرگوارم انارالله برهانه قلعه اسیر را فتح کردند مشارالیه به خدمت آن حضرت پیوست و آثار رشد از ناصیه احوال او دریافت به منصب لایق سرافراز فرمودند و پسرگانه محمدپور را از صوبه مالوه به جاگیر او عنایت نمودند، و در خدمت من بیشتر از پیشتر ترقی کرد. الحال که توفیق حق گذاری نصیب او شد نتیجه آن چنان لایق بود که یافت.

**صفت سادات بارهه:** سید دلیرخان از سادات بارهه است. سابق نامش سید عبدالوهاب بود منصب هزاری هشتصد سوار داشت، به دوهزاری هزار و دوست سوار و علم سرافراز گشت. باره به زبان هندی دوازه را گویند چون در میان دو آب دوازه ده نزدیک

هم واقع است که وطن این سادات است بنا براین به سادات بارهه اشتها ریافته اند. بعضی مردم در صحت نسب اینها سخن دارند لیکن [۲۹۹ الف] شجاعت اینها برهانی است قاطع بر سیادت. چنانچه درین دولت هیچ معر که نبوده که اینها خود را نمایان نساخته باشند و چندی به کار نیامده باشند. میرزا عزیز کو که همیشه میگفته که سادات بارهه بلاگردان این دولت اند. الحق چنین است با بوخان افغان هشتصدی ذات و سوار منصب داشت هزار و پانصدی ذات و هزار و دو بیست سوار حکم شد. همچنین دیگر بنده های دولتخواه در خود خدمت و جانفشانی به مراتب بلند و مناصب ارجمند کام دل بر گرفتند.

درین ولا اصلن خان پسر خانجهان را به کومک فرزند داور بخش به صوبه گجرات تعیین فرمودیم؛ و نورالدین قلی را به صوبه مذکور فرستادیم که شرزه خان و سرافرازخان و دیگر اعیان لشکر عاصی که اسیر سر پنجه مکافات شده اند مجبوس و مسلسل به درگاه یارد. درین تاریخ به عرض رسید که منوچهر پسر شاهنوازخان به رهنمونی سعادت از یدولت جدا شده به خدمت فرزند اقبال مند شاه پرویز پیوست. اعتقاد خان حاکم کشمیر به منصب چهارهزاری ذات و سه هزار سوار سرافرازی یافت.

چون قراولان خبر آوردند که درین نزدیکی شیری نمایان گشته خاطر را به شکار آن رغبت شد. بعد از در آمدن به بیشه سه شیر دیگر نمایان گردیدند هر چهار را شکار کرده به دولخانه مراجعت نمود. همچنانکه طبیعت به شکارش مایل است تا شکار شیر میسر باشد به شکار دیگر دستوری نمی دهد.

سلطان مسعود پسر سلطان محمود انارالله برهانه نیز به شکار شیر رغبت مفرط داشته و از شیر کشتن او آثار غریبه در تاریخ مذکور و مسطور است. خصوصا در تاریخ بیهقی که از آنچه برای [۲۹۹ ب] العین مشاهده نموده بطریق روزنامه ثبت کرده از آن جمله می نویسد که: روزی در حدود هندوستان به شکار شیر رفت و فیل سوار بود، شیری سخت بزرگ از بیشه برآمد و رو به فیل نهاد خشتی بینداخت و برسینه شیر زد و شیر اذرد و خشم خیز زده به ققای فیل برآمد، و فیل می طپید. امیر به زانو ایستاده چنان شمشیری زد که هردو دست شیر قلم کرد و شیر باز پس افتاده جان بداد.

مراهم در ایام شاهزادگی چنین اتفاق افتاده که در حدود پنجاب به شکار شیر رفتم شیری قوی جثه از بیشه برآمده نمایان شد. از بالای فیل بندوقی بروزدم. شیر به شدت غضب از جا جسته به ققای فیل برآمده و فرصت مقتضی آن شد که بندوق را گذاشته شمشیر را کار فرمایم. سر بندوق را گردانیده به زانو در آمدم. به دودست سر بندوق را چنان بر سروروی

او زدم که از آسیمه سری بر زمین افتاد، و جان داد. و از غرایب آنکه در کول لوه بن روزی به شکار گرگ رفته بودم برفیل سوار بودم. گرگی از پیش بر آمد، تیری بر بالای مسند نزدیک به بنا گوش آن زدم که قریب به یک وجب فرو نشست و به همان تیر افتاد و جان داد، و بسیاری بوده که پیش من جوانان سخت کمان پیست تیر زده اند و نمرده، چون از خود نوشتن خوشنما نیست زبان قلم را از عرض این وقایع کوتاه می‌دارم.

در بیست و نهم ماه مذکور عقد مرواریدی به جگت سنگه پسر رانا کرن عنایت شد. درین ولا بعرض رسید که سلطان حسین زمیندار پکهلی و دیعت حیات سپرد. منصب و جاگیر او را به شادمان پسر کلان اولطف نمودم.

هفتم ماه امرداد ابراهیم حسین ملازم فرزند اقبال‌مند شاه پرویز از لشکر ظفر اثر رسیده به نوید فتح سامعه افروز اولیای دولت ابد اتصال گردید و عرض داشت آن فرزند مشتمل بر حقیقت جنگ و ترددات بهادران بانام [ ۳۰ الف ] و تنگ گذرانید. شکر این موهبت که از عنایات مجده الهی بود به تقدیم رسید. شرح این مجمل آنکه چون عساکر منصور در موکب شاهزاده والا قدر از کریوه چاندا عبور نموده به ولایت مالوه در آمد بیدولت با بیست هزار سوار و سیصد فیل جنگی و توپخانه عظیم از مندو به عزم رزم بر آمده جمعی از برگیانی دکن را با جادورای وادی رام و آتشخان و دیگر مقهوران سیاه بخت پیش از خود گسیل نمود که بر دور اردوی ظفر قرین به قزاقی بر آیند. مهابت خان ترتیب افواج به توزک شایسته نموده شاهزاده والا قدر را در قول جای داده خود به همه افواج و ارسیده در سوار شدن و فرود آمدن شرایط حزم و احتیاط بکار می‌برد و برکیان از دور خود را نموده قدم جرات و جلالت پیش نهادند. روزی نوبت چنداولی منصور خان فرنگی بود. در وقت فرود آمدن اردو مهابت خان بجهت احتیاط بیرون لشکر فوج بسته ایستاده بود. تا مردم به فراغ خاطر دایره کنند. چون منصور خان در اثنای راه پیاله خورده سرمست باده غرور به منزل می‌رسد بحسب اتفاق فوجی از دور نمودار می‌شود و خیال شراب او را برین می‌دارد که باید تاخت وی آنکه برادران و مردم خود را خیر کند سوار شده می‌تازد و دوسه برکی را پیش انداخته تا جایی که جادورای وادی رام با دوسه هزار سوار صف بسته ایستاده اند زده زده میرد و چنانچه ضابطه آنها است از اطراف هجوم آورده او را در میان می‌گیرند و تا رمقی داشته دست و پا زده در راه اخلاص جان نثار می‌گردد. درین ایام مهابت خان پیوسته رسل و رسایل صید دل‌های رمیده جمعی که از روی احتیاط و اضطرار همراه بیدولت بودند می‌نمود و چون مردم آیه یاس از صفحه احوال او می‌خواندند از آن جانب نیز نوشته‌ها فرستاده قول خواسته بودند بعد از آنکه بیدولت از قلعه مندو بر آمد نخست جماعه برکیان را پیش فرستاد و از پس آنها رستم خان و تقی خان و

برق اندازخان را با گروه توپچیان روانه ساخت. آنگاه داراب و بهیم و بیرم بیگ و دیگر مردم کاری خود را روانه گردانید. [۳۵۵ ب] چون به خود قرار جنگ صف نتوانست داد و همیشه نظر برقفا داشت فیلان مست جنگی را با ارا بهای توپخانه از آب نریده گذرانیده جریده از بی داراب و بهیم خود هم روی ادبار به عرصه کارزار نهاد.

روزی که حوالی کالیاده معسکر اقبال گسردید بیدولت تمام لشکر نکبت اثر خود را بتقابل فوج منصور فرستاده خود با خانانان و معدودی یک گروه عقب ایستاده برق اندازخان که از مهابت خان قول گرفته در کمین بود وقتی که لشکرها در برابر هم صف کشیدند قابو یافته با جماعه برقندازان تاخته خود را به لشکر منصور رسانید و همه راه جهانگیر پادشاه سلامت کتان می آمد تا به مهابت خان رسید. مشارالیه به ملازمت فرزند اقبال آمدن برده به مراجع پادشاهی مستمال و امیدوار گردانیده، سابق بهاء الدین نام داشت و نوکر زین خان بود. بعد از فوت او درسلک توپچیان رومی منتظم گردید، چون خدمت خود را گرم و چسبان میکرد و جمعی با خود همراه داشت لایق تربیت دانسته به خطاب برقندازخانی سرافسر از ساختن، در وقتی که بیدولت را به دکن می فرستادم مشارالیه را میر آتش ساخته همراه او تعیین ساختم. اگر چه در ابتدا داغ لعنت بر ناصیه عبودیت نهاد لیکن عاقبت بخیر ظاهر شد و به وقت آمد.

همان روز رستم خان که از نوکران عمده او بود و اعتبار تمام بروداشت چون یافت که دولت از و برگشته است از مهابت خان قول گرفته برهنمونی سعادت و بدرقه توفیق بسا محمد مراد بدنحشی و دیگر منصبداران که همراه او بودند از لشکر نکبت اثر او بیرون نافته، به موکب اقبال شاهزاده و الا قدر پیوست. بیدولت را از شنیدن این اخبار دست و دل از کار رفت و بر تمام نوکران خود چه جای بندهای پادشاهی که همراه او بودند بی اعتماد شده، از غایت ترس هم شبشب کس فرستاده مردم پیش را نزد خود طلبیده قرار بر قرار اختیار نموده، سراسیمه از آب نریده عبور کرد. درین وقت باز چندی [۳۵۱ الف] از ملازمان او قابو یافته جدا شدند و به خدمت فرزند سعادت پیوسته در خور حالت خویش نوازش یافتند و هم درین روز که از آب نریده می گذشت نوشته ای به دست مردم او افتاد که مهابت خان در جواب کتابت زاهد خان نوشته به عواطف و مراجع پادشاهی مستمال و امیدوار گردانیده، در آمدن ترغیب و تحریض بسیار نموده بود، آنرا بجنس نزد بیدولت بردند و او را از زاهد خان به گمان و بی اعتقاد شده او را با سه پسر محبوس گردانید.

زاهد خان پسر شجاعت خان است که از امرا و بندهای معتمد پدر بزرگوارم بود؛ و من این بی سعادت را نظر به حقوق خدمت و نسبت خانه زادی تربیت فرموده به خطاب خانی و

منصب هزارو پانصدی سرافراز ساخته همراه بیدولت به خدمت فتح دکن رخصت فرمودم. درین ولا که امرای آن صوبه را به جهت مصلحت قندهار طلب فرمودم با آنکه فرمان از روی تأکید خصوص به اوصاد شد آن بی سعادت به درگاه نیامده خود را از فدویان و هواداران بیدولت ظاهر ساخت و بعد از آنکه از حوالی دهلی شکست خورده برگشت، با آنکه عیالمندی نداشت توفیق نیافت که خود را به ملازمت رساند و غبار خجالت و داغ عصبان از لوح پیشانی پاک ساخته عذر تقصیر گذشته درخواهد تا آنکه منتقم حقیقی او را به این روز مبتلا ساخت و مبلغ يك لك و سی هزار روپیه نقد از اموال او بیدولت متصرف گشت.

## فسرد

چو بد کردی مباش ایمن ز آفات که واجب شد طبیعت را مکافات  
بالجمله بیدولت به سرعت از آب نر بسته گذشته تمام کشتیها را به آن طرف کشید و گذرها را به اعتقاد خود استحکام داده بیرم بیگ بخشی خود را با فوجی از مردم معتمد خود و جمعی از برکیان دکن در کنار آب گذاشته ارا بهای توپخانه در برابر نهاده خود به جانب قلعه اسیر و برهانپور عنان ادبار معطوف ساخت. درین وقت تقی ملازم او قاصد خانخانان را بانوشته دستخط او که نزد مهابت خان فرستاده بود گرفته پیش بیدولت برسد در عنوان مکتوب این بیت مرقوم بود.

## بیت

صد [۳۰۱] کس بنظر نگاه میدارندم ورنه پیر یدمسی زبسی آدامسی  
بیدولت او را با اولاد از خانه طلبداشته نوشته را به او نمود. اگر چه عذر ها گفت لیکن جوابی که مسموع افتد نتوانست سامان نمود. القصه او را با داراب و دیگر فرزندان متصل منزل خود نظر بند نگاه داشت و آنچه خود فال زده بود که صد کس بنظر نگاه میدارند پیش او آمد.

درین ولا ابراهیم حسین ملازم فرزند اقبالمند را که عرضداشت فتح آورده بود به خطاب خوشخبر خانی سرافراز ساخته خلعت و فیل عنایت شد و فرمان مرحمت عنوان به شاهزاده و مهابت خان مصحوب خواصخان فرستاده پهنچی مرصع گرانها به جهت فرزند اقبالمند و شمشیر مرصع به مهابت خان عنایت شد. و چون از مهابت خان خدمات شایسته به ظهور پیوسته بود به منصب هفت هزار ذات و سوار سرافرازی بخشیدم. سید صلابت خان از دکن آمده دولت زمین بوس دریافت و مورد عنایات خاص گردید. مشاوالیه از تعینات صوبه دکن بود چون بیدولت از حوالی دهلی شکست خورده به مندو رفت او فرزندان



خود را در حدود متعلقه عنبر به صیانت ایزدی سپرده از راه نا متعارف خود را بملازمت رسانید.

میرزا حسن پسر میرزا رستم صفوی به خدمت فوجداری سرکار بهرائج دستوری یافته به منصب هزاروپانصدی ذات و پانصد سوار از اصل و اضافه سرافراز گشت. لعل بیگ داروغه دفترخانه نزد فرزند اقبالمند شاه پرویز فرستاده خلعت خاصه با نادری به آن فرزند و دستار به مهابت خان مصحوب او هنایت شد. خواص خان که سابقا نزد آن فرزند رفته بود آمده ملازمت نمود و عرضداشت مشتمل بر اخبار خوش آورد. خانزاد خان پسر مهابت خان را به منصب پنجهزاری ذات و سوار سرافراز ساختم.

درین ولا روزی به شکار نیله گاو خوشوقت بودم. در اثنای شکار ماری در نظر آمد که طولش دوونیم ذرع و ضخامتش مقدار سردست بود و نصف خرگوش را فرو برده و نصف دیگر را در فرو بردن بود. چون قراولان برداشته نزدیک آوردند خرگوش از دهانش افتاد. فرمودم که باز به دهانش در آورند، هر چند [۳۰۴ الف] زور کردند نیارستند در آورد. چنانچه از زور بسیار کنج دهانش پاره شد. بعد از آن فرمودم که شکمش را چاک کردند اتفاقا خرگوش دیگر درست از شکمش برآمد. این قسم مار را در هندوستان چنیل می گویند و به مرتبه ای کلان می شود که کوه پاچه را درست فرو می برد لیکن زهر و گزندگی ندارد.

روزی در همین شکار يك ماده نیله گاو را به بندوق زدم از شکمش دو بچه رسیده برآمده چون شنیده شده بود که گوشت بره نیله گاو لذیذ و لطیف میباشد به باورچیان سرکار فرمودم که دوپایزه ترتیب داده آورند. ببتکلف خالی از لذت و نزاکت نبود.

در پانزدهم شهریور ماه الهی رستم و محمد مراد و چندی دیگر از نوکران بیدولت که به رهنمون سعادت از او جدا شده خود را به ملازمت فرزند اقبالمند شاه پرویز رسانیده بودند، حسب الحکم به درگاه آمده دولت زمین بسوس دریافتند. رستم خان را به منصب پنجهزاری ذات چهار هزار سوار و محمد مراد را بمنصب هزاری پانصد سوار سرافراز ساخته به عواطف روزافزون امیلوار گردانیدم. رستم خان بدخشی الاصل است نامش یوسف بیگ بود. نسبت قرابت به محمد قلی صفاهانی دارد که وکیل و مدار علیه میرزا سلیمان بوده است. اول درسلك بنده های درگاه انتظام داشت و اکثر در صوبه ها بسر برده، داخل منصبداران خرد بود. به تقریبی جاگیر او تغییر شده نزد بیدولت آمده ملازمت گشت. از سیر و شکار وقوف تمام داشت، و در پیش او ترددات هم کرده خصوص در مهم رانا، و بیدولت او را در

سایر نوکران خود برگزیده و به مرتبه امارت رسانیده بود. و چون من عنایت بسیار به او کردم حسب الائتماس او خطاب و علم و تقاره به مشارالیه مرحمت فرمودم، و بیکچندی به وکالت و نیابت او حکومت گجرات داشت، و بدهم سربراه نکرده بود. محمد مراد پسر مقصود میرآبست که از قدیمان و بابریان میرزا سلیمان و میرزا شاهرخ بود.

درین تاریخ سید بهوه از صوبه گجرات آمده ملازمت نمود و نورالدین قلی چهل و یک نفر از مخدولان بیعاقبت را که [۳۰۴ ب] در لجمه آباد گرفتار بودند مقید و مسلسل به درگاه آورد. شرزه خان و قابل بیگ را که سرکرده ارباب فساد بودند در پای فیل مست انداخته به پاداش رسانیدم.

بیستم ماه مذکور مطابق هژدهم شهر ذی قعده فرزند شهریار را از نواسه اعتمادالدوله حق جل سبحانه صیه ای کرامت فرمود. امید که قدمش برین دولت مبارک و فرخنده باد. بیست و دوم ماه مذکور جشن وزن شمسی آراستگی یافت و سال پنجاه و پنجم از عمر این نیازمند به مبارکی و فرخی آغاز شد. به دستور هر سال خود را به طلا و اجناس وزن فرموده در وجه ارباب استحقاق مقرر داشتم. از آن جمله به شیخ احمد سرهندی دوهزار روپه عنایت شد.

غره مهره ماه الهی میر جمله به منصب سه هزار ذات و یک هزار و پانصد سوار سرافرازی یافت. جواهر خان خواجه سرای به منصب یک هزار ذات و سیصد سوار ممتاز گشت. مقیم بخشی گجرات به خطاب کفایت خانی سر بلندی یافت. چون بیگناهی سرافراز-خان خاطر نشین گردید او را از بند درآورده مرتبه کورنش دادم. حسب الائتماس فرزند شهریار به منزل اورفته شد. جشن عالی آراسته پیشکشهای لایق کشید و به اکثری از بندها سروپا داد.

درین ولا عرض داشت فرزند اقبال مند شاه پرویز رسید که بیدولت از آب برهانیپور گذشته سرگشته وادی ضلالت گشت. تفصیل این اجمال آنکه چون از آب نبرده عبور نموده تمام کشتیها را به آن طرف برده کنار دریا و گذرها را به توپ و تفنگ استحکام داده و بیرم بیگ را با بسیاری از بخت برگشتیهای ستاده سوخته در کنار آب گذاشته به جانب آسیرو برهانیپور رخت ادبار کشیده خانخانان و داراب را نظر بند با خود همراه برد.

**قلعه آسیرو:** اکنون مجمل حقیقت قلعه آسیرو بجهت شادابی سخن ناگزیر است. قلعه مذکور در ارتفاع و استحکام و منانت از غایت اشتهاار محتاج به تعریف و توصیف نیست. پیش از رفتن بیدولت به دکن، حواله خواجه نصرالله ولد خواجه فتح الله شربنچی بود که

از ملازمان و خاندان قدیم الخدمت است. در ثانی الحال بالتماس [۳۰۳ الف] بیدولت حواله میرحسام الدین پسر میرجمال الدین حسین شد، و چون دختر تقایی نورجهان بیگم در خانه اوست وقتی که بیدولت از حوالی دهلی شکت خورده به جانب مالوه و ماند و عطف عنان نمود نورجهان بیگم به میرمذکور نشانها فرستاده تأکید فرمودند که زنهار الف زنهار بیدولت و مردم او را پیرامون قلعه نگذارند، و برج و باره را استحکام داده ادای حقوق لازم شناسند، و نوعی نکند که داغ لعنت و کفران بر ناصیه سیادت و عزت او نشیند. الحق (خوب) استحکام (داده) و سامان قاعه مذکور به مرتبه ایست که مرغ اندیشه بیدولت بر حواشی آن نتواند پرواز کرد. و تسخیر آن به زودی ممکن و میسر نباشد.

بالجمله چون بیدولت شریفا نام ملازم خود را نزد مشارالیه فرستاده به ترتیب مقدمات بیم و امید او را از راه برده مقرر نمود که چون به گرفتن نشان و خلعت که فرستاده ام از قلعه به زیر آید دیگر او را بالای قلعه نگذارد. آن بی سعادت به مجرد رسیدن شریفا حقوق تربیت و رعایا را بر طاق نسیان نهاده، بی مضایقه و مبالغه قلعه را به شریفا سپرد و خود با زن و فرزند بر آمده نزد بیدولت رفت و بیدولت او را به منصب چهارهزاری و علم و نقاره و خطاب مرتضی خانی بدنام ازل وابد و ملعون دین و دنیا ساخت. القصه چون آن بخت برگشته به پای قلعه اسیر رسید خاننخان و داراب و سایر اولاد بدنهاد او را با خود به بالای قلعه برد و سه چهار روزی در آنجا بسر برده، از آذوقه و سایر مصالح قلعه داری خاطر واپرداخت. قلعه را به گوپال داس نام راجپوتی که سابق نوکر سر بلند رای بوده و در هنگام رفتن دکن ملازم او شده بود سپرده، عورات و اسباب زیادتی را که با خود گردانیدن متعذر بود در آنجا گذاشت، و هر سه منکوحه خود را با اطفال و کنیزی چند ضروری همراه گرفت. اول قصدش این بود که خاننخان و داراب را در بالای قلعه محبوس دارد آخر رای او بر کشت و با خسود فرود آورده به برهانپور شتافت.

درینوقت لعنت الله گمراه با جهان جهان ادبار و نحوست از سورت آمده به او پیوست. بیدولت از غایت اضطراب و لرزیدن رای پسر رای بهوج هساده را که [۳۰۳ ب] از بندهای راجپوتان مردانه صاحب الوص است در میان داده به رسل و رسایل حرف صلح مذکور ساخت. مهابت خان گفت که تا خاننخان نیاید صلح صورت پذیر نیست. همگی مقصدش آنکه به این وسیله آن سرگروه محال را که سر حلقه ارباب فساد و عناد است از اوجدا سازد.

بیدولت ناچار او را از قید بر آورده به سوگند مصحف اطمینان خاطر خود نموده بجهت دلجویی و استحکام عهد و سوگند به درون محل برده محرم ساخت، و زن و فرزند خود را پیش

او آورده انواع و اقسام الحاح و زاری به کار برد. خلاصه مقصودش آنکه وقت ماتنگ شده و کار به دشواری کشیده خود را به شما سپردم؛ حفظ عزت و ناموس ما بر شما است. کاری باید کرد که زیاده برین خواری و سرگردانی نکشم.

خانخانان به عزیمت صلح از بیدولت جدا شده متوجه لشکر ظفر اثر گردید و قرار یافت که مشارالیه در آن طرف آب بوده به مراسلات ترتیب مقدمات صلح نماید. قضا را پیشتر از رسیدن خانخانان به کنار آب، چندی از بهادران جلادت قرین و جوانان نصرت آیین شبی قابو یافته از جایی که مقهوران غافل بودند عبور نمودند. از شنیدن این خبر از کان همت آنها تزلزل پذیرفت و بیرم بیگ نتوانست پای ضلالت و جهالت برجا داشته به مدافعه و مقابله پرداخت، و تا بر خود می‌جنید کس بسیار از آب گذشت و در همان شب مفسدان سیاه بخت مانند بنات النعش از هم پاشیده راه گریز سپردند. خانخانان از نیرنگی اقبال بی‌ذوال در شدد حریت افتاد. نه روی رفتن و نه رای آمدن. درین وقت مکرر نوشته‌های فرزند اقبالمند مبنی بر تنبیه و رهنمونی سعادت و مشتمل بر دلایلی و استمالتی بی‌درپی رسیده و خانخانان از صفحه احوال بیدولت صورت یاس و نقش ادبار دریافته به توسط مهابت‌خان به خدمت فرزند اقبالمند شتافت، و بیدولت از رفتن خانخانان و عبور لشکر منصور از آب نریده، و گسریختن بیرم بیگ، و قوف یافته دل به پای نهاده با وجود طغیان آب و شدت باران [۳۵۴ الف] به حال تباه از دریا، تپتی‌گذاشته به جانب دکن روانه شد. درین هرج و مرج اکثری از بنده‌های پادشاهی و ملازمان او کام و ناکام جدایی اختیار نموده از همراهی او باز ماندند.

چون وطن جادو رای، و او دارام و آتش‌خان در سر راه بود بجهت مصلحت خویش چند منزل رفاقت نمودند. اما جادو رای به اردوی اونیامد و به فاصله یک منزل از پی اومی رفت و اسبابی که مردم درین اضطراب و هول‌جان می‌گذاشتند او خواندی می‌کرد. روزی که در آن طرف آب روان می‌شد، ذوالفقار نام ترکمانی را که از خدمتکاران نزدیک او بود به طلب سر بلند خان افغان فرستاده پیغام گزارد که از تیک مردی و راست‌عهدی تودوری نماید که تا حال از آب نگذشته آبروی مردان و فاقست و مرا از بیوفائی هیچکس چنان گران نمی‌آید که از تو. مشارالیه در کنار آب سوار ایستاده بود که ذوالفقار رسیده تبلیغ رسالت می‌نماید. سر بلند خان جواب مشخص نداد و در رفتن و بودن تردد و متفکر بود و آن وقت از روی اعراض می‌گوید جلوه را بگذار ذوالفقار شمشیر کشیده بر کمر او حواله می‌کند. درین حال یکی از افغانان نیزه کوتاه دسته را که اهل هند برچه می‌گویند در میان حایل می‌سازد و ضرب شنبیع بر چوب برچه خورده نوک شمشیر بر کمر سر بلند خان گذاره نمی‌رسد؛ و بعد از برهنه شدن شمشیر افغانان هجوم

آورده ذوالفقار را پاره پاره می‌سازند. پسر سلطان محمد خزانچی که خواص بیدولت بود بنا بر آشنائی و دوستی بی‌اجازت بیدولت همراه او آمده بود درین غوغا و آشوب او نیز بقتل می‌رسد.

بالجمله خبر برآمدن او از برهانپور و در آمدن عساکر منصور به شهر مذکور استماع افتاد. خواصخان را بر جناح استعجال نزد فرزند اخلاص کیش فرستاده، تأکید بیش از پیش فرمودم که زنها به چهره گشائی این مرادات تسلی نگشته، همت بر آن مصروف داد که یا او را زنده به دست آرد یا از قلمرو پادشاهی آواده سازد. چون مذکور می‌شد که اگر این طرف کار برو تنگ شده غالب ظن آن است که از راه الکة قطب الملك، خود را به ولایت اودیسه و بنگاله اندازد، و به حساب سپاهیگری [۳۰۴] نیز معقول می‌نمود. بنا بر حزم و احتیاط که از شرایط جهاندار است میرزا رستم را به صاحب صوبگی الله آباد اختصاص بخشیده رخصت آن صوب فرمودم، که اگر بحسب اتفاق نقش نشیند مصالح الکا را باشد.

درین‌ولا فرزندخان جهان از ملتان آمده دولت زمین بوس در یافت. هزار مهریه صیغه نذرو و یک قطعه لعلی که یک‌لک اروپیه قیمت داشت با یک عدد مروارید و دیگر اجناس به رسم پیشکش گذرانید. به رستم خان قیل مرحمت نمودم.

نهم آبان ماه الهی خواصخان عرضداشت شاهزاده و مهابتخان را آورده معروضداشت که چون آن فرزند به برهانپور رسید با آنکه بسیاری از مردم بنا بر شدت باران و برآمدن او عقب مانده بودند به موجب حکم، بی‌تامل و توقف از آب گذشته به تعاقب بیدولت علم اقبال برافراخت، و بیدولت از شنیدن این خبر جانکاه سراسیمه طی مسافت می‌نمود و از شدت باران و افراط لای و گل و کوچ بی‌دری چاروای باربردار از کار رفته بود از هر کس هر چه در راه می‌ماند باز پس نمی‌گردید و او با فرزندان و متعلقان نقد جان غنیمت شمرده به اجناس نمی‌پرداخت.

عساکر اقبال از کریمه بهنگار گذشته تا پرگنه انکوت که از برهانپور قریب چهل گروه مسافت است به تعاقب او شتافتند؛ و او باین حال تا قلعه ماهور رفت، و چون دانست که جادورای و اودارام را و سایر دکنیان پیش ازین به او رفاقت نخواهند کرد، پرده آزریم نگاه داشته آنها را رخصت نمود، و فیلان گرانبار و با دیگر احمال و اقال، در قلعه مذکور به اودارام سپرده به جانب ولایت قطب الملك روانه شد. چون برآمدن او از قلمرو پادشاهی بد تحقیق پیوست فرزند سعادتمند به صوابدید مهابتخان و سایر دولخواهسان از پرگنه مذکور عنان مراجعت معطوف داشته در غره آبان ماه الهی داخل برهانپور گشت.

راجه سارنگدیو با فرمان مرحمت عنوان نزد آن فرزند رخصت شد. قاسم خان به منصب چهارهزاری ذات و دوهزار سوار سرافرازی یافت. میرک معین بخشی کامل را حسب الائتماس مهابت خان به خطاب خانسی سرافرازی بخشیدم. الف خان و قیام خانی از صوبه پتنه آمده ملازمت [۳۵۵ الف] نموده به حراست قلعه کانگره مقرر فرموده علم عنایت کردم. غره آذرماه الهی باقی خان از جوناگر آمده ملازمت نمود.

عزیمت کشمیر به مرتبه ثالث: چون خاطراز مهم بیدولت و پرداخت و گرمای هندوستان به مزاج من سازگار نبود دوم ماه مذکور موافق غره شهر صفر مقرون به خیر و ظفر از دارالبرکت اجمیر به عزم سیروشکار خطه دلپذیر کشمیر نهضت مـو کب اقبال اتفاق افتاد. قبل ازین عمده السلطنه آصفخان را به صاحب صوبگی بنگاله اختصاص بخشیده بدان صوب رخصت فرموده بودم. چون خاطریه صحبت او الفت و مؤانست گرفته و او در قابلیت و استعداد و مزاجدانی از دیگر بنده ها امتیاز تمام دارد، بلکه در اقسام شایستگی بسی همتا است وجدائی او بر من گرانی می کرد ناچار فسخ آن عزیمت نموده به ملازمت طلبیده بودم، درین تاریخ به درگاه رسیده سعادت آستان بوس دریافت. جگت سنگه ولد رانا کرن رخصت وطن شده به عنایت خلعت و خنجر مرصع سرافراز گشت. راجه سارنگدیو عرض داشت فرزند سعادت مند شاه پرویز و مدار السلطنه مهابت خان آورده، آستان بوس نمود. مرقوم بود که خاطراز مهم بیدولت جمع شده و دنیا داران دکن کام ناکام شرایط اطاعت و فرمان برداری به تقدیم می رسانند. آن حضرت قطع نگرانی خاطر ازین جانب فرموده به سیروشکار خوشوقت باشند و از امالک محروسه هرجا پسند افتد و به مزاج اشرف سازگار باشد تشریف برده به نشاط دل و کام بخش، روزگار مسعود بسر برند.

یستم ماه مذکور میرزا والی از بهرونج آمده ملازمت نمود حکیم مؤمن به منصب هزاری سرافراز گردید. اصالتخان پسر خان جهان حسب الحکم از گجرات آمده دولت زمین بوس دریافت. درین ولا عرض داشت عقیدتخان بخشی صوبه دکن مشتمل بر کشته شدن راجه کرده رسید. شرح این سانحه آنکه یکی از برادران سید کبیر باره که ملازم فرزند اقبال مند شاه پرویز بود شمشیر خود را به جهت روشن ساختن و چرخ زدن به صیقلگیری که متصل به خانه راجه کرده در دکان [۳۵۵ ب] داشته می دهد و روز دیگر که به طلب شمشیری آید بر سر اجوره گفتگو می شود. نفران سید چوب چند به صیقلگیری زنند. مسردم راجه به حمایت او آن نفر را شلاق می زنند. اتفاقا دوسه جوانی از سادات باره در آن حوالی منزل داشتند، ازین غوغا وقوف یافته به کومک سید مذکور می رسند و آتش فتنه درمی گیرند و در میان سادات و راجپوتان جنگ

می‌شود و کار به نیروشمیری می‌کشد. و سه کس به قتل می‌رسند. سید کبیر آگاهی یافته بسا سی چهل سوار خود را به کومک می‌رساند. درین وقت راجه کرده‌ها جمعی از راجپوتان واقوام خود چنانچه رسم هندو است برهنه نشسته طعام می‌خورند. از آمدن سید کبیر و شدت سادات وقوف یافته مردم خود را به درون حویلی درآورده در راه مضبوط می‌سازد. سادات دروازه حویلی را آتش زده، خود را به درون می‌اندازند و جنگ به جایی می‌رسد که راجه گودهر با بیست و شش نفر از ملازمان خود کشته شد و چهل کس دیگر زخم برمی‌دارند و چهار کس از سادات نیز به قتل می‌رسند. بعد از کشته شدن راجه گودهر سید کبیر اسپان طویله او را گرفته به خانه خود مراجعت می‌نماید.

امرای راجپوت بر قتل راجه گودهر و قوف یافته فوج فوج از منازل خود سوار می‌شوند و تمام سادات بارهه به کومک سید کبیر شناخته در میدان پیش ارك مجتمع می‌گردند و آتش فتنه و فساد و آشوب شعله‌سرمی‌کشد؛ و نزد يك به آن می‌رسد که شورش عظیم برپا شود. مهابت خان ازین آگاهی فی‌القرور سوار گشته خود را می‌رساند، و سادات را به درون ارك آورده راجپوتان را به روشی که مناسب وقت بود دل‌اسا نموده، و چندی از عمده‌ها را همراه گرفته به منزل خان عالم که در آن نزدیکی بوده می‌برد و چنانچه باید دل‌اسامی نماید، و متعهد و متفکّل تدارک این می‌گردد.

چون این خبر به شاهزاده می‌رسد آن فرزند نیز به منزل خان عالم رفته به زبانی که لایق حال بوده تسلی می‌نماید و راجپوتان را به منزل می‌فرستد. روز دیگر مهابت خان به خانه راجه گودهر رفته فرزندان او را پرسش و دلجوئی می‌کند و از تدبیر و سنجیدگی سید کبیر را به دست آورده مقید [۳۵۶ الف] می‌سازد و چون راجپوتان بغیر از کشتن او تسلی نمی‌شدند بعد از روزی چند او را به پاداش می‌رساند.

بیست و سیوم محمد مراد را به خدمت فوجداری سرکار اراجمیر مقرر داشته رخصت فرمودم. درین راه پیوسته به نشاط شکار خوشوقت بودم. روزی در اثنای شکار دراج تو بغون که ناحال بنظر در نیامده بود به باز گیراندم. اتفاقاً بازی که او را گرفت نیز تو بغون بود. بتجربه معلوم شد که گوشت دراج سیاه از سفید لذیذ تر است، و گوشت بودند کلان که اهل هند کها کسو گویند از قسم بودند خرد که جنگی باشد بهتر. همچنین گوشت حلوان فر به را با گوشت بره سنجیدم گوشت حلوان لذیذ و راست مزه است. محض بجهت امتحان مکرر فرموده‌ام که از هر دو يك قسم طعام پخته‌اند که از قرار واقع تمییز و تشخیص کرده شود بنابراین مرقوم می‌گردد.

دهم دی ماه به حوالی پرگنه رحیم آباد قراولان خبرشیری آوردند به ارادتخان و فدائیخان حکم شد که اهل آتش را که در رکاب حاضرند همراه برده بیشه را محاصره نمایند و از پی آنها خود سوار شده متوجه شکارگشتم. از انبوهی درخت و بسیاری جنگل خوب نمایان نبود. فیل را پیشتر رانده پهلوی آن را بنظر در آوردم و به یک زخم بندوق افتاد و جان داد. از ایام شاهرزادگی تا سال این همه شیر که شکار کردم در بزرگی و شکوه و تناسب اعضا مثل این شیرى به نظر در نیامده. به مصوران فرمودم که شبیه آن را موافق ترکیب وجهه بکشند هشت و نیم مسن سنگ جهانگیری وزن شد. طولش از فرق سر تا دم سه و نیم ذرع و دو طسوبر آمد.

در شانزدهم بعرض رسید که ممتازخان حاکم آگره به جوار رحمت ایزدی پیوست. اول در پیش بهادرخان برادرخان زمان بوده بعد از کشته شدن آنها بخدمت والد بزرگوارم پیوست، و من چون قدم به عالم وجود نهادم آن حضرت به من لطف نموده ناظر بر کار من ساختند. مدت پنجاه و شش سال پیوسته از روی اخلاص و دلسوزی و رضاجویی خدمت من کرد و هرگز ازو غباری بر حواشی خاطر من نشست حقوق خدمت و سبقت بندگی او زیاده بر آن است که متصدی نوشتن توان شد. ایزد تعالی او را غریق بحر مغفرت خویش گرداناد. مقرب خان را که از قدیمیان و بابریان این دولت است به حکومت و حراست آگره بلند پایگی بخشیده رخصت فرمودم. در حوالی فتحپور مکرم خان و عبدالسلام برادر او سعادت زمین یوس دریافتند.

بیست و دوم در قصبه منهره جشن وزن قمری آراستگی یافت. و سال پنجاه هفتم از عمر این نیازمند درگاه بی نیاز به مبارکی و فرخی آغاز شد. در حوال منهره بر کشتی از راه دریا سیر کنان و شکار افکنان متوجه گشتم. در اثنای راه قراولان به عرض رسانیدند که ماده شیرى با سه بچه نمایان شده از کشتی برآمده به نشاط شکار پرداختم چون بچه هاش خرد بودند فرمودم که به دست گرفتند و مادر آنها را به بندوق زد.

درین ولا به عرض رسید که گواران و مزارعان آن روی آب جمعه از دزدی و راهزنی دست باز نمی دارند و در پناه جنگلهای انبوه و محکمه های دشوار گذار به ترمد و بیباکی روزگار بسر برده مال واجبی به جا گیرداران نمی دهند. به خان جهان حکم فرمودم که جمعی از منصبداران یا تش خود را همراه گرفته تنبیه و تأدیب بلیغ نماید و قتل و بند و تاراج نموده محکمه و حصار آنها را بمخاک برابر سازد، و خاروبین فتنه و فساد آنها را از بیخ برکند. روز دیگر فوج از آب گذشته گرم و چسبان تاختند. چون فرصت گریختن پای جهالت افشرد جنگ در برابر کردند و کس بسیاری بقتل رسید وزن و فرزند آنها به اسیری رفت و غنیمت فراوان به تصرف سپاه



منصور افتاد.

غره بهمن ماه دستم‌خان را به فوجداری سرکار قنوج سرافراز ساخته بدان صوب فرستادم. دوم ماه مذکور عبدالله پسر حکیم نورالدین تهرانی را در حضور فرمودم که سیاست کردند و شرح ابن اجمال آنکه چون دارای ایران پدرش را به گمان زر و سامان در شکنجه و تعذیب کشید مشارالیه از ایران گریخته به صدفلاکت و پریشانی خود را به هندوستان انداخت، و به وسيله اعتمادالدوله درسلك بندهای درگاه منتظم گردید. و از [۳۵۷ الف] مساعدت بخت به اندك زمان پادشاه شناس گشته داخل خدمتگاران نزدیک شد و منصب پانصدی و جاگیر معموله یافت. لیکن از آنجا که حوصله اش تنگ بود تاب مکارمت این دولت نداشت با طالع نیک در ستیز افتاده کفران نعمت و ناسپاسی پیشه خود ساخت و پیوسته زبان را به شکوه خداوند خویش آلوده می‌داشت. درینو لا مکرر بعرض رسید که هر چند عنایت و رعایت در حق او بیشتر می‌شود آن حق ناشناس در شکایت و آذردگی می‌افزاید مع ذلک نظر به مراحمه‌ایی که در حق او به ظهور آمده مرا باور نمی‌افتاد تا آنکه از مردم بی‌غرض که در محافل و مجالس حرفهای بی‌ادبانه ازو نسبت به من شنیده بودند استماع افتاد و به ثبوت پیوست. بنابراین به حضور طلبداشته سیاست فرمودم. مصرع: زبان سرخ سر سبز می‌دهد مبر باد.

چون قراولان به عرض رسانیدند که درین نواحی ماده شبری می‌باشد که متوطنان این حدود از آسیب او در محنت و آزارند به فدائی‌بخان حکم شد که حلقهای فیل همراه برده پیشه را محاصره نماید؛ و از بی او خود سوار شده به پیشه درآمدم بنایت جلد و چسبان بنظر درآمد. به یک زخم بندوق کارش تمام شد. روزی به نشاط شکار خوشوقت بودم. دراج سیاهی به باز گیرانده، فرمودم که در حضور حوصله‌اش را چاک نمایند از چینه‌دان او موش برآمد که درست فرو برده بود و هنوز به تحلیل نرفته حیرت افزای خاطر گشت که نای گلوی این به این تنگی موش درست را به چه طریق فرو برده‌ای اغراق اگر دیگری نقل می‌کرد تصدیق آن ممکن نبود چون خود دیده شده بنا بر غرایب مرقوم گشت.

ششم ماه بهمن مذکور دارالملک دهلی معسکر اقبال گشت چون جنگ سنگه پسر راجه با سوبه اشارت بیدولت به کوهستان شمالی پنجاب که وطن اوست رفته پوزش انداخته صادق خان را به تنبه و تأدیب اوتعیین فرموده بسودم چنانچه در اوراق گذشته ثبت افتاد. درین ولا ماده و سنگه برادر خود او را به جهت سرکوب او به خطاب راجه سرافراز ساخته اسب و خلعت مرحمت فرمودم؛ و حکم شد که نزد صادق خان [۳۰۷ ب] رفته برهم زن هنگامه

مفسدان بیهاقبت گردد. روز دیگر از سواد شهر کوچ فرموده به سلیم کده نزول اقبال اتفاق افتاد. و چون خانه راجه کشن داس بر سر راه واقع بود و مبالغه و الحاح بسیار نمود حسب التماس او سایه دولت بر منازل او انداخته آن قدیم الخدمت را کامیاب این آرزو گردانیدم، و از پیشکشهای او قلیلی به جهت سرافرازی او پایۀ قبول یافت.

بیستم از سلیم کده کوچ شد. سید بهوه بخاری را به حکومت دهلی که وطن مألوف اوست و الحق این خدمت را بیش ازین هم خوب سر کرده بلند پایگی بخشیدم.

**آمدن علی محمد حاکم زاده تبت:** درینوقت علی محمد پسر علی رای حاکم تبت بفرموده پدر به درگاه آمده دولت زمین بوس دریافت و ظاهر شد که علی به این پسر خود نسبت محبت و تعلق مفروط داشت و از دیگر اولاد گرامی تر می دید و می خواست که او را جانشین خود سازد و بنا بر این محسود برادران گشت و آزردها در میان آمده. ابدال پسر علی رای که رشیدترین اولاد اوست ازین غیرت و آزردها به خان کاشغر متوسل شده آنها را حامی خود ساخت که چون علی رای بغایت پیرو منحنی شده اگر زمان مسعود در رسید به حمایت والی کاشغر حاکم ملک تبت شود و علی رای ازین توهم که مبادا برادران قصد او کنند و در ملک او شورش افتد مشارالیه را روانه درگاه نمود و همگی مقصدش آنکه از منصوبان این درگاه شود که به حمایت و روایت اولیای دولت کارش رونق و نظام پذیرد.

غره اسفند از مذ ماه در نواحی پر گنه انباله منزل شد. لشکری پسر امام وردی که از بیدولت گریخته نمود را به خدمت فرزند سعادت مند شاه پرویز رسانیده بود درین تاریخ به درگاه آمده آستان بوس نمود. عرض داشت آن فرزند و مهابت خان مشتمل بر سفارش و مجرای خدمت عادلخان با نوشته ای که مشارالیه نزد مهابت خان فرستاده بود و اظهار بندگی و دولتخواهی نموده به نظر در آورد. باز لشکری را نزد آن فرزند فرستاده خلعت با نادری تکه مروارید بجهت شاهزاده و خلعت بجهت مهابت خان و خان عالم مرسل [۳۰۸ الف] گشت، به التماس آن فرزند فرمان استمالت مبنی بر عنایت بیغایت به اسم عادلخان قلمی فرموده خلعت با نادری خاصه مرحمت شد؛ و حکم فرمودم که اگر صلاح دانند مشارالیه را نزد عادلخان فرستند.

پنجم ماه مذکور باغ سرهند محل نزول بارگاه جلال گشت در کنار آب بیاہ صادق خان و مختار خان و اسفندیار و راجه روپ چند گویالیدی و دیگر امرا که به کومک او مقرر بودند خاطر از ضبط و ربط کوهستان شمالی و اپرداخته سعادت آستان بوس دریافتند. بالجمله جگت.

سنگه به اشارت بیدولت خود را به کوهستان مذکور رسانیده به ترتیب اسباب فتنه و فساد پرداخت؛ و چون عرصه خالی بود روزی چند در شعاب جبال و کریوه‌های دشوار به سر برده به تاخت و تاراج رعایا و وزیرستان و بال انداخت، تا آنکه صادق خان به آن حدود پیوست و به مقدمات بیم و امید جمیع زمینداران را به قید ضبط در آورده، استیصال آن بیساعت را وجه همت ساخت مشارالیه قلعهٔ مورا استحکام داده متحصن شد و هرگاه قابویافتی از آن محکمه بر آمده، با فوجی از بنده‌های پادشاهی جنگ‌گریز کردی تا آنکه آذوقه کمی کرد و از کمک و مدد دیگر زمینداران مأیوس گشت و سرافراز ساختن برادر خرد موجب اضطراب و دل‌تنگی او شد. ناگزیر وسایل برانگیخته به خدمت نورجهان بیگم التجا آورد و اظهارندامت و خجالت نمود. به استشفاع ایشان توسل جست و به جهت دلجویی و خاطر داری ایشان رقم عفو بر جراید عصیان او کشیده آمد.

درین تاریخ عرایض متصدیان دکن رسید که بیدولت بالعت‌الله و داراب و دیگر پروبال شکسته‌ای چند به حال تباه و روز سیاه از سرحد قطب‌الملک گذشته به جانب اودیسه و بتکاله رفت و درین سفر خرابی بسیار به حال او و همراهان راه یافت و کس بسیار به هنگام فرصت سروپا برهنه از جان دست شسته راه فرار پیش گرفتند. از جمله روزی میرزا محمد پسر افضل‌خان دیوان او با والده و عیال خود به وقت کوچ گریخت و چون خبر به بیدولت رسید جعفر و خان قلی اوزبک و چندی دیگر از مردم اعتمادی خود را به تعاقب او فرستاد که اگر زنده تواند به دست آورد فبها، والا سر او را بریده به حضور بیاوند. نام برده‌ها به سرعت هرچه تمام‌تر طی مسافت نموده در اثنای [۳۰۸ ب] راه به او رسیدند. او ازین حادثه آگاهی یافته والده و عیال خود را به جانب جنگل برده پنهان کرد و خود با معدودی از جوانان که اعتماد همراهی به آنها داشت مردانه پای همت افشرد به کمانداری ایستاد ظاهراً جوی آبی و چوله هم در میان بود. سید جعفر خواست که نزدیک آمده به تیتال و فریب او را از راه برد هر چند به ترتیب مقدمات بیم و امید سخن پردازی نمود درو اثر نکرد و جوابش به تیر جانستان حواله داشت و بغایت جنگ مردانه کرد. خانقلی و چندی دیگر از مردم بیدولت را به جهنم واصل ساخت و سید جعفر نیز زخمی شد و خود به زخمهای کاری نقد هستی در باخت لیکن تارمقی داشت بسیاری را بی‌رمق ساخت و بعد از کشته شدن سر او را بریده پیش بیدولت بردند.

چون بیدولت از حوالی دهلی شکست خورده به مندو رفت افضل خان را بجهت طلب کومک و مدد نزد عادل‌خان و غیر فرستاده بازوبند بجهت عادل‌خان و اسب و قیل و شمشیر مرصع

برای عنبر مصحوب او فرستاده بود اول نزد عنبر می‌رسد و بعد از تبلیغ رسالت آنچه بیدولت به جهت او ارسال داشته بود پیش آرد. عنبر قبول نمی‌کند و می‌گوید که ما تابع عادلخان ایم و امروز عمده دنیاداران دکن اوست شما را اول پیش او باید رفت و اظهار مطلب خود نمود، اگر او قبول این معنی نمود بنده موافقت و متابعت می‌کنم و در آن صورت هر چه فرستاده‌اند می‌گیرم والا فلا. افضلخان نزد عادلخان می‌رود و او بغایت بد پیش می‌آید و مدتها در بیرون شهر نگاه می‌دارد، و به حال او نمی‌پردازد، و انواع خواری می‌فرماید، و آنچه بیدولت به جهت او و عنبر فرستاده بود همه را غایبانه از او طلب نموده متصرف می‌شود، و مشارالیه در آنجا بود که خبر کشته شدن پسر و خرابی خانه را شنیده به روزسیاه می‌نشیند. القصه بیدولت با این سامان دولت و اتفاقات طالع و نشستن منصوبهای درست راه دور و دراز طسی نموده و خود را به بندر مچھلی پتن که به قطب‌الملک متعلق است رسانید و پیش از رسیدن خود به آن حوالی کس خود را نزد قطب‌الملک فرستاده [۳۰۹ الف] به انواع و اقسام امداد و همراهی تکلیف نموده، قطب‌الملک جزوی از نقد و جنس به رسم اقامت فرستاده به میر سرحد خود نوشت که بدرقه شده از حدود متعلقه خویش بسلامت بگذارند، و جماعت غله فروشان و زمینداران را دلاسا نموده مقرر دارد که اردوی او غله و سایر ضروریات می‌رسانیده باشند.

بیست و هفتم ماه مذکور غریب سانجه روی نمود. شب از شکارگاه مراجعت فرموده به اردو می‌آمدم. اتفاقاً از جویی که سنگلاخ بسیار داشت و آبش تند می‌گذشت عبور واقع شد. یکی از شربتچیان شکار کرک خوان طلابی که مشتمل بر خوانچه و پنج پیاله با سرپوش در خریطه کرباسی نهاده و سر آن را بسته در دست داشت در وقت گذشتن پایش به سنگی می‌خورد و از دستش می‌افتد. چون آب عمیق بود و سخت تند می‌رفت هر چند تفحص کردند و دست و پا زدند اثری از آن ظاهر نشد روز دیگر حقیقت بعرض رسانیدند. جمعی از ملاحان و قراولان را حکم فرمودم که همانجا رفته باز از روی احتیاط و تفحص نمایند. شاید پیدا شود. اتفاقاً در جایی که افتاده بود به دست آمد، و غریب‌تر آنکه اصلاً زیر و بالا نشده و يك قطره آب در پیاله‌ها در نیامده بود. و این مقدمه نزدیک است به آن که چون هادی برمسند خلافت نشست انگشتر یاقوت از میراث پدر به دست هارون افتاده بود. خادمی را نزد هارون فرستاد و آن انگشتری را طلب داشت. قضا را در آن وقت هارون بر لب دجله نشسته بود. چون خادم او ادای رسالت نمود هارون به خشم رفته، گفت که من خلافت را به تو روا داشتم تو يك انگشتری را به من روانداری از شدت غضب انگشتری را در دجله انداخت. بعد از چند ماه

که به حسب تقدیرهای در گذشت و نوبت خلافت به هارون رسید به غواصان فرمود که به دجله درآمده، جایی که انگشتر انداخته‌ام تفحص نمایند از اتفاقات طالع و دستیاری اقبال در غوطه اول انگشتری را یافته برآورد و به دست هارون داد.

درین ولا روزی در شکارگاه امام وردی قراول باشی دراجی بنظر درآورد که يك پای [۳۰۹ ب] او خار داشت و پای دیگرش خار نداشت چمن در نروماده ما به الامتياز همین خارست بطریق امتحان از من پرسید که این نراست یا ماده، بدها تا گفتم که این ماده است. بعد از آن شکمش را پاره کردند چند بیضه پیشینه از شکمش برآمد. جمعی که در ملازمت حاضر بودند از روی استبعاد پرسیدند که به چه علامت دریافتید؟ گفتم که سرونوك ماده نسبت به نر خرد می‌باشد و به تتبع و دیدن بسیار ملکه آن بهم رسیده از غرایب آنکه نای گلوی جمیع حیوانات که ترکان آن را حنق گویند از سرگردن تا چینه دان یکی می‌باشد و از جرز به خلاف همه از سرگلو تا چهار انگشت يك حنق است، باز دو شاخ شده به چینه دان پیوسته و از جایی که دو شاخ می‌شود سربند است گسره طوری به دست محسوس می‌گردد و از کلنگ عجیب‌تر است. جنق او بطریق مارپیچ از میان استخوان سینه گذشته تادمغازه رفته و از آنجا باز برگشته به گلو پیوسته است. چسرن دو قسم می‌باشد. یکی سیاه ابلق دوم بور و درین ایام معلوم شد که دو قسم نیست. آنچه سیاه ابلق است ترست و هرچه بور است ماده، و دلیل برین آنکه از ابلق خصبه ظاهر شد و از بور بیضه و مکرر امتحان نموده شد.

چون طبیعت من به ماهی رغبت تمام دارد و اقسام ماهی خوب به جهت من می‌آرند بهترین ماهیهای هندوستان رو هو است و از پس آن برین و هر دو پو لکدار می‌باشد و در شکل و شمایل نزدیک یکدیگر، و هر کس زود تفریق نمی‌تواند کرد. همچنین در گوشت آنها نیز تفاوت کمیست و مگر صاحب ذائقه عالی دریابد که لذت گوشت رو هو اندک بهتر است.

### آغاز نوروز نوزدهم از جلوس همایون

روز چهارشنبه بیست و نهم جمادی‌الاول سنه ۱۰۳۳ هـ زاروسی و سه هجری بعد از گذشتن يك پهر و دو گهری از روز مذکور نیراعظم که عطیه بخش عالم است به بیت‌الشرف حمل سعادت تحویل ارزانی داشت. بنده‌های شایسته به اضافه منصب و ازدیاد مراتب سربلندی [۳۱۰ الف] یافتند. احسن‌الله پسر خواجه ابوالحسن از اصل و اضافه به منصب هزاری و سبصد

سوار ممتاز گشت. محمد سعید الله پسر احمد بیگ خان کابلی به هزاری و سیصد سوار سرافراز شد. میر شرف دیوان بیوتات و خواص خان هریک به منصب هزاری سر بلند گردیدند. سردار خان از کانگره آمده دولت زمین بوس دریافت.

درین ولا به یساول و اهل یساق حکم فرمودم که بعد از این در وقت سواری و بر آمدن از دولخانه آدم معیوب را از قسم کسور و گوش و بینی بریده پس مجذوم و انواع بیمار نگذارند که به نظر در آید.

نوزدهم جشن شرف آراستگی یافت. الله ویردی برادر امسام ویردی از پیش بیدولت گریخته، به درگاه آمد. به عنایت بیغایت سرافرازی یافت. چون خیر آمدن بیدولت به سرحد اودیس به تواتر رسید فرمان به اسم شاهزاده و مهابت خان و امرایی که به کمک آن فرزند مقررند به تأکید صادر شد که خاطر از ضبط و نسق آن صوبه پرداخته بزودی متوجه صوبه اله آباد و بهار گردند. اگر به حسب اتفاق صاحب صوبه بنگاله پیش راه او را نتواند گرفت و قدم جرأت و جلالت پیش نهد به صدمات افواج قاهره که در ظل رایت آن فرزند مقررند آواره دشت ناکامی گردد.

دروم اردی بهشت ماه فرزند خان جهان را به صوب دادالخلافة آگره رخصت فرمودم که در آن نواحی بوده منتظر اشارت باشد. اگر به خدمتی حاجت افتد و حکم فرمایم به مقتضی وقت به عمل آورد. به مشارالیه خلعت خاصه با نادری تکمه مروارید و شمشیر مرصع خاصه و به اصالت خان پسر او اسب و خلعت عنایت شد.

درین تاریخ عرضداشت عقیدت خان بخشی صوبه دکن رسید. نوشته بود که حسب الحکم فرزند اقبالند شاه پرویز همشیره راجه گجسنگه را در عقد ازدواج خسود در آورد. امید که قدمش به این دولت مبارک و فرخنده باد. و نیز مرقوم بود که ترکمان خان را از پتن طلبیده عزیز الله را به جای او مقرر فرمودند، و جان سپار خان نیز حسب الطلب آمده ملازمت نمود. و قتیکه بیدولت از آب برهانپور راه ادبار پیش گرفت، میر حسام الدین نظر بر کردار زشت خود افکنده در برهانپور [۳۱۰ ب] نیارست بود. فرزندان را همراه گرفته به جانب دکن رخت ادبار کشید که در پناه عادلخان روزگار بسربرد. قضا را از حوالی پیشتر عبور واقع می شود جان سپارخان و قوف یافته جمعی را بر سر راه می فرستد و او را بامتلقان گرفته پیش مهابت خان می آورد. مهابت خان مقید و محبوس داشته یک لك روپیه از نقد و جنس ازو گرفته و تحصیل نموده جادورای و اودارام فیلان بیدولت را که در قلعه ماهور گذاشته بود همراه گرفته آورده شاهزاده را ملازمت نمود.

قاضی عبدالعزیز که در حوالی دهلی از نزد بیدولت به جهت عرض مقاصد او آمده بود اورا راه سخن سازی نداده و حواله مهابت خان نموده بودم و بعد از شکست و خرابی اومهابت خان ملازم خود ساخته بود. چون رابطه آشنایی قدیم به عادل خسان داشت و چند سال به وکالت خان جهان در بیجاپور بود درین ولا مهابت خان یاز اورا نزد عادلخان به رسم حجابیت فرستاد و دنیا داران دکن کام ناکام به تقاضای وقت و برآمد کار منظور داشته اظهار بندگی و دولخواهی نمودند. غیر مقهور علی شیرنامی از مردم معتبر خود فرستاده نهایت عجز و فروتنی ظاهر ساخت. چنانچه به مهابت خان از عالم نوکر عرض داشت نوشته قرار داده بود که در دیو لگام آمده مهابت خان را ببیند و پسر کلان خود را ملازم سرکار ساخته در خدمت فرزند اقبالمند باز دارد. مقارن این حال نوشته قاضی عبدالعزیز رسید که عادلخان از مصمیم قلب اختیار بندگی و دولخواهی نموده قرارداد داده که ملا محمد لاری را که وکیل مطلق و نفیس ناطقه اوست و در محاورات و مراسلات او را ملا با با می گویند و می نویسند با پنج هزار سوار فرستد که پیوسته در خدمت بسربرد و متعاقب رسیده دانند.

چون مکرر فرامین به تأکید صادر شده بود که آن فرزند به عزم استیصال بیدولت متوجه [۳۱۱ الف] الله آباد و بهار گردد، درینو لا خبر رسید که با وجود ایام برسات و شدت باران به تاریخ ششم فروردین ماه آن فرزند با عساکر اقبال از برهانپور کوچ فرموده در لعل باغ منزل گزید، و مهابت خان تا آمدن ملا محمد لاری در برهانپور توقف نمود که چون مشارالیه برسد خاطر از نسق و ضبط آن حدود پرداخته به اتفاق او به خدمت فرزند اقبالمند شناید. لشکر خان و جادورای و اودارام و دیگر بنده را مقرر نمود که به بالاگهات رفته در ظفر نگر باشند. جان سپار خان را به دستور سابق رخصت فرمود. اسد خان معمولی را به المچپور بازداشت منوچهر پسر شاهنواز خان را به جانهاپور تعیین نمود، (رضویخان را به تنهانپور فرستاد که صوبه خاندیس را صیانت نماید.

درین تاریخ خبر رسید که لشکری فرمان را به عادلخان رسانید و او شهر را آئین بسته چهار گروه استقبال نموده جهت فرمان و خلعت بر آمده تسلیمات و سجدهات بجای آورد.

دریست و یکم سروپا به جهت فرزند داور بخش و خان اعظم و سیف خان مرحمت نموده فرستادم. مهابت خان را به حکومت و حراست لاهور سرافرازا ساخته خلعت و فیل عنایت نموده رخصت فرمودم. منصب او چهار هزار ذات و چهار هزار سوار حکم شد. ملنفت خان پسر میرزا رستم به منصب هزار و پانصدی و سیصد سوار فرق عزت برافراخت.

روزی در شکار بعضی رسید که ماری سیاه کفچه ماردبگر را فرو برده به سوراخ در-

آمده، فرمودم که آنجا راکنده مار را بر آورند، بی اغراق کفچه ماری به این کلانی تا حال بنظر در نیامده بود. چون شکمش را چاک کردند کفچه ماری را که فرو برده بود درست برآمد. اگر چه از قسم دیگر بود اما در ضخامت و درازی اندک تفاوتی محسوس می شد.

درین ولا از عرضداشت واقعه نویس صوبه دکن معروض گردید که مهابت خان عارف پسر زاهد را سیاست فرموده او را با دو پسر دیگر مجبوس [۳۱۱ ب] و مقید دارد. ظاهرا آن بی سعادت خون گرفته عرضداشتی به خط خاص خود به جنس به بیدولت نوشته از جانب پدر و خود اظهار اخلاص و دولتیخواهی و ندامت و خجالت نموده بود. قضا را آن نوشته به دست مهابت خان می افتد عارف را به حضور خود طلبداشته نوشته را به اومی نماید. چون خسود سجل به خون خود نوشته بود عذری که مقبول و مسموع افتد سامان نیارست کرد، و لاجرم او را سیاست فرموده پدر و برادرش را مجبوس گردانید.

غرة خرداد به عرض رسید که شجاعت خان عرب در صوبه دکن به اجل طبیعی درگذشت. درین ولا از عرضه داشت ابراهیم خان فتح جنگ رسید. نوشته بسود که بیدولت داخل ملک اودیه گردید.

تفصیل این اجمال آنکه مابین سرحد اودیه و دکن در بندی واقع است که از یک طرف کوه بلند دارد و از جانب دیگر چهل در ریاست و حاکم گلنکده در اینجا در بندی و حصار ساخته به توپ و تفنگ استحكام داده، و عبور مردم بی اجازت و اشارت قطب الملک از آن در بند متصور و میسر نیست. بیدولت به رهنمونی و بدرقه قطب الملک از اینجا گذشته به ولایت اودیه درآمد. قضا را درین وقت احمد بیگ خان برادر زاده ابراهیم خان بر سر زمیندار گروه رفته بود. از سوج این حادثه غریب که بی سابقه خبر و آگاهی اتفاق افتاد متردد و متحیر گشت و ناگزیر دست از ان مهم بازداشته به موضع پبلی که حاکم نشین آن صوبه است آمده نسائی خود را همراه گرفته به مقام کتک که از پبلی دوازده گروه به جانب بنگاله است شتافت و چون وقت تنگ بود فرصت فراهم آوردن جمیعت و انتظام احوال نشد و استعداد جنگ بیدولت در خود نیافت و از همراهان چنانچه باید ایمن نبود از کتک گذشته به بردوان که صالح برادر زاده آصف خان مرحوم جا گیر دار آنجا بسود رفت. در ابتدا صالح استبعاد نموده تصدیق آمدن بیدولت نمی کند تا آنکه کنایت لغت الله مشتمل بر استمالت او میرسد. صالح بردوان را محکم ساخته نشست و ابراهیم خان از استماع این خبر وحشت اثر حیرت زده گشت. ناچار با وجود آنکه اکثری از کومکیان و سپاه او در اطراف بلاد متفرق و متلاشی بوده در اکبر نگر پابۀ همت استوار نموده، به استحكام حصار و جمع آوردن سپاه و دلای رؤسای خیل و حشم



پرداخت، واسباب و آلات طعن و ضرب و نبرد و حرب مهیا ساخت. درین ولا نشانی از بیدولت به او رسید. مضمون آنکه به حسب تقدیر ربانی و سرنوشت آسمانی آنچه لایق به حال این دولت نبود از کتم عدم به عالم ظهور جلوه گزشت. از گردش روزگار کیج رفتار و اختلاف لیل و نهار گذار برین سمت اتفاق افتاد. اگرچه در نظر همت مردانه قسمت و وسعت این ملک جولانگاهی بل پرگاهی بیش نیست، مدعا ازین رفیع تر و مطالب ازین عالی تراست لیکن چون برین سرزمین گذار افتاده سرسری نمی توان گذشت. اگر او را عزم رفتن درگاه پادشاه باشد دست تعرض از دامن ناموس و خانمان او کوتاه است به فراغ خاطر روانه گردد و اگر توقف مصلحت خود می داند به هر گوشه که ازین ملک التماس نماید عطا می فرماییم. ابراهیم خان در جواب نوشت که حضرت شاهنشاهی این دیار را به بنده سپرده اند امانت بسا سروجان همراه است.

# ضمیمہ جہانگیر نامہ

تألیف:

محمد ہادی



## بسم الله الرحمن الرحيم

### مقدمه

حمد و ثنای بیحد و سپاس و ستایش لایحصى و لاتعد مریگانه پادشاهی را سزااست که ذات لازم البرکات اقلیم گشایان جهانگیر را باعث اطمینان خلق عالم و سبب انتظام دوام سلسله بنی آدم گردانیده، تا به تحریک تیغ آبدار و سنان شعله بار تعریک متمردان نابرخوردار تهلیک اقویا و اغنیای کفار فجار فرمایند که از میامن سعی و اجتهاد بلیغ و افشاندن خون فاسد مقصدان به پلارک بیدریغ کار سلطنت نظام و حال شریعت قوام گیرد و عالم و عالمیان درعهد راحت مهمل او بسر بستر امن و امان استراحت نمایند. و نعمت و درود و صلوات نا محدود برحضرت خاتم النبیین و سید المرسلین که وجود عدیم المثلش جهت رواج دین متین مبعوث بود به سیف و سیاست عدالتش منزله و میرا از شوائب میل و حیف، و سلام علی الثواتر و السدوام بر خلفای راشدین و جمیع ائمه معصومین سلام الله علیهم و اجمعین باد.

اما بعد چون خاطر شکسته این بی بضاعت خاکسار بمقدار دلیل طریق نامرادی محمد هادی از اوان اهتراز صباء صبا و اوایل نشو و نما الی یومنا هذا که شصت مرحله ازسین عمر طی کرده به علم تاریخ و فن سیر رغبت دارد و بر اکثر کتب اخبار و آثار انبیاء مرسلین و سلاطین حشمت آیین به دیده عبرت بین عبور و مرور کرده است، از آن جمله حضرت جنت مکانی جهانگیر پادشاه که از اعظام سلاطین نامدار تیموریه بهندوستان بوده و به شوکت و شهامت معروف، و به سیاست و عدالت موصوف آمده، هژده ساله احوال فرمانروایی خود را بدشرح و بسط تمام خود به قید تحریر در آورده و به نظراین قاصر رسیده چون ساده و بی تکلفانه نوشته است دل پسند و مرغوب گردید و به خط بد خویش در رشته تحریر کشید در آن وقت بخاطر ناقص رسید که چون لب تشنگان بادیه اخبار به این مقام رسند از ته جرعه زلال حکایت

ماضیه متمنع نگردند و تشنه استماع آن باشند. بناء علیه از اوایل سنه نوزدهم جلوس تا آخر ایام حیات آن خسرو جم جاه از چند نسخه معتبر جمع و تالیف نموده به اتمام رسانید. چون خود از تاریخ ابتدای جلوس تحریر احوال فرموده اند راقم از بدو ولادت تا روز جلوس بر اورنگ خلافت نیز نگاشته الحاق و مستزاد نسخه اصل جهت تکماله کتاب گردانید. و من الله الاعانت والتوفیق.

**ذکر اسامی ابای حضرت جنت مکانی:** القاب واسامی گرامی ابای عظام واجداد کرام حضرت شاه جنت مکانی باین ترتیب است: ابوالمظفر نورالدین محمد جهانگیر بن جلال الدین محمد اکبر بن نصیر الدین محمد همایون بن ظهیر الدین محمد بابر بن عمر شیخ بن سلطان ابوسعید بن سلطان محمد بن میران شاه بن قطب الدین صاحب قران امیر تیمور گورگان.

**ذکر ولادت حضرت جنت مکانی:** چون حضرت عرش آشیانی بجهت بقای کارخانه سلطنت و جهان بینی همواره از درگاه ایزد جهان آفرین خلفی که شایسته افسرو اورنگ مسند آرای دانش و فرهنگ باشد مسألت می نمودند و باطن قدسی موطن مقربان درگاه صمدیت و مقبولان بارگاه احدیت را وسیله این خواهش ساخته منتظر طلوع کوکب جهان افروز می بودند، تا آنکه بعضی از استاد های پایه سریر خلافت مصر معروض داشتند که شیخ سلیم نام درویشی که در صفای ظاهر و باطن از ایزد پرستان این دیار ممتاز است و بنفس گیر و اجابت دعا مشهور، و از روی نسبت به هفت واسطه به شیخ فرید شکر گنج می رسد در قصیه سیکری که دوازده کروهی دارالخلافت اکبر آباد واقع است می باشد، اگر این آرزوی گرامی حضرت با او در میان نهند امید که نهال مراد به آبیاری دعای او برومند گردد و چهره مقصود در آینه ظهور رونماید. لاجرم آن حضرت به منزل شیخ رفته به صدق نیاز و خلوص عقیدت این راز را ظاهر ساختند، و شیخ روشن ضمیر آگاه دل پادشاه صورت و معنی را به طلوع کوکب برج خلافت نوید سعادت جاوید رسانید. عرش آشیانی فرمودند که من نذر نمودم که آن فرزند را به دامن تربیت شما اندازم، باشد که بتأییدات ظاهری و باطنی شما به دولت بزرگی و بزرگی دولت برسد. شیخ قبول نموده بر زبان گذرانید که مبارک باشد ما هم آن نو نهال دولت و اقبال را هم نام خود ساختیم.

از آنجا که از صدق نیت و رسوخ اعتقاد بود در اندک مدتی شجره امید به ثمره خواهش بارور شد. چون هنگام وضع حمل نزدیک رسید والده ما جلده حضرت شاه جنت مکانی را از کمال عقیدت و فطرت اخلاص به خانه شیخ فریستادند در آن مکان میمنت نشان روز چهارشنبه

هفدهم ربیع الاول سال نهصد و هفتاد و هفت هجری بطالع میزان در موضع فتحپور بمنزل شیخ سلیم آن آفتاب آسمان جاه و جلال طلوع فرمود. این نوید روح افزا و بشارت نشاط آرا در دارالخلافه اکبر آباد به سمع حضرت عرش آشیانی رسید. جشن عالی و طوی عظیم ترتیب یافت و به استماع این مژده خرمن خرمن زرنثار شد، و به جهت ادای شکر این موهبت، حکم اطلاق جمیع زندانیان که در قلاع و مداین بودند شرف ارتفاع یافت، و به موجب قرارداد آن سلاله دودمان خلافت و جهانگیری را سلطان سلیم نام گذاشتند.

اگرچه فضلا و شعرا در تاریخ ولادت اقدس مضامین غریب و معانی عجیب یافته قصاید غرا در سلك نظم کشیدند، از آنجمله یکی «در شهوار لجه اکبر» و دیگری «گوهر درج اکبر شاهی» یافته اما خواهجه حسین هر روی از قدرت طبع و حدت فهم قصیده ای گفته که کارنامه سخنوران توان دانست. مصراع اول هر بیت تاریخ جلوس آن حضرت است و دوم تاریخ ولادت حضرت شاهنشاهی و بالزام این دو کار مشکل به معانی رنگین و تازگی الفاظ آراسته و این چند بیت از آن قصیده است که به تحریر درمی آورد.

### من النوادر التاريخ

گوهر مجید محیط عدل آمد برکنار  
کوکبی از عزت و از ناز گسردید آشکار  
لاله ای زبنگونه بگشود از میان لاله زار  
باز دلها زنده شد کز مهر ایام بهار  
وان نهال آرزوی جان شه آمد به بار  
شمع جمع بیدلان کام دل امیدوار  
پادشاه نامدار و کامجوی کامگار  
عادل اعلای عاقل بسی عدیل روزگار  
پادشاه دین پناه آن عادل عالم مدار  
موکب وی را سماک رامح آمد نیزه دار  
از هوای اوج دلها شاهبازجان شکار  
هدیه از کان گرامی بازجوی و گوشدار  
هر که دارد گویا چیزی که دارد گویار  
از دوم مولود نور دیده عالم برآر

لله الحمد از پی جاه و جلال شهریار  
طایری از آسمان جاه وجود آمد فرود  
گلبنی زبنگونه بنمودند بر دور چمن  
شاد شد دلها که باز از آسمان عدل و داد  
آن هلال برج قدر و جاه وجود آمد برون  
شاه اقلیم وفا سلطان ایوان صفا  
عادل کامل محمد اکبر صاحبقران  
کامل دانای قابل اعدل شاهان دهر  
سایه لطف اله آن لایق تاج و نگین  
مجلس وی راسمای چارمین دان عود سوز  
نیر برج وجود و گوهر دریای جود  
پادشاه سلك لولوی نفیس آورده ام  
کس ندارد هدیه ای زین به اگر دارد کسی  
مصراع اول زدی سال جلوس پادشاه

تا بود باقی حساب روزهای ماه و سال      دان حساب از سال و ماه و روز دوران پایدار  
 شاه ما پاینده باد و باقی آن شهزاده هم      روزهای بی حساب و سالهای بیشمار  
**حرکت حضرت عرش آشیانی پیاده پا، جهت زیارت و شکرگزاری ولادت فرزند به جانب اجمیر:**

چون غنچه مراد از گلبن امید شگفت و شاهد مقصود از نهان خانه خواهش قدم بجلوه  
 گاه شهود نهاد به شکرانه آن عرش آشیانی به تاریخ دوازدهم شعبان سال ولادت از اکبر آباد  
 عازم زیارت روضه منوره خواجه معین الدین چشتی سنجری قدس سره شده پیاده متوجه  
 اجمیر گشتند و مسافت منزل دوازده کروه مقرر شد. روز هفدهم روضه منوره علیه ورود سعادت  
 اتفاق افتاد. جبین اخلاص بر آن آستان سوده مراسم زیارت و لوازم عبارت بتقدیم رسانیدند  
 و بخیرات مبرات پرداخته، کشتزار معنکفان حواشی آن روضه قدسیه را بر شهاب سحاب  
 کرامت سیراب گردانیدند.

**حقیقت وطن و نسب حضرت خواجه معین الدین چشتی سنجری:**  
 اکنون مجملی از محامد ذات و مناقب صفات خواجه بزرگوار نگاشته کلام بیان میگردد: مولد  
 آنجناب سیستان است و ازین جهت ایشان را سجری نویسنده که معرب سگری است. در پانزده  
 سالگی خواجه والد بزرگوار او که خواجه حسن نام داشت به عالم قدس رحلت نمودند و از  
 میان نظر دور بین شیخ ابراهیم مجذوب قندزی درد طلب دامنگیر همت خواجه شد. قطع  
 تعلقات ظاهری نموده بمرقد و بخارا شتافتند و چندی با کتساب علوم رسمیه پرداختند و از  
 آنجا بد خراسان رفته در آن سرزمین نشو و نما یافتند و در هارون که توابع نیشابور است  
 بصحبت فیض موهبت شیخ عثمان هارونی رسیده دست ارادت به دامن سعادت آورده، بیست  
 سال در صحبت شریفش ریاضت شاقه کشیدند و به اشارت شیخ سفرها و غربتها پیشنهاد همت  
 ساخته به خدمت بسیاری از بزرگان وقت مثل شیخ نجم الدین کبری و دیگر مشایخ عظام و اولیای  
 کرام رسیده، بزور بازوی فطرت کمند طلب به کنگره مراد انداختند و خدمت خواجه به دو  
 واسطه به شیخ مودود چشتی می رسد و به هشت واسطه به شیخ ابراهیم ادهم، و قبل از آمدن  
 سلطان معزالدین سام درحد رای پتهورا به رخصت پیر خود به هند آمدند و در اجمیر اقامت  
 کردند و خواجه قطب الدین اوشی در ماه رجب سال ششصد و بیست و دو در بغداد بمسجد  
 امام ابواللیث سمرقندی به حضور شیخ شهاب الدین سهروردی و شیخ اوحالد الدین  
 کسرمانی بارادت خواجه معین الدین فایز گشته اند و شیخ فرید شکر گنج که در پتن  
 پنجاب آسوده اند مرید خواجه قطب الدین اند و شیخ نظام الدین اولیا پیر امیر خسرو

دست ارادت به شیخ فرید شکر گنج داده اند و سلسله چشمتبه بخواجه منتهی میشود.

القصة در ساعت خبر اشاعت عنان توجه بدارالملک دهلی انعطاف یافت که بجهت شکر این عطیه والا زیارت مرقد اولیای عظام و مشایخ کرام که در آن مصر کرامت آسوده اند نیز فرمایند و بعد از طی منازل و قطع مراحل در رمضان سال مذکور موب اقبال به آن سعادت گاه ورود اجلال فرمود و رسوم زیارت مراقد متبر که وطواف مزار قابض الانوار جنت آشیانی انارالله برهانه بتقدیم رسید. آنگاه نهضت عالی بصوب مستقر الخلافت اتفاق افتاد و در ششم ذی قعدة بدار الخلافه اکبر آباد نزول اقبال رویداد. چون ولادت فیض افادت حضرت جهانگیری در سیکری واقع شده بود حضرت عرش آشیانی آن موضوع را برخود مبارک دانسته در آن سرزمین طرح اقامت انداختند.

**اساس شهر عظیم در فتحپور و اجتماع خلقی کثیر از نزدیک و دور:**

در اواسط ماه ربیع الاول نهصد و هفتاد و نه هجری خکم گیتی مطاع بتاسیس حصارى والا و عمارات دلگشا شرف ارتفاع یافت. و جمیع امرای عظام و ملتزمان رکاب نصرت اعتصام درخور مرتبه و حالت خویش منازل اساس کردند و باندک فرصتی شهری عظیم در نهایت آراستگی بروی کار آمد و مساجد و مدارس و دیگر بقاع خیر و دکانین واسواق در کمال نفاست و تکلف همه از سنگ سرخ تراشیده مرتب گشت و انواع بساتین بهشت آئین باعث طراوت و نظارت آن عشرتگاه شده به فتح پور سمت اشتها گرفت و بعد از نزول اجلال در آن قصر اقبال از مقال ابن نام میمنت فرجام فتوحات عظیمه قرین روزگار خجسته آثار شهریار معدلت کردار گردید. و در همین سال میمنت فال حضرت عرش آشیانی جشن تطهیر حضرت شاهنشاهی اراسته ابواب خرمی بر روی روزگار گشودند. و روز پنجشنبه بیست و پنجم جمادی الاخر آن قدسی طینت والا گوهر را پذیرای عشرت فرمودند. و چون عمر گرامی بچهار سال و چهار روز پیوست بقانون دانشوران باستانی و آئین دقیقه شناسان آسمانی در ساعت مسعود یعنی روز چهارشنبه بیست و دوم رجب سال نهصد و هشتاد و یک آن مظهر عواطف سبحانی را مکتب نشین دانش ساختند و جشنهای دلکش ترتیب داده عالمی را نقد مراد در دامن امید ریختند و تعلیم آن سواد خوان رموز انفس و آفاقی به نقاوة دودمان فضل و کمال صدر نشین مسند افاضت و افضال مولانا میر کلان هسروی که سلامت نفس و تهذیب اخلاق آراستگی داشت تفویض یافت و قطب الدین محمد خان آنکه بخدمت اتالیقی این برگزیده دین و دولت خلعت و امتیاز پوشید و چون او بحراست سرحد نامسزد شد میرزا خانخانان را شایسته این منصب عالی دانسته عزافتخار بخشیدند.



**تفویض منصب ده هزاری ذات و سوار به شاهزاده نامدار:** در سال نهصد و هشتاد و پنج منصب ده هزاری ذات و سوار ارزانی فرمودند و به زبان گوهر آموذگداشت که نظر بر وفور رضا جوئی و نیک سیرتی و بیدار دلی و بردباری تمامی جنود سماوی اعتصام به آن نونهال دولت و ابستگی دارد.

**عقد فرمودن صبیبه راجه بهگوانداس زمیندار انبیر بحضرت جهانگیر:** چون عمر همایون به پانزده سالگی رسید صبیبه قدسیه راجه بهگوانداس را که از اعظم امرای این دولت ابد مقرون بود و در زمره راجه‌های نامدار بمزید شوکت و اعتبار اختصاص داشت به جهت آن حضرت خواستگاری نمودند و دولتخانه خاص و عام را آیین بسته جشن پادشاهانه ترتیب دادند، و به تاریخ پنجم اسفدار هر ماه الهی سال نهصد و نود و دوهجری که مختار انجم شناسان وقت بود حضرت عرش آشیانی به ورود مقدم اقبال توأم منزل راجه را باید آسمانی بخشیدند و آن بانوی حجله غفت و عصمت را بگوهر یکنایسی خلافت و سلطنت عقد ازدواج خجسته امتزاج بسته به دولتشرای جاوید آوردند و راجه لوازم نیاز و پیشکش بتقدیم رسانیده طوی درخور این نسبت که افتخار اسلاف و اخلاف اوست سرانجام داد و بجمیع شاهزاده‌های عالیقدر و هر یکی از حضرات عالیای ضیافت‌های لایق فرستاد و منصبداران و احدیان و شاگرد پیشه را نام نویسی کرده خلعت‌ها داد و باین سعادت افتخار جاوید اندوخت.

**عقد فرمودن شاهزاده نامدار را با صبیبه راجه اودیسنکه ولد مالدیو راجه ماروار:** و در نهصد و نود و چهار هجری حضرت شاهنشاهی را به دختر راجه اودیسنکه که به اصالت و جاه و لشکر و دستگاه از جمیع راجه‌های هند ممتاز بود نامزد ساختند.

مصرع

بساعتی که تولا کند بدو تقویم

حضرت عرش آشیانی با مخدرات سرادق عصمت به منزل راجه تشریف برده عقد ازدواج سعادت مناج بستند و بر روی روزگار در عشرت کامرانی گشادند و راجه اودیسنکه پسر راجه مالدیو است که از راجه‌های معتبر صاحب شوکت بود و شمار لشکراو به هشتاد هزار سوار رسیده اگرچه راناسانکا که با حضرت فردوس مکانی انارالله برهانه مصاف داده در دوات وحشمت عدیل و نظیر را و مالدیو بوده لیکن به حسب وسعت ملک و کثرت لشکراو مالدیو فزونی داشت چنانچه مکر سرداران لشکر او را بارانا سانگا مبارزتها اتفاق افتاده و هر بار آثار غلبه و تسلط از آن جانب روی نمود.

**ولادت سلطان انسا بیگم و سلطان خسرو از صبیبه راجه بهگوانداس:**

همدرین سال از دختر راجه بهگوانداس صبیبه قدسیه بهرصه وجود آمد و موسوم بسلطان انسا بیگم گشت. و در بیست و چهارم امرداد سال نهصد و نود و پنج هجری هم از دختر راجه بهگوانداس پسری تولد شد حضرت عرش آشیانی او را سلطان خسرو نام کردند.

**ولادت سلطان پرویز از دختر خواجه حسن عم زین خان:**

سنه نهصد و نود و هفت هجری در مشکوی اقبال از بطن دختر خواجه حسن عم زین خان فرزندی دیگر بر بساط وجود قدم نهاد سلطان پرویز نام گذاشتند.

**ولادت بهار بانو بیگم از صبیبه راجه کیسوادس:**

۹۹۸ از دختر راجه کیسوادس راتهور صبیبه بوجود آمد بهار بانو بیگم نام کردند.

**ولادت پادشاهزاده خرم حضرت شاه جهان از صبیبه راجه اودیسنگه**

**راتهور:** سلخ شهر ربیع الاول سنه هزار هجری بعد از انقضای پنج ساعت دوازده دقیقه از شب پنجشنبه که در عهد دولت جهانگیری بمبارك شنبه اشتها ریافته به طالع میزان به حساب اختر شناسان فرس، و سنبله به شمار منجمان هند در دار الخلافه لاهور اختربرج خلافت از بطن صبیبه قدسیه راجه اودیسنگه قدم بر اورنگ وجود نهاد و تاریخ ولادت اشرف حامله چندین بشارت است آن جمله درین ماه مبارك تولد حضرت خیر البشر صلوات الله و سلامه و علیه اتفاق افتاد، و این موافقت از مساعدت اقبال است و به استشار سنت الهی که بر سر هر هزار سال از عالم جهانی براندازد، چنانچه قبل ازین پانصد و شصت و پنج سال رموز شناس اسرار یزدانی افضل الدین حکیم خاقانی از طلوع این کوكب اقبال خبر داده و از محرومی دریافت و خبری نایافت آنوقت رباعی بر صحنه روزگار یادگار گذاشته.

رباعی

گویند که هر هزار سال عالم آید به جهان اهل کمالی محرم

آمد زین پیش و مانزاده ز عدم آید پس ازین و ما فرو رفته بغم

روز سیوم از ولادت اقدس حضرت عرش آشیانی بدولتسرای جهانگیری تشریف برده دیده را بجمال جهان افروز اوروشنی افزودند و در آن محفل جشن عظیم ترتیب یافته بود که چشم روزگار از مشاهده آن سرمه حیرت میکشید و چون قدم میمنت لزوم سبب خرمی و نشاط جد بزرگوار گردید به الهام غیبی بسلطان خرم موسوم فرمودند.

### احوال عبدالله خان بهار فیر و زجنگ: از وقایع این ایام آمدن خواجه عبدالله

است به درگاه حضرت جهانگیری. آباء خواجه از سادات کیاراند و جد چهارم ایشان قدوة ارباب وجد و حال امیر سید عاشق است که احوال ایشان در کتب حبیب السیر و رشحات مرقوم شده، و والده خواجه خواهر خواجه حسن نقشبند است که نجیب النساء بیگم همشیره حضرت عرش آشیانی را در حبالة نکاح داشت، خواجه در سال هزار با دو برادر خود خواجه یادگار و خواجه بر خوردار از ولایت حصار آمده ملازمت حضرت عرش آشیانی دریافتند. آن حضرت فراخور حال هر یک منصب عنایت نموده تعینات صوبه دکن فرمودند و چون بشیر خواجه قرابتی داشتند حکم شد که در خدمات پادشاهی رفیق او باشند، و این والا نژادان به دکن رسیده هر جا کاری و ترددی پیش آمد مراسم مردانگی و جانپاری بد تقدیم رسانیدند؛ و جوهر خود را دلشین همگنان ساختند. و چون باز همت بلند پرواز و اندیشه ترقی مرانب، دور و دراز بود منوجه آستان جهانگیری شده در سده هزار و سه به خدمت پیوستند، و رفته رفته به جوهر شناسی و قدردانی آن حضرت به مدارج بلند تصاعد نمودند. چون در سال هزار و هفت هجری از عرایض دولتخواهان به وضوح پیوست که تسخیر ملک دکن بی تهضت جهانگشای حضرت عرش آشیانی صورت پذیر نیست به تاریخ ششم مهر که مختار انجم شناسان وقت بود بنفس نفیس بدان صوب توجه فرمودند.

**رخصت فرمودن حضرت شاهی را به مهم را نایع راجه مانسنگه و غیره**  
**امرا:** صوبه اجمیرا تیمنا و تبرکا به تیول حضرت جهانگیری مقرر فرموده راجه مانسنگه و شاه قلیخان محرم و بسیاری از امرا در ملازمت آن حضرت تعیین نموده در همین ساعت مسعود به برکندن بیخ فساد را ناشرف رخصت ارزانی داشتند و غرض از اختیار مفارقت آنکه چون موکب اقبال به ممالک دور دست تهضت می فرماید هم مسند خلافت از شاهزاده ولعهد خالی نباشد و هم حدود متعلقه رانا پسی سپر عساکر کیوان شکوه گردد و اگر چه راجه مانسنگه به خدمت حضرت جهانگیری دستوری یافت اما به التماس او بنگاله بدستور سابق به تیول او مقرر داشتند و راجه تعهد نمود که خود در ملازمت حضرت شاهی باشد و فرزندان و گماشتگان او سربراهی و پاسبانی بنگاله نمایند. و جگت سنگه پسر کلان خود را به نگاهبانی آن ملک دستوری داد و در همان نزدیکی جگت سنگه را سفر ناگزیر پیش آمد و راجه پسر او مهاسنگه را جانشین خود ساخته ساخته به سرکردگی بنگالا فرستاد. و چون خطه اجمیر مخیم سرادقات گردید افواج بحر امواج و سپاه نصرت پناده به استقبال

رانا دستوری یافتند، و بعد از بیکچندی خود نیز سیرکان و شکار افکنان تا اودیپور نهضت فرمودند، و آن آشفته رای بیراهه رو از کوهستان برآمده چند جا را تاخت و چون مبارزان لشکر فیروزی اثر از پی او شتافتند باز سراسیمه خود را به شعاب جبال انداخت و حدود متعلقه او لکد کوب عساکر اقبال گردید، و بسیاری از کفار شقاوت آثار در آن عرصه کارزار برخاک هلاک افتادند، وزن و فرزند آنها به اسیری رفت، درینوقت خبر شورش بنگالا و شکست مهاسنگه به عرض رسید.

**فوت والده سلطان پرویز:** در پانزدهم تیر سال مذکور مادر سلطان پرویز بعالم علوی شتافت و پردگیان حریم خلافت را به غم انداخت.

چون خوشامد گویان واقعه طلب گاه و بیگاه چنان وامی نمودند که حضرت عرش آشیانی به تسخیر دکن مشغولند و یکایک آن ملک رانا گشوده برگشتن از عزیمت پادشاهانه دور است اگر درین وقت حضرت برگردند و برگزینات آن روی آب اکبر آباد را که به معموری و سیر حاصلی اشتها دارد بگیرند از محال رشد و شمایل عزت دور نخواهد بو و نیز فرو نشستن غبار شورش که بتازگی در بنگالا ارتفاع یافته بود بی راجه مانسنگه صورت نمی بست راجه برگشتن ایشان عین مدعا دانسته سلسله جنیان این اراده شد تا گزیر مهم رانا به انجام نارسانیده به طرف اکبر آباد برگردیدند. قلیچ خان که حراست آن قلعه آسمان سای بدو مفوض بود از صدق اخلاص و فزونی عقیدت از قلعه برآمده دولت ملازمت دریافت، و بعضی بنگاله طلبان شورش انگیز به اغراق و مبالغه عرض نمودند که اگر قلیچ خان را به دست آورند گرفتن قلعه اکبر آباد که به دقاین و خزاین مالا مالست بسهولت میسر می گردد. چون فتنه مخالفت هنوز سربو بالین مدارا داشت حضرت شاهی سخن ظاهرینان را به سمع قبول جان داده به خان مذکور دستوری فرمودند تا به قلعه درآمد و به نفس هما یون از آب گذشته به جانب الله آباد متوجه گشتند.

مریم مکانی والده ماجده حضرت عرش آشیانی که در قلعه اکبر آباد بودند بر هویدج عزت نشسته روان شدند تا آن خلف الصدق خلافت دره التاج سلطنت را ازین عزیمت مانع آیند و حضرت شاهی ازین معنی آگاهی یافته پیش از آنکه مریم مکانی برسند سواری کشنی اختیار نموده به سرعت تمام به جانب مقصد شتافتند و مریم مکانی آزرده خاطر به قلعه برگردیدند. به تاریخ غره صفر سنه هزار و نه نزول آیات ظفر آیات در قلعه اکبر آباد اتفاق افتاد. و اکثر جاها که آن روی آب اکبر آباد بود به دست آورده به ملازمان خود جاگیر دادند. از آنجمله صوبه بهار را به شیخ خوبو مخاطب به قطب الدین خان کوکلتاش عنایت نمودند و سرکار جونپور را به لاله بیگ مرحمت کردند، و سرکار کالپی را به بیم

بهادر کرامت فرمودند، و نام بردگان را به محال متعلقه دستوری دادند و ازرای کهنوردیوان سی لك روپیه خزانہ كه از حاصل خالصات صوبہ بہار فراہم آورده بود گرفتند.

**رسیدن محمد شریف از حضور اعلی و تصرف نمودن آن بیوفا در مزاج شاهزاده والا گھر:** چون این وقایع مکرر و متوالی بہ عرض عرش آشیانی رسید از وسعت حوصلہ و قوت بردباری نہایت دلہستگی کہ بہ آن جانشین خلافت داشتند اصلاً از جا نیامدند و شریف پسر عبدالصمد شیرین قلم را کہ از خدمتگاران حضور بود و بہ خدمت شاهی نیز اخلاص بسیار داشت با فرمان عطوفت نشان مشتمل بر نصایح گرانمایہ و طلب حضور فرستادند. چون فرمان مرحمت عنوان رسید آداب استقبال و لوازم تعظیم و اجلال بتقدیم رسانیدہ خواستند کہ روانہ ملازمت شوند، لیکن بنا بر ملاحظہای دور و دراز، این معنی را در توقف انداختند و شریف را نگاہداشتہ دستوری معاودت نداده اوبہ چاہلوسی و خوش آمد گویی در مزاج اقدس جا کرده در اندک مدتی وکیل السلطنہ شد و حضرت عرش آشیانی فرو نشاندن فتنہ خانہ خیز را اہم دانستہ دل از گشایش ملک دکن کہ نزدیک بکار شدہ بود بر گرفتند، و بہ تاریخ پانزدہم اردی بہشت ہزارونہ ہجری کارسازی آن ملک را بہ مردانگی و کاردانی خانہانان سپہ سالار و سزاوولی و جانشپاری علامی شیخ ابوالفضل باز گذاشتہ، بہ صوب دارالخلافہ اکبر آباد عنان مراجعت گردانیدند و بہ تاریخ بیستم امرداد سال مذکور بہ آن مصر دولت و اقبال نزول اجلال فرمودند، و درین ایام حضرت شاهی خواجہ عبداللہ را بہ خطاب عبداللہ خان نامور ساختند.

**توجہ حضرت شاهی از اللہ آباد بہ صوب اکبر آباد و برگشتن از راہ جہت رفع فساد و فتنہ:** در شہورسنہ ہزارودہ ہجری کہ رایت آسمان سای عرش آشیانی در دارالخلافہ آگرہ بود حضرت جہانگیر یاسی ہزارودہ سوار آمادہ پیکار و فیلان نامدار روانہ دارالخلافہ گشتند. اگرچہ در ظاہر ارادہ دریافت حضور والد ماجد بازمی نمودند اما در باطن اندیشہ دیگر کہ از لوازم سلطنت پژوهی و ملک جویست مرکوز خاطر خورشید مناظر بود چون خبر توجہ موکب ظفر قرین بہ این آیین بہ عرض حضرت عرش آشیانی رسید مسرت و انبساطی کہ از رسیدن آن قرۃ العین داشتند، بہ وحشت و تفرقہ بدل شد و بعضی از امرا کہ سخنان نفاق آمیز از آن درۃ التاج سلطنت بہ سمع آن حضرت می رسانیدند و بسواہمہ دراز افتادند خصوصاً جعفر بیگ آصف خان کہ خدمت دیوانی داشت از بیم ہرزہ درایی و بیصرفہ گویی نزدیک بہ آن رسید کہ قالب تہی کند. و چون موکب شاهی در قصبہ اناواکہ در جاگیر خان مذکور بود نزول اجلال فرمودند لعلی گرانیہا مصحوب یکی از معتمدان خود بہ

رسم پیشکش فرستاد.

در این اثنا فرمان قضا جریان صدور یافت که آمدن آن عزیز با لشکر انبوه و فیلان کوه شکوه خاطر مهر ناظر را به اندیشه دیگر رهنمونی می کند. آمدن پسر به خانه پدر به این شوکت و حشم رسمی نیست که از آن خلف الصدق به روی کار آمده اگر مطلب اظهار جمعیت و عرض سپاه بود مجری او شد مردم را به محال جا گیر رخصت نموده، جریده به خدمت شتابد و اگر شائبه توهم باقیست و منشور مطمئن خاطر نیست عنان معاودت به الله آباد معطوف دارد، و هر گاه نقوش توهم و تفرقه از حواشی خاطر آن فرزند ز دوده شود به ملازمت شتابد.

چون مثال واجب الامثال به حضرت شاهی رسید متحیر و اندیشه مند گشت و در اتاوه توقف نموده عرضداشتی مرقوم قلم اخلاص رقم گردانیده به پایه سریر خلافت مسیر ارسال فرمودند. مضمون آنکه این فرزند با جهان جهان اشتیاق و آرزومندی احرام کعبه مقصود بسته می خواست درین زودی سعادت آستانبوس دریابد در اتاوه فرمان رسید که قدم جرأت پیش نهاده به الله آباد معاودت نماید. عجب که اخلاص این نیازمند در باطن آن حضرت اثر نکرده و مشتاق فتنه سرشت آن خدای مجازی را در حق این بنده حقیقی بدگمان ساختند، و روزی چند این مرید را از سعادت خدمت محروم ساختند امید که صدق باطن این نیازمند در مرآت خاطر غیب ناظر پرتو افکند.

**معاودت حضرت شاهی از اتاوه به جانب الله آباد :** آنگاه روزی چند در اتاوه توقف نموده کوس معاودت به صوب الله آباد بلند آوازه ساختند. مقارن آن فرمان شد که صوبه بنگاله و اودیسه به جاگیر آن فرزند مرحمت نمودیم. کسان خود را فرستاده متصرف گردد. حضرت شاهی صلاح وقت در فرستادن لشکر بدانصوب ندیده عذر های دلپذیر معروض داشتند. چون به بلده الله آباد نزول سعادت ارزانی فرموده آنچه از لوازم سلطنت و مخصوص فرمان روایان والا شکوهست به روی کار آمد و ملازمان درگاه خطاب خانی و سلطانی یافتند.

**ذکر قتل شیخ ابوالفضل :** از وقایع این ایام کشته شدن علامی شیخ ابوالفضل است. اگرچه او از شیخزاده های هندوستان بود لیکن در خرد خرده دان و طبیعت دقیقه - سنج نشاء یونانی دسر داشت و در تهذیب اخلاق و آداب ذاتی خدمت ملوک قصب السبق از اقران ربوده بود. بالجملة چون آیات ناسازگاری حضرت شاهی بر روی روز افتاد و همگی ملزمان بارگاه عرش آشیانی از پیش بینی و عاقبت اندیشی به جانب آن سربر

آرای سلطنت گراییدند، از آنجا که آن حضرت شیخ را با خود بکرنگ و بسا حضرت شاهی يك رو فهمیده بودندند فرمان قضا جریان شرف صدور یافت که لشکر و حشم را بسا پسر خود شیخ عبد الرحمن در دکن گذاشته بسرعت هرچه تمامتر متوجه دریافت سعادت ملازمت گردد.

چون خبر طلب او به عرض شاهی رسید یقین و جزم دانستند که اگر شیخ نزد آن حضرت رسد بترتیب اسباب فتنه خواهد پرداخت و تا قدم او در میان کار باشد رفتن ما بیه درگاه حضرت شاهنشاهی صورت نخواهد بست، و درین صورت علاج واقعه پیش از وقوع باید کرد. به این اندیشه صائب راجه نرسنگدیو را که به جمعیت و مردانگی در اقران خود امتیاز داشت، و وطن او بر سر راه بود به استیصال شیخ گماشتند و او دل به این کار بسته، در کمین فرصت نشست. و چون شیخ به سرای بسر که در ده گروهی گوالیا واقع است رسید، راجه با جمعیت بسیار از سوار و پیاده شیخ را با چندی از خدمتگاران که همراه داشت گرد گرفت، و شیخ ننگ گریختن را اگرچه ممکن بود بر خود نپسندید و تن به مردن داده، به قتل رسید. و راجه سراورا به الله آباد فرستاد. اگرچه از کشتن شیخ خاطر اقدسی مظاهر عرش آشیانی به آزدگی فراوان و تفرقه بیکران در افتاد، اما ازین کار نامه دلیری و مردانگی حضرت شاهی به ملاحظه درآمد عزیمت آستانبوسی درگاه پدر بزرگوار نمودند، و رفته رفته آن کذورتها به صفا مبدل گشت. چنانچه بجای خود رفته کک و قایع نگار خواهد شد.

### فرستادن سلطان سلیمه بیگم را جهت استمالت و دلجوئی و آوردن

حضرت شاهی را از الله آباد: چون آن والا گهر اکیلل خلافت از واقعه شیخ ابوالفضل بغایت محبوب شدند، حضرت عرش آشیانی مهد مقدس سلیمه سلطان بیگم را نزد ایشان فرستاده تا به نوازشهای پادشاهانه دلجوئی نموده، و از حجاب برآورده، به ملازمت بیارند و فتح لشکر نام فیلی و خلعت و اسب خاصه عنایت فرمودند و مصحوب بیگم ارسال داشتند. و چون بیگم به دو منزلی از الله آباد رسیدند حضرت شاهی به استقبال برآمده به آداب بزرگی ملاقات نمودند، و سجدهات مراحل بیکران حضرت عرش آشیانی به تقدیم رسانیده، به تجمل تمام در خدمت بیگم به شهر معاونت فرمودند. و مهد علیا آن مسرت القلب را بنوید عواطف گوناگون امیدوار ساخته، رنگ توهیات از مرآت خاطر زدودند، و حضرت شاهی در مرافقت والده معظمه متوجه درگاه عرش اشتباه گشته چون به حوالی دارالخلافه اکبر آباد رسیدند عرضداشتی مرقوم قلم اعتقاد رقم ساخته مصحوب خواجبه دوست محمد به ملازمت اشرف ارسال داشتند. مضمون آنکه چون آن خداوند حقیقی و مجازی رقم

عفو بردامن تقصیرات این بنده کشیده اند امیدوار است که از حضرت مریم مکانی التماس فرمایند که از روی فرزند پروری این نیازمند را به ملازمت اقدس مشرف سازند تا رفع توهمات این فدوی گردد و حکم شود که منجمان حضور اختیار ساعت سجود نمایند.

بعد از رسیدن این عریضه حضرت عرش آشیانی به دولتخانه والدة ماجده خود شتافته التماس شاهی را به عرض آن عفت مأب رسانیدند و پس از آنکه خواهش ایشان درجه قبول یافت، فرمان عاطفت عنوان مشتمل بر نوید استقبال مریم مکانی به فرزند اقبالمند نوشته این رباعی را که از واردات طبع جعفر بیگ آصفخان است بر آن منشور سعادت قلمی نمودند.

#### رباعی

ای جسته زما برسم عادت ساعت      ادراك وصال را چه حاجت ساعت  
از وصل کند کسب سعادت ساعت      ساعت چه کنی بهانه ساعت  
و این نوازشنامه را به جواب عرضی به خواجه دوست محمد سپرده اورا رخصت معاودت فرمودند. بعد از ورود این فرمان رأفت عنوان، حضرت شاهی بسرعت هرچه تمامتر به نواحی دارالخلافه رسیدند و حضرت مریم مکانی يك منزل پیش رفته آن گوهر اکلیل سلطنت را به منزل خود آوردند و در دولت سرای ایشان قرآن المسعدین اتفاق افتاد.

**ملازمت حضرت شاهی:** حضرت شاهی فرق نیاز به پای آسمان سای قبله حقیقی گذاشته تارك دولت برافراختند، و حضرت عرش آشیانی دیده اشتیاق به جمال جهان آرای فرزند اقبالمند خود نورانی نموده، ایشان را به دولتخانه آورده و به حکم اشرف نقاره شادمانی نواخته، آوازه نشاط انبساط را به گوش دور و نزدیک رسانیدند. و حضرت شاهی دوازده هزار مهر به صیغه نذر و نهصد و هفتاد و هفت زنجیر فیل نر و ماده به رسم پیشکش گذرانیدند. از آن جمله سیصد و پنجاه و چهار فیل پذیرایی یافت، تنمه را به ایشان بخشیدند. و بعد از دو روز پون نام فیلی نامی از غنایم فتح دکن که در فیلان خاصه به سبکپایی و خوش فعلی بی همتا بود به ایشان مرحمت شد، و دستار مبارک از فرق مقدس برداشته بر سر اشرف شاهی گذاشتند و نوید جانشینی را به گوش امید آن خورشید آسمان سلطنت رسانیدند. چون حضرت عرش آشیانی در هنگام توجه رایات عالیات به صوب دکن حضرت شاهی را بر سر دانا مقهور رخصت فرموده بوده و به سبب امری که رقمزده كلك وقایع نویس شد آن حضرت مهم مذکور به انصرام رسانیده به الله آباد شتافتند.



**رخصت فرمودن حضرت شاهی را با جمعی امرا بر سر رانا:** درین ولا رأی صواب نمای عرش آشیانی چنان تقاضا فرمودند که چون مهم رانا نامزد آن فرزند بود لایق دولت آنکه به نیروی همت آن قره‌الین خلافت صورت اتمام پذیرد. لاجرم در جشن سهره آن گوهرا کلیل سلطنت به موجب حکم پدر بزرگوار رایات نصرت سمات بدان صوب بر-  
افراشتند، و جمعی از امرا که اسامی آنها نوشته می‌شود به نوازش خسروانه سرفراز گشتند و در خدمت آن دره‌التاج سلطنت دستوری یافتند. جگنانته رای، رایسنگه، مادهوسنگه، رای درگا، رای بهوج، هاشم خان، قرایکخان، افتخارینگ، راجه بکرماجیت، سک سنگه، دولت، پسران راجه مونه، خواجه حصاری، راجه سالباهن، لشکری پسر میرزا یوسفخان، شاه قلیخان، برادر آصف خان، شاه بیک کولانی.

چون فتح پور مخیم سراق اقبال گشت، روزی چند در آن دارالسعادت به جهت سامان ضروریات توقف افتاد و خزانه و لشکری که به آن کار دشوار گذار وفا کند التماس نمودند، و ارباب دخل در انجام آن ایستادگیهای بیجا ظاهر ساختند. ناگزیر حضرت شاهی عرضداشت نمودند که این مرید حکم آن حضرت را نمونه حکم الهی دانسته به شوق هر چه تمامتر دل برین خدمت نهاده، لیکن کفایت اندیشان سامان این مهم را به روشی که سرانجام پذیرد نمی‌نمایند و بیهوده خود را سبک ساختن و اوقات ضایع کردن چه لایق است. مکرر معلوم آن حضرت شده باشد که رانا از کوهستان بر نمی‌آید و هر روز به محکمه پناه برده تا ممکن باشد به جنگ نمی‌پردازد. تدبیر کار منحصراً در نیست که افواج نصرت امواج ازهر سو درآمده کوهستان را قمرغه وار در میان گیرند، و نیز فوجی آنقدر باید که هرگاه به آن مقهور دوچار شود از عهده آن تواند برآید. اگر دولتخواهان به روش دیگر صلاح دیده‌اند چون مردم بنده بغایت پریشان احوال‌اند، حکم شود که این نیازمند جبین سعادت را به سجود اخلاص روشن ساخته به محال جا گیر خود شنابد و درخور این مهم سامان نموده با جمعیت فسران و متوجه استیصال او گردد.

بعد از آنکه عرضداشت حضرت شاهی به مسامع عزو جلال رسید نجیب‌النسا بیگم همشیره قدسیه خود را نزد آن گوهرا کلیل خلافت فرستاده پیغام فرمودند که چون آن فرزند در ساعت مسعود رخصت شده و ارباب تنجیم به جهت قرانی که درین نزدیک واقع می‌شود تجویز ملاقات نمی‌نماید باید که به نجاستگی متوجه الله آباد شود و هرگاه خواهد باز دولت ملازمت دریا بد.

**مراجعت حضرت شاهی از فتح پور به الله آباد:** حضرت شاهی به ورود

منشور لامع النور از فتح پور کوچیده نزدیک متھرا از آب جون عبور نموده روانه آله آباد شدند. مقارن این حال حضرت عرش آشیانی يك پوستین روباه سیاه و يك پوستین روباه سفید مصحوب روپ خواص به آن حضرت فرستادند، و آن مسرت القلب الصلبد سلطنت عرضداشتی مشتمل بر سپاس این مرحمت نوشته این بیت را در آنجا مرقوم ساخته.

بیت

گر بر تن من زبان شود هر مویی      يك شكر تو از هزار نتوانم كرد

و به روپ خواص سپرده اورا رخصت معاودت ارزانی داشتند.

**فوت والده خسرو:** چون روزی چند در الله آباد به شادکامی گذرانیدند قضا را والده سلطان خسرو نقاب آرای نهانخانه عدم گشت. تفصیل این اجمال آنکه درین ولا پیوستی در دماغ آن عفت سرشت به هم رسیده سودا بر مزاج استیلا یافت و چون خسرو از بیراهه روی در ملازمت عرش آشیانی همواره به شکوه حضرت شاهی پرداخت این غم نیز یاری آن گشت. در روزی که آن حضرت به شکار تشریف برده بودند پوشیده از پرستاران افیون خورده سر به بالین فنا گذشت و چون سرآمد پردکیان حرم سرای سلطنت بوده انس والفت تمام به او داشتند خاطر قدسی مظاهر ازین سانحه بی نهایت ملول و اندوهگین شد و بر دل مهر نزل این مصیبت سخت گران آمد. حضرت عرش آشیانی از استهاع این حادثه ناگزیر و آشفتنگی خاطر فیض پذیر فرمان از روی کمال مهربانی و غمگساری فرستاده تسلی خاطر عاظر شدند.

**رفتن عبدالله خان به درگاه عرش آشیانی:** از سوانح این ایام رفتن عبدالله خنان است به درگاه حضرت عرش آشیانی. چون شریف خنان وکیل الساطنه شد صحبت عبدالله خان با او درنگرفت و او پیوسته در خدمت شاهی شکوه ایشان می کرد. ناگزیر به رفاقت خواجه یادگار روی امید به درگاه پادشاه جم جاه آورد و آن حضرت جواهر اصالت و شجاعت از سیمای خان مذکور دریافته وشایسته تربیت دانسته به منصب هزار و پانصدی و خطاب صفدرخانی امتیاز بخشیدند، و خواجه یادگار را نیز به منصب عزت برافراختند. در هنگامی که موکب شاهی از فتح پور متوجه الله آباد گشت، اگرچه حضرت عرش آشیانی رخصت يك گونه ارزانی داشته بودند لیکن از صمیم دل به جدایی آن قره العین راضی نبودند بلکه ازین دوریها نهایت آزرده گی داشتند و جمعی از فتنه جویان واقعه طلب که هر روز مقدمه ای ترتیب داده، وحشت افزای خاطر قدسی مظاهر می گشتند، درین ایام از دوام باده گساری آن حضرت به لباس دلسوزی شکایت می کردند، و از مؤیدات خواهش

اهل غرض آن شد که یکی از واقعه نویسان شاهی به خانزادی که در سلك خواص منسلك بود نسبت تعشق به هم رسانید و آن بسی ادب شیفته خدمتگار دیگر شد، و هر سه به اتفاق گریختند و خواستند که خود را به دکن رسانیده در حمایت شاهزاده دانیال روزگار بسر برند. چون حقیقت حال به مامع جلال رسید فی القور جمعی از سواران چالاک به جهت گرفتن آنها تعیین شدند. اتفاقاً هر سه را به دست آورده در وقتی که آتش قهرشاهی در اشتعال بسود به حضور عالی رساندند. بموجب حکم واقعه نویس رادر حضور پوست کنده يك خدمتگار را خواجه سرای کردند و دیگری را چوبکاری نمودند. ازین سیاست رعب و هراسی عظیم در دلها جا کرد و راه گریختن مسدود شد و این قصه را ادباب غرض به صدآب و تاب به عرض حضرت عرش آشیانی رسانیدند، و خاطر مهرمظاهر آن حضرت سخت بر آشفته، و سرزبان الهام بیان گذشت که ما تا امروز جهانی را به شمشیر تسخیر فرموده ایم، حکم کنند پوست گوسفندی در حضور خود نکرده ایم. فرزندان من عجب قسی القلب اند که آدمی را در پیش خود پوست می کنند. همین هرزه درایان فتنه انگیر به عرض رسانیدند که شراب را به افیون مزوج فرموده زیاده از آنچه طبیعت برداشت تواند کرد نوش جان می فرمایند و در هنگام طغیان کیف و استیلا نشاء آن شورش مزاج به هم می رسد و احکام ندامت انجام سر می زند، و در آن وقت هیچکس رایارای چون و چرانیست. اکثری خود را به گوشه کشیده مخفی می سازد و چندیکه ناگزیر باشند حکم نقش کلیم و صورت دیوار دارند. چون خاطر فیض مآثر نگران احوال ایشان بود و تعلق مفرط به آن درة التاج سلطنت داشتند رأی صواب نمای چنان تقاضا فرمود که به الله آباد خود تشریف برده و جگر گوشه را همراه گرفته به دارالخلافه بیارند، و به این اندیشه شب دوشنبه پانزدهم شهریور سنه هزار و دوازده هجری رایات اقبال بدان صوب ارتفاع یافت و بر کشتی نشسته متوجه پیشخانه که در سه کروهی شهر بر لب آب چون ترتیب پذیرفته بود شد. قضارا در اثنای راه کشتی بر زمین نشست هر چند ملاحان دست و پا زدند در آن نیم شب نتوانستند کشتی را به آب انداخت ناگزیر تا سفیده صبح در میان دریا توقف واقع شد و بعد از طلوع آفتاب اسرای عظام کشتیهای خسود را پیش رانده سعادت کورنش حاصل نمودند، و نزد رموز خوانان انفس و آفاق ظهور ایسن کریمه غیبی اشارتی بود بر فسخ این عزیمت؛ لیکن شکوه آن حضرت زبان ما را بکام بسته بودند. بالجمله آنجا از پیشخانه اقبال نزول اتفاق افتاد روز دیگر باران بشدت بارید، و مقارن این خبر بیماری حضرت مریم مکانی رسید. چون ایشان به این یورش راضی نبودند عرش آشیانی حمل بر تمارض فرمودند و درین دوسه روز به سبب افزونی بارش هیچکس از خیمه نتوانست

بیرون برود غیر از دولتمخانه خاص و پیشخانه چندی از بندهای نزدیک دیگر چادری به نظر در نمی آمد و شب چهارشنبه خبر رسید که حال مریم مکانی دگرگون، و اطبا قطع امید نموده اند از معالجه باز کشیده اند.

**واقعہ حضرت مریم مکانی والدہ حضرت عرش آشیانی:** آن حضرت به امید آنکه دیدار واپسین دریا بد، عنان معاودت معطوف داشتند و به عبادت قبله خویش رفته احوال ایشان را بسی پریشان یافتند و هر چند خواستند اندرزی و سخنی از آن عفت سرشت واکشند زبان یارای گویایی نداشت. ناگزیر به قضای الهی رضا داده خلوت گزین کلبه اندوه گشتند، و شب دوشنبه هژدهم شهریور سال هزار و دوازده آن مسند آرای بارگاه عصمت روانه کدورت کده دنیا در کشیده نقاب گزین خلوت سرای نزهت گشت و ازین سانحه جهانی شورید و روزگاری به سوگواری درآمد و حضرت عرش آشیانی موی سروریش و بیروت را سترده لباس ماتم پوشیدند و چندین هزار کس از امرا و منصبداران واحدی و شاگرد پیشه به موافقت آن حضرت رخت مصیبت اختیار نموده، و پادشاه جسم جاه نعش را بردوش گرفته قدمی چند راه پیمودند، و بعد از آن امرا به نوبت برداشتند، و تابوت را به دهلی روانه ساختند، و با دل زار و دیده خونبار به دولتمخانه معاودت فرمودند. و روز دیگر خود از کسوت سوگواری برآمده و جمیع بندگان را از آن لباس برآورده هریکی را درخور پایه خلعت عنایت فرمودند، و جسد گرامی در عرض پانزده بهر به دهلی رسید و در مزار فیض الانوار حضرت جنت آشیانی مدفون گردید، و چون خبر نهضت موكب اقبال عرش آشیانی به صوب الله آباد و فسخ عزیمت بجهت عارضه مریم مکانی و رحلت آن عفت مأب بقدری سرای جاودانی، به حضرت شاهی رسید بی تحاشی و تأمل شریف خان را به حکومت بهار دستوری فرمودند و رایات نصرت آیات به ملازمت پدربزرگوار افراشته متوجه دارالخلافه اکبر آباد شدند تا غبار کدورتی که بر مرآت خاطر حقیقت ناظر نشسته بود زدوده شود، و درین مصیبت با والد ماجد شریک باشند و حضرت عرش آشیانی نوید حضور و افراسرور آن مسرت القلب را غم زدای این ماتم دانسته جهان جهان نشاط و شادکامی در سر گرفتند و حضرت شاهی در ساعت مسعود سال مذکور به ادراک دولت ملازمت سعادت اندوختند، و بمدار آنکه رسوم توره و آداب به جا آوردند عرش آشیانی فرزند اقبالند را در آغوش عطوفت و مهربانی کشیده فرح بخش دل اندوهگین شدند، و بندهای اخلاص آیین به عیش و شادی قرین، و منافقان واقعہ طلب خجلت زده، اندوه و غمگین گشتند. جهان را رونق دیگر پدید آمد. روزگار که سر شوریدگی در سر داشت آرام و تسکین یافت،

فته‌ای که چشم گشوده منتظر فرصت می‌بود به گران خواب غفلت افتاد، نفاذه شادی بلند آوازه شد. حضرت شاهی دو صد عدد مهر صد تولکسی و چهار مهر پنجاه تولکسی و یک مهر و بیست و پنج تولکسی و یک مهر بیست تولکسی و سه مهر و پنج تولکسی بصیغه نذر، و یک قطعه الماس که یک لکه رویه بها داشت و چهار زنجیر قبل به رسم پیشکش گذرانیدند.

بعد از فراغ این مجلس حضرت عرش آشیانی از بارگاه خاص وعام برخاسته متوجه حرم سرای خلافت شدند، و چون خاطر قدسی مظاهر از بعضی اطوار و اوضاع حضرت شاهی قدری گرانی داشت، باطن شکایت آگین و چیزهای کهن را برون فرستاد و زبان معجز بیان بگوایی درآمد. بعد از آنکه سخنی چند عتاب آمیز گذارش یافت فرمودند که بر ما چنان ظاهر می‌شود که از افراط باده پیمای دماغ شما خلل پذیرفته بهتر آنست که روزی چند در دولخانه ما بسر برند تا تدبیرات به کار برده، به اصلاح مزاج شما پردازیم و ایشان را در عبادتخانه نشانده بعضی از خدمتگاران معتمد را به طریق دیدبانی گماشتند، و هر روز والد‌ها و همشیره‌ها نزد ایشان آمده دلدهی و خاطر جویی می‌نمودند تا ده روز در آن سعادت‌نکده به سر بردند؛ و چون معلوم شد که از باده گساری و آشفته دماغی ایشان آنچه به عرض رسیده و قوعی نداشت دستوری شد که به دولخانه خویش تشریف برند و چندی از ملازمان ایشان که از غضب حضرت عرش آشیانی بیم و هراس به خاطر راه داده به گوشه‌ها خزیده بودند باز آمده، سرگرم خدمت گردیدند، و حضرت شاهی هر روز به کورنش والد بزرگوار خود استعداد یافته مشمول انواع مراحم می‌گشتند.

**خواب شیخ حسین جامی:** درین ایام مکتوبهای شاهزاده خیرانجامی شیخ حسین جامی که در سلسله علیه خواجه های بزرگوار بگذازدش جان و تن و آویزش با نفس هزار فن بی‌همتا بود به حضرت شاهی رسید مضمون آنکه حضرت خواجه بهاء الحق والدین قدس الله سره‌العزیز را در خواب دیدم که فرمودند که درین زودی سلطان سلیم بر اورنگ فرماندهی برآمده روزگار را به داد و دهش آباد گرداند غمزدگان عالم را به بخشش و بخشایش شاد سازد.

**جنگ فیل شاهی با فیل خسرو در حضور حضرت شاهنشاهی:** و از غرایب حکایتها که در آن روزها روداده آنکه حضرت شاهی گران بار نام فلی داشتند که در جنگ فیل بی‌همتا بود و فلی که در برابر صدمات او پا استوار کند در فیلخانه پادشاهی نشان نمی‌دادند؛ و همچنین خسرو ابروپ نام فلی داشت که او نیز در جنگ

فیل سرآمد بود. حضرت عرش آشیانی حکم فرمودند که این دو کوه گران سنگ را با هم در جنگ دراندازند. ورنه متهن نام فیل را از حلقه خاصه به کومک مقرر نمودند که هرگاه یکی از آنها بردیگری غالب آید و فیلان از نگاهداشت آن بازماند، فیل مذکور از کمین برآمده کومک کند، و این فیل را به اصطلاح فیلانان طنانچه می نامند؛ و این از تصرفات حضرت عرش آشیانی است که در وقت جنگ بجهت جدا ساختن فیلان سرکش به خاطر آوردند، و چرخسی دلسوه لنگرو اوجیاری نیز از اختراعات آن حضرت است. بالجمله حضرت شاهسی و خسرو التماس نمودند که براسپان سوار شده از نزدیک تماشا کنند و حضرت عرش آشیانی در جهرو که نشسته، شاهزاده خرم را نزدیک خود حکم نشستن فرمودند.

## بیت

دو کوهی آهنین از جای جنید      زمین گفنی زسر تا پای جنید  
بعد از زد و خورد بسیار فیل گرانبار آثار چیرگی ظاهر ساخت، و حریف خود را عاجز و زبون کرد. درین وقت بموجب قرارداد فیل رن متهن نام را به کومک آوردند، و جمعی از بندهای حضرت شاهی فیلان را از پیش آوردن مانع آمده کلوخی و سنگی چند به جانب فیلان انداختند و او بی محابا به موجب حکم فیل را پیشتر رانده روبرو کرد. اتفاقاً سنگی بر شقیقه فیلان رسید و قطره‌ای چند بر روی سینه او چکید. خسرو باجمعی از هرزه درایان به خدمت آن حضرت رفته گستاخی مردم شاهی و مجروح شدن فیلان را به مبالغه معروض داشت و اندکی را بسیار وانمود. حضرت عرش آشیانی ازین گستاخی و بیباکی متغیر و متوحش گشته به شاهزاده خرم فرمودند که نزد شاه بهائی خود رفته بگویند که شاه بابا می فرماید که در حقیقت این فیل هم از شما است. سبب عنف و بی اعتدالی چیست؟ شاهزاده خرم نزد جلد بزرگوار شتافته به لطف بیان و حسن اداگذاری این پیام نمودند حضرت شاهی در جواب فرمودند که ما را ازین مقدمات اطلاعی نیست و اصلاً به زدن فیل و فیلانان راضی نبوده ایم و نفرموده ایم. آن حضرت عرض کردند که اگر چنین است حکم شود که ما خود توجه نموده به آتشبازی و دیگر تدبیرات فیلان را از هم جدا سازیم. حضرت شاهی بشگفته پیشانی اجازت دادند. آن حضرت حکم به گذاشتن و سردادن چرخسی و بان فرموده هر چند تدبیرات به کاربردند اثری بر آن مترتب نگشت تا آنکه فیل رتن متهن هم زبون شده رویه هزیمت نهاد و هر دو به آب در آمدند، و فیل گران یاربرو پیچیده بود و دست باز نمی داشت. ناگاه کشتی کلان در میان حایل شد و گرانبار از شدت باز ماند.

شاهزاده خرم به خدمت جد بزرگوار شتافته مراتب ادب را پاس داشته عرض کرد که شاه بهائی به این جرات و گستاخی رضا نداده‌اند و به دانستگی ایشان واقع نشده. دراصل سخن را بتفاوت عرض کرده‌اند.

**ذکر واقعه هایلله حضرت عرش آشیانی ازین منزل بزینت سرای جاودانی:** در همان ایام واقعه هائله حضرت عرش آشیانی رویداد. آن حضرت را در مدت پنجاه و یک سال سلطنت هرگز نسیم نا کامی بر طرۃ اعلام دولتش نوزیده و هیچگونه پای یکران اقبالش به سنگ در نیامده به هر جانب که عزیمت می نمودندی اقبال بسان دولت ملازم رکاب میمنت انتسابش بودی و به هر طرف که قصد فرمودی بخت مانند تخت سردر پای عرش فرسایش داشتی. آسمان به کام او گردش گزین بود و زمین عیرام او در تمکین تا آنکه روزگار به کار خود پرداخته و آن پادشاه جم جاه را از تخت فرمانروائی بر تخته نا کامی کشید اجمال این حادثه آن که روز دوشنبه بیستم شهر جمادی الاول سنه هزار و چهارده هجری مزاج اعتدال سرشت از مرکز صحت انحراف پذیرفت و عارضه تب اشتداد امتداد یافته منجر به اسهال گشته، شاهزاده خرم از کمال سعادت مندی متکفل خدمت بیماری گردید. حکیم علی که سرآمد طبای وقت بود متصدی علاج شد و چون قضا به ناگزیر رسیده بود هر چند به معالجه و مداوا پرداخت و تدبیرات بکاربرد اثری بر سر آن مترتب نگشت و روی بهبود در آینه حال مرئی نشد. و چون سلطان خسرو خواهرزاده راجه مانسنگه و داماد خان اعظم بود و درین دولت خصوصاً درین وقت حل عقد امور سلطنت به این دو کس تعلق داشت به خاطر حق نا شناس قرار دادند که با وجود حضرت شاهی چنین ناخلفی را به سلطنت برداشته به ترتیب اسباب فتنه و فساد پردازند، و آن حضرت از غدر معاندان و قوف یافته بنا بر حزم و احتیاط که از شرایط جهاندار است در چنین وقتی خود را از سعادت خدمت بدر عالی قدم محروم داشته ترک آمد و رفت به درون قلعه فرمودند.

**اقامت فرمودن شاهزاده خرم جهت بیماری عرش آشیانی در قلعه اکبر آباد بافراط جانفشانی:** شاهزاده خرم بادل قوی و عزم درست در میان دشمنان و بداندیشان پای همت افشوده دولت ملازمت جد بزرگوار را از دست ندادند. اگر چه مکرر والد و ماجده به آن قرۃ العین پیغام فرستادند که درین آشوبگاه بی تمیزی و تلاطم امواج فتنه بسر بردن صلاح وقت نیست قطب وار قدم همت بر جاداشته ترک عزیمت نفرمودند تا آنکه به فرموده پدر نامور و مادر بلند اختر، آن سریر آرای سلطنت نزد آن حضرت شتافت و هر چند در بسردن شاهزاده مبالغه نمود به رفتن راضی نشدند. در جواب معروض داشتند که

تاریخ حیات جد بزرگوارم به مشام می‌رسد امکان جدایی در تصور نمی‌گنجد. و از آنجا که حافظ حقیقی در همه حال حامی و حامس آن عزیز دین و دولت بود در آن طوفان حوادث از آسیب عین الکمال چنانچه باید حراست نمود.

**ولادت شاهزاده شهریار و جهاندار:** درین ایام از کنیزان حضرت شاهی دوسر متولد شدند و به جهاندار شاه و شهریار موسوم گشتند. و چون قضای قادر قدیر و حکم خیر بر آن رفته بود که انجام کار حق به مرکز قرار گیرد و جهان تیره از خلافت وارث حقیقی ملک روشنائی پذیرد، این طایفه حق ناشناس از اراده باطل ندامت گزیده شرمنده و سرافکنده به خدمت حضرت شاهی شتافتند و آن حضرت روز دیگر به ملازمت حضرت عرش آشیانی تشریف برده در حالت نزاع به دولت دیدار سعادت اندوختند و بر حسن استقامت شاهزاده خرم تحسین و آفرین فرموده آن سرو جویبار خلافت را همراه خود به دولتمخانه آوردند. و شب چهارشنبه سیزدهم جمادی الاخر سنه هزار و چهارده هجری آن شاهباز اوج خلافت ازین سرای فانی به نزهت آباد جاودانی شتافت و روز دیگر به لوازم تجهیز و تکمین پرداخته در باغ سکندره به جوار رحمت الهی سپردند. ولادت گرامی در نهصد و چهل و نه رویداد و جلوس در نهصد و شصت و سه اتفاق افتاد و آن حضرت را سه پسر و الاکهر و سه صبیۀ قدسیه بودند؛ نخستین شاهنشاه عادل با دل نورالدین محمد جهانگیر سریر آرای خلافت شد، دوم سلطان مراد که در سنۀ هزار و هفتم مطابق سال چهل و چهارم اکبر پادشاهی به ادمان شراب در ولایت دکن در گذشت، سیوم سلطان دانیال که در سنه هزار و سیزدهم هجری مطابق سال چهل و هشتم اکبر شاهی او نیز به افراط شراب خواری و یاده‌گساری در ملک دکن وفات یافت. و اسامی صبیها اینست: شاهزاده خانم، شکرالنسایم، آرام بانویگم. بعد ازین آنچه مرقوم قلم مشکین رقم گردیده تألیفی است که حضرت جنت مکانی جهانگیر پادشاه تا اوایل سنه نوزده جلوس خود متوجه جمع و تحریر آن گشته‌اند و از آنجا تنمۀ اخبار را تا آخر ایام حیات و انجام مدت سلطنت که کلهم بیست و یک سال و هشت ماه و بیست روز بوده، باسطری از اوایل احوال صاحبقران شاه جهان پادشاه که بعد از استماع واقعه و والد نامدار از قلعه خبر دکن به جانب دارالخلافت اکبر آباد متوجه گشته تا بر تخت سلطنت و فرمانروایی جلوس فرموده‌اند، راقم سطور دلیل طریق نامرادی محمد هادی جهت تکمیل کتاب چنانچه در دیباچه ایما به آن رفته الحاق نموده، و اراده و خواهش دارد که اگر اجل امان و فرصت دست بهم داده و دماغ یاوری نموده مجملی از احوال آن پادشاه فریدون فرجم جباه را که رب‌النوع سلسلۀ سلاطین تیموریه هندوستان بوده، من اولی الی آخره به سلك تحریر کشیده در ذیل



این نسخه مندرج سازد و تشنه لبان جویای اخبار را به شادایی اظهار حقیقت سیراب گرداند و مقته الاعانت والتوفیق.

### دنباله وقایع سال نوزدهم از جلوس مبارک

چون شاهجهان به بردوان رسید صالح حصار را استحکام داده مستعد جنگ و جدل گردید. عبدالله خان به پای حصار رسیده، محاصره نمود. چون کار بصعوبت و دشواری کشید و از هیچ طرف توقع مدد و طریق نجات ندید، ناگزیر از قلعه برآمده عبدالله خان را دید. خاطر از قلعه جمع ساخته او را در نظر شاه جهان درآورد.

بعد از تسخیر بردوان متوجه اکبر نگر شدند. ابراهیم خان اول اراده نمود که قلعه اکبر نگر را استحکام داده، بشرایط تحصن و قلعه داری پردازد. چون حصار اکبر نگر وسیع بود و آن قدر جمعیت که محافظت آن تواند نمود نداشت، در مقبرهٔ سرکه حصارش بغایت استوار بود متحصن گشت. درین وقت جمعی از امراکه در اطراف بودند به او پیوستند. سپاه شاه جهان به محاصرهٔ حصار مقبره پرداختند و خود در قلعه اکبر نگر فرود آمدند از درون و بیرون نایره حرب مشغول گردید. درینوقت احمد بیک خان رسیده تلافی گشت و دلها را قوتی و استقامتی بدید آمد.

چون اهل و اعیال اکثری آن طرف آب بود عبدالله خان دریاخان را از آب گذرانیده بدان سمت فرستاد. ابراهیم خان به استماع این خبر احمد بیگ خان را همراه گرفته، آن طرف شتافت و مردم معتبر را به حراست و محافظت قلعه بازداشت، و سفاین جنگی را که به اصطلاح هندنواره می گویند، پیش از خود بدان سمت فرستاد تا سر راه آن فوج گرفته، نگذارند که از آب عبور نمایند. اتفاقاً پیش از رسیدن نواره، دریاخان از دریا گذشته بود. ابراهیم خان احمد بیگ خان را به جنگ و روان کرد و کنار دریا بین العسکرین جنگ اتفاق افتاد. جمعی کثیر از طرفین به قتل رسیدند. احمد بیگ خان عطف نموده به ابراهیم خان پیوست، و از تسلط و غلبه غنیم آگاه ساخت. ابراهیم خان کس به طالب بعضی مردم کار آمدنی به قلعه فرستاد که وقت کومک است. گروهی از جوانان خود را به ابراهیم خان رساندند. دریاخان آگاهی و اطلاع یافته، چند گروه پست تر و عقب تر حرکت کرد. چون نواره در تصرف ابراهیم خان بود عبور لشکر شاه جهان از دریای گنگ میسر نمی گشت.

درین اثنا نتلیه راجه نام زمینداری آمده اظهار کرد که اگر فوجی همراه من تعیین کنند، در طرف بالای آب قریب به حدود متعلقهٔ خود چند منزل کشتی را به دست

آورده افواج را از آب بگذرانم. شاه جهان عبدالله خان را با هزاروپانصد سوار نام زد کرد تا از گذری که او رهنمایی کند عبور نموده بر سراردوی ابراهیم خان تاخت برد، و او با فوج به رهبری تتلیه راجه به سرعت باد از آب گذشته بدریاخان پیوندد.

چون این خبر به ابراهیم خان رسید سراسیمه به عزم رزم شتافت. نورالله نام سید زاده را که از منصبداران تجویزی او بود با هزار سوار هر اول قرار داد. احمد بیگ خان را با هزار سوار طرح کرد و خود با هزار سوار در قول ایستاد و بعد از تلاقی فریقین جنگ عظیم در پیوست و عبدالله خان بر فوج هر اول تاخته نورالله را منهزم ساخت و جنگ به احمد بیگ خان پیوست و او مردانه ایستاده زخمهای منکر برداشت. ابراهیم خان از مشاهده این حال طاعت نیاورده جلو انداخت و عبدالله خان نیز بر فوج ابراهیم خان حمله آورد. رفیقان او عنان ثبات از دست داده طریق هزیمت سپردند و سر رشته انتظام افواج از هم گسیخت، و ابراهیم خان با معدودی پای عزیمت بر جاداشت. هر چند مردم جلو او را گرفته خواستند که از آن معرکه بل مهلکه بر آرند راضی نشده، گفت که مقتضی همت و مردانگی این کار نیست. چه دولت بهتر از این که در خدمت پادشاهی جان نثار کنم. هنوز سخن تمام نگشته بود که از اطراف هجوم آورده به زخمهای کاری کارش تمام ساختند، و نظریک نامی از نوکران عبدالله مباشر قتل او گردید. بالجمله سر او را بریده پیش شاه جهان فرستاد، و جمعی که در حصار مقبره متحصن بودند از مردن ابراهیم خان وقوف یافته دلها از دست دادند.

درین وقت رومی خان نقبی را که به پای حصار رسانیده بود آتش داده چهل ذره از دیوار حصار منهدم گشت و حصار مسخر گردید و گریختگان خود را در دریای افکندند. و اگر کشتی به دست می آمد هجوم آورده غرق می گشتند و گروهی که گرفتاری عیال سلسله بای آنها بود رفته تلاقی می شدند و میرک جلائر که از عهده های آن صوبه بود دستگیر شد، و از همراهان شاه جهان عابد خان دیوان و شریف خان بخشی و سید عبدالسلام باره و حسن بیگ بدخشی و چندی دیگر جان نثار گشتند.

چون احمد بیگ خان با جمعی از منصبداران آن صوبه از میدان نبرد برآمده به صوبه دهاکه که دارالملک بنگاله است، و اهل و عیال و اندوخته های ابراهیم خان نیز در آنجا بود حرکت نمود چون به دهاکه رسید احمد بیگ خان کام ناکام با دیگر مردم به ملازمت می رسد و مبلغ چهار لک رویه نقد از اموال ابراهیم خان و پنج لک رویه از اموال میرک جلائر و غیره متصرف گشتند و پانصد زنجیر فیل و چهارصد رأس اسب کونت که در آن ولایت بهم می رسد از ضمایم غنائم گشت، و اقشمه و امتعه وافر به قید ضبط در آمد و نواره و

توپخانه چندانکه در خود پادشاهان ذی شوکت بود به دست افتاد.

سه لك رویه به عبدالله خان و دولك رویه به راجه بهیم و يك لك رویه به دریان خان و پنجاه هزار رویه به وزیر خان و پنجاه هزار رویه به شجاعت خان و پنجاه هزار رویه به محمد نقی و پنجاه هزار رویه به بیرم بیگ بخشیدند، و همچنین به مردم دیگر در خور پایه و مراتب کم و بیش رسید.

چون از ضبط آن ملك و پرداخت داراب خان پسر خانانان را که تاحال مقید بود از قید برآورده و سوگند داده حکومت بنگاله را به او تفویض کردند وزن او را با يك دختر و يك پسر شاه نواز خان همراه گرفتند و به عزم تسخیر ملك بهار متوجه گشتند. و راجه بهیم پسر رانا را که درین هرج و مرج از خدمت ایشان جدایی اختیار کرده بود به رسم منقلا با فوجی پیشتر از خود به صوب پته روانه گردانید.

چون صوبه پته در جاگیر شاهزاده پرویز مقرر بود و ایشان مخلص خان دیوان خود را به حکومت و حراست آن ملك مقرر داشته الله یار پسر افتخارخان و شیرخان افغان را به فوجداری گذاشته بودند، پیش از رسیدن راجه بهیم پای همت آنها از جارفت و توفیق یآوری نکرد که حضار پته را استحکام داده روزی چند تا رسیدن لشکر معطل دارند تا الله آباد عنان مسارعت باز نکشیدند و بهیم به شهر پته درآمده آن ملك را متصرف گشت و بعد از چند روز شاه جهان بسیاری از کومکیان به بنگاله رسید و جمعی کثیر از متعینان بهار و جاگیرداران آنجا قرار همراهی دادند و از اطراف و نواحی نیز پنج شش هزار سوار آمده نوکر شدند.

سید مبارک که حارس قلعه رهناس بود با وجود استحکام قلعه و استعداد قلعه داری حصار را حواله نمود. زمیندار او جینه و دیگر زمینداران آن حدود به اراده رفاقت پیوستند. عبدالله خان و راجه بهیم را بطریق منقلا به صوب الله آباد و دریان خان را با فوجی بجانب نانکیور فرستاده خود نیز متعاقب حرکت نمود. چون عبدالله خان بگرجو ساپسور پیوست جهانگیر قلی خان پسر خان اعظم که حکومت جونپور داشت نزد میرزا رستم به الله آباد رفت و عبدالله خان از عقب شتافته در قصبه جهوسی که بر لب آب کنگ در مقابل الله آباد واقع است فرود آمد و بهیم بفاصله پنج کسره از الله آباد اقامت نمود. شاه جهان به جونپور رسیده توقف ورزیدند. عبدالله خان به ضرب توپ و تفنگ و نواره عظیم که همراه داشت از آب عبور نموده در ظاهر الله آباد فرود آمده به کار محاصره پرداخت. میرزا رستم در قلعه متحصن گشته رایت جنگ و جدال افراخت، و از درون و بیرون صغیر

تیر و تفنگک پیام مرگ دشوار اجل درگوش دلیران می‌انداخت. فتنه و آشوب عظیم در آن سرزمین پدید آمد.

**احوال دکن:** اکنون عنان اشتهب خوش خرام خامه را به جانب تحریر احوال دکن منعطف می‌گرداند. سابقا تحریر یافته که عنبر حبشی علی شیر نامی وکیل خود را نزد مهابتخان فرستاده نهایت عجز و فروتنی ظاهر ساخت به امید آنکه مدار مهمات صوبه دکن به عهده او مفوض گردد. ر چون او را با عادلخان ابواب منازعت و مخاصمت مفتوح گشته بود امید آن داشت که به امداد بنده‌های درگاه سلاطین سجده‌گاه آثار تسلط بسر او ظاهر سازد؛ و همچنین عادلخان نیز به جهت دفع شر او تلاش می‌کرد که مدار اختیار آن صوبه به قبضه اقتدار او حواله شود. آخر افسون عادلخان کارگر افتاد و مهابت خان جانب عنبر را از دست داده به کامروائی عادلخان پرداخت. و چون عنبر بر سر راه بود ملا محمد لاری وکیل عادلخان از جانب او نگران خاطر داشت مهابت خان فوجی از لشکر منصور به بالا کهاات تعیین فرمود که بدرقه شده ملا محمد را به برهانپور رساند. عنبر از شنیدن این اخبار متردد و متوهم گشته بانظام الملك از شهر کهر کی برآمده به قندهار که بر سرحد ولایت گلکنده واقع است شتافت، و فرزند آن را با احمال و اثقال بر فراز قلعه دولت آباد گذاشته کهر کی را خالی ساخت، و شهرت انداخت که به سرحد قطب الملك می‌روم که زر مقرر خود را ازو بازیافت نمایم.

بالجمله چون ملا محمد لاری به برهانپور پیوست مهابتخان تا شاه پور به استقبال رفته، نهایت گرمی و دلجوئی ظاهر ساخت، و از آنجا به اتفاق متوجه ملازمت شاه پرویز گردیدند، و سربلند رای را به حکومت و حراست شهر برهانپور گذاشت و جادورای او- دارام را به کومک او مقرر داشت. و پسران اولین و برادران دویمین را به جهت احتیاط همراه گرفت و چون ملا محمد به خدمت شاهزاده پیوست مقرر گشت که او با پنجهزار سوار در برهانپور بوده به اتفاق سربلندی رای تمشیت احکام و انتظام مهام نماید. و امین الدین پسر او با هزار سوار در خدمت شتابد. به این قرار داد مشارالیه را رخصت فرموده خلعت با شمشیر مرصع و اسب و فیل مرحمت نموده و به محمد امین ولد او نیز خلعت و اسب و فیل با پنجاه هزار روپیه مدد خرج عنایت گردید. و محمد امین را همراه خود گرفتند. و مهابتخان از جانب خود یکصد و ده اسب و فیل، و هفتاد هزار روپیه نقد، و یکصد و ده خوان اقمشه، به ملا محمد و پسر او و دامادش تکلف نمود.

**ورود موکب جهانگیر به کشمیر:** نوزدهم خرداد نزول حضرت شاهنشاهی در

خطه کشمیر اتفاق افتاد. اعتقاد خان از نفایس کشمیر که درین مدت ترتیب داده بود بر سیل پیشکش معروض داشت. درین ولا به سامع جلال رسید که یلنگتوش اوزبک سپه سالار نذر محمد خان اراده نمود که حوالی کابل و غزنین را بتازد و خانزاد خان بر مهابتخان با امرایی که به کومک او مقرراند از شهر بر آمده به مدافعه و مقاتله همت مصروف داشته، بنا برین غازی بیگ که از خدمتگاران نزدیک بود بداکچو کی رخصت شد که از حقیقت کار اطلاع حاصل نموده خبر مشخص بیارد، و از قضا با آنکه چون عبدالعزیز خان قلعه قند هار را به جهت نا رسیدن کومک به شاه عباس حواله نموده و این معنی بر مزاج شاهنشاهی گرانی داشت.

درین ولا او را حواله سید و نام منصبداری فرمودند که از بندر سورت بر سر کشتی نشانیده به مکه معظمه روانه سازد و متعاقب فرمان شد که مشارالیه را از هم گذرانند. آن بیچاره در اثنای راه به قتل رسید. خواجه مذکور از گشاده رویی و خوشخویی و بی تکلفی بهره مند بود. امید که اهل آمرزش باد.

درهفتم تیرماه آرام بانوبیگم همشیره قدسیه آنحضرت به مرض اسهال ودیعت حیات سپرد. حضرت عرش آشیانی آن غفت سرشت را بغایت دوست می داشتند. در چهل سالگی چنانکه بدنیا آمده بود رفت.

درین تاریخ از عرضداشت غازی بیگ به وضوح پیوست که یلنگتوش به جهت ضبط الوس هزارجات که یورت آنها در حدود غزنین واقع است و از قدیم به حاکم غزنین مالگذاری می نمودند قلعه ای در موضع صوار از مضافات غزنین ساخته، همشیره زاده خود را با فوجی آنجا گذاشته بود. سران الوس هزاره نزد خانزاد خان آمده استغاثه نمودند که ما از قدیم رعیت و مالگذار حاکم کابل ایم. یلنگتوش می خواهد که ما را بتعدی ایل و فرمان بردار خود سازد. اگر شما شر او را از ما کفایت کنید و دست تعدی از ما بازدارید به دستور سابق رعیت و فرمان پذیریم والا ناگزیر به او ملتجی گشته خود را از آسیب بیداد و ظلم اوزبکان محافظت نماییم. خانزاد خان فوجی به کومک هزاره ها فرستاد و خواهر زاده یلنگتوش به مدافعه و مقاتله پیش آمده در اثنای زد و خورد با جمعی از اوزبکان به قتل رسید و سپاه متصور قلعه او را با خاک برابر ساخته به ظفر و فیروزی معاودت معطوف داشتند.

یلنگتوش از استماع این خبر خجالت زده کردار خویش گشته از نذر محمد خان برادر امام قلی خان دارای توران التماس نمود که بتاخت سرحد کابل شتافته خود را از آن

انفعال بر آورد. در ابتدا نذر محمد خان و اتالیق و عمده های لشکر او تجویز ابن جرأت و بیباکی نمی نمودند بعد از مبالغه و اغراق بسیار رخصت حاصل نموده با ده هزار سوار اوزبک و المانچی روی ادبار به این حدود نهاد. خانزاد خان به استماع این خبر مردمی که در تهرانجات بودند طلبیده به ترتیب اسباب قتال و جدال پرداخت و بنده های جانشینان و بهادران عرصه کارزار همه یکدل و یکرو به جنگ قرار دادند.

بالجمله چون بهادران عرصه شهادت بموضع شیر گهر که در ده کروهی غزنین واقع است معسکر آراستند و از آنجا افواج را ترتیب داده و جیب پوشیده متوجه پیش شدند، خانزاد خان با جمعی از منصبداران پدر خود در غول پای ثبات افشوده و مبارزخان افغان و انیرای سنکدن و سید حاجی و دیگر بهادران را در فوج هراول مقرر داشت و هم چنین فوج جرانغار بر انغار و طرح به آیین شایسته ترتیب داده از ایزد جل سبخانه و تعالی نصرت و فیروزی درخواست نمود.

چون مذکور میشد که سپاه اوزبک در سه کروهی غزنین لشکرگاه ساخته دولتخواهان را به خاطر می رسد که شاید روز دیگر تلاقی قریقین اتفاق افتد. قضا را همین که سه کروه از موضع شیر گهر گذشتند قراولان اوزبک نمایان شدند و قراولان لشکر منصور قدم جلادت پیش گذاشته جنگ انداختند و عساکر اقبال با توپخانه عالی رفیلان کوه شکوه آهسته و آرمیده بان انداخته و توپ زده شتافتند.

اتفاقا یلنگتوش در پس پشته بر غنچی شده ایستاده بود و قصدش آنکه چون لشکر منصور کوفته و مانده از راه برسد از کمین گاه برآمده کارزار نماید. مبارزخان که سردار فوج هراول بود غنیم را دیده جمعی را به کومک قراولان می فرستد و آنها نیز کس نرسد یلنگتوش فرستاده از رسیدن افواج قاهره آگاه می سازند یک کروه به لشکر مانده سپاهی غنیم نمایان می شود آن مقهور مردم خود را افواج ساخته بود، یک فوج بسا هراول لشکر منصور مقابل می گردد و خود بسا فوج دیگر بفاصله یک تفنگ ایستاده عنان ادبار میکشد.

چون فوج مخالف بحسب کمین از بهادران فوج هراول فزونی داشت بهادران قول گرم و گیرا شتافته خود را به کومک هراول رسانیده نخست بان و زنبورک و توپ و تفنگ بسیار می زنند، و از پس فیلان جنگی را دوانیده کارزار می نمایند و جنگ به امتداد و اشتداد می کشد، در چنین وقت یلنگتوش خود را به کومک می رساند و معهذاکاری نمی سازد و پای همت آنها از جا می لغزد و بهادران عرصه شهادت در بسر داشتن و بستن و

تاختن و انداختن کارنامه جلادت و جانپاری بتقدیم رسانده مخالفان تاب نیاورده جلو برمی گردانند و هژیران بیشه شهامت آن مقهوران بخت برگشته را تاقلعه جماء کوشش کرده از میدان جنگ دور بود زده و کشته تعاقب نمودند و قریب سیصد اوزبك تلف تیغ بیدریغ ساختند، و موازی هزارراس اسپ و اسلحه بسیار که مخالفان در راه از گرانسی انداخته بودند به دست سپاه منصورافتاد، و فتحی عظیم که عنوان فتوحات تواند بود به تأیید ایزد جل سبحانه چهره گشای مراد گشت.

چون این خبر بهجت اثر به مسامع جلال رسید بنده های شایسته خدمت که درین جنگ مصدر خدمات و ترددات پسندیده گردیده بودند هر کدام درخور استعداد و حالت خویش به اضافه منصب و اقسام مراحم و نوازش سرافرازی یافتند.

یلنگتوش اوزبك است نامش هستی بوده یلنگ برهنه راگویند و توش سینه راگویند جنگی سینه وارتخته بود از آن روز یلنگتوش اشتها ریافته اکثر اوقات در میان قندهار و غزنین به سر می برد و چون مکرر به خراسان شتافته و ستیزه های سپاهیان نموده توان گفت که شاه عباس از او در حساب بوده.

**گشته شدن فهیم غلام خانخانان:** مقارن این حال از عرضداشت فاضل خان واقعه نگار دکن به مسامع جلال رسید که چون ملا محمد لاری به برهانپور رفت و خاطر اولیای دولت از ضبط نسق صوبه دکن اطمینان پذیرفت، شاهزاده پرویز با مهابتخان و دیگر امرا به صوب ملک بهار و بنگاله نهضت فرمودند. و چون خاطر از فتنه سازی و نیرنگ پردازی خانخانان نگرانی داشت، و داراب پسر او در خدمت شاه جهان بود، به صلاح و صوابدید دولتخواهان او را نظر بند نگاه می داشتند. مقرر شد که متصل به دولتخانه شاهزاده خیمه ای به جهت او برپا کنند و جانان بیگم صبیحه او که در عقد ازدواج شاهزاده دانیال بود و شاگرد رشید پدر خود است با پدر یکجا بسر برد، و جمعی از مردم معتبر بر درخانه او پاس دارند.

بعد از آنکه جمعی را به جهت ضبط اموال بر دایره او فرستادند و خواستند که فهیم نام غلام او را که از عمده های دولت او بود و شجاعت را با کاردانی جمع داشت مقید سازند، او رایگان خود را به دست دیگر نداد و پای همت افشرد با پسر و چندی از نوکران داد مردی داده جان فدای آبرو نمود. در خلال این احوال افضلخان دیوان شاه جهان که در بیجاپور مانده بود به درگاه والا شتافته دولت زمین بوس دریافت و مشمول عواطف خسروانه گردید.

**جنگ میان شاهزاده پرویز و شاهجهان:** مقارن این خبر نبرد آرایسی

شاهزادگان با هم دیگر رسیدند. شرح این داستان آنکه چون سلطان پرویز و مهابتخان به حوالی الله آباد رسیدند، عبدالله خان دست از محاصره قلعه بازداشته به جهوسی مراجعت نمود و چون دریا خان با فوجی کنار آب را استحکام داده بود، و کشتی ها را به جانب خود کشیده روزی چند عبور لشکر پادشاهی در توقف افتاد؛ و شاهزاده پرویز و مهابتخان در کنار آب مذکور معسکر آراستند و دریاخان ضبط گذرها می نمود تا آنکه زمینداران هیس که در آنحدود اعتباری تمام دارد سی منزل کشتی از اطراف به دست آورده چند گروه بالای آب گذری بهمرسانیده رهبری کردند و تا دریاخان آگاهی یافته به مدافعه و مقاتله پردازد لشکر پادشاهی از آب گذشت. لاعلاج دریاخان صلاح در توقف ندیده، به جانب جونپور شتافت و عبدالله خان و راجه بهیم نیز به اشاره او به طرف جونپور روان شدند و التماس نهضت به صوب بنارس کردند. شاه جهان پردگیان حرم را به قلعه فلك اساس رهتاس فرستاده، خود به طرف بنارس حرکت نمود. و عبدالله خان و راجه بهیم و دریا خان به لشکر پیوستند. شاه جهان به بنارس رسیده از آب گنگ گذشت، و بر کنار آب تولس اقامت نمود. شاهزاده پرویز و مهابت خان به دمدمه رسیدند و آقا محمد زمان طهرانی را با طایفه آنجا گذاشته از آب گنگ بگذشت و خواستند که از آب تولس عبور نمایند. بیرم بیک مخاطب خان دوران فرموده شاه جهان از آب گنگ بگذشت، و روی به آقا محمد زمان آورد. محمد زمان به جهوسی شتافت. بعد از چهار روز خاندوران با غرور موفور در رسید. آقا محمد زمان به استقبال شتافت و در آن معرکه دست برد عظیم و کاری شگرف کرد. خاندوران بعد از هزیمت سپاه خود در رزمگاه توقف نموده، تنها به هر طرف می ناخت و می کوشید تا به قتل رسید. سر او را به درگاه شاهزاده پرویز فرستادند و آنجا برنیزه کردند.

رستم خان که سابقا نوکر شاه جهان بود گریخته، به شاهزاده پرویز پیوسته بود، گفت خوب شد که حرام خور بقتل رسید. جهانگیر قلیخان پسر خان اعظم حاضر بود گفت او را حرام خور و باغی نتوان گفت ازو حلال نمک تر مرد نباشد که در راه صاحب خود جان داده و ازین بیشتر چه توان کرد. بنگرید که اکنون نیز سرش از همه سرها بلند تر است. بالجمله بعد ازین واقعه خاندوران شاهزاده پرویز عظیم شادمان شد و آقا محمد زمان را نوازش فرمود.

بعد ازین واقعه شاهجهان با سرداران سپاه کنکاش نمود اکثر دولخواهان خصوصا راجه بهیم صلاح در جنگ صف دیدند، مگر عبدالله خان که اصلا راضی به این نمی شد، و بعرض می رسانید که چون لشکر پادشاهی به حسب کمیت و کیفیت بر سپاه ما فزون دارد چنانچه لشکر پادشاهی قریب چهل هزار سوار و پیاده موجود است و لشکرشاهی از



نوکران قدیم و جدید تا هفت هزار سوار نمی کشد مناسب حال آن و صلاح در آن است که لشکر جهانگیری را در همین سرزمین گذاشته خود را از راه اوده و لکهنور بنواحی دهلی رسانیم، و چون این گروه انبوه بدانصوب شتافته نزدیک رسند به طرف دکن متوجه شویم، ناگزیر لشکر پادشاهی از بسیاری حرکت و گرانی اسباب حشمت عاجز شده آشتی خواهند کرد، و اگر صلح صورت نیندد در آن زمان بمقتضای وقت عمل باید فرمود. شاه جمجاه از کمال غیرت و جلالت این سخن را به سمع قبول اصفا نموده قرار بر جنگ صف داده، به این عزیمت پا در رکاب آورده، ترتیب افواج فرمود. در قسول خود ایستاده در برانغار عبدالله خان و جرانغار نصرتخان و در هراول راجه بهیم و بردست راست راجه دریا خان با طایفه افغانان، و بر دست چپ بهار سنگه و غیره پسران نوسنگدیو و درالتمش شجاعخان و شیر بهادر مخاطب بشیر خواجه و رومی خان میر آتش توپخانه را پیشتر روانه ساخت.

مقارن این حال شاهزاده پرویز و مهابتخان صفوف نبرد آراسته به عرصه کارزار شتافتند و کثرت سپاه پادشاهی به مثابه ای بود که سه لشکر شاه جهان را فرا گرفته حلقه شان در میان داشت و رومیخان میر آتش توپخانه را پیش برد و میکن که هزار گلوله توپ انداخته باشد. از غرائب اتفاقات آنکه گلوله بر کسی نخورد و توپها گرم شده از کار بازماند، و چون فاصله میان توپخانه و هراول فوج شاه جهان بسیار شد هراول لشکر پادشاهی به جانب توپخانه مطمئن خاطر تاخت و مردم توپخانه تاب نیاورده را هزیمت سپردند و توپخانه به تصرف مردم پادشاهی در آمد.

از مشاهده این حال دریاخان افغان که در دست راست هراول بود بی جنگ راه فرار سپرد و از برگشتن افواج دست چپ هراول نیز ویران گردید. ناگزیر راجه بهیم کثرت مخالف خود را به نظر اعتبار در نیاورده با معدودی از راجپوتان قدیمی خویش توسن همت برانگیخت و بر قلب لشکر پادشاهی رسیده به شمشیر آبدار کارزار نمود و جناحوت نام فلی که در پیش بود به زخم تیرو تنگ از پا افتاد و آن شیریشه جرأت و جلالت با راجپوتان جان نثار پای مردانگی قایم کرده آثار شجاعت و تهو و ظاهر ساخت. جوانان چیده و سپاهیان جنگ دیده که برگرد و پیش سلطان پرویز و مهابتخان ایستاده بودند از اطراف و جوانب هجوم آورده آن یکه تاز را به تیغ بیدریغ بر خاک هلاک انداختند و او تا رمقی داشت کارزار کرد، جان نثار شد و بهیم راتهور و پرتهی راج واکی راج راتهور با چندی از مقهوران رزم دوست در عرصه کارزار زخمی افتادند.

از کشته شدن راجه بهیم و برهم خوردن فوج هراول شجاعخان که رفیق فوج التمش بود نیز منهزم شد، و شیرخواجه که سردار آن فوج بود قدم برجای داشته مقتول گردید. چون هراول و التمش از پیش برخاست و جنگ به قول رسید فوج جرانفار که سرگروه آن نصرنخان بود تاب نیاورده طرح داد، و شاه جهان با عبدالله خان که در برانفار بود و جمعی از سپاه که مجموع به پانصد سوار نمی گشتند پای تحمل استوار نموده دلاوران به مقابله ترغیب و تحریض می نمود تا آنکه اکثری کشته و زخمی شدند، و غیر از فیلان علم و طوغ و قورخانه - خاصه و عبدالله که به جانب دست راست به اندک فاصله ایستاده بود چیزی به نظر در نمی آمد. درین وقت تیری به جبهه خاصه رسید و ایزد جل اسمه ذات مقدس را به جهت مصلحتی محافظت نمودند.

شیخ تاج الدین را که از خلفای خواجه باقیست قدس سره دور آن معرکه همعنان شاه جهان بودند تیری بر رخسار خورده از بناگوش سر بر آورد. درین وقت شاه جهان یوسفخان را نزد عبدالله خان فرستاده پیغام کرد که کار به جای نازک رسیده مناسب حال و ملایم شان ما آنست که با معدودی که همراه مانده اند، نوکل به کرم الهی نموده بر قلب لشکر پادشاهی بتازیم، تا آنچه رقم زده کلك تقدیر است به ظهور رسد. عبدالله خان خود نزدیک رفته گفت که کار از آن گذشته که بر تاخت و نرود اثری مترتب گردد این دست و پا زدن محض بیهوده و بیقاعده است. سلاطین سلف چون امیر تیمور صاحبقران و حضرت بابر پادشاه و همچنین اکثر صاحبان داعیه را در مبادی سعی و تلاش مکرر چنین وقایع اتفاق افتاده، در آن حالت صعب ضبط احوال فرموده عنان از عرصه کارزار منعطف ساخته اند و به دشمن کامی قرار نداده، به دولتی رسیده جمعی از فدویان که در رکاب سعادت حاضر بودند، گستاخانه دست بر جلو انداخته شام اتی از عرصه کارزار بر آوردند و لشکر پادشاهی به اردوی شاهی در آمده بغارت و ضبط اموال و اسباب پرداختند. و این قدر را غنیمت شمرده بتعاقب نشناختند. و شاه جهان به چهار کوچ بر فراز قلعه رهتاس نزول نمود و سه روز در قلعه توقف نموده از لوازم قلعه داری خاطر جمع ساخت و سلطان مراد بخش را که در همان ایام قدم به عالم وجود نهاده بسود با دایه ها و آنکه ها در آنجا گذاشته با دیگر شاهزاده ها و اهل حرم به جانب پته و بهار نهضت فرمود.

چون این اخبار به مسامع قدسیه رسید مهابنخان را به خطاب خانجهان سپه سالار نامور ساخته به منصب هفت هزاری ذات و هفت هزاری سوار از قرار دوا سپه و سه اسپه شرف امتیاز بخشیدند و طوغ علاوه عواطف گشت.

**احوال دکن:** اکنون مجملی از سوانح دکن رقمزدهٔ كلك وقایع نكار می‌گردد، كه چون ملك عنبر به سرحد ولایت قطب الملك شتافت مبلغ مقررى كه هر سال به جهت خرج سپاه می‌گرفت و درین دو سال موقوف مانده بود باز خواست نموده مجدداً به عهد و سوگند خاطر از آن جانب وا پرداخت، و به حدود ولایت بندر رسید و مردم عادلخان را كه به حراست آن ملك مقرر بودند زبون و بسی استعداد یافته غافل بر سر آنها تاخت، و بندر را تاراج نموده از آنجا با جمعیت و استعداد فراوان بر سر عادلخان شتافت.

چون عادلخان اكثری از مردم كاردیده و سرداران پسندیدهٔ خود را همراه ملا محمد لاری به برهانپور فرستاده بود، و جمعی كه به دفع شر او كفایت كنند حاضر نداشت، صلاح وقت در پای عزت و محارست خود دانسته در قلعه بیجاپور متحصن شد و به استحكام برج و باره و لوازم قلعه‌داری پرداخته كس به طلب ملا محمد لاری و لشكری كه همراه او در برهانپور بود فرستاده، و بمتصدیان صوبه مذکور به تأكید و مبالغه نوشت كه حقیقت اخلاص و دولتیخواهی من بر همهٔ دولتیخواهان ظاهر و هویداست، و خود را از متعلقان آن درگاه می‌دانم. درین وقت كه عنبر حق ناشناس بامن چنین گستاخی نموده چشم آن دارم كه جمیع دولتیخواهان با سپاهی كه در صوبه موجود دارند به كوك من متوجه گردند، تا این غلام فضول را از میان برداشته، سزای كردار در دامن روزگار او گذاشته آید. در هنگامی كه مهابتخان با شاهزاده پرویز متوجه الله آباد شد سربلند رای به حكومت و حراست برهانپور باز داشته مقرر نموده بود كه در مهمات كلی و جزوی به صوابدید ملا محمد لاری كاری كند و در انتظام مهم دكن از صلاح او انحراف نورد.

چون ملا محمد بسیار بجد شد و مبلغ سه لك هون كه قریب دوازده لك روپیه باشد به صبغةٔ مدد خرج لشكر به متصدیان آنجا داد و نوشته‌های عادلخان در باب كوك به مهابتخان رسید، و ازو نیز تجویز این معنی نموده، به متصدیان دكن نوشت كه بی تأمل و توقف همراه ملا محمد به كوك عادلخان شتابند، ناگزیر سربلند رای معدودی در برهانپور توقف گزید و لشكرخان و میرزا منوچهر و خنجر خان حاكم احمد نگر و جانشینان حاكم بیرو رضویخان و تر كمان خان و عقیدتخان بخشی و اسد خان و عزیز الله و جادورای و اودارام و سایر امرا و منصبداران كه از تعیناف صوبه دكن بودند با ملا محمد لاری بكوك عادلخان به قصد استیصال عنبر شتافتند.

چون عنبر ازین معنی وقوف یافت او نیز نوشته‌ها به بنده‌های درگاه فرستاد كه من از

غلامان در گاهم نسبت به سکان آن جناب گستاخی و بی ادبی از من به ظهور نیامده به چه تقصیر و کدام گناه در مقام خرابی و استیصال من درآمده اند و به تکلیف عادلخان و تحریک ملا محمد بر سر من می آیند. میان من و عادلخان بر سر ملکی که در زمان سابق بنظام الملك متعلق بود الحال او متصرف گشته نزاع است و اگر او از بنده هاست من نیز از غلامان ام مرا با او، او را با من واگذارند تا هرچه در مشیت حق است بظهور آید. آنها به این حرف او التفات نفرموده کوچ بر کوچ متوجه آن صوب گردیدند.

هر چند عنبر به الحاح وزاری افزود ایشان بیشتر شدت ظاهر ساختند. ناگزیر از ظاهر بیجاپور به حدود ملک خود پیوست، و بعد از نزدیک رسیدن افواج عنبر دفع الوقت و مدارا نموده روز می گذرانید و سعی در آن داشت که کار به جنگ نرسد؛ و ملا محمد با امرای پادشاهی سردر دنبال نهاده فرصت نمی داد. هر چند او سپر اندازی و مدارای نمود حمل بر عجز و زبونی او کرده در شدت می افزودند و چون کار بر سر تنگ شد و اضطراب دامن گیر گشت، ناگزیر در روزی که مردم پادشاهی غافل بودند و می دانستند که جنگ نمی کند بر گیها از دور نمایان ایشان گردیدند و جمعی گمان بردند که ترك جنگ نموده برآمده اند و میخواهند که گریخته بروند. درین وقت بر مردم عادلخان ریختند و میان مردم او و عنبر جنگ در پیوست، و بحسب تقدیر ملا محمد که سردار لشکر بود کشته شد. ازین جهت سپاه عادلخان را سر رشته انتظام گسیخته گشت و جادورای او و دارام دست به کار نبردند و راه فرار پیمودند. عنبر به آگاهی کار خود کرد و شکست عظیم بر لشکر عادلخان واقع شد، و اخلاصخان و غیره بیست و پنج نفر از سران سپاه عادلخان که مدار دولت او بر آنها بود گرفتار شدند و از آن گروه فرهاد خان را که تشنه خون او بود از سرچشمه تیغ سیراب ساختند؛ و دیگران را مجبوس گردانید و از امرای پادشاهی لشکرخان و میرزا منوچهر و عقیدت خان گرفتار شدند.

خنجرخان گرم و گنبد خود را به احمد نگر رسانید و به استحکام قلعه پرداخت و جان سپارخان نیز بر گشته به بیر که جاگیر او بود رفته حصار بیر را مضبوط ساخت، و جمعی دیگر که از آن ورطه هلاک برآمدند بعضی خود را به احمد نگر رسانیدند و گروهی به برهانپور شتافتند، و چون عنبر به مراد خویش کامروا گردید و آنچه در مخیله او نگذاشته بود بر عرصه جلوه گری نمود اسیران سر پنجه تقدیر را مسلسل و مجبوس به دولت آباد فرستاد، و خود به احمد نگر رفته به محاصره پرداخت. لیکن هر چند سعی نمود کاری از پیش نرفت، ناکام جمعی را بر دور قلعه گذاشته به جانب بیجاپور عنان عزیمت معطوف داشت و عادلخان باز متحصن شد، و عنبر تمام ملک او را با حدود متعلقه پادشاهی که در بالا کها

بود متصرف گشت. جمعیت نیک فراهم آورد، و قلعه شولاپور را که پیوسته میان نظام – الملك و عادلخان بر سر آن نزاع می بود محاصره کرد و یاقوتخان را با فوجی بسر سر برهانپور فرستاد، و توپ ملک میدان را از دولت آباد آورده قلعه شولا پور را به ضرب دست و زور بازوی قدرت مفتوح گردانید. از استماع این اخبار موحدش خاطر اقدس شاهنشاهی به آشوب گرایید.

در خلال این حال مکتوب نذر محمد والی بلخ بنظر مقدس در آمد. خلاصه مضمون آنکه ایسن نیازمند آن حضرت را بمثابة پدر و ولی نعمت خود می داند و بلندگوش بسی رخصت ایسن خیراندیش مصدر چنان گستاخی شد و الحمدلله که تأدیب شایسته یافت. لیکن چون غبار نقاری در میان لشکر کابل و سپاه بلخ حادث شده، امیدوار است که خانزاد خان را از حکومت کابل تغییر فرموده، به جای او دیگری را تعیین فرمایند. از آنجا که منجشی شیوه پسندیده است آن صوبه بمدارالمهامی خواجه ابوالحسن تفویض یافت و احسن الله پسر خواجه به وکالت پدر به حکومت و حراست تعیین گشت؛ و فرمان شد که پنج هزار سوار خواجه را به ضابطه دو اسپه و سه اسپه تنخواه نمایند. و احسن الله به منصب هزار و پانصدی هشتصد سوار و خطاب ظفرخانی و عنایت علم فرق عزت بر افراخت، و خلعت با شمشیر و خنجر و فیل ضمیمه مراحم بیکران گردید، و فرمان شد که خانزاد خان روانه درگاه شود.

**مراجعت از کشمیر به صوب لاهور:** چون زمستان در آمد و خوبیهای کشمیر آخر شد، بنا بر آن به تاریخ یست و پنجم شهریور، رایت اقبال به صوب دارالسلطنه لاهور ارتفاع یافت و در ساعت سعید در آن شهر میمنت بهر نزول دست داد، و مقارن آن صوبداری پنجاب از تغییر صادق خان به رکن السلطنه آصفخان مقرر شد؛ و در خلال این احوال به طرف هرن مناره که شکارگاههای خاص بود توجه فرمودند؛ و درین تاریخ خانزادخان از کابل آمده شرف بساط بوس دریافت؛ و چون خاطر اقدس از نشاط شکار و اپرداخت عنان معاودت به دارالسلطنه انعطاف پذیرفت.

درین وقت عرضداشت مهابتخان رسید. مرقوم بود که شاه جهان از پشته و بهار گذشته به ولایت بنگاله در آمد، و شاه پرویز به عساکر منصوره به ملک بهار پیوست. در اوراق گذشته نگاشته کلک سوانح نگار گشته که شاه جهان دارابخان پسر خانخانان را سوگند داده به حکومت و حراست ملک بنگاله باز داشته و به جهت احتیاط زن اورا با یک پسر و یک برادرزاده اورا همراه گرفته بود. بعد از جنگ توله و انعطاف عنان، زن اورا در قلعه رهناس گذاشته به

دارابخان نوشتند که در گدهی خود را به ملازمت رساند. داراب از ناراستی و زشت خویی صورت حال را طور دیگر در خاطر نقش بسته عرضداشت نمود که زمینداران باهم اتفاق کرده، مرا در محاصره می دارند. ازین جهت نمی توانم خود را به خدمت رسانید. چون شاهجهان از آمدن داراب مأیوس گردید و جمعی همراه که مصدق کاری و ترددی توانستند ماند، و کارخانجات بیوات همراه گرفته به همان راه که از دکن آمده بودند رایت مراجعت برافراشتند و چون داراب چنین ادای ناپسندیده به ظهور آورده خود را مطرود ازل وابد ساخته بود عبدالله خان پسر جوان او را بقتل رسانید.

شاهزاده پرویز صوبه بنگاله را به جاگیر مهابتخان و پسرش تنخواه فرموده عنان - معاونت معطوف داشتند و حکم به زمینداران آنجا شد که داراب را در قبل داشتند تا دست تعرض از و کوتاه داشته روانه درگاه سازند. او آمده مهابتخان را دید و چون خبر آمدن داراب به عرض اشرف اقدس رسانید به مهابتخان فرمان شد که در زنده داشتن آن بی سعادت چه مصلحت به خاطر آورده باید که به رسیدن فرمان گیتی مطاع سر آن سرگشته بادی ضلالت و گمراهی را به درگاه عدالت پناه روانه سازد. بالجمله مهابتخان به موجب حکم عمل نموده سرش را ازین جدا ساخته به درگاه فرستاد.

درین هنگام خانزادخان را خلعت خاصه و خنجر مرصع با پهل کناره واسپ خاصه مرحمت فرموده به صاحب صوبگی بنگاله فرستاد و مقارن آن فرمان جهان مطاع به طلب عبدالرحیم که پیش ازین خطاب خانخانی داشت صادرگشت.

چون در صوبه دکن شورش عظیم دست داد و جمعی از اعیان لشکر اسپر سر پنجه تقدیرگشته در قلعه دولت آباد محبوس ماندند، و شاه جهان از ملک بنگاله به صوب ملک دکن انعطاف عنان نمود ناگزیر مخلص خان بر جناح استعجال نزد شاهزاده پرویز دستوری یافت که سزاوی نمود، ایشان را به امرای عظام روانه دکن سازد. و هم درین ولا قاسم خان از تغییر مقربخان به حکومت و حراست دارالخلافه آگره خلعت فاخره پوشید. درین تاریخ عرضداشت اسد خان بخشی صوبه دکن از برهانپور رسید. نوشته بود که یاقوتخان حبشی با ده هزار سوار موجود به ملکاپور که از شهر بیست گروه مسافت است رسیده و سر بلند رای از شهر بر آمده قصد آن دارد که جنگ اندازد. فرمان به تأکید تمام صادر شد که زنها را تا رسیدن کومک و مدد حوصله بکاربرده تیز جلویی نکنند، و به استحکام برجها پرداخته در شهر تحصن گزینند.

نهضت موکب کیهان شکوه به جانب کشمیر و سیرکوه: در اواسط اسفند سنه هزار و سی و چهار ارتفاع رایت اقبال آیت به دستور معهود به جانب کشمیر اتفاق افتاد. از وقایعی که در ابتدای این سال به ظهور آمد آنکه شاهجهان به ولایت دکن رسید، و عبر شروع در خدمتگاری نموده، به جهت هواخواهی ایشان فوجی به سرکردگی یاقوتخان حبشی به حوالی برهانپور فرستاد که به تاخت و تاراج پردازند، و به شاه جهان نوشت که بزودی بدان صوب حرکت نماید. شاه جهان بدان سمت توجه نموده دیولگانو را مخیم ساخت.

**کار نمایان شاه قلی خان:** عبدالله خان و تقی مخاطب به شاه قلی خان را با فوجی تعیین نمود که به اتفاق یاقوتخان برهانپور را محاصره نموده به لوازم قلعه گیری پردازند. و متعاقب آن خود نیز متوجه شده در لعل باغ که در سوار واقع است فرود آمد. راورتن و دیگر بنده های پادشاهی که در قلعه بودند در استحکام شهر و حصار شرایط اهتمام و لوازم کار آگاهی به تقدیم رسانیده متحصن گشتند؛ و شاه جهان فرمود که از یک طرف عبدالله خان و از جانب دیگر شاه قلیخان به قلعه بچسبند قضا را در طرفی که عبدالله خان بود غنیم هجوم آورده جنگ صعب در پیوست و شاه قلیخان با فدائیکان جان نثار دیوار قلعه را شکسته غنیم مقابل خود را برداشته به حصار درآمد.

سر بلند رای جمعی از مردم کار کرده خود را برابر عبدالله خان گذاشته خود بر سر شاه قلیخان تاخت، و چون اکثری از نوکران زربندی در کوچه و بازار متفرق شده بودند، شاه قلیخان با معدودی در میدان پیش ارك پای همت افشاده، به مدافعه و مقابله پرداخت؛ تا آنکه از بنده های پادشاهی که با او بودند به قتل رسیدند. ناگزیر به ارك در آمده در قلعه را بست و سر بلندی رای محاصره نموده کار بر او تنگ ساخت. شاه قلیخان از روی اضطراب قول گرفته او را دید.

چون این خبر به شاهجهان رسید مرتبه دیگر افواج ترتیب داده حکم یورش فرمودند، و هر چند مبارزان جان سپار و دلیران عرصه کارزار شرایط سعی و کوشش به جا آوردند اثری بر آن مترتب نگشت، و از مردم روشناس شاه بیکخان و تیرانداز خان رسید. شاه محمد نقد حیات در باختند، و بارسیم خود سوار شده حکم یورش نمود. از اطراف بهادران رزم آزما و دلیران قلعه گشا قدم جرأت و جلالت پیش نهاده کارنامه های شجاعت ظاهر ساختند، و از اعیان اهل قلعه لودیکان با جمعی از برادران و با بابا میرک داماد لشکرخان و بسیاری از راجپوتان راورتن علف تیغ انتقام شدند.

درین وقت که کار بر متحصنان به دشواری کشیده بود قضا را تیر تفنگی به گردن سید-

جعفر رسید. او اضطراب کرده، بسرگشت؛ و از عنان تافتن او تمام دکنیان سراسیمه راه فرار سپرده، بسیاری از بیدلان را با خود بردند. مقارن این حال خبر آمد که شاهزاده پرویز و مهابتخان خانخانان با لشکر پادشاهی از بنگاله معاودت نموده، به دریای نرپدا رسیده‌اند. ناگزیر شاه جهان به سمت آباد بالاگهات مراجعت نمودند. درین وقت عبدالله خان از شاه جهان جدایی اختیار نموده، در موضع اندور نشست، و مقارن آن نصرتخان نیز جدایی گزیده نظام الملك شتافته نوکر او شد.

از سوانح سپری شدن روزگار خان اعظم میرزا عزیز کو کلناش است. پدر او از آدمی زادگان غزنین است، و مادرش عرش آشیانی را شیر داده بسود، و آنحضرت پاس این نسبت داشته، میرزا عزیز را بزرگترین امرا ساخته بودند. از و فرزندانش نازهای عجیب می کشیدند. در علم سیرو فن تاریخ استحضار تمام داشت؛ و در تقریر و تحریر بی نظیر بود. نستعلیق را بغایت خوب می نوشت. شاگرد میرزا باقر پسر ملا میرعلی است. به اتفاق ارباب استعداد ریخته قلم او از خط استادان مشهور هیچ کمی ندارد، و در مدعا نویسی ید طولی داشت. و در لطیفه گوئی و خوش طبعی بسی مثل، و شعر همواری می گفت. این رباعی از واردات طبع اوست.

#### رباعی

عشق آمد و از جنون برومندم کرد      وارسته ز صحبت خردمندم کرد  
آزاد ز بند دین و دانش گشتم      تا سلسله زلف کسی بندم کرد  
وفات خان اعظم در شهر احمدآباد گجرات اتفاق افتاد، و نعش او را در دهلی آورده به جوار روضه سلطان المشایخ نظام الدین قدس سره نزدیک به قبر پدرش به خاک سپردند و چون خان اعظم مسافر دارالملک بقا گشت داود بخش را به حضور طلب داشته، خان جهان را به صاحب صوبگی گجرات سرافرازی بخشیده حکم شد که از آگره به احمدآباد گجرات شتافته محافظت آن ملک نماید.

#### وقایع سال بیستم از جلوس اشرف

روز مبارکشنبه دهم جمادی الثانی سنه هزاروسی و چهار آفتاب جهانتاب برج حمل را نوآیین ساخت، و سال بیستم از جلوس اشرف آغاز شد؛ و در دامن کوه بهنر به نشاط شکار پرداخته، یکصد و پنجاه و یک رأس قوچ کوهی به تفتنگ تیرشکار کردند. و در منزل جنکرهتی جشن شرف آراستگی یافت. از بهنر تا این منزل ارغوان زادهای عالی سیر فرمودند، و چون



درین موسوم کوتل پیر پنجال از برف مالا مال می باشد و عبور سوار از فراز آن بغایت دشوار، بلکه محال، لاجرم نهضت موکب کیهان شکوه از راه کربوه پونج اتفاق افتاد. درین کوهستان نارنج بهم می رسد، و دو سال و سه سال بردرخت می ماند. از زمینداران آنجا شنیده شد که قریب نه هزار نارنج در یک درخت می باشد. درین اثنا ابوطالب پسر آصفخان به حکومت لاهور به نیابت پدر مرخص گردید. و درین ولا سید عاشق پسر سردارخان به کوهستان شمالی پنجاب که ضبط و ربط آن به عهده پدرش بود دستوری یافت و او را به کامگار نامور گردانیده منصب چهارصد صدی و و پنجاه سوار عنایت فرمودند.

روز جمعه بهست ونهم در منزل نور آباد که برب دریای بهت واقع است نزول اتفاق افتاد. از کھات بهت تا کشمیر به دستوری که در راه پیر پنجال منزل به منزل جایها و نشیمنها ساخته اند، درین راه نیز اساس یافته و اصلا به خیمه و سایر رخوت فراشخانه احتیاج نیست. درین چند منزل اردوی کیهان پوی به جهت برف و باران و شدت سرما از کربوه های دشوار گذار بصعوبت گذشت و در اثنای راه آبشار خوشی به نظر در آمد که از اکثر آبشارهای بهتر توان گفت. ارتفاعش پنجاه ذرع باشد و عرض آبریسز چهار ذرع. متصدیان منازل صفه غالی محاذی آن بسته اند. ساعتی نشسته پیاله چند نوش فرموده چشم و دل را از تماشای آن بهره دادند. حکم شد که تاریخ عبور لشکر منصور بر لوح سنگی نقش نمایند تا این نقش دولت به صفحه روزگار یادگار ماند. درین منزل لاله و سوسن و ارغوان و یاسمن کبود از کشمیر آورند.

روز یکشنبه غره اردی بهشت قصبه یاره موله که از قصبات کلان کشمیر است به ورود موکب اقبال آراستگی یافت. مردم شهر از اهل فضل و ارباب سعادت و سوداگر و سایر اصناف گروه گروه بر سبیل استقبال، دولت زمین بوس دریاقتند. درین دوه منزل شکوفه زارهای خوب سیر کرده شد، و بندگان حضرت و جمیع امرا به کشتی نشسته متوجه شهر شدند.

روز سه شنبه هژدهم در ساعت سعادت قرین به عمارت دلنشین کشمیر بهشت نظر نزول موکب اقبال اتفاق افتاد، اگرچه دریاغ نور منزل که در میان دولنخانه واقع است آخرهای شکوفه بود لیکن یاسمن کبود دماغ را معطر و منور داشت و در تماشای بیرون شهر اقسام شکوفه جمال افروزی می نمود.

چون بتواتر بنوشته و در کتب طب خصوص ذخیره شاهنشاهی ثبت یافته بود که خوردن زعفران خنده می آورد و اگر بیشتر خورده شود آنقدر خنده کند که بیم هلاکت باشد، حضرت شاهنشاهی به جهت امتحان کسی واجب القتل را از زندان طلب فرموده در حضور خود ربع

سیر زعفرانی که چهل مثقال باشد خورانیده و اصلاً تغییری در احوالش راه نیافت. روز دیگر مضاعف آن که هشتاد مثقال باشد خورانیدند. لبش به تبسم آشنا نشد تا به‌زنده چه رسد و مردن خود چه صورت دارد.

درین ولا حفظ و حراست قلعه کانگرا به انیرای سنگدلن مفوض گشت و داوری بخش از گجرات آمده ملازمت نمود. درین ایام مزاج سردارخان از اعتدال انحراف ورزیده بیماری سوء القتیبه به او عارض شد و رفته رفته منجر به اسهال دموی گشت و بتاریخ یازدهم محرم سنه هزاروسی و پنج در قصبه پنهان و دیعت حیات سپرد. او را در ده نوحصار که زادگاه او بود مدفون ساختند. در سال پنجاهم از ولادتش سپری شد و چون این خبر به مسامع علیه رسید فوجداری کوهستان شمالی پنجاب را به الفخان که از کومکیان او بود تفویض و فرمان شد که کامگار پسرش به ملازمت شتابد و در همین روزها مصطفی خان حاکم تهته رحلت نمود و به صوبه مذکور به شهر یارعتایت شد.

درین ولا از عرضداشت اسد خان بخشی دکن به مسامع جلال رسید که شاهجهان به دیول کانورسید و یاقوتخان حبشی با لشکر عنبر برهانپور را محاصره دارد و سربلند رای پهای غیبت و حمیت بر جاداشته به لوازم قلعداری همت گماشته و پیوسته از بیرون جنگ می‌اندازد و هر چند دست و پا می‌زنند کاری نمی‌سازند و بعد از چند روز خبر رسید که مردم عنبر نیز برخاسته رفتند. چون این معنی به عرض همایون رسید سربلند رای را به صنوف عواطف و مراحم سرافرا فرموده منصب پنجهزاری ذات و پنجهزادسوار و خطاب رام راج که در ملک دکن بالاتر ازین خطاب نمی‌باشد عنایت نمودند.

از سوانح آنکه چون شاه جهان دست از محاصره برهانپور بازداشته به صوب دکن برگشت، در اثنای راه ضعف قوی بر مزاج استیلا یافت، و در ایام تفسر به خاطر رسانید که عذر تقصیرات گذشته از پدر و الا قدر باید خواست. به این اراده حق پسند عرضداشتی مشتمل بر اظهار ندامت و انفعال و استغفار از جرایم ماضی و حال نوشته ارسال داشتند، و حضرت شاهنشاهی فرمانی به خط مبارک خویش قلمی فرموده روانه ساختند. مضمون آنکه اگر داراشکوه و اورنگ زیب را به ملازمت فرستد و قلعه رهناس و قلعه آسیر را که در تصرف کسان اوست به بنده های پادشاهی بسپارد رقم عفو بر جراید تقصیرات او کشیده شود و ملک بالاگهات به او مرحمت گردد.

**فرستادن شاه جهان داراشکوه و اورنگ زیب را:** با پیشکش نمایان به دربار، و دست برداشتن از آسیر و رهناس، این دو حصار استوار بعد از ورود منشور عاطفت،

شاه جهان آداب استقبال تعظیم بتقدیم رسانیده با وجود کمال تعلق و دل بستگی که به شاهزاده ها داشت رضا جوینی والد ماجد را مقدم شمرده این جگر گوشه ها را بانفایسی پیشکش از جواهر و مرصع آلات و فیلان کوه پیکر که موازی ده لک رویه قیمت داشت روانه درگاه والا ساخت و به سید مظفرخان و رضا بهادر که به حراست قلعه رهناس مقرر بودند حکم نمود که به هر کس که فرمان پادشاهی ظاهر سازد قلعه را سپرده همراه سلطان مراد بخش به ملازمت آیند، و همچنین به حیات خان نوشت که قلعه آسیر را به بنده های پادشاهی حواله نموده روانه حضور او گردد و خود بعد از آن به صوب ناسک حرکت نمود و درین ایام عرب دست غیب، که به جهت آوردن سلطان هوشنگ پسر شاهزاده دانیال و عبدالرحیم خانخانان نزد شاهزاده پرویز رفته بود آمده، دولت زمین به سوس دریافت. هوشنگ را به عواطف روز افزون اختصاص بخشیده، به مظفرخان بخشی فرمودند که از احوال او خبردار بوده آنچه به جهت ضروریات او د کار باشد، از سرکار پادشاهی سرانجام نماید و به نوعی سامان سرکار او کند که از هیچ طرف گهرانی خاطر نداشته باشد.

در خلال این حال عبدالرحیم خانخانان به سعادت استانبوس جبین خدمت نورانی ساخت، و زمانی ممتد ناصیه خجالت از زمین برنگرفت. آن حضرت به جهت دلناوای و تملی او فرموده که درین خدمت آنچه به ظهور رسید از آثار قضا و قدر است نه مختار ما و شما. ازین رهگذر خجالت و ملالت را راه ندهید و بعد از تقدیم مراسم زمین بوسی اشارت رفت که بخشیان او را پیش آورده در جای مناسب باز دارند. قبل ازین حضرت شاهنشاهی باغوی نور جهان بیگم و آصف خان فدائیخان را نزد شاه پرویز فرستاده بودند که مهابتخان را از خدمت ایشان جدا ساخته به جانب بنگاله روانه سازد و خانجهان از گجرات آمده بخدمت شاهزاده بپردازد.

درینولا عرضداشت فدائیخان رسید مرقوم بود که در سانگپور به خدمت شاهزاده پیوسته ابلاغ احکام شاهنشاهی نمودم. شاهزاده به جدایی مهابتخان و همراهی خانجهان راضی نیستند و هر چند درین باب به مبالغه و تاکید معروض داشتیم، نتیجه ای بر آن مترتب نشد. چون بودن من در لشکر سود نداشت در سانگپور توقف گزیده قاصدان تیز رو به طلب خانجهان فرستاده ام که به سرعت هر چه تمامتر متوجه این حدود گردد. بالجمله چون حقیقت حال از عرضداشت فدائیخان به عرض مقدس رسید، باز فرمان به تاکید تمام به شاهزاده صادر شد که زنهار خلاف آنچه حکم شده به خاطر راه ندهد و اگر مهابتخان به رفتن بنگالا راضی نشود جریده متوجه حضور والا گردد، و شما با سایر امرادر برهانپور توقف

نمائید.

چون خاطر فیاض از سیر و شکار عرصه دلپذیر کشمیر پرداخت بنا بر آن به تاریخ نوزدهم محرم الحرام سنه هزار و سی و پنج هجری رایات عالیات بصوب لاهور ارتقا یافت. پیش ازین مکرر به عرض رسیده بود که در کوه پر پنچال جانوری می باشد مشهور به همای و مردم آن سرزمین می گویند که طعمه اش استخوان ریزه است، و پیوسته بر روی هوا پروازکنان مشاهد می افتد و نشسته کم می باشد.

چون خاطر اشرف اقدس به تحقیق این مقدمات توجه مفرط دارد حکم شد که از قراولان هر کس تفنگ زده به حضور بیارد هزار و پیه انعام یابد. قضا را جمال خان قراول به بندوق زده به حضور اشرف آورد، و چون زخم به پایش نرسیده بود زنده و تند رست به نظر اشرف درآمد، و فرمودند که چینه دان را ملاحظه نمایند تا خورش او معلوم شود. چینه دان را شکافتند از حوصله اش استخوان ریزه ها برآمد و مردم کوهستان معروض داشتند که مدار خوراک این بر استخوان ریزه ها است، و همیشه بر روی هوا پروازکنان چشم بر زمین دارد، هر جا که استخوانی به نظرش درآمد به نوك خود گرفته بلند می شود، و از آنجا بر زمین به سنگ می اندازد تا بشکند، و ریزه ریزه شود. آنگاه می چیند و می خورد. درین صورت غالب ظن آنکه همای مشهور همین باشد. چنانکه گفته اند.

فرد

همای بر همه مرغان ازان شرف دارد که استخوان خورد و جانور نیاز دارد سرو نوکش به کل مرغ می نماید لیکن سر کلمرغ پر ندارد و این پرهای سیاه دارد. در حضور و زن فرمودند چهارصد و پانزده توله که یک هزار و سی و هفت و نیم مثقال باشد به وزن در آمد.

در نواحی لاهور ابوطالب پسر آصف خان به دولت زمین بوس افتخار انداخت. شب مبارک شب سلخ ماه مزکور در ساعت مسعود به لاهور نزول اقبال اتفاق افتاد که يك لك روپیه به عبدالرحیم خانخان انعام مرحمت شد. درین تاریخ آقا محمد ایلچی شاه عباس شرف سجود حاصل نموده مکتوب محبت اسلوب شاه را با تحف و هدایا که يك دست شاهین سفید از آن جمله بود به نظر مقدس گذراند.

از غرائب آنکه شاهزاده داور بخش شیر و بز پیشکش آورد که با بز الفت گرفته در يك قفس می باشد و به آن بز نهایت الفت و محبت ظاهر می سازد و به دستوری که

حیوانات جفت می‌شوند بزر را در آغوش گرفته حرکت می‌کند. حکم کردند که آن بز را مخفی داشتند. فریاد و اضطراب بسیار ظاهر ساخت. آنگاه فرمودند که بز دیگری به همان رنگ و ترکیب در آن قفس در آوردند. اول آنرا بوی کسود، بعد از آن کمرش بدهان گرفته شکست. فرمودند که میشی را در آوردند. فی‌القرار هم درید و خورد. باز همان بزر را نزدیک آوردند. الفت و مهربانی به دستور سابق ظاهر ساخته بر پشت افتاد و بزر را بروی سینه خود گرفته دهانش را می‌لیسید. از هیچ حیوانی اهلی و وحشی تسا حال مشاهده نشده که دهان جفت خود را بیوسد.

درین ولا فاضلخان را به خدمت دیوانی صوبه دکن سرافراز ساخته منصب هزار و پانصدی هزار و پانصد سوار عنایت نموده، خلعت و اسب و فیل به مشارالیه مرحمت فرمودند، و به سی و دو نفر از امراء آن صوبه خلعت مصحوب او فرستادند. و چون مهابتخان فیلی که در بنگاله و غیره به دست آورده بود تا حال به درگاه والا فرستاده بود و مبلغهای کلی از مصالحه سرکار بر ذمه او بود و نیز از محال جاگیر بنده های درگاه در وقت تغیر و تبدیل مبلغها متصرف گشته بود، بنا بر آن حکم شد که عرب دست غیب نزد مشارالیه رفته فیلانی که پیش او فراهم آمده به درگاه بیارد و مطالب حسابی را از او بازافت نموده، به خدمت شتابد، و اگر او را جوابی و حسابی خرد پسند باشد به درگاه آمده با دیوانیان عظام مفروغ سازد.

مقارن این حال عرضداشت فدائیکان رسیده که مهابتخان از خدمت شاهزاده پرویز دستوری یافته به صوب بنگاله شتافت و خانجهان از گجرات آمده شاهزاده پرویز را ملازمت کرد و هم درینولا عرضداشت خانجهان رسید نوشته بود که عبدالله خان از خدمت شاه جهان جدا شده، این فدوی را شفیع جرایم خویش ساخته، کتابتی مبنی بر اظهار ندامت و خجالت ارسال داشته، به اعتماد کرم و بخشایش آن حضرت نوشته او را به درگاه فرستاده‌ام. امید از مراحم بیکران چنان است که رقم عفو بسر جرایم او کشیده شود. به این موهبت عظمی در امثال و اقربان سرافراز و ممتاز گردانید. در جواب او فرمان شد که. ع:

این درگاه ما درگاه نومیدی نیست

ملتمس او به عزاجابت مقرون گشت. درین تاریخ طهمورس پسر کلان شاهزاده دانیال از خدمت شاه جهان جدا شده به ملازمت شتافت.

نامزد نمودن بهار بانو بیگم صبیبه خود به طهمورث و هوشنگ بانو بیگم صبیبه خسرو به هوشنگ پسران شاهزاده دانیال: قبل از این هوشنگ برادر خرد او به دولت زمین بوس سعادت پذیرگشته بود. درین ولا اونیز به رهنمونی بخت، خود را به قدسی آستان رسانید و به انواع مراسم و نوازش مخصوص گردید، و به جهت سرافرازی آنها تسلیم نسبت خویشی که اصطلاح سلاطین چغتائی «کورگان» گویند فرموده، بهار بانو بیگم صبیبه خود را به طهمورس و هوشمند بانو بیگم صبیبه سلطان خسرو را به هوشنگ نسبت کردند.

درین وقت معتمدخان به خدمت بخشیدگی عز اختصاص یافت.

چون از مدتهای مدید هوای کابل در خاطر قدسی مظاهر سیر می کرد به تاریخ هفدهم اسفندار سنه هزار و سی و پنج بعزم سیر و شکار نهضت موکب اقبال بدان صوب اتفاق افتاد. چند روز ظاهر موضع لاهور مقام فرموده، روز جمعه بیست و سیوم ماه مذکور کوچ فرمودند:

افتخارخان پسر احمد بیگ خان کابلی سراحداد را پیشکش آورده جبین اخلاص بر زمین سود و حضرت شاهنشاهی سر نیازمندی به درگاه بی نیاز فرود آورده، سجدات شکر این موهبت عظمی که از مواهب مجده الهی به تقدیم رسانیده حکم نواختن شادیانه فرمودند، و فرمان شد که سر آن آشفته دماغ تباه اندیش را به لاهور برده از دروازه قلعه بیاویزند.

تفصیل این اجمال آنکه چون ظفرخان پسر خواجه ابوالحسن به کابل رسید شنید که یلنگتوش اوزبک به قصد شورش افزائی و فتنه انگیزی به نواحی غزنین آمده مشارالیه به اتفاق دیگر بنده ها که از تعینات صوبه مذکور اند لشکر فراهم آورده بود. درین اثنا احدات بد نهاد قابو یافته به اشارت آن تباه اندیش به تیراه در آمده راهزنی و دست اندازی که شیوه شنبه آن مفسد سیاه بخت است پیش می کرد و یلنگتوش از آن اراده باطل ندامت گزیده، یکی از خویشان خود را نزد ظفرخان فرستاده، اظهار ملایمت و چاپلوسی نمود، اولیای دولت قاهره خاطر از آنجانب واپرداخته دفع فساد احدات بد نهاد را پیشنهاد همت ساختند؛ و به همان استعداد و جمیعت از راه گردیده برسر آن مقهور روان شدند چون خبر برگشتن یلنگتوش و آمدن لشکر ظفر اثر به آن بد فرجام می رسد تاب مقاومت نیاورده خود را به کوه اوغر که محکمه او بود می کشد و آن بی عاقبت آن کوه را پناه روز بداندیشیده دیواری درپیش دره بر آورده و استحکام تمام نموده ذخیره و سایر اسباب قلعه داری آماده و

مہیا داشت. اولیای دولت ابد قرین، استیصال او را پیشنهاد ہمت ساختہ بہ قدم سعی فراز و نشیب بسیار طی نمودہ بہ درہ مذکور پیوستند و ہمہ یک دل و یک جہت از اطراف ہجوم آورده ہمت بہ تسخیر آن گماشتند.

ہفتم جمادی الاول نقارہ فتح بلند آوازہ ساختہ داد شجاعت و جلالت دادند و ازہنگام صبح تا سہ بہر روز آتش قتال و جدال اشتغال داشت. بعد از سہ بہر بہ میامن عواطف و مراحم الہی ابواب فتح و فیروزی برچہرہ مراد دولتخواہان مفتوح گردید و آن محکمہ بہ تصرف بہادران لشکر منصور درآمد. درین وقت یکی از احدیان شمشیر و کارد و انگشتی کہ یافتہ بود نزد ظفرخان بردہ می نماید و یقین می شود کہ اینہا از آن عاصی است و ظفرخان خود با چندی بر سر آن بدگوہر می رود و ظاہر می گردد کہ بندوقی بہ اورسیدہ و بہ جہنم واصل شدہ. ہر چند منادی کردند ایکن مشخص نگشت کہ این تفنگ از دست کدام کس بہ او رسیدہ بالجملہ سر آن مفسدان مصحوب سردارخان روانہ در گاہ آسمان جاہ کردند و ظفرخان و دیگر بندہ ہای شایستہ خدمت کہ مصدر ترددات پسندیدہ گردیدہ بودند ہر کدام درخور استعداد خویش بہ اضافہ منصب و اقسام نوازش و مراحم اختصاص یافتند.

**وفات رقیہ سلطان بیگم:** درین تاریخ خبر رسید کہ رقیہ سلطان بیگم صبیہ میرزا ہندال منکوحہ حضرت عرش آشیانی در دارالخلافہ اکبر آباد بہ جوار رحمت ایزدی پیوستند. زن کلان آن حضرت ایشان بودند. چون فرزند نداشتند در زمانی کہ شاہ جہان بہ عالم وجود آمدند حضرت عرش آشیانی آن گوہر یکتای خلافت را بہ منکوی بیگم سپردند و آن سریر آرای خلوت سرای قدس متکفل تربیت شاہزادہ والا گہر شد. القصہ در ہشتاد و چہار سالگی بہ نہانخانہ عدم شتافتند.

در خلال این احوال عبدالرحیم ولد بیرم خان مشمول انواع مراحم و اقسام نوازش گردیدہ بتازگی بہ خطاب مستطاب خانخانان فرق عزت بسر افراخت و خلعت واسپ مرحمت نمودہ بہ ایالت سرکار قنوج رخصت فرمودند و مقارن این حال تمامی فیلان مہابتخان کہ قبل ازین فرمان طلب شدہ بود بہ در گاہ رسیدہ، داخل قیلخانہ پادشاہی شدند. و درین روزہا معروض گردید کہ مہابتخان صبیہ خسود را بخواجہ سرخوردار نام بزرگ زادہ نقشبندی نسبت کردہ و چون این وصلت ہی اذن و رخصت آن حضرت شدہ بود بر خاطر اشرف گران آمد و او را بہ حضور اقدس طلبیدہ فرمودند کہ چرا بی دستوری ما دختر چنین عمدہ دولت را گرفتہ؟ جواب پسندیدہ سامان نتوانست نمود. بہ حکم اشرف شلاق بست و رسا

خورده محبوس گردید. درین روزها میرزا دکنی پسر میرزا رستم صفوی به خطاب شاه نواز خان اختصاص یافت. بیست و نهم اسفندار ساحل دریای چناب به ورود موکب مسعود آراستگی یافت.

### وقایع سال بیست و یکم از جلوس مبارک

روز شنبه بیست و دوم جمادی الثانی سنه هزار و سی و پنج نیرجهان افروز به برج حمل تحویل نمود و سال بیست و یکم از جلوس مبارک آغاز شد. بر ساحل دریای چناب يك روز بلوازم جشن نوروزی پرداخته روز دیگر از آن منزل کوچ فرمودند. درین ولا آقامحمد ایلچی شاه فلك بارگاه شاه عباس را رخصت انعطاف ارزانی داشته خلعت با خنجر مرصع و سی هزار روپیه به او مرحمت فرمودند و مکتوبی که در جواب محبت نامه شاهی نگارش یافته بود با گرز مرصع تمام الماس که يك لك روپیه قیمت داشت و کمر مرصع نفیس نادر به رسم ارمغان حواله اوشد.

در اوراق سابق فرستادن عرب دست غیب نبرد مهابتخان بجهت آوردن فیلان رقمزده كلك سوانح نگار گشته و اشارتی بطلب او نیز رفته درین ولا به حوالی اردو پیوست. بالجمله طلب اوبه تحريك و کارپردازی آصفخان شده بود و پیشنهاد خاطر ایشان آنکه او را خوار و یعزت ساخته دست تعرض به عرض و ناموس و جان و مال او درزنند و این مطلب گران را بغایت سبک و سست می گرفتند و او برخلاف ایشان با چهار پنج هزار راجپوت خونخوار یکرنگ يك جهت آمده عیال و اطفال اکثری را همراه آورده که هر گاه کار بجان و کارد باستخوان رسد و از همه راه و همه جهت مایوس گردد برای پاس عزت و ناموس خود بقدر امکان دست و پا زده با اهل و عیال جان نثار شوند.

فرد

وقت ضرورت چونماند گریز دست بگیرد سر شمشیر تیز

با آنکه از روش آمدن او در مردم حرفهای ناملایم مذکور میشد آصف خان در نهایت غفلت و بی پروائی بسر می برد و چون خبر آمدن او به عرض اقدس رسید نخست پیغام شد که تا مطالب سر کار پادشاهی را به دیوان اعلیٰ مفروغ نسازد و مدعیان را به مقتضای عدالت تسلی ننماید راه کورنش و ملازمت مسدود است؛ و دریاب خواجه برخوردار پسر خواجه عمر نقشبندی که مهابتخان دختر خود را باو نسبت کرد سابقا مذکور شد که او را نیز چنگ زده بزنندان سپردند. حکم شد که آنچه مهابتخان باو داده فدائی خان تحصیل نموده به



خزانه عامره رسانید.

چون منزل برکنار آب بهت واقع بود درین روی آب منزل گزید آصفخان با وجود چنین دشمن قوی یازو از سر و جان گذشته در نهایت غفلت و عدم احتیاط صاحب قبله خود یعنی حضرت شاهنشاهی را در آن طرف دریا گذاشته خود با اعیال و احمال و ائقال و خدم و حشم از راه پل عبور نموده و همچنین کارخانجات از خزانه و قورخانه و غیره حتی خدمتگاران و بنده های نزدیک در کل از دریا عبور نمودند. معتمد خان بخشی و میر توزک از آب نگذشته شب در پیشخانه بود.

**ذکر عذر و طغیان وی ادبی مهابتخان:** علی الصباح چون مهابتخان دریافت که کار بناموس و خان اورسیده لاعلاج درین وقت که هیچکس در گرد و پیش حضرت نمانده بود با چهار پنجهزار راجپوت که به آنها قول و عهد نموده بود از منزل خود برآمده نخست برسر پل رسیده قریب دو هزار سوار بر پل می گذارد که پل را آتش زده اگر کسی اراده آمدن داشته باشد به مدافعه و مقابله قدم برجا دارند و خود متوجه دولخانه می گردد. و از در حرم گذشته به پیشخانه معتمد خان رسیده باز پرس احوال نمود و معتمد خان شمشیر بسته از خیمه برآمد. چون چشمش بر و افتاد از احوال حضرت شاهنشاهی استفسار نمود و قریب بصد راجپوت پناه برچه و شمشیر در دست همراه داشت و از گرد و غبار چهره آدم خوب محسوس نمی شد و برسمیت دروازه کلان شتافت. و در آن وقت در فضای دولخانه معدودی از اهل سیاق و غیره و سه چهار خواجه سرا پیش دروازه ایستاده بودند. مهابتخان سواره تا در دولخانه رفته از اسب فرود آمد. در آن وقت که پیاده شده به جانب غسلخانه شتافت قریب دو صد راجپوت همراه داشت. معتمد خان پیش رفته گفت که این همه گستاخی و بیباکی از ادب دور است. نفسی توقف نمایند تا من رفته عرض کورنش و زمین بوس نمایم. اصلا به جواب نپرداخت. و چون بر در غسلخانه رسید ملازمان او تختهای دروازه را که در بانان به جهت احتیاط بسته بودند درهم شکسته به فضای دولخانه در آمدند. جمعی از خواصان که برگرد و پیش آنحضرت به سعادت حضور اختصاص داشتند، از گستاخی او به عرض همایون رسانیدند. آن حضرت از درون خرگاه برآمده بر پالکی نشستند.

درین وقت مهابتخان مراسم کورنش به تقدیم رسانیده آنگاه بر در پالکی گردیده معروض داشت که چون یقین کردم که از آسیب عداوت و دشمنی آصفخان خلاصی و رهایی ممکن نیست، و به انواع و اقسام خواری و رسوایی کشته خواهم شد، از روی اضطرار جرات و دلبری نموده خود را در پناه حضرت انداختم. اکنون اگر مستوجب قتل و سیاستم در حضور

اشرف سیاست فرمایند. درینوقت راجپوتان او فوج فوج مسلح آمده و در سراپرده پادشاهی را فرو گرفتند، و در خدمت آن حضرت به جز عرب دست غیب که دستیار او بود و میر منصور- بدخشی و جواهرخان خواجه سرا و بلند خان و خدمت پرست خان و فیروزخان و خدمتخان خواجه سرا و فصیح خان مجلسی و سه چهار نفری ازخواهان دیگری حاضر نبودند. چون آن بی ادب خاطر اقدس را شورانیده بود و مزاج اعتدال سرشت را غیرت درشور داشت دومرتبه دست به قبضه شمشیر رسانیده خواستند که جهان را از لوث وجود آن بیابک پاک سازند، هر بار میر منصور بدخشی به ترکی عرض کرد که وقت مقتضی این نیست، صلاح حال منظور باید داشت، و سزای کردار ناهنجار این تیره بخت بد کردار را به ایزد دادگر حواله فرمایند، تا وقت استیصال او در رسد.

چون حرف او به فروغ دولتخواهی آراستگی داشت ضبط خود فرمودند و در اندک مدت راجپوتان او درون و بیرون دولتخانه فرو گرفتند، چنانچه بغیر او و نوکران او کسی دیگر به نظر در نیامد.

درین وقت آن بی عاقبت خود عرض کرد که هنگام سواریست به ضابطه معهود سواری فرمایند تا این غلام فدوی در خدمت باشد و بر مردم ظاهر شود که این جرات گستاخی حسب الحکم ازمن به وقوع آمده و اسب خود را پیش آورده به مبالغه و الحاح بسیار نمود که بر همین اسب سوار شوند. غیرت سلطنت رخصت نداد که بر اسب او سواری فرمایند. حکم شد که اسب سواری خاصه را حاضر سازند و به جهت لباس پوشیدن و استعداد سواری خواستند که بدرون محل تشریف برند آن ستیزه کار را ضایع نشد.

القصه آنقدر توقف روی داد که اسب خاصه را حاضر ساختند و آن حضرت سوار شده نادو تیر انداز بیرون دولتخانه تشریف بردند بعد از آن فیل خود را پیش آورده التماس نمود که چون وقت شورش و ازدحام است صلاح دولت درین می دانند که بر فیل نشسته متوجه شکارگاه شوند. آن حضرت بی مبالغه و مضایقه بر همان فیل سوار شدند. یکی از راجپوتان معتمد خود را در پیش فیل و دو راجپوت دیگر را در پس حوضه نشانیده بود. در این اثنا مقرب خان خود را رسانیده به استرضای او درون حوضه نزدیک به آن حضرت رفته نشست. ظاهر را درین آشوبگاه بی تمیزی زخمی میان پیشانی مقربخان رسید و خدمت پرستخان خواص که معتاد شراب و پیاله خاصه در دست داشت خود را به فیل رسانیده و هر چند راجپوتان بسنین برچه زور دست و بازو مانع آمدند و خواستند که او را جای ندهند، او کناره حوضه را محکم گرفته خود را نگاه داشت. چون در بیرون جای نشستن خود را به میان حوضه گنجانید؛ و چون

نیم گروه مسافت طی شد گجپت خان داروغه فیلخانه ماده فیل سواری خاصه را حاضر آورد و خود در پیش فیل و پسرش در عقب نشسته بود. مهابتخان اشارت کرد تا آن بی گناه را با پسرش شهید کردند.

بالجمله در لباس سیرو شکار بر سمت منزل خویش راهبری نمود و آن حضرت به درونخانه او در آمده زمانی توقف فرمودند. فرزندان خود را بر دور آن حضرت گردانید و چون از نورجهان بیگم غافل افتاده بود درین وقت بخاطرش رسید که باز حضرت شاهنشاهی را به دولتخانه برده و از آنجا همراه نورجهان بیگم باز به خانه خود آمد. به این قصد باز دیگر آن حضرت را به دولتخانه آورد. قضا را در هنگامی که حضرت شاهنشاهی به قصد سیرو شکار سوار شدند، نورجهان بیگم فرصت غنیمت شمرده با جواهر خان خواجه سرا که ناظر محلات پادشاهی بود، از آب گذشته به منزل برادر خود آصفخان رفته بود. آن کم فرصت خبر رفتن بیگم یافته از سهوی که در محارست بیگم کرده ندامت کشیده متردد خاطر رگشت. آنگاه در فکر شهریار شد و دانست که جدا داشتن او از خدمت حضرت خطا نیست عظیم. لاجرم رای فاسد او بر این معنی قرار گرفت، و آن حضرت را باز سوار ساخته به منزل شهریار برد و آن حضرت از وسعت حوصله و گرانباری هر چه اومی گفت می کردند.

در بن وقت چه جو نبیره شجاعخان همراه شد و چون به خانه شهریار در می آمد به راجپوتان اشارت کرد تا او را بقتل رسانند. بالجمله چون نورجهان بیگم از آب گذشته به منزل برادر خود رفت و عمده های دولت را طلبداشته مخاطب و معاتب ساخت که از غفلت و خامکاری شما کار تا به اینجا کشید و آنچه در مخیله هیچکس نگذشته بود بظهور آمد، و در پیش خدا و خلق خجلت زده کردار خویش گشتند. اکنون تدارک آن باید کرد و در آنچه صلاح دولت و برآمد کار باشد، به اتفاق معروض باید داشت. همه بکدل و یک زبان به عرض رسانیدند که تدبیر درست و رای صائب آن است که فردا فوجها ترتیب داده در رکاب سعادت از آب گذشته آن مفسدان را مقهور و منکوب ساخته به دولت زمین بسوس بندگان حضرت سرافراز شویم. چون این کنکاش ناصواب به مسامع جلال رسید ازضا بطل معقول دور نمود. همان شب مهربان و صادقخان بخشی و میر منصور و خدمتخان را پی در پی نزد آصفخان و عمده های دولت فرستاده فرمودند که از آب گذشته و جنگ انداختن محض خطا است؛ زینهار که این تدبیر نادرست را نتیجه خامکاری و ناسازگاری دانسته پیرامون خاطر راه ندهند که بجز ندامت و پشیمانی اثری بر آن مترتب نخواهد شد. هر گاه من درین طرف باشم به کدام دلگرمی و به چه امید جنگ می کنید و به جهت اعتماد و احتیاط انگشتی

مبارك خود را مصحوب میر منصور فرستاده آصفخان به گمان آنكه این حرفها زاده طبیعت مهابتخان بی عاقبت باشد و حضرت به تكلیف او حكم فرموده مهر را فرستاده اند به همان قرار داد پای عزیمت افشرد.

درین وقت فدائیخان چون از فتنه پردازی زمانه وقوف یافت سوار شده به کنار آب آمده و از آنكه پل را آتش زده بودند و امکان عبور متصور نبود بی تاب شده در تیرباران بلا و تلاطم فتنه بساچندی از نوكران خویش فدائیانه روبروی دولتخانه اسب به دریا زده خواست بشناوری عبور نماید شش کس از همراهان او به موج فنا رفتند و چندی از تندی آب پایاب رویه افتادند، و نیم جانی به ساحل سلامت رسیدند و خود با شصت سوار برآمده چپقلش نمایان کرد و دست اکثری از رفقای او به کار رسیدند و چهار کس از همراهان او جان نثار شدند، و چون دید که کاری از پیش نمی رود و غنیم زور آور است و به ملازمت اشرف نمی تواند رسید، عطف عنان نموده از آب گذشت شاهنشاهی آن روز آن شب در منزل شهریار به سر بردند.

روز بیستم فروردین مطابق بیست و نهم جمادی الثانی آصفخان به اتفاق خواجه ابوالحسن و دیگر عمده های دولت قرار به جنگ داده در خدمت مهدعلیا نورجهان بیگم از گزری که غازی بیگ مشرف نواره پایاب دیده بود قرار گذاشتن داد. اتفاقا بدترین گذرها همان بود که سه چهار جا از آب عمیق عریض گذشتند و در وقت گذاشتن انتظام افواج بر جا نماند و هر فوجی به طرفی افتاد. آصف خان و خواجه ابوالحسن و اراتخان با عماری بیگم روبروی فوج کلان غنیم که فیلان کاری خود را پیش داده کنار آب را مضبوط ساخته بودند در آمدند، و فدائیخان به فاصله يك تیرانداز پایان تر مقابل فوج دیگر از آب گذشت؛ و ابوطالب پسر آصفخان و شیرخواجه واله یار و بسیاری مردم پایان تر از فدائیخان عبور نمودند. و هنوز جمعی به کار پیوسته و بعضی میان آب بودند که افواج غنیم فیلان را پیش رانده حمله آوردند و هنوز آصف خان و خواجه ابوالحسن در میان آب بودند که جلو مردم پیش برگشت، دیگر کیست که سخن بشنود و پای همت بر جا دارد. خواجه ابوالحسن و معتمد خان ازین آب گذشته بر لب آب دوم ایستاده تماشاى نیرنگی تقدیر می کردند و سوار و پیاده و اسب و شتر میان دریا درآمده پهلوی بر یکدیگر زده سعی در گذشتن داشتند. درین اثنا ندیم خواجه سرای بیگم آمده هر دو را مخاطب ساخت که مهدعلیا می فرماید این چه جای توقف و تامل است؟ پای همت پیش نهید که به مجرد در آمدن شما غنیم منهزم گشته، راه آوارگی پیش خواهد گرفت. از استماع این خطاب عتاب خواجه ابوالحسن و معتمد خان

اسپان خود را به آب زدند و فوج غنیم و راجپوتان مردم اینجانب را پیش انداخته، به دریا درآمدند. در عماری بیگم دختر شهریار، وصیه شاهنواز خان بودند، تیری بر بازوی دختر شهریار رسید و بیگم به دست خود بر آورده، بیرون انداخت و لباسها به خون رنگین شد؛ و جواهر خان خواجه سرانظر محل، و ندیم خواجه سرای بیگم، و خواجه سرای دیگر، در پیش فیل جان-نثار گردیدند، و دو زخم شمشیر بر خرطوم فیل بیگم رسید. و بعد از آنکه روی فیل برگشت دو سه زخم بر چرخه بر عقب فیل زدند و با آنکه شمشیر از پس هم می رسید فیلان سعی در راندن فیل داشت تا به جایی رسید که آب عمیق پیش آمد، و اسپان به به شناوری افتادند و بیم غرق شدن بود. ناگزیر عطف عنان نمودند و فیل بیگم به شناوری از آب گذشت، و به دولخانه پادشاهی رفته فرود آمدند. و چون راجپوتان قصد تمام باینجانب کردند درین وقت آصف خان پیدا شد و از نیرنگی زمانه و بیراهه رفتن رفیقان و بدنشستن نقش گله آغاز کرده، روانه شد، و هر چند حاضران از ایشان به چشم و زبان نشان خواستند، اثری ظاهر نشد، که به کدام جانب شتافت. و خواجه ابوالحسن گرم راند و از هول و اضطراب، اسب به دریازد، و چون آب عمیق بود و تند می رفت در وقت شناوری از اسب جدا شد اما قاش زین را به دودست محکم گرفته بسود و با آنکه چند غوطه خورد و نفس گیر شد، قاش زین را نگذاشت. درین حالت ملاح کشمیری خود را رسانیده خواجه را بر آورد. و فدائیکان با جمعی از نوکران خود و چندی از بنده های پادشاهی که دوستی و آشنایی با وی داشتند، از آب گذشته با فوجی که در مقابل او بود چپقلش کرد و غنیم خود را برداشته تا خانه شهریار که حضرت شاهنشاهی در آنجا تشریف داشتند خود را رسانید.

چون درون سرا پرده از سوار و پیاده مالا مال بود بر سر در ایستاده تیراندازی می کرد و چنانچه تیرهای او اکثر در صحن خلوتخانه نزدیک به آن حضرت می رسید و مخلص خان در پیش تخت ایستاده بود. بالجمله فدائیکان مبتدایان تلاش می کرد و از همراهان او سید مظفر که از جوانان کار دیده کار طلب فدوی بود، و عطاء الله نام خویش فدائیکان به دریافت سعادت شهادت حیات جاوید یا متند، و سید عبدالغفور بخاری که جوان شجاع بود زخم کاری برداشت. و چهار زخم به اسب سواری فدائیکان رسید و چون دریافت که کاری از پیش نمی رود و به خدمت نمی تواند رسید عطف عنان نموده از اردو بر آمد و به طرف بالا آب شتافت و روز دیگر از آب گذشته به رهتاسی نزد فرزندان خود رفت، و از آنجا عیال را برداشته به کرچاک نند نه رخت سلامت کشید بدربخش نام زمیندار پرتگنه مذکور با او رابطه قدیم داشت. فرزندان را در آنجا گذاشته، و خاطر از آنجانب او پرداخته جریده به جانب هندوستان شتافت و شیر خواجه و اله وردیکان قراول باشی و اله یار پسر افتخار خان هر کدام

به طرفی رفتند.

و آصف خان چون دانست که از دست مهابتخان خلاصی ممکن نیست با پسر خود ابوطالب و دوصد سیصد سوار مفلوک از بارگیر و اهل خدمت به جانب قلعه اتک که در تیول او بود رفت، و چون به رهتاس رسید از ارادتخان خبر یافت که در گوشه فرود آمده کسان خود را فرستاده به مبالغه بسیار نزد خود طلبید. لیکن هر چند سعی کرد او به همراهی آصف خان راضی نشد و آصفخان به قلعه اتک رفته متحصن گشت و ارادتخان برگشته به اردو آمد. بعد از آن خواجه ابوالحسن به عهد و سوگند اطمینان خاطر به هم رسانیده مهابتخان را دید و نوشته به نام ارادتخان و معتمدخان مشتمل بر سوگند غلاظ و شداد به خط او گرفت که گزند جانی و نقصانی بعزت و ناموس نرساند. آنگاه ایشان را همراه برده ملاقات داد. و درین روز عبدالصمد نواسه شیخ جاند منجم را که به آصفخان رابطه محبت قوی داشت و الحن جوان مستعد بود به شأمت آشنائی او در حضور خود به قتل رسانید.

مقارن این حال شاه خواجه ایلچی نذر محمد خان والی بلخ به درگاه والا رسیده ملازمت نمود و بعد از ادای کورنش و تسلیم و آدابی که درین دولت معمول است کتابت نذر محمد خان که مشتمل بر اظهار اخلاص و نیازمندی بسود با تحف و هدایای آن ملک گذرانید، آنگاه پیشکش خود را به نذر آورد و سوغاتهای نذر محمدخان از اسب و غلام ترکی و غیره موافق پنجاه هزار رویه قیمت شد. عجاله الوقت سی هزار رویه به او عنایت شد. پیش ازین نگاشته کلك وقایع نگار گشته که چون آصف خان به هیچوجه از مهابتخان ایمن نبود به قلعه اتک که درجا گیر او بود رفته تحصن جست و همگی دوصد کس از سوار و پیاده با او همراه بودند. مهابتخان چندی از احدیان پادشاهی و ملازمان خود و زمینداران آن نواحی را به سرکردگی بهره ورنام پسر خود و شاه قلی فرستاده که گرم گیرا شتافته به محاصره قلعه پردازند. نامبرده ها در آنجا رسیده قلعه را به دست آوردند و آصفخان عنان به قضا سپرد و فرستاده های مهابتخان به عهد و سوگند آرام بخش خاطر متوحش او گشته حقیقت را به مهابتخان نوشتند.

چون موبک گیهان شکوه از دریای اتک عبور نمود مهابت خان از حضرت رخصت حاصل نموده به قلعه اتک رفت و آصفخان را با ابوطالب پسرش و خلیل الله ولد میرمیران مقید و مجبوس ساخت و قلعه را به ملازمان خود سپرد. و در همین اثنا عبدالخالق برادر زاده خواجه شمس الدین محمد خوفاً را که از ملازمان و صاحبان و مخصوصان آصفخان بود با محمد تقی بخشی شاه جهان که در محاصره برهانپور به دست افتاده بود به تیغ بیباکی

آواره صحرائی عدم گردانید. ونیز ملا محمد تنوی را که به سمت آخوندی نزد آصفخان بود وقتی که او را زنجیر می کردند بحسب اتفاق زنجیر حلقه وار در پای او کردند و چنانچه باید استحکام ندادند به اندک حرکت از پای او برآمد. این مقدمه را حمل بر افسونگری و ساحری او کرد. او حافظ قرآن بود و پیوسته به تلاوت اشتغال داشت و لبهای او به تلاوت منحرف بود. ازین حرکت لب یقین خود کرد که مرادعای بد می کند و از غله و سواس و فرط تسوهم آن مظلوم را به تیغ ستم شهید ساخت.

ملا محمد با فضایل صوری و کسب کمال به زیور صلاح و پرهیز گاری آراستگی داشت افسوس که این سفاک بیباک قدرچنین مردی نشناخت و بیهوده ضایع ساخت. چون به نواحی جلال آباد نزول اردوی کیهان پوی اتفاق افتاد جمعی از کافران آمده ملازمت نمودند. اکنون مجمعی از متفادات و رسومات که میان آنها شایع است بجهت غریب مرقوم میگردد.

طریق آنها بآئین کافران ثبت نزدیک است. بتی به صورت آدمی از طلا با ارسنگ ساخته پرستش می نمایند و بیش از یک زن نمی کنند. مگر زن اول نازا باشد یا بسا شوهر ناسازگار و اگر خواهد که به خانه دوستی یا خویشی بروند از بالای بام بکدیگر تردد می کنند و حصار شهر را جزیک در نمی باشد، و غیر از خوک و ماهی و مرغ دیگر همه گوشت می خورند و حلال می دانند، و می گویند که از قوم ما هر کس بخورد البته کور شده و گوشت را بخنی کرده می خورند. و لباس سرخ را دوست می دارند، و مرده خود را لباس پوشانیده و مسلح ساخته با صراحی پیاله شراب درگور می گذارند و سوگند ایشان اینست که کله آهو را یا بز را در آتش می نهند، و باز آن را از آنجا برداشته بر درخت می گذارند و می گویند هر کس از ما این سوگند را به دروغ خورده البته به بلای مبتلا شده، و اگر پدر زن پسر خود را خوش کند، بگردد و پسر در آن باب مضایقه دارند.

حضرت شاهنشاهی فرمودند که هر چه دل شما از چیزهای هندوستان خواهش داشته باشد درخواست نمایید. اسب و شمشیر و نقد و سر و پای سرخ التماس کردند و کامیاب گشتند.

درین اثنا جگت سنگه، پسر راجه باسو، از اردوی کیهان شکوه فرار نموده به کوهستان شمالی لاهور که وطن اوست شتافت، و مقارن آن صادق خان به ایالت صوبه پنجاب رخصت یافت، و حکم شد که تیبیه و تأدیب جگت سنگه نماید؛ و حضرت شاهنشاهی منزل به منزل به نشاط شکار پرداخته روز یکشنبه هشتم اردی بهشت در وقت مسعود داخل شهر کابل شدند.

درین روز بر فیل نشسته نثار کنسان از میان بازار گذشته، به باغ شهر آرا که نزدیک به قلعه کابل واقع است نزول اجلال فرمودند. روز جمعه غره خرداد به روضه منوره حضرت فردوس مکانی تشریف برده، لوازم نیازمندی به تقدیم رسانیده از باطن قدسی موطن آن حضرت استمداد همت نمودند؛ و همچنین به زیارت میرزا هندال و عم بزرگوار خود میرزا محمد حکیم تبرک جسته از حضرت حق سبحانه و تعالی الثماس آموزش ایشان فرمودند. از غرائب اتفاقات که از نهانخانه تقدیر بر منصف ظهور پرتو افکند پاداش کردار زشت مهابتخان است.

تفصیل این اجمال آنکه چون آن جرأت و گستاخی در کنار آب بهت ازو به فعل آمد و امرای بسی حوصله با سپاه از غفلت خویش خجلت زده جاوید گشتند و امری که در مخیله هیچکس خطور نکرده بود چهره بردار ظهور گشت، راجپوتان او بنا بر تسلط و اقتداری که به حسب اتفاق رونموده برد خود سرو مغرور گشته دست تعدی و نطاول بر رعایا و زیردستان دراز کرده و هیچکس را موجود نمی شمردند تا آنکه روزگار برگشت و دست فتنه آتش به خرمن هستی آن خود سران زد. بالجمله جمعی از راجپوتان در جلگه که از شکارگاههای مقرر کابل است رفته اسپان خود را به چرا گذاشته بودند. چون آن جلگه را بجهت شکار پادشاهی غرق ساخته به جمعی از احدیان حواله نموده بودند یکی از آنها مانع آمده کار به درشتی رسانید و راجپوتان بی محابا آن بیچاره را به زخم تیغ پاره پاره کردند. چندی از خویشان و برادران از احدیان دیگر به درگاه رفته استغاثه و دادخواهی نموده حکم شد که او را می شناسند، نام و نشان او معروض دارند تا به حضور اشرف طلب فرموده باز پرس فرماییم و بعد از اثبات، خون بسزا رسد. احدیان به این حکم متسلی نگشته برگشتند.

راجپوتان نیز قریب به آنها فرود آمده بودند. روز دیگر احدیان مستعد رزم و پیکار شده، همه یک جهت و یکرو بر سر دایره راجپوتان آمدند و چون احدیان تیرانداز و توپچی بودند به اندک زد و خوردی راجپوت بسیار کشته شد و چندی را که مهابتخان از فرزندان حقیقی گرامی تر می دید علف تیغ انعام گردیدند، تخمینا هشتصد نهصد راجپوت به قتل رسیده باشند و احشام کابل و هزارجات هرجا راجپوتانی در اطراف و نواحی یافتند از کوتل هندو کش گذرانیده فروشیدند قریب به پانصد راجپوت که بیشتری از آنها سردار قوم بودند و به شجاعت و مردانگی اشتهار داشتند به فروخت رفتند و مهابتخان از شنیدن این خبر سر اسیمه و مضطرب سوار شده، به کمک نوکران خود شتافت و در اثنای راه نقش را طور دیگری دید.



از بیم و هراس که مبادا درین آشوب کشته شود برگشته خود را به پناه دولتیخانه انداخت و به التماس اوجیش خان و کو توال خان و جمال محمد و خواصخان را حکم شد که تا این فتنه و فساد را فروشانند.

دیگر به عرض رسانیدند که باعث جنگ و ماده فساد بدیع الزمان خویش خواجه ابراهیم و خواجه قاسم برادر اوست. هر دو را به حضور طلبیده باز پرس فرمودند. جوابی که تسلی او شود سامان نیارستند کرد. چون کس بسیاری ازو به تبر و تفنگ بقتل رسیده بود تا گزیر مراعات خاطر او از لوازم شمرده نامبرده ها را به وی حواله کردند و او در نهایت خواری و رسوایی سروپا برهنه به خانه خود برده، مقید ساخت و آنچه در بساط آنها بود به تم مصرف شد.

درین ۱۰ لا به عرض رسید که عنبر حبشی در سن هشتاد سالگی به اجل طبیعی درگذشت. عنبر در فن سپاهیگری و سرداری و ضوابط تدبیر عدیل و نظیر نداشت و او باش آن ملک را چنانچه باید ضبط کرده بود تا آخر روز عمر روزگار به عزت بسر برد در هیچ تاریخی به نظر نیامده که غلام حبشی به مرتبه او رسیده باشد و درین ایام سید بهوه حاکم دهلی به موجب نوشته مهابتخانان، عبدالرحیم خانخانان را که متوجه جاگیر خود بود برگردانده به لاهور فرستاد.

درین ۱۰ لا خبر رسید که شاهزاد های والا نژاد سلطان داراشکوه و سلطان اورنگ زیب پسران شاه جهان به حوالی اکبر آباد رسیدند و خاطر قدسی مظاهر از مژده وصول ناثر کامکار گل شگفت. لیکن مهابتخان به مظفرخان حارس دارالحلافه نوشت که نظر بند نگهدارد و به درگاه نیارد.

چون توجه خاطر اقدس به شکار بسیار بود و شیفنگی آن حضرت درین شغل به حدی رسیده بود که در حضور سفر یک روزی شکار ممکن نیست که بسر آید، لاجرم درین ۱۰ الهوردیخان قراول بیگی به جهت شکار قمرغه تور کلانی که اهل هندو آنرا باورگویند از ریسمان تابیده و ترتیب داده و پیشکش نمود. مبلغ بیست و پنج هزار روپیه بر آن صرف شده، بنا بران در موضع ارغنده که از شکارگاه های مقرر این ملک است به متصدیان سرکار حکم شد که تور مذکور را به شکارگاه برده ایستاده نمایند و شکاری را از هرجانب رانده بدرون تور در آوردند و حضرت با پرستاران حرمسرای عزت به نشاط شکار توجّه فرودند.

شاه اسمعیل هزاره که جماعت هزاره ها به بزرگی و مرشدی قبول می داشتند بسا

توابع و لواحق خویش در ظاهر ده، میر با بوش فرود آمده بود حضرت شاهنشاهی با نورجهان بیگم و اهل حرم به منزل شاه اسمعیل تشریف فرمودند و بیگم و فرزندان شاه از اقسام جواهر و زراین و مرصع آلات تلطف فرمودند. از آنجا به نشاط شکار پرداخته قریب سیصد راس از رنگ و قوچ کوهی و خرس و کفتار که بتور در آمده شکار شد یکی که از همه کلان تر بود وزن فرمودند سه من و سی سیر بوزن جهانگیری برآمد.

از سوانح آنکه چون خبر گستاخی مها بتخان به شمع شاهد جهان رسید مزاج به شورش گراید و با وجود قلت جمعیت و عدم سامان داعیه مصمم شد که به خدمت پدر والا قدر شناخته سزای کردار ناهنجار در دامن روزگار او نهند و به این عزیمت بتاریخ بیست و سیوم رمضان هزاروسی و پنج هجری با هزار سوار از مقام ناسک تر بنگ رایات برافراشتند به گمان آنکه شاید درین مسافت به قدر جمعیتی فراهم آید: چون اجمیر مخیم گشت راجه کشن سنگه پسر راجه بهمیم که با پانصد سوار در موکب منصور بود به اجل طبیعی درگذشت، و جمعیت او متفرق گشت، و همگی پانصد سوار در غایت پریشانی و تنگدستی همراه ماند و اراده سابق سامان پذیر نشد. ناگزیر رای عقده گشای چنین تقاضا فرمود که به ولایت تهته شتافته، روزی چند در آن تنگنای خمور باید گذرانید. به این داعنه از اجمیر به ناگوار و از ناگوار به حدود جود هبورواز آن راه به جیسل میر نهضت اتفاق افتاد، و حضرت جنت آشیانی در ایام هرج و مرج از همین راه به ولایت سند و ملک تهته تشریف برده بودند، و این موافقت با چند بزرگوار از بدایع روزگار است. چون خاطر فیض ناظر از سیر و شکار گلزار همیشه بهار کابل و پرداخت، روز دوشنبه غره شهر یور از کابل به صوب مستقر الخلافه کوس مراجعت بلند آوازه گشت.

درین تاریخ خبر بیماری شاهزاده پرویز به عرض رسید که درد قولنج قوی بهم رسیده و ایشان را زمانی ممتد بی شعور داشت و بعد از تدبیرات بقدر خفگی حاصل شد. و مقارن این حال عرض داشت خان جهان رسید نوشته بود که شاهزاده باز از هوش رفت و درین مدت پنج گهری که دو ساعت نجومی باشد بی شعور بودند ناگزیر اطبا قرار به داغ داده پنج داغ بر سر و پیشانی و شقیقه ایشان سوختند معهذا بهوش نیامدند و بعد از دو ساعت دیگر افاقه بهم رسید و سخن کرده باز هوش رفتند. اطبا بیماری ایشان را صرع تشخیص نموده اند و این ثمره افراط شراب است. چنانچه دو عم ایشان شاهزاده شاه مراد و شاهزاده دانیال بهمین بیماری مبتلا گشته کاسه سر در کاسه شراب کردند.

ملازمت سلطان داراشکوه و اورنگ زیب: درین ولا شاهدگان گوهر

سلطان داراشکوه و شاهزاده اورنگ از خدمت پدر به ملازمت جد بزرگوار آمده به دولت زمین بوس فرق نیاز نورانی ساختند، و از فیلان وجواهر مرصع آلات قریب ده لک رویه پیشکش ایشان به نظر درآمد.

درین ولا از نوشته ماضیخان بعرض رسید که بایسنغر پسر سلطان دانیال مرحوم در امور کوت از شاه جهان جدایی گزیده به ملازمت راجه گجسنگه خسود را رسانیده عنقریب به خدمت شاهزاده پرویز خواهد رسید. و از سوانح بهجت افزا که درین راه به ظهور آمده آوارگی مهابت خان است از درگاه. تفصیل این داستان به رسم اجمال آنکه از تاریخی که بداندیش مصدر چنین گستاخی گردیده مزاجش به شورش گرایید، و ظرف حوصله اش تنگی کرد. و با اعیان دولت سلوک ناملایم پیش گرفته دلها را از خسود آزرده و خاطرها را متفر گردانیده و حضرت شاهنشاهی با وجود چنین گستاخی و سوء ادب از کمال حوصله و بردباری انصاف و عنایت ظاهر ساختند و هر چه نورجهان بیگم در خلوت می گفت بی کم و کاست نزد او بیان می فرمودند. چنانچه مکرر بر زبان آوردند که بیگم قصد تو دارد خبردار باش، وصیه شاهنوازخان نبیره عبدالرحیم خانخانان که در عقد ازدواج شایسته خان پسر آصف خان است می گوید که هرگاه قابو نایم مهابتخان را به بندوق خواهم زد، و به اظهار این مقدمات خاطر او را از خسود مطمئن می ساختند تا آنکه رفته رفته توهمی که در ابتدا داشت و از آن رهگذر هشیار و بیدار می بود و جمیع کثیر از راجوتان با خود به درگاه می آورد برگرد و پیش درلخته بار می داشت کم شد، و آن ضبط و انتظام برجانماند و معهذا نوکران خوب او در جنگ اعدیان کابل به قتل رسیدند، و نورجهان بیگم پیوسته برخلاف او در انتظار فرصت بود و سپاه نگاه می داشت و مردم دلیر جنگ آزما را دلاسا می کرد و مستمال و امیدوار می ساخت تا آنکه هوشیار خان خواجه سرای بیگم بموجب نوشته ایشان قریب به دوهزار سوار از لاهور نوکر کرده به خدمت شتافت و در رکاب سعادت هم جمعیت نیک فراهم آمده بود، یک منزل پیش از رهناس دیدن حمله سواران را تقریب ساخته فرمودند که تمام سپاه از قدیم و جدید جیبه پوشیده در راه بایستند. آنگاه بلند خان خواص را حکم شد که از جانب حضرت نزد مهابتخان رفته پیام گزارد که امروز بیگم مردم خود را به نظر اشرف می گذرانند. بهتر آنست که مجرای اول روز را موقف دارید مبادا با هم گفتگو شده به جنگ و نزاع کشد؛ و در عقب بلند خان خواجه انور را فرستادند که این سخن به وجوه پسندیده معقول او سازد، و او حسب المحکم عمل نموده درین وقت به کورنش نیاید.

روز دیگر بسیاری از بنده های پادشاهی در درگاه فراهم آمدند و آن حضرت به مهابتخان حکم فرمودند که يك منزل از اردو پیش می رفته باشد. اگر چه او از حقیقت کار آگاه شد لیکن چون چشمش از جنگ احدیان ترسیده بود کام و ناکام روانه پیش شد، و آن حضرت متعاقب او سوار شده گرم و گیرا شتافتند و مهابت خان دیگر خود را جمع نتوانست ساخت، و از منزل پیش نیز کوچ کرده از دریای بهت گذشته فرود آمد. و حضرت شاهنشاهی درین طرف آب معسکر آراستند و افضلخان را نزد آن آشفته دماغ فرستادند. چهار حکم به تقریر او حواله فرمودند نخست آنکه چون شاه جهان به صوب تهنه رفته او نیز از پی رفته این مهم را به انجام رساند، دوم آصف خان را به ملازمت حضور فرستد، سوم تهمودس وهوشنگ پسران شاهزاده دانیال را روانه حضور نماید. چهارم لشکری پسر مخلص خان را که ضامن اوست و تا حال به ملازمت نیامده حاضر سازد و اگر در فرستادن آصفخان ایستادگی کند یقین شناسد که فوج بر سر او تعیین خواهد شد. افضلخان پسران شاهزاده را آورده معروض داشت که در باب آصفخان عرض می کند که چون از جانب بیگم ایمن نیستیم بیم آن دارم که اگر آصفخان را از دست دهم مبادا لشکری بر سر من تعیین فرمایند، در ایسن صورت بنده را به هر خدمتی که تعیین نمایند بدان سرافراز شده چون از لاهور بگذرم منت بر چشم ودل گذاشته آصف خان را روانه درگاه خواهم ساخت.

چون افضلخان عذر فرستادن آصف خان معروض داشت بیگم از حرفهای لغو او به شورش در آمده و افضلخان باز رفته آنچه دیده و شنیده بود پوست کنده ظاهر ساخت و گفت در فرستادن توقف مصلحت نیست زنهار طور دیگر به خاطر نرساند که به ندامت خواهد کشید.

چون مهابتخان از حقیقت کار آگاه شد فی الفور آصف خان را نزد خود آورده معذرت خواست و به عهد و سوگند خاطر او پرداخته ملازمت فراوان ظاهر ساخته روانه درگاه نمود. لیکن ابوطالب پسر او را به جهت مصلحتی که رقم پذیر گردیده روزی چند نگاه داشت و به ظاهر عزیمت تهنه وانموده کوچ بر کوچ روانه شد.

بیست و سیوم ماه مذکور عبور موکب منصور از آب بهت واقع شد، از غرایب آنکه شورش مهابتخان و هرج و مرج او بر ساحل همیت آب اتفاق افتاد و باز انحطاط اختر بد و زمان ادبار او بر کنار همان دریا روی نمود و پس از روزی چند ابوطالب پسر آصفخان و بدیع الزمان داماد خواجه ابوالحسن و خواجه قاسم برادر او را نیز عذر خواسته به درگاه فرستاد. و چون در جهانگیر آباد نزول سعادت اتفاق افتاد داور بخش پسر خسرو

و خانخانان و مقر بخان و میر جملة و اعیان شهر لاهور بدولت زمین بوس جبین اخلاص نورانی ساختند.

هفتم ماه آبان به ساعت مسعود نزول مسو کب اقبال بدار السلطنة لاهور چهره افروز مراد گردید. درین روز مسعود آصفخان به صاحب صوبگی پنجاب اختصاص یافت و منصب و کالت ضمیمه مراحم گردید و حکم شد که بر سر دیوان نشسته از روی استقلال به تمشیت مهمات ملکی و مالی پردازد و خدمت دیوانی به خواجه ابوالحسن ارزانی شد و افضلخان از تغیر میر جملة به خدمت خانسامانی سرافرازی یافت و میر مذکور به خدمت بخشگیری سر بلند گردید.

سید جمال ولد سید محمد نبیره شاه عالم بخاری را که در گجرات آسوده اند و احوال ایشان به تقریبات در این اقبال نامه ثبت افتاده رخصت وطن فرموده قیل به جهت سواری ایشان لطف فرمودند.

درین ولا بعرض رسید که مهابتخان از سمت راه تهتیه عتاق یافته به جانب هندوستان روانه شد و نیز به مسامع جلال رسید که بیست و دوک روپیه نقد و کلای او از بنگاله فرستاده اند به حوالی دهلی رسیده، بنابر این صفدرخان و سپهدارخان و علی قلی دامن و نورالدین قلی و وانیرای سنگدان با هزار احدی تعیین شدند که بر جناح استعجال شتافته زرها بدست آرند و نامبرده ها متوجه خدمت شده در حوالی شاه آباد به مردم او که خزانه می آورده رسیدند، و آنها با زرها درسرا متحصن شده تا ممکن و متصور بود به مدافعه و مقابله پای ضلالت افشردند و بنده های درگاه بعد از زد و خورد درسرا را آتش زده بدرون درآمده زرها را متصرف شدند و مردم او فرار برقرار داده راه ادبار سپردند. و فرمان شد که زرها به درگاه فرستاده خود به تعاقب مهابتخان شتابند.

مقارن اینحال خانخانان را منصب هفت هزاری و سوار از قرار دو اسبه و سه اسبه سرافرازانموده خلعت واسپ و شمشیر مرصع و قیل خاصه مرحمت فرموده با جمعی از بنده های درگاه به استیصال مهابتخان دستوری فرمودند و صوبه اجمیر به تیول او مقرر شد. چون مهم جگت سنگه از صادق خان سرانجام نشده بود و او را از دوستان مهابتخان می دانستند حکم شد که از سعادت کورنش محروم باشد و درین روزها مخلص خان و جگت سنگه از کوهستان کانگرا رسیده ملازمت نمودند. و درین روزها به مکرم خان که خدمت ملک کوچ داشت فرمان صادر شد که او را صاحب صوبه بنگاله ساختم بدانصوب شتافته به ضبط و نسق آن ولایت پردازد و خانزاد خان را روانه حضور نماید.

**وفات شاهزاده پرویز:** شاهزاده پرویز از فرط باده پیمایی بمرض صرع مبتلا شد و رفته رفته از غذا نفرت به هم رسانیده وقوی به تحلیل رفت. هر چند اطبا به معالجات و تدبیرات پرداختند چون زمان ناگزیر در رسیده بود، اثری بر آن مترتب نگشت و بتاريخ شب چهارشنبه هفتم صفر سنه هزاروسی و پنج هجری در برهانپور پیمانه حیاتش لبریز شد و کالبد آن مرحوم را نخست در آن شهر امانت سپردند و آخر به اکبر آباد نقل کردند و در باغی که سبز کرده آن جویبار سلطنت بود مدفون کردند.

چون این خبر به مسامع علیه رسید رضا بقضای ایزد متعال داده زخم درونی را به مهرم صبر و شکیبایی چاره فرمودند و در سن سی و هشت سالگی وفات یافت. تاریخ فوت او را بعضی از فضلا چنین یافته اند: «وفات شاهزاده پرویز». بعد از استماع این خبر به خان جهان حکم شد که فرزندان و بازمانده های ایشان را روانه درگاه والا سازد.

در خلال این احوال شاه خواجه ایلچی نذر محمد خان رخصت معاودت یافت و سوای آنچه به دفعات به او عنایت شده بود چهل هزار روپیه دیگر مرحمت گردید و موازی آن از نفایس هندوستان به خان فرستادند.

درین ولا ابوطالب خلف اعتضاد الخلاف آصف خان به خطاب شایسته خان نامور شد و درین ایام موسویخان ازدکن مراجعت نموده سعادت زمین بوس دریافت. درین و لامیرزا رستم صفوی بصوبداری بهار فرق عزت برافراخت.

درین هنگام از عرضداشت متصدیان صوبه دکن به عرض رسید که یاقوتخان حبشی که در آن ملک بعد از عنبر سرداری عمده تر ازونبود و در حیات عنبر نیز سه سالاری لشکر و انتظام افواج به عهده او مقرر بود اختیار بندگی و دولتنخواهی را سرمایه سعادت خود دانسته با پانصد سوار به حوالی جالناپور آمده، به سربلند رای نوشته که من بافتح خان پسر ملک عنبر و دیگر سرداران نظام الملك قرار دولتنخواهی داده از پیشقدمان این سعادت شده ام، و نامبرده ها بر یکدیگر سبقت کرده پی در پی خواهند آمد.

چون خان جهان از نوشته سربلند رای بر حقیقت کار اطلاع یافت کتابنی مشتمل بر استمالت و دلجویی بسیار به یاقوتخان نوشته سرگرم این عزیمت گردانید و به سربلند رای نیز مکتوبی قلمی نمود که در لوازم ضیافت و مراسم مهمانداری کوشیده بزودی روانه برهانپور سازد.

در اوراق سابق مرقوم گردیده که شاه جهان با معدودی از بنده ها بجانب تهته نهضت فرموده چون در ایام شاهزادگی به اشاره والا جاه شاه عباس طریقه دوستی و مصادقت مسلوك

و ابواب مراسلات مفتوح داشتند و درین هرج و مرج شاه نیز متفحص احوال ایشان بودند بخاطر صواب اندیش رسید که بدان سمت شتافته بایشان نزدیک باید شد یمن کن که به آبیاری مهربانی و اشفاق ایشان غبارشورش و فساد که مرفیع شده فرو نشیند. بالجمله چون بحوالی تهته پیوستند شرف‌الملک که حارس آن ملک بود سه هزار سوار و دوازده هزار پیاده فراهم آورده حصار شهر را استحکام داده قدم جرأت پیش گذاشت و با آنکه همگی سیصد چهارصد سوار از بنده های وفادار همراه بودند تاب صدمه آنها نیاورده، به حصار شهر درآمده متحصن گشت. و چون پیشتر ازین مرمت قلعه نموده توپ و تفنگ بسیار در برج و باره آماده ساخته بود درین ولا بدرون حصار درآمده به مدافعه و مقابله پای ضلالت افشردند. و شاه جهان مردم خود را منع فرمود که بر قلعه نوازند و عبت خود را به توپ و تفنگ ضایع نسازند. و باوجود این معنی جمعی از جوانان کارطلب بر حصار بند شهریورش نمودند، و از استحکام برج و باره و کثرت توپخانه کاری نساختند و ناگزیر عطف عنان نموده دایره کردند، و پس از روزی چند باز بهادران شیردل زنجیر گسل مانند برق لامع به قلعه تاختند و چون بر دور قلعه همه جا میدان مسطح بود و اصلا پستی و بلندی و دیوار و درخت نداشت سپرها بر رو کشیده دویدند قضا را دران ضلع خندق عمیق و عریض مملو از آب بود پیش رفتن محال و پس گشتن از آن محال تر شد در میان نشستند و توکل را حصار خود ساختند.

درین وقت شاه جهان تکسری بهمرسانیده بنا بر بعضی موانع که نوشتن آن طولی دارد سفر عراق در عقد توقف افتاد و نیز خبر بیماری شاهزاده پرویز بتواتر پیوست و یقین شد که ازین مرض جانبر نیست و هم درین ضمن مکتوب نور جهان بیگم رسید مرقوم بود که مهابتخان از صیت نهضت موکب پادشاهی سراسیمه گشته مبدا از غایت شورش مزاج در راه غبار آسیمی به دامن پسران شما رساند. صلاح دولت در آنست که باز بصوب دکن عطف عنان نموده روزی چند باروزگار باید ساخت.

### مصرع

تا خود فلک از پرده چه آرد بیرون

بنا بر آن باوجود ضعف قوی و بیماری صعب پالکی سوار از راه گجرات و ملک بهار متوجه دکن شدند و درین ضمن خبر فوت شاهزاده پرویز رسید و بر جناح استعجال نهضت موکب منصور اتفاق افتاد.

این راهی است که سلطان محمود غزنوی از همین راه آمد فتح بتخانه از سومات کرده چنانچه مشهور است و شاه جهان به ملک گجرات درآمده از بیست گروهی احمد آباد

گذشته به گذر چانپایر دریای نریده را عبور فرمودند و از کرپوه چیرائی که به راجه بکلانه تعلق دارد برآمده ناسک تر بنگ که از مضافات دکن که مردم خود را در آنجا گذاشته بودند نزول نمودند. و چون درین ملک عمارتی نبود در همان نزدیکی بخیر شتافته در آن سرزمین رحل اقامت انداختند. درین ولا آصف خان به منصب هفت هزاری ذات و سوار دوا سپه و سه اسپه فرق عزت برافراخت تا از قید مهابت خان و آسیب جان نجات یافته بود منصب و جا گیر نداشت احوالش نامنظم بود.

درین ولا از عرضداشت متصدیان دکن به عرض رسید که نظام از کوتاه اندیشی و فتنه انگیزی فتح خان پسر عنبر و دیگر تربیت یافته های نودولت را بحدود ملک پادشاهی فرستاده غبار شورش و فساد برانگیخته لاجرم عمده الملک خانجهان به جهت محافظت و محارست لشکرخان را که از بنده های کهن سال و کاردان است به حراست برهانپور مقرر داشته خود با عساکر ظفر لوا متوجه بالا کھات شد و تا کھر کی که محل اقامت او بود عنان مسارعت باز نکشید و نظام الملک از قلعه دولت آباد سر بیرون نکشید.

از سوانح این ایام کشته شدن محمد مؤمن است و او از سادات سیفی بوده به سلسله نقیب خان قرابت قریب داشت. چون از عراق آمد حضرت عرش آشیانی صبیہ ساداتخان بنی عم نقیب خان را به او نسبت فرمودند. در هنگامی که عبور شاه جهان در ممالک شرقیه افتاد مشارالیه در آن حدود جا گیر داشت. به خدمت ایشان پیوست و یک چندی درین هرج و مرج همراهی گزیده ساداتخان که در ملازمت شاهزاده پرویز بود نوشته ها به مبالغه و تأکید فرستاده نزد خود طلبداشت، و آن خون گرفته از خدمت شاه جهان جدا شده نزد سلطان پرویز آمد. چون خبر آمدن او به حضرت شاهنشاهی رسید به حضور طلب فرمودند. هر چند شاه پرویز التماس عفو گناه او نمود مهربان نشدند، و آن سید زاده را دریای فیل بعقوبت سیاست تمام فرمودند. درین وقت نظام الملک در قلعه دولت آباد جمشیدخان نام غلامی حبشی را پیشوای خود ساخته مدار و اختیار ملک و مال به قبضه اقتدار اوسپرد. از بیرون او و از اندرون زنش نظام الملک را مثل مرغی در قفس داشتند.

چون خبر آمدن خان جهان یقین پیوست حمید خان بسا سه لك هون که دوازده لك رویه باشد نزد او رفته به افسون و افسانه او را از راه برده قرار داد که مبلغ مذکور را بگیرد و تمام ملك بالا کھات را تا قلعه احمد نگر به تصرف نظام الملک بازگذازد این افغان ناحق شناس که حقوق تربیت شاهنشاهی فراموش کرده چنان ملکی بسه لك هون از دست داده بنام امرای پادشاهی که در تھانجات بودند نوشتجات فرستادند که آن محال را حواله



و کلای نظام الملك نموده خود را به حضور برسانند. همچنین نوشته‌ای به نام سپهدار خان حاکم احمد نگر ارسال داشت. چون مردم نظام الملك جهت اخذ قلعه شتافتند مشارالیه گفت که ملك تعلق به شما دارد متصرف باشید، اما قلعه ممکن نیست که من از دست بدهم. هرگاه کسه فرمان بنماید قلعه را خواهم داد. مجملًا هرچند و کلای نظام الملك دست و پا زدند اثری بر آن مترتب نگشت، و سپهدار خان آذوقه و ذخیره فراوان به درون برده، به استحکام برج و باره پرداخت و مردانه قدم برجا داشت، و دیگر نامردان به نوشته خانجهان ملك بالاکهاست را درکل به و کلای نظام الملك سپردند و به برهانپور آمدند. الحال حقیقت احوال حمیدخان حبشی و منکوح او بنا بر غرایب مرقوم می‌گردد که این غلام را زنی بود از غریب زادهای ایسن ملك، و در ابتدایی که نظام الملك مفتون شراب و شیفته زنان شد این عورت به درون حرم راه یافته شراب مخفی که مردم بیرون را ازان آگاهی نبود می‌رسانید، و زن و دختر مردم را به فریب و فسون بد راه ساخته نزد او می‌برد و به لباسهای مناسب و زینتهای فاخره آراسته به نظر او جلوه می‌داد و او را به مباشرت و معانفت پری پیکران مبتلا ساخته محظوظ و مسرور می‌داشت. رفته‌رفته مدار و اختیار بیرون بقبضه اختیار شوهرش قرار یافت و از درون مدار زندگانی نظام الملك به دست آن عورت افتاد. هرگاه آن زن سوار می‌شد سران سپاه و عمده های دولت پیاده در رکاب او می‌رفتند و عرض مطالب خود می‌نمودند تا آنکه عادلخان فوجی برسر نظام الملك فرستاد و ازین جانب نیزخواستند که لشکری تعیین نمایند. این عورت به‌طوع و رغبت خود و خواهش تمام استدعای سرداری سپاه نظام الملك کرده، و دلنشین ساخت که اگر فوج عادلخان را شکست دادم زنی مصدر چنین کاری شگرف شده باشد و اگر نقش بر عکس نشست شکست زنی چه اعتبار و افتخار خواهد افزود.

القصة این ماده گرم محتال مرتکب این امر خطیر گشته در مساق این یساق نقاب بر قامت نارعنا افکنده بر اسب سوار می‌شد و همیشه خنجر و شمشیر مرصع بر کمر می‌بست، و حلقه های طلا و مرصع که به اصطلاح هندوستان کوه گویند در دست می‌انداخت، دیگر اسباب سپاهیان و تحایف مردانه بسا همراه می‌داشت، و داد و دهش و انعام و بخشش را سبب می‌جست، و بهانه می‌خواست. هیچ روزی نمی‌گذشت که به سرداری رعایتی نمی‌کرد، و مبلغی به مردم نمی‌داد. بعد از آن که تلاقی صفین اتفاق افتاد از غلوجرات دلیرانه با لشکر عادلخان داد مصاف داد و سپاه و سرداران او را به قتل و حرب و طعن و ضرب ترغیب و تحریش نموده، قدم مردانگی را در آن بحر و غا و لجة هجا چون کوه استوار پا

برجاء داشت و آن غنیم و دشمن عظیم را شکست فاحش داده، جمیع فیلان و توپخانه را به دست آورده سالماً و غانماً رایت مراجعت برافراخت.

درین ولا به مرض رسید که چون امام قلیخان فرمانروای توران چند سال میرسید بر که ایلچی حضرت شاهنشاهی را در ماوراءالنهر نگاهداشته او میانه سلوک نمود چون خبر بی عنایتی آن حضرت به شاه جهان، و مخالفت به والد والا قدر در آن ملک شایع شد، لاجرم قدوة ممالك اسلام عبدالرحیم خواجه ولد کلان خواجه را با شرایف تحف و نقایس هدایا همراه میر مذکور رخصت فرمود و مکتوبی نیز نوشته مصحوب خواجه ارسال داشت. خواجه از اعظم سادات و اجله مشایخ ماوراءالنهر است و نسبت شریفش به امام جعفر صادق علیه السلام منتهی می شود. و پادشاه توران عبدالله خان به خواجه جویبار جد بزرگوار آنجناب است انابت داده بود، و ارادتی صادق داشت. حضرت شاهنشاهی آمدن خواجه را گرمی داشته در تعظیم افزودند و امرا و اعیان دولت را به استقبال فرستادند. و چون به کابل رسید ظفرخان استقبال نموده به شهر در آورد، و مجلس عالی آراسته لوازم مهمانداری به تقدیم رسانید، و حضرت شاهنشاهی در سه منزلی لاهور موسویخان را با خلعت خاصه و خنجر مرصع پیشواز فرستاده مسرت بخش خاطر آن سید عزیز شدند. و بعد از او بهادرخان اوزبک که در زمان عبدالؤمن خان حاکم مشهد بسود، و درین درگاه منصب پنجهزاری داشت به استقبال شتافت. و چون خواجه به حوالی شهر پیوست به حکم اشرف خواجه ابوالحسن دیوان و ارادتخان بخشی به استقبال او رفته ملاقات نمودند، و همان روز به شرف دست بوس آن حضرت مشرف گردید و کورنش و تسلیم را معاف فرموده شرایط بزرگی به جا آوردند، و قریب به اورنگ خلعت حکم نشستن فرمودند، و پنجاه هزار روپیه به رسم انعام تکلیف نمودند و روز دیگر چهارده قصاب طعام انوش خاصه با ظروف طلا و نقره به خواجه فرستادند و تمام با لوازم آن با ایشان ارزانی داشتند.

درین ایام صوبداری بنگاله از تغییر خانزادخان به مکرمخان ولد معظم خان مقرر گشت، و چون مکرمخان به حکومت آن ولایت کامیاب مراد گردید بحسب اتفاق فرمانی بنام او عزاصدار یافت و او بر کشتی نشسته به استقبال فرمان شتافت قضا را غیر ازین دریای مقرر مشهور که در بنگاله است ناله آبی بود که کشتی را از آن جوی بایست گذشت چون کشتی مکرمخان به آنجا می رسد به ملاحان اشاره می کند که کشتی را زمانی در کنار آب بازدارند تا نماز عصر گزارده متوجه مقصد گردد. در وقتی که ملاحان می خواهند کشتی را به کنار آب رسانند بادی بهم رسید و کشتی را برگردانید و از شورش و تلاطم و حرکت بی موقع کشتی در آب فرومی رود

و مکر مخان با چند کس که در آن کشتی بود غریق بحر فنا می گردد و يك متنفس سرازان گرداب  
بلا بر نمی آرد.

در خلال این حال خانخانان و لید بیرمخان در سن هفتاد و دو سالگی با جل طبعی  
در گذشت. تفصیل این مجمل آنکه چون به دهلی رسید ضعیفی قوی بر مزاجش استیلا یافت.  
ناگزیر در آن عصر سعادت توقف نمود و در اواسط سال هزار و سی و شش هجری و دیعت  
حیات سپرد. در مقبره ای که برای منکوحه خود ساخته بود مدفون کردند. از اعظام امرای این  
دولت بود. در عهد سلطنت حضرت عرش آشیانی مصدر خدمات شایسته و فتوحات عظیمه گردید.  
از آن جمله سه کار نمایان کرده نخست فتح گجرات و شکست مظفر که به همان فتح گجرات از  
دست رفته باز به تصرف اولیای دولت قاهره درآمد.

دوم فتح جنگ سنبهل که لشکر دکن را با فیلان مست جنگی و توپخانه عظیم همراه  
داشت؛ و مشهور است که هفتاد هزار سوار فراهم آورده بود. خانخانان با بیست هزار  
سوار مقابل او شتافت و دو روز و يك شب جنگ عظیم کرده، لواء فتح و فیروزی  
برافراشت.

سیوم ملك تهته و ملك سند، و در زمان حضرت شاهنشاهی مصدر کار نمایان نیارست  
شد. لیکن پسر کلانش شاهنواز خان با اندك مایه مردم غنبر را شکست داده چنانچه به موقع  
خود ثبت افتاد. خانخانان در قابلیت و استعداد یکتای روزگار بود و زبان عربی و ترکی و  
فارسی و هندی می دانست و از اقسام دانش عقلی و نقلی حتی علوم هندی بهره وافی داشت، و در  
شجاعت و شهامت و سرداری این یل آیتی بود و به زبان فارسی و هندی شعر نیکو گفتی و واقعات  
بایی را به حکم حضرت عرش آشیانی به فارسی ترجمه کرده و گاهی بیتی و احیاناً رباعی  
و غزلی می گفت. این چند بیت ازوست.

#### غزل

شمار شوق ندانسته ام که تا چند است	جز این قدر که دلم سخت آرزو مند است
به کیش صدق و صفا حرف عهد یکا را است	نگاه اصل محبت تمام سو گنسد است
نه دام دامن و نه دانه این قدر دامن	که پای تاب سرم هر چه هست در بند است
مرا فروخت محبت و لی نمی دانم	که مشتری چه کس است و بهای من چند است
ادای حق محبت عنایت است از دوست	و گر نه خاطر عاشق به هیچ خرسند است
ازان خوشم به سخنها دلکش تور حیم	که اندکی به اداهای عشق مانند است

رباعی

ز نهاد رحیم از پی دل نیروی      بیهوده در آرزوی دل در گروی  
گفتم سخنی و باز هم می گویم      خواهش کساری همیشه کاهش دروی  
چون راجه امر سنگه زمیندار ملک ماند و بندگی و دولخواهی اختیار نموده عرضداشت کرد  
که پدران من بسعادت آستانبوسی مستعدگشته اند من نیز امیدوارم که به این شرف فرق عزت  
برافرازم، بنابراین جان را نهور که از خدمتکاران زبان فهم بود دستوری یافت که رهنمونی  
سعادت نموده او را به قدسی آستان بیارد. به جهت سرافرازی او فرمان استمالت باخلعت و  
اسب مرحمت شد. و چون به مسامع جلال رسید که مهابتخان بخدمت شاه جهان رفت علی الرغم  
او خانجهان را بخطاب سپه سالاری امتیاز بخشیدند.

اکنون مجملی از ماجرای احوال مهابتخان نگاشته کَلک بیان می گردد که چون او را از  
درگاه بر آوردند از راه تهته عطف عنان نموده لشکر پادشاهی به تعاقب او تعیین شد، و او را  
از هیچ طرف راه خلاص و امید مناص نماند ناگزیر نجات خود را در توسل شاه جهان  
دانسته، عریضه ای مصحوب یکی از معتمدان خود به خدمت آن حضرت فرستاد، و مضمون  
آنکه اگر رقم عفو بر جراید جرایم این بنده گناهکار کشتن روی امید به آن آستان آرد.  
شاه جهان به مقتضای وقت از تفصیلات او گذشته فرمان مرحمت عنوان با پنجه مبارک به  
جهت استمالت و تسلی او فرستادند و آن سرگشته بادیۀ ناکامی قریب با دوهزار سوار از  
راه راج پلله و ملک بهرجی متوجه شده در جرگه ایشان پیوست و هزار اشرفی نذر و یک  
الماس کلان که هفتاد هزار روپیه قیمت داشت با دیگر نفایس پیشکش گذرانید، و به انعام  
خنجر مرصع و شمشیر مرصع و اسب خاصه و فیل خاصه سرافرازی یافت.

و درین ایام خان جهان نوشته های پی در پی فرستاده عبدالله خان را که در آن دور  
بود به آمدن برهانپور ترغیب و تحریض نمود، و خان به عهد و پیمان بدانجا شافته، او را  
دید. و چون روزی چند در برهانپور گذرانید، خانجهان به اغوای اهل فساد از خان فیروز  
جنگ بدگمان شده در روزی که با یک خدمتکار به خانه او آمده بود گرفته مقید ساخت، و  
حقیقت حال را به درگاه والا عرض نمود. فرمان شد که به قلعه آسیر برده نگاه دارند. و چون  
عهد شکنی در جمیع ادیان ناپسندیده است خانجهان در اندک مدتی نتیجه آن یافت. شرح  
این داستان بر سبیل ایجاز آنکه چون دماغ او از عنایات سرشار حضرت شاهنشاهی آشفته  
بود، بعد از آنکه اورنگ خلافت به جلوس جهان افروز حضرت شاهجهانی ارتفاع آسمانی  
یافت پیوسته خود را به اندیشه های ناصواب و خیالات فاسده آزرده می داشت تا آنکه  
واهمه بر مزاجش استیلا یافته بر فرار داد و شب یکشنبه بیست و هشتم ماه صفر سنه هزار و

سی و نه با فرزندان و جمعی از افغانان از دارالخلافه اکبر آباد برآمده راه ادبار پیش گرفت، و آن حضرت همان شب خواجه ابوالحسن و سید مظفرخان و الله وردیخان و رضا بهادر و پرتهی راج را تهور را با فوجی از بندهای درگاه به تعاقب او تعیین فرمودند، و نامبردگان در حوالی دهلپور به او رسیده جنگ سخت در پیوست و در اثنای داروگیر رضا بهادر شربت خوشگوار شهادت چشید و پرتهی راج زخمی شده در میدان افتاد، و خانبهان دو پسر خود را به کشتن داده خود نیم جانی از آن مهلکه برآورده به جانب دکن شتافت، و به نظام الملك پیوسته محرك سلسله شورش و فساد شد.

مقارن این حال نهضت مرکب جهانگشا به جانب دکن اتفاق افتاد و در ساعت مسعود دولخانه برهانپور به ذات جهان آرا رونق و بها یافت و اعظم خان که در دولت جهانگیری خطاب ارادتخان داشت با عساکر ظفر مآثر به جهت استیصال او به بالاکهاست تعیین شد، و افواج قاهره پادشاهی را مکرر بسا خانبهان اتفاق مبارزت افتاده، هر بار آثار تسلط و غلبه از بندهای درگاه به ظهور رسید. لیکن دفع آن مقهور میسر نگشت تا آنکه عنان ادبار به جانب ممالک شرقی که مساکن افاغنه است معطوف ساخت، و خاقان گیتی ستان عبدالله خان بهادر فیروز جنگ را سردار کرده و سید مظفرخان و معتقدخان کوکه ورشید خان و چندی دیگر از امرا را همراه نموده به تعاقب آن مقهور فرستادند و لشکر فیروزی اثر در حوالی پرگنه سهنده که در بیست کروهی اله آباد واقع است به آن بی سعادت رسید و او از حیات و نجات نا امید گشته با جمعی از پسران و خویشان و نوکران قدیم پای جهالت افشوده به جنگ پرداخت و با دو پسر و چندی از منتسبان به قتل رسیده و خان بهادر فیروز جنگ سر بی مغز او را بدرگاه والا فرستاد.

به تاریخ بیست و یکم اسفند در ساعت مسعود نهضت رایات اقبال به عزم سیروشکار خطه دلیذر کشمیر اتفاق افتاد و این سفر اضطرابیست نه اختیاری چون هوای گرم بمزاج اشرف در غایت نا سازگاری بود لاجرم هر سال در موسم بهار صعوبت راه بسر خاطر اقدس و مزاج مقدس آسان شمرده خود را به گلزار همیشه بهار کشمیر فردوس نظیر می‌رسانند، و خوابهای کشمیر را دریافته و استفاده لذات آن رشک بهشت فرموده باز عنان عزیمت به صوب هندوستان معطوف می‌دارند. پیش ازین بچند روز عبدالرحیم خواجه را سی هزار روپیه انعام فرموده بودند. درین وقت ماده قیل با حوضه نقره شفقت فرمودند.

### وقایع سال بیست و دوم از جلوس معلی

روز یکشنبه سوم رجب سنه هزاروسی و شش آفتاب جهانتاب بیرج شرف حمل تحویل فرمود و سال بیست و دوم از جلوس والا آغاز شد و بر لب آب چناب جشن نوروز جهان افروز آراستگی یافت و یک روز به لوازم آن پرداخته کوچ فرمودند و منزل به منزل سیرکنان و شکار افکنان طی راه فرموده، در ساعت فیض اشاعت به نزهت سرای کشمیر نزول اقبال اتفاق افتاد. چون به عرض رسیده بود که مکرم خان حاکم بنگاله غریق بحر فنا گشته چنانچه در اوراق سابق بدان ایمارفته. درین ولا فدائیا را به حکومت صوبه بنگاله شرف امتیاز بخشیده و منصب پنجهزاری ذات و سوار و خلعت فاخره و اسب عراقی ابلق فرستاده فرمانروای ایران، عنایت فرموده بدان صوب رخصت نمودند؛ و مقرر گشت که هر سال پنج لك روپیه نقد برسم پیشکش شاهنشاهی و پنج لك روپیه بصیغه پیشکش بیگم که مجموع ده لك روپیه باشد به خزانة عامره داخل سازد. درین هنگام ابوسعید نبیره اعتمادالدوله به حکومت تهته فرق عزت برافراخت، و بهادرخان اوزبك به حکومت اله آباد از تغییر جهانگیرقلی خان خلعت اختصاص پوشیده بدان صوب شتافت و سرکار کالپی درجاگیر محتشم خان مقرر شد.

**انتقال و ارتحال اعلی حضرت خاقانی از جهان فانی به سرای جاودانی:**  
ذکر این واقعه دلبدوز و شرح این حادثه جگر سوز زبان سخن آفرین و گوش دانش گزین برنماید. آن را که دیده جهان بین برحسن صورت و قبول سیرت آن خاقان والا شوکت افتاده داند که سپهر شعبده باز چه باخته و روزگار جانگداز چه پرداخته.

#### نظم

نشستی چو برگاه شاهنشهی      گرفتنی جهان فرطل الهی

فروزنده افسرو تخت بود      کریم و رحیم و جوان بخت بود

بالجمله درین مدت که آن حضرت در کشمیر تشریف مرض استیلا پذیرفت و از غایت ضعف و ناتوانی پیوسته بر پالکی نشسته به سیر و سواری خود را مشغول می داشتند. روزی در دو وجع به شدت کشید، و آثار یأس و ارتحال بروجنات احوال پرتو افکند، و حرفهای که از آن بوی ناامیدی می آید بی اختیار بر زبان جاری شد، و شورش عظیم در مردم افتاد. لیکن چون روزی چند از حیات مستعار باقی بود در آن مرتبه به خیر گذشت و بعد از چند روز اشتها مفقود گشت و طبیعت از افیون که مصاحب چهل ساله بود نفرت گزید و بغیر از چند پیا له شراب انگوری به چیزی دیگر هرگز توجه خاطر نمی شد.

درین وقت شهریار باشتداد مرض دارالعلب آبروی خود ریخت و موی و بروت و ابرو و مژه تمام افتاد، و هرچند اطبا به مداوا و علاج پرداختند اثری بر آن مترتب نگشت. بنا بر آن خجالت زده التماس نمود که پیشتر به لاهور رفته روزی چند به معالجه و مداوا پردازد. به حکم اشرف روانه لاهور شد و داوری بخش پسر خسرو را که نورجهان بیگم بجهت نظام کار آن برگشته روزگار و شرایط حزم و احتیاط به او حواله نموده بود که مقید دارد التماس نمود که به دیگری حواله شود، ازو گرفته حواله ارادتخان نمود.

و مقارن آن حضرت شاهنشاهی به تماشای مچهی بهون و اچو و ویرناک نهضت فرمودند و در اثنای سیر خائز ادخان پسر مهابتخان از بنگاله آمده دولت بساط بوس دریافت، و یک زنجیر فیل خوش پشت پیشکش کرد؛ و سید جعفر که از خدمت شاه جهان تخلف نموده بود به ملازمت اشرف پیوست.

مقارن این حال رایات عزیمت به صوب دارالسلطنه لاهور ارتفاع یافت و در مقام بیرم کله به نشاط شکار پرداختند. کیفیت این شکار مکرر در اوراق گذشته نگاشته کلك بدایع رقم گشته، کوهی است بغایت بلند در ته کوه نشیمن گاه به جهت بندوق اندازی ترتیب یافته. چون زمینداران آهوان را رانده بر تیغه کسوه برمی آوردند و به نظر اشرف درمی آمد بندوق را سراسر ساخته می اندازند و همین که به آهو رسید از فراز کوه جدا شده معلق زنان آمده بر روی زمین می افتد و بی تکلف عجب نمودی می کند و غریب شکاریست. درین وقت یکی از پیاده های آن مرز و بوم آهو را رانده آورد و آهو بر پارچه سنگی جا گرفت، و چنانچه باید خوب محسوس نمی شد. پیاده خواست که پیشتر آمده آهورا از آن مکان براند، به مجرد قدم پیش گذاشتن پای خود را نتوانست مضبوط ساخت در پیش بوته ای بود، دست بر آن انداخت که خود را تواند نگاهداشت قضا را بوته کنده شد و از آنجا معلق زنان به حال تباه بر زمین افتاد. افتادن همان و جان دادن همان.

از مشاهده این حال مزاج اشرف به شورش و آشوب گرایید، و خاطر قدسی مظاهر بغایت مکدر گشت. ترک شکار کرده، به دولت خانه تشریف آوردند و مادر آن پیاده آمده جزع و فزع بسیار ظاهر ساخت. اگرچه او را به نقد تسلی فرمودند، لیکن خاطر اشرف تسلی نمی یافت. گویا ملك الموت به این صورت متخلق گشته به نظر آن حضرت در آمده بود از آن ساعت آرام و قرار از دل برخاست و حال متغیر گشت و از بیرم کله به تهته به راجور، تشریف آوردند و به دستور معهود یک پهر از روز مانده کوچ می فرمودند.

در اثنای راه پیاله خواستند و همین که بر لب نهادند گوار نشد و برگشت، و تا رسیدن

به دولخانه حال بر همین منوال بود. آخرهای شب که در حقیقت آخر روز حیات بود کار به دشواری کشید، و هنگام صبح که زمان واپسین بود ایستادهای بساط قرب را روز امید سیاه نفسی چند به سختی برآمد، و هنگام چاشت روزیکشنبه بیست و هشتم شهر صفر سنه هزاروسی و هفت هجری مطابق پانزدهم ماه آبان سال بیست و دوم از جلوس اشرف همای روح آن حضرت از آشیانه خاک پرواز نموده سایه برفرق ساکنان خطه افلاک زد و در سن شصت سالگی جان به جان آفرین سپردند.

از سنوح این واقعه دلخراش و وقوع این حادثه جگر تراش جهان به شورش و آشوب گرایید. جهانیان سر رشته تدبیر از دست داده سراسیمه شدند. درین وقت آصفخان که از فدائیان و داعیان دولت شاهجهان بود به ارادتخان همداستان شده داور بخش پسر خسرو را از قید و حبس برآورده به نوید سلطنت موهوم شیرین کام ساخت لیکن او این حرف را باور نمی داشت تا آنکه به سوگند مغلط تسلی بخش خاطر آشفته او شدند.

### به سلطت برداشتن آصفخان داور بخش پسر خسرو را و بردن به جنگ شهریار

آنگاه آصفخان و ارادتخان او را سوار ساخته و چتر برگرفته روانه منزل پیش شدند، و نورجهان بیگم هر چند کسان به طلب برادر فرستاده آصفخان عذرها گفته نزد ایشان نرفت. ناگزیر نعش حضرت جنت مکانی را پیش انداخته با شاهزاده های عالی مقدار بسرفیل نشسته از پی شتافت و آصفخان بنا درسی نام هندوی را بداکچوکی به خدمت شاه بلند اقبال شاهجهان فرستاده خبر واقعه آن حضرت را به تقریر احواله نمود. و چون وقت مقتضی عرضداشت نوشتن نبود انگشتی مهر خود را باو سپرد تا دلیل باشد بر اعتماد.

القصة آن شب در نوشهره توقف گزیده، روز دیگر از کوه برآمده در بهنر نزول فرمودند، و در آنجا بتجهیز و تکفین پرداخته نعش آنحضرت را مصحوب مقصود خان و دیگر بنده های روانه لاهور ساختند، و روز جمعه در آن طرف آب لاهور در باغی که نورجهان بیگم اساس نهاده بود بجوار رحمت الهی سپردند.

بالجمله امرای عظام و سایر بنده ها که در موکب مسعود پادشاه مرحوم مغفور بودند چون می دانستند که آصفخان به جهت استقامت و استدامت دولت شاه جهان این توطئه برانگیخته داور بخش را به سلطنت برداشته، و در حقیقت او را گوسفند قربانی ساخته، همه به آصفخان موافقت و متابعت نموده، آنچه می گفت می کردند، و تابع رضای او بودند، و در حوالی بهنر خطبه به نام داور بخش خوانده، روانه لاهور شدند. و چون پیوسته از صادقخان



آصفخان را اثر بی اخلاصی و نفاق نسبت به حضرت شاهجهان ظاهر می شد درین وقت خوف و هراس عظیم به خاطر حق شناس اوراه یافت به خدمت آصفخان ملنجی گشته در اصلاح این کار استعانت جست و شفیع جهت تقصیرات خسود درخواست نمود، و آن مدارا سلطنت شاهزاده های عالیمقدار را که از نور محل گرفته بود به او حواله فرمود که به خدمت ایشان سماعت اندوخته ادراک این دولت را شفیع جرایم خویش سازد، و همشیره آصفخان که در عقد ازدواج صادقخان بود پرستاری شاهزاده هارا سعادت جاوید دانسته پروانه صفت بر گرد فرق مبارک ایشان می گشت، و آصفخان چون از همشیره خود نورجهان بیگم مطمئن خاطر نبود نظر بند داشته احتیاط می نمود که هیچکس نزد ایشان آمد و رفت ننماید.

بیگم درین اندیشه که شهریار سریر آرای سلطنت گردد و آن برگشته روزگار دلاهور خبر واقعه حضرت جنت مکانی را شنیده به تحریک زن و فتنه پردازی آن کوته اندیش خود را به اسم بی مسمای سلطنت نامور ساخته دست تصرف به خزاین و سایر کارخانجات پادشاهی دراز کرده، هر کس را هر چه خواست داده، به فراهم آوردن لشکر و جمعیت پرداخت، و جمیع کارخانجات بیوتات را از خانه و فیلخانه و قورخانه و غیره که در لاهور بود متصرف گشته، در عرض یک هفته هفتاد و سه لک روپیه به منصبداران قدیم و جدید داده به خیال محال همت مصروف داشت و میرزا بایسنقر پسر شاهزاده دانیال را که بعد از واقعه آن حضرت فرار نموده به لاهور نزد شهریار درآمده بود به جای خود سردار ساخته لشکر را از آب گذرانید. غافل از آنکه کارفرمایان قضا و قدر در سینه دولت صاحب دولتی گذارند که سلاطین والا شکوه نما شیبه اطاعت و فرمان برداری او را پیرایه دوش مفاخرت و مباهات خواهند ساخت، و فلک شاهبازی بر سر دست دارد که با وجود او صعوه و گنجشک راجه حد و یارای که در هوای همت بال هوس توانند گشود. قطره را به دریا نسبت دادن آب خود بردن است، و از آن طرف آصفخان داو ربخش را برفیل سوار کرده و خود بر فیلی دیگر نشسته روی به عرصه کارزار آورده در قول قرار گرفت و خواجه ابوالحسن و مخلص خان و اله وردیخان و سادات باره در هراول کار طلب گشتند، و شیر خواجه و پسران شاهزاده دانیال در التمش مقرر شدند. و ارادتخان با بسیاری از امرا در برانگاری همت افشرد صادق خان و شاهنوازخان و معتمد خان و جمعی در جرانگار مقرر گشتند و در سه گرهی شهر تلافی فریقین اتفاق افتاد، و در حمله اول انتظام افواج او از هم گسیخت و نوکرانی که به تازگی فراهم آورده در برابر امرای قدیمی این دولت ابد پیوند فرستاده بود هر کدام به راهی شتافتند.

درین وقت شهریار برگشته روزگار بادوسه هزارسوار قدیم درظاهر شهر لاهور ایستاده انتظار نیرنگی تقدیر داشت. ع

تا خود فلك از پرده چه آرد بیرون

ناگاه غلام ترکی از جنگ گاه تاخته می رسد و این خبر دلکوب بهوی می رساند و آن برگشته روزگار بر آمدگار خود را نسجیده و بهبود خویش نفهمیده به رهنمونی ادبار عطف عنان نموده به قلعه در آمد. روز دیگر امرا آمده متصل بحصار شهر بر سمت باغ مهدی قاسم خان لشکر گاه ساختند، و اکثری از نوکران او قول گرفته آصف خان را دیدند و شب ارادت خان به قلعه در آمده در صحن دولتخانه پادشاهی توقف گزید و صباح آن امرای عظام به درون ارک داور بخش را سریر آرای ادباز ساختند و شهریار دسرای حضرت شاهنشاهی رفته در کنج خمول خزیده بود فیرورخان خواجه سرای که از محرمان و معتمدان حرم سرای اقبال بود اورا بیرون آورده به اله وردیخان سپرد و اوفوطه از کمرش گشوده هر دو دشتش را به آن بسته پیش داور بخش حاضر ساخت، و پس از تقدیم مراسم کورنش و تسلیم درجائی که قرار یافته محبوس داشتند و بعد از دو روز مکحول ساخته، در زاویه ادبار به حال تباه و روز سیاه نشاندند و پس از روزی چند تهمورس و هوشنگ پسران شاهزاده دانیال را نیز گرفته مقید ساختند.

آصف خان عرضداشت مشتملا بر نوید فتح و فیروزی به درگاه شاه جهان ارسال نموده التماس ساخت که موکب کیهان شکوه بسر جناح استعجال شتافته جهان را از آب و اختلال خلاص سازند. اکنون مجملی از حقیقت رسیدن بنارسی به درگاه شاه جهان و نهضت رایات جهان گشای به مستقر سریر خلافت رقمزده کلك بیان می گردد. بنارسی در عرض یست روز از مقام جنگیر هتی که منزلیست در وسط کوهستان کشمیر روز یکشنبه نوزدهم شهر ربيع الاول سنه هزاروسی و هفت هجری خود را بخیر که در انتهای حد نظام الملك واقع شده رسانیده از راه بمنزل مهابت خان که در همان روز به شرف تقییل بساط اقبال سر بلندی یافته بود رفته صورتحال معروضداشت و او چون برق و باد خود را به حرم سرای اقبال رسانیده خبر به درون فرستاد و آن حضرت از محل بر آمدند. بنارسی زمین بسوس نموده حقیقت را معروض داشت و مهر آصف خان به نظر همایون در آورد و حدوث این حادثه دلخراش بر خاطر حق شناس گرانی ظاهر ساخت و آثار حزن و ملال از جبهه هویدا گشت.

چون وقت مقتضی اقامت مراسم تعزیت و ترتیب لوازم آن نبود و فرصت و توقف را مجال دادن دور از کار بود ناگزیر به التماس مهابت خان و دیگر دولتمخواهان روز پنجشنبه یست

وسوم ربیع الاول سنه هزاروسی و هفت هجری که مختار انجم شناسان و رصد بند بود نهضت موکب اقبال بر جناح استعجال از راه گجرات بمستقر سریر خلافت اتفاق افتاد و فرمان مرحمت عنوان مشتمل بر رسیدن بنا رسی و رسانیدن اخبار و نهضت موکب سعادت به صوب دارالخلافت مصحوب امان الله و بایزید که از گرم روان شاهراه اخلاص بودند ارسال داشتند و جان نثار خان را که از بنده های مزاجدان بود با فرمان عالیشان محتوی بر انواع مراحم و نوازش نزد خان جهان افغان که در آن وقت صاحب صوبه دکن بود فرستاده تا او را به نوید عواطف گوناگون مستمال ساخته بر ذخایر ضماائر او وقوف حاصل نماید. و چون ایام زوال و انتقال او نزدیک رسیده بود راه صواب از دست داده به اندیشه های باطل خود را سرگشته بادیه ضلالت ساخت و بسا نظام الملک موافق مطلب خویش عهود و مواتیق در میان داده بسو گند مغلط مؤکد گردانید و مقرر کرد چنانچه سابق رقم پذیر گردیده که ملک بالاکهات را تا قلعه احمد نگر به تصرف او باز گذارد و درین کار سعی بلیغ نمود چنانچه تمام ملک بالاکهات سوای قلعه احمد نگر به تصرف نظام الملک رفت.

بالجمله چون خان جهان قصد فساد داشت و اراده باطل با خود مخمر ساخته بود، نخست چنین ملکی را مفت و رایگان به غنیمت وا گذاشت که شاید در وقت بد به قریاد برسد. مقارن این حال دریائی روهیله که پیش از واقعه حضرت جنت مکانی از خدمت حضرت شاه جهان حرمان سعادت اختیار نموده به چاندور که داخل ولایت نظام الملک است رفته، بنا کام روزگار بصرمی برد آمده به خان جهان ملحق گشت و محرك سلسله فتنه و فساد شد. و آقا افضل دیوان صوبه دکن که برادرش دیوان شهریار بسود، او نیز به شاه جهان اخلاص درست نداشت. حرفهای پوچ به آن افغان برگشته بخت خاطر نشان نمود بالجمله جان نثار خان را که فرمان گیتی مطاع به جهت استمالت خان جهان آورده بود بی آنکه عرض داشت در جواب فرمان قلمی نماید، بی نیل مقصود رخصت معاودت فرمود.

القصة خان جهان فرزندان خود را به اسکندر دوتائی و جمعی از افغانان که از صمیم قلب با او موافقت داشتند در برهانپور گذاشته خود با جمعی از بنده های پادشاهی که به ظاهر دم از موافقت او می زدند و خود را از شر او محافظت می نمودند. مثل راجه کجسنگه و راجه جیسنگه و غیره بماند و آمده اکثر محال ولایت مالواریا متصرف شده و منسوبات باطنی و فتنه پردازی خود را بر عالمان ظاهر ساخت و هم بزودی برگشته به برهانپور رفت و چون موکب کیهان شکوه بسرحد ملک گجرات رایت اقبال برافراشت عرض داشت ناهر خان که به خطاب شیر خانی سرافرازی داشت مبنی بر اظهار اخلاص و دولتخواهی خویش و اراده های

باطل سیفخان که در آن وقت صوبه دار احمدآباد رسید. و چون سیفخان در ایام حیات حضرت جنت مکانی نسبت به بنده های شاه جهان مصدر گستاخیا شده بود از کس در اهای خویش خوف و هراس عظیم داشت، رسیدن عرض داشت شیرخان مصداق این معنی گشت. لهذا شیرخان را به مراحم خسروانه مستمال و امیدوار ساخته به صاحب صوبگی گجرات سرگرم خدمت گردانیدند. و فرمان شد که شهر احمدآباد را متصرف شده حواله معتمدان خود نماید. و سیفخان را نظربند به درگاه والا حاضر سازد. درین وقت سیفخان بیماری صعب داشت و چون همشیره کلان نواب قدسی القاب فلک احتجاج ممتاز الزمانی در حباله نکاح سیفخان بود و آن ملکه جهان به همشیره خویش نهایت محبت و دلگرمی ظاهر می ساخت مراعات خاطر ایشان بر ذمت همت و مروت حضرت شاه جهان لازم و متعظم بود، لاجرم خدمت پرستان دستوری یافت که به احمدآباد شتافته سیفخان را از نظربند به حضور یارد و نگذارند که آسیب جانی به سیفخان رسد، و موبک منصور در پای نربدا را از گذر با پایبازی عبور فرموده در ظاهر قه به سنبور که بر کنار آب مذکور واقع است نزول سعادت ارزانی داشتند. و در آن مقام دلگشا جشن وزن قمری سال سی و هفتم از عمر ابد پیوند آراستگی یافت.

سید دلیرخان باره که از یکتا جوانان رزم آزما بود به ادراک سعادت زمین بوس فرق عزت برافراخت و منصب او چهارهزادی سه هزار و سوار مقرر گشت و درین جشن از عرض داشت شیرخان معروض گردید که از نوشته ساهو کارام گجرات که بعضی از آنها در لاهور اند معلوم شد که آصفخان و دیگر دولتمخواهان که داور بخش را دست نشان ساخته به مقابله شهریار شتافته بودند و در حوالی لاهور با اقواج او در جنگ رایت نصرت برافراختند، و شهریار در قلعه لاهور متحصن گشته در معنی به زندان درآمد، و خدمت پرستان که به جهت محافظت سیفخان شتافته بود چون به حوالی احمدآباد پیوست به شیرخان به استقبال فرمان مرحمت عنوان و خلعت خاصه برآمده، جبین اخلاص را به سعادت زمین بوس نورانی ساخت. و سیفخان را علاج همراه خدمت پرستان روانه درگاه گشت، و حضرت شاه جهان به شفاعت نواب فلک احتجاج جرایم او را به عفو مقرون داشته، از قید آزاد ساختند. و شیرخان از ضبط و نسق شهر خاطر پرداخته با دیگر امرا مثل میرزا میسی ترخان و میرزا ولی خان و غیره هم در محمودآباد به سعادت زمین بوس کافروایی مراد گردید.

چون نالاب کانکره که در ظاهر شهر احمدآباد واقع است محل نزول رایات اقبال گشت، هفت روز در آن مقام دلکش به جهت تنظیم و تنسیق ملک اقامت فرموده، شیرخان به منصب پنجهزاری ذات و سوار و صوبه داری ملک گجرات بلند پایگی بخشیدند، و میرزا

عیسی ترخان را به منصب چهارهزاری سوار و ایالت ملك تهنه سرافراز ساختند. و بجهت نظام کارخانه سلطنت، و انتظام مصالح دولت، خدمت پرستان را که از معتمدان و محرمان جان نثار بود نزد آصف خان به لاهور فرستادند، و فرمان عالیشان به خط خاص صدور یافت که درین هنگام که آسمان آشوب طلب، و زمین فتنه جو است، اگر داوربخش پسر خسرو برادر او شهریار و پسران شاهزاده دانیال را آواره صحرای عدم ساخته دولخواهان را از توزع خاطر و شورش دل فارغ سازند به صلاح و صوابدید قریب خواهد بود.

خواندن خطبه بنام شاهجهان در لاهور: روزیکشنبه بیست و دوم شهرجمادی الاول سنه هزاروسی هفت هجری باتفاق دولخواهان در ایوان دولخانه خاص و عام لاهور خطبه به نام نامی والقباب گرامی پادشاه بلند اقبال، مستادرای تخت سلطنت و اجلال، رونق و بها پذیرفت؛ و داوربخش را که دولخواهان روزی چند به جهت مصلحت وقت و تسکین شورش سلطنت برداشته بودند دستگیر ساخته در گوشه ابدار محبوبوس گردانیدند، و شب چهارشنبه بیست و پنجم ماه مذکور او را با گرشاسب برادرش و شهریار و طهمورس و هوشنگ پسران شاهزاده دانیال آواره راه فنا ساختند و گلشن هستی را از خس و خاشاک وجودشان پرداختند.

درین وقت موکب اقبال به حدود ملك رانا پیوست و رانا کرن در مقام کوکنده که سابق در ایام شاهزادگی با پدرش رانا امرنگه به ادراک سعادت آستانبوس مفتخر و مباهی گشته بود بتارک اخلاص شتافته دولت زمین بوس دریافت پیشکش درخورخویش گذرانیده، سعادت جاوید اندوخت. و شهنشاه دریا نوال او را به انواع و اقسام مراسم و نوازش سرافرازی بخشیده، خلعت با دهکدهکی لعل که سی هزارروپیه قیمت داشت، و شمشیر مرصع و خنجر مرصع و قیل خاصه با رخوت نقره و اسب خاصه با زین طلا عنایت فرمودند، و محال جاگیر او را به دستور سابق مقرر داشتند.

برکنار کول ماندل جشن وزن مبارک شمسی سال سی و هفتم از عمر اید پیوند آراستگی یافت، و بتاریخ هفدهم جمادی الاول ساحت دارالبرکت اجمیر از غبار موکب منصور محسود بهشت برین گردید. به آیین جد بزرگوار خویش پیاده به زیارت روضه متبرکه شتافته آداب زیارت به تقدیم رسانیدند، و به اقسام خیرات و مبرات پرداختند، و مسجد عالی از سنگ مرمر طرح افکنده، بنایان چابک دست مقرر فرمودند که در اندک فرصت حسن انجام بخشید و به خواهش مهابتخان خانانان سه سالار صوبه اجمیر و پرگنات آن نواحی بجایگزین او مرحمت فرموده عازم دارالخلافه گردیدند. و در اثنای راه خانعالم و مظفرخان معموری و

بهادرخان اوزبك و راجه جیسنگه و انیرای سنگدلن و راجه بهارت بوندیله و سید بهوه بخاری و بسیاری از بنده‌ها به قدم شوق و اخلاص شتافته سعادت زمین بوس دریافتند.

شب پنجشنبه بیست و ششم جمادی الاول موكب فلك شكوه در ظاهر دارالخلافه اكبر آباد به باغ نورمنزل نزول اقبال ارزانی فرمود. قاسم خان حاكم شهر به سعادت زمین بوس جبین اخلاص نورانی ساخت، و صباح آن كه پنجشنبه بود همعنان بخت و دولت فیل سوار داخل شهر شده خرمین خرمین زر بریمین و پسر ریخته، دامان اهل حاجات را مالامال مراد ساختند. و چون ساعت جلوس میمنت مانوس بر اورنگ خلافت و جهانبانی روز دوشنبه هفتم جمادی الآخر بود در دولتخانه ایام شاهزادگی نزول سعادت فرموده مدت ده روز در آن سر منزل کامرانی مقام نمودند و بتاریخ مذکور سوار سمند دولت داخل قلعه مبارک شده در دولتخانه خاص و عام سریر سلطنت را به جلوس اشرف آسمان پایه گردانیدند و خطبه و سکه را بنام نامی و لقب گرامی خویش زب و زینت بخشیدند، و طغرای غرای ابوالمظفر شهاب الدین محمد صاحب قران ثانی شاه جهان پادشاه غازی بر مناشیر دولت ثبت شد و جهان پیر از سر نوجوان گردید و جهان را سرمایه امن و امان به دست افتاد.

تمت الخیر



### حواشی و تعلیقات

ص ۱ - در باب ناریخ جلوس در کلیه نسخ هشتم جمادی‌الثانی ذکر شده الا نسخه الف یعنی نسخه اساس و نسخه دال (دهلی) و ترجمه انگلیسی راجرز که بیستم جمادی‌الثانی سنه ۱۰۱۴ ه.ق آمده است .

ولی اقرب همین بیستم است زیرا هشتم قبل از وفات اکبر شاه می‌باشد و جلوس جهانگیر ناممکن . زیرا اکبر شب چهاردهم جمادی‌الثانی وفات یافت و احتمال جلوس یک هفته بعد از آن به نظر درست تر می‌رسد . و جهانگیر خود در صفحه هفدهم در ضمن ملازمت نمودن شریف‌خان می‌نویسد " پانزده روز از جلوس مبارک گذشته در چهارم رجب سعادت ملازمت دریافت " .

ص ۴ - رانا سانگا : از راجه های هندو که در اودی پور حکومت داشت . بابر در سیزدهم جمادی‌الثانی سال ۹۳۳ او را در جنگی در کانوا شکست داد .

چهارباغ : تیموریان نوعی از باغی را چهارباغ می‌گفتند که در وسط چهارخیابان داشته و در هر خیابان دو طرف درختان و گلپای مختلف می‌کاشتند (حاشیه اردو) .  
سکندر لودی : یکی از پادشاهان سلسله لودی افغان که قبل از سلسله تیموریان در هندوستان حکومت داشته .

ص ۶ - جاگیر (جای‌گیر) پاره زمین که سلاطین و امراء و منصب داران و مانند آن دهند تا محصول آن را از کشت و کار هرچه پیدا شود متصرف گردند و به اصطلاح ارباب دفا تر سلاطین هندوستان تیول و قدری از ملک که عوض ماهانه تنخواه نمایند (آنند) .  
جاگیر دار - دارنده جاگیر .

ص ۱۵ - راجه بهارامل ، راجه بهگوان داس ، شیخاوت : راجه بهارامل و راجه بهگوان (پدر و پسر بالترتیب) از امرای کبار حضرت عرش آشیانی بودند و به منصب پنج هزار رسیده بودند در لاهور از اعمال خیریه او مسجد جامع است که حال اکثر مردم در آنجا به ادای نماز جمعه قیام می‌نمایند .



ص ۱۰ - راجه مان سنگه ولد راجه بهگوان داس شیخاوت این گروه را شیخاوت ازبس رهگذر می گویند که در بررگان اینها توالد وتناسل نمی شد ، درویشی شیخ ولی شیخاری به سروقت او رسید ، ودعا کرد حق تعالی او را پسر کرامت کرد ، مسمی به شیخ گشت و اولاد او را شیخاوت می گویند . در دکن وفات یافت (مائثرالامرا ص ۱۵۱) .

ص ۱۲ - احدی : لقبی که دارنده آنرا از سلطه فرمانروائی سائیرین خارج و مسنعل می ساخت ، کسی که لقب احدی داشت فقط از شخص شاه فرمان می گرفت ولی سائر امرا و حتی نخست وزیر نیز بر او حق فرمان دادن نداشتند .

ص ۱۸ - حمدهر (جمدر = جنب در) با دال ابجد بزوزن خنجر سلاخی است که آنرا در هندوستان کنار گویند بزوزن قطار ، واصل آن "جنب در" است یعنی پهلوشکاف و به هندی یعنی دندان عزرائیل .

ص ۱۸ - در ساسکریت مرکب از (جم = خدای مرگ) + دهار (در اردو : دهار) (دم شمشیر) است "دکتر راجا" (خواشی برهان)

ص ۱۸ - ابوالقاسم نمکین س ملا میرسیزواری حسینی هروی ، یکی از امرای اکبرشاه و جهانگیر شاه ، وفات ۱۰۱۸ هـ . ق (۱۰ - ۱۶۰۹ م) .

ص ۱۸ - احراریه : پیروان خواجه عبدالله نقشبندی احرار : یکی از شعب سلسله نقشبندیه خواجه عبدالله احرار در نزدیکی تاشقند در باغستان در رمضان ۸۰۶ هـ . ق به دنیا آمد ، و در ۲۹ ربیع الاول ۸۹۵ هـ . ق وفات یافت . مرار خواجه در سمرقند است . (دهخدا . تذکره خواجگان نقشبندیه ، ص ۴۴) .

ص ۲۲ - همونقال . در ابتدا در فصبه ریواری نمک می فروخت سپس در زمان مبارک خان عدلی سپهسالار او گشت . او بدوا خود را پست رای خواند ولی بعدا به راجه یکر صاحب ملقب صاحب ، چون سواری اسب می داشت همواره برقیل می نشست و قیلان بسیار جمع نموده بانصد قیل شیرمست دلیر داشت وی بعد از درگذشت همایون شاه با اکبر پسر وی مصاف حجت داد ولی گشته شد . (مائثرالامرا ، ج ۱ ، ص ۶۹ - ۴۶۸) .

ص ۲۲ - مریم رمانی مادر جهانگیرشاه : او دختر راجه بهارامل بود . نام واقعی او را هیچ یک از مورخین نوشته اند گویند که نام اصلی اش ابیرکوماری بوده به جهت اینکه اهل انیسر می باشد . وفات او به سال ۱۰۳۲ هـ و مدفنش شهر سکندرا است .

ص ۲۴ - رانا اودی سنگه رانهور عرف موته راجه : پسر راجه مال دیو و حاکم جوده پور بود . دختر او مان متی که به حجت گسائین مشهور بود در سال ۹۹۴ هـ . ق به اردواج جهانگیر درآمد . (امرای هنود ، ص ۴۸ از ترجمه اردوی جهانگیرنامه) .

ص ۲۸ - حلوانه : جلو در زبان ترکی لگام اسب را گویند وقتی که شاه به کسی اسبی می بخشید مہتری که اسب را به صاحب آن تحویل می داد چیزی به عنوان انعام دریافت می کرد که آن را حلوانه می گفتند . (آئین اکبری ، ترجمه انگلیسی ، ص ۵۱) .

ص ۲۹ - شریف آملی : از آمل مازندران بوده و در سنه ۹۸۴ هـ . ق به هندوستان آمده

درسلک بنده های اکبری منسلک گشت و خدمات متعدد انجام داد، او در زمان جهانگیر هم عزت و احترام فراوان داشته و دربردگی لکهنو در موهان وفات یافت و در همانجا مدفون گشت (مآثرالامرا، ج ۳، ص ۲۸۹).

ص ۲۹ - رقیه سلطان بیگم: دختر میرزا هندال بن بابرشاه و زن اول اکبر شاه بود. در ۱۵۳۵ وفات یافت (بیوریج، ج ۲، ص ۴۸).

ص ۳۴ - شیخ نظام الدین اولیا: یکی از بزرگان اسلام، مزارش زیارتگاه خاص و عام است، ولادت ۶ صفر ۶۳۴ ه. ق، بدایون. وفات ۱۸ ربیع الاول ۷۲۵ ه. ق، مرار او در دهلی است.

اعتمادالدوله: مقام وزیر اعظم یا اعتمادالدوله سزرگترین مقامات درباری بود. تمام درآمدها و مخارج مملکت از هر قبیل به اجازه او وصول یا خرج می شد. و تمام احکام کشوری و مالیاتی و لشکری نخست به مهر او و بعد به مهر شاه می رسید.

اعتمادالدوله، عیات بیگ تهرانی بدر نورجهان بیگم و آصف خان سپهسالار جهانگیر بود. بعد از فوت پدر عیات بیگ از سازگاری روزگار با او پسر و یک دختر از ایران به طریق فرار روانه هند شد و در سلک خدمتگاران اکبر شاه منسلک گشت و تا مصب هراری رسید و دیوانی سیوات احتصاص یافت.

در آغاز سال حلوس جهانگیر شاه به خطاب اعتمادالدوله سرافراز گردید. بعد از ازدواج نورجهان دختر وی با جهانگیر شاه خاندان وی ترقی شایانی کرد و به مصب های عالی رسید. وی در سال ۱۵۳۱ در نزدیکی کانگره وفات یافت. (مآثرالامرا، ج ۱، ص ۱۳۱ - ۱۲۷).

ص ۳۵ - ایلغار. کلمه است ترکی و در فرهنگ فارسی به معنی حرکت سریع سپاهیان بسوی دشمن، هجوم و یورش آمده و باطم الاطباء به معنی شکیب و سببخون و مسافرتی که در شب با سدی و چالاکتی انجام شود آورده است.

ص ۲۳ - ارجن: بنحمن پیشوای سیکها است

ارجن مؤلف ادبی گرنه کتاب مقدس سیکها می باشد این کتاب مجموعه ای از گفتار علمای هندو و مسلمان است باری ارجن با منظم کردن ساهی از سیکها بر پادشاه وقت شورید ولی در اس امر توفیق نیافت و کشته شد. سیکها مرگ او را شهادت در راه حق دانسته و به عنوان اولین شهید او را ستایش می کنند. و در تابستان هر سال بر سر قبر او جشنی گرفته می شود (رک: سیکها خوشنویس سیگ، عبداللطیف، تاریخ پنجاب، ص ۲۵۳).

ص ۴۳: غلورخانه، سگاه خیره: این از ادعاعات خاصه جهانگیر بود در تمام بلاد کم و بیش درسی مقام غلورخانه ها دایر کرده بود و مردم بی بضاعت و مستحقین از آنجا کمک حوراک می گرفتند.

ص ۴۵ - جشن ورن شمسی و قمری: پادشاهان تیموری از اکبر به بعد سالی دوبار

خود را با اجناس مختلف وزن می‌کردند و اجناس وزن شده را به مستحقین و علما و مشایخ تقسیم می‌نمودند. سرنامس رو درباره حشن وزن شمسی و قمری جهانگیر به تفصیل پرداخته است. سرنامس رو سفیر انگلستان در دربار جهانگیر بود. تفصیل این امر در همین کتاب در صفحه سی و هشت موجود است.

ص ۵۵: دل - در نزدیکی شهر سری‌نگر (واقع در کشمیر) است و آبی بسیار شیرین دارد. شامی گردشگاههای شهر مانند باغ شالیمار، باغ نشاط، چشمه‌شاهی، باغ نسیم، باغ بکین و غیره در گرد آن واقع اند.

ص ۵۵ - سلطان رین‌العابدین: اسم او شاهی‌خان و لقبش رین‌العابدین بود و در نزد مردم عامه به اسم بدوشاه یعنی شاه بزرگ شهرت داشت وی در ۱۴۷۲ م وفات یافت. ص ۵۶ - زین‌لنکا: ساختمانی که زین‌العابدین در چشمه اولر ساخته بود. لنکا به معنی حریره است. رین‌لنکا به مناسبت اسم زین‌العابدین گذاشته شده است.

ص ۵۷ - جک‌ار جمله قدیم ترین قناتل کشمیر بوده است که مردم آن در دلیری و جرات شهرت داشته اند.

ص ۵۷ - شیرخان سوری: در السنه و افواه شیرخان به شیرشاه مذکور است نام او فرید و نام پدر او حس است و حسن از طایفه افغان سورا است.

او در محرم سنه ۹۴۷ هـ. همایون پادشاه را در معرکه قنوج شکست داده سلطنت هندوستان را متصرف گشت و تا پنج سال حکومت کرده در معرکه کالنجر بر اثر آتش سوزی در اسلحه خانه خود را سوزاند و از ماده تر آتش مرد " تاریخ وفات او یافته اند (طبقات اکبری ج ۲، ص ۸۶ تا ۱۰۲).

ص ۵۸ - ریواج (ریواس): گیاهی است دارای ساقه های سفید و ستر بلندیش تا یک متر می‌رسد. در سر ساقه آن برگ بزرگ و پهن شبیه پنجه مرغابی می‌روید. ساقه اش لطیف و آبدار و طعمش ترش مطبوع، علاوه بر املاح معدنی دارای مقدار زیاد ویتامین (ث) می‌باشد. خام خورده می‌شود در پختی بعضی خوراکیها نیز بکار می‌رود، شربت هم از آن درست می‌کنند، در کوهها و جاهای سرد می‌روید، در بعضی نقاط ایران بخصوص خراسان بطور خودرو سبز می‌شود ریشه آن تا چند متر در زمی فرو می‌رود، ریوند از ریشه آن بدست می‌آید. ریواس و ریواج و چکری و درینله هم گفته اند. (عمید)

ص ۵۸ - امیر خسرو: پدرش امیر سیف‌الدین محمود در شهر کش ترکستان اقامت داشت و در غائله مغول به هندوستان فرار کرد و در آنجا در شهر بتالی مسکن جست.

در این شهر بود که امیر خسرو به سال ۶۵۱ هـ. ق تولد یافت و به همان طور که پدرش اهل فصل بود خود وی سز به تحصیل علوم و فنون پرداخت و مطالعه آثار و اشعار فارسی را شمه خود ساخت تا درین زبان رسوخ کامل پیدا کرد و از ایام جوانی به سرودن اشعار آغازید بطوری که وی را از جهت کثرت اشعاری که به او نسبت داده اند وار آنچه از او باقی مانده می‌توان شاعری درجه اول شمرد. او را از لحاظ وسعت افکار و کثرت اشعار

سعدی هند نامیده اند .

ص ۶۱ - قور : ماخود از ترکی ، جبه ، سلاح .

قورچی : یکی از افراد دسته قورحیان است که در بعضی موارد هم ماموریت رساندن نامه و پیغام به وی محول می شده است .

قورچیان : مانند مخازن اسلحه متحرک و تیر و کمان و شمشیر و خنجر و تبر و سایر مسلح بودند . . . سبیل های بلند نیز از مشخصات قورچیان بود . ( لغت نامه دهخدا )

ص ۶۵ - علی قلی استخلو - شیرافکن ، شوهر اسبق نورجهان بیگم که در آن وقت مهرانساء اسم داشت . وفات ۱۰۱۶ هـ . ق . لفظ " مظلوم " ماده تاریخ وفات اوست .

ص ۷۴ - میان وجیه الدین : وی بزرگ سلسله شطاریه گجرات و مرید خلیفه شیخ غوث گوالیری بود . شیخ وجیه الدین در سال ۸۹۸ هـ . ق وفات یافت . مزار وی در احمدآباد است .

ص ۷۵ - شاه نعمت الله ولی کرمانی : امیر نورالدین نعمت الله بن میر عبدالله از اولاد امام خامنه حضرت محمدالباقین علی بن حسین و از بزرگان وقت بود . وی در ۸۳۴ هـ . ق وفات یافت و در قریه ماهان در نزدیکی کرمان مدفون گشت . مزار وی زیارتگاه خاص و عام مردم است .

ص ۷۶ - ختا = خطا ( خطای ) تعیین معنی نام کلمه که در تواریخ و کتب اسلامی بسیار آمده مشکل است . در هر حال به قسمت شمالی چین یعنی نواحی منچوری ، مغولستان و ترکستان شرقی اطلاق می شده و ظاهراً قسمتی از سیبری هم تحت این عنوان می آمده ( قاموس الاعلام ترکی ، برهان حاشیه ) .

ص ۷۹ - جل - چکاوک : پرنده ایست کوچک و خوش آواز شبیه به گنجشک و کمی زررگتر از او .

ص ۸۵ - ولایت نظام الملکبه : سلسله حکومت نظام شاهی در دکن ( جنوب هندوستان ) .

ص ۹۲ - عادل خان بیجاپوری : ابراهیم عادلشاه ثانی والی بیجاپور در سال ۱۵۸۵ م به تحت سیست و در سال ۱۶۲۷ م وفات یافت . دوران حکومت وی بسیار درخشان بود .

ص ۹۳ - معتمدخان ، محمد شریف مؤلف اقبالننامه جهانگیری : از مردم ایران است چون به هندوستان وارد شد به دستگیری سخت پیدار به دولت روشناسی جنت مکانی جهانگیر شاه فائز گشت .

ص ۱۲۸ - توره : توره بندی . رسمی بود که ده روز قبل از عروسی طعامهای گوناگون آماده می کردند و به مردم تقسیم می نمودند توره بیشتر از سیست و دو و کمتر از دو نوع طعام نمی باشد . ( منشی فیض الدین ، بزم آخر ، ص ۲۸ ، ترجمه اردوی جهانگیرنامه ، قدوسی ) .

ص ۱۴۵ - عرس : سهمانی عروسی : مجازاً به معنی مجلس طعام فاتحه بزرگان است که به روز وفات بعد از سالی کنند . چرا که رحلت از غمگده دنیا به منزله شادی

عروسی است. الحق عاشقان حق چنانکه سعدی فرموده :

عروسی بود نوبت ماتمت دگر نیک روزی بود خاست

(آندراج)

ص ۱۵۱ - جهرکه : مراد نشیمن شاهی است که نخست وزیر در پائین آن ایستاده عریضه به حضور شاه می داد. وزرای دیگر هر یک مطابق مقام خود به فاصله معینی می ایستادند.

جهرکه در ش علاوه بر این محلی به نام جهرکه در ش وجود داشت که مانند بهار خواب یا تراس می بود و شاه هر روز صبح زود در آن محل می ایستاد تا عابریں اورا ریارب کند و مردم قبل از دیدار شده بر روی جهرکه در ش به سر کار خود نمی رفتند. ص ۱۵۴ - بخترخان کلانوت : یکی از موسیقی دانان وقت که در دربار جهانگیر شاه و ابراهیم عادل شاه بیجاپوری هنرنمایی می کرد و جوایز و صلات بزرگی می گرفت.

ص ۱۵۶ - وری = ورزا : به زبان انگلیسی نائب السلطنه را می گویند.

ص ۱۵۶ - انگلیزان یا انگریزان : انگلیسها را می گفتند و امروز هم به زبان اردو می گویند.

ص ۱۵۶ - نشان پنجه مبارک : پادشاه گورکاهی به منظور اعتبار بخشیدن به احکام یا ستمهایی که می بستند پنجه دست خویش را در حای آن می نهادند برای این کار از زعفران استفاده می شد.

ص ۱۶۰ - عقده ذنب : ترکیب اضافی ، عقده الذنب - عقده ذنب و راس که عقدتین نامند ، در اصطلاح معمول در هیئت و نجوم است که در قمر محل تقاطع مداروی یا مدار رمی باشد یا به قول قدما محل تقاطع فلک ممثل یا مایل. (دهخدا).  
عقده راس ، ترکیب اضافی عقده الراس ، محل تقاطع فلک حامل و مایل قمر در سر دایره مقروضه. (دهخدا).

ص ۱۶۰ - داراشکوه : پسر ارشد شاه جهان بود. تولد او در شب دوشنبه بیست و پنجم صفر ۱۰۲۴ اتفاق افتاد و در جنگی که برای بدست آوردن حکومت با اورنگ زیب دست داد کشته شد.

ص ۱۷۵ - مجلس عید آب پاشی : مراد جشن عید گلابی است این جشن در عهد تیموریان در روز تیر از تیرماه برگزار می شد. این جشن را عید ترکان نیز می گفتند. در این عید امرا و بزرگان صراحی های مرصع از آب گلاب خالص پر کرده به حضور پادشاه می بردند این امر اندک اندک میان مردم عامه نیز معمول گشت که بصورت تحفه هم آب گلاب می بردند.

ص ۱۷۵ - فلونیا : معجونی نشئه آور که جزء اعظم آن افیون و بنگ است سازنده این معجون حکیم فلون طرطوسی بود که در قرن اول میلادی می زیست. حکیم جالینوس نیز در باره فلونیا در کتب خود مطالبی دارد.

- ص ۱۶۲ - کاروندیک : اشیاء ساخته شهروندیک یعنی وینیز .
- ص ۱۷۷ - برکی : نام قدیم قوم مرهته این قوم در کوهستان کونکن زندگی می کرده اند و افواج ملک عنبر از آنها تشکیل می شد .
- ص ۱۷۷ - قطب الملکیه : سلسله حکومت در دکن (جنوب هندوستان) که مرکزش گلکنده بود و قطب شاه همعصر اکبر و جهانگیر شاه بود .
- ص ۱۷۸ - کهرکی : نام فعلی اورنگ آباد که در سیصد مایلی شمال حیدرآباد واقع است این شهر وسيله ملک عنبر در سال ۱۶۵۸ بنا شد . ملک عنبر خود آنجا را فتح آباد نامید ولی بدین نام شهرت نیافت بلکه به مناسبت نام اورنگ زیب به اورنگ آباد مشهور گشت .
- ص ۱۸۱ - دارائی بافت . نوعی پارچه زرعت که از پشمی مشهور به پشم دارائی بافته شده و سپس طلاکاری می شد .
- ص ۱۸۲ - تومن توغ : از اقسام پرچم بود که فقط به شاهزادگان و امرا داده می شد .
- ص ۱۸۲ - کیش : بر ورن ریش به معنی ترکش باشد و آن حائی است که تیر در آن کند و برکمر بندید . و بر مرغان را گویند مطلقا خصوصا پیری که بر تیر نصب کند و نوعی از حامیه بود که از کنار بافتد و نام حانوری است که از پوست آن پوستین کنند . (جهانگیری ، برهان ، رشدی) .
- ص ۱۸۳ - عاقری : در ترجمه انگلیسی بیوریج این لغت به معنی فغفوری آمده یعنی مصوغات چینی .
- ص ۱۸۵ - شاه شجاع : پسر دوم شاه جهان بود که تابست سال در زمان او ایالت دار نگال بود . ولی پس از سقوط پدر در جنگ با اورنگ زیب برادرش ، بر سرپادشاهی شکست خورده و به جانب اراکان متواری و در همان جا فوت شد .
- ص ۱۸۹ - قطب الملک حاکم گلکنده : نام او سلطان محمد قطب شاه است . او پس از وفات عم خود محمدقلی قطب شاه در سال ۱۵۲۱ به حکومت رسید و در ۱۵۳۹ وفات یافت
- ص ۱۸۹ - کورش = کرنش : نوعی ابزار ستایش و سجده در مقابل پادشاه که از عهد اکبر متداول گردید و در زمان جهانگیر هم معمول بود .
- در عالم آرای عباسی هم کرنش به کرنش بحای آوردن ، کرنش کردن و کرنش نمودن آمده (ص ۳۱۳ ، ۲۶۲) .
- ص ۲۵۳ - آسرم = آشرم : اصطلاحی در تصوف هندی ،
- خانقاه صوفی هندو ، طبعه چهارم از طبقات چهارگانه هندوان که به صوفیان اختصاص دارد ،
- ص ۲۵۷ - قلب الاسد (مرکت) : یکی از کواکب صورت اسد و آن از قدر اول است . نام دیگر آن زیره است . کنایت از وسط تابستان چله گرما (در اینجا به همین معنی آحر مراد است) .

قلب الاسد از اسد فروزار      چون آتش عود عودسوزان ، (نظامی)  
(دهخدا)

ص ۲۱۸ - شاه بداغ : از اویماق میانکال سمرقند بود . او در زمان همایون واکبر شاه کارهای بزرگی به انجام رسانید . او در نزدیکی قلعه ماندو قصری بنا کرد به نام نیل کنته که پر از کتیبه هائی درباره حملات به دکن و خاندیس می باشد (مآثرالامرا ، ج ۲ ، ص ۵۳۶) .

ص ۲۲۵ - تانسین کلاونت : نام او ترلوچن داس وپسر مکند پاندی از قبیله برهمن بود . گویند پدر تانسین را اولاد نمی شد تا اینکه برادر دعای شیخ محمد غوث گوالپاری خداوند تانسین را به او داد (۹۳۱هـ) . تانسین در خانه شیخ محمد پرورش یافت تا آنجا که یگانه استاد کلیه علوم و فنون گردید به قول ابوالفضل در آئین اکبری تا دوهزار قبل از او کسی مانند او نیامده بود (مقالات الشعرا ، حاشیه ۲ ، ص ۱۴۰ - ۱۴۲) .  
ص ۵ - ۲۴۴ - تفسیر کشاف : تفسیر عمده ای از قرآن مجید به زبان عربی از علامه زمخشری است .

ص ۵ - ۲۴۴ - تفسیر حسینی : تفسیری است از قرآن مجید به زبان فارسی از ملاحسین واعظ کاشفی او یازده سال قبل از وفات خود به سال ۸۹۹هـ . این تفسیر را جهت مربی خود امیرعلی شیرنوائی تحریر کرده است این تفسیر اول بار در مطبعه کیشور به چاپ رسید و بعدا به اردو ترجمه شده و تحت عنوان تفسیر قادری در دو جلد چاپ گردید روضه الاحباب : مؤلف جمال حسینی یا جمال الحسینی شهرت جمال الدین عطاء الله ابن فضل الله شیرازی ، معروف به صاحب روضه الاحباب ، محدث و مورخ ایرانی . وفات ۹۱۷ یا ۹۲۶هـ . ق .

روضه الاحباب فی السیر النبی و الآل و الاصحاب : به فارسی در سه جلد ، در تاریخ محمد (ص) و خاندان و اصحاب وی که آن را به نام امیرعلی شیر نوائی تالیف کرد . آثار دیگر احوال اولاد امیرالمؤمنین ، تحفه الاحیاء ، الاربعون حدیثا ، و تکمیل المصنعه فی القوافی است .  
دایره المعارف ، ص ۷۴۷

ص ۲۵۵ - عین الهمره : سنگی قیمتی است که شباهت به چشم گربه دارد . (لفات فارسی) .  
ص ۲۵۵ - قیچاق : در نسخه سر سید احمد به صورت پنچاق ضبط شده که البته درست نیست . صحیح آن قیچاق است که جنگلی است واقع در میان ترکستان و توران . (لفات فارسی) ، بیوریچ معتقد است که این لغت ترکی و به معنای اسب دراز کردن می باشد (بیوریچ ، جلد ۲ ، ص ۲) .

ص ۲۶۰ - شوربای بوغان : بیوریچ می نویسد این لغتی است ترکی و بدان زبان سوپ غلیظ را گویند .

ص ۲۵۸ - استاد بهزاد : کمال الدین بهزاد در هرات در سنه ۸۵۴ به دنیا آمد و در سنه ۹۴۲ وفات یافت . او در زمان سلطان حسین بایقرا و شاه اسماعیل اول صفوی می زیسته و تا اوایل عهد شاه طهماسب زنده بوده است . (دایره المعارف ، ص ۳۴۱)  
استاد منصور : یکی از مصوران با برنامه نوشته ظهیرالدین محمد بابر پادشاه .

این نسخه مصور از بابرنامه در موزه بریتانیا موجود است. (بیوریچ، جلد ۲، ص ۲۰).  
 ص ۲۷۶ - عرض مکرر - یکی از مشاغل درباری که مسئول آن موظف بود عرایض مردم را به سمع ملوکانه رساند و نیز مشورتی خود را در آن باب به پادشاه عرضه می داشت (هیئت مرکزی دولت معول، ص ۳۲۵).

ص ۲۸۱ - ام الصبیان: به صاد مهمله و سکون موده. ع. نام مادر دیوی که اطفال را آسیب رساند و نزد اطبا نوعی از صرع است که به اطفال عارض می شود. رازی گفته: زنهار به تزویج نگردي شادان باشد عزی مایه راحت به جهان زن صاحب فرزند چو شد علت تست دشوار بود علاج ام الصبیان (آبندراج)

ص ۲۸۲ - شاهزاده اورنگ زیب: پسر سوم شاه جهان که بعد از زندانی کردن پدر خود بر تخت سلطنت جلوس کرد (وفات ۱۱۱۸ ه. ق.).

ص ۲۹۸ - بزم بسنت باری: بزم = مجلس، جشن، بسنت = بهار، باری، باغ = جشنی که در فصل بهار در هوای آزاد می گرفتند تقریباً مانند گاردن پارٹی امروز.

ص ۳۰۰ - کرکرافان = کرک براق: در متون صفوی دیده می شود به معنای فراهم کنندگان وسایل، ناطرین خرید، پیشکاران، مینورسکی در حواشی سودمند خود بر تذکره الملوك مفرد این کلمه را کرک براق دانسته از ترکیب کرک به معنای ضرور و مورد احتیاج با کلمه براق، یعنی تهیه اسباب کار (حاشیه ص ۱۷۸ تذکره الملوك).

ص ۳۱۳ - اکبرنامه نوشته شیخ ابوالفضل وزیر اکبر شاه: وقایع تاریخ از آدم تا ایندم.

دفتر اول - مشتمل است بر سه قسمت: قسمت اول در تاریخ سلسله تیموریان، قسمت دوم در تاریخ کشورگشائی تیمور - تا پدر بابر. قسمت سوم از بابر تا مرگ همایون. اول شاهزادگی اکبر شاه.

دفتر دوم - از سال ۹۶۳ ه. تا ۹۸۰ ه. دوره سلطنت اکبر شاه.

دفتر سوم مشتمل است بر وقایع و حوادث دوره اکبری از اواسط سال هفدهم (۹۸۰ ه.) تا سال ۴۷ جلوس اکبر شاه (۱۰۱۰ ه.).

ص ۳۲۳ - بشنداس مصور دربار جهانگیر که با خان عالم به ایران رفته و شبیه شاه عباس و درباریان را خوب کشیده و آورد.

ص ۳۲۴ - بابا طالب صفاهانی: یکی از مشهورترین شعرای اصفهان بود از ایران به هندوستان آمد و تقریباً سی سال در دربار پادشاهان کشمیر مشغول سرودن شعر بود ولی وی در آخر عمر خود در دربار جهانگیر رسانید و شهرت شایانی پیدا کرد. وی در آخر عهد جهانگیر شاه وفات یافت.

ص ۳۳۸ - راج ترنگ، ترجمه شاه محمد شاه آبادی از سانسکریت. شیخ ابوالفضل درباره این می نویسد: "که به حکم حضرت عرش آشیانی از زبان هندی به فارسی ترجمه



شده است."

ص ۳۳۸ - ویرناک - ویر - بید و ناگ چشمه را گویند ، یعنی چشمه بید .  
 ص ۳۴۰ - لاله چوغاشی - از اقسام لاله است که رنگش سیاه می باشد .  
 ص ۳۴۲ - میرزا حیدر (میرزا حیدر دوغلت کاشغری پسر خاله بابر شاه و مؤلف تاریخ رشیدی) .

ص ۳۴۲ - ریشی : در حقیقت در سانسکریت رکهپی است و به معنای افراد تارک الدنیا و مشغول به خدا می باشد ، اما این کسان چون اسلام پذیرفتند خود را ریشی خواندند .  
 ص ۳۵۰ - ایلاق توسی مرک . این محل را امروزه توش میدان می گویند .  
 ص ۳۷۶ - بنات النعش : دو صورت فلکی به هفت اورنگ موسوم است . هفت اورنگ کهپس یا دب اصغر یا بنات النعش صغری ، هفت اورنگ مهین یا دب اکبر یا بنات النعش کبری . عاده هفت اورنگ به صورت اخیر اطلاق شود و آن به شکل خرس است و از کواکب او بیست و هفت در داخل صورت و هشت در حوالی باشند و چهار از آن حمله را که بر شکل مربع مستطیل و روشن هستند با سه ستاره که بر ذئب اند بنات النعش کبری خوانند و بنات النعش صغری برابر اوست از جهت مخالف (تحلیل هفت پیکر ، نظامی ، ص ۱۰۲) .  
 ص ۳۷۶ - نظام الملک : مراد مرتضی نظام شاه ثانی است که از ۱۶۰۳ تا ۱۶۲۰ میلادی در دکن حکومت داشت مرکز دولت او دولت آباد واقع در نزدیکی کهرکی (اورنگ آباد فعلی) .

ص ۳۸۸ - مهادیو : یکی از رب النوعهای هندوان .  
 ص ۳۸۹ - سنپاسی مونی از طبقه مرتاضانی که عهد می کنند که در تمام عمر حرف نزنند . کسی که از دنیا وارسته باشد .

ص ۳۹۵ - فرمان جهانگیر شاه به شاه جهان : مطابق اقبال نامه جهانگیری این احکام از طرف نور جهان صادر گردیده بود نه از طرف جهانگیر شاه (بیوریچ ، ج ۲ ، ص ۲۳۸) .  
 ص ۳۹۷ - به طریق آبا و اجداد عظام جنت مکان : چون همایون به شاه طهماسب قول داده بود که بعد از فتح هندوستان قلعه قندهار را به ایران پس خواهد داد اکبر شاه نیز بر سر قول پدر ایستاد لیکن این امر هیچگاه به عمل نپیوست .

ص ۴۱۲ - عبدالله خان فیروز جنگ : خواجه عبدالله نام ، از اولاد خواجه عیبدالله ناصرالدین احرار است (قدس سره) . و خواهر زاده خواجه حسن نقشبندی اواخر عهد عرش آشیانی (اکبر شاه) از ولایت به هندوستان آمده روزی چند با شیر خواجه در دکن بسر برد و هرجا کاری و ترددی پیش آمد جوهر شمشر زنی و رادمردی نمایان ساخت ، او سپس در لاهور به شاهزاده سلطان سلیم پیوسته داخل احدیها گردیده به حسن خدمت ترقی کرد . در عهد شاه جهان هم خدمات نمایان انجام داد او در سال ۱۰۵۹ وفات یافت (مآثر الامراء ، ج ۲ ، ص ۷۷۹ - ۷۷۷) .

ص ۴۳۷ - مشتمل بر استمالت او ، تا اینجا نوشته معتمد خان بود که بعد از تصحیح

جهانگیر درین وقایع نامه ثبت افتاد .

بعد ازین یعنی از صفحه ۴۴۱ تا ۵۱۶ از نسخه ج شماره ۳۸۸۶ کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران استنساخ شده است .

ص ۴۳۸ - بعد از نقل نوشته جهانگیر و معتمد خان نگارنده تتمه جهانگیری محمد هادی این چنین می نویسد :

" تا اینجا تالیف شریف حضرت جنت مکانی جهانگیر پادشاه است دیگر آنچه تا آخر به قید تحریر درآید راقم سطور محمد هادی از چند نسخه معتبر جمع نموده جهت تکمیل کتاب برآن مستزاد گردانیده است ."

ص ۴۴۱ - محمد هادی مؤلف تتمه جهانگیرنامه : در زمان محمد شاه تیموری (۱۱۳۱ - ۱۱۶۱ هـ) میر محمد هادی حوادث آخرین چهارسال دوره جهانگیری (۱۵۳۳ - ۱۵۳۷) و شرح احوال شاهزادگی جهانگیر شاه را با استفاده از اقبال نامه جهانگیری تالیف معتمد خان و مآثر جهانگیری تالیف کامگار حسینی اضافه نموده و جهانگیرنامه تالیف جهانگیر شاه را کامل ساخته است .

امانت با سر و جان است : در اقبال نامه جهانگیری معتمد خان جواب ابراهیم خان این چنین آمده است :

" ابراهیم خان معروض داشت که تا بندگان حضرت این ملک را به پیرغلام خود سپرده اند سر من است و این ملک . تا جان دارم می کوشم و حووبیهای عمر گذشته معلوم که از حیات مستعار محمول الکمیت چه مانده . بجز این آرزوئی و آرمایی در دل نیست که حقوق تربیت ادا نمایم و در راه وفا جان نثار شده به سعادت شهادت حیات جاوید یابم (اقبال نامه جهانگیری، ص ۲۱۱) .

ص ۵۵۴ - عبدالرحیم خانخانان سپهسالار : وی پسر بیرام خان خانانان و انالیق و سپهسالار جهانگیر شاه بود . یکی از بزرگترین امرای دربار جهانگیر و پشتیبان ادب و فرهنگ بود . وی خود هم شعر می گفت و از شعرا سرپرستی می کرد و جوایز و ولایات می داد و از اشعار آنها انتقاد هم می کرد و تا رفته رفته شعریایی مانند عرفی و نظیری و دیگران در دربار وی پیوستند و شهرت شایانی پیدا کردند . وی در سال ۱۰۳۶ هـ ق یعنی یک سال قبل از وفات جهانگیر شاه وفات یافت (برای اطلاعات بیشتر رک : جهانگیرنامه و مآثر الامراء و مآثر رحیمی) .

## واژه های سانسکریت و هندی

۲

آسرم ، آشرم : خانقاه مرتاضان هندو

### الف

اجنبی : ناشناخته

اچار : ترشی (آچار)

ارب : ده میلیون

اشکن ، خوشکن : میوه

انبه (به فتح ثالث و خفای ها) : میوه ایست

معروف در هندوستان

اندر : فیل ، یکی از رب النوع هندوان ،

خدای جنگ

انناس : نوعی میوه

### ب

باجره : از اقسام حیوانات ریز

بادوچگری : باد تند

باری : باغ

بان پرست : جنگل پرست

بانس : نی

بانیا : طایفه خواربار و سبزی فروش

باولی : چاه

باون سر : باون دیو

بخت جیت ، فیل : برنده بخت

بجی دسمی : از روزهای مقرر هندوان

بدر : رگ . بهدر

برچه (برچهه) : نیزه کوچک برچه بردار

برسات : فصل باران

برگی ، برگیان : یکی از قبایل جنوب هند

برهمن ، برهمنان (به فتح اول و ثانی و میم

بروزن قلمزن) : بیت پرست و زنا ربند ،

حکما و دانشمندان

برهمن چارچ : مشغول به کتاب الهی

برین : ماهی ، نوعی ماهی فرد اعلی

بسنت : فصل بهار از فروردین تا خرداد

بنجاره : غله فروشان

بنسی بدن : فیل ، مست الست

بنگی بنگ ، بهنگ : برگ شاهدانه

بن مانس : میمون ، بوزینه (بن : جنگل .

مانوس : آدم ، آدم جنگلی)

بوکره ، بوکره ، بوکرا ، بوکری : گوسفند نر ،

گوسفند ماده

بهانوره ، بهونره : مگس بزرگ عمل

بهته : برنج پخته ، دم کشیده

پوش: گل‌در ربان محلی، درسانسکریت  
 درختی از اقسام توت  
 پهباند: تور بزرگ  
 پهر: (به فتح اول) یک حصه از چهار  
 حصه روز و چهار حصه شب باشد،  
 چه شب‌روزی را به هشت حصه کرده  
 هریک را پهر گویند و این در هندوستان  
 بیشتر مصطلح است  
 پهل‌پکار: (در زبان کشمیری سولتو) نام  
 پرندۀ‌های  
 پهل‌کتاره: خنجر، شمشیر کوچک  
 پهوجی: بازوید

## ت

تال: تالاب، پرکه  
 تانگ (دانگ): چهار ماشه  
 تولکی: دومثقال و نیم  
 توله، تولچه: دومثقال و نیم (برهان)  
 تیکه (تیکه‌دادن، قشقه: علامت گرد  
 روی پیشانی، علامت ولیعهدی  
 نزد راجه‌ها، پسر تیکه یعنی ولیعهد  
 تانکن: نوعی اسب  
 تنکه (به فتح اول و ثالث و سکون ثانی):  
 مقداری از زر و پول باشد به اصطلاح  
 هرجایی (برهان)  
 تهنانه، تهنانجات: قلعه کوچک، مرکزیک  
 ناحیه یا حوزه  
 تهل‌کنول: لاله بیگانه در زبان فارسی

## ج

جاگیر: زمین یا ده بطور انعام کارنمایانی  
 که از طرف دولت داده می‌شد.

بهدر: مبارک  
 بهل‌سواری: ارابه کوچک که به کمک دو گاو  
 کشیده می‌شود  
 بهمن: رک، برهمن  
 بهوگیالان: گروه مردم گهگران گجرات،  
 دزد  
 بید: کتاب مقدس هندوان  
 بیدانت: علم تصوف هندوان  
 بیکره: در زبان اهل گجرات بروت برگشته  
 را گویند  
 بیگه: اندازه گرم‌تن زمین، مقیاس زمین

## پ

پالکی: دو صندوق چوبی روبار که به دو  
 پهلوی اسب یا قاطر می‌بندند و دو  
 نفر مسافر در آن می‌نشینند و نیز  
 صندوق چوبی در بسته یا پرده‌دار  
 که مردم بر دوش می‌برند (عمید)  
 پاندان: جای گذاشتن پان، برگ تنبول  
 که در هندوستان و پاکستان مردم  
 برای ذائقه دهان با آهک و غیره  
 می‌خورند که دهان را سرخ می‌کند  
 پاو: یک چهارم (¼)  
 نیم پاو: نصف یک چهارم (½)  
 پایان‌گهات: پایان کوتل، پایان دره  
 پپها: خوشخوان، پرندۀ‌ای از عالم زاغ  
 پتا: نام فرقه‌ای از هندوان  
 پردله: نیزه  
 برگنه: زمینی را گویند که از آن مال و  
 خراج بگیرد

پرم نرم: شال کشمیری  
 پندت، پندتان: دانشمند، دانشمندان

چمکوره : اقسام سبزی و اسم لعل به مناسبت آن

جوکی : محافظت

جوکیدار : پاسان ، نگهبان

جمبه (جمپا) : سوزن تنها ، نام گلی است

رزدشیه به زینق سعید در هندوستان

سیار است و معنی گویند هندی

است و آن را رای چپا هم خوانند

(برهان)

جسته : یوز

خ

خچر : قاطر

د

داک جوکی : پسد خانه ، فرار پسد یا

قاصد که گاه سوار و گاه پیاده نامه

با چیر دیگر از جایی به جای دیگر

می رساند : چاپار

دام : سکه کوچک ، یک جهم زوبیه

دربت (دهریت) : از اقسام آهنگ هندی

درحن سال : فیل

دسپره : از روزهای مقرر هندوان

دلدل : باتلاق ، آگد

دله راک : ولگرد راه (دله : ولگرد)

زاک : دریاوند ، راه

دلپهره : نوعی شراب که از برنج درست

می کردند

دودهارا : آهو

دهک : اسم پرنده

دهکدهکی : لعل ، نوعی گردن بند

دیره : خانه ، چادر

دیوالی : یکی از اعیاد هندوان

دیوتک : جاور غیر مکرری

جاگیر ، جاگیردار : دارنده جاگیر

جالامکپی ، جوالامکپی : کوه آتش نشان

جاله : برورن لاله چیری باشد که از چوب

و علف سر هم بندند و چند مشک

پیر باد بر آن نصب کنند و بر آن

نشسته از آب های عمیق بگذرد

در درفولی گویند (برهان)

حاجر - پیر : برنده

حناجوت : فیل ، روشنائی براق (چتا :

سراق ، حوت : روشنائی)

جگت حوت : فیل ، سورعالم (جگ : دنیا ،

عالم ، حوت : روشنائی)

حمدر ، حمدهر : از اقسام اسلحه ، رک :

تعلیقات

چگر : پند

حوار : ارزن ، از اقسام حبوبات

حویکیان : منجمان (جمع حویک ، حوتش

و حوتش به معنی منجم و اخترشناس

است)

جوهر کردن : خود را در آتش سوزاندن

جهروکه : بالکن

جهروکه درشن : دیداری از جهروکه یعنی

دیداری از بالکن

جهله : لجن زار

جی سنگه : فیل ، فاتح شیر (جی : فتح ،

سنگه : شیر)

چ

چرن : سکه مس ، روپیه

چک : طایفه کشمیری

چکاره : به زبان فارسی سفیده

چکان : جماعه کشمیر

چکور : پرنده

دیوهره : سخانه

روهو (رهو) : نوعی ماهی

رسی : اینها مسلمان بودند و پیروان بابا

زین الدین ربشی

ر

راحیوت : پسر راجه ، شاهپور

راتهور : یکی از قبایل راحیوت

راجیوناسی : زن راحیوت

راج ترنگ : رک ، تعلیقات

راکس : دیو ، روح خبیث

راکھی : یکی از اعیاد هندی که به مسابست

خواهر بر مح سردار نخ می‌بندد و

آن را به عنوان نشانه حفاظت

خوس از طرف برادر تلفی می‌کند

راون سر : سردار دیوان ، پادشاه سیلان

که با رام چند حدای هندوان جنگ

کرده

رای بیل : از افسام گل

رای رایان : نگر اول در وزارتخانه که بر

زمین (حاگیر) پادشاهی نظارت

می‌کند

رتبه فرنگی : کالسکه یا ارا به جنگی فرنگی

رتن گج : اسم فیل ، فیل قیمتی (رتن :

سنگ قیمتی ، گج : فیل)

رجیت : فیل ، فاتح جنگ (رن : جنگ ،

حیت : فتح)

رن بادل : اسم فیل ، ابر غرنده

رن راوت : اسم فیل ، جنگجو

رن متیس : اسم فیل ، صف شکن

روپ رتن : اسم فیل ، بسیار زیبا (روپ :

زیبائی ، رتن : جواهر)

روپ سندر : اسم فیل ، زیبا

روپیه : واحد پول هندوستان و پاکستان

روم رتن : چیزی که هر تار موی او آراسته

ساجواهر و مروارید باشد .

ز

زم به : پل چوبی

س

سارس : سارس از عالم کلنگ

ساجوکار : تاجر

سرب ناسی : تارک گل

سرناگ : مار دیو (سر : دیو ، ناگ : مار)

سعیده : سرکوهی

سل ، یوت : مرغ زرین (ساکنان لاهور سل

یا شن گویند ، کشمیریان یوت)

مثل طاووس است

سوتلو (پهول پکار) : پرنده ای در کشمیر

سمرنی : تسبیح کوچک

سمیر : اسب

سنسکرت : سانسکریت

سنگرات : انتقال خورشید یا یکی از

سیارگان از برجی به برج دیگر ،

نام یکی از اعیاد هندوان (پلات)

سنگرام : تفنگ ، جنگ .

سنگهاس : تخت شیر نشان ، تختی که

پاهایش بصورت شیر درست شده

باشد

سنگپارس : سنگی که فلزات را طلا می‌سازد

سنیاسی : تاریک دنیا ، برهمنی که در

درجه چهارم (آشرم) ریاضت و

سلوک باشد

سنیاسی مونی : رک ، تعلیقات

سون کیله : موز زرین

کهری : ماخوذ از هندی . خوراکی که از  
برنج و ماش و روغن مانند دمیخت  
درست می کنند و روی آن کشک  
می ریزند (برهان)

کچواحه : طایفه ای از راجپوتان  
کدی (گدی) : قوچ اهلی کشمیر  
کرتهل : نام فرقه ای از هندو  
گرور : ۱۰ میلیون  
کروری (تمعاجی) :

کروه : (بهضم اول و ثانی به واو محمول)  
ثلث و سه یک فرسخ را گویند و آن  
سه هزار گز است و بعضی گویند  
چهار هزار گز و ریاد از این نیست و  
آن را به عربی کراع خوانند (برهان)

کره : النگون

کلال (کلار) : شراب فروش

کلالخانه : شرابخانه

کلاوت : هنرپیشه ، طبقه خوانندگان ،

خنیگر درباری

کمودنی : گل ، نیلوفر آبی

کنول : گل ، یک نوع نیلوفر آبی

کنول صحرائی : گل ، گل نیلوفری که در

صحرا و زمین می روید

کوتوال : (بروزن لوت مال) نگهدارنده

قلعه و شهر باشد و او را سرهنگ هم

می گویند و بعضی گویند این لغت

هندی است و فارسیان استعمال

کرده اند چه کوت به هندی قلعه

است (برهان)

کوله : میوه ایست کوچکتر از نارنج

کونله : از اقسام نارنج

کویل : از عالم زاغ ، بلبل هند

کهار : کسی که پالکی (حجله) را بر دوش

سوه : از اقسام مرغابی

سهنس کرت : سانسکریت

سهنسی : سکه زر مسکوک

سیر : مقیاس وزن معادل ۱۶ مثقال یا ۷۵

گرم ایران که ۴۰ سیر یک من است .

مقیاس وزن هندوستان معادل ۲

پاوند

سبوتی : گل ، از اقسام گل سفید خوشبو

ش

شاه بهائی : شاه برادر (بهائی : برادر)

شن (شل) : اسم پرنده ای در پنجاب و

کشمیر

شودر : طایفه چهارم هندوان

شورات : یکی از اعیاد هندوان که به خدای

شیوا اختصاص دارد .

ص

صورت گج : اسم فیل

غ

غرگی : نارسیده

ف

فوج سنگار : اسم فیل (سنگار : زینت)

ک

کاه مونج (مونجی) : زنار برهمن که از گاه

به نام مونج ساخته می شود .

کتاره : بروزن هزاره حر به ایست که بیشتر

اهل هند بر میان زنند و به کتار به

حذف ها هم مشهور است (برهان)

کتوری : کاسه کوچک

گهریپهل: رک . گهریپهل	می‌برد
ل	کپوه: نوعی از اسلحه دو دمه
لجوری (لحونسی): شجرالحيوان یا شجرالحیات	کپته چهار: تمام فیلان
لدريپوش: اسم گل (پوش: درزان کشمیری گل را گویند)	کپتری: قوم، گروهی از راجیوتان‌هند
لک: صد هزار	کپرنی: نوعی از درخت و میوه آن
لگور: از عالم میمون، دم دراز	کیل: مور
لوت مالان: راهزن	کیوره: از اقسام گل خوشبو
لودلنگر: نوعی آتشبازی	گ
لهدره: لذیذه، از نوع خوراکی که از ارزن و غیره درست می‌کنند	گتری: کیسه
م	گج: فیل
مالگذاری: باج	گج راج: فیل، شاه فیل (گج: فیل، راج: شاه)
مس: شراب	گج رتن: مروارید خیلی درشت (گج: فیل، رتن: مروارید)
مگرمج: نهنگ	گدل: پل
مگه: کشوری در شمال هند نزدیک کوه اراکان در دامنه هیمالیا	گرو: استاد، مرشد
ملاح: کشتی‌ران، ملوان	گره: مقیاس طول، یک شانزدهم ذرع
من: مقیاس وزن هند (تقریباً ۳۸ کیلوگرم)	گرهست: صاحب منزل
منجهولی: اراهای که بوسیله گاو کشیده می‌شود	گل تهل کول: از اقسام گل
منسراج: اسم آهوه	گهکر: قوم، جماعتی از مردم گجرات
منسی بدن: مست الست	گل‌های کر: ساج آبی
موته راجه: (موته: چاک)	گل‌هری: سنجاب
مولسری: گل، گلی است بسیار خوشبو	گن سندر: زیبایی فوج (گن: فوج، سندر: زیبایی)
مهوپت (مهی پت): شاهی	گوحران: جماعتی از مردم گجرات، از کهتران راجپوت
ن	گور گپتری: معبد حوگیان
ناشپاتی: گل‌ابی	گونت: یابوی، نوعی اسب
نورس: نام تصنیف موسیقی هندی	گهات: گذر
	گهاتی: دره
	گهریپهل: درشکه یک اسبه یا بیشتر
	گهری: ساعت برابر بیست و چهار دقیقه



## ه

هار : گردن بند  
 هل شهل : درختی که از گرفتن یک شاخه  
 آن تمام قسمت‌های آن حرکت می‌کند  
 هنسراج : اسم آهو  
 هولی : یکی از اعیاد هندوان  
 هون : سکه ، سکه طلائی جنوب هند معادل  
 هشت سیلینگ  
 هیضه : سوء هضم ، اسهال

## ی

یک اسکی : مسیر ناری

هند اندر : خدای برق (هند : شادی ، اندر :  
 پادشاه خدایان)  
 نواره : نوعی از کشتی  
 نواره جنگی : کشتی جنگی  
 ساجم : باقوت کیود  
 سبم : برگ تراش : باقوت کیود ساخت فرنگ  
 سله (سپله گاو) : نوعی از آهو یا برکوهی  
 سیولا : راسو

## و

وته تروها : یکی از حسیه‌های هندوان کسمیر

## بعضی از لغات ترکی و معولی و اصطلاحات فارسی و...

### آ

آل طمعا (آلتمعا) : مهر پادشاهان ترک  
که با مرکب سرخ به فرمانها نقش  
می کردند این فرامین را مخصوصا  
"یارلیغ آلتمو" تمعا "می نامیدند

### الف

اباعن حد : (بالفتح و فتح عین مهمله و  
سکون نون و فتح جیم) یعنی پدر را  
از جد ، و در اصطلاح نحو بان منصوب  
به نزع خافض گویند .

ایچکبان : مردم اباچی خانه یعنی حرم سرا  
ایلق : دو رنگ عموما و اسب دو رنگ  
خصوصا که یکی سپید و دیگری سیاه  
یا صندل باشد (معرب ایلک)

اجمه بودن : درختهای بسیار باهم  
پیچیده بودن

احدی (احدیان) : منصب داری باشد از انواع  
منصب داران و این از عهد اکبر شاه  
است و ظاهرا به همین معنی در  
ایران نیز بود . در بهار عجم نوشته  
که جماعه احدیان تنها منصب ذات

دارند و سوار پیاده متعینه سرکار  
با خود ندارند و گویند که احدی از  
طرف پادشاه برای اجرای حکمی بر  
امرا مسلط می شود .

ارغشتک : به فتح اول و فوقانی و سکون  
ثانی و شین قرشت و کاف و ضم ثالث  
نوعی از بازی باشد که دوشیزگان  
و دختران کنند و آن چنان است که  
بر سر دوپا نشینند و کفهای دستها  
را بر سر زانو ها مالند و چیزها گویند  
و همچنان شسته بر سرپاها جهند و  
کفهای دستها را برهم زنند .

ارغالی (ارغلی) : ارغلی : قوچ وحشی  
سیبری و آسیای مرکزی . ارغالی هم  
آمده است

اسم اعظم : اسم بزرگ است از جمیع  
اسماء حق تعالی . بعضی در تعیین  
آن اختلاف بسیار دارند بعضی صد  
و نزد بعضی الحی القیوم و غیره

التمش : بالفتح و تاء فوقانی نیز مفتوح و  
کسریم و سکون شین معجمه به ترکی  
به معنی فوج پیشین و در لغات ترکی

## ب

بارود : بر ورن و معنی باروت باشد که داروی تفنگ است و به لغت سریانی شوره را گویند که جزو اعظم باروت باشد و آن را نمک چینی هم گویند

بازطویعون : باز سفید بازویند : آنچه به بازومی بندند از زینت آلات و سنگهای قیمتی و پارچه‌ای که بر آن علامتی نقش شده باشد یا دعاهایی که بر کاغذ نوشته باشند شاه : قرقی، قوش، پرندۀ ای است شکاری و زرد چشم کوچکتر از باز بسیار چالاک و تیز پر، به عربی باشق می‌گویند

بخشی : نویسنده، منشی (کاتبان ترک نژاد که برای معولان و ترکان به زبان و خط ايعوری می‌نوشتند

برکها، برکه‌ها : حوضچه‌ها  
بزیانیان : قبیله‌ای از افغانان که مردم دارای بز بودند مانند فره قویونلو و آق قویونلو در آذربایجان که دارای گوسفندان سیاه و سفید بودند

بکاول بیگی : خوان سالار، داروغه مطبخ و کسی که اطعمه را پیش از مراوسلاطین قسمت کند

بگتر : به فتح اول و ثالث (زره، جامه جنگ که از تکه های فولاد درست کنند بلارک (پلارک) : فولاد جوهردار، شمشیر جوهردار

بندوق : تفنگ، اصلش بندق که لفظ عربی است به معنی غلوله است و فارسبان در آن تصرف به اشباع و او به معنی تفنگ استعمال نموده اند

نوشته که التمش به معنی فوجی که میان هر اول و سردار باشد و در ترکی به معنی عدد شصت نیز آمده الکا : به ضم اول و سکون ثانی و کاف به الف کشیده ملک بوم و زمین را گویند

النک : به فتح اول و بر وزن پلنگ، به معنی پناه و دیواری باشد که به واسطه گرفتن قلعه و محافظت خود سازند. و جمعی را نیز گویند که مردم بیرون قلعه جابجا به جهت گرفتن قلعه و مردم و درون قلعه به واسطه محافظت قلعه تعیین کنند و به ضم اول به زبان ترکی سبزه زار باشد

الوس : به ضمتین و واو غیر ملفوظ و سین مهمله ساکن در ترکی قوم و طایفه را گویند و این مخفف اولوس است انگلیزان (انگریزان) : انگلیسیها اولچه (الجه) : بالفتح به ترکی جنسی و مال‌بوندی که در تاخت ملک بیگانه گیرند

اولنگ : بالضم و واو مجهول و فتح لام و سکون و نون به غنه و کاف فارسی به معنی سبزه زار و مرغزار

اولنگ‌یورت چالاک : سبزه زار ایل : به زبان ترکی به معنی دوست و موافق و رام باشد که نقیض وحشی است. در ترکی ایل به معنی دست، مردم، ملت، گروه، سال، مطیع و تابع است و ایلات جمع معمول این کلمه است

ایلغار (نمودن) : تاخت، راه پیمائی سریع، حرکت با سواران سبک اسلحه و تندرو

ایماق : قبیله و تبار (جمع آن ایماقات)

چون شاه جهانگیر بگیرد بندوق  
از هیبت او لرزه فتد بر عیوق  
بندوق اندازی: تفنگ اندازی، تیری از  
تفنگ انداختن  
بندوقچیان: تفنگچیان، تفنگ داران  
بندی‌خانه: زندان

بنگش: به فتح اول و کسر ثالث بروزن  
رنحش، نام ولایتی از ماوراءالنهر  
وساکنان آن ملک را نیز بنگش‌گویند  
بوزه: شرابی که از برج یا ارزن درست  
کنند، در عربی بوز، و بوزه‌خوراکی  
را می‌گویند که از شیر و شکر درست  
کنند و بگذارند سرد و منجمد شود.  
بی‌دردی: بی‌سلبگی، بی‌تربیتی

## پ

پالیز (فالیز): بوستان، کشتزار، زمینی  
که در آن خیار و انگور و خربزه و  
امثال آنها کاشته باشند. جالیزهم  
گفته شده

پرچه: به فتح پ و چ فارسی و سکون ها  
باره و ریزه

پشته: تپه زمین  
پیلارک (بلارک): بروزن تبارک جنسی از  
فولاد جوهر دار باشد و شمشیر و  
جوهر شمشیر را نیز گویند

پودنه: حلوان، نام جانوری است  
پولک‌دار: دارای فلس  
پولک: فلس ماهی باشد  
پیشخانه: لوازم آبدارخانه و اسباب سفر  
پادشاهانه مثل خیمه و غیره که  
جلوس فرستاده شود

پیش طاق: صحن خانه و دروازه بلند  
امرا و ملوک  
پیش قراول: پیشرو لشکر، سربازی که  
جلوتر از سایر سربازان به سرزمین  
دشمن برود

## ت

تابینان: جمع تابین، زیر دست،  
فرمانبردار، سربازی که درجه‌ندارد  
ترخان، ترخانی: لقبی است که در قدیم  
از طرف پادشاهان ترک به یکی از  
رجال و درباریان داده می‌شده و او  
را از ادای باج و خراج معاف می‌کرده  
و اختیاراتی به او می‌داده اند و  
هر وقت می‌خواسته می‌توانسته  
بی‌اجازه به حضور شاه برود و هر  
تقصیری و گناهی که کند مؤاخذه  
نکنند

ترد نمودن: حرکت نمودن، آمد و شد  
کردن

تسییح: سبحان الله گفتن، خدا را به  
پاکی یادکردن، نیایش کردن،  
ذکر خدا و مناجات. در فارسی به  
معنی سیحه هم می‌گویند و آن دانه  
های به سخ کشیده است که هنگام  
ذکر و تسبیح در دست می‌گیرند

تعلق آباد کثرت: دنیا  
تغذری (توغذری): هویزه پرنده ای است  
وحشی و حلال‌گوشت، بزرگتر از مرغ  
خانگی و دارای گردن دراز و بال  
های زرد رنگ و خالدار، به عربی  
حباری می‌گویند و در فارسی ابره،

تودره و حرز و جز و جرد هم گفته شده. اورا برای گوشتن شکار می کمد سگ: بز نر، پیشرو گله سکه مار خوار: با خای نعطه دار و و او معدوله بروین کارزار، گاو کوهی باشد که آن را گوزن خوانند، گویند مار را می گیرد و می خورد و بعضی گویند نوعی از گوسفند کوهی است چون سوراخ مار را سید بیننی و دهان خود بر آن سید و دم در دمد مار به محرد شیدن بوی نفس او سی تحاشی از سوراخ برآید و آن گوسفند او را می خورد. اگر پوست این گوسفند را بر در سوراخ مار سپوراند همبکه بوی دود به مار برسد شوریده شده از سوراخ برآید. گویند کف دهن این گوسفند پادزهر است

تمعا: سنان، داغ، مهر، علامت، مهری که در قدیم به فرمانها می زدند، علامتی که روی چیزی می گذاشتند نواحی: سپه سالار، سردار، تواحیان جمع نورد: به ضم اول بر وزن غوره، به ترکی قاعده و قانون و طرز و روش می باشد و نام سریعیتی که چنگیز خان از خود وضع کرده بود.

نوره جهانگیری: نظام و قانون جهانگیری نوره و قانون جنگیزی: نظام و قانون چنگیز خانی

نوزک: ترکی است به معنای انتظام و ترتیب لشکر و مجلس و دربار توغ: پرچم و بیرق یا سنان دم اسب. جبری است از عالم علم شکل پنجه

بر سر آن نصب کنند

توغلی: فوج وحشی  
توقوز (تقوز): نه، نمر هدايه و پیشکشی که نزد پادشاهان می کردند و عدد نه عدد مقدس به شمار می رفت  
تیول: حاکم مدد معاش (راج)، در اصطلاح سلاطین هند برگانی (جمع پرگنه به معنای باروک، منطقه) که به سلاطین عالی مقدار و شاهزاده های نامدار تنخواه می گردد آن را تیول گویند و آنچه به بیگمات (شاهزاده خانمها و زنان منحصر) به این منیعه مرحمت می شود "برگ بهار" است و آنچه به امرا و عظام و مصیداران گرام تنخواه می شود نامش "حاکم" است (مرات اصطلاح به نقل از جلد ۲، مطلع السعدین، جزء ۳، ص ۱۵۳۶)

### ج

حرکه: صف و حلقه، دسته، گروه، عده ای از مردم که دور هم جمع شوند. عده ای سپاهی یا شکاری که در صحرا شکار را محاصره کنند حرکه هم گفته شده

حسن بوریا کوبی: کبابه از حشنی و ضیافنی باشد که در خانه نو کمد

حسن شب رات: حسن شب با نزد هم شعبان ماه اسلامی

حسن طوی: حش عروسی

جل (سخنگوی): به فتح اول و سکون ثانی نام پرنده ای است به قدر گنجشک و مانند بلبل خوش آواز است. حلق

گویند ترکی است، چنداول، معدول،  
جعدول هم آمده  
چنگره و شخ جلو: شخ از شخ شین و شخیدین  
لغزیدن، افتادن از جای، شخ دار:  
یعنی افتاده و ناهموار رویده  
چیره: بر وزن حیره به هندی دستاری  
که بر سر پیچند  
چیره زردوزی: دسار زردوزی، دستاری  
که از نخ طلائی دوخته شده یاروی  
آن نقاشی شده  
چینی خطابی: چینی، شادابی که از  
خاک مخصوص موسوم به کاشوان  
ساخته می شود چون این خاک آب را  
در حین دست آمده به این اسم  
نامیده شد

## ح

حضرت نیر اعظم: آفتاب  
حلال خواران: مردم طبقه پائین  
حوالی: خانه، زمین دولتی

## ح

حاروه: کستی ران  
خاصه: کنیزکی حبیبت شمع، سراز ران  
عقدی، خاندان جمع  
خاصگان: بنده ها، غلامان  
خالصه: ملکی که متعلق به دولت باشد  
خالصات جمع  
خالصه شریفه: ملکی که متعلق به دولت  
باشد  
خاوندی کردن: نصرف کردن به نصرف  
در آوردن  
خزانه عامره: خزانه شاهی

بر وزن فلک تصعیر حل است و آن  
برغکی باشد کوچک و خوش خوان  
جلدوی: بالفتح با ضم اول انعام یا هدیه  
که از طرف پادشاهان یا بزرگان  
به خاطر کار نمایانی می گیرند  
جلدو - جلدو  
جلوانه: اجرت لگام اسب گرفتن، انعامی  
که اسب سوار به لگام گیرنده می دهد  
جلودار: نوکری که سواره یا پیاده جلو  
اسب را به خود حرکت کند، پیشرو،  
جلوداران، سوارانی که جلوتر از  
سواران دیگر به سوی مقصد حرکت  
کند (طلایه)

جلوس: بر تخت نشستن، تاج گذاری  
جهاز: کنشی بر برگ بحری  
جیهه (جبه): لباس جنگی

## ج

جارقب: زربعت باطلادوری (قب در عربی  
به معنی سوراخ میان چرخ و پاره  
گریبان پیراهن است و جارقب نوعی  
ارحامه بوده که در قدیم پادشاهان  
ایران و توران و هندوستان می پوشیدند  
جایقلشی: دست دادن، برخورد کردن  
فوحی یا فوح دیگر: بیقلشی سر  
آمده است

چغتائی (الوس): اسم قبیله (ترک) تورانی  
چلته: جبه ضخیم جنگی، یعنی دارای  
چهل ته (چلته: چهل ته) زره نیم ته  
چنبیلی: با سمیر، از اقسام گل  
چنداول: به ضم واو گروهی و جماعتی را  
گویند که از پیر لشکر براه روند و  
فرود آیند و راننده لشکر باشند.

خط ابراء : خطر هائی ، نوشته بری الذمه ،  
از تقاضای خود دست بردار شدن  
خمول : گمنام شدن ، بی سر و صدا شدن ،  
گمائی  
خواجه : صاحب ، بزرگ ، آقا و نیز مردی  
را هم گویند که خایه او را کشیده  
باشد  
خواجه سرا : مرد خایه کشیده که در قدیم  
در حرم سرا و اندرون خانه بزرگان و  
پادشاهان خدمت می کرده  
خون گرفتار : واجب قتل

## د

داء الثعلب : مرض ریزش موی سر  
دایره ها : اردوی سربازان ، چادر سربازان  
دمده و وسوسه : افسوس و فریب  
دم سیحه : پرنده کوچکی است به رنگ  
خاکستری و به اندازه گنجشک بیشتر  
در کنار آب می نشیند و پشه و مگس  
صید می کند . غالباً دم خود را  
تکان می دهد . دم سیحه و سربچه  
و سربچه هم گفته شده  
دوبیاره : نوعی از غذا که پیاز زیاد دارد  
دودمانی : کنان گلدوزی و منسله کاری شده

## ر

رصد (بحوم هند) : به چیزی نظر دوختن  
و مراقب آن بودن ، درحالی نشستن  
و چیزی را زیر نظر قرار دادن و  
حایی که ستاره شناسان برای خود  
درست می کنند و از آنجا با آلات  
و ادوات مخصوص ستارگان را زیر  
نظر قرار می دهند ، در فارسی

رصدگاه و رصدخانه هم می گویند  
رقص ارغشتک : رک ، ارغشتک  
رنگ : بزکوهی ، گاو دشتی ، در سانسکریت  
یکنوع بزکوهی است  
روز شرف : روز نوزدهم از جشن نوروز  
ریواج : بروزن و معنی ریواس است که  
رستنی می خوش نازک خودرو  
باشد  
س

ساجق : اصلاً هدایائی که داماد به خانه  
عروس فرستد . این کلمه به همین  
صورت به همین معنی اکنون در  
اصفهان معمول است  
ساعت نحومی : ۲/۵ گهری و هر گهری  
مساوی ۲۴ دقیقه می باشد  
سال : به عربی کشتی و جهاز (کشتی بزرگ)  
آمده است و به عربی غینه گویند  
سرادق : بارگاه پادشاهان را گویند و برده  
بلندی را نیز می گویند که به منزله  
دیواری باشد که بر دور حیمه گاه  
کنند

سرف : گل (سرسوه) ، گل خردل  
سرکار : بخش ، حوزه  
سرکار خالصه شریعه : حوزه دولتی  
سنگ ماهی : به عربی حجرالحوط گویند  
و آن را در سر ماهی بایند و آن  
سفید و سخت می باشد . خوردن آن  
سنگ گرده را بریزاند و در علم  
بده (سحر ، جادو) یکار آید  
سیاسی : عابدان و مرتاضان عبود را  
سربناسی می گویند و معنی سرب  
ناسی تارک همه چیز و به کثرت

صحت خانه : مستراح  
صحن خاص وعام : قسمتی ار کاخ پادشاهان  
که برای مردم خاص وعام مخصوص  
باشد

صوبه : مملکت و کشور و ولایت  
صوبه دار : حاکم ، فرماندار  
صوبداری (صوبه داری) : فرمانداری ،  
حکومت

## ط

طریقی : رک ، جل  
طریق شدن : ناراحت شدن  
طسو : اندازه ، پیمانه  
طومار : نامه ، دفتر ، مکتوب دراز ، در  
فارسی تومار نیز گفته شده

طوی : جشن  
طویعان : سفید رنگ  
طویعون : سفید رنگ

## ع

عربیت : نوعی از ماهی  
علم خلع بدن : علمی که بوسیله آن روح  
را از جسم بیرون می کشد  
علوفه : مخارج ، حقوق ارتش  
عورات : اهل حرم  
عیاذ بالله : پناه بردن به خدا  
عیس البره (لعل) : مثل چشم گریه

## غ

غرجه : یکی از قبایل بدخشان  
غلورخانه : بنگاه خیریه  
غلوله : توپ ، ساچمه  
غونمانی : اسم پرنده ای

استعمال سنبا سی شده  
سوداگران ، تاجران : بازرگانان  
سورن انداختن : تاح و تاز کردن

## ش

شاتی : طایفه افغانان  
شاگردپیشه : اهل کار خانه امرا و سلاطین  
شاه آلو : گیلان  
شبه برات : شب پانزدهم شعبان ماه قمری  
که مردم آن شب حراغان می کنند  
شجر الحیاء (شجر الحیوان) : گیاهی است  
که از دست رسیدن مردم خودش  
را جمع می کند یعنی خجالت می کشد  
در هندی لجوری گویند

شش برچه : شش گوشه ای  
شکره : به کسر اول و فتح ثانی و ثالث  
پرنده ایست شکاری از جنس باشه  
لیکن از او کوچکتر باشد  
شنقار : به ضم اول و قاف بر وزن گلزار  
به معنی شعار است که حاکم و سیاه  
جسم شبیه به جرع باشد و ملاطین  
شکار کنند ، تشارتیدن : مردن  
شنواری : جماعتی از افغانان  
شوایب (جمع شایب موبت شائب) : عیب ،  
شک و گمان ، آلودگی  
شوریای بوغان : شوربای غلیظ

## ص

صاحب حالت : ولی الله بزرگ  
صاحبقران : امیر تیمور ، کسی که در وقت  
انعقاد نطفه یا هنگام تولد او در  
بعضی سیارات مانند زحل و مشتری  
قران باشد و لقب بعضی از پادشاهان  
ایران و توران و هندوستان است .



ف

صدی حل کو (ین کو ا) می گویند

قشق: سنائی که هندوان روی پیشانی  
می کشند و مقدس می دانند.قطاس: حیوان دریائی بزرگ مانند بال  
و دلفین و امثال آنهاقلبه: مقداری زمین که برای یک جفت گاو  
کافی باشد.قلق: ماحود از ترکی، رشوه، پولی که  
مامور دولت از کسی در برابر انجام  
دادن کاری بگیرد.قور: مایه دوز از ترکی جبه، سلاح  
قورسیتی: قورچی، رعیش زرادخانهقورخانه: کارخانه اسلحه سازی  
قول (غول): وسط لشکر در میدان جنگ

ک

کافر، نوم، مردم کافرسان (در پاکستان  
نرسی)کجیک: جوبب سرکچی را گویند که بدا  
کوس و نفارده بوازندکریوی: حیلده، سنبل  
کرواقخانه: خانه پشم بافیکلاستون: سج طلائی که برای گلدوری و  
کارهای زربفت بکار می برندکول و گریوه: (کنبل): دره تنگ  
کورشن (کرسن): مایه دوز از ترکی، سرفروآوردن در برابر پادشاهان و بزرگان  
کوشه: کجکاوای، تلاشکوک، کوکه: برادر دشمن  
کوکبانی: باز اقسام تشریاری که در میدان

جنگ بکار می برند.

کوکبه: دسته ای سواران، در فارسی به  
معنی فرو شکوه سز می گویندکشیما: پیر بسیار خوب است، الا فلا،  
و گریه به.کسریه: آفتاب: بی نظمی و فتنه که به علت  
سودن یک حکومت مرکزی بوجود  
می آید.کدیوان: سوزان، غلامان، خدمتکاران،  
باغلوئیکیر ایزدی: برنو ایزدی  
کری شال (فرخی): حرف، نامزدان مانندکه روی می به های دیگر برش کنند  
کرمیان: قبیله ای از افغانانکجوری: جیبی  
کلتونیا: محبوس که از افیون و سنگ

بر سرش می کشند.

ل

لجانی: دگر اول نام دشتی و صحرائی  
است از ترکستان، وظایفه ای ازترکان، همان نواحی را می جانی گویند  
لجانی: محاصره کردن، جلوگیریکردن  
لجوزار: فوج کوهی، اصل بی محاکار است

(گاشتری)

لجاق: یکی از قبایل ترک  
لجاقو: نوعی آهوی سیاه رنگلجاول: کاشمان، مایه دوز از ترکی سربازی  
لجدر: جانی برای کشیک و نگهبانی

گماشته بود.

لجور: فوج دارای دم سیاه.  
در هندی چکاره می گویند.لجی: سربازانی در زبان ترکی،  
لجی و راج آب هم می گویند. در

کولی طبعان : کور طبعان ، ساده لوحان  
کوت : از اقسام اسب  
کهنر و زله زاک : جماعتی فرومایه و ولگرد

ع

گروه های دشوار : دره تنگ و دشوار

ل

لاذله : عزیز

لعمانی (لقمانی) : یکی از قبایل افغانستان

م

مبارک شنیه : بنا به اتفاقات خوب بحمد  
را مبارک شنیه می گفتند

محاسن کخدائی : حسن های عروسی

محمودی : سکه ای در حیوت هندوستان  
منسنگ : سرورن : رنگ نوعی از غله باشد  
که آن را به جندی کلاو و کراو گویند  
سجود فرنگی

معبد خوگیاں : عبادتگاه مرتاضان  
مقصود : محلی از مسجد که خاص خلیفه

یا امام می ساختند که در حال نماز  
گذاردن بایستد و از دسترس بد  
خواهان دور باشد  
مکیفات (جمع مکیف) : آنحه که کیفیت  
و حالتی پدید بیاورد یعنی شراب و غیره  
مگه : قبیله ای در نزدیکی کوه همالیا  
مورچلها : مورچال ، گودالی را گویند که  
به جهت گرفتن قلعه در اطراف آن  
کند

مرعدل : رئیس دادگاه ، مدیر امور عدلیه

ن

نحمد : اشکی را در بدخشان نحمد یا  
نحمد می گویند

نقش : تصنیف

نورگج : نورفیل

نول : گرداگرد دهان به معنی متعار مرع

ی

یاقش : نگهبان کاخ ، گارد پادشاهی

## فهرست اسامی رجال

ا

آقاملا - برادر آصف خان ونورجهان	۳۴	آنش خان - الش خان	۴۰۷
آقا محمد زمان	۴۶۹	آدم بارهه : ولد سيد فاسم بارهه	
آقا محمد حسين برادر خواجہ حبهان	۱۷۶	آدم خان - پسر سلطان زين العابدين	
آنند خان	۲۱۱، ۱۸۸	(كشمير)	۱۷۷، ۵۶
الف		آدم خان چشتي	۲۲۶
ابراهيم ، سلطان	۳	آدم سائي (شاعر)	
ابراهيم ، حسين بجشي دکن	۲۷۸	آرام بيگم (بانو) دختر اکبر شاه	۲۲
ابراهيم حسين ، ميرزا	۲۴	آصف خان برادر ارادت خان	۶۷
ابراهيم حسين خوش حير خان	۷۱۹	آصف خان : ميرزا جعفريگ	۴۵۰
ابراهيم خان بجشي درخانه	۱۴۷-۸	آصف خان - برادر ابوالقاسم	۸۴، ۲۸، ۱۰
ابراهيم خان فتح جنگ	۱۷۹	آصف خان پسر اعتماد الدوله	۳۴۸
ابراهيم حسين كاشغري	۳۰۸، ۲۹۹، ۱۴۶	آصف خان - پسر ميرزا جاني	
ابراهيم خان كاكړ ، دلاور خان	۱۷	آقا افضل فاضل خان	۱۹۷
ابراهيم عادل شاه (عادل شاه بيحايوري)		آقابيك : سفير ايران	۳۶۹
	۱۳۰	آغاها (آقابان)	۳۱۹
ابراهيم كشور خان پسر قطب الدين خان		آقارما هروي	۴۶۳
اكويه	۸۲	آقا محمد ايلجي ايران	۴۸۱

۴۳۵، ۶۰	احمد بیگ کابلی	۵۱۰، ۳۴۰، ۴	ابراهیم لودی ولد سکندر لودی
۶۱	احمد خان برادر خضر خان	۳۳۸	ابراهیم ماکری
۱۸۴	احمد فاسم کوکه		ابولسی اوزبک بهادر خان، حاکم قندهار
۲۶	اختیار الملک، سردار گجرات	۱۸۰، ۱۶	
۴۰۳	اختیار خان		ابوالحسن، اعتقاد خان، آصف خان
۷۹۷	اخلاص خان	۱۱۵	پسر اعتماد الدوله
۶۷	ارادت خان، برادر آصف خان		ابوالحسن مصور، نادر الهمانی، پسر آقارضا
۳۰۷	ارادت خان میر سامان	۴۶۳	هروی
۴۲	ارحن پیشوای سیکها	۶۰	ابوالحسن، میر بخشی
	ارسلان بی. از امرای عبدالموءمن خان	۷۹	ابوالحسن شهاب خانی
۶۸	ارسلان بی. حاکم قلعه کاه مرو	۴۶	ابوالحسن دیوان دایال
۳۲۳	استاد بهزاد	۸۱	ابوالفتح گیلانی، حکیم
۳۷۴	استاد داود	۱۳۰، ۱۰۳	ابوالفتح دکنی
۱۷۳	استاد شاه قلی توپچی نادری	۱۵	ابوالفضل، شیخ
۳۸۸	استاد عبدالحی	۸۴، ۶۱	ابوالقاسم برادر آصف خان
۲۱۵	استاد محمد نائی، سازنده	۲۹۵	ابوالقاسم گیلانی
۳۱۸	استاد منصور نقاش نادر العصری	۳۹۰، ۱۸	ابوالقاسم نمکی، نمکین
۲۲۶	اسدالله پسر سید حاجی	۱۵۱	ابوالقاسم، حکیم
۴۰۸	اسدخان معموری	۹۲	ابوالوفا، خواجه
۳۸۲	اسدخان میرزا محمد		ابوسعید، میرزا، نبیره اعتماد الدوله
۷۳۶	اسفندیار	۴۱۲	ابوطالب پسر آصف خان
۹۴	اسکندریان	۱۷	اسپی رام، پسر اکبی راج
۳۶۹	اسکندر ارمنی		اسپی کمار، راجه نبیره راجه ترینگ کمار
۵۱۲	اسکندر دوتائی	۳۳۵	ایبه حک (ایبه چک)
۹۳	اسکندر مئین (معین) (مئی)	۳۹۵	اجاله دکنی
۱۳۶	اسلام الله عرب	۸۱۳	احد اد افغان
	اسلام خان (شیخ علاء الدین) چشتی نبیره	۴۳۴	احسن الله پسر خواجه ابوالحسن
۱۳۹	شیخ سلیم		احمد بیگ برادرزاده ابراهیم خان فتح
۸۴	اسلام خان برادر قاسم خان	۹۰	حنگ
۷۶	اسماعیل میرزا پسر شاه طهماسب	۴۴، ۳۱	احمد بیگ خان

۲۳۲، ۱۶۴	الله یار کوکه . همت خان	۴۱۱	اصلت خان . پسر خان جهان
۴۴۴	امام ابواللیث سمرقندی	۴۱۰، ۱۳۴، ۶۵	اعتبار خان . ممتاز خان
۵۰۳	امام جعفر صادق علیه السلام		اعتقاد خان ، ابوالحسن پسر اعتماد الدوله
۲۲۸	امام رضا علیه السلام	۱۱۵	
۳۷۵	امام قلی خان والی توران	۱۴۸، ۱۴۱	اعتقاد خان ، آصف خان
امام قلی خان برادرزاده ولی خان حاکم		۷۱	اعتماد الدوله
۷۳	ماوراءالنهر		اعتماد الدوله وزیر الملک ، عنایت خان ۱۱۵
۴۳۳	امام وردی قراول باشی	۳۵۸	اعتماد الدوله الخاقانی
۴۳۵	امام وردی قزلباش	۲۴۴، ۱۸۳	اعتماد خان گجراتی
۴۳۵	امام ویردی	۳۶۸	اعتماد رای
امان الله خانزاد خان پسر مهابت خان		۴۱۲، ۱۷۲، ۹۸	افتخار خان
۴۰۹، ۲۸۱، ۱۴۴		۱۵۵	افضل خان . شکراله
۱۶۸	امانت خان	۱۳۴	افضل خان
۳۱۰	امتیاز خان	۴۴۷	افضل الدین خاقانی . شاعر
۱۴۲	امر سنگه ، رانا	۹۵	افضل خان دیوان
۴۶۴	امرالله پسر خانخانان		افضل خان . شیخ عبدالرحمن پسر شیخ
۳۲۱	امید بخش پسر شاه جهان	۹۵	ابوالفضل
۱۲ - ۱۱	امیرالامرا شریف خان	۷۲	افغان شانس
۳۷۵	امیر بیگ برادر فاضل خان	۱۸۲	افغان آفریدی
۴	امیر تیمور گورکان	۸۲	اقم حاجی ماوراءالنهری
۹۷	امیر خسرو دهلوی	۲۹۰	اکبر شاه پدر جهانگیر شاه
۴۴۸	امیر سید عاشق	۳۴۹	اکبر قلی پسر جلال خان گهکر
۴۶۵، ۹	امین الدین	۲۹۲	اکرام خان ولد اسلام خان
۲۵۵	امین قافله باشی . میر محمد	۱۷	اکبر راج پسر بهگوانداس
۴۳	انبا . مرید ارجن	۴۷۰	اکهی راج راتهور
۲۸۱	انبار خان پسر شهباز خان	۱۶۹، ۸۲	الف خان قیام خان
۶۶، ۴۴	انیه خان کشمیری	۲۲۲، ۱۸۲	الله داد افغان رشید خان
۹۱	انصاری ، خواجه عبدالحق	۳۲۵، ۱۶۸	الهداد پسر جلاله افغان
۱۰۶	انوپ رای ، انی رای سنگه دکن	۲۳۲	الله داد کوکه
۳۱۱، ۱۰۸	انوری ، شاعر		الله وردی ، ویردی (بردی) برادر امام
۱۰۶	انیرای سنگدکن ، انوپ رای	۴۳۵	ویردی
۲۲۷، ۴۲۵	اودی رام دکنی	۴۱۲	الله یار برادر مروتخان

۵۱۲	بایزید بخاری، سید حاکم بہکر	۱۲	اودیسنک، رانا
۹۴	بایزید منگلی	۲۸۲	اورنگ زیب پسر شاہ جہان
۴۹۶	بایسنقر، پسر دانیال	۱۳۵	اویسی توپچی
۱۷۷	بجلی	۳۱	اہتمام خان کوتوال
۱۷	بجی رام، پسر اکھی راج		ایرج، میرزا (شاہ نواز خان) پسر عبدالرحیم
۸۲	بخت النساء بیگم عہہ جہانگیر شاہ	۱۱۳، ۱۰۳، ۱۱۲	خانخانان
۱۵۴	بخترخان کلاوت		ایلدرم بایزید، حاکم روم (ترکستان)
۲۹۵	بداغ خان (ایرانی)	۸۲	
۴۹۰	بدرخش زمیندار کرجاک نندنہ		ب
۵۵	بدوشاہ (کلان)	۲۱	بابا (جہانگیر)
۶۹	بدیع الزمان	۷۴	بابا حسن ابدال
	برخوردار، پسر عبدالرحمن مؤید بیگ	۱۰۳	بابا خرم
۲۵۴	برق انداز خان بہاء الدین	۳۲۴	بابا خواجہ
	برکہ رای یاد فروش	۲۰۴	بابا فغانی، شاعر
۳۲۳	بشنداس مصور	۸۰۲	بابا میر، داماد لشکر خان
۳۱۲	بکرماجیت بہکیلہ (ماندنپور)	۴	بابر ظہیر الدین محمد
۲۳۹، ۳۰	بکرماجیت رای رایان، نیرداس	۴۱۳	بابو خان افغان
۷۴	بلال خان	۱۷۷	بابو جیو کانتیہ
۸۸	بلنداختر (دختر خسرو)	۲۲	بابورای گابتہ
۴۸۷	بلندخان	۱۷	بابوی منگلی
	بلوچ خان	۱۱۳	بارکی سردار فرملیان
۵۰۹	بنارسی	۹۲	باری چند قانون گوی
۱۷۳	بوعلی	۴۶	باز بہادر قلماق
۱۵۶	بہادر حاکم زادہ گجرات		باز بہادر لالہ بیگ ولد نظام کتابدار
۳۲۹	بہادر پسر شاہرخ (دہمتور)	۲۸، ۱۳	اکبر شاہ
۳۷	بہادر اوزیک	۳۸۵	باسوی، زمیندار تلوارہ
۱۸۴	بہادر بارہہ برادر سیف خان بارہہ	۴۰۱	باقر خان، فوجدار صوبہ ملتان
	بہادر خان اوزیک برادر عبداللہ خان	۴۰۵، ۱۶	باقی خان
۱۲۷	اوزیک	۴۳	باگہ پسر رانا امر سنگہ
	بہادر ولد سلطان احمد	۱۷۰	بالجیو
۹۴، ۸۴، ۸۳	بہادر خان	۲۰۱	بالجو قلیج (مالجو)
۴۸	بہادر خان قور بیگی	۴۴۸	بال چند پتا
۱۷	بہادر سنگہ پسر راجہ مان سنگہ	۲۵۶	باہوی، زمیندار مولتان

۳۷۰	سی بدل خان (سعیدای زرگریاشی)	۲۳۲	بہادر گجراتی ، سلطان
۴۳۷	بی دولت (شاہ جہان)	۱۴۵	بہادر ملک
۲۳۰۱۳	بیرم خان	۴۴۷، ۱۲	بہار بانو بیگم دختر جهانگیر
۲۱۲	بیرم بیگ (ایلچی در گلکنده)	۴۷۰	بہار سنگہ
۴۰۷	بیرم خان خان دوران	۲۰۱	بہار ولد غرنی خان
۳۰۵	بیژن خویش پایندہ خان	۱۰	بہارامل ، راجہ
۳۱۰	بیژن پسر نادعلی میدانی		بہارت بندیلہ نبیرہ رامچند بندیلہ
۶۲	بیکہ بیگم مادر کلان اکبر شاہ	۱۳۱، ۳۰۶	
	ب	۴۶	بہاری پدر زن پرویز
		۳۲	بہاری چند رای
۳۴۷	پادشاہ بانو	۱۸۶	بہاری داس (واقعہ نویسی)
	پایندہ خان	۶۰	بہاری داس بخشی
۸۲	پایندہ خان معول	۲۵۴	بہاء الدین برفانداز پهلوان
۲۲۵	پرتاب	۸۰، ۱۴	بہار سنگہ، راجہ
۳۴۶	پرتهی چند بسر رای منوہر	۱۶۷	بہبود غلام شاہ عباس
۲۷۰	پرتهی راج	۲۷۶	بہرام پسر جہانگیر قلی خان
۲۰۷	پرورش خان		بہرام خان پسر سلطان زین العابدین
۳۰	پرویز پسر جہانگیر شاہ	۵۶	(کشمیر)
۳۱۸	پری بیگ فرستادہ شاہ ایران	۹۱	بہرام میرزا ، پسر شاہ اسماعیل صفوی
۳۱۱، ۹۵	پشوتن نبیرہ شیخ ابوالفضل	۳۶۰	بہرام نایک
	پنجو زمین دار حامدیس	۱۹۷	بہروز پسر مہابت خان
۳۱۳	پورن خاتم کار		بہزاد مصور ایران
۴۱۶	پور نمل تونور	۳۱۵	بہگن ، بہگین
۱۱۵	پهلوان بابا	۳۳۲، ۲۵	بہگوان داس، راجہ
۲۵۴	پهلوان بہاء الدین سرق انداز	۲۳۱، ۲۱۲	بہلول خان میانہ پسر بلندخان
۱۴۴	پیر بایزید (پیر روشن)	۳۶۶	بہوال رای
۱۴۴	پیر تاریکی (پیر بایزید)		بہلیم خان نوکر عادل خان بیجاپوری
	پیرخان صلاحیت خان پسر دولت خان لودی	۸۰	بہوج ہادا
۵۱		۲۳۲، ۲۲۲	بہوج پسر راجہ بکر ماجیت
۱۴۴	پیر روشن ، پیر بایزید	۴۷۰	بہیم راتہور
۸۵، ۳۰	پیشروخان ، مہتر سعادت	۳۲۸	بہیم پسر رانا امر سنگہ
۳۰	پیم بہادر اوزبک	۲۱	بی بی دولت شاد زن اکبر شاہ
۲۰	پہاری ، شاہ مراد پسر اکبر شاہ	۶۳	بی بی ماہرو

## ت

۱۷۷	جادون رای		
۷۱	جالی نوس (حکیم)	۶۸	تابوت، خواجه
۲۵۲	جام، زمسدار	۲۱۶، ۱۸۰	ناتارخان پگاول بیگی
	جامی، مولانا عبدالرحمن	۱۸	تاج خان، تاش بیگ قورچی
۱۴۷	حانبازاخان، هاشم بیگ خوستی	۱۵۱	تاج خان حاکم تهته
۴۶۸	جانان بیگم صبیح خاخانان	۲۴۱	تاج خان (تریالی)، ترمالی
۲۲۷	جانسپارخان	۱۸	تاش بیگ خان
۵۱۲	حان نثارخان	۱۸	تاش بیگ قورچی تاج خان
	جانی بیگ	۲۳۵	تانسین کلانوت
۲۷	جتمل، سردار قوم در قلعه چتور	۲۵۶	تجارت خان محمد حسین، بوداگر بلخ
۲۰۲	جدروپ آشرم	۴۲، ۱۸	تخته بیگ، سردارخان
۲۵۳	جسا، زمیندار سورتیه	۱۸	تخته بیگ کابلی
۴۵۰	جعفر بیگ اکبری (آصف خان)	۸۶	تخماق خان
۷۲۷	جعفر	۱۳۴	تربیت خان (ملازم)
۲۹۸	جغت سنگه برادر سورج مل	۲۳	تردی بیگ خان
۸۳	جغت سنگه پسر راجه مانسگه	۲۵	تردی حان دیوانه
۳۹۷، ۱۶۸	جگن سنگه ولد کنور کرس	۲۹۷	ترسون بهادر
۱۲	جگت گسائین	۷۳۱	ترسون بهادر جادون
۳۰۳	جگمال	۴۳۵	ترکمان خان
۸۹	جگمن، راجه	۱۴۷	تقی حشی، محمد
۱۸۲	جلال پسر قدم	۲۸۸	تقی (نوکر خرم)
۱۹، ۱۸	جلال بارهه پسر سید محمود بارهه	۲۲۹	تودرمل، راجه
۳۳۴	جلال ولد دلاورخان	۳۷۰	تولک سیگ خان
۸، ۲	جلال الدین محمد اکبر	۳۲۶	تهمتن بیگ، پسر فاسم کوکه
۸۱	جلال الدین مسعود	۲۱۴	تهورخان
۷۱	جلال الدین مظفر اردستانی	۹۲	تهیان مصر
۷۵	جلال خان گهکر	۳۴۵	تشریف خان، نورالله کوکیراق
۱۶۸	جلاله پیرتاریکی (جلال افغان)	۱۲۹	تیک جد راجه کماون
۳۳۴	جمال ولد دلاورخان	۸۰۲	تیراندازخان
	جمال الدین حسینی انجو، میر	۳۷۰	تولک بیگ
	جمال خان افغان		
۸۱۰	جمال خان قراول		ج
۷۸	جمال الدین کوتوال لاهور	۳۸۳	جادورای



۵۶	کشمیر	۵۰۱	حمشید، خان غلام حشی
۲۸	حاجی کوکه	۳۵	جمیل بیگ
۲۵۵	حاجی رفیق ملک التجار ایرانی	۴	جنب آشیانی، همایون پادشاه
۱۰۳	حاجی میرک	۴۰۴	جواهرخان خواجه سرا
۳۶۴	حاجی نعمت	۳۷۴	جوتک رای، مجم
۳۱۰	حافظ حسن ملازم خان عالم	۳۵	جوگ راج
۱۸۰	حافظ ناد علی گوینده	۱۷۲	جوهرهت
	حاکم بیگ، حاکم خان	۱۲	جهاندار، سلطان، پسرجهانگیرشاه
۹۸	حبیب، پسر سرفرازخان	۲	جهانگیر
۹۸	حبیب الله	۵۱، ۰۲	جهانگیر شاه
۴۱	حبش خان		جهان آرا بیگم، دختر شاه جهان
۴۶۸	حسینی یلنگ توش (یلنگ توش)	۲۲۷	جهانگیرقلی بیگ ترکمان
۲۱۲	حسن بیگ فرستاده ایران	۸۲، ۴۹، ۴۸	جهانگیرقلی خان، لاله بیگ
۴۶۳، ۳۲	حسن بیگ خان بدخشی		جهنده برادر بلوچ خان
۲۹۰	حسن خان قوشچی شاهجهان	۲۵	جیحی آنکه والده میرزا عزیز کوکه
۱۴۱	حسنعلی ترکمان	۲۰۷	جی سنگه دیو
۳۰۸	حسن علی خان	۲۲۰	جی سنگه پسر راجه مهاسنگه
۶۹۰	حسن (پسر میرزا شاهرخ)		ج
۳۳۴	حسن ولد دلاورخان		جکان
۲۳۱	حسن میانه	۵۶	جدرسین
۱۲۰	حسین بیاوزبک	۲۴۴، ۱۶۲	جنگیرخان
۳۸	حسین بیگ یکی از همراهان خسرو	۵۳	چمن قلیح خان
۳۹	حسین بیگ دیوان	۶۴	چمحو نبیره شجاعت خان
۶۹۰	حسین (پسر شاهرخ)	۴۸۸	ح
۲۱۱	حسین بیگ دیوان بنگاله		حاتم، شاهنوازخان پسر بابوی منگلی
۵۱	حسین بیگ ایلچی ایران	۱۷	حاجی بلوچ، بلوچ خان
۴۱	حسین خان حاکم هرات	۲۳۴	حاجی بی اوزبک
۸۴	حسین خان تکریمه	۹۱	حاجی بیگ اوزبک
۳۶۰	حسین نایک	۹۰	حاجی بیگ ایلچی ایران
۳۶۲	حسینقلی خان جهان (اکبری)	۳۷۶	حاجی خان پسرسلطان زین العابدین حاکم
۳۲۴	حسینی پسر قوام		
	حمید خان حشی		

## خ

خان اعظم میرزا عزیز کولکناش ۳۵، ۸۲، ۱۴۸	حضرت خواجه بزرگوار (اجمیر) ۱۶۸
خان بیگ، وزیرالملکی ۱۳	حضرت عرش آشیانی (اکبرشاه) ۴۱
خان جهان ۷۴	حضرت عیسی (ع) ۱۱۵
خان جهان وزیر هوشنگ ۲۳۲	حضرت فردوس مکانی (بابرشاه) ۳۴
خان جهان بخشی ۵۱۲	حضرت مربع زمانی مادر اکبرشاه ۸۴
خان جهان لودی صلابت خان ۷۴	حضرت مریم مکانی مادرجهانگیرشاه ۴۷
خان جهان ولد ناهرخان ۱۶۹	حضرت شیخ نظام الدین اولیاء ۳
خان دوران شاه بیگ ۷۴	حضرت جنت آشیانی (همایونشاه) ۳۴
خانزادخان ۴۰۹، ۴۶۶	حکیم ابوالفتح گیلانی ۵۹، ۹۲
خاننش بیگم ۷۴	حکیم ابوالقاسم پسر حکیم الملک ۱۵۱
خان عالم میرزا برخوردار پسر عبدالرحمن ۱۴۱	حکیم خوشحال ۲۷۶
خان قلی خان اوزبک	حکیم الملک ۳۷۹
خدمتخان ۱۹۵، ۳۰۳، ۴۸۷	حکیم رکتا ۲۸۵
خرم، شاه جهان ۱۲، ۴۴	حکیم روح الله
خرم، کاملخان پسر خان اعظم ۱۴، ۸۹، ۱۰۷	حکیم سنائی علیه الرحمه ۳۱۷
خسرو پسر جهانگیر شاه ۸، ۳۰	حکیم صدرا مسیح الزمان ۸۹، ۱۵۱
خسرو، پادشاه ساسانی ۱۲۶	حکیم عبدالشکور ۱۵۱
خسروبی اوزبک، خسرو قرچی ماوراءالنهری ۱۱۸، ۱۳۵	حکیم علی ریاضی دان ۴۰، ۲۸۲
خسروبیگ (نوکر میرزاخان) ۱۳۶	حکیم علی گیلانی ۸۱
خضرخان خاندیسی ۴۵، ۳۷۹	حکیم فتح الله ۴۲
خلیل بیگ ذوالقدر ۴۰۳	حکیم عمید گجراتی ۱۰۸
خلیل میرزا شاهرخی، مصورایرانی ۳۲۳	حکیم مظفر ۳۴، ۴۶
خنجرخان برادر عبدالله خان ۹۳، ۳۴۶	حکیم مومنا شیرازی ۳۹۱
خواجگی تمام عزیزی ۱۷۲	حکیم میرزا محمد
خواجگی طاهر ۲۲۴، ۳۰۳	حکیم نورالدین تهرانی
خواجگی فتح الله ۸	حکیم نادعلی (یادعلی) ۷۱
خواجگی محمد حسین ۱۳۰، ۱۱۴	حکیم همام برادر حکیم ابوالفتح گیلانی ۵۹، ۱۷۵، ۲۷۶
	حیات خان بخشی ۱۰۷
	حیات خان ولد سردار خان ۴۸۰
	حیدربیک یوزباشی فرستاده ایران ۳۹۷
	حیدر ملک (چهار دره) ۳۹۶

۱۶۸	خواجه شمس‌الدین خوش	۱۶۳	خواجگی حاجی محمد
۴۹۱، ۵۹	خواجه شمس‌الدین خوافی	۲۹۲	خواجه ابراهیم حسین
۱۶۹	خواجه عاقل‌خان بخشی لشکر قندهار	۳۹۷	خواجه باقی
	خواجه عبدالرحیم پسر خواجه کلان	۲۵	خواجه بزرگوار
۳۵۲	جویباری	۴۶، ۷	خواجه ابوالحسن
۱۵	خواجه عبدالصمد شیرین قلم		خواجه برحوردار پسرخواجه عمرنقشبندی
۱۷۶	خواجه عبدالکریم سوداگر ایران	۴۸۴، ۴۴۸	
۱۶	خواجه عبدالله	۱۸	خواجه بررگوار زکریا احرار
	خواجه عبدالله خان	۱۶۹	خواجه بزرگوار معین‌الدین جشتی
۱۶۴	خواجه عبداللطیف	۴۵۸	خواجه بهاء‌الحق
۱۷۶، ۱۳۷	خواجه عبدالعزیز	۲۲۳	خواجه بیگ
۱۶	خواجه عبدالله نقشبندی	۱۳۵	خواجه بیگ میرزا
۲۸۶	خواجه عبداللطیف قوش بیگی	۱۵۴	خواجه بیگ میرزا صفوی
۲۲۳	خواجه علی بیگ میرزا	۶۸	خواجه تابوت (یا قوت)
۴۸۵	خواجه عمر نقشبندی		خواجه تقی معتقد خان
	خواجه قاسم قلیچ‌خان، عرص مکرر ۱۹۳،		خیر البشر
۴۱۵			خواجه جهان (دوست محمد خان) ۱۳۱،
	خواجه قاسم (برادر خواجه عبدالعزیز	۹۴	
۱۳۷	نقشبندیه)	۵۳	خواجه جویبار
۴۴۴	خواجه قطب‌الدین اویسی	۲۱۷، ۱۲۲	خواجه حافظ شیرازی
۳۵۲	خواجه کلان جویباری		خواجه حسن پسر خواجه کلان جویباری
۳۵	خواجه محمد شریف تهرانی	۳۵۲	
۳۱۵، ۱۱	خواجه محسن		خواجه حسن پدرخواجه معین‌الدین جشتی
۱۴۲، ۲۵، ۴۴۴	خواجه معین‌الدین جشتی	۴۴۴	
۳۶۷	خواجه ملکی	۴۴۴	خواجه حسن نقشبندی
۲۲۱	خواجه میرولد سلطان خواجه		خواجه حسین پسر خواجه معین‌الدین
۳۷۵	خواجه نصیر	۹۵	جشتی
۱۳۲	خواجه نورالدین محمد	۴۴۳	خواجه حسین هروی
۳۲۱، ۷۱	خواجه ویسی کرووری	۳۵۲، ۳	خواجه جان محمد
۱۷۲	خواجه هاشم دهبندی ماوراءالنهری	۳۵۳	خواجه جان محمود درویش
۴۴۸، ۹۴	خواجه یادگار	۲۵۵، ۳۹	خواجه حصرخان
	خواجه یادگار علی سردارخان برادر	۱۶۴	خواجه زین‌الدین نقشبندی
۱۳۵	عبدالله خان		خواجه دوست محمد

- خواجه یاقوت ۶۸  
خواص خان افغان ۱۲۷، ۵۴، ۱۸۶  
خواندگار (حاکم روم ترکستان) ۸۲  
خوب الله رنباخان پسر شهبازخان  
کتبو ۱۸۴  
خورداد ۱۲۶  
خوش خبرخان، ابراهیم حسین  
خوش خبرخان شمس توشکجی ۳۷
- د
- داراب پسر عبدالرحیم خانخانان ۱۲۶، ۱۳  
دارا شکوه پسر شاه جهان ۱۶۰  
دانش ۱۷۷  
دانیال پسر اکبر شاه ۲۰  
داود کرانی ۱۱۸  
داوربخش پسر خسرو ۳۹۶  
دریابرخان ۲۲۵  
درجن سال ۱۷۹  
درگاهی کشتی گیر ۱۸۶  
درگا ۳۸۸  
دریا افغان نوکر خرم ۴۶۲، ۳۹۴  
دریائی روهیله افغان ۵۱۲  
دکنی پسر میرزا رستم ۳۷۰  
دلاور ۳۵، ۲۹، ۱۸  
دلاورخان خانان پسر دولتخان لودی ۵۱  
دلاورخان، ابراهیم خان کاکر ۱۷  
دلاورخان غوری عمید شه غوری ۲۳۲  
دلیپ سنگه پسر رایسنگه ۴۹۰، ۴۵، ۱۲۴  
دلیرخان بارهه پسر سید عبدالوهاب  
بارهه ۲۹۷  
دلیرخان جاگیردار ۲۹۸
- دوست بیگ ولد تولک ۳۰۵، ۳۷۰  
دوست محمد ۲۷  
دوست محمد پیکول ۳۱  
دولت، رئیس ده چکری ۶۳  
دولت خان لودی پسر عمرخان لودی ۵۱  
دولت خان فوجدار الله آباد ۱۲۴  
دولتخان خواجه سرا ۴۳  
دولت خان ۷۴  
دیانتخان، قاسم علی ۷۱  
دیانت خان عرض مکرر ۱۸۷، ۱۴۸  
دیبی چند گویاری ۳۴۶
- ذ
- ذوالفقار بیگ ۱۲۶  
ذوالفقار خان ترکمان نوکر شاه جهان  
ذوالقدر پسر سکندر ارمنی ۳۶۸  
ذوالفقار خان محمد بیگ ۱۵۶  
ذوالقرنین پسر سکندر ارمنی ۳۶۹  
ذی النورین حضرت عثمان بن عفان  
زین خان ۴۰۲
- ز
- راجسنگه گچهاوه، راجه ۸۹  
راجو، مرید ارجن ۴۳  
راجه ابهی کمار ۲۳۷  
راجه اودر ۱۲۴  
راجه اودی سنگه ۱۶۲، ۶۵  
راجه یاسو، زمین دار لاهور ۱۴۳، ۵۱، ۲۹  
راجه بکر ماجیت (قبل از اسلام) ۲۰۲  
راجه بکر ماجیت نیرداس رای رایان ۱۴  
راجه بهارت ۴۰۵  
راجه بهارمل (بهارا مل) ۱۰  
راجه بهاو بندیلده ۴۰۳

۱۲۹	راجه لکھی چند راجه کماون	۱۴	راجه بهاوسنگه
۱۷۱، ۱۰	راجه مان		راجه بهرحو (پهرجی) زمیندار بکلانه
۳۱، ۱۰	راجه مان سنگه	۲۲۵، ۱۲۶	
۱۲	راجه موته	۲۲۵	راجه بهرحیو، پرتاب
۲۴۷	راجه مهندره	۳۳۲، ۲۶، ۲۵	راجه بهگوان داس
	راجه ترسنگدیو	۲۱۶	راجه بهیم نراین
۴۶۲	راجه نتلیه	۲۳۷	راجه ترینیک کنوار
	راجی علی خان برادر محمد خان فاروقی	۱۲۴	راجه تودرمل
	راجی علی خان حاکم تیت	۱۹۹	راجه جانبا
۲۶	راگه داس کچهواهه	۳۳۶	راجه ج سوال
۴۶۹	رام چند پسر نندکنور	۱۳۷	راجه جگمن
۴۸	رام چند، خدای هندوان	۴۳، ۱۱	راجه جگناتپه پسر راجه بهارامل
۵۱، ۴۸	رام چند بندیلہ		راجه جوک راج پسر مهاراجه ترسنگه دیو
۱۷	رام داس راجپوت	۴۰۶	
۱۳	رام داس کچهواهه		راجه حی سنگه نمیره راجه مان سنگه
۸۹	رام داس ولد راج سنگه	۲۴۷	راجه خورده
۴۷۹	رام راج	۴۷۰	راجه دریاخان
۱۶۲، ۱۵۵، ۱۴۲	رانا امرسنگه	۳۴	راجه دهیر دهر
۱۶۲، ۶۵	رانا اودی سنگه	۸۹	راجه راج سنگه کچهواهه
۱۶۲	رانا پرتاب سنگه	۸۹	راجه رام داس
۳۰	رانا تھانه مندل	۳۶۴	راجه روپ چند گوالیاری
۴	رانا سانگا	۳۰۳، ۱۶۸	راجه روزافزون
۱۱	رانا شنکر ولد اودی سنگه	۱۷۱، ۲	راجه سارنگ دیو
۱۶۰	راوت شنکر	۴۴۸	راجه سنگرام
	راورتن	۱۷۱، ۸۰	راجه سورج سنگه راتهور
۱۷۱	راو سورج سنگه	۲۲۲	راجه سورج مل ولد راجه باسو
۵۸	راول		راجه شيام سنگه
	راول اودی سنگه، زمیندار بانسواله	۱۲۸	راجه کشنداس مشرف فیلخانه
	راول بهیم برادر کلان کلیان جیسلیری		راجه کلیان پسر لال گویی زمیندار
۱۸۵			ایدن
۲۱۶	راول سمرسی پسر راول اودی سنگه	۱۵۹	راجه گشنخند
۱۸۵	راول کلیان جیسلیری	۲۲۹	راجه کلیان مل
۶۵	رای اودی سنگه	۴۰۶	راجه گردهر

۳۵۳	رای بنوالتی داس	رستم افغان . برادر جلال خان افغان	۳۵۳
	رای بهاره	رستم بهادر	۴۱۴
	رای بهاری داس	رستم خان نوکر شاه جهان	۲۳۰
	رای بهوج	رستم خان (اکبری)	۲۹۰
	رای پتهورا	رستم خان بدخشی	۲۴۳
	رای پرتهی چند	رستم زمان شجاعخان	۱۲۲
	رای جی سنگه	رشیدخان الله دادخان افغان	۲۲۹
	رایچند	رضا بهادر ، خدمت پرست خان	۴۸۰
	رای درگاداس	رضا جابری بخشی پنجاب	۱۷۱
	رای دلپ	رضوی خان	۴۳۶
	رای رای سنگه پسر رای کلیان مل	رعایت پسر پیشروخان	۸۶
	رای رایان . سندر داس میرسامان	رقیه سلطان بیگم زن اکبر شاه	۲۹۸
	رای رایان نیرداس بکرماجیت	رنبازخان . خوب الله	۱۸۴
	رایسال درباری	روپ خواص ، خواص خان	۱۲۷ ، ۱۴۳
	رای سرجن هادا	روپ کرن خالوی رانا امرسنگه	۱۵۵
	رای سنگه بهرتیه	روح الله برادر فدائی خان	۲۲۱
	رای سورج سنگه	رودر بهت اچارچ	۳۷۴
	رای علی بهتشی	روزافزون پسر راجه سنگرام (بهار) ۱۶۸	۳۰
	رای کله		۱۰۳
	رای کنور ، دیوان گجرات	روشن آرا بیگم دختر شاه جهان	۱۹۱
	رای کنور چند مستوفی	رومی خان بقیی . میرآتش توپخانه	۳۰۵
	رای کهنسور ، دیوان	رئیس چکری (دولت)	۴۴۹
	رای مال دیو		۱۶۲
	رایمان (خدمتیه)		۳۴۴
	رای مانی داس . مشرف میلخانه	ز	
	رای مکند بدوریه ، رای مکند بهدوریه	زاهد نوکر شاه جهان	۳۰۳
	رای منگت بهدوریه	زاهدخان پسر صادق خان	۱۲۶
	رای منوهر	زاهد خان	۱۲۶
	رتن بهوج هاده	زاهدخان پسر شجاعخان	۱۳۱ ، ۶۵
	رتن رای	زبردستخان میرتوزوک	۴۷۹
	رحمن داد پسر خانخانان	زکریا احرار . خواجه بررگوار	۸۰
	رزاق بردی اوزبک	زلیخا	۹۶
	رزاق وردی اوزبک	زمانه بیگم مهابتخان پسر غمور بیگ کابلی	۱۴
		رورآور خان	۱۶۲

۲۱۳	سکندر جوهری	۳۴۸	زیرالعابدین بخشی احدیان
۴	سکندر لودی	۵۵	زیرالعابدین ، سلطان (بدوشاه)
	سکندر معین ، سکندر معین ، حاکم‌بردار	۴۰۲	زین خان
۵۳	جهانگیر آباد	۲۶ ، ۱۲	زین خان کوکه (کوکلتاش)
	سکندر دومانجی	۳۲۲	زینل بیگ ایلچی ایران
س			
	سلام الله عرب برادرزاده مبارک عرب		
۱۸۲ ، ۹۵	دزفولی		
۲۳۹	سلطان احمد گجراتی	۳۰۷	سادات خان
	سلطان المشایخ نظام‌الدین	۴۰۳ ، ۹۵	سارنگ‌بو ، راحه
۲۳۲	سلطان بهادر گجراتی	۲۸	سالیاهن
۳۵	سلطان پرویز	۱۹۱	سامی
۳۲۸	سلطان حسن		سبحان قلی قراول پسر حاجی جمال بلوچ
	سلطان حسین میرزا بایقرا والی خراسان	۲۵	سبحان قلی ترک
۹۱ ، ۴۲		۵۰۲	سپهدار خان
۳۲۹	سلطان حسین زمیندار بکلی	۳۴۵	سربراه خان
۱۹۳ ، ۱۵۵	سلطان خرم	۲۳۱	سرلند خان ، سہلول خان میانه
۳۵	سلطان خسرو	۴۷۹	سرلندرای ، رتن‌هاذا ، رام‌راج
۲۲۱	سلطان خواجه	۵۱ ، ۴۸	سردار خان حاکم فندهار
۱۵۹	سلطان دوراندیش پسر شاه پرویز		سردار خان ، (خواجہ یادگار) برادر عبداللہ
۵۵	سلطان زیرالعابدین بدوشاه	۱۲۵	حان
۳۲۸	سلطان سکندر کشمیری	۴۷۸	سردار خان حاکم‌بردار
	سلطان سحر سلخوفی		سرفراز خان ، سردار خان ، برادر عبداللہ
	سلطان سلیم	۱۳۶	خان
۷۷	سلطان شہ افغانی از همراہیان خسرو	۲۳۵	سرافراز خان ، نبیرہ مصاحب بیگ
۲۸۹	سلطان علاء‌الدین خلجی	۳۹۵	سعادت اللہ
۲۵۸ ، ۲۵۱	سلطان غیاث‌الدین خلجی	۱۵۴ ، ۴۳	سعد اللہ پسر سعید خان
۲۳۲	سلطان فیروز پادشاه	۱۱۳	سعد اللہ نوازش خان
۳۵۹	سلطان فیروز (حاکم راجور کشمیر)	۱۸۳	سعدی ، شاعر
۳۲۴	سلطان قوام		سعیدای گیلانی زرگریاشی بی‌بدل خان
	سلطان محمد پسر سلطان فیروز شاه	۳۷۵ ، ۱۵۳	
	سلطان محمد خزانچی	۳۷ ، ۸	سعید خان ، صاحب صوبہ پنجاب
	سلطان معزالدین	۵۱	سکندر ابراہیم

سلطان محمد تغلق (سلطان محمود تغلق)	۴۲	سید بهادر خان
۲۲۸	سید بهوه بخاری	۴۲۵
۲۴۱	سید جعفر	۴۷۷
۲۳۲، ۲۵۱	سید جلال	۳۸
۶۸	سید جلال پسر سید محمد	۲۳۸
۳۲۸	سید جمال ولد سید محمد نبیره شاه عالم	
سلطان مراد بخش	۲۷۳	بخاری
سلطان مسعود بن سلطان محمود غزنوی	۲۲۶	سید حاجی
سلطان متغیر بن محمود	۲۴۱	سید حسن ایلچی شاه عباس
سلطان ناصرالدین	۲۵۸	سید دلیر خان بارهه
سلطان هوشنگ غوری	۲۵۸	سید سیدو
سلیم خان (سوری) پسر شیر خان سوری	۹۷	سید شاه (سیدی شاد)
افغان	۵۷، ۵۲	سید شاه محمد
سلیمان (پیغمبر)	۲۵	سید صفی بارهه
سلیمان بیگ فدائیان	۹۳، ۷۵	سید صلابت خان
سلیمه سلطان بیگم دختر گلرخ بیگم	۳۷۵	سید عالم برادر هزیر خان
صیه ناب	۱۳۲	سید عبدالله بارهه، سیف خان
سنانی (حکیم)	۳۱۷	سید عبدالسلام بارهه
سندر نوکر خرم	۳۶۳	سید عبدالوهاب بارهه، سید دلیر خان
سندر ناس، سر سامان رای رایان	۱۵۵	بارهه
سنگرام، راجه، بهار	۴۸	سید عبدالوارث
سنگرام، راجه جمو	۳۵۶، ۲۷	۲۱۳، ۱۸۶
سنگرام، زمیندار کوهستان پنجاب	۲۵۷	سید عبدالهادی برادر سید هزیر خان
سپهدار، حاکم رابین و چندیری		سید علی برادرزاده سید عبدالوارث
سوپه، کرن، خالوی رانا امر سنگه	۱۵۵	سید علی بارهه
سورج سنگه ولد راجه رای سنگه	۱۷۱، ۸۵	سید علی همدانی
سورجمل (جوهر من)	۳۸۶	سید غلام محمد
سهراب بیگ ترکمان	۲۷	سید قاسم ولد سید لاد بارهه
سهراب خان پسر میرزا رستم	۱۷۵	سید کاسو، بیرون خان
سید آدم بارهه ولد سید قاسم بارهه	۹۵	۲۱۷، ۲۵۷
سید احمد صدر	۳۵۵	سید کبیر بارهه
سید احمد قادری	۳۵۳	سید کمال
سید بایزید بارهه مصطفی خان	۳۹۲	سید کمال بخاری
		سید لاد بارهه



۴۱	شاہ بیگ خان حاکم قنڈھار	۲۲۶	سید مبارک
۹۰، ۷۴	شاہ بیگ خان یوزی	۲۴۸	سید مبارک بخاری
۳۳	شاہ بیگم - مادر خسرو	۳۸	سید محمد خان بارہہ
۱۲۴	شاپور پسر اعتماد الدولہ	۲۳۸	سید محمد سیرہ شاہ عالم بخاری
۲۲۵	شاہ جہان	۲۷۳	
	شاہ خواجہ ایلچی نذر محمد خان والی	۱۹، ۱۸	سید محمود خان بارہہ
۴۹۱	بلخ	۲۴۳	سید مصطفیٰ
۳۲۹	شاہرخ زمیندار دھمتور		سید مظفر
۶۹	شاہ رخ، میرزا نواسہ میرزا سلیمان	۲۴۸	سید میران، پسر سید مبارک بخاری
۲۸۲	شاہرادہ اورنگ ریب	۳۵۳	سید نصیب خان بارہہ
۴۷	شاہرادہ پرویر	۱۸۴	سید نظام فوحدار لکھنو
۳۱۹، ۲۰	شاہرادہ خانم، ہمشیرہ جہانگیر	۳۵۶	سید نظام میر میران صدر جہان
۲۰	شاہرادہ دانیال	۳۴۷	سید ولی، از سادات لاہور
۱۸۵	شاہ شجاع	۲۸۷	سید ہزیر
۸۵، ۱۳۵، ۳۰	شاہ طہماسب	۳۵۱	سید یعقوب پسر سید کمال بخاری
	شاہ عالم بخاری، سید پسر قطب عالم		سید وقاتل خواجہ عبدالعزیز
۲۴۸، ۲۴۰، ۲۳۸		۴۴۰، ۳۸	سیف خان
۵۱، ۵۰	شاہ (عباس)	۳۸، ۱۹	سیف خان بارہہ، علی اصغر بارہہ
۱۴۸، ۲۹، ۲۳	شاہ فلی خان محرم	۴۱۳	سیف خان جہانگیر شاہی، صفی خان
۱۷۲	شاہ محمد قنڈھاری		سیف خان کوکلتاش، برادر کلان زین خان
۳۱۲	شاہ محمد پسر خان دوران	۲۶	کوکہ
۴۷، ۲۰	شاہ مراد پہاری پسر اکبر شاہ		ش
۲۳	شاہ میرزا		
۷۵	شاہ نعمت اللہ ولی کرمانی		شادمان پسر سلطان حسین (پگلی)
۱۷	شاہنواز خان حاتم	۱۱۶	شادمان خان ولد خان اعظم
۱۱۳	شاہ ہواخان، ایرج ولدخان حاتم	۶۵	شادمان ہزارہ
۷	شاہ نوراندین جہانگیر	۱۳	شاہ اسمعیل، حاکم قنڈھار
۴۹۶، ۴۹۹	شایستہ خان پسر آصف خان	۴۹۴	شاہ اسمعیل ہزارہ
۱۲۲، ۲۶	شجاعت خان رستم زمان	۹۱، ۶۵	شاہ اسماعیل صفوی
۱۷	شجاعخان شیخ کبیر		شاہبازخان لودی
۱۸۲	شجاعت خان اکبری	۲۱۸	شاہ بداغ خان (اکبری)
۹۲	شجاعت خان دکی	۲۹	شاہ بیگ خان، خان دوران

۴۴۴	شیخ ابراهیم ادهم	۲۲۵	شجاعت خان عرب
۴۵	شیخ ابراهیم افغانی	۲۹۲	شرزه خان میرحاج
۴۴	شیخ ابراهیم کشورخان	۷۱	شریف پسر آصف خان
۳۶۰	شیخ ابن یمن	۹۸	شریف عم زاده عبداللطیف
۱۵	شیخ ابوالفضل	۳۰۷	شریف وکیل پرویز
۳۰۹	شیخ احمدشیاد	۳۸	شریف آملی
	شیخ احمد سرهندی		شریفا (نوکر خرم)
۲۵۱	شیخ احمد صدر	۳۹۴	شریف الملک نوکر شهریار
۲۴۴	شیخ احمد کهتو	۹	شریف خان امیرالامرا
۳۵	شیخ احمد لاهوری	۱۸۸	شریف خدمتگار
۳۱۵	شیخ اسلام	۴۶۳	شویف خان بخشی
۲۵۰	شیخ اسمعیل ولد شیخ محمد غوث	۷۶	شریف مکه
۱۱۶	شیخ انبیا	۲۳۳	شکارخان کمال خان
۳۶۴	شیخ اسحاق	۱۵۵	شکرالهی، افضل خان
۲۴۳	شیخ اسدالله پسر شیخ عبدالله	۲۱	شکرالنساء بیگم دختر اکبرشاه
۴۴۴	شیخ اوحالدین کرمانی	۸۲	شمس الدین ولدخان اعظم
۱۹	شیخ بایزید معظم خان		شمس الدین خوافی، خواجه
۹۹	شیخ بنارسی	۱۸۰	شمس خان ارسلان بی اوزبک
۱۶	شیخ بهاء، شیخ بهار، شیخ بهینا	۷۵	شمس خان گهکر، عموی جلال خان گهکر
۱۶۷	شیخ بهاء الدین محمد	۳۷	شمسی توشکچی خوش خبرخان
	شیخ بهلول برادر کلان شیخ محمد غوث	۱۸۷	شوقی طنبوره نواز، آندخان
۲۹۲		۲۴۴	شهاب الدین احمدخان
۱۳۷	شیخ پیر	۲۴۵	شهاب خان
۴۷۱	شیخ تاج الدین	۳۵۲	شهبازخان دتوبانی
۹۱	شیخ چاند، مسجم	۲۸۱، ۱۸۴	شهبازخان کنبوه
۹۵	شیخ حسام الدین ولدغازی خان بدخشی	۱۷۰	شهبازخان لودی
۴۵۸، ۱۸	شیخ حسین جامی درویش	۶۲	شهریانوبیگم، عمه بابرشاه
۱۶	شیخ حسن مقرب خان	۹۰، ۱۲	شهریار، پسر جهانگیرشاه
۹۸	شیخ حسین درمن	۱۷	شهنوازخان
۱۶۸	شیخ حسین روهیله مبارزخان	۱۷	شیام رام، پسر اکهی راج
۹۹	شیخ حسین سرهندی، درویش	۸۰، ۴۵	شیام سنگه
۲۳۸	شیخ حیدر، نبیره میان وجیه الدین	۳۷۳	شیام سنگه، راجه سری نگر
۸۲	شیخ خوبو، قطب الدین خان کوکلتاش	۱۱۹	شیخ آچه، برادرزاده مفریخان

۴۴۴	شیخ نجم الدین	۲۵	شیخ دانسال
۳۴	شیخ نظام الدین چشتی	۱۱	شیخ رکن الدین افغان ، شیرخان
۳۵	شیخ نظام تھانیسری	۲۴۳	شیخ سکندر گجراتی
۲۳۸	شیخ وجیه الدین	۲۹۵ ، ۱۷	شیخ سلیم
۷۷	شیخ یوسف بخشی	۴۴۴	شیخ شهاب الدین سهروردی
۱	شیخو بابا	۳۲۵	شیخ عبدالحق دهلوی
۶۵	شیرافکن ، علیقلی استاجلو		شیخ عبدالرحمن پسر شیخ ابوالفضل ، ۱۱
۴۷۵	شیربھادر ، مخاطب شیرخواجه	۴۵۱ ، ۶۲	
۴۵۸	شیر ینجه پسر شیرحمله	۱۳	شیخ عبدالنسی
۴۵۷	شیر حمله	۳۵۵	شیخ عبداللطیف سنبللی
۱۸۱	شیرمعلزاده کشتی گیر		شیخ عبداللہ پسر شیخ میان وجیه الدین
۱۵	شیرخان شیخ رکن الدین افغان	۲۴۳	
۷۷ ، ۵۲ ، ۱۱	شیرخان افغان	۴۴	شیخ عبدالوہاب بخاری
۲۴۴	شیرخان ولد اعتمادخان گجراتی	۴۴۴	شیخ عثمان ہارونی
۱۶۹	شیرخان نادرخان	۱۸	شیخ علاء الدین اسلام خان
۴۷۵	شیرخواجه	۱۷	شیخ فرید ، مرتضی خان
۱۸۹	شیرعلی پهلوان معلزاده	۸	شیخ فرید بخاری
۱۲۶	شیرین زن خسرو پادشاه ساسانی	۱۷	شیخ فرید بخشی
ص		۳۲	شیخ فرید بخشی بیگی
۱۲	صاحب جمال مادر پرویز	۳۴۴	شیخ فرید پسر قطب الدین خان
۱۷۴	صاحب عالم (جهانگیر)	۴۴۴	شیخ فرید شکرگنج
۶۳ ، ۴	صاحب قرانی ، امیر شہمورگورگان	۳۴	شیخ فضل اللہ
	صادق خان ، برادرزادہ اعتمادالدولہ ۱۷۶	۳۲۱	شیخ قاسم
۱۱	صادق خان میربخشی	۱۷	شیخ کسر شہاعتخان رسنم زمان
۲۴۲	صادق خان (اکبری)	۲۸	شیخ محمد حسین جامی
۳۹۴	صادق خان رمال	۲۹۲ ، ۲۳۸	شیخ محمد غوث
۴۹	صادق خان	۳۲۵	شیخ محمد میر
۳۲۳	صادق کتابدار شاہ عباس	۷۷	شیخ محمود کانگر
۲۵۵	صالح برادرزادہ آصف خان	۹۹	شیخ مصطفی درویش
۱۵۷	صالح چراغی	۱۹۳	شیخ مصلح الدین سعدی
۱۳۵	صالح خنجرخان	۴۴۴ ، ۲۱۶	شیخ مودود چشتی خان
۴۲۷	صالح نوکر سی دولت	۱۷۵	شیخ موسی خان ، خویش قاسم خان
		۱۳۶	شیخ میر

- صالح بدحسی ۴۱۴  
 صالح سنگ ۴۳۷  
 صدرا، حکیم، مسیح الزمان ۸۸  
 صدرخان، خویش مرغی خان ۱۳۸، ۹۴  
 صدرخان، عبدالله خان ۴۵۷  
 صفی خان برادرزاده جعفر بیگ آصف خان ۴۱۳  
 صفی میرزا پسر شاه عباس اول ۱۶۷  
 صفی خان ولد امامت خان ۱۹۷  
 صفی خان سیف خان جهانگیرشاهی ۴۱۳  
 صغیا، ملازم مهابت خان ۳۶۷  
 صلابت خان، پیرخان، پسر دولت خان ۷۴، ۵۱  
 لودی  
 ض  
 ضیاءالدین قزوینی، مصطفی خان از سادات سیفی ۱۵۹  
 ط  
 طالبها، ملک الشعرا دربار جهانگیرشاه، ۳۲۴  
 ظاهر بخشی بنگاله ۲۱۲  
 طغرل ولد شاه نوازخان ۳۵۶  
 طهمورث پسر دانیال ۴۴  
 ظ  
 طاهر بیگ، مخلصخان ۸۵  
 ظفرخان پسر زین خان کوه ۵۹  
 ظفرخان خواجه احسن الله ۴۷۴  
 طهیرالدین محمد بابرشاه ۶۳  
 ع  
 عابدخان، بخشی ۴۶۳، ۱۸۷  
 عابدخان، پسر نظام الدین مورج ۲۴۰  
 عابدین خواجه پسر خواجه کلان حویناری ۳۵  
 عادل خان ۹۲، ۶۴  
 عادل خان ۱۳۰  
 عارف پسر زاهد ۴۳۷  
 عاقل خان ۳۰۵  
 عبدالحی استاد مصور ایرانی ۳۶۹  
 عبدالحی ارمنی ۳۶۹  
 عبدالحق برادرزاده خواجه شمس الدین خوافی ۴۹۱  
 عبدالرحمن حامی ۲۵۶  
 عبدالرحمن مؤید بیگ ۱۳  
 عبدالرحیم ملک الوزرای خسرو ۳۵  
 عبدالرحیم خر، یوزباشی ۱۳  
 عبدالرحیم خان خانان، میرزا ۵۰۳  
 عبدالرحیم تربیت خان ۸۵  
 عبدالرحیم یوزباشی ۱۳۴  
 عبدالرحیم بخشی احدیان ۶۷  
 عبدالرزاق بخشی ۸۹  
 عبدالرزاق معموری ۸  
 عبدالسبحان برادر خان عالم ۱۰۱  
 عبدالستار ۳۰۲  
 عبدالسلام بارهه ۴۶۳  
 عبدالسلام پسر معظم خان ۱۲۱  
 عبدالصمد شیرین قلم ۲۴  
 عبدالصمد نواسه شیخ چاند منجم ۴۹۱  
 عبدالعزيز خان نقشبندی ۳۵۲  
 عبدالعزيز فرستاده شاه خرم ۲۹۲  
 عبدالغنی شیخ ۱۳  
 عبدالغفور ۱۶۱  
 عبدالکریم معموری ۲۱۰

۱۹	علی اصغر بارهه سیف خان	عبداللطیف از حاکم زاده های گجرات
۲۹۹	علی اکبر جراح	۲۱۶، ۹۸
۶۴	علی خان کرد (کرور) نوبت خان	۸۵
۱۷۸، ۱۰۵	علی خان نیازی نصرت خان	عبدالله پسر حکیم نورالدین تهرانی
۴۶۵	علی شیر	عبدالله خان پادشاه توران
۴۰۱، ۸۴	علی قلی بیگ درم	۵۰۳
۳۷۵	علیم الدین، علم الدین	عبدالله خان اوزبک
۱۸۴	علی محمد ولد سیف خان بارهه	۴۲، ۳۵
۱۲۵	علی مردان خان بهادر	عبدالله خان ماوراء النهری
۳۳۴	علی ملک کشمیری	۱۶
۵۲	عمرخان لودی، حد صلابت خان	عبدالله خان فیروز جنگ
۶۳	عمر شبح گورگان	۵۲
۲۳۲	عمید شه گجراتی دلاورخان	عبدالله خان حاکم مالوه
۹۲۰	عنایت الله	۹۳، ۸۳
۹۲	عنایت خان	عبدالله خان پسر خان اعظم
۴۶۵	عنبر حبشی	۲۸۱، ۱۴۸
۱۷۷، ۱۲۵	عنبر	عبدالله خان صفدرخان
۳۹۴	عورت رمالی	۴۵۷
۱۱۵	عیسی (ع)	عبداللطیف قوش بیگی
۳۶۷	عیسی بیگ	عبداللطیف ولد نقیب خان
	غ	عبدالمؤمن خان پسر عبدالله خان
	غازی بیگ خدمتگار	۱۶
۹۵	غازی خان بدخشی	عبدالمسی
۱۰۱	غزنین خان جالوری	۱۳
۲۰۱	غزنی خان	عبدالوهاب پسر حکیم علی
۱۰۰	غیاث (زیب خانی)	۳۴۷
	غیاث الدین علی نقیب خان قزوینی مورخ	عثمان خان افغان
۳۷۸	غیاث الدین (نوکر ارادتخان)	۸۲۱، ۱۱۸، ۱۳۱
۲۳۲	غیاث الدین خلجی، سلطان	عجایب دست، کلیان خاتم بند
۷۱	غیاث الدین علی آصف خان	۳۷۹
۱۳	غیاث بیگ اعتمادالدوله، وزیر	عرب خان حاکم حلال آباد
۹۰	غیاث خان	۶۱
		عرب خوافی مشرف فیلیخانه
		۳۲۶، ۳۰۳
		عرب دست غیب
		۴۸۲
		عرش آشیانی اکبرشاه
		۴
		عزت الله
		۷۳
		عزت خان
		۲۸۲
		عزت خان حالوری
		۶۲
		عزیر کوکه، میرزا
		۱۱
		عزیزالله ولد یوسف خان
		۳۷۷
		عضدالدوله میرجمال الدین حسین انجو
		۳۰۲، ۱۸۲
		عطا الله خویش فدائیکان
		۴۹۰
		عظمت خان گجراتی
		۲۵۳، ۲۴۶
		عقیدت خان، خواحه ابراهیم حسین
		۴۳۵
		عقیدت خان، میرزا جعفر
		۳۹۳

## ق

غیاث زین حانی	۹۹	قاسم برادرزاده مقرب خان	۲۹۵
غیرت خان	۳۵۲	قاسم بیگ، ایلچی ایران	۲۷۸
غیرت خان حاکم اورگنج	۳۵۲	قاسم بیگ	۴۱۴
غیور بیگ کابلی	۱۴	قاسم بیگ، خویش شاه بیگ خان	۴۲
ف		قاسم خان، برادر اسلام خان	۸۴
فاروق خلیفه دوم	۳۵۸	قاسم خان، پدر هاشم خان	۴۵
فاضل بیگ، بخشی صوبه پنجاب	۴۶۸	قاسم علی دیانت خان	۷۱
فاضل بیگ ایلچی ایران	۳۷۷	قاضی بایزید	۲۵۰
فاضل خان آقا افضل	۱۹۵	قاضی عارف	۶۱
فتح الله پسر حکیم ابوالفتح	۷۱	قاضی عبدالعزیز	۴۳۶
فتح پوری میرزا بدیع الزمان	۴۱۰	قاضی عزت الله	۶۵، ۴۴
فتح الله شرتچی، خواجه	۳۵۹	قاضی نصیر برهان پوری	۳۷۸
فتح جنگ، ابراهیم خان	۱۷۸	قاضی نورالدین	۶۵
فتح خان ولد عنبر	۵۰۱	قاضی نورالله شوشتری	۳۴۶
فدائی خان سلیمان بیگ	۹۳، ۷۵	قباجای خان	۹۳
فدائی خان هدایت الله بخشی	۲۲۰	قدم آفریدی، یگانه بینگاله	۱۸۲
فدائی خان میرتوزک	۴۰۳، ۳۹۱	قدوس خان	۲۲۸
فرحت خان، غلام	۲۶	قرا بیگ، قراخان	۴۳، ۴۲
فراست خان، خواجه سرا	۳۵۵	قراچه بیگ (هزاره)	۶۵
فرخ بیگ مصور	۹۱	قراچه خان	۶۵
فردوس مکانی، بابر	۴	قراخان ترکمان	۱۱
فردوسی، شاعر	۲۷۶	قرايساول	۱۹۸
فرهادخان		قزلباشخان	۱۶۴
فریدون خان برلاس جغتائی	۱۹، ۹۶	قطب از ملازمان امیرالامرا	۱۸
	۲۰۰، ۱۳۱	قطب، مرد مجهولی	۹۹
فصیح خان مجلسی	۴۸۷	قطب الدین خان کوکه	۸۲، ۵۰، ۴۵، ۴۴
فغانی، بابا	۸۶	قطب الدین محمد، نبیره سلطان احمد	
فهمیم غلام خانخانان	۴۶۸	بانی شهر احمدآباد	۲۳۹
فیروزخان خواجه سرا	۵۱۱، ۴۸۷	قطب الدین محمدخان (اتالیق جهانگیر)	
فیروز	۱۷۷	درکودکی	۴۴۵
فیروزجنگ، عبدالله خان	۵۰۵، ۸۹	قطب الدین محمد گجراتی	۲۳۹

۶۱	کلیان ، پسر راحه بکرماچیت	۱۸۹	قطب الملک
۳۷۹	کلیان آهنگر	۲۴۸ ، ۲۴۰	قطب عالم پدر شاه عالم
۱۸۴	کلیان حسیلمیری	۴۲	قلیچ بیگ ، از همراهیان غازی خان
۲۳۸	کلیان رای اکبری	۲۰۱ ، ۱۳۱	قلیچ خان
۳۱۳	کلیان عجایب دست	۳۰ ، ۱۳	قلیچ خان اکبرشاهی
۳۳	کمال	۳۰۹	قلیچ محمد خان
۱۶۹	کمال الدین ولد شیرخان		قمرخان نسیره میر عبد اللطیف قزوینی
۱۱۲	کمال الدین یادگار علی	۲۵۱ ، ۹۸	
۱۰۶	کمال بیگ قراول	۳۲۴	قوام
۴۹	کمال چودهری	۲۷۸	قیام خان قراول بیگی
۸۵	کمال خان	۴۵	قیام خان
۲۳۲	کمال خان قراول ، شکارخان	۱۷۲	قیام پسر شاه محمد قند هاری
۱۹۸	کنجک	۲	قیاصره روم
۳۶۴	کنگ (کنگ)		ک
۲۹۵	کنور سنگه ، راجه کنسوار		
۱۵۶	کنور کرن	۱۳۶	کامل خان
۲۵۱ ، ۹۸	کوک پسر قمرخان	۴۷۹	کامکار خان پسر سردار خان
۲۶۸	کوک خان	۲۷۷	کانگو هندوئی
۴۱۴	کنهرداس برادر سندر	۱۷	کبیر شعا عتجان
۱۸۵	کنور ، کنور (کنسور) ، رای	۳۳۴	کرد علی میربحری
۱۲	کیشوداس ولد رای گله	۳۰۵	کرم الله ولد علی مردان بهادر
۲۱۴ ، ۱۲	کیشوداس مارو	۸۹	کرم چند (پسر حگناهه)
۴۹	کیلن ، داماد کمال چودهری	۱۶۵	کرم سین راتهور
	گ	۱۲	کرمسی (بیگم) زن جهانگیر
	گچیت خان ، داروغه قلیحانه	۱۵۵ ، ۴۳ ، ۱۵	کرن ، کنور پسر رانا امر سنگه
۳۱۴ ، ۱۷۱	گچ سنگه پسر راحه سورج سنگه	۱۶۵	کرن برادر راده کشن سنگه
۲۶	گدا علی	۱۵۹	کشن چند راحه نگرکوت
۴۰۶ ، ۲۸۱	گردهر ولد رای سال کجیخواهد	۱۲۸	کشن داس ، راحه مشرف قلیحانه
۱۹۷	گج که ، خادم	۳۰۳ ، ۷۴	کشن سنگه راحه
۴۱۴	گهر	۸۲	کشورخان ، شیخ ابراهیم کوکه
۳۱۶ ، ۷	گسائین جدروپ ، آشرم	۸۲	کشورخان ولد قطب الدین کوکه
		۴۱۵	کفایت خان مقیم ، بخشی گجرات

۲۰۷	ماندن، آهنگر	۳۶۴	گنگ (کنک)
	مان سنگه پسر راوت نسکر	۱۶۵	گوبند داس، وکیل راجه کشن سنگه
۳۶۴	مبارز خان افغان	۱۶۶	گوپال داس راجپوت
۱۶۸	مبارز خان شیخ حسین روهيله	۳۲۴	گوهر چک
۹۱، ۶۷	مبارک خان سروالی		ل
	مبارک خان شروای		
۹۰	مبارک عرب، حاکم دزفول	۲۲۷	لاچین فاقشال
۲۹۵	محب علی پسر خداع خان حکمی	۲۲	لادله بیگم، دختر اکبر شاه
۳۶۹	محب علی ایلچی ایران		لال گولی (لال گویی) پدر راجه کلیان
۴۰۳	محترم خان	۴۱۴	ایدر
۳۰۳	محرم خان، خواجه سرا	۲۳	لاله بیگ بار سهادر
۵۰۷	محتشم خان	۸۲	لاله بیگ جهانگیر فلی خان
۲۲۲	محسن خواجه ماوراءالنهری	۱۷۱	لاهوری برادر قلیچ خان
۱۷۷	محل دار دکلی	۳۶۷	لجهمی
۲۴۱	محمد پسر سلطان احمد	۲۵۴	لجهمی برای راجه ولایت کوچ
۴۶۵، ۴۸	محمد امین	۱۵۰، ۱۳۱	لشکر خان معتقد خان
۴۶۵	محمد امین الدین پسر ملا محمد	۲۸۶	لشکر مرکشمیری
۲۱۴	محظوظ خان ملا اسد قصه خان	۴۳۶	لشکری پسر امام وردی
۲۹۲	محمد، بخشی همايون	۳۴۵	لطف الله
۱۵۶	محمد بیگ، ملازم خرم	۳۶۹	لعل بیگ خدمت داروعد دفتر خاشه
۲۲۳، ۹۳	محمد بیگ بخشی	۸۶	لعل خان کلاووت
۱۴۷	محمد تقی دیوان بیونات	۴۳۷	لغت الله (عبدالله خان)
۴۱۳	محمد تقی دیوان بی دولت	۱۲۴	لکهمی چند راجه کاماون
۱۷۵	محمد حسین برادر خواجه جهان	۹۳	لنگوبندت
۱۹۱، ۱۳۵	محمد حسین چلی	۲۴۵	نونه کاتهی
۹۱	محمد حسین کاتب	۶۱	لولی (رن مسلمان)
	محمد حسین سوداگر تجارت خان (ایرانی)		
			م
۲۵۴			
۲۴، ۲۵	محمد حسین سرزا	۶	مادهو سنگه، راجه
۴۱۶	محمد خان فاروقی	۳۱۳	مال دسو
۵۲	محمد خان سوری	۱۰	مانسنگه، راجه
۵۸	محمد خوانی	۲۰	مان سنگه درباری
۱۹۰	محمد رضا پنجی شاه عباس	۲۴۹	مار سنگه سیوره



- ۴۶۳ مختار خان  
 ۳۵۰ مخلص الله  
 ۰۸۵، ۰۸۳ مخلص خان ظاهر بیگ بخشی  
 ۴۶۳، ۳۱۶، ۱۶۳ مراد (جیلہ : مرید)  
 ۳۶۱ مرتضی خان  
 ۴۰ مرتضی خان شیخ فرید  
 ۱۳۴، ۱۴۴، ۱۳۴ مرتضی خان دکنی، ورزش خان  
 ۲۲۷ مرتضی خان حاکم پنجاب  
 ۲۱ مرتضی نظام الملک  
 ۱۷۲ مرشد قلی تفنگچی  
 ۴۷، ۴۴ مروت خان ولد افتخار خان  
 ۲۰ مریم زمانی مادر جهانگیر شاه  
 ۳۴۸ مریم مگانی، مادر اکبر شاه  
 ۳ مسعود پسر احمد بیگ خان  
 ۳ مسعود بن سلطان محمود غزنوی  
 ۸۸ مسعود بیگ همدانی بخشی  
 ۳ مسعود سعد سلمان  
 ۸۵ مسیح الرمان، حکیم صدرا  
 ۲۳۵ مصاحب بیگ  
 ۱۶۰ مصطفی بیگ ایلچی ایران  
 مصطفی خان حاکم تنبته  
 ۱۵۹ مصطفی خان (سید بایرید بخاری)  
 ۲۴۶ مظفر میرزا پسر باقی ترخان  
 مظفر الدوله بهادر الملک  
 مظفر حسین میرزا پسر سلطان حسین میررای  
 ۹۱، ۱۳۰ صفوی  
 مظفر الملک نصرت خان ولد بهاء الملک  
 ۳۷۷ (بهادر الملک)  
 ۳۲۱ مظفر حسین پسر وزیر خان  
 ۳۸۲ مظفر خان اسد خان  
 ۴۸۰ مظفر خان میر بخشی
- ۳۶۷ محمدرضا حابری  
 محمد راهد ایلچی غیرت خان حاکم  
 ۳۵۲ اورگنج (خیوا)  
 محمد سعید الله پسر احمد بیگ خان کابلی  
 ۴۳۵ محمد سلیم، جهانگیر  
 ۱ محمد شفیع خان بخشی  
 ۳۶۸ محمد قاسم سوداگر ایران  
 ۲۲۶ محمد قاسم بیگ برادر محمد حسین چلیپی  
 ۱۳۲، ۱۹۱ محمد قاسم خان برادر خواجگی محمد حسین  
 ۱۳۲ محمد قلی خان برلاس چغتائی  
 ۱۹ محمد قلی افشار  
 ۳۴۰ محمد قلی شعابی صفاهانی وکیل و مدار  
 میرزا سلیمان  
 محمد قلی خان توقنائی  
 ۲۵ محمد قلی (قطب شاه قطب الملک)  
 ۲۵۶ محمد مراد پسر مقصود میرآب  
 محمد وفا، از خانه زادان  
 ۲۶ محمد هادی، میرزا  
 ۴۶۱ محمد نائی، استاد  
 ۲۱۵ محمد یوسف قراول  
 ۳۲۳ محمود خویش خواجه ابوالحسن بخشی  
 ۲۱۷ محمود آبدار  
 ۳۰۵، ۱۷۵ محمود بیکره، سلطان  
 ۲۴۱ محمود شهید  
 ۲۴۴ محمود پسر ناصرالدین  
 ۲۳۳ محمود خلجی پسر خان جهان وزیر هوشنگ  
 خلجی  
 ۲۳۲ مختار بیگ، عموی آصف خان

۲۰۳	ملای روم	۳۰	مظفر گجراتی
۳۳۸	ملا شاه محمد مترجم راج ترک	۲۵۲	معتقد خان حاکم جوناگره
۶۱	ملا صادق حلوابی	۱۵۰، ۱۳۱	معتقد خان (لشکر خاں)
۳۲۴	ملا طالب اصفهانی	۴۰۱، ۳۲۵	معتقد خان بخش‌گری احدیان
۲۲۲	ملا عبدالستار	۲۷	معزالملک از سادات باحتر
۹۱، ۱۳۰	ملاعنی احمد مهرکن	۸۴	معزالملک بخشی
۱۶۵	ملا گدایی درویش کشمیر	۷۸	معزالملک حاج‌گردار سکندر
۴۹۲	ملا محمد تنهوی		معری ملک الشعراء دربار سلطان سحر
۵۳	ملا محمد حسینی کشمیری		
۴۶۵	ملا محمد پدر محمد امین‌الدین	۳۶۹	معصوم، خدمتکار
	ملا محمد لاری، ملا بابا وکیل عادل‌خان	۱۸۳	معظم خان
۴۳۶		۷۸، ۴۶	معظم خان، شیخ سارید
۴۷۷	ملا میرعلی مصور	۲۱۴، ۲۱۰	معصور خان
۸۳	ملا تقی‌آل شیشتری (مورخ)	۸۲	مغرب خان
۴۳۶	ملتفت خان پسر میرزا رستم صفوی		مغرب خان شیخ حسینی سرشیخ بهار ۹۶،
۴۶۵	ملک عبیر	۱۶۸	
۳۰۵	ملک محب افغان		معرا (صغیرا)
۴۶۵، ۴۱	ملک محمد	۸	مقیم وزیر خان
۱۸۵	ملکه جهان دختر کلیان جیلیمیری	۴۰۸	مقدم (رئیس ده)
۱۸۴	ملکه جهان زن جهانگیر شاه		مقصود میرآبدار
۱۱	منار بیگ، عموی آصف‌خان	۳۶۵، ۳۸۳	مقصود هاشم خان
۴۱۰	منار خان حاکم آگره	۱۷۵	مقصود علی
۳۴۷	منصور حبیبی غلام عبیر	۳۱۲	مقصود خان
۴۱۰	منصور خان فرنگی	۱۸۲	مقیم ولد مهتر رکا‌بدار پدرزن خسرو
۱۲۱	ممریر پسر عثمان افغان		مقیم کفایت خان بخشی
۳۱۸	منصور نقاش، استاد نادرالصری	۱۱۰	مقیم خان
۷۸	منصور برادرزاده وزیرالملک	۳۰۵	مکتوب خان، داروئه کتابخانه
۸	منعم خان حاکمان	۱۸۳	مکرم خان ولد معظم خان
۱۶۰، ۸۴	منگلی خان	۱۷۲	مکی مروت خان وند افتخارخان
۴۷۳	منوچهر پسر شاه نوازخان	۲۱۵	ملا اسد فاضل خان، محطوط خان
۸۱	منوچهر غلام شاه عباس	۲۷۳	ملا اسیری ماوراءالنهری
۱۱	موهر رای از قوم کچه‌واهی	۹۲	ملاحسانی (ملاخیالی)
۱۲	موتی راجه پدر جکت کساین	۹۱	ملا روبرهان (روزمان)

۷۵	میر خلیل	۸۳	موسی جلیلی
۳۵۳	میر حامد الله پسر عضدالدوله	۲۵۳	مولانا عبدالرحمن حامی
	میر خلیل الله پسر میرغیاث الدین محمد	۳۶۱	مؤمن عشق باز
۷۵	میر میران	۳۷۳	مؤمن شیرازی
۶۴	میرداد	۴۶۵	موسی خان آبدار . موسوی خان
۱۲۵	میر مراد	۴۴۵	مولانا میرکلان هروی
۲۷۰۱۲	میر رضا سزواری	۷۷	مولانا محمد امن
۲۵۶	میر رضی برادرزاده همت خان	۳۵۵ ، ۸۳	موسس خان پسر مهرخان
۳۳۹	میر سید علی همدانی	۳۸۹	موسی (مرغان)
	میر شرف وکیل قطب الملک (میر مشرف)		موجی داس پسر راجه سکرماجیت دیوان
۲۸۷		۸۸ ، ۶۲	
۳۶۷	میر شرف دیوان بیوتات		مہانت خان (رامه بیگ) پسر غیور بیگ
۹۲	میر شریف برادرزاده میر فاضل	۱۴	کابلی
۵۳	میر شریف آملی	۳۸۸	مهادیو
۱۵	میر ضیاء الدین قزوینی مصطفی خان	۶۵ ، ۱۱	مہاسنگه نبیره راجه مانسنگه
۳۹۵	میر ظہیر الدین نبیره میر میران	۸۳	مہرخان
۱۵۹	میر عبدالله	۱۸۲	مہتر فاضل رکابدار
۱۵۰	میر عبداللطیف سیفی قزوینی	۳۵	مہتر سعادت . پیشرو خان
۳۶۹	میر عبدالوہاب . دیوان	۳۶۵	مہدی نایک پسر بہرام نایک
۳۵۱	میر علی اصغر موسوی	۱۵۱	مہر النساء ، نورجہان بیگم
۳۸	میر علی اکبر		مہر علی برلاس ولد فریدون خان برلاس
۳۵۱	میر علی اکبر موسوی	۴۵۵ ، ۱۵۲	
۹۶	میر علی منصور	۶۲	میر ابو سعید
	میرغیاث الدین محمد میر میران ولد شاہ		میر ابو صالح خان . میر ابو صالح خان
۷۵	نعمت الله	۲۷ ، ۲۸ ، ۱۳	میران عذر جہان
۹۲	میر فاضل برادرزاده میر شریف	۵۵۳	میر برکۃ بخاری
۱۲۵	میر قاسم ولد میر مراد		میر جمال الدین حسین انجو ۲۷ ، ۲۸ ، ۱۸۲
۵۴	میر قوام الدین کروری	۲۵۶	میر محمدہ محمد امین سپاہانی
۷۷	میر قوام الدین خوافی . دیوان لاهور	۱۶۴	میر حاج سرزہ خان
۲۵۵	میر محمد امین فاضلہ سالار		میر حسام الدین پسر میر جمال الدین
۲۱۴	میر محمود سیر دونم	۲۳۵	حسین انجو
۱۲	میر محمد رضا سزواری	۲۷۸	میر خان سکنی

میرزا خان خاتان اتالیق جهانگیرشاه ۱۳	میرمفل فوحدار سنبل ۱۸۶
میرزا دکئی، شاه نوازخان پسر میرزا	میرمفل کروری ۷۷
رستم صفوی ۳۷۰	میرمصور بدخشی ۴۸۷
میرزا راجه بها وسنگه ۱۵۱	میر میران (نعمت الله ولی) ۱۷۳
میرزا رستم پسر میرزا سلطان حسین صفوی	میر میران پسر سلطان خواجه ۱۳۱
۱۲۸، ۱۳	میر نعمت الله (کرمانی) ۱۷۳
میرزا رستم ۴۳۶، ۱۳۰	میرک خلایر ۴۶۳، ۳۴۵
میرزا سلطان حسین صفوی ۱۳	میرک حسین خویش خواجه شمس الدین ۱۶۷
میرزا سلطان پسر میرزا شاهرخ ۶۹	میرک معین بخشی
میرزا سلطان ابوسعید ۱۶	میرزا ابراهیم حسین ۲۴
میرزا سلیمان حاکم بدخشان ۱۶	میرزا ابوحمید حد بابرشاه ۶۲
میرزا سحره راره پسر میرزا باشی ۶۴	میرزا انرف الدین حسین کاشغری ۱۶۸
میرزا سادمان هزاره ۶۵	میرزا الغ بیگ بن میرزا شاهرخ ۳۵۲
میرزا شاهرخ نسیره میرزا سلیمان حاکم	میرزا الغ گورکان ۸۳
بدخشان ۶۹، ۱۶	میرزا الغ خادم باشی امام رضا (ع)
میرزا شرف الدین کاشغری ۳۰۷	میرزا باشی سردار هزاره ۶۴
میرزا عزیر کوکلتاش خان اعظم ۲۶، ۲۵	میرزا باقر پسر ملا سرعلی ۴۷۷
میرزا علی اکبر شاهلی ۳۸، ۱۵	میرزا سافی ۲۴۷
میرزا علی بیگ حاکم کشمیر ۴۵، ۴۴	میرزا برحورداد خان عالم پسر عبدالرحمن
میرزا عیسی ترخان ۱۲۸	دولدی ۸۸
میرزا غازی ترخان ۱۲۷، ۴۲، ۱۲	میرزا بیگ فراول ساسی ۴۰۱
میرزا فریدون برلاس ۶۷	میرزا ترخان ۲۴۷
میرزا فاضل ۲۴۴	میرزا جعفر، آصف خان ۴۵۰
میرزا کامران پسر بابرشاه ۴۰	میرزا حسن پسر میرزا شاهرخ ۶۹، ۳۷
میرزا کوکه، میرزا عزیز کوکه ۱۲	میرزا حیدر (کشمیر) ۳۴۲
میرزا محمد پسر افضل خان ۲۸۳	میرزا خانی بیگ ترخان ۲۴۷، ۵۰
میرمحمد افضل خان ۳۸۳	میرزا جعفر بیگ آصف خان ۴۵۰
میرزا محمد حسین ۲۶	میرزا حسن پسر میرزا رستم ۳۲۷
میرزا محمد معصومی ۳۴۵	میرزا حسین صفوی ۱۲۸
میرزا محمد حکیم، عم جهانگیر ۳۴، ۱۸	میرزا حسین پسر میرزا شاهرخ ۳۲
میرزا مراد التفات خان پسر میرزا رستم	میرزا حسین کفایت خان ۲۱۴
۱۷۰	میرزا خان ولد زین خان ۴۰۲
میرزا والی ۳۰۸	میرزا خان خلف سیرام خان ۲۴۵

۴۷۳	میرزا موجهر	نظام الدین احمد بخشی اکبری	۲۴۰
	میرزا ولی خان	نظام الدین خان	۱۷۶
۶۳، ۲۹	میرزا هندال	نظام الملک (نظام الملکيه)	۱۲۵
۳۵۹	میرزا یوسف خان حاکم کشمیر	نظامی، شاعر	۳۹۲
۲۰	میرزا یوسف خان	نظربیک ملازم خرم	۴۶۳، ۳۷۸
۳۲۴	میان شیخ محمد میر (لاهوری)	نظر جوی	۲۳
۲۳۸	میان وحیه الدین	نظیری نیشابوری	۱۰۸
	ن	نقدی بیگ	۴۲
	ناد علی میدانی	نقیب خان پسر میر عبداللطیف	۱۵۰
۱۷۲	ناصر الدین خلجی ولد سلطان غیاث الدین	نقیب خان غیاث الدین علی	۱۷
	خلجی	نندکنور	۴۸
۲۰۱	ساهرخان پسر خان جهان	نندکور، نندمدهکر، نندکنور	۴۸
۴۱۳، ۱۶۹	نیو، سو، مظفرخان	نوازش خان پسر سعدخان	۱۳۵
۲۴۴	نتهمل راحه محبوه لی	نوازش خان پسر معتمدخان	۲۵۳
۳۰۳، ۴۶	نحبیب النساء بیگم	نوبت خان علی خان کرد، کرور	۶۵
۴۵۴	ندر محمد والی بلخ	نوبت خان دکلی برادر مصورخان فرنگی	
۴۶۶	نراین داس راتهور		۴۱۰
۳۸۳	نرایس داس کجهوا هه	نورالدین جهانگیر	۲
۸۴	نرسنگد بو بندبله، راحه	نورالدین قلی کوتوال	۳۶
۱۵	سم بهادر	نورالدین قلی مهماندار ایلیجیان	۱۸۴
	نصرالله خان	نورالله سیدزاده	۴۶۳
۲۹۵، ۸۸	نصرالله شربت چی	نورالله کرکراقی تشریف خان	۳۴۵
۹۵	نصرالله عرب	نورالدین پسر غیاث الدین علی آصف خان	
۳۳۶	نصرت خان علی خان نیازی		۷۱
۱۸۶	نصرت خان مظفر ولد بهادر الملک	نورجهان بیگم زن جهانگیر شاه	۱۵۱
۳۷۷	نصرانی حاکم استنبول	نورس بی درمن	۱۱۶
۸۸	نصیرالدین بن سلطان غیاث الدین نصیرا	نورمحل، نورجهان بیگم	۵۱۰، ۱۸۱
		نول	۱۹۳
۲۰۷	نظام کتانداد اکبر شاه	و	
۱۳	نظام الدین اولیا	وحیه الدین، میان	۲۳۸
۹۷	نظام الدین سلطان المشایخ	ورزا (ورزی)	۱۵۵
۴۴	نظام شیرازی، قصه خوان	ورزی، بندرسورت	۱۵۶

۲۸۹	همیر دیو ، رای حاکم رتنپهور	۷۷	وزیرالملک ، بخشی
۲۹	هندال میرزا	۱۳	وزیرخان دیوان پرویز
۳۰۳	هنرمند فرنگی	۳۴ ، ۱۳	وزیرالمالک
	هوشنگ اگران خان ولد اسلام خان ۱۶۸۰	۱۲۲	وزیری (ورزا ، ورزی) حاکم گووه
۳۱۵ ، ۱۳۴		۱۱	وزیر جمیل
۴۳	هوشنگ پسر دانیال	۳۵۲	وزیرخان مقیم
۲۳۲	هوشنگ پسر دلاورخان حاکم مالوه	۳۶۴	وصال بیگ فرستاده ایران
۳۷۳	هوشنگ	۱۶۰	وفادارخان
۴۹۶	هوشیار خان	۴۱۳	وفادار خواجه سرای لعنت الله
۳۳۴	هیبت خان برادر دلاورخان کاکر	۱۲۱	ولی برادر عثمان افغان (بنگاله)
۲۳	همون بقال (هموبقال)	۲۲۴	ولی بیگ
۲۳	همیوی بقال	۳۹۷	ولی بیگ ایلچی ایران
ی		۱۶	ولی خان ، ولی محمدخان
		۶۸	ولی محمدخان (والی نوران)
		ه	
۲۱۶	یادگار بیگ		
	یادگار حسین قوریگی ، قورچی ، قوش بیگی		
۲۲۹		۴۳۳	هارون الرشید
۹۴	یادگار ، خواجه ، سمرقندی	۱۸۲	هارون ، سید ، برادر قدم
۱۳۵	یادگار علی سلطان ایلچی ایران		هادی برادر هارون الرشید حلیفه عباسی
۱۸۴	باربیگ برادرزاده احمد فاسم کوکه	۴۳۳	
۱۷۷	یاقوت خان	۴۵	هاشم خان سر فاسم خان
۴۷۴	یاقوت خان حمشی		هاشم خان خوسنی (هاشم بیگ خوستی ،
۳۰	بشیم بهادر اوزبک	۱۴۷	جانبازخان) فوحدار میوات
۳۱۲	بردانی	۲۰۱	هاشم ده بندی ، خواجه
۳۳۲	یعقوب ولد یوسف خان کشمیری	۳۸۳	هاشم خان ، مقصود ، برادر فاسم خان
۱۳۸	یعقوب خان بدخشی	۱۹۵	هدایت الله میرتوزکی
۳۱۲	یعقوب بیگ پسر خان دوران		هرداس حباله ، اتالیق جگت سگه ۱۵۵۰
۲۱۲	یعقوب خان	۱۷۶	
۷۲	عمائی	۳۰	هردی نرایین هاده
۸۴	یوسف خان پسر حسین خان تکره	۳۷۳	هرمر ، نیره میرزا محمد حکیم
۳۲۲ ، ۱۴۵		۲۶	هزارو دانای علم شانه بینی
۹۳	یوسف خان بارهه	۸۴	هزیرخان
۶۰	یوسف زئی افغانی	۳۱۶ ، ۳۹	هلال خان
۹۶	یوسف پیغمبر	۲۳ ، ۱۲	همایون شاه پدر اکبرشاه
۴۶۶	یلنگ توش اوربک سپه سالار	۲۳۷	همت خان (الله یار کوکه)
	یوسف بیگ رستم خان بدخشی		همت خان

## فهرست اسامی اماکن

	آ		آ
۳۹۵	آلکه روم		آب، اریک
۳۶	آلوه سرای	۶۱	آب، ساس
۳۲۴	آمل	۲۵۳	آب، سوری
۸۵	آنبیر	۱۵۵	آب، سور
	الف	۳۵	آب، ساس
		۳۷	آب، ساس
۳۳۵	ایمه چک	۱۹۷	آب، ساس
۴۵۰	اناوه	۷۸	آب، ساس
۳۸۲	ایونوره	۳۷	آب، ساس
۵۹	انک، قلعه	۶۰	آب، ساس
۴۶۹	انک سارس	۱۹۷	آب، ساس
۲۰	احمیر	۲۸۴	آب، ساس
۵۰۸	اچ	۴۳۴ - ۳۸۲	آب، ساس
۹۳	احین	۲۸۱	آب، ساس
۹۲	احینه (اوجیه)	۱۹۹	آب، ساس
۳۵۵	اچپول، چشمه	۱۱۳	آب، ساس
۳۹۰۲۴	احمد آباد	۵۰	آب، ساس
۱۰۴۰۲۱، ۲۰	احمد نگر	۱۱۲	آب، ساس
۱۴۷	ادیپور	۲۷	آب، ساس
۱۲۲	ادهارو	۳۴۰۱	آب، ساس
۱۶۷	اردبیل	۳۳۴	آب، ساس

۵۰۸	اوچه	۳۹۳	ارغنده (ازغنده)
۲۱۴، ۹۸	اوده (لگهنو فعلی)	۱۳۵	اسپهان (اصفهان)
۱۴۷	اودی پور	۶۷	اسنالف، نزدیک کابل
۱۱۵، ۴۶	اودبسه	۸۸، ۱۳۵	اسنبول
۶۲	اورته، باغ	۲۳۷	استهب نگری
۳۵۲	اورگنج		اسلام آباد
۳۹۶، ۵۶	اولر (اهر: اوهر: الر)	۲۷، ۲۰	اسیر، آسیر
۶۴	اولنگ یورت چالاک	۲۵۶، ۱۱۲	اصفهان، صفاهان
۲۴۳	ایدر	۴۴۲	اکبرآباد (آگره)
۸۷، ۱۳۵، ۲۸، ۲	ایران	۳۲۱	اکربور
۳۵۵	ایچ، چشمه	۴۶۲	اکبرگر
۲۷۷	اینه		اکوره
۲۷۳	ایرک	۴۳۶	الج پور
	ب	۱۰۲	الور
		۶۰	آله یوعان، کوه
	بابا باری، گذر	۳۷۲	الله آماسی (الله آباد)
۵۸	بابا حسن ابدال	۷۱، ۹، ۱۲۴	الله آباد
۲۳۹	بابره	۱۹۸	امجار
۲۶	باختر	۳۹۶	امرکوت
۲۳۹	بارحه	۴۵۷، ۵۹	امروچی
۲۹۱، ۲	بارهد	۲۰۰	اسریا
۶۰	باره، سرای	۲۹۵، ۱۴۰	آمن آباد (روپ: آس)
۸۳	باره، قلعه	۱۹۴، ۱۷۰	اناساگر، نال
۲۵۲	باره سینور		انیاله
۵۵، ۳۳۱	باره موله، موضع	۱۵۱	اسیر
۹۵، ۱۳۲	باری، برگنه	۳۵۶	اندناگه، چشمه
۲۳۹	باریچه		اندور
۲۹۸	باغ بوستان سرا		انکوب
۶۱	باغ جهان آرا	۱۹۷	انگپوره
۵۸	باغ دل آرام	۴۸۴	اواغر، کوه در افغانستان
۷۵، ۵۲	باغ دل آمیز	۲۰۱، ۶۵	اوحین
۱۳۳	باغ دهره	۹۲	اوحینه (سبوح یورکومی)



۴۱۴	یتوه	۴۷	باغ رام داس
۷۴	بحود (وسواد)	۶۳	باغ سایه بخش
۱۹۹	بجھیری	۶۰	باغ سردار خان
	بخارا	۳۰۹	باغ سرهند
۱۳	بدخشان		باغ سلطان احمد (درکهنایت)
۲۵۳	بدر والہ، تال	۳۴۰، ۶۲	باغ شہر آرا
۲۳۲	بدنور	۶۲	باغ صورت خانہ در کابل
۲۰	برا	۱۰۷، ۸	باغ عبدالرزاق معموری
	برا کر	۳۴۸	باغ عشرت افرا
۱۹۶	بردرا	۶۳	باغ فرح بخش
۲۳۶	بردلہ	۲۷۷	باغ کانگو
۶۶، ۶۵	بردوان، دربنگال غربی (ہند)	۳۲۲	باغ کلاور
۲۵۱	بروچ		باغ گل افشان
۴۱۴، ۲۴۵	برودہ	۹۵، ۱۳۲	باغ مندا کر
۱۹۷	برورا	۳۶۱	باغ موءمن عشق باز در لاهور
۲۸	برہانپور	۶۲	باغ مہتاب
	برہانہ		باغ مہدی قاسم
۶۰	بساول	۴۰	باغ میرزا کامران
۲۲۰	بعداد	۳۴۳	باغ نور افزا
۳۲۲، ۱۹۹	بکلانہ	۲۴۷	باغچہ بکینہ
۳۴۲	بکھر	۳۶۹	باغ نور افشان، بربلب آب جون
۴۳۷	بلبلی	۲۹۹	باغ نور منرل
۳۳۳	بلتار (بہنیار)	۷۲	باغ سیملہ
۹۴، ۴۸	بلخ	۷۲	باغ وفا
۴۰۷	بلوچپور		باکور (باکھور)
۱۹۵	بلودہ	۱۷۷	بالاپور
۵۰۵	بلیلہ	۶۸	بالاحصار
۵۵	بمیور در کشمیر	۴۳۶، ۱۰۲	بالاگہات، بالاگہاتی
۸۲	بنادر فرنگ	۶۸	بامیان، نزدیک کابل
۳۱۷	بندراین		بان پور
۲۵۱	بندر دابل	۱۹۹	باسوالہ
۱۳۲	بندر سورت	۳۸۷	بان گنگا
۲۵۱	بندر کوکہ		باور (یاور - ناور)

۶۴	بی بی ماهرو	۱۲۲	بندر گووه
۴۷۲، ۱۵۴، ۱۰۲	سیجاپور	۸۲	بندر کهمبایت
۲۵۰، ۵۱	بیدر	۲۲۳	بندر موخا
۴۷۳	بیر، موضع	۴۸	بندیله
۳۳۹	بیرناگ	۱۱۸، ۴۸	بنگاله
۴۷۲	بیره	۳۱۴، ۷۴	بنگش
	بیکایر	۳۷	بنهره (نریله)
۵۰۸، ۳۵۸	بیرم گله	۳۲۱	بوریه در سنبل
۱۹۹	بیل، موضع (بلبلی)	۲۰۰	بول گهری
۳۳۰	بیم درنگ	۲۸، ۹	بهار
	پ	۱۹۶	بهارسو
		۳۲۶	بہت (دریا)
۷۸، ۳۱۸	پالم (فرودگاه دهلی فعلی)	۴۱۶	بہرایج
۱۹۸	پالیر	۵۰۵	بہرجی
	پام پور (پانیپور)	۴۰	بہروال
۲۳	پانی پت	۲۵۱	بہروج
۴۳۷	پیلی (بلبلی)	۴۱۶	بہرونج
۲۳۶، ۷	پتلاد	۱۴۱	بہشت آباد محل روضہ اکبرشاہ
۲۵	پتن	۸۷، ۵۷، ۱۲۹، ۱۲۷	بہکر
۶۷	پتنہ	۵۷	بہکرا، بہکرہ، دہ
۴۱۴	پتوہ	۳۸۵	بہلوان در نزدیکی سینا محل
	پتہان	۳۳۹	بہنبر (بہیمبر)
۶۰	پرشاوڑ (پشاوڑ فعلی)	۳۳۴، ۵	بہندرکوت
۶۴	پرگنہ شور		بہندرہ در نزدیکی اللہ آباد
	پستہ		بہنگار
۵۷	پکھ	۵۷	بہوگیالان
۳۲۶، ۵۵	پکلی (دھمتور)	۳۳۲	بہول یاس (بلیاسہ)
۱۸۳	پگانہ بنگانہ	۲۸۷	بہون (موضع)، بتخانہ
۳۷	پل، گوہندوال	۱۹۹	بہیمہ، دریا
۶۰	پل مستان، در کابل		بیاری، آب
۳۴	پلول در نزدیکی دهلی	۲۹۲، ۱۴۲	بیانہ
۱۰۰	پن پن، آب، در شرق پتنہ	۳۲۲، ۷۳	بیاس
۷۰، ۲۳، ۸	پنجاب	۴۲	بیہ (دریا)

۲۱۷	توده، پرگه	پنج هزاره، دهی در کشمیر
۸۷، ۲۸، ۲	توران	پنسال، تال
۳۵۰	توسی مرگ	پنیر
۴۶۹	تونس، (آب) : (پولس)	پوشانه در کشمیر
۱۹۵	تهان محل	پولم گذر در حوالی پشاور
	تهانه مندل	پونج
۴۰۵	تهانیر	پوتنهوار
۴۲، ۱۲	تهته	پرباک، در کشمیر
۴۶۹	تهران (طهران)	پندر کوت
۱۶۹	تیراه کوت	پیرینجال
۴۸۳، ۷۴	تیراه	پیش یلاغ (قلعه)
۵۷	تيله (پشته)	پیش یولاغ
۲۴۸	تیوه	بجگو
	ث	پیم درنگ، کونل
		پیله
۲۹۳، ۲۳۴	ثمرنه	
۲۹۳، ۲۳۴	ثمریه	ث
	ج	ناراپور
		نارتکسر، تال
۴۹۹، ۲۰	جالنایور	تال الر
۲۳۴، ۵	جالوت	تالاب بشکیر
۲۵۳، ۴	جالود	تال واحد تودرمل
۲۰۱	جالور، قلعه	(تال هندو)
۳۷۴	جالندهر	تال فتحپور
۲۵۲	جام (در گجرات)	تال کاکریه
۱۷۱	جانیور	تال میران
۲۳۷	جده (بندر مکه)	تانکی
۲۰۵	جراو پراسه	تنت
۶۱	جگدلک	تینی، دریای
۶۰	جلال آباد	ترکی
۶۷	جلگه سفید سنگ	ترساوتنی
۲۳۴	جلود	ترسنگ
۲۳۱	جمال پور	تلواره

۶۴، ۶۱	چکری، ده	۶۵	حمروء
۴۸۵، ۳۹	چناب (دریا)	۳	جمنه، جمنا، دریا
۴۵	چنار، قلعه	۳۲۵، ۶	جمو
۱۹۷	چنیل، دریا	۴۷۷	جنگرهننی
۷۵، ۵۴، ۴۹	چندال، چندال	۴۹۵	جوده پور
۲۲۳	چندرکوتہ	۴۳۴	جوساپور
۳	چندیروی	۲۹۳	حوست
۳۶۱	چوک ہتی		حوناگرہ
۴۶۳	چونساپور، گذر	۱۲۴، ۸۹، ۶۲	جوسپور
۱۹۵	چونسہ	۱۳۶، ۱۰۷	جونگر (چوناگر)
۶۲	چہارباغ، در کابل	۳۶	جوئبار
۳۴۵	چہاردرہ (نورپور)	۱۷۱	جوهت (جوہرہت)
۲۱۵	چیرامو (درحوالی آگرہ)	۴۰۹	جہانسہ، موضع
۵۰۱	چیرائی	۴۹۷	جہانگیرآباد
۱۹۷	چیلہ ملہ، پیلہ	۵۲	جہانگیرپور
	ح	۲۳۹	جہسود
			جہنم آباد
		۴۳۴	جہوسی
۱۴۶	حافظ جمال، چشمہ	۳۹	جی پال، درہفت کروی لاهور
۶۷	حاحی پور	۲۲۲	جیت پور درحوالی ماندو
۲۰۵	حاصل پور	۱۸۵	جیسلمیر
۱۹۸	حاردوہا		ج
۵۴	حافظ آباد		چاردوہا
۴۶۵	حبش	۱۹۸	چانپانیر
۵۸	حسن ایدال	۵۰۱، ۲۷۳	چانگام، در بنگالادش
۶۷	حصار	۱۱۸	چاندور
۴۴۸	حصار، سرکار	۵۱۲	چترسیما
۴۴۸	حصار، قلعه	۲۳۶	چبوترہ کوتوالی
۷۶	حصار، فیروزہ	۱۹۳	چتور
۱۶۰	حلب	۱۴۲، ۲۷	چرخ، چرخ
۲۳۲	حلوت	۱۷۶	چشمہ نور
۳۶۳	حوض شمس	۱۵۸، ۹	چگدک
۲۴۳	حویلی سکندرہ	۶۱	

۳۲۶، ۵۴	دریای بهت	۶۵	حویلی گوالیار
۲	دریای جمنا	۷۶	حویلی اوجین
۲۳۷	دریای شور	۹۳	حوبزه (در ایران)
۲۳۷	دریای عمان		خ
۵۹	دریای کامه		
۳۸۲	دریای گنگ	۳۵۸	خان پور
۳۷۳	دریای گوبندوال	۴۵۰، ۲۷	خاندیس
۳۶۱، ۲	دریای لاهور	۷۶	خانه کعبه
۲۴۸	دریای محمودآباد	۴۲، ۳	خراسان
۲۴۲	دریای مرو	۵۸	خربزه، موضع
۲۳۴	دریای مہی	۷۷، ۳	خضرآباد
۹۰	دزفول، در ایران	۵۴	خواص پور
۷۲	دشت ارزنه نزدیک جلالآباد	۱۳۳	خوبزه
۱۳	دکن (صوبه)	۲۴۷	خورده
۲۳۴	دکنا (دیکنان)	۳۱۲	خوش آب، پرگنه
۹۵، ۶	دکه	۱۹۶	خوش نال
۲۴۲، ۳	دل، کول	۶۴	خیابان کابل
۵۶	دمتور	۶۰	خیبر، کوتل
۶۹	دوآبه		خیبر، دردکن
۲۳۴	دوحد، پرگنه	۱۹۹	خیرآباد
۱۲۵، ۶۰	دولت آباد، سرای		د
۴۷۳، ۲۰۵	دولت آباد، قلعه		
۲۰۱	ده قاضیان در نواحی اوجین	۲۵۰	دابل
۱۱۹	دهاکه (داکا)، بنگلادش	۱۳۴	دارجلنگ، در دامنه هیمالیا
۱۹۹	دهار	۱۹۴	داسه والی
۲۳۴	دهاوله	۱۶۴	داسنه وکاسنه، پرگنه
۱۷۱، ۲	دهیند	۱۴۸	داود کپیره
۴۴	دهره	۲۳۶	داهوت، دوحد
۷۳	دهکه		داهود
۲۳۰	دهلی	۲۹۳	دایر مو
۲۵۳، ۳	دهود	۴۳۳	دجله
۳۹۴	دهولپور	۳۸۷، ۸	درگاهپون
۳۲۶، ۵۵	دهمتور	۲۹۵، ۶	دره لار

۵۶	رھتاس، قلعه درېھار	۶۳، ۴	دھنه
	رھتاس در پنجاب	۲۰۵	دیبال پور در شرق اجمیر
۲۳۴	ریناو	۱۹۴	دیبال پور بهریه
۳۳۳	ریوند	۳۳۴	دیسو
	ز	۲۳۲	دیکنان در نزدیکی مالوه
		۱۹۳، ۱۵۷	دیورانی در نزدیکی اجمیر
۱۵۴	زمین ذاور	۱۹۵	دیوگام
۱۵۳	زیرآباد	۴۷۹	دیولگام
۵۶	زین لنکا	۴۷۶	دیول گانو
	س		د
۲۴۶	سایرمتی، دریا	۳۶۰، ۵۰۸	راجور
۴۸۰، ۲۰۵	سارنگپور		راکس پھاری
۴۱۰	ساروالی	۱۹۵	رامسر
۲۲۵، ۱۹۷	سالیر	۲۸۳، ۲۳۴	رام گره
۳۶۸	سانبھر	۵۸	راول پندی
۶۰	ساول	۳۴۵	راول پوره
۲۹۳، ۲۰۲	سپرا، آب	۱۳۴	راوی، دریای
۲۵۶	سجارا	۴۱۶	رایسین
۸۲	سراندیب	۱۶۹، ۱۱۵	رتھنبور، رنتھنبور
۳۷	سرای قاضی علی	۳۰۹	رتن پور
۷۲	سرای کوره		رحیم آباد
۳۴	سرای نریله	۱۹۷، ۸	ردوها
۶۱	سرخاب	۲۴۳	رستم باری
۱۹۱	سرکار مقدس صف اشرف	۱۶۷	رشت
۳۰۹، ۱۸۷	سرھند	۲۳۳، ۴	رنباد
۲۴	سریله	۲۹۰	رنتھنبور
۳۳۸	سری نگر	۷۹	رنگتھ، موضع
۲۳۲	سعدل پور	۲۵۳، ۴	رنود
۳۱	سکندره	۱۴۳	روپ باس (امن آباد)
۳۴۷	سکه ناگ	۱۹۸	روپاھیرہ
۳۷	سلطانپور، دریا	۸۲	روم
۱۹۷، ۳۷	سلطانپور، موضع	۳۴۶	روھن کھیرہ

۴۰۶، ۳۹	شاه پور، گذر	۸۶	سلهت در بنگلادش
۳۱۴	شکر دره	۳۲۸	سلمبر
۴۱۳	شلوزان، سیوران	۷۸	سلیم گره
۲۱۱	شکر تالاب، سکر تالاب	۹۴	سمرقند
۶۳، ۴	شور، بیرگه	۲۸۳، ۴	سمرنه
۴۷۴	شولاپور	۲۳۴	سمر به
۳۳۴	شهاب الدین پور	۱۴۱، ۱۶	سموگر، سموگره، موضع
۳۰۶	شهر روز فار	۱۴۰	ساگام
۲۰۵	شیخوپوره	۸۴	سنگرام
۹	شیراز		سنپور
۴۶۷	شیرگره	۳	سمبیل، سنبل
۱۱۲	شیروان	۲۸۷، ۱۹۹	سنداره
	ص	۳۲۹، ۷۴	سواد
		۳۱۷	سوادکر، سوادنگر
۲۴۶	صابرمتی (سابرمهی)	۳۹	سودهره
۲۳۵	صحرا (سپرا)	۲۲۳، ۱۴۵	سورب، بندر
۳۵۷	صفاپور، دره لار	۸۹	سورتهه (حوناگره)
۳۹۳	صفاهان، اصعبان	۵۰	سوستان
	صورت خاه، باغ	۵۰۰	سومات
	ض	۶۶	سویدار، درسهار
			سپرا (قصه)
۶۸	صحاک	۵۰۶	سپنده
	ط	۳۸۶	سپناپهون
	طهران (تهران)	۳۸۵	سپتا محل در نزدیکی سبلون
	ط	۲۴۳، ۴	سرخسز
		۲۸۲، ۳	سیتل کپیره
		۵۰، ۴۱	سیستان
۴۳۵، ۶	طفرنر	۲	سیکری، فتحپور
	ع	۲۳۴	سیلگره
		۵۰	سیوستان (سوستان)
۱۲۶	عادل آباد در حوالی برهانپور	۱۹۹	سیواره
۲۵۵، ۷۳، ۱۳۵، ۴۱، ۳	عراق		ش
	عرب		
۳۰۵، ۶	عربستان	۱۴۳، ۳۵	شاه آباد

۳۴۵	قلعه موومهری . مودمهری	۶۵	علی مسجد
۳۴۵	قلعه سوریور	۲۳۷	عمان ، دریا
۳۳۸	قنبر دیر	۳۴۴ ، ۵	عیش آباد . باغ
	قندز		غ
۲۹ ، ۲۸ ، ۱۳	قندهار		
۱۸۶ ، ۱۱۴ ، ۳۵	قنوج	۱۵۳	غازی پور
	ک	۶۵	غریب خانه
		۶۵	غزنی ( غزنین )
۲۸ ، ۱۲	کابل	۴۶۷	غزنین ( غزنی )
۱۹۷	کاتره		ف
۱۹۹ ، ۱۵۳	کاریز		
۱۶۴	کاسنه	۲۸۴	فایز
۱۶۸	کاشغر	۲۴ ، ۳	فتح پور ، شهر
۳۵۵	کاکاپور ، موضع	۲۹۳	فتح پور ، کول
۱۹۶	کاکامحل	۴۹	فراه . درافغانستان
۲۴۱	کاکریه ، تال	۳۴	فریدآباد
	کاکره	۳۲۲ ، ۲۵۵	فرح آباد ( ایران )
۵۸	کالاپاسی	۸۲	فرنگ
۱۱۴ ، ۴۸	کالپی		ق
۳۵۵	کالنحر		
۲۵۱	کالیاده	۳۲۹	قارلغ
۱۹۹	کالی سد	۲۸۶	قاسم کهیره
۵۹	کامه ، دریا	۲۵۵	قاسم گده
۲۴۱	کانگریه ، تال	۹۲	فبچاق
۱۷۱ ، ۱۶۱	کانگره ، قلعه	۴۵۷	فبوله
۱۹۸	کاوالهاس ، کاکسهاواس		قبولپور
۶۸	کاه مرو ، قلعه		قرقرا ، کوه . نزدیک کابل
۲۹۵	کپور تلاو	۱۵۵ ، ۱۷	قزویں
۴۳۷	کنک	۵۹	قلعه ، اتک
۱۸۸	کرانه ، کیرانه	۱۱۵ ، ۶۹	قلعه رنسنهپور
۴۸	کرجاک ، کرجهاک	۵۷	قلعه رهناس
۲۴۸	کچه	۱۷۱ ، ۱۶۱	قلعه کاسگره
۱۳۶	کرناتک	۴۳۳ ، ۴	قلعه مو



۶۳	کوه تخت شاه	۲۸۵، ۷۸، ۳۵	کرنال
۶۹	کوه قرق	۴۱۳	کرنج
۲	کوه کلند		کرہ بارہ
۳۴۳	کوه ماران . ہری پریت	۲۵۶، ۱۵۱	کرہہ
۳۸۷، ۸	کوه مدار	۴۳۷	کروہہ (گرہ)
۳۲۹	کوه وارو . دارو	۳۲۷	کشتوار
۱۹۷	کویلہ	۶۵	کشمیر
۳۳۲	کھائی، موضع	۳۳۸	کشن گنگا . کشن گنگ
۲۴۴	کھتو از سرکار ناگور	۳۲۷، ۲۳	کلانور
۱۷۸	کھرکی		کلند
۲۳۷	کھمبایت	۲۵۵	کمال پور
۲۵۲	کھنبایت	۱۲۹	کماون . کایون
۲۸۴	کھنیر، آب	۳۳۹	کمراج
۱۷۸	کھوگرہ	۱۹۸	کنجکنہ
۲۲۹	کید حسن	۱۸۸	کند حسن
۱۹۸	کیجکنہ . گیکنہ	۳۳۳	کوارمت، گہاتی
۱۸۸	کیرانہ، پرگنہ	۱۴۹	کوت تیراہ در نزدیکی حلال آباد
	کی	۷۳، ۶۵	کوتل خیبر
		۳۸۹	کٹھونہ (کٹھونہ)
۲۴، ۲	گجرات	۶۵	کوتل مارپیچ
۳۹	گذر شاہ پور	۴۰۵	کوتلہ (کوتک)
	گدہ، گرہ	۲۵۳، ۱۷۱	کوچ . دربہار بنگالہ
۷۵، ۶۱	گرامی، دہ	۵۸	کور، موضع
۴۷۵، ۳۲۶، ۲۵۰	گرہی	۳۵۱	گوری مرگ (بیلاق)
۱۶۵	گرستان	۲۳۹	کوسالہ، گوپینالہ
۲۳۶	گرد آباد	۲۷۶، ۷۷	کوکرہ
۳۲۸	گھکرہ		کوکندہ
۴	گل افشان	۲۵۰، ۱	کوکہ، بندر
۶۲	گل بہار، موضع		کول بوہ بن
۳۴۱	گلگت		کول ماندل
۱۸۹	گلکندہ	۶۵	کوه اللہ بوغان
۶۱	گلنار، موضع	۳۳۹	کوه بہنہیر
۴	گوالیار	۶۱	کوه بیدولت

۶۰-۱	ماربیچ، کوتل	۳۷	گوبندوال، دریای
۵۸، ۵۷	مارکله	۱۹۹	گودی
۴۴۶	ماروار	۱۹۷	گورانہ
۳۰۴-۵	مازندران	۹۹	گورکھپور
۲۰۵	مالده، دربنگاله	۶۰	گورکھتری
۴۱۵	مالود، ده	۲۷۶، ۷	گوکره
۱۳۳، ۱۶	مالوه، صوبه	۳۷۵	گوکل
۲۲۵	مالیر	۲۳۰	گوندوانه
۳۱۲، ۱۹۷	مانپور	۱۲۲	گووه، بندر
۱۸۴، ۱۰۱	ماندو، مندو	۱۹۸	گهانی جاندا
۱۳۰	مانک پور، ملک پور	۱۷۸	گهانی رھون کھیره
۳۲۸	مانکلی	۱۲۵	گهاتپا
۷۳، ۳	ماوراءالنهر		گهاکر
	ماهور قلعه ای درجنوب هند	۱۱۸	گهري، برگه
۳۲	متهره، درنزدیکی آگره	۵۷	گهگران
۷۵	متوره، متوره	۱۶۷	گیلان
۴۳۳	مجهلی پتن	۳۸۳	گهنر، آب
۵۰۸، ۳۵۶	مجهی بهون		ل
	محمدپور، برگه		
۲۴۸	محمودآباد، دریای	۵۵، ۶	لار، دره
۱۱۸	مدارن، سرکار	۱۹۶	لاسه.
۳۸۳	مدن پور	۲۳، ۱۲	لاهور، شهر
۳۸۴	مدهلور	۱۹۶، ۷	لسایه (لاسه)
۱۳۵، ۱۶	مشهد	۴۳۶	لعل باغ
۳۶۸	مصطفی آباد	۴۷۰	لکهنو
۴۶۲	مقبره پسر	۲۴۴، ۵	لوبناکاتپهی
۳۰۸	مقام ذی النورین	۴۰۵	لودیاه، آب
۳۰۸	مقام صدیق	۳۵۶	لوکاپهون، راج ترنگ
۳۰۸	مقام فاروق	۱۱۳	لوهوکر، لوهوکر
۳۰۸	مقام محبوبیت	۱۹۶، ۷	لیاسه
۳۳۱	مکر		م
۷۶	مکه، مکرمه معظمه		
۳۶۱	مکباله (مکباله)	۱۹۵	مادهل، موضع

۲۳۶	نریاد	۷۱، ۱۳۴	مگھ
۳۴	نریلہ	۱۷۶، ۶۶	ملتان (مولتان)
۸۵	نظام الملکیہ	۳۵۰ - ۱	ملک میدان
۲۰۵	نعلجہ	۴۷۵	ملکا پور
۷۸	نکودر	۱۴۷	مندسور
۱۵۹	نگرکوت	۳۳۶	مندل بدر (ملک بدر)
۳۶۸	نمکسار	۴۳	مندل گرہ
۱۹۵	نمودہ (بلودہ)	۲۰۸	مندو، منداو، ماندو
۴۸	نندنہ	۳۰۸، ۵۲	منگیر، دربار
۴۷۹	نوحسار، دہ	۲۹۷ - ۸	مو، قلعہ
۱۵۳	نور، چشمہ	۲۲۳	موحا، بندر
	نورآباد	۳۴۵، ۲۹۸	مود مہری
۳۴۳	نورافزا، باغ در کشمیر	۲۷۷، ۲۳۶	مودھنہ (مودہ)
۳۴۵	نورپور	۳۳۱	موسران
۳۶۷	نورسرای	۲۳۶ - ۷	مودہ (مودہ)
۵۰۸، ۳۶۱، ۶۰	نوشہرہ	۶۷	مہاین، برگنہ
۲۸۳ - ۴	نولاٹی	۲۵۳ - ۴	مہندرہ، تال
۱۹۵ - ۶	نہال (سہال)	۲۳۴	مہی، دریای
۱۹۹	نیرادان	۱۸۷	میان دوا آب
۴۴۴	نیشاپور	۲۲۵	میران تال
۱۱۳	نیکماز	۱۳۷، ۱۳	میرت
۵۹	نیلاب، دریا	۴۹۵	میریابوش، دہ
۲۳۶	نیلاو، نیلاد	۴۹۵	میرمانوش
۱۹۴	نیل تال (پسماں، تال)	۱۴۲، ۱۳۰	میوات
۲۱۹	نیلگنتہ		ن
۱۳۳	نیلہ گاؤ		
۲۳۴	نیمدہ	۴۸۰	ناسک
۷۲، ۶۱	نیملہ، رودخانہ	۱۱۴	ناسک ترینک
۳۳۰	نین سکہ	۹۵	ناگ نھل، ناک پھل
	و	۲۳۴، ۵۰، ۴۵، ۳	ناگور
		۱۹۹	ندرپار
۳۹۴	وچہ	۱۹۱	جف اشرف
۱۶۲، ۱۶۱	وندیک (وینیز)	۱۹۹	نریدا، آ

۴۱۳	هند	۲۳۴	واهوت
۲۰۱	هندوال	۳۳۸، ۵۴	ویرناگ، چشمه
۲	هندوستان		ه
۴۹۳	هندوکش		
۴۱۰	هندون	۴۴۴	هارون از توابع نیشابور
۳۴	هودل	۵۷	هتا
۵۰	هیرمند، آب	۵۷	هتبا
۳۵۸	هیره پور	۱۹۹، ۴۱	هرات
	ی		هردوار
		۲۱۲	هرمور
۱۵۳	یزد	۵۲	هرهر، موضع
۷۲	یعماسی	۳۴۳	هری پربت
۱۸۲ - ۳	یگانه بنگانه	۳۲۸	هزاره فارلغ
۱۷۶	یمن	۶۲	هفت باغ در کابل
۶۱	یورت پادشاه	۲۷۶	هلال آباد
۱۸۶	یوان	۲۴۷	هلوود
۱۸۵ - ۶	یوانیان	۳۳۹	همدان

### فهرست منابع و مآخذ

- آحکل (محلّه)، اردو، موسیقی نمبر دهلی، اوت ۱۹۵۶ م.
- آندراج (فرهنگ)، تألیف محمد پادشاه شاد، زیر نظر دبیر سابق، تهران، ۱۳۳۵ ش.
- آئن اکبری، تألیف شیخ ابوالفضل بن مارک، لکهنو، ۱۸۸۲ م.
- احسن التواریخ، تألیف حسن روملو، به اهتمام دکتر عبدالحسین نوائی، تهران، ۱۳۴۹ ش.
- اقبال نامه جهانگیری، تألیف معتمدخان بخشی به تصحیح مولوی عبدالحی و مولوی احمد علی، کلکته، ۱۸۶۵ م.
- برهان قاطع، به اهتمام دکتر معین، طهران، ۱۳۳۵ - ۱۳۳۰ ش.
- تاریخ ادبیات در ایران، تألیف دکتر دبیح الله صفا.
- تاریخ ادبیات ایران، تألیف دکتر رضازاده شفق، چاپ دوم، تهران، ۱۳۵۲ ش.
- تاریخ ادبیات براون، ج ۴، ترجمه رشید یاسمی، طهران، ۱۳۱۶ ش.
- تاریخ ادبیات مسلمانان پاکستان و هند (اردو)، ج ۴، دانشگاه پنجاب، لاهور، ۱۹۷۱ م.
- تاریخ ربان و ادبیات ایران، در خارج از ایران، تألیف عباس مهرین شوشتری، سهران، ۱۳۵۲ ش.
- تاریخ محاصر ایران، تألیف پاول هرن، ترجمه دکتر رضازاده شفق، سهران، ۱۳۴۹ ش.

- تحول شعر فارسی، تألیف زین‌العابدین موءتمن، چاپ دوم، ۱۳۵۲ش.
- تذکره شعری پنجاب، گردآورنده سرهنگ خواجه عبدالرشید، کراچی، ۱۳۴۶ش.
- تذکره میخانه، تألیف ملا عبدالنبی فخرالزمانی، تهران، ۱۳۴۰ش.
- تزوکات تیموری، با ترجمه انگلیسی آقای دیوی، اکسفورد، ۱۷۸۲م، چاپ افست، تهران، ۱۳۵۲ش.
- ترک‌تازان هند، تألیف نواب نصرالله خان فدائی اسپهانی، تهران، ۱۳۴۱ش.
- توزک بابری (اردو)، ترجمه بایرنامه به زبان اردو از رشید اختر ندوی، لاهور، ۱۹۶۶م.
- توزک لغتی، تألیف حسین کاظم قدری (به خط عثمانی)، ج ۱ و ۲، استانبول، ۱۹۲۵ و ۱۹۲۸م.
- توزک بابری یا بایرنامه، تألیف بایر پادشاه، ترجمه عبدالرحیم خانخانی، بمبئی، ۱۳۰۸ق.
- توزک جهانگیری، تألیف نورالدین محمد جهانگیر پادشاه. چاپ کانپور، ۱۹۷۳م.
- چهارنقویم از دو سال و در یک شهر، تألیف علی‌اکبر جعفری، راولپندی (پاکستان)، ۱۹۷۳م.
- دایره‌المعارف فارسی آ به سرپرستی غلامحسین مصاحب، ج ۱، تهران، ۱۳۴۵ش.
- دیوان حافظ لسان‌العیب، چاپ قدیر رضوی، مشهد، ۱۳۵۰ش.
- روایط ادبی ایران و هند، علی‌اکبر شهاسی، تهران.
- زندگانی شاه عباس اول، تألیف نصرالله فلسفی، دانشگاه تهران.
- سیک شناسی، تألیف ملک‌السعراى بهار، ج ۳، تهران، ۱۳۱۶ش.
- سرزمین هند، تألیف علی‌اصغر حکمت، تهران، ۱۳۳۷ش.
- سفینه الاولیاء، تألیف شاهزاده دارالشکوه، لکهنو، ۱۸۷۸م.
- سلسله‌های اسلامی، ترجمه فریدون بدره‌ای، تهران.
- شاهان شاعر، تألیف ابوالقاسم حالت، تهران، ۱۳۴۶ش.
- شعر العجم، تألیف شبلی نعمانی، ترجمه فخر داعی گیلانی، تهران.
- طبقات اکبری، تألیف خواجه نظام‌الدین احمد هروی، کلکته، ۱۹۲۷ - ۱۹۳۵م.
- عالم آرای شاه اسمعیل صفوی، بد کوشش مسطر صاحب، تهران.

- عالم آرای صفوی، به کوشش یدالله شکری، تهران، ۱۳۵۰ش.
- عالم آرای عباسی، تالیف اسکندر بیگ منشی، تهران، ۱۳۳۵ش.
- فرهنگ جهانگیری، تالیف میرجمال الدین حسین انجو ویراسته، دکتر رحیم عقیقی، مشهد، ۱۳۵۱ش.
- فرهنگ عمید، تالیف حسن عمید، تهران، ۱۳۴۶.
- فرهنگ فارسی، تالیف دکتر معین، تهران، ۴۵-۱۳۴۲ش.
- فرهنگ نفیسی، تالیف دکتر علی اکبر نفیسی ناظم الاطباء، تهران، ۱۳۱۷ - ۱۳۴۳ش.
- کلمات الشعرا، تالیف محمد افضل سرخوش، لاهور، ۱۹۴۲م.
- لغت نامه دهخدا، تالیف علامه دهخدا قزوینی، تهران.
- مآثر الامرا، تالیف میرعبدالرزاق خوامی مصمام الدوله شاهنوازخان، کلکته، ۱۸۸۸ - ۱۸۹۱م.
- مآثر رحیمی، تالیف ملاعبدالباقی نهاوندی، کلکته، ۱۹۲۴ - ۱۹۳۱م.
- مقالات الشعرا، تالیف میرعلی شیر قانع تتوی، کراچی، ۱۹۵۷م.
- مقالات شلی، تالیف علامه شبلی نعمانی (اردو)، ج ۴ (اعظم گر، هندوستان) ۱۹۵۶م.
- منتخب التواریخ، تالیف ملاعبدالقادر بدایونی، کلکته، ۱۸۶۹م.
- نتایج الافکار (تذکره)، تالیف محمد قدرت الله گویاموی، بمبئی، ۱۳۳۶ش.
- هفت اقلیم (تذکره) تالیف امین احمد رازی، کلکته، ۱۹۳۹م.
- همایون نامه، تالیف گلبدن باسو بیگم دختر نابرشاه و با ترجمه اردو از رشید اختر ندوی، لاهور، ۱۹۶۶م.
- هند، سرزمین عحایب، تالیف مهرداد مهرین، تهران، ۱۳۴۷ش.
- هند یا سرزمین اشراق، تالیف ع. وحید مازندرانی، تهران.





- 12- Indo - Iran Relation. By N.S. Gorekar.
- 13- Indo - Persian Relationship. By Riazul Islam. Lahore, 1970.
- 14- Influence of Islam on Indian Culture. By Tarachand. Allahabad, 1946.
- 15- Institutes Political & Military. By Timour (Tamerlane) Translated in English By Major Davy. Oxford, 1780.
- 16- Iran and India Through the Ages. F.C. Davar.
- 17- Memoirs of the Emperor Jahangueir. By Major David Price. U.S.A., 1968.
- 18- Persian-English Dictionary. By F. Steingass. London, 1957.
- 19- Persian Literature. By C.A. Storey (Sec.II.Fasc. 3) London, 1939.
- 20- Shah Jahan (The History of India As Told By Its Own Historians). H.M. Elliot. Calcutta, 1963.
- 21- A Short History of Muslim Rule In Indo-Pakistan. By M.A. Hanifi. Dacca, 1969.
- 22- The Sikhs. By Kushwant Singh. London.
- 23- Turk Lugati. By Huseyin Kazim Kadri. Cilt,3-4. Istanbul, 1943-1945.
- 24- Turkcede-Inglizceye Lugat. By J.W. Redhouse. London. Nov. 1890.
- 25- Tuzuk-I-Jahangir or Memoirs of Jahangir. Translated in English. By Rogers-Beveridge. London, 1909-1914.

## R E F E R E N C E S

- 1- The Ain-i-Akbari, By Abul Fazl Allami. Translated in English By H. Blochmann, 1871.
- 2- Babar Nama (Facsimile) Ed. By Mrs.A.S.Beveridge. London, 1971.
- 3- The Cambridge History of India,the Mughal Period (Vols. III - IV) By W.Haig. India, 1957.
- 4- Catalogue of Persian Manuscripts in the Library of the India Office. (Vols. I, II) Oxford, 1937.
- 5- Catalogue of the Persian Manuscripts. Part I. By Sachau and Ethe. London, 1889.
- 6- Catalogue of the Persian Manuscripts in the National Museum, Delhi.
- 7- A Dictionary of Urdu Classical Hindi and English. John T. Platt. Oxford, 1968.
- 8- The English-Persian Agricultural Dictionary. University of Tehran.
- 9- The English-Persian Dictionary. A.A. Muntazim.
- 10- A History of the Persian Language and Literature at the Mughal Court. By M.A. Ghani, Allahabad, 1930.
- 11- The History of India, As Told By Its Own ~~Histo-~~Historians. The Mohammadan Period.H.M.Elliot. Ed. John Dowson (Mémoires of Jahangir) Calcutta, 1959.

